

05 58

A-43

10-3

m. 3















~~5. 1844.~~

**А К Т Ы,**  
ОТНОСЯЩІЕСЯ КЪ ИСТОРІИ  
**ЮЖНОЙ И ЗАПАДНОЙ РОССІИ.**



100-1-2  
~~SECRET~~

SECRET

UNCLASSIFIED

NO HARM TO THE NATION

SECRET

SECRET

UNCLASSIFIED

NO HARM TO THE NATION

SECRET

SECRET



ДБ  
5810  
A43

~~Ср. 1814.~~

# АКТЫ, ОТНОСЯЩЕЯСЯ КЪ ИСТОРИИ ЮЖНОЙ И ЗАПАДНОЙ РОССИИ,

СОБРАННЫЕ И ИЗДАННЫЕ  
АРХЕОГРАФИЧЕСКОЮ КОММИССІЕЮ.



31049 Vser

ТОМЪ ТРЕТІЙ.

1638—1653.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

ВЪ ТИПОГРАФИИ Ш. А. Кулиша.

1861.



~~1818~~

АЛТЫН

УЛСЫН ХАМГААГА

НОМ АНГАМ

РОССИИ

21042



## ПРЕДИСЛОВІЕ.

Археографическая Коммиссія составила III томъ Актовъ Южной и Западной Россіи изъ дѣлъ бывшаго Малороссійскаго Приказа и Польскихъ, хранящихся въ Московскомъ Главномъ Архивѣ иностранныхъ дѣлъ. Помѣщенные здѣсь акты обнимаютъ исторію Южной Руси и преимущественно время борьбы козачества съ Польшею съ 1638 года по смерть Богдана Хмельницкаго въ 1657 году. Ранѣе 1638 года въ Архивѣ дѣлъ этого рода не оказалось.

Замѣчательные изъ напечатанныхъ въ III томѣ актовъ относятся къ разнымъ былевымъ и бытовымъ видамъ исторической жизни Южной Руси означеннаго періода времени, а именно:

1) Къ судьбѣ Украинскихъ монастырей и сношеніямъ монаховъ съ Московіею (№№ 2, 3, 4, 6, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 19, 20, 21, 28, 32, 34, 40, 41, 50, 52, 54, 58, 63, 68, 70, 71, 73, 74, 75, 83, 91, 93.)

2) Къ сношеніямъ Кіевскихъ митрополитовъ съ Московіею (№№ 36, 38, 66, 81, 84, 88, 89, 261.)

3) Къ Кіевской святынѣ (№ 39.)

4) Къ городовому устройству (№ 65.)

5) Къ недоразумѣніямъ о границахъ между Московіею и Литвою и Южною Русью (№№ 105, 106, 152, 155, 156, 161, *Доп.* 73, 77.)

6) Къ разнаго рода столкновеніямъ между пограничными жителями, объясняющимъ многія черты нравовъ, понятій и пріемовъ народной жизни (№№ 8, 93, 96, 97, 100, 101, 102, 103, 110, 112, 113, 116, 118, 119, 123, 125, 127, 129, 138, 139, 141, 142, 144, 147, 148, 150, 151, 154, 168, 169, 208, 229, 257, 269, 271, *Доп.* 39, 72.)

7) Къ дѣламъ о бѣглыхъ крестьянахъ и людяхъ (№№ 192, 193, 216, 217, 228, 347, 348, 362, *Доп.* 11, 32, 33, 45, 62, 70.)

8) Къ войнамъ козацкимъ до Богдана Хмельницкаго (№№ 22, 49, 55, 72.)



9) Къ возстанію Богдана Хмельницкаго и военнымъ его дѣйствіямъ въ 1648 году (№№ 163, 177, 197, 199, 200, 201, 204, 205, 206, 212, 218, 219, 222, 226, 227, 230, 238, 242, 260, *Доп.* 27.)

10) Къ козацкимъ войнамъ въ 1649 году, и между прочимъ къ Збаражской осадѣ и Зборовской битвѣ (№№ 258, 263, 265, 268, 274, 275, 277, 279, 281, 292, 301, 302, 303, *Доп.* 43.)

11) Къ событіямъ 1651 года и между прочимъ къ Берестечской битвѣ (№№ 319, 320, 322, 323, 324, 325, 326, 328, 329, 332, 340, 341.)

✓ 12) Къ сношеніямъ Хмельницкаго съ Московіею до присоединенія Гетманщины (№№ 231, 232, 252, 253, 256, 278, 280, 316, 327, 335, 337, 343.)

13) Къ сношеніямъ Хмельницкаго послѣ присоединенія (№№ 364, 365, 369, 375.)

14) Къ военнымъ событіямъ въ Южной Руси въ 1656 году (№№ 360, 364, 366, 367, 368.)

15) Къ сношеніямъ Хмельницкаго съ Уграми (№ 361.)

16) Къ сношеніямъ Хмельницкаго съ Австріей (№ 374.)

17) Къ событіямъ послѣдняго года гетманства Хмельницкаго (№№ 369, 370, 373, 377, 379.)

18) Къ дѣлу о самозванцѣ Акундиновѣ (№№ 306, 307, 308, 309, 310, 311, 318.)

19) Къ дѣлу о самозванцѣ Лубѣ (№ 88.)

20) Къ переселенію въ Московщину (№№ 115, 116, 286, *Доп.* 13, 76, 86, 148.)

21) Къ жалованнымъ грамотамъ и универсаламъ Хмельницкаго и козацкаго начальства (№№ 314, 344, 357, 358, 359, 360, 363.)

22) Къ просвѣщенію, приходившему изъ Южной Руси въ Московію (№№ 33, 44, 259, 267, 330.)

23) Къ торговлѣ между Юго-Западною Русью съ Московіею (№№ *Доп.* 4, 5, 12, 21, 23, 30, 34, 36, 79, 80.)

24) Къ сношеніямъ Московіи съ Польшею (№№ 235, 237, 239, 242, 289, 292, 300.)

25) Къ дѣламъ о козацкихъ буйствахъ (№№ 174, 175, 178, 189, 190, 207.)

26) Къ недоразумѣніямъ между Южной Русью и Московіей (№№ 351, 352, 353, 354, 371, *Доп.* 84, 85.)

27) Къ недоразумѣніямъ о царскомъ титулѣ (№№ 160, 170, 270.)

28) Къ дѣлу объ оскорбительныхъ для царя и Московскаго государства Польскихъ книгахъ (№№ 304, 313, *Доп.* 89.)

29) Къ Татарскимъ дѣламъ (№№ 107, 111, 117, 122, 124, 127, 133, 136, 146, 164, 166, 181, 189, 234, 284, 285, 305.)

30) Къ сношеніямъ съ Молдавіею (№№ 59, 60, 339, 378.)

Этотъ томъ изданъ подъ редакціей члена-редактора Археографической Коммиссіи, профессора Русской исторіи въ Санктпетербургскомъ университетѣ Н. Костомарова, при содѣйствіи Пантелеймона Александровича Кулиша, которому Коммиссія считаетъ долгомъ принести свою благодарность.

---



# АКТЫ

## ДЛЯ ИСТОРИИ

### ЮЖНОЙ И ЗАПАДНОЙ РОССИИ.

1. — 1638, въ апрѣлѣ. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева, съ извѣстіемъ о дѣлахъ въ Малороссіи и о бывшемъ несогласіи козаковъ съ Поляками.

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳедоровичю всеа Русіи, холопѣ твой Никифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 146 году, апрѣля въ 5 день, прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посолскаго Приказу, за приписью дьяка Григорья Льова, а по твоей государевѣ грамотѣ велѣно мнѣ холопу твоему Литовскимъ старцомъ Прилуцкого Густынского Троицкого монастыря строителю Илинарху съ товарищи велѣти быти у себя на дворѣ на посадѣ, гдѣ у меня холопа твоего напередъ сего приѣзжіе Греческіе старцы и Греченя бывали; а какъ они ко мнѣ холопу твоему придутъ, и мнѣ холопу твоему велѣно имъ сказать, что писалъ я о приѣздѣ ихъ къ тебѣ государю къ Москвѣ, и твой государевъ указъ ко мнѣ холопу твоему объ нихъ присланъ; а велѣно имъ дать твоего государева жалованья на церковное строенье дватцать рублевъ и отпустить ихъ изъ Путивля назадъ въ Литву, а къ Москвѣ ихъ изъ Путивля отпускати не велѣно. А что они сказали мнѣ холопу тво-

ему, что будто дана была имъ твоя государева жалованная грамота, а велѣно будто имъ приѣзжать къ Москвѣ въ четвертой годъ, и таковы твоей государевы жалованные грамоты имъ не даывано и черного отпуску въ Посолскомъ Приказѣ не сыскано. А выговоря, велѣно мнѣ холопу твоему дати имъ твоего государева жалованья дватцать рублевъ, а сказать имъ, чтобъ они то отвезли въ Густынской монастырь на церковное строенье. А давъ то твое государево жалованье, велѣно мнѣ холопу твоему спросити ихъ про всякіе вѣсти, что въ Полшѣ и въ Литвѣ дѣлается, и про Черкасской погромъ спросить бы мнѣ холопу твоему имянно, за что ихъ погромили, и чего впередъ чаеть, да и о иныхъ вѣстяхъ, которые надобны, спросить бы ихъ о всемъ подлинно, а спрося, отпустить ихъ назадъ въ Литву. А которого числа ихъ отпущу и что они мнѣ холопу твоему въ спросѣ скажутъ, и мнѣ холопу твоему велѣно отписать и роспросные рѣчи прислать къ тебѣ государю къ Москвѣ, а отписку и роспросные рѣчи велѣти отдати въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Ѳедору Лихачеву да Максиму Матюшкину, да Григорью Льову. И по твоему государеву цареву и ве-



№ 1. ликового князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, я холопъ твой велѣлъ тѣмъ Литовскимъ старцомъ Густынского Троецкого монастыря строителю Илинарху съ товарищи быть у себя на дворѣ, на посадѣ, а какъ они ко мнѣ холопу твоему пришли, и я холопъ твой сказалъ имъ, что писалъ я о пріѣздѣ ихъ къ тебѣ государю къ Москвѣ, и твой государевъ указъ ко мнѣ холопу твоему объ нихъ присланъ, а велѣно имъ дать твоего государева жалованья на церковное строенье дватцать рублевъ и отпустить ихъ изъ Путивля назадъ въ Литву, а къ Москвѣ ихъ изъ Путивля отпускать не велѣно; а что они сказали мнѣ холопу твоему, что будто дана была имъ твоя государева жалованная грамота, а велѣно будто имъ пріѣзжать къ Москвѣ въ четвертой годъ, и таковы твоей государевы жалованные грамоты имъ не давано и черного отпуску въ Посолскомъ Приказѣ не сыскано. А выговоря, я холопъ твой далъ имъ твоего государева жалованья дватцать рублевъ изъ Путивльскихъ изъ таможенныхъ доходовъ, а сказалъ имъ, чтобъ они то отвезли въ Густынской монастырь на церковное строенье. И тѣ, государь, Литовскіе старцы, строитель Илинархъ съ товарищи, взявъ то твое государево жалованье, сказали мнѣ холопу твоему про тое твою государеву прежнюю жалованную грамоту: что дана де была такова твоя государева жалованная грамота имъ старцомъ обчая въ три монастыри: въ монастырь Преображенской Лубенской, да въ монастырь Прилуцкого уѣзду въ Веденской Ладинской, да въ монастырь Густынской Троецкой, строителю Меодію съ товарищи, въ прошломъ во 133 году или въ 134 году, какъ посылаемы были изъ Литвы къ тебѣ государю къ Москвѣ изъ тѣхъ изъ всѣхъ трехъ монастырей отъ Лубенского епископа Исаія Капинского Прилуцкого уѣзду изъ монастыря Ладинского строитель Меодій съ товарищи бити челомъ тебѣ государю о милостынѣ; а тотъ де, госу-

дарь, Густынской монастырь былъ въ тѣ поры въ его жъ епископской области, а нынѣ де, государь, тотъ Густынской монастырь отданъ Кіевскому митрополиту; и по той де твоей государевъ жалованной обчей грамотѣ велѣно было имъ старцомъ пріѣзжать къ тебѣ государю къ Москвѣ, для милостыни, изъ всѣхъ трехъ монастырей въ четвертой годъ. И послѣ де, государь, тово въ другорядъ были у тебя государя на Москвѣ, по твоей государевъ жалованной грамотѣ, въ прошломъ во 137 году, изъ Лубенского Преображенского Моргарского монастыря игумень Іевъ, да съ нимъ были вмѣстѣ изъ тово жъ Густынского монастыря строитель Евагріи съ товарищи, и имъ де дано въ тѣ поры въ тотъ ихъ Густынской монастырь на церковное строенье твоего государева жалованья на Москвѣ сорокъ соболей да камку, а денегъ дано сколько, тово де онѣ не упомянуть; и та де твоя государева жалованная грамота у нихъ сгорѣла въ церквѣ. А что, государь, въ той же твоей государевъ грамотѣ ко мнѣ холопу твоему написано, что я холопъ твой того къ тебѣ государю не отписалъ, роспрашивалъ ли я холопъ твой тѣхъ старцовъ о какихъ вѣстехъ, или нѣтъ, и что они мнѣ холопу твоему въ роспросѣ вѣстей сказали, того тебѣ государю невѣдомо; и будетъ я холопъ твой тѣхъ старцовъ о вѣстяхъ не роспрашивалъ, и мнѣ холопу твоему спросить ихъ нынѣ о всякихъ вѣстехъ и про Черкаской погромъ, за что ихъ многихъ побили и розграбили. И какъ, государь, пріѣхали тѣ старцы изъ Литвы въ Путивль, и я холопъ твой посылаю тѣхъ старцовъ роспрашивать отъ мѣста подьячего Петра Жанрина, хто именемъ и изъ которова монастыря и для чево пріѣхали, и велѣлъ ему подьячему спросить ихъ о всякихъ вѣстехъ и про Черкаской погромъ; и тѣ де, государь, старцы въ роспросѣ ему подьячему никакихъ вѣстей не сказали, и потому я холопъ твой къ тебѣ государю о вѣстяхъ въ тѣ поры ни-



чево не писалъ. А какъ, государь, нынѣ, по твоему государеву указу, я холопъ твой далъ имъ старцомъ твое государево жалованье дватцать рублевъ, и я холопъ твой спрашивалъ ихъ про всякіе вѣсти, что въ Полшѣ и въ Литвѣ дѣлаетца, и про Черкасской погромъ, и тѣ, государь, Литовскіе старцы въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказали, что пріѣхали де къ нимъ изъ тово ихъ Густынского монастыря на святой недѣли соборной старецъ Езикѣиль да служба монастырской съ кормомъ, и тотъ де старецъ да служба сказывали имъ: того де онѣ подлинно не вѣдаютъ, что нынѣ въ Полши дѣлаетца, только де они слышали, что нынѣ въ Полши будетъ соймъ у короля до семей суботы; а про Черкасы сказали, за что ихъ Поляки побиваютъ и животы ихъ грабятъ: учинено де ихъ Черкасъ было лестровыхъ по королевскому розказанью шесть тысячъ, а гроши де королевскіе давали имъ въ ту пору, какъ служба имъ гдѣ будетъ, на шесть тысячъ, а болши тово Черкасомъ не быть было, а достолнымъ было указано въ городѣхъ, гдѣ хто похочетъ, подъ панскимъ началомъ, а самоволникомъ де Черкасомъ и за Порогами не быть было; и онѣ де Черкасы не похотѣли быть подъ панскою справою и учинилися самоволны по прежнему, и по городомъ урядниковъ и Ляховъ и Жидовъ побивали и грабили, и кастелы пожгли въ городѣхъ; за то де ихъ Черкасъ и побиваютъ Поляки, а не за вѣру, и хотятъ де за то и достолныхъ вывести, чтобъ у нихъ самоволниковъ не было. А за Порогами де, сказываютъ, собралось казаковъ тысячъ съ семь, и ходили де Поляки съ паномъ Лашомъ и съ лестровыми казаки въ Запороги Черкасъ выбивать, и ихъ де Ляховъ казаки Запорожскіе, сложася съ Татары, побили многихъ; а нынѣ де пошли были Ляхи за Днѣпръ, и имъ де указъ пришло, что де велѣно имъ вора-титца, а велѣно де всякихъ людей забивать съ Ляхами посполито, чтобъ за Порогами Черкасъ побить и вывести всѣхъ. Да они жъ, го-

сударь, старцы сказали, что пріѣзжалъ де къ № 1. нимъ въ Густынской монастырь молитца Станиславъ Потоцкой, полковникъ, братъ родной гетману Миколою Потоцкому, и говорилъ де имъ тотъ Станиславъ Потоцкой: побиваютъ де онѣ казаковъ за самоволство, а не за вѣру, а вы де не бойтесь: до вѣры крестьянской имъ и дѣла нѣтъ; какъ де которая вѣра почелась, такъ де и будетъ; и у нихъ де того и во умѣ нѣтъ, что (бъ) за вѣру побивать. А стоять де, государь, у нихъ въ Густынскомъ монастырѣ и въ Лубнахъ двѣ роты, а слышали де онѣ отъ нихъ Ляховъ, что затянулъ де ихъ Вишневецкой, а быть де имъ тутъ до розѣзду. Да они жъ, государь, старцы, строитель Илинархъ да чорной попъ Исаія, сказали мнѣ холопу твоему: въ ту жъ пору тайно слышали де онѣ, что на соймѣ у короля и у всѣхъ радныхъ пановъ о вѣрѣ крестьянской, будетъ договоръ, быть ли вѣрѣ хрестыанской или не быть; и будетъ де, государь, имъ за вѣру гоненья конечное и вѣрѣ хрестыанской не быть, и они де съ игумномъ и съ соборными старцы приговорили себѣ въ тайнѣ, что онѣ, взявъ свои лошади и волю, и будутъ въ Путивль со всѣмъ монастырскимъ строеньемъ, чтобъ ты, государь, пожаловалъ велѣлъ ихъ принять, чтобъ имъ быть въ православной хрестыанской вѣрѣ. Да они жъ, государь, Литовскіе старцы мнѣ холопу твоему сказали, что де стануть онѣ провѣдывать въ Литовской сторонѣ всякихъ вѣстей, что нынѣ въ Полши и въ Литвѣ дѣлаетца, и что будетъ на соймѣ, и съ тѣми де вѣстями учнутъ онѣ присылать ко мнѣ холопу твоему въ Путивль о всемъ подлинно тайно; а толкъ, государь, отъ Ляховъ впередъ какая имъ налога за вѣру будетъ, и того Густынского монастыря въ Путивль на твое государево имя со всѣмъ церковнымъ строеньемъ и съ животиною игуменъ со всею братьею пріѣдутъ, и мнѣ холопу твоему пріимать ли ихъ, или не пріимать, и о томъ мнѣ холопу своему какъ ты, государь,



№ 2. укажешь? Да нынѣшняго жъ, государь, 146 году, апрѣля въ 5 день, пріѣхалъ изъ Литвы въ Путивль Путивлецъ, торговой человекъ Ивашка Бздюлевъ, и тотъ Ивашка въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказалъ: слышалъ де онъ въ Литовскихъ городѣхъ, что казаки есть въ сборѣ на полѣ за полевыми Литовскими городки къ Дону, на рѣчкѣ Мерлѣ; и послыша де тѣхъ казаковъ сборъ, пошли изъ городов на нихъ Ляхи, чтобы де тѣхъ казаковъ побить; а сколько де казаковъ въ сборѣ, того де онъ не вѣдаетъ.

*Подлинникъ.*—*На оборотѣ перваго листка: 1) адресъ:* Государю царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи; *2) приписка на конвертъ:* 146 года, апрѣля въ 18 день съ Путивльцомъ съ Иваномъ Олещинковымъ; *3) сверху листка:* Государю чтена: Указалъ Государь послати свою государеву грамоту въ Путивль: будетъ отъ гоненія православные вѣры которые старцы пріѣдутъ въ Путивль, и имъ до указу побыть въ Путивлѣ, да о томъ ко государю отписать имянно.

2. — 1638, іюня 5. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева, о пріемѣ въ Путивль старцевъ Густынскаго монастыря, распросныя ихъ рѣчи и описъ церковнымъ вещамъ, привезеннымъ сими старцами въ Путивль.

1. Государю царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи, холопъ твой Никифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 145 году, мая въ 15 день, прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посольскаго Приказу, за приписью дьяка Максима Матюшкина, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: будетъ изъ Литвы изъ Прилуцкого Густынскаго монастыря игуменъ или которые старцы съ церковнымъ строеніемъ отъ гоненія за православную вѣру въ Путивль пріѣдутъ, и мнѣ

холопу твоему велѣно ихъ въ Путивль принять и велѣтъ имъ побыть въ Путивлѣ до твоего государева указу, а о пріѣздѣ ихъ, кто пріѣдетъ, игуменъ ли, или старцы и сколько человекъ, и сколько съ ними какого церковного строенія будетъ, отписать мнѣ холопу твоему велѣно къ тебѣ государю къ Москвѣ подлинно. И іюня, государь, въ 5 день пріѣхали изъ Литвы въ Путивль изъ Прилуцкого Густынскаго монастыря черной болшой попъ Пафнудей, а съ нимъ старцовъ десять человекъ, да служекъ монастырскихъ одиннадцать человекъ; а послалъ де, государь, ихъ старцовъ изъ того Прилуцкого Густынскаго монастыря игуменъ Василей и вся братья напередъ себя въ Путивль съ церковнымъ строеніемъ и съ живою отъ гоненія за православную вѣру отъ Ляховъ, и чтобы имъ довѣдатца въ Путивлѣ подлинно, велишь ли ты, государь, принять ихъ въ Путивль, или не велишь? и какъ де ты, государь, пожелаешь, велишь ихъ принять въ Путивль, и ему де черному попу Пафнудею и всей братии игуменъ Василей и братья приказали словомъ, чтобы онѣ съ тою вѣдомостью прислали къ нему игумену дву человекъ или трехъ наскоро, тайно, и онъ де игуменъ и вся братья и съ послѣднимъ церковнымъ строеніемъ, что мочно имъ съ собою взять, будутъ тотчасъ въ Путивль, всѣхъ семьдесятъ человекъ. И я холопъ твой, по твоему государеву указу, тѣхъ старцовъ, чернаго пона Пафнудею съ товарищи и съ церковнымъ строеніемъ, велѣлъ принять и поставить въ Путивлѣ въ Молчинскомъ монастырѣ, и велѣлъ имъ побыть въ Путивлѣ до твоего государева указу безъ корму; потому что въ твоей государевѣ грамотѣ о кормѣ не указано, какъ пріѣдетъ игуменъ или старцы. А что, государь, тѣ старцы въ роспросѣ мнѣ холопу твоему вѣстей сказали и что, государь, съ собою привезли въ Путивль церковного строенія, и я холопъ твой тѣ ихъ роспросныя рѣчи и тому церковному стро-



енно роспись послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ подѣ сею отпискою. И какъ, государь, изъ Литвы изъ Густынскаго монастыря игуменъ съ братьею и церковнымъ строеньемъ въ Путивль прїѣдетъ, и о томъ, государь, игуменъ съ братьею и о церковномъ строеньи мнѣ холопу своему, какъ ты государь укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ листка: 1) такой же адресъ; 2) надпись: 147, іюня въ 15 день, съ Путимцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Яковомъ Удачинымъ; 3) сверху: Государю чтена. Указалъ государь послати свою государеву грамоту: будетъ игуменъ съ братьею въ Путимль прїѣдетъ, и ево принять, да о томъ ко государю отписать и росписи прислать, а корму имъ велѣтъ дать на мѣсецъ изъ Путимскихъ доходовъ, примѣрся къ прежнему.*

II. 146 году, іюня въ 5 день, въ роспросѣ воеводѣ Микифору Юрьевичу Плещѣву Густынскаго монастыря черной попѣ Пафнотей сказалъ, что де въ нынѣшнемъ во 146 году, въ великой постѣ, писалъ де изъ Луцка князь Коширской, воевода Волынской, къ Лубенскому епископу Исаію въ Полѣсья, а епископъ Исаія писалъ до Лубенскаго Преображенскаго монастыря и до Густынскаго ихъ монастыря къ игумену и къ братъи, что де одноконечно король Полской и паны радные и Ляцкіе архієпискупы приговорили на соймѣ, что въ ихъ Полской и въ Литовской земли православной хрестіанской вѣрѣ не быть, и хрестіанскіе церкви ломать, и книги Рускіе вывезть; а Кіевской де митрополитъ Петръ Могила вѣры хрестіанской нынѣ отпалъ и благословенъ де Митрополитъ Петръ Могила отъ папы Римскаго нынѣ въ великой постѣ въ Патріархи, будто быть ему патріархомъ хрестіанскіе вѣры; а присегаѣтъ де онъ Петръ Могила королю и всѣмъ панамъ раднымъ и архієпискупомъ Ляцкимъ, что ему хрестіанскую вѣру ученьемъ своимъ поправить и уставить все

службу церковную, по повелѣнью папы Римскаго, Римскую вѣру, и церкви хрестіанскіе во всѣхъ Полскихъ и Литовскихъ городахъ превратить на костелы Ляцкіе, и книги Рускіе всѣ вывезть; а въ митрополиты де въ Кіевъ въ Печерской монастырь на Петрово мѣсто Могила благословенъ нынѣ Корсакъ, бывшей владыко Пинскій; а быть де въ Кіевскомъ Печерскомъ монастырѣ Ляцкимъ чернцомъ Борнадиномъ, а въ Николскомъ Кіевскомъ монастырѣ быть приговорено Ляцкимъ Восацомъ, а въ Михайловскомъ монастырѣ быть Домниканомъ.

III. Роспись, сколько привезли въ Путивль изъ Прилуцкаго Густынскаго монастыря черной попѣ Пафнотей съ товарищи церковного строенья, ризъ и книгъ и сосудъ церковныхъ, и всякого церковного строенья.

Крестъ знамянной серебряной весь; Евангелія на престольное Московскіе печати, обложено серебромъ, евангелисты серебряные жъ позолочены; сосуды церковные серебряные; патиръ серебряной позолоченъ; дискосъ и ложка серебряные; елейникъ серебряной; 2 укропника серебряные жъ; кадило серебряное; ризы добрые — бархатъ Нѣмецкой рытой зеленой, оплечья шита по черному бархату золотомъ и серебромъ; воздухъ большой — бархатъ червчетъ; распятіе Господне и евангелисты, по воздуху шиты золотомъ и серебромъ; 2 воздуха малые, шиты по отласу червчетому золотомъ волоченымъ, обшиваны края кованымъ круживомъ; воздухъ — отласъ золотой, обшито кованымъ круживомъ; воздухъ не великой, крестъ на воздухѣ шитъ по отласу серебромъ и золотомъ; воздухъ тафтяной ветчаной, опушка у воздуха чорная по лобархатная; поручи — отласъ золотой по червчетой земли, кресты по поручамъ низаны жемчугомъ; другіе поручи — камка золотая цѣтная, опущено камкою зеленою, да ко опушкѣ пришито въ дву мѣстехъ круживо кованое; третьи



№ 3. поручи простые бархателные; ризы бархателные, оплечья — камка зелена адамашка; стихарь дякопской, зеленой коноваць, оплечья въ стихарѣ — камка червчета куотерь; 2 патрахили бархателные; ударь — бархатъ цвѣтной; другой уларь дорогилной; воздухъ невеликой — бархатъ черной, а опушка бархателная; поручи бархателные зеленые; стихарь поповской бѣлой полотняной, шить шолкомъ червчатымъ, да 2 стихаря жъ бѣлыхъ полотняныхъ; да церковныхъ полотенець шитыхъ и бѣлыхъ Турскихъ и Полскихъ 16.

А книгъ: Треодъ постная; три Треоди цвѣтныхъ Литовской печати; Библия, Острожской печати; книга Василья Великаго, Острожской печати; книга Апостольскіе Бесѣды, Кіевской печати; Маргаритъ полной, Острожской печати; 2 книги Дѣяній Апостольскіе; Бесѣды печатныя; Апокалипсисъ толковой, Кіевской Печерской печати; Служебникъ, Литовской печати; книга Никона писменная; Евангеліе учителное, Кирилово слогу; книга Ивана Златоустого о священствѣ; Келейное ученье; Оеовилактъ толковой о четырехъ Евангелистехъ письменной; книга Ивана Домаскина писменная; 2 книги письменные Ивана Лѣственика; книга писменная Кирила Еросалимского; книга Анастасія Синаита; книга Ефрема Сирина писменная; Прологъ сентябрьскіе половины.

Да пригнали съ собою въ Путивль монастырской животины: воловъ и коровъ зъ девяносто и барановъ да овецъ со триста. Да запасу всякого хлѣбного и соли и рухледи всякой, опрично церковного строенья, привезли съ собою 11 возовъ.

**3.** — 1638, во второй половинѣ іюня. Отписка Путивльскаго воеводы Плещеева, о пріѣздѣ игумена Густынского монастыря, съ описаніемъ ихъ ухода изъ Малороссіи, по поводу гоненій за вѣру.

Государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русіи, холопъ твой Мики-

форка Плещѣвъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 146 году, іюня въ 9 день, писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю въ Посолской Приказъ съ Путивльцомъ сыномъ боярскимъ съ Яковомъ Удачнымъ, что іюня въ 5 день пріѣхали изъ Литвы въ Путивль на твое государство ния изъ Прилуцкого Густынского монастыря старцы, черной попъ Пафнотей съ товарищи, а съ нимъ прислалъ изъ тово жъ Густынского монастыря игумень Василей съ братьею напередъ себя церковное строенье и животину монастырскую; а про игумена, государь, сказали, что де игумень и братья съ послѣднимъ церковнымъ строеньемъ и съ рухледью монастырскою пріѣдетъ въ Путивль послѣ ихъ, для того, чтобъ ему игумену выслать изъ тово монастыря въ Путивль послѣднее церковное строенье и рухледь монастырскую не вдругъ напередъ себя, тайно. И іюня жъ, государь, въ 14 день пришли въ Путивль изъ тово Густынского монастыря игумень Василей и съ нимъ старцы и служки и монастырскіе ихъ крестьяне пѣши, ограблены. А пришло, государь, съ нимъ игуменомъ старцовъ изъ тово Густынского монастыря черныхъ поповъ пять человекъ, да дяконовъ черныхъ четыре человека, да старцовъ соборныхъ и рядовыхъ пятьдесятъ семь человекъ, да крестьянъ ихъ монастырскихъ одиннадцать человекъ съ женами и съ дѣтми, и какъ де, государь, отпусти оны игумень изъ тово Густынского монастыря первыхъ старцовъ съ церковнымъ строеньемъ въ Путивль и послѣ де, государь, тово первого отпуску отпустилъ оны игумень изъ тово Густынского монастыря другихъ старцовъ съ церковнымъ построенемъ и съ рухледью и съ запасомъ монастырскимъ, и у тѣхъ де, государь, старцовъ на дорогѣ Конотопской урядникъ Сосновской то церковное строенье ихъ, рухледь и запасы всякіе пограбилъ, а ихъ де старцовъ попускалъ къ Путивлю пѣшихъ. И послѣ де, государь, тѣхъ старцовъ оны игумень хотѣлъ ѣхать изъ тово

монастыря къ Путивлю съ достолнымъ церковнымъ строеньемъ и съ рухледью монастырьскою, и Прилуцкой де урядникъ Адамъ Марковичъ, довѣдався (про) тотъ ево игуменской подъемъ, и прислалъ къ нему игумену въ монастырь поповъ Прилуцкихъ и войта и иныхъ многихъ мѣщанъ Прилуцкихъ; и говорили де ему игумену съ братьею и упрашивали ево съ великимъ умоленьемъ, чтобъ онъ изъ тово Густынского монастыря не выѣзжалъ и жить бы въ томъ монастырѣ по прежнему. И послѣ де, государь, той присылкъ въ тотъ же часъ пріѣхалъ въ Прилуки отъ князя Вишневецкого каморникъ княжой Копчинской, и про тотъ де ево игуменской выходъ довѣдався тотъ Копчинской, прислалъ съ Прилуцкимъ урядникомъ вмѣстѣ изъ Прилукъ къ нему игумену въ монастырь Прилуцкихъ мѣщанъ и похолковъ своихъ, и велѣли имъ взять въ Прилуки ево игумена и старцовъ и съ церковнымъ строеньемъ; а въ тое де, государь, пору толко было ему игумену выѣхать изъ тово монастыря со всѣмъ церковнымъ строеньемъ. И онъ де игумень съ братьею, покинувъ въ монастырѣ на возехъ церковное строенье и рухледь монастырьскую и лошади, побѣжали изъ монастыря въ лѣсъ пѣши; а которые де, государь, возы съ рухледью завезены были въ лѣсъ напередъ его игумена, и тѣ де возы съ лошадми и съ рухледью, догнавъ, тѣ похолки панскіе пограбили жъ. Да съ нимъ же, государь, игуменомъ Васильемъ пріѣхали вмѣстѣ изъ Литвы въ Путивль, на твое жъ государево имя, изъ Прилуцкого уѣзду съ Подгорья Ладинского дѣвчья монастыря Покрова Пресвятѣй Богородицы игумень Меѳодей, да съ нимъ того жъ монастыря игуменья Елисовефта Летинская съ сестрами; а сестръ съ нею соборныхъ и рядовыхъ пятьдесятъ старицъ, а онъ де игумень Меѳодей всѣмъ имъ отецъ духовный. А поѣхали де, государь, онъ изъ тово Ладинского Покровского монастыря въ Путивль со всѣмъ церковнымъ строеньемъ и съ

животиною. И какъ де, государь, напередъ № 3. себя отпустили онъ изъ тово монастыря съ церковнымъ строеньемъ и съ рухледью, и съ запасы, и съ животиною сорокъ старицъ съ работники, а сами де онъ игумень и игуменья остались на время въ томъ монастырѣ, пока мѣста тѣ старицы доѣдутъ до Путивля. И тѣ де, государь, старицы, какъ будутъ въ Путивльскомъ уѣздѣ, въ урочищи Кишкиныхъ, отъ Путивля въ тридцати верстахъ, и тѣхъ де ихъ старицъ, перенявъ на дорогѣ въ томъ урочищи, тотъ же урядникъ Сосновской, съ городка съ Конотопъ, пограбилъ всѣхъ, а грабежомъ де, государь, взялъ у нихъ дватцать возъ со всякимъ церковнымъ строеньемъ и съ рухледью и съ запасы, и старицъ де всѣхъ переграбилъ и отпустилъ ихъ пѣшихъ. И послѣ де, государь, тово онъ игумень и съ остаточными старицами поѣхалъ къ Путивлю Литовскіе сторожи въ мірскомъ платьѣ. А вѣстей, государь, въ роспросѣ мнѣ холопу твоему онъ никакихъ не сказали. А для чего, государь, пошли онъ изъ тѣхъ монастырей па твое государево имя, и про то мнѣ холопу твоему въ роспросѣ онъ сказали, что пошли де онъ изъ тѣхъ монастырей отъ гоненья Ляховъ за православную вѣру и похотѣли быть въ православной христіанской вѣрѣ и за тебѣ государя Бога молить вѣчно, для тово, что де стало нынѣ у нихъ въ Полши и въ Литвѣ отъ Ляховъ на вѣру христіанскую гоненье великое, и вѣдомо де имъ учинилось о вѣрѣ христіанской подлинно, что де въ нынѣшнемъ во 146 году, въ великой постѣ, писалъ де изъ Луцка князь Коширской къ Лубенскому епископу Исаію въ Полѣсья, а Епископъ Исаія писалъ въ Лубенской Преображенской монастырь къ игумену и къ нимъ игуменомъ въ монастыри, что де одноконечно король Полской и паны радные и Ляцкіе арцыбискупы приговорили на соймѣ, что въ ихъ Полской и въ Литовской землѣ православной христіанской вѣрѣ не быть, и христіанскіе церкви



№ 4. превратить на костелы Ляцкіе, и книги Рускіе и монастыри вывезть; а Кіевской де, государь, митрополитъ Петръ Могила вѣры христіанской нынѣ отпалъ и благословленъ де митрополитъ Петръ Могила отъ папы Римского нынѣ въ великой постъ въ патриархи; быть ему патриархомъ въ Вилнѣ будто въ христіанской вѣрѣ; а присегалъ де онъ митрополитъ королю и всѣмъ паномъ раднымъ и арцыбискупомъ Ляцкимъ на томъ, что ему христіанскую вѣру ученьемъ своимъ поправить и уставить всею службу, по повелѣнію папы Римского, Римскую вѣру, и книги Рускіе вывезть; а въ митрополиты де, государь, въ Кіевъ, въ Печерской монастырь, на его Петрово мѣсто Могилино благословленъ нынѣ Корсакъ, бывшей владыко Пинскій. А что де, государь, у нихъ церковнаго строенія и лошадей и рухледи всякой и запасу хлѣбного и животины всякой въ Литовской землѣ ограблено, и тому, государь, грабежу принесли онѣ игумены ко мнѣ холопу твоему росписи и, подавъ росписи, били челомъ тебѣ, государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русіи, онѣ игумены, чтобъ ты государь пожаловалъ, велѣлъ тѣ ихъ росписи послать изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ. И я холопъ твой, взявъ у нихъ тѣ росписи, послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ подъ сею отпискою, а имъ игуменомъ и старцомъ, и старицамъ, и служкамъ, и монастырскимъ ихъ крестьяномъ велѣлъ побыть въ Путивлѣ до твоего государева указу: Густынского монастыря игумену Василью съ братьею велѣлъ быть въ Молчинскомъ монастырѣ, а Ладинского монастыря игумену Меѳодею и игуменѣ и старицамъ въ дѣвичемъ Духовомъ монастырѣ. А корму я холопъ твой давать имъ, безъ твоего государева указу, не смѣлъ, потому что въ твоей государевѣ прежней грамотѣ, какова твоя государева грамота прислана ко мнѣ холопу твоему напередъ сего изъ Посольского Приказу, мая въ 15 день, написано: какъ пріѣдетъ изъ Густынского мо-

настыря игуменъ съ братьею, и его игумена и старцовъ велѣно принять и побыть имъ до твоего государева указу въ Путивлѣ, а кормъ имъ давать ли, или не давать, того въ той твоей государевѣ грамотѣ не указано. И о тѣхъ, государь, игуменехъ и о старцехъ, и о старицехъ, и о служкахъ, и о монастырскихъ ихъ крестьянехъ мнѣ холопу своему какъ ты государь укажешь? Да Василей же, государь, игуменъ съ братьею били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русіи словесно, чтобъ ты государь пожаловалъ, велѣлъ имъ вмѣстѣ быть, гдѣ, государь, ты не укажешь, потому что де онѣ межъ себя приговорили и общались, что имъ всѣмъ вмѣстѣ быть. А дѣвичья, государь, монастыря игуменъ Меѳодей и игуменѣ били челомъ тебѣ государю о томъ же, чтобъ имъ быть въ одномъ мѣстѣ съ сестрами, гдѣ ты государь укажешь.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка: 1) адресъ, 2) помѣта: 147, іюня въ 29 день, съ Путимцомъ съ Стенкою Пановымъ.*

3) *Приписка:* Государю чтена. Указалъ государь послать память въ Приказъ Большого Дворца, а велѣлъ тѣмъ старцамъ и старицамъ, выписавъ монастыри, гдѣ ихъ можно устроить, доложить себѣ государю. А въ Путивль послана государева грамота: велѣтъ имъ дати государева жалованья, для ихъ скудости, корму на мѣсецъ, примѣрся, какимъ сколько пригоже.

4.—1638, іюля 2. Память изъ Посольскаго Приказа боярину князю Алексѣю Львову, объ устроении новоприбывшихъ изъ Малороссіи монаховъ Прилуцкаго Густынскаго монастыря.

Лѣта 7146, іюля въ 2 день, по государеву цареву и великого князя Михаила Федоровича всеа Русіи указу, боярину князю Олексѣю Михайловичю Львову, да дьякомъ Григорью Нечаеву да Макоиму Чиркову. Писалъ ко госуда-

рю царю и великому князю Михайлу Фёдоровичю всеа Русіи, изъ Путивля, воевода Микифоръ Плещёвъ: въ нынѣшнемъ во 146 году, іюня въ 5 числѣ, прислалъ изъ Литвы въ Путивль, на государево имя, отъ гоненія за православную Христьянскую вѣру отъ Ляховъ, Прилуцкого Густынского монастыря игуменъ Василей, съ монастырскимъ церковнымъ строеньемъ, чорного попа Пафнотія, а съ нимъ старцовъ десять человекъ, да монастырскихъ служекъ одиннатцать человекъ; а іюня въ 14 числѣ и Самъ игуменъ Василей съ того Прилуцкого Густынского монастыря, отъ того жъ гоненія за вѣру Христьянскую, въ Путивль пріѣхалъ, а съ нимъ пріѣхали того жъ Густынского монастыря чорныхъ же поповъ пять человекъ, да чорныхъ дьяконовъ четыре человека, да старцовъ соборныхъ и рядовыхъ пятьдесятъ семь человекъ, да ихъ же монастырскихъ крестьянъ одиннатцать человекъ съ женами и съ дѣтьми; да съ нимъ же игуменомъ Васильемъ пріѣхали вмѣстѣ жъ, на государево жъ имя, Прилуцкого жъ уѣзду Ладинского Покровского дѣвicha монастыря игуменъ Елисавета Летинская съ старицами, а съ нею соборныхъ и рядовыхъ пятьдесятъ старицъ, да отецъ ихъ духовный игуменъ Меѳодей; а пошли де они изъ того монастыря отъ гоненія жъ отъ Ляховъ за православную христьянскую вѣру. И онѣ имъ велѣлъ быть въ Путивлѣ, до Государева указу: Густынского монастыря игумену Василью съ старцами въ Молчинскомъ монастырѣ, а Ладинского монастыря игуменъ и старицомъ и отцу ихъ духовному игумену Меѳодью въ Духовскомъ дѣвичь монастырѣ. И били челомъ государю Густынского монастыря игуменъ Василей съ братьею и дѣвicha Ладинского монастыря игуменъ съ старицами и отецъ ихъ духовной игуменъ Меѳодей, чтобъ ихъ государь пожаловалъ, велѣлъ имъ быти въ одномъ мѣстѣ въ монастырехъ, гдѣ государь укажетъ. И государь царь и великій князь Михайло Фёдо-

ровичъ всеа Русіи указалъ тѣмъ игуменомъ № 5. и старцомъ и игуменъ съ сестрами, выписавъ монастыри, гдѣ ихъ можно устроить, и доложить о томъ себя государя. И по государеву цареву и великого князя Михаила Фёдоровича всеа Русіи указу, боярину князю Алексію Михайловичю Лвову, да дьякомъ Григорью Нечаеву, да Максиму Чиркову велѣти въ Большомъ Дворцѣ выписати мускіе и дѣвичьи монастыри, гдѣ ихъ можно устроить, и доложить о томъ государя, гдѣ ихъ въ которыхъ городѣхъ и монастырехъ велитъ государь устроить, да гдѣ тѣхъ игуменовъ и старцовъ и игуменю съ старицами и съ служками и со крестьяны укажетъ государь устроить, и ихъ, взявъ изъ Путивля, въ тѣхъ монастырехъ устроить; а въ которыхъ монастырѣхъ, по государеву указу, ихъ устроить, и о томъ, для вѣдома, велѣти отписати въ Посолской Приказъ къ дьякомъ думному къ Фёдору Лихачеву, да къ Максиму Матюшкину, да къ Григорью Лвову.

*Черновой подлинникъ съ пометками.*

5. — 1638, іюля 9. Письмо игуменовъ Василя и Меѳодія къ игумену Калистрату, съ упреками за его лукавство и неверженность къ уни.

Честному во іеромонасехъ господину отцу Калистрату игумену Моргарскому о Господѣ радоватися. Поневажъ господинъ отецъ нашъ Василій игуменъ неспособного здоровья будучи на сей часъ, тебѣ я отписую до честности твоей, якъ умѣя; бось писалъ до обудухъ насъ, признаючи намъ тое, же есмы помыслили въ своихъ справахъ, але Богъ вѣсть сумнѣніе каждого, хто ся мѣлитъ межъ нами, — если мы, алюбѣ твоя честность, ижъ не такъ еси поступилъ, якось ся зъ нами радилъ, кдѣсмо, въ Ладини бывши, мовили съ собою; босмо такъ радили и постановили, же твоя честность отъ тамъ толь милъ съ своего монастыря выбиратися до Москвы, а мы отъ сво-



№ 5. ихъ монастырей, и на томъ розѣхалисьмо ся; тале теперь, якъ вижу, ся синшеало, бо и перше, скорось пріѣхаль съ Кіева на Мгарь, заразъ иншуюсь раду учинилъ, братію выправоваль еси зъ быдломъ до Москвы, жебы входили якъ могучи. Которы, пришедши, повѣдали намъ и передъ воеводою сказывали раду твою и росказанья, же самъ милесь до Волохъ умыкати, а братію реклъ еси: игде хто хочеть, идите. Теперь братію потребоваль еси, же поединкомъ небожета всюды розиходятся. Вонми, на комъ того позыскивати будутъ. И самъ еси ни въ сихъ, ни въ тыхъ зосталъ. Слышимо твое отпаденіе отнего благочестія святого. Обернулася болѣзнь твоя на главу твою, и еще и намъ смѣшъ домовляти властелско, что твоей честности не належитъ, будучи нашимъ послушникомъ и въ началѣ отъ насъ воспитаннымъ изъ смраду дятинного во мужа возрастна, не вѣмы аще совершенна, приведеннымъ. Могъ бысь иначе до старцевъ и отцевъ своихъ писати, кды бы искра любви Бога и ближнего въ тебѣ найдовалась. Если княжа его милость на твою честность ласковъ, живи и здоровъ буди зъ его милости княжатемъ. Кдысмо ся домовляли у князя его милости о подтверженьѣ привилѣевъ и о ограниченья и успокоенья грунтовъ, отповидилъ намъ: а мнѣ цо о васъ? жійте до ласки моей. А ласка каждого пана на волоску висить; а кды ся урветъ, пречъ отъ всего и зъ маетности до дьябла. А честность твоя намъ домовляешъ, жесмы зграбили монастыри. Вшакъ не съ твоей ласки мѣлисмь, бо видимо, что еси принесъ въ монастырь съ собою, Козарезского роду бывши. По ласцѣ Божей, шляхтою породилисмось и естесмо въ иночествѣ смиренныє. Предъ ся что колвекъ мѣлисмо отчизны своей и естли утратили, не твое утратили. Благодаримъ Бога о всемъ, радуемся, ижесмо и сами вцалѣ и въ здоровѣ смотрѣніемъ Навышнего зостали и опочиваемъ во странѣ тихой, благодатию Христовою и пожалованьемъ государскимъ бла-

говѣрного царя и великого князя Михаила Ѳедоровича всеа Русіи самодержца. Съ стороны тежъ унѣи, о которой пишетъ твоя честность, дивуючися оной, чи зъ рогами, чи зъ голинятыми ногами, чи зъ усомъ, чи зъ бородою великою, чи пѣша, чи ѣздитъ, дивно намъ то барзо такому неуважному и нерозсудному писанью твоей честности, жесь такъ презъ увесь вѣкъ свой живучи на семъ свѣтѣ, о томъ ся не довѣдалъ, якова тая унѣя проклятая, где южъ и въ ея матню умотался, але не вѣдаемъ, якъ ся зъ ней вывертишь. И гдѣжъ подѣнешъ словеса своего посланца, отца Еуфимія, который намъ повѣдилъ, въ Ладинѣ бывши, бо былъ посланный до насъ отъ твоей честности, ижъ маете термину изъ обозу Ляцкого новины съ сейма, же южъ унѣя конецъ свой взяла, митрополитъ сталъ патріархою, а Корсакъ митрополитомъ Кіевскимъ и милъ до Софїи вѣѣзжати, кгда бы не тая война встреть ему чинила? И конечно тое намъ посланецъ честности твоей повѣдилъ и жаловаль того, же термины тоей съ собою не взялъ. То дивная справа твоей честности, же двояки розумъ и совѣтъ и постановенье держишь. Паметай, что писмо мовить: мужъ двоєдушень не исправленъ во путехъ своихъ. Прочее о прошеніи прошу твоей честности. Богъ вѣсть, естли ся будемъ оглядати, бо южъ до столицы отѣѣжаемъ. Насъ самыхъ любви братерской прежде бывшей и днесъ отдаемъ, а васъ Господу Богу поручаемъ. Данъ съ Путивля, іюля 9 дня, 1638.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ съ листа слово въ слово, каковъ листъ посланъ въ Литву, въ Лубны, въ Преображенской Моргарской монастырь, къ игумену Калистрату изъ Путивля, отъ Прилуцкого Густынского монастыря отъ игумена монастыря отъ Василья, Ладинскаго монастыря отъ игумена Мееодья, нынѣшнего 146 году, іюля въ 9 день.

*Переписчикъ, очевидно, былъ несподущъ въ по-*

лу-Польскомъ языкѣ, которымъ писало тогдашнее Южнорусское духовенство, и потому переиначилъ многа слова, такъ что они потеряли всякой смыслъ. Редакція возстановила ихъ по догадкѣ.

**6.** — 1638, іюля 9. Письмо Лубенскихъ монаховъ къ игумену Калистрату, съ отказомъ возвратитъ скотъ, съ упреками за расхищеніе церковнаго имущества и за ересь.

Пречесному господину отцу Калистрату, игумену бывшему нашему Моргарскому братія и послушники бывшіи вси купно метаніе низжайшее сотворяемъ. Пишешъ ваша чесность, насъ упоминаючи, жебысмо ся возвратили назадъ до своей стороны и до своего монастыря зъ быдломъ. Здается намъ, же то трудна барзо речъ водамъ вспакъ пойти, такъ же и намъ, написавши ся на имя благовѣрнаго царя и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи самодержца. А што о быдло рачилисте писати до государя воеводы и до насъ, и то не подобно, бо штобысмо до сего часу тутъ живучи кормились, але мусилисмо продавши стравоватися и одегнутися, а другое на далшій часъ зойдется, бо болшую часть овечекъ и быдла Татарѣ побрали и насъ самыхъ толко зъ душами zostавили, а иншихъ, яко сте слышели, и постинали; а другое быдло часть нѣякую Гадичанѣ отгромивши позабिरали, что налѣпшихъ воловъ восемь взяли, а другое на дорогѣ поздыхало и попроставало, а третей челядь и козаки поѣли; а тутъ что ся zostало, барзо мало, южъ ся попродавало. Хоть бы и самъ государь сказалъ вернути, то южъ нѣчого ворочети. А мы вѣкъ свой поронилисмо, на тоѣ прапуючи съ братіями, жебысмо могли кресу живота своего докончати, бо безъ того трудно: хоть бы наисвѣтѣйшій былъ паки еще въ тѣлѣ чловѣкъ, мусить ѣсти и пити и чѣмъ ся одѣти. Вы, старшіи, многосте собѣ на потребу запасывалися, якъ-то: съ церковныхъ речей

сребро и книги и няшихъ речей не мало побравши и подѣлившися межъ собою, и поховалисте розно по святокрадску, а не по братерску еще при насъ, чтосмо видѣли на око. И грошей не мало съ полаты побрали, и не вѣдаемо, гдесте подѣвали. Якосмо слышели отъ братіи, которіи теперъ свѣже поприходили, же сте вси речи розно порозвожевали по Лубняхъ, по Прилукахъ и по иншихъ мѣстечкахъ и селахъ; такъ разумѣмъ, же много бы познаходилъ речей вашихъ межъ родичми вашихъ чесностей, что все сумнѣнно священническому вашей чесности поручаемъ. Маєте разумъ, радитесь и строитесь имъ, а намъ што судити кого? Правду глаголемъ не обинуяся; предъ Богомъ и судьею страшнымъ вси предстанемъ. О клятву же и благословеніе ваше и мало небрежемъ и ничтоже дбаемъ. Глаголаніе и молитва твоя въ нѣдра твоя возвратится, яко ближнимъ твоимъ и братіи твоей. Тако со уничиженіемъ глаголешъ не пастыря слово, но яко наемниче, со воплемъ и съ свирѣпствомъ звѣринымъ насъ овецъ своихъ возвратити въ паствину свою усплуетъ. Никако же не буди то со еретикомъ намъ водворятися, а еще игумену называющеся. Отченикъ глаголетъ: аще игуменъ еретикъ, да отыдеша отъ монастыря. Не вѣмы, еще ли сіѣ правда, но братіѣ теперъ новопрішедшіи повѣдали намъ общеніе твое со Латинники. Мы бо благодатию Христовою прилѣпихомся до отца игумена и старца Василья и отца намъ прежде всихъ васъ намъ бывшего; сего просимо о благословеніе и главы наши въ послушаніе ему приклоняемо, и клятвы его боимся, яко доброго пастыря и истинного пнокомъ наставника видяще, видимъ дѣланіе его святое, и до смерти мало страдаше по овцахъ своихъ и вкупѣ днесъ въ сихъ своихъ видѣти, любь то и самъ страждетъ немощію обложенъ, але радуется зъ собранія великого, наипаче же веселится съ покоренія ихъ. Воистину слово животворящее, добро реши: овцы моя гласа моего



№ 7. слушаютъ. И тые ему подобаеъ привести еще до большого пастыря, патриарха святѣйшого Иосафа, и съ нимъ и за его благословеніемъ пасти насъ всегда на пажитехъ словесного рая во единой мысли и въ правовѣрной вѣрѣ, молитвами своими святыми сохраняюще стадо свое до конца, и, приведши ихъ, возглаголють пастырю пастыремъ архіерею наивышнему Иусу Христу: се язъ и дѣти моя, еже далъ ми еси. Чюдимся барзо чести твоей, же насъ такою клятвою связуешь и страшный его престолъ смѣешь рушати. Человѣкъ сы червь, а не человѣкъ! како ты отца своего и всихъ насъ общего пастыря Исаія Копинского отрѣкся еси, благословеніе и клятву поплевалъ еси, и его самого мало на смерть не предалъ еси, и иному пастырю, мамона ради, послѣдовалъ еси, и теперъ старца Василія и насъ всихъ братьевъ своихъ, прелести ради свѣта сего временного, зрадилъ еси. Богъ вѣсть, каковъ конецъ твой будетъ, аще воскорѣ не обратиши и насъ хотѣніемъ постигнеши; желаемъ бо видѣти тя здѣ со нами. Мы такъ учинили, якъ есте намъ казали и радили: зъ быдломъ, якъ могучи, ступати до Москвы; а ваша честность милъ входити до Волохъ. Мы послушаніе сотворили, хочъ зъ бѣдою и съ утратою великою брати; и воеводѣ такъ есми повидали, якъ есмо ся радили; и, съ плачемъ васъ пожегнавши, поѣхалисмо. Богъ вѣсть сумнѣнья наше, же не лжемъ, и ваша честность самъ вѣси, аще имаши правду любящаго Бога, жесте рекди: якъ хотите, такъ устройте и съ собою поступуйте. Мы же, во пристанищѣ семъ боготышномъ преживши время живота, и скончати его здѣ хошемъ, милостию Иуса пресладокого и пожалованьемъ благовѣрного царя и великого князя Михаила Оедоровича, всеа Русіи самодержца; воистинну бо не взвратимся видѣти васъ, дондеже предстанемъ судищу Христову. Поставъ, Господи Иусе, одесную себе всихъ насъ и васъ съ нами! Простите и здравствуйте о Господѣ, живите и спасайтесь и о

насъ молитесь, и въ любви своей по древнему ховайте. Съ Путивля, іюля 9 дня, 1638.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ съ листа слово въ слово, каковъ листъ посланъ въ Литву, въ Лубны, въ Преображенской Моргарской монастырь, игумену Калистрату изъ Путивля отъ старцевъ Лубенскихъ, нынѣшняго 146 году, іюля въ 9 день.

*Редакція поступила и съ этимъ письмомъ, какъ съ предыдущимъ, по той же причинѣ.*

3. — 1638, іюль. Отписка Путивльскаго воеводы Плещеева, при посылкѣ предыдущихъ писемъ.

Государю, царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи, холопъ твой Микифорка Плещѣвъ челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 146 году, іюля въ 10 день, писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю въ Посолской Приказъ съ Путивльцомъ съ Оедоромъ Оладынымъ, что іюня въ 8 день пришли изъ Литвы въ Путивль, на твое государево имя, изъ Лубенского Моргарского монастыря старцы, Селивестръ съ товарищи, и что, государь, писалъ ко мнѣ холопу моему въ Путивль изъ Лубенъ Лубенской урядникъ Якубъ Коледа, да изъ Лубенского Моргарского монастыря игуменъ Калистратъ о тѣхъ Литовскихъ Лубенскихъ старцахъ и о монастырской животинѣ, и что тотъ же Лубенского монастыря игуменъ и урядникъ Лубенской прислали въ Путивль Густынского монастыря къ игумену, да Ладинского монастыря къ игумену Мееодию, да къ тѣмъ Лубенскимъ старцомъ о томъ же дѣлѣ особные листы; и противъ, государь, тѣхъ листовъ я холопъ твой въ Лубны къ уряднику Лубенскому да въ Моргарской монастырь къ игумену, безъ твоего государева указу, ничего не писалъ. А писали, государь, изъ Путивля въ Моргарской монастырь къ игумену Калистрату Густынского монастыря игуменъ, да Ладинского монастыря игуменъ же Меео-

дей, да Лубенскіе старцы, Селивестръ съ товарищи, противъ тѣхъ своихъ листовъ, что къ нимъ писалъ Лубенской игумень; а какъ-вы, государь, листы послали онѣ въ Лубны въ Моргарской монастырь къ игумену, и съ тѣхъ, государь, листовъ я холопъ твой велѣлъ списать списки слово въ слово, да тѣ, государь, списки послалъ я холопъ твой къ тебѣ государю, царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи къ Москвѣ, подъ сею отпискою.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка, сверхъ обыкновеннаго адреса, написано: 146 г. іюля въ 29 день, съ Путивльцомъ, сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Горяистевымъ; а сверху: Государю чтена.*

**8. — 1638, іюль.** Вѣсти изъ Путивля, извлеченныя изъ воеводской переписки: о злодѣйствахъ козаковъ; бѣжавшихъ въ Путивль, о монастырскомъ имуществѣ, о несправедливости слуховъ про ересь Кіевского митрополита и прочаго духовенства, объ угрозахъ Московскимъ купцамъ за бѣство монаховъ изъ Украины, о разбояхъ и воровствѣ бѣльцовъ Украинскихъ, о пограничныхъ грабежахъ, о недовольствахъ со стороны Польскаго короля и князя Вишневецкаго за бѣство Украинскихъ монаховъ за границу, объ ошибкахъ въ государственомъ титулѣ.

Выписано въ докладъ изъ Путивльскихъ отписокъ воеводы Микифора Плещѣва и изъ Литовскихъ листовъ, что присланы изъ Путивля жъ, іюля въ 20 день нынѣшняго 146 году.

Въ Путивльской отпискѣ написано: іюля въ 3 день, пришли въ Путивль Запорожскіе Черкасы 2 человекъ съ листомъ отъ гетмана Запорожскаго отъ Яцка Остренина, для сыску жонъ своихъ, и онъ Микифоръ, спрося ихъ и взявъ у нихъ листъ, отпустилъ ихъ назадъ въ Литву, а тотъ листъ прислалъ къ государю къ Москвѣ; а въ листу Запорожскаго гетмана Дмитрея Тимоѣева и войска Запо-

рожскаго написано: которые Черкасы выѣхали въ Путивль, а съ собою много добрыхъ людей невинныхъ душъ и животовъ поимали, и Путивльской бы воевода тѣхъ Черкасъ посадилъ въ вязенье, до тѣхъ мѣстъ, какъ они другихъ своихъ посланниковъ въ Путивль пришлютъ, а тѣхъ бы невинныхъ душъ, которыхъ съ собою невинно завели и животы тѣ, напрасно поиманные, нынѣшнимъ ихъ посланникомъ отдали; а впередъ пришлютъ отъ войска Запорожскаго посланца, казачья сотника Ивана Семенова. Припись у листа писаря Мартына Низанскаго.

Въ отпискѣ жъ изъ Путивля воеводы Микифора Плещѣва написано:

Іюля въ 8 день прислали изъ Лубенъ же урядникъ Коледа, да Моргарскаго монастыря игумень Калистратъ о томъ же дѣлѣ 4 листа, и противъ тѣхъ листовъ тѣ Лубенскіе Моргарскаго монастыря старцы допрашиваны, а въ допросѣ сказали: что пишетъ де нынѣ въ листѣхъ своихъ игумень Моргарскій съ братьею, поневолѣ отъ Ляховъ, что имъ такова отпуску своего и совѣту Ляхомъ сказати на себя не лѣзъ, или де будетъ, такъ пишетъ, и волею будетъ; только онъ игумень отпалъ нынѣ вѣры Христіанской и похотѣлъ быть въ Римской вѣрѣ. А въ листѣхъ писано: въ 1-мъ листу пишетъ изъ Лубна староста Якубъ Коледа въ Путивль, къ воеводѣ къ Микифору Плещѣву: чтобъ Лубенскаго Моргарскаго монастыря старцовъ, которые взяты неволею къ себѣ и нагнали ихъ Гадяча города мѣщане и тѣхъ воровъ побили, а животину монастырскую всю отгромили и къ себѣ въ городъ погнали, и онъ игумень о томъ къ нимъ мѣщаномъ писалъ, чтобъ ту животину отдали, и они по ево писму тою животину отдали; и того жъ дня въ ночи смутился весь градъ ихъ отъ нашествія войска Полскаго, и побѣжали отъ того войска всѣ въ Путивль, а ихъ монастырскихъ старцовъ и животину съ собою поимали неволею, въ Путивль же,



№ 8. и для того послали они дву соборныхъ старцовъ, Кирила да Стахѣя, къ нему воеводѣ въ Путивль, просячи того, чтобъ имъ тое животину и старцовъ и слугъ, которыхъ поймали неволею, со всѣми ихъ животы, что съ ними было, отпустили къ нимъ назадъ, а они о томъ будутъ Бога молить. Въ 3-мъ листу пишетъ изъ того жъ Мгарского монастыря игуменъ Калистратъ же съ братьею въ Путивль къ игуменомъ, къ Василью, да къ Меодею: чтобъ они себѣ ни въ чемъ не сумнялися и пришли жить опять въ свою сторону; а будетъ не похотятъ итти и учнутъ жить въ Путивль, и они бъ ихъ никакими словесы не оглашали и уніятами ихъ игумена съ братьею и Кіевского митрополита ложно не называли; а они по старому живутъ въ благочестивой православной Христіанской вѣрѣ, и на нынѣшнемъ соймѣ король и паны ни въ чомъ имъ нарушенія въ вѣрѣ не учинили. Въ 4-мъ листу тотъ же игуменъ Калистратъ съ братьею пишетъ въ Путивль къ старцомъ своимъ къ Селверсту, да къ Никону, къ Исаію, къ Езикенлю, ко Іосафу, наказуючи ихъ: что они въ Путивль пріѣхавъ съ Черкасы и записались у воеводы на государево имя, и то они преступили его благословеніе и послушаніе, и будетъ похотятъ жити въ Путивль, и хто ихъ на то благословилъ въ Путивль итти и съ животиною монастырскою, и тотъ буди проклятъ; а будетъ они не похотятъ возвратитца назадъ со всею животиною, и они бъ монастырскую животину всю изъ Путивля выгнали на имѣнне князя Вышневецкого, а именно на урочище Вручки, а сами гдѣ хотятъ тамъ идуть; а мочно было имъ у тѣхъ злодѣевъ отпроситца, а въ Путивль съ животиною нейти; и за то онъ игуменъ ихъ наказуетъ, что ево благословеніе и послушаніе преступили, и въ томъ онъ преступленіе ихъ прощаетъ, а проситъ ихъ, чтобъ возвратилися въ свою сторону со всѣмъ, а будетъ не возвратятца, а похотятъ жити въ Путивль,

и онъ игуменъ кладетъ на нихъ проклятіе 308 святыхъ отецъ, иже въ Никеи, и неблагословеніемъ своимъ ихъ вяжетъ. А тѣмъ ихъ отъѣздомъ онъ игуменъ съ братьею ото всѣхъ людей въ великомъ позорѣ; да будетъ они сами не возвратятца и животины не отдадутъ, и они за тое животину будутъ грабить Московскихъ купцовъ; и съ Москвы станутъ имъ отдавать всѣхъ чернцовъ и животину, и игуменовъ Густынского и Ладинского; хоть и будутъ они и въ столицѣ, и ихъ отдадутъ же.

Въ отпискѣ жъ изъ Путивля воеводы Микифора Плещѣва написано: что прислалъ къ нему изъ Ромна староста Хриштофъ Сеножатцкой въ разныхъ числахъ 2 листа о взятыхъ лошадейхъ. И въ 1 листу написано: что іюня въ 15 день приходили, невѣдомо отколѣ, воровскимъ обычаемъ люди и побравъ надъ рѣчкою Хмыловымъ 5 коней, ушли въ Путивль, и воеводѣ бѣ, помнячи мирной договоръ и крестное цѣлованіе, такихъ людей не принимать, а которые кони опознають посланцы его, и ему бѣ справедливость учинити; а то не имѣетъ быти, что измѣнниковъ ихъ въ царского величества сторону пріимать, которые великіе škody чинять: людей забиваютъ и кони берутъ, о чемъ на съѣздѣ передъ межевными судьями крѣпко говорити будутъ; а посланцовъ бы его отпустить назадъ. И въ томъ листу въ государевѣ титулѣ писано несправчиво: гдѣ надобно написати: царя Сибирского, и тутъ написано: царя Сиверского; а въ титулѣ прописано: великого князя Тверского Югорского и облаадателя.

Въ 2 листу, изъ Грошня Хриштофъ же Сеножатцкой къ Путивльскому воеводѣ, къ Микифору жъ Плещѣву, пишетъ: что іюня 19 дня поѣхали королевского величества подданные, взявъ на продажу нѣсколько коней до Курскаго, и тамъ было, продавъ имъ кони, купити хлѣба; и Володимеръ Череповъ, которой съ ратными людьми пошелъ на поле, взялъ у Яцка Сенковича и у Лазаря и у иныхъ то-

варыщевъ ихъ 7 лошадей: 3 коня, одинъ съ сѣдломъ и съ самопаломъ, да 4 кобылы; а хотѣли тѣ лошади отдать въ Путивль; и для того онъ послалъ тѣхъ королевскихъ подданныхъ въ Путивль, чтобъ воеводѣ, помня крестное цѣлованье, тѣ лошади и иную рухледь велѣть отдать.

И въ томъ листу въ государевѣ титулѣ писано несправчиво жъ, потому жъ, какъ и въ первомъ листу: вмѣсто: царя Сибирского, написано: царя Сиверского; а великого князя Тверского, Югорского, облаадателя не написано . . .

отпустить и съ животиною назадъ, а которые похотятъ жить на государево имя, и тѣмъ волно, а животины ни въ чомъ не виноваты; да будетъ такъ впередъ воевода учнетъ жити и обоихъ государей мирной договоръ нарушати, и онъ смотри, что отъ того отростеть, чтобъ самому на себя не жаловатца.

Въ 2 листу, въ Путивль же къ воеводѣ, изъ Мгарского монастыря, игумень Калистратъ съ братьею пишутъ: что юня въ 20 день были старцы ихъ съ животиною въ монастырской вотчинѣ и пришедъ къ нимъ воры, идвухъ старцовъ убили до смерти, а иные убѣжали и животины всякую, волю и коровы и овцы, поймали и погнали воловъ и коровъ и овецъ въ Путивль, и о томъ просить у Путивльскаго воеводы, чтобъ тѣхъ княжихъ подданныхъ и монастырскіе животины до Москвы не приймати, а король и вся рѣчь посполитая, князь Еремѣй Вишневецкой о тѣхъ подданныхъ своихъ и о чернцахъ и о монастырской животинѣ будутъ о томъ имѣти великую доуку государю, царю и всѣмъ воеводамъ, чтобъ ихъ не принимали и къ нимъ назадъ воротили до ихъ земли, коли ужъ миръ имѣючи и всякую згodu, повинны того остерегати, а не нарушати; и съ сею грамотою Мгарского мона-

стыря игумень посылаетъ братію свою по № 8. тѣхъ старцовъ, которыхъ подданные ихъ съ собою взяли, чтобъ ихъ съ собою совсѣмъ вѣдѣль взяли.

И противъ тѣхъ листовъ, въ которыхъ въ государевѣ титулѣ несправчиво, изъ Путивля воевода Микифоръ Плещѣевъ писалъ въ Ромонъ къ Хриштофу Сеножатцкому, съ вычетомъ, чтобъ впередъ того остерегалъ и въ листѣхъ своихъ государево именованье и титулы писалъ сполна, по посолскому договору и вѣчному докончанью, а по такимъ его листомъ никакихъ дѣлъ дѣлать ему не пригоже.

И тѣ 2 листа, что присланы въ Путивль изъ Ромна, у Литовского дѣла у подьячего у Михайла Волощеннинова <sup>(1)</sup>.

Въ отпискѣ жъ Путивльскаго воеводы Микифора Плещѣева написано: юня въ 8 день пришли въ Путивль, на государево имя, изъ Литвы Литовскіе старцы, а въ роспросѣ они сказались изъ Лубенскаго Преображенскаго Моргарскаго монастыря соборные старцы Селивестръ, да Тарасей, да рядовые старцы Іасафъ, да Никонъ, да Езекииль, да Исаія; а отпустилъ де ихъ изъ Моргарскаго монастыря игумень Калистратъ съ братьею, на государено имя, въ Путивль и съ монастырскою животиною, а самъ де онъ игумень Калистратъ съ братіею изъ Моргарскаго монастыря на Государево имя хотѣлъ выѣхать, со всѣмъ церковнымъ строеньемъ, въ Путивль послѣ ихъ вскорѣ; а какъ они къ Путивлю шли съ монастырскою животиною, и ихъ де старцовъ на дорогѣ, у Гадитцкаго городища, погромили Татаровя и убили у нихъ товарища, старца Семіона да бѣльца служку, а они де у Татаръ ушли въ лѣсъ. И юня жъ де въ 23 день писалъ въ Путивль къ нему Микифору изъ Литвы, изъ Лубенъ, Лубенской урядникъ

(1) Эти слова приписаны другой рукой и чернилами. Слѣдующее за симъ — на другомъ листѣ и тоже другой рукой.



№ 9. Якубъ Коледа, да изъ Лубенского Преображенского Моргарского монастыря игумень Калистратъ съ братьею, о тѣхъ же Литовскихъ Лубенскихъ Моргарского монастыря о старцахъ, о Селивестрѣ съ товарищи, и о монастырской животинѣ, чтобъ тѣхъ старцовъ и съ монастырскою животиною отдать имъ назадъ; а въ листу Лубенского старосты Якуба Коледы написано: что подданные князя Еремѣя Карабуты Вешневетцкого, поднявся въ нынѣшнюю свою казацкую войну, отъ мѣста Гадяцкого, нѣсколко тысячъ, ушли въ Путивль, а съ собою взяли чернцовъ Мгарского монастыря и поимали съ собою жъ всякого рогатого живота <sup>(1)</sup>.

Въ листу жъ Лубенского монастыря игумена Калистрата написано: что онъ, Путивльской воевода, къ нему игумену противъ ихъ писма не писалъ и отвѣту имъ никакого не учинилъ, что они писали о черницахъ и о животинѣ, которые старцы стерегли монастырскую животину, и, будучи въ Путивль, Черкасы поимали ихъ съ собою силою, и онъ игумень съ братьею просить того, чтобъ отпустилъ воеводу изъ Путивля старцовъ ихъ вскорѣ со слугами и съ животиною въ ихъ сторону безъ большіе кручины ихъ и своей. Да въ томъ же листу игумень Калистратъ пишетъ: которые черницы и Черкасы выѣхали въ Путивль на житье, а сказываютъ воеводѣ и всякимъ людямъ, что будто митрополитъ Кіевской и онъ игумень учинились отъ Крестьянской вѣры уніятами папешскіе вѣры, и то на нихъ все лгутъ, и тѣмъ бы ихъ ложнымъ рѣчемъ не вѣрить.

Въ листу жъ того жъ монастыря игумень Калистратъ пишетъ къ старцомъ къ Силиверсту Тарасьеву да къ Никону, которые стоять близъ Путивля, чтобъ они, безо всякого страха и опасенія, возвратились съ братьею

назадъ до своей обители святого монастыря Мгарского со всею животиною.

*Подлинникъ. — Вверху надпись:* Государю чтена.

9. — 1638, іюля 21. Челобитная старцевъ Густынского монастыря о выдачѣ имъ пособія.

Царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всея Русіи быють челомъ съ Путивля выходцы съ Литовской земли, нищія богомолцы твои государевы, Прилуцкого Густынского Троецкого монастыря старцы: чорной попъ Пафнотій съ братіею, восемьдесятъ человекъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 146 году, іюня во 1 день, вышли мы нищія богомолцы твои государевы изъ Литвы въ Путивль, со игуменомъ Василіемъ вмѣстѣ, на твое государево имя, по своему обѣщанію, отъ гоненія Ляховъ за православную Христіанскую вѣру, пѣши, ограблены, и, судомъ, государь, Божіимъ, отца нашего игумена Василя, въ Путивлѣ, въ Молченскомъ монастырѣ, не стало; и какъ, государь, мы нищія богомолцы твои пріѣхали въ Путивль и ждали твоего государева указу въ Путивлѣ, въ Молченскомъ монастырѣ, пять недѣль безъ твоего государева жалованья, безъ корму, и въ тѣ поры, государь, что ни было у насъ богомольцовъ твоихъ запасу всякого хлѣбного, который запасъ прислали были мы богомолцы твои напередъ собѣ въ Путивль, одинадцать возовъ муки, пшона и сухарей, поѣли весь безъ остатку; а што, государь, намъ богомолцомъ твоимъ, по твоему государеву указу, даютъ нынѣ въ Путивлѣ твоего государева жалованья поденного корму, и тѣмъ твоимъ государевымъ жалованьемъ поденнымъ кормомъ прокормиться намъ богомолцомъ твоимъ нѣчимъ, и того твоего государева жалованья

(1) Далѣ другимъ почеркомъ и на другомъ листѣ.

съ нашу скудость не ставится, помираемъ голодомъ, потому что, государь, того Густынского монастыра насъ нищихъ богомолцовъ твоихъ и служокъ монастырскихъ больше ста человекъ; а отца, государь, своего игумена Василия похоронили и по церквамъ священникомъ на сорокоусты и на панахиды по игуменъ Василиѣ давали займовыя денги постороннихъ добрыхъ людей, и тѣхъ, государь, долговъ платить и впередъ по отци игуменъ Василиѣ поминать, безъ твоего государева жалованья, намъ богомолцомъ твоимъ нѣчимъ; и твоего государева указу намъ богомолцомъ твоимъ июля по 25 число не бывало, гдѣ ты государь велишь намъ быть и за тебе государя Бога молить. Милосердый, праведный государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всея Русіи, пожалуй насъ нищихъ своихъ богомолцовъ, для своего царского многолѣтнего здоровья, вели, государь, своему государеву воеводѣ Микифору Юрьевичу Плещѣву отпустить съ Путивля къ Москвѣ челобитчиковъ нашихъ четырехъ старцовъ: чорного попа, строителя Иринарху и старца Митрофана, келара, и двоихъ старцовъ при нихъ поселныхъ, Онофрія и Семіона, бить челомъ тобѣ государю о указѣ и о своей нуждѣ; вели, государь, намъ свой царскій указъ учинить и вели, государь, быть намъ богомолцомъ своимъ и за тебе государя Бога молить во своемъ Московскомъ государствѣ всѣмъ вмѣстѣ, вкупѣ, а не врознь, гдѣ ты государь ны укажешь быть, по нашему прежнему обѣщанію, что мы богомолцы твои меже себе душами своими укрѣпилися, что никому въ Латинской вѣрѣ не остаться, а итить изъ тово Густынского монастыра во твое государство Московское государство всѣмъ вкупѣ за тебе государя Бога молить вѣчно; и не вели, государь, намъ богомолцомъ твоимъ, безъ своего государева указу, въ Путивлѣ голодною смертію померти и розно разбрестися, и пожалуй насъ, государь, нищихъ своихъ бого-

молцовъ своимъ государевымъ жалованьемъ, № 10. къ нынѣшнему поденному корму прибавкою, и игумену Василию на память, чимъ тобѣ милосердому и праведному государю Богъ извѣститъ. Царь государь, смилуйся, пожалуй.

*Подлинная челобитная писана четкимъ почеркомъ на отдѣльномъ листѣ, на другой сторонѣ котораго слѣдующія подписи:*

Иермонахъ Пафнутій, намѣсникъ игумена, руку приложивъ.

Иермонахъ Иринархъ руку приложивъ.

Иермонахъ Евстратій руку приложивъ.

Иермонахъ Кипріянь руку приложивъ.

Иермонахъ Самоилъ роукоу приложивъ.

Иермонахъ Ливерій руку приложивъ.

Крилошанинъ Григорій руку приложивъ.

Крилошанинъ Никифоръ руку приложивъ.

Чорный діаконъ Кирилъ руку приложилъ.

Крилошанинъ Симеонъ руку приложивъ.

Чорный діаконъ Герасимъ руку приложивъ.

Чорный діаконъ Андрей руку приложивъ.

Чорный дьяконъ Митрофанъ руку приложивъ.

Крилошанинъ Андрей руку приложивъ — отъ всѣхъ братій руку свою на сей челобитницы приложивъ.

**10.** — 1638, августа 27. Указъ боярину князю Алексѣю Михайловичу Львову, и дьякамъ о водвореніи вышедшихъ изъ Литовской земли монаховъ въ Лудинъ монастырь, Нижегородскаго уѣзда.

Лѣта 7146, августа въ 27 день, по государеву, цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу боярину князю Алексѣю Михайловичу Львову, да дьякомъ Григорью Нечаеву, да Максиму Чприкову. Писать ко государю царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи изъ Путивля воевода Микифоръ Плещѣвъ: въ нынѣшнемъ во 146 году, въ розныхъ мѣсяцехъ



№ 11. и числехъ, вышли, на государево имя, изъ Литвы, отъ гоненья Ляховъ за православную Христьянскую вѣру, въ Путивль изъ Густынского да изъ Маргарского монастырей старцовъ семдесятъ семь человекъ, опричь служекъ и крестьянъ; и по государеву указу, а по памяти изъ Приказу Большого Дворца, велѣно было тѣхъ старцовъ устроить въ Бѣлевѣ, въ Преображенскомъ монастырѣ; а нынѣ указалъ государь и великій князь Михаилъ Ѳеодоровичъ всеа Русіи тѣхъ старцовъ съ служки и со крестьяны устроить въ Нижегородскомъ уѣздѣ, въ Амбросинѣ, въ Дудинѣ монастырѣ. И били челомъ государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи Густынского монастыря строитель Илинархъ да келарь старецъ Митрофанъ, которые нынѣ на Москвѣ, чтобъ ихъ государь пожаловалъ да съ ними одного старца велѣлъ отпустить нынѣ въ Дудинѣ монастырь прямо съ Москвы, а другою бѣ старца, которой съ ними жъ на Москвѣ, отпустить съ государевымъ указомъ къ братьи въ Путивль. И тѣ старцы, строитель и келарь да съ ними старецъ, посланы къ вамъ въ Приказъ Большого Дворца для отпуску въ монастырь, а другою старца съ государевымъ указомъ отпустить въ Путивль къ ихъ братьѣ, которымъ быть въ томъ Дудинѣ монастырѣ. И по государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, боярину князю Алексѣю Михайловичю Лвову да дьякомъ Григорью Нечаеву да Максиму Чиркову велѣтъ того Густынского монастыря строителя Илинарха и келаря Митрофана и старца отпустить въ Дудинѣ монастырь, съ кѣмъ пригоже; а какъ изъ Путивля старицы и служки и крестьяне въ тотъ Дудинѣ монастырь приѣдутъ, и имъ велѣтъ быти въ томъ же монастырѣ, и вѣдати бы ихъ во всемъ въ Приказѣ Большого Дворца; а сколькомъ прежнимъ Дудина монастыря старцомъ и служкамъ въ томъ монастырѣ съ ними вмѣстѣ быти, и о томъ доложить госу-

даря. А какъ ихъ въ томъ Дудинѣ монастырѣ по государеву указу устроить, и о томъ, для вѣдома, велѣти отписать въ Посолской Приказъ къ діакомъ, къ думному къ Ѳеодору Лихачеву, да къ Максиму Матюшкину, да къ Григорью Лвову.

*Подлинникъ черновой.*

11. — 1638, въ послѣднихъ числахъ августа. Отписка Ивана Головина о неудобствѣ помѣщенія въ Брянскѣ игуменъ съ старицами Ладинскаго монастыря.

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи, холопъ твой Ивашка Головинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 146 году, августа въ 26 день, писано ко мнѣ холопу твоему въ твоей государевѣ грамотѣ изъ Посолскаго Приказу, за приписью дьяка Григорья Лвова, что въ нынѣшнемъ во 146 году, іюня де, государь, въ 14 день, приѣхали изъ Литвы, на твое государево имя, отъ гоненья за православную Христьянскую вѣру отъ Ляховъ, Прилуцкого уѣзда, Ладинскаго Покровскаго монастыря игуменья Елисавета Летинская, а съ нею, государь, соборныхъ и рядовыхъ пятьдесятъ старицъ да отецъ ихъ духовной игуменъ Меѳодей; и по твоему государеву указу велѣно ихъ устроить во Брянскѣ, въ Покровскомъ дѣвичьемъ монастырѣ; кельи въ томъ монастырѣ велѣно переписать, сколько нынѣ келей и чюлановъ, и онбаровъ, и иныхъ какихъ хоромъ, и по скольку, государь, въ кельѣ старицъ живутъ, и про строенія подъ кельи мѣста, и того велѣно росматрѣть гораздо, есть ли въ томъ монастырѣ, опроче келей, порожжіе мѣста и мочно ль тѣхъ всѣхъ Бѣлорускихъ игуменью съ старицами въ старыхъ кельяхъ вмѣстить; а будѣ, государь, въ томъ монастыри въ старыхъ кельяхъ тѣхъ старицъ измѣстить не мочно, а порожжія будеть мѣста есть, и на тѣхъ порожжихъ мѣстехъ велѣно кельи строить вновь вскорѣ, а на келейное, государь, строенія

денги велѣно имать изъ томоженныхъ доходовъ или занявъ въ Свинскомъ монастырѣ. Да мнѣ жъ холопу твоему велѣно прислать по твоему государеву указу изъ Сѣвска воеводѣ Петру Безобразову сто рублевъ, а тѣми деньгами велѣно кельи дѣлать вскорѣ, чтобъ имъ въ томъ нужи не было, и что тѣхъ денегъ въ расходъ я холопъ твой на келейное строенье выдамъ, и о томъ велѣно отписать къ тебѣ государю, къ Москвѣ. И во Брянску, государь, Покровского дѣвичья монастыря нѣтъ, только Воскресенской дѣвичь монастырь; и я холопъ твой, по твоему государеву указу, въ тотъ Воскресенской дѣвичь монастырь ѣздилъ и твой государевъ указъ старицамъ сказалъ: что велѣно по ихъ кельямъ умѣститъ съ ними вмѣстѣ Бѣлорускихъ игуменью Елисавету съ старицами, и келей у нихъ порозжихъ и мѣстъ дозиралъ, гдѣ бы въ старыхъ кельяхъ Бѣлорускихъ игуменью Елисавету Лединскую съ старицами измѣститъ. И въ Воскресенскомъ, государь, монастыри всево дватцать келей, и тѣ худы, а чюлановъ и онбаровъ у тѣхъ келей нѣтъ, а келья всево сажени по два, а иныя по полутору сажени; а живутъ у нихъ строительница Марѣа Мачехина, а съ нею сорокъ старицъ; и мнѣ холопу твоему въ томъ монастырѣ, въ старыхъ кельяхъ, Бѣлорускихъ игуменью Елисавету съ сестрами умѣститъ негдѣ: кельи всѣ худы и тѣсны. И Бѣлорускіе, государь, игуменья Елисавета съ старицами били челомъ тебѣ государю, чтобъ ты государь ихъ пожаловалъ, велѣлъ поставить близко тово монастыря по дворамъ, для ради покою. И я холопъ твой, по твоему государеву указу, велѣлъ ихъ поставить въ верхней Посопной слободѣ, близъ камтово монастыря, по дворамъ, для ихъ покою, до твоего государева указу. А порозжихъ, государь, мѣстъ въ томъ Воскресенскомъ монастыри, гдѣ вновь кельи строить негдѣ, а только, государь, и порозжева мѣста позади келей, противъ всякой кельи сажени по два и по три; и будетъ, государь,

велишь вновь кельи строить, и порозжихъ мѣстъ № 12. въ томъ монастыри нѣтъ, окромѣ тово, что позадѣ. Келей будетъ строить нечѣмъ: денегъ во Брянскѣ томоженныхъ доходовъ нѣтъ—уведены къ Москвѣ; а изъ Сѣвска воевода Петръ Безобразовъ денегъ ко мнѣ холопу твоему во Брянскѣ августа по 28 число не присылывалъ; а въ Свинской, государь, монастырь я холопъ твой посылалъ, по твоему государеву указу, денегъ заимовать на то келейное строенье Стародубца Василья Овфросимова; и Свинского, государь, монастыря келарь Микифоръ да казначей Макарей и всѣ соборные старцы отказали, денегъ въ займы на келейное строенье не дали, потому что игумена и строителя въ монастырѣ нѣтъ — поѣхали къ Москвѣ со святою водою къ тебѣ государю; а которые де, государь, и есть небольшія денги, и тѣ денги за нихъ печатми. А будетъ, государь, укажешь гдѣ вновь кельи строить, и мнѣ холопу твоему вскорѣ готового лѣсу на то келейное строенье во Брянску купить не добыть и плотниковъ нѣтъ, и о томъ, государь, мнѣ холопу своему вели свой государевъ указъ учинить.

*Подлинникъ. — На оборотъ листка: 1) адресъ: Государю царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи. Въ Посолской Приказъ; 2) по другую сторону конвертнаго сѣба: 147 года, сентября въ 5 день зъ Брянскимъ пушкаремъ съ Оеонкою Пенчуковымъ; 3) сверху листка: Государю чтена. А въ Приказѣ Большого Дворца отписка такова жъ.*

**12.** — 1638, сентября 20. Память дьякамъ Лихачеву, Матюшкину и Львову о перемѣщеніи Ладинскихъ монахинь въ Алатырскій Никольскій дѣвичій монастырь.

Лѣта 7147, сентября въ 20 день, по государеву цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу, память дьякомъ думному Оедору Лихачеву, да Максиму Матюшкину, да Григорью Львову. Въ прошломъ



№ 13. во 146 году, іюля въ 27 день, послана государева царева и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи грамота изъ Приказу Большого Дворца во Брянскъ къ столнику и воеводѣ къ Ивану Головину, а велѣно Литовскихъ выходцовъ Бѣлорусцовъ Прилуцкого уѣзду Покровского Ладинского дѣвича монастыря игуменью Елисавету Летинскую да съ нею пятьдесятъ старицъ, да отца ихъ духовного игумена Меѡдея, которые вышли изъ Литвы на государево имя отъ гоненія за православную Христіанскую вѣру отъ Ляховъ, перевести на житіе изъ Путивля во Брянскъ, въ Покровской дѣвичь монастырь; и нынѣ государь царь и великій князь Михайлъ Оедоровичъ всеа Русіи указалъ: тѣхъ Бѣлорускихъ игуменью Елисавету и старицъ и отца ихъ духовного игумена Меѡдея изъ Брянска перевести на житіе на Алатарь, въ Николской дѣвичь монастырь.

*Черновой подлинникъ за скръпною: Діакъ Максимъ Чирковъ.*

**13.** — 1638, декабря 21. Память боярину Львову и думнымъ дьякамъ Нечаеву и Чиркову, *объ отправленіи старцевъ Лубенскаго монастыря въ Дудинъ монастырь.*

Лѣта 7147, декабря въ 21 день, по государеву цареву и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи указу, боярину князю Алексѣю Михайловичю Львову, да дьякомъ Григорью Нечаеву, да Максиму Чиркову. Въ нынѣшнемъ во 147, декабря въ 21 день пріѣхали ко государю царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи къ Москвѣ изъ Литовскіе земли Лубенскаго Преображенскаго Моргарскаго монастыря старцы два человекъ, соборной старецъ Ананья да чорной попъ Родіонъ, и били челомъ государю, чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ имъ быти въ Нижнемъ, въ Дудинъ монастырь, съ ихъ братьею, Моргарскаго монастыря съ старцы, вмѣстѣ; и тѣ старцы посланы къ отпу-

ску къ вамъ въ Приказъ Большого Дворца, и, по государеву цареву и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи указу боярину князю Алексѣю Михайловичю Львову, да дьякомъ къ Григорью къ Нечаеву, да къ Максиму Чиркову, тѣхъ пріѣзжихъ Моргарскаго монастыря старцовъ, Онанью и Родіона, велѣтъ отпустить въ Нижней, въ Дудинъ монастырь, и велѣтъ ихъ въ томъ монастырь устроить съ ихъ братьею вмѣстѣ.

*Подлинникъ черновой.*

**14.** — 1638. Реестръ утвари монастыря Густынскаго и списокъ монаховъ.

I. Реестръ шкодъ монастыря Густынскаго,

Крестъ серебряный и кадилница серебряная; на престолное Евангеліе едино позолотистое, бархутомъ червонымъ критое, а другое серебряное, чорнымъ бархутомъ критое; рызъ шесть, одны отласовые, пасаманомъ золотымъ окладовано на плечахъ, у два ряды, и на полахъ, крестъ и звѣзда золотая; двои тафтовыхъ, а трои буратовыхъ; потырь, дыскошь, ложица, звѣзда и копіе серебряное позолотистое; аеровъ два великихъ камчастыхъ, золотомъ шитыхъ, и кресты золотомъ шиты; покровцовъ два: одинъ бархутовый чорный, а другій камчастый бѣлый, золотомъ шитый; патрахилевъ шесть, потыровъ со дисками зъ ложицами, со звѣздами, ценовыхъ запасныхъ пять паръ; чаша великая на трисвятое серебряная съ верхомъ; стихарей діаконскихъ шесть, одинъ бѣлый камчастый, саевыхъ два, одинъ червоный, а другой голубый, а три мухаяровыхъ; запона, золотомъ шитая вся, камчастая, блаkitная; паникадило большее, што посредѣ церкви высѣло, цѣна ему была талярей битыхъ осмьдесятъ; другое меньшее паникадило талярей тридцать; свѣтилниковъ на престолныхъ мосяжовыхъ осмь: одинъ тройчастый, а сѣмъ круглыхъ; церковныхъ книгъ, што отправляютъ у церквѣ: Евангелій учителей двѣ печатаныхъ; Уставъ Трефолой печатанный; Охтай печатанный; Мѣней

писаныхъ дванадцать; Прологовъ чотыры шестомѣсячныхъ; Быблея Острозская печатаная; Прологъ Кгрецкій на весь рокъ; Кройника Кгрецкая; Дамаскинъ новый Кгрецкій; Соборникъ Кгрецкій; Номоканонъ Кгрецкій; Тестаментъ Кгрецкій, и прочихъ книжокъ Кгрецкихъ дробныхъ не мало; Житія преподобныхъ отецъ, книга болшая; Патериковъ два писаныхъ, одинъ Печерскій, а другій Соловецкій; кнѣга Анастасія Синайскаго, Іоанна Дамаскина, Деонисія Ареопагита, Григорія, съ толкованьемъ, Богослова; Апокалипсисъ толкованный печатанный, другій писанный; Шестодневци два одинъ Василя Великаго, другій Іоанна Златаустаго, Ефрема Сирина, Исаака Сирина, Симеона Новаго Богослова, Варлама, Іоасафа царевича, печатаная и другая писаная; Варлаама, Іоасафа царевича Діонтра печатаная, Макарія Египетскаго писаная; Дорофеевъ чотыры печатаныхъ, пятый писанный; Псалтырь келейныхъ правилныхъ двадцать печатныхъ; Акафистовъ пять печатаныхъ; Псалтырь двѣ церковныхъ печатаныхъ на бѣлой бумазѣ; о Священствѣ книгъ двѣ печатаныхъ; Лимонисовъ чотыри печатаныхъ; Бесѣды Евангельскіе, Іоанна Златоустаго; Соборникъ житія святыхъ, скорописью хорошею писано, Оеодора Студита, Петра Дамаскина, и прочихъ дробныхъ книжокъ много.

Блюдовъ цѣновыхъ десять; хвартъ великихъ цѣновыхъ трапезныхъ двадцать и одна; гарнецъ великій цѣновый, у чотыри хвартѣ; кумановъ два мѣдяныхъ побѣляныхъ; казановъ поварныхъ монастырскихъ и хуторныхъ дванадцать; горщковъ мѣдяныхъ шесть; дробныхъ казанковъ пятнадцать; великій казанъ пивный, сто и двадцать золотыхъ дано было за него; шубъ шестдесятъ; мантий шестдесятъ; рясъ тридцать; зѣпоновъ двадцать; сукна сермяжного триста локоть, а тонкого сукна двѣсти локоть; вовпы черной робленой въ куделяхъ два возы; полотна портного тысяча локоть. Ковалское начинье все и слесарское вкупѣ:

осмнадцать пилъ; стисокъ одинъ великій, а № 14. другій малый; стали лѣсокъ двѣ; самопаловъ три, а кобыль Нѣмецкихъ три; сокиръ сто; свердловъ палечныхъ и тыблевыхъ шесть; колѣсницкихъ свердловъ шесть; побойныхъ свердловъ десять; тертичныхъ пилъ три; четвертая кривая пила десяти пядей, що дубье рѣжутъ; пятая пила, що упоперекъ дерево рѣжутъ; три пилы стелмаскихъ у рямахъ; двѣ пилки Турскихъ, що прищепы садовничіи прищеплюють. Коней у возахъ двадцать зъ розмаитою рухлядо; безъ возовъ коней чотыры добрыхъ, по тридцати копѣ; шевскій варстатъ увесь; чиненыхъ шкуръ шестнадцать; чоботъ шитыхъ паръ шестдесятъ, тимцовъ красныхъ козловыхъ тридцать.

Книга Евхолой Кгрецкій, сирѣчь Требникъ со Служебникомъ; Псалтырь зъ Охтаемъ Кгрецкая.

Клобуковъ, подкапковъ, панчоухъ, рукавиць — ни считается; дробязку много, иншихъ речій не мало.

Колоколовъ семь большихъ и малыхъ; образовъ чтыри, коштовне писаныхъ, и иншихъ много.

II. Списокъ всѣхъ старцовъ со игуменомъ монастыря святыхъ живоначальныхъ Троицы Густынскаго.

Напервѣй игуменъ Василій, болшій священникъ Иринарха, священникъ Пафнутій уставникъ, священникъ Евстратій рызночій, священникъ Кипріянь служащій, чорный священникъ Самоилъ, старшій діаконъ Митрофанъ, діаконъ Кгерасимъ, діаконъ Кирило, діаконъ Андрей. Клирики: старецъ Симеонъ, старецъ Сава, старецъ Никонъ, старецъ Никифоръ, старецъ Григорій, старецъ Андрей, старецъ Манасій.

Старецъ соборный Митрофанъ Келаръ, старецъ соборный Езекииль казначій, старецъ соборный Дементій конюшій, старецъ соборный Гедіонъ поселскій, старецъ соборный



№ 14. Ананія, старецъ Селивестръ соборный, старецъ соборный Мина сапожникъ, старецъ соборный Давыдъ, старецъ соборной Гедіонъ, старецъ соборный трапезный, старецъ соборный Матѣей садовничій, старецъ соборный Ѳома рыболовецъ.

Старецъ Онуфрій кузнецъ, старецъ Кирило хлѣбникъ, старецъ Исаія поваръ, старецъ Антоній шанко и панчоховязъ, старецъ Прохоръ виноградный, старецъ Исидоръ скудельникъ, старецъ Каріонъ, старецъ Ѳеодосій, старецъ Макарій, старецъ Мисаилъ, старецъ Онисимъ, старецъ Кгеласій, старецъ Тарасій прудникъ, старецъ Никонъ, старецъ Іоасафъ, старецъ Езекииль, старецъ Исаія, старецъ Іоиль, старецъ Ефремъ, старецъ Онуфрій, старецъ Ѳеодосій, старецъ Калистъ, старецъ Митрофанъ, старецъ Мардарій токаръ, старецъ Леонтій огородный, старецъ Данило, старецъ Мартирій, старецъ Тимофей, старецъ Акакій, старецъ Григорій, старецъ Леонтій, старецъ Гавріилъ, старецъ Евфимій, старецъ Гавріилъ, старецъ Мартинъ, старецъ Іаковъ, старецъ Іоанъ, старецъ Іоанъ, старецъ Деонисій, старецъ Стефанъ.

Послушниковъ монастырскихъ двадцать.

Послушникъ монастырскій Кгеласій Кобыленской, Алексѣвъ, сынъ боярской, столяръ художествомъ, со дочерею и со челядникомъ.

Христіанъ нашихъ монастырскихъ одинадцать семей со женами и со дѣтьми и со челядью своею.

III. Списокъ всѣхъ старцовъ монастыря Густынского, храма святой Троицы:

1. Чорный попъ Пафнутій, намѣсникъ,
2. Чорный попъ Иринарха, строитель,
3. Чорный попъ Кипріянъ, служащій,
4. Чорный попъ Евстратій, рызничій,
5. Чорный попъ Ливерій, служащій,
6. Чорный попъ Самонъ, служащій,
7. Чорный дѣяконъ Герасимъ,
8. Чорный дѣяконъ Митрофанъ,

9. Чорный дѣяконъ Кирило,
10. Чорный дѣяконъ Андрей,
11. Крилошанинъ Манасій,
12. Крилошанинъ Никофоръ,
13. Крилошанинъ Семіонъ,
14. Крилошанинъ Сава,
15. Крилошанинъ Никонъ,
16. Крилошанинъ Григорей,
17. Крилошанинъ Андрей,
18. Старецъ Митрофанъ, келаръ,
19. Старецъ Іезекииль, казначій,
20. Старецъ Дементій, конюшій,
21. Старецъ Гедіонъ, поселчій,
22. Старецъ Селивестръ, соборный,
23. Старецъ Ананія, соборный,
24. Старецъ Гедіонъ, соборный,
25. Старецъ Давыдъ, соборный,
26. Старецъ Тарасій, соборный,
27. Старецъ Саватій, соборный,
28. Старецъ Мина, соборный,
29. Старецъ Ѳома,
30. Старецъ Онофрій, кузнецъ,
31. Старецъ Матѣей,
32. Старецъ Іоасафъ,
33. Старецъ Макарій,
34. Старецъ Антоній,
35. Старецъ Каріонъ,
36. Старецъ Ефремъ,
37. Старецъ Мартирій,
38. Старецъ Іаковъ,
39. Старецъ Исаія, поваръ,
40. Старецъ Кирилъ, хлѣбный;
41. Старецъ Акакій,
42. Старецъ Геласій, колесникъ,
43. Старецъ Іоиль, бондаръ,
44. Старецъ Мардарій, токаръ,
45. Старецъ Мисаилъ,
46. Старецъ Прохоръ, виноградный,
47. Старецъ Онисимъ,
48. Старецъ Онофрій, подконюшій,
49. Старецъ Исидоръ, горчанъ,
50. Старецъ Никонъ,
51. Старецъ Іезекииль,

52. Старець Исаія,
53. Старець Мина,
54. Старець Нилъ,
55. Старець Калистъ,
56. Старець Лазарь,
57. Старець Давыдый, кравецъ,
58. Старець Дорофей, гарчаръ,
59. Старець Зинопъ,
60. Старець Оеодосый,
61. Старець Калистъ,
62. Старець Митрофанъ,
63. Старець Григорій,
64. Старець Леонтьй, огородныкъ,
65. Старець Оеодосій,
66. Старець Данило,
67. Старець Гавріилъ, рыбалка,
68. Старець Іоанъ, кушнѣрь,
69. Старець Иванъ,
70. Старець Гавріилъ,
71. Старець Тимофей,
72. Старець Евфимій,
73. Старець Мартинъ,
74. Старець Іосифъ,
75. Старець Леонтьй,
76. Старець Стефанъ,
77. Старець Деонисій.

И въ томъ числѣ Мгарскаго монастыря чотыринадцате.

Столяръ Герасимъ Кобыленской со дщерью и со челядникомъ, послушникъ монастырскій.

Послушницы монастырскіе: Иванъ, Грицко, Васюта, Федорко, Нестеръ, Васко, Сизонъ, Васко колесникъ, Остапъ, Грицко, Дмитро, Савка, — всѣхъ шестнадцать послушниковъ, то есть...

Христіанъ нашихъ монастырскихъ тринадцать семей, самыхъ господарей: Ромашко само-шость, Хвеско само-..., Захарко само-пять, Игнатъ само-десять, Лукьянъ само-шость, Пилипъ само-чвартъ, Васко само-чвартъ, Уласъ само-шость, Максимъ само-чвартъ, Григорій само-чвартъ, Яско само-шость, Юско Москвинъ само-чвартъ, Пилипъ само-...

*Подлинникъ. — На оборотъ вверху подпись: № 14.*

Къ сѣмъ именамъ Густыньскій строитель Иллархъ руку приложилъ.

*Подлинникъ писанъ столбцемъ, съ удареніями и со знаками препинанія; края попортились. Исчезнувшія слова обозначены, въ печати, точками.*

IV. Реестръ забраня речій церковныхъ и монастырскихъ Ладинского монастыря:

Ризъ пятеры: адамашковые красные, другіе мухаіровые красные, камья гафтованая, третіе мухаіровые вишневые, четвертые чемлѣтовые вишневые, пятые полуоксамитные черные; знову на ризы гатласу и китайки; петрахилевъ три; наравкичъ четверы, одны гафованные; воздушковъ пять, гафованныхъ злотомъ и сѣбромъ и женчугомъ; стихаровъ 4 вышиваныхъ; поясовъ 2 шовковыхъ; завѣсокъ пять, што надъ царскими и сѣверскими дверми съ крестомъ гафованымъ; цвилѣху штука; хустъ напрестолныхъ вышиваныхъ четверы; знову меншихъ осмеры; три едwabницы; завой баволници; 12 лотовъ едwabу, золота 4 цѣвки, табшкы 2 локти.

Потиръ сѣбрянный позлоцѣстый, болшей двохъ гривень сѣббра Московского; крестъ сѣбрянный позлоцѣстый, полтретѣ гривны и болшей, того жъ сѣббра; лампа сѣббряная, мало што отъ гривны; ретязъ сѣбрянный позлоцѣстый, болшей грѣвны; ложка, звѣзда, копіе сѣббряное; крестъ епископскій позлоцѣстый и другій крестикъ и ретязикъ сѣбрянный; кадѣлница сѣббряная.

Книга Евангеліе напрестолное новое, оксамитомъ червонимъ покрытое, сѣбромъ оправное, болшей двохъ гривень, позлоцѣстое; другое Евангеліе напрестолное, печатаные обое; чернымъ оксамитомъ покрытое, также болшей двохъ гривень сѣббра; Трефолой книга печатаный; Охтай печатаный; Евангеліе учителное печатаное; Требникъ печатаный; Часовникъ печатаный; Уставъ писаный; Соборникъ писа-

№ 15. ный; другій Соборникъ писанный; третій Соборникъ писанный; Дѣянїя Апостолская писанный; 5 малыхъ книгъ; зъ десятеры разныхъ; Яромлоевъ три; книга Ясафа царевича печатаная новая; Часословъ новый печатанный; Тріодъ Постная печатаная, Тріодъ цвѣтная печатаная, Шестодневъ печатанный, Московскіе всѣ три книги; Макарія Египетскаго печатаная книга; Цвѣтникъ книга печатаная; Евангеліе писаное на престолное; другая книга Макарія Египетскаго печатаная; Житїя святыхъ Полскіе печатаные; Іоанна Лѣтвичника книга писаная.

Крестъ мосяжовый; кадилница мосяжовая; звонувъ пять; казанъ великій, а меншихъ пять; еще меншихъ пять; банъ великихъ 2, а меншихъ 4; коновокъ три; корцовъ три мѣдяныхъ.

Желѣза 10 шинъ; сокѣрь 17; кусъ 6; мотыкъ 6; полпруга стали; начинье ковалское и сясарское, скрыня полна; свердловъ великихъ два, меншихъ десять; пилъ великихъ 2, а меншихъ 2; топоръ великій; биндасовъ 2; плуговыхъ желѣзъ три пары; садовъ мыловыхъ двои, а третій ступный; коваделъ 2; дробного желѣза много; полтора камня олова; бѣлого желѣза 30 аркушовъ; рогатинъ 2; окша 1; крестовъ великихъ желѣзныхъ на церковь 3; сковородъ 2; заслонка желѣзная; камней 3.

Зыггаръ мосяжовый; мозджировъ 2; лихтаровъ мосяжовыхъ десять; грошей копъ 15; иконъ пять подъ злотомъ и сѣбромъ, а единъ женчугомъ гафованный; соболцовъ 2; куницъ... волны 2-сти рунъ, суконъ фалендышовыхъ семь; кожуховъ 60; оловяниковъ пять; фляшъ 4 оловяныхъ; мѣса большая оловяная; потиръ оловяный; мидницъ 2 мосяжовыхъ; полотна... штукъ; пряжи клубковъ сто; сукна мантийного сто локотъ; скуръ 2 великихъ, а 6 козловыхъ.

Воловъ, коровъ, всего поголовъ подъ сто; овецъ двѣстѣ; коней четверонадцатеро; свиней шестдесятъ; возовъ съ борошномъ 20 большихъ.

Все тое Ляхи заграбили.

Пѣвчихъ дячковъ семь человекъ, а слугъ монастырскихъ осмъ человекъ.

*Подлинникъ, писанъ на обѣ стороны на листкѣ, переикутомъ надвое, безъ прописныхъ буквъ и безъ знаковъ препинанія; цифры Славянскія.*

**15.** — 1638, іюня. Челобитная духовника женскаго Ладинскаго монастыря, о дарованіи пріюта и пособія бѣжавшимъ отъ преслѣдованія Поляковъ монахинямъ, и челобитная о томъ же Ладинскаго монастыря тумены.

Царю государю и великому князю Михаилу Оеодоровичу, всеа Русіи самодержцу. Бьютъ чоломъ богомолцы твои, царю государю, выѣзжіе Кіевское земли съ-подъ Прилуки Покровскаго монастыря пречистыя Богородица Меедїи игумень да пошъ чорный Ливерей. И мы, государю, выѣхали въ Путимль въ нынѣшнемъ 146, мѣсяца іюня 13 дня, на твое царское имя, да съ нами выѣхала игуменья Елизавефта Лѣтинская зъ сестрами пятьдесятъ и три человекъ, а служокъ и пѣвцовъ шестнадцать человекъ, за строеніемъ общежительнымъ и духовенствомъ того жъ игумена Меедїи; и мы, царю государю, писали грамоту съ Путимля до твоего пресвѣтлого величества, шобы насъ пожаловалъ богомолцовъ своихъ и повелѣлъ устроить, гдѣ твоя царская воля, шобы намъ земли довольно на хлѣбъ, на сѣно, на дрова и на прудъ, гдѣ бы хлѣба пахать и сѣна укосити; и по указу твоего пресвѣтлого величества пришли есмо безъ корму и безъ подводъ зъ великою бѣдою и съ нужею до Бранска голодны, бѣдны и на все нужны, ограблены отъ враговъ Ляховъ изъ всѣхъ животовъ монастырскихъ; на двадцать тысячей золотыхъ насъ коштуеть всего скарбу, што побрано. И указалъ намъ Иванъ Ивановичъ, воевода и столкинъ твоего пресвѣтлого величества, монастырокъ тѣсный и



бѣдной нужнѣй Воскресенія Христова, въ которомъ старицѣ до пятидесяти, и тѣмъ нужно, а намъ негдѣ ся и подѣти; и мы вси просимо твоего пресвѣтлаго величества, православный царю, пожалуй насъ богомолцовъ своихъ кормомъ, да не помремъ голодною смертію, и гдѣ бы намъ пробыти и за тебе царя государя православного Господа Бога молити и за все твое царство, и шобы мы своимъ чиномъ и строеніемъ о себѣ якъ церковь, такъ и звоны и все строеніе монастырское, какъ тамъ обще жили, такъ и здѣ во твоёмъ пресвѣтломъ царствѣ до кончины живота своего пожили, шобы слава Богу была и тобѣ православному царю государю вѣчная. Пожалуй, пожалуй, умиосердися, царь государь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ и всея Русіи самодержецъ, надъ нами бѣдными и нужными въ сіе время; не попусти намъ болѣе волочитися по свѣту, умиосердися, пожалуй насъ богомолцовъ своихъ, повели вновѣ намъ устроить монастырь, где будетъ мѣсто погожее на монастырь и где твоя царская воля; православный царю, пожалуй насъ, богомолцовъ своихъ!

*Подлинникъ писанъ мелкимъ, четкимъ почеркомъ, безъ подписи, знаковъ препинанія и прописныхъ буквъ.*

**16.** — 1638, іюнь. Челобитная старицъ Ладинскаго монастыря, о томъ же.

Царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичу всея Русіи. Бють челомъ изъ Путивля нищія твои государевы богомолицы, Ладинскаго Покровскаго монастыря старицы: игуменья Елисавета съ сестрами, съ пятьюдесятью зъ двѣма старицами, и со отцомъ своимъ духовнымъ, съ игуменомъ Мееодіемъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 146 году, іюня въ 14 день, вышли мы нищія твои государевы богомолицы изъ Литвы въ Путивль изъ тово Ладинскаго монастыря на твое государево имя за тебя государя Бога молить вѣчно, по свое-

му обѣщанью, отъ гоненья Ляховъ за православленную крестьянскую вѣру, пѣши, ограблены; и въ Путивлѣ, государь, мы нищія твои государевы богомолицы скитаемся межъ дворъ, кормимся Христовымъ именемъ и помираемъ голодомъ; а вышедъ, государь, въ Путивль, мы нищія твои государевы богомолицы жили въ Путивлѣ и помирали голодомъ безъ твоего государева жалованья, безъ поденного корму недѣли съ четыре; а что нынѣ, по твоему государеву указу, даютъ намъ нищимъ твоимъ государевымъ богомолицамъ твоего государева жалованья, поденного корму, и тово твоего государева жалованья поденного корму съ нашу скудость не ставитца, помираемъ голодомъ, потому что мы нищія твои государевы богомолицы пришли въ Путивль ограблены, наги и боси, и голодни, а монастырскаго никакова заводу ничего не осталось; а твоего государева указу намъ нищимъ твоимъ государевымъ богомолицамъ іюля по 26 число не бывало, гдѣ намъ быть и за тебя государя Бога молить вѣчно. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всея Русіи, пожалуй насъ нищихъ своихъ государевыхъ богомолицъ и съ отцомъ нашимъ духовнымъ съ игуменомъ Мееодіемъ, вели, государь, намъ свой царской указъ учинить и вели, государь, быть намъ богомолицамъ своимъ, за тебя государя Бога молить, въ своемъ государевѣ Московскомъ царствѣ всѣмъ вмѣстѣ, вкупѣ, а не врозни, гдѣ ты, государь, ни укажешь быть, по нашему прежнему обѣщанью, что мы богомолицы твои и съ отцомъ своимъ духовнымъ съ игуменомъ Мееодіемъ, не хотя быть въ Латынской вѣрѣ и межъ себя обѣтъ положили и душами своими укрѣпилися, что никому въ Латынской вѣрѣ не остатца, а быть въ твоёмъ государевѣ Московскомъ государствѣ всѣмъ вкупѣ, и чтобъ намъ богомолицамъ твоимъ, безъ твоего государева указу, въ Путивлѣ скитаяся межъ дворъ, голодною смертію не помереть и врознь не

№ 17. розбрестися. Царь государь, смилуйся по-жалуй.

*Подлинникъ писанъ тою же рукой, что и от-писка Путивльскаго воеводы Плещеева.*

**13.** — 1640, марта. Отписка Путивльскаго воеводы Григорія Пушкина, о при-бытіи въ Путивль монаховъ Кіевскихъ монасты-рей, сообщенныя ими вѣсти о Татарскомъ набѣгѣ.

Государю, царю и великому князю Миха-илу Оеодоровичю всеа Русіи, холопѣ твой Гришка Пушкинъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 148 году, февраля въ 17 день, при-ѣхали изъ Литвы въ Путивль старцы, и я хо-лопѣ твой велѣлъ ихъ роспросить Чернигов-цу Григорью Толченинову, да сѣвѣзіе из-бы подъячему, откуда онѣ и для чего при-ѣхали и есть ли съ ними къ тебѣ государю отъ ково листы или какіе вѣсти. И въ рос-просѣ де, государь, имъ тѣ старцы сказались: изъ Кіева Успенія пречистые Богородицы Печерскаго монастыря намѣстникъ митропо-личей іеромонахъ Игнатей, да съ нимъ то-во жъ монастыря уставщикъ Илинархъ, ар-хидьяконъ Амбросій, да Богоявленскаго Брат-цкаго монастыря игуменъ Леонтей, да Ар-хангельскаго Выдубицкаго монастыря игу-менъ Селиверстъ, да Никольскаго Пустын-скаго монастыря келарь іеромонахъ Митро-фанъ, да слугъ митрополичьихъ три чело-вѣка: Иванъ Ондрѣевъ, Василей Ивановъ, Гаврило Кулша, да дѣтенышевъ митрополичь-ихъ и монастырскихъ двѣнадцать человекъ; а послалъ де ихъ, намѣстника Игнатя съ то-варыщи, съ Кіева, пречистые Богородицы Печерскаго монастыря митрополитъ Петръ Могила къ тебѣ государю къ Москвѣ бить челомъ тебѣ государю на монастырское стро-еніе о милостынѣ; а сказалъ де онъ намѣст-никъ Игнатей у себя твою государеву жа-ловалную грамоту 136 году, а по той твоей государевѣ жаловалной грамотѣ велѣно имъ приѣзжать къ тебѣ государю къ Москвѣ для милостины въ пятой или въ шестой годъ.

Да онъ же намѣстникъ съ товарищи сказали у себя четыре листа къ тебѣ государю отъ Кіевскаго митрополита отъ Петра Могилы и отъ игуменовъ и отъ братьи, да листъ къ великому господину Іоасафу, патриарху Мо-сковскому и всеа Русіи, отъ митрополита Пе-тра Могилы, другой листъ изъ Никольскаго Пустынскаго монастыря отъ игумена и отъ братьи. Да онъ же де намѣстникъ сказалъ у себя блаженные памяти прежнихъ госу-дарей жаловалные грамоты: жаловалная гра-мота великаго князя Василья Ивановича 7019 году, какова дана въ Кіевской Никольской Пустынскаго монастыря игумену Мокарью съ братьею на вотчинную землю въ Новгород-цкомъ уѣздѣ Сѣверскомъ да въ Путивльскомъ уѣздѣ во многихъ мѣстехъ, о которой Пу-тивльскаго землѣ нынѣ съ Литовскими меже-выми судьями споръ; да двѣ государевы жа-ловалныя грамоты, блаженныя памяти вели-каго государя царя и великаго князя Оеодо-ра Ивановича всеа Русіи: одна грамота 94 году, какова дана въ Кіевской Печерской мо-настыря архимандриту Мелентю съ братьею, что дано имъ въ тотъ монастырь государева жалованья милостины триста сорокъ одинъ рубль, а другая государева грамота, что да-но въ Кіевской Никольской Пустынскаго мо-настыря государева жалованья милостины со-рокъ куніцъ да денегъ дватцать пять рублевъ, а въ вотчинной землѣ, что была вотчинная зем-ля за тѣмъ Никольскимъ монастыремъ въ Пу-тивлѣ и въ Новгородѣ, имъ отказано. И я холопѣ твой тои твои государевы жаловаль-ныя грамоты и прежнихъ государей жаловаль-ныхъ грамотъ досматривалъ. А вѣстей де, го-сударь, онѣ Григорью да подъячему сказали: что де у короля Полскаго до Троицына дни сейму не будетъ, а послалъ де король Пол-скаго къ Турскому салтану посланца, подкомо-ря Лвовскаго, нынѣшнего 148 году, въ Фи-липовъ постъ; а о чомъ де тотъ посланецъ по-сланъ, тово де онѣ не вѣдаютъ. А про Тотарь

де, государь, онѣ сказали, что приходили де въ ихъ Литовскую землю Крымскіе и Нагайскіе Татарове и Чаркасы, Литовскія переметчики, съ Крымскимъ царевичемъ съ Муратъ Салтаномъ, тысячъ съ дватцать, и воевали де онѣ за Днѣпромъ многіе города по Кіевъ, а по сю сторону Днѣпра по Прилуки, и воевавъ де онѣ Татарове вышли нынѣ изъ Литовской земли вонъ назадъ къ Волоской сторонѣ, и тѣхъ де Татаръ пограбилъ подъ городомъ подъ Горошиномъ гетманъ Конецъ Полской, да Замоской, да Лащъ, и отшибли де у тѣхъ Татаръ Литовского полону тысячи съ три, а въ языцехъ де взяли Татаръ человекъ съ пятьдесятъ. И тѣ, государь, старцы, намѣстникъ митрополичей Игнатей съ товарищи, били челомъ тебѣ государю, чтобъ мнѣ холопу твоему отпустить ихъ изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ. И, по твоей государевѣ жаловальной грамотѣ, я холопъ твой тѣхъ старцовъ, намѣстника Игнатя съ товарищи и съ служки, давъ имъ, противъ твоей государевы жаловальной грамоты, кормъ и подводы и съ листами ихъ и съ твоею государевою жаловальною грамотою и съ прежними жаловальными грамоты, отпустилъ ихъ къ тебѣ государю царю и великому князю Михаилу Оеодоровичю всеа Русіи съ Путивльцомъ съ Оеодоромъ Оладинымъ, а велѣлъ ему отписку подать и, прѣхавъ къ Москвѣ, съ послѣднева стану про тѣхъ старцовъ обвѣстить, въ Посолскомъ Приказѣ, твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Оеодору Лихачеву, да Максиму Матюшкину, да Григорью Львову.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помета: 148, марта въ 4 день, съ Путивльцомъ Оеодоромъ Оладинымъ. 3) сверху приписка: Государю чтена. Государь указалъ ихъ принять.*

**18.** — 1640, октября 29. Челобитная Кіевского митрополита Петра Могилы царю Михаилу Оеодоровичю о милостынѣ на устроенье разоренныхъ униатами церквей.

Правовѣрнѣйшій, благочестивѣйшій, Богомъ вѣнчанный, великодержавный, всесвѣтлый царю, государю и великій княже Михаиле Оеодоровичю, милостию Божіею всея Росіи самодержче и многихъ царствъ и государствъ царю и обладателю, мнѣ зѣло всещедрѣйшій господине и благодателю!

Долгая время на мимо идоша, въ нижже всесвѣтлѣйшему твоему царскому величеству низжайшаго поклоненія смиренія моего чрезъ посланниковъ моихъ со стодолжнымъ смиреніемъ не сотворихъ; по худости временной, молвамъ же и мятежамъ неусыпаемымъ въ царствіи наяснѣйшаго короля его милости Владислава четвертого, государя нашего, а не лѣности и нерадѣнію, смиренію моему всесвѣтлѣйшее твое царское величество молю да причтеши; всегда убо со всѣмъ причтомъ смиренія моего церковнымъ всесплного Бога молю, да всесвѣтлое твое царское величество, съ пресвѣтлою, Богомъ вѣнчанною царскою твоею супружницею и Богомъ данными, всесвѣтлыми, благородными царского твоего величества отраслями, при долгоденствіи, цѣлымъ здравіемъ и благополучнымъ миромъ оградилъ и Авраамле благословеніе всесвѣтлому твоему царскому величеству и сѣмiani твоему да даруетъ; да извѣщу жъ сердца смиренія, благодареніе за царское щедрѣйшее всесвѣтлого твоего величества древнее пожалованье, еже и царскою твоею грамотою утвердилъ еси, святыя великіе чудотворныя лавры Печерской Кіевской, юже святыя и приснопамятныя пресвѣтлыя прародители твоего всесвѣтлого царского величества великіи князи Російстін, при чудесномъ пречистые владычицы нашея Богородицы основанію, создаша и розличными изобилми украсиша, и по конечномъ отъ безбожного Батыя Татарина розоренію и запустошенію, его щедрою рукою и промысломъ державы своея, во утѣшеніе и прибѣжище всему православному Російскому роду вторицею сооружиша. Посылаю нынѣ ко всесвѣт-



№ 18. лому твоему царскому величеству, милостыни ради, пречесного господина отца Игнатія Оксеновича Старушича, намѣстника смиренія моего, святѣйшіе митрополіи Кіевскіе и Печерскіе архимандріи, такожде и чесного іеромонаха, господина отца Иринарха, уставника Печерского и архидьякона смиренія моего Амбросія Быковского, при нихже и честный господинъ отецъ игуменъ монастыря святого іерарха и чудотворца Христова Николы Пустынного Кіевского честного іеромонаха отца Митрофана, келаря монастыря своего, посылаетъ; честный же господинъ отецъ Леонтій Бронкевичъ, игуменъ монастыря святыхъ Богоявленій Братцкого Кіевского, и честный господинъ отецъ Селивестръ Ясинскій, игуменъ монастыря святого архистратига Христова Михаила Выдубицкого, отъ злочестивыхъ супостатовъ, нарицаемыхъ уніатовъ, запустѣннаго и розореннаго, сами собою поклоненіе свое низжайшее всесвѣтлomu твоему царскому величеству сотворити идуть, и изрядные слуги наши дѣти боярскіе мірскаго чину Ивана Ондрѣева сына Предримерского, старосту Соѣйского митрополіи Кіевской, и Василя Иванова сына Комонцакого, старосту Печерского; которыхъ всѣхъ чтобъ всесвѣтлое твое царское величество обычною своею всещедрѣйшею благодатию и милостивымъ окомъ принялъ и, яко нищелюбный царь, прещедрою твоею десницею, царскою милостынею нищету, оскудѣнье и розоренье святыхъ и чудотворныхъ мѣстъ Кіевскихъ обновити и укрѣпити восхотѣлъ, до лица земли всесвѣтлomu твоему царскому величеству кланаясь, молю. А понеже благодатию Божіею наяснѣйшій король его милость Владиславъ четвертый и панъ нашъ милостивый отъ волкохищныхъ рукъ уніатовъ церковь соборную премудрости Божіа въ Кіевѣ безпокровную и еще не до конца розоренную и украшенія внутренаго, святыхъ иконъ, сосудовъ же и священныхъ одеждъ ни единого имущую, мнѣ православ-

ному митрополиту подалъ есть и язъ, по силѣ моей о устроеніи розоренныхъ въ ней зданій и внутреннимъ украшенію ея, днемъ и нощію печалую, труждаюсь; но понеже великого всея Росіи князя и самодержца всесвѣтлого твоего царского величества прародителя Ярослава, во святомъ крещеніи Георгія, святого равноапостолнаго Російского князя Владимірова сына, царское великое есть дѣло, великого изживенія требующее, худостию смиренія моего въ совершеніе привести не можетъ, сего ради къ твоей всесвѣтлой царской прещедрой десницы смиренно, чрезъ посланники мои, прибѣгаю съ низжайшимъ поклоненіемъ твоему царскому всесвѣтлѣйшему величеству престолу челомъ бью и молю: восхоти, о благочестивѣйшій всесвѣтлѣйшій царю, святымъ твоимъ прародителемъ, создателемъ церкви святыя Соѣи свято поревновати, душевного ради своего спасенія, неувядаемого жъ небеснаго царствія вѣнца и вѣчныя славы, памяти и утѣхи ради всего Російского православнаго рода, щедрымъ пожалованьемъ и неоскудною всесвѣтлыя твоя ко всѣмъ щедрія десницы, милостынею лишеніе нищеты нашея на оставленіе и созданіе и украшеніе Божіихъ храмовъ, сирѣчь Соѣи премудрости Божіа церковь и великій олтарь, въ которой долнихъ придѣловъ восемь, а горнихъ два; вся убо сія святыхъ иконъ и сосудовъ и священныхъ одеждъ украшенія, нѣкія же отъ нихъ стѣны и верховъ воздвиженія, великія жъ лавры Печерскія церковь новый покровъ и стѣны живописнымъ мастерствомъ украшенія. Выдубицкой монастырь полъ церкви и верхъ весь каменого составленого и всего монастыря ограды требуютъ исполнити; благоутробно изволи къ симъ, смиренно со всякимъ благоговѣніемъ къ твоему царскому величеству припадая, молю, да всесвѣтлое твое царское величество, отъ прежде твоего всесвѣтлого величества бывшихъ святопочившихъ православныхъ царей и отъ твоего царского

величества данныхъ на волный въ царство величества твоего Московское мирный входъ и исходъ и на церковную милостыню и щедрое пожалованье грамоты утвердити, съ нимже неимущимъ монастыремъ милостивно новоподати изволиши. Аще и пишешъ ны, о всесвѣтлый царю, яко отъ нищаго архіерея и твоего царского величества присного молитвенника, но убо святой и царского твоего величества достойный даръ пресвѣтлого твоего царского величества святого равноапостольного Російского великого князя и самодержца Владимира, во святомъ крещеніи Василя нареченного, прадѣла всесвѣтлого величества твоего, святыхъ его мошей часть въ Десятинной церкви пречистой Богородицы Кіевской розореной, мною въ мраморномъ гробѣ, идѣже древле положени быша, обрѣтенныхъ, къ симъ же и моего смиренія руководѣля, два креста, смиренно касаясь ногамъ твоего царского величества, усердно молю, отъ моего смиренія приими. Раку жъ святого равноапостольного великого князя Владимира, твоего царского величества прадѣла, въ нейже положше святыя его мощи, Божіею помощію отъ Десятинной церкви во святой Соѣѣ, послѣ свѣтлыя недѣли съ возвратившимся посланникомъ смиренія моего отъ твоего царского величества, пренесеніе святолюбно сотворити хоцемъ, такожде и гробъ преподобного богоносного отца нашего Феодосія Печерского. Яко церковного благолюбія любитель, о всещедрѣйшій царю, молимъ тя, покрываломъ и нимже Богъ, царскимъ твоимъ сердцемъ откармлиая, благолюбіями наставить украсити въ вѣчную себѣ память, смиренно молюся, благоизволи. Всещедрый же и многомилостивый Господь, Богъ нашъ, якоже вся царского твоего величества неисчетныя щедроты и милостыня, яже ко многимъ церквамъ Божіимъ и нищимъ непрестанно твориши и яже къ намъ и отъ твоихъ прародителей отданнымъ церквамъ и монастыремъ, милостивно сотвориши въ вѣчную благо-

уханія духовного и въ даръ благопріятенъ, № 19, въ приснобный свой жертвенникъ примъ, да здравіе въ неисчетульнѣмъ долгоденствіи и мирномъ царствованіи царскому твоему всесвѣтлому величеству съ пресвѣтлою супружницею и Богомъ данными отраслями и всѣмъ правовѣрнымъ, всесвѣтлымъ твоимъ царствомъ даруетъ, молю и молити непрестая, благословеніе святѣйшого престола святѣйшіе митрополіи Кіевскіе препосылая, самого себе всесвѣтлого твоего царского величества благодати со всѣмъ клиромъ архіерейства моего опасно вручаю.

Начертанъ въ богоспасаемомъ градѣ Кіевѣ, во святой великой чудотворной лаврѣ Печерской, лѣта отъ созданія міру 7147, а отъ воплощенія Иисусъ Христовъ 1640, мѣсяца октября въ 29 день.

Всесвѣтлѣйшого царского твоего величества нижайшій служитель и всегдашній молитвенникъ, смиренный Петръ Могила, архіепископъ, митрополитъ Кіевскій и Галицкій и всея Малыя Росіи и аксарха святѣйшого апостолско-го престола Константинопольского, архимаритъ великіе лавры Печерскіе, рукою подлинно.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ грамоты Бѣлоруского писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Михаилу Феодоровичу всея Русіи изъ Кіева Кіевской митрополитъ Петръ Могила съ намѣсникомъ своимъ съ еромонахомъ съ Игнатіемъ, въ нынѣшнемъ во 146 году, марта въ 5 день.

*Мѣстами смыслъ этой копіи такъ теменъ, что не возможно было поставить точныя знаки препинанія.*

*Помѣтка:* Государю чтена.

**19.** — 1640, января 29. Челобитная монаховъ и игумена Выдубицкаго монастыря царю Михаилу Феодоровичу о милостынь.

Правовѣрнѣйшій, благочестивѣйшій бого-

№ 20. вѣнчанный, великодержавный, всесвѣтлый царю государю и великій княже Михаиле Оеодоровичу, милостію Божіею всеа Русіи самодержче и многихъ царствъ и государствъ царю и обладателю, намъ зѣло всещедрѣйшій господине господине и благодателю! Аще убо и въ бѣдахъ обрѣтаемся, окрестълежащихъ насъ, но обаче дерзаемъ, упованіе имуще, ничтоже сумняшеся волненія сего моря житейского, ко пресвѣтлѣйшему величеству твоему, благочестивѣйшій царю, со нижайшимъ поклоненіемъ нашимъ притекати, всѣхъ бо упованіе, яко пристанище благодѣтелей нашихъ имамы пресвѣтлое и благочестивое величество царства твоего, къ немуже многіе отъ странъ далнихъ притекающе, получаютъ щедротство, величество твое пресвѣтлое исповѣдаетъ Палестина, Іерусалимъ градъ, Аѳонская гора святыхъ монастырей, твоею благодатію хвалятся всюду во православнѣй вѣрѣ обрѣтающіися всѣ, вселюбезно тебѣ, великій пресвѣтлый царю, молитвами благодѣяній ради твоихъ споспѣшествуютъ. Сямъ поревновавше, и мы ко пресвѣтлому твоему царствію притекаемъ въ нуждахъ нашихъ, и се наипаче вѣдуше, яко пресвѣтлые прародители твои оставиша всему православію нашему многіе монастыри, яко нѣкія образы, на нихже зряще, утѣшаемся, яко оставиши останки, ихже воспоминати должны есми; и аще и нужду въ нихъ терпимъ, утѣшаемся, яко отъ великихъ и благочестивыхъ государей основана быша; обнищенія же ради нашего, понуждены быша нищетою, притекаемъ ко твоему пресвѣтлому величеству: помози нашему монастырю Свято-михайловскому, Выдубицкому щедротствомъ твоимъ царскимъ, зѣло бо обнищавомъ, яко и зданіе церковное падеся, отъ великихъ князей созданное; уповаемъ же твое пресвѣтлое благоутробіе получить и сего ради послахомъ игумена нашего Селиверста Тимоѣевича Ясинского къ твоему пресвѣтлому величеству, да-

же намъ помощь подати изволитъ пресвѣтлое благочестіе твое; о всѣхъ же потребныхъ намъ игуменъ нашъ извѣститъ величеству твоему пресвѣтлому; мы же всѣ себя, купно съ поклоненіемъ нашимъ и со всеневными молитвами, благодѣтельству твоему царскому смиренно вручаемъ. Въ монастырѣ Выдубицкомъ Киевскомъ, мѣсяца генваря 29 дня, року 1640 отъ воплощенія господня.

А потомъ написано: Всесвѣтлѣйшего твоего царскаго величества нижайшіи раби и всегдашніи молитвеницы: недостойный Селивестръ Тимоѣевичъ Ясинскій рукою власною и вся братія монастыря Выдубицкого Киевского.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ съ грамоты Бѣлорусского писма, что писали ко государю царю и великому князю Михаилу Оеодоровичу всеа Русіи изъ Кіева Архангелскаго Выдубицкаго монастыря старцы съ игуменомъ своимъ съ Селивестромъ, въ нынѣшнемъ во 148 году, марта въ 5 день.

*Помѣта:* Государю чтено.

20.—1640, генваря 29. Челобитная монаховъ Кіевскаго Братскаго монастыря царю Михаилу Оеодоровичу о милостыняхъ.

Правовѣрнѣйшій, благочестивѣйшій, Боговѣнчанный, великодержавный, всесвѣтлый царю государю и великій княже Михаиле Оеодоровичу, милостію Божіею всеа Русіи самодержче и многихъ царствъ, государствъ царю и обладателю, намъ зѣло всещедрѣйшій господине, господине и благодателю! Сице Богу строящу, яко величество пресвѣтлѣйшого и благочестивого владычества твоего, всесвѣтлѣйшій царю, не токмо во странахъ сѣверскихъ, но и на востокъ и западъ славно возвѣщается, щедротство же и благодѣтельство преславнаго величества твоего во многостранныхъ державахъ, а наипаче во святыхъ обителяхъ на востокъ сущихъ Греческихъ, пресвѣтло прославляется; се мы вѣдуше и сямъ поощряеми, въ нуждѣ суще и



оскудѣвающе въ доволствахъ братіи и украшеніи церковномъ, многихъ ради бѣдъ и напастей, иже въ сіи времена претерпѣваемъ и терпимъ отъ многихъ наводненій и враждъ, притекаемъ къ твоей всесвѣтлой царской благодати, молящися: ущебри насъ щедротами твоими, царю благочестивѣйшій, ущебри братію доволствомъ, ущебри церковь украшеніемъ, ущебри училище наше Греческое и Словенское, о немже обитель наша тщаніе имать, даже во святыхъ писаніихъ чада Христіанъ православныхъ изыкають въ соблюденіе святыя благочестивыя вѣры. Сія же нужды пресвѣтлому и благочестивѣйшему царскому величеству твоему предлагаемъ: церковь требуетъ иконного украшенія и священныя одежды, книгъ и Евангилія, Минѣй дванадцати мѣсяцевъ, Устава о чину церковномъ, училище учителей, тружających въ словѣ ученія, потребъ нужныхъ и мзды достойныя, понеже тружającymся достойно мзду пріяти трудовъ своихъ, такожде и братія, тщаясь всегда во церкви, непрестанное славословіе Богу приносить. И се пресвѣтлому владычеству царского твоего великолѣпія предложше, уповаемъ моленія нашего не погрѣшити и вѣруемъ, яко вся по прошенію нашему отъ благоутробія пресвѣтлого царского величества твоего несумѣнно получимъ; о сихъ же всѣхъ нуждахъ нашихъ игуменъ нашъ іеромонахъ отецъ Леонтій Андрѣевичъ Бронкевичъ, умоленный и препосланный отъ насъ къ величеству царствія твоего, со сотвореніемъ низайшого поклоненія своего до лица земли возвѣститъ; мы же, якоже обыкохомъ, жертвы и молитвы о пресвѣтломъ владычествѣ твоёмъ и державѣ царствія твоего, непрестанно благодаряще Бога, принесемъ, да Господь Вседержитель долготѣнно, непоколебимо утвердитъ велики и пространны государства и царства величества твоего пресвѣтлого. Посемъ же подножію престола пресвѣтлого вашего царского величества, при

неусыпаемыхъ молитвахъ нашихъ, себе подлагаемъ. Писанъ въ монастырѣ общежителнаго Братства Кіевскаго святого Богоявленія, лѣта отъ спасительнаго воплощенія 1640, генваря 29 дня.

Всесвѣтлѣйшого царского твоего вилчества низайшіи раби и непрестанные молитвенники: недостойный іеромонахъ Леонтій Ондрѣевичъ, игуменъ монастыря Братскаго Кіевскаго святого Богоявленія, со всею еже о Христѣ братією рукою своею.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ грамоты съ Бѣлорускаго писма, что писали ко государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю изъ Кіева Богоявленскаго Брацкаго монастыря старцы съ игуменомъ своимъ Леонтьемъ, въ нынѣшнемъ во 148 году, марта въ 5 день.

*Помѣта:* Государю чтено.

**21.** — 1640, февраля 2. Челобитная игумена и келаря Кіевскаго Никольскаго монастыря царю Михаилу Ѳеодоровичю о милостынѣ.

Богомъ избранному, Богомъ вѣнчанному и Богомъ превознесенному, пресвѣтлому, благочестивому и великодержавному царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ царствъ и государствъ царю и обладателю, смиренный Исаія Трофимовичъ, Пустынскій игуменъ со всею еже о Христѣ братією монастыря святого іерарха и чудотворца Христова Николы, иже при богоспасаемомъ градѣ Кіевѣ, низайшій свой до лица земли поклонъ твоему царскому пресвѣтлому величеству сотворяетъ. Понеже щедроты во милостыняхъ величества твоего, всесвѣтлый государю царю и великій княже Михаиле Ѳеодоровичъ, всеа Русіи самодержче, многимъ требующимъ подаемья, со благодареніемъ отъ всѣхъ повсюду прославляются, и мы худѣйшіи богомолцы величества царствія твоего, желающе тоя же

№ 22. достигнути щедроты, прибѣгаемъ до величества царствія твоего, моляще прилѣжно: нашу обитель святого іерарха чудотворца Христова Николы царскимъ своимъ жалованьемъ благоволи ущедрити; зѣло бо скудостна есть, наипаче же отъ навѣтовъ нынѣ врагъ видимыхъ и гоненія люта и неудобъ стерпима, яко всѣмъ имѣніемъ розхищеномъ и розграбленномъ быти и мнѣ съ толикою братією неудобъ препитатися; и сихъ ради напастей обнищавше, послахомъ брата нашего, честного іеромонаха Митрофана, келаря, ко пресвѣтлому вашему царскому величеству, моляще прилѣжно, да сподобитъ величество твое насъ, убогихъ богомолцовъ своихъ, своея великія благодати и милостыни причастниками быти. А повѣже отъ прежнихъ государей царей и великихъ князей Московского великого государства, въ уѣздѣ Путивльскомъ, нѣкоторые отчины и земли на тотъ святой Пустыньскій нашъ монастырь грамотами печатными записаны суть, съ которыхъ за войною и посямѣсть ничто не приходитъ обители нашей, и сего ради молимъ величества царствія твоего, пресвѣтлый царю государю, благоизволи либо той отчинѣ и землѣ здѣ къ монастырю нашему Пустынскому, по прежнихъ царей и государей грамотахъ, прилучити и чрезъ многіе лѣта задержанья, по своей благодати царской, повели отдати, или въ то мѣсто царскимъ своимъ жалованьемъ насъ богомолцовъ своихъ ущедрити, да сіе получивши, виновни будемъ Господу Богу благодареніе велие творити, присно молящися, да Онъ самъ, яко Царь царствующимъ и Господь господствующимъ, твое величество, всесвѣтлый государю царю и великій княже Михаиле Теодоровичъ, со пресвѣтлою царицею и Богомъ данными ти чады, благословитъ и державу царствія твоего мирну и необориму отъ всѣхъ навѣтовъ соблюдетъ. Писанъ во святой обители Пустынной Кіевской, при богоспасаемомъ гра-

дѣ Кіевѣ въ лѣто отъ воплощенія Сына Божія 1640, мѣсяца февраля 2 дня.

А подъ тѣмъ писмомъ написано:

Пресвѣтлого величества твоего царского всѣхъ благъ присный рачитель и молитвенникъ повседневный Исаія Трофимовичъ, Пустыньскій игуменъ монастыря святого архіерея, чудотворца Христова Николы, при богоспасаемомъ градѣ Кіевѣ, со всею еже о Христѣ братією.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ грамоты Белоруского писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Михаилу Теодоровичю всеа Русіи изъ Кіева Никольского монастыря игуменъ Исаія съ келаремъ своимъ Митрофаномъ, въ нынѣшнемъ во 148 году, марта въ 5 день.

*Полѣтка: Государю чтено.*

22. — 1640, въ февралѣ. Вѣсти, доставленные Кіевскимъ старцемъ Игнатіемъ, о событіяхъ въ Польшу и Украину.

А на Москвѣ въ Посолскомъ Приказѣ Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстникъ старецъ Игнатей въ роспросѣ сказалъ:

Послалъ де ихъ ко государю къ Москвѣ Кіевской митрополитъ Петръ Могила съ грамотами, а поѣхали они изъ Кіева въ мясопустную недѣлю, февраля въ 9 день. А вѣстей сказалъ: февраля де въ 1 день нынѣшнего 148 году приходили подъ Кіевъ за 15 верстъ изгономъ Крымскіе Татаровя, а сказывали, что приходилъ калга царевичъ толко съ своимъ полкомъ, а цные де Татаровя были на Волыни и около города Львова на Подгорьѣ, а изъ подъ Кіева тѣ жъ Татаровя были за Днѣпромъ, подъ Прилуками, въ Вишневетцко-го имѣніяхъ, и въ Переяславскихъ мѣстехъ, куды Татаровя николи не захаживали, и многіе села и деревни пожгли и людей многихъ побили и въ полонъ поимали. А приходило де ихъ въ Литовскую землю войною Крымскихъ и Нагайскихъ и Черкескихъ людей съ

70,000 человекъ, а полону въ Литовской землѣ всякихъ людей поимали со 100,000 человекъ, oprичъ тѣхъ, сколько побито; а поимали въ полонъ мужчинъ и женщинъ, выбираючи молодыхъ людей да робятъ малыхъ, а старыхъ рубили до смерти; да Татаровъ жъ загоняли себѣ Литовскіе лошади, а иной никакой скотины не имали. И воевавъ Татаровъ Литовскую землю, пошли всѣ назадъ, и полонъ и лошади погнали въ свою землю. А за Татары де пошолъ ихъ шлякомъ гетманъ Конецъ Полской, собрався съ конными съ легкими людьми, а пошло съ нимъ съ 40,000 людей; а идти хотѣлъ до ихъ земли; и нынѣ де тотъ слухъ есть, что ихъ дошелъ и гримѣлъ, а подлинно про то невѣдомо. Да гетманъ же де Конецъ Полской въ Литовской землѣ, подъ городомъ подъ Горошиномъ, отшибъ у Татаръ Литовского полону всякихъ людей съ 3,000 человекъ, да Татаръ въ языцехъ взялъ съ 50 человекъ. А пришли де Татаровъ на Литовскую землю войною оманомъ и сплоса, вдругъ. Сперва де вѣсти отъ нихъ проносились, что имъ идти на Московскіе города войною, а съ Полскимъ королемъ въ миру быть, и въ Литовскихъ де ни въ которыхъ городѣхъ и во всякихъ мѣстехъ въ томъ остереганья отъ нихъ не было, жили безъ опасенья. Да Татаровъ жъ де приходили пана Красницкаго подъ городокъ подъ Воронковъ и того городка уговорились съ урядникомъ съ паномъ Ястремскимъ, чтобъ къ нимъ изъ того городка выслали корму и питья, а они де тутъ стоять не станутъ, а пойдутъ прочъ; и выслали де къ тѣмъ Татаромъ изъ того городка кормъ и питье, сколько имъ было надобно, да почести дали тому, кто у нихъ былъ большой, что называли калгою царевичемъ, 200 золотыхъ, да конюшему его 30 золотыхъ; да съ тѣми жъ Татары приходилъ подъ тотъ городокъ переметчикъ Полякъ Павловской, и тому де дали 20 золотыхъ; да имъ же выслали подъ нарядъ 6 ло-

шадей. И они де то все побравъ, поотшли № 21. будто прочъ, и отшедъ не далече отъ того городка, стали подъ лѣсомъ втай; и изъ того городка всякіе люди, почаявъ того, что Татаровъ отошли прочъ далече, вышли смотрѣть ихъ Татарскихъ становищъ, человекъ съ 200, и тѣхъ всѣхъ людей, изъ-невѣсть Татаровъ наскакавъ, поимали въ полонъ. А зачалась де Татарская война въ Литовской землѣ за то, что поставилъ гетманъ Конецъ Полской надъ Дибромъ, на первомъ порогѣ, городокъ Кадакъ, и о томъ присылалъ Турской салтанъ хъ Конецъ Полскому выговаривать, чтобъ онъ того городка не ставилъ, потому, что де та земля его Турская, а не Литовская; и гетманъ де ему въ томъ отказалъ зъ безчестьемъ; и Турскому де салтану то стало досадно, что его гетманъ обезчестилъ и городокъ поставилъ на границѣ, и за то послалъ на Литовскую землю Татаръ войною тайнымъ обычаемъ. А съ Турскими де людьми у Полского короля войны никакіе не бывало и нынѣ нѣтъ, и посланъ къ Турскому отъ Полского короля гонецъ, а для чего посланъ, того не вѣдаетъ. А впередъ на каковъ мѣрѣ Полскому королю съ Турскимъ Салтаномъ быть, и о томъ будетъ въ Литвѣ соймъ послѣ Троицына дни, а нынѣ вскорѣ сойму не быть. А Полской король нынѣ въ Варшавѣ; а гетманъ полной Потоцкой подъ Каменцомъ Подолскимъ съ квортянымъ войскомъ, а по-Руски—съ наемными гусары, оберегаетъ тое украины; а сколько съ нимъ ратныхъ людей, того не вѣдаетъ.

Да старецъ же Игнатей сказалъ: слышелъ де онъ отъ Полскихъ и Литовскихъ людей въ разговорахъ, что у цесаря съ Свѣйскими людьми война великая, и цесарь де изъ Вѣдны вышелъ въ далные свои города збирати войско противъ Свѣйскихъ людей: Свѣйскіе де люди цесаревыхъ людей одолѣвають не большими людьми, толко умѣнемъ да промысломъ, многихъ побиваютъ и въ полонъ емлютъ и мѣста засѣдаютъ,



- № 23. что цесаревы люди противъ ихъ стояти не  
 — 24. могутъ. А которые де Полскіе и Литовскіе  
 — 25. люди были у цесаря противъ Свѣйскихъ лю-  
 дей наняты въ службу, и тѣмъ де людямъ  
 заслуженного у цесаря не доплачено, и нынѣ  
 де они всѣ отъ цесарева войска перешли къ  
 Свѣйскимъ людямъ на помощь; а сколько ихъ  
 числомъ, того не вѣдаетъ, толко де тѣ люди  
 Полскаго короля стоятъ нынѣ противъ цеса-  
 ря съ Свѣйскими Нѣмцы заодно. А болши того  
 никакихъ иныхъ вѣстей, сказалъ, не вѣдаетъ.

*Подлинникъ черновой. — Помѣта:* Государю  
 чтено.

**23.** — 1640, марта 4. Память о пригото-  
 влении въ Москвѣ помѣщенія для Кіевскихъ  
 монаховъ.

Лѣта 7148, марта въ 4 день, по государе-  
 ву цареву и великого князя Михаила Ѳеодо-  
 ровича всеа Русіи указу, память околичему  
 князю Василью Петровичю Ахамашукову Чер-  
 каскому, да діакомъ Александру Дурову, да  
 Ивану Дмитрееву: велѣти имъ на Кизылбаш-  
 скомъ купецкомъ дворѣ, что бывалъ денеж-  
 ной дворъ, осмотрѣти хоромныхъ печей и око-  
 ло печей рѣшотокъ и мостовъ, да что будетъ  
 попортилось, и то велѣть подѣлать тотчасъ:  
 стояти на томъ дворѣ Кіевскимъ старцомъ  
 и инымъ, а будутъ они къ Москвѣ сего дни  
 марта въ 4 день на вечеръ.

*Черновой подлинникъ съ пометками.*

**24.** — 1640, марта 5. Докладъ о запасахъ  
 для Кіевскихъ монаховъ.

Въ нынѣшнемъ во 148 году, марта въ 5  
 день, пріѣхали ко государю царю и велико-  
 му князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи  
 къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ: Кіев-  
 ского митрополита Петра Могилы намѣстникъ  
 старецъ Игнатей, а съ нимъ Печерскаго мо-  
 настыря уставщикъ старецъ Илинархъ, да  
 архидьяконъ Амбросій, да Богоявленскаго  
 Братскаго монастыря игуменъ Леонтей, да

Архангелскаго Выдубитцкаго монастыря игу-  
 менъ Селивестръ, да Николскаго Пустынскаго  
 монастыря келарь Митрофанъ, да Кіевскаго  
 митрополита слугъ 3 человекъ, да монастыр-  
 скихъ служекъ 12 человекъ.

А по чему митрополичю намѣстнику и игу-  
 меномъ и старцомъ государева жалованья по-  
 денного корму давати — и о томъ какъ го-  
 сударь укажетъ?

А давано государева жалованья поденного  
 корму и питья пріѣзжимъ Греческимъ и Ли-  
 товскимъ старцомъ и бѣлцомъ: архимаритомъ  
 и игуменомъ корму по 2 алтына человекъ  
 на день, да питья по 2 кружки меду, по 2  
 кружки пива человекъ, а инымъ по кружкѣ  
 меду, да по 2 кружки пива человекъ на день;  
 келаремъ и чернымъ попомъ и дьякономъ и  
 старцомъ 1-й статьи по 10 денегъ, а инымъ  
 по 8 денегъ человекъ на день, да питья по  
 2 кружки пива человекъ; митрополичимъ слу-  
 гамъ по 6 денегъ человекъ, да по 2 кружки  
 пива человекъ на день; монастырскимъ слу-  
 жкамъ по 5 денегъ, а инымъ по 4 денги, да  
 по кружкѣ пива человекъ на день; да архи-  
 мариту жъ и игумену даецца въ избу по возу  
 дровъ на недѣлю.

Рѣшеніе: Велѣно корму и питье давати  
 митрополичю намѣстнику Игнатью по два ал-  
 тына, да питья по двѣ кружки меду, по двѣ  
 кружки пива; игуменомъ и уставщику и ар-  
 хидьякону по девяти денегъ, по кружкѣ ме-  
 ду, по двѣ кружки пива; келарю по осми  
 денегъ, да по кружкѣ меду, по кружкѣ пи-  
 ва; да митрополичимъ слугамъ по алтыну,  
 да по двѣ кружки пива; монастырскимъ слу-  
 жкамъ по четыре денги, да по кружкѣ пи-  
 ва человекъ.

*Черновой подлинникъ съ пометками.*

**25.** — 1640, марта 6. Память о запасахъ  
 для Кіевскихъ монаховъ.

Лѣта 7148, марта въ 6 день. По государеву  
 цареву и великого князя Михаила Ѳеодорови-

ча всеа Русіи указу, память боярину князю Борису Александровичю Рѣпинну, да дьякомъ Ивану Патрекѣеву да Пахому Лучникову. Велѣти имъ давати государева жалованья, поденного питья Кіевскимъ старцомъ и бѣлцомъ, марта съ 5 числа, покамѣста они на Москвѣ побудутъ: Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстнику старцу Игнатью по двѣ крушки меду, по двѣ крушки пива на день; Богоявленского Братцкаго монастыря игумену Селиверсту, Печерского монастыря уставщику старцу Илинарху, да архидьякону Амбросію, да Николеского Пустынскаго монастыря келарю Митрофану—по крушкѣ меду, по двѣ крушки пива человѣку на день; митрополичимъ слугамъ тремъ человѣкомъ—по двѣ крушки пива человѣку на день; монастырскимъ служкамъ двундцати человѣкомъ по крушкѣ пива человѣку на день. Питье велѣтъ посылать въ готовыхъ судѣхъ.

**26.** — 1640, марта 6. Память о томъ же.

Лѣта 7148, марта въ 6 день. По государеву цареву и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память околичному князю Василью Петровичю Ахамашукову Черкасскому, да діаконъ Александру Дурову, да Ивану Дмитрееву. Велѣти имъ давати государева жалованья, поденного корму Кіевскимъ старцемъ и бѣлцомъ, марта съ 5 числа, покамѣста они на Москвѣ побудутъ: Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстнику, старцу Игнатью, по два алтына на день; Богоявленскаго Братцкаго монастыря игумену Леонтью, да Архангелскаго Выдубицкаго монастыря игумену Селивестру, да Печерскаго монастыря архидьякону Амбросію, да уставщику Илинарху—по десяти денегъ человѣку на день; Николескаго Пустынскаго монастыря келарю Митрофану по осми денегъ на день; Кіевского митрополита слугамъ тремъ человѣкомъ—по шти денегъ человѣку на день; монастырскимъ служкамъ, двундцати человѣкомъ, по четыре

денги человѣку на день, да имъ же всѣмъ воп- № 26.  
чѣ велѣтъ давати по два воза дровъ на педѣлю. — 27.

*Черневой подлинникъ съ помарками.* — 28.

**27.** — 1640 г. Отрывокъ царской грамоты Кіевскому Митрополиту Петру Могилѣ о жалованьяхъ на устройство церквей.

Божіею милостию отъ великаго государя царя и великаго князя Михаила Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, Кіевскому митрополиту Петру Могилѣ. Писалъ еси къ нашему царскому величеству, что посмалъ ты къ намъ великому государю бити челомъ о милостыняхъ намѣстника своего Кіевскія митрополіи Игнатія, да Печерскаго уставщика Илинарха и архидьякона Амбросія, да съ ними же пріѣзжали: Николскаго Пустыннаго монастыря келарь Митрофанъ, да Кіевскихъ же монастырей: Богоявленскаго Братцкаго монастыря, да Архангелскаго Выдубицкаго монастыря игумены Леонтей да Селивестръ, бити челомъ намъ о милостыняхъ жъ, да съ намѣстникомъ же Игнатіемъ посланы отъ тебя твои дѣти боярскіе; и нашему бѣ царскому величеству тѣхъ твоихъ посланныхъ Кіевскіе митрополіи намѣстника и игуменовъ и старцовъ пожаловати нашимъ царскимъ жалованьемъ и милостынею и на церковное строенье. Да ты жъ, митрополитъ Петръ, прислалъ къ намъ часть отъ обрѣтенныхъ....

*Черневой подлинникъ съ помарками.*

**28.** — 1640, марта 5. Докладъ о жалованьяхъ пріѣхавшимъ въ Москву намѣстнику митрополита Петра Могилы іеромонаху Инацію, уставщику Илинарху, архидьякону Амбросію и др.

Въ нынѣшнемъ во 148 году марта въ 5 день пріѣхали ко государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи къ Москвѣ бити челомъ о милостыняхъ изъ Кіева: Кіевскаго митрополита Петра Могилы намѣстникъ

№ 29. іеромонахъ Игнатей, а съ нимъ Печерского монастыря уставщикъ Илинархъ, архидьяконъ Амбросій, да Братцкого монастыря игумень Леонтей, Архангелского Выдубицкого монастыря игумень Селивестръ, Богоявленского да Николского Пустынского монастыря келарь старецъ Митрофанъ, да митрополичихъ слугъ 3 человекъ, да монастырскихъ служекъ 12 человекъ, а въ Путивльской отпискѣ написаны дѣтенышами.

И какъ митрополичъ намѣстникъ, и игумень и старцы, и служки будутъ у государя, и что имъ дати государева жалованья, о томъ какъ государь укажетъ?

И выписано на примѣръ: въ прошломъ во 136 году пріѣзжали ко государю къ Москвѣ Кіевского бывшаго митрополита Іова Борецкого уставщикъ черной попъ Исакій, а съ нимъ архидьяконъ Исаія, да старецъ Рафаилъ, да 4 человекъ служекъ; и какъ они были у государя, и дано имъ государева жалованья: уставщику да архидьякону по камкѣ смирной, по сорокъ соболей, по дватцать пять рублевъ сорокъ, по дватцати рублевъ денегъ человекъ; старцу тафта да шесть рублевъ денегъ; служкамъ по сукну по доброму да по три рубли денегъ человекъ. Во 138 году пріѣзжали ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ жъ Кіевского митрополита Іова Борецкого протосингелъ черной священникъ Іосифъ, а съ нимъ митрополичъ братъ Ондрѣй Борецкой, да черной дьяконъ Григорей, да служка ихъ Оедка, и дано имъ государева жалованья: протосингелу камка адамашка, сорокъ соболей въ дватцать пять рублевъ, дватцать рублевъ денегъ; митрополичю брату камка адамашка сорокъ соболей въ дватцать рублевъ, пятнадцать рублевъ денегъ; черному дьякону тафта смирная, сукно доброе, шесть рублевъ денегъ; служкѣ два рубли да сукно доброе. Во 144 году пріѣзжали ко государю отъ Ерусалимскаго патріарха Оеофана съ грамотами игумень Пансій, а съ нимъ

служекъ три человекъ, и дано государева жалованья: игумену камка адамашка, сорокъ соболей въ дватцать рублевъ, денегъ двѣнадцать рублевъ, служкамъ по пяти рублевъ, да по сукну по доброму — человекъ. Во 145 году пріѣзжали ко государю бити челомъ о милостынѣ жъ изъ Турскіе земли Трикала города Душкинского Преображенского монастыря архимаритъ Парфеней, а съ нимъ келарь Пахомей, да черной дьяконъ Матвій, да архимаричъ племянникъ бѣлецъ Дмитрей Филиповъ, да служка; и дано государева жалованья: архимариту камка смирная, сорокъ соболей въ дватцать пять рублевъ, денегъ тритцать рублевъ.

*Подлинникъ не оконченъ.*

**29.** — 1640, марта 5. Докладъ о пріѣхавшемъ въ Москву вмѣстѣ съ Кіевскими монахами Кіевлянинъ Илья Боярскомъ.

Въ нынѣшнемъ во 148 году марта въ 5 день, пріѣхали ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ, Кіевскаго митрополита Петра Могилы намѣстникъ іеромонахъ Игнатей, а съ нимъ уставщикъ, да архидьяконъ, да Кіевскихъ монастырей 2 игумна, да келарь, да митрополичихъ слугъ 3 человекъ, да монастырскихъ служекъ 12 человекъ; да съ ними жъ пріѣхалъ къ Москвѣ Кіевлянинъ Бѣлорусецъ Илья Оедоровъ сынъ Боярской, а въ Путивльской отпискѣ онъ не написанъ, и сверхъ тѣхъ людей, которые съ намѣстникомъ митрополичимъ написаны, объявился онъ лишней, и государева жалованья, поденного корму давать ему не указано. А въ роспросѣ тотъ Кіевлянинъ Илья Боярской сказалъ: пріѣхалъ де онъ изъ Кіева къ Москвѣ съ митрополичимъ намѣстникомъ побити челомъ государю о своихъ пужахъ; а послала де ево мать родная, вдова Агафья, надѣяся на государеву милость, что она бывшему Кіевскому митрополиту родная сестра, и для повиданья съ родимцы



своими; а родимцы де ево на Москвѣ государю служатъ: Ондрѣй Борецкой, Павелъ Княжитцкой, — тѣ ему по матери братья двоюродные; а Иванъ да Степанъ Ѳедоровы дѣти Боярскіе — ему Ильѣ родные братья. А прѣѣхалъ онъ на время: какъ де поѣдетъ съ Москвы митрополичь намѣстникъ, и онъ съ нимъ же назадъ поѣдетъ; а только де государева милость къ нему будетъ, и онъ, надѣясь на его государеву милость и жалованье, отпросясь у матери, прѣѣдетъ къ Москвѣ инымъ временемъ и учнетъ государю служить съ родимцы своими вмѣстѣ до смерти своей. А Ондрѣй Борецкой, да Павелъ Княжитцкой, да Иванъ да Степанъ Боярскіе сказали про него тожъ, что онъ имъ братъ, и государю объ немъ быють челомъ, чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ ему давати своего государева жалованья поденной кормъ, какъ государю Богъ извѣститъ. А митрополиту де и некоторому монастырю онъ въ Кіевѣ не служитъ, а живетъ вмѣстѣ съ матерью въ имѣньи своемъ.

*Подлинникъ черновой.*

**30.** — 1640, марта 5. Докладъ о жалованьи Ильѣ Боярскому.

Написано въ докладъ. Въ нынѣшнемъ во 148 году, марта въ 5 день, прѣѣхалъ къ государю къ Москвѣ Кіевского митрополита Петра Могилы съ намѣстникомъ съ Игнатѣемъ Кіевленинъ Бѣлорусецъ Ильѣ Боярскій, а бывшему Кіевскому митрополиту Іову Борецкому племянникъ, родные сестры сынъ; а какъ митрополичь намѣстникъ былъ у государя, и онъ Ильѣ въ тѣ поры лежалъ боленъ и государевыхъ очей не видалъ, и посямѣста и государева жалованья ему за прѣѣздъ не дано ничего; а нынѣ онъ бьетъ челомъ государю объ отпускѣ, чтобъ его отпустить съ митрополичимъ же намѣстникомъ вмѣстѣ. А въ челобитной матери его Агафьи написано: братъ де ее родной Кіевской бывшей митрополитъ Іовъ

Борецкой государю служилъ вѣрно до смерти живота своего и приказалъ сыну своему Ондрѣю Борецкому и племянникомъ своимъ Павлу Княжитцкому да ее дѣтемъ Ивану да Степану Боярскимъ служить государю вѣвѣки; и нынѣ де ей съ меньшими дѣтми отъ Ляховъ утѣснение и отъ Татарскія войны разоренье; и помня де она государеву милость къ братьямъ ее, къ митрополиту Іову и къ Ондрѣю и къ Терехтемировскому игумену Церфирью Борецкимъ, и къ племянникомъ и къ дѣтемъ своимъ, и надѣясь на государево жалованье, послала сына своего Илью Боярского побити челомъ государю о его государскомъ милостивомъ жалованьи, чтобъ государь ихъ пожаловалъ, для ихъ разоренья, какъ государю Богъ извѣститъ.

И только государь пожалуетъ Илью Боярского, велитъ ему дати своего государева жалованья за прѣѣздъ и для матери его челобитья, — и выписано на примѣръ: въ прошломъ 138 году прѣѣзжалъ ко государю къ Москвѣ Кіевского митрополита Іова Борецкого протосингелъ старецъ Іосифъ, а съ нимъ митрополичь братъ Ондрѣй Борецкой бити челомъ о милостынѣ, и дано государева жалованья Ондрѣю Борецкому: камка адамашка, 40 соболей въ 20 рублевъ, денегъ 15 рублевъ. А которые Греческіе митрополиты прѣѣзжали ко государю къ Москвѣ въ прошлыхъ годѣхъ, а съ ними были племянники, и племянникомъ ихъ давано государева жалованья: по 40 куницъ да по 6 рублевъ денегъ, а инымъ по сукну Аглинскому, да по 10 рублевъ денегъ челобѣту.

*На склейкѣ листовъ начинается, а внизу доклада оканчивается слѣдующее рѣшеніе:*

148 года, мая въ 7 день, государь пожаловалъ (слова два не разобрано) велѣлъ ему дать своего государева жалованья, для дяди ево митрополита Іова Борецкого службы, камку адамашку да сорокъ соболей въ дватцать пять рублевъ.

№ 31. **31.** — 1640, въ мартѣ. Человитная Ильи  
— 32. Боярскаго *объ отпускѣ изъ Москвы на роди-  
ну и о жалованьѣ.*

Царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи бьетъ челомъ иноземецъ Илюшка Боярскій. Присланъ я къ твоему царскому величеству отъ матери своей побить челомъ тебѣ праведному государю и попросить милости; а ѣхалъ, государь, я Кіевскаго митрополита съ намѣстникомъ, и твое государское жалованье кормъ и питье не указано мнѣ; и онъ, государь, намѣстникъ съ прочими своими твои пресвѣтлыя очи видѣлъ и твое государское жалованье получилъ, а я, волею Божию, въ темяжъ, государь, при концы живота былъ и твоихъ царскихъ пресвѣтлыхъ очей не видалъ и твоего, государь, царского жалованья не получилъ. А нынѣ, государь, по твоему государеву указу, велѣно тово намѣстника отпустить назадъ въ свою землю. Милосердый государь, царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй меня иноземца, вели, государь, и меня отпустить съ тѣмъ намѣстникомъ вмѣстѣ; а мнѣ, государь, одному проѣхать не съ кѣмъ. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Копія.*

**32.** — 1640, марта 18. Человитная сестры Кіевскаго митрополита Іова Боретцкаго царю Михаилу Ѳеодоровичю о *вспоможеніи по случаю разоренія отъ Польскихъ жолнѣровъ и Татаръ.*

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи, бьетъ челомъ твоего государева вѣрного служителя и богомолца, бывшего митрополита Кіевского Іова Боретцкаго, родная сестра Агафья, твоя государева богомолица, Матвѣева дочь Боретцкаго, бывшая Ѳеодоровская, жена Боярскаго. Какъ былъ живъ братъ мой родной Іовъ, митрополитъ Кіевскій, Матвѣевъ сынъ Боретцкаго, и твоему царскому пресвѣтлому величеству и от-

цу твоему государеву, блаженные памяти великому государю святѣйшему Филарету Никитичю, патриарху Московскому и всеа Русіи, служилъ вѣрно, до смерти живота своего, тѣмъ своимъ радѣніемъ приказалъ сыну своему Ондрѣю Боретцкому и племянникомъ своимъ Павлу Княжитцкому и дѣтемъ моимъ Ивану да Степану служить тебѣ государю вовѣки, до смерти живота ихъ; а мнѣ богомолицѣ твоей, для беспомощного одиночества, съ меньшими дѣтми, которые со мною живутъ, стало отъ Ляховъ желнырскаго войска въ маестехъ истѣсненіе, да сверхъ того отъ Татаръ разорены; и помнячи я твою царскую неизреченную милость къ большому брату моему къ митрополиту Іову и для его службы, къ братіямъ же моимъ роднымъ къ Ондрѣю, да къ Терехтемиревскому игумену къ Перфирю, Матвѣевымъ дѣтемъ, Боретцкимъ, и нынѣ, слыша къ прочимъ моимъ племянникомъ и къ дѣтемъ, которые тебѣ праведному государю служатъ, твоя царская неизреченная милость есть, надѣяся на ту жъ твою царскую неизреченную милость, послала я сына своего Илью Боярскаго побить челомъ твоему царскому величеству о твоемъ царскомъ взыскательномъ, милосердномъ и милостивомъ жалованьѣ, противъ моей братии Ондрѣя да Перфиря Боретцкихъ, на свое разореніе милости прося, какъ тебѣ праведному государю Богъ извѣстятъ. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй меня, за радѣнье брата моего Іова митрополита и для родителей моихъ, племянниковъ и дѣтей, которы нынѣ тебѣ праведному государю служатъ; вели, государь, меня взыскать также, для своего царского многолѣтнаго здравья, своимъ царскимъ пресвѣтлымъ милостивымъ жалованьемъ, противъ моей братии Андрѣя да Петра Боретцкихъ, чтобъ мнѣ, видя и дѣтемъ моимъ, которые со мною, твое царское жалованье, за твое царское и за благовѣрную царицу и за

ваши царскіе благородные чада, за многолѣтнее здоровье во вѣки должна, до смерти живота своего, Бога молить; а для вашего царского пресвѣтлого жалованья и многолѣтнего здоровья, послѣдніе мои дѣти, которые нынѣ со мною не доросли, по моей смерти также ради служить тебѣ праведному государю, какъ и большіе мои дѣти и племянники служатъ, или какъ радѣлъ братъ мой митрополитъ Іевъ Боретцкой, и они также ради во всемъ тебѣ праведному государю радѣть. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Эта челобитная озаглавлена такъ.*

Списокъ съ челобитной Бѣлоруского писма, что подалъ въ Посолскомъ Приказѣ Кіевлеинъ Илья Боярскій въ нынѣшнемъ во 148 году, марта въ 18 день.

**33.** — 1640, апрѣля 7. Челобитная Кіевского Митрополита Петра Могилы царю Михаилу Оедоровичу о построении монастыря въ Москвѣ, въ которомъ бы жили монахи Кіевскаго Братскаго монастыря, для обученія дѣтей Греческой и Славянской грамотъ.

Царю, государю и великому князю Михаилу Оедоровичю, всеа Русіи самодержцу, смиренный отецъ митрополитъ Кіевскій Петръ, паче всѣхъ прошеній своихъ, изряднѣе бьетъ челомъ твоему царскому величеству, пожалуй, благочестивый царь, и повели въ царствующемъ своемъ градѣ благодатию и казною своею царскою монастырь соорудить, въ которомъ бы старцы и братія общежително-го Кіевскаго Братскаго монастыря живучи, о твоёмъ царскомъ величествѣ и о благовѣрной парцѣ твоей и о Богомъ дарованныхъ царскихъ чадѣхъ величества твоего безпре-станно Бога молили и дѣтей боярскихъ и простого чину грамотъ Греческой и Славянской учили. Дѣло то Богу угодно будетъ и твоему царскому величеству честно, и во всѣхъ странахъ преславно. И нынѣшній Волоскій воевода Василей добре позна, какова мзда отъ

Бога Вседержителя для воздвиженія училищъ № 33. — 34. отъ благоговѣйныхъ и православныхъ учителей бываетъ, а въ Полскомъ государствѣ преславный пожитокъ дѣтемъ боярскимъ родится, и для того коликрокоткимъ писаніемъ своимъ молилъ смиренного отца митрополита Кіевского, чтобъ ему послалъ благообразныхъ иноковъ и добре ученыхъ учителей, что и получилъ. Аще возможно и величеству твоему въ семъ прошеніи отца митрополита Кіевского пожаловати благодатию, яко милосердый царь и свѣтило всему православному роду Російскому, по воли своей государьской сотвори, а отецъ митрополитъ Кіевскій твою государскую волю вскорѣ исполнить и старцовъ со учителями приидеть. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ съ Бѣлоруского писма, что подалъ государю царю и великому князю Михаилу Оедоровичю всеа Русіи Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстникъ старецъ Игнатей, ныняшнего 148 года, апрѣля въ 3 день.

**34.** — 1640, апрѣля 9. Приѣмъ у царя въ Золотой Палатѣ Кіевскихъ, Аѳонскихъ, Волошскихъ и Греческихъ монаховъ, пріѣзжавшихъ въ Москву съ челобитными.

148 г. апрѣля въ 7 день указалъ государь царь и великій князь Михаилу Оедоровичю всеа Русіи быти у себя государя Аѳонскіе горы Благовѣщенія пресвѣтыя Богородицы Ватопеда монастыря архимариту Оеофану, а съ нимъ келарю ево старцу Никифору, да чорному попу Парфенью, да дьякону Матвѣю, да архимаричю племяннику Остафью Юрьеву да Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстнику іеромонаху Игнатью, а съ нимъ уставщику, да архидьякону, да Богоявленскаго Братскаго монастыря игумену Леонтью, да Архангельскаго Выдубицкаго монастыря игумену Селивестру, да Николскаго Пустынскаго монастыря келарю старцу Митрофану и



№ 34. бѣлцомъ, которые съ ними, да Волошаномъ Дементью Данилову, да Ивану Оксентьеву, да Гречаномъ, которые прѣѣхали изъ Царя-города отъ Греченина отъ Ивана Петрова зъ грамоты, Ивану Миколаеву да Кирилу Иванову. А посыланы по старцовъ и по Волошанъ и по Гречанъ переводчики, да подъ Ватопедцкаго архимарита и подъ Кіевскаго митрополита намѣстника посыланы съ государевы конюшни двѣ лошади съ сѣдлы смиренными; а игумены и старцы шли въ городъ пѣши. А прѣѣхавъ въ городъ, архимаритъ и намѣстникъ и старцы шли въ Посолской Приказъ, и дожидались государева выхода въ Посолскомъ Приказѣ. А какъ государь велѣлъ архимариту Ватопедцкому и старцомъ итти къ себѣ государю, и они шли изъ Посолскаго Приказу Архангельскою да Благовѣщенскою папертьми, да крыльцомъ въ проходные сѣни и въ Золотую Полату. А какъ архимаритъ и старцы пошли къ государю въ Полату, и явилъ ихъ государю челомъ ударити посолской думной діакъ Ѳеодоръ Лихачевъ, а молюмъ: великій государь, царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель! Афонскіе горы Благовѣщенія пресвятыя Богородицы Ватопеда монастыря архимаритъ Ѳеофанъ и старцы вамъ великому государю челомъ ударили. И государь пожаловалъ архимарита и келаря и чорново попа и дьякона и архимарича племянника къ рукѣ. А послѣ того явилъ государю отъ архимарита святыню Ѳеодоръ же, а молюмъ: великій государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель! Афонскіе горы Благовѣщенія пресвятыя Богородицы Ватопеда монастыря архимаритъ Ѳеофанъ привезъ къ вамъ великому государю образъ Спасовъ — по странамъ пречистая Богородица да Иванъ Предтеча, да крестъ древянъ; государынѣ царицѣ и великой княгинѣ

Евдокѣ Лукьяновнѣ: образъ пречистые Богородицы — по странамъ архаггели, да крестъ древянъ; сыну вашему, государю царевичю князю Алексѣю Михайловичю: образъ Спасовъ — по странамъ пречистая Богородица да Иванъ Предтеча, крестъ древянъ. И государь велѣлъ святыню принять казеннымъ дьякомъ, а архимариту велѣлъ сказати свое государево жалованье думному жъ діаку Ѳеодору. И Ѳеодоръ молюмъ: архимаритъ Ѳеофанъ! великій государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель, жалуетъ тебя своимъ государевымъ жалованьемъ: камка смиренная, 40 соболей, денегъ 25 рублей; а васъ, келаря и старцовъ и архимарича племянника и службу, жалуетъ царское величество своимъ государевымъ жалованьемъ отъ казны. А послѣ того, по государеву указу, думной діакъ Ѳеодоръ сказалъ архимариту и старцомъ государево жалованье — въ стола мѣсто кормъ и отпустилъ на подворье. А какъ отъ государя архимаритъ и старцы пошли изъ Золотыя Палаты, и государь велѣлъ итти къ себѣ государю Кіевскаго митрополита Петра Могилы намѣстнику и игуменомъ и старцомъ и бѣлцомъ, которые съ ними; а какъ они вошли ко государю, и явилъ ихъ государю челомъ ударити посолской думной діакъ Ѳеодоръ, а молюмъ: великій государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель! Кіевскаго митрополита Петра Могилы намѣстникъ іеромонахъ Игнатей, да Богоявленскаго Братскаго монастыря игумень Леонтей, да Архангельскаго Выдубицкаго монастыря игумень Селиверстъ и старцы, Данила Борецкаго племянникъ Илья Боярской и бѣлцы вамъ великому государю челомъ ударили; (а Илья Боярской не былъ, лежалъ боленъ). И государь пожаловалъ митрополита намѣстника и игуменовъ и старцовъ и бѣлцовъ къ рукѣ. А по-

слѣ того явилъ государю отъ Кіевскаго митрополита отъ Петра Могилы святыню Оедоръ же, а моылъ: великій государь, царь и великій князь Михайло Оедоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель! Кіевскій митрополитъ Петръ Могила прислалъ къ вамъ великому государю съ намѣстникомъ своимъ: крестъ древянъ, на немъ рѣзаны Господскіе праздни-ки; мощи великаго князя Владимира Кіевско-го; въ ковчегѣ сребряномъ; государынѣ, царицѣ и великой княгинѣ Евдокіѣ Лукьяновнѣ митрополитъ же прислалъ крестъ древянъ рѣзной; сыну вашему государю царевичю, князю Алексію Михайловичю, митрополитъ же прислалъ крестъ древянъ рѣзной. И государь велѣлъ святыню принять, а митрополичью намѣстнику и игуменомъ велѣлъ государь сказати свое государево жалованье думному жъ діаку Оедору, и Оедоръ моылъ: митрополичъ намѣстникъ Игнатей и игуменъ Леонтей да Селиверстъ! великій государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, жалуетъ васъ своимъ государевымъ жалованьемъ: тебѣ, митрополичю намѣстнику Игнатию, камка добрая, 40 соболей, денегъ 20 рублей; а вамъ, игуменомъ, по камкѣ адамашкѣ, по 40 соболей и денегъ по 15 рублей человѣку; а васъ, уставщика, и архидьякона, и келаря, и митрополичьихъ слугъ, и монастырскихъ служекъ, жалуетъ царское величество отъ казны. А послѣ того, по государеву указу, думной діакъ Оедоръ сказалъ митрополичю намѣстнику и игуменомъ и старцомъ государево жалованье въ стола мѣсто кормъ и отпустилъ на подворье. А какъ митрополичъ намѣстникъ и игумены и старцы отъ государя пошли, и государь велѣлъ ити къ себѣ государю Волошаномъ Дементью да Ивану; и они шли съ Посолскаго Приказу ко государю вверху Архангельскою жъ да Благовѣщенскою папертьми и крыльцомъ въ про-

ходные сѣни и въ Золотую Полату; а какъ № 34. Волошане вошли ко государю, и въ Полатѣ явилъ ихъ государю челомъ ударити думной діакъ Оедоръ, а моылъ: великій государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель! Волошане Дементей Даниловъ да Иванъ Оксентіевъ вамъ великому государю челомъ ударили. И государь пожаловалъ ихъ къ рукѣ. А послѣ того явилъ государю Оедоръ же отъ Волошенина отъ Дементья дары, а моылъ: государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель! Волошенинъ Дементей Даниловъ вамъ великому государю челомъ бьетъ: бархатъ да отласъ золотные Турскіе; сыну вашему, государю царевичю, князю Алексію Михайловичю, Дементей же челомъ бьетъ: бархатъ да отласъ золотные Турскіе; да вамъ же великому государю челомъ бьетъ Волошенинъ Иванъ Оксентіевъ: бархатъ да отласъ золотные Турскіе; сыну вашему государю царевичю, князю Алексію Михайловичю Иванъ же челомъ бьетъ: отласъ золотной Турской, кинжалъ булатной, ножны и черенъ яшмовые, оправлены золотомъ съ каменьи съ далы и съ изумруды. И государь велѣлъ дары принять, а имъ Дементью и Ивану велѣлъ сказати свое государево жалованье въ стола мѣсто кормъ и отпустилъ на подворье. А какъ Волошане отъ государя пошли, и государь велѣлъ ити къ себѣ государю Гречаномъ Царегородцомъ, Ивану Миколаеву да Кирилу Иванову; а какъ они шли ко государю, и явилъ ихъ государю челомъ ударити думной діакъ Оедоръ, а моылъ: великій государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель! Гречане Царегородцы Иванъ Миколаевъ да Кирила Ивановъ вамъ великому государю челомъ ударили. И государь жало-

- № 35. валъ ихъ къ рукѣ; а послѣ того, по государю указу, Ѳеодоръ же сказалъ имъ государево жалованье въ стола мѣсто кормъ и отпустилъ на подворье.

*Въ подлинникѣ окончанія глаголовъ написаны были первоначально въ будущемъ времени, а потомъ перемѣнены въ окончанія прошедшаго времени.*

**35.**—1840, апрѣля 8. Память о поденномъ кормѣ для тѣхъ же приѣзжихъ монаховъ.

Лѣта 7148, апрѣля въ 8 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память околничему князю Василью Петровичю Ахамашукову Черкасскому да діакомъ Александру Дурову да Ивану Дмитріеву. Велѣти имъ дати государева жалованья въ стола мѣсто Аѳонскіе горы Ватопеда монастыря архимариту Ѳеофану, да келарю его старцу Никифору, черному цопу Парфенью, дьякону Матвѣю, да архимаричю племяннику Остафью Юрьеву, да служкѣ ихъ Осташкѣ; да Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстнику іермонаху Игнатію, да уставщику Илинарху, да архидьякону Амбросію; Богоявленскаго Братскаго монастыря игумену Леонтью; Архангельскаго Выдубицкаго монастыря игумену Селивестру; Николскаго Пустынскаго монастыря келарю Митрофану; Кіевского митрополита слугамъ тремъ человѣкомъ да монастырскимъ служкамъ двенадцати человѣкомъ; Волошаномъ Дементію Данилову да Ивану Оксентьеву и служкамъ ихъ, да Гречаномъ Ивану Николаеву, да Кирилу Иванову, да служкѣ ихъ Степашку, противъ поденного вдвое. Были они у государя на дворѣ на приѣздѣ.

Такова жъ память послала въ Новую Четь о питѣ: велѣно дати противъ поденного вдвое.

*Подлинникъ черновой съ пометками.*

**36.** — 1640, апрѣля 17. Человѣчная намѣстника Кіевскаго митрополита о кормѣ для лошадей, дровахъ и проч.

Царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичу всеа Русіи бьетъ чоломъ твой государевъ богомолецъ, митрополита Кіевскаго намѣстникъ, великія чудотворныя лавры Печерскія старецъ Игнатій зъ братією. Къ твоему царскому жалованю присланъ я отъ твоего государева богомолца, отъ митрополита Кіевскаго Петра Могилы, по твоей государственной грамотѣ, объ твоёмъ государскомъ милостинномъ жалованю; и по твоему государскому жалованю указано мнѣ богомолцу твоему съ братією твоей государскоѣ милости поденного корму скудно, и тымъ намъ богомолцомъ твоимъ поденнымъ кормомъ сытымъ быть нѣчимъ; а лошадемъ, государъ, нашимъ здѣсь на Москвѣ твоего государева жалованья корму не даютъ ничего; а изъ Путивля, государъ, по дорожный кормъ на лошади, на тринадцать нашихъ коней до Москвы, по твоему государеву указу, дано; и по сю пору недѣль съ двѣ здѣсь на Москвѣ помираемъ голодною смертію; да дровъ, государъ, намъ указано здѣсь всего по два возы на недѣлю, и тыми, государъ, дровами намъ пронытця о четырехъ топляхъ нѣчимъ; да которые, государъ есть зъ нами отческіе дѣти сродычи нашѣ, племянники мнѣ слугъ нашихъ, и Путивльскій воевода о твоёмъ государевѣ жалованѣ въ поденномъ корму зъ дѣтенышами и съ конюхами не росписалъ; также, государъ, соскучены твоимъ государевымъ поденнымъ кормомъ: всѣмъ ровно указано. А бывшаго, государъ, митрополита Кіевскаго Іева Борепкаго племянникъ, сестры его родное сынъ, Ілія Боярскій, сынъ Ѳеодоровъ, во всемъ твоёмъ государевѣ жалованю въ поденномъ корму прописанъ въ Путивлю. Милосердый государъ царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй насъ богомолцовъ своихъ, для своего государева многолѣтнаго здоровья и для благовѣрнаго царевича князя Алексѣя Михайловича, его государского многолѣтнаго здоровья, вели, государъ, намъ богомолцомъ своимъ своего государева жалованья поденного корму



прибавить и шляхецкіе дѣти съ детенышами росписать своимъ государевымъ жалованемъ, прибавкою корму; и митрополичу племяннику Илиѣ Боярскому въ своемъ государевѣ жаловани свой государевъ указъ учинить, и вели, государь, лошадишкамъ нашимъ свое государево жаловане кормъ указать и дровъ въ тѣ нашѣ жилые топль прибавить, какъ тобѣ праведному государю Богъ извѣститъ. Царь государю, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ.* — На оборотъ рѣшеніе: 148, апрѣля въ 17 день государь пожаловалъ, велѣлъ дати въ Приказъ конского корму на лошади по четверти овса да по острамку доброму сѣна на всякую лошедь.

**33.** — 1640, апрѣля 17. Память о выдачѣ овса и сѣна, по предыдущей челобитной.

Лѣта 7148, апрѣля въ 17 день. По государеву цареву и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи указу, память околичному князю Василью Петровичю Ахамашукову-Черкасскому, да дьякомъ Александру Дурову, да Ивану Дмитриеву. Пожаловалъ государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи Кіевскаго митрополита Петра Могилы намѣстника старца Игнатія съ братьею, велѣлъ имъ дати своего государева жалованья въ Приказъ конского корму на тринадцатъ ихъ лошадей, по четверти овса да по острамку доброго сѣна на всякую лошедь. И по государеву цареву и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи указу околичному князю Василью Петровичю Ахамашукову-Черкасскому да дьякомъ Александру Дурову да Ивану Дмитриеву, государево жалованье Кіевскаго митрополита намѣстнику старцу Игнатію съ братьею въ Приказъ конской кормъ на тринадцатъ лошадей, по четверти овса да по острамку доброму сѣна на всякую лошедь, велѣти дати.

*Подлинникъ черновой.*

**38.** — 1640, апрѣля 7. Челобитная на- № 37.  
мѣстника Кіевскаго митрополита о при- — 38.  
бавкѣ ему жалованья и о дозволеніи ежегодно  
пріѣзжать въ Москву.

Царю государю и великому князю Михайлу Оедоровичу всеа Русіи, бьетъ челомъ твой государевъ нищій богомолецъ митрополита Кіевскаго намѣстникъ и чудотворный лавры Печерскія старецъ Игнатище. Присланъ я къ Москвѣ къ твоему царскому величеству отъ твоего государева богомолца отъ митрополита Кіевскаго отъ Петра, по твоей царской жаловальной грамотѣ, и писалъ онъ митрополитъ къ тебѣ праведному государю грамоту, а чего въ грамотѣ своей написалъ для нужныхъ временъ, ино мнѣ намѣстнику своему приказалъ обо всякой своей нужи бити челомъ тебѣ государю и милости просить, о чемъ впредь бьетъ челомъ твоему царскому пресвѣтлому величеству твой государевъ богомолецъ смиренный митрополитъ Кіевской Петръ: твоя государева жаловальная грамота, которая дана ему, какъ былъ еще архимандритомъ, на милостыню въ монастырь святыя великія и чудотворныя лавры Печерскія, и въ той твоей царской жаловальной грамотѣ указано намъ богомолцомъ твоимъ твое государево жалованье поденной кормъ скуденъ: велѣно давать архимандрыту или его посланнику корму всего по осми денегъ на день, а большимъ старцамъ по 5 денегъ, а меньшимъ по 4 денги, а слугомъ по 3 денги человѣку на день, да конского корму по 2 денги на лошадь на день; и намъ, государь, богомолцомъ твоимъ тѣмъ твоимъ царскимъ жалованьемъ, кормомъ, впередъ прокормиться нечѣмъ. Милосердый государь, царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи! пожалуй своего нищого богомолца, вели, государь, свою государеву жаловальную грамоту поновить по прежней своей царской милости, и впредь своего государева жалованья, корму, архимандрыту или посланнику его, старцомъ и слугамъ и на

№ 39. лошадишки прибавить, какъ тебѣ милосердому  
 — 40. государю объ насъ нищихъ богомолцахъ Богъ  
 извѣститъ, и вели, государь, намъ богомолцомъ  
 своимъ, двоимъ человѣкомъ, къ своему царско-  
 му величеству къ Москвѣ на всякой годъ при-  
 ѣзжать для вымѣны иконъ святыхъ и для по-  
 купки иныхъ нужныхъ вещей къ подѣлкѣ и  
 писму святыхъ церквей святое Соѣѣи и Печер-  
 скіе лавры и Выдубицкаго монастыря. Царь  
 государь, смилуйся пожалуй.

39. — 1640, апрѣля 7. Челобитная его  
 же о раку на мощи святаго князя Владимира.

Царю государю и великому князю Михаилу  
 Ѳеодоровичу всеа Русіи, бьетъ челомъ твой  
 государевъ нищій богомолецъ митрополита  
 Кіевского намѣстникъ, старецъ Игнатище.  
 Слыша твой государевъ богомолецъ митрополи-  
 тѣ Кіевской Петръ въ твоей царской дер-  
 жавѣ на Москвѣ твоихъ государевыхъ добре  
 художныхъ мастеровъ, которые рѣзъ рѣжутъ,  
 царскіе дѣрвы и иные многіе вещи, и прика-  
 залъ мнѣ богомолцу твоему побити челомъ те-  
 бѣ праведному государю и попросить милос-  
 ти, чтобъ ты милосердый государь, по преж-  
 ней своей царской милости, пожаловалъ его  
 богомолца своего, велѣлъ своимъ государевымъ  
 мастеромъ своею царскою казною сдѣлать ра-  
 ку на мощи прародителя своего святаго и рав-  
 ноапостолнаго великаго князя Владимира, ко-  
 торая поставлена будетъ съ его мощи въ со-  
 борной церкви у Святое Соѣѣи, юже соору-  
 жи великій князь Ярославъ сынъ его. Мило-  
 сердый государь царь и великій князь Ми-  
 хайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй своего  
 государева богомолца, вели, государь, сдѣлать  
 раку на мощи прародителя своего великаго  
 князя Владимира, какъ тебѣ милосердому го-  
 сударю Богъ извѣститъ; а то, государь, дѣло  
 сотворишь въ наслѣдіе царствія небеснаго и  
 славу себѣ и всему пресвѣтлому твоему царско-  
 му роду и въ вѣчную память всему Російскому  
 народу. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Объ подлинныя челобитныя писаны на од-  
 номъ листкѣ. На оборотъ помята: 148, апрѣ-  
 ля въ 7 день государь пожаловалъ велѣлъ,  
 выписавъ, доложить себѣ государю.*

40. — 1640, апрѣля 7. Челобитная игу-  
 мена Кіево-Братскаго монастыря о ми-  
 лостынь на украшеніе храма Трехъ Святите-  
 лей въ Кіевѣ.

Царю государю и великому князю Михаилу  
 Ѳеодоровичу всеа Русіи, бьетъ челомъ твой  
 государевъ нищій богомолецъ Леонтьище, игу-  
 менъ Богоявленскаго общежителнаго монасты-  
 ря Братскаго Кіевского. Приѣхалъ я богомо-  
 лецъ твой къ твоему царскому величеству по-  
 бити челомъ тебѣ праведному государю о тво-  
 емъ государевъ милостинномъ жалованьи въ  
 домъ Богоявленія Господа Бога и Спаса на-  
 нашего Исуса Христа и о сосудахъ церков-  
 ныхъ, о рызахъ и книгахъ; а инымъ, госу-  
 дарь, архимандритомъ и моей брати игуме-  
 номъ даны твои государевы жалованные про-  
 ѣзжіе грамоты, что волно имъ самымъ приѣз-  
 жать и кого згоже, по указу, къ твоему цар-  
 скому величеству къ Москвѣ присылать бить  
 челомъ тебѣ государю о милостиню; а что,  
 государь, въ Кіевѣ храмъ святыхъ тріехъ свя-  
 тителей: Василія великаго, Григорія Богосло-  
 ва и Ивана Златоуста, построеніе прародите-  
 ля твоего государева святаго и Равноапостол-  
 наго великаго князя Владимира, нареченнаго  
 во святомъ крещеніи Василія, который, при-  
 нявши святое крещеніе во градѣ Корсуни и  
 возвратяся въ Кіевъ, воздвигъ ту первоначал-  
 ную церковь во имя ангела своего святаго Ва-  
 силія великаго, и то, государь, святое мѣсто  
 стояло пусто долгое время и разорено; и ны-  
 нѣшча, государь, твой государевъ богомолецъ  
 митрополитъ Кіевской Петръ выдвигнулъ цер-  
 ковь ту отъ отступниковъ вѣры православной,  
 отдалъ подѣлывать и строить мнѣ богомолцу  
 твоему и всему Братскому монастырю и ны-  
 нѣ, государь, то пустое и разоренное перво-

начальное святое мѣсто учаль я богомолецъ твой подѣлывать и строить, и мнѣ, государь, богомолцу твоему то святое мѣсто подѣлывать и заводомъ церковнымъ: сосудами, ризами и книгами во всемъ строить стало не вмогъ. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Оеодоровичъ всеа Русі! пожалуй меня своего государева нищего богомолца, вели, государь, и мнѣ дать свою государскую жаловальную проѣзжую грамоту, противъ моей братьи игуменовъ, на общежителной Братской монастырь, чтобъ мнѣ богомолцу твоему и впредъ волно было, какъ инымъ моей братьи игуменомъ, самому пріѣзжать и кого згоже, по указу, къ твоему царскому величеству къ Москвѣ присылать бити челомъ тебѣ, государю, о милостинѣ и вели, государь, то святое общежителное мѣсто сподобить сосудами церковными, ризами и книгами, и вели, государь, свое государево милостинное жалованье на строение и на подѣлку на то святое и первоначальное мѣсто святаго и великаго Василія и сосуды церковные, ризы и книги дать, какъ тебѣ праведному и милосердому государю Богъ извѣститъ; а я богомолецъ твой за твое царское милостинное жалованье со всею братьею долженъ за тебе праведнаго государя соборне и келейне безпрестанно Бога молить. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинная челобитная писана тою же рукой, что и двѣ предыдущія. На оборотъ помѣта: 148, апрѣля въ 7 день государь пожаловалъ велѣлъ выписать въ докладъ.*

**41.** — 1840, апрѣля 3. Челобитная игумена Кіевскаго Никольскаго монастыря Митрофана о проѣзжей грамотѣ и о пожертвованіи церковныхъ книгъ.

Царю государю и великому князю Михаилу Оеодоровичю всеа Русіи, бьетъ челомъ нищей твой государевъ богомолецъ Исаія, игумень

монастыря Пустынскаго Кіевскаго святаго № 41. архіерея и чудотворца Николы, черезъ меня Митрофана келаря послушника, своего и богомолца твоего величества, бьетъ челомъ царскому твоему величеству, пожалуй, милосердый и христілюбивый царю, повели царскую свою, на милостыню, проѣзжую грамоту написать въ монастырь Пустынный Кіевскій Никольскій; прежнихъ бо царей благочестивыхъ Московскихъ и самодержьцовъ всеа Русіи данные грамоты во время войны въ нашей земли съ казаками подъ Переяславлемъ при разореніи церкви и монастыря, купно со всѣмъ церковнымъ и монастырскимъ скарбомъ, отъ рукъ воиновъ, насилownie забрапы суть и погибоша. Милосердый благочестивый царю! и повели, купно со грамотою на милостыню проѣзжую, до того жъ монастыря Пустыннаго Кіевскаго Никольскаго благодатию своею царскою дати Мнѣи дванадцати мѣсящей и Евангеліе на престольное и Уставъ церковной, въ си бо книги обитель святая наша оскудна есть, и братья, еже о Христѣ вси на благодать твою царскую несумѣннымъ серцемъ нынѣ ожидаютъ. Царю государю, смилуйся пожалуй. Господь Богъ милость, надъ нами сотворенную, стократною отплатою въ семъ и въ будущемъ вѣцѣ отмздитъ; а мы о многолѣтнемъ и полезномъ здравіи твоёмъ, при мирномъ царствіи и о благовѣрной царицѣ твоей и великой княгинѣ и Богомъ дарованныхъ царскихъ чадахъ твоего жъ величества безпрестанно келейно и соборнѣ Господа Бога молить должны. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Оеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй меня богомольца своего своимъ государскимъ жалованьемъ, чѣмъ тебѣ государю Богъ извѣститъ. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Копія. — На оборотъ помѣта: 148, апрѣля въ 3 день государь пожаловалъ велѣлъ выписать въ докладъ.*



№ 42. 42. — 1640, въ апрѣлѣ. Человитная игу-  
— 43. мена Кіевскаго Выдубицкаго монастыря  
Сильвестра о дозволеніи ему, по царской гра-  
мотѣ, свободно пріѣзжать въ Москву для  
милостины на церковное строеніе.

Царю государю и великому князю Миха-  
илу Оедоровичю всеа Русіи, бьетъ челомъ ни-  
щей твой государевъ богомолецъ святаго ар-  
хистратига Михаила Чюдова монастыря Кіев-  
скаго Выдубицкаго игуменъ Селивестрище.  
Прислалъ къ твоему царскому величеству  
твой государевъ богомолецъ, смиренный ми-  
трополитъ Кіевскій Петръ Могила, къ Москвѣ  
по вашей государьской жаловалной проѣзжей  
грамотѣ намѣстника своего Игнатія бить че-  
ломъ о милостынѣ, съ которымъ и я богомо-  
лецъ твой присланъ къ тебѣ праведному госу-  
дарю бить челомъ на строеніе и на подѣлку  
тово Выдубицкаго монастыря; а то, государь,  
святое мѣсто изстари строеніе вашихъ благоче-  
стивыхъ прародителей и великихъ князей Кіев-  
скихъ, которое Божиимъ попушеніемъ разо-  
рено отъ нечестиваго царя Батыя, и съ тѣхъ,  
государь, мѣсть и по ся мѣста то святое мѣ-  
сто стояло пусто, и нынѣ, государь, твой го-  
сударевъ богомолецъ смиренный митрополитъ  
Кіевскій Петръ Могила воздвигнулъ то свя-  
тое мѣсто отъ отступниковъ православной  
вѣры, учалъ то пустое и разореное святое  
мѣсто по прежнему строить и завелъ мона-  
стырь и братію, которые безпрестанно за тебя  
праведнаго государя соборне и келейне Бога  
молятъ; и ужъ ему богомолцу твоему то свя-  
тое мѣсто и заводъ церковный и монастыр-  
ской до конца строить стало не вмошь; по-  
слалъ меня нишаго богомолца твоего къ тво-  
ему царскому величеству на то святое и ново-  
заведенное мѣсто на строеніе и на подѣлку  
бить челомъ тебѣ праведному государю о  
милостынѣ и о сосудахъ церковныхъ и о ри-  
захъ и о книгахъ; а инымъ, государь, архи-  
маритомъ и моеи братіи игуменамъ даны твои  
государевы жаловалные проѣзжіе грамоты,

что волно имъ самимъ пріѣзжать и ково при-  
гоже, по указу, къ твоему царскому величе-  
ству къ Москвѣ присылать бить челомъ о  
милостынѣ. Милосердый государь царь и ве-  
ликій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи!  
пожалуй меня нишаго своего государева бо-  
гомолца, вели, государь, и мнѣ дати свою  
государеву жаловалную проѣзжую грамоту  
на то святое новозаведенное мѣсто, чтобъ и  
мнѣ богомолцу твоему по той твоей царской  
жаловалной грамотѣ волно было впередъ,  
какъ инымъ моеи братіи игуменамъ, самому  
пріѣзжать и ково пригоже къ тебѣ государю  
къ Москвѣ присылать бить челомъ о твоёмъ  
государевъ жалованнѣ о милостынѣ; а я бо-  
молецъ твой за твое царское неизреченное  
жалованье безпрестанно со всею братьею о  
полезномъ здравію и многолѣтномъ царствію  
величества твоего и о благородной царицѣ и  
великой княгинѣ и о Богомъ дарованныхъ  
царьскихъ твоихъ чадахъ соборне и келейне  
долженъ Господа Бога молить. Царь госу-  
дарь, смилуйся пожалуй.

Копія, со скръпною на склейкѣ столбцовъ, ко-  
торую нельзя прочесть.

43. — 1640, апрѣля 29. Память о выда-  
чѣ игумену Кіево-Братскаго монастыря Леон-  
тію церковныхъ книгъ.

Лѣта 7148, апрѣля въ 29 день. По госуда-  
реву цареву и великаго князя Михаила Ое-  
доровича всеа Русіи указу боярину князю  
Алексѣю Михайловичу Львову да діакомъ Гри-  
горью Нечаеву да Максиму Чиркову. Пожа-  
ловалъ государь царь и великій князь Ми-  
хайло Оедоровичъ всеа Русіи Кіевскаго Бого-  
явленскаго Братцкаго монастыря игумена Ле-  
онтья съ братьею, велѣлъ имъ дати въ мо-  
настырь печатныхъ книгъ пять Миней мѣсеч-  
ныхъ: апрѣль, май, іюнь, іюль, августъ, без-  
денежно. И по государеву цареву и велико-  
го князя Михаила Оедоровича всеа Русіи ука-  
зу боярину князю Алексѣю Михайловичу

Лвову да діакомъ Григорію Нечаеву да Максиму Чиркову, государево жалованье Кіевского Богоявленскаго Братскаго монастыря игумену Леонтію съ братьею въ монастырь пять Миней мѣсячныхъ печатныхъ безденежно, по сему государеву указу, велѣти дати.

*Подлинникъ черновой.*

**44.** — 1640, въ апрѣлѣ. Докладъ *объ устройствѣ въ Москвѣ учительнаго монастыря и о разныхъ иныхъ просьбахъ пріѣзжихъ Кіевскихъ монаховъ.*

Написано въ докладъ:

Бьетъ челомъ государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи Кіевского митрополита Петра Могилы намѣстникъ старецъ Игнатей, митрополичимъ имянемъ, чтобъ государь пожаловалъ повелѣлъ въ своемъ царствующемъ градѣ соорудить монастырь своею царскою казною, чтобъ въ томъ монастырѣ общежителнаго Кіевского Братскаго монастыря старцы живучи, о ихъ государскомъ здоровьѣ Бога молили и боярскихъ и простого чину дѣтей Греческой и Словенской грамотѣ учили, также, какъ и Волошской воевода Василей въ Волошскомъ государствѣ, по своему прошенью, отъ того жъ Кіевского митрополита, учителей учинилъ; и только де государь на то позволить, и митрополитъ де Кіевской его государеву волю вскорѣ исполнить и старцовъ со учителями прислетъ.

А гдѣ, въ которомъ городѣ такой монастырь устроить и котораго святого во имя, и того въ челобитной митрополита намѣстника имянно не написано. А по допросу митрополитъ намѣстникъ сказалъ, чтобъ государь велѣлъ для такого дѣла устроить монастырь на Москвѣ, а котораго святого во имя, и о томъ де какъ онъ государь произволить; а Кіевской де митрополитъ, по государеву указу, учителей къ Москвѣ прислетъ и учнутъ де они жити на Москвѣ въ томъ учительномъ монастырѣ, которой на то устроенъ будетъ,

и дѣтей малыхъ Греческой и Словенской грамотѣ учнутъ учить. № 44.

Да намѣстникъ же митрополитъ государю бьетъ челомъ: дана де его государева жалованная грамота въ Кіевской Печерской монастырь прежнему архимариту, а нынѣшнему ихъ митрополиту Петру Могилѣ: велѣно имъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ, а поденной де кормъ указанъ имъ скуденъ: архимариту по 8 денегъ, большимъ старцомъ по 5 денегъ, достальнымъ по 4 денги, слугамъ по 3 денги челоуѣку на день, да конскаго корму на лошадей по 2 денги на день, и имъ де тѣмъ поденнымъ кормомъ прокормитца нѣчимъ, и государь бы пожаловалъ велѣлъ тое свою государеву жалованную грамоту переписать и своего государева жалованья, поденнаго корму архимариту и старцомъ и слугамъ прибавить, какъ государю Богъ извѣститъ; и велѣлъ бы государь изъ нихъ двѣмъ челоуѣкомъ пріѣзжати къ Москвѣ по вся годы для иконнаго вымѣну и для иныхъ нужныхъ покупокъ, которые годны къ перковному писму и къ подѣлкѣ.

И о пріѣздѣ ихъ къ Москвѣ дана государева жалованная грамота въ Кіевской Печерской монастырь архимариту Петру Могилѣ, или кто по немъ въ томъ монастырѣ иный архимаритъ и братья будутъ, въ прошломъ во 136 году; а велѣно имъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ въ 5 или въ 6 годъ; а поденнаго корму велѣно давати, по той государевѣ грамотѣ, архимариту и старцомъ и слугамъ, и конской кормъ по тому на день, какъ выше сего въ челобитнѣ митрополита намѣстника написано.

И въ которые монастыри государевы жалованные грамоты даваны о пріѣздѣ къ Москвѣ архимаритовъ и игуменовъ и старцовъ, противъ прежнихъ государей жалованныхъ грамотъ, а инымъ даваны вновь, и тѣхъ грамотъ никому не переписывано, а нынѣ о томъ какъ государь укажетъ?

№ 44. Митрополичь же намѣстникъ Игнатей бьетъ челомъ государю, по митрополичю приказу, чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ здѣлати раку на мощи прародителя своего святаго и великого князя Владимира, своимъ государевымъ мастеромъ, которые умѣютъ рѣзать царскіе рѣзные двери и иные вещи, и своею жъ государевою казною, какъ государю Богъ извѣститъ; а та де рака съ тѣми мощми стоять будетъ въ соборной церквѣ Соѣѣ премудрости Божіи, юже соорудилъ князь великій Ярославъ Владимировичъ<sup>(1)</sup>. А обрѣлъ де онъ тѣ мощи въ розореной церквѣ, подъ спудомъ, во 143 году.

Изъ Кіева жъ Богоявленскаго Братскаго монастыря игумень Леонтей бьетъ челомъ государю, что есть у нихъ въ Кіевѣ храмъ во имя святыхъ тріехъ святителей: Василия великаго, Григорія Бого слова и Ивана Златаустаго, строеніе великаго князя Владимира Кіевского, какъ онъ принялъ святое крещеніе въ Корсунѣ градѣ и, возвратясь въ Кіевъ, воздвигъ тое первоначальную церковь во имя ангела своего святаго Великаго Василия, и то де святое мѣсто стояло пусто отъ разоренья долгое время, а нынѣ де Кіевской митрополитъ Петръ Могила тое церковь велѣлъ подѣлывать ему игумену Леонтию и всему Братскому монастырю, и имъ де тое церкви подѣлывать и строить нѣчимъ; и государь бы ихъ пожаловалъ своимъ государевымъ жалованьемъ на то церковное строеніе милостынею и сосуды церковными и книгами и ризами, какъ государю Богъ извѣститъ; и велѣлъ бы ему игумену Леонтию дати свою государеву жаловальную грамоту, чтобъ ему и того монастыря старцомъ пріѣзжати было къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ поволно, какъ даваны государевы жаловальные грамоты о пріѣздѣ къ Москвѣ иныхъ монастырей игуменомъ и старцомъ.

Кіевского жъ Архангельскаго Выдубицкаго монастыря игумень Селивестръ бьетъ челомъ государю: строеніе де тотъ Выдубицкой монастырь изстари благочестивыхъ великихъ князей Кіевскихъ, и отъ нечестиваго царя Батия разоренъ, и посямѣста стоялъ пустъ, и нынѣ де Кіевской митрополитъ Петръ Могила учалъ тотъ монастырь строить по прежнему и собралъ братью, а до конца ему совершить того церковного монастырскаго заводу нѣчимъ, и для того Кіевской митрополитъ послалъ его игумена съ намѣстникомъ своимъ къ Москвѣ бити челомъ государю о милостынѣ, и на строеніе, и на подѣлку того новозаводнаго мѣста, и о сосудѣхъ церковныхъ, и о ризахъ, и о книгахъ, и чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ ему игумену Селивестру въ тотъ ихъ Архангельской Выдубицкой монастырь дати свою государеву жаловальную грамоту, чтобъ ему впередъ пріѣзжати самому и того монастыря присылати старцовъ бити челомъ государю о милостынѣ поволно, какъ и инымъ монастыремъ государевы жаловальные грамоты о пріѣздѣ къ Москвѣ даваны игуменомъ и старцомъ.

Кіевского жъ Николскаго Пустынскаго монастыря келарь старецъ Митрофанъ, которой пріѣхалъ съ Кіевскимъ митрополичимъ намѣстникомъ, государю бьетъ челомъ, вмѣсто игумена своего Исаія: прежнихъ де благочестивыхъ царей Російскихъ даны были въ тотъ ихъ монастырь жаловальные грамоты, что имъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ, и тѣ де грамоты въ воинское время съ церковнымъ строеньемъ и съ монастырскою казною роспропали, и государь бы ихъ пожаловалъ велѣлъ имъ въ монастырь дати свою государеву жаловальную грамоту, чтобъ имъ пріѣзжати къ Москвѣ для милотины поволно, да чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ имъ въ монастырь дати 12 Миней мѣсечныхъ,

(1) Слѣдующія слова, до конца пункта, приписаны другою рукою.



да Евангиліе на престолное, да Уставъ церковной.

А какъ Кіевскаго митрополита намѣстникъ старецъ Игнатей и игумены и старцы были у государя, и дано имъ государева жалованья: митрополичю намѣстнику — камка смиренная добрая, 40 соболей въ 25 рублей, денегъ 20 рублей; Печерскаго монастыря уставщику Илинарху, да архидьякону Амбросію — по камкѣ смиренной, по 40 соболей по 20 рублей сорокъ, денегъ по 17 рублей; Кіевскаго Богоявленскаго Братскаго монастыря игумену Леонтію да Архангельскаго Выдубицкаго монастыря игумену Селивестру — по камкѣ адамашкѣ, по 40 соболей по 20 рублей сорокъ, денегъ по 15 рублей челоуѣку; Николскаго Пустынскаго монастыря келарю старцу Митрофану — камка смиренная, 40 куницъ меньше статьи, денегъ 10 рублей; Кіевскаго митрополита слугамъ 3 челоуѣкомъ — по сукну Аглинскому, да по 4 рубли денегъ челоуѣку; служкамъ монастырскимъ 12 челоуѣкомъ по сукну по доброму да по 2 рубли денегъ челоуѣку.

А что Кіевскаго митрополита намѣстникъ старецъ Игнатей бьетъ челомъ государю о перепискѣ жаловалныя грамоты, для того, что де въ ней государево жалованье поденной кормъ архимариту и старцомъ и служкамъ указанъ скуденъ, и о томъ выписано на примѣръ: въ прошломъ во 134 году дана государева жаловалная грамота Аѳонскіе горы Благовѣщенья пресвятыя Богородицы Ватопеда монастыря архимариту Игнатію зъ братьею, и въ той государевѣ жаловалной грамотѣ написано: коли лучитца того монастыря архимариту ѣхать самому или кого послать къ Москвѣ, и имъ велѣно давати корму: архимариту по 10 денегъ, келарю по 8 денегъ, большому священнику и старцу по алтыну, достальнымъ старцомъ и дьякономъ по 5 денегъ, людемъ ихъ по 3 денги челоуѣку на день; а на конской кормъ зимою велѣно давати по 2 денги

на лошадь на день, смотря по лошадемъ; а № 44. къ Москвѣ имъ ѣздить велѣно въ 4 годъ; а дана та государева жаловалная грамота въ тотъ монастырь противъ прежніе жаловалныя грамоты блаженныя памяти царя и великаго князя Ѳеодора Ивановича всеа Русіи 97 году. Да на примѣръ же выписано: Кіевскихъ монастырей игуменамъ и келарю, которые государю быють челомъ о государевыхъ жаловалныхъ грамотахъ вновь, чтобъ имъ позволить пріѣзжать къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ. Въ прошломъ во 140 году дана государева жаловалная грамота вновь Греческіе земли Николскаго монастыря Высокаго Камени игумену съ братьею, что имъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ въ 5 или въ 6 и въ 7 годъ, а кормъ имъ велѣно давати отъ Путивля или отъ иного города въ дорогу до Москвы и отъ Москвы назадъ, примѣрясь къ инымъ игуменомъ и старцемъ. Во 147 году дана государева жаловалная грамота, вновь же Сербскіе земли Савинскаго Милешева монастыря архимариту Оѳонасю съ братьею, что имъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ въ 5 и въ 6 или въ 7 годъ, также, какъ инымъ указано. Въ томъ же году дана государева жаловалная грамота вновь же Литовскіе земли Успенія пречистыя Богородицы Терехтемпревскаго монастыря игумену Перфирью Боретцкому, что ему или кого онъ отъ себя пошлетъ старцевъ бити челомъ о милостынѣ, пріѣзжати къ Москвѣ въ 5 или въ 6 и въ 7 годъ, 3 или 4 челоуѣкомъ старцомъ да служкѣ. Въ нынѣшнемъ во 148 году даны государевы жаловалныя 2 грамоты вновь же во Аѳонскую гору: одна Иверскаго монастыря архимариту Пахомію съ братьею, а другая, по челобитію Севастейскаго митрополита Іосифа, въ Вознесенской въ Сыменской монастырь: велѣно тѣхъ монастырей архимаритомъ и старцомъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ въ 7 или въ 8 годъ, 3 или 4 челоуѣкомъ да служ-

№ 45. къ монастырскому, а кормъ велѣно имъ да-  
— 46. вати въ дорогѣ, примѣрясь къ инымъ къ та-  
кимъ же архимаритомъ и старцомъ; а кон-  
ского корму давать не указано.

*Подлинникъ. — На склейкахъ листовъ и въ концѣ доклада рѣшеніе:* Государь пожа-  
ловалъ велѣлъ дати своего государева жало-  
ванья Кіевскому митрополиту Петру Могилѣ  
соболями на сто на пятьдесятъ рублей за ево  
службу, что онъ радѣлъ и берегъ ево госу-  
дарева посланника Богдана Дубровского, какъ  
онъ ѣхалъ на Кіевъ изъ Молдавскіе земли, а  
послати съ тѣмъ государевымъ жалованьемъ  
изъ Путимля воеводѣ, выбравъ сына бояр-  
сково доброво и провожать и провождать вся-  
кихъ вѣстей, ково бѣ съ такое дѣло стало. А  
въ монастыри: въ Богоявленской и въ Архан-  
гелской Выдубитцкой и въ Николской Пу-  
стынской монастыри, пожаловалъ государь  
велѣлъ дати своего государева жалованья  
соболями жъ на всякое церковное и мона-  
стырское строенье по сту рублей въ мона-  
стырь.

**45.** — 1640, апрѣля 29. Память о выдачѣ  
царскаго жалованья Кіевскому митрополиту  
Петру Могилѣ и въ Кіевскіе монастыри.

Лѣта 7148 апрѣля въ 29 день. По госуда-  
реву цареву и великому князю Михайла Ѧодо-  
ровича всеа Русіи указу, память казначею  
Павлу Ивановичю Волинскому да діаконъ  
Григорью Панкратьеву да Алмазу Иванову.  
Пожаловалъ государь царь и великій князь  
Михайло Ѧодоровичъ всеа Русіи Кіевского  
митрополита Петра Могилу, за его службу,  
что онъ радѣлъ и берегъ государева послан-  
ника Багдашка Дубровского, какъ онъ ѣхалъ  
изъ Молдавскіе земли на Кіевъ, велѣлъ къ  
нему послати своего государева жалованья  
соболей на сто на пятьдесятъ рублей: сорокъ  
соболей въ девяносто рублей, сорокъ собо-  
лей въ шестидесять рублей; да въ Кіевскіе  
монастыри пожаловалъ государь велѣлъ дати

своего государева жалованья на всякое цер-  
ковное и монастырское строенье: въ Богояв-  
ленской Братцкой монастырь, въ Архангел-  
ской Выдубитцкой монастырь, въ Николской  
Пустынской монастырь соболями жъ по сту  
рублевъ въ монастырь: по сороку соболей, по  
пятидесятъ рублей сорокъ, да по другому  
сороку соболей, по сороку рублей сорокъ. И  
по государеву цареву и великого князя Ми-  
хайла Ѧодоровича всеа Русіи указу казначею  
Павлу Ивановичю Волинскому да дьякомъ  
Григорью Панкратьеву да Алмазу Иванову,  
государево жалованье, что послать къ Кіев-  
скому митрополиту къ Петру Могилѣ и что  
дати въ монастыри на церковное и на мона-  
стырское всякое строенье соболей, по сему го-  
судареву указу велѣти дати тѣхъ монастырей  
игуменомъ и старцомъ.

*Подлинникъ съ пометками. На оборотѣ лист-  
ка:* Такова память дана отнестъ толмачю Ар-  
хипу Малахову.

**46.** — 1640, въ маѣ. Челобитная на-  
мѣстника Кіевского митрополита, старца  
Игнатія о недоданныхъ въ Печерскій монас-  
тырь пяти печатныхъ книгахъ Минеи мѣ-  
сячныхъ.

Царю государю и великому князю Михаилу  
Ѧодоровичю всеа Русіи бѣ челомъ нищей твоѣй  
государевъ богомолецъ Кіевского митрополи-  
та намѣстникъ старецъ Игнатійше. Въ прош-  
ломъ, государь, во 136 году присылали къ  
тебѣ ко государю къ Москвѣ изъ Кіевского  
Печерского монастыря архимаритъ и вся бра-  
тья того жъ монастыря уставщика старца  
Исакія бити челомъ тебѣ государю о церков-  
ныхъ печатныхъ книгахъ; и которые, госу-  
дарь, книги въ тѣ поры изъ печати вышли, и  
тѣ книги, по нашему челобитію, въ монастырь  
даны; а которые, государь, книги, мѣсячные  
Минеи, изъ печати не вышли, пять мѣсяцовъ:  
іюль, августъ, сентябрь, октябрь, ноябрь, —  
и тѣхъ книгъ намъ не дано. А писано въ

Печерской монастырь, въ твоей государевѣ грамотѣ, къ архимариту съ братьею: какъ тѣ книги изъ печати выдутъ, и тѣ книги къ намъ въ Печерской монастырь пришлютъ; и тѣхъ, государь, книгъ и посямѣста въ Печерской монастырь не присыловано. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи! пожалуй меня богомолца своего, вели, государь, по своей государевѣ грамотѣ, къ намъ въ Печерской монастырь тѣ книги, мѣсячные Миней пять мѣсяцовъ: іюль, августъ, сентябрь, октябрь, ноябрь, добавить, чтобъ твое государево богомолъе твоимъ царскимъ жалованьемъ, тѣми книгами, было исполнено; а мы бѣ богомолцы твои за тебя государя и за твоихъ царскихъ благородныхъ чадъ Бога молили безпрестанно. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ писанъ Московскимъ почеркомъ.*  
*На оборотъ листка:* Государь пожаловалъ велѣлъ имъ тѣ книги дать.

**43.** — 1640, мая 7. Память о выдачѣ жалованья *Ильѣ Боярскому.*

Лѣта 7148, маія въ 7 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу, память казначею Павлу Ивановичю Волинскому, да діаконъ Григорью Панкратьеву, да Алмазу Иванову. Пожаловалъ государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи Кіевленина Бѣлоруса Илью Боярского, для дяди его, бывшаго Кіевского митрополита Іева Боретцкого, службы, велѣлъ ему дати своего государева жалованья камку адамашку, сорокъ соболей въ дватцать-пять рублевъ. И по государеву цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу, казначею Павлу Ивановичю Волинскому да діаконъ Григорью Панкратьеву да Алмазу Иванову, государево жалованье Кіевленину Ильѣ Боярскому камку и соболи, по сему государеву указу, велѣтъ дати.

*Подлинникъ.*

**48.** — 1640, въ апрѣлѣ и маѣ. Акты о выдачѣ книгъ въ Кіевскіе монастыри и пособія на обратный путь изъ Москвы Кіевскимъ монахамъ. № 47. — 48.

І. Лѣта 7148, апрѣля въ 30 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу, боярину князю Алексѣю Михайловичю Лвову да діаконъ Григорью Нечаеву да Максиму Чиркову. Пожаловалъ государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи Кіевского митрополита намѣстника старца Игнатя, велѣлъ ему дать въ Печерской монастырь печатныхъ книгъ пять Миней мѣсячныхъ: іюль, августъ, сентябрь, октябрь, ноябрь, безденежно. И по государеву цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу, боярину князю Алексѣю Михайловичю Лвову да діаконъ Григорью Нечаеву да Максиму Чиркову, государево жалованье, Кіевского митрополита старцу Игнатью тѣ книги Миней мѣсячные, по сему государеву указу, безденежно велѣти дати. А писано въ государевѣ грамотѣ въ Кіевской въ Печерской монастырь къ архимариту съ братьею въ прошломъ во 136 году: какъ тѣ книги выдутъ изъ печати, и къ нимъ тѣ книги въ монастырь пришлютъ; и тѣхъ книгъ къ нимъ не послано. А указалъ государь тѣ книги въ тотъ Печерской монастырь послати нынѣ съ митрополичимъ намѣстникомъ съ старцомъ съ Игнатемъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ листка внизу:* Послана съ толмачомъ съ Яковомъ Елагинымъ.

ІІ. Лѣта 7148, маія въ 4 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи указу, память діаконъ: думному Оедору Лихачеву, да Максиму Матюшкину, да Григорью Лвову. Въ Приказъ Большого Дворца къ боярину ко князю Алексѣю Михайловичю Лвову да къ діаконъ: къ Григорью Не-



№ 49. чаеву да къ Максиму Чиркову, въ памятехъ за твоею Григорьевою приписью написано: пожаловалъ государь царь и великій князь Михаилъ Ѳеодоровичъ всеа Русіи Кіевскихъ Богоявленскаго Братцкаго монастыря игумена Леонтея съ братьею да Кіевскаго митрополита намѣстника старца Игнатія, велѣлъ имъ дати въ монастыри книгъ печатныхъ изъ своей государевы казны изъ Приказа Большаго Дворца безденежно: игумену Леонтею пять книгъ Миней мѣсечныхъ: апрѣль, май, іюнь, іюль, августъ; старцу Игнатію пять же книгъ Миней мѣсечныхъ: іюль, августъ, сентябрь, октябрь, ноябрь; и по государеву цареву и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, игумену Леонтею и старцу Игнатію тѣ книги велѣти бѣ дати. И въ Приказѣ Большаго Дворца въ государевѣ казнѣ книгъ Миней мѣсечныхъ на лицо сентябрь да августъ, а октябрь, и ноябрь, и апрѣля, и мая, и іюня, и іюля въ государевѣ казнѣ нѣтъ; и по государеву цареву и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу книга Миней мѣсяцъ сентябрь да двѣ книги Миней мѣсяцъ августъ посланы къ вамъ въ Посольской Приказъ съ подьячимъ съ Тимоѣемъ Вяздовымъ. Дьякъ Максимъ Чирковъ.

*Подлинникъ.* — *Внизу подъ подписью дьяка:* Мая въ 6 день принесъ Дворцовый подьячий Тимоѣй Вяздовъ, а съ нею 3 книги Миней мѣсечныхъ. *На оборотѣ листка внизу:* Справилъ Гурко Патрѣевъ.

III. Царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи, бьетъ челомъ нищій твой государевъ богомолецъ, намѣстникъ митрополита Кіевскаго Игнатей. Пожаловалъ ты государь насъ богомолцовъ своихъ своимъ государскимъ жалованьемъ милостивою и велѣлъ ты государь насъ отпустить. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи, пожалуй насъ богомолцовъ своихъ на дорогу своимъ госу-

дарскимъ жалованьемъ, медомъ и пивомъ, какъ тебѣ государю милосердому Богъ извѣститъ. Царь государь, смилуйся.

*Подлинникъ.* — *На оборотной сторонѣ лоскутка:* 148, мая въ 7 день, государь пожаловалъ велѣлъ имъ дати, по ихъ челобитью, десеть вѣдръ меду да двадцеть вѣдръ пива.

IV. Лѣта 7148, мая въ 7 день. По государеву цареву и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память околичему князю Василью Петровичю Ахамашукову Черкасскому да діакомъ: Александру Дурову да Ивану Дмитрееву. Велѣти имъ дати государева жалованья поденного корму въ дорогу отъ Москвы до Путивля и до Литовскаго рубежа на три недѣли: Кіевскаго митрополита Петра Могилы намѣстнику старцу Игнатію да Печерскаго монастыря уставщику Илинарху да архидьякону Амбросію; Богоявленскаго Братцкаго монастыря игумену Леонтею; Архангелскаго Выдубицкаго монастыря игумену Селивестру; Николскаго Пустынскаго монастыря келарю старцу Митрофану да Кіевленипу Бѣлорусцу Ильѣ Боярскому; митрополичимъ слугамъ тремъ чело-вѣкомъ; монастырскимъ служкамъ двенадцати чело-вѣкомъ, по тому жъ чело-вѣку на день, по чему имъ на Москвѣ давано, съ того числа, какъ они съ Москвы поѣдутъ.

*Подлинникъ.*

49. — 1641, въ началѣ іюля. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго о пріѣздѣ въ Путивль строителя Густынскаго монастыря Сильвестра съ товарищами для испрошенія милостыни на церковное строенье; вѣсти о поселеніи козаковъ Острияницы подѣ Полтавою.

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи, холопъ твой Петрушка Волконской челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 149 году, іюня въ 22 день, при-

ѣхали въ Путивль изъ Литовской земли старцы, и я холопъ твой велѣлъ ихъ роспросить съѣзжіе избы подъячому, откуда онѣ пріѣхали и для чего, и въ роспросѣ, государь, тѣ старцы сказались: Литовскіе земли Густынского Троицкого монастыря строитель Селивестръ, да келарь старецъ Онтоней, да старецъ Оеонасей, да служекъ ихъ монастырскихъ два человѣка, Ларка да Мишка; а ѣдутъ де онѣ къ тебѣ государю къ Москвѣ Густынского монастыря отъ игумена Ильи съ грамотою бити челомъ тебѣ государю на церковное строеніе о милостынѣ, что почали де, государь, онѣ въ томъ монастырѣ новую церковь строить. Да онѣ жъ, государь, старцы сказали у себя съ твоей государевы жаловальной грамоты списокъ 133 году, а подлинная твоя государева грамота у нихъ въ монастырѣ згорѣла, а та де у нихъ твоя государева жаловальная грамота записана была въ книгу въ Кіевѣ въ Печерскомъ монастырѣ, и онѣ де тотъ списокъ съ грамоты списали съ книгъ въ Печерскомъ монастырѣ, и били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Михаилу Оеодоровичю всеа Русіи, чтобъ мнѣ холопу твоему отпустить ихъ къ тебѣ государю къ Москвѣ; и я холопъ твой ихъ старцовъ: строителя Селивестра съ товарищи, отпустить къ тебѣ государю къ Москвѣ не смѣлъ, потому што въ нынѣшнемъ, государь, во 149 году пріѣзжали онѣ жъ Густынскіе старцы: строитель Селивестръ, да келарь старецъ Онтоней, да чорной попъ Лаврентей, да дьяконъ Митрофанъ, да служба Аеонка, бити челомъ тебѣ государю о милостынѣ и просились къ тебѣ государю къ Москвѣ, и апрѣля, государь, въ 13 день прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посольского Приказу, за приписью дѣяка Григорья Лвова, съ Путивльцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Кирилою Бунякинымъ, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: велѣно мнѣ холопу твоему ево строителя Селивестра съ това-

рыщи допросить, есть ли у нихъ твоя государева жаловальная грамота или съ твоей государевы жаловальной грамоты списокъ, что имъ велѣно ѣздить къ тебѣ государю къ Москвѣ; да будетъ онъ строитель Селивестръ скажетъ у себя твою государеву жаловальную грамоту или съ грамоты списокъ, и мнѣ холопу твоему велѣно ево Селивестра отпустить къ тебѣ государю къ Москвѣ; а будетъ онъ строитель Селивестръ твоей государевы жаловальной грамоты или съ грамоты списка у себя не скажетъ, и мнѣ холопу твоему, по твоей государевѣ грамотѣ, велѣно ему Селивестру съ товарищи дать твое государево жалованье милостицу въ Путивль, примѣрся къ такимъ же къ прежнимъ старцамъ, и отпустить ихъ изъ Путивля назадъ въ монастырь. И строитель, государь, Селивестръ съ товарищи у себя твоей государевы жаловальной грамоты и списка съ грамоты не сказали, и я холопъ твой, по твоей государевѣ грамотѣ, ему строителю Селивестру съ товарищи твое государево жалованье милостину далъ: строителю пять рублевъ, старцу Онтонию, что нынѣ келарь, да чорному попу Лаврентью по три рубли человѣку, дьякону Митрофану два рубли, служкѣ Аеонкѣ рубль, и о томъ я холопъ твой къ тебѣ государю въ Посольской Приказъ писалъ, апрѣля въ 21 день, съ Черниговцемъ съ Михайломъ Огородниковымъ. И я холопъ твой у строителя Селивестра съ товарищи съ твоей государевы жаловальной грамоты списокъ и игуменскую грамоту взялъ и послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Михаилу Оеодоровичю всеа Русіи къ Москвѣ, іюня въ 28 день, съ Черниговцомъ съ Игнатиемъ Некрашовымъ; а отписку, государь, и съ твоей государевы жаловальной грамоты списокъ и игуменскую грамоту велѣлъ я холопъ твой ему Игнатию подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Оеодору Лихочову да Григорью Лвову. А вѣстей,

№ 50. государь, въ роспросѣ тѣ Густынскіе старцы сказали: слышали де онѣ въ Литовской землѣ, что де Чюгуевскіе Черкасы и Яцка Остренина сынѣ ѣздили къ гетману Концу Полскому бити челомъ о указѣ и отъ гетмана де пріѣхали, и гетманъ де Конецъ Полской велѣлъ имъ Черкасомъ селитца слободою подъ своимъ городомъ подъ Полтавою и въ иныхъ своихъ городахъ и въ слободахъ, а льготы де, государь, имъ Черкасомъ велѣлъ дать на шесть лѣтъ; а иныхъ, государь, вѣстей никакихъ не сказали. И я холопъ твой строителю Селивестру съ товарищи велѣлъ побывать въ Путивлѣ до твоего государева указу и кормецъ имъ изъ твоей государевы казны даю; и о тѣхъ, государь, Густынскихъ старцахъ вели мнѣ холопу своему свой государевъ указъ учинить.

*Подлинникъ.* — На оборотѣ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 149, іюля въ 10 день, съ Черниговцомъ съ Игнатѣемъ Некрашовымъ. 3) рѣшеніе: Государю чтена. Государь пожаловалъ велѣлъ тѣмъ старцомъ дати своего государева жалованья въ Путивлѣ, примѣрся къ такимъ дачамъ, и отпустить за рубежъ; а что имъ дано въ нынѣшнемъ же во 149 году, и тово не зачитать.

50. — 1641, іюля 13. Память Путивльскому воеводѣ Петру Волконскому о выдачѣ милостыни строителю Густынского монастыря Сильвестру съ братією.

Отъ царя и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи, въ Путивль, столнику нашему и воеводѣ князю Петру Ѳеодоровичю Волконскому. Писалъ еси къ намъ съ Черниговцомъ съ Игнатѣемъ Некрашовымъ, что въ нынѣшнемъ во 149 году, іюня въ 22 день, пріѣхали въ Путивль изъ Литовскіе земли старцы, сказали: Троицкого Густынского монастыря строитель Селивестръ, да келарь старецъ Онтоней, да старецъ Оѡнасей, да служекъ два человекъ, Ларка да Мишка; а ѣдутъ де они къ намъ къ Москвѣ бити челомъ устно на

церковное строеніе; а сказали у себя съ нашіе жаловалныя грамоты списокъ 133 году, а подлинная де наша грамота у нихъ въ монастырѣ згорѣла, и ты тѣхъ старцовъ къ намъ къ Москвѣ отпустить не смѣлъ, потому что въ нынѣшнемъ во 149 году пріѣзжали въ Путивль же онѣ Густынскіе старцы: строитель Селивестръ, а съ нимъ: келарь старецъ Онтоней, да чорной попъ Лаврентей, да дьяконъ Митрофанъ, да служба Оѡонка, бити челомъ о милостынѣ жъ и просились къ Москвѣ; и, по нашей грамотѣ изъ Посолского Приказа, велѣно тебѣ того строителя Селивестра допросить, есть ли у нихъ наша жаловалная грамота или съ грамоты списокъ, что имъ велѣно ѣздить къ Москвѣ; да будетъ онъ строитель скажетъ у себя нашу жаловалную грамоту или съ грамоты списокъ, и тебѣ велѣно ихъ отпустить къ намъ къ Москвѣ; а будетъ нашей жаловалной грамоты и списка у себя не скажетъ, и тебѣ велѣно имъ дать нашего жалованья милостыни въ Путивлѣ, примѣрся къ такимъ же къ прежнимъ пріѣзжимъ старцомъ, и отпустить ихъ изъ Путивля назадъ. И тѣ старцы нашіе жаловалныя грамоты и списка съ грамоты не сказали, и ты по нашей грамотѣ тому строителю Селивестру нашего жалованья милостыни далъ пять рублевъ: старцу Онтонью да чорному попу Лаврентью по три рубли человекъ, чорному дьякону Митрофану два рубли, служкѣ жъ Оѡонкѣ рубль. А нынѣ тѣмъ старцомъ велѣлъ ты побывать въ Путивлѣ до нашего указу; а что они привезли съ собою изъ Густынского монастыря игуменскую грамоту да съ нашей жаловалной грамоты списокъ, и ты тою грамоту и списокъ съ нашіе жаловалныя грамоты прислалъ къ намъ къ Москвѣ, и о чомъ къ намъ Густынского монастыря игуменъ и старцы писали, и намъ про то вѣдомо. — И какъ къ тебѣ ся наша грамота придетъ, и ты бѣ тѣмъ Густынского монастыря старцомъ и служкамъ велѣлъ быти къ себѣ въ съѣзжую изъ



бу или гдѣ напередъ сего они у тебя для нашего жалованья были, а какъ они придутъ, и ты бѣ имъ сказалъ, что ты объ ихъ прїѣздѣ къ намъ писалъ и по твоей отпискѣ нашъ указъ къ тебѣ присланъ: велѣно имъ дати нашего жалованья въ Путивлѣ и отпустить ихъ назадъ, потому что имъ напередъ сего въ нынѣшнемъ же году наше жалованье дано и къ Москвѣ имъ ѣхать нечего для; а сказавъ имъ то, далъ бы еси имъ нашего жалованья милостины изъ Путивльскихъ доходовъ, примѣрясь къ инымъ къ такимъ же дачамъ; а что имъ дано въ нынѣшнемъ же во 149 году, и тово бѣ еси имъ не зачиталъ; а давъ имъ нашего жалованья милостины, отпустилъ ихъ изъ Путивля назадъ, откуда они прїѣхали; а какъ ихъ изъ Путивля отпустишь и что имъ нашего жалованья на милостину дашъ, и ты бѣ о томъ къ намъ отписалъ въ Посолской Приказъ съ иными нашими дѣлы. Писанъ на Москвѣ лѣта 7149, іюля въ 13 день.

*Подлинникъ съ пометками.*

**51.** — 1641, іюля въ послѣднихъ числахъ. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго объ исполненіи государева указа по предыдущей памяти.

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳедоровичю всеа Русіи холопъ твой Петрушка Волконской челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 149 году, іюля въ 22 день, прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева и великого князя Михаила Ѳедоровича всеа Русіи грамота изъ Посолскаго Приказу, за приписью дьяка Григорья Лвова, съ Черниговцомъ съ Иваномъ Корташовымъ, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: велѣти мнѣ холопу твоему Густынского монастыря строителю Селивестру и старцомъ быть къ себѣ въ съѣзжею избу или гдѣ напередъ сего они у меня холопа твоего, для твоего государева жалованья, были; а какъ они старцы ко мнѣ холопу твоему придутъ, и мнѣ холопу твоему

по твоей государевѣ грамотѣ, велѣно имъ сказать, что я холопъ твой объ ихъ прїѣздѣ къ тебѣ государю писалъ и, по моей холопа твоего отпискѣ, твой государевъ указъ ко мнѣ холопу твоему присланъ: велѣно имъ дати твоего государева жалованья въ Путивлѣ и отпустить ихъ назадъ, потому что имъ напередъ сего, въ нынѣшнемъ же году, твое государево жалованье дано и къ Москвѣ имъ ѣхать не для чего. А сказавъ, государь, имъ твой государевъ указъ, велѣно мнѣ холопу твоему дати имъ твоего государева жалованья милостины изъ Путивльскихъ доходовъ, примѣрясь къ инымъ къ такимъ же дачамъ; а что, государь, имъ дано въ нынѣшнемъ же во 149 году твоего государева жалованья, и тово зачитать имъ не велѣно; а давъ имъ твоего государева жалованья милостины, велѣно мнѣ холопу твоему отпустить ихъ изъ Путивля назадъ, откуда они прїѣхали; а какъ я холопъ твой ихъ изъ Путивля отпущу и что имъ твоего государева жалованья на милостину дамъ, и мнѣ холопу твоему о томъ велѣно отписать къ тебѣ государю, въ Посолской Приказъ. И іюля, государь, въ 24 день, по твоей государевѣ грамотѣ, велѣлъ я холопъ твой Густынскимъ старцамъ, строителю Селивестру съ товарищи, быть къ себѣ въ Воскресенскую трапезу на посадѣ, гдѣ онѣ напередъ сего, для твоего государева жалованья, были, и твой государевъ указъ я холопъ твой ему строителю сказалъ, и твоего государева жалованья милостину имъ далъ изъ Путивльскихъ изъ таможенныхъ доходовъ, противъ прежней ихъ дачи: строителю Селивестру пять рублевъ, келарю старцу Онтонью три рубли, старцу Аеонасыю два рубли; а давъ имъ то твое государево жалованье милостину, отпустилъ ихъ изъ Путивля назадъ въ ихъ Литовскую землю, откуда онѣ прїѣхали, іюля въ 25 день.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка, кромѣ обыкновеннаго адреса: 149 г. августа въ*

№ 52. 7 день, съ Путивльцомъ съ Иваномъ Селитренниковымъ. *Вверху*: Взять къ отпуску.

**52.** — 1642, мартъ. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго о *прибытіи въ Путивль изъ Литвы монаховъ Густынскаго монастыря и отправленіи ихъ въ Москву.*

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русін, холопъ твой Петрушка Волконской челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 150 году, марта въ 26 день, пріѣхали въ Путивль изъ Литовскіе земли изъ Густынскаго монастыря старцы, и я холопъ твой велѣлъ ихъ роспросить съѣзжіе избы подъячему: для чего онѣ пріѣхали и есть ли съ ними отъ ково къ тебѣ государю грамоты или какіе вѣсти. И въ роспросѣ, государь, тѣ Густынскіе старцы сказали: строитель Еуфимей, да келарь Онтоней, да дьяконъ Езикѣиль, и сказали у себя твою государеву проѣзжую грамоту; а привезъ де имъ съ Москвы твою государеву грамоту въ ихъ Густынской монастырь Молдавскаго владѣтеля Василія посланникъ Исай Остаѣевъ; и прислали ко мнѣ холопу твоему твою государеву грамоту съѣзжіе избы съ подъячимъ, и та твоя государева грамота за твоею государевою печатью, за приписью дѣяка Григорья Лвова. А въ твоей государевѣ грамотѣ написано: билъ челомъ тебѣ государю Молдавскіе земли владѣтеля Василія посланникъ Исай Остаѣевъ, что въ Литовской де землѣ стоитъ на ихъ дорогѣ, которою они посланники и гонцы изъ Молдавскіе земли ѣздятъ къ Путивлю, Густынской Троицкой монастырь, и того де монастыря старцы ихъ посланниковъ и гонцовъ, для твоихъ государевыхъ дѣлъ, велятъ своимъ служкамъ провожать и кормъ и подводъ имъ даютъ, и во всемъ береженья чинятъ; а пріѣзжали де тѣ старцы въ Путивль многожды и просились къ тебѣ государю къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ, и ихъ къ Москвѣ не пропускаютъ; и какъ, государь, изъ

Литовскіе земли изъ того Густынскаго монастыря старцы въ Путивль пріѣдутъ и учнутъ проситца къ тебѣ государю къ Москвѣ, и мнѣ холопу твоему, по твоей государевѣ грамотѣ, велѣно тѣхъ старцовъ дву или трехъ человекъ, давъ имъ пристава и кормецъ и подводки, изъ Путивля отпустить къ тебѣ государю къ Москвѣ. Да онѣ же строитель Еуфимей сказалъ у себя къ тебѣ государю двѣ грамоты: грамота изъ Кіева изъ Печерскаго монастыря отъ митрополита отъ Петра Могилы, другая грамота изъ ихъ Густынскаго монастыря отъ игумена Ильи и ото всей братии о милостынѣ. А вѣстей, государь, въ роспросѣ никакихъ не сказалъ. И я холопъ твой, по твоей государевѣ грамотѣ, Густынскаго монастыря старцовъ: строителя Еуфимья да келаря Онтоней да дьякона Езикѣиля, изъ Путивля отпустилъ къ тебѣ государю къ Москвѣ марта въ 27 день; а въ приставехъ, государь, послалъ я холопъ твой съ ними старцы Путивльца Ивана Бѣлелюбского; и кормецъ, государь, и подводки я холопъ твой имъ старцомъ далъ, марта съ 27 числа: строителю Еуфимью по шти денегъ на день, келарю Онтоню по пять денегъ на день, дьякону Езикѣилю по четыре денги на день, и всего, государь, дано ему строителю съ товарищи корму въ дорогу до Москвы, на двѣ недѣли, тритцать пять алтынъ. А Путивльцу, государь, Ивану Бѣлелюбскому, приказалъ я холопъ твой, пріѣхавъ подъ Москву, съ послѣднего стану ѣхать къ Москвѣ напередъ старцовъ, и про тѣхъ, государь, старцовъ велѣлъ я холопъ твой ему Ивану обѣстити и отписку подать въ Посолскомъ Приказѣ твоему государеву печатнику и думному дьяку Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихочеву да дѣяку Григорью Лвову.

*Подлинникъ.* — На оборотъ перваго листка: 1) адресъ; 2) помѣта: 150 г. апрѣля въ 19 день, съ Путивльцомъ сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Бѣлелюбскимъ; 3) *вверху*: Государю чтена.

**53.** — 1642, апрѣля 15. Докладъ о дарахъ для пріѣхавшихъ въ Москву монаховъ Густынского монастыря.

Написано въ докладъ:

Въ нынѣшнемъ во 150 году, апрѣля въ 15 день, пріѣхали ко государю царю и великому князю Михайлу Ѳеодоровичю всеа Русіи къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ Литовскіе земли Густынского монастыря: строитель старецъ Еуфимей, да келарь старецъ Онтоней, да чорной дьяконъ Езекѣиль.

И какъ они будутъ у государя, и что имъ дати государева жалованья на милостину, о томъ какъ государь укажетъ?

И выписано на примѣръ:

Въ прошломъ во 148 году, пріѣзжали ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ изъ Кіева Печерского монастыря уставщикъ Илинархъ да Николского Пустынного монастыря келарь старецъ Митрофанъ, и дано имъ государева жалованья: уставщику 40 соболей въ 20 рублевъ, камка смирная, денегъ 15 рублевъ; келарю старцу Митрофану камка смирная, 40 кунницъ меншіе цѣны, денегъ 10 рублевъ; а чорнымъ дьякономъ, которые пріѣзживали съ Греческими архимариты для милотины давано государева жалованья по тафтѣ смирной да денегъ по 6 рублевъ человѣку.

Рѣшеніе: Государь пожаловалъ Густынского монастыря строителя Еуфимья съ братію, велѣлъ имъ дати всѣмъ государева жалованья: строителю Еуфимью 40 соболей въ 20 рублевъ, камку смирную, денегъ 15 рублевъ; келарю Онтоню камку смирную, сорокъ кунницъ меншіе статьи, денегъ 10 рублевъ; чорному дьякону Езекѣилу тафту смирную, денегъ 6 рублевъ.

*Подлинникъ.*

**54.** — 1642, въ апрѣль. Челобитная монаховъ Густынского монастыря о милостинѣ на устройство церкви.

Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.

Царю государю и великому князю Михайлу Ѳеодоровичю всеа Русіи, быють челомъ — 54. Литовскіе земли и Кіевскіе Густынского монастыря Святыхъ Живоначальные Троицы старцы и богомольцы твоего государьского величества: строитель іермонахъ Еуфимей и келарь старецъ Антоней да дьяконъ Езекѣиль. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй насъ убогихъ старцовъ, на соруженіе церкви новозаложенной святыхъ живоначальныхъ Троицы, церковнымъ сосудами и ризами и книгами: Евангеліемъ на престольнымъ и Уставомъ и Минейми дванадесятными мѣсяцы и Прологомъ. И что, государь, Господь Богъ на твоёмъ царскомъ сердцы положить, и во всемъ мы нищіе въ убогой обители Живоначальные Троицы оскудны. Церковь великую почали мы строить, а только половину сооружили, а довершить чѣмъ, и мы того болши не имѣемъ, чѣмъ довершить, скудны всѣмъ. Милостивый государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй насъ нищихъ. Вѣдаетъ Господь Богъ пріязнь нашу и усердіе къ твоему царьскому величеству; а мы бѣдны не имѣемъ ни на кого надежи, толко на Господа Бога и на твое царское величество. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ писанъ Московскимъ почеркомъ. — На оборотъ листа:*

150 г. мая въ 19 день, государь пожаловалъ велѣлъ въ Густынской монастырь дати сосуды церковные серебряны, да Евангеліе, и ризы, и книги. О сосудѣхъ и о Евангеліѣ государевъ приказъ боярину князю Борису Александровичю Репнину, а о книгахъ послати память въ Приказъ Большого Дворца, а о ризахъ на Казенной Дворъ.

А билъ челомъ о нихъ напередъ сево Молдавского владѣтеля посланникъ Исая Остаевъ, что тѣхъ старцовъ Густынского монастыря службы и радѣнье ко Государю есть, и какъ они изъ Молдавскіе земли ѣхали ко

№ 55. государю для его государскихъ всякихъ дѣлъ, и тѣ старцы ихъ провожаютъ и подводы даютъ и обо всякихъ государевыхъ дѣлахъ радѣютъ, о чемъ имъ прикажутъ.

**55.** — 1642, въ іюнѣ. Челобитная монаховъ Густынскаго монастыря о милостыняхъ на сооруженіе церкви, съ уведомленьемъ о событіяхъ въ Южной Руси.

Божіею милостью пресвѣтлому и Богомъ вѣнчанному, православному государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю, многихъ царствъ и государствъ царю государю и всеа великія Росіи обладателю, рабское поклоненіе до лица земли. Твоему царскому величеству, мы старцы и молитвенники всегдашніе Густынскаго монастыря, долгоденствія, мира, здравія отъ Вседержителя Бога въ разширеніе государствія на видимыя и невидимыя враги побѣды, паче же вѣчнаго небеснаго царствія отъ усердія нашего получить желаемъ.

Милостивый государь царь, благодатель нашъ и создатель обители нашея Густынскіе! отъ давнихъ временъ превеликое твоего царского величества имя въ нашихъ недостойныхъ иноческихъ молитвахъ незабвенно есть и будетъ хвалимо, дондеже есмы и по насъ во вѣки во обители нашей; токмо, милостивый царю, припадая къ подножію ногъ твоего царского величества престолу, мы, убогіе старцы и всегдашніе молитвенники твои, съ нижайшимъ покореніемъ просимъ о милостынѣ на сооруженіе храма святыя Живоначальныя и нераздѣлимыя Троицы, юже начахомъ здати, а помощи и денегъ ни откуда не имѣемъ, понеже въ нынѣшней Лядской землѣ всѣ непотребны суть: князи вельможные и паны иновѣрными гонители святого благочестія обрѣтошася, православія же отвергошася. Господь Богъ имъ судія! О книгахъ церковныхъ твоего царского величества просимъ, крестъ, Евангеліе кадилицу, потиръ, чашу на трисвятое, понагіи,

на престолъ покровъ и на завѣсы, ризы, стихарь, патрахель и прочая потребная обители святой молимъ и просимъ. Вся сія имѣли есмы, но братія наша, яже тамо суть, съ собою взяша, воли и всякой скотъ и многа имѣнія монастырская забраша и пусту святую обитель оставиша, а деревни и мельницы и всякое земляное угодье и пашни къ сѣянію разныхъ сѣмянъ довольно быша на монастырскую нужу, князь Еремѣй Вишневецкой взялъ сія вся и не хочетъ дать: аже де мнѣ дадите 1,000 ефимковъ: для чего братія ваша изыдоша безо всякого изгону моего? и много намъ зла сотвориша. Братія наша молятъ, милостивый царю, милосердствуй, пожалуй подвижни обитель святую и изми отъ руки плѣненія вражія щедрою милостынею. Токмо на Господа Бога да на твое царское величество надежду имѣемъ. Такожде и грамоты вашей царской проѣзжей просимъ, да невозбранно будемъ къ твоему царскому величеству прибѣгать, яко до создателя святыя обители нашия. Отъ твоего царского величества къ Молдавскому воеводѣ твои царскіе грамоты до насъ, а отъ Молдавскаго воеводы къ твоему царскому величеству листы въ Путивль многожды съ своими людьми отсылаемъ; съ великимъ страхомъ сіе творимъ, надѣячися на твою царского величества щедрую милость. И лошади на дорогѣ померли, и Молдавскаго воеводы слуга Исая Остаевъ до нашего монастыря, маія въ 16 день, доѣхалъ здорово; и мы того жъ часу вашего царского величества грамоты впередъ съ своимъ слугою къ Молдавскому воеводѣ послали; и Оеонасей до воеводы Молдавскаго доѣхалъ здорово; а грамоты вашего царского величества такожде впередъ послали есмы. А въ нашей Ляхской земли всегда нестерпимая налога и тѣснота всякимъ мірскимъ людямъ. Нынѣшняго году на соймѣ уставлено семь податей; подымное вдвое. Король Польской Владиславъ Четвертый долженъ болши осми тысячь миліоновъ грошей разнымъ куп-



цемъ и ратнымъ людемъ. И, попущеніемъ Божиимъ, на немъ королѣ страшная совершаетца. Тому единому Господу Богу вручити судьбы Его Святые. Казаковъ Запорожескихъ собраніе многое за Днѣпромъ, а невѣдомо, гдѣ и въ которые стороны пойдутъ. А о городѣ о Кодакѣ розные вѣсти сказываютъ, будто казаки его разорили. Князь Вишневецкой изза Днѣпра побѣхалъ. Межевые судьи для размежеванія Московскихъ границъ назначены суть, токмо имъ не споро дѣлать; развѣзжаютъ по розныхъ мѣstechъ. Господь имъ не поможетъ и совѣты ихъ лукавые розоритъ скорѣ потомъ. Припадая къ подножію вашего царского величества престолу, милостивой царской милостины и щедротству вручаемъ ся. Изъ обители Густынской, 1642 года, мая въ 16 день.

Вашего пресвѣтлого царского величества смиренныя и малѣйшія рабы и молитвенницы всегдашніе іермонахъ Ілія Торскій, игумень Густынскій, съ братьею общежительною, рукою своею.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского листа, что писали ко государю царю и великому князю Михайлу Ѳеодоровичю всеа Русіи Литовскіе земли Густынского монастыря старцы съ келаремъ своимъ съ Онтоньемъ, въ нынѣшнемъ во 150 году, іюня въ 4 день.

*Вверху помѣта:* Государю чтена.

**56.** — 1642, въ маѣ и іюнѣ. Акты о выдачѣ разнаго рода пособій монахамъ Густынскаго монастыря.

I. И въ нынѣшнемъ въ 150 году мая въ 19 день былъ челомъ государю царю и великому князю Михайлу Ѳеодоровичю всеа Русіи Густынского монастыря строитель старецъ Еуфимей съ братьею, чтобъ государь ихъ пожаловалъ церковными сосудами, и ризами, и книгами: Евангильемъ на престольнымъ, Уставомъ, Прологомъ, 12 Миней мѣсячныхъ.

И по государеву указу посланы памяти по № 56. приказомъ: о Евангильѣ на престольномъ да о сосудѣхъ церковныхъ — въ Приказъ Серебряного Дѣла, къ боярину ко князю Борису Александровичю Репнину; а о книгахъ — въ Приказъ Большого Дворца; о ризѣхъ — на Казенной Дворѣ, къ діаконъ; велѣно ризы сдѣлать, доложитъ государю, каковы государь укажетъ.

А нынѣ Густынского монастыря старцы писали ко государю съ келаремъ своимъ старцомъ съ Онтоньемъ и быють челомъ государю, сверхъ прежнего, что имъ, по ихъ челобитью, дать указано, чтобъ ихъ государь пожаловалъ, велѣлъ имъ въ монастырь дати крестъ благословящей, кадило, чашу, на чемъ поднимаютъ послѣ трапезы понагбю, да на престолъ покровъ, завѣсы церковныя стихарь, патрахль.

Да они жъ быють челомъ государю на церковное зданіе, да о жаловальной грамотѣ, чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ дати въ монастырь ихъ свою царскую жаловальную грамоту, какъ и инымъ монастыремъ, чтобъ имъ пріѣзжати къ Москвѣ бити челомъ государю о милостынѣ было поволно.

*Другой рукою на скрѣпѣ листовъ и въ концѣ:* Государь пожаловалъ велѣлъ Густынскаго монастыря игумену съ братьею послати на церковное строеніе соборамъ на двестъ рублей и крестъ и кадило, и блюдо серебряное велѣлъ къ нимъ послати, и на престолъ покровъ камчатой, и завѣсъ церковный дорогилой послати жъ, и стихарь, и патрахль дати.

II. Лѣта 7150-го, іюня въ 7 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память діаконъ: Григорью Панкратьеву да Алмазу Иванову. Пожаловалъ государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи изъ Кіева Густынского монастыря игумена Ілью зъ братьею, велѣлъ имъ здѣлати въ монастырь, по ихъ письму и челобитью, стихарь подризной, да

№ 56. патрахѣль, да на престолъ покровъ камчатой, да завѣсь церковной дорогильной. И по государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу діакомъ: Григорью Панкратьеву да Алмазу Иванову, государево жалованье въ Густынской монастырь, стихарь и патрахѣль, доложя государя, и на престолъ покровъ камчатой, и завѣсь дорогильной велѣти здѣлати, а здѣлавъ, по прежней памяти, въ тотъ же монастырь ризы и стихарь, и патрахѣль, и покровъ, и завѣсь прислати въ Посольской Приказъ. По государеву указу, то все отдадутъ Густынскимъ старцомъ въ Посольскомъ Приказъ.

*Подлинникъ съ помарками. Внизу помята: Съ толмачомъ съ Овдѣемъ Харитоновымъ.*

III. Лѣта 7150 го, іюня въ 8 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, боярину князю Борису Олександровичю Рѣпнину. Пожаловалъ государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи, по писму, и челобитью ись Кіева Густынского монастыря игумена Ильи зъ братьею, велѣлъ имъ въ монастырь дати крестъ благословящей, да кадило, да блюдо серебряное, на чомъ имъ послѣ трапезы понагѣя воздвигати. И по государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, боярину князю Борису Олександровичю Рѣпнину въ Густынской монастырь крестъ благословящей, и кадило и блюдо серебряное велѣти сдѣлати, доложя государя, каковъ крестъ, и кадило, и блюдо укажетъ.

*Подлинникъ съ помарками. Внизу помята: Послана съ Яковомъ Елагинымъ.*

IV. Лѣта 7150-го, іюня въ 9 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память боярину князю Борису Михайловичю Лыкову да діакомъ: Микифору Шипулину да Григорью

Протопопову. Пожаловалъ государь царь и великой князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи, по писму и челобитью ись Кіева Густынского монастыря игумена Ильи зъ братьею, велѣлъ имъ дати своего государева жалованья въ монастырь на церковное строенье соборей на двѣсти рублевъ, четыре сорока соборей, по пятидесять рублевъ сорокъ. И по государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, боярину князю Борису Михайловичю Лыкову да діакомъ: Микифору Шипулину да Григорью Протопопову, государево жалованье, что дать въ Густынской монастырь на церковное строенье соборей, по сему государеву указу, велѣтъ прислати въ Посольской Приказъ къ печатнику и къ думному діаку къ Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихачеву да къ діаку въ Григорью Лвову. По государеву указу, тѣ соборей отдадутъ Густынскимъ старцомъ въ Посольскомъ Приказъ.

*Подлинникъ. — Внизу помята: Съ Ѳеодоромъ Пантелеевымъ.*

V. Лѣта 7150-го, іюня въ 11 день. По государеву цареву и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память печатнику и думному діаку Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихачеву да діаку Григорью Лвову. Въ Приказъ Большого Дворца къ боярину ко князю Алексѣю Михайловичю Лвову да къ діакомъ: хъ Григорью Нечаеву да Максиму Чиркову, въ памяти за твоею Григорьевою приписью, написано: пожаловалъ государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи Литовскіе земли Густынского монастыря строителя старца Еуфимія зъ братьею, велѣлъ имъ дати Евангелье на престолное изъ Серебряного Приказу да Уставъ, дванадцать Миней мѣсечныхъ, Прологъ изъ Приказу Большого Дворца, и тѣ книги велѣно ему строителю дати, а что имъ дадутъ книгъ, и о томъ велѣти бѣ отписати къ вамъ въ Посольской Приказъ. И въ Приказъ Большого Дворца книгъ

печатныхъ на лицо: Уставы въ переплетѣ, по три рубли, по дватцати по пяти алтынъ книга; Прологи съ сентября мѣсяца по мартъ въ тетратехъ, по три рубли книга; Миней мѣсяца сентября въ переплетѣ, по рублю, по дватцати по одному алтыну, по пяти денегъ книга; Миней мѣсяца декабря, по рублю, по дватцати по два алтына, по двѣ денги книга; Миней мѣсяца августа, въ переплетѣ, по два рубля книга; а пныхъ Миней мѣсечныхъ въ Приказѣ Большого Дворца да и на Печатномъ дворѣ нѣтъ. И по государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, печатному и думному діаку Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихачеву да діаку Григорью Лвову, за книги печатные, которые есть въ Приказѣ Большого Дворца, денги по государевѣ указной цѣнѣ велѣтъ прислать въ Приказъ Большого Дворца къ боярину ко князю Алексѣю Михайловичю Лвову да къ діакомъ: къ Григорью Нечаеву да въ Максиму Чиркову, и тѣ печатные книги велѣтъ взять. Максимъ Чирковъ.

*Подлинникъ.* — *Внизу помята:* іюня въ 13 день, принесъ трубникъ Ондрей Тютчевъ, а за тѣ за всѣ книги доведетца денегъ 12 рублей, 2 алтына, 3 денги. *На оборотъ:* Государь указалъ на тѣ книги дати, взявъ во дворцѣ изъ зборныхъ денегъ. Послати память въ Приказъ Большого Дворца. *На склейкѣ листовъ:* Діакъ справилъ Андрюшко Хватовъ.

VI. Лѣта 7150-го, іюня въ 23 день. По государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу, память печатнику и думному діаку Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихачеву да діаку Григорью Лвову. Въ Приказѣ Казенного Двора къ діакомъ: къ Григорью Панкратьеву да къ Алмазу Иванову, въ памятехъ за твоею Григорьевою приписью, написано: пожаловалъ государь царь и великой князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи Литовскіе земли Троицкого Густынского монастыря старцовъ, строителя Еуфимья зъ

братъею, велѣлъ имъ въ монастырь, по ихъ № 57. челобитью сдѣлати ризы, стихарь подризной да патрахѣль, да напрестольной покровъ камчатой, да завѣсъ церковной дорогилной, доложка государя. И государь царь и великой князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи указалъ сдѣлати Густынского монастыря старцу строителю Еуфимию съ братъею: ризы въ камкѣ адамашкѣ травчатой бѣлой, оплечье—бархатъ турецкой по червчатой землѣ; стихарь подризной—камка двоеличная, шолкъ алъ да еслень; оплечье и зарукавье — бархатъ по серебряной землѣ; патрахѣль да поручи—бархатъ Турецкой по червчатой землѣ; на престолъ покровъ—середина камка адамашка крущата двоелична, шолкъ черлень жолтъ, опушка — камка адамашка крущата зелена; да къ парскимъ дверемъ завѣсъ дорога(льной) двоеличной, шолкъ черлень лазоревъ. И по государеву цареву и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу печатнику и думному діаку Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихачеву да діаку Григорью Лвову, то церковное строенье: ризы и стихарь, и патрахѣль, и поручи, и на престолъ покровъ, и церковной завѣсъ, послано къ вамъ въ Посольской Приказъ съ подъячимъ съ Поликарпикомъ Ондреевымъ да съ цѣловальникомъ съ Петрушкой Ивановымъ. Алмазь Ивановъ.

*Подлинникъ.* — *Внизу помята:* Іюля въ 25 день, съ подъячимъ съ Поликарпикомъ Ондреевымъ. *На оборотъ:* Взять, по государеву указу, и дати въ Густынской монастырь.

53. — 1642, іюнь. Челобитная монаховъ Густынскаго монастыря о пропускной грамотѣ въ Московское государство для испрашиванья милостыни.

Царю государю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи, быють челомъ богомолцы твои, Кіевскіе старцы живоначальные Троицы Густынского монастыря: строитель чорной попъ Еуфимей, да келарь ста-

№ 58. рещь Антопей, да діаконъ Езикѣиль, вмѣсто игумена нашего и всей братьи. Какъ, государь, изъ того нашего Густынскаго монастыря перешли старцы на твое государево имя изъ тѣхъ мѣстъ, весь монастырь и вотчины, што ни было, все запусѣло, а мы нищіе старцы живемъ въ томъ Густынскомъ монастырѣ только изъ милостины, не имѣемъ ни отъ кого надежи, кромѣ Бога и тебя праведнаго государя; а изъ далнихъ, государь, земель приходятъ до твоего царскаго величества съ твоими государевыми жаловальными пропускными грамотами и всѣ у насъ бываютъ, а мы нищіе богомолцы и блиско живемъ твоего царскаго величества, а твоей, государь, жаловальной пропускной грамоты не имѣемъ, а въ Путивль, государь, воеводы насъ никого къ тебѣ государь безъ жаловальной грамоты не пропускаютъ. Милосердый государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи! пожалуй насъ нищихъ богомолцовъ своихъ своею государевою жаловальною пропускною грамотою, за своею государскою красною печатью, на нашъ убогий погорѣлый Густынскій монастырь, чтобъ игумену нашему Ильѣ, или кого онъ отпустить, къ тебѣ государю пріѣзжати было волно и хто иной игумень по немъ будетъ, чтобы намъ твоимъ царскимъ жалованьемъ было бѣ чѣмъ хвалитца инымъ иноземцомъ, а мы повинны будемъ всегда у Господа Бога милости просить за здоровья твоего царскаго величества и за благовѣрную царицу и великую княгиню Евдокію Лукьяновну и за благовѣрнаго царевича князя Алексѣя Михайловича и за вся благородная чада твоя. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ писанъ Московскимъ почеркомъ. На оборотѣ листка: 150 году, іюня въ 23 день, государь пожаловалъ за ихъ службу велѣлъ имъ дати свою государеву грамоту жаловальную, пріѣзжать къ Москвѣ для милостины въ пятой или въ шестой годъ.*

58. 1642, іюля 23. ЦАРСКАЯ ПРОПУСКНАЯ ГРАМОТА монахамъ Густынскимъ по предыдущей челобитной.

Божію милостию мы великій государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи самодержецъ Владимирскій, Московскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астороханскій, царь Сибирскій, государь Псковскій и великій князь Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ государь и великій князь Новагорода Низовскіе земли, Рязанскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій и всея сѣверныя страны повелитель и государь, Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель. Пожаловали есмя Живоначальныя Троицы Густынскаго монастыря игумена Илью зъ братьею, что били они намъ челомъ: монастырь де ихъ и вотчины монастырскіе запусѣли, и нынѣ де они въ томъ монастырѣ питаютца только милостиною, а иного ничего имъ взять нѣгдѣ, и намъ бы ихъ пожаловати за ихъ службу и радѣнье, велѣти имъ въ монастырь дати нашу государскую жаловальную грамоту, чтобъ игумену ихъ и старцомъ впередъ пріѣзжати къ намъ къ Москвѣ бити челомъ о милостынѣ было поволно. И мы великій государь наше царское величество Троицкого Густынскаго монастыря игумена Илью зъ братьею, или хто по немъ въ томъ монастырѣ иной игумень и братья будутъ, пожаловали: въ наше Московское государство для милостины и для иныхъ монастырскихъ дѣлъ пріѣзжати имъ поволно. И какъ изъ того Густынскаго монастыря игумень или строитель и старцы съ сею нашею грамотою въ наше Московское государство для милостины или для иныхъ какихъ монастырскихъ дѣлъ поѣдутъ, и нашего государства украинныхъ городовъ бояромъ нашимъ и воеводамъ и всякимъ нашимъ при-



казнымъ людямъ Густынскаго монастыря игумена и старцовъ къ намъ къ Москвѣ и съ Москвы пропускать по сей нашей жаловальной грамотѣ, и подводы подъ нихъ и подъ ихъ рухлядь давать, и приставовъ съ ними до Москвы посылати дѣтей боярскихъ; а давати имъ по сей нашей жаловальной грамотѣ по подводу челоуѣку, а подъ рухлядь ихъ давати подводы какъ мочно поднятца; а кормъ имъ давати отъ Путивля или отъ иного порубежнаго города въ дорогу до Москвы и отъ Москвы назадъ, примѣряся къ инымъ такимъ же, старцомъ. А пріѣзжати имъ по сей нашей жаловальной грамотѣ въ наше Московское государство въ пятой или въ шестой годъ тремъ или четверемъ старцомъ да служкѣ; а какъ того монастыря игумень и старцы поѣдутъ къ намъ къ Москвѣ или съ Москвы, и по городомъ таможенныхъ головамъ и цѣловальникомъ, и по мытомъ мытчиномъ, и по рѣкамъ перевозщикомъ и мостовщикомъ и всякимъ пошленникомъ съ нихъ и съ рухляди ихъ мыту и перевозу, и мостовщины, и тамги, и иныхъ некоторыхъ пошлинъ не имать и пропускати ихъ безо всякіе зацѣпки. А хто на ихъ слугахъ что возметъ или чѣмъ изобидитъ, и тѣмъ отъ насъ быти въ опалѣ, а взятое велѣмъ отдати вдвое. А игумену и старцомъ того монастыря въ наше государство и изъ нашего государства иныхъ монастырей старцовъ и слугъ и лошадей и товаровъ чюжихъ и заповѣдныхъ за свое и за своихъ людей не провозити, тѣмъ на себя наше царскіе опалы не наводити. Дана ся наша царская жаловальная грамота въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7150 го, мѣсяца іюля 23 дня.

*Подлинникъ съ пометками.*

**59.** — 1642, декабрь. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго о тайной отсылкѣ царской грамоты къ Молдавскому Господарю Василю, чрезъ монаховъ Густынскаго монастыря.

Государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русіи холопъ твой Петрушка Волконской челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 151 году декабря въ 23 день прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посолскаго Приказу, за приписью дьяка Григорья Лвова, съ Черпи(го)вцомъ съ Омеляномъ Морозовымъ, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: по твоему государеву указу, послано съ нимъ Омеляномъ съ Москвы въ Путивль книгъ четыре мѣсяца Миней мѣсечныхъ: октябрь, ноябрь, май, іюнь; да съ тѣми жъ, государь, книгами послана ко мнѣ холопу твоему въ Путивль твоя государева грамота въ листу, а писана та грамота къ Молдавскому владѣтелю Василю о твоихъ государьскихъ великихъ дѣлахъ, и какъ онъ Омелянъ въ Путивль пріѣдетъ, и мнѣ холопу твоему велѣно у Омеляна Морозова тое твою государеву грамоту, что писана къ владѣтелю Василю, и книги, взять и послать въ Густынскую монастырь тайнымъ обычаемъ; и велѣно мнѣ холопу твоему отъ себя отписать въ Густынскую монастырь къ игумену Ильѣ, противъ твоей государевы грамоты, чтобъ онъ игумень твое государево жалованье книги и грамоту владѣтеля Василя у Путивльскаго посланца принялъ и твою государеву грамоту къ владѣтелю Василю послалъ отъ себя тотчасъ съ вѣрнымъ челоуѣкомъ, тайнымъ же обычаемъ, чтобъ та твоя государева грамота никому въ руки, некоторыми мѣрами, не досталась; а ково я холопъ твой въ Густынской монастырь съ грамотою и съ книгами пошлю, и мнѣ холопу твоему по тому жъ велѣно ему наказати, чтобъ онъ тое твою государеву грамоту везъ тайнымъ же обычаемъ и отдалъ ее Густынскаго монастыря игумену Ильѣ; а ково именемъ я холопъ твой въ Густынскую монастырь съ твоею государевою грамотою и съ книгами пошлю и что ко мнѣ холопу твоему изъ Густынскаго мо-

№ 59. настыря игуменъ Илья отпишетъ, и мнѣ холопу твоему о томъ о всемъ велѣно отписать къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посолской Приказъ. И я холопъ твой у Черниговца у Омельяна Морозова тое твою государеву грамоту и книги взялъ и послалъ исъ Путивля въ Густынской монастырь къ игумену Ильѣ съ Путивльцомъ съ Михайломъ Юдинымъ декабря въ 23 день, и приказалъ я холопъ твой ему Михайлу накрѣпко, чтобъ онъ тое твою государеву грамоту доведъ въ Густынской монастырь съ великимъ береженьемъ и отдалъ ее игумену Ильѣ тайнымъ обычаемъ; и въ Густынской, государь, монастырь, къ игумену Ильѣ, я холопъ твой, противъ твоей государевы грамоты, писалъ, чтобъ онъ игуменъ твое государево жалованье книги Миней мѣсечные и твою государеву грамоту, что писана къ владѣтелю Василью, у Путивльца у Михайла Юдина принялъ и о твоёмъ государевѣ царевѣ и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи и о государынь царичѣ и великой княгинѣ Евдокеѣ Лукьяновнѣ и о твоихъ государьскихъ благородныхъ чадахъ богомолить и тебѣ бы государю онъ игуменъ службу свою и радѣнье показалъ, твою государеву грамоту къ владѣтелю Василью послалъ отъ себя изъ Густынского монастыря въ Молдавскую землю тотчасъ, съ вѣрнымъ своимъ человѣкомъ, тайно и велѣлъ бы ее отдать владѣтелю Василью самому имянно, и велѣлъ бы ее вести бережно, чтобъ на дорогѣ та твоя государева грамота никому въ руки, никоторыми мѣрами, не досталась; а будетъ, государь, ему игумену тое твоей государевы грамоты, за какими мѣрами, послать не мочно, и такова будетъ у него вѣрнаго человѣка нѣтъ, съ кѣмъ твою государеву грамоту послати, и онъ бы игуменъ тое твою государеву грамоту прислалъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль, съ нимъ же Михайломъ, и о томъ бы ко мнѣ холопу твоему отписалъ. И генваря, государь, въ 2 день Путивлецъ

Михайла Юдинъ изъ Густынского монастыря въ Путивль пріѣхалъ, а въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказалъ, что онъ Михайла твою государеву грамоту, что писана къ владѣтелю Василью, и книги четыре Миней мѣсечныхъ до Густынского монастыря доведъ здорово и твою государеву грамоту отдалъ онъ Михайла игумену Ильѣ тайнымъ обычаемъ; а пріѣхалъ де, государь, онъ Михайла въ Густынской монастырь декабря въ 27 день, часовъ за пять до свѣта, и игуменъ де Илья, взявъ твою государеву грамоту, и послалъ ее къ владѣтелю Василью тово жъ часу, тово жъ Густынского монастыря съ старцомъ, а какъ старцу имя, тово онъ не вѣдаетъ; а ево Михайла игуменъ Илья отпустилъ изъ монастыря въ Путивль декабря въ 28 день. Да онъ же Михайла привезъ ко мнѣ холопу твоему изъ Густынского монастыря игумена Ильи двѣ грамоты: грамота къ тебѣ государю, а другая грамота ко мнѣ холопу твоему, за ево игуменовою рукою, а въ грамотѣ, государь, своей онъ игуменъ ко мнѣ холопу твоему пишетъ, что онъ игуменъ твое государево жалованье книги и грамоту владѣтеля Василья у Путивльца у Михайла Юдина принялъ, и на твоёмъ государевѣ жалованьи на книгахъ богомолить и челомъ бьетъ, и твою государеву грамоту къ владѣтелю Василью послалъ онъ игуменъ тово жъ часу, а съ кѣмъ имянемъ онъ игуменъ тое твою государеву грамоту къ владѣтелю Василью послалъ, тово въ грамотѣ ево не написано. И я холопъ твой Густынского монастыря игумена Ильи грамоту послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи къ Москвѣ, съ сею отпискою вмѣстѣ, съ Путивльцомъ съ Петромъ Литвиновымъ, генваря тово жъ числа; а отписку, государь, и грамоту велѣлъ я холопъ твой ему Петру подати въ Посолскомъ Приказѣ твоему государеву печатнику и думному дьяку Ѳеодору Ѳеодоровичю Лихачеву да дьяку Григорью Лвову.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка:*

1) *адресъ;* 2) *помѣта:* 151 г., генваря въ 11 день, съ Путивльцомъ съ Петромъ Литвиномъ; 3) *вверху:* Государю чтена. Взять къ отпуску.

**60.** — 1644, марта 6. Отрывокъ письма Киевскаго митрополита Петра Могилы къ царю Михаилу Оеодоровичу, съ благодарностью за сусальника и съ вѣстями о событіяхъ въ Молдавіи.

.....  
поклоненіемъ всесвѣтлѣйшему вашему царскому величеству творю; нынѣ бо щедротная благодать царскаго вашего величества сиче преславно иконы во храмѣ святыхъ Соєи украси, воеже всѣмъ дивитися преславному сичевому дѣлу и благодарити вашего царскаго величества. Іоакима мастера нужды рады совершенія великаго иконнаго дѣла здѣ на время удержахъ; нынѣ же съ великимъ благодареніемъ и смиреннымъ челобитіемъ къ вашему всесвѣтлому царскому величеству здрава съ миромъ отпускаю; усердно же соборне и келейне день и ночь со всѣмъ клиромъ здѣшняго духовнаго моего собора всемилостиваго Бога о долготномъ во здравіи пребываніи и мирномъ царствованіи всесвѣтлѣйшаго вашего царскаго всесвѣтлаго величества молитвою вторицею же ногамъ всесвѣтлаго царскаго ти величества смиренно касаяся и челобитья, себя самого всещедротной и милостивой царской ти благодати усердно вручаю. Писанъ въ святой великой чудотворной лаврѣ Печерской Киевской, въ лѣто 7153, мѣсяца марта въ 6 день.

А внизу у листа припись:

Всесвѣтлѣйшаго царскаго вашего величества всѣхъ привременныхъ и вѣчныхъ благъ искренной и усердной желателный рабъ и всегдашній молитвенникъ, смиренный Петръ Могिला архіепископъ, митрополитъ Киевскій, Галицкій и всея Малыя Росіи, екзарха святѣйшаго апостолскаго престола Константинопольскаго, архимаритъ Печерскій, рукою власною.

Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.

Извѣстно да будетъ царскому ти величеству № 60. о радости князя Януша Радивила, которой, — 61. взявъ дѣвицу Василья воеводы, господаря земли Молдавскіе, выѣзжалъ до Ясѣ генваря въ 22 день. Господарь ево встрѣчалъ за 10 верстѣ отъ Ясѣ, а на пріѣздѣ въ Яси въ городѣ изъ пушокъ стрѣляли. Тамъ одну пушку разорвало, и часть, отъ пушки летячи съ лѣвого боку, Василья воеводы Поика до смерти убила, а тотъ Панкъ полудержалъ тамъ же въ городѣ. Князь Родивиль жилъ въ деревяныхъ полатахъ двѣ недѣли, а со княземъ людей было двѣ тысячи. Генваря въ 22 день, митрополитъ Киевскій въ пятницу пріѣхалъ до Ясѣ въ полдни; встрѣчали ево вси паны Яскіе; стоялъ въ монастырѣ Трехъ Святителей; тамъ въ той церкви вѣнчалъ князя изъ дѣвицею Марією митрополитъ Киевскій, генваря въ 25 день, въ недѣлю; а выѣхалъ князь изъ Ясѣ въ четвергъ, февраля въ 5 день; того жъ дня выѣхалъ и преосвященный митрополитъ Киевскій.

*Копія.*

**61.** — 1644, марта 17. Отписка Путивльскаго воеводы Василья Львова, при отсылкѣ изъ Путивля въ Москву сусальника, бывшаго для работы у Киевскаго митрополита.

Государю царю и великому князю Михаилу Оеодоровичю всеа Русіи, холопъ твой Васка Львовъ челомъ бьетъ. Въ прошломъ, государь, во 152 году, іюня въ 4 день, прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посолскаго Приказу, за приписью діака Михаила Волошенинова съ Путивльцомъ съ Оандрѣемъ Буякинымъ, а по твоей государевѣ грамотѣ велѣно мнѣ холопу твоему сусальника, которой дѣлаетъ золото и серебро листовое, Екимка Евтифѣева, отпустить изъ Путивля въ Киевской Печерской монастырь митрополита Киевскаго Петра Могилы съ строителемъ съ старцомъ Илинархомъ вмѣстѣ; а какъ онъ сусальникъ изъ Киева назадъ въ Путивль пріѣдетъ, и по твоей государевѣ гра-

- № 62. мотѣ велѣно мнѣ холопу твоему отпустить  
 — 63. его изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ. И я холопъ твой сусальникъ Екимка Евтифѣевъ отпустилъ въ Кіевской Печерской монастырь съ строителемъ съ старцомъ Илинархомъ вмѣстѣ и о томъ къ тебѣ государю писалъ. И нынѣшняго, государь, 153 году, марта въ 17 день, сусальникъ Екимка Евтифѣевъ изъ Кіевского Печерского монастыря въ Путивль пріѣхалъ, и я холопъ твой, по твоему государеву указу, давъ ему Екимкѣ по подорожной подводѣ, отпустилъ изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ, а отписку, государь, велѣлъ ему подати въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дѣякомъ: думному Григорью Лвову да Степану Кудрявцову.

*Подлинникъ. — На оборотъ листка: 1) адресъ; 2) помята: 153 г. апрѣля въ 5 день, съ сусальникомъ съ Якимомъ Евтифѣевымъ; 3) сверху: Взять къ отпуску.*

**62.** — 1644, апрѣля 5. Сказка сусальника Якимка Евтифѣева о пребываніи въ Кіевѣ.

А на Москвѣ сусальникъ Якимка Евтифѣевъ сказалъ, что изъ Печерского монастыря Кіевской митрополитъ Петръ Могилъ отпустилъ его ко государю къ Москвѣ въ нынѣшнемъ во 153 году на третьей недѣли великого поста въ пятницу и до Путивля велѣлъ его проводить человѣку своему Ивану Скенискому; а здѣлалъ онъ Якимко Кіевскому митрополиту Петру Могилѣ листового золота съ 10,000 листовъ да двѣ иконы обложилъ басмою, и на отпускъ ему Якимку Петръ митрополитъ далъ на 7 рублей ортовъ да одного рядку сукна Аглицкое, да фезези изуфраные; а кормъ былъ ему въ кельѣ.

*Подлинникъ.*

**63.** — 1644, іюня 7. Отписка Путивльскаго воводы Василя Лвова о проводѣ за рубежъ Южнорусскихъ монаховъ.

Государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русіи, холопъ твой Ва-

ска Лвовъ челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 152 году, іюня въ 4 день, прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посолского Приказу, за приписью дѣяка Михайла Волошенинова, съ Путивльцомъ съ Андреемъ Бунякинымъ, да съ нимъ же Андреемъ присланы Кіевскіе старцы: строитель старецъ Илинархъ, да архидьяконъ Амбросій, да митрополничей приказной человѣкъ Иванъ Предремурской, да Густынского монастыря келарь старецъ Антоней, да съ ними жъ старцы отпущенъ въ Кіевъ хъ Кіевскому митрополиту для церковного дѣла сусальникъ, которой дѣлаетъ золото и серебро листовое Якимко Евтифѣевъ. А въ твоей государевѣ грамотѣ написано: какъ Путивлецъ Андрей Бунякинъ съ Кіевскими и зъ Густынскимъ старцы и зъ бѣлцы и съ сусальникомъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль пріѣдетъ, и мнѣ холопу твоему, по твоей государевѣ грамотѣ, велѣно тѣхъ старцовъ и бѣлцовъ и сусальника отпустить изъ Путивля за рубежъ, на которые мѣста пригоже и проводить ихъ старцовъ велѣтъ, до которыхъ мѣстъ напередъ сего Греческихъ старцовъ проваживали; и которого, государь, числа тѣхъ старцовъ изъ Путивля я холопъ твой отпущу, и мнѣ холопу твоему велѣно о томъ къ тебѣ государю отписать въ Посолской Приказъ. И я холопъ твой, по твоей государевѣ грамотѣ, тѣхъ Кіевскихъ и Густынского монастыря старцовъ и бѣлцовъ и сусальника отпустилъ изъ Путивля за рубежъ іюня въ 5 день, и проводить ихъ до рубежа посылаю Путивльцовъ дѣтей боярскихъ Сергѣя Суворова съ товарищи. И іюня, государь, въ 7 день, пріѣхавъ въ Путивль, дѣти боярскіе Сергѣй Суворовъ съ товарищи сказали мнѣ холопу твоему, что де онѣ тѣхъ старцовъ до Литовскаго рубежа проводили.

*Подлинникъ. — На оборотъ листка: 1) адресъ; 2) помята: 152 г. іюля въ 2 день подаль Григорьевъ человѣкъ Оандрегенина, Ивашка Игнатѣевъ; 3) сверху: Взять къ отпуску.*



**64.** — 1644, іюля 3. Отписка Путивльскаго воеводы Василя Львова, при отпращиваніи въ Москву изъ Путивля діакона Стефана Борецкаго съ его женою и шуриномъ.

Государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю всеа Русіи холопъ твой Васка Львовъ челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 152 году, іюля въ 2 день, прислана ко мнѣ холопу твоему твоя государева грамота изъ Посолскаго Приказу, за приписью діака Степана Кудрявцова, съ Путивльцомъ съ Иваномъ Щекинымъ, а по твоей государевѣ грамотѣ велѣно мнѣ холопу твоему — Литовскіе земли города Львова діакона Степана Борецкаго зъ женою и съ шуриномъ отпустить къ тебѣ государю къ Москвѣ съ тѣмъ же приставомъ вмѣстѣ, которой посланъ будетъ со архіепископомъ Мокарьемъ, давъ ему въ дорогу кормъ и подводы, примѣрся къ инымъ такимъ же отпускомъ, и велѣтъ приставу, пріѣхавъ подъ Москву, съ послѣднего стану обослатися въ Посолской Приказъ; а котораго, государь, числа ихъ отпущу и сколько ему корму дамъ, и мнѣ холопу твоему велѣно о томъ отписать къ тебѣ государю. И, по твоей государевѣ царевѣ и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи грамотѣ, я холопъ твой діакона Степана Борецкаго зъ женою и съ шуриномъ отпустилъ изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ іюля въ 3 день, съ тѣмъ же архіепископскимъ приставомъ, и кормъ, государь, въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли, и подводы ему далъ, и приказалъ, государь, ему приставу, пріѣхавъ подъ Москву, съ послѣднего стану велѣлъ ѣхать къ Москвѣ напередъ ево діакона, отписку подать и про него сказать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ діаконъ: думному Григорію Львову да Степану Кудрявцову. А корму, государь, дано ему діаконъ-

ву зъ женою и съ шуриномъ по два алтына № 64. на день, и всего, государь, дано имъ корму — 65. въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли дватцать-восемь алтынъ.

*Подлинникъ.* — На оборотъ листка: 1) адресъ, 2) помѣта: 152 г. іюля въ 14 день, съ Путивльскимъ сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Коровяковскимъ, 3) *вверху рѣшеніе*: Государю чтена. Поставить Тверскаго архіепископа на подворьѣ на время и выписать о корму на примѣръ.

**65.** 1645, марта 30. Привилегія Польскаго короля Владислава, предоставляющая въ пользу Кіевскихъ войтовъ ежегодно по 500 Польскихъ злотыхъ, изъ доходовъ ратуши.

Владиславъ, милостию Божіею король Польскій и великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Мазовецкій Жемонтскій, Инфлянскій, Смоленскій, Черниговскій, а Шведскій, Годицкій, Вандавскій дѣдичный король. Вѣдомо чинимъ симъ листомъ нашимъ всѣмъ воцпе и всякому особно, кому то вѣдати належитъ, что мы, призрѣніе имѣя на тяготы и трудности уряду войтовскаго въ городѣ нашемъ Кіевѣ, чтобъ тѣмъ удобнѣе и лутче людемъ на немъ будучимъ держанъ былъ, назначаемъ и надаемъ имъ на вѣчные времена 500 злотыхъ Польскихъ, урокъ годовой, зъ доходовъ ратуша Кіевскаго, которой доходъ бурмистры и райцы города тамошняго славетному Ондрѣю Ходикѣ, войту нынѣшнему, покаместа на томъ урядѣ жити будетъ, а по смерти его инымъ войтомъ на тотъ урядъ по чину наступающимъ, на всякій годъ исполна давать имѣютъ и должны суть. Войтъ опять съ того доходу слугу себѣ присяглого имѣти долженъ <sup>(1)</sup> и оному платити имѣетъ, что въ счотѣ во умноженіи числа межъ иными доходами на потребу города того, за отписью войтовою, отъ насъ, чрезъ комисары наши,

(1) Написано было *масть*, но зачеркнуто.

№ 66. исполна всегда принято имѣть быти; на что, для лутчіе вѣры, рукою нашею подписуемъ и печать корунную притиснути велѣли есмы. Данъ въ Варшавѣ, марта мѣсяца 30 дня, лѣта господня 1645, за панованья королевствъ нашихъ, Польского 12-го, а Шведскаго 13 году.

А внизу приписъ королевская рука сими словеси: Владиславъ король.

А на другой сторонѣ приписъ руки секретаревы: Томасъ Кейскій, секретарь его королевской милости.

*Эта привилегія озаглавлена такъ:*

Переводъ съ привиліи Владислава короля, каковъ данъ Кіевскимъ войтомъ на доходъ годовой.

**66.** — 1846, генваря 13. Челобитная Кіевскаго митрополита Петра Могилы царю Алексѣю Михайловичу о милостинѣ на монастыри.

Всесвѣтлѣйшій, благочестивѣйшій, Богомъ вѣнчанный, милостию Божіею великодержавный, правовѣрнѣйшій царю государю и великій княже и всея Росіи и многихъ государствъ и царствъ обладателю и самодержце Алексѣе Михайловичу, господине господине и всещедрѣйшій мой благодателю!

Аще бы есмь не вѣдалъ о высокогогосподственномъ великодушіи въ сщцевомъ цвѣтущемъ возрастѣ всесвѣтлѣйшаго вашего царского величества, никако же николи же дерзнулъ былъ въ сщцевой жалости исполненной измѣненій по святопочившихъ всесвѣтлѣйшихъ и благочестивѣйшихъ правовѣрныхъ царей государей и великихъ князей Михаилъ Оеодоровичъ и всесвѣтлой царицы и великой княгини Евдокѣи, превозлюбленныхъ родителей всесвѣтлѣйшаго вашего царскаго величества, моихъ же и всѣхъ странныхъ и нищихъ, милосердія и помощи ищущихъ, великихъ и всещедрѣйшихъ благодѣтелей, смиреннымъ писаніемъ симъ чрезъ посланники моего смиренія, всесвѣтлѣйшее

ваше царское величество, великолѣпнымъ и высокимъ царскимъ дѣломъ присѣдающему, внимающему же и тѣми владычественно упраздняющемуся посѣщати; но, понеже божественному Павлу, уставлено есть человѣку едино умерети, всякъ отъ жены рожденный долгъ смерти отдати принуждаемъ бываетъ, тѣмъ же убо аще и веліею жалостию, но великодушнымъ мужества сердцемъ розлученіе чрезъ смерть благочестивѣйшаго царя государя и великого всея Росіи князя Михаила Оеодоровича и всесвѣтлой его благочестивой царицы Евдокѣи, яко своихъ си возлюбленныхъ родителей ваше царское всесвѣтлѣйшее величество вѣмъ яко пріяти изволяеши; смерть бо свято и благочестно поживши, благоугодно же и праведно царствовавшихъ царей и самодержцевъ правовѣрныхъ, всесвѣтлѣйшихъ родителей царского вашего величества, воистинну многоцѣнная имянованна быти можетъ, понеже всѣхъ трудовъ и скорбей скончанія и надъ оными побѣда, совершеннаго же живота двери истиннаго безпечалія предѣлъ есть. Божественный же Златоустъ, въ бесѣдѣ на Моея, благочестивыхъ человѣкъ смерти смертію не нарицаеть, но добро нѣкое; смерти же царство надъ симъ міромъ быти вѣщаетъ. Сему возгласуя и Исидоръ Пилусіотскій, въ книгѣ своей третьей о высочайшемъ добрѣ, глаголетъ: о овехъ смерти болѣзновати достойтъ, ихже адъ пожерлъ есть, но не о всѣхъ, ихже небо въ вѣчное прохладеніе и упокоеніе пріятова. Всесвѣтлѣйшіи убо свято почившіи возлюбленніи родители вашего царского величества яко суть въ респоту въ прохладеніи и покои небеснаго царствія и вѣчного со святыми живота наслажденіи, святыхъ ради и благочестивыхъ всего живота своего дѣлъ, ничтоже усумнѣваюся, но твердо вѣрую; праведныхъ бо душа въ руцѣ Божіи, и не прикоснетца ихъ мука, но убо и по святолѣпному и душамъ вѣрныхъ зѣло полезному церковному уставу, и по долгу архіерейскаго ми сана, со всѣмъ

моимъ митрополитскимъ клиромъ, по святопочившихъ царского ти величества обоихъ родителей, яко правовѣрныхъ царей, моихъ же милостивыхъ и всещедрѣйшихъ благодѣтелей, поростасы и памяти и сорокоусты во всѣхъ нашихъ Кіевскихъ монастыряхъ и церквахъ сотворихомъ, изряднѣ же въ церкви Успенія пресвятой Богородицы лавры Печерской и столѣчной церкви митрополитской святой Соѣи, и пресвѣтлыя ихъ имяна въ синодики вписахомъ, въ вѣчную ихъ память и богомолія, и даже и до днесь поминаніе о нихъ въ безкровныхъ жертвахъ творити не престаемъ. Имъ же со Христомъ Господомъ, равноапостолными жъ цари Константиномъ и Еленою и съ прадѣды великимъ княземъ Владимиромъ и святою княгинею съ Ольгою и всѣми святыми въ небесныхъ селеніихъ упокоеніе буди. Всепресвѣтлѣйшему же вашему царскому величеству седѣніемъ на всесвѣтломъ отеческомъ ти царства престолѣ, яко истинно всѣхъ благъ рачительный служитель и всегдашній молитвенникъ, усердно привѣтствуя, всѣхъ царя прилежно молю, яко да на немъ всеильною своею божественною десницею боговѣнчанный ти верхъ, яко помазаннаго своего, благословивъ, въ нещетные лѣта здравіемъ и всякимъ душевнымъ и тѣлеснымъ благополучіемъ оградивъ, мирно царствующа къ умноженію славы своей, разширенію же православнаго царствія и утверженію православныхъ вѣры соблюдать и вся враги и супостаты правовѣрнаго ти царствія подъ ноги царского ти величества всегда да покорить и истинить; уповаю бо на всемогущее милосердіе и всеильную благодѣть Спасителя моего Иуса Христа; десницу царствія твоего подкрѣпляющаго, яко всесвѣтлѣйшему величеству ти царскаго скифетра, яко горѣ Олимбской, ни единая буря и завѣтреніе вражіе одолѣти и повредить никакоже николиже можетъ; но вся ихъ хитрости и злокозная коварства съ своимъ ихъ устремленіемъ на ихъ главу обратятся, великодержавное же скипе-

тро и высокій престолъ всесвѣтлѣйшаго царского вашего величества, якоже превысокій и преславный Олимпъ, всей вселеннѣй свѣтло и вѣчно сіяти будетъ. Сие убо смиренія моего ко всесвѣтлѣйшему царскому ти величеству извѣстивъ рачительное усердіе, смиренно сердечными устнами, всесвѣтлую царского вашего величества лобзая десницу и умными руками владычественныхъ ти ногъ касаяся, челомъ царствія твоего величеству быю о своихъ ми посланникахъ іеромонахѣ старцѣ Иринарѣ, игумнѣ святой Троицы Кіевского Печерского монастыря, іеромонахѣ Амбросіѣ Быковскомъ, уставщикѣ соборной нашей церкви митропольской святыне Соѣи и о братѣ его пнокѣ Деонисіѣ Яцынковичѣ, и о старцѣ пнокѣ Іоилѣ, келарѣ монастыря нашего Выдубицкаго чюдеси святаго архистратига Михаила еже въ Хонехъ, и о Иванѣ Ондрѣвичѣ Предремпрскомъ, бояринѣ и слугѣ нашемъ: яко да всесвѣтлое царского вашего величества лице видѣти возмощутъ и по пропускной грамотѣ благочестивѣйшаго о Христѣ святопочившаго всесвѣтлѣйшаго родителя царского вашего величества отъ многощедротна десницы царского вашего величества на монастырь Печерскій на церковь святой Соѣи и на монастырь Выдубицкій милостивное и щедротное жалованье и милостынею сподобитися, яко нищетнѣй архіепископъ и православія ради восточнаго отъ сопротивныхъ супостатъ всегда многи бѣды претерпѣвая, неусыпный же вашего царского величества молитвенникъ, до лица земли главу преклоняя, молю; возлюбленный бо въ Бозѣ святопочившій пресвѣтлый пресвѣтлаго вашего царского величества родитель, въ вѣчное себѣ на небесахъ возмездіе и въ незабытную въ предняя вѣки память, щедро поданною царскою си милостынею и обильнымъ жалованьемъ обители здѣшняе церкви Кіевскія разоренья воздвиже и запустѣвшую супостаты преданные свѣтло украси, ничтоже убо усумнѣваясь, яко и всесвѣтлое вашего царства величество, святымъ

№ 67. святаго своего си родителя стопамъ послѣдую, недокончанная еще разоренія нищетныхъ нашихъ монастырей всещедроу царскія си утробы благодатию воздвигнеши и смиренія моего скудость и нищету милостивно посѣтиши и заступиши, и пропускную грамоту на свое пресвѣтлое имя премѣнити, прибавивши кормовыхъ денегъ, посланниковъ ради нашихъ старцовъ же и слугъ благоизволиши. А понеже святая лавра Печерская Кіевская отъ древнихъ вѣковъ всегда особно отъ святопочившихъ благочестивѣйшихъ царей Московскихъ пропускную грамоту имяще, и нынѣ всесвѣтлому царскому ти величеству челомъ бѣю: изволи, о благочестивѣйшій царю, Печерской лаврѣ особную, соборной же нашей церкви святой Соѣѣи особную, такожде Выдубитцкому монастырю святаго архитратига Михаила особную грамоту пропускную отъ своего си царского величества милостивно подати; смиреніе жъ мое со вѣмъ клиросомъ Кіевскіе митрополіи, яко же нынѣ, всегда сиче и предняя непрестанно вседарователнаго всѣхъ царя Господа Бога прилежно соборне и келейно молитвовать будетъ о многолѣтномъ въ цѣломъ здравіи и мирномъ владычествіи всесвѣтлѣйшаго царствія вашего и о еже всесилоу своего властію, а божественною десницею, съ высоты святаго жилища славы своея, благословити, укрѣпити, возвысити, грозну же и страшну царскую вашу десницу на плещу всѣхъ враговъ царствія вашего и побѣдоносноу къ славіи своей святой и къ утверженію православыя нашея вѣры надъ ними сотворити и вся супостаты и супротивныя ратники подъ ноги царского ти величества всегда повинути, крѣпко же и скоро покорити. Сія и вся благая и благополучная отъ источника всѣхъ благихъ и подателя Бога да усердно вашему всесвѣтлѣйшему царскому величеству, яко истинный рачительный служитель и всегдашній молитвенникъ, желая ти, благословеніе свѣтлѣйша митрополія Кіевскія и святительства

смиренія моего вашему царскому всесвѣтлѣйшему величеству препосылая, низжайшимъ поклономъ ногамъ царского ти величества касаюся и всесвѣтлѣйшую ти десницу умными устнами благоговѣнно лобзая, смиренно до лица земли челомъ удараю. Здравствуй въ мирѣ и всякомъ благополучіи въ неисчетная лѣта скипетроу всесвѣтлѣйшаго и правотѣрнѣйшаго ти царствія о Христѣ Бозѣ держа, о боговѣнчанный, всесвѣтлѣйшій и благочестивѣйшій царю! Аминь.

Писанъ въ святой великой чудотворной лаврѣ Печерской Кіевской, лѣта отъ созданія міру 7154, отъ воплощенія жъ Господа нашего Исуса Христа 1646 году, мѣсяца генваря въ 13 день.

Всесвѣтлѣйшаго вашего царского правотѣрного величества всѣхъ привременныхъ и вѣчныхъ благъ усерднорачительной рабъ и всегдашній молитвенникъ смиренный Петръ Могила архіепископъ, митрополитъ Кіевскій, Галицкій и всея Росіи Малые, екзархъ свѣтлѣйшаго апостольскаго престолу Константинопольскаго, архимаритъ великія святыя лавры Печерскія Кіевскія, рукою властною.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ грамоты Бѣлорускаго писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Кіевской Митрополитъ Петръ Могила, въ нынѣшнемъ во 154 году, марта въ 1 день.

**67.** — 1646, января 13. Роспись даровъ Кіевскаго Митрополита Петра Могилы, присланныхъ царю Алексѣю Михайловичу, при предыдущей челобитной.

Достойно бѣ сиче превысокому царствія твоего величеству великимъ и многолѣннымъ преслатися даромъ; но вѣмъ, яко великодушное и владычественное око царского величества не сиче на дары, яко же на усердіе приносящего взирати обыче; сего ради дерзновенно, якоже иногда воинъ оный великому въ ца-



рехъ Македонскому Александру горсть воды, и азъ нищій архіерей всесвѣтлѣйшему царскому величеству сія худыя дары приношу, а есть:

Муро источающее отъ главъ преподобныхъ святыхъ отецъ нашихъ, Печерскихъ чудотворцовъ.

Распятіе ентарное.

Конь Арапской подъ сѣдло царского величества.

6 возниковъ на убрягъ царской ти колесницы.

2 ковра: одинъ шолкомъ и златомъ тканъ, другой на червленицы шитъ золотомъ.

Меленка серебряная позолочена.

Сосуды хрустальные, стекляные, розличного мастерства дѣломъ сотворены.

Сія убо смиренно молю благоутробно отъ моего ми смиренія, о всесвѣтлѣйшій царю, пріими; мене же въ своей царской благодати милостивно содержи.

*Эта роспись озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского писма, которое запечатано было въ грамотѣ Кіевского митрополита Петра Могилы; а подалъ ту его грамоту Кіевского Печерского монастыря игумень Илинархъ, въ нынѣшнемъ въ 154 году, марта въ 1 день.

**68.** — 1646, генваря 22. Челобитная Игумена Пустынскаго монастыря Исаи Трофимовича съ братією царю Алексѣю Михайловичу о жалованной грамотѣ на испрошеніе милостыни.

Божією милостію благовѣрному, благородному, христіюлюбивому и Богомъ вѣнчанному, непобѣдимому царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всеа Русіи самодержцу... (1) благодать и благословенія, побѣды, пребыванія мирна, здравія, долгоденствія, спасенія и оставленія грѣховъ, благочестиваго и мирного строенія и всѣхъ благъ здѣшнихъ и бу-

лущихъ со всепресвѣтлою вашего царского № 68, величества державою, непобѣдимый царю государю и великій князю Алексѣю Михайловичъ, отъ всепрещедрѣйшаго Владыки Бога и царя небеси и земли всеумилительною душею и правостію сердечною пріикномъ (sic) вашему царскому величеству получитьи желаемъ.

Не во мнозѣхъ мимошедшихъ днехъ, егда дойде насъ вѣсть худѣ смиренныхъ, паче же малѣйшихъ рабъ и молитвенникъ пресвѣтлаго вашего царского величества, о зѣло преславной и благочестной по совѣту Божію смерти благовѣрныхъ и Богомъ вѣнчанныхъ въ царѣхъ величайшихъ, паче же во благочестіи высочайшихъ ревнителѣй и самодержецъ пресвѣтлѣйшихъ Російскихъ великихъ царей Михаила Оедоровича и святолѣпной его царицѣ Евдокіи родителей же и благодателѣй, паче же господиновъ зѣло преславнѣйшихъ царского вашего величества, нашего же смиренія презѣльныхъ щедрителѣй, превелія по истиннѣ болѣзнь не точію сердца и внутренія наша обыйде, но всѣхъ насъ, отъ старецъ даже и до юныхъ, горкаго плача и очеса наша слезъ неутолимыхъ исполни и обитель нашу смутѣ. И яко праведникъ в малѣ скончася, но понеже сіе по смотрѣнію Божію бысть и да не явимся и мы противящися Богу, едва отъ плача преставше, рекохомъ: яко во истину угодна бѣ Богови душа ихъ, понеже тако годѣ Господевѣ бысть. И паки и сіе утѣли нашу болѣзнь, яко праведницы въ вѣки не умирають, оставляють бо пекущихся еже въ правду. Нынѣ реченная на пресвѣтломъ вашемъ царскомъ величествѣ сбысться, благовѣрный и Богомъ вѣнчанный Російскій самодержче и христіюлюбивый, въ царехъ величайшій, непобѣдимый царю Алексѣе Михайловичъ! Не малу бо радость намъ и сіе привнесе, яко отъ тогожде Богомъ сажденнаго корене Богомъ сажденную и благорасленную

(1) Слѣдуетъ полный титулъ.

№ 68. вѣтъ художникъ и садитель Богъ на мѣсто пресвѣтлыхъ престолъ превысочайшихъ во царехъ и благовѣрныхъ родителей вашего царского величества великихъ всеа земля Російскія самодержецъ возвыси и посади, яко да красится святолѣпне престолъ ихъ пресвѣтлого вашего царского величества сѣдѣніемъ въ некончаемыя лѣта; понеже убо вся попеченія и скипетра державы Російскія и всего княженія пресвѣтлѣйшаго вашего царского величества предаде ти въ рудъ Самодержецъ небесе и земля, да правиши и владычествуяи господствуеши ими благочестно. Мы же, зѣло малѣйшии, паче же смиреннѣйшіе раби и присные молитвенницы пресвѣтлого вашего царского величества, егда сія преславная слышимъ, духомъ, по истиннѣ аки тѣлесными очима, зримъ на пресвѣтлое ваше царское величіе и радуешься теплѣ, изъ глубины всего сердца хвалу и благодареніе всѣхъ Царю и Содѣтелю возсылаемъ, яко радость нашу праведне вашимъ царскимъ величествомъ, пресвѣтлый благовѣрный царю и непобѣдимый самодержче, исполни, въ нейже, аки дары благолѣпны, на хартіи сей тростию зѣло худѣ начертанно привѣтства и цѣлованія сія вашему царскому величію препосылаемъ. Царствуй всеблаготворѣнно и благочестно, христілюбивый и благовѣрный превеликій въ царѣхъ непобѣдимый царю Алексѣе Михайловичъ съ всесвятѣйшимъ и пресвѣтлымъ родомъ преславушаго вашего царского величества, вкупѣ же со всѣмъ вѣрнымъ и благороднѣйшимъ синклитомъ преславныя и превеликія ти державы Російскія; царствуй, благовѣрѣя зеркало и столпе непоколебимый благочестія, апостолскаго жъ ученія твердый поборниче; царствуй, о свѣтозарная Російская денница, свѣтящая правовѣрїа лучами отъ востокъ даже до западъ; царствуй, милостыни изобилный подателю, и насъ требующихъ скорый богатылю; царствуй многовременно и да приложить ти ся лѣта къ лѣтомъ, днѣе же пре-

свѣтлого вашего царского величества Матѣусалимъ да сровнятся. Еще же къ сему да подасть ти всеблагій и прещедрый Богъ благодати и благословенія, побѣды, мира, многолѣтнаго здравія, оставленія грѣховъ, изобилія же всякого и гобзованія, паче же поспѣшенія, направленія во всемъ и покоренія всякого врага и супостата; обаче же речемъ всякого мирного и благочестного строенія и всѣхъ благъ временныхъ и вѣчныхъ. Сими тя, Богомъ вѣнчанный и благовѣрный, непобѣдимый царю государю и великій княже Алексѣе Михайловичю, цѣлованіи худыми мы зѣло смиренныи старцы и инокове обители святаго чудотворного Николы Пустынного Кіевского, привѣтствуемъ; сія ти, непобѣдимый, отъ нашея худости, вмѣсто многоцѣнныхъ даръ, препосылаемъ. Пріими жъ сія, царское ваше величество, усердною и царскою любовію, яко отъ зѣло худѣ смиренныхъ рабъ, но присныхъ же молитвенникъ пресвѣтлого вашего царского величества; старцовъ же и братію нашу, рабовъ же паче малѣйшихъ царского вашего величества: еромонаха Митрофана Кондратовича Булецкого, строителя обители нашея Іова Савича Подтелицкого, двое еклисіарху церковного, ихже азъ Исаія Трофимовичъ смиренный игуменъ выше-реченныи обители Николскія, Пустынскія, соборне съ старцы и братією моею, благонадежно дерзнувшѣ, послахомъ ко царскому вашему величеству, умилителне же дающе иными смиреннѣйшаго вашего царского величества отъ вседаровитой и всещедрой десницѣ любоподадательныи милостыни и милостиваго царского пожалованія просяще, усердне пріими и милостивнѣ пожалуй требующихъ пожалованья царского си величества пожалованьемъ, ущедрїи обитель нашу чудотворного Николы Пустынного Кіевского и насъ бѣдне нищихъ жителей ея, люте отъ враговъ нашихъ страждущихъ и весьма скорби терпящихъ. Ей, просимъ молящеся и молимъ теплѣ, прибѣгающе ко

многимъ щедротамъ пресвѣтлого вашего царского величества, благовѣрный самодержче, непобѣдимый царю государю и великій княже Алексѣе Михайловичъ, не укосни намъ нищимъ добротворити и не уметь помилovati братій нашихъ, посланныхъ къ пресвѣтлой державѣ и прещедрой вашей царской полатѣ. О вся, яже отъ нихъ и ними будутъ глаголемая и челобитная отъ насъ смиренныхъ къ пресвѣтлomu вашему царскому величеству, во всемъ да будетъ имъ увѣрено. Просимъ паче же грамоты пресвѣтлого царского вашего величества пожалованныя на милостыню отъ преславныхъ и пресвѣтлыхъ вашей державы и царскія всебогатыя и изобилныя полаты обители нашей, аки нѣкую царскую утварь, не отрещися, благовѣрный и Богомъ вѣнчанный непобѣдимый царю государю и великій княже Алексѣе Михайловичъ, препослати и милость неоскудну презѣльной щедроты царского вашего величества явити намъ, еже всеблагонадежде вся сія молитвъ ради святителя Николы отъ вашего пресвѣтлого царского величества чаемъ получить. Начертася въ Кіевѣ, во обители святаго Николы Пустынного, въ лѣто отъ бытія міра 7154, мѣсяца генваря въ 22 день, индикта 14.

А на томъ же листу написано:

Вашему царскому величію всего блага временнаго и вѣчнаго истинный желатель, рабъ и присный молитвенникъ еромонахъ Исаія Трофимовичъ, смиренный игумень святаго Николы Пустынного Кіевского со всею еже о Христѣ братією.

Милость же нашу извѣстно хотяще явити, посылаемъ вашему царскому величію крестное знаменіе въ даръ, еже есть образъ одолѣнія, царемъ же благолѣпіе и похвала. Рачъ же, царское ваше величіе, сіе съ любовью отъ зѣло худѣ смиренныхъ и нищихъ рабовъ и молитвенникъ царского величества пріимати и не уничижити. Просимъ и паки просимъ.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского писма, что писали № 69. ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, изъ Кіева, обители святаго Николы Пустынского игумень Исаія зъ братією, въ нынѣшнемъ во 154 году, февраля въ 17 день, тово жъ монастыря съ строителемъ съ старцомъ Митрофаномъ.

**69.**—1646, января 27. Челобитная игумена и братіи Густынскаго монастыря царю Алексѣю Михайловичу о милостынь, присланная со строителемъ тогожъ монастыря Іоною.

Божією милостию, пресвѣтлomu и Богомъ вѣнчанному, Богомъ избранному, Богомъ посажденному православному государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, многихъ царствъ и государствъ царю государю и всеа великія Росіи повелителю и обладателю.

Отъ всеправящихъ десницы небеснаго Царя, Христа Бога нашего, въ премногіе лѣта, по желанію сердца, въ благоденствіи здравствовать и безсмертною славою на вся видимыя и невидимыя враги изрядныя всегда побѣды, паче же небесныхъ, смиренный въ іеромонасѣхъ Евфимій Стефановичъ со всѣми старцы соборными и прочими братіями своими еже о Христѣ нищетнаго общежителнаго монастыря Густынскаго святаго живоначальнаго Троицы великаго храма новоздѣланнаго и при семъ два храмы Успеніе пречистыя Дѣвы Богородицы теплыя церкви, такожде и на ветхомъ монастырѣ святителя Христова чудотворца Николы новый храмъ прошлаго года благолѣпно здѣланъ. Сего ради со многими покореніемъ пресвѣтлomu царскому вашему величеству, умѣ касающася благолѣпному подножію, царской ти свѣтлости раболѣпне смиренное поклоненіе отдающе, умилено молимъ: умилосердися, пресвѣтлый государь царь, надъ нищетою нашею. Яко же бо обычай намъ баше древный до пресвѣтлого православнаго государя царя и благодѣтеля не токмо намъ

№ 69. нишетьнымъ рабомъ и богомолцомъ своимъ бывшаго, но и всей вселенной благодѣлательствователь бысть пресвѣтлый государь царь, прелюбезный родитель вашего царского величества, до негоже препосылахове ради милостыни святой и всегда благодатию его доволне воспріяхове; такожде и днесь, по указу данной намъ грамоты отъ пресвѣтлого царского его величества, преставльшагося къ вѣчной жизни небеснаго царствія, милыхъ родителей боголюбезного отца и вождельной матери вашего царского величества, намъ всещедрыхъ благодѣтелей, за нихже не токмо сорокоусъ отслужихове Господу Богу надлежащій, но и до кончины жителства нашего всемилостиваго Бога молити не престанемъ Христа преблагаго Господа, яко да удостоить Владыка Христосъ вѣчныя жизни, царства бессмертнаго со древними православными цари въ горнемъ свѣтлосіятельномъ Иерусалимѣ; по сихъ же паки прилежныѣ молити должны есмы Творца Господа, дабы днесь Творецъ Богъ во многіе лѣта вашу царскую милость сподобилъ Богъ Вседержитель доспѣти въ лѣта Маеусаловы, Таредовы на пресвѣтломъ столѣ царского ти величества, со всѣми боголюбезными сердоболными пріятелми и со всѣми Богомъ украшенными князи, бояры и воеводы и со всѣмъ православнымъ ополченнымъ синклитомъ пресвѣтлой царской ти милости и велѣльной державной ти десницы царствовати въ мирѣ, благоденствіи и во всякомъ благопоспѣшеніи. Пресвѣтлый, православный государю царю, благодателю намъ многорачительный! поклоняюще главы наша подножію твоему царскому, прилежно просимъ и умиленно молимъ, пожалуй насъ въ нуждѣ нашей, требованія нашего церковнаго милостынею святою, яже Богъ самъ преподасть до сердца твоего царского черезъ сихъ посланныхъ братій нашихъ, ихже препосылаемъ зъ грамотою выше глаголемою до твоего царского величества: попа чорного Ю-

ну, строителя да келаря Антонія старца, да старца соборного Тихонія, да служку Дмитрія. Паки прилѣжно молимъ, возри на ны милостивными си очесы, православный государь царь, ущебри насъ милостью своею благодѣтельною и пространною десницею; ибо храмы святыя три вышеглаголемыи много помощи на писаніе иконъ святыхъ требуютъ, яже бо мимошедшаго времени, яко два годы сему бысть, далъ былъ пресвѣтлый государь царь Миханлъ, прелюбезный отецъ вашего царского величества, красокъ, да тѣми жъ де красками пять верховъ болшихъ церковныхъ внутрь пописали зѣло благолѣпно, и паки тѣхъ же красокъ на писаніе святыхъ иконъ до тріехъ храмовъ зѣло нужны есми. Третицею молимъ, пресвѣтлый государь царь, пожалуй насъ рабовъ и богомолцовъ своихъ на украшеніе святымъ храмомъ выше глаголемымъ, такожде и на иное строеніе монастырское пожаловати благоутробнымъ своимъ щедротствомъ изволи, и ктиторство си созижди въ память свою нессмертную отъ рода въ роды, въ похвалу имени Господню и царского ти величества обдарствуй благостынію си, яко да сподобимся желаемое отъ крупницъ падающихъ благодѣтельства царской ти милости обрѣсти и получитьи, за воздаяніе стократныхъ вѣчныхъ благъ наслѣдіе царское ти величество воспріиметь. По семъ милостивому ти щедротству и благодѣтельству милосердія царского тощне вручаемся. Изъ обители святой общежителной Густынской святой живоначалной и нераздѣлимой Троицы, быт(ія) міра 7154, мѣсяца іануарія 26.

А подъ тѣмъ написано:

Пресвѣтлого царского вашего величества смиреннии раби и всегдашнии прилежнии молитвенницы и всѣхъ временныхъ и вѣчныхъ благъ рачителие присные:

Смиренный въ іеромонасѣхъ Еуфимей Стефановичъ, игуменъ Густынской, со всѣми стар-



цы соборными и рядовыми ниско челомъ бьютъ, смилуйся пожалуй.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ съ листа зъ Бѣлоруского писма, что писали къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Прилутско-Густынского монастыря Троицкого игумена Ефимія зъ братьею о милостынѣ съ строителемъ Іоною, въ нынѣшнемъ во 154 году, февраля 17 дня.

**70.**—1646, февраля 1. Отписка Путивльскаго воеводы Василя Львова *о прибытіи въ Путивль монаховъ разныхъ Южнорускихъ монастырей.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Васка Львовъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 154 году, февраля въ 1 день, пріѣхали въ Путивль изъ Литвы Литовскіе старцы, и я холопъ твой велѣлъ ихъ роспросить, и въ роспросѣ, государь, сказались: Прилуцкого Густынского Троицкого монастыря строитель Іона, да съ нимъ тово жъ монастыря келарь Онтоній, да соборной старецъ Тихонъ, да служка Митка; а ѣдутъ де они къ тебѣ государю къ Москвѣ бить челомъ тебѣ государю о милостынѣ; а сказали они у себя отца твоего государева, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи, жаловальную грамоту 150 году; а по той государевѣ жаловальной грамотѣ велѣно имъ старцомъ исъ тово Густынского монастыря пріѣзжать къ тебѣ государю къ Москвѣ тремъ или четыремъ человекѣмъ въ пятой или въ шестой года. Да съ ними жъ, государь, пріѣхали вмѣстѣ исъ Кіева Николского Пустынского монастыря старцы: строитель Митрофанъ, да соборной старецъ Іевъ, да служка Ивашка; а ѣдутъ де они съ ними Густынскими старцы вмѣстѣ бить челомъ тебѣ государю о милостынѣ жъ. И билъ челомъ тебѣ

государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи о тѣхъ Николского монастыря о старцахъ Густынского монастыря строителѣ Іона, чтобъ ты государь пожаловалъ, велѣлъ тѣхъ Николского монастыря старцовъ пропустить къ Москвѣ съ ними жъ вмѣстѣ. И я холопъ твой, по прежней отца твоего государева, блаженные памяти великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи, жаловальной грамотѣ, давъ имъ старцомъ подводы и въ дорогу до Москвы кормъ, отпустилъ ихъ къ тебѣ государю къ Москвѣ съ Путивльцомъ съ Ондрѣемъ Щетининымъ и приказалъ, государь, ему, пріѣхавъ подъ Москву, съ послѣднего стану ѣхать къ Москвѣ напередъ ихъ старцовъ, а отписку велѣлъ ему подать и про нихъ сказать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Григорью Львову да Олмазу Иванову; а на кормъ, государь, дано имъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли и на прошлые четыре дни, всего на восемнатцать день февраля съ 1 числа: двумъ строителямъ: Іонѣ да Митрофану, по осми денегъ на день человекѣ; келарю Онтонію да соборнымъ старцомъ: Тихону да Іеву, по шти денегъ на день человекѣ; двумъ служкамъ по четыре денги на день человекѣ; и всего, государь, дано имъ на кормъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли и на прошлые дни всего на осмьнатцать день, февраля съ 1 числа, три рубли, дватцать шесть алтынъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 154 г. февраля въ 15 день, съ Путивльцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Ондрѣемъ Щетининымъ; 3) сверху: Указалъ государь принять (слово не прочитано) дать и кормъ давать, примѣрся къ прежнему.*

**71.**—1646, февраля 1. Челобитная игумена Выдубицкаго монастыря Игнатія Старушича царю Алексѣю Михайловичю, *о милостынѣ на монастырь, разоренный Татарами и уніатами, и о пожалованіи грамоты на пріѣздъ Выдубицкихъ монаховъ въ Москву.*

№ 71. Божією милостію благовѣрному, благородному, христілюбивому и Богомъ вѣнчанному нецобѣдимому царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу...<sup>(1)</sup>, своему же великому благодѣтелю, смиренный Игнатей, игумень монастыря Выдубицкаго Кіевскаго, со всею еже о Христѣ братією, при добромъ здравіи, многа лѣта.

Нѣсть мощно худости нашей доволнѣ изрещи печаль, горкой плачь и слезы неутолимы исповѣсти, яже преставленія ради и по смерти благовѣрныхъ и Богомъ вѣнчанныхъ, паче царей величайше же въ благочестіи высочайшихъ ревнителей и самодержецъ пресвѣтлѣйшихъ Російскихъ, родителей возлюбленныхъ вашего царскаго величества, нашихъ же великихъ господиновъ и благодѣтелей и пресвѣтлѣйшихъ щедрителей, внутренеи сердець обще всѣ смиренные богомолцы, старцы и братія святыя обители Выдубецкія Кіевскія, болѣзненно поносимъ. Кій бо языкъ изглаголетъ благошедрыя царскія десницы подаваніе благочестивѣйшихъ царей и государей нашихъ возлюбленныхъ, родителей вашего царскаго величества, отъ тлѣннаго земнаго царскаго престола въ вѣчную и нетлѣнную небесныхъ обителей радость перенесенныхъ! Сихъ же святымъ и благочеснымъ отшествіемъ аще велій мракъ печали и болѣзни сердечныя нашу худость обдержитъ и осѣняетъ, но егда слышимъ и вѣмы на пресвѣтломъ и преславномъ престолѣ единовладѣтельствъ Російскаго, вмѣсто благочестивѣйшаго и пресвѣтлѣйшаго родителя, ваше царское величество сидѣти и онымъ обладати, вскорѣ печаль и скорбь наша въ радость премѣнися; благочестивѣйшимъ бо вѣмъ царемъ и возлюбленнымъ родителемъ вашего царскаго величества воздавши вѣчное упокоенье въ царствіи небесномъ, вашему же царскому величеству много лѣта, яко браздодержателю Словенскаго языка и

о благочестіи истинному поборнику, божественною десницею блюдому, благоразумному поспѣшному и истинному изыскателю отеческихъ преданій, по благовѣстію Христову и по апостолскому ученію и по святыхъ отецъ преданію, совершеннымъ благочестіемъ цвѣтящему, при здравіи добромъ и покоренію враговъ душевныхъ и тѣлесныхъ, усердно желаемъ. При семъ вашему царскому величеству, яко великому благодѣтелю нашему, смиренно извѣщаемъ: въ какомъ украшеніи и доволствѣ по созданію благоутробномъ благочестивого въ святой памяти князя Всеволода Ярославича, внука Володимера великаго, крестившаго землю Рускую, обитель Выдубицкая Кіевская, заложенная во имя святаго великаго архистратига Михаила чюдо иже въ Хонѣхъ, въ лѣто отъ созданія міра 6578, древнихъ временъ пребывающи, сіяла, нынѣ намъ грѣшнымъ съ великою скорбью и слезами воспомянуги токмо поволно; вся бо оная красота, грѣхъ ради нашихъ, частью отъ богомерскихъ поганныхъ Татаръ, частью отъ уніатовъ тяжкихъ и звѣрообразно ярыхъ въ сицево многопечальное и многослезное запустѣніе и мракъ приоблечеса, и нынѣ невозможно есть худости иноческой нашей въ первое достояніе и образъ тую святую обитель Выдубицкую Кіевскую и храмъ святаго великаго архистратига Михаила чюдо иже въ Хонѣхъ привести и приоблечи. Но дѣло святое и спасенное великаго князя Всеволода твое царское величество черезъ насъ смиренныхъ богомолцовъ невидимо призываетъ, дабы щедротами вашего царскаго величества въ первое свое украшеніе тая святая обитель могла принти. Умилосердися, всесвѣтлѣйшій православный царю, яко истинное исцадіе великодержавнаго единовладѣтеля Рускаго святаго Владимера, и пожалуй отъ насъ богомолцовъ своихъ посланного къ вашему царскому величеству

(<sup>1</sup>) Слѣдуетъ полный титуль,

инока брата Іоіля, келаря Выдубицкаго монастыря, изъ служкою, подавъ оному щедрую милостыню отъ десницы своея царскія на украшеніе тое обители святой, еяже вся отчины и приходы суть отобраны немилостивыми людьми, отпадшими отъ вѣры православной Христіанской. Пожалуй, всесвѣтлѣйшій благочестивый царю, храмъ святаго архистратига Миканла, оскудный въ сосуды напрестолныя, одежды священническіе, книги церковныя и кадилницу, и что Богъ на сердцѣ положить вашему царскому величеству, и повели милостиво дати свою грамоту царскую обители святой Выдубицкой, дабы отъ нея старцомъ къ вашему царскому величеству къ Москвѣ пріѣзжати, милостыни ради, или иныхъ ради церковныхъ дѣлъ, было поволно. Мы же, присные суще богомолцы вашего царского величества, по пріятію вожделѣнія нынѣшняго нашего, кромѣ всякаго унынія, келейне и соборне о здравіи и многолѣтнемъ мирномъ царствіи, побѣдѣ и покореніи подъ нозѣ враговъ вашего царского величества, о возсыланіи молитвъ нашихъ ко Господу Богу вашему царскому величеству всегда должны есмы. Здравствуй о господѣ и многолѣтствуй, пресвѣтлѣйшій православный царю!

Изъ монастыря Выдубицкаго Кіевскаго, лѣта отъ созданія міра 7154, а отъ еже по плоти Рождества Господа Бога и Спаса нашего Иисусъ Христа 1646, мѣсяца февраля въ 1 день.

А внизу приписъ: Вашего всесвѣтлѣйшаго царского величества, яко великаго благодѣтеля, всегдашніи богомолцы и рабы: Игнатей Оксеновичъ Старушичъ, смиренной игуменъ монастыря Выдубицкаго, со всею еже о Христѣ братією), рукою своею.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ съ листа Бѣлорускаго писма, что писалъ изъ Выдубицкаго монастыря ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Игнатей игуменъ, нынѣшняго 154 году, марта въ 1 день.

22. — 1646, февраля 6. Челобитная кня- № 72.

зя Іереміи Вишневецкаго царю Алексѣю Михайловичю о дозволеніи Лубенскимъ монахамъ пріѣхать въ Москву съ жалобою на монаховъ, бѣжавшихъ въ Московское государство.

Наянѣйшаго и великаго государя Владислава Четвертого Божією милостію короля Польскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ его королевскаго величества, отъ князя Еремѣя Михайловича Корибута Вишневецкаго на Лубняхъ, Божією милостію, великому государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, его царскому величеству Московскіе земли, пріязнь моя пріязная. Какъ былъ я здавна желаннымъ и пріятельнымъ и завсегда пріязнь моя къ его царскому величеству великому государю отцу твоему Миканлу Федоровичю, такъ и теперь величеству твоему царю Алексѣю Михайловичю въ вѣчномъ утвержденіи любовь и въ соединеніе съ паномъ моимъ его королевскаго величества и та моя неизмѣнная любовь; а что изъ маенности моей прошеніе свое доношу до твоего царского величества царю Алексѣю Михайловичю за чернцами моими съ монастыря Мгаря съ Лубень моихъ, которые, посыскиваячи по черницахъ бывшихъ своихъ, а теперь въ твоемъ монастырѣ Дудинумъ твоего царскаго величества въ державѣ живутъ и втай не являсь, въ твое царство сошли да взяли съ собою монастыря моего Мгаря Любенскаго чернцомъ моимъ скотъ, лошади, овцы и много шкотъ учинивши монастырю храму святому Преображенія Спаса, въ чомъ тѣ посланные съ монастыря моего чернцы болшую жалобу чинити будутъ, и ты царю Алексѣю Михайловичю, въ пріятство и любовь великому царю королю Владиславу его королевскому величеству, посыскати таковыхъ отступниковъ повели и казни на таковыхъ по выслугѣ ихъ укажи, а скотъ и лошади и овцы до сыску укажи. Вѣрно

№ 73. то, въ чемъ и моя вѣчная и неотмѣрная любовь несумѣнная, да буди напро(дѣ) обоихъ вашихъ обоихъ царскому превеличеству, дабы въ покою и въ тишинѣ и на вѣки неподвижно и Божѣ міра да будетъ съ вами великими государи вашихъ царскихъ величествъ и отъ меня князя Еремѣя Михайловича Корибута Вишневецкого; да буди похваленъ, а отъ Господа Бога здоровъ и много лѣтъ тебѣ царствуй. Писанъ въ Лохвицы, лѣта отъ создания міру 7154 году, февраля въ 6 день.

А пазадн у листа подписъ написано:

Божією милостію, великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, царю и обладателю, твоему царскому величеству въ столиці.

*Эта челобитная, очевидно не вездѣ прочитанная переписчикомъ, озаглавлена такъ:*

Списокъ съ листа Бѣлорусского писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Вишневецкой Мгарского монастыря съ строителемъ Петроніемъ, въ нынѣшнемъ во 145 году, марта въ 11 день.

**73.** — 1646, февраля 10. Отписка Путивльскаго воеводы Василья Львова объ отправленіи въ Москву игумена Кіево-Печерскаго монастыря Иринарха съ братією, подущихъ съ дарами царю изъ Кіева.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Васка Львовъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 154 году, февраля въ 10 день, пріѣхали въ Путивль старцы, и я холопъ твой велѣлъ ихъ роспросить Путивльцу Тимоѣю Литвинову да съѣзжей пзбы подьячему, отколь они пріѣхали и для чего, и есть ли съ ними отъ ково къ тебѣ государю грамоты или какіе вѣсти. И въ роспросѣ, государь, сказались: Кіевскаго Печерскаго монастыря игумень Илинархъ, да съ нимъ Кіевскаго митрополита Петра Могилы приказной шляхтичъ Иванъ Предремирской, да тово жъ митрополія монастыря Со-

оѣи Премудрости Божіей уставщикъ черной попъ Амбросій, да съ нимъ старецъ Деонисей, да Архангильскаго Выдубицкаго монастыря келарь Іоиль, да служакъ митрополичьихъ двенатцать человекъ, послалъ де ихъ Кіевской митрополитъ Петръ къ тебѣ государю къ Москвѣ зъ дары. Да они жъ, государь, сказали у себя отца твоего государева блаженные памяти великаго государя царя и великаго князя Михайла Ѳеодоровича всеа Русіи жаловальную грамоту прошлаго 148 году, а по грамотѣ велѣно имъ пріѣзжать изъ тово Кіевскаго Печерскаго монастыря къ Москвѣ въ пятой или въ шестой годъ. И я' холопъ твой, по жаловальной грамотѣ отца твоего государева, блаженные памяти великаго государя царя и великаго князя Михайла Ѳеодоровича всеа Русіи, Кіевскаго Печерскаго монастыря игумена Иринарха да митрополичья приказнаго Ивана Предремирскаго и старцовъ и служакъ, давъ имъ подводы и въ дорогу до Москвы кормъ, отпустилъ ихъ къ тебѣ государю къ Москвѣ съ Путивльцомъ съ Ѳеодоромъ Оладынымъ и приказалъ, государь, ему, пріѣхавъ подъ Москву, съ послѣднего стану ѣхать къ Москвѣ напередъ ихъ старцовъ, а отписку, государь, велѣлъ ему подать и про нихъ сказать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Григорью Львову да Олмазу Иванову. А на кормъ, государь, дано имъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли, февраля съ 10 числа: игумену Иринарху да митрополичью приказному Ивану по осми денегъ на день, чорному попу Амбросію да келарю Іоилу, да старцу Деонисію по пяти денегъ на день человекъ, служкамъ ихъ двунацати человекъ по три денги человекъ, да нашеснатцать ихъ лошадей по двѣ денги на день на лошадь, и всего, государь, дано имъ на кормъ на двѣ недѣли шесть рублевъ, тритцать одинъ алтынъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка:*

1) адресъ: Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи; 2) помята:



154, февраля въ 26 день, съ Путивльцомъ сыномъ боярскимъ съ Ѳеодоромъ Оладынымъ; 3) *вверху рѣшеніе*: Государю чтена и бояромъ. Указалъ государь ихъ принять и дворъ дать и кормъ давать, примѣрся къ прежнимъ къ такимъ же.

**74.** — 1646, февраля 12. Челобитная Кіевскаго митрополита Петра Могилы, царю Алексѣю Михайловичу *о дозволеніи Лубенскимъ монахамъ пріѣхать въ Москву съ челобитною по поводу бѣдствій во время козацкой войны.*

Всесвѣтлѣйшій, благочестивѣйшій, Боговѣнчанный, милостію Божіею великодержавный правовѣрнѣйшій царю государю и великій княже всеа Русіи и многихъ государствъ и царствъ обладателю и самодержче Алексѣе Михайловичу, господине господине и всецѣдѣйшій мой благодѣтелю! Старцы монастыря Мгарскаго съ игуменомъ своимъ схимникомъ Іоанномъ приносили до смиренія нашего грамоту отъ яснеосвѣщеннаго княжати его милости Іеремѣя Корибута Вишневецкаго, въ которой проситъ смиренія нашего княжа его милость, абы есмо благословили старцомъ монастыря его Мгарскаго ѣхати до пресвѣтлѣйшаго вашего царскаго величества и бити смиренно челомъ вашему царскому величеству о своемъ дѣлѣ, которое имъ прилучилося во время войны въ земли нашей съ казаками, иже братія оныхъ, поймавъ всю животину монастырскую, сошли для постраху воиннаго въ землю вашего царскаго величества и тамъ всю ту животину испродали, а денги имѣютъ при себѣ, о которыхъ сказывали до старцовъ монастыря Мгарскаго, чтобъ оны отыскали. Прето теперь, съ низайшимъ поклоненіемъ моимъ до лица земли, быю челомъ пресвѣтлѣйшему престолови вашего царскаго величества объ старцахъ, посланныхъ съ монастыря Мгарскаго, дабы оны могли видѣти пресвѣтлѣйше лице вашего царскаго величества

и долгъ монастыря своего, по щедротной благодати вашего царскаго величества отъ тамтѣхъ старцовъ сыскавши, милостыню святую отъ всесвѣтлѣйшей и всецѣдѣйшей десницы пресвѣтлѣйшаго вашего царскаго величества на монастырь Мгарскій заложенія Преображенія Господня воспріяти, о чемъ и по второе творю низайшее мое поклоненіе до лица земли вашему царскому пресвѣтлѣйшему величеству; емуже при тѣлесномъ и душевномъ здравіи совершеннымъ благочестіемъ, ревнуя добродѣтелемъ древнихъ святыхъ, во благочестіи просіявшихъ царей святаго и равно(го) апостоломъ великаго царя Константина и матере его блаженныя царицы Елены, святаго и великаго благовѣрнаго князя Владимира, нареченнаго во святомъ крещеніи Василія, цвѣтущему и всякія добродѣтели духовныя оныхъ въ себѣ содержащему, яко нѣкими степенями, день отъ дни на высоту добродѣтелей восходить, отъ всѣхъ содѣтеля, и промысленника Господа и Спасителя нашего получить усердно желаю; старцы жъ монастыря Мгарскаго келейне и соборне о здравіи и многолѣтномъ царствіи и о устроеніи пречудными лѣпотами вашего царскаго величества всегдашніи и по долгу зостають богомолцы. Здравствуй и многолѣтствуй о Господѣ, всесвѣтлѣйшій царю, и скипетры великаго царства и государства Московскаго на много лѣта содержи. Писанъ во святой великой чюдотворной лавры Печерской Кіевской, лѣта отъ созданія міра 7154, а отъ воплощенія Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа 1646, мѣсяца февраля въ 12 день, на память иже во святыхъ отца нашего Алексѣя митрополита Кіевскаго.

Вашего всесвѣтлѣйшаго царскаго величества всѣхъ душеспасительныхъ и привременныхъ благъ усердно рачительной рабъ и всегдашній молитвенникъ смиренный Петръ Могилла, архіепископъ, митрополитъ Кіевскій, Галицкій и всеа Малыя Русіи, ексарха свя-

№ 75. тѣйшаго ерону Константинопольскаго, архимаритъ Печерскій Кіевскій, рукою своею.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ съ листа Бѣлорускаго писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Кіевской митрополитъ Петръ Могила Мгарскаго монастыря съ строителемъ Петроніемъ, въ нынѣшнемъ во 154 году, марта въ 11 день.

**75.**—1646, февраля 12. Челобитная игумена Мгарскаго монастыря Ивана съ братією, царю Алексѣю Михайловичю *о милостынь на монастырь и о пожалованіи грамоты на пріѣздъ Лубенскихъ монаховъ въ Москву.*

Божією милостію, благовѣрному и православному царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу....<sup>(1)</sup> великого государя Владислава Четвертого, Божією милостію короля Польскаго и великого князя Литовскаго....<sup>(2)</sup> съ державы княжатеи его, милости Іеремія Корнбута Вишневецкаго, съ уѣзду Лубенскаго, изъ монастыря святаго Всемилоствиваго Спаса, прозвище Мгаръ, богомолцы вашего царскаго величества быють челомъ: игумень Иванъ со всѣми соборными старцы. Вѣдомо всѣмъ повсюду есть, православный царь государь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, яко отъ вашего царскаго щедробливаго жалованья и отъ неистощимыхъ сокровищъ монастыри зиждутся и святыя храмы украшеніе и лѣпоту свою взимають, еже и прежде творяще царь государь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи самодержца, святыя и блаженныя памяти отецъ вашего царскаго величества, егоже мы царское его величество всегда памятуемъ, воспоминающе его благодѣяніе и жалованья, яже ко намъ творяше, тако жъ и Господа Бога молимъ о отпущеніи

грѣховъ его царскаго величества, якоже въ молитвахъ церковныхъ, такожъ и въ келіяхъ, ко немужъ мы посылахомъ старцовъ нашихъ тѣпиды и надежды не погрѣшихомъ, но жалованье веліе взимахомъ, якоже на созиданіе монастыря, такожде и на украшеніе храма святаго и Всемилоствиваго Спаса, иже нынѣ совершенно состоится со всею лѣпотою; но понеже оного Господь Богъ избра ко хвалѣ своей святой и ваше царское величество ублагословилъ царствовати христонменнымъ людемъ, тѣмъ же образомъ, якоже ко оному притекающе и никогда же надежды нашея не погрѣшихомъ; еще нынѣ и ко вашему царскому величеству притекаемъ и челомъ бьемъ и посылаемъ къ вашему царскому величеству старцовъ нашихъ, именемъ іеромонаха Петра, намѣсника, скиммонаха Кирпила, келаря и монаха соборнаго старца Велиріяна, да служку именемъ Ивашка Костина, моляще со онѣми ущедрити насъ и пожаловати, православный царь государь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, богомолцовъ своихъ убогихъ, яко зѣло есмя нищи во всемъ и не имамы откуду помощи, якоже на подѣлку храма святаго Всемилоствиваго Спаса, иже зѣло во основаніи поврежденъ и близкій есть къ разваленію, аще не будетъ подѣ укрѣпленъ; такожде и мы убогіе богомолцы вашего царскаго величества зѣло пріоскудни, якоже во одежды, такожде и въ иныя потребности наши монастырскіе, яко по милости святаго Всемилоствиваго Спаса братія умножившася даже до ста, окромѣ мірскихъ послушниковъ; еще же требуетъ храмъ святаго Всемилоствиваго Спаса, якоже ризъ, такожде и книгъ нѣкоихъ нужныхъ, а наипаче Евангилія на престолнаго, Апостола, Петра, дву Мнней генваря и февраля, Пролога марта съ 1 числа, Потребника дестового. Аще бо и не имамы грамотъ пропускныхъ, нынѣ ниже числа жалованья, ихъ же

(<sup>1</sup>) Слѣдуетъ полный титулъ. — (<sup>2</sup>) Слѣдуетъ полный титулъ.

имѣхомъ прежде отъ святѣя памяти великого государя царя, отца вашего царьского величества, но во время со инѣми вещми не вѣмы, камо ся подѣли; но обаче дерзаемъ во щедроты вашего царьского величества оныя паки имѣти, да, имуще оныя, не возбраненъ намъ будетъ путь и во ино время къ величеству вашего царства притекати и жалованье отъ вашего царьского величества взимати. Тѣмже, и паки припадше, умилне молимъ и челомъ бьемъ: пожалуй, пожалуй насъ, царь государь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, и ущебри насъ по множеству щедротъ вашего царьского жалованья, что мы, получивше отъ вашего царьского превеличества, всегда будемъ прилежные богомолцы, незабвенну имуще благодать вашего царьскаго величества жалованья, памятовати предъ Богомъ должны будемъ во всечасныхъ молитвахъ нашихъ во храмѣ святаго Всемилющего Спаса, да Богъ сохранить непоколебимо державу вашего преславного царства въ долготу днѣй мирно царствовать здѣ и въ будущій вѣкъ на небѣ со Христомъ жити, безъ конца желаемъ и молимъ. Изъ монастыря Мгарского общежителнаго святаго и Всемилостивого Спаса. Лѣта отъ созданія міра 7154 году, февраля въ 12 день.

*Эта челобитная озаглавлена такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Мгарского монастыря игуменъ Иванъ зъ братьею того жъ монастыря, съ строителемъ Петроніемъ, въ нынѣшнемъ 154 году, марта въ 11 день.

**76.** — 1646, февраля 27. Память о посылкѣ на дворъ, гдѣ остановился игуменъ Кіево-Печерскаго монастыря Иринархъ съ братьею, шести человекъ стрѣльцовъ.

Лѣта 7154, февраля въ 27 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, боярину Борису Ива-

новичю Морозову да дьякомъ: Исаку Курти-  
ну да Степану Чернышеву. Велѣти послати — 77.  
на Ивановъ дворъ Грамотина Кіевского Пе- — 78.  
черского монастыря къ игумену Иринарху да Кіевского митрополита Петра Могилы къ приказному шляхтичу къ Ивану Предремирскому и къ старцомъ, шти человекъ стрѣльцовъ и велѣти имъ съ перемѣною быть у нихъ, покамѣста они на Москвѣ побудутъ.

*Подлинникъ черновой.* — Внизу: послана съ Полскимъ переводчикомъ съ Иваномъ Максимовымъ.

**77.** — 1646, февраля 27. Память о посылкѣ къ тому жъ игумену двухъ человекъ сторожей.

Лѣта 7154, февраля въ 27 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память Семену Васильевичю Волинскому да Савѣ Потаповичю Нарбѣкову, да дьякомъ: Оедору Степанову да Михаилу Невѣрову. Велѣти имъ послати Кіевского Печерского монастыря къ игумену Иринарху да Кіевского митрополита Петра Могилы къ приказному шляхтичу къ Ивану Предремирскому и къ старцомъ на Ивановъ дворъ Грамотина дву человекъ сторожей добрыхъ и велѣти имъ побывать у нихъ, покамѣста они на Москвѣ побудутъ.

*Подлинникъ съ пометкой.* — Внизу: съ Иваномъ Максимовымъ.

**78.** — 1646, февраля 28. Память о выдачѣ корму лошадямъ, которыхъ прислалъ въ даръ царю Кіевскій митрополитъ Петръ Могилы, и лошадямъ, на которыхъ пріѣхалъ игуменъ Иринархъ.

Лѣта 7154, февраля въ 28 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память Тимоѣю Дмитриевичю Лодыгину да дьякомъ: Григорью Волкову да Ивану Ломакину. Велѣти имъ давать: Кіевского Печерского монастыря игуме-

№ 79. ну Илинарху на шесть лошадей, которыхъ  
— 80. прислалъ ко государю въ дарѣхъ Кіевской  
Митрополитъ Петръ Могила, кормъ: сѣно и  
овесъ, какъ имъ мочно быть сытымъ до госу-  
дарева указу, да игуменовымъ Илинарховымъ  
и митрополита приказного человѣка Ивано-  
вымъ Предремирского девяти лошадемъ кормъ:  
сѣно и овесъ, по указу, покамѣста они на  
Москвѣ побудуть.

*Подлинникъ съ пометками.*

**79.** — 1646, въ мартѣ. Вѣсти о событіяхъ  
въ Южной Руси, сообщенныя строителемъ Лу-  
бенскаго монастыря Петроніемъ, въ Москвѣ.

А на Москвѣ въ Посолскомъ Приказѣ Мгар-  
скаго монастыря строитель Петроній сказалъ:  
поѣхалъ де онъ изъ монастыря нынѣшняго  
великого поста на первой недѣлѣ, а вѣстей  
никакихъ не вѣдаетъ, потому что ихъ мона-  
стырь въ лѣсу, въ пустомъ мѣстѣ, отъ горо-  
довъ отдалѣло; а тѣ де вѣсти у нихъ есть,  
что король Полской и Вишневецкой гото-  
вятца на Крымъ войною, и хочетъ къ царь-  
скому величеству Полской король прислати  
посла своего о томъ, чтобъ царское величе-  
ство, съ нимъ соединясь, велѣлъ ити войною  
на Крымъ; а болши того они никакихъ вѣ-  
стей не слыхали. Да строитель же подалъ три  
грамоты Бѣлорускаго писма, и съ тѣхъ гра-  
мотъ списано слово въ слово, а въ спискахъ  
пишетъ <sup>(1)</sup>.

*Подлинникъ.*

**80.** — 1646, марта 2. Вѣсти о пригото-  
вленіяхъ Польскаго короля Владислава IV къ войнѣ  
съ Турками и вооруженіи козаковъ противъ  
Турціи, сообщенныя Кіево-Печерскимъ игу-  
меномъ Илинархомъ, въ Москвѣ.

154 г. марта въ 2 день. Кіевской игуменъ  
Илинархъ сказалъ: слышалъ онъ отъ Кіевско-  
го митрополита отъ Петра Могила, что ска-

зано въ послѣхъ ити къ великому государю  
въ Московское государство Адаму Киселю,  
для того, чтобъ великому государю Москов-  
скому и Литовскому королю обоимъ соеди-  
ниться на Крымъ, и о томъ де у Литовскаго  
будетъ соймъ большой на шесть недѣль, ны-  
нѣ вскорѣ въ великомъ постѣ. Онъ же по до-  
просу сказалъ, что къ Полскому королю по-  
слали изъ окрестныхъ государствъ королѣ,  
чтобъ велѣлъ Нѣпръ отпереть, и о томъ де  
и о Запорожскихъ Черкасѣхъ договорено бу-  
детъ на соймѣ. А на томъ де соймѣ будутъ  
послы изъ окрестныхъ государствъ отъ коро-  
лей Нѣметцкихъ, и папа о томъ съ послами сво-  
ими къ Литовскому писалъ, чтобъ соедини-  
ться на Турского, а королѣ де Нѣметцкіе всѣ  
соединились на Турского, а между собою не  
воеватися имъ на шесть лѣтъ. А о Путнвль-  
скихъ де и о Лутцкихъ земляхъ будетъ до-  
ковчанье на соймѣ жъ, а только бѣ де, по ука-  
зу королевскому, и то бы де межевое дѣло  
давно совершилося; рѣчи де королевскіе та-  
ковы, чтобъ ни въ чемъ съ великимъ госу-  
даремъ Литовскимъ расколы не чинить; а  
Вишневецкой де одинъ расколу чинить въ  
межевомъ дѣлѣ для своихъ имѣній, которые  
отъ него отходятъ къ Московскому государ-  
ству, и онъ о томъ поѣхалъ къ королю, тому  
четвертая недѣля, чтобъ король въ то мѣсто,  
что у него отойдетъ ево имѣнія хъ Московско-  
му государству, велѣлъ бы ему дати въ иномъ  
мѣстѣ въ Литовской землѣ. А Адамъ Кисель  
поѣхалъ хъ королю вмѣстѣ съ Вишневец-  
кимъ. А Конецъ Полской въ своихъ имѣніяхъ;  
нынѣ де онъ, недавно, женился на воеводиш-  
нѣ Познанской, на другой женѣ. Да къ Пол-  
скому де королю прошолъ Крымской посолъ,  
тому пятая недѣля; а слышали они про то  
въ городѣ въ Барѣ. А Турскихъ вѣстей слы-  
шалъ онъ, что дѣлають суды болшіе, ката-  
рги и карабли. И писалъ де папа къ Литов-

<sup>(1)</sup> Слѣдуютъ акты, напечатанныя здѣсь подъ № № 71, 74, 75.



скому королю, что Крымская война будетъ по повелѣнью Турского, чтобъ ему неволниковъ взять съ Крымскихъ десятую на каторги.

*Подлинникъ. — Вверху Государю чтено и бояромъ.*

**81.** — 1646, марта 12. Память о приемѣ у царя въ столовой избѣ посланцовъ Кіевского митрополита Петра Могилы.

154 г. марта въ 12 день, указалъ государь, царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи быти у себя государя на дворѣ на пріѣздѣ: Кіевского митрополита Петра Могилы Печерского монастыря игумену Илинарху, да Соѣѣ Премудрости Божіи уставщику черному пону Амбросію, да брату его старцу Деонисію, да Архангелского Выдубицкого монастыря келарю Іоилу, да митрополичю боярину Ивану Предремирскому и митрополичимъ слугамъ. А послати по нимъ Полскаго переводчика Ивана Максимова, да подъ игумена Илинарха сани съ санникомъ смиреннымъ зъ государевы конюшни, а сказати отъ посольскаго думнаго діака отъ Григорья Львова. А пріѣхавъ игумену Илинарху, а старцомъ и бѣлцомъ, пришедъ въ городъ, ити въ Посольской Приказъ и дожидатися государева выхода въ Посольскомъ Приказѣ. А какъ государь велитъ имъ ити къ себѣ государю, и игумену и митрополичю боярину Ивану, и старцомъ, и бѣлцомъ ити и съ Посольскаго приказу вверхъ Архангелскою да Благовѣщенскою папертми, да краснымъ крыльцомъ, въ проходные сѣни и въ столовую избу.

Шолъ вверхъ ко государю съ Кіевскимъ игуменомъ Илинархомъ Баушъ Маракушевъ, а присланъ Баушъ безъ розряду <sup>(1)</sup>.

А какъ они пойдутъ ко государю въ столовую избу, и явити ихъ государю челомъ ударить посольскому думному діаку Григорью Львову, а молить: великій государь царь и великій

№ 81, князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель! Кіевского митрополита Петра Могилы игумень Илинархъ и старцы, да митрополичъ бояринъ Иванъ Предремирской и слуги вамъ великому государю челомъ ударили. И игумень править государю отъ Кіевского митрополита челобитье, и государь спроситъ про митрополита о спасеніи, а молить: митрополитъ Петръ во спасеніи ль? И пожалуетъ государь игумена и старцовъ, и митрополича боярина, и слугъ къ своей царской рукѣ. А послѣ того явитъ государю отъ Кіевского митрополита присылку думной же діакъ Григорей Львовъ, а молить: великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель! Кіевскій митрополитъ Петръ Могила прислалъ къ вамъ, великому государю, съ игуменомъ своимъ съ Илинархомъ: мѣро, источающее отъ главъ преподобныхъ святыхъ отецъ Печерскихъ чудотворцовъ, крестъ ентарной, а на немъ распятіе Господне, литое серебряное золочено; конь Арапской буръ; 6 возниковъ чюбары; 2 ковра: одинъ тканъ шолкъ зъ золотомъ, другой шитъ золотомъ по червчатой землѣ; мѣленка серебряная позолочена; сосуды склянишные розного мастерства. Вамъ же, великому государю, челомъ быють: игумень Илинархъ: книга Треодъ цвѣтная въ лицахъ, книга Акафисты, въ лицахъ же; да митрополичъ бояринъ Иванъ Предремирской — конь гнѣдъ Арапской. И государь велитъ митрополичю присылку и игуменскіе и Ивана Предремирского дары принять казенному діаку, а лошади взять на конюшню; а игумену, старцомъ и Ивану Предремирскому, и слугамъ велитъ государь сказати свое государево жалованье думному жъ діаку Григорью Львову, и Григорей молить: игумень Илинархъ! великій государь царь и великій князь

<sup>(1)</sup> Эти три строки приписаны другими чернилами.

№ 82. Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, жалуетъ тебя своимъ государскимъ жалованьемъ: камка куфтеръ добрая, 40 соболей, денегъ 25 рублевъ; а вась, черного попа и келаря, и соборного старца, и митрополита боярина Ивана Предремирского, и слугъ, царское величество жалуетъ своимъ государскимъ жалованьемъ отъ своей царского величества казны. А послѣ того, по государеву указу, думной же діакъ Григорей Лвовъ скажетъ игумену и черному попу, и келарю, и соборному старцу, и митрополичю боярину, и слугамъ государево жалованье: въ стола мѣсто кормъ, и отпустить на подворье.

*Подлинникъ писанъ на узкихъ полоскахъ.*

**82.** — 1646, марта 12. Память о кормъ и питъ посланцамъ Кіевского митрополита Петра Могилы.

Лѣта 7154, марта въ 12 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, Лвову боярину и дворетцкому князю Алексѣю Михайловичю да дьякомъ: Ивану Ѳедорову и Максиму Чиркову, Велѣтъ имъ дати государева жалованья, въ стола мѣсто: Кіевского митрополита Петра Могилы игумену Илинарху колачъ смѣнной въ полторы лопатки, кружку меду вишневого или малинового, полведра меду цѣженого, полведра пива доброго; ѣствы: шуку колодку, лесть или стерлядь свѣжей, блюдо въ ухи рыбы свѣжіе, блюдо икры черные, звѣно бѣлужины, звѣно сѣмжины; уставщику черному попу Амбросію, брату его старцу Деонисію да келарю старцу Іоилу: по кружкѣ меду обарного, по двѣ кружки меду цѣженого, по три кружки пива доброго; митрополичю боярину Ивану-Предремирскому: шесть чарокъ вина двойного, кружка меду обарного, три кружки меду цѣженого, полведра пива доброго. Были они севодни у государя на дворѣ на пріѣздѣ.

*Подлинникъ съ пометками. — Внизу: Съ толмачемъ Полскимъ съ Иваномъ Максимовымъ.*

**83.** — 1646, марта 12. Благодарственная рѣчь игумена Кіево-Печерскаго монастыря Иринарха царю Алексѣю Михайловичу.

Въ нынѣшнемъ во 154 году, марта въ 12 день, какъ были у государя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи Кіевлена игумень Илинархъ съ товарищи, и отъ Кіевского митрополита отъ Петра Могилы государя поздравляя и поклонъ правилъ, а рѣчь говорилъ такову:

Всепресвѣтлѣйшій, благочестывѣйшій, Богомъ вѣнчанный, Божіею милостію православный царю государю и великѣй князю, всеа великія Росіи и иныхъ многихъ государствъ и царствъ самодержце Алексѣе Михайловичъ, господине господине и благодѣтелю нашъ прещедрѣйшій! не подобаше нашему отцу и пастырю, преосвященному митрополиту Кіевскому, царского же ти величества неусыпному молитвеннику, многая благодѣнія отъ святопочившихъ пресвѣтлѣйшихъ родителей вашего всесвѣтлѣйшаго царского величества сподобившемуся, неблагодарну быти, но якоже о преставленіи оныхъ вѣсть примѣ, усердно болѣзновати и сѣтуя должныя со слезами о нихъ къ Богу молитвы и бескровныя жертвы приносить, сие и о вашемъ всесвѣтлѣйшемъ царскомъ величествѣ, яко истинныя царскія ихъ отросли на отческомъ превысокомъ православнаго государства престолѣ благополучне сѣдшомъ, услышавъ, радоватися и Богу благодарное словословіе возсылати не престае. Сіа убо обоя сѣтованія, глаголю, съ радостію сокупленная въ себѣ содержа, удержатися не возможе, яко да и писаніемъ своимъ и нами посланники своими усердное свое еже ко всесвѣтлѣйшему царскому ти величеству раченіе извѣстити нами, убо нынѣ низайшее свое, до лица земли ногамъ цар-

ского вашего всесвѣтлѣйшаго величества касаясь, челомъ бьетъ и благоговѣнно, яко Божіе помазанника, всесвѣтлую царскую ти лобзаетъ десницу и яко истинный всесвѣтлѣйшаго царского вашего величества служитель и молитвенникъ, благополучный всесвѣтлѣйшаго царствія вашего начатокъ привѣтствуя, руцѣ свои архіерейскія ко всѣхъ Царю и Богу воздѣвъ и царскому ти величеству на всесвѣтломъ православнаго царства многолѣтствуя, прилежно молится, яко да ваше царское всесвѣтлое величество въ добромъ здравіи, благополучіи и мирѣ скипетроцарствія благополучне содержаща, во славу своего тріипостаснаго Божества, во умноженіе и утверженіе же святыхъ православныхъ восточныхъ церкви вѣры и разширенія православнаго ти царствія въ неисчетныя лѣта, да содержитъ и благословить, и вся враги и супостаты, всесвѣтлѣйшаго ти царства вскорѣ да покорить и истинить. Молить при семъ господинъ отецъ и пастырь нашъ, всегдашній же царствія твоего молитвенникъ, яко да ваше царское величество, святымъ правомъ святыхъ ти родителей послѣдуя, во царской си милости того содержиши и въ числѣ истинныхъ и вѣрныхъ ти слугъ и всегдашнихъ молитвенникъ имѣши, и всещедрѣйшимъ благодѣтелемъ будеши, и малые дары отъ него, яко отъ нищетаго архіерея, царскому ти всесвѣтлѣйшему величеству посланныя, милостивно и благоутробно приимиши.

*Копія.*

**84.** — 1646, въ мартѣ. Росписка посланцовъ Кіевского митрополита Петра Могилы въ полученіи царскаго жалованья.

Въ нынѣшнемъ во 154 году дано государева царева и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи жалованья:

Кіевского Печерскаго монастыря игумену Иринарху, дватцать пять рублей. «Игуменъ Иринархъ осударево жаловане взялъ.»

Уставщику, черному поцу Амбросію, пятнадцать рублей. «Амвросый уставщикъ осударево жаловане взялъ и руку приложилъ.»

Кіевского митрополита Петра Могилы приказному шляхтичу Ивану Предремирскому пятнадцать рублей. «Иванъ Предремирскій осударево жаловане взялъ и руку приложилъ.»

Соборному старцу Деонисію восемь рублей. «Діонисій инокъ осударево жаловане взялъ и руку приложилъ.»

Слугамъ митрополичимъ двунатцати человекомъ, по четыре рубли человекъ. «Митрополичіи служки дванадцать человекъ осударево жаловане взяли, а въ ихъ мѣсто приказной митрополичей шляхтичъ Иванъ Предремирскій руку приложилъ.»

Выдубицкаго Николскаго монастыря келарю Іоилу восемь рублей. «Келарь Іоиль осударево жаловане взялъ, а въ его мѣсто игуменъ Иринархъ руку приложилъ.»

*Подлинникъ.*

**85.** — 1646, въ апрѣлѣ. Челобитная Кіевскихъ монаховъ царю Алексѣю Михайловичу *объ отпускѣ ихъ на богомолье.*

Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи. Бюютъ челомъ богомолцы твои государевы два строители: старецъ Іона живоначалныя Троицы да строитель Петронѣй Спаса Преображеніева монастыря Мгарскаго зъ братьею своею: съ келаремъ Онтоніемъ да съ келаремъ Кирилою, да съ соборными старцы: съ Велеріаномъ да съ Тихонѣемъ, да съ дьякономъ Елеуѣріемъ да слушкою съ Ивашкомъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй насъ нищихъ своихъ богомолцовъ, вели, государь, насъ отпустить помолитца къ святѣй живоначалной Троицѣ монастырю Сергію до чудотворца. Государь царь, смилуйся.

*Подлинникъ.* — На оборотѣ листка: 154 г. апрѣля въ 21 день. Отпустить.

- № 86. **86.** — 1646, апрѣля 27. Память о подарен-  
 — 87. ныхъ царю Алексѣю Михайловичу лошадахъ отъ  
 — 88. Кіевскаго митрополита Петра Могилы и боя-  
 рина Ивана Предремирскаго.

Лѣта 7154, апрѣля въ 27 день. По госу-  
 дареву цареву и великого князя Алексѣя Ми-  
 хайловича всеа Русіи указу, память дьяку То-  
 милу Истомину. Отписать ему въ Посолской  
 Приказъ къ діаконъ: къ думному къ Григорью  
 Лвову да къ Алмазу Иванову: въ нынѣш-  
 немъ во 154 году, марта въ 12 день, прислалъ  
 къ государю царю и великому князю Алек-  
 сѣю Михайловичю всеа Русіи въ дарѣхъ Кіев-  
 ской митрополитъ Петръ Могилъ, Печерско-  
 го монастыря съ игуменомъ Илинархомъ да  
 съ бояриномъ своимъ съ Иваномъ Предре-  
 мирскимъ: конь Арапской буръ, шесть возни-  
 ковъ чюбарыхъ, да государю челомъ ударилъ  
 Иванъ Предремирской конь гнѣдъ Арапской, и  
 тѣ лошади на государеву конюшню взяты ль,  
 и будетъ взяты, и что имъ цѣна порознь?

*Подлинникъ съ помарками. — Внизу:* По-  
 слана съ толмачомъ зѣ Давыдомъ Шаду-  
 ровымъ.

**87.** — 1646, мая 2. Память объ отпускѣ  
 двухъ ведеръ вина боярину Кіевскаго митро-  
 полита Петра Могилы Ивану Предремирскому.

Лѣта 7154, мая въ 2 день, по государеву  
 цареву и великого князя Алексѣя Михайло-  
 вича всеа Русіи указу, боярину Борису Ива-  
 новичю Морозову, да Ѳеодору Васильевичю Бу-  
 турлину, да дьякомъ: Ѳеодору Иванову да Ва-  
 силью Нефедьеву. Пожаловалъ государь царь  
 и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа  
 Русіи Кіевскаго митрополита Петра Могилы  
 боярина Ивана Предремирскаго, велѣлъ ему  
 дати своего государева жалованья, по его  
 Иванову челобитью, въ запросъ, два ведра ви-  
 на. И по государеву цареву и великого кня-  
 зя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу,  
 боярину Борису Ивановичю Морозову, да Ѳе-  
 одору Васильевичю и дьякомъ Ѳеодору и Ва-

силью, государево жалованье — питье Ивану  
 Предремирскому велѣтъ дати, по сему госуда-  
 реву указу.

*Подлинникъ съ помарками. — Внизу:* Прика-  
 залъ думной діакъ Григорей Лвовъ словомъ.

**88.** — 1646, мая 4. Отписка думныхъ  
 дьяковъ изъ Конюшеннаго Приказа объ  
 оцѣнкѣ подаренныхъ царю Алексѣю Михайло-  
 вичу лошадей Кіевскимъ митрополитомъ Пет-  
 ромъ Могилою и его бояриномъ Иваномъ Пре-  
 дремирскимъ.

Лѣта 7154, мая въ 4 день. По государе-  
 ву цареву и великого князя Алексѣя Михай-  
 ловича всеа Русіи указу, память дьякомъ: дум-  
 ному Григорью Лвову да Алмазу Иванову.  
 Въ Конюшенной Приказъ къ дьяку къ Томилу  
 Истомину въ памяти за твоею Алмазовою  
 приписью написано: въ нынѣшнемъ во 154  
 году, марта въ 12 день, прислалъ ко госуда-  
 рю царю и великому князю Алексѣю Михай-  
 ловичю всеа Русіи въ дарѣхъ Кіевской ми-  
 трополитъ Петръ Могилъ, Печерскаго мона-  
 стыря съ игуменомъ Илинархомъ да зѣ бо-  
 яриномъ своимъ съ Иваномъ Предремирскимъ:  
 конь Арапской буръ, шесть возниковъ чюба-  
 рыхъ, да государю жъ челомъ ударилъ Иванъ  
 Предремирской: конь гнѣдъ Арапской, и тѣ  
 лошади на государеву конюшню взяты ль, и  
 будетъ взяты, и что имъ цѣна порознь? И, по  
 государеву цареву и великого князя Алексѣя  
 Михайловича всеа Русіи указу, на его госуда-  
 реву конюшню взято станица чюбарыхъ шесть  
 лошадей да жеребецъ аргамачей гнѣдъ, что  
 государю челомъ ударилъ Кіевскаго митропо-  
 лита Петра Могилы бояринъ Иванъ Предре-  
 мирской, и тѣ лошади на ево государевѣ ар-  
 гамачѣ конюшнѣ цѣнены: жеребецъ въ гнѣ-  
 дѣ чюбаръ, одиннатцати лѣтъ, грива напра-  
 во, на лѣвомъ бедрѣ тавра, цѣна тридцать  
 рублевъ; жеребецъ въ карѣ, чюбаръ, четырехъ  
 лѣтъ, грива направо, у задней у лѣвой но-  
 ги копыта и нога въ полголень бѣла, цѣна



дватцать рублевъ; жеребець въ карѣ, чюбаръ, десяти лѣтъ, грива направо, цѣна дватцать рублевъ; меринъ въ карѣ, чюбаръ, съ чалиною, осми лѣтъ, грива на лѣво, цѣна дватцать рублевъ; меринъ въ голубѣ, чюбаръ, осми лѣтъ, грива направо, на лѣвомъ бедрѣ пятно, цѣна тритцетъ рублевъ; меринъ въ гнѣдѣ, чюбаръ, девяти лѣтъ, грива на лѣво, цѣна дватцать рублевъ; жеребець аргамачей, гнѣдъ, звѣздочолъ, девяти лѣтъ, грива направо, у передней у лѣвой ноги копыто и усеница бѣла, цѣна ...цать рублевъ; а жеребець аргамачей..... звѣздочолъ, срослъ, грива направо, задняя нога по шодку бѣла, что государю челомъ ударилъ Кіевской митрополитъ, по государеву указу, съ конюшни къ митрополиту отосланъ назадъ, потому что лошадь, по осмотру, болна. Томило Истоминъ.

*Подлинникъ.* — Подъ подписью дьяка: Маія въ 5 день, подалъ стряпчей конюхъ Степанъ Ивановъ.

**89.** — 1646, мая 10. Память о дарахъ царю Алексѣю Михайловичу отъ Кіевского митрополита Петра Могилы и Кіево-Печерскаго игумена Иринарха.

Лѣта 7154, маія въ 10 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память діаконъ: думному Григорью Лвову да Алмазу Иванову. Въ Казенной Приказъ, къ казначею къ Богдану Миничю Дубровскому, да къ діаку къ Григорью Панкратьеву, въ памяти за твоею Алмазовою приписью написано: велѣти бѣ описати къ вамъ въ Посолской Приказъ: въ нынѣшнемъ во 154 году, марта въ 12 день, у государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи на дворѣ, въ столовой избѣ были: Кіевского митрополита Петра Могилы Печерского монастыря игумень Илинархъ да митрополичъ бояринъ Иванъ Пре-

дремирской и поднесли ему государю отъ № 89. Кіевского митрополита крестъ ентарной, а на немъ распятіе Господне, литое серебряное золочено, да въ дарѣхъ: два ковра, одинъ тканъ шолкъ съ золотомъ, другой шить золотомъ по червчатой землѣ; мѣленку серебряну позолочену, сосуды склянничны розново мастерства; да государю челомъ ударилъ игумень Илинархъ: книга Треодъ цвѣтная въ лицахъ, книга Акафисты въ лицахъ же; и тотъ крестъ и дары въ государеву казну взяты ль, и будетъ взяты, и что имъ цѣна порознь? И въ Казенномъ Приказѣ въ приходной книгѣ нынѣшнего 154 году, марта въ 12 день, написано: у государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи на дворѣ, въ столовой избѣ были: Кіевского митрополита Петра Могилы Печерского монастыря игумень Илинархъ да митрополичъ бояринъ Иванъ Предремирской, и государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи челомъ ударили, а поднесли государю Кіевского митрополита Петра Могилы святыни: крестъ ентарной, на немъ распятіе Господне, литое серебряное золочено, да въ дарѣхъ коверъ, шить волоченымъ золотомъ по червчатому сукну, цѣна сорокъ рублевъ; коверъ тканъ шолкъ золотомъ, цѣна дватцать рублевъ; мѣленка серебряна золочена, вѣсомъ два фунта сорокъ-два золотника, цѣна по девяти рублевъ фунтъ; тритцать-четыре сосудовъ хрустальныхъ стекляны, розново мастерства; государю челомъ ударилъ игумень Илинархъ: книга Треодъ цвѣтная въ лицахъ, книга Акафисты въ лицахъ же; и тѣ книги и сосуды того жъ числа взяты ко государю въ хоромы не цѣнены, а крестъ ентарной и два ковра, и мѣленка серебряная въ государевѣ казнѣ на Казенномъ Дворѣ. Панкратьевъ.

*Подлинникъ.* — Внизу: Маія въ 11 день, подалъ сынъ боярской Игнатей.... <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> Фамилія не прочитана.

№ 90. 90. — 1646, въ маѣ. Челобитная игумене — 91. на Троицкаго Печерскаго монастыря и боярина Кіевскаго митрополита Петра Могилы царю Алексѣю Михайловичу *объ отпускъ ихъ въ Кіевъ.*

Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, быють челомъ твои государевы всеневные богомолцы, Кіевскаго митрополита Петра Могилы посланники: Троецкаго Печерскаго монастыря игумень Иринархъ да митрополичей приказной шляхтичъ Ивашка Предремирскій и братья. Присланы мы твои государевы богомолцы къ тебѣ великому государю отъ митрополита, челомъ ударить и поздравленіе справить и, вмѣсто многочисленныхъ даровъ, малыми дарами отъ митрополита тебѣ великому государю челомъ ударить; и, по твоей царской милости, мы твои государевы богомолцы тебѣ великому государю челомъ ударили и у твоей царской руки были, и твоимъ государевымъ жалованьемъ пожалованы. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй насъ своихъ государевыхъ богомолцовъ, вели, государь, насъ отпустить и твоему царскому повседневному богомолцу, господину нашему преосвященному Петру митрополиту, свое царское жалованье объявить, и пожалуй, государь, свое царское богомолье въ Кіевскую архимандрію, вели, государь, дати свою царскую жаловальную грамоту, на свое царское имя, чтобъ намъ и по насъ твоимъ царскимъ богомолцомъ волно было пріѣзжать къ твоей царской милости въ третій годъ бити челомъ тебѣ великому государю, къ твоему царскому богомолью, на церковное строеніе и о милостинѣ, и для покупки монастырскихъ нужныхъ потребъ, и вели, государь, намъ прибавити своего государева жалованья конского корму: какъ ѣдемъ нсѣ Путивля до Москвы, а намъ, государь,

въ Путивлѣ только по копейкѣ на лошадь на день даютъ на дорогу; тако жъ чтобъ намъ нищимъ твоимъ государевымъ богомолцомъ у твоей царской милости во всемъ благосердную милость и жалованье получать, яко отъ неисчерпаемого источника, и во всѣ окресные государьствы твоимъ государскимъ жалованьемъ безпрестанно хвалиться и неусыпно за твое государское благоутробіе и щедрую милость Бога молити. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ. — На оборотъ листа: Выписать.*

91. — 1646. Челобитная строителя Густынскаго монастыря Іоны и келаря Тихона царю Алексѣю Михайловичу *о милостинѣ на устройство трехъ новосозданныхъ монастырскихъ церквей.*

Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, быють челомъ повседневные нищии твоего государскаго величества богомолцы: пресвятыя и живоначальныя Троицы Густынскаго монастыря строитель Іона, да келарь старецъ Антоній, да соборный старецъ Тихонъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 154 году, въ настоящій сій святой и великій постъ, пріѣхали мы до твоего царскаго пресвѣтлаго величества, по повелѣнію и данной намъ грамотѣ преблаженной памяти отца твоего государя, великаго государя царя и великаго князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи, возлюбленнаго родителя твоего царскаго. . . . (1) намъ повелѣлъ въ пятый годъ до государства своего приходить по милостиню святую, да мы же, по томъ повелѣнію его святой памяти благодателя нашего, но не токмо нашего, но и всей вселеннѣй бывшаго, отслужихомъ сорокоусть совершенно по его царской милостивой памяти и шестствіи съ того суетнаго свѣта и по всеблаженной памяти ве-

(1) По ветхости подлинника, стерлись слова.

ликой государыни царицы и великой княгини Евдокии Лукьяновны, превожделѣнной родителницы твоего царьскаго величества, благодѣтеля нашего, но и до кончины жительства нашего должны будемъ молити всемилостиваго человеколюбца Бога, дабы сподоблени были царствія небесного нетлѣннаго и жизни безконечныя, а днесь паче должны есмь по вся дни и по вся часы прилѣжно всемилостиваго Бога и Спаса нашего Иисуса Христа и пречистой Богородицы молити за твое царское величество благодателя нашего, дабы Христосъ Господь твое царское пресвѣтлое величество въ долготу днѣй въ лѣта неисчисленныя божественною милостію охранялъ въ лѣпоту блаженной памяти отца твоего государева на утѣшеніе всего православнаго рода христіанскаго и созиданія благолѣпія монастырей и церквей святыхъ, якоже благонарочныхъ, Густиніяна, Оеодосія, Аркадія и Онорія и прочихъ святыхъ древнихъ православныхъ и равноапостольныхъ царей Константина и Елены, дабы по всей вселенной благодать и держава твоего царьскаго пресвѣтлаго величества прензобилнѣ распространялась отъ рода и въ родъ и во вѣки. Аминь.

Поклоньше же главы смиренія нашего старческіи пресвѣтлому подножію царьскаго ти величества и молимъ прилежнѣ: милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всея Русіи! пожалуй насъ пищихъ своихъ царскихъ богомолцовъ, молимъ, да не тищихъ насъ повелитъ твоя царская милость отпустить отъ своея державы; повелѣи, царь государь всещедрый, благодателю нашъ благій, дати намъ милостыню святую въ пречестную обитель, въ домъ пресвятыя живоначалной Троицы Густынскаго монастыря, ново-созданнымъ тріемъ храмомъ: большому храму, зѣло благолѣпно сорууженному, пресвятыя и живоначалной Троицы, и въ трапези теплый храмъ Успеніе пресвятой Богородицы, и на ветхомъ монастырю святого чюдотворца Ни-

колы, дабы тые святыя церкви твоею пресвѣтлою царьскою милостынею во всемъ благолѣпно совершенство имѣти возмogli, на вѣчную похвалу царьскаго ти величества. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ южнорусскаго почерка. — На оборотъ листка рѣшеніе: Выписать.*

**92.** — 1646. Роспись предметамъ, потребнымъ на устройство Густынскаго монастыря.

Золота двойного 5,200 листовъ, золота краснаго тожъ число, сребра тожъ число, вохры Калуской 20 фунтовъ, вохры Греческой личной 10 фунтовъ, бакану Венеційскаго фунтъ, бакану Нѣмецкаго 3 фунта, голубцу 5 фунтовъ, лазори стѣнные 10 фунтовъ, киноварію 10 фунтовъ, яри 2 фунта, празелени 20 фунтовъ, черлени Псковской 30 фунтовъ, суріи 15 фунтовъ, жолти 15 фунтовъ, бѣлплъ 20 фунтовъ, сахару леденцу 10 фунтовъ, камѣди 6 фунтовъ, олифы 10 ведръ; небы 10 фунтовъ, скипидарнова масла 6 фунтовъ.

Евфимей Стефановъ, игуменъ монастыря Густынскаго, со братією своею, старшими соборными старцы.

*Подлинникъ озаглавленъ такъ:*

Роспись, сколько надобитъ на церковное строеніе Троецкаго Густынскаго монастыря.

**93.** — 1646, въ маѣ. Докладъ о разновременныхъ царскихъ пожертвованіяхъ на устройство Густынскаго монастыря и о пропускахъ грамотъ на испрашиваніе въ Москвѣ царской милостыни.

Въ нынѣшнемъ во 154 году, февраля въ 15 день, пріѣхали ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всея Русіи бити челомъ о милостынѣ Прилутцкаго Густынскаго Троецкаго монастыря строитель Іона, а съ нимъ келарь Онтоней, соборной старецъ Тихонъ, служба Митка; да псѣ Кіева Никольскаго Пустынскаго монастыря строитель Митрофанъ, а съ нимъ соборной старецъ Іевъ, служба Ива-

№ 93. шко. А писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Густынского изъ Троицкого монастыря игуменъ Евфимій зъ братъею, что въ ихъ въ опещежителномъ Густынскомъ монастырѣ. . . .  
 . . . . . живоначалныя Троицы . . .  
 . . . . . и при немъ два храмы . . . . .  
 . . . . . Богородицы и святителя Христова чудотворца Николы и въ тѣ храмы надобе святыя иконы. А въ прошломъ году, тому минуло два годы, какъ его царьского величества отецъ, блаженные памяти великій государь царь и великій князь Михайло Ѳеодоровичъ всеа Русіи, пожаловалъ далъ красокъ и тѣмъ красками 5 верховъ болшихъ церковныхъ внутри пописали зѣло благодѣпно; а нынѣ такихъ же красокъ на писаніе святыхъ иконъ въ три храмы зѣло имъ надобе, и быють челомъ великому государю его царьскому величеству, чтобъ государь пожаловалъ ихъ рабовъ и богомолцовъ своихъ на украшеніе тѣмъ святымъ храмомъ, такожъ и на иное монастырское строеніе и имъ на милостину отъ своей царской десницы, и да будетъ сорудитель тому монастырю, въ память свою отъ рода въ родъ. А на Москвѣ въ Посолскомъ Приказѣ Густынского монастыря строитель Іона подалъ роспись такову <sup>(1)</sup>.

А изъ Николскаго Густынского монастыря писали ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи . . . .  
 . . . Исаія съ братъею, чтобъ государь пожаловалъ въ ихъ монастырь своею царскою милостиною и своею государскою жаловалною грамотою, чтобъ имъ пріѣзжати къ нему государю для милостины. И какъ они были у государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи на дворѣ и поднесли ко государю святыни: Густынского монастыря строитель Іона: образъ Спасовъ да образъ пречистые Богородицы съ превѣчнымъ младенцемъ, въ

кѣотехъ древяныхъ, писанныхъ на мѣди, поля золочены; Николскаго Пустынскаго монастыря строитель Митрофанъ: крестъ древянъ въ серебрѣ золоченъ, на немъ рѣзаны 12 Господьскихъ праздниковъ.

Во 150 году пріѣзжали ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостинѣ и на церковное и монастырское строеніе тогожъ Троицкого Густынского монастыря строитель старецъ Еуфимей, да тотъ же келарь Онтоней, да чорной дьяконъ Езикѣиль, и дано имъ государева жалованья на милостину, противъ иныхъ строителейъ и старцовъ. Да въ монастырь съ ними послано на церковное строеніе 4 сорока соболей, цѣною на 200 рублей; сосуды церковныя серебряныя золочены, въсу въ нихъ 2 фунта, пол-7 золотника, да въ позолоту пошло 4 золотыхъ; Евангиліе на престолное, обложено бархатомъ червчатымъ, листы басмены золотомъ, на Евангиліѣ распятіе Христово и евангелисты, и на другой цѣкъ плащи серебряныя золочены, въсу въ нихъ фунтъ, 13 золотниковъ, да въ позолотѣ 5 золотыхъ. А государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи жалованья дано имъ на милостину: строителемъ Іонѣ да Митрофану по 40 куницъ, денегъ по 10 рублей человѣку; келарю Онтонію 40 куницъ меншой цѣны, денегъ 6 рублей; соборнымъ старцомъ Тихону да Іеву по камкѣ, денегъ по 5 рублей человѣку; служкамъ Миткѣ да Ивашку по сукну доброму, денегъ по 2 рубли человѣку. А въ монастыри ихъ толко государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи пожаловалъ своего государева жалованья. . . . . и на монастырское строеніе. . . . .

И выписано на примѣръ: крестъ серебрянъ золоченъ, въсу въ серебрѣ фунтъ, 24 золотника съ полузолотникомъ, да въ позолотѣ 4 золотыхъ; кадило серебряно золочено, въсу въ

(1) Самая роспись въ этотъ актъ не вписана: она напечатана здѣсь подъ № 92.



немъ серебра фунтъ, 56 золотниковъ, да въ позолотѣ 4 золотыхъ; блюдо серебряно подѣ понагбю, вѣсомъ фунтъ, 45 золотниковъ; да изъ Приказу Большого Дворца дано печатныхъ книгъ въ переплетъ . . . . . Уставъ новой Московской. . . . . по мартъ, 3 Миней мѣсечныхъ: сентябрь, декабрь, августъ, цѣна книгъ 12 рублей, 2 алтына, 3 денги; да съ Казенного Двора ризы. . . . . службою камчатные, цѣна имъ 36 рублей, 26 алтынъ, пол-6 денги.

Во 151 году въ Густынской же монастырь послано 4 книги Миней мѣсечныхъ: октябрь, ноябрь, май, июнь; а денегъ за нихъ дано овошного ряду торговому человѣку Вареоломѣйку Семенову, по цѣнѣ, 11 рублей изъ Большого Приходу.

Во 151 жъ году прѣзжалъ ко государю къ Москвѣ Густынского жъ монастыря старецъ Галахтѣонъ, вмѣстѣ съ Молдавскимъ посланникомъ съ Петромъ Михайловымъ, и ему дано государева жалованья на милостину, противъ Густынскаго келаря Антонія: камка смиренная, 40 кунницъ меншіе цѣны; денегъ 10 рублей; да съ ними жъ послано въ монастырь государева жалованья на церковное строенье 3 сорока соболей, цѣною на 100 рублей; да паникадило мѣдное о 12 шандалехъ, вѣсу въ немъ 2 пуда, 14 гривенокъ, денегъ за него плачено изъ Новгородскіе Чети 21 рубль, 28 алтынъ, пол-3 денги; да красокъ послано фунтъ бакану Венецкѣйскому, 2 фунта лазори голубцу, 5 фунтовъ киноварю, 2 фунта яри мѣденки, всего цѣною на 9 рублей, на 15 алтынъ.

Во 152 году прѣзжалъ ко государю къ Москвѣ Троицкого Густынского монастыря келарь старецъ Онтоней, и дано ему государева жалованья на милостину 10 рублей; да въ монастырь съ нимъ послано государева жалованья, по писму и по прошенью Троицкаго Густынского монастыря игумена. . . . . зъ братьею, на церковное стро-

енье: 12 фунтовъ нефти, 1,000 листовъ золота краснаго, 6 фунтовъ яри зеленой, 8 фунтовъ вохры Нѣметцкой, пудъ празелени, пудъ съ четью олифы, пол-3 пуды сурику, 12 фунтовъ лазори, изъ Оружейного Приказу, что осталось отъ соборные церкви. Да сверхъ того имъ же на церковное строенье куплено въ ряду красокъ на 30 рублей.

А въ Кіевской въ Николской въ Пустынной монастырь послано государева жалованья на церковное и на монастырское строенье, въ прошломъ во 148 году, соболями на 100 рублей; а болши того посылки въ тотъ Николской Пустынной монастырь не сыскано.

Да Троицкого жъ Густынского монастыря строитель старецъ Іона положилъ въ Посолскомъ Приказѣ государеву жаловальную грамоту блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца, 150-го году; а по той государевѣ жаловальной грамотѣ велѣно того монастыря старцомъ прѣзжати ко государю къ Москвѣ, для милостыни и для иныхъ монастырскихъ дѣлъ, въ 5 или въ 6 годъ, тремъ или четверемъ старцомъ да служкѣ.

И нынѣ государю и царю великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ Троицкого Густынского монастыря строитель Іона, чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ ту прежнюю отца своего, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи жаловальную грамоту . . . . . писати на свое государево имя.

154 г. мая въ 12 день, государь пожаловалъ Троицкого Густынского монастыря строители Іону зъ братьею, велѣлъ имъ отца своего государева, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи, жаловальную грамоту подписать на свое государское имя.

Такъ на государевѣ жаловальной грамотѣ подписано:

№ 94. Лѣта 7154, маія въ 13 день, великій госу-

— 95. дарь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, себѣ отца своего государева, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца, грамоты слушавъ, живоначалные Троицы Густынского монастыря игумена Евфимія съ братьею, или хто по немъ иный архимарить и братья въ томъ монастырѣ будутъ, пожаловаль, велѣль имъ себѣ грамоту подписати на свое государево цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи имя и о всемъ велѣль дѣлать по тому, какъ въ сей отца его государева, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца, грамотѣ писано.

*Подлинникъ. — Мѣста, утраченныя, по вѣстности рукописи, обозначены точками.*

94. — 1646, іюня 20. Память о подводахъ отъ Москвы до Путивля монахамъ разныхъ южнорусскихъ монастырей.

Лѣта 7154, іюня въ 20 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память околичному князю Семену Васильевичу Прозоровскому да дьяку Василью Яковлеву. Велѣть дати Кіевляномъ: съ Прилукъ Троицкого Густынского монастыря строителю Іонѣ, келарю Онтонію, соборному старцу Тихону, служкѣ Миткѣ; изъ Лубенъ Преображенского Мгарского монастыря строителю Петронію, келарю Кирилу, соборному старцу Велеріану, служкѣ Ивашку; Николского Пустынного монастыря строителю Митрофану, соборному старцу Іеву, служкѣ Ивашку отъ Москвы до Путивля шестнатцать подводъ съ телѣги и съ проводники, да приставу ихъ Путивльцу Якову Алешкову подводы по указу.

*Подлинникъ съ пометками.*

95. — 1647, ноябрю 27. Окружная грамота Польскаго короля Владислава пограничнымъ урядникамъ о титулахъ и о безпорядкахъ, производящихся на границѣ.

Владиславъ Четвертый, Божіею милостию, король Польскій, великій князь Литовскій, Русскій, Прускій, Мазовецкій, Жмоитскій, Имфлянскій, Смоленскій, Черниговскій, а Швецкій и Годицкій, Вандальскій дѣдичный король.

Велможнымъ уроженнымъ шляхетнымъ оберегателемъ, старостамъ, державцомъ, капитаномъ и ихъ намѣсникомъ, также и инымъ, живучимъ въ государствѣ нашемъ, а имянно при рубежи Московскомъ живучи(мъ), вѣрно намъ милымъ, милость наша королевская. Прежъ сего даны были съ канцеляріи, сирѣчь изъ Приказу нашего корунного и великого княжства Литовского грамоты съ написаньемъ нашихъ королевскихъ и великого государя царя Московского о короткихъ титулахъ грамоты, какъ и отъ которыхъ людей въ грамотахъ имѣеть быти писано въ сторону Московскую, что не мало грамотъ отъ пріятства и вѣрности нашей, также особно съ прописками, временемъ, съ прибавкою нашею, а временемъ съ умаленіемъ царя его милости титулы писанныхъ, на Москвѣ находятца и передъ велможнымъ каштеляномъ Кіевскимъ, великимъ посломъ нашимъ, за наибольшую непристойность и въ зрушеніе вѣчного покою объявлены и выговариваны есть; также намъ черезъ тогожъ велможного каштеляна Кіевского, посла нашего, вѣдомо учинено, что на договорѣ зъ думными бояры въ столицѣ, отъ царя Московского на то посаженными, съ нимъ договорено, по челобитьямъ нѣкоторыхъ людей, пріятства и вѣрность ваша при рубежи Московскомъ живучіе о испорченомъ рубежи отъ вопчихъ камисарей, сирѣчь межевыхъ судей, поставленныхъ, также на станицы козаковъ, которые съ нашей стороны въ поле ходячи, Московскую сторожу, за Муравскими шляхи будучихъ, громать и побиваютъ, и на томъ

стало, что тѣ всѣ имѣютъ быть жестоко сужены и караны; и для того мы, не хотя дальней проволоки дѣлать Рѣчи Посполитой и желаячи, чтобъ покой и пріязнь съ народомъ Московскимъ достаточно устроениемъ Божиимъ утверждена на всѣ впредь будущіе времена, противъ мирного постановенія нерушимо было, первое хотимъ имѣть грамоты наши по пріятству, и вѣрности вашей повелѣваемъ, чтобъ ни которые приказные люди ни въ какомъ дѣлѣ непристойно къ воеводамъ и ни хъ кому иному въ государство Московское писать не дерзалися, но только чтобъ оберегатели, старосты, державцы, капитаны и намѣстники въ городахъ приказныхъ до воеводъ Московскимъ и иныхъ приказныхъ грамоты отъ себя давали, титла наши и царскіе съ опасениемъ, безъ прибавки и умаленья, пишучи сими словесы: наяснѣйшаго и великого Владислава Четвертого, Божіею милостію, короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ; отъ кого именемъ: Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя. А будетъ до боярина или до околничего, писать: великому боярину господину, хъ кому будетъ именемъ; а думнымъ людямъ и воеводамъ писать только: господину. По семъ жестоко наказываемъ, чтобъ рубежей межъ государствъ нашими и Московскими, черезъ межевыхъ судей вопчихъ учиненныхъ, никто бъ не дерзался и не смѣлъ нарушать и портить; а на останокъ, чтобъ станицы казаки, въ поле ходячіе, отъ разбиванія сторожи Московской усмирены были, а которые бы въ такомъ разбоѣ и грабежи и убойствѣ виноваты находилися, чтобъ сужены бесъ попоровки, противъ уложенія права нашего на разбойнии описаного, однолично караны были; а естлибъ хто прописки тителъ или въ порчѣ рубежей и въ неусмирени станицъ казаковъ, Московскую сторожу разбивающихъ, всякъ таковъ присуженъ

и казненъ будетъ по винѣ своей отъ приказныхъ соймовыхъ уложений, яко нарушитель явного миру. А чтобъ то земскимъ и городскимъ и инымъ урядомъ всѣмъ было вѣдомо, приказуемъ, чтобъ сей нашъ универсалъ, спрѣчь грамоту, и гдѣ ни будетъ, вѣрна и пріязна была и въ книги записана.

Писанъ въ Варшавѣ, мѣсяца ноября въ 27 день, дѣта Господня 1647-го, панованія королевствъ нашихъ Полского четвертого-надесять, а Шведского пятого-надесять году.

Приписъ рука королевская Латынскимъ писмомъ: Владиславъ король.

А внизу написано: Томашъ Войскій, секретарь его королевскіе милости.

*Эта грамота озаглавлена такъ:*

Переводъ съ Полского писма зъ грамоты Полского Владислава короля, какову пишетъ къ порубежнымъ къ державцомъ и къ старостомъ и хъ капитаномъ и ко всякимъ приказнымъ людямъ.

*Внизу: Подлинная вкороткѣ.*

**96.** — 1647, декабря 2-го. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ Чугуевскому и Бѣлгородскому воеводамъ *объ удовлетвореніи за убитыхъ его людей, посланныхъ имъ за рарогами или кречетами.*

Наяснѣйшаго и великого государя царя, Божіею милостію, великого короля Полского Влава Четвертого и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, отъ меня Еремѣя Михала Корибута княжеца Вишневецкого, воеводы Земль Рускои, Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, царя самодержцы всеа Русіи и иныхъ, его царского величества царя и обладателя, въ Чюгуевъ воеводѣ князю Якову Петровичю, а въ Бѣлгородъ воеводѣ старшему князю Тимоѣю Оедоровичю Прозорову.

Извѣсно вамъ да будетъ, что я на прямую потребу мою исъ моею грамотою черезъ слу-

№ 97. гу моего Яна Семашка съ Песокъ посыламъ и стрѣльцовъ своихъ для рароговъ, сіи рѣчь крѣчатовъ: Хвеска Чигирина да съ нимъ Петра Уса, Игната Богданова, Богдана Протасова и Игната. Въ прошломъ во 152-мъ году тотъ Хвеска Чигиринъ, оставя товарищей своихъ на устѣ Мжи, а самъ зъ грамотою билъ челомъ воеводѣ Чюгуевскому Денису Степановичю Ушакову; а воевода, грамотѣ моею не хотя вѣрить, того Чигирина во пренсподнюю тюрьму вкинулъ; а къ тѣмъ товарищамъ его, которые стояли на устѣ Межи, послалъ нѣкакихъ ратныхъ и стрѣлецкихъ людей, но какъ воровъ и разбойниковъ велѣлъ порѣзати и поколоти и на смерть побивати, и все ихъ добро, лошади и пищали, въ чемъ поносить, шкоты всен на сто на дватцать рублевъ; а тѣ разбойники и нынѣ живутъ въ Чюгуевѣ: Александро Нарьянокъ, Стенка Остаповъ, Васка и Короманъ, Еремко и Володимеръ, а иныхъ и сами сыщутъ. И ты, воевода князь Яковъ Петровичъ, вели тѣхъ непотребныхъ людей сыскать и моему Оедору Чигирину и Петру Петровичю, которой израненъ ушолъ, изымавши ихъ, выдать; а естли не выдать, то всю шкоту, сто-дватцать рублевъ, платить, и уголовщину за убитыхъ вели заплатить; а естли бѣ не имѣло такъ учинитися, и въ томъ бы имѣло быти великое дурно промежъ обонхъ государей нашихъ, великого короля Полского и великого царя самодержца Московского; и для того въ той же грамотѣ моею пишу къ воеводѣ Бѣлогородцкому ко князю Тимофѣю Оедоровичю къ старшему, чтобъ въ уѣздахъ Бѣлогородцкихъ таковыхъ людей посыскать велѣлъ, чтобъ мои люди ни вотще отѣхали, но справедливость вземши, псѣ стрѣльцами твоими до рубежовъ нашихъ отѣхали; а тѣхъ розбойниковъ вели казнить, чтобъ не множилася такая свояволя межъ народомъ Христіанскимъ. А естли бѣ мой Оедоръ своеншко-

ты не дошелъ и управы отъ васъ воеводѣ не имѣлъ, и имѣло бы то до того пріити, что повелю въ маестности моеи Заднѣпрской вашихъ купецкихъ людей позабирать и самъ управу чинить. Ино пусть же такъ будетъ любовь сосѣдская и дружба неисчетная, что и я умѣти буду всякому съ какою воеводскою грамотою управу чинить и чтобъ по крестному цѣлованью союзъ и любовь промежъ обонхъ государей нашихъ, вѣчная крѣпость на вѣки была. А по томъ буди здоровъ. Писанъ въ Лохвицѣ, лѣта 155, декабря во 2 день.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского листа, каковъ писать къ воеводамъ: къ Чюгуевскому ко князю Якову Петровичю да къ Бѣлогородцкому, ко князю Тимофѣю Прозорову князь Еремѣй Вишневецкой; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля во 2 день.

*Внизу рѣшеніе:* 156, февраля 17 государь указалъ и бояре приговорили: писать о томъ къ Адаму Киселю отъ бояръ князь Алексѣя Никитича Трубецкова съ товарищи, которые вѣсти были, а кто какихъ прописныхъ листовъ объявити послѣ Адамова договору и послати ево къ Адаму Киселю и листъ королевской, каковъ былъ розослалъ во всѣ королевскіе украинны въ городы; и тѣ всѣ прописные листы записать порознь для вѣдома.

**98.** — 1647, декабря 2. Письмо Александра Конецпольскаго къ воеводѣ Новгородскому Бутурдину съ жалобою на грабежъ князя Одоевскаго, произведенный надъ Гадяцкими купцами, и съ требованіемъ удовлетворенія.

Наяснѣйшего и великого государя Владислава Четвертого, зъ Божей милости, короля Полского... <sup>(1)</sup> зъ Божей милости, великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи самодержца... <sup>(2)</sup> отъ Але-

<sup>(1)</sup> Слѣдуетъ титулъ съ ошибками, которыя указаны въ слѣдующихъ актахъ. — <sup>(2)</sup> Тоже.



ксандра Станиславовича на Конецполю Конецполского, хоружего коруны Полскіе, Перяславского, Корсунского, Плоскиревского старосты, велможному пану воеводѣ Новгородцкому его царского величества объявляю.

Били мнѣ челомъ мѣщане Гадичкіе, жалобу чиня на князя Микиту Ивановича Одоевского, что въ году тысяча шестьсотъ чотырдесять шестомъ, мѣсяца сентября, стоячи подѣ Бѣлымъ-городомъ обозомъ, сін рѣчь табормъ, съ войскомъ его царского величества, и огласилъ черезъ трубача, чтобъ купцы земли нашіе, не боясь ни на кого и наменьшого грабежу, съ товарами до воиска прїѣзжали; и будучи они въ томъ обнадежены, ѣхали зъ горѣлкою, съ табакомъ, съ медомъ, съ килимами, съ коцами, съ сафянами Турскими, какъ имъ возможно было. Однако князь Одоевской, увѣдавъ про нихъ въ десяти верстахъ отъ Бѣлагограда, указалъ до обозу своего привести и повелѣлъ бочки ихъ зъ горѣлкою порозѣкать и табакъ поросхватать и всѣ ихъ товары, которые они себѣ болши нежели на десять тысячей считаютъ, побрано. О чемъ я до вѣдомости вашіе, воевода его царского величества Новгородскій, приношу, желаячи у тебя, чтобъ еси прилѣжное учинилъ попечение, чтобъ тѣ убогіе люди были успокоены, которые будучи обнажены животами своими, совершенную и неотволочную справедливость воспріали и въ кровавомъ плачѣ своемъ утолены были; то належитъ пристойно на тебѣ, и доброе твое сосѣдство повелѣваетъ и добрая прїязнь вѣчнымъ перемирьемъ утвержена, чтобъ тѣ убогіе люди въ жалости своей и въ убыткахъ и въ шкотѣ были благодарни и свое воспріали; въ чемъ я ни мало не опасаяся отъ тебя, велможный воевода его царского величества, что ты во всемъ томъ совершеніе учинишь. А по томъ желяю вамъ отъ Господа Бога доброго здоровья и счастливого во всѣхъ дѣлахъ вашихъ пребыванья. Писанъ въ Корсунѣ, мѣсяца декабря въ 2

день, мѣта отъ нароженія Избавителя наше- № 98.  
го 1647.

А внизу написано Полскимъ писмомъ:

Велможности вашей желателный сосѣдъ и прїятель Александръ Конецполскій, хоружей корунной.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского листа, каковъ писалъ въ Новгородъ къ воеводѣ къ Тимофѣю Бутурлину Александръ Конецполскій; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, генваря въ 12 день.

*Внизу: А подлинной листъ взятъ къ прописнымъ листомъ.*

**98.** — 1647, декабря 7. Письмо полковника Станислава Броневскаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Болховскому съ вѣстями о событіяхъ въ Европѣ.

Отъ наисѣйшего Владислава Четвертого, Божіею милостію король Полскій, великій князь Литовскій, Рускій, Прускій и иныхъ многихъ, его королевского величества отъ Станислава Броневскаго, полковника войска ясневелможного его милости пана Александра Конецполского, хоружего корунного, Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, Владимирскій и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель, его царского величества въ городъ Хатмынь.

Что твоя милость, воевода Хотмышской княже Семень Микитичъ Болховской, посылалъ еси Федора Орлова сына Осетрова, добываючи вѣдомости про Крымского царя и про Нагайскихъ воиновъ, на которыхъ бы мѣстехъ оборочались; и у насъ про нихъ въ сіе время нѣтъ никакіе вѣсти, толко о томъ вѣсть, что, по отданью твоей грамоты Иллѣю, вѣсть: цесаря Турецкого Турки удавили и иного цесаря обобрали нѣтъ того жъ большого роду; Кантимеровъ родъ изъ неволи выпущенъ; Бандабурской князь умеръ; курфистъ князь Прус-

№ 99. ской умеръ; такожь и Свѣйская королевна умерла; то велможный нашъ панъ хоружей корунной розказалъ съ людьми готовитися на непріятеля креста святого. И естли какіе иные новыя вѣсти будутъ, не позабуду твоей милости вѣстно учинить. Писанъ въ Гадечѣ, декабря въ 7 день, 1647 года.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского листа, каковъ писалъ въ Хатмынешкѣ къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому Станиславъ Броневской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, генваря въ 9 день.

*На оборотъ листка:* Государь и бояре слушали.

99. — 1647, декабря 8. Письмо Кіевскаго каштеляна Адама Киселя къ Свѣскому намѣстнику Замятнѣ Леонтьеву и воеводѣ Кобыльскому *о договорныхъ грамотахъ и о надгробномъ мраморномъ камнѣ.*

Наяснѣйшого великого государя Владыслава Четвертого, Божіею милостию, короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Польское Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ еeneralъ Кіевскій, Житомирскій, Овруцкій, староста Носовскій.

Божіею милостию, великого государя цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского пресвѣтлого величества столнику и намѣстнику Кашиинскому и города Сивска и Комарицкихъ волостей и драганского строю воеводѣ господину Заметнѣ Федоровичу Левонтьеву, да его царского пресвѣтлого величества воеводѣ господину Иванову Кобыльскому миръ-здравіе.

Исполнился пять педѣль, какъ я послалъ къ вамъ грамоту до его царского пресвѣтлого величества бояръ великихъ господиновъ въ большихъ дѣлѣхъ обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ государей нашихъ, и на то посямѣсть

нѣтъ мнѣ отвѣту. Посланникъ мой бездѣльно у васъ воздержанный пребываетъ; вѣрные мое желанія и работы или забвеніе, или отриновеніе, Господь же Вседержитель сердцевида воздастъ мнѣ по дѣлѣхъ моихъ. Но егда любовь ни ревнуетъ, ни уставаесть, азъ же дѣла моя дѣлаю и вся мною великимъ посломъ договоренна исполняю и соблюдаю; да будетъ же достовѣрно, што я писалъ его царского пресвѣтлого величества бояриномъ и великимъ господиномъ, што наяснѣйшій великій государь мой, договоръ мой утверждаячи, вся пресвѣтлымъ величествомъ своимъ истить. Посылаю универсалъ одинъ, съ подписомъ величества его и печатю коронною закрѣпленный, въ немже вся желанія и договору моего пункта или стати суть выраженные; вся же сія наяснѣйшій великій государь мой, любя брата своего его царское пресвѣтлое величество, мене же великого посла своего не хотя ни въ чомъ, што я постановилъ, отставити, дѣлаесть. Да билъ же я чоломъ наяснѣйшому великому государю моему о надгробницу или камень мрамуровый, золотомъ писанный, о немже было его царского пресвѣтлого величества желаніе, штобы былъ отданный. Да и сія крайняя першихъ раздоровъ не оставала бы пометка, егда вѣчный союзъ братства дружбы, Божіею милостию, естъ закрѣпленный. Да и того чоломъ битья моего наяснѣйшій великій государь мой не отставилъ и повелѣлъ до рукъ моихъ надгробницу тую отдать, и будетъ, помощію Божіею, моимъ же усерднымъ стараніемъ и родиніемъ, исполнено то желаніе и тотъ камень на столиці поставленный, и ни единая черта договору моего, дастъ Богъ, не погибнетъ, но все реченное дѣломъ исполнится. И вамъ бы господиномъ и универсалъ тотъ его королевского пресвѣтлого величества и грамоту мою сію его царскому пресвѣтлому величеству великимъ бояромъ и думному дяку или канцлеру отослати, моего же посланника и первого и нынѣшнего въ

тотъ же часъ ко мнѣ отправить. Честъ убо моя и достояніе сенаторское терпѣть умаленіе, егда на грамоту мою отвѣту доселя не маю. Сего ради не пишу къ нимъ, но къ вамъ. А потому вы здравствуйте и радуйтесь о Господи.

Въ городѣ моемъ Кобыщы, дня девятнадцатаго мѣсяца декабря, римскимъ числомъ, лѣта Божого нароженъ 1647.

Еще же и то вамъ, господиномъ, ознаймую, што яснесвѣщонный княжа папства Римского ясневелможный панъ Юрей съ Тенчина Осолинскій, найвышшій коронный канцлеръ, другъ пріятель мой великоименитый, во всѣхъ дѣлѣхъ его царского пресвѣтлого величества истенно и прилѣзно бодрствуетъ; отмѣна же зазнобъ договоренная не исполнилася, и то бы дѣло надобно поспѣшити и совершити, и срокъ минулъ — никакое вѣсти о томъ не было, а я передъ положеннымъ срокомъ посылаю къ его царского пресвѣтлого величества Путнвскому воеводѣ, и онъ мнѣ отписалъ, што нѣтъ никого на тотъ срокъ не было, и то мнѣ все дивно забвеніе дѣлъ договоренныхъ, о нихже всегда печаль моя есть, егда бы ся вся исполнили.

*Подлинникъ, писанный на квадратномъ листѣ, запечатанъ печатью съ кустодією, на которой фамильный гербъ съ надписью вокругъ: Adam z Brusyłowa Kisiel Kastellan Kiowski; адресъ на конвертѣ: Его царского пресвѣтлого величества столнику и намѣстнику Каширскому и города Сивска и Комарицкихъ волостей и драганского строю воеводѣ господину Заметнѣ Федоровичу Левонтиеву да его царского пресвѣтлого величества воеводѣ Сивскому Ивану Кобыльскому, пріятелемъ моимъ, дадется. Въ городѣ Сивскѣ.*

**100.** — 1647, декабря 9. Письмо Стародубскаго городничаго Оомы Калажовскаго къ воеводѣ Сѣвскому Замятнѣ Леонтиеву о пограничныхъ воровствахъ.

Наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божьею милостию короля

Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.

Польскаго и великаго князя Литовскаго и № 100. иныхъ многихъ, его королевскаго величества одѣ Томаша Калажовскаго, городничаго Стародубскаго, подстаростега Новгородка Сѣверскаго, Божьею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества столнику и намѣстнику Кашинскому, также города Сѣвска и Комарицкихъ волостей, драгунскаго строю воеводѣ Замятни Федоровичу Леонтиеву да воеводѣ Сѣвскому Ивану Семеновичу Кобыльскому.

Писали вы ко мнѣ объ сыскѣ лошадей Тараса Алексѣева да Игната Андреева зъ деревни Бровскаго его царскаго величества Сѣвскаго уѣзду драгуновъ, которые будто найдутьца въ уѣздѣ Новгородскомъ деревни Есмани пана Андрея Окгѣницкаго; ино я постерегаю межи обоими великими государствами братерское любвѣ и мирнаго посолскаго договору и вѣчнаго утверженія, также правъ и волностей нашихъ шляхецкихъ; кгдажъ у насъ шляхтичъ, который се правомъ и волостию своею тѣшитъ безъ припозвъ на срокъ и мѣсце уложеное судовое, судимъ быти не можетъ. Писалъ я до пана Окгѣницкаго, штобы онъ, вѣдаючи о мирномъ посолскомъ договорѣ и о констытуцяхъ нашихъ сеймовыхъ, будетъ ли ся покажетъ таковое воровство и бездѣльные на подданныхъ его, таковыхъ воровъ смертною казнью показавшы, лошади поворачать велѣвъ. А же панъ Окгѣницкій легче собѣ поважывъ право посполитое и прозбу мою, о томъ я вскорѣ до велможнаго его милости пана Яна Пясецынскаго на Куневѣ, Новгородскаго и Улановскаго старосты, ротмистра и дворянина упокоеваго его королевскаго милости, напишу; а его милость панъ староста добродѣй мой также вскорѣ о томъ до его королевскаго величества писати не занекаетъ. За тымъ се любвѣ вашей вручаю. Писанъ въ Новгородку Сѣверскомъ, дня

№ 101. двадцатого декабря, року 1647 по Римскому  
— 102. числу.

*Подлинникъ. — На конвертъ адресъ и печать съ кустодією. Подъ адресомъ помѣта: 156, декабря въ 10 день подавъ листъ Тарасъ Сычъ.*

**101.**—1647, декабря 11. Отвѣтное письмо Полтавскаго державца Адама Сокольскаго Хотмыжскому воеводѣ князю Болховскому *объ обидѣ людей его.*

Наяснѣйшего великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его королевской милости отъ Адама Сокольскаго, державцы Полтавскаго, Божіею милостию великого государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, воеводѣ Хотмыжскаго города князю Семену Микитичю.

Писалъ ты ко мнѣ съ посланцомъ своимъ съ Оедоромъ и съ товарищемъ ево о обидѣ первой, что первые посланцы твои какъ ко мнѣ для вѣстей прѣзжали, и я того не знаю, для чего они на кабацѣ съ паномъ Криштопомъ Сливницкимъ, въ Борановцѣ живущимъ, межъ себя побранились; и я тотъ же часъ велѣлъ узды и всѣ убытки ихъ сыскати, и сыскано и имъ отдано все. А что ты пишешь, чтобы я съ пана Сливницкаго управу учинилъ, и то мнѣ не можно учинить, потому что мнѣ онъ шляхтичъ ровной; а будетъ кому жалъ, и ты пиши за тѣмъ до двора его милости самому пану хоружему корунному, подъ которою властью и мыслью я и панъ Сливницкій, живущій въ Борановцѣ. О чемъ пишешь о вѣсти непріятеля Татарина изъ поля станицъ нашихъ и которые съ ними пошли, и доселѣ вѣсти не имѣю и, не вѣдаючи я вѣдомо, писать къ тебѣ не имѣю. Писанъ въ Полтавѣ, року по Рождествѣ Христоу въ 1647, мѣсяца декабря въ 11 день.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ зъ Бѣлорускаго листа, каковъ писалъ Адамъ Соколскій въ Хотмынь ко князю Семену Болховскому; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, генваря въ 9 день.

*Внизу:* Листъ взять къ прописнымъ листомъ.

**102.**—1647, декабря 13. Письмо Черниговскаго подстоля Станислава Гульчевскаго къ Путивльскому воеводѣ князю Долгорукову *съ жалобою на разбойничанье людей воеводы Ольшанскаго.*

Наяснѣйшего великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ многихъ, его королевскаго величества, отъ урожонаго Станислава Кгулчевскаго, подстоля Черниговскаго а вицеадминистратора добръ его королевской милости Украинныхъ.

Божіею милостию, великого государя царя и великого князя Олексѣя Михайловича, всеа Русси самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обла(да)теля, его царскаго величества столнику и воевода Путивской, князь Юрей Олексѣевичъ Долгоруковъ!

Извѣстно тобѣ буди, ижъ я загамовалъ вашихъ купецкихъ людей Путивцовъ въ Миргородку чотыре чоловѣкѣ за дурнын дѣла и воровство воеводы Олешанскаго, что онъ змѣниковъ нашихъ и зрадниковъ его королевскаго величества Черкащиковъ держитъ при собѣ и посылаетъ ихъ розбивать по пасѣкахъ нашихъ и пасѣки пустошить, и то именно въ мене самого, наславши воровъ своихъ, выбилъ пчолѣ пнѣвъ пултораства, а у слуги моего Яна Козловскаго также пултораства и иныхъ много пасѣкъ на Мерлѣ повыбивалъ, що всеѣ шкеры учинилъ: на тисечей двѣ пчолы повыбивалъ; а тоѣ медъ съ пчолы моеи при посланцу моемъ Степану Позняховскомъ въ Олешнѣ самъ воевода Жидамъ Лохвицкимъ про-



далъ и тоѣхъ Жидовъ у себе онъ 3 днѣ частвовалъ; а що болшая — и пасѣчниковъ забирають и мого пасѣчника замордовати казаль и нѣтъ вѣстѣ, где подѣль; що я вѣдаю, же такого воровства его царское величество и ссоры чинити не повелѣваетъ, але онъ самъ того важитьца; про што те. . . , князю Юрей Олексѣевичъ, тыхъ людей купецкихъ Путивцовъ исъ товарами ихъ гамую и въ Путивль не отпускаю, абы ты до его царского величества о томъ писалъ, аби мнѣ шкода моя поворочана и нагорожена була, а я въ тотъ часъ тыхъ людей купецкихъ Путивцовъ. . . всѣхъ отпущу, якъ моя шкода мнѣ нагородитьца одъ воеводы Олешанского, бо я южъ до него писалъ, але онъ на то не помыслить. А при томъ, другъ мой любимый, ты будь на многа лѣта здоровъ. Писанъ въ Жикгимонтовъ року 1647, дня 13 декабря.

*Подлинникъ Южнорусскаго почерка, на квадратномъ листкѣ, ветхъ; на конвертѣ адресъ: Столнику и воеводѣ Путивскому князю Юрию Олексѣевичу Долгорукову дать въ Путивлю належить.*

**103.** — 1647, декабря 20. Отписка Путивльскаго воеводы Долгорукаго о грабежѣ урядника Миргородскаго Гульчевскаго, произведенномъ надъ Путивльскими торговыми людьми.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, декабря въ 18 день, били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а мнѣ холопу твоему въ Путивлѣ въ съѣзжей избѣ подали челобитную Путивльцы торговые люди Юрка Оглоблинъ, Ѳедка Рачковъ, Ивашка Недосѣкинъ, Лукьяшка Квашинъ; а въ челобитной ихъ написано: въ нынѣшнемъ же де, государь, во 156 году, декабря въ 14 день, были де они съ торгомъ

въ Литовскомъ городѣ въ Миргородку; и урядникъ де, государь, Станиславъ Кгулчевской ихъ торговыхъ людей Юрку Оглоблина съ товарищи ограбилъ, товары де ихъ всѣ поималъ: у Юрки де, государь, Оглоблина взято всякого товару на сто на дватцать рублевъ, у Ѳедки Рачкова взято всякого товару на сто жъ на дватцать рублевъ, у Лукьяшка Квашина всякого товару на девяносто рублевъ, и всего, государь, пограбилъ у нихъ товару урядникъ Станиславъ Кгулчевской на триста на восмдесять рублевъ. Да они жъ, государь, Путивльцы торговые люди Юрка Оглоблинъ съ товарищи подали мнѣ холопу твоему листъ отъ нево урядника Станислава Кгулчевского; а въ листу онъ Кгулчевской мнѣ холопу твоему пишетъ, что де онъ Путивльцовъ торговыхъ людей Юрки Оглоблина съ товарищи четырехъ человекъ товары ихъ пограбилъ для того, что де Олешенской воевода князь Юрья Борятинской перебѣзчиковъ Литовскихъ людей посылаетъ по пасѣкамъ Литовскимъ разбивать, пасѣчниковъ бить и пчелы драть и иное воровство чинить велить; и онъ де, государь, Кгулчевской за то Путивльцовъ торговыхъ людей ограбилъ. И я холопъ твой послалъ къ нему Станиславу Кгулчевскому для того грабежу Путивльца Микиту Щекина, и съ нимъ, государь, Микитою къ нему Станиславу Кгулчевскому писалъ я холопъ твой зъ большимъ вычетомъ о томъ грабежѣ твоихъ государевыхъ Путивльскихъ торговыхъ людей и о томъ, чтобъ онъ Станиславъ Кгулчевской, вѣдая межъ васъ обоихъ великихъ государей посолской мирной договоръ и вѣчное утверженъе и желая межъ васъ обоихъ великихъ государей братцкіе вашей государьскіе дружбы и любви, а государьствамъ покою и тишины, тѣ товары, что пограбилъ онъ у Юрки Оглоблина съ товарищи, отдасть всѣ сполна посланцу моему Путивльцу Микитѣ Щакину и имъ торговымъ людямъ безволочитно, и отпустилъ бы ихъ въ

№ 104. Путивль во всемъ вѣдѣ, а впредь бы онъ такъ не дѣлалъ и такихъ ссоръ и задоровъ въ порубежѣхъ не чинилъ. А листъ, государь, урядника Станислава Кгулчевского, что подали мнѣ холопу твоему Путивльскіе торговые люди Юрка Оглоблинъ съ товарищи, послалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою вмѣстѣ, съ Черниговцомъ съ Микифоромъ Кашинцовымъ декабря въ 20 день; а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. А будетъ, государь, урядникъ Станиславъ Кгулчевской за ссору Олешенского воеводы князь Юрья Борятинского товаровъ Путивльцомъ торговымъ людямъ не отдастъ, и о томъ мнѣ холопу твоему что ты государь укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 156, генваря въ 3 день съ Черниговцомъ съ Никифоромъ Кашинцовымъ; 3) сверху рѣшеніе: Выписать на перечотъ въ докладъ.*

**104.** — 1647, декабря 23. Отписка Хотмыжскаго воеводы Семена Болховскаго о развѣдываньи вѣстей въ Южной Руси.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Сенка Болховской челомъ бьетъ. По твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно мнѣ холопу твоему въ Литовскую сторону къ паномъ и къ воеводамъ, и хъ капитаномъ, и къ старостамъ, и къ державцамъ о всякихъ управныхъ дѣлахъ, о чемъ доведетца, писать противъ твоего государева образцового писма въ листахъ; а твое царское имянованіе велѣно мнѣ холопу твоему писать на короткихъ титлехъ: Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Ру-

сїи самодержца и многихъ государствъ государя и облааателя, твоего царского величества; а въ королевскомъ титлѣ писать: наяснѣйшего и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полско-го и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества. А какъ, государь, изъ Литовскіе стороны паны и воеводы, и капитаны, и старосты, и державцы о чемъ учнутъ ко мнѣ холопу твоему писать, и мнѣ холопу твоему велѣно тово смотрити и беречи накрѣпко, чтобъ, государь, въ ихъ Литовскихъ листѣхъ въ твоёмъ царскомъ имянованѣхъ недописи, а въ королевской титлѣ приписи не было; а будетъ, государь, въ которыхъ въ Литовскихъ листѣхъ въ твоей царской титлѣ что будетъ не дописано, а въ королевской титлѣ будетъ что приписано, и мнѣ холопу твоему о томъ велѣно писать и тѣ листы присылать къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посолской Приказъ. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, октября въ « » день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылаю я холопъ твой исъ Хотмышскова въ Литовскую сторону въ порубежные города для провѣдыванья вѣстей Хотмышанина сына боярскова Степана Есипова да съ нимъ дву человекъ казаковъ, и велѣлъ я холопъ твой ему Степану въ Литовской сторонѣ всякихъ вѣстей всякими обычай провѣдавать подлинно. И ноября, государь, въ 4 день Хотмышанинъ сынъ боярской и казаки Степанъ Есиповъ съ товарищи въ Хотмышской прїѣхали, а въ роспросѣ передо мною холопомъ твоимъ въ стѣзжей избѣ сказали: были де, государь, они, Степанъ Есиповъ съ товарищи, въ Литовской сторонѣ въ городѣ въ Плотавѣ для провѣдыванья вѣстей, и державецъ де, государь, Плотавской Адамъ Соколской далъ ему Степану съ товарищи дворъ; и какъ де, государь, они стали на дворѣ, и къ нимъ де, къ Степану съ товарищи, пришолъ на дворъ

пьянъ Крыштофъ Сливницкій, державецъ Брановскій, и ихъ де, Степана Есипова съ товарищи, билъ по щекамъ и чеканомъ и съ лошадей узды поснималъ. Да въ нынѣшнемъ же, государь, во 156 году, ноября въ 27 день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылаю я холопъ твой изъ Хотмышскова въ Литовскую сторону въ порубежные города для вѣстей провѣдаванья Хотмышанина сына боярскова Федора Осетрова да съ нимъ трехъ человекъ казаковъ, и велѣю я холопъ твой ему Федору въ Литовской сторонѣ въ порубежныхъ городѣхъ про Крымскаго царя и царевичей и про Крымскихъ и про Нагайскихъ воинскихъ людей и иныхъ всякихъ вѣстей провѣдавати всякими обычай. А въ Плотаву, государь, къ державцу къ Адаму Соколскому съ нимъ Федоромъ посылаю я холопъ твой объ обидѣ сына боярскова Степана Есипова съ товарищи листъ съ выговоромъ. И декабря, государь, въ 23 день Хотмышанинъ сынъ боярской Федоръ Осетровъ и казаки въ Хотмышской приѣхали и подалъ мнѣ холопу твоему въ съѣзжей избѣ онъ Федоръ два листа: одинъ листъ изъ Гадича отъ полковника Конца Полскова, отъ Станислава Броновскаго, а другой листъ съ Плотавы отъ державца отъ Адама Соколскаго; и въ тѣхъ, государь, листахъ, въ королевскихъ титлахъ, приписано лишнее, а въ твоёмъ царскомъ именованѣ въ одномъ листу, что съ Плотавы, не дописано. И я холопъ твой тѣ Литовскіе листы изъ Хотмышскова послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ съ тѣмъ жъ Хотмышаниномъ сыномъ боярскимъ съ Федоромъ Осетровымъ, запечатавъ въ столбѣ. А что, государь, въ Литовскихъ городѣхъ вѣстей про Турскаго царя и иныхъ какихъ вѣстей, и то, государь, написано въ Гадичкомъ листу. А къ Москвѣ, государь, велѣю я холопъ твой ему Федору выйтца и отписку и Литовскіе листы подати въ Посол-

скомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: № 105. думному Назарю Чистова да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листа: 1) адресъ: 2) полта: 156-го, генваря въ 9 день съ Хотмышениномъ съ Федоромъ Осетровымъ.*

**105.** — 1847, декабря 28. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о недоразумѣніяхъ касательно пограничной черты.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, декабря въ 4 день, писалъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль, изъ Недрыгалова города, голова Путивлецъ Дмитрей Киреевъ: въ нынѣшнемъ де, государь, во 156 году, въ ноябрѣ мѣсяцѣ, на твоей государевѣ землѣ, за межою усть рѣчки Уси, Литовскіе люди почели строитца, поставили два двора, а третью избу ставятъ по повелѣнію урядника Криштофа Сѣножатцкаго. И я холопъ твой тово жъ числа для ссылки тѣхъ Литовскихъ людей послалъ Путивльцовъ Аѳонася Коровяковского да Кузму Титова; а въ Недрыгалово, государь, писалъ къ головѣ къ Дмитрею Кирееву, чтобъ онъ послалъ съ ними, съ Аѳонасьемъ да съ Кузмою, изъ Недрыгалова твоихъ государевыхъ служилыхъ людей, сколько человекъ пригоже, съ кѣмъ бы мочно съ твоей государевы земли Литовскихъ людей сослать и ту селидбу ихъ Литовскихъ людей розломати, которые будутъ прямо учили селитца на твоей государевѣ землѣ за межою. Да о той же, государь, заимкѣ Литовскихъ людей писалъ я холопъ твой съ нимъ же Аѳонасьемъ Коровяковскимъ да съ Кузмою Титовымъ въ Литовскую сторону въ Константиновъ къ уряднику хъ Криштофу Сѣножатцкому зъ болшимъ вычетомъ, что то онъ Сѣножатцкой дѣлаетъ не гораздо, забывъ межъ васъ, обонхъ великихъ государей посолской мирной договоръ

№ 105. и вѣчное утверждение и межеваныхъ записей, что велитъ Литовскимъ людямъ на твоей государевѣ землѣ за межою селитца и дворы ставить; а про межу ему Сѣножатцкому и самому вѣдомо, какъ твоей государевѣ землѣ съ королевскою землею межа учинена, и онъ бы Сѣножатцкой съ твоей государевы земли изза межи Литовскимъ людямъ велѣлъ дворы свести тотчасъ и впредь бы твоей государевы земли за межою Литовскимъ людямъ занимать не велѣлъ. И велѣлъ я холопъ твой Аѳонасью Коровяковскому да Кузмѣ Титову, съ твоими государевыми служилыми людьми, Литовскихъ людей съ твоей государевы земли сослать въ Литовскую сторону безъ бою и безъ задору, а дворы, государь, и всю селѣбѣ Литовскихъ людей велѣлъ разломить.

И Путивльцы, государь, Аѳонасей Коровяковской да Кузма Титовъ, прѣхавъ въ Путивль декабря въ 11 день, въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказали: въ Костентиновѣ де, государь, острогѣ урядника Криштофа Сѣножатцкого они не заѣхали: сказали де, государь, имъ Литовскіе люди, что поѣхалъ де онъ Сѣножатцкой въ Черниговскую свою матерность; и они де, государь, Аѳонасей и Кузма листъ мой холопа твоего отдали приказному его Бичковскому, а Литовскихъ де, государь, людей съ той заимки они сослали въ Литовскую сторону безъ бою и безъ задору; а дворы де, государь, тѣхъ Литовскихъ людей почели де было они Аѳонасей и Кузма съ товарищи ломать, и Литовскіе де люди, изъ Костентинова приходъ, ломать не дали, а сказали де, государь, имъ, что де та земля претая королевская.

И декабря жъ, государь, въ 14 день писалъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль изъ Недрыгалова города голова Дмитрей Киреевъ, что де князя Еремѣя Вишневецкого подданные опять на той землѣ въ томъ же мѣстѣ живутъ; а которая де, государь, мельница устро-

ена на той же рѣчкѣ Уси, а, по межеванью и по росписи съ обѣ стороны межевыхъ судей, половина той рѣчки Уси и половина мельницы въ твою государеву сторону; и Литовскіе де, государь, люди половиною той мельницы владѣть не даютъ и твоимъ государевымъ людямъ угроживаютъ. И я холопъ твой о томъ писалъ ко князю Еремѣю Вишневецкому зъ болшимъ вычетомъ, чтобъ онъ, вѣдая межу вась обоихъ великихъ государей посолской мирной договоръ и вѣчное утверждение, велѣлъ своихъ подданныхъ со всѣмъ ихъ строеньемъ съ твоей государевы земли свести, а рѣчкою Усью и мельницею, по межевалной росписи съ обѣ стороны межевыхъ судей, велѣлъ бы владѣть пополамъ, и приказалъ бы онъ князь Еремѣй Вишневецкой накрѣпко своимъ урядникомъ и подданнымъ, чтобъ они впредь твоей государевы земли за межою за рѣчкою Усью не занимали и мельницею владѣли бъ пополамъ, въ порубежѣхъ бъ жили безссорно. А съ писмомъ, государь, своимъ послалъ я холопъ твой къ нему Вишневецкому стрѣлцкаго голову Микифора Яцына съ товарищи съ старожилцы, которые были на межеваньи въ прошломъ во 155 году съ межевными судьями зъ Замятнею Левонтьевымъ съ товарищи и межу клали; и приказалъ я холопъ твой ему Микифору и старожилцомъ досмотрѣть по-длинно: прямо ль на твоей государевѣ землѣ за межою почели Литовскіе люди дворы ставить, или на королевской землѣ, и чтобъ учинить безссорно. И велѣлъ, государь, ему Микифору Яцыну съ товарищи, подавъ мой холопа твоего листъ князю Еремѣю Вишневецкому, говорить о ихъ неправдахъ и что половиною мельницею владѣть въ твою государеву сторону урядники его не даютъ.

И декабря, государь, въ 23 день Путивльцы Микифоръ Яцынъ съ товарищи, прѣхавъ въ Путивль, подали мнѣ холопу твоему доѣзду своего память за своими руками, а въ доѣзд-



ной, государь, своей памяти написали: что де, государь, они Микифоръ Яцынъ съ товарищи, подавъ мой холопа твоего листъ князю Еремѣю Вишневецкому, говорили про мельницу и про займку, о всемъ противъ моего холопа твоего приказу, какъ я холопъ твой имъ приказалъ. И князь де Еремѣй Вишневецкой въ мельницѣ имъ отказалъ впрямь, что де онъ половиною той мельницы въ твою государеву сторону владѣть не дастъ. Будетъ ты, государь, укажешь на той же рѣчкѣ Уси мельницу устроить къ ихъ королевскому берегу, и онъ де князь Еремѣй Вишневецкой въ ту мельницу также вступатца не будетъ. А на ту де, государь, займку поселились Литовскіе люди; посылаю съ ними Микифоромъ Яцынымъ съ товарищи князь Еремѣй Вишневецкой слугъ своихъ, Криштофа Сѣножатцкаго съ товарищи; и по ихъ де, государь, досмотрю, та земля, на которой поселились Литовскіе люди, въ королевской сторонѣ, за рѣчкою Усю Малою, а не на твоей де государевѣ землѣ поселились.

И я холопъ твой писалъ въ Недрыгалово къ головѣ къ Дмитрею Кирееву, чтобъ впредь ко мнѣ холопу твоему отписалъ о займкѣ Литовскихъ людей, увѣдавъ подлинно, а не подлинно бѣ напрасно на ссору не писалъ и въ томъ бы ссоры не чинилъ, что та ссора учинилась напрасная отъ ево писма. А будетъ впредь Литовскіе люди впрямь учнутъ на твоей государевѣ землѣ за межою селитца, и онъ бы оберегалъ тово накрѣпко, Литовскимъ бы людямъ на твоей государевѣ землѣ за межою селитца не давалъ.

Да декабря жъ, государь, въ 24 день, прислалъ ко мнѣ холопу твоему князь Еремѣй Вишневецкой листъ съ посланцомъ своимъ съ Войтехомъ Яблонскимъ, а въ листу, государь, своемъ онъ мнѣ холопу твоему пишетъ, что Литовскіе де, государь, люди, ево подданные, поселились въ королевской сторонѣ на ево премой землѣ, за межою за рѣчкою Малою

Усю; а съ мельницы де, государь, съ той, № 106. которая поставлена на обчей рѣчкѣ Уси, половины помолу въ твою государеву сторону давать онъ не будетъ, что будто де, государь, та мельница вся въ королевской сторонѣ стала. Да въ томъ же, государь, князя Еремѣя Вишневецкого листу написано, что подданные де, государь, ево до Рождества Христова изъ Недрыгалова животы своихъ еще не свезли, и чтобъ де, государь, подданнымъ ево и послѣ Рождества Христова животы свои изъ Недрыгалова волно бѣ было свозить.

И я холопъ твой листъ князя Еремѣя Вишневецкого послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ, съ Путивльцомъ съ Купріяномъ Гудовымъ; а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ діаконъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. А что, государь, съ мельницы, которая поставлена на обчей рѣчкѣ Уси, половины помолу въ твою государеву сторону князь Еремѣй Вишневецкой давать не хочетъ, и что, государь, ево жъ князя Еремѣя Вишневецкого подданные изъ Недрыгалова и изъ Недрыгаловского уѣзду животы своихъ, съ пасѣкъ пчолъ и хлѣба и сѣна до срока, до Рождества Христова, не свезли и животины не свели, и о томъ мнѣ холопу своему что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 156, генваря въ 7 день, съ Путивльцомъ съ Киприяномъ Гудовымъ.*

**106.**—1647, въ декабрѣ. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ воеводѣ Путивльскому князю Долгорукому съ объясненіемъ недоразумѣній касательно границы.

Наяснѣйшаго Владислава Четвертого, Божіею милостию, короля Польскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ многихъ госу-

№ 107. дарствъ государя и обладателя, его королевского величества отъ Еремѣя Михаила Корибута князя на Висневцу и Лубняхъ, воеводы земель Рускихъ, Каневского старосты, Божіею милостию, великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества столнику и воеводѣ Путивльскому пану Юрью Алексѣевичу Долгорукому.

Отдано мнѣ писанье твое, въ которомъ жалобу чинишь на осаду слободы моей надъ рѣкою Усюю Большою будучюю. Дивлюся тому, что первіе не осудившіся въ дому, отъ меня того желалъ. Явно то въ розграниченію корунномъ съ панствомъ царского величества отписано, что Усь рѣка Великая до панствъ его королевского величества есть прилучена, а Малая Усь рѣка — одинъ берегъ до васъ, другою до короны нашей Полской подаю; противъ которой Уси Малой копецъ, знакъ ограниченья, надъ Сулою рѣкою есть насыпанный. Что тымъ явно было послови твоему и товаришомъ ево, посылаѣ слугъ моихъ пана хоружего Черниговского, пана Петра Кучборского, пана Яна Понетовского, пана Якуба Рокитнецкого, пана Станислава Сицынского, до того рубежа съ ними, чтобъ они послови твоему показали и осудили правду. И посолъ твой видѣлъ рѣчь пристойную и призналъ съ товарищы своими: правда то, что на той рѣчкѣ нашей, которая до королевства нашего есть прилучена, поставленъ есть майнокъ, сирѣчь признакъ, и заплотина есть до берегу другого насыпана; но то къ земли вашей не мѣшаетъ ничего, и при межеванью, никакова о томъ договору не было. Зачѣмъ нынѣ о томъ и говорити напрасно и пролитіемъ крови отказати? Что я, до того не даю и давать не хочу никакой причины, такоже при рубежахъ, и достоинствѣ его королевской милости пана моего милостивого ставати, хотя бы хотѣлъ и умѣлъ, еслибы ка-

кая обида имѣла быти, неправость и неправда. Вѣдомъ есмь я того, что тотъ майнокъ, на сторонѣ нашей заставаючи, и слободка въ покою соблюдена будетъ. И о томъ прошу, чтобъ подданные наши, еслибы съ Недрыгайловщины передъ Рожествомъ Христовымъ свестися не могли, чтобъ имъ вольно было животы свои и напотомъ спровожати, сирѣчь свозити, для вѣчной тишины и милости межъ его королевскою милостию и межъ его царскимъ величествомъ. За тѣмъ пріязнь мою тобѣ общаю, который буди здоровъ, а со мною живи хороше. Писанъ въ Константиновѣ, мѣсяца декабря, лѣта отъ Рожества Христова 1647.

А на листу подписано: князю Юрію Алексѣевичу Долгорукому, столнику и воеводѣ его царского величества Путивльскому.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ въ Бѣлорусского листа, каковъ писалъ въ Путивль къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгорукому князь Еремѣй Вишневецкой; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, генваря въ 7 день.

**108.** — 1648, генваря 4. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Долгорукому съ вѣстями о Татарскихъ дѣлахъ и съ условіемъ дѣйствовать противъ Татаръ заодно.

Наяснѣйшого и великого господаря Владислава Четвертого, Божіею милостию, короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ еeneralъ Кіевскій, Житомирскій, Овруцкій, староста Носовскій, Божіею милостию, великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому господину князю Юрью Алексѣевичу

Долгорукому миръ и братскую любовь представляю.

Потомъ же сіе пишу, што вѣчнымъ союзомъ неразорымимъ братское любве обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ есть закрѣпленно въ догговорѣ моемъ въ отвѣтъ зъ его царского величества великими бояры и великими господами и думнымъ діаконъ поселскимъ, господиномъ, што, Божіею милостію, великіе господа наши братья собѣ, и аще бы Крымская орда зъ однимъ великимъ господаремъ и господарствомъ хотѣла быть будто въ дружбѣ, а противъ другому великому господарю и господарству воевати, таковое прелести ихъ поганское не пріймати, но обоимъ великимъ господаромъ противъ тымъ общимъ врагомъ быть заодно, намъ же ясно-вельможнымъ гетманомъ короны Полское и украинымъ сенаторомъ зсылаться зъ его царского пресвѣтлого величества воеводами, надъ полки ратными презложоними, и зъ вами порубежными воеводами господами. Егда же азъ невѣстенъ есмь, котріе нынеча его царского величества ратю обладають, къ тебѣ, его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому, наскоре посылаю и вѣсть даю, што Ширинъ-мурзы и Салманъ-мурзы зъ Нагайскими Татари назана Крымского воевали и междуусобнею бранею многіе пропали; потомъ же змирилися зъ собою умомъ Сеферъ-Казимъ-ахмедъ, и за то пожаловалъ ганъ Крымскій того акгу везирствомъ, сиречь гетьманствомъ, и учинили тайную думу, а поставили на томъ, штобы однолично всѣмъ пойти въ землю наяснѣйшого великого государя моего, и послали до царя Турского, штобъ онъ позволилъ; и будетъ имъ тое позволеніе, или нѣтъ, о томъ еще вѣсти ожидаемъ.... Божіею милостію, што тые поганца думаютъ, мы въ тотъ же часъ вѣдаемо и вѣдать будемо. Ино такъ мы чаемъ, што царь Турскій примиря Крымскому ламать съ нами запретить; самымъ однакъ собакомъ Татаромъ не

первое самоволствомъ противъ емѣромъ царя № 107. Турского въ обон великіе господарства ходити. Сего ради наяснѣйшій великій господарь мой повелѣлъ ясно-вельможнымъ паномъ гетьманомъ войско свое коронное, не пускаючи въ землю, Господа Саваоота помощію, на чолѣ поставить, и до насъ пановъ радныхъ всѣхъ писалъ, дабы се до войскъ коронныхъ купили, любя имя Господа нашего Ісуса Христа, любя вѣру Хрестіанскую, любя достояніе великого государя своего, дабы всѣ зъ полками своими поставилися. Сему же наяснѣйшого государя нашего желанію любезно повинуется все множество христолюбиваго храбраго воинства, орлимъ удобіемъ злетѣлося, межъ Винницею и Бѣлою Церквою шляки залегли и ждуть на тыхъ поганцовъ: не въ крородахъ, но полемъ дастъ Богъ витать ихъ будемъ. Аще ли подъ пришлую полною зъявятся, про то и тебѣ, господине, о томъ вѣсть даю, и тебѣ бѣ, исполнючи братское сходство обоихъ великихъ господарей нашихъ, скорымъ дѣломъ тое кграмоты мое перепись одну въ столицу къ его царского величества къ великимъ бояромъ и къ великимъ господамъ и къ думному дяку поселскому господину послать, а другую къ его царского величества воеводомъ, здѣ на Украини зъ ратю будучимъ. Да исполнится то, што есть написано, штобы великимъ господаремъ нашимъ быть заодно и прелести поганское не пріймати, намъ же однимъ другихъ противъ общихъ враговъ вспирати. Еще же и то зъ Крыму писано, што аще схочутъ пойти въ землю наяснѣйшого великого государя моего Татаре, ганъ, прелщаючи, пошлетъ къ его царскому величеству, будто хотечи мирно быть, а дружелюбство великихъ господарей нашихъ разоряючи. Ино сее лестное думы поганское не поставитъ Господь Вседержитель; братская убо любовь непоколибимая великихъ господарей нашихъ всегда была и есть и будетъ, и всѣ вражды тыхъ общихъ враговъ

№ 108. потребить. Конецъ же писаня моего сей есть: аще въ землю нашу пойдетъ орда, вы должны быть заодно съ нами; аще ли же вѣсть взявши о томъ, што войска наши готовые ждутъ на нихъ, скинуть въ землю вашу, мы должны есми, исполняячи братское сходство великихъ господаровъ нашихъ, со всѣми полками вслѣдъ пойти за ними. Если перво нынѣ коштовать и спытовать схочутъ сходства нашего, вѣренъ и силенъ Богъ, иже предварить насъ, да увидятъ истенное дружелюбіе и да разумѣють, колико можетъ Богъ и православныхъ вѣра. А потомъ здравъ буди и мнѣ пріязненъ, а моего гонца Волошина въ тотъ же часъ ко мнѣ отпусти, прошу. Писана кграмота въ кгородѣ Носовскомъ, лѣта Божого нароженя 1648, мѣсяца генваря 15 Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодиєю; на конвертѣ адресъ: Его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому господину князю Юрью Алексіевичу Долгорукому, борзимъ дѣломъ.*

**108.** — 1648, генваря 6. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о просьбѣ князя Іереміи Вишневецкаго, чтобъ его крестьянамъ дозволено было оставаться въ Недрыгаловскомъ уѣздѣ до весны.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, декабря въ 28 день писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи о указѣ, и листъ князя Еремѣя Вишневецкаго послалъ въ Посолской Приказъ съ Путивльцомъ съ Купріяномъ Гудовымъ, что писалъ онъ князь Еремѣй Вишневецкой въ томъ въ листу своемъ ко мнѣ холопу твоему, что подданные его до Рождества Христова изъ Недрыгайлова животы своихъ еще не свезли, и чтобъ де, государь, подданнымъ ево и по-

слѣ Рождества Христова животы свои изъ Недрыгалова волно было свозить. И генваря, государь, въ 6 день прислалъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль онъ же, князь Еремѣй Вишневецкой, Литовского нового острогу Костентинова урядника своего Криштофа Сѣножатцкаго, хоружего Черниговского; и билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, твоему царскому величеству урядникъ Криштофъ Сѣножатцкой отъ него князя Еремѣя Вишневецкаго; а ко мнѣ холопу твоему онъ приказалъ гостина двора зъ головою съ Ондрѣемъ Литвиновымъ да сѣбѣ избы съ подьячимъ съ Ильею Роколовымъ, что Литовскіе де, государь, люди, ево князя Еремѣя Вишневецкаго подданные, изъ Недрыгалова и изъ Недрыгаловскаго уѣзду хлѣба своего и сѣна и пасѣкъ, пчоль и зъ будъ всякого заводу, до договоренного сроку, до Рождества Христова нынѣшняго 156 году, свозить не успѣли, что де, государь, зимнего пути по се число нѣтъ; и у сѣна де, государь, подданные ево зъ животиною и нынѣ живутъ, ожидаютъ тово, чтобы де, государь, зимной путь устоялся, и чтобъ де ты, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, пожаловалъ ево князя Еремѣя Вишневецкаго; съ своей государевы земли изъ Недрыгаловскаго уѣзду ево подданныхъ въ неволю выслать не велѣлъ и чтобъ де, государь, ево подданныхъ зъ животиною у сѣна жить на твоей государевѣ земли и сѣна потравить до весны, и зимнимъ путемъ животы свои всѣ свозить, какъ зимной путь устоитца. И я холопъ твой князя Еремѣя Вишневецкаго уряднику Криштофу Сѣножатцкому въ томъ отказалъ, что поволить мнѣ холопу твоему ево князя Еремѣя Вишневецкаго подданнымъ на твоей государевѣ земли съ ихъ животы быть до весны безъ твоего государева указу не умѣть. И о томъ мнѣ холопу своему что ты, государь, укажешь?



*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) по-  
мѣта: 156, генваря въ 20 день, съ Путивль-  
цомъ съ Ѳеодоромъ Дворянинымъ; 3) вверху  
рѣшеніе: Послать грамоту, велѣть ему къ Виш-  
невскому писать, чтобъ сводилъ тотчасъ  
по зимнему пути, а до весны имъ быть не ве-  
лѣть; а словомъ приказать: буде въ весну кто  
останется, и того не выводить, а быть ему за  
государемъ; а писмомъ къ нему того не писать.*

**109.** — 1648, генваря 7 Письмо Адама  
Киселя Кашинскому воеводѣ Замятнѣ-  
Леонтьеву о пойманномъ имъ соболѣ и съ  
благодарностію за царскую милость.

Наяснѣйшого великого государя Владыслава  
Четвертого, Божіею милостию, короля Поль-  
ского и великого князя Литовского и иныхъ,  
его королевского пресвѣтлаго величества панъ  
радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ  
Кисель, каштелянъ евераль Кіевскій, Жито-  
мирскій, Овруцкій, староста Носовскій, Божіею  
милостию, великого государя царя и великого  
князя Алексія Михайловича, всеа Руси само-  
держца и многихъ господарствъ государя и  
обладателя, его царского пресвѣтлаго вели-  
чества столнику и намѣстнику Кашинскому  
и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей,  
драгоньскаго строю воеводѣ, господину За-  
метнѣ Ѳеодоровичу Леонтьеву, да Сѣвскому  
воеводѣ господину Ивану Семеновичу Кобыл-  
скому.

Меншіе добродѣтели всегда болшіе предва-  
ряютъ, одъ одинаго же источника любви те-  
кутъ. Сидевый есть зракъ и образъ прика-  
занного отъ его царского величества зыску  
малого звѣрка соболя; погибшого подъ Бол-  
ховомъ и мнѣ нинеча отосланного. О семъ  
утѣшаюся; о благодати же и неизреченной  
щедротѣ его царского пресвѣтлаго величества  
чоломъ бью. Вы же, друзи мои порубежніи,  
радуетсяе всегда о Господѣ и здравствуйте  
непремѣнно.

Въ городѣ моемъ Кобищи, лѣта Божего

нароженія 1648, мѣсяца генваря 18 дня Рим- № 109.  
скимъ числомъ. — 110.

*Подлинникъ. — На оборотѣ листа адресъ:  
Его царского пресвѣтлаго величества столни-  
ку и намѣстнику Кашинскому и города Сѣв-  
ска и Комарицкихъ волостей, драгунскаго  
строю воеводѣ, господину Заметнѣ Ѳеодоро-  
вичу Леонтьеву да Сѣвскому воеводѣ Ивану  
Семеновичу Кобылскому.*

*Вверху рѣшеніе: Взять къ отпуску, а гонца  
отпустить тотчасъ.*

**110.** — 1648, въ генварѣ. Отписка Чу-  
гуевскаго воеводы Якова Волконскаго  
съ объясненіемъ дѣла о пограничныхъ дракахъ  
съ людьми Вишневецкаго.

Государю царю и великому князю Алексію  
Михайловичю всеа Руси, холопъ твой Яшка  
Волконской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ,  
государь, во 156 году, декабря въ 21 день,  
писалъ ко мнѣ холопу твоему изъ Бѣлагоро-  
да воевода Тимофѣй Бутурлинъ и прислалъ  
Литовской листъ; а тотъ де, государь, листъ  
привезли къ нему Тимофѣю изъ Литвы отъ  
гетмана князя Еремѣя Вешневѣтцкаго послан-  
цы ево Черкасы Ѳеско Чигиринъ съ товари-  
щами; и тѣ де, государь, посланцы изъ Бѣ-  
лагорода въ Чюгуевъ не поѣхали; а въ томъ,  
государь, листу противъ твоей государевы  
указной грамоты именованье написано несправ-  
чива, а въ королевской титулѣ написано съ  
прибавкою; а въ листу, государь, написано  
ка мнѣ холопу твоему отъ князя отъ Еремѣя  
Вешневѣтцкаго: въ прошломъ де, государь, во  
152 году посылалъ де съ Пѣсокомъ слуга ево Янъ  
Семяшко стрѣльцовъ своихъ для рароговъ, та-  
во Ѳеска Чигирина съ товарищы; и тотъ де  
Ѳеско Чигиринъ пришло въ Чюгуевъ къ вое-  
водѣ къ Денисью Ушакову съ ево грамотою;  
и Денисей де Ушаковъ таво Ѳеска Чигирина  
велѣлъ посадить въ тюрьму; а таварыщы де,  
государь, ево Ѳескины остались на усть рѣки  
Мжа на стану; и воевода де Денисей Уша-

№ 111. ковь посылалъ ись Чюгуева Чюгуевцовъ сына боярскаго Александрю Маренка да съ нимъ стрѣльцовъ Васку Карамона съ товарищы, и велѣлъ де тѣхъ ево Оескиныхъ товарищей на усть рѣки Мжа побить и пограбить; и тѣхъ де, государь, ево Оескиныхъ товарищей Александрю Маренокъ стрѣльцами побилъ, а грабежемъ де, государь, взяли на ста на дватцать рублей; и мнѣ бы холопу твоему тѣхъ Чюгуевцовъ сыскать, и тотъ, государь, грабежъ сыскавъ, велѣтъ тѣмъ посланцомъ отдать. И по твоему государеву указу я холопъ твой Чюгуевцовъ сына боярскаго Александрю Маренка да стрѣльцовъ Васку Карамона, Степку Астафьева, Еремку Кремлева, Кручинку Васильева, Карпунку Жукова сыскалъ; а иные, государь, стрѣльцы товарищы ихъ збѣжали на Донъ. И Александрю Маренокъ лежить боленъ и распрашивать, государь, было ево Александрю нелзѣ. А въ роспросѣ мнѣ холопу твоему тѣ стрѣльцы Васка Карамонъ съ товарищы сказали: въ прошломъ де, государь, во 153 году посылалъ де ись Чюгуева воевода Денисей Ушаковъ ихъ стрѣльцовъ тридцати человекъ съ сыномъ боярскимъ съ Олександрю Маренкомъ въ Чюгуевской уѣздъ на рѣку Можь, и велѣлъ де Денисей Ушаковъ имъ стрѣльцомъ воровъ Литовскихъ людей, таво Оескиныхъ товарищей Чигирина, съ твоей государевы земли ись Чюгуевского уѣзду сослать безъ бою, и велѣлъ де имъ стрѣльцомъ тѣмъ Черкасомъ говорить, чтобъ де онѣ Черкасы въ твоей государевѣ землѣ въ Чюгуевскомъ уѣздѣ не были и никакова дурна, къ Чюгуеву приходя, не чинили; а будетъ де, государь, тѣ Черкасы твоего государева указу не послушаютъ, ись Чюгуевского уѣзду не пойдутъ и учнутъ битца, и имъ де Денисей Ушаковъ велѣлъ тѣхъ Черкасъ, Оескиныхъ товарищей Чигирина, съ твоей государевы земли ись Чюгуевского уѣзду сослать зъ боемъ; и противъ де твоего государева указу Денисей Ушаковъ наказною память отдалъ. И онѣ де,

государь, стрѣльцы съ сыномъ боярскимъ съ Александрю Маренкомъ въ Чюгуевской уѣздъ на рѣку Можь ходили и тѣхъ де, государь, Черкасъ, Оескиныхъ товарищей Чигирина, съ твоей государевы земли ись Чюгуевского уѣзду ссылали; и тѣ де Черкасы твоего государева указу не послушали и учили съ ними битца, изъ ружья стрѣлять и рогатиньемъ колоть, и товарища де, государь, ихъ стрѣльца Оедку Гусева ранили по правой ногѣ ись пищали; и онѣ де, государь, стрѣльцы на томъ бою убили у нихъ чатырехъ человекъ Черкасъ да пятава ранили; а живатовъ де, государь, ихъ онѣ ничево не имали; а безъ бою де, государь, было тѣхъ Черкасъ съ твоей государевы земли сослать не умѣтъ; и о томъ де воевода Денисей Ушаковъ къ тебѣ государю къ Москвѣ писалъ. И я холопъ твой тотъ Литовской листъ послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою, и велѣлъ я холопъ твой тотъ листъ подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. И о томъ какъ ты, государь, мнѣ холопу своему укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 156 г. февраля 2 дня съ Чюгуевцомъ съ Совѣтомъ Самыловымъ.*

**111.** — 1648, генваря 13. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому съ извѣстіемъ о Крымскихъ дѣлахъ и о надиробномъ камнѣ.

Наясѣйшого и великаго господаря Владислава Четвертого, Божіею милостію, короля Полскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго пресвѣтлого величества панъ радній короны Полскаго Адамъ Свелтолдиць Кисель, каштелянъ енераль Кіевскій, Житомирскій, Овруцкій, староста Носовскій, Божею милостію, великаго государя царя и великаго князя Алексія Михайловича,

всѣя Руси самодержца и многихъ государствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлаго величества столнику и воеводѣ Путивлскому, господину князю Юрію Алексіевичу Долгорукому, здравствовать о Господѣ.

Вѣсть тебѣ даю, што знову распря межъ поганцами. Какъ я къ тебѣ прежде писалъ, што вмирившися орда межъ собою, посылали къ Турскому солтану, дабы имъ позволилъ пойти въ землю наяснѣйшого великого государя моего, и царь Турскій запретилъ имъ, штобы нѣ помышляли о томъ зачепать насъ, и пыталъ ихъ Татарскихъ пословъ: вѣстно ли имъ сходство великихъ господарей нашихъ? и они то утаили; но великій везиръ вмемъ царя Турского возгласилъ къ нимъ: што ближней живете гаурувъ, а того не знаете! начать войну зъ Поляки и зъ Москвою, а зъ Венетами ещѣ не скончено. Сего ради ганъ Кримскій повинуется царю Турскому, бо къ нему емиръ пришолъ, дабы нѣ-какимъ дѣломъ не зачепалъ обоихъ великихъ государей нашихъ; мурзи же подѣймають его и бунтуютъ, штобы пошолъ къ намъ. А какъ тое межъ ними договорено будетъ, прудко обявится; ино мы такъ чаемъ: егда Турски царъ не повелѣлъ Кримскому подвизатися, либо имъ не смѣти пойти, либо меншою силою своевольно впадутъ въ котрую Украину; воиска же наяснѣйшого великого государя моего всѣ шляки залеги, ждуть на нихъ. То все, што къ тебѣ пишу, языки Татаръ, побранихъ въ поляхъ въ семъ тижню, исповѣдали. Тые жъ язычники то сказываютъ, што казна его царского величества въ Кримъ пришла, и то многіе ясневелможніе панове сенаторѣ коронные, товариши мои, быть противно сходству великихъ господарей нашихъ разумѣють; азъ же къ нимъ пишу, што предъ сходствомъ тая казна выслана была и што его царское величество, не даючи зъ себе никакого причины тимъ собакомъ, то учинилъ; сходство же, мною договоренное, крѣпко есть и будетъ. Да и тое

писалъ я, што о томъ сходствѣ Кримскій ганъ № 111. звѣщенъ, што аще бы онъ хотѣлъ зъ однимъ великимъ господаремъ, будто, жить мѣрно, а зъ другимъ воевать, тое прелести ихъ поганское великіе господари наши не мають приимати, но быть въ одной думи.

То тебѣ выписавши столнику и воеводѣ Путивлскому по моей истинной вѣри сенаторской, иже есть и будетъ, Божіею милостию, непрѣмѣнна промежъ обоихъ великихъ господарей нашихъ даже до конца днѣй моихъ, и о томъ ознаяую, што желаніе его царского величества братскою любовію наяснѣйшого великого государя моего, моимъ же печеніемъ и промысломъ, исполненно есть: мрамуровый надгробный камень зъ написомъ, прилежащимъ мощемъ, зъ Варшавы до столицы принесеннымъ, отданный есть мнѣ и здѣ привезенъ подъ Кіевъ до ближнего городка моего Новоселицъ, и какъ Дѣйпръ утвердится льдомъ, въ тотъ же часъ здѣ до мене отосланъ будетъ; азъ же зъ нимъ пошлю дворянина моего въ столицу; и тебѣ писать къ его царского пресвѣтлаго величества канцлѣру, съ котораго городу будутъ даваны подъ тотъ камень мрамуровый лошади. Аще ли же не будутъ, азъ прикажу дворянину моему монѣ возомъ и лошатами отвезти, и тако вся договоренная мною исполнятся, благодатию и поспѣшествіемъ Господнимъ. И ты, господине княже Юрію Алексіевичу Долгорукій, скорій мнѣ отвѣтъ, на все къ тебѣ зъ столицы присланный, дади; азъ убо въ сѣхъ моихъ украинныхъ городахъ точію до масленицы буду, а потомъ, дастъ Богъ, въ далныя мое отчины, отселя верстъ пять-сотъ, отъиду; на всякомъ же мѣсти обоихъ пресвѣтлыхъ великихъ господарей нашихъ братской любви работати буду; ты же буди многолѣтенъ и мнѣ пріятенъ.

Въ городѣ моемъ Кобыщи, лѣта Божіею пароженья, 1648, мѣсяца іануарія 24 дня Римскимъ чпсломъ.

*Подлинникъ.*

№ 112. **112.** — 1648, генваря 22. Письмо Черниговскаго подстоля Станислава Гульчевскаго къ Бѣлгородскому воеводѣ о пограничныхъ воровствахъ и разбояхъ.

Наяснѣйшего великого государа Владислава Четвертаго, Божіею милостію, короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его королевской милости отъ уроженного Станислава Кгульчевскаго, подстоля Черниговскаго, вицеадминистратора, сирѣчь оберегателя, добръ его королевской милости украинныхъ, Божіею милостію, великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, Владимирскаго, Псковскаго, Новгородскаго и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ Бѣлгородѣ воеводѣ Бѣлгородскому.

Не имѣй въ томъ за зло, что имени твоего не знаю; потому что мнѣ вѣдомо учинилось, что ново нынѣ наѣхалъ твое величество въ Бѣлгородъ. Пишу къ тебѣ, хотя съ тобою спознать учинити, а обиду великую тебѣ объявити, которая сее осени и нынѣшняго времени здѣшнимъ людемъ Миргородской волости и Жигмантовцомъ моей державы сталося и инымъ людемъ поддатнымъ его королевской милости въ Сѣверѣ: въ пасѣкахъ однихъ пчелъ, какъ на точкахъ, такожъ и съ погребовъ, на пять тысячъ ваши воры выбили, пасѣчниковъ и иныхъ людей, которые на честную добычу на звѣря ходили съ моихъ толко державъ, зъ Жигмантова и изъ Миргородчины, позарѣзали и побили двѣнадцать человекъ, а имянно: зъ Жигмантова вначалѣ Ивана Чолненка, Гришку Олексѣенка, Яску Желѣзниченка, Дмитра Микатенка, Васку Томилу, Косого, тѣхъ шести человекъ позарѣзали и замучили и всѣ лошади и добычу побрали разбойническимъ явнымъ воровствомъ, и кровь неповинную пролили зъ Бѣлгорода Орѣшенка съ товарищи; а иныхъ убитыхъ имена: зъ Миргорода пер-

вой Хвеско Копытченко, Васка Раковлинъ, Рашенко; съ Петрова села — Лѣско, съ Медвѣдовки — Василь, Пушкаревъ зять, Оедорець съ Медведовки. И тебѣ я воеводѣ Бѣлгородскому объявляю и прошу, чтобъ ты, помня на мирное вѣчное докончанье великихъ государей нашихъ, того Арѣшенка съ товарищи велѣлъ изымать и на пытку дать, и мнѣ дай вѣдомо, чтобъ я прислалъ отъ себя къ тебѣ, чтобъ тѣ воры, въ чемъ повинилися, и казнены были смертію, и чтобъ всѣ тѣ пчелы и всякая добыча и рухлядь исполнилася здѣшнимъ людемъ, и ссоры бѣ болши того не было и воровствъ и на васъ бы воеводѣ худой славы не было. А на Олешинскаго воеводу на столника на князя Юрья Никитича Барятинскаго уже я вдругое явку подаль и тебѣ нынѣ объявляю, что до Путивля до столника и воеводы Путивльскаго князя Юрья Алексѣевича Долгорукова явку даючи о томъ, что онъ князь Юрье Никитичъ Барятинской на прямую мою насѣлку за рубежъ воровъ наслалъ и съ моего погреба шесть сотъ пчелы выбили; и я къ нему писалъ, что пчелы съ погреба выбиты и пасѣчникъ зарѣзанъ и медъ къ нему въ Олешню привезенъ, а тѣхъ онъ воровъ съ Олешни повыпущалъ прочъ, а медъ затаилъ, и управы нѣтъ; а у меня и нынѣ есть мужикъ, которой въ то время съ тѣми ворами былъ и тѣ пчелы мон билъ, а медъ воевода Олешенской отобралъ. И въ томъ я такъ розумѣю, что имѣетъ мочь во всемъ, и тѣхъ убойцовъ Орѣшенка съ товарищи вели сыскать и управу съ нихъ учини и Олешенскаго воеводу отъ себя напояни, чтобъ всеешкоту мою отъ мала и до велика, которая въ пасѣкахъ починена, и медъ отдалъ, и ко мнѣ о всемъ отпиши по тому, что я тобою все свидѣтельствую; а тѣхъ всѣхъ шкотъ и кровопродитія неповинныхъ людей въ которое время доходити буду, съ листа твоего и воеводы Путивльскаго выразумѣю. По томъ желаю тебѣ отъ Господа Бога здоровья доброго.



Писанъ въ Жигимонтовѣ, лѣта отъ Рождества Христова 1648, генваря въ 22 день.

А тѣмъ ворами посылаю къ тебѣ роспись, имяна ихъ, которые, съ вѣдома Олешинского, воеводы пчелы мои съ погреба шесть сотъ выбили и къ нему медъ отвезли.

Въ семъ же листу запечатаны имяна воровъ:

Романъ Санджаровской, которой былъ атаманомъ и вожомъ къ той пасѣкѣ; нынѣ онъ пойманъ есть и сидитъ въ везеньѣ въ Жигимантовѣ; Леско Бобрицкой и нынѣ тамъ въ атаманехъ; Дубина; Исай Лѣсковъ, Бобрицкого зять; Маскаль Матвѣй; Павло Маскаль; Олферовъ братъ Маскаль. А тѣхъ самъ воевода вѣдаетъ, какъ въ паяхъ не роздѣлялись, медъ у нихъ отобравъ и до Лубень Жидовину продалъ.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ съ Бѣлорусского листа, каковъ писалъ въ Бѣлгородъ къ воеводѣ Станиславъ Кгулчевской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля въ 20 день.

**113.**—1648, генваря 22. Письмо подстоля Черниговскаго Станислава Гульчевскаго къ воеводѣ Путивльскому князю Юрію Долгорукому съ жалобою на неудовлетвореніе за убытки, сдѣланные воровствомъ и разбоемъ людей Олешанскаго воеводы князя Юрія Барятинскаго.

Неяснѣйшего великаго государя Владислава Четвертого, Божіею милостію, короля Польскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя его королевской милости отъ уроженнаго Станислава Кгулчевскаго, подстоля Черниговскаго, вицеадминистратора, сирѣчь оберегателя, добръ его королевской милости украинныхъ, Божіею милостію, великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царско-

го величества столнику и воеводѣ Путивльскому князю Юрію Алексѣевичу Долгорукому.

Какъ я первіе писалъ къ тебѣ о той дурости и воровствѣ, что ваши воры дуруютъ въ пасѣкахъ, пчолы повыбили не токмо на точкахъ, но и съ погребовъ, по всѣхъ Сѣверахъ съ пять тысячъ пчелы побили, меды побрали, пасѣчниковъ порѣзали, побивали, а иныхъ позаволили безъ вѣсти; съ однихъ моихъ державъ двѣнадцати человекъ убили. И тѣхъ всѣхъ убитыхъ имяна, на особой росписи написавъ, посылаю; да и то тебѣ объявляю, что вы, не помня на мирное и вѣчное докончанье великихъ государей нашихъ, таковыхъ воровъ пускаете на воровство и мирное докончанье разрушаете, воровъ не казните, управы не чините; а то и нынѣ тобою объявляю, что вы о томъ никакъ не опасаетесь и первіе какъ я къ тебѣ писалъ; а ты началникомъ еси на порубежномъ городѣ, о томъ некоторыхъ воеводъ не напомянулъ, ани писмомъ ихъ обвѣстилъ, которые Сѣверою началствуютъ, чтобъ воровъ казнили и имали и управу чинили. Мило ли тебѣ то, что кровь Христіанскую проливаютъ и межъ великими государи нашими и межъ нами ссоры чинятъ, какъ и Олешинскій столникъ и воевода князь Юрій Микитичъ Барятинской? Писалъ я къ нему о своихъ пчелахъ, а онъ, у воровъ злодѣевъ меды поотобравши, отпустилъ ихъ въ иныя города, а медъ затаилъ и управы не учинилъ и по се время платежу нѣтъ; а ты къ нему не писалъ и ево въ томъ не помянулъ, чтобъ все шкоту заплатилъ. И такъ, какъ увижу, что вы о томъ сами не печетесь, чтобъ своей воли не было и управа всякому чтобъ чинена была, и увижу по твоей нынѣшней ко мнѣ отпискѣ, и то уже будетъ съ иныхъ стороны справедливости искати и получати. А Олешинскому воеводѣ и претитца нельзя, потому уже у меня мужикъ ево есть въ рукахъ, которой у него въ Олешнѣ былъ;

№ 114. по его велѣнью пчелы выбиты. А по томъ желаю тебѣ отъ Господа Бога здоровья. Писанъ въ Жигимонтовѣ, 1648 году, генваря въ 22 день.

Да въ томъ же листу прислана роспись имена побитымъ людямъ:

Города Жигимонтова Иванъ Чолненко, Гришка Алексѣенко, Яско Желѣзниченко, Митка Микитенко, Васко Томило, Косой; тѣхъ 6 человекъ убили Орошенко съ Бѣлогорода съ товарищи своими. А изъ Миргорощины побиты: Хвеско Копытченко, Васко Раковлинъ, Рашенко, Леско зъ Медведовки, Васко Пушкаревъ зять, Ѳедка зъ Медведовки.

*Это письмо озаглавлено такъ:*

Списокъ зъ Бѣлоруского листа, каковъ писалъ въ Путивль къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгорукому Станиславъ Кгулчевской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля въ 12 день.

*На скръпль листковъ и въ концѣ рѣшеніе:* 156 году, февраля 16, государь указалъ и бояря приговорили велѣть писать къ Адаму Киселю отъ боярина князь Юрѣя Никитича Трубецково съ товарищи, которые въ отвѣтъ были про всѣ про тѣ прописные листы, которые объявились послѣ договору и послѣ королевской грамоты, которые королевскіе грамоты противъ договору розосланы, и тѣ всѣ прописные листы описавъ князя Еремѣя Вешневецково и иныхъ.

**114.** — 1648, генваря 23. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрѣя Долгорукого по поводу письма къ нему Адама Киселя о Крымскихъ дѣлахъ и о надгробномъ камнѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Юшка Долгоруковъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, генваря въ 23 день, прислалъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль

изъ Литовскаго города Кабыщи панъ Адамъ Кисель листъ съ посланцомъ своимъ съ Михайломъ Волошаниномъ; а въ листу, государь, своемъ онъ Адамъ Кисель ко мнѣ холопу твоему пишетъ, вѣсть мнѣ холопу твоему даетъ, что де, государь, ссора межъ Татары Крымскими и Нагайскими. Какъ онъ Адамъ Кисель ко мнѣ холопу твоему прежь сего писалъ, что, помирясь Орда межъ собою, посылали къ Турскому салтану, чтобъ имъ поволѣлъ итти въ землю королевскаго величества; и Турской де, государь, царь заказалъ имъ итти въ ихъ Литовскую землю. Да о томъ мнѣ холопу твоему вѣдомо чинить, что желанія твоего царскаго величества братскою любовію его королевскаго величества, а ево де, государь, Адама Киселя промысломъ, мрамуровый надгробный камень съ потписью, прилежащимъ мощемъ, которой изъ Варшавы къ Москвѣ присланъ былъ, отданъ ему Адаму: и онъ де, государь, Адамъ Кисель съ тѣмъ каменемъ пошлетъ слугу своего къ Москвѣ, и мнѣ бы холопу твоему отписать твоего царскаго величества къ дьяку, чтобы де, государь, подъ тотъ камень мрамуровый давали подводы; а будетъ де, государь, подводъ не будетъ, и онъ прикажетъ слугѣ своему на своей подводѣ отвезть. И я холопъ твой тотъ Адама Киселя листъ послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ съ Путивльскимъ полковымъ казакомъ съ Олешкою Суятинымъ; а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову; а посланца, государь, ево Адамова Михайла Волошанина отпустилъ изъ Путивля назадъ того жъ числа. А противъ, государь, ево Адамова листа я холопъ твой безъ твоего государева указу ни о чомъ къ нему Адаму Киселю не писалъ, и о томъ мнѣ холопу твоему что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ.*—На оборотъ листка: 1) адресъ; 2) помѣта: 156 г. февраля въ 6 день, съ Путивльцомъ съ полковымъ казакомъ съ Олещкою Олферьевымъ; 3) *вверху рѣшеніе:* Государь указалъ послать въ Путивль образцовое письмо, какъ писать къ Адаму, а написать, что онъ пишетъ не противъ договору, а въ договорѣ томъ написано пмяно, что поступать по прежнему, чтобъ отъ насъ никакая причина не была, и во всемъ написать противъ договору.

**115.** — 1648, генваря 23. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о выдачѣ ему крестьянъ его, переселившихся въ Московское государство.

Наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертаго, Божіею милостию короля Польскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества отъ яснеосвѣщенаго княжати его милости Еремѣя Михайла Корыбута на Вишневцу и Лубняхъ, воеводы земель Рускихъ, старосты Каневского, Божіею милостию великаго государя цара и великаго князя Алексія Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества стольникови и воеводѣ Путимльскому князю Юрью Алексѣевичу Долгорукому.

Писалъ до мене его королевское величество панъ мой милостивый, извѣстно чинечи о той же грамотѣ его царскаго величества, въ которой то пазволеніе есть, чтобы ми подданные зъ Недрыгайловское волости, съ Олшаное и иныхъ атошлыхъ на сторону его царскаго величества селищъ, со всеми маетками, збожами и животинами выданы были; и патомъ же тамъ сбѣгове, абы не были пріймованы, заказъ его царскаго величества ознаймиль; о чомъ же и отъ тебе вѣдомость отношу; што же почувается въ розказанію его царскаго величества, за што я дякую. Сошлю

я теды вборзѣ пана Яна Бѣседовскаго, ста- № 115. расту моего Руменскаго, и пана Крыштофа — 116. Сѣножацкаго, хоружою Чернѣговскаго, слугъ моихъ, чтобы они подданныхъ моихъ власныхъ, отъ мене збѣглыхъ, познавали и за позволеніемъ его царскаго величества оныхъ зъ животинами и зъ маетками всихъ спровадили. О твоей засѣ пріязни, же въ томъ прямо ее узнаю, и же ми безъ всякое зрады и облуды хитрое тыхъ моихъ подданныхъ выдати роскажешъ, певенъ состояю, кгда жъ то есть воля его царскаго величества, о што его царское величество и на першого воеводу Недрыгайловскаго уразилсе, имѣль ему за зле, же се не добре обходилъ въ сусѣдствѣ, за што тежъ въ турмѣ допинѣ сидитъ на Москвѣ, яко самъ его царское величество пишетъ о томъ. Што строны людей купецкихъ Путимльскихъ, которыхъ до мене зъ соболи выправилсе былъ, ужемъ я тобѣ отослалъ и деньги отдати имъ ведлугъ торгу розказалъ и штобы отпроважены до границы своей были въ беспеченствѣ всякомъ, тому жъ пану Крыштофови Сѣножацкому, хоружому Чернѣговскому, слугѣ моему, злецилемъ; разумѣю, же уже до того часу здорово вернулись къ тобѣ въ Путимль. При томъ здравствуй о Господѣ. Писано въ Прилукахъ, року парожения Христова 1648, мѣсяца генваря 24 дня.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодиєю, на которой фамильный гербъ, съ надписью вокругъ: Ieremias Michael Coributh dux in Wisniewiec et Lub. Pal. terr. Russ. Kan. cap. На конвертѣ адресъ: Стольнику и воеводѣ Путимльскому князю Юрью Алексѣевичу Долгорукому належить.*

**116.** — 1648, генваря 24. Отписка Олшанскаго воеводы Юрія Волконскаго о поселившихся на Московской землѣ Польскихъ подданныхъ.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичу всеа Русіи, холопъ твой Юшко

№ 117. Борятинской челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 156 году посылаю я холопъ твой съ Олешны въ Олешинской и въ Охтырской уѣздъ до Литовскаго рубежа Курчанина сына боярскаго Василья Костина, а съ нимъ Курскихъ стрѣльцовъ и казаковъ смотрѣть: послѣ твоего государева указнова сроку Рождества Христова, Литовскіе люди съ твоей государевы земли, которые у нихъ были пасѣки и буды, свѣли онѣ свезли и нѣтъ ли по лѣсомъ гдѣ Литовскихъ людей ихъ, по лѣсомъ жильцовъ? И генваря, государь, въ 17 день Курчанинъ сынъ боярской Василей Костинъ съ товарищи приѣхавъ на Олешну, а въ роспросѣ мнѣ холопу твоему въ сѣзжей избѣ сказали и даѣзную память привезли, что наѣхали де онѣ на твоей государевой земли буду въ Охтырскомъ уѣздѣ на рѣкѣ на Ворсклу и пасѣки. И тово жъ, государь, числа посылаю я холопъ твой къ будникамъ и къ пасѣчникамъ, и велѣлъ ихъ съ твоей государевы земли сослать, буду и пасѣки свестъ и посямѣста для чего они живутъ на твоей государевой земли и не йдутъ; а на силу я холопъ твой ихъ сослать ихъ не посмѣлъ, что учинитца бой. И будники и пасѣчники сказали: мы де пана Краковского, а вѣдать де насъ указано Гадитцкому державцу Станиславу Бронеvскому; а безъ ево де вѣдома съ пасѣкъ и зъ буды не сѣдемъ. И генваря, государь, въ 19 день послалъ я холопъ твой къ Гадитцкому державцу къ Станиславу Бронеvскому о той будѣ и о пасѣкахъ: для чего онъ до указнаго твоего государева сроку до Рождества Христова буды и пасѣкъ съ твоей государевой земли не свезъ, послѣ сроку посямѣста не свозить? И генваря, государь, въ 24 день писалъ ка мнѣ холопу твоему изза рубежа Гадитцкой державецъ Станиславъ Бронеvской, а въ листу своемъ пишетъ про буду и про пасѣки: мнѣ де какъ топерва свазитца? изъ буды и пасѣкъ убытокъ будетъ большой во всемъ; какъ де будетъ весна, и я де свезу тотчасъ.

А у нихъ, государь, дурно всякое чинитца многое; хто у нихъ какое дурно учинить, ихъ же хто сваруетъ надъ пасѣки и надъ будою, и мнѣ холопу твоему за то отъ тебя государя въ опалѣ не быть. А отъ степи, государь, по рѣкѣ по Ворсклу лѣсъ сѣкутъ и дароги вновь накладываютъ (съ) степи къ Олешинскому и къ Охтырскому уѣзду. И о томъ мнѣ холопу своему какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, февраля въ 7 день, съ Курчениномъ съ казакомъ съ Корнюшкою Козлятинымъ; 3) сверху рѣшеніе: Писать о томъ въ Путивль ко князю Юрью Долгорукому противъ тово жъ, какъ указано писать по отпискѣ Григорья Зюзина.*

**118.** — 1648, генваря 29. Письмо Гадяцкаго полковника Николая Зарѣцкаго къ воеводѣ Бѣлгородскому Тимофею Бутурлину съ вѣстями о Татаряхъ.

Отъ наисвѣйшаго Владыслава Четвертого, Божіею милостию короля Полскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, въ небытности его милости пана Станислава Бронеvского, полковника яснеvельможнаго его милости пана пана хоружаго короннаго, пана милостиваго, отъ мене Николая Зарѣцкаго, намѣсника его милости пана Станислава Бронеvского, пана пана милостиваго, Божіею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества, во Бѣлгородъ.

Пишу до твоеи милости, господине Тимофею Ѳедоровича Бу(ту)рлина, воеводѣ Бѣлгородскаго, ижъ що твоя милость, господине Тимофею Ѳедоровичу Бу(ту)рлину, воеводо Бѣлгородскій, писалъ до его милости пана Станислава Бронеvского, полковника люду яснеvельможнаго его милости пана пана хоружаго короннаго, стороны непріятеля крижа



святого, именно — мурзи Крымского цара, ижъ се помирили тайнымъ миромъ: которые царьики мають ити воевати въ землю его королевского величества. За которую вѣсть я, Миколай Зарѣцкій, именемъ его милости пана Станислава Броневскаго, пана милостивого, барзо твоей милости дякую; за которую любовь, яко панъ и добродѣй мой отъ его милости пана хоружого придутъ, тебѣ вми подякуеть; а стороны Крымского царя и царичей Нагайскихъ военныхъ людей, тебѣ ознаймую вашей милости, ижъ правда, же мають быти въ царство его королевского величества шляхомъ тымъ: подъ Чорный лѣсъ, подъ Течининъ. Ихъ милость панове гетмани, великій и малый, зъ войскомъ стоять поготовю, очекивають ихъ межи Браславемъ и Винницею; але еще ихъ нимають въ землѣ его королевского величества. И тое твоей милости ознаймую, ижъ у Пятницу прошлую панъ Соколскій билъ Татаровъ пять миль отъ Полтавы и зъ ласки Божей погромилъ ихъ много и живцомъ десети поймалъ и лошадей много привелъ; да и тые Татарове казали, же въ сюю сторону не будутъ: пошла вся орда за Днѣпръ. Прошу твоей милости, елибы якая вѣдомость о томъ непріятелю крижа Христова была, рачъ вмѣстѣ дать знати, да и азъ твоей милости дамъ знати, елибы якая вѣдомость была о томъ непріятелю хреста Христова изза Днѣпра. При томъ вашей милости зычу отъ Господа Бога доброго здорovia на лѣта долгіе. Писанъ у Гадячомъ, дня 29 генвара, року 1648.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ: Господину Тимофею Феодоровичу Бу(ту)рлину, воеводѣ Бѣлгородскому, да сія грамота отдасть належить.*

**118.** — 1648, въ генварѣ. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукого, по поводу полученнаго имъ письма отъ Станислава Гульчевскаго касательно пограничныхъ разбоевъ и воровства.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, декабря въ 20 день, писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи въ Посолской Приказъ съ Черниговцомъ съ Микифоромъ Кашинцовымъ, что писалъ ко мнѣ холопу твоему урядникъ Станиславъ Кгулчевской, что де, государь, онъ Путивльцовъ торговыхъ людей Юрки Оглоблина съ товарищи, четырехъ человекъ, товары ихъ пограбилъ для того, что де Олешенской воевода князь Юрія Боротинской перебѣщиковъ Литовскихъ людей посылаетъ по пасѣкамъ Литовскимъ разбивать, пасѣчниковъ бить и пчолы драть и иное воровство чинить велитъ; и онъ де, государь, Кгулчевской за то Путивльцовъ торговыхъ людей ограбилъ. И о томъ твоего государева указу въ Путивль генвара по 29 число ко мнѣ холопу твоему не бывало. И генвара, государь, тово жъ числа прислалъ ко мнѣ холопу твоему Станиславъ Кгулчевской листъ, а въ листу, государь, своемъ онъ Кгулчевской ко мнѣ холопу твоему пишетъ, будто мы холопи твои не помнимъ васъ обоихъ великихъ государей вѣчного утверженья, воровъ не казимъ и росправы не чинимъ, будто твоего царского величества съ стороны воры изъ Алешни по пасѣкамъ пчолы побили на пять тысячъ, медъ побрали, пасѣчниковъ до смерти побили; и Олешинской де, государь, воевода князь Юрія Боротинской воровъ и медъ затаилъ и управы де, государь, не учинилъ; а я де холопъ твой къ нему ко князю Юрью Боротинскому не писалъ, чтобы онъ все заплатилъ. И я холопъ твой къ нему Станиславу Кгулчевскому писалъ противъ писма ево, что онъ пишетъ съ пенями ко мнѣ холопу твоему не дѣломъ, что, по твоему государеву указу, велѣно мнѣ холопу твоему вѣдать городъ Путивль, и Олешинского города вѣдать не указъ.

№ 119 заню. А тотъ, государь, листъ Станислава  
— 120. Кгулчевского послалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ, съ Черниговцомъ съ Яковомъ Влѣзковымъ; отписку, государь, и листъ велѣлъ я холопъ твой ему Якову подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. И о томъ мнѣ холопу своему что ты государь укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, февраля въ 12 день съ Черниговцомъ съ Яковомъ Лѣсковымъ.*

**119.** — 1648, генваря 30. Отписка Путивльскаго воеводы Григорія Зюзина о поселеніи Литовскихъ людей на Московской границѣ, вопреки договору.

Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопъ твой Гришка Зюзинъ челомъ бьетъ. Въ прошломъ, государь, въ 155 году, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, межевые судьи Зямятня Левонтьевъ съ товарищи межевали Бобрицкую землю съ Литовскую землею и концы покопали и грани положили. И нынѣшняго, государь, 156 году, генваря въ 30 день, Литовскіе люди изъ деревни Бобрицка на твоей государевѣ Бобрицкой землѣ подлѣ копцовъ ставятъ пять дворовъ, да Мортына Длуцкова до договорного срока до Рождества Христова съ пасѣки пчелы не свезяны; и я холопъ твой о томъ посылаю въ Веприкъ къ Мартыну Длуцкому Стародубца Данила Ефросинина съ листомъ, чтобъ тѣ Литовскіе дворы съ твоей государевы земли велѣлъ снести, а съ пасѣки пчелы свести. И Мартынъ Длуцкай Литовскихъ дворовъ съ твоей государевы земли снести не велитъ и пасѣки не очищаетъ; а въ Бобрикѣ, государь, служилыхъ людей мала, оборонитца отъ Литовскихъ лю-

дей нехѣтъ. И о томъ мнѣ холопу своему что ты государь укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, февраля въ 5 день, съ Рословцомъ съ Иваномъ Камчатымъ; 3) вверху рѣшеніе: Государь и бояре слушали. Государь указалъ послать свою государеву грамоту въ Путивль къ воеводѣ, а велѣтъ ему отписать о томъ къ Адаму Киселю съ вычетомъ.*

**120.** — 1648, генваря 31. Отписка Сѣвскихъ воеводъ Замятни Леонтьева и Ивана Кобыльскаго объ исполненіи царскаго указа касательно отсылки Адаму и Александру Киселямъ ушедшихъ отъ нихъ на возвратномъ пути изъ Москвы соболя и гончей собаки.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи, холопи твои Замятенка Леонтьевъ, Ивашко Кобыльской челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, декабря въ 18 день, прислана въ Сѣвскъ твоя государева царева и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота къ намъ холопомъ твоимъ изъ Посолскаго Приказу, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: какъ шолъ отъ твоего царьскаго величества съ Москвы Адамъ Кисель, и въ Болховѣ у него Адама съ стану утекъ соболю съ чепью съ серебряною, а у брата ево у Александра Киселя гончая собака; и того соболя и собаку, по твоему государеву указу, изъ Болхова велѣно прислати къ намъ; а какъ, государь, Лаврентей Наумовъ изъ Болхова тово соболя и собаку къ намъ холопомъ твоимъ пришлетъ, и намъ холопомъ твоимъ того соболя и собаку отослати бѣ къ Адаму Киселю съ посланцомъ ево, которой хотѣлъ ожидать писма противъ ево Адамовыхъ листовъ въ Сѣвскѣ, или съ кѣмъ пригоже; да какъ, государь, того соболя и собаку мы холопи твои къ Одаму Киселю отошлемъ, и о томъ бы намъ холопомъ твоимъ отписать къ тебѣ государю. И изъ Болхова, государь, Микифоръ Давыдовъ

писалъ къ намъ холопомъ твоимъ и прислалъ того соболя и собаку декабря въ 27-мъ числѣ, а Адама Киселя посланецъ изъ Сѣвска отпущенъ преждь тое присылки; и по твоему государеву указу мы холопи твои къ Адаму Киселю писали и соболя и собаку послали съ Сѣвскими пушкари съ Сенкою Кутузовымъ да съ Ивашкомъ Тучковымъ, декабря въ 28 день. И генваря, государь, въ 26 день Сѣвскіе Пушкари Сенка Кутузовъ да Ивашко Тучковъ въ Сѣвскъ прѣехали и подали намъ холопамъ твоимъ отъ Адама Киселя листъ, а въ роспросѣ намъ холопомъ твоимъ сказали: какъ де, государь, привезли онѣ къ Одаму Киселю соболя и брата ево собаку, и Адамъ де Кисель той твоей государской милости добръ обрадовался. А каковъ листъ онѣ Адама Киселя намъ холопомъ твоимъ подали, и мы холопи твои тотъ ево Адамовъ листъ, запечатавъ въ листу, послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ Стародубцомъ съ Иваномъ Долматовымъ, генваря въ 31 день, и велѣли, государь, ему Ивану отписку и листъ подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ діаконъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.* — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, февраля въ 15 день, съ Стародубцомъ съ Иваномъ Долматовымъ; 3) *вверху рѣшеніе:* Взять къ отпуску.

**121.** — 1648, генваря 31. Письмо Стародубскаго городничаго Оомы Малаховскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ Замятнѣ Леонтьеву и Ивану Кобыльскому о *возвращеніи имѣ лошадей.*

Налѣнѣйшого и великого государя Владислава Четвертаго, Божію милостию Короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества отъ Томаша Малаховскаго, городничаго Стародубскаго, подстаростія Новагородка Сиверскаго, Бо-

жію милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества въ городъ Сивескъ стольникови и намѣстникови Кашинскому и города Сивска и Комарицкихъ волостей, драгунскаго строю воеводѣ Замятни Ѳеодоровичу Леонтьеву да Сивскому воеводѣ Ивану Семеновичу Кобыльскому.

Нынѣшняго 1640 осмого году писали вы въ грамотѣ своей ко мнѣ для сыску лошадей за Паревинномъ драгуномъ волости Комарицкое; пно я, помня мирное тишины, посолскаго договору и вѣчнаго утверженія, приказалъ Середѣ Жидови, штобы тотчасъ въ будѣ своей тѣ лошади сыскалъ и тому драгуновѣ отдать и во всѣмъ управу о ихъ зополную воскорѣ здѣлать, и штобъ, тѣхъ лошадей не одославши, того Парфина не отпустилъ велѣлъ. Писанъ въ Новагородку Сиверскомъ, року 1640 осмого, мѣсяца февраля одиннадцатаго дня, по Римскому числу.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодією.* — На конвертѣ: 1) адресъ; 2) помята: 156 году, февраля въ 4 день.

**122.** — 1648, февраля 1. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Тимофея Бутурлина о *Татарскихъ дѣлахъ.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Тимошка Бутурлинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, генваря въ 10 день, писалъ, государь, въ Бѣлгородъ ко мнѣ холопу твоему съ Хотмышскаго города воевода князь Семень Болховской, а къ нему, государь, князю Семену писалъ въ Хотмышской съ Волнова воевода Иванъ Савинъ, а къ Ивану, государь, Совину писалъ изъ Рыскаво воевода князь Ондрѣй Солнцовъ, а хъ князь Ондрѣю, государь, Солнцову въ Рылескъ писалъ изъ Путивля воевода князь Юрьи Долгорукой, а въ Путивль де, госу-

№ 123 дарь, ко князю Юрью писалъ изъ Литовскіе стороны изъ города изъ Носовни панъ Адамъ Кисель, каштелянъ Кіевскій и прислалъ зъ гонцомъ съ Волошенинамъ съ Исайкомъ Гу-саковымъ листъ, а въ листу, государь, ево писано, что де Ширинскіе мурзы и Салмази-мурзы и съ Нагайскими Татараы Крымского царя воевали и межъ, государь, усобною бранью многіе Татаровя пропали, и послѣ де, государь, того они мурзы съ Крымскимъ ца-ремъ помирились тайнымъ миромъ на томъ, что де, государь, Крымской царь тово оку(агу) мурзу пожаловалъ за то, что де, государь, итти имъ всѣмъ съ Крымскимъ царемъ въ Литовскою сторону войною нынѣшней зимы вскорѣ; и послали де, государь, они къ Тур-скому царю, чтобъ имъ поволитъ итти ны-нѣшнюю зимою войною въ Литовскою сторо-ну; и про то де, государь, они ожидаютъ вѣсти подлинной: поволитъ ли имъ Татарамъ Турской царь итти войною; и по тѣмъ де, государь, вѣстямъ Литовскіе де многіе люди сошлись всѣ въ сходъ за Днѣпромъ, на полѣ межъ городовъ Винницы и Бѣлой Церкви. И я холопъ твой, для провѣдыванья подлинныхъ вѣстей про Крымского царя и царевичей и про Крымскихъ и Нагайскихъ людей, писалъ и посылалъ изъ Бѣлгорода въ Литовскою сторону къ пану Станиславу Бронеvскому въ городъ Гадечъ Бѣлогородскихъ стоничныхъ казаковъ Левку Мусолова съ товарищи, что-бы Татаровя изъ Литовскіе стороны подъ твои государевы города безвѣсно не пришли. И февраля, государь, въ 1 день Бѣлогородскіе стоничники Левко Мусоловъ съ товарищи изъ Литовской стороны изъ города Гадеча отъ Станислава Бронеvского ко мнѣ холопу твое-му привезли листъ; и я холопъ твой тотъ листъ послалъ къ тебѣ государю съ Бѣлого-родцомъ съ полковымъ сыномъ боярскимъ съ Раманомъ Чюрсинимъ и велѣлъ, государь, ему отписку и листъ подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ:

думному Назарю Чистаго да Олмазу Ива-нову.

*Подлинникъ.*—На оборотъ: 1) адресъ; 2) по-мѣта: 156 году, февраля въ 26 день, зъ Бѣ-логородцомъ зъ Зосимою Масловымъ; 3) *ввер-ху*: Вклеить въ столпъ.

**123.** — 1648, февраля 2. Отписка Пу-тивльскаго воеводы князя Юрія Долго-рукаго о возвращеніи Станиславомъ Гульчев-скимъ пограбленныхъ товаровъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Нынѣшнего, госу-дарь, 156 году, декабря въ 20 день писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и ве-ликому князю Алексѣю Михайловичю всеа Ру-сіи къ Москвѣ въ Посолской Приказъ съ Черниговцомъ съ Микифоромъ Кашинцовымъ, что въ пынѣшнемъ же, государь, во 156 го-ду, декабря въ 14 день, были съ торгомъ въ Литовскомъ городѣ въ Миргородку Путивль-цы торговые люди: Юрка Оглоблинъ, Оедка Рачковъ, Ивашка Недосекинъ, Лукьяшка Ква-шинъ; и урядникъ, государь, Станиславъ Кгул-чевской ихъ торговыхъ людей Юрку Огло-блина съ товарищи ограбилъ, всего на триста на восмдесять рублей; и я холопъ твой по-сылалъ къ нему Станиславу Кгулчевскому для того грабежу Путивльца Микиту Щекина и съ нимъ, государь, Микитою къ нему Стани-славу писалъ я холопъ твой зъ болшимъ вычетомъ, чтобы онъ Станиславъ Кгульчев-ской тѣ товары, что пограбилъ онъ у Юрки Оглоблина съ товарищи, отдалъ все сполна Путивльцу Микитѣ Щекину и имъ торговымъ людямъ безволожитно, и отпустилъ бы ихъ въ Путивль во всемъ цѣле, а впредь бы онъ такъ не дѣлалъ и такихъ ссоръ и задоровъ въ порубежѣ не чинилъ. И Путивлецъ, го-сударь, Микита Щекинъ и торговые люди Юрка Оглоблинъ съ товарищи въ Путивль пріѣхали, а въ роспросѣ, государь, въ Пу-



тивль въ Стѣзжей избѣ передо мною холопомъ твоимъ Микита Щекинъ и Юрка Оглоблинъ, Оедка Рачковъ съ товарищи сказали, что де, государь, противъ моего холопа твоего писма Станиславъ Кгулчевской тѣ пограбленные животы ему Микитѣ Щекину и имъ торговымъ людямъ отдалъ все сполна и отпустилъ въ Путивль. А что, государь, онъ же Станиславъ Кгулчевской ко мнѣ холопу твоему писалъ зъ жалобою на Олешинского воеводу на князя Юрья Борятинского вдругорядъ, и я холопъ твой и о томъ писалъ и листъ Станислава Кгулчевского къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи послалъ въ Посолской Приказъ съ Черниговцомъ съ Яковомъ Влѣзовымъ, февраля въ 2 день.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156 году, февраля въ 21 день, съ толмачемъ съ Корниломъ Гнѣздиловымъ; 3) верху: Вкленъ въ столпъ.*

**124.** — 1648, въ февралѣ. Письмо изъ Москвы Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго къ Адаму Киселю о Крымскихъ Татаряхъ.

Божіею милостию великого государя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества столникъ и воевода Путивльской князь Юрьи Алексѣевичъ Долгорукой, наяснѣйшего и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевского величества ясневелможному пану радному коруны Полскіе Адаму Свентолдичю Киселю, каштеляну енералу Кіевскому, Житомирскому, Овруцкому, старостѣ Носовскому, миръ и братская любовь.

Генваря въ 15 день Римскимъ числомъ писалъ ты ко мнѣ, что по договору великого государя нашего, его царского величества, бо-

яръ и думныхъ людей съ тобою, королевско- № 124.  
го величества великимъ и полномочнымъ посломъ, великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, его царскому величеству, и брату его, наяснѣйшему великому государю вашему Владиславу Четвертому, Божіею милостию королю Полскому и великому князю Литовскому и иныхъ, его королевскому величеству, противъ Крымскихъ Татаръ, общихъ враговъ, стояти заодно, а вамъ ясневелможнымъ гетманомъ коруны Полскіе и великого княжства Литовскаго и украиннымъ сенаторомъ ссылатца великого государя нашего, его царского величества, съ полковыми и съ нами рубежными воеводами; а нынѣ тебѣ не вѣдомо, кто царского величества надъ ратными людьми воеводою, и пишешь ко мнѣ и вѣдомо чинишь, что Крымскіе Татаровя учинили тайную думу, чтобъ имъ однолично всѣмъ пойти въ королевского величества землю, и послали къ Турскому царю, чтобъ имъ поволить; а будетъ ли имъ то повolenіе, или нѣтъ, о томъ еще вѣсти ожидаете, а чаете, что Турской Крымскому ломать съ вами запретить; однакожъ имъ поганымъ Татаромъ не первое самоволство, противное повелѣнію Турского царя, въ обоемъ великіе государства ходити; и сего ради королевское величество повелѣлъ ясневелможнымъ паномъ гетманомъ съ войски, не пускаячи въ землю, на челѣ поставить, а къ вамъ паномъ раднымъ всѣмъ писалъ, чтобъ до войскъ корунныхъ збирались, межъ Вѣнницею и Бѣлою-Церковью шляки залегли и ждали тѣхъ Татаръ не въ городахъ, но по полямъ ихъ встрѣчали; и будетъ та орда въ землю королевского величества поидеть, то мы должны быть заодно съ вами; а будетъ, вѣсть взявши о томъ, что войска королевского величества готовые ждуть, вкинутца въ царского величества землю, то вы должны со всѣми полками пойти

№ 125. за ними. А что въ договорѣхъ царского величества бояръ и думныхъ людей съ тобою королевского величества великимъ и полномочнымъ посломъ написано, что нынѣ обои великіе государи наши и ихъ великіе государства по давному обычаю съ Крымцами поступать будутъ, чтобъ отъ насъ Крымцомъ никакая причина не была, и того въ листу твоёмъ не написано, толко, по указу великого государя нашего его царского величества, а по договору его царского величества бояръ и думныхъ людей съ тобою, королевского величества великимъ и полномочнымъ посломъ, и по нынѣшнему твоему о вѣстяхъ писму, посланы царского величества грамоты во всѣ его царского величества украинные города къ воеводамъ, а велѣно его царского величества Хотмышскому воеводѣ князю Семену Никитичю Болховскому да изъ Сѣвска воеводѣ Ивану Семеновичю Кобылскому по прямымъ подлиннымъ вѣстямъ царского величества съ ратными людьми на Крымскихъ и Нагайскихъ людей вамъ помочь чинить до Днѣпра, чтобъ тѣхъ поганцовъ Татаръ на обои великіе государства не пропустить и отпоръ имъ дати, сколько милосердый Богъ помочи подастъ; а не вѣдая бѣ подлинно Татарского приходу, царского величества ратныхъ людей напрасно не поднять и тѣмъ бы ихъ не истѣснить и убытковъ напрасныхъ не учинить и впредь бы ихъ не ожестить, не оплошить. Писанъ въ Путивлѣ, дѣта 7156-го, февраля въ « » день.

*Подлинникъ съ пометками. — Внизу: Послана съ толмачомъ съ Омою Степановымъ; того жъ дня отпущенъ на подводахъ.*

**125.** — 1648, февраля 4. Отписка Бѣлогородскаго воеводы Тимофея Бутурлина о пограничныхъ разбояхъ и воровствахъ, съ приложеніемъ письма къ нему Станислава Гулчевскаго и распросныхъ рѣчей одного изъ виновныхъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Тимошка Бутурлинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, генваря въ 30 день прислалъ въ Бѣлогородъ ко мнѣ холопу твоему изъ Литовскія стороны изъ Миргорода державецъ Станиславъ Кгулчевской листъ съ посланцы своими, съ Мишкаю Наумовымъ да зъ Борискамъ Ивановымъ, а въ листу, государь, ево писано: нынѣшней де, государь, осени Литовскимъ людемъ Миргородомъ, волости ево Станиславовой державы, въ Сѣверѣ въ пасѣкахъ и въ погребовъ на пять тысячей пчелы твоего де государева царского величества Бѣлогородскія люди пчолу подрали и людей, государь, ихъ Литовскихъ на звѣриной добычѣ двѣнадцати человекъ побили до смерти; и тѣмъ, государь, воровскимъ людемъ въ листу своемъ, которые ихъ Литовскихъ людей твоего государева царского величества стороны воровскія люди побили, тѣмъ людемъ имена прислалъ, и писалъ ко мнѣ холопу твоему, чтобъ мнѣ тѣхъ людей сыскать. И, по твоему государеву указу, я холопъ твой, противъ Станиславова листа Кгулчевскаго, про тѣхъ людей, которымъ онъ имена прислалъ, въ Бѣлѣгородѣ сыскалъ полкового сына боярского Ивана Путятина, прозвище Арѣщенка, и ево роспрашивалъ; и что, государь мнѣ холопу твоему Иванъ Арѣщенка въ распросѣ сказалъ, и я холопъ твой Станиславовъ листъ Кгулчевскаго и распросные рѣчи послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ зъ Бѣлогородцамъ съ сынамъ боярскимъ съ Раманамъ Чюрсинымъ и велѣлъ, государь, ему отписку и листъ и распросныя рѣчи подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарю Чистого да Олмазу Иванову. Вели, государь, мнѣ холопу своему противъ того листа свой государевъ указъ учинить.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помета: 156 году, февраля въ 20 день зъ*

Бѣлгородомъ съ Романомъ Чюрсинымъ; 3) *сверху*: Выписать изъ прежней и нынѣшней отписки въ докладъ.

**126.** — 1648, февраля 4. Распросныя рѣчи сына боярскаго Ивана Путятина, *приложенныя къ предыдущей отпискѣ*.

156-го году, февраля въ 4 день, въ Бѣлгородѣ, въ сѣзжей избѣ, воевода Тимоѣей Ѳедоровичъ Бутурлинъ Бѣлогородца полкового, сына боярскаго Ивана Путятина, а прозвища Арѣшенка, спрашивалъ: въ нынѣшнемъ въ 156-мъ году объ зимнемъ Егорьева дни ходилъ ли онъ Иванъ изъ Бѣлогорода на поля для звѣринова промысла гулять, и въ которые урочища и гдѣ ходилъ, и за рубежомъ Литовскіе посѣлки грабилъ ли, и Литовскихъ людей двѣнадцати человекъ до смерти побилъ ли? И воеводѣ Тимоѣю Ѳедоровичю Бутурлину Бѣлогородецъ Иванъ Путятинъ, а прозвища Арѣшенка, въ роспросѣ сказалъ: въ нынѣшнемъ де въ 156 году объ зимнемъ Егорьева дни для звѣринова промыслу ходилъ гулять въ Бѣлогородской уѣздъ на рѣку на Уды, отъ Бѣлгорода въ сорокъ верстахъ, въ государева жалованья въ свою помѣсною вотчину; а за рубежомъ де онъ Иванъ для воровства не хаживалъ и посѣлки Литовскихъ не грабилъ, и Литовскихъ людей до смерти не побивалъ; а изъ Литовской де староны Миргородской державецъ Станиславъ Кгулчевской писалъ на нево Ивана за то, что де онъ въ государева жалованья въ свою вотчину Литовскихъ людей изза рубежа для звѣриныхъ добычъ и для всякаго промысла гулять не пускаетъ; что де тѣ Литовскіе люди приходятъ изза рубежа и ево вотчину пустошатъ и звѣрбьютъ, и рыбу ловятъ, и пчелу дерутъ, и государевыхъ людей побиваютъ до смерти и грабятъ.

Къ симъ распроснымъ рѣчамъ Бѣлгорода Троицкой соборной полъ Иванъ, вмѣста Бѣлогородца сына боярскаго Ивана Путятина,

а прозвища Арѣшенка, по ево велѣнью, руку № 126. приложилъ.

— 127.

*Подлинникъ.*

**127.** — 1648, февраля 5. Отписка Хотмыжскаго воеводы Семена Болховскаго *о противозаконномъ подвозѣ изъ Южной Руси вина и табаку*.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Руси холопъ твой Сенка Болховской челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 156 году, ноября въ 22 день, прислана твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси грамота изъ Посольскаго Приказу ко мнѣ холопу твоему въ Хотмыжской, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: которые Польскіе и Литовскіе купцы со всякими товарами въ Хотмыжской учнутъ пріѣзжать, и тѣмъ, государь, Польскимъ и Литовскимъ купцомъ, по твоему государеву указу, велѣно торговать повольною торговлею и твою государеву пошлину съ ихъ товаровъ велѣно имать, по твоему государеву указу, противъ прежнего, а съ соли, государь, велѣно пошлину имать по тому жъ, какъ по твоему государеву указу емлютъ съ твоихъ государевыхъ торговыхъ людей; а тово, государь, смотрѣть велѣно накрѣпко, чтобъ, государь, Польскіе и Литовскіе купцы съ виномъ и табакомъ въ Хотмыжской не пріѣзжали; а будетъ, государь, съ виномъ и съ табакомъ пріѣзжати учнутъ, и тѣхъ Польскихъ и Литовскихъ людей съ виномъ и съ табакомъ велѣно отсылать совсѣмъ назадъ за рубежъ. И въ Хотмыжской, государь, Польскіе и Литовскіе люди съ товары пріѣзжаютъ, а твою государеву таможенную пошлину съ ихъ товаровъ емлютъ, по твоему государеву указу, противъ прежнего таможенные откупщики, Пронка Гладышевъ (съ товарищи?) по твоей государевѣ уставной грамотѣ. А которые, государь, Польскіе и Литовскіе купцы пріѣзжаютъ съ виномъ и съ табакомъ, и тѣ, государь, Польскіе

№ 127. и Литовскіе люди съ виномъ и съ табакомъ въ Хотмышской на гостинъ дворъ не пріѣзжаютъ, а ставятца не доѣзжая Хотмышского версты за три, и за пять, и верстъ за десять ставятца въ лѣсахъ, въ крѣпкихъ мѣстехъ, и за лѣсами; и въ Хотмышской, государь, тѣ купцы пріѣзжаютъ на верховыхъ лошedahъ, а сказываютъ, что будто они Литовскіе купцы, съ товары ѣдутъ мимо Хотмышского въ иные твои государевы города; а вина, государь, и табаку тѣ Литовскіе купцы у себя не сказываютъ, а сказываютъ, государь, тѣ Литовскіе купцы про вино Хотмышскимъ служилымъ людямъ тайно; и тѣ, государь, Хотмышени всякіе служилые люди у тѣхъ Литовскихъ купцовъ вино покупаютъ тайными обычаи и пропиваютца; а уберечь мнѣ холопу твоему отъ тово Хотмышенъ служилыхъ людей не мочно, потому что, государь, Литовскіе люди вино продаютъ втай; а про которыхъ, государь, Литовскихъ людей мнѣ холопу твоему вѣдомо учинитца, и я холопъ твой по тѣхъ Литовскихъ людей посылаю и велю привадить тѣхъ Литовскихъ людей съ виномъ и съ табакомъ на гостинъ дворъ и въ неволю и съ Хотмышского, государь, тѣхъ Литовскихъ людей съ виномъ и съ табакомъ отсылаю въ Литовскую сторону, и провожатыхъ я холопъ твой за тѣми Литовскими людьми посылаю доволного. Да въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ, декабря въ 27 день, часу въ первомъ дни, прибѣжалъ въ Хотмышской стрѣлецъ пятидесятникъ Кондрашка Логиновъ, а въ роспросѣ, государь, передо мною холопомъ твоимъ въ сѣѣзжей избѣ сказалъ: декабря де, государь, съ 26 числа въ ночи пріѣхали де съ Московскіе стороны дорогою къ Хотмышскимъ посадомъ, и отъ Хотмышскихъ посадовъ зъ дороги переѣхали воровски тайнымъ обычаемъ черезъ заповѣдныя мѣста и черезъ рѣку Ворсколь по лду на шти телегахъ невѣдомо какіе люди и поѣхали къ Муравской сакмѣ. И я холопъ твой за тѣми

воровскими людьми посылаѣ голову Хотмышенина сына боярского Василья Дорохова съ ратными людьми, и велѣлъ я холопъ твой ему Василью, тѣхъ воровскихъ людей угнавъ, привести въ Хотмышской. И тово жъ, государь, числа голова Василей Дороховъ привелъ въ Хотмышской Литовскіе стороны шти человекъ; и тѣ, государь, Литовскіе люди въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказали, что онѣ города Гадеча торговые люди: Яцко Лучченко, да Яцко Булыга, да Степанка Матюшенка, да съ ними челядниковъ три человекъ; а у тѣхъ, государь, Литовскихъ людей на шти телѣгахъ восьмъ бочекъ вина да три пуда табаку. И я холопъ твой велѣлъ тѣхъ Литовскихъ людей съ виномъ и съ табакомъ держать на гостинъ дворъ за сторожами. И о томъ я холопъ твой писалъ въ Литовскую сторону, въ Гадичъ къ полковнику Конна Полского къ Станиславу Броневскому съ выговоромъ, чтобъ онъ впредь изъ Литовскіе стороны торговыхъ людей зъ заповѣднымъ товаромъ, съ виномъ и съ табакомъ, въ твои государевы города не отпущалъ и украдомъ ѣздить не велѣлъ. И противъ, государь, моего холопа твоего писма писалъ ко мнѣ холопу твоему въ Хотмышской изъ Литовскіе стороны изъ Гадеча полковникъ Станиславъ Броневской, чтобъ мнѣ холопу твоему тѣхъ Литовскихъ людей съ виномъ и съ табакомъ отпустить въ Литовскую сторону въ Гадечъ. И я холопъ твой тѣхъ Литовскихъ людей съ виномъ и съ табакомъ и съ Хотмышского въ Литовскую сторону отпустилъ и проводить ихъ велѣлъ Хотмышскимъ ратнымъ людямъ за Саадачного просѣки. А отъ такихъ, государь, воровскихъ Литовскихъ людей ставятца воровство большое: лошади крадутъ и людей до смерти побиваютъ. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году Хотмышени служилые люди, сынъ боярской Сенка Смольяниновъ да станичникъ Матюшка Бордуковъ, да казаки: Ортюшка Дугинъ да Ромашка



Онцыфоровъ, были въ лѣсу съ своими и зѣ драгунскими лошедми для корму наскоро, которые де, государь, драгунскіе лошади отданы были на кормъ имъ Сенкѣ Смольянинову съ товарищи; и октября, государь, съ 11 числа въ ноци на тѣхъ Хотмышенѣ служилыхъ людей, на Сенку Смольянинова съ товарищи, на станѣ пришли воровскіе Литовскіе люди; и тѣ, государь, Литовскіе люди казака Ортюшку Дугина убили до смерти, а станичника Матюшку Бордукова, убивъ, сожгли; а сынъ боярской Сенка Смольяниновъ да казакъ Рамашка Онцыфоровъ у тѣхъ Литовскихъ воровскихъ людей ушли изъ рукъ; а что, государь у тѣхъ Хотмышскихъ служилыхъ людей было драгунскихъ и ихъ лошадей и ружья и всякой рухляди, и тѣхъ, государь, драгунскихъ и ихъ лошадей и всякую рухлядь поймали тѣ Литовскіе воровскіе люди. И я холопъ твой, по твоему государеву указу, за тѣми воровскими людьми посылалъ изъ Хотмышского Хотмышскихъ ратныхъ людей и велѣлъ имъ ратнымъ людямъ за тѣми Литовскими воры гонить слѣдомъ; и тѣ, государь, воры Литовскіе люди съ лошедми и со всякою рухлядью ушли Бакаевымъ шляхомъ за рубежъ въ Литовскую сторону. И какъ, государь, впредь такіе Литовскіе люди воровскимъ обычаемъ зѣ заповѣднымъ товаромъ, съ виномъ и съ табакомъ, украдомъ и ночнымъ временемъ учнутъ ѣздить и дороги и стежки накладывать, и свѣдавъ, тѣхъ Литовскихъ людей, угнавъ, учнутъ приводить въ Хотмышской, и о тѣхъ Литовскихъ воровскихъ людехъ мнѣ холопу твоему впредь какъ ты государь укажешь? А что, государь, ко мнѣ холопу твоему въ Хотмышской изъ Литовскіе стороны изъ Гадеча полковникъ Станиславъ Броневской о Литовскихъ людехъ прислалъ листъ, и въ томъ, государь, листу въ королевской титулѣ приписано лишнее; и я холопъ твой по твоему государеву указу тотъ листъ изъ Хотмышского

послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ съ № 128. Крымскимъ полоняникомъ съ Хотмышскимъ казакомъ съ Степанкомъ Мишуровымъ февраля въ 5 день; а на Москвѣ, государь, велѣлъ я холопъ твой явитца и отписку и листъ подать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистому да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.*—*На оборотъ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 156 году, февраля въ 17 день, съ Хотмышскимъ казакомъ съ Стенкою Мишуровымъ; 3) сверху: Выписать въ докладъ.*

**128.**—1648, февраля 7. Письмо Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго къ Адаму Киселю о дѣйствіяхъ противъ Татаръ.

Божією милостію великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества столникъ и воевода Путивльской князь Юрѣя Алексѣевичъ Долгорукой, наяснѣйшего великаго государя Владислава Четвертого, Божією милостію короля Польскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества ясневельможному пану радному коруны Польскіе Адаму Свентолдичю Киселю, каштеляну епералу Кіевскому, Житомирскому, Овруцкому, старостѣ Носовскому.

Писалъ я къ тебѣ напередъ сего, что противъ твоего писма къ себѣ хъ великому государю своему царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всеа Русіи самодержцу, къ его царскому величеству, писалъ о всемъ подлинно, и нынѣ я, царского величества столникъ и воевода Путивльской князь Юрѣя Алексѣевичъ Долгорукой, тебѣ ясневельможному пану радному коруны Польскіе Адаму Свентолдичю Киселю, каштеляну епералу Кіевскому, Житомирскому, Овруцкому, старостѣ Носовскому, объявляю, что по моему писму великому государю моему, его царскому

№ 129. величеству, Татарскіе вѣсти вѣдомы; да и то тебѣ объявляю, что великій государь мой царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, его царское величество, указалъ, для братскіе дружбы и любви съ великимъ государемъ вашимъ съ Владиславомъ, королемъ Польскимъ и великимъ княземъ Литовскимъ, на бусурманъ велѣтъ быть готову царского величества Хотмышскому воеводѣ князю Семену Никитичю Болховскому, а съ нимъ велѣно быть царского величества служилымъ людямъ дѣтемъ боярскимъ и драгуномъ и стрѣльцомъ; и какіе у тебя про Татарской походъ прямые вѣсти учинятца, и тебѣ бы писать ко мнѣ, царского величества къ столнику и воеводѣ Путивльскому ко князю Юрью Олексѣевичу Долгорукому въ Путивль, и на Хотмышское царского величества къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому; а писать бы тебѣ ко мнѣ въ Путивль и на Хотмышское царского величества къ воеводѣ вѣсти прямые: будетъ подлинно Крымской и царевичи и Крымскіе и Нагайскіе большіе воинскіе люди придуть въ землю королевского величества войною, чтобъ царского величества ратнымъ людямъ безъ подлинныхъ вѣстей волокиты и проторей не учинилося; а съ Хотмышского царского величества воеводѣ князю Семену Никитичю Болховскому подлиннымъ вѣстемъ велѣно королевского величества съ тобою паномъ раднымъ съ Адамомъ Свентолдичемъ Киселемъ и съ Польскими гетманы и съ полковники ссылатца и королевского величества съ людьми надъ бусурманы промыслятъ заодно, сколько милосердый Богъ помочи подастъ, чтобъ надъ бусурманы поискъ учинить и обоихъ великихъ государствъ отъ войны убережъ и православныхъ Христіанъ въ плѣнъ и въ расхищеніе не выдать. А съ сѣмъ писаніемъ своимъ послалъ я, царского величества столникъ и воевода Путивльской князь Юрья Олексѣевичъ Долгорукой, къ тебѣ ясновельможному

пану радному Адаму Свентолдичю, посланцовъ своихъ Путивльцовъ: Василія Бурого съ товарищи, трехъ человекъ, и тебѣ бы не умедливъ ихъ отпустить и о всемъ съ ними ко мнѣ отписать. А по сѣмъ писаньѣ моему, конецъ: здравствуй о Господѣ, а ко мнѣ будь пріятель.

Писанъ великого государя моего царского величества въ городѣ Путивлѣ, лѣта отъ созданія міру 7156-го, мѣсяца февраля 7-го дня.

На надписку листа подписано:

Ясновельможному пану радному коруны Польскіе Адаму Свентолдичю Киселю, каштеляну енералу Кіевскому, Житомирскому, Овруцкому, старостѣ Носовскому.

*Черновой подлинникъ.*

**129.** — 1648, февраля 7. Письмо Мстиславскаго подкоморія Петра Вяжевича къ Вяземскому воеводѣ Ивану Хилкову съ жалобами на буйство и грабежъ боярина Льва Озерова.

Наяснѣйшаго Владислава Четвертого, Божою милостію короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевского величества зъ Смоленска Петръ Казимѣръ Вяжевичъ, подкоморый Мстиславскій, подвоеводзый Смоленской, Божою милостію великого государя цара и великого князя Олексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и иныхъ многихъ господарствъ господара и обладателя, его царского величества (въ) Вязму господину князю Ивану Андрѣевичу Хилкову, столнику и воеводѣ Вяземскому.

Пишу къ тебѣ въ кривдѣ и обидѣ егомилости пана Мухала Баки, шляхтича его королевского величества города Смоленска, штожъ ему во прошломъ 1647 году, по нашему Полскому числу, боярынъ его царского величества города Вязми, на имѣ Лвовъ Игнатевъ Озеровъ, хрестянина ево зъ помѣсть уѣзду Доргобузкого Микиту Михайловича въ Вязмѣ на торгу безвинно побилъ; а потомъ въ лѣтъ въ Пречыстой

останній Руской, наѣхавшы силно на помѣстѣ пана Баки на деревню Дягилево, хрестянина ево Дороша Яковлева зъ жоною Фросимеву Кондратовну зъ двема лошедми и со всеми животы взялъ и до себя (въ) Вяземщину запровадилъ. Той же Озеровъ передъ Миколою на запусты Филиповы, перенявши на дорогѣ водля рѣчки Ренты хрестянина Якова Копыленка, съ той же деревни Дягилева, збилъ, змордовалъ и вина горѣлого квартъ сто, зъ боярми Богданомъ и Иваномъ Гаврыловичами Звеновыми на дорогѣ ѣдучы, однялъ. Той же Озеровъ четвертый разъ недавно сеи зимы, въ году 1648, мѣсяца генвара 6 дня вночы, на тую жъ деревню Дягилево наѣхавшы, одному хрестянину Пронцѣ Ѳедорову жону, на имя Татьяну, и съ тещою его Наталею и зъ тройма дѣтми, зъ Яковомъ и Иваномъ Ананенковъ пасынковъ и зъ дѣвкою Татьяною, взялъ и животы зъ нимъ силно побралъ: лошедь, корову само четверту, шубу, денегъ яфимковъ тры, секиру съ козелъ, клевцы, косы. Ино то не пригожо той боярынѣ Озеровъ зъ другими бояри зъ вѣковыми дѣлаеть: перемирный и вѣчный договоръ обоихъ господарей нашихъ черезъ то свое своеволенство и наѣзды нарушаеть; чужыхъ хрестянь не толко (въ) Вязмѣ позиваеть, але вжо и въ землю его королевского величества за рубежъ переѣжая, помѣсте пана Баки нищитъ и хрестянь ево силно беретъ. Ино бѣ тобѣ, воевода Вязинскій, въ томъ дѣлѣ побережеть и тому Озерову съ тыми зъ вѣковыми передъ себя велѣть стать, наказане ему здѣлать, штобъ вперодъ такового бездѣля и смуты мѣжъ господарей нашихъ не дѣлалъ; а въ томъ всемъ сыскъ и управу безволонитно пану Бацѣ здѣлать, штобъ вжо болѣй о томъ не билъ холомъ, и о томъ ко мнѣ отписать и по сыску посланца одправить. До которой сеи моеи грамоты печать свою велѣлъ приложить. Писалъ у Смоленску, лѣта отъ нарожения Иисуса Христа Сына Божого Спаса нашего

1648, мѣсяца февраля 7 дня. Петръ Казымѣръ № 130. Вяжевичъ, подкоморы Мстиславски, подвоеводзы Смоленски, рукою.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодією. — На конвертѣ адресъ:* Божою милостію великого государа цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и инныхъ многихъ господарствъ господара и обладателя, его царского величества (въ) Вязму господину князю Ивану Андрѣевичу Хилкову, столнику и воеводѣ Вяземскому, отдать.

**130.** — 1648, февраля 11. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго объ исполненіи имъ царскаго указа о посылкѣ письма къ Адаму Киселю.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 156 году, февраля въ 11 день, прислана ко мнѣ холопу твоему въ Путивль твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси грамота и съ Посолскаго Приказу, за приписью дьяка Алмаза Иванова, Посолскаго Приказу съ толмачомъ съ Ѳомкою Степановымъ, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: указалъ ты государь противъ Адамова писма отписать мнѣ холопу своему къ Одаму Киселю отъ себя листъ; а каковъ, государь, листъ мнѣ холопу твоему отъ себя къ Одаму Киселю послать, и тому прислана ко мнѣ холопу твоему подъ твоею государевою грамотою образцовое писмо; и мнѣ бѣ холопу твоему съ того образцового писма велѣть написать на листѣ слово въ слово, да тотъ листъ, запечатавъ своею печатью, велѣно мнѣ холопу твоему послать къ Одаму Киселю съ кѣмъ пригожъ зъ знающимъ человѣкомъ; да что ко мнѣ холопу твоему противъ того Адамъ Кисель отпишетъ, и мнѣ холопу твоему велѣно о томъ отписать и листъ прислать къ тебѣ государю къ Москвѣ, въ Посолской Приказъ. И по тво-

- № 131. ей государевъ царевъ и великого князя Алексея Михайловича всеа Русии грамотъ, я холопъ твой съ образцового писма, каково образцовое писмо прислано ко мнѣ холопу твоему подъ твоею государевою грамотою, велѣлъ я холопъ твой написать на листъ слово въ слово; да тотъ, государь, листъ, запечатавъ своею печатью, послалъ я холопъ твой къ Одаму Киселю съ Путивльцы съ Васильемъ Бурого съ товарищи; а какъ, государь, Путивльцы Василей Бурого съ товарищи изъ Литовскіе стороны отъ Адама Киселя въ Путивль приѣдутъ и что Адамъ Кисель ко мнѣ холопу твоему отпишетъ и Путивльцы Василей Бурого съ товарищи въ роспросѣ мнѣ холопу твоему скажутъ, и я холопъ твой о томъ къ тебѣ государю отпишу и листъ Адама Киселя пришлю.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта: 156 году, февраля въ 23 день, съ толмачемъ съ Оомою Степановымъ; 3) сверху: Къ отпуску.*

**131.** — 1648, въ февралѣ. Отписка Вяземскихъ воеводъ о необходимости починить Вяземскіе мосты.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русии, холопи твои: Матюшка Прозоровской, Ивашко Загрязской, Богдашко Обобуровъ, челомъ быють. По твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русии указу, ходятъ мимо Вязмы твои государевы и Литовскіе послы и посланники и гонцы, и въ Вязмѣ, государь, по посолской дорогѣ, черезъ Вязму рѣку и подлѣ города, куды ходятъ твои государевы и Литовскіе послы и посланники и гонцы, мосты худы, во многихъ мѣстехъ проломалися, и твоимъ государевымъ и Литовскимъ посломъ и посланникомъ и гонцомъ мимо Вязмы по тѣмъ мостомъ пройти не лѣтъ, и безъ подѣлки тѣхъ мостовъ быть не можно; а прежде, государь, того тѣ посолскіе мосты, по

твоему государеву указу, мостили Вязмичи, посадкѣ и Вяземского уѣзду твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ и митрополничьихъ и монастырскихъ и боярскихъ и околичныхъ и столниковъ и стряпчихъ и дворянъ Московскихъ и жильцовъ и городовыхъ Вязмичъ дворянъ и дѣтей боярскихъ и помѣстныхъ казаковъ крестьянъ. И толко, государь, впередъ по твоему государеву указу пойдутъ мимо Вязмы твои государевы и Литовскіе послы и посланники и гонцы, и въ Вязмѣ, государь, по посолской дорогѣ черезъ рѣку Вязму и подлѣ город(у) по тѣмъ мостомъ твоимъ государевымъ и Литовскимъ посломъ и посланникомъ и гонцомъ пройти не лѣтъ, и чтобъ, государь, за тѣми мостами, какъ пойдутъ мимо Вязмы твои государевы и Литовскіе послы и посланники и гонцы, и имъ бы за тѣми мостами болшова мотчанья и порухи не учинить. А по смѣтѣ, государь, плотниковъ, надобно на то мостовое дѣло на починку тысячъ пятьсотъ бревенъ трехсаженныхъ въ твою государеву казенную сажень; и буде, государь, по нынѣшнему по зимнему пути на то мостовое дѣло на починку лѣсу не припасти, и лѣтомъ, государь, на то мостовое дѣло въ Вязмѣ такова лѣсу возить будетъ немочно; а лѣтомъ, государь, безъ подѣлки тѣхъ мостовъ пройти и проѣхать будетъ немошно жъ. И о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русии, намъ холопомъ своимъ укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта: 156 году, марта въ 5 день, съ Вяземскимъ казакомъ съ Васкою Звѣревымъ; 3) сверху рѣшеніе: Отказать: пословъ и посланниковъ нынѣ не видать.*

**132.** — 1648, февраля 13. Отписка Путивльскаго воеводы Григорія Зюзина о принятіи Московскаго подданства тремя человѣками изъ Лохвицкаго уѣзда.

Государю царю и великому князю Але-



ксѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Гришка Зузинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, февраля въ 13 день, пришли на твое государево цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи имя изза рубежа изъ Лохантского уѣзду изъ деревни Ручины Пруды въ новой отдаточной городъ Бобрикъ на вѣчное житіе Литовскіе люди: Стенка да Левонтенка, а прозвища Ивашка Ивановы дѣти Прудники, да Якунка Ивановъ, и крестъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи цѣловали; и я, по твоему государеву указу, дворы имъ въ Бобрикѣ Литовского строенія далъ, и о денежномъ, государь, жалованьи и о земельномъ окладѣ писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю о указѣ въ Розрядъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помета: 156 г. марта въ 22 день, съ Рылеинномъ съ Тимошеемъ Татаренковымъ; 3) сверху: Государь и бояре слушали.*

**133.**—1648, февраля 15. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о договорѣ касательно Крымскихъ Татаръ.

Наяснѣйшого, великого господара Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ евераль Кіевскій, Житомирскій, Овруцкій, староста Носовскій, Божіею милостию великого господара царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Россіи самодержца и многихъ государствъ господара и обладателя, его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому господину князю Юрію Алексіевичу Долгорукому.

Отвѣтъ подлинный и подробный на всѣ статіи грамоты твое про все далъ я тебѣ зъ

ротмистромъ и дворяниномъ моимъ паномъ Ми- № 133.  
колаемъ Вороничомъ. Нинеча на одну статію тебѣ одписую, што я, къ тебѣ пишучи о сходствѣ обоихъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ, того не доложилъ, што въ моемъ догворѣ посланномъ написано — нинеча по равному обычаю зъ Крымцами поступовать обоимъ господаромъ нашимъ, штобы отъ насъ Крымцомъ никакая причина не была, и я тебѣ на то такіи чиню отвѣтъ: егда Крымци зъ нами по давному не живутъ, никакъ зъ Крымцами и по давному обычаю поступать; и пакы одъ насъ Крымцомъ никакое причинны нѣтъ: они всегда аки псы въ землѣ обоихъ великихъ государствъ впадаютъ. Какъ же зъ ними по давному поступовать? Сего ради, бывши я посломъ великимъ, его пресвѣтлому царскому величеству объявлялъ и рѣчь мою на русскимъ письмѣ Словенскимъ языкомъ подавалъ, што въ тыхъ общихъ врагахъ нашихъ нѣтъ правды, но всегда лести и вражда, и што пресвѣтлымъ господаромъ нашимъ и намъ обоимъ великимъ господарствомъ Христіанскимъ надобно противъ тыхъ поганцовъ заодно быть и дачи, или супоминкувъ либо дарувъ, не давать; прежніе убо обои великіе господарѣ наши, междоусобныя брани ради тыхъ поганцовъ на службу беручи, дачу давали или казну. Нинеча Божою милостию устала ихъ поганская служба: вѣчная тишина, неразорымая дружба и соединеніе дано естъ намъ совыше; великіе господарѣ наши и пресвѣтлое наслѣдіе ихъ братья собѣ, также мы собѣ братія и щадки наши; и потому догворыли со мною его царского величества бояре великіе господины и думные люди господины въ совѣтъ, што егда за умедленіемъ соединенія въ семь году казна была назначена тымъ собакомъ, уже нинеча по давному обычаю зъ ними поступить. Потомъ же написано: аще орда не усмирится, быть за одно; и аще бы, прелщая дружелюбіе великихъ господарей нашихъ, будто бы зъ однимъ

№ 134. великимъ господаромъ въ дружбѣ быть хотѣли, а зъ другимъ воевать, — таковое прелести ихъ не пріймати, но за одно стоять и объявить то сходство Крымскому гану; а будетъ ли булшая вражда тыхъ поганцовъ, и до Турского солтана обонимъ великимъ господаромъ нашимъ послать, што, зъ нимъ миръ не порушаючи, терпѣть того ордѣ не будутъ. Сыщевый докговоръ мой есть посолскій, трема статіями сложенъ. *Первая статія:* причины Крымцомъ не давать и по давному обычаю поступить было, и то вже сталося и никакое причины одъ обонихъ великихъ господарей нашихъ не было. *Вторая статія:* аще не усмирится орда, быть противъ нихъ заодно, и то есть, что не усмирилася; аще убо не даде имъ Господь дерзости, се есть благодать Господа вышнего; они же хотѣли и подвизалися; сего ради Божию милостію великіе господа, по докговорѣ моемъ зъ его царского величества боярами, заодно стоятъ готовы были, егда по твоємъ писанію воеводы зъ ратию, по укази его царского пресвѣтлого величества, готовые намъ на помощь. *Третья статія:* будетъ ли болшая вражда объявится, пресвѣтлые великіе господа наши, по своей братской любви, вся лучшая здумаютъ во имя Господа нашего Іисуса Христа. И то, што къ тебѣ преднаписахъ, господине княже Юрью Алексѣевичъ Долгорукій, разумно да будетъ, што первая статія докговору моего и вторая были вже и сталися; нынеча въ третьей статіи крѣпко стоимъ: аще въ землю вашу пойдутъ Татарове, мы не дачу имъ давати, но кровію нашею и головами нашими достояніе его царского величества и васъ братіи наше пощадиши готовы есмы; аще ли же въ землю нашу здумаютъ, вы тожде должны есте намъ братіи своей исполнити, и тако процвѣтетъ любовь братская великихъ господарей нашихъ и соединеніе насъ братіи

прославится, врази же наши, яко таетъ воскъ отъ лица огня и снѣгъ отъ лица слонца, тако ищезнутъ, дѣйствомъ и силою Господа силъ, предстател... <sup>(1)</sup> тателници родовъ Хрестіянскихъ пресвятое Владычици наше. Ты же речеши: аминь, и здравствуй о Господѣ. Въ кгородѣ моемъ Кобыжчи, лѣта Божого нарочена 1648, мѣсяца февраля 26 Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодиєю. — На оборотѣ адресъ:* Его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому господину князю Юрью Алексѣевичу Долгорукому въ кгородѣ Путивлю.

**134. — 1648.** Выписка изъ договора, подписаннаго Адамомъ Киселемъ, и образецъ отвѣтнаго письма къ нему же.

А въ подлинномъ договорѣ Адама Киселя, за рукою ево и за печатью, написано:

Что нынѣ обон великіе государи наши и ихъ великіе государства, чтобъ Крымской ордѣ отъ насъ никакая причина не была, по давному обычаю съ ними поступать; и хотя бѣ Черкасы или Донскіе казаки своевольный задоръ царю Турскому учинить и имѣли, то до сходства нижеописаного обонихъ великихъ государей належати не будетъ; аще ли жѣ Крымская орда не усмирится, великіе государи наши, будучи себѣ братья, заодно стоять будутъ; и аще бы, прелшая, сыскивали розлученія дружелюбства братцкаго, хотячи съ однѣмъ будто въ сходствѣ быть, а другово воевать, таковыя прелести ихъ великіе обон государи и государства пріймати не будутъ, но въ одной думѣ быть и съ собою ссылатися будутъ, и ясневелможные панове гетманы коруны Полскіе и великого княжства Литовского съ воеводами его царского величества ратными, а воеводы съ паны гетманами ссылку всегда чинить будутъ, и, какъ въ вѣчномъ dokonчанѣ писано и крестнымъ

<sup>(1)</sup> Оторванъ клочокъ грамоты.

цѣлованьемъ закрѣплено, одинъ другою оберегати, черезъ земли свои не перепускати и заодно съ собою противъ тѣхъ общихъ враговъ стояти; а будетъ ли потомъ еще большая вражда объявится отъ нихъ, кромѣ всякіе причины обоихъ великихъ государей, его королевское величество соймъ на то со всею Рѣчью Посполитою постановить и, сославшись межъ собою, великіе государи наши вся надобная и лучшая въ томъ дѣлѣ здумаютъ, и то сходство свое, въ славу Господа нашего Исуса Христа, всякими крѣпостями закрѣпять; да пошлютъ же обоимъ великіе государи наши къ Турскому салтану гонцовъ своихъ о томъ, чтобъ онъ Крымскому царю заказалъ войною ходити во обоимъ великіе государства; а будетъ ли Крымской царь или калга и Нурадынъ либо мурзы на которое государство ходити, великіе государи наши, съ Турскимъ царемъ миру не порушаючи, терпѣть Крымцомъ того не будутъ, но заодно будутъ государствъ своихъ боронить; егда жъ будутъ на Крымской розмѣнъ его царского величества, ближней челоуѣкъ ему о томъ сходствѣ обоихъ великихъ государей розмѣнному ближнему челоуѣку Крымского царя сказать, и тѣмъ посламъ, которые будутъ отпущены въ Крымъ, и посланникомъ его царского величества, которые въ Крымъ будутъ посланы по тому жъ, какъ будетъ его королевского величества посланникъ въ Крымъ, тожъ соединеніе обоихъ великихъ государей и ихъ государствъ объявить имѣть и Крымскимъ посломъ, которые бѣ были у его королевского величества, тожъ сказать, что великіе государи наши Божіею милостию братья себѣ, и помощію Его божественною заодно стояти и великихъ государствъ своихъ оборонити будутъ.

А въ образцовомъ писмѣ, каково послано съ Москвы въ Путивль марта въ 7 день къ князю Юрью Долгорукому, а ему велѣно отписать къ Адаму Киселю, написано:

Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.

Генваря въ 24 день Римскимъ числомъ пи- № 134.  
саль ты ко мнѣ, вѣсть мнѣ даешь, что новая распря межъ поганцами, какъ ты прежь того писалъ ко мнѣ, что, смирившись орда межъ собою, посылали къ Турскому салтану, дабы имъ позволилъ поити въ землю наяснѣйшего великого государя вашего; и царь Турской запретилъ имъ, чтобъ не помышляли о томъ, что задирать васъ, и спрашивалъ тѣхъ Татарскихъ пословъ, вѣстно ли имъ сходство великого государя нашего, его царского величества, съ великимъ государемъ вашимъ, съ его королевскимъ величествомъ; и они то утаили, и везиръ говорилъ съ шумомъ, что блиско живутъ, а того не знаютъ: начать войну съ Поляки и съ Москвою, а съ Венетами ещо не скончено. Сего ради ханъ Крымской повинуется царю Турскому, что къ нему указъ пришло, дабы никакимъ дѣломъ не зацѣпляти обоихъ великихъ государей; мурзы жъ поднимаютъ его и смущаютъ, чтобъ пошелъ къ вамъ; а какъ то межъ ими договорено будетъ, и то объявитца тотчасъ. Ино вы такъ чаете, егда Турскій царь не повелѣлъ Крымскому подвизатися, то имъ не смѣти поити и либо меншою силою своевольно впадутъ въ которую украинну; войска жъ великого государя вашего королевского величества всѣ шляхи залегли, ждутъ на нихъ. А пишешь, что все то, что ты писалъ ко мнѣ, сказывали языки Татарскіе, которые взяты въ поляхъ не въ давномъ времени; да тѣ жъ языки сказывали, что казна великого государя нашего его царского величества въ Крымъ пришла, и то многіе ясновелможные панове сенаторы коронные, товарищи твои, быть противно сходству великихъ государей разумѣютъ; а ты къ нимъ пишешь, что предъ сходствомъ та казна выслана была и что великій государь нашъ, его царское величество, не даючи отъ себя никакіе причины тѣмъ собакамъ, то учинилъ; сходство же, тобою договоренное, крѣпко есть и будетъ. И что ты

№ 135. пишешь, что вѣдомо вамъ отъ Крымскихъ языковъ, что великого государя нашего, его царского величества, казна въ Крымъ пришла, и то многіе ясновелможные паны сенаторы будто противно сходству великихъ государей розумѣютъ, и тѣмъ ясновелможнымъ паномъ сенаторомъ договоръ царского величества бояръ и думныхъ людей съ тобою, королевского величества великимъ и полномочнымъ посломъ, ужъ то подлинно не вѣдомо. А въ договорѣ написано, что нынѣ обои великіе государи наши и ихъ великіе государства по давному обычаю съ Крымцами поступати будутъ, чтобъ отъ насъ Крымцомъ никакая причина не была. И ты писалъ къ паномъ сенаторомъ, къ товарищемъ своимъ, мимо нынѣшней свой договоръ, а сей статьи изъ договору къ намъ не писалъ; а великій государь нашъ, его царское величество, послалъ хъ Крымскому царю посылку по давному обычаю, и то великій государь нашъ учинилъ по договору; въ договорѣ написано: что обоимъ великимъ государемъ нашимъ и ихъ великимъ государствомъ съ Крымцами поступать по давному обычаю, чтобъ отъ насъ обоихъ Крымцомъ никакая причина не была; а толко по давному обычаю не поступать, и то имъ отъ себя дати причина, и то любви и сходству обоихъ великихъ государей и твоего зъ бояры и думныхъ людей договору будетъ противно; а будетъ которое государство по давному обычаю Крымцомъ поступати не учнутъ, и какую Крымцы надъ которымъ государствомъ за то злость учинять, и то учинится отъ того, которое государство по давному обычаю поступовати не учнетъ; а по сходству великихъ государей нашихъ и по твоему договору великіе государи и ихъ великіе государства по давному обычаю Крымцомъ поступати будетъ учнутъ, и въ томъ имъ отъ себя никакіе причины не дадутъ; а Крымцы злодѣи будутъ наруша свою шерть и которому государству

учинять какую злость, и великіе государи наши, по своей любви и сходству, должны суть другъ другу помогати и государства свои боронити заодно и имъ врагомъ креста Христова за ихъ неправды не молчати.

*Подлинникъ.*

**135.** — 1648, февраля 15. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о перепискѣ съ Адамомъ Киселемъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 156-го году, февраля въ 15 день а прислалъ ко мнѣ холопу твоему Адамъ Кисель листъ города Селуни монастыря Успенія Пречистые Богородицы съ епискупомъ Кипріяномъ, а въ листу, государь, своемъ онъ Адамъ ко мнѣ холопу твоему пишетъ, что писалъ де онъ ко мнѣ холопу твоему о поганскихъ Крымскихъ и Нагайскихъ замыслахъ, что они хотѣли воеватца съ ними и войска де, государь, королевское и сенаторское, шляхи залегши, въ поляхъ ожидали; нынѣча де, государь, объялетъ мнѣ холопу твоему, что тѣ враги исчезли; взявши де языка, что войска готовые и большіе собралися, въ свою орду, аднѣ въ Очаковъ, а другіе въ Крымъ поворотили; и чаятъ де, государь, онъ, будетъ вновь межъ поганствомъ межусобная брань: хотятъ де иного хана поставати; а въ Турской де, государь, землѣ многая мятежъ, и самъ салтанъ Турской опасенъ; сходство де, государь, братское и соединеніе вась обоихъ великихъ государей страшно есть не токмо де Крымскому хану, но и Турскому салтану. И я холопъ твой тотъ листъ Адама Киселя послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси къ Москвѣ съ Путивльцомъ Ѳедоромъ Юрьевымъ сыномъ Аладиннымъ, а отписку, государь, и листъ велѣлъ я холопъ твой ему подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ:



думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. Да въ томъ же, государь, листу своемъ Адамъ Кисель ко мнѣ холопу твоему пишетъ, будто я холопъ твой противъ его писма никакого отвѣту не даю; а я холопъ твой, противъ твоего государева указа, о всемъ къ нему Адаму писалъ съ Путивльцы, съ Васильемъ Бурого, и онъ Адамъ тотъ листъ послалъ ко мнѣ холопу твоему съ епископомъ Кипріяномъ до пріѣзду Василья Бурого. Да онъ же, государь, Адамъ Кисель пишетъ ко мнѣ холопу твоему въ листу своемъ, что отпускаетъ де, государь, онъ отъ себя ротмистра и дворянина своего пана Миколая Воронича и посылаетъ съ нимъ надгробной камень мрамуровый съ Воршавы отъ короля къ тебѣ государю къ Москвѣ; а напередъ, государь, о томъ мрамуровомъ камени я холопъ твой о указѣ къ тебѣ государю, противъ ево жъ Адамова писма, писалъ, и твой государевъ указъ о томъ мрамуровомъ камени по се число ко мнѣ холопу твоему не бывалъ; и будетъ, государь, Адамъ Кисель тотъ мрамуровый камень съ ротмистромъ своимъ въ Путивль пришлетъ вскорѣ, а ротмистръ его съ нимъ учнетъ проситца къ тебѣ государю къ Москвѣ, и о томъ мнѣ холопу твоему что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помята: 156 году, февраля съ 26 день, съ Путивльцомъ сыномъ боярскимъ съ Федоромъ Оладинымъ; 3) сверху: Государь и бояре слушали; приказали подъ камень и подъ ево людей дать подводы.*

**136.** — 1648, въ февралѣ. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукову съ извѣстіями о Крымскихъ Татаряхъ и съ извѣщеніемъ о мраморномъ памятникѣ, отправляемомъ изъ Варшавы съ Москву.

Писалъ къ тебѣ по моему посольскому договору и по всякомъ добромъ и истинномъ

желанію промежъ обонхъ великихъ господа- № 136.  
рей нашихъ, ознаямучи о поганскихъ Крымскихъ и Нагайскихъ замыслахъ, што они хотѣли воевать зъ нами, и войска наяснѣйшого великого государя моего и наши сенаторскіе, храбро и бодро на нихъ, шлаки залегши, въ поляхъ ожидали. Нынѣча же пишу къ тебѣ: яко ишезаетъ дымъ, тако Божою милостію ишезли врази наши; доставши языкъ, что войска готовые и большіе собралися, въ свою орду, одны въ Очаковъ, другіе въ Крымъ повратили; и будетъ чаю знову межъ поганствомъ междоусобная брань: хотятъ убо много гана поставити; и въ Турской землѣ многая мятежъ; самъ солтанъ Турскій не безпечень; сходство же братское и соединеніе великихъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ страшно есть неточію Крымскому гану, но и Турскому солтану. Да будетъ имя Господа нашего благословенно! не намъ, но имени Господа нашего буди слава! Ино ми то дивно, што любовь моя не за што идетъ: я къ тебѣ пишу о всемъ, штобы ты въ столицу кграмоты мои одсылалъ, ты же мнѣ никакого отвѣту не даешь. Да писалъ я прежде, хотяи вся договоренная мною соблюсти, штобы на исправленіе межи Трубецкое срокъ былъ положенъ, хотя бѣ посланъ комисаръ, и штобы на землю Яциновъ одмѣна злоби совершилася; да и о моемъ дѣлѣ, о лѣсы, билъ я чоломъ и кграмоты мои послалъ къ его царскою пресвѣтлого величества воеводомъ Сѣвскимъ, и тая грамота моя понесенна въ столицу, а посямѣсть посланникъ въ Сѣвску живетъ шесть недѣль, а мнѣ нѣтъ отвѣту, и то мнѣ дивно есть; азъ же уже дасть Богъ вскорѣ въ Полску одѣждзаю, и то безъ мене все не скоро дѣлаться будетъ. Сего ради къ тебѣ его царского величества воеводѣ Путивльскому, господину князю Юрію Алексіевичу Долгорукому, тую кграмоту къ господину думному Посолскому дяку одослати, да имѣлъ бы отвѣтъ на всѣ кграмоты мои; любовь бо моя и

№ 137. прилежное работанье промежъ обоихъ великихъ господарей скорбѣть, егда равнолюбѣемъ не воздастся. Да и о томъ вѣсть тебѣ даю, што въ семъ тыжнѣ отпускаю одъ себе ротмистра и дворянина моего пана Миколая Воронича надгробный камень мрамуровый зъ Варшавы ку столицы, одъ наяснѣйшаго великого господаря моего его царьскому пресвѣтлому величеству одданный, посылаю.

*Подлинникъ, съ отрѣзаннымъ титуломъ и окончаніемъ, запечатанъ перстневою печатью. На оборотъ надписано тѣмъ почеркомъ: Вѣсти о ордѣ и о иныхъ дѣлахъ; сверху другой рукой: Переписать.*

**137. — 1648, въ февралѣ.** Отписка Вяземскихъ воеводъ о расходѣ въ Вязмѣ денегъ, получаемыхъ за наемъ пустопорожнихъ земель.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопи твои Матюшка Прозоровской, Ивашка Загряской, Богдашко Обобуровъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, генваря въ 2 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Приказу Большого Приходу за при(пи)сью дьяка Ивана Ломакина, писано въ Вязму къ столнику и воеводамъ, ко князю Ивану Хилкову да къ намъ холопомъ твоимъ, къ Ивашку да къ Богдашку: билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Вязмятинъ Ондрѣй Михайловъ сынъ Грибоѣдовъ, чтобъ ты государь ево пожаловалъ, велѣлъ ему дать на оброкъ въ Вяземскомъ уѣздѣ всѣ свои государевы порозжіе земли, которые напередъ сево мы холопи твои и прежніе твои государевы воеводы отдавали на оброкъ. И, по твоему государеву указу, Вяземского уѣзду всѣ порозжіе земли, пустоши, отданы ему Ондрѣю на оброкъ на нынѣшней на 156-й годъ и впредъ до наддачи; а оброку ему съ

тѣхъ пустошей платить въ твою государеву казну въ Приказъ Большого Приходу по тринадцати рублевъ, по дватцати по шти алтынъ на годъ; и велѣно, государь, намъ холопомъ твоимъ—Ондрѣю Грибоѣдову съ пустошныхъ съ оброчныхъ книгъ Вяземского уѣзду всѣмъ порозжімъ землямъ, по которымъ мы холопи твои и прежніе твои государевы воеводы тѣ порозжіе земли на оброкъ отдавали, дать списокъ мнѣ холопу твоему Богдашку за своею приписью, по чему ему Ондрѣю тѣми порозжіими землями изъ оброку владѣть; а которые люди тѣми пустоши владѣютъ безоброчно и ему Ондрѣю учинятца силы, и намъ холопомъ твоимъ на тѣхъ людей велѣтъ давать приставовъ, сколько человекъ пригоже. А въ тѣхъ оброчныхъ денгахъ по немъ Ондрѣѣ поручная записъ взята на Москвѣ въ Приказъ Большого Приходу; а въ Вязмѣ, государь, въ съѣзжей избѣ со 147 году по 155 годъ збираны денги Вяземского уѣзду съ пустыхъ съ порозжихъ земель, съ пашень и сѣнныхъ покосовъ, которые земли даваны въ Вязмѣ жъ въ съѣзжей избѣ на оброкъ всякихъ чиновъ людямъ по ихъ челобитью; и тѣ денги выходили всѣ въ расходъ въ Вязмѣ жъ въ съѣзжей избѣ посланникомъ и гонцомъ, и гончикомъ, и выходцомъ, и полоненикомъ на кормъ, и Вяземскіе съѣзжей избы подбѣчимъ, и сторожемъ, и Нѣмецкому толмачю, и биричю, и полачу на годовое жалованье, и на избные расходы: на дрова и на свѣчи, и на бумагу, и на чернила, и на ваши государевы ангелы, и на большіе годовые праздники соборные церкви протопопу и попомъ на молебны. А въ прошломъ, государь, во 147 году, февраля въ 10 день, прислана блаженные памяти отца твоего государева, великого государя царя и великого князя Михаила Оедоровича всеа Русіи, грамота изъ Посолского Приказу, за приписью дьяка Григорья Лвова, въ Вязму къ столнику и воеводамъ, ко князю Григорью Куракину съ товарищи, а ве-

лѣно неокладные всякіе денги, которые бѣвають въ зборѣ въ Вязмѣ въ сѣзжей избѣ, держать въ Вязмѣ посланникомъ и гонцомъ, и гончикомъ, и переѣзчикомъ, и выходцомъ, и полоненикомъ Рускимъ людямъ на кормъ, чтобъ за тѣмъ посолскимъ скорымъ дѣломъ мотчанья и порухи не было. А въ прошломъ, государь, во 155 году, по дозору Вязмятина Ивана Лихарева да Вяземского сотника стрѣleckого Порамона Кусонского Вяземского уѣзду всѣхъ становъ, съ твоихъ государевыхъ порозжихъ земель оброку всякихъ чиновъ у людей на 155-й годъ взято сорокъ-восемь рублевъ, осмнатцать алтынъ, три денги; а донять на 155-й же годъ дватцать-четыре рубли, четыре алтына, пять денегъ; и которые, государь, оброчные денги съ порозжихъ земель во 155-мъ году въ Вязмѣ въ сѣзжей избѣ въ зборѣ были, и тѣ всѣ вышли въ расходъ Литовскимъ посланникомъ и гонцомъ, и гончикомъ, и выходцомъ, и полоненикомъ на кормъ, и соборной церкви протопопу зъ братьею на молебны, и сторожамъ, и часовнику, и полачу, и биричу на твое государево жалованье, и въ сѣзжую избу на бумагу и на свѣчи, и на дрова, и на чернила, и на всякіе ные мелкіе расходы; и толко, государь, тѣхъ оброчныхъ денегъ съ порозжихъ земель въ Вязмѣ въ сѣзжей избѣ въ приходѣ не будетъ, и бесъ тѣхъ денегъ Литовскимъ посланникомъ и гонцомъ, и гончикомъ, и выходцомъ, и полоненикомъ на кормъ и на ные сѣзжей избы расходы дать будетъ печево, и за тѣмъ въ Вязмѣ твои государевы многіе дѣла стануть. И о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Руси, намъ холопомъ своимъ укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листа:*  
1) *адресъ*; 2) *помята*: 156-го, февраля въ 29 день, съ Вязметипомъ съ посацкимъ съ Ѳедкою Нероновымъ; 3) *вверху*: Выписать на перечеть тотчасъ.

**138.** — 1648, февраля 16. Отписка Олешенскаго воеводы князя Юрія Борятинскаго о воровствѣ въ пасѣкахъ, съ приложеніемъ распросныхъ рѣчей и списка виновныхъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой Юшка Борятинской челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 156 году февраля въ 16 день, прислана на Олешню ко мнѣ холопу твоему твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси грамота изъ Посолскаго Приказу, за приписью дѣяка Алмаза Иванова, а въ той твоей государевѣ грамотѣ написано, что писалъ къ тебѣ государю изъ Путивля князь Юрѣя Долгорукой, что будто я холопъ твой посылалъ переѣзчиковъ по пасѣкамъ пчелъ драть и пасѣшниковъ бить. И про то я у тебя государя милости не прошу; вели, государь, сыскать всѣмъ городомъ Олешною тутошными жилцы и ратными людьми; и онъ, государь, на меня писалъ тебѣ государю ложно, по недружбѣ: въ Миргородѣ Юрка Оглоблинъ съ товарищи не бывалъ, а ѣздилъ тотъ Юрка въ Черниговъ, и, зъ Чернигова ѣдучи, въ Конотопѣ протомжился Конотопъ проѣхавъ, угнали ево за Нѣжиномъ на дорогѣ и повели ево опять въ Конотопъ; ево державъ, отпустили совсѣмъ; а трехсотъ-осмидесять рублевъ съ нихъ Гольчевской не граблывалъ. А мнѣ холопу твоему сказывали Путицы: пришли на перемѣну въ Ахтырское стрѣльцы въ сѣзжей избѣ Филипъ Денисовъ да Свиридъ Пospѣлой; а у меня холопа твоего зъ Гольчевскимъ не бывало никакой ссоры; а что, государь, ко мнѣ холопу твоему Гольчевской писалъ и Браневской, и я противъ тѣхъ листовъ писалъ къ тебѣ государю въ Розрядъ и въ Посолской Приказъ. Да мнѣ же холопу твоему указалъ ты, государь, сыскивать про ту Гольчевскава пасѣку, и я холопъ твой сыскалъ: своровали не одны Черкасы, которые выбиты съ Олешны: съ ними жъ своровали Олешинскіи жилцы; и я холопъ

№ 139. твой Паньку Совостьянова да Гришку Казачка роспрашивалъ и пыталъ, и онѣ съ пытки винились, что ѣздили въ пасѣку для меду пчель драть; про товарищи, хто съ ними ѣздили, имени сказывали; и я холопъ твой пытошныи ихъ рѣчи и товарищамъ ихъ имена, которыи збѣжали съ Олеш(н)ы, до твоей государевы грамоты и до сыску, тутошнымъ жилцомъ Рускимъ людемъ имена послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ. Да они жъ, государь, Гришка Казачокъ да Панька Совостьяновъ говорили на Черкасѣ, которые выбиты съ Олешны на Дубину съ товарищи, на пети, челоувѣкъ; а они живутъ, государь, на Вольномъ; и я холопъ твой на Вольное, по ихъ пытошнымъ рѣчамъ, по тѣхъ Черкасѣ къ воеводѣ къ Ивану Совину посылалъ, чтобы онѣ прислалъ тѣхъ Черкасѣ для сыску и для очной ставки; и онѣ Иванъ ко мнѣ холопу моему тѣхъ Черкасѣ не прислалъ; а до твоей государевы грамоты сысковать за Рускихъ людей принятца не по чему, потому что изза рубежа Гольчевской и Бронеvской про Рускихъ людей ни про какова челоувѣка именемъ въ листахъ своихъ не описали. Да ты жъ, государь, указалъ мнѣ холопу моему, велѣлъ сыскать и по сыску указъ учинить; и мнѣ холопу моему указу учинить не по чему, потому что многихъ нѣтъ на Олешнѣ; а Панку Совостьянова да Гришку Казачка я холопъ твой посадилъ въ тюрьму, до твоего государева указу. И о томъ мнѣ холопу моему что ты государь укажешь?

Роспросные рѣчи Панки Совостьянова да Гришки Казачка, а съ пытки говорили тожъ.

Въ нынѣшнемъ де во 156 году Панка Совостьяновъ сказалъ: ѣздили де онѣ въ пасѣку для меду, а подговорилъ де ихъ тутошней жилецъ Матвей Байбировъ; а приѣхавъ де онѣ въ пасѣку, побили пчолъ улевъ со стои готоваго де меду взяли чатыре кадки неболшихъ, и ему де на пай досталась полтретья пуда; а продалъ де онѣ тотъ медъ Жиду

Лохвицкому Мордышу, а взялъ де Панка за тотъ медъ тритцать алтынъ, двѣ гривны. А ѣздели де съ нимъ въ пасѣку Матвей Байбировъ да Ивашка Путимецъ, да Ивашка Хворощинъ, да Олферка зъ братомъ Сидоркою, да Ивашка Оеоктистовъ; а Черкасѣ де съ ними ѣздило: Левко Дубина да Леско зъ зятемъ съ Янкою, да Макарка, да Исайко Износковъ; и тѣ де ево Панковы товарищи тотъ весь медъ продавали тому жъ Жиду Мордышу. А пасѣчниковъ де взяли Янко Турубаровъ да Ивашка Хворощинъ; а гдѣ де тѣхъ пасѣчниковъ дѣли, тово онѣ Панка не вѣдаетъ. Того жъ числа Гришка Казачокъ въ роспросѣ сказалъ, противъ пытошныхъ рѣчей, слова въ слова тѣ жъ рѣчи, что Панка Совостьяновъ.

Роспись оговорныхъ людей, на которыхъ говорили Панка Совостьяновъ да Гришка Казачокъ: Матюшка Байбировъ посланъ къ государю къ Москвѣ, а Ивашка Оеоктистовъ да Ивашка Хворощинъ, да Олферко зъ братомъ съ Сидоркою, да Ивашка Путимецъ, да Янко Турубаровъ збѣжали съ Олешны безвѣсна.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, марта въ 2 день, съ Олешнениномъ съ сыномъ боярскимъ съ Ильею съ Сотниковымъ; 3) сверху: Выписать на перечесть тотчасъ.*

**139.**—1648, февраля 16. Письмо Почепскаго старосты Матѳея Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому съ жалобой на грабежъ, произведенный людьми боярина Богдана Стрѣшнева надъ его крестьянами.

Наеснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божьею милостию короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ государствъ государя и обладателя, его королевскаго величества города Почепа отъ Матѳея Дубровскаго, старосты Почепскаго, Божьею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа



Руси самодержца, Московского и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества города Брянска столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звиногородцкому.

Въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля 13 день, въ недѣлю на заговѣйно маслении, ѣхали изъ Брянска крестіянне королевского величества, на име Самуило Петришовъ, изъ сыномъ своимъ, на име Самуило Петришовъ изъ сыномъ своимъ Иваномъ, зъ уѣзду Почепского деревни Кучеева; а тѣ крестіянне наймались у подводу у мужика царского величества увѣ Олексѣя Микулина: посопного олію, по вашему маслу; возили во Брянскъ; и какъ назадъ ко двору до Брянска ѣхалъ Самуило изъ сыномъ своимъ, и крестіянне Богдановы Ивановича Стретчына, боярина царского величества, зъ помѣстья ево, села Калычова, на име Савельевъ сынъ Иванъ, и съ товаришы своими, перенемшы на дороги крестіяннина королевского величества Самуилу и зъ сыномъ ево Иваномъ на Комягинскомъ поли, ихъ самихъ били, мордовали; бившы, мордовавши, и въ помѣстьѣ боярина своего ихъ крестіантъ королевского величества у село Калычова привели изъ лошадьми ихъ, зъ санями, зъ хомутами, тапоръ, мѣхи два новыхъ, вожы двои; а ихъ самихъ, Самуилу изъ сыномъ ево, Савельевъ сынъ Иванъ, обковавъ у залъзы и держалъ у везени три дни оковавши; и нынѣ сего Самуилу крестіяннина королевского величества у везени держать безъ вины и лошади двои ево пограбили и сани двои, хомуты два. Что тѣ крестіянне боярина царского величества Калычова самовольство дѣлають, промежъ великихъ государей ссору не малую и брань дѣлають, миръ нарушаютъ, промежъ насъ воеводъ городовъ порубежныхъ гнѣвъ дѣлають, и тобѣ бы воевода Брянской, по премирному договору и вѣчному докончаню великихъ пословъ, велѣтъ крестіяннина королевского величества Самуилу зъ везени вы-

пустить сего и лошади ево и сани и хомуты, тапоръ, вожы — все отдать и со всемъ ко мнѣ въ Почепъ отпустить. А какъ ево Самуилу крестіяннина королевского величества со всемъ ко мнѣ не отпустишь за сѣю отпискою моею, и ты на мене не дивуй: что дѣлается надъ крестіянны царского величества, Богъ вѣсть, не отъ мене станетъ кора и гнѣвъ промежъ насъ; я судъ и право всягда людемъ царского величества даю. А сего крестіяннина королевского величества Ивана Самуйлова сына не задержаваячы беззащечно ко мнѣ въ Почепъ отпустить. Писанъ въ Почапѣ, лѣта 7156-го, февраля 17 день. Матеу Dabrowski, starosta Poczopowski.

*Подлинникъ. — Внизу помѣта: 156-го, февраля въ 21 день поданъ.*

**140.**—1648, февраля 17. Память въ Посольскій Приказъ о разрѣшеніи покупать въ Великихъ Лукахъ водку у Литовскихъ людей.

Лѣта 7156-го, февраля въ 17 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси указу, память дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. Въ нынѣшнемъ во 156 году, генваря въ 22 день, писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Махайловичю всеа Руси съ Лукъ Великихъ столникъ и воевода князь Данило Великого-Гагинъ: въ нынѣшнемъ же де во 156 году прислана къ нему на Луки Великіе государева грамота изъ Посольского Приказу, а велѣно ему тово смотрѣть накрѣпко, чтобъ Полскіе и Литовскіе купцы съ виномъ и съ табакомъ на Луки не прѣзжали; а будетъ съ виномъ и съ табакомъ прѣзжать учнутъ, и тѣхъ Полскихъ и Литовскихъ купцовъ велѣно ему отсылать со всемъ назадъ на рубежъ; а на Лукахъ де Великихъ кабакъ на вѣрѣ, а винокурни не заведено, вина на кабакъ не сидятъ и вина взять на кабакъ негдѣ. Да того жъ числа писалъ ко государю царю и великому князю

№ 141. Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ Лукъ же Великихъ кабацкой голова Оедоръ Аверкіевъ съ товарищи, что столникъ и воевода князь Данило Великого-Гагинъ на Луки Литовскимъ людямъ съ виномъ прѣзжать и для кабацкихъ запасовъ у Литовскихъ людей вина покупать не велить; а прежде сего на Лукахъ Великихъ на кабакъ прежніе головы и цѣловальники вино покупали у Литовскихъ людей; а только де нынѣ у Литовскихъ людей для кабацкихъ запасовъ вина не покупать, и отъ того де будетъ кабацкому збору недоборъ. И февраля въ 6 день государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, по отпискѣ съ Лукъ Великихъ столника и воеводы князя Данила Великого-Гагина, дьякъ Мина Грязевъ докладывалъ, и государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, слушавъ отписку, указалъ на Луцкой кабакъ вино покупать у Литовскихъ людей по прежнему, а инымъ людямъ никому опричь кабака у Литовскихъ людей вина покупать не велѣлъ. И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу дьякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову, о томъ, что на Лукахъ Великихъ столникъ и воевода князь Данило Великого-Гагинъ на кабакъ у Литовскихъ людей вина покупать не велѣлъ, учинить по государеву указу. Мина Грязевъ.

*Подлинникъ.* — *Внизу:* Съ подъячимъ съ Григорьемъ Омеляновымъ. *На оборотъ:* По сему государеву указу, послана государева грамота на Луки Великіе къ воеводѣ. *Скрѣпа:* Дьякъ справилъ Никифорко Малыгинъ.

**141.** — 1648, февраля 18. Письмо старосты Почепскаго Матѣя Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому о пограничныхъ торговыхъ сдѣлкахъ и воровствахъ.

Наенѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божьею милостію короля Пол-

скаго и великого князя Литовскаго и иныхъ государствъ государя и обладателя, его королевскаго величества города Почепа отъ Матѣя Дубровскаго, старосты Почепскаго, Божьею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, Московскаго и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества города Брянска столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звенигородцкому.

Въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля въ 18 день, а въ твоей отписки написано: какъ бы козакъ королевскаго величества уѣзду Почепскаго Моско Карташонакъ, подѣждаючи за рубежъ у землю царскаго величества увъ уѣздъ Трубчовской, ко Хомки прудника на Уты, хлѣба выпровадилъ двѣсти четвериковъ къ собѣ, и тово прудника Хомку выпровадилъ, и какъ бы Хомка прудъ тотъ на Утахъ изъ Москомъ Карташонкомъ спустошылъ и желѣзья повысукалъ и зъ собою завезъ. И я по твоему писму на Моску козака королевскаго величества Карташонка и на Хомку прудника, что на Утахъ былъ и онъ самъ прудъ робилъ Хомка, судъ и право складаю Оедосу Калцову, отъ сего дня писаного въ моей отписки, февраля 18 дня за 3 недѣли; нехай самъ будетъ и на очы онъ Оедосъ зъ Хомою прудникомъ говорить будетъ; а я судъ и право по премирному договору и вѣчному докончаню великихъ пословъ далъ Оедосу Колцову, усмотрѣвши промежъ нихъ правду. А сихъ посланцовъ твоихъ къ тобѣ во Брянскъ незадержавачи беззащепно отпустилъ. Писанъ у Почапѣ, лѣта 7156-го, февраля 18 день. Macey Dąbrowski, starosta Roszoporowski.

*Подлинникъ.* — *На оборотъ адресъ:* Города Брянска столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звенигородцкому одать. *Помѣта:* 156-го, февраля съ 23 день, подалъ листъ Трубченинъ сынъ боярской Яковъ Булатавъ.

**142.** — 1648, февраля 19. Письмо Почепскаго старосты Матвѣя Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому о пограничныхъ разбояхъ.

Отъ наеснѣйшого и великого государя Владислава, Божьею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ государствъ государя и обладателя, его королевского величества города Почапа отъ Матвѣя Дубровскаго, старосты Почепскаго, Божьею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца, Московского и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества города Брянска стольнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звенигородскому.

Въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля 18 день, были у мене у городѣ у Почапѣ купцы королевского величества города Могилева на име Лазарка Солодкой изъ товаришомъ своимъ сусѣдомъ тогожъ мѣста королевского величества Могилева зъ письмомъ царского величества князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца Московского, къ тобѣ, воевода, написано отъ государя; и тобѣ бы, воевода Брянской, по вказу царского величества, какъ въ семъ письмѣ государь царь къ тобѣ пишеть, чтобы ты сему королевского величества крестіанину Лазарку Солодкому о погубленныхъ дѣтѣхъ его, что въ Урашонка погубили, при Еременку сыскъ и судъ прямой далъ, а ихъ самыхъ Лазарка Солодкого съ товаришомъ ево Оедоромъ Ивановичомъ безъ обиды не задержаваяючи беззащѣпно въ цѣло ко мнѣ въ Почепъ велѣть отпустить. Писанъ у Почапѣ, лѣта 7156-го, февраля 19 день. Macey Dąbrowsky starosta Poczopowski.

*Подлинникъ.* — Внизу помѣта: 156-го года, февраля въ 21 день подаль. На оборотъ адресъ: Города Брянска стольнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звенигородскому отдать.

**143.** — 1648, февраля 19. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о Татарскихъ дѣлахъ, о просьбахъ Адама Киселя и о посылкѣ надгробнаго памятника.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, холопѣ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Писалъ я холопѣ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси въ Посолской Приказъ, что, по твоему государеву указу, послалъ я, холопѣ твой, въ Литовскую сторону къ Одаму Киселю съ писмомъ своимъ Путивльца Василья Бурого съ товарищи. И февраля, государь, въ 18 день Василья Бурого съ товарищи въ Путивль прѣхалъ, и подали мнѣ холопу твоему отъ Адама Киселя листъ; а въ листу, государь, онъ Адамъ Кисель, ко мнѣ холопу твоему пишеть, что де, государь, онъ Адамъ Кисель подлинно ко мнѣ холопу твоему пишеть, что Орда Крымская и Нагайская и Очаковская вся пошли было въ землю королевского величества. И какъ де, государь, войско королевского величества и ихъ сенаторское, увѣдавъ замыслы ихъ поганскіе, выступило, и та де, государь, Орда Татарская поворотила въ Крымъ и въ Очаковъ. И къ нимъ де, государь, Татаромъ пришли заказы отъ Турского салтана жестокіе, чтобы онъ, вѣдаючи братцкое соединеніе васъ обоихъ великихъ государей, въ оба великіе государства не входилъ. И коли де, государь, нынѣшня время минулося, и Орда де, государь, и до травъ не будетъ, и войско, государь, сенаторское расходитца. А ему де, государь, Адаму Киселю по моему холопа твоего писму вѣдомо, что твое царское величество, любя брата своего государя ихъ королевского величества и исполняя братцкое соединеніе, по ево Адамову писму, какъ онъ ко мнѣ, холопу твоему, писалъ, повелѣлъ войску своему: служилымъ людемъ, дѣтемъ боярскимъ и драгуномъ и стрѣльцомъ итти

№ 143. противъ общихъ враговъ. И онъ де, государь, Адамъ Кисель въ тотъ же часъ наяснѣйшему великому государю своему вѣсть пошлетъ и твою де, государь, царьского величества братцкую любовь явну учинить. А будетъ де, государь, аять про Орду у него вѣсть будетъ, и онъ де, государь, Адамъ Кисель ко мнѣ холопу твоему и на Хотмышское къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому писать будетъ подлинно въ тотъ же часъ. Да въ томъ же, государь, листу онъ Адамъ Кисель ко мнѣ, холопу твоему, пишетъ, что твое царское величество пожаловалъ ево Адама: въ лѣсахъ поташъ и шмалцугу дѣлать, и тому де, государь, семь недѣль, а ему де, государь, вѣдома нѣтъ. И я холопъ твой о томъ къ нему Адаму Киселю писалъ, чтобы онъ противъ указу твоего царьского величества прислалъ ко мнѣ, холопу твоему, противъ образцоваго письма, каково послано къ нему Адаму Киселю письмо, слово въ слово записъ за своею рукою и за печатю безъ убавки и безъ прибавки; и будетъ, государь, онъ ко мнѣ холопу твоему записъ пришлетъ съ убавкою или съ прибавкою, и я холопъ твой такой записи не приму. Да февраля, государь, тово жъ числа пріѣхалъ въ Путивль отъ него жъ Адама Киселя посланецъ ево; и я холопъ твой велѣлъ его спросить Гостина двора головѣ Ондрѣю Литвинову да приказные избы подъячему. И въ роспросѣ де, государь, тотъ посланецъ имъ, головѣ и подъячему, сказался ротмистръ Николай Воронской, да съ нимъ людей ево: Николай Бочинскій да Мартынъ Добрыньскій, да походецъ Станиславъ Ковецкій; а послалъ де, государь, ево Миколая Адамъ Кисель къ тебѣ государю и царю великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ надгробнымъ съ мраморовымъ каменемъ; а тотъ де, государь, мрамуровый камень по договору присланъ къ нему Адаму Киселю изъ Варшавы; а ему де, государь, Адаму велѣно по указу королев-

скаго величества тотъ камень отослать къ тебѣ государю къ Москвѣ. Да съ нимъ же, государь, Миколоемъ послалъ онъ Адамъ Кисель грамоту къ твоимъ государевымъ бояромъ, ко князю Алексѣю Никитичю Трубецкому да къ Григорью Гавриловичю Пушкину, да къ думному дьяку Назарью Чистого; а писана де, государь, та грамота о томъ же надгробномъ мрамуровомъ камени. И я холопъ твой посылалъ къ нему Миколою Воронинскому вдругой ево жъ Ондрѣя Литвинова да подъячева, и велѣлъ ему говорить, чтобы онъ Миколой побылъ въ Путивлѣ до твоего государева указу, а я бѣ холопъ твой объ немъ Миколой и объ томъ мраморовомъ камени къ тебѣ государю о указѣ отписалъ. И пришло, государь, ко мнѣ холопу твоему Ондрѣй Литвиновъ да приказные избы подъячей сказали, что де, государь, онъ Миколой Воронинской въ Путивлѣ твоего государева указу ждать не хочетъ, а хочетъ де ѣхать изъ тѣмъ каменемъ назадъ; и я холопъ твой ево Миколою до твоего государева указу въ Путивлѣ задержать въ неволю не посмѣлъ и отпустилъ ево Миколою и съ тѣмъ надгробнымъ мраморовымъ каменемъ и съ людьми ево къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ февраля въ 19 день, а въ приставехъ, государь, я холопъ твой послалъ съ нимъ Миколоемъ Путивльца Сергея Яцына; а листъ, государь, Адама Киселя, что онъ Адамъ Кисель прислалъ ко мнѣ холопу твоему, послалъ я холопъ твой къ тебѣ государю съ нимъ же Путивльцемъ съ Сергеемъ Яцынымъ; а пріѣхавъ, государь, подъ Москву, съ послѣднего стану велѣлъ я холопъ твой ему Сергею Яцыну ѣхать къ Москвѣ напередъ ево Миколою, а отписку, государь, и листъ Адама Киселя велѣлъ ему подать и про него Миколою и про надгробный мрамуровый камень сказать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Ивано-



ву. А на кормъ, государь, дано ему Николаю и людямъ ево въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли февраля зѣ 19-го числа, ему Николаю — по десяти денегъ на день; людямъ ево дву челоѡкомъ: Николаю Бочинскому да Мартыну Добрынскому, по четыре денги челоѡку на день, да похолцу ево Станиславу Ковецкому по три денги на день; и всего, государь, дано ему Николаю и людямъ ево и похолцу въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли рубль, пятнатцать алтынъ, четыре денги; а подводъ, государь, дано ему Николаю и подъ камень и людямъ ево и приставу ихъ Сергею Яцыну пять подводъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, марта въ 7 день, съ Путивльцомъ Сергѣемъ Яцынымъ; 3) сверху: Посланцовъ принять и дворъ дать, а о корму выписать; 4) внизу: Поставленъ посланецъ съ людьми въ Китаѣ.*

**144.** — 1648, февраля 23. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому *о пограничныхъ займахъ земли подъ селитьбу и о разныхъ безпорядкахъ на рубежѣ.*

Наяснѣйшаго великого господаря Владыслава Четвертого, Божіею милостию короля Полского и великого Князя Литовского и инныхъ, его королевского пресвѣтлаго величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода енераль Черниговскій, староста Носовскій, Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи самодержца и многихъ господарствъ государя и обладателя, его царского пресвѣтлаго величества столнику и воеводѣ Путивскому, господину князю Юрію Алексѣевичу Долгорукому.

Грамоту твою прочетши, вижду убо евангелской причты исполненіе: егда азъ доброе сѣмя, чистую пшеницу, промезъ обоихъ великихъ господарей нашихъ засѣваю, отъ всея

души моя работаючи братской любвѣ пре- № 144.  
свѣтлыхъ величествѣхъ, тогда лукавый врагъ восѣваетъ плевелы. Будетъ ли такъ, какъ ты писалъ, же бы мѣлъ панъ Длузкій селити дворы за концами на земли его царского величества и панъ Бронеvскій буды и пасѣки надъ договоръ и записъ держати, и я даю тебѣ отвѣтъ такій: посылаю наяснѣйшому великому государу моему, и будетъ ли такое бездѣліе, прійдетъ жестокий указъ, и то все исправленно будетъ; нынѣча же пишу ко пріятелю моему велможному пану Александру Конецполскому, хоружому коронному, штобы онъ тымъ своимъ двораномъ заказалъ такового бездѣлія дѣлати; втретіе же посылаю и до пана Длузкого, пытаючи его, какою думою, противъ вѣчному докончанію и моему поселскому договору, имѣлъ бы дерзнути то, што противно есть, дѣлати? И еще и я въ далніе города отъѣзчаю, тебѣ вѣсть отъ мене прислана будетъ по указу наяснѣйшаго великого господаря моего; тебѣ же, его царского величества столнику и воеводѣ Путивскому князю Юрію Алексѣевичу Долгорукому, мѣрно, кроме всякого задору, какъ писано есть въ докончанію вѣчномъ, ожидать зыску и оправданія; и тако доспѣетъ жатва, плевелы огнь испранзитъ, пшеница же собереться въ житницу свою, миръ же и любовь братская пресвѣтлыхъ господарей нашихъ всегда есть и будетъ, вѣчное докончаніе и мой посолскій договоръ во всемъ нерушимъ и неподвижно исполняться будутъ. А што ты писалъ ко мнѣ о присланіе образцеваго писма противъ жалованя его царского пресвѣтлого величества будами, серпавѣдец Богъ вѣсть, не ищу моя, но аже суть пресвѣтлыхъ обоихъ господарей нашихъ, и не будомъ азъ былъ радостенъ, но благодати, просѣянной на мнѣ его царского пресвѣтлаго величества; егда же образецъ записы написалъ, противный докончанію вѣчному и чести моей сенаторской и моихъ всечестныхъ Божіею мило-

№ 145. стию прародителей, писалъ я ко его царского величества бояромъ великимъ господиномъ и ко посолскому думному дяку господину, желючи исправленія образцаго писма, мнѣ на то отвѣту нѣтъ. Жаловане есть въ десниці щедротной его царского пресвѣтлого величества; аще не предварило трудолюбіе мое прямое промѣжъ обоихъ великихъ господарей, сіе да не будетъ; но отвѣтъ мнѣ егда не дается, честь моя умаляется, и то мнѣ жалостно есть. Ты же здравствуй о Господѣ; и аще далнимъ путемъ отъ васъ отлученъ буду, добрымъ совѣтомъ съ вами, пріятелми порубежными, слученъ всегда есмь и буду. Пана Миколая Воронича, ротмистра и дворянина моего, што есмь не умедляя, отпустилъ къ столиці, надобно дѣла его царскому пресвѣтлому величеству пріемно сдѣлать еси.

Въ городѣ моемъ Кобищи, лѣта Божого нароженія 1648, мѣсяца марта 5 дня Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ, запечатанъ печатью съ кустодією. — На конвертѣ адресъ:* Его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивскому господину князю Юрію Алексѣевичу Долгорукому, въ городѣ Путивель.

**145.** — 1648, февраля 23. Письмо Адама Киселя къ боярамъ Трубецкому, Пушкину и дяку Чистого о надгробномъ памятникѣ, съ жалобами на ихъ молчаніе и равнодушіе.

Наяснѣйшаго великого господаря Владислава Четвертого, Божією милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полске Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ енераль Кіевскій, Житомирскій Овруцкій, староста Носовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества

бояромъ и великимъ господиномъ: боярину и намѣснику Казанскому князю Алексію Никитичу Трубецкому, боярину и рузничому и намѣснику Нижегородскому Григорію Гаврыловичу Пушкину, посолскому думному дяку и господину Назарію Иванову сыну Чистого, братіи моей и пріятелю моему, любительное поздравленіе.

Премудростію Господа Вседержителя и божественнымъ предувидѣніемъ, прежде миръ созданъ бысть, прежде вся стихія и всякое сотвореніе уестествися, спораженна суть вся сія, яже въ семъ свѣтѣ отъ начала даже до искончанія дѣлаются: цвѣтутъ и отцвѣтають, возвышаются и упадаютъ, разоряются и случаютъ всѣ царіе, господіе, скипетродержители и ихъ господарства, единыхъ умаленіе и упадки, другихъ славою и честію вѣщанное достояніе на длани единой руки Божое суть изображенна. Никто же доволенъ стязати и запытати тайны устройства Господа Саваофга; вся убо, елика восхотѣлъ, сотворилъ есть; но пресвятое благоволеніе Его тогда знаменается, егда вся смутная въ веселіе, вся худая въ лучшее и смутныя разорныя лѣта въ тишину, злоба въ миръ и братскую любовь приобразуются и преистночаютъ. Вся же сія великимъ областямъ, державомъ и господствомъ даетъ рука Господня по нраву, подвижъ, заслугахъ, добродѣтелехъ и боголюбію помазанныхъ своихъ. Сія знаменія въ великомъ господарствѣ вашемъ водворенна суть избраннымъ и помазаннымъ отъ Господа блаженное памети Божією милостію великимъ господаромъ царомъ и великимъ княземъ Михайломъ Феодоровичомъ, всея Русіи самодержцою и многихъ господарствъ господаромъ и обладателемъ; потомъ нынѣча боголюбезнымъ господствующимъ Божією милостію великимъ господаромъ царомъ и великимъ княземъ Алексіемъ Михайловичомъ, всея Росіи самодержцомъ и многихъ господарствъ господаромъ и обладателемъ, его царскимъ

пресвѣтлымъ величествомъ; не точію убо междуусобныя брани усмиришася, не точію смутныя лѣта въ златомирныя претворенна суть и единокровство наше обоихъ великихъ господарствъ во древній чинъ дружелюбія братскаго приведенъ (имъ же роды Хрестіянскіе веселятся, общіе же враги наши посрамляются и трепещутъ), но и мощи честныя во гробахъ тояжде благодати Господня не отлучишася, егда во свою отчину перенесенныя, отеческимъ гробомъ пресвѣтлыхъ великихъ царей и господарей древнихъ совокупишася. Ныни же и каменія вопіють славу Господа нашего, соединеніе и дружелюбіе обоихъ пресвѣтлыхъ великихъ господарей нашихъ, егда къ своимъ честнымъ мощомъ прилипаются. Воистинну не должно есть писаніе догговору моего посолскаго съ вами, его царского величества великими господами боярами и господиномъ думнымъ дякомъ посолскимъ, въ немже писано есть: егда виноградъ любве братское насаждается, тогда терніе всяко постребляется. Се по догговору моемъ полномочномъ посолскомъ наяснѣйшій великій господарь мой, его королевское величество, исполняя желаніе брата своего, его царского пресвѣтлого величества, отдалъ до рукъ моихъ мрамуровый надгробный камень зъ надгробнымъ написаніемъ; азъ же его до рукъ васъ, его царского величества бояровъ великихъ господиновъ, братіи моее, и господина думного дьяка посолскаго, пріятеля моего, отсылаю ротмистромъ и дворяниномъ моимъ паномъ Миколоаємъ Вороничомъ; вы же сенаторскимъ умомъ вашимъ братскую любовь наяснѣйшого великого господара моего его царскому величеству должни есте исповѣсти, мою же посолскую вѣру и доброе хотѣніе и вѣрныя работы промежъ обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ господарей разумѣти и его царскому пресвѣтлому величеству благопріемная сотворити. Есть бо Господь ми свидитель — всею душею моею, всѣмъ сердцемъ моимъ и

всякимъ промысломъ обоимъ великимъ господамъ. № 145.  
даромъ работаю; се вся по моемъ догговору исполняются; но азъ прискорбенъ есмь зѣло, егда вся моя писанія отъ васъ равнолюбіемъ не воздаются. Писалъ я къ вамъ братіи моей, дабы межа Трубецкая исправленна била, дабы ясневелможному пану канцлѣру великому коронному Зноби отмпна на землю Яциновъ совершенна била; потомъ же былъ я чоломъ и о томъ, што мене его царское пресвѣтлое величество пожаловалъ лѣсами. Се же семая недѣля исполнилася — никакого отвѣту не маю. Азъ же не будъ требую, но да просвѣтила бы ся на мнѣ щедрота и любовь его царского пресвѣтлого величества. Сего ради вы, братія мои, дайте мнѣ отвѣтъ по укази его царского пресвѣтлого величества, дабы, прѣжде азъ отійду къ наяснѣйшому великому господаму моему, межа Трубецкая исполненна была, отмпна же Зноби совершенна была, и о моемъ чолобитію, по благодати его царского пресвѣтлого величества, да былъ бы конецъ. Азъ же на воскресеніе Господа нашего Ісуса Христа во далніе страны отѣду; сего ради прошу васъ, братія мои, ротмистру и дворянину моему, не умедляя, пресвѣтлое лицо его царского величества видити дайте и его ко мнѣ его царского пресвѣтлого величества жалованемъ отпустите. Прочее же вамъ, братія мои, пзвѣстно да будетъ: дондеже житія моего Господь Вседержитель дастъ ми — всегда азъ промежъ обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ господарей вѣренъ рабъ есмь; вы же тожде творѣте, мене же брата своего любите и всѣмъ добрымъ споминайте; съ вами же и со мною Господь любве и мира да будетъ.

Въ кгородѣ моемъ Кобызчи, лѣта Божого нароженія 1648, мѣсяца февраля 23 дня.

*Подлинникъ.*

№ 146. **146.**—1648, февраля 23. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому *о вооруженіи противъ Татаръ и Турокъ и о миновавшей отъ нихъ опасности.*

Наяснѣйшого великого господаря Владислава Четвертого, Божю милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Польское Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ енераль Кіевскій, Житомирскій, Овруцкій, староста Носовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и многихъ государствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому князю Юрію Алексіевичу Долгорукому миръ, здравіе.

Положенные на мнѣ вся дѣла промежъ обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ не удобно мнѣ точію истѣнно дѣлать и подлѣнно о замыслахъ поганскихъ писати. Сего ради елика къ тебѣ писалъ, да будетъ вѣрно слово мое, аки што глазами своими видѣлъ быти. Орда вся Крымская, Нагайская, Очаковская подвизалася пойти въ землю наяснѣйшого великого господаря моего. Ино егда войска его королевского величества и наши сенаторскіе, вѣдаючи о замыслахъ ихъ поганскихъ, виступили — войска квартяного зъ ясневелможнымъ каштеляномъ Краковскимъ паномъ Потоцкимъ шесть тысячей, ясневелможного воеводы Краковского пана Любомирского три тысяччи, ясневелможного воеводы Сендомирского князя на Острожѣ Жаславского чотыри тысяччи, ясневелможного воеводы Кіевского пана Тишкевича тысяча, ясневелможного воеводы Руского князя Вишневецкого чотыри тысяччи, ясневелможного воеводы Черниговского пана Калиновского двѣ тысяччи, моихъ тысяча, велможного старосты Ка-

лузского пана Замоиского три тысяччи, велможного пана Сенявского пулторы тысяччи, велможного князя Корецкого пулторы тысяччи, велможныхъ пановъ Немѣричевъ тысячча, и иныхъ украинныхъ пановъ собралосѣ близко тридцати тысячей войска збройного и панцырного и войска Запорожского шесть тысяччій, — яко ищезаетъ дымъ, тако Божю милостію ищезли врази наши, — съ пол. Черного пляху, въ Крымъ и въ Очаковъ повратили. Но немѣры жестокіе, сиричь заказы, пришли отъ султана Турского, штобы они, вѣдаючи соединеніе братское обоихъ пресвѣтлыхъ великихъ господарей нашихъ, никакъ не дерзнули въ обои великіе господарства входить и зачепати. Убо Венетове и Молтяне Божією милостію побидили многую рать Турскую; царь же Турскій, хотяй имъ odporъ давати, великимъ господаромъ нашимъ не велитъ никакое причины давати. Сіа же есть поганская прелесть — себе, не насъ, щадить, дабы его обоуду войска Хрестіанскіе не оточили. Намъ же Татаромъ собакомъ нѣкогда вѣрити не треба; они убо егда войска великихъ господарей нашихъ чуютъ, смиряются; егда же бы видили неготовыхъ, въ тотъ же часъ, аки псы и волцы впадши, восхищали бы и воевали. Прето нынеча, егда время минуло военное, и до травы Ордѣ никакъ быть; войска сенаторскіе восвоѣси отходятъ, а войско квартянное здѣ въ Украину притягнуло, и положеное есть въ Черкасскихъ козацкихъ мѣстахъ, потому што козаки Черкасци одного пулковника своего Чигириского зрадили, и гдѣ до травы квартянное войско будетъ, смотрячи на Орду, какъ ся обернетъ. Полки же не точію насъ, украинныхъ сенаторовъ, готовы, но и зъ далнихъ земель, изъ великое Полски, готовятъ, и будетъ ли того потреба — наяснѣйшій великій господарь на примножене войска квартяного и Нимецкого сеймъ готовъ зложити и зъ пресвѣтлымъ великимъ господаромъ вашимъ, его царскимъ пресвѣтлымъ величест-



вомъ, братомъ своимъ, вся лучшая противъ тымъ общимъ врагомъ здумати и помощію Божією здѣлати. А будетъ ли Орда найдеть по укази солтана Турского къ нему, мы должны будемъ обои великіе государства пѣти Господеви: Господь крѣпость людямъ своимъ дастъ и благословитъ люди свои миромъ. Во истѣнну убо соединенію пресвѣтлыхъ великихъ государей нашихъ сіе богодухновенное пѣніе подобаетъ: отъ вѣку желаемая даль намъ Господь Богъ нынѣча увидити родъ Христіанскій возносится крѣпостію слученою величества великихъ государей нашихъ; бисурмане же поганые трепещутъ; вѣренъ же есть и спленъ Богъ, что какъ нынѣча, такъ и всегда, убоятся обоехъ великихъ государей нашихъ и ихъ великихъ государствъ зачепати.

Сія же вся по моей сенаторской чести и вѣры истѣнно и подлѣнно тебѣ выписавши, на то отписую, што ты, господине, ко мнѣ писалъ, што его царское пресвѣтлое величество, любячи брата своего наяснѣйшого великого государя моего и сполняя братское соединеніе по моемъ писанію, какъ я тебѣ писалъ вѣсть о Татарыхъ, повелѣтъ войскамъ своимъ, служивымъ боярскимъ дѣтемъ, драгуномъ и стрѣльцомъ рушиться противъ тыхъ общихъ враговъ; и я о томъ въ тотъ же часъ наяснѣйшому великому государю моему вѣсть пошлю, и тую братскую любовь его царского пресвѣтлого величества отнесу. Наяснѣй(шій) же великий государь мой не точію тую любовь братскую достойнымъ приметъ усердіемъ, но и равнолюбіемъ, какъ величества ихъ союзъ неразорымый вопіетъ всегда, исполнати будетъ. Нынѣча же, какъ преднаписяхъ, Орда усмирилася, а будетъ ли потомъ понова — и я къ господину князю Семіону Микитичу Болховскому и къ тебѣ господину князю Юрью Алексіевичу Долгорукому писать буду подлѣнно въ тотъ же часъ; а потомъ желаю, егда о дѣлехъ обоехъ великихъ

государей пишу, и мнѣ скоршій бы дали отвѣтъ; а нынѣча еще бы была не убоилася Орда, уже бы было по розправѣ зъ ними, и сичево умедленіе не ползуетъ. Да писалъ я пнуну чолобитню, што мене его царское величество пожаловалъ въ лѣсахъ поташъ и шмалцугу робити; и сѣмъ недѣль тому исполнилося, а по ся время отвѣту не маю. Отправуючи посланцовъ твоихъ Путивловъ, посылаю зъ ними ротмистра и дворянина моего пана Миколая Воронича зъ каменемъ мрамуровымъ надгробнымъ, зъ Варшавы привезенымъ, въ столицу по моемъ обвѣщанію, исполняя его царского пресвѣтлого величества желаніе; и ты, господине, дади подводы и корму до Сѣвска, штобы отъ города до города скорымъ дѣломъ отвезенъ былъ тотъ камень, и тотъ ротмистръ дворянинъ мой, кромѣ всякого умедленія, зъ кграмотою моею къ великимъ господиномъ великимъ бояромъ и къ господину думному поселскому дяку былъ пропущенъ. Писалъ убо я прежде, вѣсти даючи о семъ камени што, по догговору моему, наяснѣйшій великій государь мой производилъ и до рукъ моихъ прислалъ, штобы я его царскому пресвѣтлому величеству одослалъ.

Въ кгородѣ моемъ Кобысчи, лѣта Божого парожения 1648, мѣсяца февраля 23 дня.

*Подлинникъ.*

**143.** — 1648, февраля 24. Письмо Почепскаго старосты Матвѣя Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому *объ освобожденіи его крестьянъ, захваченныхъ бояриномъ Стрѣшневимъ.*

Отъ наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божьею милостію короля Польского и великаго князя Литовского и иныхъ государствъ государя и обладателя, его королевского величества города Почапа отъ Матея Дубровскаго, старосты Почепскаго, Божьею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича,

№ 147. всеа Русіи самодержца, Московского и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества города Брянска столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юревичу Звиногородцкому.

Въ нынѣшнемъ во 156 году, хвевраля въ 21 день, писалъ я къ тебѣ во Брянскъ отписку мою, чтобы ты воевода Брянской королевского величества крестіяннина, на име Самуйлу Петрищова, въ уѣзду Почепского деревни Кучеева городского велѣлъ крестіаномъ столника Богдана Ивановича Стрешнева, деревни Калычовой, по премирному договору и вѣчному докончанію великихъ пословъ, выпустилъ, что тѣ крестіане столниковы Богдана Ивановича Стрешнева, безъ вины всякой, сево крестіянина королевского величества Самуйлу Петрищова, розбойнымъ дѣломъ нагнавши на дороги, на рѣцѣ Судости, на рубежы самомъ, изъ сыномъ ево Иваномъ, какъ онъ Самуйло изъ сыномъ своимъ ѣхалъ изъ Брянска ко двору, а наймался у подводщину увъ Олексѣя Микулина, а живетъ тотъ Алексѣй на Посопной слободѣ, а ему масло возили во Брянскъ, — и какъ ѣхалъ Самуйло изъ сыномъ ко двору, и тѣ крестіане столниковы пограбили лошадей двоя; цѣна лошадемъ десеть рублей, сани одны, цѣна санемъ полкопы грошей; хумуты два, цѣна яхимокъ; тапоръ, цѣна полкопы грошей; овса полчетверика, мѣхи два новыхъ, холстины у мѣхахъ десеть аршинъ, аршинъ купленъ каждой по три денги Рускихъ. Все то побрали, нагнавши въ королевской земли, розбойнымъ дѣломъ, и самихъ побили и зъ собою, повезавшы, побрали въ помѣстья столникове Богдана Стрешнева крестіане ево Иванъ Савелевъ сынъ исъ товаришы своимъ; привѣвши, у желѣзы оковали; и нынѣ крестіянинъ королевского величества тамъ у везени сидеть исъ тѣми животами всѣми пограбленными. И прежде сево такожъ въ прошломъ году дворянинъ царского величества Иванъ Степановичъ Небол-

синъ, собравшы собѣ на помощь дворянъ сусѣдей своихъ и холоповъ своихъ, пріѣхавшы за рубежъ у землю королевского величества насилствомъ у деревню Болотиху, и женъ исъ покоя ночью побралъ крестіанъ королевского величества силно и въ помѣстья свое увъ уѣздъ Брянской отвелъ; и я многажды писалъ до воеводы Брянского отписку мою, чтобы онъ судъ и право зъ Ивана Неболсина велѣлъ дать на рубежи, какъ въ премирныхъ грамотехъ великихъ государей пишеть, что судъ и право въ болшихъ кривдахъ на рубежы дѣлаться маєтъ быть; и по сей часъ нѣтъ суда и права. И нынѣ, въ семъ же году 156-мъ, на сырной недѣли, сія змѣнники Гриша, Хведка и Иванъ Глезко, зговарывшыся зъ крестіяны столниковы Богдана Стрешнева, чтобы крестіане ево подишли къ тѣмъ змѣнникомъ за рубежъ у землю королевского величества увъ уѣздъ Почепской у деревню Мокарова и ихъ бы выпроводили у землю царского величества; и тѣ крестіане столниковы, на сырной недѣли подшодши осмъ чоловѣкъ, и крестіанъ города Почепы тѣхъ со всеми животами за рубежъ у помѣстья столника Богдана Стрешнева у Колычова выпроводили; и какъ крестіане постерегли ихъ и вѣдомъ дали у деревню Салыкова, и Салыковцы нагнали ихъ, тѣхъ змѣнниковъ исъ тѣми крестіяны на рубежы и почали биться зъ моими; крестіане столниковы не подужали моихъ крестіанъ, и оны въ деревню Салыкова убѣгли и моихъ крестіанъ двухъ пострѣлили и нѣтъ вѣдома, ти будутъ живы. И тобѣ бы, по премирному договору и вѣчному докончанію великихъ пословъ, сево крестіянина Самуйлу Петрищова со всеми животами ево велѣтъ выпустить ко мнѣ; а коли ты ево не велишь совсѣмъ выпустить, и ты на мене напослѣ не дивуй: не отъ мене сора промежъ насъ здѣлается, толко отъ тебе, воевода Брянской, что ты крестіанъ королевского величества безъ вины за воровъ змѣнниковъ у

везени велишь держать и ссору промеж великихъ государей дѣлаешъ.

Писанъ у Почапѣ, лѣта 7156-го, февраля въ 24 день. Masey Dabrowsky, starosta Roszerowsky.

*Подлинникъ.* — *На оборотъ адресъ:* Города Брянского столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звиногородскому. *Внизу помята:* Февраля въ 28-й день отдалъ Литвинъ Самойлико на гостинѣ дворѣ, черезъ стрѣльца Кирюшку Салохина, Михалку Тарасову. *На оборотъ:* Нѣмецкой. 156 г., февраля въ 28 день поданъ. Послалъ стрѣлецъ Ивашка Тараховъ.

**148.** — 1648, февраля 24. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о поселившихся на царской землѣ Польскихъ подданныхъ и о пограничной мельницѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. По твоимъ государевымъ царевымъ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотамъ, какovy присланы ко мнѣ холопу твоему изъ Посольскаго Приказу въ нынѣшнемъ во 156 году, февраля въ 8 день Посольскаго Приказу съ толмачи съ Корниломъ Гнѣздиловымъ да съ Васильемъ Прокудинымъ, велѣно мнѣ холопу твоему отписать отъ себя ко князю Еремѣю Вишневецкому, чтобъ подданныхъ своихъ крестьянъ съ твоей царского величества земли изъ Недрыгаловскаго уѣзду велѣлъ сводить по нынѣшнему зимнему пути тотчасъ, а до весны, государь, имъ мимо договоръ межевыхъ судей ты, государь, быть не указалъ; да съ тѣмъ, государь, писмомъ велѣно мнѣ холопу твоему послать отъ себя кого пригожъ знающаго человѣка, съ нимъ къ нему князю Еремѣю велѣно мнѣ холопу твоему приказать: будетъ хто подданныхъ его въ весну останетца, и того назадъ не выдадутъ, а быть ему за тобою государемъ въ твоей

государевой сторонѣ; а писмомъ того къ нему князю Еремѣю писать мнѣ холопу твоему не велѣно; да что ко мнѣ холопу твоему противъ того князь Еремѣй Вишневецкой отпишетъ и посыльникъ мой пріѣхавъ скажетъ, и мнѣ холопу твоему велѣно о томъ отписать къ тебѣ царю къ Москвѣ и листъ прислать въ Посольской Приказъ; да по твоему цареву указу велѣтъ бы мнѣ холопу твоему князя Еремѣя Вишневецкаго подданныхъ съ твоей государевы земли ссылатъ безпрестано тихо-стью, а бою и задору съ ними чинить не велѣтъ; а о мельницѣ велѣтъ бы мнѣ холопу твоему говорить, чтобъ, мѣсто пріискавъ доброе, поставить на лѣто мѣлница обѣихъ сторонъ людьми пополамъ; а будетъ, государь, Литовскіе люди въ половину мельницы помогать не похотятъ, и мнѣ бѣ холопу твоему велѣтъ мельницу устроить твоими государевы околными людьми и безъ ихъ Литовскихъ людей; а до тѣхъ бы мѣсть, покамѣста мельница устроитца, на половинѣ мельницѣ Литовскіе люди хлѣбъ молоть давали; а какъ, государь, другая мельница ставить, и мнѣ холопу твоему велѣно той мельницѣ съ княземъ Еремѣемъ Вишневецкимъ укрѣпитца. И, по твоимъ государевымъ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотамъ, я холопъ твой писалъ отъ себя ко князю Еремѣю Вишневецкому о семъ противъ твоего государева указу подлинно, а съ писмомъ, государь, своимъ послалъ я холопъ твой къ нему князю Еремѣю Путивльцу Василья Головленкова, и словомъ съ нимъ къ нему Вишневецкому я холопъ твой приказалъ: будетъ хто подданныхъ его въ весну останетца, и того назадъ не выдадутъ, а быть ему за тобою великимъ государемъ нашимъ въ твоей царского величества сторонѣ, а писмомъ, государь, того къ нему князю Еремѣю я холопъ твой не писалъ; а по твоему государеву указу писалъ я холопъ твой въ Недрыгалово къ головѣ къ Путивльцу къ Дмитрею Кирѣеву: велѣлъ я холопъ твой

№ 148.

№ 149. ему князя Еремѣя Вишневецкого подданныхъ съ твоей государевы земли ссылатъ безпре- станно тихостью, а бою, государь, и задору съ ними чинить я холопъ твой не велѣлъ. И февраля, государь, въ 24 день Путивлецъ Васи- лей Головленковъ изъ Литовскіе стороны въ Путивль пріѣхалъ и привезъ ко мнѣ хо- лопу твоему отъ князя Еремѣя Вишневецкого листъ, а въ листу, государь, своемъ онъ князь Еремѣй Вишневецкой ко мнѣ холопу твоему пишетъ, что де онъ прикажетъ урядникомъ своимъ: Яну Бесѣдовскому да Криштофу Сѣ- ножатцкому, харунжему Черниговскому, ве- литъ подданныхъ своихъ со всѣми животы изъ Недрыгаловского уѣзду выслать въ Литовскую сторону, въ свою маетность; а о мелницѣ, государь, онъ князь Еремѣй Вишневецкой ко мнѣ холопу твоему не пишетъ, и я холопъ твой о той мелницѣ, что на рѣчкѣ Уси, пи- салъ я холопъ твой къ нему Вишневецкому вдаругорядъ; а съ писмомъ своимъ послалъ я холопъ твой къ нему Вишневецкому Черпи- говца Богдана Боромыкова съ товарищемъ; а какъ, государь, онъ Богданъ изъ Литовскія стороны въ Путивль пріѣдетъ и что ко мнѣ холопу твоему о той мелницѣ Вишневецкой отпишетъ или словомъ прикажетъ, и я хо- лопъ твой о томъ къ тебѣ государю отпишу; а Путивлецъ, государь, Василий Головлен- ковъ въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказалъ: листъ де, государь, отъ меня холопа твоего подалъ князю Еремѣю Вишневецкому самому и словесно де, государь, онъ ему противъ твоего государева указу говорилъ, что при- казалъ я холопъ твой говорить словесно; и князь де, государь, Еремѣй Вишневецкой противъ того ему Василью ничего не сказалъ, только де, государь, далъ ему ко мнѣ холопу твоему листъ свой противъ моего холопа тво- его писма; и я холопъ твой тотъ князя Ере- мѣя Вишневецкого листъ послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею

отпискою вмѣстѣ съ Путивльцомъ съ Иваномъ Селитрениковымъ; а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посолскомъ приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: дум- ному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) по- мѣта: 156-го, марта въ 11 день, съ Путим- скимъ съ сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Селитрениковымъ; 3) сверху: Послать грамоту къ воеводѣ, велѣтъ пасѣшниковъ ссылатъ съ пасѣкъ, которые отстались чрезъ срокъ; а ко- торые перешли на государево имя, и тѣхъ не отдавать, и ево людей въ городъ и въ уѣздъ приписать и никуда не пущать... людей опричъ торгу и челобитья и чтобъ они лиш- нихъ людей опроче пасѣшниковъ не свозили.*

149. — 1648, февраля 26. Письмо Хот- мыжскаго воеводы князя Семена Болхов- скаго къ Адаму Киселю, съ просьбою о со- общеніи извѣстій о Татарскомъ нападеніи.

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ го- сударя и обладателя, его царского величества отъ князя Семена Никитича Болховскаго, во- еводы Хотмышскаго, наяснѣйшего великого государя Владислава Четвертого, Божіею ми- лостию короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевского вели- чества ясневельможному пану радному кору- ны Польскіе Адаму Киселю.

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году писалъ ты изъ Литовскіе стороны изъ города Носовки въ Путивль къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Алексѣевичю Долгорукову зъ гонцомъ своимъ съ Волошениномъ съ Исакомъ Гуса- ковымъ, что Ширилскіе мурзы и солмаши- мурзы и Нагайскіе Татаровя съ Крымскимъ царемъ помирились на томъ, что итти имъ всѣмъ въ Литовскую землю войною нынѣш- ніе зимы вскорѣ; и будетъ Крымскіе и На- гайскіе люди пойдутъ въ Литовскую сторону,



и князь Юрью бѣ Долгоруково по подлиннымъ вѣстямъ царского величества съ ратными людьми противъ тѣхъ враговъ, Крымскихъ и Нагайскихъ людей, стоять съ вами съ Польскими и съ Литовскими людьми заодно. И исъ Путивля столникъ и воевода князь Юрьи Долгоруково ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, къ Москвѣ противъ твоео Адамова писма о томъ писалъ; и государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, для братцкіе дружбы и любви великого государя Владислава Четвертого, Божією милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, для береженья христіанского Московского государства и Литовскіе украинны, указалъ мнѣ, воеводѣ Хотмышскому князю Семену Никитичю Болховскому, а со мною воеводѣ Ивану Семеновичю Кобылскому и розныхъ городовъ многимъ ратнымъ людямъ, по подлиннымъ Татарскимъ вѣстямъ быти къ походу готовымъ; а какъ королевского величества изъ Литовскіе стороны ты Адамъ Кисель и иные паны и воеводы и полковники и капитаны и урядники ко мнѣ отпишутъ про подлинныя Татарскіе вѣсти и о соединеніи и о помочи на Татаръ, итти къ вамъ въ сходъ на помощь противъ враговъ бусурмановъ и надъ бусурманами, надъ Крымскими и Нагайскими Татарами, прося у Бога милости, мнѣ съ вами заодно стоять и надъ бусурманы промыслъ держать, сколько милосердый Богъ помощи подастъ. И нынѣшняго жъ 156 году, февраля въ 26 день, послалъ я исъ Хотмышского въ королевского величества сторону въ порубежные города къ тебѣ ясневельможному пану радному коруны Польскіе къ Адаму Киселю Хотмышанъ служилыхъ людей: сына боярского Семена Осипова сына Постоянкина да съ нимъ Хотмышскихъ казаковъ трехъ человекъ: Офонася Милшина, Савостию Кромчанинова,

Петра Сколозубова для провѣдыванья вѣстей № 150. про Крымсково царя и царевичей, и про Крымскихъ и про Нагайскихъ воинскихъ людей вѣстей будетъ, и тебѣ бѣ Адаму Киселю, помнячи межъ обоихъ великихъ государей нашихъ вѣчное утверженіе и братцкую крѣпкую дружбу и соединеніе и вѣчное dokonчание, велѣти писать ко мнѣ въ Хотмышской, а Хотмышскихъ служилыхъ людей, Семена Постоянкина съ товарищи, велѣти отпустить въ Хотмышской совсѣмъ беззащипно. Писанъ въ Хотмышскомъ, лѣта 7156-го февраля въ 26 день.

*Черневоі подлинникъ. — Внизу приписка: А назадъ написано: Ясневельможному пану радному коруны Польскіе Адаму Киселю.*

**150.**—1648, въ февралѣ. Письмо Стародубскаго городничаго Оомы Малаховскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ Замятнѣ Леонтьеву да Ивану Кобылскому о *пограничныхъ перебѣжчикахъ и ворахъ.*

Наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божією милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества отъ Томаша Малаховскаго, городничаго Стародубскаго, подстаростега Новогородка-Сиверскаго Божією милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ городъ Сивескъ столникови и намѣстникови Кашинскому и города Сивска и Комарицкихъ волостей, драгунскаго строю воеводѣ Замятни Ѳедоровичю Леонтьеву да Сивскому воеводѣ Ивану Семеновичю Кобылскому.

Писалъ я впередъ сего въ грамотѣ моей до васъ о збѣгломъ чолвѣку о Ивану Мавинковичю, шафару его милости пана Каспра Ростопчи, писара земскаго Новогородка Сиверскаго Кояковицкое буды, который оставши виннымъ, подъ часъ небытности его ми-

№ 151. лости пана писара въ дому въ тутейшихъ краяхъ, а теперъ скоро прѣхавши съ ѣзди зъ реестровъ — пораховалъ, што тотъ Иванъ Манинковичъ, нинѣшнего времени забравши золотыхъ семсотъ пятьдесятъ и девять золотыхъ, въ его царское величество сторону за рубежъ перебѣжалъ; да другой подданный того жъ его милости пана Каспра Ростопчи, писара земского Новагородского зъ села Кояковичъ, именно Остапко, будучи въ будѣ Некрашовской шафаромъ и забравши на роботу будную готовыхъ грошей на триста сѣмдесятъ и три золотыхъ, да тотъ же Остапко въ отчинѣ пчолы подерлъ, въ чомъ шкоды пану своему на двѣсти золотыхъ учинилъ; а долгу передъ тымъ и винного золотыхъ двадцать семь знеслъ, и тотъ тамже въ его царское величества достоянье перебѣжалъ и тамъ въ Сѣвскѣ есть. И вамъ бы, помня обоихъ великихъ государей вѣчного докончанія стверженія и тишину, тыхъ збѣглыхъ людей зо всеми тыми грошми велѣть сыскать и тыхъ Ивана Манинковича да Остапка, шафаровъ его милости, пану писареву выдать, іе золотыхъ — тые денги вси сполна заплатить повелити и во всемъ досыть учинить неодвочный сыскъ и управу, и болшай такихъ воровъ и змѣнниковъ не прѣимовать. А съ тоєю грамотою моею для сыску посылаю Ивана Тремецкого, слугу того жъ его милости пана Каспра Ростопчи, писара земского Новагородского; которого не задержанно, сыскъ учинивши воскорѣ, отпускайте; а прилучится ли въ какомъ дѣлѣ сысковомъ съѣздѣ, я тотчасъ же противъ того его царского величества людемъ такожъ сыскъ неодвочный учиню. Писанъ въ Новагородку Сиверскомъ, року 1648, мѣсяца февраля 29 дня по Римскому числу.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодією, на которой фамильный гербъ съ Латинскою надписью вокругъ. На конвертѣ адресъ: Божію милостию великого государя царя и ве-*

ликого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ городъ Сивескъ столнику и намѣстникови Кашинскому и города Сивеска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю воеводѣ Замятни Ѳедоровичу Леонтиеву, да Сивскому воеводѣ Ивану Семеновичу Кобыльскому.

**151.** — 1648, въ февралѣ. Отписка Псковскихъ воеводъ Никифора Собакина и Ивана Дмитриева о съѣздѣ Московскихъ и Польскихъ судей для разбора пограничныхъ жалобъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, холопи твои: Никифорко Сабакинъ, Ивашко Дмитриевъ, челомъ бьютъ. Въ прошломъ, государь, во 155 году, мая въ 25 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси грамотѣ и съ Посольского Приказу, за приписью твоего государева діака Алмаза Иванова, писано къ намъ холопомъ твоимъ: будетъ, государь, изъ Литовскихъ порубежныхъ городовъ державцы учнутъ во Псковѣ къ намъ холопомъ твоимъ писать о съѣздѣ, и намъ, государь, холопомъ твоимъ велѣно, съ тѣми державцы сослався писмомъ, послати на съѣздъ съ королевскими дворяны, выбравъ изъ Псковичъ дворянина да подъячево добрыхъ, кого бъ съ такое дѣло стало, и росписи твоимъ государевымъ обиднымъ людемъ съ ними и обиженныхъ людей послати, и велѣти имъ на обѣ стороны обидные дѣла, кому твоимъ государевымъ людемъ отъ Польскихъ и Литовскихъ людей какіе обиды починились, а ихъ Польскимъ и Литовскимъ людемъ отъ твоихъ государевыхъ Рускихъ людей какіе обиды починились, сыскивати и росправу чинить въ правду; а о перебѣщикахъ, государь, отнюдь говорить и вспоминати не велѣтъ; а будетъ, государь, и Литовскіе люди о перебѣщикахъ учнутъ гово-

рить, чтобъ ихъ на обѣ стороны отдавать, и о тѣхъ, государь, перебѣщикахъ велѣно от-казывати впрямъ, что въ вѣчномъ докончанѣ про перебѣщиковъ ничево не написано и мимо докончанья дѣлать ничего не годитца; а будетъ, государь, Литовскіе люди перебѣщико-въ, твоихъ государевыхъ Рускихъ людей, учнутъ въ твою государеву сторону отдавать, и тѣхъ перебѣщиковъ принимать намъ холо-помъ твоимъ не велѣтъ, а ихъ Литовскихъ людей въ ихъ сторону отдавать отнюдь не велѣтъ. Да что, государь, у насъ холопей твоихъ о томъ учинетца дѣлать, и о томъ, государь, о всемъ велѣно къ тебѣ государю намъ холопомъ твоимъ писати, а отписки, го-сударь, подавать въ Посолскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному На-зарю Чистого да Алмазу Иванову.

И въ прошломъ, государь, во 155-мъ и въ нынѣшнемъ во 156-мъ годѣхъ, въ разныхъ числѣхъ, писалъ къ намъ холопомъ твоимъ съ Опочки Иванъ Веригинъ и присылалъ Сѣ-бежскаго державца Христофа Жабы листы о сѣздѣ на рубежъ и росписи въ обидныхъ дѣлахъ, кому ихъ Литовскіе стороны людямъ отъ твоихъ государевыхъ людей какіе обиды починились. И, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу и по писму Сѣбежскаго держав-ца, выбравъ, государь, мы холопи твои изъ дворянъ на сѣздѣ Псковитина Давыда Бори-сова сына Терпигорева да отъ мѣста подя-чево Володимера Самуйлова, и для, государь, вѣдома писалъ я холопъ твой Никифорко отъ себя къ тому державцу къ Криштофу Жабѣ, что быть съ твоей государевы стороны на сѣздѣ на рубежъ на рѣчкѣ на Каменкѣ то-му дворянину Давыду, у котораго помѣстья на Литовскомъ рубежѣ нѣтъ и у людей и у крестьянъ ево съ Литовскими людьми никакіе ссоры николи не бывало; и твои государевы люди, на которыхъ отъ него въ обидахъ пи-сано и которые били челомъ тебѣ государю

№ 151.  
ихъ стороны на Литовскихъ людей и на му-жиковъ въ какихъ обидахъ, на рубежъ по-ставлены съ ними жъ будутъ, и челобитчи-ковъ, въ какихъ обидахъ хто на Литовскихъ людей и на мужиковъ тебѣ государю били челомъ, послали къ нему на Сѣбежъ роспись; а ему бѣ державцу Христофу по тому жъ королевского дворянина прислати отъ себя, у котораго маестности на рубежѣ нѣтъ и у под-данныхъ ево ссоры съ порубежными крестъ-яны не бывало, и на которыхъ людей въ оби-дахъ писано къ нему Христофу по чело-битью твоей государевы стороны людей, ве-лѣлъ поставить на рубежъ на тотъ же срокъ и росправу велѣлъ учинить въ правду безо всякіе понаровки, до ково въ чомъ дойдетъ какое дѣло. И въ нынѣшнемъ жъ, государь, во 156-мъ году, генваря въ 3 день, писалъ ко мнѣ холопу твоему Никифорку съ Сѣбежа тотъ державецъ Христофъ Жаба въ листу своемъ, что онъ вышлетъ для сѣзду на рѣч-ку на Каменку на срокъ, генваря ко 12-му числу, королевского дворянина пана Габріе-ла Медунецкого да намѣстника своего Ан-дрея Райского да писаря Симана Бурого. И генваря жъ, государь, въ 7 день посылали мы холопи твои отъ себя по наказу того Давыда Терпигорева и подячево, и велѣли, государь, имъ, пріѣхавъ на рубежъ на рѣч-ку на Каменку, и по росписемъ, на которыхъ людей въ какихъ обидахъ писано изза Литов-скаго рубежа и которые твоей государевы стороны люди били челомъ тебѣ государю въ обидахъ на зарубежскихъ людей, поста-вити ихъ съ ними жъ на сѣздѣ; и велѣли, государь, имъ Давыду и подячему, пріѣхавъ на рубежъ, королевскимъ дворяномъ гово-рить, чтобъ онъ твоимъ государевымъ лю-демъ въ обидныхъ дѣлахъ на своихъ зару-бежскихъ людей, кому твоимъ государевымъ людямъ до ково какое дѣло, по росписи и по челобитнымъ управу дали и взятое велѣ-ли отдать; а которые, государь, ихъ зару-

№ 151. бежскіе люди учнутъ запирацца, и тѣхъ, по сыску и по уликамъ въ воровствѣ, велѣли бѣ они пытать напередъ съ своей стороны, а Давыду, государь, Терпигореву твоей государевы стороны людей, до ково что по сыску и по уликамъ воровство дойдетъ, велѣли пытать по тому жъ; послѣ того, чтобъ съ обѣ стороны людямъ, хто въ каковѣ дѣлѣ отъ ково изобиженъ, управа въ правду учинить; а воромъ, смотря по винамъ, наказанье бесъ понаровки дать, чтобъ, государь, на то смотря, инымъ не повадно было воровать; да что, государь, на сѣздѣ съ обѣ стороны въ какихъ дѣлехъ въ распросѣ или съ пытокъ хто учнетъ что говорить и за какую вину кому какое наказанье учинитца, и мы холопи твои велѣли ему Давыду то все писати на роспись, да тое роспись велѣли ему привести къ намъ холопомъ твоимъ во Псковъ. А съ тѣмъ, государь, Давыдомъ и съ подьячимъ для береженья твоихъ государевыхъ людей посылали изо Пскова шестдесятъ пять человекъ казаковъ, а съ Опочки тридцати пяти человекъ да стрѣльцовъ сто человекъ.

И генваря, государь, въ 19 день Давыдъ Терпигоревъ да подьячей Владимеръ Самуйловъ, пріѣхавъ во Псковъ, подали намъ холопомъ твоимъ сѣзду своего скаску да три дѣла судныхъ не вершенныхъ; а въ скаскѣ, государь, ихъ написано: Генваря въ 10 день, по твоему государеву указу, пріѣхавъ они на Опочку, и послали къ тому державцу къ Хриштофу Жабѣ съ Опочецкимъ козакомъ съ Олискомъ Грязнову съ статейного списка Литовскимъ людямъ именную роспись и чтобъ онъ для росправныхъ дѣлъ прислать отъ себя на рубежъ на рѣчку на Каменку на урочной срокъ генваря во 12-е число королевскихъ дворянъ и съ ними тѣхъ Литовскихъ людей, до которыхъ твоимъ государевымъ людямъ дѣло; а они Давыдъ и подьячей, взяли на Опочкѣ у Петра Лвова стрѣльцовъ и казачковъ и твоихъ государевыхъ людей, до

которыхъ Литовскимъ людямъ дѣло, пріѣхали на рубежъ на рѣчку на Каменку генваря въ 11 день, а казакъ Олиско Грязной пріѣхалъ изза рубежа на рѣчку на Каменку генваря въ 12 день и сказалъ, что де у него Олиска именную роспись принялъ панъ Медуницкой и сказалъ, что де Хриштофа Жабѣ на Сѣбежѣ нѣтъ; а для де, государь, сыску и росправы будетъ на рубежъ онъ Медуницкой на указной срокъ тотчасъ. И того же, государь, числа да генваря жъ въ 13 и въ 14 день посланы были съ рубежа для провѣдыванья пріѣзду пана Медуницкого и иныхъ королевскихъ дворянъ за рубежъ Опочецкіе казаки Юшко Бабинъ съ товарищи, и, пріѣхавъ изза рубежа, сказали, что на рубежъ для росправныхъ дѣлъ съ Сѣбежа дворянинъ никто не бывалъ. И генваря жъ де, государь, въ 15 день, пріѣхавъ изза рубежа въ слободу Сѣбежской мѣщанинъ панъ Михайла Бака самъ-другъ, сказалъ ему Давыду и подьячему, что де пріѣхалъ съ Сѣбежа на рубежъ для росправныхъ дѣлъ панъ Райской да съ нимъ де будутъ панъ Конопляной, да панъ Бѣлка, да писарь Симонтъ Бурой и иныхъ пановъ прикащики; а панъ де Медуницкой будто боленъ и на сѣздѣ не пріѣхалъ. И они де Давыдъ и подьячей, пріѣхавъ со Псковскими и съ Опочецкими казаки и съ стрѣльцы и съ исцы, которымъ до Литовскихъ людей дѣло, и съ отвѣтчики, до которыхъ Литовскимъ людямъ дѣло, на Литовскій рубежъ на рѣчку на Каменку въ Ово-насьеву деревню Нащокина и стрѣтятся на рубежѣ на Каменкѣ съ паномъ Райскимъ и съ паномъ Коноплянымъ и съ паномъ Бѣлкой и съ писаремъ Симаномъ Бурымъ, говорили, чтобъ имъ, по твоему великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, твоего царского величества указу и ихъ наяснѣйшего великого государя Владислава короля, его королевского величества указу, на рубежѣ съ



обѣ стороны сыскъ и росправа во всякихъ обидныхъ дѣлахъ учинить въ правду бесъ понаровки и взятое назадъ велѣть отдать; а воровъ, смотря по винѣ, наказанье учинить бесъ пощады, чтобъ, на то смотря, инымъ не повадно было впредь воровать; и то де, государь, они выговоря имъ на рубежѣ и приходѣ съ ними въ Оеонасьеву деревню Нащокина, и противъ статейного списка, каковъ ему Давыду и подьячему дали мы холопи твои, просили напередъ управы твоимъ государевымъ людямъ въ ихъ обидныхъ дѣлахъ на Литовскихъ воровъ, а на твоихъ государевыхъ людей, по тому жъ управу учинять въ правду. И Литовскіе де дворяне, панъ Райской и панъ Конопляной и панъ Бѣлка и писарь Симонъ Бурой, слушавъ статейную роспись, сказали, что де Полоцкого и Лужского повѣту Литовскіе люди, на которыхъ твоихъ государевыхъ людей челобитья въ обидныхъ дѣлахъ Сѣбежскому державцу Хриштофу, судить не приказаны и управы де имъ дать неслѣ: шляхты де ихъ своихъ крестьянъ сами судятъ, а имъ де пану Райскому и писарю Симону Бурому несудимы. И тутъ же де, государь, на сѣздѣ генваря въ 15 день противъ статейного списка били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Опочецкой стрѣлцкой пятидесятникъ Сенка Юдинъ да казакъ Оедка Бѣляевъ на Литовскихъ воровъ въ своихъ обидныхъ дѣлахъ порознь: Сенка — на Литовского мужика на Карпушку Язвицкого въ грабежномъ животѣ на сорокъ рублей и что за нимъ гонялся и хотѣлъ ево убить до смерти; и Карпушка во всемъ запирался и вѣрилъ иску Сенкѣ крестъ цѣловать; а сверхъ, государь, твоего государева крестнаго цѣлованья стрѣлецъ Сенка слался на твоихъ государевыхъ дворцовыхъ и на помѣщичьихъ крестьянъ и на всякихъ чиновъ людей на тринадцать человекъ въ вѣданьѣ, а на иныхъ въ слухъ, что тотъ Кар-

пушка Язвицкой зъ дѣтми своими за нимъ № 151. гонялся и похвалялся ево убить до смерти; и тотъ Карпушка на тѣхъ ссылочныхъ людей не слался. И послѣ де, государь, суда панъ Райской съ товарищи тому Сенкѣ одному креста цѣловать не вѣрилъ, а говорилъ, что де цѣловать крестъ тому ихъ мужику Карпушкѣ зъ дѣтми; и онъ де Давыдъ и подьячей тому пану Райскому говорилъ, что послѣ де суда отвѣтчику съ исцомъ, кто кому вѣрилъ, рѣчей перемѣнять не доведетца, а противъ судной записки доведетца вершить дѣло по первому отвѣтчикову слову и крестъ цѣловать иску Сенкѣ Юдину. А казакъ Оедка Бѣляевъ билъ челомъ тебѣ государю и искалъ Красногородцкого уѣзду на Литовскихъ мужикахъ на Овдюшкѣ Бабенкѣ да Ивашкѣ, прозвище Дутѣ, да на Ромашкѣ, что они, прѣхавъ въ твою государеву сторону въ Воронежской уѣздъ въ деревню Килкино, крестьянъ ево Оедкиныхъ: Ивашка да Оомку зъ женами и зъ дѣтми и съ ихъ крестьянскими животы, и ево Оедкина подможного хлѣба съ тѣми жъ ево крестьяны взявъ, вывели за рубежъ, да взяли двѣ пищали. И тѣ Литовскіе мужики: Овдюшка да Ивашко, въ томъ Оеткинѣ иску запирались и взяли на душу себѣ крестъ цѣловать по своей вѣрѣ, какъ де у нихъ въ Литовской сторонѣ ведетца; а сверхъ крестнаго цѣлованья истецъ Оедка Бѣляевъ слался Велейского уѣзду Рождественскіе губы на волостныхъ всякихъ чиновъ людей: какъ де тѣ зарубежскіе мужики, пограбя крестьянъ ево со всеми ихъ животы, везли мимо погостъ за рубежъ, и тѣмъ де волостнымъ людямъ про то вѣдомо; а отвѣтчики зарубежскіе мужики на тѣхъ волостныхъ людей слались въ послушество. Да тутъ же де, государь, на сѣздѣ билъ челомъ тебѣ государю Литвинъ Николай Жердинъ на твоего государева дворцоваго крестьянина Опочецкого уѣзду на Матюшку Козакова въ убивствѣ крестьянина своего, а ево

№ 152. Матюшкина тестя Гришки Прялицы, что де онъ, убивъ ево, збѣжалъ на твою государеву сторону. И Матюшка Казаковъ въ отвѣтъ сказалъ: что онъ за рубежомъ въ тово Жердинъ панцинь не бывалъ и крестьянина ево Жердина, а своего тестя Гришка Прялицы не убивывалъ, тѣмъ де ево панъ Жердинъ поклепалъ; и въ томъ Матюшка взял крестъ цѣловать себѣ на душу. И судья панъ Райской съ товарищи того Матюшку, за убойство тестя ево Гришки, просили, чтобъ ево Матюшку казнить смертною казнью бесъ сыску. И отвѣтчикъ Матюшка билъ челомъ тебѣ государю, чтобъ ты государь пожаловалъ, велѣлъ про тово тестя ево Гришкину смерть сыскать, что де тотъ Гришка, живучи за рубежомъ, лежалъ боленъ недѣль съ семь и при смерти де у него былъ отецъ духовной, Опочецкой попъ Филипъ Третьяковъ, и умеръ де тотъ Гришка собою, а не отъ ево Матюшкина убойства, и про то де, государь, вѣдомо Опочецкого уѣзду Богородицкіе губы волостнымъ всякихъ чиновъ людямъ и отцу де ево духовному попу Филипу; а будетъ де, государь, ево Матюшкинъ ссылкѣ ты, государь, не велишь повѣрить, и про то сыскать и въ томъ бы де ложномъ челобитѣ велѣтъ пытать исца того пана Микулая Жердина; будетъ де онъ того убойства съ него Матюшки не зговоритъ, а онъ де Матюшка на пытку идетъ. И судья панъ Райской съ товарищи исца пана Микулая Жердина на пытку не дали и отвѣтника Матюшку пытать не захотѣли, и съ суда, усердяся, пошли всѣ за рубежъ и изза рубежа де, государь, присылали того жъ часу и на завтрее къ нему Давыду и къ подьячему пана Михайла Баку самодруга съ отказомъ, что они впредь, для вершенья засуженыхъ дѣлъ и впередъ на рубежъ для росправы никакихъ дѣлъ, не будутъ.

И впредь, государь, какъ учнутъ Литовскіе люди и твои государевы измѣнники изза

рубежа въ твою государеву сторону самовольствомъ приходить и твоихъ государевыхъ по-рубежныхъ людей побивать и грабить и къ себѣ за рубежъ свозить, или впредь учнутъ о сѣздѣ для росправы къ намъ холопомъ твоимъ писать, о томъ, государь, вели свой государевъ указъ намъ холопомъ своимъ учинить.

*Подлинникъ. — На оборотъ перваго листка:*

1) *адресъ*; 2) *помята*: 156-го, марта въ 3 день со Псковитиномъ съ Иваномъ Тимашовымъ; 3) *вверху*: Выписать изъ отпуску на перечесть.

**152.** — 1648, февраля 29. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ стольнику и воеводѣ Путивльскому князю Юрію Долгорукому о спорныхъ земляхъ и угодьяхъ на пограничьи.

Наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертаго, Божію милостию короля Польскаго и великого княжати Литовскаго и иныхъ, его королевского величества отъ Еремея Михайла Карибута, княжати на Вишневу и Лубняхъ, воеводы земель Рускихъ, Каневского старосты, Божію милостию великого государя цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества столникови и воеводѣ Путимскому князю Юрію Алексѣевичу Долгорукому.

Отдана ми грамота твоя, въ которой о тое просишь, абы волное молотье во млынѣ моемъ на Усцѣ рѣцѣ, на сторону нашу одошлой, подданнымъ его царского величества належало; также и о тое пишешь, абы на той же рѣцѣ Усцѣ, до короны належачое, на которой мой млынъ выстановленный, волно было греблю сыпать и людьми его царского величества млынъ будовати. Обѣдѣ теды прозбы твое, яко не слухные, мѣти не могутъ мѣсца; досыть на томъ, же болшую часть

кгрунтовъ нашихъ есть вамъ при договорѣ поступлена, абы уже вѣчный покой и пріязнь межн зобополными панства оставала; рѣчка засѣ тая же до короны наше палежить, бо и въ договорѣ комиссаровъ сполныхъ есть на сторону нашу присужона; для того жъ не можешъ жаднымъ правомъ ани млына будовати нового, ани млына во млынѣ моемъ собѣ привласчати; што кгдабысь хотѣлъ учинити, было бы то противно комисси и договору зобополныхъ комиссаровъ, которые на то были высажонные, абы тое, што слушность, узнали. Не хочу я теды такъ мѣшного сусѣдства съ вами, которое бы и мнѣ и вамъ могло быти до нарушения покою причиною; ани се вдерати въ кгрунты ваши мышлю, которыхъ тежъ и ты, что намъ належать, занехай, ани ихъ собѣ за рубежѣ описанные не привласчай; кгда жъ еслибы млынъ мой и тая рѣчка въ покою не оставала, пришло бы мнѣ его королевское милости пану моему и его царского величеству озпаймити, и того, што въ грамотѣ своей мѣнуешъ, не позволяти. Росказалемъ я еднакъ слугамъ моимъ, пану Крыштофови Сѣножацкому, хоружому Черныговскому, и пану Янову Бесѣдовскому, абы они на межу выѣхали и обачили, ежели ты слушное упоминаешъ ся рѣчи; тымъ же слугамъ моимъ росказалемъ, абы тыхъ подданныхъ съ Недрыгайлова спровадили со всеми маетками ихъ, которые суть мои власными, которыхъ разумно, же и бороштити не будешъ, кгда жъ то есть воля и росказане его царского величества и въ договорѣ мирномъ такъ стоитъ. При томъ здравствуй о Господи, а ко мнѣ будь пріятелемъ. Писано въ Прилукахъ, року парожения Христова 1648 року, мѣсяца февраля 29 дня.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодією и съ фамильнымъ гербомъ: — На конвертѣ адресъ: Стольнику и воеводѣ Путимскому князю Юрью Алексѣвичу Долгорукому належитъ.*

*Акт. Южн. и Зап. Россіи: Томъ III.*

**153.** — 1648, марта 1. Письмо Стародубскаго городничаго Фомы Малаховскаго къ Трубчевскому воеводѣ Алексѣю Плещееву о взысканіи дома съ Московскаго подданнаго.

Наяснѣйшого великого государя Владислава Четвертого, Божію милостию короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевского величества одѣ Томаша Малаховскаго, городничаго Стародубскаго, подстаростега Новгородка Сиверскаго, Божію милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ городѣ Трубчевскѣ, воеводѣ Алексѣю Дмитровичу Плещееву.

Одпускаю къ тебѣ подданнаго еѣ милости папѣ Евы Стравинскаго Яновоу Куинское, подкоморное Стародубское зъ села Гримяча, именно Михайла Карповича, для сыску въ томъ, что Кирилко Ивовичъ въ деревни Илны Трубецкаго уѣзду виноватъ денегъ рублей и посямѣста не отдаеть и оддать не хочеть; ино бы тебѣ воеводѣ Алексѣю Дмитровичу Плещееву, помянн обоихъ великихъ государей зъ обѣихъ сторонъ вѣчный покой и тишину, записями утвержденый, велить на томъ Кирилку Ивовичу деревни Илной тую шесть золотыхъ, да изъ выкладомъ того позыскуючи, золотыхъ три сыскать; а зыскавъ тѣ золотыхъ шесть да и выкладу золотыхъ три зверхъ того, тому-то Михайлу Карповичу безволокитно оддать, а его безо всякого задержаня ко мнѣ одпустить велитъ. Писанъ въ Новгородку Сиверскомъ, року 1648, мѣсяца марта одиннадцатаго дня по Римскому числу.

*Подлинникъ, запечатанъ печатью съ кустодією: — На конвертѣ: 1) адресъ: Въ городѣ Трубчевскѣ воеводѣ Алексѣю Дмитровичу Плещееву; 2) помята: 156-го, марта въ 10 день подалъ листъ Новгородскаго узъ села Гримяча крестьянинъ Мишка Карповъ.*

№ 154. 154. — 1648, марта 2. Письмо-старосты Почепскаго Матвея Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому о потачкахъ воеводѣ пограничнымъ разбоймъ и размынъ крестьянъ, бѣжавшихъ за границу съ обѣихъ сторонъ.

Отъ наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божьею милостию короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ государствъ государя и обладателя, его королевскаго величества города Почепа отъ Матвея Дубровскаго, старосты Почепскаго, Божьею милостию великого государя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца, Московскаго и иныхъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества города Брянска столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юрьевичу Звенигородскому.

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, марта въ денѣ, писалъ ты ко мнѣ въ Почепъ отписку свою противъ моей отписки, къ тебѣ во Брянскъ писаной, что крестьянъ королевскаго величества перенили на дороги разбойнымъ дѣломъ, на имѣ Самулку Петрищова, изъ сыномъ ево Ивашкомъ и со всеми животами ихъ, крестьяне Богдановы Стрешнева, и отвели Самулку крестьянина королевскаго величества къ тебѣ во Брянскъ, и ты безъ вины велѣлъ ево на панскомъ дворѣ у везеня всадить и держать. И то ты не по премирному договору и не по вѣчному докончаню дѣлаешь; и нынѣ въ сей отписки твоей ко мнѣ написано, что вышли на его царскаго величества имя Быховцы, наши Литовскія люди змѣнники, на его царскаго землю величества: Оедко Григоревъ да Ивашко; а какъ оны змѣнники утѣкали за рубежъ у землю царскаго величества, и крестьяне деревни Солькова дождалися объ томъ, что тѣ змѣнники за рубежъ утѣкають, и нагнали тѣхъ змѣнниковъ на рубежы, и въ тотъ часъ крестьяне Богдановы Стрешневы, что подходъ дѣлали, почали зъ

крестьяны королевскаго величества биться, зъ саналовъ стрѣлять, и тотъ часъ жонки утѣкли назадъ у деревню Салькова, за рубежъ, у землю королевскаго величества. А что ты велѣлъ написать у своей отписки ко мнѣ, чтобы я жонку Хведкину Полагейцу велѣлъ отдать изъ дочерью ево да Ивашкину жону Ирину, и я велѣлъ войту Кучеевскому своему городовому тѣ жонки тѣхъ змѣнниковъ Хведки да Ивашки на рубежъ вывести на Вдунину чать и отдать имъ во вторникъ припавшій на рубежы на Рошы въ симъ году 156-мъ марта 7 день; и тобѣ бы такожь, воевода Брянской, по премирному договору и вѣчному докончаню великихъ пословъ, дѣлать, велѣть крестьянина королевскаго величества Самуилу Петрищова на тожь урочище, на рубежъ, на рѣчку Рошу, на чать Овдуину привезти со всеми животами ево побранными, зъ лошадьми двема, сани двое, тапоръ одинъ, хомуты 2, мѣхи 2, вожы 2, вѣровки 3 бултыхъ; и вели пустить къ моимъ людямъ за рубежъ у землю королевскаго величества къ войту деревни Кучеева; а войтъ мой Кучеевской Давыдъ такожь отдать жонки тѣ тамъ же на рубежы на Рошы твоимъ присланцомъ, что приплещъ ты крестьянина королевскаго величества. А какъ ты не велишь отдать и привести Самуилу и со всеми животами пограбленными вернуть, и ты навпослѣ не дивуй, не отъ мене гнѣвъ и брань зачнетца, отъ тебе самого зачнетца, и ссору промѣжъ великихъ государей дѣлаешь. Хоть сію отписку мою, къ тебѣ писаную, ко великому государю царю и ко великому князю Алексѣю Михайловичу отошли, что я правду пишу, что вы воеводе суда и права не дѣлаете прямого, на порубежныхъ городахъ начальника будучы положеными отъ царскаго величества для порядку и суду порубежного. А сего посланца моего Ивашку не задержавачи беззащечно ко мнѣ въ Почепъ велѣть отпустить; а коли повелишь Самулку пустить



и на рубежъ со всеми животами ево на рубежы моему войту отдать, и ты не вели никакихъ пошлинъ на Самулки на крестянину королевского величества стрѣлцомъ и денщикомъ царского величества вымышлять и брать, и вели выпустить; а я такожъ, какъ приведется, на крестянахъ царского величества не велю брать. Писанъ у Почепъ, лѣта 7156 го, марта второй день.

*Подлинникъ. — На конвертѣ: 1) адресъ: Города Брянска столнику и воеводѣ Брянскому князю Алексѣю Юревичу Звинородцкому отдать; 2) помята: 156-го, марта въ 5 день подалъ; тово жъ числа послалъ на рубежъ Самулика со всѣмъ на Рошу съ Илею Сылычова.*

**155.**—1648, марта 5. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о пограничныхъ спорныхъ мельницахъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, февраля въ 26 день, писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, въ Посольской Приказъ, съ Путивльцомъ съ Иваномъ Селитрениковымъ, что, по твоему государеву указу, писалъ я холопъ твой ко князю Еремѣю Вишневецкому, съ Путивльцомъ съ Васильемъ Головленковымъ, и о мельницѣ, государь, велѣлъ я холопъ твой ему говорить, чтобъ на рѣчкѣ Уси, гдѣ мѣсто пріискавъ доброе, поставить на лѣто мельницу обѣихъ сторонъ людьми пополамъ; а будетъ, государь, Литовскіе люди вполонину мельницы помогать не похотятъ, и мнѣ холопу твоему велѣть на той рѣчкѣ Уси мельницу устроить твоими государевы околными людьми и безъ ихъ Литовскихъ людей; а до тѣхъ бы мѣсть, покамѣста мельница устроится, на половинѣ мельницѣ Литовскіе люди хлѣбъ молоть давали; а какъ, государь, другая мель-

ница на рѣчкѣ Уси станетъ, и мнѣ холопу № 155. твоему велѣно о той мельницѣ со князь Еремѣемъ Вишневецкимъ укрѣпитца. И князь Еремѣй, государь, Вишневецкой о той мельницѣ ко мнѣ холопу твоему не отписалъ, и я холопъ твой о той мельницѣ, что на рѣчкѣ Уси, писалъ къ нему Вишневецкому вдругорядъ, а съ писмомъ своимъ послалъ я холопъ твой къ нему Вишневецкому Черниговца Богдана Бормыкова съ товарищемъ. И марта, государь, въ 5 день Черниговецъ Богданъ Бормыковъ съ товарищемъ въ Путивль пріѣхалъ и подалъ мнѣ холопу твоему отъ князя Еремѣя Вишневецкого листъ, а въ листу, государь, своемъ онъ Вишневецкой ко мнѣ холопу твоему пишетъ, что де, государь, та рѣчка Усѣ съ обѣ стороны межевыхъ судей отдана королевского величества въ сторону, и мнѣ холопу твоему нового пруда на той рѣчкѣ Усѣ не велѣлъ дѣлать и въ своей мельницѣ хлѣба молоть давать не велитъ; и онъ де, государь, въ томъ смешномъ сусѣдствѣ быть не хочетъ и слугамъ де, государь, своимъ, пану Криштофу Сѣножацкому да пану Яну Бесѣдовскому, онъ Вишневецкой приказалъ, чтобъ онѣ на межу выѣхали и досмотрѣли, подлинно ль я холопъ твой къ нему Вишневецкому о той рѣчкѣ Усѣ пишу; да имъ же де, государь, Сѣножацкому и Бесѣдовскому приказалъ, чтобы онѣ подданныхъ ево изъ Недрыгалова выслали со всѣми ихъ животы. И я холопъ твой тотъ князя Еремѣя Вишневецкого листъ послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою вмѣстѣ, съ Путивльцомъ съ Леономъ Волинцовымъ, а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. И о томъ мнѣ холопу своему что ты государь укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, марта въ 16 день, съ Пу-*

№ 146. тивльскимъ сыномъ боярскимъ съ Левонтьемъ Волинцовымъ; 3) *вверху*: Листъ переписать.

**156.** — 1648, марта 5. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго *о спорныхъ пограничныхъ земляхъ*.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Юшка Долгорукой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, февраля въ 18 день, прислана ко мнѣ холопу твоему въ Путивль твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота псѣ Посольскаго Приказу за приписью дьяка Алмаза Иванова съ Черниговцомъ съ Микифоромъ Кашинцевымъ; а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: февраля въ 5 день писалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, изъ Бобрицкого городища, воевода Григорей Зюзинъ; въ нынѣшнемъ де во 156 году, генваря въ 1 день, Литовскіе люди изъ деревни Бобричка на твоей государевѣ Бобрицкой земли, подлѣ копцовъ, которые копцы учинили въ прошломъ во 155-мъ году твои государевы межавые судьи Замятня Левонтьевъ съ товарищи, ставятъ пять дворовъ, да Мартына Длуцкого до договореннаго срока до Рождества Христова съ пасѣки пчелы не свезены; и онъ Григорей писалъ о томъ въ Веприкъ къ Мартыну Длуцкому, и Мартынъ де Длуцкой Литовскихъ людей дворовъ съ твоей государевы земли снести и пасѣкъ очистить не велѣлъ. Да февраля въ 7 день писалъ къ тебѣ государю изъ Олешни воевода князь Юрѣй Борятинской, что посылалъ онъ съ Олешни въ Олешинской и въ Охтырской уѣздъ до Литовскаго рубежа Курчанина сына боярскаго Василья Костина, а съ нимъ Курскихъ стрѣльцовъ и казаковъ, смотрѣть: до договорнаго срока Рождества Христова Литовскіе люди съ твоей государевы земли пасѣки и буды всѣ ли свезли, и нѣтъ ли гдѣ

по лѣсомъ Литовскихъ людей жилцовъ? И генваря въ 17 день Курчанинъ Василей Костицъ съ товарищи прїѣхавъ, сказали, что наѣхали де они на твоей государевѣ землѣ въ Ахтырскомъ уѣздѣ на рѣкѣ на Ворсклу буды и пасѣки; и онъ де князь Юрѣя посылалъ тѣхъ будниковъ и пасѣчниковъ съ твоей государевы земли ссылатъ и буды и пасѣки свадить; и тѣ де будники и пасѣчники съ твоей государевы земли не идутъ, а говорили, что тѣ буды и пасѣки пана Краковского, а указано де ихъ вѣдать Гадицкому державцу Станиславу Бронеvскому, а безъ ево де, государь, вѣдома съ пасѣкъ и зъ буды они не идутъ; и онъ де князь Юрѣя писалъ о томъ къ нему Станиславу Бронеvскому, и Станиславъ де писалъ къ нему князю Юрѣю: толко де ему нынѣ зъ буды и съ пасѣкъ свозитьца, и ему де будетъ убытокъ большой; а какъ де, государь, будетъ весна, и онъ де свезетъ тотчасъ. А тѣ де будники отъ степи по рѣкѣ по Ворсклу лѣсъ сѣкутъ и дороги вновь накладываютъ къ Олешинскому и Охтырскому уѣзду. И мнѣ бѣ холопу твоему о томъ, что Литовскіе люди учели на твоей государевѣ землѣ селитца за межою, и о будахъ и о пасѣкахъ отписать къ Одаму Киселю съ вычетомъ, чтобъ, государь, онъ Адамъ велѣлъ съ твоей государевы земли Литовскихъ людей дворы снести и буды и пасѣки свести всѣ, не мѣшкая, чтобъ въ томъ межъ вами обоими великими государи ссоры и нелюбыя не было; да что ко мнѣ холопу твоему противъ моего писма Адамъ Кисель отпшетъ, и мнѣ бѣ холопу твоему о томъ отписать и Адамовъ листъ прислать къ тебѣ государю къ Москвѣ тотчасъ, а отписку, государь, и Адамовъ листъ велѣть отдать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

И, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, писалъ я холопъ твой къ нему Адаму Ки-

село о всемъ противъ твоего государева указу, какъ ко мнѣ холопу твоему въ твоей государевѣ грамотѣ написано, съ вычетомъ; а съ писмомъ, государь, своимъ послалъ я холопъ твой къ нему Адаму Путивльцу Сергея Суворова съ товарищемъ. И марта, государь, въ 5 день Путивлецъ Сергей Суворовъ съ товарищемъ въ Путивль пріѣхалъ и подалъ мнѣ холопу твоему отъ Адама Киселя листъ, а въ листу, государь, ево написано: будетъ ли де, государь, такъ, какъ я холопъ твой къ нему Адаму писалъ, что Длузкій велѣлъ седить дворы за копчами на земли твоего царского величества и панъ Бронеvскій буды и пасѣки на договоръ и запись держать, и онъ, государь, Адамъ Кисель даетъ мнѣ холопу твоему отвѣтъ такой, что де онъ посылаетъ къ наяснѣйшему великому государю своему, и будетъ ли такое бездѣлье, придетъ жестокой указъ и то все исправлено будетъ; а пывѣча де, государь, онъ Адамъ Кисель пишетъ къ пану Александру Конецпольскому, хоружему корупному, чтобъ де, государь, онъ тѣмъ своимъ дворяномъ заказалъ такое бездѣлье дѣлать; да и къ Длузкому де, государь, онъ писалъ же: почему де онъ, противно вѣчному докончанью и ево де посольскому договору, такъ учинилъ? А будъ, государь, онъ Адамъ Кисель у меня холопа твоего по се число не признаетъ и запись съ образцового писма за своею рукою и за печатью, ко мнѣ холопу не присылаетъ, потому что де, государь, онъ Адамъ Кисель писалъ о томъ твоего царского величества къ бояромъ и къ думному посольскому дѣлу. И я холопъ твой тотъ Адама Киселя листъ послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою вмѣстѣ; съ Путивльцомъ съ Левонѣмъ Волынцовымъ, а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дѣякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) № 157. помѣта: 156-го марта въ 16 день съ Путивльскимъ сыномъ боярскимъ съ Левонтьемъ Волынцовымъ; 3) сверху: листъ переписать.*

**157.** — 1648, марта 7. Письмо Черниговскаго намѣстника Ивана Раецкаго Турчановича Сѣвскому воеводѣ Замятинъ Леонтьеву о котлярѣ, перебѣжавшемъ изъ Чернигова въ Сѣвскъ.

Ясневелможный пане воевода Сѣвскій!

Подданный велможного его милости пана старосты Черниговскаго зъ волости Черниговское зъ деревни Бокровици, на име Олиферъ, дочку свою Полагію выдавъ бывъ замужъ за котляря Супроня, который три годы живши зъ нею и дѣтки маючи, набравшисе своеволи, покинувши, прочъ пошовъ, и до сего часу оне вѣдати не могли, ажъ теперь прочули, нжъ у Сѣвску мешкаеть; а тута бѣлая голова, ни она мужняя жена, ни бѣлая голова, удовою будучи, бо и священники за другога мужа ити забораняють и вѣнчати не хочуть. Прето умисляне отецъ тоен бѣлое головы идеть съ тымъ листомъ до велможности вашей и до того котляра, абы вже конецъ мнѣ съ собою а ж(о)ною своею конецъ учинивъ: либо самъ до неи вернувся, либо ей листъ волный замужъ ити далъ; что все мудрому баченю велможности вашей полетивши и отписъ того листу, унижене просимъ, отдающисе при томъ зъ унижонимъ прозбами и послугами въ ласцѣ велможности вашей. Писанъ въ замку Черниговскомъ, року 1648, мѣсеца марта, дня осинадцатого. Вельможности вашей, пана милостиваго, всего добра зычливый, унижоный слуга Янъ Раецкій-Турчиновичъ, намѣ(сникъ) Черниговскій.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ: Ясневелможному, а мнѣ велце милостивому пану, его милости пану Федорови Замятини, воеводи Сѣвскому полно оддати належить. Подъ адресомъ помѣта: 156-го, марта въ 15 день.*

№ 158. **158.** — 1648, марта 8. Отписка Якова  
— 159. Толочанова о приѣмъ Недрыгайловскаго остро-  
га и о пограничныхъ неурядицахъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопъ твой Янка Толочановъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, марта въ 6 день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, принялъ я холопъ твой у Путивльца у Дмитрея Киряева Недрыгайловской острогъ и што въ немъ каково строенія, нарядъ и зеля, и свинницъ, и окола посаду валъ, и мельницу на рѣкѣ на Сулѣ со всѣмъ мельничнымъ заводомъ и строеньемъ, и всякія твои государевы дѣла и росписъ съ межевыхъ книгъ за рукою дѣка Григорья Пятова; а въ межевой, государь, росписи написано: отъ Сухова Ромна верхъ рѣчки Малые Уси черезъ логъ два конца; а по лѣвою сторону логу конецъ — твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи твоя государева земля, а по правую сторону логу конецъ королевского величества земля; а отъ тѣхъ концовъ рѣчкою Малою Усю нанизъ до мельницы верстъ съ пять по лѣвою сторону рѣчки Малые Уси — земля твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, а по правую сторону земля королевского величества; а мельница на рѣчка Уси поаламъ, половина тое мельницы съ лѣвою сторону — твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, а съ правой стороны половина тое мельницы — королевского величества. И мнѣ, государь, холопу твоему Дмитрей Киреевъ въ росписномъ списки тое мельницы не написалъ; и я холопъ твой о той мельницы Криштофу къ Сѣножацкому посылалъ, чтобы половину мельницы очистить противъ межевые росписки въ твою государеву сторону. И въ нынѣшнемъ же, государь, во 156-мъ году, марта въ 8 день, писалъ ко мнѣ холопу тво-

ему урядникъ съ Костентинова города Криштофъ Сѣножацкой, что де съ повелѣнья князя Михайла Еремея Вишневецкого и по писму изъ Путивля столника князя Юрья Долгорукова, чтобы съѣхатца на той рѣчки Малые Уси и досмотрѣть бы, гдѣ къ твоей государевой сторонѣ къ берегу учинить прудъ и мельницу поставитъ; и они де, урядники, изъ Ромна Янъ Бесѣдовской да съ Костентинова города Криштофъ Сѣножацкой на тое рѣчку Малою Усю прѣзжали; и какъ былъ въ Недрыгайловъ по твоему государеву указу изъ Путивля голова Дмитрей Киряевъ, и онъ де Дмитрей съ ними съ урядниками не съѣхался на рѣчку Малою Усь и никою не выслалъ. И я холопъ твой посылалъ въ Костентиновъ Криштофу Сѣножацкому, чтобы та мельница учинить по твоему государеву указу и по межи вобче; и урядника, государь, Костентиновсково пана Сѣножацкого въ Костентиновѣ не заѣхали, а сказали: поѣхалъ де урядникъ Сѣножацкой ко князю Михайлѣ Еремею Вишневецкому; и какъ, государь, Криштофъ Сѣножацкой прѣдетъ въ Костентиновъ, и я холопъ твой къ нему отпишу тотчасъ, чтобы половину тое мельницы очистилъ въ твою государеву сторону; а каторые, государь, иные угоды сыщу я холопъ твой въ Недрыгайловскомъ уѣздѣ и за кѣмъ на оброкъ и што отдано, и о томъ къ тебѣ государю отпишу.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, апрѣля въ 6 день съ Путивльскимъ стрѣльцомъ съ Ивашкомъ Старотомовымъ; 3) сверху: Вклеить въ столпъ; а къ воеводамъ писать о томъ, однолично о томъ писать, и мельницу бѣ подѣлили или новую поставили тотчасъ; такова жъ...*

**159.** — 1648, въ мартѣ. Запись Адама Киселя на владѣніе лѣсными участками въ Московскомъ государствѣ для выдѣлки поташу.  
Божіею милостию великому государю царю



и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и облаадателю, его царскому величеству, билъ челомъ наяснѣйшего и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полского и великого князя Литовского, его королевского величества и великій и полномочный посолъ коруны Польскіе и великого княжства Литовского Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ Кіевскій, староста Носовскій, чтобъ великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, его царское величество пожаловалъ, велѣлъ мнѣ дати своего царского величества (въ) государствѣ въ Трубческомъ уѣздѣ въ трехъ мѣstechъ да въ Недрыгаловскомъ уѣздѣ въ дву мѣstechъ въ дикомъ въ чернолѣсу на старыхъ будахъ золу жечь и поташъ дѣлать на семь лѣтъ. И великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, его царское величество пожаловалъ меня по моему челобитію, велѣлъ въ своемъ царского величества государствѣ въ Трубческомъ уѣздѣ на трехъ будахъ да въ Недрыгаловѣ на дву будахъ поташъ дѣлать и на то дѣло лѣсъ сѣчь въ черныхъ дикихъ лѣсахъ, опричь бортного дерева и угожево лѣсу, на пять лѣтъ, отъ Рождества Христова нынѣшняго 156-го году до Рождества Христова 161-го году. И я великій и полномочный посолъ Адамъ Свентолдичъ Кисель, каштелянъ Кіевскій, староста Носовскій, за его государскую милость до конца дней моихъ работати всегда буду его царского величества достоянью, и въ томъ на себя даю запись его царского величества посолскимъ діаконъ, думному Назарью Иванову сыну Чистого да Алмазу Иванову, что великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, его царского величества пожалованью мнѣ коро-

левского величества великому и полномочно- № 159.  
му послу Адаму въ Трубческомъ уѣздѣ въ трехъ будахъ, а въ Недрыгаловѣ въ дву будахъ, поташъ дѣлать пять лѣтъ, отъ Рождества Христова нынѣшняго 156-го году до Рождества Христова 161-го году; а на то дѣло лѣсъ сѣчь въ дикихъ въ черныхъ лѣсахъ, опричь бортного дерева и угожево лѣсу, а бортного дерева со пчелами и безо пчелъ и которое дерево въ дѣло пригодитца, велѣти мнѣ беречь и не подсѣкати и не подчеркивать и не подсушивать, и великого государя его царского величества людемъ, мнѣ и моимъ людемъ, которые у того дѣла будутъ, обидѣ и насильствъ никакихъ никому не чинити отнюдъ ни которыми дѣлы и угодемъ никакимъ, опричь простого черного лѣсу, не владѣть, сѣчь не косить и рыбъ въ озерахъ и въ рѣкахъ не ловить и межей и копцовъ не испортити и вина и табаку. Рускимъ людемъ не продавать и никакимъ воровствомъ работникомъ моимъ не воровать, и будучи у того будного дѣла и отходя, на дорогахъ и въ лѣсахъ царского величества людей не побивать и не грабить и ничѣмъ не обидити и никакова дурна не чинити; а которые царского величества люди похотятъ у того моего будного дѣла быти изъ найму, и мнѣ и моимъ людемъ тѣхъ царского величества людей вневолу у себя не держать и своими не называть и въ найму ихъ не обидити и ничѣмъ не тѣснить; а будетъ работники мои, которые у того будного дѣла будутъ, бортное дерево со пчелами и безо пчелъ и которые въ дѣло пригодятся, тѣмъ нибуди испортятъ, и на мнѣ и на моихъ приказныхъ людехъ, которые у того будного дѣла будутъ, взять за дѣльное дерево со пчелами по три рубли, а которое дерево дѣльное безо пчелъ, и за то дерево взяти по два рубля, а которое дерево не дѣльное, а впередъ въ дѣло пригодитца, и за то взяти по рублю за дерево да имъ же учинити наказанье, смотря

№ 160. по винѣ; (а будетъ тѣ мои работники учнутъ подсыкать или подчерчивать или подсушивать бортные деревья со пчелами и дѣльное и которые вѣлы пригодятся, и царского величества воеводамъ, которые въ тѣхъ городѣхъ будутъ, мнѣ Адаму въ томъ и до сроку отказать и работниковъ моихъ изъ тѣхъ будъ выслати тотчасъ); а будетъ хто на межѣ граиное дерево или между испортитъ, и тому учинить каранье по записямъ насъ межевыхъ судей. А какъ пять лѣтъ отойдетъ, и мнѣ изъ тѣхъ будъ вытти и людей своихъ и работниковъ свести тотчасъ, не умедляючи ни за чѣмъ, со всякимъ смпреніемъ, безо всякого задору; а тѣ буды отдать его царского величества воеводамъ со всѣмъ заводомъ, и сверхъ тѣхъ указныхъ пяти лѣтъ тѣмъ будамъ мнѣ не владѣть и своими ихъ не называть и ничѣмъ ихъ въ королевского величества сторону не притягивать отнюдь ни которыми дѣлы; а будетъ мнѣ Адаму въ тѣхъ въ урочныхъ въ пяти лѣтѣхъ смерть случится, и тѣ буды вѣлѣтъ мнѣ отдать въ царского величества сторону со всѣмъ заводомъ послѣ смерти своей тотчасъ и никому своимъ тѣмъ будамъ послѣ смерти моей не владѣть. На томъ на всемъ язѣ, королевского величества полномочной посолъ, далъ сее записъ за своею рукою и печатью.

*Черновой подлинникъ, озаглавленъ такъ: Списокъ съ обрасцового писма, каково послано къ Адаму Киселю.*

**160.** — 1648, марта 15. Письмо боярина Алексѣя Трубецкаго и др. къ Адаму Киселю *объ ошибкахъ въ царскомъ титулѣ, которыя встрѣчаются въ письмахъ изъа рубежа.*

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царьского величества бояре и великіе господа: боярницъ и намѣстникъ Казанской князь Алексѣй Пикитичъ Трубецкой,

боярницъ и ружничей и намѣстникъ Нижегородской Григорей Гавриловичъ Пушкинъ, посольской думной діакъ господинъ Назарей Ивановъ сынъ Чистого, чаяспѣшаго и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества ясневелможному пану радному коруны Польскіе Адаму Свентолдичу Киселю, каштеляну епералу Кіевскому, Житомирскому, Овруцкому, старостѣ Пасовскому, любительное поздравленіе.

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, декабря въ 19 день, писалъ великого государя нашего его царского величества въ Сѣвскъ къ стольнику и воеводамъ къ Замятнѣ Левонтьеву да къ Ивану Кобыльскому ты, Адамъ Свентолдичъ, и прислалъ королевского величества уневерсалъ, за его королевского величества рукою и за печатью, а пишешь, что таковы уневерсалы по нашему съ тобою договору розосланы по всѣмъ королевского величества городомъ, и свой къ намъ листъ. И тотъ королевского величества уневерсалъ и твой листъ къ намъ царского величества бояромъ и къ думнымъ людямъ изъ Сѣвска прислапъ. А въ писмѣ твоемъ написано, что вся тобою, великимъ посломъ, договоренная исполняешь и соблюдаешь и что королевское величество договоръ твой утверждаячи вся укрѣпляетъ; посылаешь уневерсалъ съ подписью и печатью корунною закрѣпленный, въ немже вся договору твоего статьи отписаны суть; а въ королевского величества уневерсалѣ написано, чтобъ некоторые королевского величества присланные люди ни въ какомъ дѣлѣ непристойно къ воеводамъ и никому иному великого государя нашего его царского величества въ Московское государство писать не дерзался, но только чтобъ оберегалъ, и титула царского величества и королевского величества съ опасеніемъ, безъ прибавки и умаленья, въ листѣхъ своихъ писалъ; а естли хто въ про-

пискѣ тителѣ об(ѣ)вится, всякъ таковъ присуженъ и казенъ будетъ по винѣ своей яко нарушитель явного миру. И мы тебѣ объявляемъ, что съ королевского величества стороны послѣ твоего съ нами договору и послѣ королевского універсалу, которой розосланъ отъ его королевского величества въ порубежные его города, великого государя нашего его царского величества въ мянованіи и въ титулахъ съ королевского величества стороны многіе прописки учинилися:

Сентября въ 8 день писалъ въ Бѣлгородъ царского величества къ воеводѣ къ Тимоѣю Бутурлину Станиславъ Кгулчевской листъ, а въ томъ ево листу въ королевского величества титулѣ написано, мимо вѣчного докончанья: «и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя», а на подписи великого государя нашего его царского величества въ именованьи «и многихъ государствъ государя и обладателя» не написано. Октября въ 8 день писалъ въ Путивль царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгорукому и съ Конотопа панъ радный и канцлеръ корунной Юрьи Осолинской, и въ томъ ево листу великого государя нашего его царского величества именования, также и королевского величества именования не написано. Октября въ 29 день писалъ въ Торопецъ царского величества къ воеводѣ къ Василью Головину Станиславъ Янковской, намѣстникъ Биборовской, три листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ великого государя нашего, его царского величества именование написано на короткихъ титулахъ, а королевское величество написанъ съ полными титулы. Ноября въ 21 день писалъ въ Брянскъ царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Олексію Звенигородскому Матвѣй Дубровской, староста Почепской, 4 листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ королевского величества въ титулѣ приписано лишнее: «и многихъ государствъ государя и обладателя.» Декабря въ 7 день писалъ въ

Хотмышское царского величества къ воеводѣ № 160. ко князю Семену Болховскому Станиславъ Броневской, полковникъ Олександра Конецполского, хоружего корунного, а въ томъ ево листу въ королевского величества короткой титулѣ приписано сверхъ договору: «Руского, Пруского и иныхъ многихъ». Генваря во 2 день писалъ въ Бѣлгородъ царского величества къ воеводѣ къ Тимоѣю Бутурлину Александръ Конецполской, хоружей корунной, листъ, а въ томъ ево листу великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи именование написано «Александромъ Михайловичемъ»; также и въ титулахъ его царского величества написано несправчиво. Генваря въ 7 день писалъ въ Путивль царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгорукому панъ радный князь Еремѣй Вишневецкой, воевода Руской, а въ томъ его листу въ королевского величества титулѣ написано, мимо вѣчного докончанья: «и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя». Генваря въ 18 день писалъ въ Путивль царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгорукому онъ же князь Еремѣй Вишневецкой, а въ томъ своемъ листу написалъ, мимо нашего съ тобою договору, съ «отомъ» и безъ «господина»; а послѣ того, февраля во 2 день, писалъ царского величества къ Бѣлгородскому да къ Чугуевскому воеводамъ онъ же князь Еремѣй листъ, а въ томъ ево листу великого государя нашего, его царского величества, въ именованияхъ писано несправчиво, а великій государь вашъ, его королевское величество, написанъ «царемъ». Генваря въ 11 день писалъ въ Хотмышской царского величества къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому державецъ Платавской, Адамъ Соколской, а въ томъ его листу, въ королевского величества титулѣ, написано: «и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя», и великого государя нашего, его царского

№ 160. величества, въ именвань «и многихъ государствъ государя и облаадателя» не написано. Генваря въ 29 день писалъ въ Бѣлгородъ царского величества къ воеводѣ къ Тимоѳею Бутурлину Станиславъ Кгулчевской, а въ томъ его листу, въ королевского величества титулѣ, приписано: «и многихъ государствъ государя и облаадателя». Февраля во 12 день писалъ въ Путивль царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгорукому онъ же Станиславъ Кгулчевской, и въ томъ ево листу, въ королевского величества титулѣ написано: «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя». Февраля въ 15 день писалъ въ Можевской острогъ на балки царского величества къ воеводѣ къ Степану Бутинову Адамъ Соколинской, державецъ Полтавской, листъ, а въ томъ ево листу царского величества имянованье написано на короткихъ титулахъ, а королевского величества имянованье съ полными титулы и съ «отомъ» и безъ «господина».

И намъ, царского величества бояромъ и думнымъ людямъ, то въ великое подивленье, какими обычай князь Еремѣй Вишневетцкой, воевода Руской, и канцлеръ корунной Юрьи Осолинской, и хоружей корунной, и Станиславъ Кгулчевской, и иные старосты и державцы въ листѣхъ своихъ писали, мимо вѣчного dokonчанья, неостерегательно; а по вѣчному dokonчанью королевскому величеству «царемъ и великимъ княземъ и многихъ государствъ государемъ и облаадателемъ» не описыватися и не именоватися; да и въ королевского величества грамотахъ, каковы розосланы во всѣ порубежные города, по твоему съ нами договору, написано имянно, съ большимъ запрещеньемъ, чтобъ великого государя нашего, его царского величества, имянованье и титулы писали королевского величества исъ порубежныхъ городовъ во всемъ справчиво, а королевского величества въ титулѣ лишнего мимо вѣчного dokonчанья не приписывали. И то они,

князь Еремѣй и канслѣръ корунной Юрьи Осолинской и хоружей корунной и иные люди, писали неостерегательно; а по королевского величества грамотамъ, каковы о томъ по городомъ розосланы, обоихъ великихъ государей нашихъ про имянованья и про титулы знать имъ мочно; а люди они, князь Еремѣй и канцлѣръ, думные и сенатори болшіе, и имъ было обоихъ великихъ государей честь пригоже остерегать, болши иныхъ простыхъ людей; а на канцлѣръ то дѣло наипаче — и иныхъ людей належитъ, что государская честь, остерегать.

И тебѣ Адаму Свентолдичю о такомъ великомъ дѣлѣ, о чести великого государя нашего его царского величества, что съ королевского величества стороны пишутъ, мимо вѣчного dokonчанья и нашего съ тобою договору, неостерегательно, наяснѣйшему великому государю своему, его королевскому величеству, донести и братѣ своей, ясневѣлможнымъ паномъ сенатаремъ, и рѣчи посполитой розсказать, и чтобъ королевское величество, по вѣчному dokonчанью и по нашему съ тобою договору, велѣти ихъ казнити по своимъ королевского величества грамотамъ, къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, писанныхъ, и по договорахъ царского величества великихъ пословъ королевского величества съ паны рады, и по отвѣтѣхъ царского величества, великимъ посломъ данныхъ, и по нынѣшнимъ своимъ королевского величества грамотамъ, каковы розосланы по нашему съ тобою договору, чтобъ такіе прописки достоянію и вѣчному dokonчанію противны не были; и впередъ того велѣть остерегать накрѣпко, чтобъ впередъ никто не дерзалъ обоихъ великихъ государей нашихъ имянованья и титулы писати мимо вѣчного dokonчанья и посолского съ паны рады договору, чтобъ отъ того межъ обоими великими государи нашими нелюбѣ и ссоры не было. А что мы, царского величества бояре и дум-



ные люди, говорили съ тобою о князѣ Еремѣѣ Вишневецкомъ, чтобъ тебѣ до королевского величества донести; и ты о томъ до королевского величества доносишь ли, о томъ къ намъ ничего не писывалъ; а Вишневецкой и нынѣ въ листѣхъ своихъ пишетъ мимо договору, какъ о томъ выше сего написано подлинно.

*Черневой подлинникъ. — На оборотъ перваго листа помѣта: 156-го, марта въ 15. день бояре слушали, велѣли оставить, а писать того велѣли покорочи. Внизу помѣта: Не послана.*

**161.** — 1648, марта 16. Письмо Адама Киселя Сѣвскому воеводѣ Замятнѣ Леонтьеву о съѣздъ комиссаровъ для рѣшенія пограничныхъ дѣлъ.

Наяснѣйшого и великого господаря Владислава Четвертого, Божію милостію короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полскаго Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода Браславскій, староста Носовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества столнику и намѣстнику Кашинскому и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей драгунскаго строю воеводѣ господину Замятнѣ Оеодоровичу Леонтьеву дружелюбіе.

По моей любви и смиренію долго время ожидалъ я отвѣту на мою грамоту отъ его царского пресвѣтлого величества бояровъ великихъ господиновъ, моего поселскаго полномочнаго договору товарищовъ. Сего ради доселя къ тебѣ не одписалъ я на твою ко мнѣ даную грамоту въ межевомъ дѣлѣ. Егда же по се время нѣтъ отвѣту отъ его царского величества бояровъ, чести моей нѣсть умаленія, по равнолюбію не обритається; азъ же одъ наяснѣйшого великого господаря моего

первѣе Черниговскимъ, потомъ же болшимъ, № 161. Браславскимъ воеводствомъ пожалованный, егда зъ украинныхъ монхъ здѣшнихъ городовъ одѣждаю, непремѣнную мою любовь тебѣ возвѣщаю и на грамоту твою сипцевый тебѣ отвѣтъ даю. Болшіе дѣла при болшомъ достоянію вложенны на мене одъ наяснѣйшого великого господаря моего, потому я зъ тобою другомъ моимъ держаться не буду ни на одмѣну. Зноби на землю Яциновъ Путивльцовъ подѣ Конотопомъ, ни на порушенный рубежъ Трубческій, но дана мнѣ есть власть комиссаровъ послати и срокъ положить. Азъ же тебѣ вѣстно чиню, што прежние комисаре будутъ на зѣздѣ съ тобою: панъ судя Черниговскій и панъ подчасій Новгородскій, сип отмѣну совершати и межу спорченную Трубческую справляти будутъ; срокъ же да будетъ въ тыждень по Воскресенію Господа нашего Иисуса Христа въ нынѣшнемъ году, въ немже Греческимъ и Римскимъ числомъ сей праздника всесвѣтлый слученный есть; и тебѣ бѣ ко мнѣ отписать скоро, будешь ли на тотъ срокъ готовъ; азъ убо отѣждаю, мнѣ же подобаетъ приказъ тому учинити и срокъ положить. Ротмистру и дворянину моему пану Миколаю Вороничу повелѣлъ я бывать къ собѣ на тридневное Воскресеніе Господне и прошу тебѣ: какъ прибудетъ въ Сѣвскъ, прикажи ему отъ мене поспѣшить, штобъ мене заставалъ здѣ. Будами пожаловалъ мене его царское пресвѣтлое величество, и я бѣю чоломъ за его царскую щедротную добродѣтель; егда же писалъ я и послалъ, какая отъ мене записъ маеть быть, нѣ записъ мнѣ прислана, ни отвѣтъ данный; азъ же непремѣненъ есмь во монхъ промежъ обоихъ ихъ пресвѣтлыхъ великихъ господарей работаніяхъ истинныхъ.

По томъ же тебѣ отъ мене за всяко дружелюбіе да будетъ поклоненіе, да дасть ти Богъ долгоденствіе и да ушедритъ тя по вѣрной службѣ твоей всякими его царского величества добродѣтелями; азъ же аще далнымъ

№ 162. путемъ розлучень буду, любовь моя дружеская не отмѣнится, но всегда съ тобою есть и будетъ.

Въ кгородѣ моемъ Кобыжчи, лѣта Божіею нароченія 1648, мѣсяца марта 27 дня Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ.* — На конвертъ адресъ: Его царского пресвѣтлого величества столнику и намѣстнику Кашинскому и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей драгунского строю воеводѣ господину Замятнѣ Ѳеодоровичу Леонтиеву, въ кгородѣ Сѣвску.

**162.** — 1648, марта 17. Письмо боярѣ и дѣяка къ Адаму Киселю о пропискахъ въ царскомъ титулѣ.

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества бояре и великіе господа: бояринъ и намѣстникъ Казанской князь Олексѣй Никитичъ Трубецкой, бояринъ и ружничей и намѣстникъ Нижегородской Григорей Гавриловичъ Пушкинъ, посольской думной діакъ господинъ Назарей Ивановъ сынъ Чистого, наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества ясневелможному пану радному коруны Полскіе Адаму Свентолдичю Киселю, каштеляну епералу Кіевскому, Житомирскому, Оврутцкому, старостѣ Носовскому, любительное поздравленіе.

Въ нынѣшнемъ во 156 году, декабря въ 19 день, писалъ великого государя нашего его царского величества въ Сѣвскѣ къ столнику и воеводамъ: къ Замятнѣ Левонтьеву да къ Ивану Кобылскому, ты Адамъ Свентолдичъ, и прислалъ королевского величества універсалъ, за его королевского величества рукою и за печатью, а пишешь, что таковые універсалы, по нашему съ тобою договору,

розосланы по всѣмъ королевского величества городомъ, и свой къ намъ листъ. И тотъ королевского величества універсалъ и твой листъ къ намъ, царского величества бояромъ и къ думнымъ людемъ, изъ Сѣвска прислали; а въ писмѣ твоемъ написано, что вся, тобою великимъ посломъ договоренная, исполняешь и соблюдаешь, и что королевское величество, договоръ твой утвержаючи, вся укрѣпляетъ: посылаешь універсалъ съ подписью и печатью корунною закрѣпленный, въ немже вся договору твоего статьи описаны суть; а въ королевского величества універсалѣ написано, чтобъ некоторые королевского величества приказные люди ни въ какомъ дѣлѣ непристойно къ воеводамъ и ни хъ кому иному великого государя нашего, его царского величества въ Московское государство писать не дерзался, но только чтобъ оберегали и титла царского величества и королевского величества съ опасеньемъ, безъ прибавки и умаленья, въ листѣхъ своихъ писали; а естли кто въ пропискѣ тителъ обявится, всякъ таковъ присужень и казнень будетъ по винѣ своей, яко нарушитель явного миру. И мы тебѣ объявляемъ, что съ королевского величества стороны, послѣ твоего съ нами договору и послѣ королевского універсалу, которой розосланъ отъ его королевского величества въ порубежные его города, великого государя нашего, его царского величества въ имянованъ и въ титлахъ съ королевского величества стороны многіе прописки учинились: сентября въ 8 день писалъ въ Бѣлгородъ царского величества къ воеводѣ къ Тимоѣею Бутурлину Станиславъ Кгулчевской листъ, а въ томъ ево листу въ королевского величества титлѣ написано, мимо вѣчного докончанья: «и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя», а на подписи великого государя нашего его царского величества въ имянованъ «и многихъ государствъ государя и обладателя» не написано. Октября въ 29 день писалъ въ Торопецъ

царского величества къ воеводѣ къ Василью Головину Станиславъ Янковской, намѣстникъ Биберовской, три листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ великого государя нашего, его царского величества имянованье написано на короткихъ титулахъ, а королевское величество написано съ полными титулы. Ноября въ 21 день писалъ во Брянскъ царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Алексѣю Звенигородскому Матвей Дубровской, староста Почепской, 4 листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ королевского величества въ титулѣ приписано лишнее: «и многихъ государствъ государя и обладателя». Декабря въ 7 день писалъ въ Хотмышское царского величества къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому Станиславъ Броневской, полковникъ Александра Конеполского, хоружего корунного, а въ томъ ево листу въ королевского величества въ короткой титулѣ приписано сверхъ договору: «Руского, Прусского и иныхъ многихъ». Генваря въ 11 день писалъ въ Хотмыской царского величества къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому державецъ Плотавской Адамъ Сокольской, а въ томъ ево листу въ королевского величества титулѣ написано: «и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя», а великого государя нашего, его царского величества въ именвань «и многихъ государствъ государя и обладателя» не написано. Генваря въ 29 день писалъ въ Бѣлгородъ царского величества къ воеводѣ къ Тимоѣю Бутурлину Станиславъ Кгулчевской, а въ томъ ево листу въ королевского величества титулѣ приписано: «и многихъ государствъ государя и обладателя». Феврала въ 12 день писалъ въ Путивль царского величества къ столнику и воеводѣ ко князю Юрью Долгоукому онъ же Станиславъ Кгулчевской, и въ томъ ево листу въ королевского величества титулѣ написано: «и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя».

И намѣ, царского величества бояромъ и

думнымъ людямъ, то въ великое подивленье, № 162. какими обычай Станиславъ Кгулчевской и иные старосты и державцы въ листѣхъ своихъ писали, мимо вѣчного dokonчання, неостерегательно; а, по вѣчному dokonчанию, королевскому величеству «царемъ и великимъ княземъ и многихъ государствъ государемъ и обладателемъ» не описыватися и не имяноватися; да и въ королевского величества грамотахъ, каковы розосланы, во всѣ порубежные города, по твоему съ нами договору, написано имянно зъ болшимъ запрещеньемъ, чтобъ великого государя нашего, его царского величества имянованье и титулы писали королевского величества изъ порубежныхъ городовъ во всемъ справчиво, а королевского величества въ титулѣ лишнего, мимо вѣчного dokonчання, не приписывали; и то они, старосты и державцы, писали неостерегательно; а по королевского величества грамотамъ, каковы о томъ по городомъ розосланы, обоихъ великихъ государей нашихъ про имянованья и про титулы, знать имъ мочно. И тебѣ бѣ Адаму Свентолдичю о такомъ великомъ дѣлѣ наяснѣйшему великому государю своему, его королевскому величеству, донести и братьѣ нашей, ясневельможнымъ паномъ сенаторемъ, и рѣчи посполитой говорить, и чтобъ по вѣчному dokonчанию и по грамотамъ великого государя, его царского величества и по вынѣшнимъ своимъ королевского величества грамотамъ, каковы розосланы по нашему съ тобою договору, тѣхъ виновныхъ за прописки казнить, чтобъ такіе прописки достоянію и вѣчному dokonчанию противны не были, и впередъ того велѣть остерегать накрѣпко, чтобъ впередъ ни кто не дерзалъ обоихъ великихъ государей нашихъ имянованья и титулы писати мимо вѣчного dokonчання и посольского съ паны рады договору, чтобъ отъ того межъ обоими великими государя нашими нелюбья и ссоры не было.

Писанъ великого государя нашего царя и

№ 163. великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта 7156-го, марта въ 17 день.

*Черновой подлинникъ съ пометками и многими вычеркнутыми мѣстами. — Вверху помета: Такова послана; внизу: Подпись по прежнему подписана. Отданы посланцу боярскіе грамоты и государево жалованье ему и людямъ его соболи и дорожные денги въ Посолскомъ Приказѣ; а государевыхъ очей посланецъ не видѣлъ.*

**163.** — 1648, марта 17. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о пограничныхъ безпорядкахъ, съ извѣстіемъ о быствѣ козаковъ на Запорожьѣ.

Наяснѣйшого и великого господаря Владислава Четвертого, Божією милостію короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества панъ радный короны Полскаго Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода Браславскій, староста Носовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Росіи самодержца и многихъ государствъ господаря и обладателя, его царскаго пресвѣтлаго величества столнику и воеводѣ Путивльскому господину князю Юрію Алексіевичу Долгорукому миръ и дружелюбіе.

По твоей грамотѣ, писалъ я къ дворяномъ велможнаго пана Александра Конецполскаго, хоружаго коронного, старосты Переяславскаго, Корсунскаго и Гадяцкаго, чтобы они вѣчнаго рубежа, працою моею положеннаго, не нарушали и записей межовыхъ и полномочнаго посолскаго договору моего, и о томъ ознакомили мнѣ, што ты ко мнѣ писалъ, будто они буды одмежованное не уступаютъ, пасѣкъ пшечныхъ не зносятъ зъ землѣ его царскаго пресвѣтлаго величества и поселили хаты

за рубежомъ; и оны мнѣ на то одписали, што тое на нихъ не доведется и свои жалобники прислали, будто его царскаго величества воеводы зъ Ахтыра, Олжаного и Бобрыка, у хрестянь Гадяцкое волости взявши поклоны одъ пасѣкъ, ихъ потомъ пасѣки многіе насильствомъ забрали и колко тисечей пшечы побили и самыхъ хрестянь многихъ порѣзали или порубили; и то бѣ то было вѣчному докончанію противно; ино мнѣ на немъ же положено постереганіе миру и братское любовѣ промежъ обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ; не подобаетъ сицевыхъ зачепокъ наяснѣйшому великому господарю моему односить и просто вѣрити, но крѣпкое стяжаніе чинить, и будетъ каждому, таковая дурна и бездѣлно творящему, или одъ нашихъ, или одъ вашихъ, по дѣлехъ его; братская же любовь великихъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ и обоихъ великихъ государствъ соединеніе и дружелюбіе недвижима и неразорыма будутъ. Сего ради пишу къ тебѣ, да запретиши именовъ его царскаго пресвѣтлаго величества подъ казною смертною такова дурна и бездѣльна да не будутъ. То же и я приказалъ именовъ наяснѣйшого великого господаря моего; а писать тебѣ къ его царскому величеству. Егда столникъ и намѣстникъ Кашинскій, воевода Сѣвскій, назначень на исправленіе зпорченое межи Трубецкое и совершеніе одмѣны на землю Яциновъ, да былъ бы ему приказъ его царскаго величества; и того досмотриться, ваши или наши предреченна дурна или зла творили. Азъ же приказъ маю комисаровъ наяснѣйшого великого господаря моего послати и то все здѣлати; и ты мнѣ отвѣтъ не тое писаніе мое дадеши, аще здѣ въ кгородѣ моемъ Кобыжчи, аще въ далнемъ кгородѣ моемъ Гоши, одъ Кіева въ тридесять миляхъ, буду.

Еще же и (о) томъ тебѣ вѣсть даю, и ты къ его царскому величеству писать будешь, што никакая часть, тисеча или мало-що большъ



своевольниковъ козаковъ Черкасцовъ избѣгли на Запороже; а старшимъ у нихъ простой холопъ, нарицается Хмельницкій; и думаютъ Донскихъ козаковъ подбити на море; а то бы было обоихъ великихъ господаревъ нашихъ и ихъ великихъ господарствъ зъ нарушеніемъ мира зъ Турскимъ солтаномъ. Прото ясневелможной панъ Краковскій, тетманъ великій коронный, и я съ нимъ, воевода Браславскій, о томъ вори промышлять будемъ; аще ли же збѣжить зъ Запорожа на Донъ, и тамъ бы его не пріймати, не щадити, ни на море пустити. По нашомъ убо Божою милостію соединенію, егда пресвѣтлыя великіе господа наши братья собѣ, и мы обоихъ великихъ господарствъ всякаго достоянія и чину людей во всемъ повинни остерегаться и въ одной быть въ думѣ, какъ въ договорѣ моемъ посолскомъ зъ его царского пресвѣтлого величества боярами великими господинами и думнымъ канцлѣромъ есть закрѣпленно.

На се все одъ тебе отвѣту ожидать буду; ты же здоровъ буди и мнѣ пріязный. Въ городѣ моемъ Кобыжчи, лѣта Божого нароженія 1648, мѣсяца марта 28 дня Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ:* Его царского пресвѣтлого величества столнику и воеводѣ Путивльскому князю Юрю Алексіевичу Долгорукому, въ городѣ Путивлю; а будетъ ли инный нынѣча воевода, и тая грамота нынѣшнему его царского пресвѣтлого величества воеводѣ належить.

**164.** — 1648, марта 18. Письмо Адама Киселя къ Сѣвскому воеводѣ Замяткѣ Леонтьеву о *Татарскихъ дѣлахъ*.

Наяснѣйшого и великого господаря Владыслава Четвертого, Божію милостію короля Полского и великого княжства Литовского и инныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентодичъ Кисель, воевода Брас-

лавскій, староста Носовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества столнику и намѣстнику Кашинскому и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю воеводѣ господину Замятнѣ Оеодоровичу Леонтьеву.

По моемъ посланцу, къ тебѣ высланомъ, пріѣхали ко мнѣ посланики твои и привесли грамоту о томъ, што я вже написалъ, и нынѣча болшъ што писать не маю; а што про орду Колмыцкую ознакомили ми еси, за тую дружбу добрую тобѣ пріятелеви моему дякую; того толко не розумѣю, што тая орда въ Крыму дѣлати маеть, чи сами зъ собою междоусобную брань учнутъ, или обоимъ великимъ господарствомъ пресвѣтлыхъ господарей нашихъ, совокупившихся, вражду думаютъ; но однадуть тощъ одъ своего хотѣнія: Господь силъ съ нами, никто же на ны; не первые то времена, што одно государство прелщали, а другое воевали; соединеніе Божою милостію всегда будетъ во славу Господа нашего Иисуса Христа, имъ же нечестивымъ бисурманомъ во погибель. На сей сторонѣ Днѣпра одъ Очкова орды нѣтъ, толко двѣ albo три тисечи, вся на Крымской сторонѣ. И вы намъ вѣсть давайте, мы же вамъ о всемъ писать будемъ. Дворанинъ мой панъ Вороничъ штобъ ко мнѣ поспѣшалъ, прошу прикажи ему, а потомъ, друже мой добрый, буди здоровъ на многа лѣта, мене же не забывай и моей всегда къ тебѣ любви. Въ городѣ моемъ Кобыжчи, лѣта Божого нароженія 1648, мѣсяца марта 29 дня Римскимъ числомъ.

Писалъ ко мнѣ его царского величества Путивльскій воевода, будто пасѣкъ нашихъ не позносили хрестяне и буды еще не уступлены; и я писалъ въ Гадячъ о томъ, и они мнѣ подписали, што тое на нихъ не доведется, и жаловалися, будто зъ ваше стороны, пасѣ-

№ 165. ки позволивши стоять за поклономъ, потомъ повибивали и хрестянь порубили нашихъ; азъ же писалъ о томъ къ наяснѣйшему великому господару моему, шобы тые комисари, которые будутъ къ тебѣ на исправленіе межи Трубецкой и на одѣну Яциновъ, и того дѣла досмотрили; и тебѣ бѣ писать, господине, къ его царскому пресвѣтлому величеству, шобы тебѣ на то указъ былъ и товариши къ тебѣ шобы были приданы. А писалъ я до Путивльскаго воеводы и въ города наяснѣйшого великаго господаря моего, шобы никакихъ задоровъ не было.

*Подлинникъ запечатанъ печатью съ кустодією. — На конвертѣ адресъ:* Его царского пресвѣтлого величества столнику и намѣстнику Кашиинскому и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей драгунскаго строю воеводѣ господину Замятнѣ Феодоровичу Леонтиеву въ городѣ Сѣвску.

**165.** — 1648, марта 20. Письмо Красноставскаго старосты Кондрата Юревича къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву о принятіи подущихъ въ Москву посланцевъ отъ Восточныхъ патріарховъ.

Божією милостію велико(го) государя Владислава Четвертаго, короля Полскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, съ Краснаго, маестности яснеосвещеного кнежати, его милости Еремѣя Михайла Корибута на Вышневу и Лубняхъ, воеводы земь Рускихъ, старости Каневскаго, староста его Кондрать Юревичъ, шляхтичъ земли Македонской, въ паньства Божією милостію великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества въ Путивль Никифору Юревичу Плещевскому, боярину великому, столнику и воеводѣ Путивльскому, здравя добра отъ Христа зичу, якъ собѣ самъ.

И азъ Кондрать Юревичъ, староста Красноставскій, вмсти столника и воеводи Путивльскаго и великаго боярина его царскаго величества Никифора Юревича Плещеева пильно испрошую за велебнымъ господномъ отцемъ Григоріемъ отъ Македоніи, архимандритомъ зѣ града Янина, а монастыра святого пророка Іиліи, которой висланий зѣ грамотами отъ преосвященѣйшихъ патріарховъ: Константинопольскаго и Архидонскаго, и велебній въ Бозѣ отецъ Даниель, архимандрита зѣ Ларсе, зѣ монастыра святого отца Николая, зѣ Метеоръ, которой листъ маеть до его царскаго величества отъ святѣйшого патріарха Константинопольскаго и мощи святого великаго мученика и архидіакона Стефана — подарунокъ царскому его величеству, и превелебній въ Бозѣ отецъ Еремѣй, архимандритъ зѣ Македоніи мѣста Трикаоль зѣ монастыра святое Пречистой, то есть Митеоръ, и той маеть грамоту до его царскаго величества отъ преосвященѣйшого патріарха Іанникия. И азъ Кондрать Юревичъ, староста Красноставской и подваши вмсти столника и воеводи Путивльскаго, боярина великаго его царскаго величества Никифора Юревича Плещеева, абы господинове были препущени невозбранно, за сѣю Господь Богъ дасть тебѣ царство небесное, и азъ виннимъ заставаю отслужить. Писанъ въ Красномъ, лѣта нароженя Христова 1648, марта 20 дня. Вмсти всего добраго зычливый пріятель и слуга Кондрать Юревичъ, державца Красноставскій.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ:* Никифору Юревичу Плещеву, боярину великому его царскаго величества столнику и воеводѣ Путивльскому отдать.

**166.** 1648, марта 20. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву о Татарскихъ дѣлахъ.

Наяснѣйшого и великаго государя Владислава Четвертого, Божією милостію короля Полско-

го и великого князя Литовского и иных, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода Браславскій, староста Новосовскій, Божєю милостю великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всеа Росіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества воеводѣ Путивльскому господину Микифору Юревичу Плещееву.

Одписалъ я прежнему воеводѣ подлѣнно и подробно на тую статію, што ты ко мнѣ пишешъ, но и тебѣ сторницею тожде пишу: договору моего полномочного посолского, надѣюся на милость Божию, единая черта или іота не погибнетъ, все исправдится; точію толкованіе паче ума моего изъ товаришами моими великими господинами единодушнаго постановленія да не будетъ. Писано есть въ договорѣ моемъ сичевыми словы: «Что нынѣ обои великіе господарѣ наши и ихъ великіе господарства, шобы Крымской Ордѣ одъ насъ никакая причина не была, по давному обычаю зъ ними поступить». Слово тое нынѣ само собою толкуется, што точію: нынѣ, а не всегда: почто жъ сичевое стяжаніе противу ясному договору? Егда азъ посольство мое правилъ къ его царскому пресвѣтлому величеству, какая рѣчь была моя, далъ я на письмѣ; и какая рѣчь моя была, таковой договоръ стался. Вторая же статія договору моего сичевая есть: «Аще ли же Крымская орда не усмирится, великіе господарѣ наши, будучи собѣ братья, заодно стоять будутъ; и аще бы прелшаяй зысковали разлученія дружелюбства братского, хотячи зъ однимъ будто въ сходствѣ быть; а другого воевать, таковое прелести ихъ не пріймать, но въ одной думѣ быть.» И я тебѣ пишу, што вже нынѣча тая вторая статія объявляется: ганъ Крымскій прислалъ къ ясневелможному пану Краковскому, гетманови великому коронному, и къ ясневелможному князю Вишневецкому, во-

еводѣ Рускому, и нынѣча тотъ посоль Та- № 166. тарскій есть въ Прилуцѣ и до многихъ насъ, со всіми нами братаючися и дружество хотя мѣти. Мнѣ же то дивно, што писалъ ко мнѣ его царского величества Стѣвскій воевода Замятня Феодоръ Леонтіевичъ, што Колмыская орда къ Крымской ордѣ пришла и тотъ ходъ ихъ нѣсть въ гостину, но поганское рати совокупленіе здѣ; аще не будетъ на Волоского господаря, на кого будетъ? точію они здумаютъ что противу насъ; и егда къ намъ лстятся, будто братаючися, вашему великому господарству око мѣтъ на нихъ надобно. Азъ же, по моей истинной вѣры и любительномъ работанію промежъ обоихъ великихъ господарей нашихъ, пишу къ моимъ товаришомъ, ясневелможнымъ паномъ раднымъ, то, што аще Татарове хотять дружитися съ нами, да будутъ въ дружбѣ и зъ Московскимъ господарствомъ; аще ли же думаютъ одному великому господарству дружбу, а другому вражду, тому не быть такъ: наши убо великіе господарѣ собѣ братья и обои великіе господарства христоименитые сочте Господь нашъ Іс. Хс. во единъ союзъ дружбы, мира и братское любвѣ. Въ тотъ же часъ о томъ же къ паяснѣйшому великому господарю моему пишу. Про то, аще изъ вами дружится орда, вы мнѣ дадѣте вѣсть, и то будетъ дѣло и сила Господня, што они, вѣдаючи сходство наше, упокоряются; аще ли же къ вамъ нѣсть таковое дружбы возвѣщаніе, леств ихъ обритається; и вамъ бы не о томъ, што въ договорѣ написано нынѣча, и то вже какъ день вчорашній преминуло, но о томъ, што писано есть: аще будетъ вражда, аще будетъ прелестъ думать, съ нами зсылаться и заодно стоять противъ тыхъ общихъ враговъ, въ нихже никогда не было и нѣсть и не будетъ правды и любвѣ, но всегда леств и злоба поганская, бисурманская; намъ же зъ собою быть всегда о Христѣ братіи не точію вѣчное докончаніе, не точію мой посолскій до-

№ 167. говорѣ, по богоглаголивые уста и приказаніе Господа нашего Ис. Ха повеливаютъ. Досить есть и было въ прежніе смутные лѣта разорные межи нами братією за службы тыхъ поганцовъ даровъ и мзды воздаянія; нынѣча устала ихъ поганская служба, устали и дары или казну больше имъ не давали; имя тымъ даромъ была бы не честь: ихъ поганскимъ словомъ *гарасъ*, а по нашему — дань, имѣла бы нарицаніе; ино дасть Богъ пресвѣтлые великіе господарѣ наши сошлются зъ собою, достоянія своего и славы, юже имають одъ Цара царствующихъ и Господа господствующихъ, не дадутъ никогда поганцомъ въ поношеніе; уже бо ихъ приближается кончина, родовъ же Хрестіанскихъ Божію милостію вознесеніе: Венетовъ и Малтанъ руку вознеслъ Господь. — По томъ будь ты здоровъ и на семь городѣ, иже тебѣ его царское величество вручилъ есть, съ нами всѣми миренъ и дружелюбивый, промысломъ убо порубежнымъ и разумомъ миръ и любовь братская межи великими господарями нашими и созидается и совершается. Въ кгородѣ моемъ Кобыжчи, лѣта Божого нароженя 1648, мѣсяца марта 31 дня Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ:* Его царского пресвѣтлого величества воеводѣ Путивльскому господину Микифору Юревичу Плещеву въ кгородѣ Путивлю.

**168.** — 1648, марта 23. Письмо Адама Киселя къ боярамъ: князю Алексію Трубецкому и Григорію Пушкину и къ думному дьяку Григорію Чистого *о обмѣнѣ городовъ, о Татарскихъ дѣлахъ и о будахъ, пожалованныхъ Киселю въ Московской землѣ.*

Наяснѣйшого и великого господаря Владислава Четвертого, Божією милостію короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода Браславскій,

староста Носовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского пресвѣтлого величества боярамъ и великимъ господиномъ: боярину и намѣстнику Казанскому князю Алексію Микитичю Трубецкому, боярину и ружничому и намѣстнику Нижегородскому Кгрыкгорью Гаврыловичу Пушкину, посолскому дьяку господину Назарію Иванову Чистого, миръ и здравіе.

Апріля третего дня по Римскому числу принесенъ мнѣ отвѣтъ на то, што я писалъ къ вамъ генваря 7 дня. Толикое время само вопіеть, каковое бысть умедленіе! Впредь же сие да не будетъ между нами; дружбѣ убо и любвѣ пріятельской есть противно; аще же дѣла великихъ господаровъ ктому случатся, нескорые отвѣты не ползуютъ.

Въ кграмотѣ вашей нынѣшней — што дѣломъ великихъ господаровъ надобно, то предлагаю; потомъ же моего доложу. Писали вы ко мнѣ о одмѣнѣ; и я помню тое, што вы говорили со мною въ отвѣтѣ, какъ бы Трубецкѣ и Городища, мною одмежованные, на Дорогобужъ замѣнити. И то я одъ себя тайно къ наяснѣйшому великому господару моему мѣлъ доложить; ино азъ до нынѣшнего времени еще (у) его королевского величества самъ не бывалъ. Егда убо Крымскій ганъ замышлялъ въ землю нашу, приказъ мнѣ былъ: зъ ясневелможнымъ паномъ Краковскимъ быть противъ Ордѣ; потомъ же скорбь моя постиже мя болѣзненная. Егда же, дасть Богъ, буду у наяснѣйшого великого господаря моего, въ тотъ часъ объявлю въ тайномъ моемъ сенаторскомъ розгговорѣ тое дѣло, и вамъ будетъ отъ мене отвѣтъ. Нынѣча наяснѣйшій великій господарѣ мой есть въ Вилню, одтоля же до Прусь повратитъ, во Кгданскъ и Торуню будетъ; въ Варшавѣ, дасть Богъ, въ юню мѣсяцу величествомъ своимъ постановится. На мнѣ же, воеводѣ Браславскомъ, положенно,



что Черкасци нѣкоторые збѣгли на Запороже, чeso ради бысть се — досмотриться и зъясневельможнымъ паномъ Краковскимъ, какъ будутъ Крымцы думати, промышляти о всемъ. Ино ганъ Крымскій прислалъ къ намъ дружитися съ нами; аще и съ вами дружится, дружба его прама; аще ли же, вѣдаючи сходство наше, зъ единымъ великимъ господарствомъ хочеть дружбы, — лeсть есть, и я писалъ о томъ къ его царского величества воеводамъ, вѣсть даючи: егда убо кочуетъ Орда и походу ей нигде нѣтъ, а къ ней и Колмыскіи Татары будто пришли, объявится о нихъ штоколвекъ мусить, имѣть на нихъ око пилное обоимъ великимъ господарствомъ подобаеть.

Мое же малое дѣлце нещеваль я въ снцевомъ быти стязанію; ино еда къ тому пришло, и о томъ нѣчто написать мушу. Свѣдѣтель ми есть Господь, мнѣ не будъ жадно, но добродѣтели его царского величества: слава убо есть и будетъ въ томъ его пресвѣтлого величества, что подарилъ меня, его королевское величество великого посла; честь же моя, што на мнѣ просіяеть, величества есть добродѣтель; потому жъ уму повинуется, што и писма на то не потреба. Всегда убо тые буды, мнѣ даные до положенного сроку, и дѣлатель мой и всякій нарядъ, сооруженный денгами моими, въ его царского величества господарской волѣ и ласцѣ есть и будетъ; но егда таковое есть произволеніе его величества, а воевода Путивлскій прежний зѣхалъ зъ Путивля, азъ просто къ вамъ великимъ господиномъ, пріятелемъ моимъ, то письмо посылаю; по дружбѣ же нашей сенаторской прошу, да не умедлите мнѣ отвѣтъ дати и приказъ его царского пресвѣтлого величества ко мнѣ прислати; уже бо годъ нынѣшній и такъ умедлился попелъ шмалцужный или золу поташную дѣлати. Чаю и надѣюся на милость его царского величества, што въ семъ писмѣ моемъ, вся исполнена по

нашой ко мнѣ грамотѣ обратятся и болшъ въ № 168. томъ проволоки не будетъ. Еще же и о томъ чоломъ бѣю аще будетъ не противно его царского величества господарской воли: што волю одступитъ двоихъ Недрыгайловскихъ будъ, а четвертую имѣти въ Трубецкихъ лѣсахъ; есть тому причина; аще ли же не будетъ на то его царского произволенія, я на томъ престану, што мнѣ даде щедротная ласка его царского пресвѣтлого величества; Недрыгайловскихъ же одступаю. Господь же мира да будетъ съ вами пріятelmi моими; любовь ваша да объявитися въ томъ, што мнѣ отвѣтъ неумедленъ будетъ; азъ же всегда равнолюбіемъ моимъ воздамъ.

Въ кгородѣ моемъ Кобыжчи, лѣта Божого нароженія 1648, мѣсяца априля третего дня Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ, запечатанъ печатью съ кустодіею. — На конвертѣ адресъ: царского величества пресвѣтлого бояромъ и великимъ господиномъ: боярыну и намѣснику Казанскому князю Алексію Никитичу Трубецкому, боярыну и ружничому и намѣснику Нижегородскому Григорію Гаврыловичу Пушкину да посолскому думному дяку господину Назарію Иванову сыну Чистого, пріятелемъ моимъ.*

**168.** — 1648, марта 31. Начало дѣла объ убійствахъ, произведенныхъ въ Московскомъ государствѣ иноземцами.

Написано въ докладъ:

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, марта въ 22 день, въ Посолской Приказѣ къ діаконъ къ думному къ Назарью Чистого да къ Алмазу Иванову, въ памяти изъ Новыя Четверти, за приписью діака Василья Неоедьева, написано: въ нынѣшнемъ де во 156-мъ году, марта въ 18 день, колодникъ Петрушка Тропъ подалъ въ Новой Четверти челобитную, чтобъ ево поставить передъ бояриномъ передъ Борисомъ Ивановичемъ Морозовымъ для государева великого дѣла; а у роспросу тотъ ко-

№ 168. лодникъ Петрушка Тропъ подалъ извѣтную челобитную на лазутчиковъ Литовскихъ людей, на Дорогобужанъ на Левку Колашинского да на Онтипка, да на Московскихъ иноземцовъ на тюремныхъ сидѣлцовъ: на Томилка Юрьева сына Коробенка съ товарищи. И по той ево извѣстной челобитной Дорогобуженя, Левка Колашинской и Антипка Исаевъ, сысканы; да съ тѣми жъ Дорогобужаны на Суздальскомъ подворьѣ взяты Московскіе кормовые иноземцы Адамовы роты Комаровского: Ивашко Микитинъ, прозвище Губка, да Мишка Омеляновъ сынъ Островской. И государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи указалъ: того извѣтника Петрушку Тропа и извѣтную ево челобитную и Дорогобужанъ, Левку Колашинского и Антипка Исаева, и Московскихъ иноземцовъ Ивашка Губку и Мишку Островского, которые у тѣхъ Дорогобужанъ взяты, и тюремныхъ сидѣлцовъ Томилка Коробенка съ товарищи, для роспросу и сыску послати въ Посолской Приказъ.

И тѣ иноземцы: Петрушка Тропъ, и Левка Колашинской, и Антипка Исаевъ, и Московскіе иноземцы Ивашка Губка да Мишка Островской, въ Посолской Приказъ присланы; да изъ Новыя жъ Четверти прислана Петрушки Тропа извѣтная челобитная, а въ извѣтной ево челобитной написано:

Въ нынѣшнемъ де во 156-мъ году послышалъ онъ, сидя въ тюрьмѣ, государево великое дѣло про иноземца жъ тюремного жъ сидѣльца про Томилка Юрьева Коробенка; ходитъ де тотъ Томилко изъ тюрьмы на крестцы прошать милостины съ тюремнымъ же сидѣлцомъ съ иноземцомъ съ Костянтинкомъ Колтовымъ, а съ ними ходитъ тюремной сторожъ Гришка Яковлевъ; а съ крестцовъ тотъ Томилко Коробенко ходитъ къ заповѣднымъ людямъ, къ вѣдомымъ воровъ и головорѣзомъ хъ Полякомъ, которые прѣѣхали къ Москвѣ съ послы и живутъ на Москвѣ за своими дѣ-

лами. А заповѣдные вѣдомые воры лазутчики Дорогобуженя Левка Колашинской да Онтипко побиваютъ государевыхъ людей до смерти, убили посадцкого человѣка Ивашка Романова; да тотъ же де Левка да Онтипко ѣздили въ Нижней Новгородъ съ табакомъ, и ихъ было переимали и послали къ Москвѣ съ стрѣльцами, и они де подъ Балахною тѣхъ стрѣлцовъ трехъ человѣкъ на дорогѣ убили до смерти.

И въ Посолскомъ Приказѣ Петрушка Тропъ роспрашиванъ: для чего Томилко Коробенко къ Литовскимъ людямъ къ Дорогобужаномъ къ Левкѣ Колошинскому и къ Онтипкѣ Исаеву ходилъ, и какое воровство онъ про Левку Колошинского и про Онтипку Исаева вѣдаетъ или отъ кого слышалъ?

И въ роспросѣ Петрушка Тропъ (сказалъ): сказывалъ де ему тюремной сидѣлецъ Матюшка Ивановской, что ходитъ тотъ Томилко Коробенко къ Литовскимъ людямъ, къ Левкѣ Колошинскому да къ Онтипкѣ Исаеву для того: говоритъ имъ, чтобъ они на Москвѣ не жили, ѣхали къ себѣ въ Литву; потомъ, какъ де выпускать изъ тюрьмы Ѳедотка Чернцова да ево Петрушку Тропа, и они де всѣхъ ихъ переимаютъ и про воровство ихъ объявятъ; а опричь де ево Петрушки Тропа да Ѳедотка Чернцова знатцовъ на нихъ никою на Москвѣ нѣтъ и чтобъ де они по Москвѣ не ходили, потому чтобъ ихъ не переимали. А про воровство Левки Колошинского да Онтипки Исаева сказалъ: въ прошломъ де во 153-мъ году ѣздили они Левка да Онтипка съ табакомъ въ Нижней Новгородъ и въ Нижнемъ де Новгородѣ воевода ихъ переималъ и послалъ было ихъ къ Москвѣ, да съ ними жъ послалъ провожатыхъ Нижегородскихъ стрѣлцовъ, — подъ Балахною всѣхъ перерѣзали и изъ-подъ Балахны пришли въ Дорогобужъ. И тѣ рѣчи рассказывалъ ему Петрушкѣ тотъ Антипка. Да Левка жъ де Колошинской убилъ здѣсь на Москвѣ посадцкого человѣка Иваш-

ка Романова; а иное де ихъ воровство вѣда-  
етъ Ѳедотко Чернцовъ, которой сидѣлъ съ  
ними въ тюрьмѣ и нынѣ освобоженъ; а онъ  
Петрушка болши того про нихъ воровства не  
вѣдаетъ.

А Левка Колошинской и Антипко Исаевъ  
роспрашиваны: съ кѣмъ они изъ Литвы къ  
Москвѣ пріѣхали и зачѣмъ живутъ на Москвѣ,  
и какъ они въ прошломъ во 153-мъ году ѣз-  
дили въ Нижней Новгородъ съ табакомъ и  
ихъ въ Нижнемъ Новгородѣ поймали и къ  
Москвѣ было ихъ послали съ Нижегородц-  
кими стрѣльцами и они тѣхъ стрѣльцовъ подъ  
Балахною да на Москвѣ посадцкого человѣ-  
ка Ивашка Романова до смерти убили, и какъ  
де они пріѣхали въ Дорогобужъ? А онъ Он-  
типко тѣ рѣчи ему Петрушкѣ рассказывалъ  
ли, и тюремной сидѣлецъ Томилъ Коробе-  
нокъ къ нимъ на подворье для какова дѣла  
ходилъ, и Московскіе иноземцы Ивашко Губ-  
ка да Мишка Островской для какова дѣла  
къ нимъ на подворье приходили?

И въ допросѣ Левка Колошинской сказалъ:  
пріѣхали де они къ Москвѣ съ посломъ съ  
Казимеромъ Пацею для торговли и для дол-  
гу; а взять де ему Левкѣ кабалного долгу  
на Москвитинѣ на Онкудинкѣ Онтипинѣ 61  
рубль 25 алтынъ; и тотъ де Онкудинко сто-  
ить въ Устюжской чети въ ево долгу на  
правежѣ; а въ Нижней де Новгородъ онъ съ  
табакомъ николи не ѣзживалъ и Нижнего  
Новгорода не знаетъ и Нижегородскихъ  
стрѣльцовъ подъ Балахною и нигдѣ не уби-  
вывали; а толко бѣ де онъ въ Нижнемъ Но-  
вгородѣ пойманъ былъ, и въ Нижнемъ Но-  
вгородѣ записка ихъ поимкѣ была; да бу-  
детъ де записка въ Нижнемъ Новгородѣ ихъ  
поимкѣ есть, и онъ на тое записку шлет-  
ца; а посадцкого де онъ человѣка Ивашка  
Романова не знаетъ и не убивывалъ. А про  
Томилку Коробенка сказалъ: Томилку де онъ  
Коробенка знаетъ, потому что какъ онъ  
Левка сидѣлъ на Москвѣ въ тюрьмѣ, и онъ

въ тѣ поры съ нимъ спознался; а на по-  
дворье де тотъ Томилка къ нимъ не приха-  
живалъ, а видался де онъ Левка съ нимъ  
Томилкомъ на хресцахъ, и никакихъ де рѣ-  
чей онъ Томилко имъ не говаривалъ. А Ѳе-  
дотка де онъ Чернцова знаетъ потому: какъ  
де они ѣзживали съ виномъ на Тулу при бо-  
яринѣ при князь Иванѣ Борисовичѣ Черка-  
скомъ, и тотъ де Ѳедотко у нихъ купливалъ  
вино, и послѣ того видался съ нимъ въ До-  
рогобужѣ; да и воровства онъ за собою ни-  
какова не вѣдаетъ и никакихъ де онъ словъ  
отъ Томилка не слыхалъ.

А Онтипко Исаевъ въ роспросѣ сказалъ,  
что онъ Олфимка Булышенка челядникъ, а  
пріѣхали съ Казимеромъ же Пацомъ для тор-  
говли и для кабалного долгу, взять имъ на  
Хахряковыхъ долгу и на иныхъ. А Петрун-  
ку де онъ Тропа знаетъ потому, что живалъ  
въ Днѣпровѣ слободѣ; а съ виномъ де подъ  
Нижней Новгородъ не ѣзживалъ и Нижнева  
Новгорода не знаетъ и ихъ не поимывали  
и къ Москвѣ съ стрѣльцами не отпускали и  
тѣхъ они стрѣльцовъ не убивывали, да и по-  
садцкого человѣка Ивашка Романова онъ не  
знаетъ и ево не убивывалъ. А про Томку Ко-  
робенка сказалъ, что онъ Томки Коробе-  
нка не знаетъ и къ нимъ де тотъ Томка  
и иные тюремные сидѣльцы на подворье не  
прихаживали; а Ѳедотка де онъ Чернцова не  
знаетъ.

А про Московскихъ иноземцовъ, про Иваш-  
ка Губку и про Мишку Островского, Левка и  
Онтипко спрашиваны порознь: для чево къ  
нимъ тѣ иноземцы на подворье приходили?  
И въ роспросѣ Левка и Онтипко сказали:  
пришли де они къ нимъ на подворье для  
того, что сторговалъ у нихъ на площади До-  
рогобуженинъ Олфимко Булышенко лошадь и  
тое лошадь у нихъ тотъ Елфимко съ площа-  
ди взялъ къ себѣ на подворье, и тѣ де ино-  
земцы пришли къ нему для денегъ; а они де  
ихъ Ивашку и Мишку не знаютъ.

№ 168. И Ивашко Губка и Мишка Островской роспрашиваны порознь: для чего они к иноземцам на подворье приходили, и вѣдают ли они про Левку Калашинского и про Антипку Исаева какое воровство? И иноземцы, Ивашко Губка да Мишка Островской, въ роспросѣ порознь сказали однѣ рѣчи, что приходили они к иноземцу к Дорогобуженину, а имяни ево на вѣдаютъ, для того что сторговалъ у нихъ тотъ Дорогобуженинъ лошадей, и они для денегъ к нему приходили. А Левку де Колошинского и Антипку они не знаютъ и воровства за ними не вѣдаютъ.

И марта въ 24 день, діаконъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову, Петрушка Тропъ писмо, а въ писмѣ пишетъ: Въ прошломъ во 153-мъ году на Балахнѣ былъ воевода иноземецъ Тимоѣй Буковъ, съ отписками послалъ съ иноземцовъ Поляковъ Колошинского съ пушкари и съ пристава; и онѣ убили до смерти на дорогѣ за Тереховичами на Пропостицахъ и убили пристава Яньку Ясыря да пушкаря Яньку Сторожева зятя да посадцкого челоѣка Балахонца Гараньку Кошмакова, трехъ челоѣкъ побили до смерти, а иныхъ покинули раненыхъ: пристава Оеоньку Неустроева да воротника Васку Чермного.

И противъ сего письма Петрушка Тропъ допрашиванъ. Въ извѣтной челобитной своей онъ написалъ и въ роспросныхъ рѣчахъ сказалъ, что тѣ иноземцы, Левка Колошинской и Антипка Исаевъ, пойманы были въ Нижнемъ Новѣгородѣ и изъ Нижнево посланы были къ Москвѣ съ Нижегородскими стрѣльцами, и тѣхъ они стрѣльцовъ убили до смерти; а въ писмѣ своемъ, каково онъ письмо подальше Посольскомъ Приказѣ діаконъ, написано: въ прошломъ де во 153-мъ году, какъ былъ на Балахнѣ воевода Тимоѣй Буковъ и послалъ иноземцовъ Поляковъ, Колошинского съ пушкари и съ пристава, и они убили ихъ на дорогѣ до смерти за Тереховичами на Пропостицахъ:

пристава Янушка Ясыря да пушкаря Якушка Сторожева да посадцкого челоѣка Болаханца Гарасимка Кошмакова—трехъ челоѣкъ; а иныхъ покинули раненыхъ: пристава Оеоньку Неустроева да воротника Васку Чермного. И та ево извѣтная челобитная и роспросныя рѣчи съ ево писмомъ не сойдутца.

И Петрушка Тропъ сказалъ: то де онъ Петрушка въ извѣтной своей челобитной написалъ и въ роспросѣ сказалъ по ихъ Левкинѣ и Антикинѣ скаскѣ, какъ они прѣехали въ Смоленскъ и ему Петрушкѣ сказывали и похвалялись, что они убили Нижегородскихъ стрѣльцовъ; а нынѣ де онъ провѣдалъ на Москвѣ подлинно у Балахонцовъ у торговыхъ людей, что тѣ иноземцы Левко и Антипка убили Балахонцовъ, а не Нижегородцовъ, тѣхъ, которые въ писмѣ его написаны.

И Левка Колошинской да Антипка Исаевъ противъ Петрушкина писма и допросныхъ рѣчей допрашиваны порознь: подѣ Балахною на дорогѣ пристава Якушка Ясыря и товарищей ево; которые съ тѣмъ приставомъ съ ними посланы въ провожатыхъ, убили ль? И Левко и Антипка сказали порознь, что они и Балахны не знаютъ и тѣхъ людей не убивали и ихъ не знаютъ.

А про Московскихъ иноземцовъ про Ивашку Губку да про Мишку Островского Петрушка Тропъ допрашиванъ: есть ли ему Петрушкѣ до нихъ какое дѣло? И Петрушка Тропъ сказалъ, что де на нихъ не извѣтчикъ и до нихъ ему никокова дѣла нѣтъ и ихъ не знаетъ.

И 156-го, марта въ 25 день, діаконъ: думной Назарей Чистого да Алмазь Ивановъ, велѣли Московскихъ иноземцовъ, Ивана Губку да Михайла Дроздовского, въ статѣ дать на парукъ. И того жъ дни Посольского Приказу толмачъ Тихонъ Алтабаевъ по Иванѣ Губкѣ и по Михаилѣ Дроздовскомъ поручную запись подальше такову:

Язъ Микудай Богурски, да язъ Левонтей Со-



коловски, да язъ Ѳеодоръ Килбиліевъ Гилянецъ да язъ Игнатій Ивановъ сынъ Дроздовскій, да язъ Савелей Ондрѣевъ сынъ Бѣлой, да язъ Ѳеодоръ Дороѣевъ сынъ Дюкоревъ, Московскіе кормовые иноземцы, да язъ Прокофъ Макшаевъ Романовичъ Новокрышовъ да язъ Григорей Душицки, Московской кормовой иноземецъ, поручились есмя Посольского Приказу толмачю Тихону Алтобаеву по Московскихъ кормовыхъ иноземцахъ, по Иванѣ Губкѣ да по Михалѣ Дроздовскомъ, въ томъ: ставитца имъ за нашу порукою въ Посольскомъ Приказѣ пере(дѣ) дяка, передъ думнымъ передъ Назаремъ Чистово да передъ Олмазомъ Ивановымъ по вся дни, до государева указу съ Москвы имъ не съѣхать; а не учнутъ онѣ Иванъ да Михайло за нашу порукою ставитца по вся дни до государева указу или съ Москвы безъ указу съѣдутъ, ино на насъ на порутчикахъ пеня государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси, и порука пеню, что государь укажетъ, и наши порутчиковы головы въ ихъ головъ мѣсто; которой насъ будетъ порутчиковъ владыка, на томъ государева пеня и порука; а на то послушн: Ларіонъ Осиповъ. Запись писалъ Ивановскіе площади Игнашко Денисовъ, лѣта 7156-го, марта въ 25 день. Къ сей записи Христофорова полку Рыльского драгунского строю иноземецъ Василей Иштавлѣтовъ вмѣсто порутчиковъ: Миколая Багурского да Леонтя Соколовского да Ѳеодора Гилянца да Игнатя Дроздовского, что онѣ ручали Ивана Губку да Михайла Дроздовского въ статьѣ въ Посольскомъ Приказѣ до государева указу, по ихъ велѣнью руку приложилъ. Григорей Душицкой ручилъ на мѣсто поручиковъ: Савеля Бѣлово да Прокофя Макшаева да Ѳеодора Дюкорева, по ихъ велѣнью руку приложилъ. Меня Ивана ручали къ статьѣ и руку приложилъ. Послухъ Ларка руку приложилъ.

И діаки: думной Назарей Чистого да Ал-

мазъ Ивановъ, выслушавъ поручную запись, № 169, велѣли взять къ дѣлу.

И марта въ 31 день, по приказу дьяковъ, думного Назаря Чистого да Алмаза Иванова, довтчикъ Петрушка Тропъ нсѣ Посольского Приказу отосланъ въ Новую Четверть съ толмачомъ съ Ѳеодоромъ Пантялѣевымъ, а Левка Колошинской и Антипко Исаевъ — къ росправнымъ дѣламъ съ толмачомъ съ Терентьемъ Пыжовымъ.

*Подлинникъ.*

**169.** — 1648, апрѣля 6. Письмо Стародубскаго городничаго Ѳомы Малаховскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ съ *требованіемъ справедливаго суда ограбленному на рубежѣ крестьянину.*

Наяснѣйшого и великого государя Владыслава Четвертого, Божію милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества одѣ Томаша Малаховского, городничаго Стародубского, подстаростег Новгородка Сиверского, Божію милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ городѣ Сивескѣ его царского величества столпнови(sic) и воеводомъ, Замятни Ѳеодоровичу Леонтіеву да Ивану Семеновичу Кобылскому.

Былъ чоломъ мнѣ Томашу Малаховскому, городничому Стародубскому, подстаростему Новгородка Сиверского, его милость панъ Кгабріель Ясликовскій за хрестіаниномъ своимъ зъ деревни Кочоровки, маенности своей, на йме Денисомъ Яковлевичомъ, о томъ, ижъ много грамотъ до васъ обохъ воеводъ его царского величества Сивскихъ доходило и самъ его милость панъ Кгабріель Ясликовскій при великомъ послѣ, ясневѣльномъ его милости пану Адаму Святолдычу зъ Бруслова Киселю, на тотъ часъ каштелянъ Ки-

№ 170. евскомъ, а на сей часъ уже воеводѣ Браславскомъ, у Сивску былъ и о томъ у столу вашего, воеводе Сивскіе, при томъ великомъ послѣ уминалсе и договаривалъ тому хрестіанину своему справедливости; што вы въ томъ усемъ при великомъ послѣ мѣли были и обѣщали skutочную справедливость у дѣлахъ, же тотъ хрестіанинъ мѣлъ былъ усѣ шкоды свои, которые одъ тыхъ воровъ зъ села Туличова и Кокина волости Комарицкое, што его розбили, мѣлъ поприсегнуть; который судъ свой вы обадва воеводе при великомъ послѣ выдали и обѣщали skutочне по присязи тому хрестіанину вси шкоды казать нагорожать. А коли уже вы, провадивши великого посла, его милость панъ Ясликовскій зъ его милостью паномъ Юримъ Понятовскимъ вернулисе до Сивска и васъ воеводѣ о тотъ судъ, штобы skutокъ свой узялъ, а тотъ хрестіанинъ шкоды свое, якъ присягнетъ, нагороженые мѣлъ мѣтъ, упоминалися, — ино вы обадва, зволаючи тую справу и побравши одъ тыхъ воровъ великіе подарки, того хрестіанина Кочоровского до присеги не припускаючи, только чотыри рубли за вси шкоды давать казали. Ино то вы дѣлали противно праву Божому и святой справедливости, также противно пактомъ, на Поляновцѣ презъ обоихъ великихъ пословъ постановленнымъ и презъ обоихъ государей поприсежоннымъ; а того вже было дѣлать не треба и того суду своего не odmѣнять, але якъ судямъ справедливымъ на одномъ словѣ стоять. А теперъ знову тотъ же хрестіанинъ идетъ зъ посланцемъ его мл. пана Кгабриеля Ясликовского, паномъ Григоремъ Бзицкимъ, для skutочное справедливости; а вамъ бы воеводамъ, памяючи на мирный договоръ и поприсежонный покой обоихъ великихъ государей, skutочную справедливость учинить. Чого если не здѣлаете, ино я пишу о томъ до великого посла, а посолъ до его королевского величества напишетъ, а королевское величество зошлетъ-

ся зъ его царскимъ величествомъ о таковомъ вашомъ бездѣлью; и обачите вы воеводы, якъ вамъ тое его царское величество похвалить. А того посланца Григорья Бзицкого зъ хрестіаниномъ Кочоровскимъ назадъ не задержавъ одпустить повелить, какъ и я людемъ его царского величества дѣлаю. Писанъ въ Новгородку Сиверскомъ, року 1648, мѣсяца априля семнадцатого дня по Римскому числу.

*Подлинникъ. — На конвертъ адресъ:* Въ городъ Сивескъ его царского величества столнику и воеводомъ Замятни Оедоровичу Леонтіеву да Ивану Семеновичу Кобылскому. *Подъ адресомъ помѣта:* 156-го году, мая въ 26 день.

170. — 1648, въ апрѣлѣ. Письма Адама Киселя къ боярамъ: князю Трубецкому, Григорію Пушкину, дѣяку Назарію Чистого, съ объясненіемъ причинъ прописокъ въ титулахъ.

Наяснѣйшого и великого господара Владыслава Четвертого, Божіею милостью короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского пресвѣтлого величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода Браславскій, староста Носовскій, Божіею милостью великого господара царя и великого князя Алексія Михайловича, всеа Росіи самодержца и многихъ государствъ господара и обладателя, его царского пресвѣтлого величества бояромъ и великимъ господиномъ: боярыну и намѣснику Казанскому князю Алексію Трубецкому, боярыну и ружничому и намѣснику Нижегородскому Григорію Гаврыловичу Пушкину, посолскому думному дяку господину Назарію Иванову сыну Чистого, достойная честь и любительное братское поздравленіе.

Егда радость всему міру восіаетъ, егда небеса и земля ликуютъ, егда другъ друга воскресеніемъ всеславнымъ Господа нашего Іс Ха цѣлуетъ, да не умолчу и азъ, начиная

грамоту сію: о томъ же Спасителю нашомъ ликую и васъ лобзаніемъ Христолюбнымъ лобзаю. Пресвѣтлые великіе государѣ наши со скипетри своими и всечестнымъ богоизбраннымъ подружіемъ да веселятся, братская же любовь величества ихъ да процвѣтаетъ.

Ротмистръ и дворянинъ мой панъ Миколай Вороничъ, его царского величества жалованіемъ и господарскою великою благодатию исполненъ ко мнѣ повратилъ; азъ же его царскому пресвѣтлому величеству чоломъ бію. Любий убо брата своего, наяснѣйшого великого государя моего, ко мнѣ же сенатору величества его ласку свою господарскую показуючи за мое вѣрные промежъ обоихъ величествъ послуги, пожаловалъ есть слугу моего. Азъ же повиную себе и всѣ дни живота моего, аки наяснѣйшого великого государя моего, тымъ же образомъ и правомъ его царского пресвѣтлого величества достоянію.

А при томъ писали милость ваша ко мнѣ о пропискахъ по моемъ договоры полномономъ посолскомъ и по универсалахъ наяснѣйшого великого государя моего; и я скорблю о томъ, што Полскіе наши люди не могутъ научиться писати и исполняти тытлы обоихъ великихъ пресвѣтлыхъ государей нашихъ. Егда же вся одъ Бога даннымъ розумомъ исправляются, думаю я моею сенаторскою думою проступки тые сичевымъ промысломъ потреби: пишутъ люди всякіе кграмоты къ порубежнымъ воеводамъ, сего ради всяко проступляютъ, инные прибавками, инные неисполненіемъ; вина сія есть: не всѣмъ далъ Господь розумѣти все, инные писма Руского не знаютъ, дячка вуземши одъ церкви, повеливаетъ писати, самъ писаное грамоты не прочтетъ, какъ исправить маеть грамоту проступную? и сіе люди съименованны въ грамотехъ милостей вашихъ зъ проступками. Ей Богу моему, што ни еденъ зъ нихъ Руского писма не знаетъ. Прото мнить ми ся въ моемъ умѣ и былъ бы я чоломъ и радилъ быхъ обонимъ великимъ го-

сподаромъ нашимъ постановить зъ обохъ сто- № 170. ронъ по единой или по двѣ особи честныхъ, великородныхъ, такъ одъ коронного рубежа, яко и одъ Великого Князства Литовского, дабы тые честные люди всегдашними были комисарми, дабы люди посполитые не розсѣвали плевелъ дурными кграмотами своими, но о всякихъ порубежныхъ обѣдахъ и потребахъ до тыхъ людей честныхъ великородныхъ своихъ писали бы во всякихъ дѣлахъ, и тые бы честные люди избранные зъ товариши своими зносилися. Сичевымъ образомъ всегда достояніе великихъ государей и любовь братская была бы сохраненна и соры всякіе перво бы опиралися о разумъ тыхъ честныхъ людей порубежные; они же вся бы сія исправляли. Жаль ми того, што въ договорѣ зъ милостями вашими о томъ я не договорымъ; ино день дневи отрыгаетъ глаголь и ноцъ ноци возвѣщаетъ разумъ; вся же лучшая всегда намъ надобно промышляти; сего ради доложите милость вашатотъ мой промысль его царскому пресвѣтлому величеству тайною сенаторскою, вамъ самымъ вѣрною; и будетъ ли въ семъ благоволити, наяснѣйшому великому государю моему доложу о томъ; надѣю же ся на милость Божію и великого государя моего ко мнѣ сенаторови своему любовь и вѣру, што прійметъ тотъ промысль мой и пришлымъ, дасть Богъ, сеймомъ схочетъ утвердити, и тако разумомъ неразумная испражняется, любовь же братская величества ихъ и достоянія сохраняются. Въ нашемъ убо волномъ народѣ ни приказомъ, ни суровствомъ, ни наказаніемъ, ни смертію, точію разумомъ, вся лучшая промышляюще, во своемъ чинѣ поставляются и утверждаются. Милость ваша, на тую первую статию какое будетъ произволеніе его царского величества, мнѣ дадѣте вѣрный отвѣтъ.

Другая же статія, яже одъ мене милостямъ вашимъ, начинается симъ писаніемъ, егда не пишу просто, но «милостямъ вашимъ»; груб-

№ 170. ность есть намъ, великороднымъ людемъ Божію милостию и удостоеннымъ пресвѣтлыхъ великихъ государей нашихъ сенаторскою честию, писать къ себѣ какъ простымъ людемъ «тебѣ» или «вамъ», но писать «твоей милости»; егда же писать ко двомъ или ко многимъ, писать: «вашимъ милостямъ». Къ намъ убо сенаторомъ наяснѣйшій великій государь мой иначе не пишетъ, только «вѣрности и милости твоей», простымъ же людемъ пишется «тебѣ.» На се договорѣ нетреба, добрый звычай одъ насъ начнется и пребудеть во всѣхъ; се азъ милость вашу симъ писаніемъ шаную и потомъ всегда писать «вамъ» не буду, но «милостямъ вашимъ»; тожде милость ваша равнолюбіемъ и равночестіемъ воздавать будете; се же противно не есть обоихъ великихъ государей нашихъ достоянію, но прилежно и надобно: егда мы между собою цтимся, достояніе великихъ государей нашихъ честию и любовію нашою выславляются.

Да писали милость ваша ко мнѣ о тайной мовѣ своей со мною о одмѣнѣ Трубческа и Городищъ Путивльскихъ, и я одписалъ милостямъ вашимъ, што то дѣло мнѣ самому подобаетъ умовляти зъ наяснѣйшимъ великимъ государомъ моимъ; егда же при его величества маестати поставить мя Господь Богъ, въ тотъ часъ вѣрно о томъ говорити буду и милостямъ вашимъ дамъ отвѣтъ. Но надобно мнѣ вѣрно зобразити то: Новгородка и Дорогобужа никакъ споминати не подобаетъ, судовые убо сталися сіе кгороды и по нашихъ правахъ и вольностяхъ не можно быть тому. Подумать бы котѣль что надобное противъ Трубческа и тыхъ городищъ; да и то пишу, што самые городища Путивльскіе малое дѣло, безъ Трубческа ничего и ставити на одмѣну; сія же вся тайною сенаторскою да будутъ запечатѣнна межи нами.

Исправленіе межѣ Трубцеское и одмѣну Зноби я исправлять буду, аще и въ далній городъ мой Гошу одѣду за Кіевъ миль

тридцать; со мною да будетъ приказъ зсылаться къ господину Замятнѣ Теодоровичу Леонтіеву; азъ же комисаровъ мировыхъ приказъ маю постановити, и аще мая первого не доспѣеть тотъ зѣздъ, я срокъ положу, дабы и тое дѣло Божію милостию совершилося кромѣ всякого умедленія.

Про добродѣтель же его царского величества, мнѣ въ пожалованію будами объявленну, не хочу болшъ писать, точію по щедротѣ его царского величества, по вѣры же моей и по услугахъ да будетъ мнѣ. Послалъ я записку мой, отрыновень надѣюся не будетъ, и воскоры ожидаю милости его царского пресвѣтлого величества господарской. Прошу же милостей вашихъ, по своей любви мнѣ прудкій отвѣтъ дадѣте; Господь же мира и любви да будетъ зъ милостями вашими и со мною.

Въ пресвѣтлый понедѣлокъ Воскресенія Господа нашего Иисуса Христа, въ году 1648, въ городъ моему Кобыжчи.

Кграмоты одъ милостей вашихъ зъ Путивля или зъ Сѣвска ко мнѣ до города моего Гоши поведите милость ваша одсылати; азъ убо на семь тыжни Божію помощію одѣзжаю до города моего Гоши и тамъ дастъ Богъ пребывать буду, дондеже зъ Литвы и съ Прусь наяснѣйшій великій государь мой въ Варшаву будетъ; въ тотъ часъ азъ къ его королевскому величеству поѣду. Аще ли же что Орда здумаетъ, мнѣ быть знову здѣ въ Украинну. Прошу милостей вашихъ, што за вѣсти будутъ на століци о Колмыцькой Ордѣ; даремный ихъ ходъ до Крыму быть не можетъ: штось они здумаютъ; намъ же мѣтъ око на нихъ зъ обохъ рукъ надобно.

Своевольного Черкасца войско Запорозское само поднялося на Запорожу поймать и крестъ на томъ цѣловали; войско же наше коронное, скоро трава начнется, на шляку Черномъ лѣсу положенно будетъ и самъ ясневелможный панъ Краковскій и съ нимъ панъ воевода Черниговскій, польный гетманъ, будетъ, дондеже



обявится, што Орда думаетъ; аще убо и братається гань, посылаючи къ намъ, вѣры не даемъ. Аще бы зъ Запорожа збѣжалъ Хмельницкій, козакъ своевольный, на Донъ и хотѣлъ подвизати Донцовъ на море, — по соузѣ обоихъ великихъ господарей нашихъ надобно зимать его, какъ здрайцовъ обоихъ великихъ государствъ.

Къ господину Ивану Бѣлеву, доктору его царского пресвѣтлого величества, кграмотку латинскую посылаю. Обѣщалъ мнѣ водку уробити противъ скорби моей и болѣзни подакгрѣ. Молю милостей вашихъ, да будетъ кграмотка моя оддана къ нему и мнѣ отвѣтъ; а писалъ я къ милостямъ вашимъ прежде, зъ певное причины не хотая въ Недрыгайловскомъ лѣсѣ имѣти будъ. Зъ братомъ не всегда миръ брату, азъ же безъ порока да пребуду, любая правду Божию. Сего ради, аще будетъ его царского величества добродѣтель, четвертую буду волю въ тымъ Трубческомъ лѣсѣ вомѣсто двоухъ въ Недрыгайловскимъ. Время будное спознися; прошу милостей вашихъ, да будетъ мнѣ позволеніе одъ его царского величества неумедленное, чоломъ бію о (томъ).

*Подлинникъ, написанъ на большомъ листу бумаги, а окончаніе — на двухъ лоскуткахъ.*

**171.** — 1648, апрѣля 10. Письмо Бѣлскаго подстаростія Павла Колонтая къ Ржевскому воеводѣ Ивану Стрѣшневу *объ убѣжавшемъ въ Московское государство ворѣ и убійцѣ, челядникѣ Брестскаго воеводы князя Масальскаго.*

Наяснѣйшого великого государя Владыслава Четвертого, Божю милостью короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества одъ Павла Михала Колонтая, дворянина его королевской милости и подстаростего Бѣлскаго, Божю милостью великого государя цара и великого князя Олексѣя Михайловича, всея Руси само-

держца и иныхъ многихъ государствъ го- № 171  
сподара и обладателя, его царского величества въ городъ Ржовъ столнику и воеводѣ Ржевскому Ивану Ивановичу Стрѣшневу.

Пишу я къ тобѣ, што въ семь году и въ теперешнемъ великомъ посту о середопосту челядникъ его милости князя Масальскаго, воеводы Бреского, на ймя Янъ Березовскій, чоловѣкъ сероднево возрасту въ тридцати лѣтъ, лицомъ бѣлокуроватъ зъ бороною малою рудою, губа по правой сторонѣ вд(ов)жъ перетята, самъ другъ зъ своимъ челядникомъ а маеть зъ собою чотыры лошади, два гнѣдыхъ, одинъ лысъ, а другій увесь гнѣдъ, а два мерны — воронъ и мышать, верхами бѣжыть и навючоные зъ сумами лошади ведеть, побравши зъ собою въ золотѣ и клейнотахъ на тридцать тысячей золотыхъ Польскихъ и забивши шляхтица доброго и шафара его милости пана воеводы Бреского въ помѣстю Болникахъ; все то добро панское и денги побравшы, утѣкъ; и чаючы о немъ его милость панъ Масальскій, воевода Бреской, ажъ къ Смоленску зъ Литвы гонить велѣлъ; не догонили; и тутъ ко мнѣ вѣдомо къ Бѣлой прыщ(а)о, сказуючы, што за рубежъ въ землю его царского величества ушли. Ино бы тобѣ воеводѣ о томъ вѣдаючи, велѣть того вора забойцу зъ его челядникомъ и со всимъ тымъ добромъ и чотырма лошадми во Ржевцынѣ крѣпко заказать; и какъ се таковой чоловѣкъ самъ другъ появить, тотчасъ сыскать и мнѣ вѣдомо объ немъ дать и такового убойцу выдать, штобъ воры убойцы смуты и бездѣля межъ великихъ господарей нашихъ на обѣдвѣ сторонѣ не дѣлали, и ко мнѣ вскорѣ одписать; тако жъ и вашимъ на противъ удѣлано будетъ. Писанъ въ Бѣлой, року тысяча шесть сотъ сорокъ осмого, мѣсяца апрѣля десятого дня.

*Подлинникъ. — На оборотѣ адресъ: Въ городъ Ржовъ столнику и воеводѣ Ржевскому Ивану Ивановичу Стрѣшневу.*

№ 172. 122. — 1648, марта 10. Письмо бояръ: князя Трубецкаго, Григорія Пушкина и думнаго дьяка Назарія Чистого къ Адаму Киселю съ извѣстіемъ о согласіи Крымцовъ на приглашеніе Запорожскихъ козаковъ воевать Польшу.

Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества бояря и великіе господа: бояринъ и намѣстникъ Казанской князь Алексѣй Никитичъ Трубецкой, бояринъ и ружничей и намѣстникъ Нижегородцкой Григорей Гавриловичъ Пушкинъ, посолской думной дьякъ и господинъ Назарей Ивановъ сынъ Чистого, наяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостію короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевского величества ясновельможному пану радному коруны Полскіе Адаму Свентолдичю Киселю, воеводѣ Браславскому, старостѣ Носовскому, миръ, здравіе и дружелюбіе.

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, апрѣля въ 10 день, писали къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, изъ Крыму его царского величества посланники: марта де въ 5 день сказывалъ имъ полоняникъ, что пріѣхали въ Крымъ къ царю зъ Днѣпра Запорожскихъ Черкасъ четыре человѣка, а прислали де ихъ Черкасы Крымскому царю бить челомъ, чтобъ онъ Крымской царь принялъ ихъ въ холопство; а они де стоятъ на Днѣпрѣ, а въ зборѣ ихъ пять тысячъ; и просили у Крымского царя людей, чтобъ имъ итти на королевского величества Полскую землю войною за свою Черкасскую обиду; и какъ де они королевского величества съ людьми управятца, и они де Крымскому царю учнутъ служить вѣчнымъ холопствомъ и всегда съ нимъ на войну будутъ готовы; и Крымской де царь тѣхъ Черкасъ четырехъ человѣкъ дарилъ кафтанами и держалъ ихъ у себя въ

Бакчисараехъ недѣлю, и давъ имъ по лошади, отпустилъ назадъ; а Крымскимъ людямъ и чернымъ Татаромъ приказалъ кормить лошади и готовитьца на королевского величества землю; а въ Перекопъ къ Тогаю князю Ширинскому писали, чтобъ Нагайскіе люди на королевского величества землю въ войну готовилися жъ; да и Татаровъ де и Русскіе полоняники говорятъ не втай, что царь приказалъ Крымскимъ и Нагайскимъ людямъ войною на королевского величества землю готовитьца. А въ Крымъ де голодъ большой и прошлого году хлѣбъ не родился, а нынѣ скотъ, овцы и коровы вымерли и черные Татаровъ войнѣ ради, и безъ войны де нынѣшняго лѣта никакимъ обычаемъ пробыть имъ не умѣтъ.

И тебѣ бѣ Адаму Свентолдичю то Черкасское отъ королевского величества отступленіе и измѣну вѣдать и королевскому величеству извѣстить и съ своею братьею, съ паны радными, совѣтовать, чтобъ тѣхъ Черкасъ подъ Крымского царя владѣніе не допустить, а што...

Писанъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта 7156, апрѣля въ 10 день.

*Подлинникъ съ пометками.*

123. — 1648, апрѣля 18. Письмо тѣхъ же бояръ къ Адаму Киселю о пожалованныхъ ему будахъ.

Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества бояря и великіе господа: бояринъ и намѣстникъ Казанской князь Алексѣй Никитичъ Трубецкой, бояринъ и ружничей и намѣстникъ Нижегородцкой Григорей Гавриловичъ Пуш-

кинѣ, посолской думной дьякъ и господинъ Назарей Ивановъ сынъ Чистого, наяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества ясневельможному пану радному коруны Польскіе Адаму Свентолдичю Киселю, воеводѣ Браславскому, старостѣ Носовскому, миръ, здравіе и дружелюбіе.

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, апрѣля въ 13 день, писалъ ты къ намъ и прислалъ на буды запись за своею рукою и за печатью, а въ писмѣ твоемъ написано, что бьешъ челомъ государю нашему, его царскому величества, аще будетъ не противно его царского величества воли, отступаешь двухъ Недрыгаловскихъ будъ, а чтобъ тебѣ четвертую имѣти въ Трубческихъ лѣсахъ для причины; а будетъ на то царского величества изволенія не будетъ, и ты на томъ престанешь и Недрыгаловскихъ будъ отступаешь. И мы о томъ до великого государя нашего, до его царского величества, доносили, и великій государь нашъ, его царское величество, указалъ быти по прежнему твоему челобитію въ Трубческихъ лѣсахъ тремъ будомъ; а напередъ сего о томъ къ тебѣ мы писали жъ; а Недрыгаловскіе двѣ буды коли тебѣ не надобны и ихъ отступаешь, и то на твоей волѣ; а въ записи твоей, какову ты на тѣ буды прислалъ, написано въ Трубческомъ уѣздѣ четыре буды, и таковы записи приняты было не довелось, только великій государь нашъ, его царское величество, пожаловалъ, велѣлъ по прежнему твоему челобитію въ Трубческомъ уѣздѣ на старыхъ трехъ будахъ золу жечь и поташъ дѣлать по прежнему своему государскому указу; и тебѣ бѣ Адаму Свентолдичю въ Трубецкомъ уѣздѣ на трехъ будахъ золу жечь и поташъ дѣлать и работниковъ своихъ присылать и наймовать велѣтъ о которое время надобно; а царского величества указъ въ Трубческѣ къ воеводѣ

о томъ посланъ; да тебѣ же Адаму Свентолдичю велѣтъ написать запись на тѣ Трубческіе на три буды по образцовому писму и прислать ту запись за рукою своею и за печатью къ намъ. А съ кѣмъ ту запись пришлешь, и царское величества прежнюю твою запись, какову ты прислалъ на Трубческіе на четыре буды, велѣтъ къ тебѣ прислать назадъ съ тѣмъ же твоимъ посланцомъ изъ Путивля или изъ Сѣвска.

Писанъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7156-го, апрѣля въ 18 день.

*Подлинникъ съ помарками. — На оборотѣ перваго листка помѣта:* Бояря, князь Алексѣй Никитичъ, Григорей Гавриловичъ слушали, приказали отписывать противъ того.

**174.** — 1648, апрѣля 19. Отписка Бѣлогородскаго воеводы Степана Бутинова о пограничныхъ буйствахъ и воровствахъ, производимыхъ козаками.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Стенко Бутиновъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, апрѣля въ 17 день, стояли, государь, на сторожѣ на Бѣлогородской дорогѣ за лѣсомъ отъ Можевского верстахъ въ двухъ Чюгуевцы дѣти боярскіе Артемъ Вожевъ да Василей Пыхтинъ; и съ той, государь, сторожи прѣхавъ, мнѣ холопу твоему въ роспросѣ сказали: вышли де къ нимъ къ сторожѣ изъ Турушковой пасѣки два Поляка съ пищальми, а сказали зовутъ де ихъ Кандрать Ермоловъ да Мартынъ Семеновъ, и учели по нимъ и по лошадей ихъ изъ пищалей стрѣлять, и лошадей де было у нихъ застрѣлили, и у Артема Вожева подпояску де съ ножомъ и съ мусатомъ оборвали. Да апрѣля жъ, государь, въ 17 день, стояли на

№ 174. сторожъ на Бѣлгородцкой же дорогѣ Чюгуевцы жъ дѣти боярскіе Микита Елминъ Тархмедынцовъ, и въ тѣ поры вышелъ къ нимъ къ сторожѣ и съ пасѣки Полякъ съ пищалю, а сказался зовутъ де ево Гришкою, а чей словеть и и съ которой пасѣки — тово они не вѣдаютъ; и почаль де ихъ расспрашивать, много ль де въ Можевскомъ городѣ и въ караулномъ острошкѣ на Муравской сакмѣ всякихъ служилыхъ людей? А говорилъ де имъ: только де вышлютъ ихъ нынѣ и съ пасѣкъ, и тутъ де отъ насъ городу и острогу не стоятъ. Да апрѣля жъ, государь, въ 17 день посланы были изъ Межевского города въ Алокъ за Коломокъ на сторожу для приходу воинскихъ людей Татаръ Чюгуевцы дѣти боярскіе Тимошей Погожей, Василей Пыхтинъ, Артемъ Вожевъ, Ларивонъ Павловъ, и того жъ, государь, числа пришли въ Можевской тѣ дѣти боярскіе пѣши и въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказали: какъ де они учили стоять за Коломкомъ на сторожѣ, тутъ де выскочили къ нимъ изъ лѣсу воры Черкасы человекъ съ восьми конныхъ и почали де по нихъ стрѣлять и съ пищалей; и они де съ той сторожи побѣжали въ лѣсъ; и тѣ де Черкасы у нихъ отбили четверо лошадей; а они де одва отъ нихъ отошли лѣсомъ и пришли въ Можевской. И апрѣля жъ, государь, въ 18 день ѣхали въ Можевской городъ въ Волки изъ станицы отъ Плотавской стороны Волковскіе станишники Ерофей Ребровъ съ товарищи, и пріѣхавъ, мнѣ холопу твоему въ распросѣ сказали: какъ де они будутъ на степи блиско Мерла, и тутъ де встрѣтились съ ними воры Черкасы три человекъ, а ѣдутъ де степью скоро отъ Коломка къ Мерлу, а ведутъ де съ собою четверо лошадей простыхъ; а чаютъ они, что тѣ лошади Чюгуевскихъ дѣтей боярскихъ, у которыхъ воры Черкасы на сторожѣ за Коломкомъ отбили. Да апрѣля жъ, государь въ 18 день Бѣлгородцкіе станишные головы, Семень Мар-

ковъ, Абросимъ Русановъ, станишной сынъ боярской Пятой-Кобяковъ, ѣздаки и вожи и Бѣлгородцкіе полковые дѣти боярскіе, Оедоръ Чубаровъ да Михайло Гостищевъ съ товарищи, да Чюгуевскіе дѣти боярскіе Лука Пожидаевъ съ товарищи и Чюгуевскіе станишники голова Клеманъ Старово и ѣздаки, до Волковскіе станишники Ерошей Ребровъ съ товарищи, мнѣ холопу твоему въ роспросѣ сказали: по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, ѣздить де они станишники изъ Можевского города въ разныхъ числахъ въ станицы черезъ сакмы къ Плотавской сторонѣ, и на новой отъѣзжей сторожѣ на Муравской сакмѣ стоятъ и на Орчекѣ, а дѣти боярскіе на сторожехъ въ Болгорскомъ Праворотѣ и за Коломкомъ и на Бѣлгородцкой дорогѣ и въ иныхъ мѣstechъ околѣ города; и въ степи де съ тѣми станишниками съѣзжаютъ и къ сторожамъ къ станишникомъ и къ дѣтемъ боярскимъ пріѣзжаютъ Литва и Черкасы и выходятъ къ сторожамъ ожеденно и съ пасѣкъ Черкасы съ пищальми и станишникомъ въ станицахъ и на сторожехъ и дѣтемъ боярскимъ на сторожехъ Литва и Черкасы грозятъ, хотятъ де грабить и до смерти побивать, а говорятъ де имъ: по что де ихъ ссылаютъ и съ пасѣкъ? и только де вышлютъ нынѣ насъ и съ пасѣкъ, и отъ насъ де городу Можевскому и караулному острошку не стоятъ; а въ городѣ де людей у васъ немного. — Да апрѣля жъ, государь, въ 19 день стояли на Бѣлгородцкой дорогѣ Чюгуевцы дѣти боярскіе Лука Пожидаевъ, Артемъ Вожевъ, и вышелъ де къ нимъ къ сторожѣ и съ лѣсу Полякъ, а сказался, что зовутъ де ево Тимошкою, а чей словеть, того они не вѣдаютъ, и съ пасѣки де онъ изъ Черемошной; а расспрашивалъ де ихъ, много ль де въ городѣ и въ караулномъ острошкѣ всякихъ служилыхъ людей; а говорилъ де имъ тѣ жъ рѣчи: только де насъ нынѣ вы-



плюють нсь пасѣкъ, и тутъ де отъ насъ городу и острогу не стоять; а насъ де нынѣ въ пасѣкахъ много, а еще де къ намъ будутъ Черкасы многіе люди, и у насъ де съ вами за пасѣки безъ дурна не будетъ; а у васъ де людей въ городѣ немного. И впредь, государь, похваляютца станишниковъ въ станицахъ, а дѣтей боярскихъ на сторожехъ грабить и до смерти побивать, и мимо, государь, города ѣздить и ходить Литва и Черкасы въ пасѣки, и всякимъ служилымъ людямъ тожъ грозить, хотятъ грабить и до смерти побивать; а въ Можевскомъ, государь, городѣ и въ стояломъ караульномъ острошкѣ всякихъ служилыхъ людей немного, и нсь тѣхъ многіе больны, а на караулахъ безпрестанно, и у твоихъ государевыхъ у всякихъ дѣлъ на работѣ у земляново валу и у десятинной пашни и у городского острожного дѣла всякіе подѣлки и крѣпости подѣлываютъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 156-го, мая въ 4 день зъ Бѣлогородскимъ станишникомъ съ Самошкою Перуновымъ; 3) рѣшеніе: 156-го, мая 9 день, государь сю отписку слушалъ; указалъ нсь Посолского Приказу о прежнихъ обидныхъ дѣлахъ, которые прежь сево дѣлались, а потомъ о ихъ исправленія и отписи о томъ писать хъ королю зъ гончикомъ и о всѣхъ обидныхъ дѣлахъ изъ Бѣлагорода, нсь Путивля къ державцомъ и хъ Киселю Одаму, къ Левонтиеву; хъ Киселю — што которые земли отмежованы въ сторону царского величества, и на тѣхъ земляхъ Литовскіе люди живутъ съ пасѣки, съ пасѣкъ не заводятъ и людей грабятъ и отсылавъ и весь заводя....*

**175.** — 1648, апрѣля 19. Отписка Бѣлогородскаго воеводы Тимофея Бутурлина о произведенныхъ козаками убійствахъ купцовъ и царского посланца.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Тимош-

ка Бутурлинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, № 175. государь, во 156-мъ году, апрѣля въ 6 день пришелъ въ Бѣлгородъ Чюгуевской стрѣлецъ Якушко Кулешовъ; а въ роспросѣ, государь, въ Стѣзжей избѣ передо мною холопомъ твоимъ сказалъ: ѣхали де они Якушко съ товарищи съ Чугуевцы жъ, съ пушкаремъ съ Анашкомъ Тапинымъ да зъ гулящими людьми, съ Савкою Ушивкинымъ да зъ Серешкою Маминымъ да съ Трофимкомъ Татаргановымъ, въ Бѣлгородъ съ рыбою; и апрѣля, государь, въ 4 день въ обѣдъ будутъ они противъ Муравской Яруги отъ Бѣлагорода въ дватцати верстахъ, и въ томъ де мѣстѣ погромили ихъ воры, Литовскіе земли Черкасы, и товарищевъ де ево, пушкаря Анашку Тапина съ товарищи, четверыхъ человекъ побили до смерти, а взяли де, государь, они Черкасы у нихъ у Чюгуевцовъ на томъ погромѣ трое лошадей, двѣ телѣги, пять пищалей; и погромя де, государь, ихъ, тѣ воры Черкасы пошли въ степь; а было де, государь, на томъ погромѣ тѣхъ воровъ Черкасъ десять человекъ. Да тотъ же Чюгуевской стрѣлецъ Якушко Кулешовъ въ Стѣзжей избѣ подаль мнѣ холопу твоему подорожную Чюгуевца сына боярсково Совѣта Самылова, а сказалъ мнѣ холопу твоему онъ Якушко: апрѣля де въ 5 день ѣздилъ онъ Якушко зъ Бѣлогородцы дѣтьми боярскими деревни Напрасной, гдѣ ихъ громили воры Черкасы, для провѣдыванья товарищевъ своихъ, а въ яругѣ де на ихъ Черкаскомъ стану поднелъ онъ Якушко тое подорожную, и твои де государевы грамоты, что съ нимъ Совѣтомъ Самыловымъ были посланы въ Чугуевъ, на томъ стану изодраны всѣ, а собрать де, государь, тѣхъ твоихъ государевыхъ грамотъ было немочно; а чаять де, государь, что тово Совѣта Самылова да съ Совѣтомъ Чюгуевского стрѣльца Васку Толоникова тѣ жъ воры Черкасы побили до смерти. И я холопъ твой тое подорожную послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ зъ Бѣ-

№ 176. логородцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Елистратомъ Багровымъ; а будетъ, государь, впредь изза рубежа Литовскіе люди воры Черкасы учнутъ приходить для воровства въ Бѣлогородцкой уѣздъ и учнутъ по дорогамъ людей побивать и грабить, и о томъ вели, государь, мнѣ холопу своему свой государевъ указъ учинить.

*Копія, озаглавленная такъ: Спisko съ Чюгуевскіе отписки слово въ слово. На особомъ лоскуткѣ написано:* Подлинная отписка прислана зъ Бѣлогородцомъ съ Елистраткомъ Богровымъ апрѣля въ 19 день нынѣшняго 156 году; а на отпискѣ помѣта думново діяка Ивана Гавренева: Государь слушалъ; — указалъ, провѣдавъ подлинно, хто и съ котово города проходили или хто ихъ посылалъ, и свѣдавъ тѣхъ воровъ, небольшихъ людей на нихъ посылать, а чтобы ихъ имати, присылати къ Москвѣ.

**176.** — 1648, апрѣля 20. Письмо Новгородскаго Сѣверскаго подсудка Петра Харьковскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ о *взысканіи дома на Московскомъ подданномъ.*

Наяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, божіею милостію короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества Петръ Харьковской, подсудокъ Новгородка Сѣверскаго, одъ державца Остророзскаго, Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексія Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества въ городъ Сивескъ намѣснику Кашинскому и воеводѣ города Сивска Комарицкой волости драгунскаго строю Замятиѣ Оedorовичу Леонтиеву, да воеводѣ Сивскому Ивану Васильевичу Кобилскому.

Нынѣшняго въ 156-мъ на всеидной недилѣ издилъ Остророзкій мещанинъ Оедоръ Швець за рубежъ въ Комарицкую волость съ солю въ село Хотивижъ, и въ томъ селѣ соль про-

давалъ; и тамечній Хотивизскій крестьянинъ Васка Шило виноватъ ему Оедору Шевцу рубль денегъ, — и онъ Васка Шило взялъ его во дворъ къ собѣ на хлѣбъ на соль; и упившися тотъ Васко Шило, Оедора мещанина Остророзскаго злаялъ и денегъ рубль не оддалъ и мирина у него пограбилъ, цѣна три рублѣ; и ограбивши его, зъ двора збилъ безвинно; о тотъ Оедоръ Швець по сяковъ часть грабежу того не зисковалъ, ижъ хворивъ два мѣсца; и для сиску того грабежу и долгу одпущенъ къ Сивску. Ино би вамъ, царскаго величества намѣснику Кашинскому и воеводѣ города Сивска, Комарицкой волости, драгунскаго строю, Замятни Оedorовичу Леонтиеву, да воеводѣ Сивскому Ивану Васильевичу Кобилскому, помнячи на обоихъ вели(ки)хъ государей и ихъ обоихъ великихъ государствъ посолской мирной договоръ и вѣчное утверждение и не хотя въ порубежныхъ мѣстахъ ссори, велѣти въ томъ сискѣ и росправу учинить вправду безволожитно, а сискавъ, одать и одпустить Оедорка Шевца Остророзца безъ задержаня въ Остророгъ. Писанъ въ Остророгу, мѣсяца априля 20 дня 7156 году.

*Подлинникъ.*

**177.** — 1648, апрѣля 24. Письмо Адама Киселя къ боярамъ: князю Трубецкому, Григорію Пушкину и проч. съ *извѣстіемъ о походы противъ козаковъ.*

Наяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостію короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго пресвѣтлаго величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ Кисель, воевода Браславскій, староста Носовскій, Божіею милостію великого господаря царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ господаря и обладателя, его царскаго пресвѣтлаго величества великимъ господиномъ, боярыну и намѣснику Казанско-

му князю Алексію Никитичу Трубецкому, боярыну и ружничему и намѣснику Нижегородскому Грыгорію Гавриловичу Пушкину, посолскому думному дяку и господину Назарію Иванову сыну Чистого, миръ и дружелюбіе.

Въ городѣ мой Новосюлки въ нынѣшнемъ году числомъ Римскимъ мѣсяца мая первого дня, здѣ за Кіевомъ миль пять, мнѣ будучому, принесена ко мнѣ грамота Сѣвскими боярами одѣ васѣ великихъ господиновъ, брати моей; а грамота ваша исполненна по вѣчному союзу пресвѣтлыхъ великихъ господаровъ нашихъ, Божіею милостію собѣ брати: достойной дружелюбія се убо есть плодъ, любвь братское — однимъ другихъ остерегати, лести общихъ враговъ потребляти, единослсно же и единодушно противу супостатомъ быть; и то ваша милость исполняете, даючи мнѣ знать про Крымскихъ замыслахъ и про Черкасскихъ збѣгахъ; азъ же милостямъ вашимъ дякую за то, есть убо и мнѣ не невѣстно, што ваша милость ко мнѣ пишете; ино доблѣть знати то милостямъ вашимъ, што никогда холопская рука, найпаче же змѣнниковъ, невозможна есть подвизатися противу своимъ господиномъ; и тотъ холопъ нашъ змѣнникъ Черкаскій зъ дружиною своею въ сихъ днехъ еще не избѣжитъ въ Крымъ, измѣнною главою своею запечатуетъ: полемъ убо и Днѣпромъ на него пошло войско наше; еще ли же появится Крымская сицевая вражда, што они поганци подумаютъ змѣнниковъ холоповъ нашихъ пріймати и выходить въ землю великого господаря нашего, Богъ зъ нами и никтоже на ны, предваритъ и тыхъ крѣпкая десница Господа нашего, егоже хулять поганые Татарове, мы же славимъ и крестъ его всесильный имаемъ на тые враги, всѣ мы готови, сенаторове и войска наши при войску наяснѣйшого великого господаря нашего острыми Полскими шаблями дастъ Богъ витати поганскіе главы будемъ, по вѣчному же соединенію пресвѣтлыхъ великихъ господарей нашихъ, васѣ брати, наше и рати

его царского величества къ себѣ ожидать № 178. будемъ. Я въ далній мой городъ Гошу, миль тридцать одселя, на мало время одѣждаю; но будетъ ли Татарскій походъ къ намъ, въ тотъ же часъ дастъ Богъ въ украинные мои города буду и розложенныхъ гонцовъ маю по моихъ городахъ; што будетъ одѣ вашихъ милостей ко мнѣ писано, въ Мену или Новосовку или въ Кобыжчу велѣте одсылать, и мнѣ въ тотъ же часъ однесено будетъ, и я къ милостямъ вашимъ писать буду и о всемъ ознаимовать. Нынѣча о томъ только пишу, што все войско Черкаское Запорозское есть вѣрно, точію еденъ змѣнникъ Хмелницкій, простыхъ холоповъ прибавши къ себѣ, на Запороже збѣжалъ; и всѣ козаки Черкаскіе вѣрные, крестъ цѣловавши, пошли Днѣпромъ доставати змѣнника того. Одходъ мой зъ Украины на то есть: еще Орды не будетъ, къ наяснѣйшому великому господарю моему въ Варшаву поѣду и вся подобная промежъ обоихъ великихъ господаровъ нашихъ дѣлати буду. Сицевымъ моимъ желаніемъ моимъ сей листъ мой печатую; Господъ же мира и всякаго дружелюбія есть и будетъ между нами.

Въ городѣ моемъ Новосюлкахъ, лѣта Божого нароженя 1648, мѣсяца мая 4 дня Римскимъ числомъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ листа адресъ и помята: 156-го, мая въ 9 день поданъ съ Сѣвскимъ сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Протопоповымъ.*

**178.** — 1648, апрѣля 30. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Тимофея Бутурлина о разбѣгахъ, производимыхъ козаками.

Государю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Тимошка Бутурлинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 156-мъ году, апрѣля въ 23 день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексея Михайловича всеа Русіи указу, посылаю я холопъ твой изъ Бѣлгорода въ ста-

№ 179. ницу внизъ по Сѣверскому Донцу къ урочищамъ до Боровой и до усть Айдара и до Соколихъ горъ Бѣлогородскихъ станичниковъ, сына боярскаго Ивана Выглозава съ товарищи. И апрѣля, государь, въ 30 день, Бѣлогородцкіе станичники, сынъ боярскаго Иванъ Выглозавъ съ товарищи, и(зъ) станицы Сокольской ѣзды въ Бѣлгородъ пріѣхали, а въ роспросѣ въ Сѣбзжей избѣ мнѣ холопу твоему сказали: апрѣля де, государь, въ 26 день въ послѣднемъ часу дни, ѣдучи де онѣ къ урочищу къ Саколихъ Горамъ и будутъ на рѣчкѣ Осиновцѣ, и въ томъ де, государь, мѣстѣ гоняли за ними воры Черкасы по смѣтѣ челоуѣкъ съ восьми, и розагнали де ихъ на двоя и станичною де, государь, ихъ рухледь, япончи и сѣдла, поотбили и до Премого де, государь, урочища до Саколихъ горъ доѣхоть не допустили. Да по твоему жъ государеву цареву и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно мнѣ холопу твоему изъ Бѣлагорода послать рѣкою Донцомъ въ судахъ на тор(г)ъ твоихъ государевыхъ хлѣбныхъ запасовъ къ Василью Толстому. И рѣкою, государь, Донцомъ и степью отъ Литовскихъ людей воровъ Черкасъ проѣзду нѣтъ: вездѣ, государь, по дорогомъ станичниковъ въ станицахъ и всякихъ чиновъ людей въ проѣздахъ до смерти побиваютъ и грабятъ. И о тѣхъ, государь, воровскихъ Черкасехъ вели, государь, мнѣ холопу своему свой государевъ указъ учинить: посылать ли, государь, мнѣ холопу твоему за тѣми воровскими Черкасы твоихъ государевыхъ Бѣлогородскихъ ратныхъ людей?

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ: въ Розрядъ; 2) помята: 156-го, мая въ 9 день зъ бѣлогородцомъ съ Кондрашкомъ Труновымъ; 3) помята: 126-го, мая 9 день, государь сей отписки слушалъ, указалъ: отписать велѣлъ, отписать въ ссоби; да тѣ дѣла зъ гончикомъ хъ Полскому Королю да къ рубежу да къ Бѣлгороду изъ Путивля писать.*

**179. — 1648, въ апрѣль.** Письмо Новгородка Сѣверскаго подстаростія Оомы Малаховскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому *о возвращеніи убѣжавшей за Московскій рубежъ шляхтянки съ сыномъ и слугою.*

Наяснѣйшаго великаго господара Владислава Четвертого, Божею милостію короля Польскаго великаго князя Литовскаго и иныхъ его королевскаго величества многихъ, одѣ Томоша Малаховскаго, городничаго Стародубовскаго, подстаростега Новгородка Сиверскаго, Божею милостію великаго господара царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и иныхъ многихъ господарствъ господара и обладателя, его царскаго величества (въ) городѣ его царскаго величества Бранскѣ столнику и воеводѣ князю Алексѣю Юрвичу.

Урожданаго Войтеха Скроцкаго, шляхтича добраго и обывателя повѣту Новгородка Сиверскаго изъ села Юркова уѣзду Новгородскаго, одпушаю я тобѣ, къ воеводѣ Звенигородскому, въ Бранскѣ для зыску збѣглое жоны его вѣнчалное, также шляхтянки доброе, урожданаго Галшки Поликшанки, и сына его Петра Скроцкаго, которая збѣгла и утекла одѣ него зъ холопомъ того Войтеха Скроцкаго, на йме Василемъ Стефановымъ, и тамъ мешкаетъ въ деревни въ слободѣ Полской надѣ Ижпуцю рѣкою за боярми Яхимомъ, Лавриномъ и Иваномъ Потрусовыхъ въ уѣздѣ Бранскомъ. И тобѣ бѣ столнику и воеводѣ и князю Олексѣю Юрвичу Звенигородскому, помня на великихъ обоихъ господарей нашихъ вѣчное ихъ утвержене и посолскою мирскою договоръ, томуто шляхтичови Войтехови Скроцкому сыскъ и управу здѣлалъ и жону того Скроцкаго Галшку Поликшанку, яко его власную вѣнчалную, изъ сыномъ его Петромъ выдалъ; а выдавши тую жону его Войтехови Скроцкому, назадъ ко мнѣ безъ жадное трудности одпустилъ, не нарушаючи миру



межи собою. А чинимо собѣ посуѣдску межи собою: якъ я людемъ его царского величества боярскимъ и хрестіаномъ зарубезкимъ чинилемъ и чинить обѣцаюсе зыскъ и управу, розумѣю я и по тобѣ, што зыскъ и управу здѣлавшы тому-то Войтехови Скроцкому, и ѣзды и працы дарма не опустышъ. А того збѣга и холопа, который жону свою покинувши вѣнчалную, зъ бояринею того Скроцкого, много денегъ побравшы и много шкодъ починившы, утеклъ, за таковое показнить, штобы и другой того смѣть не чинилъ. А притымъ се любви твоей отдаю. Писанъ въ замку Новгородка Сиверского, 1648, мѣсяца мая першого дня.

*Подлинникъ. — На конвертъ адресъ:* Въ городъ его Бранскъ царского величества воеводѣ князю Олексію Юрвичу, столнику Звенигородскому. *Внизу помѣта:* 156-го, апрѣля въ 20 день посланы стрѣльцы Михалка Дружининъ, Михалка Вешнековъ.

**180.**— 1648, мая 1. Отписка Брянскаго воеводы князя Алексѣя Звенигородскаго по тому же дѣлу.

Государю царю великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой Алешка Звенигородцкой челомъ бьетъ. Въ прошломъ, государь, во 154-мъ годѣ, августа въ 14 день, прислана твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси грамота нсѣ Посолского Приказу за приписью дьяка Олмаза Иванова во Брянскъ ко мнѣ холопу твоему; а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: будетъ учнутъ изъ Литовскихъ порубежныхъ городовъ державцы ко мнѣ холопу твоему писать о перебѣгщикахъ, чтобъ перебѣгщиковъ на обѣ стороны отдати, а мнѣ бѣ холопу твоему противъ ихъ писма писать къ нимъ, что въ посолскомъ договорѣ про перебѣгщиковъ, чтобъ ихъ на обѣ стороны отдавати, не написано, и чево въ посолскомъ договорѣ и въ вѣчномъ докончанѣ не напи-

сано, и того вновь всчинать не пригоже; и № 180. отказать въ перебѣгщикахъ впрямь, и впредь бы они о томъ ко мнѣ холопу твоему не писали; а будетъ, государь, которые твои государевы Рускіе люди, перебѣжавъ, живутъ въ королевской сторонѣ, а Литовскихъ городовъ державцы учнутъ ихъ въ твою государеву сторону присылать и отдавать назадъ, а своихъ учнутъ просить къ мужьямъ жонъ, а къ женамъ мужей или къ отцомъ и къ матеремъ дѣтей, и мнѣ, холопу твоему, ихъ въ твою государеву сторону принимать не велѣно, а говорить: коли они, забывъ Бога и православную хрестіанскую вѣру и твое государское крестное цѣлованья, тебѣ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси измѣнили, перебѣжали въ ихъ Литовскую сторону, и онѣ бѣ держали ихъ у себя гдѣ хотять, а въ твою государеву сторону они ненадобны.

И въ нынѣшнемъ, государь, въ 156 годѣ, апрѣля въ 20 день, писалъ во Брянскъ ко мнѣ холопу твоему изъ Новагородка Сѣверского державецъ Отомашъ Малаховской; а въ листу ево пишетъ: бѣжала изъ Новагородка Сѣверского изъ села Яркова отъ шляхтича отъ Войтеха Скроцкого жена ево вѣнчалная Ганшка Подикшанка нсѣ сыномъ Петрушкомъ Скроцкимъ; а бѣжала де, государь, та ево жена съ похолкомъ съ Васкамъ Стефановымъ въ твою государеву сторону во Брянской уѣздъ въ помѣстьѣ Ефима да Лаврентья да Ивана Потресовыхъ, — и чтобъ мнѣ Войтеха Скроцкого жену и сына ево сыскавъ, отдать тому шляхтичу Войтеху Скроцкому, а отдавъ, отпустить ево назадъ въ Литовскую сторону. И Войтеха Скроцкого бѣгая ево жена нсѣ сыномъ съ Петрушкомъ во Брянскомъ уѣздѣ сысканы въ помѣстьѣ Лаврентья да Ивана Потресовыхъ; и та, государь, Войтехова жена Скроцкого отдана за пристава тюремному сторожу Микифорку Фодорову до твоего государева указу. И въ нынѣшнемъ же, государь, во 156 году мая въ

№ 181. 1 день, билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи иноземецъ Литвинъ шляхта Войнка Павловъ сынъ Скротцкой Новагородка Сѣверскаго, а ко мнѣ, холопу твоему, во Брянску въ Сѣвѣжею избу прислалъ за своею рукою челобитною, а въ челобитной ево написано, чтобъ ты государь ево иноземца пожаловалъ велѣть о томъ къ тебѣ государю къ Москвѣ отписать и пода отпискою, подать листъ и ево челобитною въ Посолской Приказъ, и ту ево жену и сына ево Петрушка и похолка Васка ему отдать. И я холопъ твой Новагородка Сѣверскаго державца отъ Тамаша Молаховскаго листъ и Павла Скротцкаго челобитною за ево рукою, подклея пода отписку, послалъ къ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, къ Москвѣ, а отписку, государь, и листъ и челобитною велѣлъ подать въ Посолскомъ Приказѣ дьякомъ: думному Назарю Чистого да Олмазу Иванову. И о томъ мнѣ, холопу своему, что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ.* — На оборотъ 1) адресъ: 2) попытка: 155-го, мая въ 16 день зъ Брянскимъ стрѣльцомъ съ Ивашкомъ Докучаевымъ; 3) *сверху*: Выписать на перечеѣтъ.

**181.** — 1648, мая 1. Письмо старосты князя Вишневецкаго, Малюшицкаго, къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещеву съ вѣстями о движеніи Татаръ.

Божіею милостію великаго государя Владислава Четвертого, короля Полскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества съ Краснаго, маестности яснесвѣщнаго Еремея Михайла Корибута, княжати на Вишневцу и Лубняхъ, земь Рускихъ воеводы, староста его Константинъ зъ Малюшицъ Малюшинскій, въ панства Божіею милостію великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ государствъ государя и

обладателя, его царскаго величества въ Путивль Никифору Юрьевичу Плещеву, столнику и воеводѣ Путивльскому.

Азъ Константинъ зъ Малюшицъ Малюшинскій вмсти столнику и воеводѣ Путивльскому Никифору Юрьевичу Плещеву здоровья добраго отъ Гда Бга зичу, якъ собѣ, и вѣдомо даю, же пишеть его милость панъ гетманъ коронній стороны людей Крымскихъ, съ которыми сполнвися Хмельницкій своеволній въ тысячахъ козаковъ чотирохъ зъ Ордою, и пана камисара посадили на вершинахъ Саксагану въ четверть прошлій, и вонско Запорозское тамъ посилкуеть противно Татаровъ; але предся гору беретъ Орда и подъ Чегиринъ обѣщается подходить рихло; и панъ полковникъ Переяславскій видѣлъ на Кучкасахъ по сей сторонѣ въ поляхъ вширь и долго большой милъ Орда стоитъ и еще прибываетъ. И по написъ сеен грамоти прибѣгли зъ листами отъ гетмана коронного, же Орда скупилася съ Хмельницкимъ, гдѣ всѣ войска обернулися противно ихъ людей. Тое ознаимивши, прошу, если будетъ вѣдомость, давай мнѣ знати, и я не буду лѣниться. А за тѣмъ писанъ въ Красномъ, лѣта нароженя Христова 1648 мая 1. Константинъ зъ Малюшицъ Малюшинскій.

*Подлинникъ.* — На конвертѣ 1) адресъ: Столнику и воеводѣ Путивльскому Никифору Юрьевичу Плещеву оддать; 2) попытка: 156-го году, мая въ 2 день привезъ листъ нсъ Краснаго сторожъ полявый Васка Яковлевъ.

**182.** — 1648, мая 1. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещеву, съ извѣстіемъ о движеніи Татаръ и съ приглашеніемъ скорѣе соединиться противъ нихъ.

Наяснѣйшого и великаго господаря Владислава Четвертого, Божіею милостію короля Полскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго пресвѣтлаго величества панъ радный короны Полское Адамъ Свентолдичъ

Кисель, воевода Браславскій, староста Носовскій, Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского пресвѣтлого величества воеводѣ Путивльскому господину Микифору Юревичу Плещееву, миръ здравіе.

По указѣ наяснѣйшого великого государя, егда Крымскій царь быть мирно и дружно съ нами общался и Черкасскихъ воровъ змѣнниковъ не пріймати, ни стоять при нихъ, зѣхалъ я зѣ украинскихъ городовъ во путь мой къ наяснѣйшому великому государю моему для всякого дѣла доброго промежъ обоихъ великихъ государей нашихъ, о немже ко мнѣ его царского величества бояре великіе господины писали ко мнѣ зѣ столицы. Нынѣ же достиже мя вѣсть о прелести поганской Татарской, што они, егда ясневелможный каштелянъ Краковскій, гетманъ великій коронный, послалъ полкъ оденъ войска коронного на змѣнниковъ Черкасскихъ, они собакове Татары Крымци и Нагайци тотъ полкъ въ поляхъ на урочищу Жолтые Воды осадили, тридцать тысячъ орды на тотъ полкъ пришло, рымскимъ числомъ второго мая. Они же, въ Христа Господа вѣруючи, храбро и boldly ополчившись, бранятся; но по нынѣшнее время што се дѣяло — Богъ вѣсть. Азъ же повѣсти сей о таковой вражди и прелести поганской, въ городъ мой Гошу ко мнѣ принесенной, до наяснѣйшого великого государя моего не ѣдучи, послалъ скорымъ дѣломъ вѣсть тую въ тотъ же часъ, и къ тебѣ господину пишу сію грамоту, Егда положено на мнѣ, ащебы была орда въ его царского величества землю пошла, ити за нею зѣ ясневелможнымъ каштеляномъ Краковскимъ, аще ли же поидеть въ землю наяснѣйшого великого государя моего — и мнѣ подобаетъ писати въ столицу къ его царского величества великимъ господиномъ и въ его царского ве-

личества Хотмѣнскому воеводѣ господину князю Семену Никитичу Болховскому, и къ вамъ господиномъ, его царского величества порубежнымъ воеводомъ, представити то, што можемъ посолскимъ договоромъ совершенно есть и христіанскимъ братствомъ обоихъ великихъ государей нашихъ закрѣплено: никакое не дати причины Крымцомъ; аще ли же они дерзнуть и учнутъ воевати которое великое государство, пресвѣтлымъ великимъ государемъ нашимъ, Божією милостію собѣ брати, быть заодно; и аще бы тые собаки прелщали, хотячи будто зѣ однимъ великимъ государемъ быть въ дружбѣ, а зѣ другимъ воевать, таковое прелести ихъ не пріймать. И тая статія какъ есть закрѣплена въ договорѣ моемъ, то вамъ всѣмъ вѣстно есть. Егда же нынѣча объявилася сисевая прелестъ и вражда поганская противъ наяснѣйшому великому государю моему, — не точію убо никакая причина одъ насъ тымъ поганцомъ нѣсть дана, но исполняючи имъ то, што въ докончанію зѣ Турскимъ солтаномъ мирномъ написано есть: своевольныхъ Черкасцовъ на море и на поле не пускаты, тотъ полкъ войска коронного посланный на Запороже штобы своевольныхъ Черкасцовъ усмирить, — они поганци, писавши къ ясневелможному каштеляну Краковскому, за то дякуючи, нынѣча зраду дѣлали и такую вражду и подступъ учинили, на кровь христіанскую псы поганскіе лестю и зрадою наступили; егда имъ не довелось явне начати войны съ нами, сидевымъ поганскимъ способомъ дерзнули. Про то такъ о скоромъ дѣлѣ къ тебѣ его царского величества воеводѣ Путивльскому ближайшему пишу, тебѣ, господине, вѣсть о той прелести поганской даю. И тебѣ бѣ единого гонца къ его царскому пресвѣтлому величеству выслать, а другого къ его царского величества воеводѣ Хотмѣнскому и къ его царского величества Сѣвскимъ воеводомъ. Нынѣ время есть, да увидать поганци братскую любовь пресвѣтлыхъ вели-

№ 183. кихъ господарей нашихъ и крѣпкій союзъ хри-  
столюбія. Азъ именемъ наяснѣйшого великого  
господаря моего пишу, не одъ себе пишу, по  
договорѣ моемъ посолскомъ зъ его царского  
величества бояры великими господины и дум-  
ными людьми, да будетъ объявленна братская  
любовь къ наяснѣйшому великому господарю  
моему его царского пресвѣтлого величества и  
по обвѣщанію въ многихъ грамотахъ, ко мнѣ  
писанныхъ одъ прежнего воеводы Путивлско-  
го и одъ воеводы Хотмѣнского, што аще  
подлѣнно будетъ ходъ Татарскій въ землю  
нашу, обвѣщался по укази его царского ве-  
личества быть ко Днѣпру въ помочъ намъ зъ  
его царского величества ратными людьми. Се  
подлѣнно пишу къ вамъ, то самымъ явно есть,  
што тые поганци начали вражду и насту-  
пають кромѣ всякое причины. Мы же надѣм-  
ся на милость Божию: аще прелестю поган-  
скою своею насъ зрадили, не доконца ути-  
шаться, точію сходство великихъ пресвѣтлыхъ  
господарей нашихъ братское да будетъ ны-  
нѣча объявлено. О томъ пишу зъ тымъ къ  
тебѣ, господине, днемъ и ношію посылаю,  
да будетъ исполненно наше желаніе, ваше же  
обвѣщаніе. Азъ убо къ наяснѣйшому велико-  
му господарю моему всѣ грамоты одослалъ,  
въ которыхъ писано есть, што указъ его цар-  
ского величества есть и будетъ быть намъ въ  
помочъ; сему же нынѣча доспѣ время. Господь  
же мира и любве да будетъ между нами.

Въ городѣ моемъ Гоши, милѣ тридцать одъ  
Кіева, лѣта Божого нароженя 1648, мѣсяца  
мая одиннадцатаго дня рымскимъ числомъ.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ:* Его  
царского пресвѣтлого величества воеводѣ Пу-  
тивльскому господину Микифору Юревичу Пле-  
щеву, въ кгородѣ Путивлю.

**183.** — 1648, мая 3. Отписка Бѣлгород-  
скаго воеводы Тимофея Бутурлина о без-  
покойствахъ отъ козаковъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю

Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Тимош-  
ка Бутурлинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ,  
государь, въ 156-мъ году, мая въ 3 день,  
прислана твоя государева царева и великого  
князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи гра-  
мота изъ Розряду въ Бѣлгородъ ко мнѣ хо-  
лопу твоему за приписью твоего государева  
думново дѣяка Миканла Волощеннинова; а въ  
твоей государевѣ грамотѣ писано: пріѣхали  
де къ тебѣ государю къ Москвѣ изъ Крыму  
отъ посланниковъ твоихъ государевыхъ, отъ  
Тимофея Хотунского, кречетники и соколни-  
ки и толмочи; а въ роспросѣ де, государь,  
сказали, что въ Крыму при нихъ учили зби-  
ратца Крымскіе многіе люди; а въ разгово-  
рахъ слышали они отъ Татаръ, что де, го-  
сударь, нынѣшнего лѣта съ весны рано при-  
ходить Крымскимъ людямъ войною на твои  
государевы украины большимъ собраньемъ; и  
мнѣ бы, государь, холопу твоему въ Бѣлго-  
родѣ жить съ великимъ береженьемъ, навѣ-  
сти по городомъ и станицы и урочищамъ по-  
сылать частые и вѣстей про воинскихъ лю-  
дей провѣдывать всякими обычен неоплошно,  
чтобъ, государь, Татаровъ къ Бѣлгороду без-  
вѣстно не пришли и дурна какова надъ го-  
родомъ не учинили и людей не побили и въ  
половъ не поймали, — и по вѣстямъ, государь,  
бѣжали уѣздные люди въ городъ на спѣхъ  
зъ женами и зъ дѣтми.

И по твоему государеву указу я холопъ  
изъ Бѣлгорода въ станицы къ урочищемъ  
и на вѣсти по городомъ посылаю безпрестан-  
но. И въ проѣздѣ, государь, Бѣлгородскихъ  
станичниковъ на поли и на рѣкѣ Осколѣ на  
устѣ рѣчкѣ Осиновца воры Черкасы побива-  
ють, станичные кони и ружье грабятъ и ста-  
ницъ, государь, до урочищъ не допускають.  
А сказывали, государь, мнѣ холопу твоему  
Бѣлгородскіе станичники: нынѣшніе де, го-  
сударь, весны пришли изъ Литовскіе стороны  
изъ Миргорода, державы Концаполского, во-  
ровскіе Черкасы, атаманъ Гришко Торской,



на рѣку на Донецъ для воровства: а съ нимъ де, государь, воровъ Черкасъ двѣсти чело-  
вѣкъ; да изъ Литовскіе жъ, государь, сто-  
роны мимо Можевской городъ Валки про-  
шелъ на рѣку жъ на Донецъ города Черкасъ,  
державы пана Козановского, Черкашенинъ ато-  
манъ Забузской, а съ нимъ Ляховъ и Чер-  
касъ семдесятъ челоѣкъ, Татаръ ихъ трид-  
цать челоѣкъ; а всѣ де, государь, ѣхали о  
двуконь и стали де, государь, на рѣкѣ на  
Донцѣ въ разныхъ мѣстахъ. И отъ тѣхъ, го-  
сударь, воровъ Черкасъ съ рѣки Донца чи-  
нитца воровство многое и впредь, государь,  
отъ тѣхъ воровъ Черкасъ къ урочищемъ ста-  
ничникомъ проѣхоть немочно. И что, госу-  
дарь, въ недоѣздѣ Бѣлогородскихъ станич-  
никовъ до урочищъ учинитца какое дурно,  
воинскіе люди за ихъ недоѣздомъ подъ твои  
государевы украинные города безвѣстно про-  
йдутъ и повоюютъ, — и мнѣ бы, государь,  
холопу твоему въ томъ въ опалѣ не быть.

*Подлинникъ.*—На оборотъ: 1) адресъ; 2) по-  
мѣта: 156-го, мая въ 16 день зъ Бѣлогородцомъ  
съ Елистраткомъ Лодыгинымъ; 3) сверху: Го-  
сударь указалъ писать хъ королю и къ Адаму.

**184.** — 1648, мая 10. Письмо князя Ге-  
ремѣи Вишневецкаго къ Путивльскому  
воеводѣ Никифору Плещееву съ извѣсти-  
емъ о Татарахъ.

Наяснѣйшого и великого государя Владисла-  
ва Четвертого, Божіею милостію короля Полско-  
го и великого княжати Литовского и иныхъ,  
его королевского величества отъ Еремѣя Ми-  
хайла Корибута, княжати на Вишневцу и Луб-  
няхъ, воеводы земель Рускихъ, старосты Ка-  
невского, Божею милостію великого государя  
царя и великого князя Алексѣя Михайловича,  
всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ  
государя и обладателя, его царского величе-  
ства воеводѣ Путивльскому господину Ники-  
фору Юрьевичу Плещееву.

Въ нынѣшнемъ нароженіи Христова 1648

году, мѣсяца мая 10-го дня, имѣючи подли- № 185.  
ныхъ языковъ вѣсти, которые у насъ изъ  
разныхъ мѣстъ безпрестанн поновляючи до-  
ходятъ, что непріятелѣ креста Христова на  
готовѣ собранныхъ ордѣ на урочищѣ стоять  
у Княжихъ Байраковъ 40000. Подлинно ихъ  
сказываютъ, а того еще невѣдомо, въ кото-  
рые стороны. Чего имъ Боже не помощи —  
если въ панство его королевскіе милости ко-  
руны Полскіе, албо въ землю его царского  
величества Московскую мысль имъ есть итти,  
всѣ наготовѣ и за таковыми вѣстями по обѣ  
стороны Днѣпра съ войски корунными сто-  
ять, я я при здѣшнихъ маестностяхъ моихъ  
съ людьми моими готовъ есмь: ожидаю ско-  
рые вѣсти, и по вѣсти, куды мнѣ лучитца,  
итти. И для того сею грамотою моею его  
царского величества и тебѣ знати даю, чтобъ  
вы были наготовѣ на большое остереганья  
отъ стороны того непріятеля креста святаго.  
А если послышите откуда вѣсти, что они въ  
нашу страну пойдутъ, помочь чините намъ  
съ людьми своими; а естлибы къ вамъ пой-  
дутъ, и мы, взявши о томъ вѣдомость, не  
измѣшкаемъ вамъ на помочь съ людьми по-  
спѣшить; и о томъ иныхъ его царского вели-  
чества городовъ пограничныхъ воеводамъ....  
если о томъ поганствѣ ка(кія вѣсти).... имѣ-  
ти будете,.... дайте знать. Потомъ.... писа-  
но въ При(лукахъ 1648 года) мая 10-го дня.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ ли-  
ста зъ бѣлоруского писма, каковъ писалъ въ  
Путивль къ воеводѣ къ Никифору Плещееву  
князь Еремѣй Вишневецкой; а къ Москвѣ  
тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156-мъ  
году, мая въ 21 день.

**185.** — 1648, мая 6—22. Письма Новго-  
родъ-Сѣверскаго подстаростія Станисла-  
ва Сосновскаго, къ Сѣвскимъ воеводамъ  
и къ Трубчевскому.

I. Наяснѣйшого и великого господаря Вла-  
дыслава Четвертого, Божію милостію коро-

№ 185. роля Полского и великого князя Литовского и иных, его королевского величества одъ Станислава Сосновскаго, подстаростего Новагородка Сиверского, Божію милостію великого господаря царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского величества въ городъ Сѣвскъ столникови и намѣстникови Кашинскому и города Сивска и Комарицкихъ волостей драгунского строю воеводѣ Замятни Ѳедоровичу Леонтіеву, да Сѣвскому воеводѣ Ивану Семеновичу Кобыльскому.

Панъ Войтехъ будетъ похваленъ, же такъ великого и чесного воеводу здѣсь до Сѣвска и великихъ господей зостать рачилъ, умного, розумного и незадорливого. Я тому радъ и тѣшу се зъ доброго здоровья твоего и счастливого пріѣзду до Сѣвска; дай Боже на многіе лѣта здѣсь тебѣ жити изъ любыми другомъ и зъ счады твоими, прямо зычу. А што ты ко мнѣ писалъ про хрестіанъ его царского величества, про лошади и рухляди ихъ, — што я засталъ въ городѣ двое лошадей изъ жеребонкомъ, што здѣсь уродило, то я тотчасъ на писане твое оддать велилъ; а другихъ лошадей я ещѣ не бачилъ, а якъ скоро се навернуть, тотчасъ и тѣ одошлю; бо я по указу великихъ господарей нашихъ, яко порубежный урядъ, хочу мирно жити и хрестіаномъ его королевского величества не скажутъ воровать. И тобѣ бы столникови и намѣстникови Кашинскому и города Сивска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю воеводѣ Замятни Ѳедоровичу Леонтіеву, да и тобѣ Ивану Семеновичу Кобыльскому, также тежъ заказать крестіаномъ его царского величества переждъ сего воровать, и справедливость неодволочную дѣлать. Будте здоровы и ласкавы ку мнѣ. Писанъ въ Новагородку Сиверскомъ, року 1648, мѣсяца мая двадцатого дня по римскому числу.

*На конвертѣ адресъ и пошлѣта:* 156-го году, мая въ 19 день.

II. Даю вамъ свѣсно, што дей Войка крестіанинъ бу . . . . вѣсно мешкаючи въ Княжычахъ за паномъ Степаномъ Залѣскимъ и . . . пана своего здрадивши, въ его царского величества сторону за рубежъ ещѣ о Покровѣ пресветое Богородицы перебѣжалъ. А нынѣшнего времени 1640 осмого году мѣсяца мая, зъ дня трынадцатаго на день чотырнадцатый по римскому числу, воровскимъ дѣломъ тотъ Войка съ товарисчи своими зъ Хотивижа вночи до Княжичъ пришедши, у того пана Степана Залѣского и у пана Андрея Крашинскаго коней двое взялъ: одного гнѣдого бахмита съ петномъ, цѣна рублей тридцать, да другого вороного, цѣна рублей осмнадцать; и съ тыми коньми того вора Войка переховывалъ Павелъ Ѳедоровичъ Смыкарова деревни, да и деревни Хотивижи вси того жъ вора переховываютъ и зъ нимъ переводню держать, и на тыхъ же пановъ, Крашинского и Залѣского, похвалку на здоровье ихъ и маетность чинять спаленьемъ огнемъ. Въ чомъ дѣяться не граздѣ, што въ сусѣдствѣ на порубежи будучи, ссору и воровство чинять. И тобѣ бы столнику и намѣстнику Кашинскому города Сѣвска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю воеводѣ Замятни Ѳедоровичу Леонтіеву, да и тобѣ Сивскому воеводѣ Ивану Семеновичу Кобыльскому, вѣдая и помня обоихъ великихъ государей братскую любовь и межи великими государствы тишину вѣчную, того вора съ товарисчи и съ тыми коньми тому Павлу Ѳедоровичу Смыкаровки деревни да Ивану Бреденкивому, што оны зъ воромъ перестаютъ и вора въ дому своемъ переховываютъ, сыскать и тымъ паномъ, Залѣскому да Крашинскому, тѣ кони оддать воскорѣ; а тому вору и тѣмъ людямъ, што зъ нимъ перестаютъ и переводню держать, жестокое наказаніе учинить, штобъ оны впередъ сего коней не крали, похвалокъ не чинили и огнемъ не палили помѣстя шляхецкого. Для котораго сыску ѣдутъ . . . . паны Андрей Крашинскій да

Залѣской, ѣдутъ, штобы вы во всемъ сыскѣ во правду здѣлали неодвочю; и ихъ отпустить не задержан(но), какъ и я его царского величества людемъ всякій сыскѣ чиню, и супротивъ того чи(нить не за)мѣшкаю, покажется ли тутъ. Писанъ въ Новогородку Си(верскомъ року) 1648 (мая мѣсяца) дватцать первого дня (по римскому числу).

*На конвертъ адресъ и помята:* 156-го году, мая въ 16 день.

III. Ижъ што дей нинешнего году 1648 недѣли четвертое послѣ Великоднѣ, зъ недѣли на понедѣльникъ, разбойникъ Ивашка, а имени отца его невѣдаю, подъ часъ небытности крестьянина пана Андрѣя Окгницкого деревни Есмани Ивана Демьяновича Мелника въ дому, и тотъ-то Ивашка у его ночовавши и вночи вставши, жону его Овдію Оедоровну да и сына его Пилипа звезавши, билъ, мордовалъ и мало што и до смерти не позабывалъ, — Господь Богъ вѣдаетъ, если живы будутъ, которые и нонѣ хорые лежатъ; и есче и того мало маючи, што ижъ билъ и мордовалъ, одбивши скрыню, побралъ животы его и разные рухледи, именно: жипунъ синій лунскій зъ кгузиками едwabными зелеными, жовтымъ киромъ подшитый, цѣна чотыри рубли; да шлыкъ черлоный кармазиновый кунцею обложоною, цѣна пултора рубля; убранье сине-темное каразин(овое), цѣна рубль; да панчохи Польскіе, цѣна пулрубля; бѣлякъ габинный новый, цѣна рубль; чоботы черлоные, цѣна дванадцать алтынъ, да другіе черные — десять алтынъ; да ермякъ женскій темносиній зъ строкою зеленою, цѣна пять рублей; запояску зеленую изъ шнуркомъ, цѣна тридцать алтынъ; перстиѣвъ сребрныхъ чотыри, цѣна рубль; серги сребрные двое чистые позолочоные зъ каменемъ зеленымъ и червонымъ, цѣна двадцать алтынъ; денегъ готовыхъ дванадцать рублей, да кошуль мѣйскихъ лняныхъ три, женскихъ лняныхъ же чотыри и намѣтокъ тонкихъ чотыри, цѣна все- № 185.

му тому три рубли; и шнуровъ едwabныхъ шолковыхъ черлоныхъ чотыри, цѣна рубль; да мѣшковъ три, цѣна десять алтынъ; поесъ черловный, цѣна двѣ гривни; да кобылу бурю, копыто бѣлое у ноги лѣвое, да на той же нозѣ бирукъ првалъ есче жеребонкомъ, цѣна осемъ рублей; сѣдло, цѣна полтина; рогатину, цѣна чотыри алтына; топоръ, цѣна десять алтынъ, — усе тое рахуючи Московскими деньгами. И тые вси животы того Ивана Демьяновича Мелника Есманского розбоемъ вночи тотъ-то Ивашка побравши, въ его царского величества за рубежъ въ деревню Кропотовъ за Нерусою Сѣвскаго уѣзду въ Комарицкую волость перебѣжалъ и тамъ у Гришка Дядисчина въ козаки наймается; а тую клячу дей уже продалъ Орѣшку барышнику въ деревни Сниткиной. Инобы вамъ столникови Кашинскому и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю воеводѣ Замятни Оедоровичу Леонтіеву, да Сѣвскому воеводѣ Ивану Семеновичу Кобыльскому, паметаячи вѣчной миръ, тишину межи великими господами и братскую любовь, того Ивашка разбойника зо всеми побраными рухлядьми тому Иванови Демьяновичови Мелникови, зъ стребами до деревни Кропотовъ за Нерусою поѣхавъ, сыскать и до себе, яко его царского величества начальниковъ, привести и во всемъ томъ дѣлѣ сыскѣ и управу прямо здѣлать велити, яко зъ разбойника, и того Ивашку велитъ казнить безпосчадно, штобы того розбою впереждъ сего не было и такихъ разбойниковъ, водлугъ пактъ, черезъ ясневелможного его милости пана каштеляна Кіевского стальныхъ, великого посла, выдавать и не пріймовать. А для того сыску одпущенъ есть тотъ же Иванъ Демьяновичъ Мелникъ да другой Кашура, штобы вы, сыскавши вси рухледи, имъ отдать и ихъ безо всякого задержаня въ Новагородокъ знову одпустить. Писанъ въ замку Новагородка Сиверского,

№ 186. року 1648, мѣсяца іюня 2 дня по римскому числу.

На оборотъ адресъ и помятка: 156-го, іюня въ 9 день.

IV Въ городъ Трубческъ столнику и воеводѣ Микифору Никитичу Нашокину.

Писалъ ты ко мнѣ въ городъ его королевского величества къ Томашу Малаховскому, городничому Стародубскому, про лошади, которые суть въ Юдиновѣ, въ маестности его милости пана Понентовского: то не въ моемъ приказѣ и нѣтъ его здѣсь самого. Але якъ здѣсь до Новогородка приѣде его милость панъ Понентовскій, буду зъ нимъ я мо(вити), абы тые лошади рассказали воротить. А въ другой грамотѣ до того жъ Томаша Малаховского, городничого Стародубского, пишешъ про ты... Васка Капустина, што тамъ въ его царского величества земли много повор(оваль). Инобы тебѣ столнику и воеводѣ того вора велить к(гаразъ про(учи)ти, штобы се другіе покаяли, а в(же)ли завели его сковать... што... въ городъ поробилъ всякого дѣла часть немалый; бо тыхъ воровъ п(н)ачей не ус(к)ромимо; я такожъ дѣлаю такому вору, такъ... мнѣ въ руки, и всякій сыскъ дѣлать будутъ на потомъ. Писанъ въ замку Новогородка Сиверского, року 1648, мѣсяца мая 23 дня по римскому числу.

На оборотъ адресъ и помятка: 157-го, мая въ 15 день подаль листь деревни...рова крестьянинъ Сидорка Григорьевъ.... — Подлинныя вѣстїе.

**186** — 1648, мая 12. Письмо подстаростя Бѣльскаго Павла Колонтая Ржевскому воеводѣ Ивану Стрешневу о возвращеніи сбѣжавшихъ за рубежъ лошадей и о позволеніи козакамъ переходить черезъ рубежъ безъ билета.

Наяснѣйшого и великого господаря Владыслава Четвертого, Божію милостію короля Полского и великого княжства Литовского

и инныхъ, его королевского величества Павла Василевича Колонтая, дворенина его королевской милости и подстаростего Бѣльскаго, Божію милостію великого господаря цара и великого князя Олексѣя Михайловича, всея Росіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского величества въ городъ Ржовъ столнику и воеводѣ Ржевскому Ивану Ивановичу Стрешневу.

Били мнѣ чоломъ козаки его королевской милости Осускіе, што имъ недѣль тому тры двое лошади збѣгли, одинъ конь рыжъ, другая кляча вороная зъ ухомъ лѣвымъ нарѣзаннымъ, и кажутъ, што тые лошади ко тобѣ воеводѣ въ городъ отведени. Ино бы тобѣ воеводѣ, тые лошади сыскавши, велѣть имъ вернуть. Тые жъ козаки Осускіе били мнѣ чоломъ, што ихъ за рубежъ къ собѣ безъ грамоты для купли и продажи не пушчае; и ваши люди съ уѣзду Вяземского, которые одъ города далеко живутъ, для грамоты имъ далеко ѣздить, а я ихъ на Бѣлую повольно пушаю. Инобы и тобѣ воеводѣ Ржевскому козакомъ Осускимъ для покупки или продажи до Ржова не заборонять ѣздить. А будетъ какая кривда отъ нихъ альбо шкода станеться, я съ нихъ сыскъ и управу дѣлаю. Писанъ на Бѣлѣй, мѣсяца мая дванадцатого дня, року тисеча шесть сотъ сорокъ осмого.

Подлинникъ. На конвертѣ адресъ: Въ городъ Ржовъ столнику и воеводѣ Ржевскому Ивану Ивановичу Стрешневу. На копіи, сдѣланной съ этого письма и съ другого, отъ 10 апрѣля сею года, написано: Бояре приговорили про лошади Еремѣя Чаплина: сыскать, и будетъ по сыску тѣ лошади впрямъ Еремѣя Чаплина, а взяли ихъ на государевѣ землѣ, и тѣ лошади велѣть отдать Еремѣю; а за рубежъ велѣть писать, что тѣ лошади Еремѣя Чаплина, а своровали у него тѣ лошади свели люди его со многими пократчи животами, и тѣ лошади сысканы на государеѣ землѣ; а



бѣглецы люди со многими животами его пропали безвѣстно, и тѣхъ лошадей отдать имъ за рубежъ не доведется, потому по сыску тѣ лошади Еремѣя Чаплина и многіе на нихъ значки.

**187.** — 1648, мая 16. Письмо Гадячскаго полковника Станислава Броневскаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Семену Болховскому съ вѣстью о Татаряхъ.

Отъ наяснѣйшаго Владислава Четвертого, Божію милостію короля Полскаго, великаго князя Литовскаго и прочіихъ его королевскаго величества королевствъ и господарствъ, отъ Станислава Броневскаго, полковника люду ясневелможнаго его милости пана Александра Станиславовича на Конецполю Конецпольскаго, короннаго хоружаго, Переяславскаго, Корсунскаго, Плескировскаго и прочая старосты, Божію милостію великаго господаря царя и великаго князя Алексія Михайловича, всея Росіи самодержца, Владимерскаго и иныхъ многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царскаго величества во Хотмынскъ городъ.

Тобѣ я Михайло Зарицскій, намѣстникъ Гадѣцкій, господине Семене Микитичъ княже Болховскій, чоломъ бую и ознаймую, ижъ Ивашко Трубчанинъ вѣстникъ билъ намъ чоломъ и показывалъ отвористую грамоту, изискуючи воровъ и збойцовъ по городахъ порубежныхъ по королевскому сказу и осударскому установу. Где въ нашомъ градѣ Гадѣчи не обрѣтаются таковыя воры, токмо люде поцтивіе, и мы ему изисковати не брали своихъ воровъ и мордерцовъ. Писанъ у Гадѣчомъ, дня 16 мая, 1648 году.

По написанію грамоты пришла вѣсть, ижъ Татаре около Говтвы двадцать тысячей купляться, въ то вамъ ознаймуемъ, яко свѣжій вѣсти.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ: Въ градъ*

Хотмынскъ господину Семену Микитичу кня- № 188.  
зю Болховскому грамота належитъ. *Подъ адресомъ приписка:* Во приносъ грамота дана, черезъ Ворскло 20 тысячъ Татаръ переправлялся; а подъ Кременчукомъ 10 тысячъ стоять.

**188.** — 1648, мая 18. Отписка Хотмыжскаго воеводы князя Семена Болховскаго о посылкѣ въ Польшу для отысканія козаковъ, произведшихъ убійства въ его уездѣ.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Сенка Болховской челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 156-го году, мая въ 5 день, прислана въ Хотмыжской твоя государева царева и великаго князя Алексія Михайловича всеа Русіи грамота ко мнѣ холопу твоему за приписью діяка Григорья Ларионова; а по твоему государеву указу велѣно мнѣ, холопу твоему, отписать за рубежъ въ Литовскіе въ порубежные города къ державцомъ, что твоего царскаго величества въ сторонѣ отъ королевскихъ отъ подданныхъ дѣлаетца многое злое воровство: служилыхъ людей и станишниковъ въ станишной службѣ и въ лѣсахъ и въ угодьяхъ всякихъ чиновъ людей Литовскіе люди и Черкасы громятъ и до смерти побиваютъ, такожъ и блиско городовъ въ уѣздахъ воруютъ, крадутъ и людей до смерти побиваютъ и всякое дурно дѣлаютъ. А нынѣ въ мартѣ мѣсяцѣ приходили блиско къ городному острогу изъ Литовскіе стороны воры Черкасы челоуѣкъ зъ двадцать наряднымъ дѣломъ, и которые, государь, служилые люди въ городномъ острогѣ живутъ отъ бусурманскаго приходу для избытки христіанскіе, и тѣ воры многихъ Русскихъ людей переграбили и лошади поимали и убили до смерти Кромчанина сына боярскаго Семена Аргамакова; а у тово, государь, убитова сына боярскаго у Семена Аргамакова осталась жена и дѣти малые въ великомъ долгу, и плачь и стenanіе отъ тое Се-

№ 188. меновы жены Аргамакова и отъ дѣтей неу-  
тѣшной. И которые, государь, воры изъ Ли-  
товскіе стороны приходили твоего царского  
величества въ сторону въ угоде блиско къ го-  
родному острожку и сына боярского убили до  
смерти, а иныхъ переграбили, и они бѣ держа-  
вцы тѣхъ воровъ сыскали и тѣмъ воровъ за  
ихъ воровство казнѣ учинили, а грабежные  
лошади и всякую рухледь прислали ко мнѣ  
холопу твоему въ Хотмыжской. Да въ той  
же, государь, въ сылочной грамотѣ въ Ли-  
товскую сторону къ державцомъ велѣно мнѣ  
холопу твоему отписать, чтобъ они по сво-  
ему сыску сына боярскова Семеновѣ женѣ  
Аргамакова и дѣтемъ въ убойствѣ мужа ее и  
въ долгахъ учинили по королевскому указу  
и по своему праву. А что, государь, по мо-  
ему, холопа твоего, писму въ Литовскихъ го-  
родехъ державцы о томъ учинять или что  
ко мнѣ о томъ отпишутъ, и мнѣ, государь,  
о томъ велѣно отписать къ тебѣ государю  
въ Розрядъ и въ Посольской Приказъ. Да въ  
нынѣшнемъ же, государь, во 156-мъ году,  
октября въ 11 день, приходили изъ Литовскіе  
стороны въ Хотмыжской уѣздѣ воры Литов-  
скіе люди, и тѣ, государь, воры Литовскіе  
люди въ Хотмыжскомъ уѣздѣ въ Требреномъ  
лѣсу блиско просѣкъ подѣ Бокаевымъ шля-  
хомъ Хотмыжанъ служилыхъ людей погро-  
мили; а тѣ, государь, Хотмыжеца служилые  
люди сидѣли въ томъ лѣсу съ твоими госу-  
даревыми зъ драгунскими и съ своими лоше-  
дми для корму на скоро де; и на томъ, госу-  
дарь, стану козака Ортема Дугина убили до  
смерти, а станишника Матвея Бурдукова,  
убивъ, сожгли, а сынъ боярской Семень Смо-  
ляниповъ да казакъ Романъ Анцыфоровъ у  
нихъ воровъ въ Хотмыжской ушли. И я хо-  
лопъ твой за тѣми ворами посылалъ исъ Хот-  
мыжского Хотмыженъ служилыхъ людей слѣ-  
домъ гонять: и тѣ де, государь, воры у нихъ  
Хотмыжанъ ушли и побѣжали Бакаевымъ  
шляхомъ въ Литовскую сторону. И о томъ я

холопъ твой къ тебѣ государю въ Розрядъ  
и въ посольской Приказъ писалъ маія, госу-  
дарь, въ 14 день.

И по твоему государеву цареву и великого  
князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу  
и по грамотѣ, посылалъ я холопъ твой исъ  
Хотмыжского въ Литовскую сторону въ Га-  
дичъ и въ Миргородъ Хотмыжанина сына  
боярского Ивана Трубчанинова да казаковъ  
дву человекъ; а съ нимъ Иваномъ листъ съ  
выговоромъ противъ твоего государева указу  
о убитыхъ о Кромчанинѣ о Семенѣ Оргома-  
ковѣ и о Хотмыжанахъ о казакѣ о Ортемѣ  
Дугинѣ да о станичникѣ о Матвеѣ Бурдуко-  
вѣ; и велѣлъ, государь, я холопъ твой ему  
Ивану въ тѣхъ Литовскихъ городѣхъ про  
тѣхъ воровъ провѣдывать тайнымъ обычаемъ.  
И маія, государь, въ 18 день сынъ боярской  
Иванъ Трубчаниновъ съ товарищи изъ Литов-  
скіе стороны въ Хотмыжской пріѣхалъ и при-  
везъ, государь, изъ Гадича отъ державца  
листъ. И я холопъ твой тотъ Литовской  
листъ послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ.  
А въ роспросѣ, государь, мнѣ холопу твое-  
му сказалъ: посылаю де онъ Иванъ изъ  
Хотмыжского въ Литовскіе города, въ Га-  
дичъ и въ Миргородъ, съ листомъ противъ  
твоего государева указу; и онъ де, государь,  
Иванъ въ Гадичѣ былъ и противъ де, госу-  
дарь, тово выговорнаго листа Гадичкой дер-  
жавецъ Михайло Еровскій ему Ивану ска-  
залъ, что де, государь, у нихъ въ городѣхъ  
воровъ нѣтъ, и велѣлъ де узнавать воровъ  
ему Ивану. И ему де, государь, Ивану, тѣхъ  
воровъ узнати не по чему. А изъ Гадича де,  
государь, поѣхалъ было онъ Иванъ въ Мир-  
городъ, и не доѣхалъ Миргорода, зъ дороги  
воротился; а сказали де ему, государь, сто-  
рожи города Рашевки, что въ Миргородѣ пана  
Кульчевского и урядниковъ нѣтъ, пошли де,  
государь, въ сходъ. А отписку, государь,  
велѣлъ я холопъ твой подати въ Посоль-  
скомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ:

думному Назарью Частому да Олмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, мая въ 21 день съ Хотмышениномъ съ Иваномъ Тлучаниновымъ; 3) сверху: Государю чтена и боярамъ. А государевъ указъ о помочи на Татаръ помѣченъ на Хотмышской же отпискѣ, которая прислана въ Розрядъ.*

**189.** — 1648, мая 26. Отписка Чюгуевскаго воеводы Якова Волконскаго о грабежѣ, производимомъ козаками.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Янка Волконской челомъ бѣеть. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году мая въ 26 день о полднѣ пришли въ Чюгуевъ Чюгуевцы дѣти боярскіе Макарь Бѣляевъ, Андрей Шемякинъ; а въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: были де, государь, онѣ на пашни за рѣкою Удаемъ на Кобановѣ полянѣ; и того жъ де, государь, числа въ другомъ часу дни на пашни громили ихъ Черкасы пять человекъ и взяли де, государь, у нихъ шестеро лошадей, ружье и платье и всякой борошекъ поимали. А сказывалися де, государь, имъ тѣ Черкасы, что де онѣ приходили къ Чюгуеву для конскихъ стадъ съ рѣки Мжа съ пасѣкъ, и спрашивали де, государь, ихъ Чюгуевцовъ тѣ Черкасы: о кою де пору ѣздить съ Чюгуева, станишники въ доѣзды и около города розѣбжжаютъ и гдѣ де подъ городомъ ходятъ конскіе и животинные стада? И погромя де, государь, ихъ тѣ Черкасы, побѣжали на рѣку Можъ на свои пасѣки. За тѣми воровскими Черкасы твоихъ государевыхъ Чюгуевскихъ служилыхъ людей безъ твоего государева указу посылать не смѣю; и о томъ мнѣ холопу своему какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, іюня въ 9 день съ Чюгуев-*

скимъ станишникомъ съ Орефейкомъ Истоминымъ; 3) сверху: Указалъ государь и бояре приговорили послать государеву грамоту на Чюгуевъ къ воеводѣ: будетъ Черкасы впредь учнута, приходя на государеву землю, воровать, государевыхъ людей грабить и побивать, и тово велѣтъ беречь накрѣпко, чтобъ Черкасы отъ воровства унять; и гдѣ будетъ на государственной земли можно воровъ Черкасы пмать, и поймавъ ихъ, держать въ тюрьмѣ, а объ нихъ писать ко государю. А о нынѣшнихъ ворѣхъ, о которыхъ ко государю писалъ, велѣтъ писать за рубежъ къ державцомъ или къ урядникомъ; а за рубежъ на нихъ на королевскую сторону воинскихъ людей не посылать и тѣмъ ссоры и задоровъ не дѣлать.

**190.** — 1648, въ маѣ. Отписка Чюгуевскаго воеводы Ивана Волконскаго о грабежахъ козацкихъ.

Государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Янка Волконской челомъ бѣеть. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 156-мъ году, апрѣля въ 3 день, пришли, государь, во Чюгуевъ Чюгуевцы, сынъ боярской Совѣтъ Самыловъ битъ и поколотъ въ руку рогатиною, да съ нимъ жа пришло стрѣлецъ Васка Толоконцовъ, а въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: были де, государь, онѣ на Москвѣ отъ городовыхъ людей въ челобитчикахъ, били челомъ тебѣ, государю, о своихъ нуждахъ, и ѣхали де съ Москвы въ Чюгуевъ; и какъ де, государь, будутъ онѣ межъ Бѣлагограда и Чюгуева въ Напраспиткомъ лѣсу, громили де, государь, ихъ Черкасы восемь человекъ, и ихъ переимавъ, держали у себя связанныхъ два дни и всякою ихъ рухледь и лошади поимали, да у нихъ же де, государь, взяли твое государево жалованье, что было съ ними послано въ Чюгуевъ въ соборную церковь: два ведра церковного вина, да шесть фунтовъ ладоху. И спрашивали де,

№ 190. государь, ихъ: въ которыя де мѣста ѣздить съ Чюгуева станичники и по кольку челоѣкъ ѣздеть въ станицѣ; да они же де, государь, Черкасы имъ сказывали: пошли де изъ Литовскаго города изъ Платавы подѣ Чюгуевъ для воровства Черкасѣ пятьдесятъ челоѣкъ. Да апрѣля жѣ, государь, въ 7 день тѣжа Черкасы въ томѣ же мѣстѣ погромили Чюгуевцовъ: пушкарѣ Анашку Труфонова да стрѣльца Янку Кулешова да гулящихъ людей Сержку Мамина, Савку Пузикова, Трошку Каторгина, и ево, Анашку, ранили изъ пищали, пробили шею и поймали де, государь, у нихъ лошади и всякую рухледь. Да апрѣля жѣ, государь, въ 12 день пришли въ Чюгуевъ Чюгуевцы, стрѣлецъ Оомка Стряпковъ да гулящие люди Сенка Трубчениновъ, Микитка Калыхалинъ, Евстратка Лукьяновъ, а въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: бѣхали де, государь, онѣ для рыбныя ловли внизъ рѣкою Сѣверскимъ Донцомъ; и какъ де, государь, онѣ будутъ ниже устья рѣчки Камолвы, громили ихъ Черкасы двѣнадцать челоѣкъ; и онѣ де Оомка изъ тѣхъ Черкасѣ узналъ Черкашенина одного челоѣка, а зовутъ де ево Мискомъ; а потому де, государь, онѣ, Оомка, того Черкашенина знаетъ, что де онѣ въ прошломъ во 155-мъ году съ нимъ на лѣсу сходился и онѣ де, Черкашенинъ, имя свое сказывалъ; а котораго де, государь, онѣ города, и онѣ про то невѣдаетъ. Да апрѣля жѣ, государь, въ 17 день пришли въ Чюгуевъ Чюгуевцы, козакъ Трошка Костинъ да стрѣлецъ Ивашка Михайловъ да неслужилые люди Игнатка Роздабаровъ, Микитка Костинъ, Родка Лешкоревъ, а въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказали: были де, государь, онѣ на рыбной ловлѣ на рѣкѣ Сѣверскомъ Донцѣ въ Тюндиковомъ урочищѣ и громили ихъ Черкасы двѣнадцать челоѣкъ, а Трошку Костина ранили изъ пищали по ногѣ, и ружье, государь, ихъ и платьѣ и всякой борошень поймали; а изъ тѣхъ де, государь, онѣ Черкасѣ узна-

ли товожѣ Миска, а города де, государь, онѣ Апошлинскаго, да друга Черкашенина, зовутъ де ево Бугаенкомъ; а потому де, государь, тѣхъ Черкасѣ знаютъ, что де, государь, тѣ Черкасы прежа сего у нихъ были на стану, и имена де, государь, онѣ имъ и игдѣ живутъ, сказывали; а про того, государь, Черкашенина Бугаенка сказалъ мнѣ, холопу твоему, Чюгуевской стрѣлецъ Васка Глазуновъ: тотъ де Черкашенинъ Бугаенка живетъ въ Платавскомъ уѣздѣ переходя въ селѣ Жуковѣ да въ селѣ Гороховскомъ; а потому де, государь, онѣ того Бугаенка знаетъ: какъ де онѣ, Васка, шолъ изъ полону изъ Крыму на Литовскую землю, и онѣ де, Васка, въ тое пору того Бугаенка зналъ. А у тѣхъ де, государь Черкасѣ, у Миска и у Бугаенка съ товарищи, и у иныхъ Черкасѣ, устроены пастѣки въ Чюгуевскомъ уѣздѣ по рѣкѣ по Мжѣ и по рѣкѣ Удамѣ и по Комольшѣ, и съ тѣхъ де, государь, пастѣкѣ Черкасы приходятъ на рѣку Сѣверской Донецъ и подѣ Чюгуевъ для всякаго воровства, и ихъ де, государь, Чюгуевцовъ бьютъ и грабятъ и есъ пищалей по нихъ стрѣляютъ и похваляются побивать до смерти. Да маія, государь, въ 19 день пришолъ въ Чюгуевъ пѣшъ Чюгуевской козакъ Гераска Садовниковъ, а въ роспросѣ мнѣ холопу твоему сказалъ: маія де, государь, въ 17 день поѣхалъ онѣ, Гераска, съ товарищи изъ Чюгуева въ Бѣлгородъ для хлѣбной покупки; и какъ де, государь, будетъ онѣ Гераска въ Напрасниткомъ лѣсу, поймали его Черкасы челоѣкъ съ тритцать и держали его Гераску у себя связана день да ночь, и его де били и лошади и всякую рухледь поймали; а атаманъ де ихъ сказался ему Гераски: зовутъ де его Ивашкомъ Ивановъ, а чаеъ онѣ Гераска, что тотъ де атаманъ Ивашко — твой государевъ измѣнникъ, Чюгуевской жилецъ; да онѣ же де, государь, Черкасы, ему Гераски сказывали: были де онѣ Черкасы подѣ дорогами, что ѣздить въ Новой Царевъ Алек-



сѣвъ городъ и на Волуйку, и тамъ де многихъ твоихъ государевыхъ людей громили и лошади и всякую погромную рухлядь везуть съ собою.

И я холопъ твой въ Чюгуевской уѣздъ на тѣ на рѣчки съ тѣхъ пасѣкъ Черкасъ ссылатъ и за воровскими Черкасы безъ твоего государева указу твоихъ государевыхъ Чюгуевскихъ служилыхъ людей посылать не смѣю. И о томъ мнѣ холопу своему какъ ты государь укажешь?

*Подлинникъ.*— На оборотъ 1) адресъ; 2) помятка: 156-го, іюня въ 10 день съ Чюгуевскимъ пятидесятникомъ стрѣleckимъ съ Ларкою Пугачевымъ; 3) *вверху*: Выписать. Впредь будетъ о какихъ дѣлахъ лучица писать за рубежъ, чтобъ все записано было.

**191.**—1648, въ іюнѣ. Отписка Осташковскаго воеводы Михайла Засѣцкаго о побѣдѣ крестьянъ за Польскую границу, съ распросными рѣчами одного быльца.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Мишка Засѣцкой челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году билъ челомъ и извѣщалъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи и подалъ челобитную въ Сѣзжей избѣ за рукою мнѣ холопу твоему Торопченинъ Степанъ Лвовъ сынъ Сиварцовъ Ржевскаго уѣзду на Елизаревыхъ людей Квашнина, на Богдашка Васильева да на Ивашка Богдашова да на Васку Труднова: подговорили де онѣ Елизаревы люди у него Степана Сиварцова человѣка его Алешку зѣ женою его съ Ульяною, и подговоря де онѣ Елизаревы люди того его человѣка Алешку, повели за рубежъ Литовской невѣдомо для чего; и онъ де Степанъ Сиварцовъ посылалъ крестьянъ своихъ въ погоню за тѣмъ своимъ человѣкомъ за Олешкою; и какъ де тѣ Елизаревы люди съ тѣмъ ево человѣкомъ съ Олешкою будутъ за семь верстъ рубежа Ли-

товскаго, и тѣ де Степановы крестьяне Сивар- № 191. цова тутъ ихъ насугнали и человѣка ево Алешку поймали, и тѣ де Елизаревы люди хотѣли ево крестьянъ пересѣчь; и взявъ де онѣ тово ево человѣка Алешку, привели къ нему къ Степану Сиварцову, и тотъ Степанъ Сиварцовъ того ево человѣка Алешку привелъ въ Осташковъ въ твою государеву Сѣзжую избу ко мнѣ холопу твоему; и я холопъ твой того его человѣка Алешку розпрашивалъ, и въ распросныхъ рѣчахъ сказалъ: подговорили де меня Елизаревы люди Квашнина, Богдашко Васильевъ да Ивашка Богдашовъ да Васку Трудной, и хотѣли де меня свести за рубежъ изъ женою моею съ Ульяною, и велѣли де мнѣ жить за рубежомъ въ деревнѣ на яму. И я холопъ твой по его Степанову челобитію и по извѣщанію и по роспроснымъ рѣчамъ человѣка его Алешка посылалъ твоего государева пушкаря Пронку Худякова съ наказною памятью въ его Елизарево помѣстья Квашнина по его людей по Богдашку Васильева да по Ивашка Богдашова да по Васку Труднова, и велѣлъ ихъ привести въ Осташковъ въ твою государеву Сѣзжую избу. И тотъ пушкаръ Пронка Худяковъ ѣздилъ въ Елизарево помѣстья Квашнина по его людей и принесъ ко мнѣ тотъ пушкаръ доѣздную память за рукою, что де тотъ Елизарей Квашнинъ людей своихъ ему пушкарю не далъ, а самъ не поѣхалъ, и доѣздной де памяти никакой ему не далъ и церковному де дьячку доѣздной памяти писать не велѣлъ. И я холопъ твой, роспрося Степанова человѣка Сиварцова Алешку, посадилъ въ тюрьму до твоего государева указу; а распросные его Алешкины рѣчи и доѣздную память пушкаря Пронки Худякова, подклея подъ сею отпискою, послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ. И о томъ мнѣ холопу своему какъ ты государь укажешь?

II. 156-го году іюня въ 1 день сказалъ въ

№ 192. Съѣзжей избѣ воеводѣ Михайлу Ѳедотьевичу Засѣцкому Степановъ человекъ Сиварцова Алешка Гарасимовъ: пошелъ де боло язъ Алешка за Литовской рубежъ зъ женою своею съ Ульянкою по наущенью Ржевского уѣзду Елизаревыхъ людей Квашнина, Богдашка Васильева да сына ево Ивашки Богдашова да Васки Труднова; а подговаривалъ де меня за рубежъ тотъ Ивашка Богдашовъ и велѣлъ итти за рубежъ и дорогу де мнѣ указалъ тотъ Ивашка до Волги рѣки; а на Волги посадили меня въ лодку изъ женою и повезли де меня тѣ Елизаревы люди Богдашко Васильевъ да сынъ ево Ивашко Богдашовъ да Васка Трудной; а дѣти де я свои покинулъ у нево Степана Сиварцова, и опослѣ де хотѣли дѣтей моихъ привести ко мнѣ за рубежъ тѣ Елизаревы люди; а просили де у меня рубля, что привести дѣтей моихъ ко мнѣ; а велѣли де мнѣ жить за рубежомъ тѣ Елизаревы люди въ деревнѣ на яму. И какъ де мы будемъ за семь верстъ Литовского рубежа, и навсугнали де насъ Степановы крестьяне Сиварцова, и навсугнавши де, хотѣли меня поймать; и Елизаревы де люди, Богдашко Васильевъ да сынъ ево Ивашка Богдашовъ да Васка Трудной, тѣхъ Степановыхъ крестьянъ Сиварцова хотѣли пересѣчь и хотѣли де съ ними чинить драку, потому что де не хотѣли меня отдать тѣмъ Степановымъ крестьянамъ; и онѣ де тутъ помирлись и отдали де меня въ руки Степановымъ крестьянамъ Сиварцова и жену мою за вѣрою и привели де Степановыхъ крестьянъ Сиварцова къ вѣрѣ, что имъ не сказывать про нихъ, что онѣ хотѣли меня за рубежъ свести тѣ Елизаревы люди Квашнина. И тѣ де Степановы крестьяне Сиварцова, взявъ меня Алешку и жену мою Ульку у Елизаревыхъ людей Квашнина, привели опять къ Степану Сиварцову. То де мои Олешкины рѣчи.

*Подлинныя. — На оборотѣ отписки 1) адресъ; 2) помята: 156-го июня въ 15 день со*

псковитиномъ съ Офонасьемъ Семичевымъ; 3) *вверху*. Бояре приговорили послать государеву грамоту въ Осташковъ къ воеводѣ Елизаревыхъ людей Квашнина въ подговорѣ измѣнника и въ отбоѣ для роспросу почные ставки взять и ихъ велѣть роспрашивать въ подговорѣ, съ очей на очи ставить; а будетъ Елизарей людей своихъ къ роспросу не пришлетъ, велѣть взять Елизаря самова и велѣть людей ему поставить; и что въ томъ учинилъ, о томъ велѣть отписать, и что станутъ на очной ставкѣ говорить, прислать ко государю къ Москвѣ; а измѣнника и подговорщиковъ велѣть до государева указу держать въ тюрьмѣ.

**192.** — 1648, въ іюнѣ. Отписка Торопецкаго воеводы Василья Головина о *возвращеніи бѣглыхъ крестьянъ изъ Польши.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Васка Головинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, октября въ 16 день, прислана въ Торопецъ твоя государева грамота изъ Посольского Приказу ко мнѣ холопу твоему; а по той твоей государевѣ грамотѣ велѣно мнѣ холопу твоему: которые крестьяне съ твоей государевѣ сторонѣ збѣжали за рубежъ и живутъ за рубежомъ менши пяти лѣтъ, а выдутъ изъ-за рубежа опять на твое государево имя, и тѣхъ крестьянъ велѣно мнѣ холопу твоему отдавать старымъ ихъ помѣщикамъ; а которые крестьяне живутъ за рубежомъ болши пяти лѣтъ, а выдутъ изъ-за рубежа на твое государево имя назадъ, и по твоему государеву указу тѣмъ выходцамъ велѣно давать воля. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, марта въ 27 день, вышли изъ за рубежа на твою государеву сторону въ Торопецъ выходцы изъ за рубежа изъ Бѣльскаго уѣзду изъ Дубровъ Торопецкаго жъ уѣзду помѣщиковъ дворянъ и дѣтей боярскихъ схотцы крестьяне, которые сошли послѣ послѣдныя войны; а въ роспросѣ передо мною холопомъ

твоимъ въ Сѣзжей избѣ сказали: Ивашкою да Алуферкою да Ивашкою зовутъ Ивановы дѣти, бывали крестьяне Война Григорьева сына Нащокина; да съ ними жъ вышли Харитонко Ерофеевъ сынъ Васильевъ, крестьянинъ Тулубьева, да Ивановъ крестьянинъ Коромолина Сергушка Степановъ; сошли де они за рубежъ въ Бѣльской уѣздъ въ Дуброва послѣ Торопецкого пожарного времени и жили за рубежомъ четырнадцать лѣтъ; и вспомянувъ православную крестьянскую вѣру, вышли нынѣ на твое государево имя зъ женами и зъ дѣтьми; били челомъ тебѣ государю тѣ выходцы, чтобъ имъ выходцамъ по твоему государеву указу и по твоей государевѣ грамотѣ дать воля, а отъ помѣщиковъ ихъ освободить, а жить бы имъ за тобою государемъ; а какъ де имъ по твоему государеву указу дана будетъ воля, и за ними де многіе такіе же выходцы изъ за рубежа на твое государево имя выдутъ. И я холопъ твой по твоему государеву указу и противъ подкрестной записи, какова прислана изъ Розряду ко мнѣ холопу твоему въ Торопецъ за приписью діака Григорія Маріонова, тѣхъ выходцевъ привелъ къ твоему государеву крестному цѣлованью, чтобъ имъ впредь тебѣ государю не измѣнить, и по твоему государеву указу велѣлъ имъ дать волю. И послѣ, государь, тѣхъ выходцовъ въ нынѣшнемъ же во 156 году іюня въ 4 день вышли изъ-за рубежа на твое государево имя въ Торопецъ выходцы изъ Бѣлскаго уѣзду сходцы Торопецкого уѣзду, дворянъ и дѣтей боярскихъ крестьяне Войновскіе Нащокина, Богдашко да Власко Суваровы зъ братьею и зъ женами и зъ дѣтьми и со внучаты; а жили за рубежомъ лѣтъ зъ двадцеть; да съ ними жъ вышли на твое государево имя иныхъ разныхъ помѣщиковъ крестьяне, всего дватцеть двѣ семьи зъ женами и зъ дѣтьми. А въ роспросѣ передо мною холопомъ твоимъ тѣ выходцы сказали: сошли де онѣ изъ Торопецкого уѣзду за рубежъ въ Бѣльской уѣздъ

послѣ пожарного времени, а жили за рубе- № 193.  
жомъ годъ по семи и по осми, и по десяти и больши, а иные за рубежомъ поженились у сходцевъ же у иныхъ помѣщиковъ Торопецкихъ крестьянахъ; и нынѣ де вышли онѣ на твое государево имя въ Торопецъ зъ женами и зъ дѣтьми и со внучаты. И я холопъ твой велѣлъ тѣхъ выходцовъ, выходъ ихъ и именами со отцы и съ прозвищи и зъ женами и зъ дѣтьми и со внучаты переписать имянно, и которо помѣщика который крестьянинъ бывалъ и сколько которой крестьянинъ за рубежомъ жилъ и въ которого которой имянемъ и на чьей жинился. А записавъ въ книги выходъ ихъ, я, холопъ твой, тѣхъ выходцевъ Суворовыхъ со товарищи привелъ къ твоему государеву крестному цѣлованью, чтобъ имъ впредь тебѣ государю не измѣнить. И тѣ выходцы били челомъ тебѣ, государю, чтобъ ты государь ихъ пожаловалъ, велѣлъ имъ дать волю, а отъ помѣщиковъ освободить, жить за тобою государемъ. И я холопъ твой по твоему государеву указу и по твоей государевѣ грамотѣ далъ имъ волю; а поставилъ тѣхъ выходцовъ на время до твоего государева указу въ волостехъ близко города, а отъ рубежа отвелъ. И что, государь, въ роспросѣ, въ записныхъ выходныхъ книгахъ выходцы мнѣ, холопу твоему, сказали, и я холопъ твой тѣ выходные книги съ сею отпискою послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ; а отписку, государь, и книги велѣлъ подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ діякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) по-  
мѣта: 156-го, іюня въ 17 день съ Торопе-  
цкимъ діякомъ съ Сергушкою Бобаковымъ;  
3) вверху: исъ книгъ о выходцахъ велѣтъ  
сказки ихъ выписать.*

**193.** — 1648, въ іюнѣ. Человитная царю Торопецкихъ и Хотмыжскихъ дворянъ и дѣтей боярскихъ о закрѣпленіи за ними

№ 193. *крестьянъ ихъ, бѣжавшихъ въ Литовскую сторону и возвращающихся оттуда по царскому указу вольными.*

Царю государю и великому князю Александру Михайловичю всеа Русии быють челомъ холопи твои бѣдные и разоренные дворяне и дѣти боярскіе Торопчане и Хотмичи. Помѣстейца, государь, у насъ, холопей твоихъ, въ Торопцѣ(ѣ) на самой Литовской украинѣ на рубежѣ отъ Торопца въ сорокѣ и въ трицати въ двадцати верстахъ и менши; и въ последнею, государь, Смоленскую службу тѣ наши помѣстейца отъ войны Литовскихъ людей разорены, людишка и крестьянишка многіе побиты и въ полонъ поиманы, а деревнишки наши повоеваны и позжены, а иные многіе же людишка наши и крестьянишка зѣ женами и зѣ дѣтьми отъ той же Литовской войны въ городѣ въ осадное время отъ осадного сидѣнья съ нужи померли; а которые, государь, достольные людишка наши и крестьянишка отъ войны и отъ осадного сидѣнья уцѣлѣли, и послѣ мирного постановенья из-за рубежа съ Литовской стороны по рубежу Литовскихъ людей прелестью и достольныхъ людишекъ нашихъ и крестьянишекъ волею, лютыми многими годами и въ заводѣ подмогою и волею многихъ прельстили и посямѣсть прельщаютъ же; и тѣ, государь, достольные людишка наши и крестьянишка, своею слабостью видя ихъ Литовскую прелесть, съ тѣхъ поръ учали тебѣ государю измѣнять и бѣгать за рубежъ и нынѣ бѣгаютъ за рубежъ безпрестани, и отъ того, государь, многіе помѣстьишка наши отъ Литовской войны, а послѣ отъ Литовской жѣ прелести, по писцовымъ книгамъ 136-го и 137-го году въ платежахъ запустѣли. Да въ тожѣ, государь, въ розратное время и въ самую большую осаду вскорѣ въ Торопецкой пожарѣ, сидячи мы, холопи твои, со всѣми людишками и со крестьянишками и со всѣми съ своими и съ крестьянскими животы, въ ночи съ первого часу пого-

рѣли безъ остатку, и разорилсиа войною и пожаромъ и Литовскою прелестью отъ бѣглыхъ людей своихъ и отъ крестьянъ до конца; и тѣ, государь, людишка наши и крестьянишка изъ за насъ холопей твоихъ тебѣ государю измѣняютъ, бѣгаютъ за рубежъ въ Литовскую сторону, пограбя животишка наши и пожигая дворишка у насъ холопей твоихъ, и самихъ насъ холопей твоихъ быють и вяжутъ, и матерей нашихъ, и женишекъ, и сестеръ и дочеришекъ безчестятъ. И тѣ твои государевы измѣнники, а наши бѣглые люди и крестьяне, приходя изъ-за рубежа въ твою государеву землю, а въ наши холопей твоихъ помѣстьишка съ Литовскими съ порубежными людьми, и опослѣднихъ людишекъ нашихъ и крестьянишекъ отъ насъ подговариваютъ, и животишка наши крадутъ и сильно грабятъ, и достольныхъ, государь, крестьянишекъ и людишекъ нашихъ сильно за рубежъ свозятъ, и отъ тѣхъ твоихъ государевыхъ измѣнниковъ, а отъ нашихъ холопей твоихъ отъ крестьянъ, отъ ихъ воровства намъ порубежнымъ людямъ жить нельзя. И въ нынѣшнемъ, государь, въ 156-мъ году прислана въ Торопецъ твоя государева грамота къ воеводѣ къ Василью Перовичю Головину, а велѣно кликати биричю по многіе поры по крестцомъ: которые твои государевы измѣнники, а наши, холопей твоихъ, бѣглые люди и крестьяне, заворовавъ, збѣжали за рубежъ, и тѣмъ твоимъ государевымъ измѣнникомъ людямъ и крестьяномъ, которые отживъ за рубежомъ пять лѣтъ, дана воля. И тѣ твои государевы измѣнники, а наши, холопей твоихъ, воры бѣглые люди и крестьяне, слыша тотъ твой государевъ указъ и твою государеву грамоту, идуть изъ-за рубежа въ твою государеву землю въ Торопецъ и въ иные города на волю; и твой государевъ воевода Василей Петровичъ Головинъ въ тѣхъ твоихъ государевыхъ измѣнникахъ, а въ нашихъ холопей твоихъ людишекъ и крестьянишекъ,



отказываетъ противу твоей государевы грамоты и даетъ имъ волю. А отъ блаженныя памяти отца твоего государева, великого государя царя и великого князя Михайла Федоровича всеа Русіи, указу, которые отъ насъ люди и крестьяне бѣжали за рубежъ, а изъ-за рубежа опять выходили въ Торопецъ назадъ и въ иные твои государевы города, и тѣхъ нашихъ бѣглыхъ людей и крестьянъ по старинѣ отдавали намъ, холопомъ твоимъ, на старые ихъ печища по деревнямъ; да отъ насъ же, холопей твоихъ, нынѣ, слышачи тотъ новой твой государевъ указъ, и опослѣдніе люди и крестьяне идутъ за рубежъ для указныхъ лѣтъ, также заворовавъ, животы наши пограбивъ, что хотять тѣмъ своимъ воровствомъ-измѣною отъ насъ, холопей твоихъ, свободны быть. И намъ, холопомъ твоимъ, въ томъ порубежномъ разореньѣ твоей государевы службы и твоей государевы пошлыны платитъ и подводъ давать не съ чего и всякихъ твоихъ государевыхъ городовыхъ подѣлокъ дѣлать. Да въ нынѣшнемъ же, государь, во 156-мъ году прислана въ Торопецъ твоя государева грамота изъ Стрѣleckого Приказу къ головѣ стрѣleckому къ Михайлу Большеву, велѣно людшекъ нашихъ и крестьянишекъ переписать, за которыми стрѣleckіе дочери и внуки и которые женати на стрѣleckихъ вдовахъ, и тѣмъ людшекъ нашихъ и крестьянишекъ нынѣ волочать и убытчать и грозять, что быть имъ въ стрѣльцахъ, и тѣмъ насъ, холопей твоихъ, и достоль разоряють, людшекъ нашихъ и крестьянишекъ въ невѣрье за рубежъ въ Литву гонять и помѣстьяшка наши пустошать. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй насъ, холопей своихъ, бѣдныхъ и разоренныхъ, противъ прежнего указу блаженныя памяти отца твоего государева, великого государя царя и великого князя Михайла Федоровича всеа Русіи: вели, государь, намъ дати въ Торопецъ свою государеву жа-

лованную грамоту къ воеводѣ къ Василью Петровичу Головину; и вели, государь, тѣхъ своихъ государевыхъ измѣнниковъ, а нашихъ людшекъ и крестьянишекъ, отдавати намъ, холопомъ твоимъ, на старые ихъ печища и деревни противу писцовыхъ книгъ; и не вели, государь, въ Торопецъ головѣ стрѣleckому достольныхъ людшекъ нашихъ и крестьянишекъ переписывать и угроживать, чтобъ и достольные людшка наши и крестьянишка за рубежъ не сошли и досталь наши помѣстейца не запустили, и прежнихъ указныхъ грамотъ отца своего государева и великого государя нарушить, чтобы намъ, холопомъ твоимъ, живучи на рубежѣ, вконецъ не погибнуть, и впредь бы намъ, холопомъ твоимъ, твоей царской службы не отбыть и твоихъ государевыхъ пошлынъ съ пустыхъ своихъ помѣстьишекъ и всякихъ податей самимъ не платить. А въ иные, государь, въ твои государевы въ порубежные города такихъ твоихъ государевыхъ грамотъ, о такихъ словцахъ указу нѣтъ, что къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Торопецъ. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*Подлинникъ. — На оборотъ рѣшеніе:* 156-го, іюня въ 12 день государь пожаловалъ, тѣхъ измѣнниковъ людей ихъ и крестьянъ, которые, отъ нихъ бѣгая за рубежъ, вышли назадъ и которые впередъ учнутъ изза рубежа выходить, велѣлъ имъ отдавать безлѣтно противъ прежнего указу по старинѣ по писцовымъ книгамъ и по крѣпостямъ, и тѣхъ людей ихъ и крестьянъ, за которыми стрѣleckіе дочери и внуки и вдовы, переписывать и отнимать у нихъ не велѣтъ; а впередъ о томъ заказъ крѣпкой учинить, чтобъ они людей своихъ и крестьянъ на стрѣleckихъ женахъ и вдовахъ не женили, а стрѣльцы бѣ за нихъ не давали. И о томъ въ Торопецъ къ воеводѣ дати грамоту. По сему государеву указу дать государева грамота.

№ 195. скаго воеводы князя Семена Болховскаго къ Адаму Киселю *о готовности идти противъ Татаръ.*

Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества отъ князя Семена Никитича Болховского, воеводы Хотмыжского, наяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, Божією милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества ясневельможному пану радному коруны Польскіе господину Адаму Свентолдичю, воеводѣ Бряславскому, старостѣ Носовскому.

Въ нынѣшнемъ, господине, во 156-мъ году, маія въ 11 день, писалъ ты, господине, въ Путивль къ воеводѣ къ Микифору Юрьевичю Плещееву и прислалъ листъ съ нарочнымъ своимъ гонцомъ съ Мартыномъ Васильевымъ, а въ листѣ твоёмъ написано, чтобъ ему Микифору послать гонца ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ, а другаго гонца ко мнѣ въ Хотмыжской. И маія, господине, въ 14 день писалъ ко мнѣ въ Хотмыжской изъ Путивля воевода Микифоръ Плещеевъ и прислалъ нарочно станицу; а подѣ отпискою своею прислалъ ко мнѣ съ подлинного твоего листа списокъ. А въ списокѣ съ листа твоего ко мнѣ написано о помочи и о соединеніи на бусурманъ. И нынѣшняго, господине, во 156-мъ году, іюня въ 4 день, послалъ изъ Хотмыжского королевского величества въ сторону къ тебѣ господину нарочно станицу Хотмыжанъ царского величества служилыхъ людей, дворянина Тимофея Степанова сына Милкова да дѣтей боярскихъ: Дмитрея Ильина, Семена Соболева, да казаковъ: Романа Бровкипа съ товарищи, трехъ человекъ, для провѣдыванья подлинныхъ вѣстей про Крымского царя и царевичей и про Крымскихъ и про Ногайскихъ

воинскихъ людей. И что королевского величества въ сторонѣ Татарскихъ вѣстей къ тебѣ, господине, ясневельможному пану радному Адаму Свентолдичю, помнючи межъ обоихъ великихъ государей нашихъ братскую крѣпкую дружбу и любовь и соединеніе и вѣчное утверженіе, тѣ вѣсти велѣть отписать и Хотмыжанъ служилыхъ людей отпустить. А я, господине, по указу великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, для помочи и соединенія ихъ, великихъ государей нашихъ, братскіе крѣпкіе дружбы и любви, противъ бусурманъ королевского величества въ сторону его царского величества съ ратными людьми для избывы крестьянскіе по подлиннымъ вѣстямъ готовъ. Писанъ въ Хотмыжскомъ, лѣта 7156-го, іюня въ 4 день.

Списокъ озаглавленъ такъ: Списокъ съ листа, каковъ листъ посыланъ къ пану Адаму Киселю съ Хотмыжаниномъ съ Тимофеемъ Милковымъ.

**195.** — 1648, іюня 4. Письмо Новгородъ-Сѣверскаго полковника Юрія Понятовскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ съ извѣстіемъ о смерти короля, о движеніи козаковъ, и съ просьбою сообщать о нихъ вѣсти.

Презацное короны Польское повѣту Новгородка Сиверскаго всего рыцерства полюбовно обраный полковникъ Юрій Понентовскій, Божією милостію великого господаря царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского величества въ городъ Сивескъ столникови и намѣстникови Кашинскому и города Сѣвска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю воеводѣ господину Замятни Ѳедоровичю Леонтиеву, да Сѣвскому воеводѣ Ивану Семеновичю Кобыльскому.

Въ братской милости зъ вами живучи, яко мы счаstemъ вашимъ тѣшимся, а кгда што

противного зайдетъ, жалуемо, такъ взаемъ о васъ того розумѣя естесмы, же намъ и радости въ помыслныхъ речахъ и смутку въ жалосныхъ прямо допоможете. Для того жалобу нашу и осироченье, которое перепустилъ Господь Богъ на насъ, вамъ, братіѣ нашей, обвѣщаемо, же добродѣтеля нашего, его королевского величества, брата великого господара вашего, на свѣтъ не стало, который зъ дочесного во вѣчное перенесенъ царство и поставленъ передъ обличною Божію дня двадцатого мая новымъ числомъ на годину передъ вечеромъ. Якъ же мы о смерти пресвитлого великого государя вашего Михайла Оедоровича въ прошломъ недавно часѣ, взнавши вѣсть, прямымъ сердцемъ жаловали, такъ вы намъ нынѣшнее допоможете скорби и братіи своею потѣхи одъ Господа Бога жадать будете, какъ Онъ и васъ скоро пресвитлымъ нынѣшнимъ великимъ господаремъ царемъ потѣшилъ. А Господь Богъ змилосердиться надъ нами и по заходу праведного сонца его королевского величества Владислава Четвертого, обверненнымъ глазомъ нашимъ на востокъ, возведеть презацной коронѣ Польской новое свитло на розпужене нинешнее темноты наше скорбное. Есче вамъ обвѣщаю и тое, же козаки своевольные злучены зъ поганцами много лиха въ земли нашей наробиши, о чомъ вы чаю вѣдаете, зъ-за Днѣпра на сюю сторону уже стегають и либо ко Дону змирають передъ войсками, которые съ короны Польское наступаютъ. О чомъ вамъ вѣдать надобе, жебы таковые незбожники, которые на кровь хрестянскую шаблю поганскую зпровадили, нигде не мѣли притулища. А вы такожъ водлугъ братерское любви обвѣщайте насъ о нихъ, бо подъ такой часъ смерти королевского величества усе рыцерство презацное короны Польское паны шляхта повѣтами своими, какъ повинны кажные, зобрались, и гдебы колвекъ либо одъ поганцовъ, любъ одъ своевольниковъ небезпеченство за-

ходило, повернути и наступати суть готовые. № 196. А мнѣ, будучи пулковникомъ на тотъ часть у повѣту Новагородского, наспособнѣи зъ вами се зносити и зобополне обвѣщати, меновите въ знамости моеи зъ вами, которымъ я Божье ласки и его царского величества щодробливости и многихъ лѣтъ зычу. За тымъ будте здоровы, а посланца слугу моего Войтеха Красовского одъ себе не затрмуючи зъ одпискою воскорѣ одпусчайте. Писанъ въ Новагородку Сиверскомъ, року 1648, мѣсяца іюня петнадцатого дня по римскому числу.

*Подлинникъ.* — На конвертѣ адресъ и помѣта: 156-го году, іюня въ 7 день.

**196.** — 1648, іюня 7. Отписка Сѣвскихъ воеводъ къ царю о перепискѣ съ полковникомъ Полятовскимъ, о желаніи Поляковъ на королевство Московскаго царя.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенко Леонтьевъ, Ивашка Кобылской, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 7 день прислалъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Сѣвскъ изъ Полскіе стороны изъ Новагородка Сѣверского выбранной полковникъ Юрьи Попелтовской съ посланцомъ своимъ съ Войтехомъ Красовскимъ листъ, а въ листу, государь, ево написано: Въ братской милости съ нами живучи, они счастьемъ нашимъ тѣшутся, а когда што противно зайдетъ, жалуютъ; также взаемъ отъ насъ того разумѣня, въ смутку и въ жалосныхъ прямо помочь просятъ; для того жалобу ихъ и осирѣнье намъ холопомъ твоимъ обвѣщаетъ, что его королевского величества не стало малъ въ 20-мъ числѣ; а козаки де, государь, своевольные, сложася съ Татары, много лиха въ землѣ ихъ учинили и изза Днѣпра на свою сторону уже идуть или къ Дону передъ войсками, которые съ короны Польскіе наступаютъ; о чемъ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, вѣдать надобно, чтобы де, государь,

№ 196. новые безбожники, которые на кровь християнскую саблю Татарскую спроводили, нигдѣ не мѣли притулища; а намъ бы, государь, холопомъ твоимъ такожь, ему о вѣстяхъ писати; а ему де, государь, Юрью, будучи полковникомъ на тотъ часъ въ повѣту Новгородского наслучонный, съ нами ссылатца и заодно обвѣщать его намъ холопомъ твоимъ мѣти въ знаемости.

И мы, холопи твои, тово шляхтича Войтъха Красовского про короля и про всякіе вѣсти спрашивали, и тотъ, государь, шляхтичъ Войтъхъ Красовскій сказалъ намъ, холопомъ твоимъ: въ нынѣшнемъ де, государь, во 156-мъ году Польского короля Владислава не стало тому недѣли съ три; а съ тою де, государь, вѣстью и съ листами приѣхали въ Новгородокъ Сѣверской съ Польши Новгородцкого полковника Юрья Понентовского два пахолка; а сынъ де короля Польского Владислава умеръ же въ прошломъ во 155-мъ году; а про то де, государь, онъ подлинно вѣдаетъ, что паны рада и вся посполитая рѣчь брата королева Казимера на королевство не хотятъ, а будетъ де, государь, о томъ сеймъ вскорѣ; а приказывалъ де, государь, съ нимъ къ намъ холопомъ твоимъ панъ его полковникъ Юрья Понентовской: писалъ де къ нему къ Понентовскому въ Новгородокъ Сѣверской изъ Польши консѣръ корунный Юрьи Осолинской въ листахъ своихъ: посполитая де, государь, рѣчь хотятъ быти подъ твоею царскою высокою рукою и тебя великого государя себѣ царемъ имѣть и къ Московскому государству, съ Московскимъ государствомъ заодно быть; да и ото многихъ де, государь, Цоляковъ, отъ шляхты и отъ мѣщанъ онъ, Красовской, слышалъ тоже; и панъ де ево Юрьи Понентовской, полковникъ Новгородцкой, тебѣ, государю, служить и радѣть; да и во многихъ государь, Польскихъ городѣхъ, въ Кіевѣ и въ Черниговѣ и въ иныхъ городѣхъ отъ Бѣ-

ларусцовъ та молва и желаніе есть, чтобъ имъ всѣмъ быть подъ твоею царскою высокою рукою во крестьянской вѣрѣ; то намъ холопомъ твоимъ подлинно вѣдомо ото многихъ людей. И мы, государь, холопи твои тому шляхтичу Войтъху Красовскому говорили, что ты великій милостивый государь: твое царское величество, и множайшія царства и власти достоинъ содержати, и твое царское величество зѣло милостивъ къ ратнымъ людямъ, даролюбивый государь, власти, имѣнія жалуешь достойнымъ по достоинству, и судъ правъ и непоколебимъ, государь, имѣешь, мѣрило праведное твое царское величество, и многихъ скипетродержавныхъ властодержателей твое царское величество премудростью и храбростью превосходитъ и по Божію дарованію вольно твоему царскому величеству и на нихъ свои милостивыя щедроты изліати, якоже и на протчихъ отъ Бога данныхъ людей твоему царскому величеству, подъ твою царскою высокою десницу. И тотъ, государь, шляхтичъ Войтъхъ Красовской намъ холопомъ твоимъ говорилъ: шляхта де вся и мѣщаня въ Новгородѣ Сѣверскомъ и въ Новгородцкомъ повѣтѣ, всѣ хотятъ быть подъ твоею царскою высокою рукою и о томъ Бога молятъ, чтобъ Господь Богъ то ихъ желаніе исполнилъ и тебя великого государя царемъ учинилъ надъ обоими великими государствами, на Московскомъ и на Польскомъ, и чтобъ великіе государство Московское и Польское было заодно. И мы, холопи твои, по твоему государеву указу, дали ему кормъ довольной, и къ полковнику, государь, къ Юрьи Понентовскому писали мы, холопи твои, съ тѣмъ его посланцомъ: о чемъ онъ къ намъ въ своемъ листу писалъ, то намъ вѣдомо; а что у насъ будетъ вѣстей про Татаръ и про своевольныхъ ихъ Черкасъ, и мы тѣ вѣсти къ нему писать учнемъ; а твоего царского величества ратные люди всѣ въ зборѣ готовы; а онъ бы, полковникъ, тво-



ему царскому величеству служить, и службу свою и радѣнье къ твоему царскому величеству показать, и всякіе бы, государь, вѣсти къ намъ, холопомъ твоимъ, писалъ подлинно, что у нихъ въ Польшѣ и въ Литвѣ учнетъ дѣлатца, и гдѣ и въ которыхъ мѣstechъ своевольные Черкасы съ Татары, и твоего царского величества на пресвѣтлую милость и жалованье былъ надеженъ. А съ сею, государь, отпискою, и съ вѣстями и съ листомъ Новгородского полковника Юрьи Понетовского, послали мы, холопи твои, къ тебѣ, государю, царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, къ Москвѣ, Ивана Кобыльского, а велѣли, государь, ему отписку и листъ подати въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ; 2) польта: 156-го, іюня въ 13 день съ Иваномъ Ивановымъ сыномъ Кобыльскимъ. 3) сверху: Государь слушалъ и бояре. Указалъ государь послать свою государеву грамоту въ Сѣвскъ къ воеводамъ, велѣтъ за рубежъ послати нарочно кого пригожъ и велѣтъ провѣдать подлинно о всякихъ вѣстяхъ противъ себѣ отписки; а провѣдывать велѣтъ тайнымъ дѣломъ.*

**197.** — 1648, іюня 8. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ царю Алексѣю Михайловичу съ извѣстіемъ о двухъ побѣдахъ надъ Поляками, о смерти короля Польскаго и съ приглашеніемъ царя напасть на Поляковъ.

Наяснѣйшій, вельможный и преславный царь Московской, а нашъ многомилостивый государь и добродѣй!

Съ воли и призрѣнія Божія то сталося, что мы того сами себѣ желали и промышляли — о томъ, чтобъ нынѣшняго времени могли съ посланцы своими о добромъ здоровьѣ вашей царской велеможности навѣстити и ни-

жайшій поклонъ свой отдать; но Богъ Все- № 197.  
могущій одарилъ намъ отъ твоего царского величества посланцевъ, хотя не до пашь, но до пана Киселя посланныхъ въ дѣлахъ его. Которыхъ товарищи наши козаки въ дорогѣ излуча, къ намъ въ войско; съ которымъ радостно пришло намъ твоей царской велеможности вѣдомо учинити о похоженію вѣры нашей старожитной Греческой, за которую изъ давнихъ временъ изъ-за волности своей, кровью заслуженные, отъ королей давнихъ даны, помираемъ и до тѣхъ временъ отъ безбожныхъ Аріанъ покою не имѣемъ. Творецъ Избавитель нашъ Исусъ Христосъ, умилевся обидѣ убогихъ людей и кровавыхъ слезъ спротивъ бѣдныхъ, милостию и милосердіемъ Своимъ святымъ озряся на насъ, (чая) подобно пославъ слово свое святое, свободити насъ изволилъ: которую яму ископали было подъ нами, сами въ ню впали, — что два войска съ великими таборы ихъ помогъ намъ Господь Богъ одолѣти и трехъ гетмановъ живыхъ взяти съ иными ихъ сенаторми, перво на Желтой Водѣ въ полѣ посередѣ дороги Запорожской комисаръ Шемберекъ и сынъ пана Краковского ни съ одною душою не ушли. Потомъ самъ гетманъ великій, панъ Краковский, истъ невпнымъ добрымъ человекомъ паномъ Мартиномъ Калиновскимъ, гетманомъ польнымъ коруннымъ, подѣ Корсунемъ городомъ попали оба въ неволю и войско все ихъ квартирное до остатку розбито. Мы ихъ не имали, но тѣ люди имали ихъ, которые намъ служили въ той мѣрѣ отъ царя Крымского.

Случилось же намъ и о томъ вашему царскому величеству объявити, что подлинная вѣдомость намъ дошла отъ князя Домника Заславского, которой до насъ присылалъ о миру прося, и отъ пана Киселя, воеводы Бряславского, что подлинно короля пана нашего смерть взяла, и такъ разумѣемъ, что съ причинъ тѣхъ же незбожныхъ непріятелей его и нашихъ, которыхъ есть много королями въ

№ 199. земли нашей, зачѣмъ земля нынѣ будто пуста. Желали бы есми себѣ самодержца государя такого въ своей земли, какъ ваша царская велеможность, православный христіанскій царь; чаю бы предвѣчное пророчество отъ Христа Бога нашего исполнилось, что всѣ въ рукахъ его святыя милости; въ чемъ увѣряемъ ваше царское величество: естлибы была на то воля Божія а поспѣхъ твой царской — тотчасъ не медля на государство то наступати, а мы со всѣмъ войскомъ Запорожскимъ услужить вашей царской велеможности готовы есмя. До котораго есми съ нижайшими услугами своими какъ наприлежиѣ отдаемъ, а имянно: будетъ вашему царскому величеству слышно, естли Ляхи сизнова на насъ восхотятъ наступати, въ тотъ же часъ какъ скорѣе поспѣшайся съ своей стороны на нихъ наступати, а мы ихъ за Божію помощію отсель возьмемъ, и да усправитъ Богъ изъ давнихъ вѣковъ глаголанное пророчество! Которому мы сами себя вручивши, до милостивыхъ ногъ вашему царскому величеству яко науниженне и покорно отдаемъ. Писанъ съ Черкасѣ, 1648-го, іюня въ 8 день.

А внизу написано: вашему царскому величеству нанижайшіе слуги, Богданъ Хмельницкій гетманъ съ Войскомъ его королевскіе милости Запорожскимъ.

*Письмо оглавлено такъ:* Списокъ съ листа зъ бѣлоруского писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой.

**198.** — 1648, іюня 8. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Сѣвскому воеводѣ Замятнѣ Леонтьеву.

Вельможный пане Замятня Оедоровичъ, столникъ и воевода Сѣвскій и намѣстникъ Кащинской!

Доброго здоровья вельможности поздравствовавши, поклонъ свой нижайшій отдаемъ. Ни-

чего иного не вѣдаемъ, толко чаемъ съ прирѣвня Божія то сталося, что и пословъ вашей вельможности, хотя не до насъ посланныхъ, и въ любви принявъ, съ честію отпускаемъ и просимъ Бога и тебе, чтобъ еси былъ ласковымъ пріятелемъ Войску Запорожскому, намъ, слугамъ своимъ, и до царя его милости Алексѣя Михайловича, свѣтила Руского, милостивою заступою быть изволилъ, чтобы о насъ слугахъ своихъ вѣдалъ. А мы, какъ издавна предки наши Войска Запорожского царю его милости всякую добротиненность чинили, и нынѣ на томъ стоимъ. А о грамотѣ вашей вельможности къ пану Киселю, пословъ вашихъ, высвободя, самихъ отошлемъ; и наиболшее просимъ, чтобы ваша вельможность намъ слугамъ своимъ Войску Запорожскому и пріятелемъ ласковымъ быть изволилъ. До котораго прилежно отдаемъ. Данъ съ Черкасѣ, дня 8 іюня, 1648 году.

Вельможности вашей всего добра радѣтельный пріятель и служить радъ, Богданъ Хмельницкій, гетманъ съ войскомъ его королевской милости Запорожскимъ рукою власною.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ зъ бѣлоруского листа, что писалъ въ Сѣвскъ къ Замятнѣ Леонтьеву Богданъ Хмельницкой, гетманъ Запорожской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, іюня въ 19 день.

**199.** — 1648, іюня 8. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифарка Нащокинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 8 день, приходъ ко мнѣ, холопу твоему, въ Трубчевскъ, въ Сѣзжую Избу, Трубчевского уѣзду села Плюскова пошъ Иванъ, а сказалъ мнѣ, холопу твоему: въ нынѣшнемъ во 156-мъ го-

ду іюня въ 3 день ѣздилъ де онъ, попу Иванъ, за рубежъ въ Литовскую сторону въ городъ Почапъ, для взятку котлишка своеоу къ Литвину мытнику, и будуча де онъ, попу Иванъ, въ городъ Почапъ, слышалъ отъ пановъ и шляхты, отъ пана Станкевича да отъ пана Молошитцкова, да отъ войта Карпача и отъ иныхъ многихъ Литовскихъ людей, и сказывали де ему, попу Ивану, что де «у насъ въ Литовской сторонѣ король нашъ Владиславъ умеръ, и тому де только недѣля сщестъ»; да они же де, государь, шляхты сказывали ему, попу Ивану, что Запороскіе казаки взяли въ полонъ войною пановъ ихъ велможныхъ: пана Потоцкова да князя Вешневетцкова да пана Конца-Польскова; и взявъ де ихъ, они, казаки, побили, а сына де князя Вешневетцкова они жъ, казаки, взяли жива и продали Татаромъ; да и города де, государь, Почапа староста Почаповской Матвей Добровской ему жъ де, попу Ивану, сказывалъ тѣ жъ рѣчи, что «король де нашъ Владиславъ умеръ, а пановъ де нашихъ велможныхъ: пана Потоцкова, да князя Вешневецкова, да пана Конца-Польскова Запороскіе казаки побили, а сына де князя Вешневетцкова, взявъ, они, казаки, продали Татаромъ».

И тово жъ, государь, числа пріѣзжалъ въ Трубческъ изъ Почапа шляхтичъ панъ Янъ Станкевичъ на тово попа Ивана тебѣ, государю, бити челомъ о долгу, и я, холопъ твой, по твоему государеву указу, тому шляхтичю Яну Станкевичю на тово попа Ивана въ долгу сыскъ и управу учинилъ, а къ нему, шляхтичю Яну Станкевичю, по сказкѣ попа Ивана, посылалъ стрѣлцкова сотника Григорья Домашнева да съѣзжай Избы подлечева Афонку Бѣляева, и велѣлъ имъ Афонкѣ тово шляхтича Яна Станкевича взять Афонкѣ къ себѣ на дворъ, и учинить ему, пану Станкевичю, почастъ; и тотъ де панъ Станкевичъ, сидя у него Афонки, сказалъ имъ: пахать ли де намъ

пашню паренину, или нѣтъ? — и они де, го- № 19.9 сударь, ему сказали: для де чаво пашни не пахать! — и онъ де имъ сказалъ: «у насъ де въ Литовской сторонѣ пашни паренины пахать не смѣютъ, потому что боимся де отъ Московскаго государства войны, потому де, что у насъ короля Владислава не стало»; и они де у него спрашивали, давно ли де короля Владислава не стало? — и онъ де сказалъ имъ: «былъ де король нашъ въ городѣ Вилнѣ боленъ, а изъ Вилны де онъ поѣхалъ лечитца въ городъ Кгродцкой, а изъ Кгродцкова де города — въ городъ Новгородъ Польской, и въ томъ де Новгородку короля Владислава не стало по Римскому мѣсяца маія о 18 число, а ноня де онъ король Владиславъ стоитъ осмоленъ, потому де у насъ у Леховъ съ Черкасы война, что де коруна Польская хочатъ на кролевства королевича Казимѣра, а повѣтъ де Литовской съ Черкасы — на кролевства королевича Казимера не хотятъ; и нынѣ де тѣ Черкасы многихъ пашнихъ пановъ побили и поймали въ полонъ, и наши де паны съ Черкасы мирятца, а даютъ де имъ на себя запись по прежнему, какову имъ далъ на себя запись король Владиславъ, что быть имъ Черкасамъ вольнымъ и давать имъ стацію».

Да писалъ де изъ Полши въ Почапъ панъ Керличъ къ матери своей паньи Керлиной, что короля Владислава не стало, а ноня де на кролевствѣ королевичъ Казимеръ, чтобы она, мать ево, ѣхала въ Польшу къ нему тотъ часъ; и та де панья Керлина поѣхала къ нему въ Польшу тово жъ числа, а безъ себя де приказала дѣлать городъ Почапъ, и послѣ де ее прислано въ Почапъ наряду пять пушакъ и зелья, а за нарядомъ де въ Почапъ идутъ казаковъ пѣшихъ двѣсти человекъ; а какъ де, государь, королевичъ Казимеръ сядетъ на кролевства посполы коруна Польская съ повѣтомъ Литовскимъ, и онъ де, королевичъ Казимеръ, хочатъ итить отвѣдать свои части

№ 200. войною подъ твои государевы города во рженой снопъ (?).

Да и многія, государь, трубчевскіе посадчіе и уѣздніе люди ѣздили за рубежъ въ Литовскую сторону, въ Стародубъ къ ярмонкѣ къ Десятой Пятницѣ, и приѣхавъ зѣ-за рубежа, сказывали мнѣ, холопу твоему, что де слышно имъ было ото многихъ Литовскихъ людей, что король Владиславъ умеръ, а на ево де мѣсто посадили Ляхи королевича Казимера, а въ Стародубѣ де, государь, и въ Новгородкѣ Сѣверскомъ и въ Почапѣ города дѣлають и валы земляные осыпають, и люди де всѣ посадчіе и уѣздные въ Новгородкѣ и въ Стародубѣ отъ Черкасовъ спидятъ въ осадѣ, а чають де, государь, приходу Черкасамъ подъ Новгородокъ и подъ Стародубъ вскорѣ; да въ Новѣ жѣ де Городкѣ Сѣверскомъ панъ Песочинской вельѣзъ Черкасамъ збирать стацею и всякіе запасы; да отъ нихъ же де, Литовскихъ людей, имъ, Трубчаномъ, слышно было, что у коруны Польской и повѣту Литовскаго война съ Шведскими Нѣмцы.

А съ сею отпискою послалъ я, холопъ твой, къ тебѣ, ко государю, къ Москвѣ трубчанина сына боярскаго Григорья Ключникова, а отписку, государь, вельѣзъ подать въ Посольскомъ Приказѣ діаконъ: думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.*

**200.**— 1648, іюня 9. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева. съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ, о козацкой войнѣ и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всея Русіи холопъ твой Никифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 156-го году, іюня въ 9 день, приѣхали въ Путивль изъ Литовскіе стороны путивльцы торговые люди Ивашка Мосалитиновъ, Сенка Урюпинъ, Томила Калужени-

новъ, Ивашка Милянинъ и Оомка Вошининъ; а вѣстей, государь, въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, онѣ сказали: были де онѣ съ торгомъ въ Польшѣ за Днѣпромъ въ маестности князя Доминика въ городѣ въ Костентиновѣ, а отъ Днѣпра де тотъ городъ Костентиновъ верстѣ за двѣстѣ, и слышали де, государь, онѣ въ томъ городѣ въ Костентиновѣ ото всякихъ Литовскихъ людей, что гетманъ Хмельницкій съ самовольными казаки, сложася вмѣстѣ съ Татарами, гетманского сына Потоцкого съ Полскими людьми побили, и самово гетманскаго сына взяли въ полонъ Татарове жива; а было де, государь, съ нимъ Полскихъ людей тысячь съ семь. Да послѣ де, государь, тово бою былъ другой бой у гетмана корунного Миколая Потоцкого съ нимъ же гетманомъ Запорозскимъ Хмельницкимъ и съ Татарами, и на томъ де, государь, на другомъ боѣ гетмана корунного Миколая Потоцкого, да Калиновского, да Снявского съ Полскими и со всякими Литовскими людьми побили жѣ, и живыхъ поимали со всѣмъ войскомъ, а самово де, государь, гетмана Потоцкого, да Калиновского, да Снявского взяли въ полонъ, и въ полону де, государь, Потоцкой умеръ, а сына де ево розстрѣляли; а Снявской де, государь, окупился, а далъ за себя двадцать тысячъ золотыхъ червоныхъ; а Калиновской де въ полону живъ; а стоитъ де, государь, нынѣ гетманъ Хмельницкій съ самовольными съ Запорозскими казаки за Днѣпромъ въ городѣ въ Бѣлоцерквѣ, а съ нимъ де, государь, гетманомъ, козаковъ тысячь зѣ двѣнадцатъ; а Татаровъ де, государь, стоять за Днѣпромъ же въ урочищи на Телячьемъ Броду тысячь зѣ двѣнадцатъ; да къ тѣмъ же де, государь, Татаромъ пришло Татаръ же тысячь съ пятнадцатъ; а казаки де, государь, копятца во всѣхъ Литовскихъ городахъ по сю сторону Днѣпра и идутъ беспрестанно къ гетману Хмельницкому въ сходъ; и прислалъ де, государь, отъ себя Хмельницкой въ Кіевъ Запорозскихъ ка-



заковъ съ полковники и съ сотники три тысячи; и по перевозамъ де, государь, которые по Днѣпру, велѣлъ онъ, Хмелницкій, казакъ розослать, чтобъ де Татаръ на сю сторону Днѣпра въ украинные города не пропустить, потому что Татаровя де, государь, Запорожскимъ казакомъ ставятца сильны, что де Татаръ передъ казками есть нынѣ вдвое; а по городомъ де, государь, къ войтамъ и къ мѣщаномъ и хъ козакомъ, которые по сю сторону Днѣпра, пишетъ онъ, гетманъ Хмелницкій, чтобъ де уѣздные всякіе Литовскіе люди отъ Татаръ береглися и бѣжали изъ уѣздовъ въ города зъ женами и зъ дѣтми; да Хмелницкій же де, государь, гетманъ разослалъ отъ себя полковниковъ и сотниковъ зъ Запорожскими казаки по сю сторону Днѣпра въ украинные города, и велѣлъ де, государь, имъ, полковникомъ и сотникомъ, прибирать козакъ; и урядниковъ, и державцовъ, и Поляковъ и Жидовъ велѣлъ побивать; а будетъ де, государь, въ которомъ городѣ Поляки въ осаду стануть сидѣть, — о онъ де велѣлъ имъ тѣ города взятьемъ имать; а паны де, государь, и Поляки и Жиды все бѣгутъ въ Польшу; а въ зборѣ де, государь, Полскихъ ратныхъ людей въ Польшѣ нигдѣ нѣтъ противъ Хмелницкаго и Татаръ.

Да ѣхалъ де, государь, съ ними жъ вмѣстѣ изъ Польши панъ Салтанъ, писарь Черниговскій, а былъ де онъ въ Польшѣ въ городѣ въ Люблинѣ, и сказывалъ де онъ, Салтанъ, имъ, Путивльцомъ, Ивашкѣ Мосалитинову съ товарищи, что де король Польской нынѣ умеръ, и какъ де исполнится шесть недѣль, и на ево де, государь, мѣсто хотятъ въ Польшѣ паны радные выбрать короля иного; и ото многихъ де, государь, Литовскихъ людей онъ, Ивашка Мосалитиновъ съ товарищи, слышали тожъ, что король Польской умеръ. А заматия де, государь, въ Полскихъ и въ Литовскихъ городѣхъ нынѣ болшая будетъ: урядниковъ и Поляковъ и Жидовъ побиваютъ; а князь де, го-

сударь, Еремей Вишневецкой побѣжалъ съ своими ратными Литовскими людьми вверхъ рѣкою Днѣпромъ къ Смоленску, а съ нимъ де ратныхъ людей тысячи съ четыре. № 201.

Да тово жъ, государь, числа писалъ ко мнѣ, холопу твоему, изъ нового отдаточного города Недрыгалова голова Путивлецъ Василей Головленковъ съ Черниговцомъ зъ Даниломъ Старуновымъ, что посылалъ де онъ изъ Недрыгалова для провѣдыванья всякихъ вѣстей въ Литовской городъ въ Костентиновъ стрѣльцовъ Ивашка Сторотонова съ товарищи, и июня де, государь, въ 6 день прибѣжали къ нему въ Недрыгаловъ тѣ стрѣльцы; въ распросѣ ему сказали, что де пришло въ тотъ Костентиновъ городъ Запорожскихъ казакъ отъ гетмана Запорожского отъ Хмелницкого съ триста человекъ и больши, и урядника де Костентиновского Криштофа Сѣножацкого убили; и нынѣ де, государь, тѣми Литовскими городами владѣютъ сотники Запорожскіе съ казаки.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 156-го июня въ 17 день съ Путивльцомъ съ Михаиломъ Огородниковымъ; 3) вверхъ: Государь слушалъ и бояре.*

**201.** — 1648, июня 10. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои Матюшка Прозоровской, Ивашко Загрянской, Богдашко Обобуровъ челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, июня въ 8 день въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ, а велѣно послать въ Литовскую сторону кого пригоужъ знающего человека, и велѣтъ ему провѣдать всякими мѣрами накрѣпко: Владиславъ король Польской живъ ли или умеръ, и сколь давно,

№ 201. и какими мѣрами ему смерть случилась, и въ которомъ городѣ, и гдѣ ево погребли; а королева ево гдѣ нынѣ въ которомъ городѣ, и кого нынѣ на Польское королевство чають. А будетъ Владиславъ король живъ, и въ которомъ городѣ нынѣ живетъ, и нѣтъ ли у нихъ съ паны рады или съ рѣчью посполитою какіе розни; и будетъ есть — и за что, и хто кому спленъ, и чего между ими впредь чаать. Да что посольщикъ нынѣ провѣдаетъ, и намъ бы, холопомъ твоимъ, о томъ отписать къ тебѣ, ко государю, къ Москвѣ тотчасъ наскоро, а отписку велѣть отдать въ Посольскомъ Приказѣ, твоему государеву дьяку Алмазу Иванову.

И июня, государь, въ 8 день, приходъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязмѣ въ Сѣвѣжскую избу боярина Никиты Ивановича Романова Вяземскіе ево слободы крестьянинъ Демидка Шумовцовъ, сказалъ: въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, маія въ 31 день, посыланъ былъ онъ Демидка за рубежъ въ Дорогобужъ съ листомъ о управномъ дѣлѣ, по челобитію Вязьмина Іева Жегалова, и слышалъ де онъ, Демидка, въ Дорогобужѣ отъ Дорогобужскаго мытчика отъ Жида отъ Давыда, что Владиславъ король Польской умеръ въ нынѣшнемъ во 156-мъ году въ мартѣ мѣсяцѣ; а на свое де мѣсто приказалъ быть на королевствѣ Датцкому королевичю Вольдемару, который былъ на Москвѣ; а брату де своему Казимеру на королевствѣ быть не велѣлъ, а быть де ему по прежнему въ духовенствѣ; и по Датцкого де, государь, королевича въ Датцкую землю послади, чтобъ онъ былъ къ нимъ на королевство. Да тотъ же де Жидъ мытчикъ сказалъ ему Демидку, что у нихъ Ляхи быютца зъ Запорожскими Черкасы за вѣру, и пана де Вишневецкого убили, и городки, которыми онъ владѣлъ, Черкасы поимали. А блудутся де Польскіе и Литовскіе люди войны отъ твоего государева Московского государства, и въ Смоленскѣ и въ иныхъ городѣхъ осады крѣпять.

Да того жъ, государь, числа, приходъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣвѣжскую избу боярина Никиты жъ Ивановича Романова крестьянинъ Корнилко Киріловъ, сказалъ: въ нынѣшнемъ де во 156-мъ году, іюня въ 4 день, сказывалъ ему Корнилкѣ Литовской купецъ Могиленецъ Олешка Хомутовской, что Владиславъ де, ихъ король Польской, умеръ въ нынѣшнемъ во 156-мъ году въ мартѣ, а въ коемъ числѣ — того де ему не сказалъ; и у нихъ де за рубежомъ во всѣхъ городѣхъ блудутся войны отъ твоего государева Московского государства, и въ Смоленскѣ и въ иныхъ городѣхъ осады крѣпять.

И по тѣмъ, государь, вѣстямъ до твоей государевы грамоты мы, холопи твои, послали за рубежъ въ Дорогобужъ нарочно Вязьмина сына боярскаго Угрима Шумилова, а велѣно ему въ Дорогобужѣ провѣдать подлинно всякими мѣрами накрѣпко: Владиславъ король Польской живъ ли или умеръ, и сколь давно, и какими мѣрами ему смерть случилась, и въ которомъ городѣ, и гдѣ ево погребли, и кого нынѣ на Польское королевство чають. И июня жъ, государь, въ 10 день, Вязьмитинъ сынъ боярскаго Угримъ Шумиловъ изъ Дорогобужа въ Вязму пріѣхалъ, а передъ нами, холопи твоими, въ роспросѣ сказалъ: сказывали де ему, Угриму, въ Дорогобужѣ порознь: Дорогобужской намѣсникъ Есманъ, да прежней Дорогобужской капитанъ Янъ Кременевской, да бурмистръ Оома Лазаревъ да писарь Зарѣцкой, что король ихъ Владиславъ умеръ, а въ которомъ городѣ и въ коемъ числѣ умеръ и гдѣ ево погребли, и гдѣ нынѣ королева — того де ему не сказали; а на королевство де приказалъ король обратъ зятя, своего князя Анборскаго, а за тѣмъ де княземъ Анборскимъ короля Польскаго Владислава родная сестра; а панство де говорили, чтобъ обратъ на королевство Датцкаго королевича Вольдемара; только де еще никого на королевство не обрали; а панство де изъ Смоленска и изъ До-

рогобужа їдутъ на сеймъ въ Оршаву; а какъ де сеймъ будетъ, того ему не сказали; а Запорожскіе де Черкасы съ Ляхи быютца за вѣру и Черкасы де Ляховъ побили.

И того жъ, государь, числа пришедъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Сѣѣжскую избу Вязметинъ Степанъ Ондреевъ сынъ Ледицкой, которому приказано на Литовскомъ Гостинѣ дворѣ, сказалъ: сказывали де ему на Литовскомъ Гостинѣ дворѣ Дорогобужского уѣзду Ивана Солтыкова деревни Громовы крестьянинъ Олешка Даниловъ да Микифорко Демьяновъ: вѣдомо де имъ учинилось, что король ихъ Владиславъ умеръ; а въ которомъ городѣ умеръ, и о которой пору, и гдѣ ево погребли, и кого на Польское королевство выбираютъ, того де они невѣдаютъ; а королева де нынѣ въ Оршавѣ; а Запорожскіе де казаки съ Ляхи быютца за вѣру.

И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ послали мы холопи твои за рубежъ Вязметина посадково челоуѣка Кузму Губарева и велѣли ему провѣдать всякими мѣрами накрѣпко: Владиславъ король Польскій живъ ли или умеръ, и сколь давно, и какими мѣрами ему смерть случилась и въ которомъ городѣ, и гдѣ ево погребли; а королева ево гдѣ нынѣ, въ которомъ городѣ, и кого нынѣ на Польское королевство чаютъ; а будетъ Владиславъ король живъ, и въ которомъ городѣ нынѣ живетъ и нѣтъ ли у него съ пацы рады или съ рѣчью посполитою какіе розни; и будетъ есть, и за что, и хто кому силенъ, и чего между ими впредь чаютъ?

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ; 2) помѣта: 156-го, іюня въ 12 день съ толмачемъ съ Тихономъ Головачевымъ; 3) сверху: Государю слушалъ и бояре.*

**202.** — 1648, іюня 11. Отписка Великолуцкаго воеводы Великого-Гагина съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю

Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Да- № 202.  
нилко Великого-Гагинъ челомъ бьетъ. Вѣдомо, государь, мнѣ, холопу твоему, учинилось, что выбираютъ на королевство въ Польскомъ и въ Литовскомъ государствѣ Жигимонтова сына королевича Казимѣра. И іюня, государь, въ 4 день отпускалъ я, холопъ твой, въ Литовскіе города на Невль и въ Озерища для торговли Лучанина посацкого челоуѣка Тимошку Ржевятинова, и велѣлъ ему я, холопъ твой, провѣдать про Литовскіе вѣсти, что объявится за рубежомъ какихъ Литовскихъ вѣстей. И іюня, государь, въ 11 день, Лучанинъ посадкой челоуѣкъ Тимошка Ржевятиновъ на Луки Великіе пріѣхалъ, а въ Сѣѣжей избѣ мнѣ, холопу твоему, сказалъ: былъ де онъ Тимошка въ Литовскомъ городѣ въ Озерищахъ съ торгомъ, и ему де Тимошкѣ въ Озерищахъ сказывалъ шляхтичъ Корсакъ и нныя Литовскіе люди: короля де Владислава въ нынѣшнемъ во 156-мъ году маія въ 17-мъ числѣ не стало въ городѣ Меречѣ; а хотятъ де выбирать въ Польскомъ и въ Литовскомъ государствѣ на королевство Жигимонтова сына королевича Казимера; а король де Владиславъ, отходя сего свѣта, приказалъ взять на королевство изъ новоу государства кому королевствовать въ Польскомъ и въ Литовскомъ государствѣ; а соймѣде, государь, будетъ послѣ Петрова дни для королевского обиранья; а въ которомъ городѣ соймъ будетъ, тово де невѣдомо; да въ Литовскихъ же, государь, городѣхъ на Невль и въ Озерищахъ всякихъ чиновъ люди переписаны, кто съ какимъ боемъ и сколько въ которомъ городѣ людей, и въ тѣхъ городѣхъ всякіе крѣпости крѣпятъ и подѣлываютъ, а опасаются де, государь, большимъ опасеньемъ съ твоей государевы стороны, чтобъ не пришли твои государевы люди на Литовскіе города войною; а Литовскихъ де, государь, ратныхъ людей по городомъ въ зборѣ нигдѣ нѣтъ. А больши, государь, того мнѣ холопу твоему онъ Тимошка

№ 204. никакихъ вѣстей не сказалъ. А отписку, государь, велѣлъ я, холопъ твой, подать въ Посольскомъ Приказѣ дьякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.* — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 156-го іюня въ 19 день съ Лучкимъ пушкаремъ съ Мишкою Дурожанинъ; 3) вверху: Государь слушалъ и бояре. Послать государева грамота, велѣтъ послать о вѣстяхъ провѣдывать подлинно. 4) Внизу подъ отпискою: Послана государева грамота іюня въ 20 день противъ Псковскіе и Вяземскіе грамоты съ нимъ же пушкаремъ.

**203.** — 1648, іюня 14. Письмо подвоеводья Полоцкаго Іеронима Корсака къ воеводѣ Великихъ Лукъ Великого-Гатчину.

Одъ Іеронима Корсака, подвоеводего Полоцкаго, Божію милостью великого господара цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца, Влади́мерскаго, Московскаго, Новгородскаго, цара Казанскаго, цара Астраханскаго, цара Сибирскаго, господара Псковскаго и великого князя Тверскаго, Югорскаго, Пермскаго, Вязьмского, Болмогорскаго и иныхъ господара и великого князя Новгорода Низовское земли, Резанскаго, Ростовскаго, Ярославскаго, Бѣлоозерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондинскаго и все сѣверное страны повелителя и господара Иверское земли, Каргалынскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардынское земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ господарствъ господара и обладателя, его царского величества воеводѣ Луцкому князю Данилу Стефановичу Великогаину.

Вѣдомо тобѣ даю, изъ што казаки стрѣльцы его царского величества за грамотою твоею зъ земли ваше чоловѣка нашего, который у васъ воровалъ, до мѣста Полоцкаго привели, и оному тамъ за тое воровство жадное казни не чынечы, до насъ на каране и

казнь отослали; а што я его царскому величеству и тебѣ бью чоломъ, што вы, заховуючы се зъ нашихъ панствомъ Полскимъ въ братерской милости, таковую любовь чыните; мы взаимнымъ способомъ таковую жъ братерскую милость и любовь, покажетъ ли се што воровъ або якихъ-кольбекъ свовольныхъ людей вашихъ съ земли нашей, до васъ на покаране и казнь отсылать обѣцуюмъ. Этого вора, который теперъ до насъ суть присланный, на горлѣ скарать обѣцуюмъ; этихъ строльцовъ вашихъ, которые того вора привели, безъ всякое обиды и бесчестія въ землю Московскаго царства за сею грамотою моею одпушчаю. Писанъ у Полоцку, року тысяча шестьсотъ сорокъ осмого, мѣсяца уня двадцать пятого дня по рымскому числу. Іеронимъ Корсакъ, подвоеводий Полоцкий.

*Подлинникъ, запечатанъ малою печатью съ кустодією, на ней фамильный гербъ. Внизу помята: 156-го, іюня въ 21 день.*

**204.** — 1648, іюня 14. Отписка Сѣвскихъ воеводъ царю о задержаннѣ гетманомъ Хмельницкимъ ихъ іонцовъ къ Адаму Киселю.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои Замятенка Леонтьевъ, Ивашка Кобыльской челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, мая въ 25 день, по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольскаго Приказу, посылали мы холопи твои изъ Сѣвска листы твоихъ государевыхъ бояръ, князя Алексѣя Никитича Трубецкого съ товарищи, въ Польскую сторону къ Адаму Киселю съ Стародубцомъ зъ Григорьемъ Климовымъ. И іюня, государь, въ 13 день Стародубецъ Григорей Климовъ изъ Польскіе стороны въ Сѣвскъ пріѣхалъ, и подалъ намъ, холопомъ твоимъ, отъ гетмана Запорозскаго отъ Богдана Хмельницкаго листъ; а на надписи, государь, на листу написано къ твоему царскому величеству,



а другой листокъ ко мнѣ, холопу твоему, Замятенкѣ. А въ листу, государь, ево написано: просять у тебя, великого государя, милости и хотять государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, служить. А Стародубецъ, государь, Григорей Климовъ въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: какъ де онъ ѣхалъ къ Адаму Киселю, и будетъ въ Кіевѣ, и тутъ де, государь, ево Григорья взяли Запорозскіе самовольные козаки и привели къ полковнику къ Олешки Тяпушкину, которой присланъ былъ отъ Запорозского гетмана въ Кіевъ. И тотъ де, государь, полковникъ ево, Григорья, и листы, что писаны отъ твоихъ государскихъ бояръ князя Алексѣя Никитича Трубецкого съ товарищи къ Адаму Киселю и что писали къ Адаму жъ Киселю мы, холопи твои, послалъ къ Зап(орожскому) гетману. И вели де, государь, его мимо Бѣлою Церковь и привели де къ гетману въ городъ Мошны, и гетманъ де Хмельницкой листы у него Григорья взялъ, а къ Киселю де ѣхать ево не пустил; и державъ де, государь, ево у себя въ городѣ въ Черкасехъ два дни, далъ ему отъ себя два листа и отпустилъ де ево Григорья въ Сѣвскъ; а на отпуску де, государь, Запорозской гетманъ Хмельницкой говорилъ ему, чтобы де твое царское величество подаль имъ на Поляковъ помочь своимъ государскими ратными людьми и прислалъ де бы имъ свое государево денежное жалованье; а топерва де, государь, тебѣ великому государю время на Поляковъ; а онъ де Запорозскіе козаки очистили Полскіе и Литовскіе города по Днѣпру. А короля де, государь, у нихъ не стало. И будетъ де, государь, твоего царского величества милость и жалованья къ нимъ будетъ, и онъ де тебѣ великому государю служить радн.

И мы, холопи твои, тотъ листъ гетмана Запороскова Богдана Хмельницкого и письмо, которое прислалъ Хмельницкой ко мнѣ, холопу твоему Замятенкѣ, запечатавъ въ листѣ,

послали къ тебѣ государю царю и великому № 205. князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ товожъ числа и часу съ тѣмъ же Стародубцомъ съ Григорьемъ Климовымъ, и велѣли, государь, ему отписку и листъ подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Назарю Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.*—На конвертѣ 1) адресъ; 2) по-  
лима: 156 года, іюня въ 19 день подаль Ста-  
родубецъ Григорей Климовъ.

**205.** — 1648, іюня 16. Разсказъ Ста-  
родубца Григорія Климова о свиданіи съ  
Хмельницкимъ и о событіяхъ въ Украинѣ.

А на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ Ста-  
родубецъ Григорей Климовъ въ роспросѣ ска-  
залъ:

Посылали де ево изъ Сѣвска воеводы, стол-  
никъ Замятня Левонтьевъ да Иванъ Кобыл-  
ской, съ грамотами къ Адаму Киселю. А какъ  
де онъ изъ Сѣвска посланъ, и тому въ пят-  
ницю минуло три недѣли. А ѣхалъ де онъ изъ  
Сѣвска на Кіевъ, потому что Адама Киселя  
сказали за Кіевомъ полторасти верстъ въ го-  
родѣ въ Гоши. И какъ де онъ поѣхалъ изъ  
Кіева и отъѣхалъ отъ Кіева съ версту, и ево  
де взяли Крымскіе Татаровя да Запорожскіе  
козаки; и козаки де увидѣли, что у него хо-  
хла нѣтъ, взяли ево у Татаръ къ себѣ; и  
онъ де имъ сказалъ про себя, что онъ мос-  
ковской человѣкъ, а посланъ изъ Сѣвска къ  
Адаму Киселю отъ воеводъ съ листами. И  
козаки де ево отвели къ гетману своему къ  
Богдану Хмельницкому; а гетманъ де ихъ въ  
тѣ поры стоялъ съ войскомъ въ городѣ въ  
Мошняхъ, отъ Кіева верстахъ во стѣ. И какъ  
ево къ пану Хмельницкому привели, и Хмель-  
ницкой де ево роспрашивалъ: какой онъ че-  
ловѣкъ и куды посланъ? И онъ де Хмель-  
ницкому сказалъ, что онъ посланъ изъ Сѣв-  
ска отъ воеводъ къ Адаму Киселю съ ли-  
стами. И Хмельницкой де у него листы взялъ,

№ 205. а ему сказалъ, что: не пошто де тебѣ къ Адаму ѣхать, язъ де тебѣ дамъ къ царскому величеству отъ себя листъ. И листы де взявъ у него, распечатавъ и вычелъ самъ, а никому тѣхъ листовъ не показавъ. А сказывалъ ему Хмельницкой, что къ нему прислали листы князь Еремей Вишневецкой да Адамъ Кисель, а просятъ у него того, чтобъ ему Татаръ не пускати въ войну къ нимъ въ дальніе мѣста, а одержати бы ихъ на полѣ; и просятъ у него миру. И онъ де по ихъ прошенью Крымскому царевичю съ войскомъ велѣлъ отступить на поле къ Желтымъ Водамъ, и самъ де онъ, Хмельницкой, съ небольшими ратными людьми отъ города Мошини отшолъ въ городъ Черкасской, отъ того города въ стѣхъ пятнадцати верстъ; а отъ того де Черкаскаго города Желтые Воды, куды Татаровя пошли, въ степь къ Крыму отдалися два днища. А войско де свое Хмельницкой распустилъ за Днѣпръ хъ путивльскому рубежу на маестности Пототцкого да Вишневецкого и Адама Киселя; и тѣхъ де ихъ маестностей города всѣ побрали, а которые де ихъ были крестьяне Пототцкого и Вишневецкого и Киселевы, и тѣ де съ ними стали въ козаки жъ, и Новгородокъ Сѣверской, пришедъ, взяли, а Ляховъ де вездѣ побивали; а отъ Нова де городка пошли къ Чернигову. А сколько де войска, и того сказать не умѣть, потому что далѣ идуть, и въ которой городъ придуть, и тутъ де у нихъ войско прибываетъ многое, изъ всякихъ чиновъ Рускіе люди, oprичъ Ляховъ. И Жиды де многіе крестятна и приставаютъ къ ихъ же войску; а Ляхъ де хотя и похочетъ креститца, и ихъ не принимаютъ, а всѣхъ побиваютъ. А то де и говорятъ, что въ Польшѣ и Литвѣ всѣхъ Ляховъ побить за то, что вѣру христіанскую ломали и многихъ христіанъ побивали и насилуваньемъ къ Ляцкой вѣрѣ приводили. А въ Польшѣ де и въ Литвѣ у Ляховъ войска нигдѣ въ собраніи не слышеть: всѣ де, сказываютъ, Ляхи въ бѣгахъ.

А что де прислалъ о миру Вишневецкой и Адамъ Кисель къ Хмельницкому листъ, и о томъ де у Хмельницкого съ своимъ войскомъ будетъ соймъ передъ Петровымъ днемъ, и что де о томъ на соймѣ приговорять. Да приказывалъ де съ нимъ Хмельницкой, чтобы ему сказать въ Сѣвеку воеводамъ, а воеводы бы къ царскому величеству отписали, чтобы де царское величество ихъ пожаловалъ своимъ государевымъ денежнымъ жалованьемъ; а нынѣ де ему, государю, на Польшу и на Литву наступити пора: ево бѣ де государево войско къ Смоленску, а онъ де государю служити станетъ съ своимъ войскомъ зъ другіе стороны. Да Хмельницкой же де ему приказывалъ: «буде де тебя стануть роспрашивать государевы приказные люди, и ты де тайнымъ дѣломъ скажи, что королю смерть учинилася отъ Ляховъ: свѣдали то Ляхи, что у короля съ козаками ссылка, послалъ де отъ себя король грамоту въ Запороги къ прежнему гетману, чтобъ сами за вѣру христіанскую Греческаго закону стояли, а онъ де король будетъ имъ на Ляховъ помощникъ. И тотъ де королевской листъ отъ прежнему гетмана достался ему, Хмельницкому, и онъ де, надѣясь на то, войско собралъ и на Ляховъ стоитъ.»

А какъ де ево отпустилъ отъ себя изъ Черкаскаго городка Хмельницкой, и послалъ де ево проводить до Путивльскаго рубежа двадцать человекъ козаковъ и далъ де ему проѣзжей листъ, и по ево де листу вездѣ давали ему кормъ и подводы безъ ослушанья.

А съ Татары де у Хмельникова договорено на три годы о томъ, что имъ ходити съ нимъ на Польшу и на Литву по ево вѣсти, куды онъ пойдетъ или имъ велитъ, туды имъ и ходитъ.

А какъ де онъ ѣхалъ къ Путивлю на Конотопъ, и тутъ де къ Литовскому рубежу помѣстье блиско Яцыныхъ, и изъ того де Конотопа одинъ человекъ Ляхъ ушолъ въ государску сторону за рубежъ въ Яцыныхъ

помѣстье, и къ Яцыныхъ де помѣстью приходило для тово Ляха козаковъ полкъ цѣлой, человекъ съ тысячею; и въ тѣ де поры былъ въ помѣстьи своемъ Петръ Яцынъ, и тово де Ляха у нево Петра козаки просили, чтобъ ево, сыскавъ, имъ отдалъ, а до нево де Петра и до ево помѣстья имъ дѣла нѣтъ. И онъ де имъ, сыскавъ Ляха, отдалъ; и они де, взявъ Ляха, тотчасъ разстрѣляли, а Петру Яцыну и помѣстью ево ничево не учинили и пошли тотчасъ.

*Подлинникъ.*

**206.** — 1648, іюня 15. Отписка Брянскаго воеводы князя Мещерскаго *съ вѣстью о войнѣ козацкой.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, холопъ твой Микифорко Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, іюня въ 15 день, въ твоей государевѣ царствѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ ко мнѣ, холопу твоему, за приписью діака Алмаза Иванова, написано: въ Литву и въ Польшу для провѣдыванья вѣстей велѣно послать кого пригоже и велѣти бѣ провѣдывать тайнымъ дѣломъ: гдѣ нынѣ король и нѣтъ ли у нево розни съ папы радою, и буде есть, и за что у нихъ рознь, и съ Черкасы какія у нихъ ссоры; да что про то въ Литвѣ и въ Польшѣ провѣдаютъ, и мнѣ, холопу твоему, о томъ велѣно къ тебѣ, государю, къ Москвѣ въ Посольской Приказъ отписать тотъ часъ. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 2 день, отпущены были изъ Брянска въ Литовской городъ Стародубъ къ ярмонкѣ къ Десятой Пятицѣ торговые люди брянскіе пушкари Ѳедоска Кольцовъ, Томилко Пенчиковъ съ товарищи съ торгомъ; и іюня жъ, государь, въ 18 день брянскіе пушкари: Ѳедоска Кольцовъ, Томилко Пенчиковъ съ товарищи пріѣхали изъ-за рубежа и (зъ) Стародуба во Брянскъ, а въ роспросѣ передо

мною, холопомъ твоимъ, сказали: какъ де № 206. были они въ Литовскомъ городѣ въ Стародубѣ на ярмонкѣ, и въ Литовской де землѣ учинилася война у Ляховъ съ Черкасы, и Новгородокъ Сѣверской осадили, и Стародубской де державецъ всякихъ чиновъ людей при нихъ въ осаду забивалъ и посылалъ къ Новугородку Сѣверскому проѣзжую станицу, и та де проѣзжая станица поимали въ языцѣхъ Черкасскихъ воинскихъ людей, и въ роспросѣ де тѣ языки Стародубскому державцу сказали, что тѣ Черкасы ходятъ войною въ Литовской землѣ и побиваютъ Ляховъ и Жидовъ, а Бѣлорусцовъ де не побиваютъ. Да они же, Ѳедоска Кольцовъ съ товарищи, сказали, что они слышали ото многихъ отъ Литовскихъ людей, что король Владиславъ умеръ, а на королевство сѣлъ Казимерь, братъ короля Владислава, и Литовскіе де порубежные города всѣ скрѣпять.

Да тово жъ, государь, числа пріѣхалъ во Брянскъ изъ Почепа изъ Литовской стороны Полякъ Крыштофъ Силичъ за двѣма своими челядники, и я, холопъ твой, велѣлъ ево Крыштова съ челядники поставить на Литовскомъ на Гостинѣ Дворѣ, и посылалъ къ нему на Гостинѣ Дворѣ брянскихъ стрѣльцовъ сотника стрѣлцково Гаврила Бурцова да Сѣѣзжей Избы подьячего Ѳедку Иванова, и велѣлъ тово Поляка Крыштофа роспрошати, откуды онъ во Брянскъ пріѣхалъ и гдѣ бѣдетъ? И въ роспросѣ, государь, тотъ Крыштофъ сказался: Новогородка Сѣверского повѣту шляхтичъ помѣщикъ, а вѣстей за собою сказалъ: въ прошломъ де во 155-мъ году былъ у короля Владислава въ Польшѣ соймъ, что итить было войною на Турки совѣтово съ иными землями христіанскими, и Рѣчь Посполитая не поизвола черезъ вѣчное перемирья войною итить не похотѣли, и король де Владиславъ далъ пану Хмельницкому передъ соимомъ листъ, что ему итить на море, сколько членовъ на море оберется: и тотъ же Хмельниц-

№ 207

кой съ тѣмъ листомъ запалъ и молчалъ полгода, и потомъ де его Хмелницкой избидѣлъ Конецъ - Польской, молодой коруной хорунжей, взялъ его маестность; и осердяся же Хмелницкой, почалъ збирать войско Запороговъ и призывалъ къ себѣ Крымскихъ людей на гетмана коруного Краковского на пана Потоцкаго и на гетмана Калиновского на воеводу Черниговского, и тотъ де Хмелницкой съ Татарскою ордою обѣхъ разбили и самово пана Потоцкаго и пана Калиновского взяли въ полонъ и обозныхъ людей побили и въ полонъ поймали. А нынѣ де противъ тѣхъ Черкасъ стоятъ воеводы: панъ Краковской Любомирской и воевода Руской князь Вешневеккой, да воевода Кіевской Кишкѣвъ, да Янушъ воевода Сандамирской, князь Доминикъ Заславской и Конецъ-Польской молодой коруной хорунжей; а стоятъ де, государь, за Погребщицами, а съ нимъ людей семдесятъ тысячъ; а панъ де Хмелницкой стоитъ съ Черкасы у Маслова Ставу; а которые де, государь, вольные охочіе люди въ Литовской землѣ воюють въ Новѣгородкѣ и подъ Стародубомъ были, и онъ де Крыштофъ отъ тѣхъ людей изъ Новогородка ушолъ въ Почепщину; а тѣхъ де людей было подъ Новгородкомъ человекъ со триста, а подъ Стародубъ де пошлиты сечизъ двѣ; а воюють де, государь, въ нхъ Литовской землѣ охочіе всякіе зборные люди, а не Черкасы; а изъ Почепщины де поѣхалъ было на Стародубъ, и онъ де, Крыштофъ, не могъ проѣхать, потому что тѣ охочіе всякіе люди воюють, и онъ де пріѣхалъ во Брянскъ побить челомъ, чтобъ ево велѣть пропустить въ Литовской городъ въ Рословъ къ племени. Да онъ же, государь, сказалъ, что у нихъ король Владиславъ умеръ въ мѣсяцъ маѣ, а въ которомъ числѣ, тово онъ не вѣдаетъ, а умеръ де въ городѣ въ Тыкитинѣ, а ѣхалъ зъ Гродка; а нынѣ де у нихъ на королево мѣсто сидитъ арцыбискупъ Гнѣздзинскій покамѣста оберутъ на королев-

ство Казимера. И я, холопъ твой, ево прося, и велѣлъ ото Брянска отпровождать на рубежъ въ Литовскую землю въ Рословской уѣздъ сего жъ числа Брянскимъ стрѣльцомъ, Михалку Буеву съ товарищи, четверемъ человекомъ.

*Подлинникъ.*

**207.** — 1648, іюня 18. Отписка Бѣлгородскаго воеводы о разбоѣ отъ козаковъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Степко Бутиковъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, іюня въ 18 день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, стояли на сторожѣ внизъ по Мжу рѣкѣ на рѣчкѣ Турушкѣ, не доѣзжая Болгорского праворотья отъ Можевского города верстахъ въ трехъ, для приходу воинскихъ людей Татаръ Бѣлгородцы дѣти боярскіе Зиновъ Анпилоговъ, Харитонъ Сасковъ, Гарасимъ Волобоевъ, и того жъ, государь, числа пришли въ Можевской съ той сторожи тѣ дѣти боярскіе Зиновъ Анпилоговъ, Харитонъ Сасковъ пѣши и привезли съ собою товарища своего Гарасима Волобоева сѣченова, а сѣчень по шеѣ саблею; и въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: какъ де они учили стоять на сторожѣ на Турушкахъ, и въ тѣ де поры пришли къ нимъ въ полдни къ той сторожѣ два человекъ Черкасъ, а сказались: зовутъ де ихъ Миткою да Оскою; а чи де дѣти, тово они не вѣдаютъ; и учили де на той сторожѣ товарища ихъ Гарасима Волобоева сѣчь саблею; а они де въторы Зиновъ и Харитонъ, покиня лошади свои и пищали, и побѣжали отъ нихъ съ той сторожи къ лѣсу; и тѣ де Черкасы у нихъ трое лошадей и пищали и сабли пограбили, а они де пришли пѣши къ другой сторожѣ къ Новымъ Надолобамъ; а въ тѣ, государь, поры стояли на сторожѣ у Новыхъ Надолобъ Чюгуевцы



дѣти боярскіе Борисъ Вороникинъ, Кирѣй Су-  
мороковъ. И тово жъ, государь, числа по-  
сланы были изъ Можевского за тѣми воры  
Черкасы Бѣлогородцкой станишной голова  
Осипъ Бѣляевъ съ товарищи, человекъ зъ  
десять; и того жъ числа прѣхавъ въ Можев-  
ской, тотъ Бѣлогородцкой станишной голо-  
ва Осипъ Бѣляевъ съ товарищи въ роспросѣ  
мнѣ, холопу твоему, сказалъ: какъ де они прѣ-  
ѣхали на рѣчку Турушку, гдѣ стояли Бѣло-  
городцы дѣти боярскіе Зиновъ Анпилоговъ  
съ товарищи, и на той де сторожѣ ихъ сто-  
рожей никою нѣтъ; а тотъ де сынъ бояр-  
ской Гарасимъ Волобоевъ одинъ лежитъ сѣ-  
ченъ; и они де тѣмъ слѣдомъ за тѣми воры  
Черкасы гоняли за рѣчку Турушку и къ  
Болгорскому праворотю внизъ по Мжу рѣ-  
кѣ; и тѣ де воры Черкасы побѣжали отъ  
Болгорского праворотя съ тѣми лошадми къ  
Мерчику; а ихъ де въ тѣ поры застала ночь  
и гонять де за ними стало за ними немочно.  
А прежь, государь, сего я холопъ твой пи-  
салъ къ тебѣ государю многія отписки, что  
въ Можевскомъ городѣ въ Валкахъ станиш-  
ники и дѣти боярскіе и стрѣльцы и казаки  
и всякіе служилые люди въ станицахъ и на  
сторожахъ и у всякихъ твоихъ государевыхъ  
дѣлъ на работѣ живутъ оплошно и небереж-  
но; и по твоему государеву указу тѣмъ вся-  
кимъ служалымъ людямъ многимъ за то было  
наказанье: билъ батоги и сажалъ въ тюрьму. И  
будетъ, государь, въ ихъ оплошкѣ и небере-  
женьѣ отъ воинскихъ людей Татаръ и отъ во-  
ровъ Черкасъ и впредь какое дурно учинится,  
и мнѣ бѣ холопу твоему въ томъ отъ тебя го-  
сударя въ опалѣ не быть. А отъ Черкасъ,  
государь, стало воровство большое и о томъ  
писалъ къ тебѣ государю я, холопъ твой,  
прежь сего.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ; 2)  
помѣта: 156-го, іюля въ 10 день съ Колу-  
жениномъ съ Трофимомъ Рубново; 3) сверху:  
Чтена. Взять къ дѣлу, къ инымъ къ такимъ*

жъ отпискамъ; збирать тѣ отписки вмѣстѣ № 208.  
на улику Черкаского воровства.

**208.** — 1648, въ іюнѣ. Отписка Труб-  
чевского воеводы Никифора Нащокина  
*объ убійствѣ, произведенномъ Московскими  
крестьянами въ Малороссіи.*

Государю царю и великому князю Алексѣю  
Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Ники-  
форка Нащокинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣш-  
немъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 19  
день пришолъ въ Трубческъ на Гостинъ дворъ  
иноземецъ изза рубежа Литовской стороны  
Новгородцкого уѣзду мѣста Погару Погар-  
ской мѣщанинъ Лукашко Харитоновъ, а въ  
роспросѣ, государь, тотъ иноземецъ сказалъ:  
привелъ де онъ съ собою дву человекъ во-  
ровъ; а тѣ де, государь, два человека — твои  
государевы крестьяне Трубческого уѣзду Чол-  
ского монастыря деревни Хатыновки Сенка да  
Оедка, а чье де онѣ дѣти и чье слывуть, то-  
во де онъ не вѣдаетъ; а перешодъ де тѣ  
крестьяне Сенка да Оедка къ нимъ за рубежъ  
въ Литовскую сторону подъ Погаръ, воров-  
скимъ дѣломъ сына ево Лукашкова Ивашку  
зарѣзали ножемъ по горлу; а будетъ ли де  
онъ живъ или нѣтъ отъ ихъ рѣзанья, тово  
де онъ не вѣдаетъ; а взяли де онѣ, Сенка да  
Оедка, зарѣзавъ сына ево Ивашку Лукьяно-  
ва лошадь, да жеребенка, и съ тою де лошадью  
они Сенка да Оедка бѣжали назадъ у твою  
государеву сторону въ монастырскую дерев-  
ню Хатыновку; и онъ де Лукашка тѣхъ во-  
ровъ догналъ въ деревнѣ Хатыновкѣ и ихъ  
съ лошадью изымалъ и привелъ въ Трубческъ  
о росправѣ.

И по твоему государеву указу я, холопъ  
твой, противъ иноземцова привоу Лукашка  
Погарского, велѣлъ тѣхъ приведенныхъ воровъ  
Сенку да Оедку зъ Гостинова двора взять въ  
Сѣзжаю избу и роспрашать: гдѣ они были  
и для какова дѣла за рубежъ безъ отпуску  
ходили и зарубежска крестьянина Лукашки

№ 208. Харитоновъ сына Ивашку за что зарѣзали, и что съ нево Ивашки зарѣзавъ сняли? И тотъ приведенной монастырской крестьянской крестьянинъ Сенка ставленъ и роспрашеванъ, а въ роспросѣ своемъ онъ Сенка сказалъ: зовутъ де меня Сенкою, а прозвища Исаевъ; а ходили де мы за рубежъ въ Литовскую сторону подъ Погаръ съ нимъ Оедкою самдругъ для добычи къ Запороскимъ козакамъ; а какъ де мы съ нимъ Оедкою будемъ за рубежомъ отъ Погару версты за пять, и къ намъ де изъ стороны выѣхалъ дѣтина молодъ, а за нимъ де бѣжить жеребенокъ сосунъ; и тотъ де дѣтина прѣѣхалъ къ намъ и, сѣдъ съ лошади, насъ спрашалъ: гдѣ идемъ? И мы де ему сказали, что идемъ до мѣста Погару соли купить. А мы де тово дѣтину спрашали: чѣй онъ сынъ и какъ ево зовутъ? И онъ де сказался намъ: зовутъ де ево Ивашкомъ Лукьяновъ сынъ Харитоновъ, а искалъ де, онъ сказалъ, лошадей: у насъ лошади разбѣжались въ лѣсу отъ погрому козацкова. И тотъ де Погарской дѣтина пошелъ съ ними пѣшъ версты съ полторы и лошадь де онъ Ивашко свою велъ въ рукахъ. И какъ де мы съ нимъ Ивашкомъ будемъ отъ Погару недошедъ версты съ три, и тутъ де мы ево Ивашку — я Сенка, выневъ ножъ, и ударилъ по горлу; а онъ де Оедка втѣпоры, ухватя ево Ивашку за руку, учалъ держать. И онъ де Ивашка ото тово моево ножоваго удару повалился и кровь пошла, а живъ де будетъ. И мы де, всѣдъ на ту ево Ивашкову лошадь оба съ нимъ Оедкомъ, побѣжали назадъ къ себѣ въ деревню Хатяновку, и тотъ де насъ Погарской Ивашкинъ отецъ Лукашка, догнавъ, изымавъ привелъ въ Трубческъ на Гостинъ дворъ.

И тово жъ, государь, числа другой крестьянинъ ставленъ и роспрашеванъ, а въ роспросѣ своемъ сказался: зовутъ де ево Оедкомъ Григорьевъ; а пошелъ де было онъ съ нимъ Сенкою за рубежъ соли купить на два

алтына, а онъ де Сенка пошелъ былъ со мною въ Погаръ къ тещи своей въ гости, а не для воровства. И тотъ де зарубежской дѣтина выѣхалъ къ намъ на дорогу (съ) стороны одинъ, на одной лошади, а за нимъ де бѣжить жеребенокъ сосунъ; и прѣѣхавъ де къ намъ, насъ спрашалъ: откуда мы и куда идемъ? И мы де ему сказали изъ Трубческого уѣзду, идемъ въ Погаръ соли купить. А онъ де намъ сказался съ Погару Ивашка Лукьяновъ; и сѣдъ де онъ съ лошади, пошелъ съ нами пѣшъ версты съ полторы, а лошадь свою велъ въ рукахъ. А какъ де мы будемъ недошедъ до Погару версты съ три, и тотъ де мой товаришъ Сенка съ нимъ Ивашкомъ остался пить воды и табаку; а я де пошелъ напередъ передъ ними, потому что я де табаку не пью. А какъ де я буду передъ ними въ стрѣльбищи отъ нихъ и оглянуся къ нимъ, ажъ де тотъ мой товаришъ Сенка на немъ Ивашкѣ сидитъ на грудяхъ. И я де, то увидя, воротился назадъ къ нимъ, прѣѣжалъ, ажъ де у нево Сенки ножъ въ рукахъ, а се де тотъ Ивашко подъ нимъ лежитъ весь въ крови. И я де, закричавъ, побѣжалъ мимо ихъ къ себѣ назадъ. А ему де Сенки въ помочь ево Ивашку за руку не державалъ и съ нимъ въ той думѣ не бывалъ. И тотъ де мой товаришъ Сенка на томъ ево Ивашковомъ меринѣ меня сугналъ, и сугнавъ меня, велѣлъ мнѣ сѣсть съ собою за бедра. И я де къ нему сѣсть не хотѣлъ, а онъ де Сенка мнѣ учалъ говарить: будетъ де не сядешъ, и тобѣ де тоже быть зарѣзану. И я де тово убоясь, къ нему Сенки на лошадь сѣлъ и побѣжали къ себѣ въ деревню Хатяновку; и въ деревнѣ де насъ догналъ тово зарѣзанова человека отецъ Лукашка, изымалъ и привелъ въ Трубческъ на Гостинъ дворъ.

И я, холопъ твой, тѣхъ монастырскихъ крестьянъ, ево Сенку съ Оедкою, роспрося, ставилъ на очную ставку, и на очной ставкѣ ево Сенку съ нимъ Оедкою во убійствѣ

тово зарубежскова крестьянина Лукашкина сына Ивашки спрашивалъ накрѣпко. И тотъ Сенка на очной ставкѣ во убійствѣ тово Ивашки винился, а сказалъ, что де я ево Ивашку зарѣзалъ ножемъ одинъ; а онъ де Оедка вѣпоры отъ насъ ушолъ напередъ и со мною онъ Оедка ево Ивашки ножемъ не рѣзавалъ и за руки не держалъ и въ думѣ со мною не бывалъ, въ томъ де я виноватъ одинъ; а только де мы съ нимъ Оедкою пошли были заодно воровать подъ Погарскихъ козаковъ, гдѣ бы что украсть. А Оедка на очной ставкѣ съ нимъ Сенкою сказалъ: воровать де были пошли мы заодно, гдѣ бы что украсть у Ляховъ или у козаковъ; а въ той де я думѣ съ нимъ Сенкою не былъ, что было ево Ивашку зарѣзать ножомъ изъ лошади, и ево де Секиной думы не вѣдалъ и за руки въ то число ево Ивашки не державалъ.

И я, холопъ твой, по твоему государеву указу, тѣхъ воровъ Сенку и Оедку до твоего государева указу велѣлъ посадить въ тюрьму. И о томъ мнѣ холопу своему какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 156-го, іюля въ 23 день зъ Брянскимъ сотникомъ стрѣлецкимъ зъ Григорьемъ Домашнево; 3) сверху рѣшеніе: Бояре, слышавъ сей отписки, приговорили послати въ Трубческъ государеву грамоту, а велѣтъ тѣхъ воровъ пытать накрѣпко: прежь сего они за рубежъ для воровства хаживали ль и какое воровство дѣлали, и не убили ль ково до смерти, и нынѣ съ ними за рубежъ хто ихъ товарищи ходили и какое воровство учинили; и тотъ, которого они ножемъ зарѣзали, нынѣ живъ ли или умеръ? А спрося о томъ подлино и пытавъ накрѣпко, отписать ко государю, а ихъ держать въ тюрьмѣ до государева указу.*

**209.**—1648, іюня 20. Отписка Луцкихъ воеводъ о событіяхъ въ Польшу и въ Литву.

Государю царю и великому князю Алексѣю

Михайловичю всеа Русіи холопи твои Петру- № 209. шка Волконской, Аеонка Провчищевъ, Артюшка Хватовъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 15 день, прислана къ намъ, холопомъ твоимъ, твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольскаго Приказу за приписью дьяка Алмаза Иванова съ Лутцкимъ розсылщикомъ съ Ортюшкою Карповымъ; а по твоей государевѣ грамотѣ велѣно намъ, холопомъ твоимъ, послати въ Литовскую сторону кого пригожъ знающаго человѣка, и велѣти ему провѣдать всякими мѣрами накрѣпко: Владиславъ король Польской живъ ли или умеръ, и будетъ умеръ и сколь давно и какими мѣрами ему смерть случилась и въ которомъ городѣ, и гдѣ его погребли, и королева ево гдѣ нынѣ, въ которомъ городѣ, и кого нынѣ на Польское королевство чають; а будетъ Владиславъ король живъ, и въ которомъ городѣ нынѣ живетъ, и нѣтъ ли у нихъ съ паны рады или съ рѣчью посполитою какіе розни, и будетъ есть — и за что, и кто кому силенъ и чего впередъ чаять? А кого мы холопи твои въ Литовскіе города для провѣдыванья пошлемъ и что намъ, холопомъ твоимъ, пріѣхавъ на Луки, скажетъ, и намъ, холопомъ твоимъ, о томъ велѣно отписать къ тебѣ, государю, къ Москвѣ тотчасъ наскоро.

И мы, холопи твои, по твоей государевѣ грамотѣ, того же дни послали на Невль и въ иные Литовскіе города Лученина посацкого лутчего человѣка Тимошку Савина съ товары, и велѣли мы, холопи твои, ему, Тимошкѣ, въ Литовскихъ городѣхъ, противъ твоей государевы грамоты, про короля и про королеву и про всякіе вѣсти провѣдать тайнымъ обычаемъ подлинно. И іюня, государь, въ 20 день, часу въ третьемъ дни, посацкой человѣкъ Тимошка Савинъ изза рубежа пріѣхалъ, а въ спросѣ намъ холопомъ твоимъ сказалъ: былъ де онъ Тимошка въ Литовскихъ городѣхъ на

№ 210. Невѣ да въ Озерищахъ, про короля, и про королеву и про всякія вѣсти провѣдывалъ тайнымъ обычаемъ; и ему де, Тимошкѣ, сказывали на Невѣ и въ Озерищахъ шляхтичи Хриштофъ Корсакъ да Даниель Фалдеренъ и иные многіе Литовскіе люди, что король Владиславъ умеръ на Вознесеневъ день въ городѣ въ Мерчѣ своею смертию; а иные де, государь, Литовскіе люди сказывали ему на двое: что будто короля убилъ князь Вешневеккой, а за что убилъ — того де они невѣдаютъ; а тѣло де королевское повезли въ Краковъ, и королева де поѣхала за королевымъ тѣломъ въ Краковъ же; а король де посямѣсть еще не погребенъ; а на королевство де будто хотятъ выбирать королевского брата Казимера, и о томъ де будетъ послѣ Петрова дни соймъ; а король де Владиславъ, умираючи, будто приказалъ на королевствѣ быть на свое мѣсто изъ Француского государства шурина своему, королевину брату; а какъ де королевина брата зовутъ, того де они невѣдаютъ; а кому де на королевство быть, тово подлинно у нихъ еще невѣдомо, а вѣдомо де будетъ послѣ сойма. Да въ Литвѣ жъ де, государь, Запороскіе Черкасы воюють Литовскую землю, и Черкасы де Полякомъ сильны; а во всѣхъ де, государь, порубежныхъ Литовскихъ городѣхъ Литовскіе люди города крѣпятъ всякими крѣпостми и люди всякіе переписаны, кто съ какимъ боемъ, и сидятъ мало не въ осадѣ. И онъ де Тимошка Литовскихъ людей спрашивалъ: для чего города крѣпятъ и люди переписаны? И ему де, Тимошкѣ, Литовскіе люди сказывали: для того де города крѣпятъ и люди переписаны: опасаются твоихъ государевыхъ порубежныхъ городовъ отъ ратныхъ людей войны. А у Поляковъ де съ Литвою розни нѣтъ, окромѣ Черкасской войны, а въ порубежныхъ де Литовскихъ городѣхъ ратныхъ людей въ зборѣ нѣтъ. А иныхъ де, государь, вѣстей онъ, Тимошка, никакихъ больши того въ Литовскихъ городѣхъ не слыхалъ. А съ

сею, государь, отпискою послали мы, холопи твои, къ тебѣ Лутцкого казака Наумка Просовецкого того жъ дни часу въ пятомъ, и приказали мы, холопи твои, ему, Наумку, къ тебѣ государю къ Москвѣ гнать наскоро.

*Подлинникъ — На оборотѣ 1) адресъ; 2) помята: 156-го іюня въ 26 день съ Луцкимъ казакѣмъ съ Наумкомъ Просовецкимъ; 3) сверху: Бояромъ чтена.*

**210.** — 1648, іюня 20. Письмо гетмана Хмельницкаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Семену Болховскому съ упреками за готовность помогать Полякамъ и съ приглашеніемъ содѣйствовать ему.

Вельможный князь Семіонъ Микитичъ, воевода Болховской!

Доброго здоровья и всѣхъ благъ отъ Господа Бога вашей милости желаемъ. Не надѣялись есмя того отъ царского величества великого царя и князя Алексѣя Михайловича и отъ васъ самихъ православныхъ христіанъ, чтобы есте на вѣру нашу христіанскую, одинакую съ вашею, имѣли наступать и на насъ Ляхомъ помогать, что есмы отъ васъ впрямъ увидѣли черезъ послапцы ваши Тимофея Степановича Милкова и иныхъ съ нимъ, и зъ грамоты вашей добре есмя выразумѣли, что есте присылали до пана Киселя, воеводы Бряславского, объявляючи о томъ, что съ немалыми людьми на рубежѣ своемъ скопясь будто на Татаръ, а больши на самихъ насъ, хотѣли есте Ляхомъ помогать. Но Богъ самъ, Творецъ нашъ, мощенъ есть: что возхощетъ, то и учинить. Къ тому времени, рать ваша не поспѣла, а нынѣ иже Господь Богъ помогъ намъ того непріятеля извоевать. Сего ради даемъ вамъ знать, еслибы вдругое возхотѣли съ нами воевать — и хотите ль намъ быть пріятельми, то намъ на помощь прибывайте; а мы вамъ такоже, какъ въ чемъ прилучится, повинни будемъ тѣмъ же обычаемъ на услугу вашу всякимъ временемъ отслуживать. По



семь прилѣжно отдаемъ въ ласку и пріятство ваше. Писанъ съ Чигирина 1648 году, іюня въ 20 день.

А внизу написано: Вашему величеству все-го добра желательный пріятель и радъ слу-жити, Богданъ Хмельницкій гетманъ съ войскомъ его королевскіе милости Запорожскимъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Спосокъ зъ бѣлорусского писма, каково писалъ въ Хотмыжской ко князю Семену Болховскому. Богданъ Хмельницкой, а къ Москвѣ тотъ листъ при-сланъ въ нынѣшнемъ во 156 году, іюля во 2 день.

**211.** — 1648, іюнь. Отвѣтное письмо, какое долженъ былъ написать къ гетману Хмельницкому Хотмыжскій воево-да князь Семенъ Болховской.

Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ го-сударя и обладателя, его царского величе-ства воевода Хотмыжской, князь Семенъ Ни-китичъ Болховской, Богдану Хмельницкому, гетману съ Войскомъ королевского величества Запорожскимъ.

Іюня 20 дня писалъ ты ко мнѣ, что вы не надѣялись того отъ великого государя на-шего, отъ его царского величества, и отъ насъ всѣхъ православныхъ христіанъ, что будто есмь на вѣру нашу христіанскую, одинакую съ вами, имѣли наступать, что будто есте впрямъ вѣдали черезъ посланниковъ моихъ, Тимоея Милкова съ товарищи, и по моемъ листу будто добре есте выразумѣли, кото-рой листъ послалъ я къ пану Адаму Свеп-толдицю Киселю, воеводѣ Браславскому, объ-являя о томъ, что съ немалыми людьми на ру-бежѣ собрався на Татаръ, а больши будто на самихъ на васъ хотѣли есмь Полякомъ помогать. И я тебѣ объявляю, что по вѣчно-му докончанью писалъ я къ воеводѣ Брас-лавскому, къ пану Адаму Киселю, отъ себя

листъ, что его царского величества со мною № 212. на украинѣ ратные люди и въ иныхъ его царского величества украинскихъ городѣхъ и у крѣпостей его царского величества воеводы и ратные многіе люди есть, какъ и прежде сего бы-вали. А стоимъ съ тѣми царского величества ратными людьми для обереганья его царского величества украинскихъ городовъ и мѣстъ отъ приходу Крымскихъ и Ногайскихъ Татаръ. А что будто на васъ хотимъ стоять, и то нѣ-хто вмѣстилъ вамъ непріятель христіанскіе вѣры, хотя тѣмъ въ православной христіанской вѣрѣ ссору учинить. И вы бѣ и впередъ отъ насъ того не мыслили и опасенья никакова не имѣли; и отъ васъ никакова дурна не чаемъ и опасенья не имѣемъ, потому что вы съ нами одное православные христіанскіе вѣры.

*Черновой подлинникъ. — Внизу помята: пи-сать.*

**212.** — 1648, іюня 23. Отписка Вязем-скихъ воеводъ съ добытыми или свѣдѣні-ми о событіяхъ въ Польшу и Литву.

Государю царю и великому князю Алек-сѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои Матюшка Прозоровской, Ивашка Загряской, Богдашко Обобуровъ челомъ быють. Въ ны-нѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 22 день въ твоей государевѣ царевѣ и вели-кого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу за при-писью твоего государева дьяка Алмаза Ивано-ва писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ: по твоему государеву указу, велѣно намъ, хо-лопомъ твоимъ, тотчасъ послать въ Литовскую сторону кого пригоже знающихъ людей чело-вѣкъ дву или трехъ въ розныя мѣста и до Смо-ленска, и велѣти розвѣдать подлинно тайнымъ дѣломъ: коими мѣрами Польского Владислава короля не стало и въ которомъ городѣ, и ко-го на его мѣсто на королевство чають, бра-та ль его Казимера королевича, или кого изъ иного государства оберуть, и сколь скоро, и

№ 212. что у нихъ нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ дѣлается, и въ которыхъ мѣstechъ у нихъ Черкасы, съ Татары сложася, воюють, и много ль ихъ въ собраньѣ, и кто къ Черкасомъ приставаютъ, и за что у нихъ та ссора съ Поляки учинилась, и чѣмъ тое ссору чають унять, и кто нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ корунные гетьманы учинены, и Бѣлорусцы къ Черкасомъ не приставаютъ ли, и будетъ приставаютъ — и въ которыхъ городѣхъ, и есть ли противъ тѣхъ Черкасъ и Татаръ въ Польшѣ и въ Литвѣ собранья и въ которыхъ мѣstechъ, — да и про всякіе вѣсти, что у нихъ дѣлается, велѣти розвѣдати всякими мѣрами подлинно; да что намъ, холопомъ твоимъ, тѣ посольщики, пріѣхавъ, скажутъ, и намъ бы, холопомъ твоимъ, о томъ отписать къ тебѣ, ко государю, къ Москвѣ тотчасъ наскоро, а отписку велѣть отдати въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву дьяку Алмазу Иванову.

И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ, мы, холопи твои, тотчасъ послали въ Литовскую сторону Вязмичь торговыхъ людей, Ивашка Добрынина съ товарищи, четырехъ человекъ, въ розныя мѣста и до Смоленска, и велѣли, государь, имъ розвѣдать подлинно тайнымъ дѣломъ: коими мѣрами Польского Владислава короля не стало и въ которомъ городѣ, и кого на его мѣсто на королевство чають, брата ль его Казимера королевича, или кого изъ иного государства оберуть, и сколь скоро, и что у нихъ нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ дѣлается, и въ которыхъ мѣstechъ у нихъ Черкасы, съ Татары сложася, воюють, и много ль ихъ въ собраньѣ, и кто къ Черкасомъ приставаютъ, и за что у нихъ та ссора съ Поляки учинилась, и чѣмъ тое ссору чають унять, и кто нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ корунные гетьманы учинены, и Бѣлорусцы къ Черкасомъ не приставаютъ ли, и будетъ приставаютъ —

и въ которыхъ городѣхъ, и есть ли противъ тѣхъ Черкасъ и Татаръ въ Польшѣ и въ Литвѣ собранья и въ которыхъ мѣstechъ, — да и про всякія, государь вѣсти, что у нихъ дѣлается, велѣти розвѣдати всякими мѣрами подлинно. А какъ, государь, тѣ наши посольщики из-за рубежа въ Вязму пріѣдутъ и что намъ холопомъ твоимъ въ роспросѣ какихъ вѣстей скажутъ, и о томъ къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи къ Москвѣ мы, холопи твои, отпишемъ тотчасъ.

Да июня жъ, государь, въ 22 день приходъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Съѣзжую избу Вязметинъ сынъ боярской Угрімъ Шумиловъ, сказалъ: сказывалъ де ему на Литовскомъ Гостинѣ дворѣ Литовской купецъ Могилевецъ Федоръ Выгонкинъ, что король де ихъ Владиславъ умеръ, а о кою пору и въ коемъ городѣ, того де ему не сказалъ; а на королевство де, государь, выбираютъ изъ двухъ: Литовского королевича Казимера или Датского королевича Вольдемара; а будетъ де о томъ соймъ; а Черкасы де быются за вѣру съ Ляхи близко Кіева, да съ Черкасы жъ де вмѣстѣ съ Ляхи жъ быются Крымскіе Татаровя, и Ляховъ де Черкасы и Татаровя побили тысячъ за двѣнадцать, а сына де гетмана Потоцкого взяли и на колѣ посадили, и нарядъ де у Ляховъ поймали пушекъ съ сорокъ. А которые де ихъ Литовскіе купцы ѣздили подъ то войско съ табакѣмъ, и тѣ де купцы, пріѣхавъ къ нимъ въ Могилевъ, сказывали, что съ тѣми Черкасы и съ Татары твои государевы Рускіе люди казаки. Да тотъ же де Литовской купецъ ему Угріму сказалъ, что они тѣхъ Запорожскихъ Черкасъ ждуть къ себѣ въ Могилевъ на лежу. Да июня жъ, государь, въ 23 день пришедъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Съѣзжую избу Вязметинъ посадкой человекъ Ивашка Батенинъ, сказалъ: отпущенъ де былъ онъ Ивашка изъ Вязмы за рубежъ для торговли, и

былъ въ Смоленскомъ уѣздѣ отъ Смоленска версты за тридцать въ Духовской да въ Скоковской волостяхъ, и сказывали де, государь, ему Литовскіе люди, что король ихъ Владиславъ умеръ, а о кою пору умеръ и въ коемъ городѣ, того де ему, Ивану, не сказали; а на королевство де, обирають изъ двухъ: Литовского королевича Казимера или Датского королевича Вольдемара, только де ково приговорять съ сойма, а на соймъ де, государь, ѣдутъ изъ всѣхъ городовъ въ Оршаву; а Черкасы де съ Ляхи бьются за вѣру близко Кіева и Черкасы де Ляховъ побили; а изъ Смоленска де уѣзду шляхта всѣ зъ женами и зъ дѣтьми и со всѣми животы вывелись въ Смоленскъ осаду, и городъ де, государь, Смоленскъ пробитые мѣста всѣ починили и около де города Смоленска лѣса расчистили на всѣ стороны версты на двѣ и на три и больши, а бояться де приходу твоихъ государевыхъ ратныхъ людей и Запорожскихъ Черкасъ; а лазутчиковъ, государь, въ Вязмѣ нѣтъ и прямыхъ вѣстей доведатся некимъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, іюня въ 14 день съ толмачемъ съ Киприяномъ Пескловымъ; 3) вверху: Чтена бояромъ. Въ столбѣ.*

**213.** — 1648 въ іюнѣ. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина *объ убѣгающихъ отъ козаковъ въ Московское царство Полякахъ.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорка Нащокинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 15 день прибѣжалъ въ Трубческъ пострѣленной человекъ, а съ нимъ людей три человекъ; а въ роспросѣ сказались: изъ Литовской стороны Новагородка Сѣверскаго шляхтичъ панъ Криштофъ Силичъ, а прибѣжалъ де онъ въ Трубческъ изъ Новагородка Сѣверскаго отъ Литовскихъ Черкасъ. Пришли де въ Новгородокъ

Сѣверской воровскіе Литовскіе Черкасы и № 213. Новгородскіе де всякіе жилецкіе люди тѣмъ воровскимъ Черкасомъ Новгородокъ Сѣверской здали, и тѣ де Черкасы въ Новгородокъ Сѣверскомъ пановъ и шляхтъ всѣхъ побили и посѣкли; а онъ де Криштофъ отъ нихъ ушолъ рѣкою Десною; и на рѣкѣ де ево Черкасы застрѣлили изъ мышкета. И тотъ шляхтичъ билъ челомъ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, словесно, чтобъ ты государь ево пожаловалъ, велѣлъ бы ему то воинская ихъ время прожить въ Трубческѣ; а какъ воинская время минется, и ево бы отпустить въ Литовскую сторону. И я холопъ твой безъ твоего государева указу тому шляхтичу ихъ воинскова время въ Трубческѣ пробыть не велѣлъ, отослалъ ево за рубежъ въ Литовскую сторону. А послѣ, государь, того шляхтича, пришедъ ко мнѣ, холопу твоему, въ Трубческъ въ Сѣзжаю избу Трубческаго уѣзду деревни Сосновки крестьянинъ Сидарка Литвиновъ, и сказалъ мнѣ холопу твоему: пріѣзжали де къ намъ въ деревню Сосновку изъ Литовской стороны Литовскіе люди Черкасы шесть человекъ, а говорили де имъ тѣ Черкасы, чтобы де въ Трубчесской уѣздѣ никакихъ Литовскихъ бѣглыхъ людей не принимали и у себя во дворѣхъ не держали; а будетъ де бѣглыхъ Литовскихъ людей въ Трубчесской уѣздѣ учнутъ принимать или у себя во дворѣхъ держать, и мы де за тѣхъ своихъ бѣглыхъ людей Поляковъ высѣчемъ твоихъ государевыхъ крестьянъ деревень пять или шесть. А послѣ того, государь, приходили въ Трубческъ многіе Польскіи и Литовскіи люди, а били челомъ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, словесно, чтобы ты государь ихъ пожаловалъ, велѣлъ бы имъ то воинская ихъ время прожить въ Трубческѣ, а какъ воинская время минется, и ихъ отпустить въ Литовскую сторону. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу тѣхъ бѣглыхъ Литов-

№ 215. скихъ людей съ приставы отсылалъ за рубежъ въ Литовскую сторону, а безъ твоего государева указу въ Трубческѣ держать ихъ не смѣлъ. И впредь, государь, которые Литовскіе шляхты учнутъ въ Трубческѣ прѣзжать, а похотятъ быть на твое государева имя и на вѣчное житіе, и о томъ мнѣ холопу своему какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помѣта:* 156-го, іюля въ 23 день зъ Брянскимъ сотникомъ стрѣлецкимъ зъ Егорьемъ Думашнево; 3) *вверху:* Государь, слушавъ сей отписка зъ бояры, указалъ послати свою государеву грамоту въ Трубческѣ къ воеводѣ: будетъ впредь учнутъ прѣзжать въ Трубческѣ изъ Литовскіе стороны Поляки и Литва на государево имя на вѣчную службу, и тѣхъ всѣхъ отсылать со всѣмъ назадъ и въ Трубческѣ ихъ не принимать.

**214.** 1648, въ іюнь. Отписка Трубчевского воеводы Никифора Нащокина о буйствѣ Литовскихъ работниковъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорка Нащокинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, кликано въ Трубческѣ въ торговые дни не по одиножды для откупу и мастеровъ буднова дѣла: и про то, государь, будное дѣло вѣдомо учинилося въ Литовской сторонѣ будникомъ; и маія, государь, въ 30 день пришли въ Трубческѣ для работы буднова дѣла изъ Литовской стороны будники шесть человекъ, Левка Черномазовъ съ товарищи, а били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи словесно, чтобы ты государь ихъ пожаловалъ, велѣлъ бы имъ и женамъ ихъ и дѣтемъ, покуда будетъ будное дѣло, дати кормы. И я холопъ твой безъ твоего государева указу кормовъ тѣмъ будникамъ давать не смѣлъ, а велѣлъ имъ быть

подлѣ рубежа въ Трубчевскомъ уѣздѣ до твоего государева указу. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 25 день били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Трубчевского уѣзду твоихъ государевыхъ селъ и деревень крестьяне, а мнѣ холопу твоему въ Трубческѣ въ Сѣзжай избѣ подали челобитною, а въ челобитной ихъ написано: приходятъ де къ нимъ во дворы ихъ будники и емлютъ де у нихъ хлѣбъ и всякіе запасы своимъ насильствомъ и ихъ де самихъ и женъ ихъ и дѣтей побиваютъ, и отъ тѣхъ де будниковъ стала имъ обида большая. И я холопъ твой, по твоему государеву указу, тѣхъ будниковъ отослалъ за рубежъ въ Литовскую сторону, потому что тѣ будники тебѣ государю креста цѣловать и на вѣчномъ житіи въ тягѣ жить не похотѣли, для того что они окромѣ буднова дѣла иныхъ никакихъ дѣлей дѣлать не умѣютъ; а кормовъ мнѣ холопу твоему тѣмъ будникомъ давать было не изъ шава, потому что твоей государевой денежной казны у меня, холопа твоего, въ приходѣ никакой нѣтъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помѣта:* 156-го, іюля въ 23 день зъ Брянскимъ сотникомъ стрѣлецкимъ зъ Григорьемъ Домашнево; 3) *вверху:* Отписать, чтобы и впредь такихъ не принималъ.

**215.**—1648, іюля 6. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ, о козацкой войнѣ, о взятіи козаками Гомеля.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Ивашка Загрянской, Богданко Обобуровъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году, іюля въ 6 день, приходъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Сѣзжую избу Вязмятинъ посадцкой человекъ Ѳедка Вязнинъ, сказалъ: въ нынѣшнемъ де во 156 году отпущенъ былъ онъ Ѳедка изъ



Вязмы за рубежъ для торговли и для должного взятка; да ему жъ Ѳедкѣ приказали мы, холопи твои, провѣдать за рубежомъ про всякіе вѣсти; и побылъ де онъ Ѳедка въ Литовскихъ городѣхъ въ Дорогобужѣ, въ Смоленску, въ Могилевѣ; и въ Смоленску де и въ Могилевѣ слышалъ онъ отъ купецкихъ людей и отъ Ляховъ, что король де ихъ Польской Владиславъ умеръ въ нынѣшнемъ во 156 году, а въ коемъ городѣ умеръ, и того де ему не сказали; а Запорожскіе Черкасы бьются съ Ляхи за вѣру, а съ Черкасы де вмѣстѣ бьются съ Ляхи Крымскіе Татаровя и Колмаки и Донскіе козаки; и взяли де Черкасы дву гетмановъ, Потоцкого да Калиновского, а съ ними де, государь, побили Ляховъ тысячу съ тридцать; да они жъ де взяли городъ Гомель, и въ томъ де городѣ побили Жидовъ человекъ съ восьмьсотъ, а съ женами и съ дѣтми болши дву тысячъ, да тутъ же де побили Ляховъ съ шестьсотъ человекъ, а Бѣлорусцовъ де никою не побиваютъ и не грабятъ.

**216.** — 1648, іюля 7. Письмо козацкаго сотника Юрія Годуна и атамана Льва Ивановича къ Сѣвскимъ воеводамъ Замятнѣ Леонтьеву и Семену Кобыльскому *о выдачѣ убѣжавшихъ за границу Поляковъ.*

Наяснѣйшого и великого господара Владыслава Четвертого, Божію милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ многихъ, его королевского величества отъ Юрка Годуна, сот(ника).... (и ота)мана Леона Ивановича и всего (войска Запорож)ского короля его милости пана нашего, Божіею милостию великого господара цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ господара и обладателя, его царского величества Михайлу Федоровичу Замятнину, воеводѣ Сѣвскому, и Ивану Семеновичу Кобыльскому, воеводѣ тежъ Сѣвскому, въ городъ Сѣвскъ.

Просимъ, абы есте Ляховъ нашихъ намъ № 217 выдали, сопостатовъ церквямъ Божымъ, и повторе просимъ. А ежели бы есте намъ оныхъ не хотѣли выдать, то намъ ознаймите грамотою своею, щобысмы мѣли писать до пана гетьмана нашего, до Войска. Затѣмъ будте ласкавы. Зѣ Глухова, іюля сего дня, року сѣмъ тысячъ 156-го. Всего добра зычливые пріятелі и служыте рады, Юрко сотникъ Годунъ и отаманъ Леонъ Ивановичъ и все Войско рукою.

*Подлинникъ.*—*На оборотѣ адресъ:* Въ Сѣвскъ городъ тая грамота належитъ паномъ воеводамъ Сѣвскимъ.

**217** — 1648, іюля 9. Письмо подстаростіа Стародубскаго Рафаила Убскаго къ Трубчевскому воеводѣ Никифору Нащокину *съ просьбою не принимать бѣгущихъ за границу крестьянъ.*

Наяснѣйшого и великого господара Владыслава Четвертого, Божію милостию короля Польского, великого князя Литовского и иныхъ многихъ господарствъ, его кор(олев)ского величества одъ Рааала Уеского, подстаростего судового кгородского Стародубовского, Божію милостию великого господара цара и великого князя Олексѣя Михайловича, всея Росіи самодержца и иныхъ многихъ господарствъ господара и обладателя, его царского величества столнику и воеводѣ Трубчевскому Никифору Никитичу Нащокину.

Посылаю къ тобѣ зѣ сею одпискою моею, даючи знать о томъ, ижъ холопи нашы кабалные, уси подданные маестностей нашихъ, збунтовавшысе противъ насъ пановъ своихъ, собравшысе въ одно мѣсто, не мало шкодъ почынили, пановъ своихъ позабывали и вси скарбы и маестности немалые позабирали, а теперь розбѣгшысе розно, за рубежъ въ землю его царского величества Трубчевскую порозну съ усими тыми скарбами утѣкаютъ и тамъ въземли его царскаго величества переховываютсе. Ино бы тобѣ по мирному посолскому договору

№ 219. и вѣчному докончаню, таковыхъ здрайцовъ и забойцовъ не велѣть въ землю его царского величества пріймовать и за границу не велѣть пущать. Какъ бы ены тутъ у насъ, за той ихъ выступокъ показнены были. А я въ такомъ же дѣлѣ людей зъ стороны его царского величества, того вамъ не зычу, пріймовать не буду въ землю его кор(олев)ского величества. А пры томъ прошу, абы еси посланца моего не задержавшы ко мнѣ зъ одпискою взадъ къ Стародубу одпустилъ. Писанъ въ Стародубѣ, року 1648, мѣсяца юля 21 дня по новому рымскому чыслу.

*Подлинникъ. — На конвертъ 1) адресъ: Въ Трубческѣ столнику и воеводѣ Трубческому Никифору Никитичу Нащокпну оддать; 2) помяти: 156-го іюля, въ 12 день поданъ листъ.*

**218.** — 1648, іюля 11. Письмо Богдана Хмельницкаго къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву съ упреками за готовность Московскаго правительства помогать Полякамъ.

Вельможному господину Микифору Юрьевичу Плещееву, воеводѣ Путивльскому, доброго здоровья и всего добра отъ Господа Бога имѣти желаемъ.

Не чаяли мы того отъ васъ, чтобы есте Ляхомъ недовѣркамъ на насъ православныхъ христіанъ, на братью свою, помочи войсками своими давали. И какъ теперь взяли есмя подлинную вѣдомость, что съ Ляхами на насъ хотите воевати, то посланца вашего, ѣдучего отъ князя Вишневецкого съ листами, именемъ Ивана Трофимова, поймали есмя; съ которыхъ листовъ добре есми вырази́ли: хотя то писали есте въ рѣчи на Татаръ Крымскихъ дати помочи, а подлинно вѣдали, что не съ Татары, ажно съ нами козаками Ляхи завоевались, что дай Боже, чтобъ и всякой непріятель нашего Войска Запорожскаго также шеи удамалъ и потѣхи не относилъ, какъ нынѣ Ляховъ Богъ намъ помогъ надсломити. Мы

не того желали государю православному царю христіанскому Московскому Алексѣю Михайловичю, чтобы онъ имѣлъ на насъ воевати; но желаемъ его царскому величеству то, чтобы онъ нынѣ имѣлъ на Ляхи ишолъ воевати; аще ли бы далъ Богъ, чтобъ онъ Ляхомъ и намъ государемъ и царемъ былъ одное вѣры греческіе, яко православный царь христіанскій, чтобы тѣ Ляхове за нашу вѣру съ нами болши битися и наступати не помышляли. А тотъ посланецъ вашъ и вы сами на насъ не имѣйте за зле, что противъ тѣхъ листовъ вашихъ, противныхъ на насъ, того было посланца вашего задержали; однакожъ, свѣдаючи по вѣрѣ вашей, что намъ и себѣ непріятелями быть не хотите, притомъ отдаемъ придѣжно любви и пріязни вашей. Данъ на Рясавѣ іюля 11 дня. 1648 году.

Вашему величеству всего добра желаю пріятно.

А подъ тѣмъ написано: Богданъ Хмельницкій, гетманъ съ Войскомъ Запорожскимъ рукою своею.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа зъ бѣлорускаго писма, что писалъ въ Путивль къ воеводѣ къ Микифору Плещееву Богданъ Хмельницкой, гетманъ Запорожской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ прошломъ во 156 году августа, въ 6 день.

**219.** — 1648, іюля 12. Отписка Великолуцкаго воеводы Великого-Гагина съ вѣстями о Польскихъ дѣлахъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Данилко Великого-Гагинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, іюня въ 29 день, прислана твоя государева царева и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольскаго Приказу за приписью дьяка Алмаза Иванова на Луки Великіе ко мнѣ холопу твоему, а въ твоей государевѣ грамотѣ писано: какъ твоя госуда-

рева грамота на Луки Великіе придетъ, и мнѣ бѣ холопу твоему тотчасъ послать въ Литовскую сторону кого пригоже знающихъ людей человекѣхъ дву или трехъ въ разные мѣста, и велѣть развѣдать подлинно тайнымъ дѣломъ: конми мѣрами Польского Владислава короля не стало, и въ которомъ городѣ, и кого на его мѣсто на королевство чаятъ: брата ль ево Казимѣра королевича, или кого изъ много государства оберутъ, и сколь скоро; и что у нихъ нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ дѣлается, и въ которыхъ мѣстехъ у нихъ Черкасы, съ Татари сложася, воюють, и много ль ихъ въ собраніи, и хто къ Черкасомъ приставаютъ, и за что у нихъ та ссора съ Поляки учинилася, и чѣмъ тое ссору чають унять, и хто нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ корунные гетьманы учинены, и Бѣлорусцы къ Черкасомъ не приставаютъ ли, и будетъ приставаютъ — и въ которыхъ городѣхъ, и есть ли противъ тѣхъ Черкасъ и Татаръ въ Польшѣ и въ Литвѣ собраніе, и въ которыхъ мѣстѣхъ, — да и про всякіе, государь, вѣсти, что у нихъ дѣлается, велѣти бы мнѣ холопу твоему развѣдать всякими мѣрами подлинно, да о томъ къ тебѣ государю отписать къ Москвѣ въ Посольской Приказъ.

И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Руси грамотѣ, я холопъ твой іюня тово жъ числа въ 29 день посылалъ въ Литовскую сторону Лучанъ: Васку Строкина да Васку Козлова, и велѣлъ, государь, имъ противъ твоего государева указу про всякія Литовскія вѣсти развѣдать подлинно тайнымъ дѣломъ. И іюля, государь, въ 6 день, Лучане Васка Строкинъ да Васка Козловъ на Луки Великіе пріѣхали, а въ Сѣзжей избѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: были де онѣ въ Литовской сторонѣ въ Усвяцкомъ уѣздѣ на погостѣ на межѣ и видѣлися съ Петровымъ съ Рудоминимъ урядникомъ съ Адамкомъ Петровымъ; а онѣ де Адамко былъ въ Вильнѣ въ іюнѣ мѣсяцѣ и

имъ де вѣстей сказывалъ, и иные Литовскіе № 219. люди: Польского де Владислава короля не стало своею смертию въ городѣ Меречѣ промежъ Вильны и Аршавы; и на королевство де, государь, хочеть братъ его Казимѣръ королевичъ, и паны рада его Казимѣра королевича на королевство обирать не хотятъ, потому что отходя сего свѣта Владиславъ король имъ паномъ раднымъ ево Казимѣра королевича на королевство обирать не велѣлъ, а хотятъ де, государь, паны рада на королевство обирать изъ много государства изъ Цысарской землѣ королевича шуринна Владислава короля; а отсрочено де, государь, у нихъ до обиранья королевского на шесть недѣль іюня зъ 24-го числа. А Черкасы де, государь, съ Татари сложася, воюють Литовскую землю; были Быхова города въ уѣздѣ и высѣкли село, и пошли назадъ къ Бѣлой Церкви; и подѣ Бѣлою де, государь, Церковию у Черкасъ и у Татаръ былъ бой съ Вишневецкимъ и ево де Вишневецкого побили; а Черкасъ де, государь, и Татаръ въ зборѣ съ четырнатцать тысячъ; а ссора де, государь, и бой съ Поляки и съ Литвою у Черкасъ учинилася за вѣру, и къ Черкасомъ де, государь, приставаютъ Бѣлорусцы, и помогаютъ изъ Кіева города да изъ Бѣлой Церкви и изъ иныхъ городовъ; а корунной де, государь, нынѣ гетманъ въ Вильнѣ Радивиловъ сынъ; а какъ ево имянемъ зовутъ, тово они не вѣдаютъ; и противъ де, государь, Черкасъ и Татаръ стоятъ гетманъ Конецпольской, и Польшею и Литвою противъ Черкасъ и Татаръ ратныхъ людей наймуютъ и посылають къ гетману къ Концупольскому; а збирають де, государь, ратныхъ людей противъ Черкасъ въ Польшѣ и въ Литвѣ: въ Аршавѣ и въ Вильнѣ и въ иныхъ городѣхъ. А больши де, государь, тово они Васка Строкинъ да Васка Козловъ въ Литовской сторонѣ иныхъ Литовскихъ вѣстей не провѣдали. Да іюля, государь, во 2 день посылалъ я, холопъ твой, въ Литовскую жъ сторону на

№ 220. Невль Лучанина Ивашка Алексѣева, а велѣлъ ему противъ твоего государева указу про всякія Литовскія вѣсти розвѣдать подлинно тайнымъ дѣломъ. И іюля, государь, въ 12 день Лучанинъ Ивашка Алексѣевъ на Луки Великіе пріѣхалъ, а въ Сѣвѣжѣ избѣ мнѣ, холопу твоему, сказалъ: былъ де онъ въ Литовской сторонѣ на Невлѣ, и ему де, государь, Ивашку вѣстей сказывалъ Невельской бурмистръ Янко Семидушной и иные Литовскіе люди: Польского де Владислава короля не стало своею смертию въ городѣ Меречѣ, и соймъ де, государь, у пановъ радъ будетъ въ Аршавѣ съ Ильина дни о королевскомъ обираниѣ; а на королевство де, государь, на примѣръ выбраны Казимѣръ да Карлусъ королевичи, да изъ Цысарского государства королевичъ, Владисла(ва) короля шуринъ; а ково де, государь, изъ нихъ на королевство и сколь скоро оберутъ, тово вѣдома нѣтъ; а будетъ де, государь, вѣдомо съ сойму кому изъ нихъ на королевствѣ быть; а Казимѣра де, государь, королевича Литва и Бѣлорусцы на королевство не хотятъ, а хотятъ де, государь, на королевство Казимѣра королевича одни Поляки; а Черкасы де, государь, съ Татары сложася, Польскую и Литовскую землю воюють; а въ зборѣ де, государь, Черкасъ тысячъ зъ десять, и воевали Быхова города и Могилева города уѣзды; а нынѣ де, государь, стоятъ въ Волынской землѣ; а у Черкасовъ де, государь, съ Поляки учинилася ссора за вѣру, и Бѣлорусцы де къ Черкасомъ приставаютъ; а которыхъ, государь, городовъ и хто въ Польшѣ и въ Литвѣ корунные гетманы учинены, тово де онъ Янко ему Ивашку сказалъ не вѣдаетъ. А больши де, государь, тово онъ Ивашко въ Литовской сторонѣ иныхъ Литовскихъ вѣстей не провѣдалъ. А отписку, государь, велѣлъ я, холопъ твой, подать въ Посольскомъ Приказѣ дьяку Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2)*

*помѣта: 156-го, іюля въ 20 день съ Лучаниномъ съ Иваномъ Пасынковымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**220.** — 1648, іюля 18. Письмо Польскаго короннаго канцлера къ Турецкому визирю.

Яснеосвѣдѣнный княже, господине и пріятелю мой милостивый! Листы отъ велможности вашей до великого войска нашего гетмана, которой нынѣ въ полонѣ у Татаръ, отданы мнѣ; которые листы прочетчи, сrozumѣлъ есми, что велможность ваша всякими мѣрами имѣлъ попеченіе, чтобъ пріязнь давняя межъ наяснѣйшимъ цесаремъ вашимъ и рѣчью посполитою нашею сохранена была и еще ея совершеннѣе содержати хотите; а намъ противные статьи отъ Татаръ наступили: когда гетманы наши съ малымъ числомъ жолнерей на рубежѣ сторожу отправляли и некоторые измѣны отъ Татаръ не надѣялись, всяко о томъ попеченіе имѣли, чтобъ тотъ край надъ рѣкою Днѣпромъ, куда козаки черезъ мость переходить извыкли, усмирили, тогожъ времени Татарове съ своевольниками съ козаками, которые государство Турское пустошити извыкли, учинивши перемирье, не только противъ миру и давной пріязни, но и противъ всякого пристойного дѣла, случась съ козаками, по непріятелску на государство наше нашли и немалую часть войска нашего помрачили и самнхъ гетмановъ, не опасаячися ничево злово, въ полонъ поймали. А то въ болшомъ подивленѣ у насъ есть, что самъ Татарской ханъ сказываетъ, будто се таково повелѣніе отъ наяснѣйшего цесаря вашего. И о томъ, для лутчіе вѣры, листъ его велможности вашей посылаю, и если то ханъ Татарской сказываетъ неправдивую рѣчь, велможность ваша увидишь, какъ святоблिवый и укрѣпленный мирной договоръ отъ Татаръ нарушенъ есть и какъ великіе škody государствамъ нашимъ починены. А какъ предъ тѣмъ



вельможность ваша пристойно обчюю пріязнь обѣщалъ содержать, такоже и нынѣ, розсудя великую ихъ вину, жестокую управу съ Татаръ учинити изволи и достоинствою своею о томъ наяснѣйшему цесарю объявити восхоти, и чтобъ гетманы наши и иные, вязни волно выпущены были, и грабежъ, что побрали Татарове, поворотить повели, и чтобъ тѣжъ Татарове казнь за тую вину воспріали. И естли такъ вельможность ваша учинишь, и намъ о томъ объявишь пріязнь вашу, и рѣчи посполитой нашей тѣмъ обяжешь къ сохраненію честной пріязни. За тѣмъ тебѣ счастливаго пребывания единомушно желаемъ. Писанъ въ Варшавѣ 1648-го, іюля въ 18 день.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ польского листа, каковъ писалъ канцлеръ корунной Турского царя къ везирию.

**221.** — 1648, въ іюлѣ. Письмо одного нѣмца изъ Риги къ голландцу въ Псковѣ *о событіяхъ въ Польшѣ и въ Европѣ.*

Маія въ 9 день король Владиславъ въ Литвѣ собою занемогъ и умеръ въ городѣ въ Меречю въ Литвѣ, за Вильномъ 70 верстъ, и передъ смертію обо всемъ житію говорилъ памятью, и говорятъ, что онъ брата своего Карулоса, епископа Бесского, на свое мѣсто на Польское королевство говорилъ имъ обрати. А обранія на королевство начаются въ четыре недѣли. А опричь дву королевичевъ, Казимера или Карулоса, на Польское королевство никого не чаютъ, а говорятъ: только де изъ иново мѣста хто будетъ на королевство, и будетъ де у нихъ не добро, — и покладываютъ на волю Божию, кого Богъ изволитъ обрати.

Что дѣялось въ Польшѣ за шесть или за восемь недѣль? Не гораздо добро было отъ Запорожскихъ козаковъ и отъ Татаръ, потому что они безъ вѣдома напали; только противъ того вельможные князи въ Польшѣ, князь Думенекъ да князь Вишневецкой и иные,

тритцать тысячъ людей скопили, и ктому изъ всѣхъ воеводствъ на помощь людей прислали; и нынѣ чаятъ, что недруги отогнаны. А шкоды нарядили они не мало, насилу противъ ихъ стояли. Въ Литвѣ и посямѣсть людей много понаняли и деньги давали полные. Князь Радивиль ѣдетъ изъ Литвы и съ нимъ 12000 или 15000, много къ нимъ прибѣгаютъ.

Архіепископъ Гняздинской нынѣ королевствомъ владѣетъ и во всякомъ дѣлѣ въ санатѣ начальствуетъ онъ въ Литвѣ и въ Польшѣ. И чаятъ, что въ Польшѣ больши 100000 въ полѣ людей противъ тое смуты.

Сказываютъ, что Запорожскіе съ Татары вмѣстѣ заодно для Поляковъ, что за вѣру у Черкасъ съ Поляками такая война, что и прежь сего такая же у нихъ бывала война: не держатся они гораздо въ городахъ, а недавно были кругъ Бѣлой Церкви и Кіева, а нынѣ шли хъ Каменцу Подольскому. А на то все воля Божія.

Вѣсть подлинная пришла, что Свейскіе Цысарскихъ и Баерскихъ силу всю побили, а лежать нынѣ въ Баерской земли; по своей воли дѣлаютъ то что захотятъ. Миру у цысаря съ Свейчи надѣютца, иные говорятъ, будто помпирлисъ, Боже то и дай.

Миръ съ Щпанскими и зъ Галанскими помиренось, и объявленъ тотъ миръ по всѣмъ землямъ.

Въ Аглинской земли нынѣ ещо по старому дѣтца, и начинаютца, что ему королевскому величеству опять на королевство. И миръ тому радѣетъ. Все Богъ по своей воли строитъ.

*Это письмо озаглавлено такъ:* 156-го, іюля въ 19 день. Переводъ зъ грамотки Галанского Нѣмчина Ягана Фанстата, какову къ нему прислалъ изъ Риги Нѣмчинъ Вольмаръ Ротгужанъ.

**222.** 1648, іюля 19. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева съ *извѣстіями о войнѣ козаковъ съ Поляками.*

Государю царю и великому князю Алексѣю

№ 222. Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Микфорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшняго, государь, 156-го году іюня въ 24 день писалъ я, холопъ твой, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи въ Посольской Приказъ Посольского Приказу съ толмачомъ съ Ортемомъ Карповымъ, что нынѣшняго жъ, государь, 156-го году іюня въ 24 день, по твоимъ государевымъ грамотамъ изъ Посольского Приказу послалъ я холопъ твой изъ Путивля въ Литовскую сторону для провѣдыванья всякихъ вѣстей Путивльцовъ торговыхъ людей Митка Соколова съ товарищи, пяти человекъ. И іюля, государь, въ 18 день тѣ Путивльцы торговые люди Митка Соколовъ съ товарищи пріѣхали въ Путивль, а въ роспросѣ, государь, мнѣ холопу твоему вѣстей сказали: были де они въ Литовскихъ городѣхъ: въ Кіевѣ, въ Бобровицѣ, въ Березани, въ Нѣжинѣ, и слышали де, государь, онѣ въ Кіевѣ отъ Литовскихъ ото многихъ людей, что де на королевство въ Польшѣ хотятъ обирать изъ Прускіе земли или съ Цысарской земли; а послѣ де, государь, короля всею Польшею владѣть нынѣ канцлеръ корунной. А козаковъ де, государь, зъ гетманомъ Хмельницкимъ нынѣ въ зборѣ стоятъ за Днѣпромъ у Маслова-Ставу тысячъ съ полтораста, да Татаръ съ ними тысячъ съ сорокъ; а воюють де, государь, козаки и съ ними Татарове всю Польскую землю, и Ляховъ де и Бѣлорусцовъ и всякихъ Польскихъ и Литовскихъ людей емлютъ въ полонъ Татарове; а Ляхи де, государь, стоятъ обозомъ въ Польшѣ за Львовомъ въ трехъ мѣstechъ: въ урочищахъ на Орининомъ поли, въ другомъ мѣстѣ стоятъ на Глининомъ поли, а князь де, государь, Вишневецкой стоятъ обозомъ подъ Немиревымъ на Плоскомъ; а на Миколаево де, государь, мѣстѣ Потоцкого обрантъ нынѣ въ Польшѣ гетманомъ коруннымъ гетмана Концапольского сынъ; а обозъ де, государь, збираетъ князь Доминичъ; а Ляховъ

де, государь, и Нѣмецъ всѣхъ съ нимъ во всѣхъ обозѣхъ тысячъ со сто, и будетъ де, государь, у Ляховъ съ козаки и съ Татары бой вскорѣ; а гетманского де Потоцкого сына Татарове убили, а самова де Миколая Потоцкого и Калиновского взяли Татарова въ полонъ и отвели въ Крымъ; а панъ де, государь, Синявской окупился.

Да онѣ жъ, государь, торговые люди въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: слышали де онѣ въ городѣ Бобровицѣ отъ Литовскихъ людей, что ѣхалъ де отъ князя Еремѣя Вишневецкого Путивльской гонецъ Иванъ Трифоновъ съ товарищи, котораго я, холопъ твой, по твоему государеву указу послалъ съ письмомъ ко князю Еремѣю Вишневецкому; и тово де, государь, гонца Путивльскаго въ маестности судьи Кіевскаго въ городѣ Козельцѣ изымали козаки съ листомъ, которой листъ посланъ былъ съ нимъ отъ князя Еремѣя Вишневецкого, да съ нимъ же де посланъ былъ Нѣмчинъ; и тово де, государь, гонца Путивльскаго и Нѣмчина съ листомъ козаки отослали къ гетману Хмельницкому, а товарищей де его козаковъ держатъ въ городѣ Козельцѣ за приставомъ. А что, государь, послалъ я, холопъ твой, по твоему государеву указу съ письмомъ же къ Адаму Киселю гонца Якова Сулѣжжина съ товарищи, и слышали де, государь, онѣ въ Кіевѣ про того Якова Сулѣжжина, что де тотъ Яковъ поѣхалъ въ Оршаву съ Адамомъ Киселемъ; а какъ де онъ Яковъ ѣхалъ въ Польшу на Кіевъ, и въ Кіевѣ де изымали было его Якова козаки и хотѣли отвезти къ гетману Хмельницкому; и послыша де, государь, тѣ козаки, что Ляхи збираются и хотятъ итти въ Кіевъ, и онѣ де козаки, покинувъ его, Якова, побѣжали изъ Кіева вонъ; и Яковъ де втѣпору поѣхалъ изъ Кіева въ Польшу.

Да іюля жъ, государь, въ 19 день, пріѣхалъ въ Путивль изъ Литовскіе жъ стороны изъ Кіева Іосифова монастыря черной дья-

конѣ Кирилѣ, да Кирилова монастыря старецъ Матвей; а ходили де они въ Кіевъ по общабыю пречистые Богородицы помомитца, Кирилѣ де ходилъ изъ Путивля, а Матвей де ходилъ изъ Брянска; а поѣхали де, государь, онѣ изъ Кіева іюля въ 13 день; а вѣстей, государь, въ роспросѣ онѣ старцы мнѣ, холопу твоему, сказали: слышали де, государь, онѣ въ Кіевѣ ото многихъ Литовскихъ людей, которые приходятъ въ монастырь, что де козаки и Татаровя князя Еремѣя Вишневецкого и князя Доминича обозы осадили; а онѣ де, Вишневецкой и Доминичъ, покинувъ обозы, побѣжали въ Польшу, и гетьманъ де Хмельницкій съ козаки пошолъ подъ тѣ обозы до ихъ поѣзду изъ Кіева за четыре дни; а какъ де, государь, они тѣ обозы возмутъ, и онѣ де пойдутъ въ Польшу противъ Ляховъ; а Крымской де, государь, царевичъ съ Татарами отъ Хмельницкого не отходилъ, стоялъ подъ Чернымъ лѣсомъ, а нынѣ де пришолъ и царь Крымской за достольными людьми къ гетьману Хмельницкому; и нынѣ де, государь, Крымской царь и царевичъ съ Татарами пошли вмѣстѣ съ Хмельницкимъ на Ляховъ; а Ляхи де, государь, копятца противъ Хмельницкого и Татаръ подо Львовымъ; а Черниговъ де, государь, козаки взяли; а сзывали де, государь, имъ про то на дорогѣ на встрѣчѣ тѣ козаки, которые были подъ Черниговомъ; а Ляховъ де, государь, и Жидовъ и всякихъ Литовскихъ людей, которые сидѣли въ осадѣ въ Черниговѣ, всѣхъ побили.

А въ города, государь, къ воеводамъ я, холопъ твой, тѣ вѣсти писалъ же.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ; 2) помята: 156-го, августа въ 3 день съ Путивльцомъ съ Иваномъ Селитерниковымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**223.** — 1648, іюля 24. Письмо Богдана Хмельницкаго къ Путивльскому воеводѣ Микифору Плещееву.

Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.

Вельможный пане и воевода Путивльскій! № 224. доброго здоровья отъ Господа Бога тебѣ желаемъ.

Ужъ по третьего посла вашего имаемъ, что вы, утаясь насъ, ссылаетесь съ Ляхами насъ воевати. Каждого здорового отпускаемъ и Ляховъ часто имаемъ, да и ихъ такъ же отпускаемъ, а на Бога надѣмся, что Онѣ намъ, по милости своей святой, на враги наши даетъ помочь и побѣду. Если себѣ того будете желати, чтобы есте на насъ, на свою вѣру православную христіанскую, имѣли мечъ поднять, а мы будемъ Богу молитися, что такъ же потѣхи не отнесете, какъ и хто иной. Легче намъ, колько бившися межъ собою, помпритися, а помирився, на васъ поворотиться, что за измѣну вашу Богъ васъ погубить. Мы вамъ желали всего доброго и цареву вашему государствованья и королевства Польского. А потомъ какъ себѣ хотите, такъ и починайте, хотя съ Ляхами, хотя съ нами, то вамъ волно. Потомъ васъ Господу Богу поручаемъ. Данъ отъ Поволочи, дня 24 іюля 1648.

А внизу у листа написано: Божіею милостию всего добра зычливый пріятель Богданъ Хмельницкой, гетманъ съ Войскомъ Запорожскимъ рукою власною.

*Письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ листа зъ бѣлорускаго писма, что писалъ въ Путивль къ воеводѣ къ Микифору Плещееву Запорожской гетманъ Богданъ Хмельницкой; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ августа въ 26 день 156-го году.*

**224.** — 1648, іюля 29. Письмо Богдана Хмельницкаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Семену Болховскому съ благодарностью за письмо, съ извѣстіемъ о неистовствѣ Поляковъ, о невозможности мира съ ними и съ приглашеніемъ Московскаго правительства напасть на Польшу.

Богданъ Хмельницкій, Божіею милостию гет-

№ 225. манъ съ Войскомъ Запорожскимъ, тобѣ пріятелю нашему, воеводѣ Хотмыжскому, князю Семену Никитичю Болховскому, доброго здоровья и счастливого пребывания отъ Господа Бога вѣрно желаемъ.

За такую братскую любовь, что еси до насъ послалъ съ писмомъ дворянина своего Тимофея Степанова сына Милкова съ пріязнію и любовью христіянскойю нашей православной вѣры, что Ляхомъ на насъ помогать не хочете, велико вамъ за то бьемъ челомъ. А то вамъ объявляемъ, что до насъ присылають о миру просячи, а мы имъ до конца не вѣримъ, яко хитрымъ людямъ, потому что они насъ такъ миромъ и присягою своею неодинаво измѣняютъ. Стоимъ войскомъ своимъ Запорожскимъ подъ Константиновомъ; а ожидаемъ ихъ съ комисіею. Посмотримъ, какую комисію похотятъ съ нами имѣти? Такъ оттуль изъ Полши пишутъ до насъ, просячи о миру и о совѣтѣ, а тутъ по ближнихъ городѣхъ, гдѣ наша Русь православные христіяне живутъ, имаючи казнять и розные муки имъ даютъ и поповъ духовныхъ нашихъ на колья сакають, чего нѣчто толко самъ Богъ умилостивися! И не начаемся, чтобы за такимъ ихъ дѣломъ могъ быти миръ межъ нами. И то да будетъ такъ, какъ Господь Богъ изволить. А естли жъ послышите, что вновь съ нами война почнется, тогда и вамъ вольно на тѣхъ же непріятелей вашихъ и нашихъ скоро наступати, однако имѣете люди свои готовы. Что мы желаемъ, чтобъ въ такомъ времени православный царь вашъ Алексѣй Михайловичъ о томъ панствѣ Польскомъ могъ постаратися. Притомъ отдаемъ ласковой пріязни вашей. Данъ изъ-подъ Константинова, іюля въ 29 день, 1648 году.

А внизу приписъ: Богданъ Хмельницкій рукою власною.

Копія, озаглавлена такъ: Списокъ съ листа зъ бѣлорусского писма, что писалъ въ Хотмышъ къ воеводѣ ко князю къ Семену Бол-

ховскому Запорожского Войска гетманъ Богданъ Хмельницкій въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, августа въ 25 день.

**225.**—1648, іюля 29. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о задержаніи Хмельницкимъ посланца его къ Вишневецкому, о томъ, что видѣлъ и слышалъ тамъ посланецъ и какое письмо прислалъ Хмельницкій.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году мая въ 10 день, писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи въ Посолской Приказъ и въ Розрядъ съ черниговцомъ съ Михайломъ Огородниковымъ, что по твоему государеву указу іюня въ 1 день послалъ я холопъ твой изъ Путивля въ Полшу, ко князю Еремѣю Вишневецкому, путивльца Ивана Трифонова, да съ нимъ казаковъ пять человекъ, съ писмомъ, списавъ съ образцового писма на листъ, каково образцовое письмо прислано мнѣ холопу твоему изъ Посолского Приказу.

И іюля, государь, въ 29 день, Путивлецъ Иванъ Трифоновъ съ товарищи изъ Литовскіе стороны въ Путивль пріѣхали. А въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: какъ де я, холопъ твой, послалъ ево, Ивана Трифонова съ товарищи, съ листомъ ко князю Еремѣю Вишневецкому, и онъ де, государь, доѣхали ево Вишневецкого за Днѣпромъ по ту сторону города Котельны въ пяти верстахъ. И князь де, государь, Вишневецкой у него Ивана Трифонова принявъ листъ, которой послалъ къ нему я холопъ твой, далъ ко мнѣ холопу твоему свой листъ и отпустилъ ихъ въ Путивль; а самъ де пошолъ обозомъ въ городъ Погребищи. И какъ де, государь, онъ Иванъ Трифоновъ съ товарищи будутъ по сю сторону Днѣпра, и ихъ де на дорогѣ въ го-



родѣ Козелцѣ Запорозскіе козаки изымали и повели его Ивана къ гетману Хмельницкому въ городѣ Чигиринѣ; а товарищей де, государь, его посадили въ Козелцѣ въ желѣзы; а ружье де, государь, у нихъ и лошади и платья все поимали. И былъ де, государь, онъ Иванъ Трифоновъ у гетмана Хмельницкого въ Чигиринѣ три недѣли; двѣ де недѣли ходилъ простъ, а третью недѣлю прикованъ былъ къ пушкѣ. И послѣ де, государь, далъ ему Ивану гетманъ Хмельницкой ко мнѣ, холопу твоему, листъ и отпустилъ назадъ въ Путивль съ провожатыми, и товарищей его Ивановыхъ велѣлъ отпустить же. А вѣстей, государь, въ роспросѣ мнѣ холопу твоему онъ Иванъ Трифоновъ сказалъ: слышалъ де, государь, онъ въ Чигиринѣ у гетмана Хмельницкого и у козаковъ, что де, государь, онъ гетманъ Хмельницкой послалъ за князь Еремѣемъ Вишневецкимъ полковника своего Кривоноса, а съ нимъ шестнатцать тысячъ козаковъ. И дошодъ де, государь, они князя Вишневецкого въ обозѣ въ городѣ Махновкѣ осадили. И князь де, государь, Вишневецкой изъ обозу не зъ болшими людьми верхи ушолъ въ городѣ Пятки. И полковникъ де, государь, Кривоносъ съ козаки, взявъ обозъ и нарядъ, пошли за Вишневецкимъ въ погоню, и дошодъ до ево въ городѣ Пяткахъ, осадили. И прислалъ де, государь, онъ полковникъ Кривоносъ съ вѣстью къ гетману Хмельницкому, что де онъ князя Вишневецкого осадилъ. Да при немъ же де, государь, Иванъ Трифоновъ, прислалъ къ гетману Хмельницкому въ Чигиринѣ Крымской царь посланцовъ своихъ. И онъ де, государь, Хмельницкой, отпуща тѣхъ Крымскихъ посланцовъ, послалъ своихъ посланцовъ къ Крымскому царю о томъ, что бы де Крымской царь шолъ со всею ордою къ нему, гетману Хмельницкому, въ Польшу на помощь, вскорѣ. А ево де, государь, Ивана Трифонова гетманъ Хмельницкой, давъ ко мнѣ холопу твоему листъ, отпустилъ въ Путивль

іюля въ 11 день. А на завтрея де, государь, № 226, ввечеру пошолъ гетманъ Хмельницкой съ козаки за князь Еремѣемъ Вишневецкимъ подѣ городѣ Пятки, а съ нимъ де, государь, гетманомъ Запорожскихъ казаковъ тысячъ со сто и болши. Да за нимъ же де, государь, Хмельницкимъ пошли съ полковникомъ Головацкимъ козаковъ дватцать тысячъ, да съ полковникомъ Шумейкою козаковъ десять тысячъ.

И каковъ, государь, листъ прислалъ ко мнѣ, холопу твоему, гетманъ Хмельницкой, и я, холопъ твой, тотъ листъ послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сего отпискою съ нимъ же Иваномъ Трифоновымъ іюля того жъ числа. А отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву дьяку Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ; 2) по-  
линта: 156 году августа въ 6 день съ Пу-  
тивльцомъ съ Иваномъ Трифоновымъ.*

**226.** — 1648, іюля 22. Разскалъ въ Москвѣ грека купца изъ Красного, о со-  
бытіяхъ козацкой войны съ Поляками.

156-го, іюля въ 22 день, въ Посольскомъ Приказѣ къ дьякомъ, къ думному Михайлу Волошанинову да къ Алмазу Иванову, пришолъ Греченинъ Дмитрей Юрьевъ, а сказалъ, что онъ жилецъ города Красного; и въ іюнѣ де мѣсяцѣ побѣхалъ онъ изъ Красного въ государеву сторону съ продажною животиною, съ волами, а ѣхалъ изъ Красного на Брянскъ да на Калугу да къ Москвѣ; а съ нимъ товарищъ ево Бѣлорусецъ Ивашко Матвѣевъ; а ѣдучи де онъ, во Брянску и въ Калугѣ воеводамъ являлся и отписокъ просилъ, и воеводы ему отписокъ не дали; а нынѣ де онъ пріѣхалъ къ Москвѣ; а воловъ съ собою на продажу пригналъ 191 волъ, а въ Калугѣ продалъ 9 воловъ.

А вѣстей сказалъ, что у Поляковъ съ Запорожскими козаками рокошъ. И которые де

№ 228. Черкасы были въ Стародубѣ и въ Почепѣ въ собраніи съ 36,000, и къ тѣмъ де Черкасомъ отъ гетмана ихъ отъ Хмельницкого пришло въ листъ, а велѣно имъ быть къ нему; и они де въ полдни поднявся, пошли всѣ къ нему хъ Кіеву. А Хмельницкой де стоитъ обозомъ блиско Кіева. А Татарова де Крымскіе иные съ Хмельницкимъ, а иные пошли къ Бару городу. А Поляковъ де у Вишневецкого въ собраніи зъ 10000 только, стоятъ въ одномъ числѣ въ обозѣ за городомъ за Котельною. А бою де имъ съ Черкасы у него не было, а присылаютъ къ Черкасомъ Поляки о миру, и Черкасы де мириться не хотятъ, для того что имъ не вѣрятъ, потому что и напередъ сего у нихъ бывала такая жъ ссора и Поляки де на своемъ словѣ не устояли. А которыхъ Поляковъ и жонъ и дѣтей Черкасы емлютъ, и тѣхъ отдають Татарамъ, а сами животы ихъ емлютъ. А Пототцкого де и Калиновскаго гетмановъ послали къ Турскому, а Синявской откупился и нынѣ онъ въ Польшѣ; а за тотъ откупъ оставилъ въ аманатехъ ... людей своихъ покаместа деньги пришлетъ. А нынѣ де Черкасы промышляютъ подъ Вишневецкимъ, чтобъ ево взять. А какъ де ево возмутъ, ино де и вся Польша за ними будетъ. А Жидовъ де всѣхъ Черкасы побили, нигдѣ мытчиковъ и никакихъ Жидовъ не оставили; а иные де многіе Жиды крестились. А больши де того ничего не вѣдаетъ.

*Подлинникъ.*

**223.** — 1648, въ іюлѣ. Разсказъ въ Москвѣ о двукратномъ взятіи козаками *Стародуба*.

156-го, іюля въ 31 день, въ Посольскомъ Приказѣ діакомъ, думному Михайлу Волошанинову да Алмазу Иванову, Трубочанинъ сынъ боярской Гаврило Чичиневъ въ роспросѣ сказалъ:

Будучи де онъ въ Трубческу, слышелъ, что городъ Стародубъ Запорожскіе Черкасы

взявъ, было и покинули, а вышли изъ него вонъ. И Поляки де, послыша то, что Черкасы его покинули, собрався немногіе люди, пришли въ Стародубъ и учили уѣздныхъ крестьянъ грабить. И тѣ де уѣздные крестьяня, не истерпя ихъ грабежевъ, дали вѣсть къ Запорожскимъ козакомъ. И козаки де, собрався человекъ съ 500, пришли опять къ Стародубу. И Поляки де, отъ козатцкого приходу убоясь, изъ Стародуба выбѣгли врознь. И какъ де Поляки изъ Стародуба разбѣжались, и козаки де стали стоять станомъ въ Стародубѣ. Да Черкасы жъ де стоятъ въ собраніи въ урочишѣ въ Масловомъ стану (ставу); а гдѣ тотъ Масловъ станъ и сколько козаковъ въ собраніи, про то, онъ сказалъ, не вѣдаетъ.

*Подлинникъ.*

**228.** — 1648, августа 2. Письмо Дорогобужскаго капитана Яна Храповицкаго къ Вяземскому воеводѣ князю Прозоровскому о возвращении *убѣжавшихъ въ Вязму воровъ-монаховъ*.

Отъ Яна Храповицкаго, дворянина королевского, капитана Дорогобужскаго, изъ Дорогобужа, Божію милостью великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества въ Вязму воеводѣ князю Матфею Василевичу Прозоровскому.

Въ нынѣшнемъ году 1648, іюня двадцать осмого числа постарому, билъ чоломъ игумень монастыра Бизюковского мнѣ Гедіонтъ зъ братею своею, что отъ нихъ изъ монастыра убѣжали черныцы на йме іеромонахъ Исаѣ и иноки: Семіонтъ и Лукіянъ, Венедиктъ; и тѣ не мало съ храму Господнего серебра престольного, книгъ большихъ и малыхъ на колко тысячей золотыхъ покравши, убѣжали за рубежъ въ землю царского величества; а не переставучи на томъ у другихъ черныцовъ оде-

жду поймали; и нонѣ поймали на самомъ рубежы колко ихъ съ тое жъ артели, и тѣ воры именно сказали, что тѣ воры черныцы у тебя въ Вязмѣ суть. И ты бѣ, князь Матеей Василевичъ Прозоровской, по мирному и вѣрному докопчаню и по посолскому договору, тыхъ воровъ черцовъ, которые, Господа Бога и крестное цѣлованье порудившы и немало своровавшы, убѣжали, велѣлъ сыскать, а сыскавъ, велѣлъ ко мнѣ прислать въ Дорогобужъ, и черныцы, игумень Бизюковской зъ братею, за царское величество покаместъ живи Господа Бога молить не перестануть. Въ нонѣшнемъ же году 1648, августа одиннадцатаго дня, былъ у мене Вяземской козакъ Михайла зъ отпускною памятью отъ тебя, что ему женщина вѣнчалная въ Семлово деревню; ино я по чолобитю козака Вяземского велѣлъ ту женщину назадъ въ царского величества отдать. И тобѣ бѣ такую жъ любовь здѣлать мощно, а тыхъ воровъ, что зъ монастыря збѣжали, велѣлъ назадъ отдать. А что ты писалъ ко мнѣ о королевскомъ величествѣ имени, ино зъ Варшавы указу не бывало здѣсь, а какъ буде указъ, ино по старому велю въ листахъ писать. Писанъ въ Дорогобужу, дѣта отъ рожества Христа Спаса нашего 1648, августа трынадцатаго дня по рымскому чыслу.

*Подлинникъ.*

**229.** — 1648, августа 4. Отписка Вяземскихъ воеводъ о прибытіи въ Вязму монаховъ Бизюкова монастыря, о требованіи ихъ изъ Дорогобужа, и о немлннѣи въ Вязмѣ средствъ давать выходцамъ кормъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Ивашка Загряской, Богдашко Обобуровъ челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, августа въ 3 день, вышли на твое, государево цареве и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи

имя въ Вязму изъ Дорогобужского уѣзду изъ № 229. Бизюковского монастыря черные попы Исаія да Гарасимъ, да черныцы Семіонъ да Лу(къ)-янъ да Венедихтъ да Веньямнъ; а въ роспросѣ передъ нами холопи твоими сказались, что они родомъ зарубежскихъ розныхъ городовъ православные христіанскіе вѣры, а постриженники Дорогобужского уѣзду Бизюковского монастыря; а нынѣ де изъ того монастыря пошло было ихъ на твое государево имя двѣнадцать человекъ, и на дорогѣ де, государь, не доходя до рубежа, Литовскіе люди, собрався, ихъ догнали и учили имать; и они де Исаія зъ братею, шесть человекъ, отъ тѣхъ Литовскихъ людей ушли, а дву де человекъ Литовскіе люди поймали, а четыре человека ушли на дѣсь, а пойманы ль де они или нѣтъ — того де они невѣдаютъ; а они де нынѣ пришли на твое государево имя въ Вязму, не хотя быть въ невѣріи; а за рубежомъ де имъ отъ Ляховъ стала налога большая, говорятъ де имъ Ляхи, что какъ зъ Запорожскими Черкасы управятся, и ихъ де чернцовъ хотять посѣчь и церкви христіанскіе хотять розорить, для того что Запорожскіе Черкасы съ Ляхи быются за вѣру и фартяное де, государь, войско, которое отъ Турецкой границы у Ляховъ, побили и взяли дву гетмановъ, Пототцкого да Каленевского да пана Синявского; и тотъ де панъ Синявской у Запорожскихъ Черкасъ откупился; а городовъ де, государь, Черкасы поймали: Стародубъ да Почепъ да Новогородокъ Сѣверской да Чичерскъ и иные города поймали жъ; а въ тѣхъ де, государь, городѣхъ Запорожскіе Черкасы побиваютъ только Ляховъ да Жидовъ, а Бѣлорусцовъ де, государь, Литвы и крестьянъ Черкасы не побиваютъ; а стоятъ де многіе Черкасы подъ Черниговымъ и иные многіе мѣста воюють; а на королевство де, государь, ещо у нихъ никою не обрали, а кому де быть на королевствѣ, того де они невѣдаютъ. И били челомъ тебѣ государю царю и великому кня-

№ 229.

зю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а въ Сѣѣзжей избѣ намъ холопомъ твоимъ подали челобитную, чтобъ ты государь пожаловалъ велѣлъ ихъ отпустить изъ Вязмы къ себѣ ко государю къ Москвѣ. И мы холопи твои тѣхъ выходцовъ черныхъ попъ и черниковъ Исаія зъ братьею безъ твоего государева указу къ тебѣ ко государю къ Москвѣ отпустить не смѣли.

Да августа жъ, государь, въ 4 день, писалъ ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, изъ Дорогобужа Дорогобужской капитанъ Янъ Храповитцкой въ листу своемъ о тѣхъ же выходцахъ о черныхъ попахъ и о черницахъ о Исаѣ зъ братьею, чтобъ мнѣ ихъ отдать ему за рубежъ. И мы холопи твои тѣхъ выходцовъ черныхъ поповъ и черниковъ безъ твоего государева указу за рубежъ не отдали, и тотъ Дорогобужской листъ послали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи мы, холопи твои, къ Москвѣ съ сею отпискою съ Вяземскимъ казакѣмъ съ Петрушкою Павловымъ, а отписку, государь, и листъ велѣли подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Михаилу Волошенинову да Алмазу Иванову; а выходцамъ, государь, чернымъ попомъ и черникомъ по твоему государеву указу, примѣрясь къ такимъ же выходцомъ, давъ имъ твое государево жалованье кормецъ, велѣли имъ побыть въ Вязмѣ до твоего государева указу. И о тѣхъ, государь, выходцахъ, о черныхъ попахъ и о черницахъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, намъ, холопомъ своимъ, укажешь? И буде, государь, впередъ учнутъ выходить на твое государево имя выходцы и полоненики, или о какихъ твоихъ государевыхъ и о королевскихъ дѣлахъ учнутъ пріѣзжать гончики съ листами, и намъ, холопомъ твоимъ, тѣмъ выходцомъ и полоненикомъ и гончикомъ твоего государева жалованья корму давать будетъ нечево, потому: которые, государь, збираны были въ Вязмѣ Вяземского

уѣзду съ пустыхъ съ порозжихъ земель, съ пашень и съ сѣнныхъ покосовъ деньги, которые земли даваны въ Вязмѣ въ Сѣѣзжей избѣ на оброкъ всякихъ чиновъ людямъ по ихъ челобитью, и тѣ, государь, деньги по твоей государевѣ грамотѣ изъ Посольского Приказу, выходили въ розходъ въ Вязмѣ въ Сѣѣзжей избѣ посланникомъ, и гонцомъ, и гончикомъ Литовскимъ, и выходцомъ, и полоненикомъ на кормъ и Вяземскіе Сѣѣзжіе избы подъячимъ и сторожемъ и Нѣмецкому толмачу и бирничю и часовнику на годовое жалованье и на избные розходы: на дрова, и на свѣчи, и на бумагу, и на чернила, и на ваши государевы ангелы, и на большіе годовые праздники соборные церкви протопопу и попомъ на молебны. А въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Приказу Большого Приходу за приписью дьяка Ивана Ломакина, всего Вяземского уѣзду порозжіе земли, которыя изъ Сѣѣзжіе избы въ Вязмѣ на оброкъ отдаваны, отданы на откупъ Вязматину Ондрею Грибоѣдову; а велѣно, государь, ему тѣ откупные деньги платить на Москвѣ въ Приказѣ Большого Приходу, а не въ Вязмѣ въ Сѣѣзжей избѣ; а по нынѣшней, государь, по 156-й годъ въ прежнихъ годѣхъ при отцѣ твоемъ государевѣ, блаженные памяти при великомъ государѣ царѣ и великомъ князѣ Михайлѣ Ѳеодоровичѣ всеа Русіи, Вяземского уѣзду пустые оброчные земли изъ Приказу Большого Приходу въ откупъ никому не отдавались и деньги въ Большой Приходъ не збираны. И только, государь, тѣхъ оброчныхъ денегъ съ порозжихъ земель въ Вязмѣ въ Сѣѣзжей избѣ въ приходъ не будетъ, и безъ тѣхъ денегъ Литовскимъ посланникомъ, и гонцомъ, и гончикомъ, и выходцемъ, и полоненикомъ на кормъ, и въ Сѣѣзжую избу на бумагу, и на чернила, и на дрова, и на свѣчи и на иные на всякіе мелкіе розходы давать будетъ нечево, и за тѣмъ въ Вязмѣ твои го-



сударевы многіе дѣла стануть. И впередъ, государь, Литовскимъ гончикомъ и выходцомъ и полоненикомъ на кормъ, и Сѣзжіе избы подъячимъ, и сторожемъ, и часовнику, и палачу, и биричу на твое государево годовое жалованья за хлѣбъ деньгами и въ Сѣзжую избу на бумагу, и на чернила, и на свѣчи, и на дрова и на всякіе мелкіе розходы деньги имать изъ таможенныхъ ли, или изъ кабатцкихъ доходовъ, и о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, намъ холопомъ своимъ укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 156-го, августа въ 9 день съ Вяземскимъ казакомъ съ Петрушкою Ивановымъ. 3) рѣшеніе: Государь, слушавъ сей отписки, указалъ отписать въ Вязму къ воеводамъ: написано въ листу капитана Дорогобужского, что съ отпускою памятью князя Матвея Прозоровского отдалъ онъ Вяземскому казаку жену вѣнчальную, а противъ того бы отдать въ ихъ сторону Бизюкова монастыря черныхъ поповъ и старцовъ; и впередъ будетъ зъ государевы стороны хто своруетъ, измѣнитъ, перебѣжитъ въ Литовскую сторону, и о тѣхъ перебѣщикахъ въ Дорогобужъ и въ нныя Литовскіе некоторые города не писать и перебѣщиковъ Рускихъ людей назадъ не просить; а будетъ впередъ учнутъ писать въ Вязму изъ Дорогобужа о нынѣшнихъ Бизюковскихъ переходящихъ чернцахъ или о иныхъ какихъ перебѣщикахъ, и о томъ въ Дорогобужъ впередъ писать по прежнему государеву указу, что объ отдачѣ перебѣщиковъ въ вѣчномъ докончанѣ и въ подтверженѣ не написано; а тѣхъ выходцовъ Бизюковскихъ старцевъ, давъ имъ кормецъ, прислать къ Москвѣ съ приставомъ.*

**230.** — Разказъ выходцовъ монаховъ въ Москвѣ о своемъ бѣгствѣ изъ монастыря и свѣдѣній о событіяхъ въ Польшѣ, о козацкой войнѣ съ Поляками.

156-го августа въ 22 день въ Посольскомъ

Приказѣ діаконъ, думному Михайлу Воло- № 230.  
шенинову да Алмазу Иванову, Бизюковского монастыря старцы Исаія съ товарищи, которые вышли на государево имя, въ роспросѣ сказали:

Въ нынѣшнемъ де во 156 мѣ году въ юлѣ мѣсяцѣ пошли де они изъ Бизюковского монастыря двѣнадцать человекъ; и на дорогѣ де ихъ на рѣкѣ на Воппи, отъ Днѣпра три версты, Поляки съ монастырскими слугами сугнали и розгоняли, и товарищей де ихъ шти человекъ поймали; а они Исаія съ товарищи, шесть жѣ человекъ, ушли въ лѣсъ и пришли въ Вязму околными дорогами; а изъ монастыря де своего пошли они отъ гоненія отъ Поляковъ и отъ строителя того жѣ монастыря отъ старца Сергія Салтыкова, отъ его нелюбья, и боясь впредъ Поляковъ стороннихъ людей себѣ большіе тѣсноты и разоренья, потому что Поляки на нихъ похваляются: какъ де они съ козаками Запорожскими управятся, и они де христіанскую вѣру Греческаго закону искоренять и церкви христіанскіе разорять, а ихъ чернцовъ побьютъ всѣхъ, чтобъ отъ нихъ чернцовъ впередъ бунтовъ не было.

А вѣстей сказали: что въ Варшавѣ алекция была, сирѣчь королевское обиранье, и многіе де Поляки съ олекцией уже и розбѣхались, для того что та алекция розорвалась, затѣмъ что у Поляковъ о королѣ учинился споръ и на королевство никого не обрали; а Казимера де и Кароля на королевство Поляки и Литва обирати не хотятъ; да и король де передъ смертью приказывалъ сенаторемъ и шляхтѣ, чтобъ они братья ево Казимера и Кароля на королевство не обирали; а естли похотятъ, и они бѣ брали на королевство изъ трехъ человекъ: либо шурина ево королевича Французского или Датцкого королевича Вольдемара; а кого третьево, и про то сказали не вѣдаютъ; и сенатори де и шляхта по королевскому приказу ни на которого изъ нихъ не згодились. А короля де не стало отъ его

№ 231. болѣзни отъ подагры (отъ камчюжные ножные болѣзни), да съ кручины по сынѣ ево по королевичѣ Жигимонтѣ Казимерѣ.

А у Поляковъ де съ козаками война большая; а стоятъ козаки подъ Могилевымъ, берутъ стацію; а Кіевъ де и Черниговъ и Нѣжинъ и Стародубъ и иные многіе города и мѣста козаки поимали и выскли, а сѣкли Поляковъ да Жидовъ, а Бѣлорусцовъ никого не сѣкли. А Татарова де Крымскіе воюють вмѣстѣ съ козаками. А на чомъ у Поляковъ съ Козаками та война уймется, тово еще вѣдома нѣтъ.

А про князя Еремѣя де Вишневецкого и про князя Доминика Жеславского, гдѣ они нынѣ и живы ль, или нѣтъ, того не вѣдомо.

А собранья де войска корунного и Литовского на козаковъ нигдѣ нѣтъ, потому что Поляки и Литва люди нынѣ безгосударные, короля еще не обрали, и что съ козаками дѣлать, и какъ надъ ними промыслять, и чѣмъ война унять — того сами не вѣдаютъ; а сенатори де всякой промысляетъ собою, какъ бы имъ себя и маенности свои отъ козаковъ уберечь.

*Подлинникъ.*

**231.** — 1648, августа 7. Указъ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву — написать ответное письмо Богдану Хмельницкому, съ образцомъ самого письма, по поводу задержанія Хмельницкимъ Московскаго посланца, отправленнаго къ Вишневецкому.

І. Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи въ Путивль воеводѣ нашему Никифору Юрьевичу Плещееву. Августа въ 6 день писалъ ты къ намъ и прислалъ Богдана Хмельницкого, гетмана Запорожского, листъ, каковъ писалъ онъ къ тебѣ съ путивльцомъ съ Иваномъ Трифоновымъ. И то намъ вѣдомо. И мы указали противъ того его Богдана письма отписать тебѣ отъ себя къ нему

Богдану листъ, а каковъ листъ тебѣ отъ себя нынѣ послати, и тому послано къ тебѣ подъ сею нашею грамотою образцовое письмо. И какъ къ тебѣ ся наша грамота придетъ, и ты бѣ съ того образцового письма велѣлъ написать на листъ слово въ слово, да тотъ листъ, запечатавъ своею печатью, послалъ къ Богдану Хмельницкому съ кѣмъ пригоже тотчасъ. Да что къ тебѣ противъ того Богданъ Хмельницкой отпишетъ, и ты бѣ о томъ отписалъ къ намъ и Богдановъ листъ прислалъ къ Москвѣ наскоро; а отписку и листъ велѣлъ отдать въ Посолскомъ Приказѣ діакомъ нашимъ: думному Михайлу Волошинину да Алмазу Иванову. А впередъ бы еси къ Вишневецкому и къ Адаму Киселю и къ инымъ ни къ кому безъ нашего указа ни о какихъ дѣлахъ листовъ отъ себя не писалъ и съ ними не ссымался. Писанъ на Москвѣ, лѣта 7156, августа въ 7 день.

ІІ. Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества воевода Путивльскій Микифоръ Юрьевичъ Плещеевъ, Богдану Хмельницкому, гетману съ Войскомъ <sup>(1)</sup> Запорожскимъ.

Іюня 11 дня писалъ ты ко мнѣ, что вы не чаяли того отъ насъ, чтобы есмя Полякамъ на васъ православныхъ христіанъ помочи давали, и какъ нынѣ будто взяли естя подлинную вѣдомость, что мы съ Поляками на васъ хотимъ стояти, посланца моего, влучего отъ князя Вишневецкого съ листами, имянемъ Ивана Трофимова, поимали естя; съ которыхъ листовъ будто добръ есте выразумѣли, хотя то писалъ я въ рѣчи на Татаръ Крымскихъ дати помочи, а подлинно вѣдаючи, что не съ Татары, но съ вами Поляки завоевались. И для будто тѣхъ противныхъ на васъ листовъ посланца моего задержали есте; одна-

(1) Написано: его королевскаго величества, и зачеркнуто.

кожъ свѣдаючи, что мы вамъ непріятелями быти не хотимъ, того посланца моего ко мнѣ отпустили.

И я тебѣ объявляю, что писалъ ко мнѣ князь Еремѣй Вишневецкой, воевода Руской, что Крымскіе Татаровя въ собранѣ на урочищѣ у Княжихъ Буяраковъ 40000 стоятъ наготовѣ, а хотятъ идти царского величества на украинны войною. И противъ того ево писма язъ, царского величества Путивльскаго воевода, къ нему ко князю Еремѣю Вишневецкому писалъ, хотя отъ него прямые вѣсти вѣдать, куды тѣхъ Крымскихъ Татаръ впрямъ походу чаять, для опасенія царского величества украинныхъ городовъ. А что у васъ съ Поляки ссора и что будто мы съ Поляки хотимъ стоять на васъ, и о томъ къ нему князю Еремѣю язъ николи не писывалъ, а вмѣщаютъ вамъ то нѣкто непріятелі христіанскіе вѣры, хотя тѣмъ въ православной христіанской вѣрѣ ссору учинить. А то дѣло не новое, что о Татарѣхъ на обѣ стороны вѣдомо чинить и отъ ихъ воинского безвѣстнаго приходу береженіе держать. И вы бѣ и впередъ такова дѣла, что намъ съ Поляки на васъ стоять заодно, отъ насъ не мыслили и опасенія никакова не имѣли; да и мы отъ васъ никакова дурна не чаемъ и опасенія не имѣемъ, потому что вы съ нами одное православные христіанскіе вѣры. Писанъ въ Путивлѣ, лѣта 7156 году, августа « »-го дня.

Послана съ Черниговцомъ съ Михайломъ Огородниковымъ; посланъ на подводахъ по старой подорожной.

III. И во 156-мъ году августа въ 7 день послана государева грамота въ Путивль къ воеводѣ къ Микиѣору Плещееву; а велѣно противъ того его Богданова писма отписать ему отъ себя, что писалъ къ нему князь Еремѣй Вишневецкой, что Крымскіе Татаровя въ собранѣ на урочищѣ у Княжихъ Буяраковъ 40000 стоятъ наготовѣ, а хотятъ идти царского величества на украинны войною. И про-

тивъ тово ево писма онъ, Микифоръ, писалъ ко князю Еремѣю Вишневецкому, хотя отъ него прямые вѣсти вѣдать, куды тѣхъ Крымскихъ Татаръ впрямъ походу чаять, для опасенія государевыхъ украинныхъ городовъ. А что будто съ Поляки хотимъ стоять на нихъ, и о томъ ко князю Еремѣю онъ Микифоръ николи не писывалъ, а вмѣщаетъ нѣкто на ссору.

*Черневые подлинники.*

**232.** — 1648, августа 12. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о задержании Хмельничкии посланца къ Адаму Киселю.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Микифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 156-мъ году, маія (?) въ 10 день, писалъ я холопъ твой къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи въ Посольской Приказъ и въ Розрядъ съ Черниговцомъ съ Михайломъ Огородниковымъ, что по твоему государеву указу іюня въ 1 день послалъ я холопъ твой изъ Путивля въ Польшу къ Одаму Киселю Путивльца Якова Шулежкина да съ нимъ козаковъ пяти человекъ съ писмомъ своимъ, списавъ съ образцоваго писма на листъ, каково образцовое писмо прислано ко мнѣ холопу твоему изъ Посольскаго Приказу. И августа, государь, въ 12 день Путивлецъ Яковъ Шулежкинъ съ козаки изъ Польши въ Путивль пріѣхалъ, а въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказалъ: съѣхалъ де, государь, онъ Яковъ пана Адама Киселя въ Польшѣ подъ Оршавою въ маестности ево Адамовой въ селѣ Гнойнѣ іюня въ 28 день, и писмо де мое холопа твоего онъ Адамъ принялъ у него Якова и противъ де, государь, того моего холопа твоего писма далъ онъ, Адамъ, ему Якову ко мнѣ, холопу твоему, листъ; а былъ де, государь, онъ, Яковъ, у него, Адама, восьмъ день, и поѣхалъ де, государь, отъ Адама Ки-

№ 233. селя онъ Яковъ съ листомъ изъ села Гнойны въ Путивль іюля въ 1 день, и ѣхалъ на Польскіе и на Литовскіе города; а подъ городомъ де, государь, Кухоремъ въ селѣ Загаленкахъ наѣхали его Запорозскіе Черкасы и взявъ его Якова и казаковъ Путивльскихъ, привели къ Запорозскому гетману къ Богдану Хмельницкому въ городъ Паволочъ; и листъ де, государь, Адама Киселя гетманъ Запорозскій Богданъ Хмельницкой у него Якова взялъ къ себѣ, а назадъ де ему того Адамова листа, что писанъ ко мнѣ, холопу твоему, онъ не отдалъ; а держалъ де, государь, его Якова онъ гетманъ Хмельницкой у себя недѣли зъ двѣ; и просилъ де, государь, онъ, Яковъ, у него, Хмельницкого, Адамова листа Киселева многожды и онъ де, государь, Хмельницкой тово листа ему не отдалъ и хотѣлъ де, государь, его Якова онъ, Хмельницкой, отдать въ Орду Татаромъ за то, что онъ Яковъ у него того Адамова листа просилъ многожды. И какъ, государь, пріѣхалъ къ нему, гетману Хмельницкому, съ писмомъ отъ воеводы Хотмыжского отъ князя Семена Болховского гонецъ Тимофей Ми(лковъ) . . . . . (Хмель)ницкой же де, государь, гетманъ посылалъ отъ себя изъ обозу полковниковъ своихъ Кривоноса съ товарищи со многими Черкасы на князя Еремѣя Вишневецкого. И подъ городомъ де, государь, Полонымъ былъ у Черкасъ съ княземъ Вишневецкимъ бой, и на томъ де, государь, боѣ князь Вишневецкой Черкасъ побилъ многихъ. Иотъ того де, государь, города Полоната отшодъ, стоитъ онъ, Вишневецкой, обозомъ въ Польшѣ въ городѣ Замостѣ, а съ нимъ де, государь, ратныхъ людей тысячъ зъ десять. А въ пныхъ де, государь, Полскихъ городѣхъ Ляховъ зборъ есть ли или нѣтъ, про то де, государь, онъ, Яковъ, подлинно не вѣдаетъ. Да гетманъ же де, государь, Хмельницкой велѣлъ полковнику Шумейкѣ со многими Черкасы итти подъ городъ Кадакъ вымать; а въ томъ де,

государь, городѣ Кадакъ сидятъ многіе Ляхи и Нѣмцы. И по его де, государь, Хмельницкого велѣнью полковникъ Шумейка со многими Черкасы подъ городъ Кадакъ вымать пошолъ. А взяли ль де, государь, Черкасы тотъ городъ Кадакъ, или нѣтъ, про то, государь, онъ, Яковъ, въ Литовской сторонѣ, не слыхалъ.

*Подлинникъ; середина и конецъ утеряны. На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 156-го, августа въ 26 день съ Путивльцемъ съ Яковомъ Сулешкинымъ; 3) рѣшеніе: Роспросить тѣхъ Путивльцовъ подлинно: на которые города до Варшавы ѣхали и назадъ; есть ли въ Польшѣ и въ Литвѣ зборъ противъ Черкасъ, и гдѣ собираются, и кто гетманы, и гдѣ нынѣ Хмельницкой, и Крымской царь или его калга или Нурадынъ на помощь къ нимъ бывалъ ли, и будетъ пришли, и коль давно и въ которые мѣста и что у нихъ нынѣ дѣлаетца; и алекѣя была ль, и кого королемъ обрали, — и про иные всякіе вѣсти роспросить подлинно и листъ велѣтъ переписать.*

**233.** — 1648, августа 16. Отписка Хотмыжского воеводы князя Семена Болховского съ извѣстіемъ о посылкѣ отвѣта къ Хмельницкому, съ новымъ письмомъ отъ него и копіей письма, посланнаго 4 іюня къ Адаму Киселю.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Сенка Болховской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюля въ 11 день, прислана въ Хотмыжской твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольского Приказу ко мнѣ, холопу твоему, за приписью дьяка Алмаза Иванова, а (въ) твоей государевѣ грамотѣ написано: іюля, государь, въ 2 день писалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, я, холопъ твой, и прислалъ Богдана Хмельницкого, гетмана Запорожского, листъ, каковъ писалъ ко мнѣ,



холопу твоему, листъ съ Хомыжаниномъ съ Тимофеемъ Милковымъ. И по твоему государеву указу, противъ того Богданова листа велѣно мнѣ холопу твоему отъ себя отписать листъ. А каковъ мнѣ, холопу твоему, отъ себя послать къ нему, Богдану, листъ, и тому прислано ко мнѣ, холопу твоему, подъ твоєю государевою грамотою образцовое письмо. А что, государь, ко мнѣ, холопу твоему, противъ того листа Богданъ Хмелницкой отпишетъ, и мнѣ холопу твоему о томъ велѣно отписать и Богдановъ листъ прислать къ себѣ государю къ Москвѣ въ Посолской Приказъ. А къ Адаму Киселю и ни къ кому листовъ мнѣ холопу твоему отъ себя ни о какихъ дѣлѣхъ писать не велѣно. А каковъ, государь, листъ я, холопъ твой, съ Хотмыжаниномъ съ Тимофеемъ Милковымъ къ Адаму Киселю посылалъ и по какому указу, и мнѣ холопу твоему о томъ велѣно отписать и съ того листа списокъ прислать къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посолской же Приказъ.

И по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всея Руси указу и по грамотѣ, я холопъ твой съ образцового писма листъ, написавъ слова въ слова, въ Литовскую сторону къ Богдану Хмелницкому посылалъ съ Хотмыжаниномъ съ Тимофеемъ Милковымъ июля въ 11 день. И августа, государь, въ 16 день Хотмыжанинъ Тимофей Милковъ изъ Литовскіе стороны въ Хотмыжской приѣхалъ, а отъ гетмана отъ Богдана Хмелницкого онъ Тимофей привезъ ко мнѣ, холопу твоему, листъ. А каковъ, государь, листъ Тимофей Милковъ ко мнѣ холопу твоему въ Хотмыжской привезъ, и я холопъ твой тотъ листъ изъ Хотмыжского послалъ къ тебѣ, государю, къ Москвѣ въ Посолской Приказъ съ нимъ же Тимофеемъ Милковымъ.

А къ Одаму Киселю я, холопъ твой, посылалъ его Тимофея напередъ сего по твоему государеву указу, что прислана твоя государева царева и великого князя Алексѣя Ми-

хайловича всея Руси грамота ко мнѣ, холопу твоему, въ Хотмыжской за приписью дѣака Григорья Ларионова; а велѣво мнѣ, холопу твоему, послать изъ Хотмыжского въ Литовскую сторону къ Адаму Киселю и къ инымъ панемъ и державцомъ для провѣдыванья всякихъ вѣстей про Крымскихъ и про Ногайскихъ воинскихъ людей. А какъ, государь, въ Литовской сторонѣ Крымскіе и Ногайскіе люди обявятся въ войнѣ, и Одамъ Кисель и иные паны и державцы изъ Литовскіе стороны ко мнѣ, холопу твоему, отпишутъ о помощи и о соединеніи на Татаръ, и мнѣ, холопу твоему, съ твоими государевыми ратными людьми, по твоему государеву указу, въ сходѣ къ Литовскимъ людямъ идти велѣно. И по тому твоему государеву указу я, холопъ твой, изъ Хотмыжского Хотмыжанина Тимофея Милкова въ Литовскую сторону къ Адаму Киселю посылалъ. А со мною было, холопомъ твоимъ, въ Литовской сторонѣ велѣно быть ратнымъ людямъ изъ городовъ изъ Путивля, изъ Рыльска, изъ Курска, изъ Бѣлгорода, изъ Хотмыжского, съ Волнова. А каковъ, государь листъ, я холопъ твой къ Адаму Киселю съ нимъ Тимофеемъ посылалъ, и я холопъ твой съ того листа списокъ послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посолской же Приказъ съ нимъ же Тимофеемъ Милковымъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помѣта: 156 году августа въ 25 день подалъ Хотмыжанинъ Тимофей Милковъ.*

**234.** — 1648, мая 20. Указъ о посылкѣ грамотъ пограничнымъ воеводамъ о походы за рубежъ противъ Татаръ, объясняющій посольство къ Киселю, упомянутое въ предыдущей отпискѣ.

Списокъ съ помѣтки слово въ слово, какъ помѣченъ государевъ указъ на Путивльской отписки:

156-го, мая въ 20 день, государь сей отписки слушавъ, указалъ велѣть послать грамоту на Хотмыжской къ Болховскому и по

№ 335. городомъ (къ воевод)амъ, а въ Сѣвскъ къ Замятнѣ Ловон(тѣву и Кобыльскому) Семену: съ ратными людьми, которые преждѣ сего съ нимъ указано Литовскимъ людямъ помогать и съ ними сходиться и надѣ Татары промышлять заодно; а итти до указного мѣста, какъ въ договорѣ написано; а дорогою итти съ великомъ береженьемъ, чтобъ въ дорогѣ и на станѣхъ безвѣсно не пришли и дурна какова не учинили; а будучи въ Литовской землѣ, дурна какова не учинить и грабежу каковаго не было; а хлѣбъ и что довелось — покупать; а какъ съ Литовскими людьми будутъ въ одномъ мѣстѣ, и имъ быть смирно, и дракъ бы и задоровъ никакихъ не было и не бражничать и табаку не покупать; а которымъ государевымъ людямъ въ чемъ учинитца съ Литовскими людьми ссора, и межъ государевыми и Литовскими людьми кто будетъ больши, надѣ Литовскими людьми правду чинить въ правду. А на Карпово Замятнѣ послать пять сотъ человекъ, а не тысячу, какъ преждѣ сего указано, для того что тысячу человекъ велѣно послать драгунѣ на помощь Литовскимъ людямъ съ Иваномъ Кобыльскимъ къ Болховскому; да изъ Путивля икъ Киселю отписать, что велѣно помогать князю Семену Болховскому. А по городомъ тотчасъ грамоты послать, которымъ половинамъ велѣно быть на службѣ въ Яблонѣ и въ Бѣлгородѣ и въ Царевѣ Алексѣевѣ городѣ; написать, что подлинно хочетъ приходить на наши украинны Крымскіе люди большимъ собраньемъ; а грамоты къ нимъ посланы давно, а они оплошились и по се число; и лутчіе къ Москвѣ выслать тотчасъ; а которые не поѣдутъ, чинить наказанье: сажать въ тюрьму; да и о береженьѣ грамоты послать немѣшкаявъ тотчасъ по городомъ; а другой половинѣ быть готовымъ (со всею службою и ждать государева (указа)).

*Подлинникъ.* — *Внизу помѣта:* Во всѣ города посланы государевы грамоты изъ Розряду; а

въ Путивль послать изъ Посольского Приказу и образцовое писмо, а велѣть къ Адаму писать противъ прежнему государева указу.

**235.** — 1648, въ декабрѣ. Письмо Крымскаго Хана Исламъ-Гирея къ Польскому королю Казимиру съ поздравленіемъ о вступленіи на престолъ и съ объясненіемъ причины союза съ козаками.

Милостію Бога всемогущаго, великіе орды и великихъ государствъ въ столицѣ Крымской Подкипятцкихъ царь Исламъ-Гирей ханъ, чтобъ Господь Богъ по вся дни государство его расширялъ, великого королевства Руского, Прускаго, Литовскаго, Мазовецкаго, Инфлянскаго, Кіевскаго, Барскаго и многихъ великихъ иныхъ государствъ крестьянскихъ цесарю Яну Казимеру, брату нашему, королю Полскому, которому государствованье Господь Богъ на долги вѣкъ утверждати да изволить, пріятельское жъ пребыванье и о добромъ здоровьѣ съ радѣніемъ желаю.

Вѣдомо буди, понеже отъ давнихъ временъ предковъ ихъ королевской милости воспріятый правдивой пріязни отъ такъ много тысячъ лѣтъ пристойно намъ содержать изволишь, для того и мы, желаячи себѣ такого жъ пріятства, съ великими и счастливыми перемірными нашими лутчихъ на дворѣ нашемъ аговъ до вашей королевской милости въ посолство назначили есмя, милое поздравленье посылаячи и тѣшачися, что его королевская милость, по начинанью предковъ своихъ, на тотъ престолъ королевства Полскаго счастливо наступилъ. Слученія же нашего съ козаками малая причина, — только для того, что вы, братъ нашъ, и предокъ вашъ Владиславъ Четвертый по договору мирному поминковъ намъ, которые договорены, не отдаете; и для того есмя великихъ гетмановъ вашихъ задержали у себя; полонъ же иной отпустили есмя. Хочешъ ли ваша королевская милость, чтобъ пріязнь наша вѣдѣ была и государство ва-

ше не испущено было, поминки задержанные отдайте; а если того не учините вскорѣ себѣ, насъ къ себѣ надѣйтесь: для того мы съ козаками и пріязнь учинили. Потомъ вашей королевской милости отъ Господа на долгой вѣкъ доброго здоровья желаемъ.

*Это письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского листа, каковъ прислалъ Крымской Исламъ-Гирей царь къ Польскому королю Казимеру; а тотъ листъ изъ Польши привезъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи дьякъ Григорей Кунаковъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году марта въ 29 день. Спикомъ съ листа Исламъ-Гирей царя хана Татарского, каковъ присланъ зъ гонцомъ Артерай-бегомъ въ 1648-мъ году въ декабрѣ въ 26-мъ числѣ. — *Вверху помѣта:* Государю чтена и бояромъ.

**236.** — 1648. Письмо Польскаго канцлера короннаго къ пашѣ Силистрійскому Махмету.

По сошествію съ сего свѣта святыя памяти короля его милости, пана моего милостивого, мы, которыхъ урядъ и началство рѣчи посполитыя содержать, пристойно почитали есмь подтвердить пріязнь нашу съ наяснѣйшимъ цесаремъ Атаманскимъ, а потомъ ему жъ жалобу чинити на тѣхъ, которые съ розорители нашими съ козаками случая и ворвался въ государство рѣчи посполитой нашей, святобливое и давное мирное утверждение и пріязнь розорвали; для чего именемъ всея рѣчи посполитой нашей яснеосвященный его милость кзездъ Матвѣй Любенскій, архиепискупъ нашъ Гнѣзненскій, выправилъ гонца до Порты Отаманской; черезъ которого я велеможности вашей объявляю пріязнь мою и прошу, чтобъ еси и самъ въ томъ дѣлѣ былъ помощникомъ къ наяснѣйшему цесарю Отаманскому, чтобъ своеволие Татарское показательно было и отъ впредь будущей дурости усмирено было, и чтобъ въ той великой обидѣ

рѣчи посполитой управа учинена была. А № 237. естли бы то не учинено было и вязни не были выпущены, то бы для того мирное утверждение нарушено быть имѣло и не имѣло бы никоторого почитанья; что о всемъ о томъ пространнѣе до навѣшшего везира послано писанье. Просимъ же нынѣ, чтобъ посланецъ тотъ волно и безъ опасенія черезъ государства наяснѣйшаго цесаря Отаманского пропущенъ былъ съ листомъ велеможности своей; взаемъ же въ государствахъ рѣчи посполитой нашей переѣзжати посломъ отъ войска Отаманского общаемъ добровольной проѣздъ и всякое безбоязство.

*Это письмо написано вѣсть съ предыдущимъ съ такимъ заглавіемъ:* На томъ же листу на другой сторонѣ писанъ листъ отъ канцлера короннаго къ Махметъ-пашѣ Силистрійскому.

**237.** — 1649, въ началѣ января. Отписка царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова съ слухами объ избраніи Казимира въ Варшавѣ, о козацкомъ возстаніи, объ опасеніи въ Польшу войны со стороны Москвы.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Гришка Кунаковъ челомъ бьетъ. По твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно мнѣ, холопу твоему, ѣхать въ Литву и въ Польшу къ паномъ радѣ коруны Польскіе и Великого Княжества Литовского въ гонцѣхъ, съ твоею государевою грамотою. И по твоему государеву указу поѣхалъ я, холопъ твой, съ Москвы къ Вязмѣ декабря въ 29 день, а въ Вязму пріѣхалъ декабря въ 31 день; и того жъ, государь, дни изъ Вязмы, по отпуску воеводъ князя Матвѣя Прозоровского съ товарищи, поѣхалъ я, холопъ твой, къ Дорогобужу и пріѣхалъ въ Дорогобужъ генваря въ 2 день по утру; и въ Дорогобужѣ, государь, листъ воеводы князя Матвѣя Прозоровского, что

№ 237. писалъ къ Дорогобужскому капитану къ Яну Храповицкому о моемъ отпускѣ, послалъ я, холопъ твой, къ намѣстнику Дорогобужскому къ Адаму Эсману, потому что капитанъ Янъ Храповицкой въ отъѣздѣ въ маестности своей, отъ Дорогобужа въ семидесяти верстахъ; и приказывалъ, государь, я, холопъ твой, къ тому намѣстнику, чтобъ онъ, давъ мнѣ пристава и подводы, отпустилъ меня, холопа твоего, къ паномъ радѣ не задержавъ. И въ Дорогобужѣ, государь, данъ мнѣ, холопу твоему, приставъ шляхтичъ, Дорогобужской помѣщикъ Филонъ Васильевъ сынъ Засѣцкой, и подводы; и изъ Дорогобужа, государь, поѣхалъ я, холопъ твой, къ Смоленску генваря въ 3 день, а Вяземскихъ провожатыхъ и подводы отпустилъ въ Вязму; а будучи, государь, въ Дорогобужѣ, доводывался я, холопъ твой, вѣстей всякими мѣрами, и сказывали, государь, мнѣ холопу твоему бурмистры и приставъ: «обрали де на Полское королевство Казимера королевича, а олекция де, государь, была въ Варшавѣ по сю сторону рѣки Вислы у села Скорышова въ обозѣ, и кончалась де, государь, олекция декабря въ 8 день по Римскому календару; а на олекциѣ де, государь, были паны рада корунные и Литовскіе, всѣ духовново чину и свѣцкіе, и послы повѣтные. А капитанъ де Дорогобужской Янъ Храповицкой на олекциѣ былъ же и пріѣхалъ съ олекции въ Дорогобужъ декабря въ 24 день; да на олекциѣ жъ де, государь, были, по присылкѣ пановъ радѣ, послы изъ окрестныхъ государствъ: отъ папы, отъ цесаря, отъ Шпанского, отъ Французского, отъ Датцкаго, отъ Швецкой королевны, отъ Турского сатана; а на Датцкомъ де, государь, королевствѣ пынѣ учинился Христіануса короля сынъ Валдемаръ; а брата де, государь, своего, которой по Христіанусѣ королѣ былъ на Датцкомъ королевствѣ, тотъ Валдемаръ убилъ. А на олекциѣ, государь, говорили корунные паны рада и повѣтные послы и обирали на

королевство Кароля королевича бискупа Плотцково; а за Казимера де, государь, устояли паны рада и повѣтные послы Литовскіе, да за Казимера жъ де, государь, стояли и наговаривали корунныхъ и Литовскихъ Швецкіе послы; а спѣшили де, государь, королевскимъ обираниемъ для Черкаска войны; а на олекциѣ де, государь, Казимеръ король присягалъ въ началѣ на томъ, что ему съ вами, великимъ государемъ, съ вашимъ царскимъ величествомъ, быти въ братской дружбѣ и любви и прямити во всемъ по вѣчному докончанью на вѣки неподвижно, такъ жъ и потомкомъ его и наслѣдникомъ; а потомъ де, государь, присягалъ Казимеръ король о додержаньи перемирныхъ лѣтъ со Шведы и о иныхъ статьяхъ. А корунация де, государь, будетъ Казимеру королю въ Краковѣ въ генварѣ мѣсяцѣ нынѣшняго 157 году; а пословъ де, государь, и посланниковъ и гонцевъ къ тебѣ, государю, отъ нареченнаго Казимера короля нынѣ нѣтъ, а чаятъ де, государь, гонца, а потомъ и великихъ пословъ, послѣ корунации».

А поѣхалъ я, государь, холопъ твой, изъ Дорогобужа къ паномъ радѣ, а въ Вязму воротиться не смѣлъ потому: въ твоёмъ государевѣ наказѣ, каковъ данъ мнѣ холопу твоему, написано: будетъ, государь, провѣдаю я, холопъ твой, въ Вязмѣ, что короля въ Польшѣ еще не обрали, или будетъ и обранъ, да не коронованъ, а посланниковъ и гонца къ тебѣ, къ государю, отъ него нѣтъ и вскорѣ не чаятъ, и мнѣ, холопу твоему, изъ Вязмы велѣно ѣхати въ Дорогобужъ и въ Литву.

А съ Черкасы де, государь, зачалась у Поляковъ рознь и ссора за то: какъ короля Владислава не стало, и гетманъ де корунный Миколай Потоцкой Черкаскаго гетмана Богдана Хмельницкаго учалъ изгонять, и жену его и дѣтей взялъ къ себѣ и маестности его поималъ за себя, по прежней ссорѣ, будто не вѣря ему и опасаясь отъ него межъ коро-



левствъ всякого дурна; и отъ того де, государь, гетманъ Богданъ Хмельницкій побѣждалъ въ Крымъ и наговорилъ мурзъ и Татаръ въ войну на Поляковъ; и воевали де государь, Черкасы и Татаровя около Кіева города: Гомью, Чичерскъ, Шерековъ и иные многія мѣста, и около Кракова, а Пинескъ де, государь, и Брестъ Литовскую разорили до основанья, Поляковъ и Жидовъ и женъ ихъ и дѣтей побили безъ остатку, и хоромы де, государь, и стѣны каменные розломали и розметали, а деревяныя пожгли и учинили съ полемъ ровно; а Полскихъ де, государь, и Литовскихъ людей на боехъ и въ загонехъ побили многіе тысячи; и Нѣмецъ де, государь, которыхъ было Владиславъ король изготавилъ на бой противъ Турского, Черкасы на бою побили близко сорока тысячъ, и гетмановъ де корунныхъ, Потоцкого и польного, и многихъ урядниковъ и знатныхъ людей на томъ бою понмали и свели въ Крымъ. А нынѣ де, государь, гетманомъ великимъ коруннымъ учинился князь Еремѣй Вишневецкой, а польного де, государь, гетмана ещо нѣтъ. А какъ де, государь, Казимера королевича обрали на королевство, и Черкасы де будто, свѣдавъ то изъ Краковскихъ мѣстъ, поуступили и стоятъ обозомъ у Костентинова; а что де, государь, у нихъ впередъ съ Поляки будетъ, того невѣдомо, только де, государь, послѣ коронации королевской вскорѣ будетъ соймъ о войнѣ съ Черкасы, и поборы де, государь, хотятъ имать съ великого княжства Литовского самые большіе, чтобъ Черкасомъ такую великую войну и разоренье отомстить.

А въ Дорогобужѣ де, государь, и въ Смоленску и по се время опасенье и боязнь въ людехъ болшая и запасы для осадного времени готовили, опасаясь и боясь приходу твоихъ государевыхъ ратныхъ людей для отысканья городовъ, которые по вѣчному докончанью отданы въ Литовскую сторону. Да въ Дорогобужѣ жъ, государь, говорилъ со

мною, холопомъ твоимъ, въ разговорехъ бурмистръ Хриштофъ Красовской, удивляясь и похваляя твою государскую милость, что ты, великій государь, въ такое ихъ въ безглавное время и въ великомъ упадку и въ разореньѣ, въ которое они время ни откуды послыку себѣ не чаяли, показалъ надъ ними свою государскую милость, въ вѣчные роды удивленью и хвалѣ достойную: не изволилъ на нихъ послати своей государевы рати; а мочно де, государь, было тебѣ, государю, все свое государственное изволенье учинить и города отыскать и небольшимъ собраньемъ. А гдѣ, государь, нынѣ король Казимеръ, въ Варшавѣ ль или изъ Варшавы поѣхалъ въ Краковъ, и того въ Дорогобужѣ невѣдомо, а мнѣ, холопу твоему, начаются быть въ Варшавѣ или Краковѣ.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1). адресъ; 2) помѣта; 157-го, генваря въ 8 день съ Виземскимъ стрѣльцомъ съ Совѣткомъ Левонтьевымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**238.** — 1649, генваря 9. Тараборское письмо царского гонца дьяка Григорія Кунакова изъ Смоленска въ Москву.

*Шѣлки шлросеплту цощѣпапыель.*

Уносятош лгемталы ллома угниписал ебо  
вмишсацилсаше томосъ еашѣму гко иж гемтал  
носяти палислишоръ ношомокиси шупѣю нок  
кочо гемталы еесо лтомщѣси цаткору пагасо  
щосвой лломе шыса гемталточо чекрапа щоч  
цапа жреспицточо раекполкъ лрехпа лраекпо  
лкъю чекрапа томуппочо ритосая нокодточо  
притосайце нокодтои чекрапу жреспицтору  
палислкво цѣсас рпочое лраекполки ечо лке  
лпис царитосаешхече лып нокодточ репвой  
цашочцапош лыпъ жреспицточо шыси штиесе  
шугеыс шощпой втосе иношмапалце щочцапош  
лыпъ жреспицточо лритосаешыр лыпор нок  
кодтого почроенс еру гко нокодтои окда ечо  
лраекполки ехис і палислкшо цѣсаеп рпочое

№ 238. икостоце цалкѣ шоч шерухаекѣ оп жреспид-  
точо лып поп еру нокодточо лыпу ко окора-  
кик инкодточоце лыпѣ колтакас окду лшо-  
еру и ритосайце нокодтеи шесѣсь шочнапо-  
ша лыпа жреспидточо татѣ оп ѣкас илтиеша  
токду лшору папомоче иыырак, и такѣ далѣе.

Вѣсти въ Смоленску доведаныесѣ.

У Поляковъ зѣ гетманы ссора учиниласѣ  
еще при Владиславѣ королѣ за вѣру, что изѣ  
Черкасовъ Поляки насильствомъ поворотили  
въ Унѣю, и отъ того гетманы зѣло оскорбѣ-  
ли; да кѣ тому начало кѣ большой ссорѣ  
была Черкаского гетмана Богдана Хмельниц-  
кого маетность, смежна съ маетностью гет-  
мана корунного Николая Потоцкого; и Ни-  
колай де Потоцкой гетману Хмельницкому  
насильство дѣлалъ многое и съ маетности  
его стѣснилъ; да Миколаевъ же де сынъ По-  
тоцкого меншой да Богдановъ сынъ Хмель-  
ницково были въ Кіевѣ въ ученѣ въ одной  
школѣ, и побранясь де Богдановъ сынъ Хмель-  
ницкого съ Николаевымъ сыномъ Потоцкого,  
погрозилъ ему, что Потоцкой отца его съ  
маетности збилъ и насильство дѣлаетъ мно-  
гое; и толко де дастъ Богъ взмужаетъ онъ,  
Хмѣлницково сынъ, и онъ ему, Потоцкого  
сыну, то отомстить; и Потоцково де сынъ то  
сказалъ отцу своему, и Николай де Потоц-  
кой велѣлъ Богданова сына Хмельницково,  
какъ онъ ѣхалъ изъ Кіева кѣ отцу своему,  
на дорогѣ изымать и его у себя во дворѣ  
убилъ, обѣкъ руки и ноги на веснѣ 156  
году; а жену Богдана Хмельницкого съ до-  
черью взялъ Потоцкой кѣ себѣ; и за то де  
Богданъ Хмельницкой собралъ войско Черка-  
ское зѣ двадцать тысячъ, даючи причину —  
будто для того, чтобъ межъ королевствъ  
устоять о вѣрѣ, чтобъ имъ подѣ Унѣю не  
быть; и призвалъ кѣ себѣ Крымскихъ Та-  
таръ пятнатцать тысячъ, пришолъ на гетма-  
новъ корунныхъ, на Николая Потоцкого и  
на польного, и Черкасы съ гетманы бились,

и на томъ бою Черкасы гетмановъ и все вой-  
ско королевское, что было въ зборѣ съ Чер-  
касы побили, и гетмана Николая Потоцкого  
и польного и Николаева сына Потоцкого  
Петра и многихъ знатныхъ людей поимали;  
и Петра Миколаева сына Потоцкого гетманъ  
Хмельницкій казнилъ на полѣ передѣ отцомъ  
ево, за своево сына; и послѣ де тово при-  
шли Черкасы съ Татари на Нѣмецъ, кото-  
рые собраны были противъ Турского салта-  
на при Владиславѣ королѣ, а были те Нѣм-  
цы до Черкаскіе войны подѣ справою гетма-  
на Потоцкого, а какъ гетмана Потоцкого  
взяли Черкасы, и у тѣхъ Нѣмецъ учинился  
начальнымъ человекѣмъ панъ Доминикъ вмѣ-  
сто гетмана; и тѣхъ Нѣмецъ Черкасы и Та-  
таровъ побили безъ остатку, и воевали и ра-  
зоряли города многіе, а панъ Доминикъ убѣ-  
жалъ, и побиты де на боѣхъ и въ загонѣхъ  
Поляки и Литва и Жиды многіе тысячи: та-  
кова де на нихъ упадку и разоренья николи  
не бывало, а православные христіанскіе вѣ-  
ры не побивали никою, а бѣднымъ де лю-  
демъ православные христіанскіе вѣры и на-  
дѣлокъ давали. И нынѣшніе де осени, послѣ  
Покрова, посылали паны рада корунные и  
Литовскіе кѣ гетману кѣ Богдану Хмельниц-  
кому и ко всему Войску Запорожскому вели-  
кихъ пословъ своихъ: митрополита Кіевского,  
да сафрагана и каноника Плотцкого да Ада-  
ма Киселя, воеводу Брянского, да пана  
Тишкѣвича, воеводу Кіевского, и договори-  
лись было на томъ: покамѣста короля обе-  
рутъ, и до тѣхъ было мѣсть Черкасомъ не  
воевать, и на королевской было олекцыѣ Чер-  
каскому гетману и полковникомъ быть же, и  
что имъ надобно, и о томъ было имъ дого-  
вариватся на олекцыѣ, а Полякомъ было до  
тѣхъ мѣсть имъ не мстить же и на нихъ не  
приходить. И въ томъ тѣ корунные и Литов-  
скіе послы дали Черкаскому гетману и пол-  
ковникомъ въ аманатехъ пяти человекѣхъ знат-  
ныхъ людей, и укрѣпясь на томъ, розѣха-

лись. А въ то жъ де время новой корунной гетманъ князь Еремѣй Вишневецкой стоялъ въ собранѣ въ пяти или во шти тысячахъ на Поповъ-горѣ, и видя то, что Черкасы поплошились, ударилъ на нихъ, не вѣдая договору, и побилъ Черкасъ немногихъ. И гетманъ де Хмельницкой и полковники поставили тотъ договоръ въ неправду, и тѣхъ Поляковъ, которыхъ дали имъ послы въ аманетехъ, побили. А митрополитъ Кіевской, поостався отъ товарищей своихъ отъ пословъ, и побывъ въ Кіевѣ немного, поѣхалъ было къ паномъ радѣ; и Черкасы де зъ дороги его воротили назадъ въ Кіевъ и приставили къ нему варту по сту человекъ, и говорили ему: какое ему до того дѣло? знай де онъ келью свою, а въ такіе дѣла не вступайся! И приходилъ де Черкасы къ Поповъ-горѣ и обозъ Вишневецкого съ Поповы-горы збили и людей многихъ побили, и учили воевать около Кіева достойные города королевскіе. А полковники де зъ Богданомъ Хмельницкимъ: Мирскій да Борозна да три Соболенка, Кривонось да Полтора-Кожуха; а былъ тотъ Полтора-Кожуха напередъ того въ Красномъ протопопѣ. И паны де рада корунные и Литовскіе послали пана Паца, хоружего Великого Княжества Литовского, въ Бобруескъ, для береженья отъ Черкаскіе войны; а съ нимъ промышленникъ былъ и полковникъ Жданко Могилевецъ съ охочими людьми. И Черкасы де тѣхъ людей у Бобруйска побили и розогнали, до Рождества Христова за недѣлю по Рускому числу; а панъ Пацъ въ Бобруйскѣ и нынѣ въ осадѣ; и нынѣ збирають въ Бобруйскѣ людей изъ великого княжества Литовского наскоро, и въ Оршу высылники прибѣжали: выбираютъ изъ всего Оршанского повѣту шляхту и козаковъ тотчасъ. А напередъ де сего съ осени людей збирали жъ на Попову-гору, а нынѣ было люди и пошли, и тѣхъ всѣхъ распустили. Какъ было послы съ Черкасы договоръ учинили, и съ

олекцыи де послалъ король къ гетману къ Богдану Хмельницкому знамя да булаву да бубны, и приказалъ, чтобъ онъ и все гетманское войско были въ его королевской волѣ, а онъ вины ихъ отдасть и впередъ никакими мѣрами мстить имъ не будетъ; да Хмельницкому жъ де велѣлъ сказать, что пожалуетъ его около Кіева со всѣ стороны за двѣнадцать миль маестнѣстью всѣми со всякими доходы, кромѣ митрополитскихъ; а быть де Богдану Хмельницкому гетманомъ, а войску у него быть двѣнадцать тысячъ и стоять на Украинѣ вмѣсто кватяного войска, и заслуженные имъ гроши давать изъ скарбу, какъ и кватяному войску давано. А гетмана де Богдана Хмельницкого и прежде олекцыи хотѣнье было, чтобъ быть королемъ Казиме-ру; а то де имъ подлинно вѣдомо, что у гетмана у Богдана Хмельницкого и у полковниковъ и у всего Войска Запорожского положено на томъ: только похочетъ король съ ними войну замѣрить и успокоить на вѣки, и онъ бы начальное и главное дѣло учинилъ: церкви благочестивые христіанскіе вѣры въ Кіевѣ и во всей Бѣлой Руси всѣ отъ Унѣи учинилъ свободны, и костеловъ бы и Унѣи въ Кіевѣ и во всей Бѣлой Руси отнюдь не было, и положилъ бы Кіевское и Бѣлой Руси правленье на ихъ гетманскую волю, а самъ бы король въ Кіевѣ и во всѣ Бѣлорускіе города, ни въ росправу и ни во што не вступался, и на томъ бы де король и паны рада присягли и записми укрѣпились. Да паны жъ де рада до олекцыи королевской посылали пословъ своихъ къ Турскому салтану, чтобъ Татаръ унялъ и воевать не велѣлъ; да на тожъ де пособствовалъ Волоской владѣтель, потому что дочь ево была за Петромъ Микалаевымъ сыномъ Потоцкимъ. И по Турсково де велѣньи приходилъ Волоской владѣтель на королевскіе украинны съ людьми и посылалъ къ Татаромъ; и Татаровя де воевать перестали, а добывся полономъ и всякимъ

№ 239. пожиткомъ до своей воли, и отшедъ, стали въ степи, а въ Крымъ не пошли; а въ которыхъ мѣстехъ въ степи стали, того невѣдомо; а съ Богданомъ де Хмельницкимъ осталось Татаръ 4000 и межъ себя укрѣпились: гетманъ присягою, а Татаровъ шертью, что имъ другъ отъ друга не отступится; и нынѣ де вся надежа у Богдана Хмельницкого на тѣхъ Татаръ, которые остались у него, а Черкасомъ де не довѣриваетъ. А стоятъ де Хмельницкій обозомъ на Поповѣ-горѣ, а иные сказываютъ — на Днѣпрѣ, на усть рѣки Припяти; а Черкасъ и Татаръ носылаетъ въ войну отъ себя изъ обозу; а Полскихъ де и Литовскихъ людей нынѣ зъ зборѣ нигдѣ нѣтъ, а боязнъ де въ нихъ отъ Черкасъ великая, а послку де Полскимъ и Литовскимъ людямъ ни отъ кого нѣтъ же; а хотѣлъ де имъ послковать Волоской владѣтель, и тотъ де безъ позволенія Турского не смѣетъ; а въ которыхъ мѣстехъ и о кою пору межъ нихъ бои были, и того не довѣдался. Да генваря въ 8 день послали изъ Смоленска въ Смоленской и въ Бѣлской уѣздъ пѣхоты двѣсти человекъ да конныхъ сто человекъ на жолнерей, которые грабятъ волости и села, а собраны были на Черкасъ; и они на Черкасъ не пошли и учали свои мѣста розорять, близко къ рубежу. А чають и съ тѣмъ межусобя; а велѣли побивать до смерти. А тѣхъ жолнерей сказываютъ съ 1000 человекъ.

А прѣхалъ гонецъ въ Смоленскъ генваря въ 4 день; а задержали въ Смоленску для купца Осипова человека Облезова; и хотѣлъ для того купца и гонца воротить подвоеводе Петръ Вяжевичъ; и споровався много, далъ ему купецъ, по самой конечной неволѣ, двадцать лисецъ да рыбу семгу, и онъ пустилъ гонца изъ Смоленска генваря въ 9 день. А отпущонъ тотъ купецъ зъ гонцомъ за рубежъ изъ Вязмы по грамотѣ, а написано о томъ коротко, для поспѣшенія, что стало вскорѣ, а сказали де подвоеводу

про того купца Вяземскіе купцы на пиру и дали подвоеводу поминки, чтобъ имъ въ Литву и въ Польшу поспѣть съ товары своими напередъ.

*Списокъ, сдѣланный въ Москвѣ съ подлиннаго тарабарскаго письма, котораго начало поставлено для образца. На немъ помѣта: 158-го, генваря въ 14 день подалъ Вяземской стрѣлецъ Гараска Яковлевъ.*

**239.** — 1649, февраля 13. Письмо Казимира короля Польскаго къ царю Алексѣю Михайловичю съ извѣстіемъ о вступленіи своемъ на королевство Польское и о желаніи возобновить мирный договоръ.

Мы наяснѣйшій и великій государь Янъ Казимиръ, Божіею милостію король Польскій и великій князь Литовскій, Русскій, Прускій, Жемойтскій, Мазовецкій, Кіевскій, Волынскій, Подолскій, Смоленскій, Подляшскій, Черниговскій, Полотцкій, Витебскій, Мстиславскій, Инфлянскій, Эстонскій и иныхъ, а Швецкій Кготцкій, Вандапскій дѣдичный король, княжа Финляндское и иныхъ, брату нашему, Божіею милостію великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астарханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Резанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому и всея сѣверные страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и облаадателю.

Съ предвѣчнаго выроку всеилпаго Бога, великое всего христіанства свѣтило, наяснѣйшій и великій государь Владиславъ Четвер-



тый, Божією милостію король Полскій и великій князь Литовскій и иныхъ, возлюбленный братъ нашъ, просвѣтивши весь свѣтъ, въ году прошломъ 1648, дня 20 мѣсяца мая, отъ земль зашелъ а отъ сего дочесного земного королевства преселнлся до вѣку и святыхъ небесныхъ обителей въ вѣчную хвалу на несконченное, выбраннымъ <sup>(1)</sup> отъ вѣку изготовленное, блаженство; а по немъ милосердый Господь Богъ <sup>(2)</sup> позволилъ намъ быти на столѣцѣ паяснѣйшихъ и великихъ государей королей Польскихъ и великихъ князей Литовскихъ, <sup>(3)</sup> здавна сидѣли святое памяти предки наши и по нихъ паяснѣйшій и великій государь Жигимонтъ Третій, сладкоименный <sup>(4)</sup>, а потомъ паяснѣйшій и великій государь Владиславъ Четвертый, превозлюбленный братъ нашъ, блаженное памяти <sup>(5)</sup> короліи Польскіе и великіе князи Литовскіе и иныхъ; да справилъ достовѣрную любовь волныхъ народовъ великихъ государствъ, коруны Польской и великого княжства Литовскаго, къ нашему королевскому величеству единогласно <sup>(6)</sup> и обранные есмо на великіе государства короны Польскіе и великого княжства Литовскаго и скипетры отеческіе и сладчайшаго брата нашего пріемши, сталисмося паяснѣйшимъ и великимъ государемъ, Божією милостію королемъ Польскимъ и великимъ княземъ Литовскимъ и иныхъ, а вамъ, Божією милостію великому государю царю и великому князю Алексію Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и облаадателю, вашему царскому величеству, братомъ. Тогда какъ написано въ докончальныхъ грамотахъ межъ святое памяти паяснѣйшимъ и великимъ государемъ Владиславомъ Четвертымъ, Божією милостію королемъ Польскимъ

и великимъ княземъ Литовскимъ и иныхъ, возлюбленнымъ <sup>(7)</sup> братомъ нашимъ, да межъ блаженное памяти отцемъ вашимъ, Божією милостію великимъ государемъ царемъ и великимъ княземъ Михайломъ Федоровичемъ, всеа Русіи самодержцемъ и многихъ государствъ государемъ и облаадателемъ, по договорѣ обонхъ великихъ полномочныхъ пословъ, въ ихъ государскомъ вѣчномъ докочанью, которое закрѣплено на обѣ стороны ихъ же государскими докончальными грамотами и печатми и душами крестнымъ цѣлованьемъ, что потомъ черезъ того жъ паяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, Божією милостію короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, превозлюбленного брата нашего, съ вашимъ царскимъ величествомъ, братомъ нашимъ, Божією милостію великимъ государемъ царемъ и великимъ княземъ Алексѣемъ Михайловичемъ, всеа Русіи самодержцемъ и многихъ государствъ государемъ и облаадателемъ, на обѣ стороны подкрѣплено вашими государскими грамотами и печатми, — хотимъ мы, паяснѣйшій и великій государь, съ вами, великимъ государемъ братомъ нашимъ, быти въ крѣпкой братцкой дружбѣ и въ любви и въ соединеніи неподвижно на вѣки. И для подкрѣпленія тогожъ вѣчного докончанья и непорушимаго сходства, мы, паяснѣйшій и великій государь, къ вамъ, великому государю, къ вашему царскому величеству, брату нашему, нашихъ королевского величества великихъ полномочныхъ пословъ пошлемъ не мѣшка. А съ сею нашею королевского величества грамотою послали мы, великій государь, къ вамъ, великому государю, брату нашему, гонца нашего урожного Яна <sup>(8)</sup> Млотцкаго, старосту Гелметцкаго, секретаря нашего. Писанъ въ городѣ нашемъ коруны

<sup>(1)</sup> На поляхъ приписка: а нынѣ прибавлено: Божіимъ. — <sup>(2)</sup> Тоже: а нынѣ въ подлинной грамотѣ написано: а по немъ Господь господствующимъ. — <sup>(3)</sup> А нынѣ прибавлено: на которой. — <sup>(4)</sup> А нынѣ прибавлено: отецъ нашъ. — <sup>(5)</sup> Прибыло: Божією милостію. — <sup>(6)</sup> А нынѣ написано: избранны есмо. — <sup>(7)</sup> А нынѣ написано: превозлюбленнымъ. — <sup>(8)</sup> Прибыло: Кароля.

№ 240. Полскіе столечномъ, въ Краковѣ, дня 13 <sup>(1)</sup> мѣсяца февраля, року Божьего нароженія 1649-го, панованія королевствъ нашихъ, Полскаго и Шведскаго, 1 року.

*Это письмо озаглавлено такъ:* Списокъ зъ грамоты Казимира короля Полскаго, какову шлетъ онъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи зъ гонцомъ своимъ съ Яномъ Млотцкимъ; а къ Москвѣ тотъ списокъ съ королевской грамоты привезъ дьякъ Григорей Кунаковъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, марта въ 30 день. — *Сверху помята:* Государю чтена и бояромъ.

**240.** — 1649, февраля 26. Письмо Польскаго короля Казимира къ царю Алексѣю Михайловичю съ благодарностію за желаніе мира и союза и съ желаніемъ царю и патриарху того же.

Мы паче всѣхъ и великій государь Янъ Казимиръ, Божіею милостию король Полскій и великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жемонтискій, Мазовецкій, Кіевскій, Волынскій, Подолскій, Смоленскій, Подляшскій, Черниговскій, Полотцкій, Витебскій, Мстиславскій, Лвѣлянскій, Эстонскій и иныхъ, а Шведскій, Кгоцкій, Вандальскій дѣдичный король, княжа Финляндское и иныхъ, брату нашему, Божіею милостию великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгорскому и иныхъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Резанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Ободорскому, Кондинскому и всеа сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Картали-

скихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и облаадателю.

Писали вы великій государь, братъ нашъ, ваше царское величество, къ нашимъ великому государю королевского величества къ паномъ радѣ коруны Полскіе и великого княжества Литовского, что по ихъ пановъ радѣ писму, великій господинъ святѣйшій киръ Іосифъ, патриархъ Московскій и всеа Русіи, и ваши, великого государя, вашего царского величества, бояря и думные люди о преставленіи превозлюбленного брата нашего, паче всѣхъ и великого государя святое памяти Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полскаго и великого князя Литовского и иныхъ, вамъ, великому государю, вашему царскому величеству донесли, и были челомъ, чтобъ отъ васъ, великого государя, отъ вашего царского величества, въ ихъ, пановъ радѣ и всей рѣчи посполитой коруны Полской и великого княжества Литовского, безгосударное въ ту пору время велѣно было во всякихъ мѣрахъ правити по вѣчному докончанью. И вы, великій государь, ваше царское величество, вспоминая братцкую дружбу и любовь святое памяти великого государя брата нашего, о преставленіи его королевскаго величества поскорѣли и ваше, великого государя, вашего царского величества, повелѣнье послали во всѣ ваши, великого государя, порубежные города, чтобъ съ вашіе великого государя стороны коруны Полскіе и великого княжества Литовского людямъ никакіе зацѣпки не чинили; а что потомъ въ нашей, великого государя, королевского величества, рѣчи посполитой отъ Черкасъ кровопролитіе и разоренье сталося, по вашему царского величества государскому милосердому праву жалѣя о христіанствѣ, скорбите, и для того вы, братъ нашъ великій государь, съ вашею великого

(<sup>1</sup>) А вынѣ въ подлинной писано дня 9-го.

государя, вашего царского величества, грамотою послали къ нимъ, паномъ радѣ, въ ихъ жалобѣ навѣстить вашего царского величества діака Григорья Кунакова; а для успокоенія христіанства, чтобъ межусобная кровь унять, и къ Богдану Хмельницкому, къ атаману козацкому, и ко всему Запорожскому Войску отъ вашего царского величества писано жъ, чтобъ они Запорожскіе козаки межусобную брань умирили; а вы, великій государь, ваше царское величество, того желаете, чтобъ они, паны рада и вся рѣчь посполитая, въ соединеніи и въ тишинѣ и въ покоѣ были. И тое вашу, брата нашего великого государя, вашего царского величества, грамоту наши, великого государя королевского величества, паны рада намъ, великому государю нашему королевскому величеству, доносили, и ваше, великого государя вашего царского величества, о преставленіи превозлюбленнаго брата нашего и о кровопролитіи и разореніи въ нашихъ королевского величества великихъ государствахъ стало скорбніе, покою и тишины желаніе и всякого нашимъ, великого государя королевского величества, паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой добра хотѣнье намъ, великому государю, приложили и били челомъ нашему королевскому величеству, чтобъ противъ той вашей, великого государя вашего царского величества, грамоты и отъ насъ, великого государя брата вашего, дана была грамота. Про то мы, наисвѣтлѣйшій великій государь, такую вашу, великого государя вашего царского величества, къ наисвѣтлѣйшему и великому государю брату нашему, святое памяти ко Владиславу Четвертому, Божіею милостию королю Полскому и великому князю Литовскому и иныхъ, и по преставленіи его королевского величества любовь, а къ нашимъ, великого государя нашего королевского величества, паномъ радѣ и ко всей рѣчи посполитой добра хотѣнье, покою и тишины желаніе любительно принявши, вамъ брату на-

шему великому государю вашему царскому величеству, счастливого и многолѣтнего здороваго здорovia во государствованіи, да великому господину свѣтлѣйшему киръ Іосифу, патриарху Московскому и всеа Руси, и нашимъ, великого государя вашего царского величества, бояромъ и думнымъ людямъ и всѣмъ великимъ государствамъ покою и тишины и всякого добра отъ всеильного Бога желаемъ. А какъ прежде сего черезъ нашу великого государя грамоту, съ нашимъ королевского величества гонцомъ, съ уроженымъ Яномъ Каролемъ Млоцкимъ, старостою Іелметцкимъ, секретаремъ нашимъ, посланое наше, великого государя королевского величества, братское къ вамъ, великому государю къ вашему царскому величеству, дружелюбство объявили, такъ и черезъ нашихъ великого государя королевского величества, великихъ полномочныхъ пословъ, которые отъ насъ, великого государя, для подкрѣпленія межъ нами обоими, великими государи, и межъ нашими государствами вѣчнаго докончанія и объ иныхъ обонхъ нашихъ великихъ государственныхъ дѣлахъ, къ вамъ, брату нашему великому государю, посланы будутъ, объявимъ, и хотимъ мы, великій государь наше королевское величество, съ вами, братомъ нашимъ великимъ государемъ съ вашимъ царскимъ величествомъ, быти въ крѣпкой братской дружбѣ и любви и въ соединеніи на вѣки неподвижно. А нынѣ вашему, великого государя вашего царского величества, гонцу Григорью Кунакову, хотя отъ него про ваше, брата нашего великого государя вашего царского величества, здоровье слышать и о томъ тѣшиться, велѣли у насъ великого государя быти и ево съ сею нашею королевского величества грамотою къ вамъ, брату нашему великому государю къ вашему царскому величеству, отпустили не мѣшая.

Писанъ въ нашемъ королевского величества коруны Полскіе городѣ въ Варшавѣ, мѣся-

№ 241. па марта 9 дня, лѣта отъ нароженія Сына Божія 1649, панованія королевствъ нашихъ, Польского и Шведскаго, первого году.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списание зъ грамоты Польского короля Казимера, какову привезъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи діакъ Григорей Кунаковъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, марта въ 30 день. — *Вверху помята:* Государю чтева и бояромъ.

241. — 1649, февраля 26. Письмо радныхъ пановъ короны Польской и в. княжества Литовскаго, Матѳея Лубенскаго, архіепископа Гнѣзненскаго съ товарищи, къ царю Алексѣю Михайловичю, съ благодарностію за его добрыя желанія и помяненія и съ извѣстіемъ объ избраніи короля.

Божіею милостию, великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, царю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Резанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому и всея сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю, мы, навелебнѣйшій ксендзъ Матей Лубенскій, архіепископъ Гнѣзненскій, легатъ, родимый примать королевства Польского и первое княжа, и всѣ паны рада коруны Польское и великаго княжества Литовскаго, духовные и святцкіе.

Прислали вы, великій государь ваше царское величество, къ намъ паномъ радѣ коруны Польское и великаго княжества Литовскаго вашу царского величества грамоту съ вашимъ великого

государя, вашего царского величества, дьякомъ зъ Григорьемъ Кунаковымъ, а въ ней писали вы, великій государь ваше царское величество, что какъ отъ насъ пановъ радѣ великому господину святѣйшему кирѣ Іосифу, патріарху Московскому и всеа Русіи, и вашимъ великаго государя, вашего царского величества, бояромъ и всей думѣ зъ гонцы нашими о преставленіи брата вашего царского величества, наяснѣйшаго и великаго государя нашего, святое памяти Владислава Четвертого, Божію милостию короля Польского и великаго князя Литовскаго и иныхъ его королевского величества, объявлено и о содержаніи вѣчнаго утвержденія приспомянуто, по донесенію о томъ вамъ великому государю, вашему царскому величеству, и по челобитію великаго господина святѣйшаго кирѣ Іосифа, патріарха Московского и всеа Русіи, и вашихъ царского величества бояръ и думныхъ людей, чтобъ отъ васъ великаго государя, вашего царского величества, въ наше безгосударное въ ту пору время во всякихъ мѣрахъ вѣчно было правити по вѣчному докончанью: вы, великій государь ваше царское величество, воспоминаая братскую дружбу и любовь брата своего, святое памяти наяснѣйшаго и великаго государя нашего, о преставленіи его королевского величества поскорбѣли и ваше царское величество повелѣнье послали во всѣ ваши царского величества порубежные города, чтобъ ваши царского величества порубежные люди коруны Польскіе и великаго княжества Литовскаго людямъ нигдѣ никакихъ обидъ и задоровъ не чинили; а что послѣ того нашего пановъ рады писма вамъ, великому государю вашему царскому величеству, учинилось вѣдомо о болшомъ въ рѣчи посполитой нашей на украинѣ замѣшанью, о многомъ отъ Черкасъ кровопролитѣ и разореньѣ, по вашему царского величества государскому милосердному праву жалѣя о христіанствѣ, скорбите, для того вы, великій государь ваше



царское величество, съ вашею царского величества грамотою послали къ намъ, паномъ радѣ, въ нашей жалобѣ насъ пановъ радѣ навѣстити и о здоровьѣ спросить; а для успокоенья христіянства, чтобъ межусобная кровь унять и къ Богдану Хмельницкому, атаману козатцкому, и ко всему Запорожскому Войску отъ вашего царского величества писано жъ, чтобъ они Запоржскіе козаки, сослався съ нами паны радами, междоусобную брань умирили; а вы, великій государь ваше царское величество, того желаете, чтобъ мы, паны рада и вся рѣчь посполитая, въ соединеніи и тишинѣ и въ покоѣ были, чтобъ тому нашему соединенью и тишинѣ и покою христіянскіе народы радовались, а непріатели бѣ отъ вашего царского величества и рѣчи посполитое наше, обоихъ великихъ государствъ, были страшны, и намъ бы паномъ радѣ о христіянскомъ смиреніи и о покоѣ промысли, чтобъ межусобная кровь унять. А такъ мы, паны рада коруны Полскіе и великого княжества Литовского, духовные и святцкіе, ту вашу, великого государя вашего царского величества, грамоту да ваше великого государя о преставленіи наяснѣйшего и великого государя нашего, святое памяти Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Полского и великого князя Литовского и иныхъ его королевского величества, скорбѣнье, къ намъ паномъ радѣ и ко всей рѣчи посполитой, къ корунѣ Полской и къ великому княжеству Литовскому, въ прошлое наше безгосударное время всякого добра хотѣнье, да по вѣчному докончанью, которое съ обѣихъ сторонъ межъ святое памяти наяснѣйшимъ и великимъ государемъ нашимъ Владиславомъ четвертымъ, Божіею милостию королемъ Полскимъ и великимъ княземъ Литовскимъ и иныхъ, а межъ блаженное памяти отцемъ вашего царского величества, Божіею милостию великимъ государемъ царемъ и великимъ княземъ Михаиломъ Федоровичемъ, всеа Русіи самодержцемъ и многихъ государствъ го-

сударемъ и обладателемъ, ихъ государскимъ крестнымъ цѣлованьемъ и грамотами и печатми закрѣплено, да и съ вами, великимъ государемъ съ вашимъ царскимъ величествомъ, тако жъ, какъ въ докончальныхъ грамотахъ написано, грамотами и печатми подтверждено; ваше жъ царское величество, промежъ нашею рѣчью посполитою и промежъ вашими царского величества великими государствы соединено во всякіе времена ненарушимое содержанье тишины и покою и пріязни сохраненье; да про разоренье и кровопролитье, которое се зъ допущенья Божія отъ своевольныхъ богоотступныхъ козаковъ и отъ поганыхъ Татаръ за слученьемъ ихъ войною въ нашей рѣчи посполитой дѣло, ваше великого государя скорбѣнье, насъ пановъ радѣ вашею царского величества грамотою любительное навѣщенье и черезъ вашего царского величества дьяка Григорья Кунакова о нашемъ здоровью спрошенье, унять межусобное брани желанье и въ писанью къ Богдану Хмельницкому и ко всѣмъ Запорожскимъ козакомъ про смиренье съ нами паны радами и со всею рѣчью посполитою, прямое по вѣчному докончанью лучшего исканье отъ вашего царского величества зъ болшою широкою любовью принимаемъ и за такое къ намъ, паномъ радѣ и ко всей рѣчи посполитой нашей, всякого добра хотѣнья вамъ великому государю, вашему царскому величеству, челомъ бьемъ и вамъ великому государю, вашему царскому величеству, на вашемъ преславномъ отеческомъ скипетрѣ всякого отъ всемогущаго Бога блаженства да счастливого и долготѣнаго на вашихъ великихъ Російского царства государствахъ въ добромъ здоровьѣ государственья, съ крѣпкимъ содержаньемъ во вѣки непремѣнно межъ наяснѣйшимъ и великимъ государемъ нашимъ и межъ вами, великимъ государемъ, вашимъ царскимъ величествомъ, братскіе дружбы и любви, а межъ рѣчью посполитою нашею, коруною Полскою и великимъ княжествомъ Литовскимъ, да межъ

№ 242. вашимъ великого государя Російскимъ царствомъ, обоими великими государствы, покою, тишины и дружелюбства христіанского желаемъ и объявляемъ вамъ, великому государю, вашему царскому величеству, мы, папы рада, что за росмотрѣніемъ и благословеніемъ милосердаго Бога, отъ насъ пановъ радъ и отъ всѣхъ чиновъ рѣчи посполитой коруны Полское и великого княжства Литовского, по нашимъ давнымъ правомъ, волностямъ и звычаемъ на высокославный коруны Полское и великого княжства Литовскаго и пныхъ панствъ престолъ счастливе и единогласно избраны и и уже коронованный есть наяснѣйшимъ и великимъ государемъ, Божіею милостию королемъ Полскимъ и великимъ княземъ Литовскимъ и пныхъ, и учинился братомъ вашего царского величества, вамъ великому государю, наяснѣйшихъ и великихъ государей, Божіею милостию королей Полскихъ и великихъ князей Литовскихъ и пныхъ, святое памяти наяснѣйшего Жигимонта Третьего сынтъ, а недавно зошлого наяснѣйшого Владислава Четвертого братъ, наяснѣйшій великій государь Янъ Казимеръ, Божіею милостию король Полскій и великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жемонцкій, Мазовецкій, Кіевскій, Волынскій, Подолскій, Смоленскій, Подляшскій, Черниговскій, Полотцкій, Витебскій, Мстиславскій, Лифлянскій, Эстонскій и пныхъ, а Шведцкій, Кготцкій, Ваидалскій дѣдичный король, княжа Финляндское и пныхъ. И нынѣ великому государю нашему, его королевскому величеству, мы папы рада выше именованную вашу, великого государя, вашего царского величества, до насъ пановъ радъ присланую грамоту допосили и всякое ваше великого государя, вашего царского величества, къ намъ, паномъ радъ и ко всей рѣчи посполитой, добра хотѣнье и лутчего исканья великому государю нашему, его королевскому величеству, подлинно преложили, да чтобъ отъ наяснѣйшого и великаго государя нашего противъ

той вашей великого государя, вашего царского величества, грамоты дана была грамота, челомъ билн. И наяснѣйшій государь нашъ, его королевское величество, таковую вашу великого государя, вашего царского величества, брата своего, любовь и всякое доброхотѣнье любительно принялъ и свою къ вамъ, великому государю брату своему, написавъ грамоту, вашего царского величества гонцу, хотя отъ него про ваше брата своего великого государя вашего царского величества, здоровье вѣдать, велѣлъ у себя быти и свои, великого государя королевского величества, очи видѣти, и его съ тою своею грамотою къ вамъ великому государю, къ вашему царскому величеству отпустилъ, пожаловавъ своимъ королевского величества поминкомъ, не задержавъ. Писана коруны Полскіе (въ) Варшавѣ, лѣта отъ нароженія сына Божія 1649, мѣсяца марта 9-го дня.

А внизу у листа приписъ по Полски: Матвѣй Лубенскій, арцыбискупъ Гнезненскій.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ зъ грамоты пановъ радъ коруны Польскіе и великого княжства Литовского Матея Лубенского, арцыбискупа Гнезненского, съ товарищи, какову привезъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи дьякъ Григорей Кунаковъ въ нынѣшнемъ во 156 году, марта въ 30 день. — *Вверху помѣта:* Государю чтена и бояромъ.

**242.** — 1649, марта 25. Статейный списокъ царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова, о своемъ посольствѣ въ Польшу.

157 декабря въ 25 день, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно Гришкѣ Кунакову ѣхати въ Литву и въ Польшу къ паномъ радъ коруны Польскіе и великого княжства Литовского съ его государевою грамотою. И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, Гришка

Кунаковъ поѣхалъ съ Москвы декабря въ 29 день, а въ Вязму пріѣхалъ декабря въ 31 день и государеву грамоту въ Вязмѣ воеводамъ, князю Матвѣю Прозоровскому съ товарищи, отдалъ и объ отпускѣ своемъ имъ говорилъ. И воеводы, князь Матвѣй Прозоровской съ товарищи, давъ гонцу подводы и провожатыхъ, отпустили изъ Вязмы къ Дорогобужу генваря въ 1 день; а въ Дорогобужѣ пріѣхалъ генваря въ 2 день и листъ, что писалъ изъ Вязмы воевода князь Матвѣй Прозоровской въ Дорогобужѣ къ капитану къ Яну Храповицкому; послалъ гонецъ къ намѣстнику Дорогобужскому къ Адаму Эсману; потому что капитанъ Янъ Храповицкой былъ изъ Дорогобужа въ отъѣздѣ въ маестности своей. И изъ Дорогобужа отпустили гонца къ Смоленску на подводахъ генваря въ 3 день; въ приставехъ изъ Дорогобужа шляхтичъ, Дорогобужской помѣщикъ Филонъ Васильевъ сынъ Засѣцкой; а Вяземскіе провожатые и подводы изъ Дорогобужа отпущены въ Вязму тогожъ числа. А что гонецъ, будучи въ Дорогобужѣ, довѣдался какихъ вѣстей, и о томъ писалъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Дорогобужа съ Вяземскими провожатыми.

Въ Смоленскѣ пріѣхалъ гонецъ генваря въ 4 день и поставленъ на посадѣ, на мѣщанскомъ дворѣ. И посылалъ гонецъ въ городъ пристава своего Филона Засѣцкого, а велѣлъ ему говорить подвоеводью Петру Вяжевичю, чтобъ онъ гонцу давъ подводы, отпустилъ его къ паномъ радѣ коруны Полскіе и великого княжества Литовского не задержавъ. И генваря въ 5 день прислалъ подвоеводье Петръ Вяжевичъ пристава шляхтича, Смоленского помѣщика Василья Авруцкого, а подводы присланы генваря въ 6 день. И того жъ дни, генваря въ 6 день, приходилъ къ гонцу шляхтичъ войтехъ Кулакъ и говорилъ отъ подвоеводья отъ Петра Вяжевича: были де у него у подвоеводья у Петра Вяжевича того дни

на банкетѣ царского величества купцы, Кузъ № 242. ма Мотенинъ съ товарищи, и сказывали де тѣ купцы подвоеводью, что ѣдетъ зъ гонцомъ Московской купецъ Осипъ Облезовъ, а везетъ де съ собою товары многіе, а къ подвоеводью де на поклонъ и явитца зъ гостиницы тотъ купецъ не бывалъ; и за то де подвоеводье хочетъ его гонца и съ тѣмъ купцомъ воротить въ Вязму. И гонецъ тому шляхтичу говорилъ: посланъ я отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, къ паномъ радѣ коруны Полскіе и великого княжества Литовского о великихъ государственныхъ дѣлахъ, которые настоятъ межъ обонхъ великихъ государствъ къ покою, и къ тишинѣ и ко всякому добру; а велѣно мнѣ ѣхати къ паномъ радѣ наспѣхъ, немѣшка выгдѣ ни часу; а по договору великого государя нашего, его царского величества, пословъ: околничего и намѣстника Шатцкого Степана Матвѣевича Проестева да діака Гаврила Левонтьева, королевского величества съ паны рады коруны Полскіе и великого княжества Литовского, велѣно гонцомъ на обѣ стороны ходити безъ обсылки и безъ задержанья; и по указу великого государя нашего, его царского величества, королевского величества гонцовъ по тому договору въ Вязмѣ пропускаютъ къ Москвѣ безъ обсылки и безъ задержанья; а купца Осипа Облезова со мною нѣтъ; а по указу великого государя нашего, его царского величества, отпущонъ со мною Осиповъ человекъ Облезова Ивашко Микитинъ по ево Осипову челобитью для торгового его промыслу; а на поклонъ ему къ подвоеводью и съ поминки ходить не годится, и подвоеводье бѣ отпустилъ его гонца къ паномъ радѣ, по посолскому съ паны рады договору, безо всякого задержанья и въ томъ ссоры и дѣлу помѣшки не учинилъ.

И послѣ того тотъ же шляхтичъ войтехъ Кулакъ, дознався Осипова человека Облезова

№ 242. Ивашка Микитина, говорилъ ему, чтобъ онъ пришолъ на поклонъ къ подвоеводью къ Петру Вяжевичю, а принесъ бы въ поминкахъ добрыхъ соболей. И Ивашко говорилъ: соболей де у него нѣтъ, а везетъ де онъ, для торгового промыслу, лисицы да бѣлки. И шляхтичъ говорилъ, чтобъ онъ принесъ добрыхъ лисицъ бунта два, и подвоеводье де царского величества гонца и его съ гонцомъ пропустить безъ задержанья. И вызвавъ ево Ивашка изъ избы, о томъ съ нимъ уговаривались.

И генваря въ 7 день приходили къ гонцу стражникъ Смоленской Николай Отрошковичъ, да прежней шляхтичъ Кулакъ, да приставъ Василий Авруцкой; и говорилъ гонцу тотъ шляхтичъ Кулакъ, чтобъ гонецъ задержанья себѣ не учинилъ, велѣлъ бы тому купцу побывать у подвоеводья съ поминки. И гонецъ говорилъ: вчера съ тебѣ сказалъ и нынѣ тожъ сказываю, что напередъ сего того не бывало и нынѣ тому быти не пригоже; а купца мнѣ въ томъ поневолить не умѣть; и только подвоеводье для своей корысти похочетъ учинить мимо прежней обычай и для того гонцу учинилъ задержанье, и онъ бы купца отпустилъ назадъ за рубежъ съ приставомъ и велѣлъ его до рубежа проводить совсѣмъ вѣлѣлъ, а его гонца отпустилъ къ паномъ радѣ безъ задержанья. И того жъ часу, вышедъ на дворъ, тотъ шляхтичъ Кулакъ говорилъ Осипову человѣку Облезова, Ивашку Микитину, чтобъ показалъ ему лисицъ. И Ивашко, развязавъ возъ, вынулъ связку лисицъ собою, а не по гонцову велѣнью; и тотъ шляхтичъ, посмотрѣвъ лисицъ, учалъ ево, Ивашка, лаять и порывался до сабли и до обуха, а говорилъ: такими ль худыми лисицами хочеть онъ подвоеводья дарить? И Ивашко говорилъ, что у него лутче тѣхъ лисицъ нѣтъ. И шляхтичъ Кулакъ учалъ было возы его съ товаромъ розбивать, грозя ему: только онъ найдетъ у него лутче тѣхъ лисицъ, и подвоеводье де всѣ его товары возметъ на себя. И гонецъ, вы-

шедъ изъ избы, говорилъ тому шляхтичу: то онъ дѣлаетъ дуростью своею, на купца порывается до сабли и до обуха и возы его съ товаромъ розбиваетъ, а грозитъ ему, что подвоеводье товары его возметъ на себя; и то дѣло статочное ли, что царского величества у подданного подвоеводью товары въ неволю на себя взять? И того шляхтича сослалъ съ двора; а стражникъ Николай Отрошковичъ былъ тутъ же и шляхтича Кулака отъ тое дурости унималъ и за то съ нимъ побранился.

И приказывалъ гонецъ къ подвоеводью, къ Петру Вяжевичю, съ приставомъ: для чего подвоеводье присылаетъ къ нему такова озорника и пьянова дурака, и говоритъ тотъ пьяный дуракъ неслучные рѣчи, что товары у купца подвоеводью взять на себя и возы купцовы розбиваетъ и на купца порываетца до сабли? и только тотъ пьяница то учинилъ не по его велѣнью, и подвоеводье бѣ тому озорнику и пьяному дураку учинилъ наказанье и впередъ бы тово шляхтича и иныхъ такихъ пьяныхъ дураковъ и озорниковъ къ гонцу не присылалъ, и отпустилъ бы его гонца къ паномъ радѣ безъ задержанья, для великихъ государственныхъ дѣлъ. Да того жъ дни сказывалъ гонцу стражникъ Николай Отрошковичъ, что купцы, Кузма Мотенинъ съ товарищи, дали подвоеводью поминки и говорили, чтобъ ихъ отпустилъ въ Литву прежъ гонца, чтобъ имъ поспѣшить въ Литву и Полшу прежъ того купца, которой ѣдетъ зъ гонцомъ; и подвоеводье де для того и задержанье гонцу учинилъ, чтобъ тѣмъ купцомъ Кузмѣ Мотенину съ товарищи поѣхать изъ Смоленска прежъ гонца, да и для того, чтобъ и съ того купца взять поминки; а что де тѣ купцы Кузма Мотенинъ съ товарищи подвоеводью про того купца сказали и вѣдомо ему про него учинили, и подвоеводье де за то Кузму Мотенина дарилъ: далъ ему палаши оправной, назвавъ его за то справедливымъ человѣкомъ; а на приставовъ де, на Василья



Овруцкого и на Филона Засѣцкого, подвоеводье кричалъ и ихъ бранилъ, и говорилъ имъ, что они и королевскіе подданные, а того не остерегаютъ, что купцы съ гонцами ѣздятъ.

И генваря въ 8 день говорилъ гонцу приставъ Василей Авруцкой, велѣлъ де подвоеводье ему гонцу сказать: писалъ къ нему изъ Дорогобужа намѣстникъ Адамъ Эсманъ, что посланъ отъ царского величества онъ гонецъ къ паномъ радѣ коруны Полскіе и великого княжства Литовского; а нынѣ де у нихъ король обранъ и вскорѣ будетъ коронованъ; и ему де, не писавъ къ королю, отпустить ево къ паномъ радѣ безъ обсылки не мочно; а покаместа ему о томъ королевской указъ будетъ, и гонецъ бы до тѣхъ мѣстъ побылъ въ Смоленску; и подводы де подвоеводье велѣлъ распустить. И тогожъ часу подводы съ двора отъ гонца распущены всѣ.

И гонецъ говорилъ приставу: сказывалъ я вамъ и не одиножды, что посланъ я отъ великого государя, отъ его царского величества, къ паномъ радѣ о государственныхъ о великихъ дѣлахъ наскоро; а что король обранъ, и про то великому государю нашему, его царскому величеству, вѣдомости не было; а и самому подвоеводью мочно было то знать, что короля обрали паны жъ рада коруны Полскіе и великого княжства Литовского, и о государственныхъ дѣлахъ и о покоѣ христіанскомъ принадлежить промыслять королю и паномъ радѣ заодно, и подвоеводье бѣ то себѣ розсудилъ, или бѣ и помыслилъ зъ знающими людьми, и пропустилъ меня къ паномъ радѣ безъ задержанья.

И того жъ дни ввечеру сказалъ гонцу приставъ Василей Авруцкой: только де купецъ къ подвоеводью зъ гостинцы не будетъ, и подвоеводье де велѣлъ ему гонцу дати подводы и отпустить его назадъ за рубежъ; а только де купецъ принесетъ къ подвоеводью гостинцы добрыя, и подвоеводье де ево гонца и съ нимъ купца отпустить въ Литву и въ Польшу тотчасъ.

И гонецъ говорилъ приставу: естлибы мнѣ купецъ и братъ родной былъ, и я бы великого государя нашего, его царского величества, дѣлъ и на кровного своего, да и всего свѣта на богатство не промѣнялъ: то всѣхъ насъ царского величества подданныхъ повинность, что дѣлъ его царскихъ остерегать паче головъ своихъ, а не токмо что для своей корысти и пожитку государственнымъ дѣламъ помѣшку дѣлать, какъ нынѣ подвоеводье дѣлаетъ; и только подвоеводье, для своей корыстишки и пожитку, съ такимъ великимъ государственнымъ дѣломъ, что настоитъ обоимъ великимъ государствамъ къ покою христіанскому и къ тишинѣ и ко всякому добру, меня задержать или назадъ поворотить, и такимъ великимъ государственнымъ дѣламъ помѣшку учинить онъ подвоеводье для своей корыстишки, а не иного чего для.

А въ тожъ время былъ у гонца стражникъ Миколай Отрошковичъ; и слыша отъ гонца такіе рѣчи, и вѣдая подвоеводья Петра Вяжевича дурость и къ корысти лакомство, учалъ тотъ стражникъ говорить приставу Василью Авруцкому и кричать, что де подвоеводье такъ дѣлаетъ мимо вѣчного dokonчання и дуростью своею, ссорить великихъ государей для своей корысти; а то де дѣло идетъ не объ одномъ объ немъ, но о всѣхъ панскихъ и всей рѣчи посполитой головахъ; а они де всѣ на томъ присягали, что имъ въ государственныхъ и въ земскихъ дѣлахъ дѣлать правду и отъ неправды остерегать; а въ нихъ и въ самихъ въ урядникехъ неправда чинитца. И пошолъ тотъ стражникъ въ городъ и пристава взялъ съ собою; а улицею идучи къ городу, кричалъ и многимъ людямъ про то рассказывалъ.

И того жъ часу Осиповъ человекъ Облезова Ивашко Микитинъ отнесъ къ подвоеводью къ Петру Вяжевичю 20 лисецъ да рыбу семгу, собою, а не по гонцову велѣнью. И послѣ того сказывалъ гонцу тотъ Ивашко, что подвое-

№ 242. водѣ тѣ лисицы и рыбу принялъ у него самъ и общалъ ему за то дать три подводы до мѣста.

Итого жъ числа ввечеру позно, пришедъ изъ города приставъ Василей Авруцкой, сказалъ гонцу, что подводѣ велѣлъ его отпустить въ Литву и въ Польшу тотчасъ, да и купца де велѣлъ съ нимъ отпустить на подводахъ же. А стражникъ де, пришедъ отъ гонца къ подвоеводу, говорилъ ему тѣ жъ рѣчи, что и при гонцѣ говорилъ; да и то де онъ подвоеводу сказалъ, что имъ той его дурости не молчать, доносить о томъ до короля и до пановъ радъ.

И подводы даны гонцу тое жъ ночи; а изъ Смоленска поѣхалъ гонецъ въ Литву генваря въ 9 день съ утра рано. А что, будучи въ Смоленску, довѣдался какихъ вѣстей, и тому вѣстовое письмо по литорѣ послалъ гонецъ изъ Смоленска съ Вяземскимъ ямщикомъ съ Трофимкомъ Григорьевымъ, а велѣлъ ему то письмо вести тайно зъ береженьемъ и отдать въ Вязмѣ воеводамъ, князю Матвѣю Прозоровскому съ товарищи, и говорити, чтобъ они то вѣстовое письмо послали къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи къ Москвѣ не задержавъ.

И ѣхалъ гонецъ изъ Смоленска на Красное, на Оршу, на Толочино, на Борисовъ, на Мѣнескѣ, на Новгородокъ, на Слонимъ, на Рожану, на Пружану, на Шерешовъ, на Каменецъ, на Брестъ Литовскую, на Пещатици, на Ломазь, на Рудню, на Парцово, на Островъ, на Люблинъ, на Урядовъ, на Завихвостовъ, на Сендомиръ, на Осоковъ, на Полонецъ, на Новое мѣсто. А въ Краковъ на предмѣстьѣ приѣхалъ февраля въ 2 день.

Итого жъ дни приставъ Василей Авруцкой ѣздилъ въ Краковъ про гонца сказывать паномъ радъ, а гонца поставилъ на предмѣстьѣ, на мѣщанскомъ дворѣ. А гонецъ говорилъ приставу: сказалъ бы онъ паномъ радъ, что присланъ я отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и

облаадателя, отъ его царского величества, къ паномъ радъ коруны Полскіе и великого княжства Литовского наскоро о государственныхъ о великихъ дѣлехъ, которые настоятъ межъ обоихъ великихъ государствъ къ покою и къ тишинѣ и ко всякому добру; и въ дорогѣ мнѣ задержанье было многое за Черкаскою войною и за подводами; и нынѣ бѣ паны рады велѣли мнѣ быти у себя не замѣшкавъ.

И того жъ числа ввечеру, приѣхавъ приставъ изъ Кракова, гонцу сказалъ, что онъ паномъ радъ про него объявилъ; и что гонецъ съ нимъ приказывалъ, и онъ то паномъ радъ сказалъ имянно; и паны де рада, съ докладу королевского величества, велѣли ему ѣхати въ Краковъ. И гонецъ приѣхалъ въ Краковъ того жъ часу и поставленъ въ Жидовской улицѣ на мѣщанскомъ дворѣ. И февраля со 2 числа февраля жъ по 7 число приказывалъ гонецъ къ паномъ радъ безпрестани, чтобъ паны рада велѣли ему быти у себя не замѣшкавъ. Да февраля въ 4 день съ утра призывалъ гонецъ къ себѣ Канцеляріи Литовской писаря Казимера Монтримовича и говорилъ, чтобъ тотъ писарь сказалъ ему: гдѣ велятъ паны рада быти ему гонцу у себя, и письмо у нихъ тому будетъ ли, какъ гонцу у пановъ радъ быти и кто въ то время при гонцѣ паны рада будутъ? и только тому письмо будетъ, и онъ бы по прежнему знакомству то письмо ему показалъ для вѣдомости.

И писарь Казимеръ Монтримовичъ сказалъ: какъ царского величества послы и посланники и гонцы бываютъ у короля, и тому посолскому чину бываетъ у нихъ въ Канцеляріи записка; а какъ царского величества посланники и гонцы напередъ сего бывали у пановъ радъ, и тому прежнихъ примѣровъ у нихъ нѣтъ; и онъ де о томъ поговорить ареферендарю, чтобъ онъ о томъ съ арцыбискупомъ и со всѣми паны рады снесся и поговорилъ; и какъ о томъ паны рада поговорятъ и что ему велитъ ареферендаръ написать, и онъ то письмо

прочести гонцу принесть; а быть де гонцу у пановъ радѣ на дворѣ архыбискупа Гнѣзненского; а съ архыбискупомъ де при гонцѣ будутъ всѣ паны рада корунные и Литовскіе, которые при королѣ въ Краковѣ.

И февраля въ 5 день принесть къ гонцу писарь Казимерь Монтримовичъ писмо, а въ писмѣ написано: какъ гонецъ придетъ къ паномъ радѣ и рѣчь изговорить, и архыбискупу спросить про царского величества здоровье такъ: великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, какъ Богъ милуетъ? И гонецъ, вѣдая, что тотъ писарь архефендарю въ свойствѣ и тайныя никакіе дѣла отъ него не скрыты, говорилъ ему, чтобъ онъ сказалъ архефендарю: то мнѣ въ великое подивленье, что паны рада великому государю нашему, его царскому величеству, достойныя чести воздать не умѣютъ; для чего въ томъ писмѣ не написано, что паномъ радѣ про здоровье великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, спросити вставъ? А и самому тебѣ вѣдомо, что великому государю нашему, его царскому величеству, и государь вашъ, высокославныя памяти Владиславъ король, воздавалъ достойную честь и про его государское здоровье спрашивалъ его царского величества пословъ и посланниковъ и гонцовъ всегда вставая и шляпу снимая; а имъ паномъ радѣ, его королевского величества подданнымъ, пригоже наипаче того великому государю нашему, его царскому величеству, достойную честь воздавать; и ты бѣ о томъ поговорилъ архефендарю, чтобъ онъ съ паны рады поговорилъ, какъ имъ великому государю нашему, его царскому величеству, достойную честь воздать по его царскому достоинству свыше того, какъ ему, великому государю нашему, воздавалъ достойную честь великій государь ихъ Владиславъ король.

И того жъ дни ввечеру приходилъ къ гонцу писарь Монтримовичъ и говорилъ, что

онъ гонцовы рѣчи архефендарю сказывалъ и архефендарь де о томъ говорилъ съ паны рады и паны де рада приговорили про царского величества здоровье спросить архыбискупу сядя, потому что онъ будетъ при гонцѣ убрався, какъ бываетъ въ костелѣ въ службѣ; а паномъ радѣ въ то время встать и шапки снять.

И гонецъ говорилъ: или у васъ архыбискупъ найвышши королевского величества, что королевское величество про здоровье великого государя нашего, его царского величества, спрашивалъ всегда стоя, а архыбискупу спрашивать сядя? слушное ль то дѣло? и помыслить про то страшно! А великій государь нашъ, его царское величество, жалѣя объ нихъ, что они остались безгосударны, прислалъ меня къ нимъ съ своею царского величества грамотою въ ихъ незгодахъ навѣстить и писалъ въ своей государственной грамотѣ о великихъ государственныхъ дѣлахъ, которые настоятъ обоимъ великимъ государствамъ къ покою и къ тишинѣ и ко всякому добру, и паномъ радѣ та царского величества милость надобно было знать. А что архыбискупъ хочетъ про здоровье великого государя нашего, его царского величества, спросить сядя для того, что онъ въ то время будетъ въ чиновномъ своемъ платьѣ, какъ бываетъ въ костелѣ, и то къ царской чести не пристойно; въ каковѣ платьѣ архыбискупъ ни будетъ, только бѣ великому государю нашему, его царскому величеству, воздалъ достойную честь, не отымаяся ничѣмъ.

И писарь говорилъ: если то не угодно, и архефендарь велѣлъ его гонца спросить, какъ паномъ радѣ великому государю, его царскому величеству, воздать достойную честь? А архыбискупъ де и при королевскомъ велиествѣ въ такомъ убранѣ не встаетъ.

И гонецъ говорилъ: мочно было и самимъ паномъ радѣ знать, какъ имъ великому государю нашему, его царскому величеству, честь воздать, по его государскому достоинству; и

№ 242. пригоже паномъ радѣ учинить такъ: какъ я, пришедъ къ нимъ паномъ радѣ, учну говорить царского величества имянованье и титулы его государскіе, и имъ, паномъ радѣ, всѣмъ съ начала рѣчи надобно встать и шапки снять и его государское имянованье и титулы слушать стоя; такъ же и про его царское здоровье спросить съ полнымъ его государскимъ имянованьемъ, и его государскую грамоту принять саммъ потому жъ стоя, учтиво, безъ шапокъ.

И февраля въ 6 день приходилъ къ гонцу тотъ же писарь Монтримовичъ и говорилъ, что онъ тѣ всѣ его рѣчи сказывалъ археферендарю, а археферендарь де про то сказывалъ паномъ радѣ, и паны де рада, съ доклада королевского величества, велѣли ему гонцу сказать, что они, паны рада, противъ царского величества имянованья и титулъ встанутъ и учнутъ стоять безъ шапокъ, а архиепископу бѣ одному въ то время сидѣть, потому что онъ подъ королевемъ первой панъ и межъ королевствъ засѣдалъ на королевскомъ маестатѣ, да и за старостью де архиепископъ стоять не можетъ; а про здоровье царского величества ото всѣхъ пановъ радѣ спросить архиепископъ вставъ.

И гонецъ говорилъ: какъ напередъ сего бывали великого государя нашего, его царского величества, великіе послы у королевского величества, и будучи царского величества съ великими послами въ отвѣтѣхъ паны рада, ко всякому помяновенью царского величества имянованья вставали и шапки снимали; а въ отвѣтѣхъ бывали паны рада духовного жъ чину, бискупы Краковской и Познанской и иные такіе жъ, что и архиепископъ. А если архиепископъ о себѣ стоять не можетъ, и его есть кому поддержать, и архиепископъ бы однолично противъ царского величества имянованья и титулъ всталъ и шапку снялъ съ паны рады посполу; а только архиепископъ того не учинить, и мнѣ къ архиепископу и ко всѣмъ паномъ радѣ царского величества съ грамотою итти и

помыслить не мочно; и архиепископъ бы и всѣ паны рада неслухное свое упорство оставили и великому государю нашему, его царскому величеству, воздавали достойную честь.

И писарь Монтримовичъ ходилъ на королевской дворъ въ замокъ; и того жъ дни пришедъ изъ замку съ королевского двора, гонцу сказалъ, что паны рада доносили то до королевского величества и по рассказанью королевского величества для обоихъ великихъ государей, ихъ государскіе братскіе дружбы и любви, то учинять: противъ царского величества имянованья и титулъ архиепископъ и всѣ паны рада встанутъ и о государевѣ здоровьѣ спросятъ и государеву грамоту примутъ потому жъ стоя; и велѣлъ де королевское величество быть ему гонцу у архиепископа и у всѣхъ пановъ радѣ на своемъ королевскомъ дворѣ въ замку февраля въ 7 день.

И гонецъ говорилъ: по указу великого государя нашего, его царского величества, къ паномъ радѣ итти я готовъ, только бѣ въ то время у пановъ радѣ иныхъ государствъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ не было.

И писарь сказалъ, что въ то время у пановъ радѣ иныхъ государствъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ не будетъ, только де будетъ съ паны рады сидѣть легатъ Римской, потому что онъ съ архиепископомъ и съ бискупы заодно. И гонецъ говорилъ, что легату Римскому и въ полатѣ вътой у пановъ радѣ при немъ гонцѣ быти не пригоже, а не токмо что ему въ то время съ паны рады сидѣть, потому: присланъ я отъ великого государя, отъ его царского величества, къ паномъ радѣ коруны Польскіе и великого княжства Литовского, а легату до того какое дѣло? И только въ то время легатъ хотя и въ полатѣ у пановъ радѣ будетъ, а не токмо что съ паны рады учнетъ сидѣть, и мнѣ къ паномъ радѣ итти не мочно.

И февраля въ 7 день пріѣхалъ къ гонцу Матяша, архиепископа Гнѣзненского, конюшей Казимѣрь Осолнской, а съ нимъ королевскіе



дворяня Збигнѣвъ Оборскій съ товарищи 15 ч. И говорилъ гонцу конюшей, что арцыбискупъ прислалъ къ нему съ коретою; и гонецъ быѣхалъ на королевской дворъ; а арцыбискупъ де и всѣ паны рада ожидаютъ его на королевскомъ дворѣ.

И гонецъ говорилъ: къ паномъ радѣ ѣхати я готовъ, только бѣ въ то время у пановъ радъ иныхъ государствъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ и легата Римского не было.

И Казимеръ Осолннской говорилъ: что ты вчерашняго дня приказывалъ до пановъ радъ съ архиферендаремъ со ксендзомъ Исайковскимъ, какъ ты у пановъ радъ будешь, и въ то бѣ время легату папы Римского съ паны рады не быть, и арцыбискупъ велѣлъ тебѣ сказать, что они то отставили, легать папежевъ въ то время у нихъ не будетъ, да и некоторыхъ государствъ послы и посланики и гонцы въ то время у пановъ радъ не будутъ же.

И того жъ дни былъ гонецъ у пановъ радъ въ замку на королевскомъ дворѣ; а въ коретѣ противъ гонца сидѣлъ конюшей арцыбискуповъ Казимеръ Осолннской, а приставъ Василей Авруцкой и королевскіе дворяня, Збигнѣвъ Оборской съ товарищи, ѣхали на аргамакахъ и на конехъ передъ гонцомъ; а за коретою ѣхали козаки конные съ 20 ч., а отъ двора, гдѣ поставленъ былъ гонецъ, стояли по обѣ стороны улицы гайдуки съ ружьемъ съ 200 ч., да около кореты шли гайдуки жъ и Нѣмцы съ 30 ч. И какъ гонецъ приѣхалъ на королевской дворъ, и у лѣсницы встрѣтилъ гонца моршалока арцыбискуповъ, а королевской секретарь Станиславъ Потоцкій и говорилъ гонцу: навелебнѣйшій ксендзъ арцыбискупъ велѣлъ тебя, царского величества гонца, встрѣтити и ожидаетъ съ паны рады. И витався Станиславъ съ гонцомъ, шолъ напередъ. А передъ посольскою полатою въ сѣнехъ встрѣтити гонца великого княжства Литовского моршалока надворной Антоней Тишкевичъ и говорилъ: наяснѣй-

шій и великій государь королевское величество, воздавая достойную честь брату своему великому государю его царскому величеству, велѣлъ тебя, его царского величества гонца, встрѣтити мнѣ моршалку своему; а паны рада тебя ожидаютъ. И витався моршалока съ гонцомъ, шолъ въ полату напередъ. И гонецъ, пришедъ къ паномъ радѣ въ полату, говорилъ рѣчь:

Божіею милостию великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, Владимирскій, Московскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астарханскій, царь Сибирскій, государь Псковскій и великій князь Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, государь и великій князь Новгорода Низовскіе земли, Рязанскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій и всеа сѣверные страны повелитель и государь Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель, васъ, пановъ радъ коруны Польскіе и великого княжства Литовского, духовныхъ и свѣцкихъ, велѣлъ навѣстити и о здоровьи спросить. А молилъ гонецъ тое рѣчь: «васъ пановъ радъ», обозрѣвъ всѣхъ пановъ радъ по обѣ стороны. А какъ гонецъ вошелъ въ полату и учалъ говорить государево именованье, и арцыбискупъ и всѣ паны рада тотчасъ встали и шапки сняли съ начала рѣчи и стояли противъ государсково именования и титула, снявъ шапки. И спросилъ арцыбискупъ про государево здоровье стоя жъ; а говорилъ по писму:

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царское величество, какъ Богъ милуетъ? И гонецъ сказалъ про государево здоровье паномъ радѣ, а молилъ: какъ поѣхалъ отъ великого государя царя и ве-

№ 242. ликого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, и великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадаватель, его царское величество, на своихъ великихъ и праславныхъ государствахъ Російского царствія далъ Богъ въ добромъ здоровьѣ.

И послѣ того близко пановъ радъ поставили скамью прикрыта сукномъ краснымъ, и говорилъ гонцу маршалокъ Литовской Антоней Тишкевичъ, чтобъ гонецъ сѣлъ. И гонецъ говорилъ: надобно мнѣ напередъ подати паномъ радъ царского величества грамоту; а не подавъ государевы грамоты паномъ радъ, сидѣть мнѣ не годится. И подалъ государеву грамоту паномъ радъ въ тафтѣ съ рѣчью по наказу. И государеву грамоту принялъ у гонца арцыбискупъ стоя, снявъ шапку, и отдалъ референдарію Францыжку Исайковскому. И послѣ того говорилъ арцыбискупъ гонцу стоя жъ и всѣ паны рада стояли снявъ шапки, что великій государь, его царское величество, прислалъ насъ, пановъ радъ, навѣднть и о здоровьѣ спросить; и мы его государское пожалованье и его государскую грамоту донесемъ до королевского величества; и выразумѣвъ съ тое царского величества грамоты и по розказанью королевского величества, отправимъ тебя къ великому государю, къ его царскому величеству, изъ Варшавы, и ты бѣ ѣхалъ до господы; а королевское величество отъѣзжаетъ изъ Кракова до Варшавы утро февраля въ 8 день, а тебѣ велѣлъ королевское величество ѣхать въ Варшаву; и тебѣ бѣ, по розказанью королевского величества, ѣхать въ Варшаву за его королевскимъ величествомъ не мѣшкая.

И гонецъ говорилъ: присланъ я отъ великого государя нашего, отъ его царского величества къ вамъ паномъ радъ съ его государскою грамотою, а велѣно мнѣ ѣхати наскоро; и мнѣ въ королевскомъ панствѣ въ дорогѣ задержанье было не малое за Черкаскою войною и за

подводами, потому что ѣхалъ плондрованными и пустошными мѣсты; а толко мнѣ нынѣ ѣхать въ Варшаву, и мнѣ отправка замѣшкаетца; и вамъ бы паномъ радъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, листъ свой послати со мною и отправить меня изъ Кракова нынѣ вскорѣ.

И арцыбискупъ говорилъ: королевское величество отъѣзжаетъ въ Варшаву наскоро для великихъ своихъ справъ, и тебѣ велѣлъ ѣхать въ Варшаву, а изъ Варшавы отправка тебѣ будетъ безъ задержанья; а мимо его королевского розказанья иначе о томъ быти не можетъ.

И гонецъ, поговоря ещо о отправѣ своей, пошолъ отъ пановъ радъ; а провожалъ его изъ палаты въ сѣни маршалокъ Литовской надворной Антоней Тишкевичъ; а секретарь королевской и арцыбискуповъ маршалокъ Станиславъ Потоцкій провожалъ до кореты, а до двора провожали арцыбискуповъ конюшей и дворяне прежніе.

А паны рада были при гонцѣ: Матвѣй Лубинской, арцыбискупъ Гнѣзненской; Петръ Гнѣвашъ, бискупъ Куявской; Гембицкой, бискупъ Краковской; Миколай Юрьи Тишкевичъ, бискупъ Жмуйцкій; Андрей Лещинскій, бискупъ Хелминскій, подканцлеръ корунный; Станиславъ Пестроконскій, бискупъ Хелмскій; Петръ Парцевскій, бискупъ Смоленскій; Миколай Обрамовичъ, воевода Троцкій; Юрьи Кароль Глѣбовичъ, воевода Смоленскій; Симонъ Шавинскій, воевода Брескій Куявскій; Янушъ Тишкевичъ, воевода Кіевскій; Станиславъ Витовскій, каштелянъ Сендомирскій; Францыжекъ же Бродовскій, каштелянъ Любелскій; Андрей Корытинскій, каштелянъ Вислицкій; Збигнѣвъ Горайскій, каштелянъ Хелмскій; Станиславъ Чешитевскій, каштелянъ Ливскій; Юрьи Осолинской, канцлеръ корунной; Албрехтъ Станиславъ Радивиль, канцлеръ великого княжства Литовского; Левъ Казимеръ Сапѣга, подканцлеръ Литовской; Адамъ Казановской, маршалокъ корунной надворной;

Антопей Янъ Тишкевичъ, моршалокъ великого княжства Литовского надворный. А при гонцѣ былъ арцыбискупъ въ бѣломъ платьѣ въ долгомъ, а наверху платно сукна чорного на рысяхъ съ отворотомъ, шапка суконная съ соболемъ; а надъ арцыбискупомъ держали крыжъ высоко; а около арцыбискупа стояли референдари и писари, корунные: ксендзъ Хрыштоу Старчевскій, Янъ Залѣскій; Литовскіе: ксендзъ Францыжекъ Долмать Исайковскій, Станиславъ Нарушевичъ, Янъ Гембицкій, секретарь великій коронный. Да въ полатѣ жъ стояли дворяня королевскіе и шляхта многіе; а на королевскомъ дворѣ стояли гайдуки со 100 ч. съ ружьемъ.

И того жъ дни ввечеру былъ у гонца писарь Казимеръ Монтримовичъ и сказывалъ гонцу тайно: какъ у пановъ радъ гонецъ былъ, и въ то де время король Казимеръ былъ въ той же полатѣ и стоялъ позадъ пановъ радъ, и смотрилъ изъ-за людей, укрывась отъ гонца; а сперва де говорили паны рада, что быть было гонцу у нихъ у пановъ радъ на арцыбискуповъ дворѣ, и король де говорилъ паномъ радъ, чтобъ гонцу быть у нихъ на его королевскомъ дворѣ для того, чтобъ ему то видѣть, какъ де гонецъ у нихъ у пановъ радъ будетъ; и какъ гонецъ пошелъ отъ пановъ радъ, и король де государеву грамоту у архерендаря у Францыжка Исайковского взялъ самъ и смотрилъ государевы печати и подписи и пошелъ до покою; а за королемъ пошли паны рада всѣ, и государеву де грамоту при королѣ и при сенатарехъ чолъ онъ Монтримовичъ трожды, для того, что король не всю Рускую рѣчь знаетъ, и о всякой рѣчи розсуждали, чтобъ было внятно. И говорили де паны рада королю: мы де къ великому государю, къ его царскому величеству, писать не смѣли, а писали къ патріарху и царского величества къ бояромъ, и царское де величество, разумѣвъ то и взглядомъ ласки своей, прислалъ насъ навѣститъ, и въ такомъ нашемъ упадку и въ безглавное тогдашнее

№ 242.  
время на королевскіе украинны не наступалъ и никакіе неправды съ его царского величества стороны къ корунѣ Полской и къ великому княжству Литовскому въ ихъ вдовское время не показалося; а наипаче де того всего царское величество, взглядомъ ласки своей, явился ко всей рѣчи посполитой милостью своею: писалъ къ атаману козацкому къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому о добромъ и великомъ дѣлѣ, о успокоеннѣ нынѣшніе войны, чтобъ кровь христіанская унялась. И говорили де королю паны рада: надобно де его королевскому величеству воздавать царскому величеству противъ того любовью своею какъ возможно; и многіе де рѣчи паны рада говорили, похваляя государскую милость; и слушавъ де король и паны рада государеву грамоту, отдали въ Канцелярію и учали говорить тайною радою.

А отъѣзжаетъ де Казимеръ король въ Варшаву утрѣ февраля въ 8 день для того: какъ короля на олекцыѣ обрали на королевство, и Владислава де короля королева просилася до пановъ радъ и говорила паномъ радъ духовнымъ и свѣцкимъ, что Владиславъ король взялъ ее за себя передъ смертию своею незадолго, а въ посягъ де за нею привезенъ изъ Французъ скорбь многая, и тотъ де посягъ Владиславъ король у ней озычилъ и роздалъ войску, для potreбы всей рѣчи посполитой; и послѣ де Владислава короля осталась она бездѣтна, а отъѣхать ей изъ Польского королевства неумѣтъ и замужъ ей пойти немочно, потому что она коронована, и паны бѣ рада донесли о томъ до королевского величества, чтобъ ей, со совѣту всей рѣчи посполитой, далъ въ удѣлъ города и мѣста, какъ бы ей мочно прожить по своему достоинству; а только де король тово не учинить, а ей де, оставя честь свою, и право Полское нарушить — ѣхать въ свои мѣста и замужъ итти и посягъ свой отыскивать какъ о томъ время покажетъ. А паны де рада радли о томъ межъ себя по мно-

№ 242. гие дни и прирадили: королю Казимеру Владислава короля на королевѣ, а на своей снохѣ, жениться по ихъ хотѣнью и по многому промыслу, будто для того, что она коронована и изъ Польского королевства за тѣмъ отпустить ее немочно; и шлюбъ Казимеру королю съ снохою ево дали; а прирадили де то арцыбискупъ Гнѣзненской и легатъ папинъ и все духовенство, и въ дѣи костельные то положили, что никому то не въ образецъ, а учинено то будто по нужѣ, для покою рѣчи посполитой, а не къ нарушенью Римскіе вѣры; а веселью де королевскому быть въ Варшавѣ въ маѣ мѣсяцѣ нынѣшняго 157 году. А хотѣнье де Казимера короля и промыслъ о томъ, чтобъ ему на снохѣ своей жениться, былъ большой, а королева де того похотѣла наипаче, и подарки арцыбискупу и легату давала отъ того большіе и на дворы къ нимъ ѣздила сама. И какъ де у короля въ Краковѣ, по коронации, былъ соймъ, и королева де къ Казимеру королю писала безпрестани, мало не по вся дни, чтобъ къ ней ѣхалъ въ Варшаву, не забавляясь никакими дѣлы; и король де хотѣлъ изъ Кракова, в сойму не сверша, ѣхати въ Варшаву, да одва его удержали паны рада, и для того чтобъ сойму не разорвать, звали его къ себѣ на банкеты по вся дни, тѣмъ его забавляли, что паны ихъ съ королемъ танцевали. А февраля де въ 6 день писала королева къ королю съ большимъ фрасункомъ, что онъ то дѣлаетъ кабы не любя ее, и только де онъ въ три дни къ ней не будетъ, и она къ нему въ Краковъ сама пріѣдетъ. И король де хотѣлъ ѣхать въ Варшаву того жъ часу, да отговорили де его паны рада для того, что царского величества гонецъ у нихъ пановъ радѣ не былъ, и чтобъ королю и имъ паномъ радѣ про то вѣдать, съ чѣмъ къ нимъ царское величество гонца прислалъ.

И поѣхалъ король въ Варшаву февраля съ 7 числа въ полночь, и ближніе де его люди про то, какъ король поѣхалъ, никто не вѣда-

ли; а на Варшавской де дорогѣ были заводные лошади въ четырехъ мѣстехъ, а прислала тѣ лошади, для королевского пріѣзду, королева.

А гонецъ изъ Кракова поѣхалъ въ Варшаву февраля въ 11 день; а задержанье гонцу въ Краковѣ, по королевскомъ отъѣздѣ, было за подводами; и ѣхалъ гонецъ изъ Кракова къ Варшавѣ на Сломники, Ендреевъ, на Хетинъ, на Радошицу, на Опочну, на Раву, на Мшоновъ, на Блони, и февраля въ 18 день пріѣхали въ село Волю, отъ Варшавы за полмили. И изъ села Воли ѣздилъ приставъ Василей Авруцкій въ Варшаву, и приказывалъ съ нимъ гонецъ къ паномъ радѣ, чтобъ паны рада велѣли ему ѣхать въ Варшаву и изъ Варшавы отправили къ великому государю, къ его царскому величеству, не задержавъ. И тогожъ дни пріѣхавъ изъ Варшавы приставъ Василей Авруцкой, сказывалъ гонцу, что онъ паномъ радѣ по ево приказу говорилъ; и паны де рада, съ доклада королевского величества, велѣли ему ѣхать въ Варшаву, и дворъ ему отведенъ.

И тогожъ дни пріѣхалъ гонецъ въ Варшаву ввечеру и поставленъ на новомъ предмѣстьѣ на мѣщанскомъ дворѣ. А король изъ Кракова пріѣхалъ въ Варшаву февраля въ 9 день ввечеру; а сказывали гонцу, что король ѣхалъ изъ Кракова въ Варшаву днемъ и ночью безпрестанно, и ѣлъ ѣдучи въ коретѣ, и отъ безмѣрные скорые ѣзды померли на дорогѣ изъ королевскіе кореты заводныхъ лошадей съ 10.

И февраля съ 19 числа приказывалъ гонецъ къ паномъ радѣ безпрестани повся дни, чтобъ паны рада отпустили его къ царскому величеству не задержавъ, и противъ бы царского величества грамоты послали къ нему, великому государю, къ его царскому величеству, съ нимъ гонцомъ свой листъ. И февраля въ 22 день говорилъ гонцу приставъ Василей Авруцкой: велѣлъ де ему сказать маршалокъ Литовской Антоной Тишкевичъ, что Казимеръ король отправить его гонца къ великому



государю, къ его царскому величеству, самъ, и любительную свою грамоту къ брату своему, къ великому государю къ его царскому величеству, пошлетъ съ нимъ гонцомъ вскорѣ. И гонецъ говорилъ приставу, а велѣлъ ему сказать паномъ радѣ: посланъ я отъ великого государя, отъ его царского величества, съ его царского величества грамотою къ нимъ, къ паномъ радѣ коруны Польскіе и великого княжства Литовского, а про королевское величество, что онъ избранъ на королевство, великому государю нашему, его царскому величеству, вѣдомости не было, и къ его царскому величеству королевское величество государства своего обѣстить не присылывалъ; для того мнѣ къ его королевскому величеству ити немочно. И королевское бѣ величество велѣлъ имъ паномъ радѣ отпустить меня къ царскому величеству не задержавъ, и противъ бы царского величества грамоты послали къ нему, великому государю нашему, къ его царскому величеству, паны рада со мною свой листъ.

И февраля въ 23 день приходилъ къ гонцу Литовской Канцеляріи писарь Казимеръ Монтримовичъ и говорилъ: велѣлъ де ему сказать археферендаръ Францыжекъ Долмать Исайковской королевскаго величества словомъ, что велѣлъ королевское величество быть ему гонцу у себя на своемъ королевскомъ дворѣ въ замкѣ завтра февраля въ 24 день, и отправить его королевское величество самъ, и противъ царского величества грамоты, какова отъ него великого государя прислана къ паномъ радѣ, пошлетъ королевское величество къ его царскому величеству любительную свою грамоту.

И гонецъ писарю говорилъ тѣжъ рѣчи, что февраля въ 22 день приказывалъ къ паномъ радѣ съ приставомъ. И писарь Монтримовичъ говорилъ гонцу: королевское де величество велѣлъ тебѣ говорить: присланъ ты отъ великого государя, отъ его царского величества къ паномъ радѣ съ его государскою грамотою и навѣстить ихъ въ безгосударное тогдашнее время, а

пріѣхалъ ты къ паномъ радѣ при его королевскомъ велиествѣ, а на королевствѣ учинился онъ за ласкою Божьею, а обрали его паны жъ рада и вся рѣчь посполитая, и на олекцыи и на коронации его королевское величество присягалъ, что ему съ великимъ государемъ вашимъ, съ его царскимъ величествомъ, по вѣчному докончанью быти въ братцкой дружбѣ и любви на вѣки неподвижно, и государство свое обѣстить гонца и съ нимъ о братцкой дружбѣ и любви грамоту къ нему, великому государю, къ его царскому величеству, послалъ давно; а съ тое грамоты, что прислалъ царское величество съ тобою къ паномъ радѣ, выразишь королевское величество и въ безгосударное время его государскую ко всей рѣчи посполитой ласку, иначе хочеть ему великому государю воздавать своею братцкою дружбою и любовью, и во всемъ искати лутчего; а ты отъ его царского величества хотя и, къ паномъ радѣ присланъ, только королевскому величеству про здоровье брата своего великого государя, его царского величества, какъ тебя не спросить? и тебѣ бѣ къ королевскому величеству ѣхать безъ всякого упорства.

И гонецъ писарю говорилъ: чего мнѣ отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, не наказано, и мнѣ какъ то учинить сверхъ его государского указу? и королевское бѣ величество тое неволи надо мною учинити не велѣлъ, а велѣлъ бы меня отпустить къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, паномъ радѣ не задержавъ.

И писарь Монтримовичъ ходилъ въ замокъ, и того жъ дни приходъ изъ замку къ гонцу въ другорядъ, и говорилъ: велѣлъ тебѣ королевское величество сказать: если ты упорствомъ своимъ у королевского величества не будешь, и ты бѣ къ великому государю, къ его царскому величеству, королевского величества грамоту взять у пановъ радѣ, или пришлетъ королевское величество

№ 242. тое свою грамоту къ тебѣ на дворъ съ ближнимъ своимъ человѣкомъ, и тебѣ бѣ тое королевскаго величества грамоту взять и довести до великого государя, до его царского величества; а только ты у королевского величества не будешь или грамоты его королевскіе къ царскому величеству не возьмешь, и тебѣ отъ пановъ радѣ отправки не будетъ.

И гонецъ говорилъ: какъ о томъ изволить королевское величество; а мочно ему къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, грамота своя послати съ своимъ гонцомъ мимо меня, а меня бѣ велѣлъ королевское величество отправить паномъ радѣ, къ кому я отъ царского величества присланъ.

И того жѣ часу писарь ходилъ въ замокъ въ другорядъ и изъ замку приходѣ, говорилъ гонцу: королевское де величество велѣлъ тебѣ говорить, что онъ великій государь на олецыи и на коронации своей присягалъ, что съ великимъ государемъ вашимъ, съ его царскимъ величествомъ, быти ему государю, по вѣчному dokonчанью, въ братской дружбѣ и любви на вѣки неподвижно и во всемъ ему, великому государю, искати лутчего, и гонца своего къ его царскому величеству и съ тѣмъ гонцомъ грамоту, объявляя панованье свое и о братской дружбѣ и любви, королевское величество послалъ, да и великихъ своихъ пословъ о подтверженіи вѣчного dokonчанья пошлетъ вскорѣ; а ты отъ великого государя, отъ его царского величества, присланъ къ паномъ радѣ, а про то, что его королевское величество избранъ на королевство Польское, великому государю, его царскому величеству, вѣдомости не было; и ты хотя и къ паномъ радѣ присланъ, однако королевскому величеству, по вѣчному dokonчанью, про здоровье брата своего великого государя, его царского величества, надобно отъ тебя, при его королевскомъ панованіи, отъ первого гонца вѣдать; а грамоту де къ великому государю, къ его царскому величеству, противъ его цар-

ского величества грамоты, какова прислана къ паномъ радѣ, посылаетъ королевское величество, почитая и шануя за его государскую ко всей рѣчи посполитой милость; да и паны рада велѣли говорить, чтобъ ты королевского величества не ослушался, къ его королевскому величеству ѣхалъ и про здоровье великого государя, его царского величества, объявилъ, и къ его царскому величеству королевского величества грамоту взялъ безо всякого упорства, потому что межъ обоими великими государи вѣчное dokonчанье и межъ ихъ обоими великими государствами ссоры никакіе нѣтъ, дай Боже и впередъ николи не было; а только де ты у королевского величества не будешь и грамоты къ царскому величеству отъ его королевского величества не возьмешь, и паномъ радѣ отправить тебя къ царскому величеству мимо королевского величества никакими мѣрами немочно, потому что то будетъ обоимъ великимъ государемъ не честь.

И гонецъ, довѣдався впрямъ, что отъ пановъ радѣ отправки ему не будетъ, и мысля о томъ всячески, паче жѣ положась на волю Божью, говорилъ писарю: слыша я отъ васъ, что къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, королевское величество гонца своего государство свое обѣститъ и съ нимъ грамоту свою любительную о братской дружбѣ и любви послалъ, также на олецыи и на коронации присягалъ, что съ великимъ государемъ нашимъ, съ его царскимъ величествомъ, его королевскому величеству быти, по вѣчному dokonчанью, въ братской дружбѣ и любви и во всемъ ему, великому государю, искати лутчего, и о подтверженіи вѣчного dokonчанья великихъ своихъ пословъ пошлетъ вскорѣ, и нынѣ хочетъ королевское величество про здоровье великого государя нашего, его царского величества, отъ меня вѣдать, а не слыша отъ меня про здоровье великого государя нашего, его царского вели-

чества, отправить меня паномъ радѣ не велѣлъ; а присланъ я отъ великого государя нашего, его царского величества, къ паномъ радѣ, и отправить меня къ его царскому величеству пригоже было паномъ радѣ, и королевское величество велѣлъ меня въ томъ изневолить, — и я къ его королевскому величеству иду и проздоровье великого государя нашего, его царского величества, королевскому величеству объявлю; а королевское бѣ величество великому государю нашему, его царскому величеству, воздалъ достойную честь: про здоровье его царского величества спросилъ вставъ, снявъ шляпу, какъ великого государя нашего почиталъ и достойную честь его царскому величеству воздавалъ братъ его высокославные памяти Владиславъ король; такъ же бы и паны рада къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, противъ его царского величества грамоты послали со мною свой листъ; а пословъ бы и посланниковъ и гонцовъ изъ пныхъ государствъ въ то время при королевскомъ величествѣ и при панѣхъ радахъ не было.

И писарь говорилъ: а сверхъ королевскіе грамоты отъ пановъ радѣ какому листу быть?

И гонецъ говорилъ: присланъ я отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, съ его государскою грамотою къ паномъ радѣ; и паномъ радѣ какъ то учинить, что противъ тое царского величества грамоты къ его царскому величеству листа своего со мною не послать? слышное ли то дѣло? И послѣ того говорилъ гонецъ писарю: то я королевскому величеству и паномъ радѣ объявлю: если паны рада къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, листа своего со мною не пошлютъ, и мнѣ къ королевскому величеству никакими мѣрами идти не мочно и отказываю о томъ впрямъ; и паны бѣ рада о томъ помыслили достаточно и къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, противъ его царского величества

грамоты, листъ свой со мною послали безо № 242. всякого упорства, не отговариваяся ничѣмъ.

И писарь сказалъ: у пановъ радѣ того и въ мысли не было, что имъ къ царскому величеству сверхъ королевского величества грамоты листъ свой послать; и онъ де про то паномъ радѣ скажетъ, а паны рада донесутъ до королевского величества, и что о томъ королевского величества изволеніе будетъ, и онъ про то гонцу вѣдомо учинить пнымъ временемъ.

И февраля въ 24 день писарь Монтримовичъ, пришедъ къ гонцу, говорилъ, что онъ его рѣчи паномъ радѣ сказалъ имянно и паны де рада донесли то до королевского величества и королевское де величество, говоря о томъ съ паны рады, велѣлъ ему гонцу сказать: хоти было паномъ радѣ къ великому государю, къ его царскому величеству, сверхъ его королевскіе грамоты листа своего послать и не годилось, только де королевское величество, для братскіе дружбы и любви съ великимъ государемъ, съ его царскимъ величествомъ, велѣлъ паномъ радѣ къ великому государю, къ его царскому величеству, послати съ нимъ листъ. Да писарь же сказывалъ гонцу по вопросу, что королевскую грамоту и пановъ радѣ листъ будетъ писать онъ, спрашиваясь съ ареферендаремъ, какъ король и паны рада о томъ говорили.

И гонецъ говорилъ писарю Монтримовичю втайнѣ, по прежнему знакомству: какъ они королевскую грамоту и пановъ радѣ листъ напишутъ, и онъ бы тое королевского величества грамоту и пановъ радѣ листъ къ нему гонцу принесть прочесть для вѣдомости. И писарь, по многимъ отговоромъ, язнулъся то учинить.

И февраля въ 25 день ввечеру писарь Монтримовичъ принесть къ гонцу королевскую грамоту и пановъ радѣ листъ черные. И гонецъ грамоты и листа смотрѣлъ, и королевская грамота написана государево имянованіе

№ 242. и титулы его государскіе, такъ же и королевское, противъ прежнего; а въ листу пановъ радѣ написано въ началѣ королевское имянованье съ полными его титулы, да имя архыєпискупа Гѣѣзенскаго съ титуломъ его и всѣ паны рада не по имяномъ, и потомъ государево имянованье съ полными его государскими титулы по вѣчному докончанью.

И гонецъ говорилъ писарю, что тотъ пановъ радѣ листъ написанъ не дѣломъ: въ прошломъ въ 95 году блаженные памяти отъ великаго государя царя и великаго князя Ѳеодора Ивановича, всеа Русіи самодержца, присланы были къ паномъ радѣ коруны Польскіе и великаго княжства Литовскаго его царского величества посланники: Елизарей Ржевской да діакъ Захарей Свѣзевъ, и въ листу пановъ радѣ, каковъ прислали тогда къ его царскому величеству съ тѣми его царского величества посланники, написано въ началѣ царского величества имянованье съ полными его царскими титулы, а пановъ радѣ имяна послѣ; и тогда чаю и въ перемирные лѣта, а блаженные памяти великому государю, его царскому величеству, достойную честь паны рада воздавали; а нынѣ паномъ радѣ по вѣчному докончанью великому государю нашему, его царскому величеству, надобно написать достойную честь воздавать, а новыхъ непристойныхъ къ государской чести образцовъ вчинять непригоже, и паны бѣ рада въ листу своемъ написали противъ того, какъ напередъ сего въ 95 году паны жѣ рада писали блаженные памяти къ великому государю царю и великому князю Ѳеодору Ивановичу, всеа Русіи самодержцу, въ листу своемъ: въ началѣ его государское имянованье съ полными титулы, а свои имяна послѣ.

И писарь гонцу говорилъ, что ему про то и археферендарю говорить немочно, а не токмо что паномъ радѣ; а показавъ онъ королевскую грамоту и пановъ радѣ листъ ему гонцу по прежнему знакомству и по братцкой

дружбѣ тайнымъ обычаемъ. И говорилъ гонцу съ большимъ укрѣплениемъ, чтобъ про то никому не сказывалъ.

И того жѣ вечера ѣздилъ гонецъ къ археферендарю къ Францыжку Исайковскому на дворъ по обыскѣ, и въ розговорѣхъ дождался отъ него, какъ написано великаго государя нашего, его царского величества, имянованье и титулы его государскіе въ королевской грамотѣ и въ листу пановъ радѣ? и противъ того говорилъ гонецъ археферендарю прежніе рѣчи, что и писарю Монтримовичю говорилъ. И археферендарь, выслушавъ тѣхъ рѣчей у гонца, говорилъ, что паны рада говорили о томъ достаточно и прирадили листъ свой къ великому государю, къ его царскому величеству, написать такъ потому, что по вѣчному докончанью великій государь вашъ, его царское величество, къ королевскому величеству въ своихъ царского величества грамотахъ описываетъ въ началѣ свое царское имянованье съ полными титулы, а потомъ королевскаго величества имянованье съ полными жѣ титулы; а королевское величество въ своихъ грамотахъ къ царскому величеству описываетъ въ началѣ свое имя и титулы.

И гонецъ говорилъ референдарю: я говорю о листу пановъ радѣ, что паны рада великаго государя нашего, его царского величества, имянованье и титулы написали послѣ своихъ имянъ мимо прежняго обычая 105 году, что и помыслить непристойно и страшно, а не о государскихъ грамотахъ.

И референдарь говорилъ: тому всему начальное и главное дѣло — какъ обоихъ великихъ государей великіе послы учинили договоръ о вѣчномъ докончаніи на Поляновкѣ, и въ тѣхъ пактахъ написано царского величества великихъ пословъ въ записи въ началѣ царского величества имянованье съ полными его государскими титулы, да его царского величества пословъ имяна, а королевскаго величества имя съ полными жѣ титулы и его ко-



ролевского величества великихъ пословъ имяна—послѣ, а королевского величества великихъ пословъ въ записи въ началѣ написано королевского величества имя съ полными титулы и имяна его королевскихъ пословъ, а царского величества имя съ полными его государскими титулы и имяна его царского величества великихъ пословъ послѣ; и тѣ вѣчные пакты сперва обоимъ великіе послы закрѣпили душами своими и руками и печатями, а потомъ и обоимъ великіе государи закрѣпили душами жъ своими государскими и грамотами и печатями, что тому всему быть во вѣки крѣпко и непопущиму; а царского жъ величества великіе послы и посланники всѣ, которые бывали славные памяти у Владислава короля послѣ того вѣчного dokonчання, въ отвѣтныхъ договорахъ, каковы давали паномъ радѣ, писали въ началѣ царского величества имянованье, а потомъ свои посольскіе имяна, а послѣ имянованье королевского величества и имяна пановъ радѣ, а паны рада давали отвѣтные свои договоры царского величества посломъ и посланникомъ описавъ въ началѣ королевского величества имянованье, а потомъ свои панскіе имяна; а изъ пограничныхъ городовъ царского величества воеводы королевского величества къ гетманомъ и къ воеводамъ и къ капитаномъ и къ урядникомъ въ листѣхъ своихъ въ началѣ описываютъ царского величества имянованье да свои имяна, а послѣ королевского величества имянованье и того ими, къ кому будетъ листъ писанъ; а королевского величества гетманы и воеводы и капитаны и урядники царского величества къ воеводамъ въ листѣхъ своихъ описываютъ въ началѣ королевского величества имянованье, а потомъ свои имяна, а послѣ имянованье царского величества, да имя къ кому листъ будетъ писанъ; а упоминанья о томъ никакова и упорства николи посямѣста не бывало, да и упоминатца было о томъ сверхъ вѣчного dokonчання непригоже, и

нынѣ къ великому государю, къ его царскому величеству, въ листу пановъ радѣ написано противъ того жъ.

И гонецъ говорилъ, что посольскіе записи и отвѣтные договоры и ссылочные изъ пограничныхъ городовъ листы къ тому непристойны, потому: царского величества послы и посланники отвѣтные свои договоры давали паномъ радѣ, а паны рада свои договоры давали царского величества посломъ и посланникомъ, для того что они тѣми своими отвѣтными договоры укрѣплялись межъ себя; а изъ пограничныхъ городовъ ссымались листами на обѣ стороны потому жъ своими особами; а въ нынѣшнемъ пановъ радѣ листу тѣ всѣ статьи непристойны, а пристойно и образецъ нынѣшнему пановъ радѣ листу прежніе звычай, какъ въ прошломъ въ 95 году блаженныя памяти къ великому государю царю и великому князю Ѳеодору Ивановичю, всеа Русіи самодержцу, въ листу пановъ радѣ написано — въ началѣ его царского величества имянованье, а пановъ радѣ имяна послѣ; хотя тогда и въ перемирные годы, однако паны рада ему великому государю воздавали достойную честь, и то могли разумѣть, какъ помазаннику Божью достойную честь воздать; также и нынѣ паномъ радѣ надобно то разумѣть и великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, его царскому величеству, по вѣчному dokonчанию пригоже воздавать достойную честь, по его царскому достоинству, наипаче прежнего.

И арестерендарь говорилъ: какъ въ прошломъ въ 95 году блаженныя памяти къ великому государю царю и великому князю Ѳеодору Ивановичю всеа Русіи паны рада въ листу своемъ его царское имянованье и титулы писали, и имъ паномъ радѣ про то повѣдомо и никто изъ пановъ радѣ нынѣ того не помнить; а если будетъ тогда было и такъ, и то чаятъ написано для того, что славные

№ 242. памяти Зигимунтъ король на королевство былъ не обранъ, или будетъ и обранъ былъ, да не коронованъ; а нынѣ у нихъ пановъ радъ и у всей рѣчи посполитой, за ласкою Божьею, Янъ Казимеръ король коронованъ и ужъ засталъ имъ паномъ; и имъ папа своего какъ не шановать и иманованья его въ листу своемъ не описать? а царскому величеству королевское величество въ грамотѣ своей и самъ пишетъ свое иманованье и титулы въ началѣ, и имъ паномъ радъ, его королевского величества подданнымъ, и поготову мимо того немочно учинить и иначе о томъ быти немочно.

И гонецъ референдарю выговаривалъ о томъ всякими мѣрами и сказалъ, что ему у пановъ радъ такова листа взять и помыслить немочно, и папы бѣ рада то себѣ разсудили и въ листу своемъ написали противъ того, какъ въ прошломъ въ 95 году писали папы жѣ рада блаженные памяти къ великому государю царю и великому князю Ѳеодору Ивановичю всеа Русіи — въ началѣ иманованье великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, съ полными его государскими титулы.

И ареферендарь говорилъ: что у пановъ радъ говорено о томъ, накрѣпко и иначе листу пановъ радъ никакими мѣрами быти немочно. А гонецъ говорилъ, что ему за тѣмъ у королевского величества и у пановъ радъ быти немочно. И говоря гонецъ съ ареферендаремъ и споровався о томъ много, поѣхалъ къ себѣ на подворье.

А Адамъ Казановской, маршалокъ корунной надворной, оставался по королевскомъ отъѣздѣ въ Краковъ за болѣзнию своею и заѣзжалъ изъ Кракова молиться въ Честохово, а въ Варшаву пріѣхалъ февраля въ 25 день. И гонецъ, мысля себѣ о листу пановъ радъ всякими мѣрами и радѣя, чтобъ государеву имяни было къ чести и къ повышенью, и вспомя, какъ по государеву указу въ про-

шломъ во 155-мъ году посыланъ въ Польшу онъ Гришка ко Владиславу королю въ гонцахъ, и какъ отъ короля отпущенъ къ государю къ Москвѣ и въ дорогѣ во Брянску съѣхалъ его моршалковъ Адамовъ человекъ Казановского Халембекъ Муравской, а съ тѣмъ своимъ человекомъ прислалъ моршалока Адамъ Казановской къ нему Гришкѣ листъ за своею рукою и за печатью, чтобъ гонцу того его человека взять съ собою и приприводить къ Москвѣ къ боярину и дворецкому ко князю Алексѣю Михайловичю Львову-Ярославскому, и въ томъ его маршалковъ листу написано въ началѣ государево иманованье, а королевское имя послѣ; а тотъ листъ гонецъ тогда жѣ, пріѣхавъ къ государю къ Москвѣ, отдалъ въ Посольскомъ Приказѣ. И по той причинѣ февраля въ 26 день съ утра приказывалъ гонецъ къ маршалку къ Адаму Казановскому съ приставомъ, чтобъ гонцу у него быть для великого дѣла. И Адамъ Казановской приказывалъ къ гонцу съ приставомъ же, что онъ въ болѣзни своей того дни принималъ лекарство и гонецъ бы за зле того не поставилъ, что ему того дни быти у него немочно, а только какое дѣло ему до маршалка надобно вскорѣ, и онъ пришлетъ къ нему вѣрнаго своего человека Хриштофа Лединского, и гонецъ бы приказалъ къ нему къ Адаму съ нимъ Хриштофомъ; хотя какое и тайное великое дѣло, и онъ бы повѣрилъ тому Хриштофу, что и самому ему Адаму. И того жѣ часу пришло къ гонцу Хриштофъ Лединской и гонецъ говорилъ ему, чтобъ онъ сказалъ маршалку, что листъ пановъ радъ, каковъ они посылаютъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, написанъ не дѣломъ и такова листа ему гонцу у пановъ радъ никакими мѣрами взять немочно, а Адамъ Казановской сенаторъ честной и панъ радной и посольскіе дѣла ему за обычай паче иныхъ, и онъ бы маршалокъ о томъ сперва поговорилъ съ ареферендаремъ съ Францыжкомъ Исайков-

скимъ, а онъ ему скажетъ, чего для того листа гонцу у пановъ радъ взяти не мочно; а что поговорять, и о томъ моршалоку велѣлъ бы гонцу вѣдомо учинить вскорѣ.

И Хриштофъ Лединской ходилъ къ моршалку и по обѣдѣ приходъ гонцу, сказалъ, что Адамъ Казановской ареферендаря Францыжка Исайковского къ себѣ призывалъ и говорилъ де моршалоку и референдаря, розсужая межъ себѣ много время; и велѣлъ де Адамъ Казановской ему гонцу сказать, что тому дѣлу никакими мѣрами иначе быти немочно. И гонецъ говорилъ Хриштофу Лединскому, что Адаму Казановскому посольскіе дѣла за обычай и разумѣть паче всѣхъ сенатарей, какъ великому государю нашему, его царскому величеству, достойную честь воздавать; да объявляю ему моршалку, не къ нынѣшнему великому дѣлу примѣняя, только принапоминая ему по его пріятельству и государскіе достойные чести остерегательство его похваляя: какъ въ прошломъ во 155 году присыланъ я отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, славные памяти къ Владиславу королю, и какъ я поѣхалъ изъ Варшавы къ Москвѣ, и моршалоку послалъ къ Москвѣ царского величества къ боярину и дворецкому ко князю Алексѣю Михайловичю Львову-Ярославскому слугу своего Халембека Моравского, и съ тѣмъ Халембекомъ прислалъ ко мнѣ въ дорогу листъ за рукою своею и за печатью, и въ томъ ево моршалковѣ листу написано по достоинству, какъ пристойно: въ началѣ великого государя нашего, его царского величества, имянованье, а потомъ королевского величества имянованье и его моршалково имя; а нынѣ какъ то и помыслить, что къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, паномъ радъ въ листу своемъ имяна свои написать преже его государского имянованья? и еслибы моршалоку въ то время съ паны рады былъ, какъ они о

томъ листу своемъ говорили, и онъ бы такъ № 242. не учинилъ, какъ они, листъ свой къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, написали не дѣломъ мимо прежней привычай; и мнѣ тотъ его моршалковъ листъ, что онъ тогда ко мнѣ прислалъ, объявлять паномъ радъ и говорить имъ, чтобъ они также царского величества достойные чести остерегали и мимо прежнихъ привычаевъ не дѣломъ не упрямылись.

И Хриштофъ Лединской ходилъ къ моршалку и приходъ отъ маршалка вскорѣ, говорилъ гонцу, чтобъ гонецъ паномъ радъ о томъ ево моршалковѣ листу не говорилъ и ни съ кѣмъ къ нимъ про то не приказывалъ; а онъ де моршалоку, если и боленъ, только на королевской дворъ поѣдетъ и о томъ съ паны рады учнетъ говорить и промышлять и радѣть, какъ царскому величеству годно, и вѣдомость гонцу о томъ будетъ вскорѣ. Да Хриштофъ Лединской говорилъ гонцу, чтобъ онъ къ моршалку тотъ ево прежней листъ прислалъ для вѣдомости.

И гонецъ говорилъ: мочно моршалку помнить, какъ ко мнѣ тогда въ листу своемъ писалъ, а чаю, у него и черное письмо есть, съ чего тотъ листъ писанъ; а мнѣ того листа послати къ моршалку немочно, потому что всегда на тотъ листъ смотря, его пріятеля своего воспоминаю и съ того утѣху имѣю.

И февраля въ 27 день приходилъ къ гонцу писарь Казимеръ Монтримовичъ и говорилъ отъ ареферендаря отъ Францыжка Исайковского, что гонецъ ему, ареферендарю, третьего дня о листу пановъ радъ говорилъ, и онъ тѣ его гонцовы рѣчи паномъ радъ сказывалъ и паны де рада говорили о томъ всякими мѣрами, и хоти было мимо вѣчнаго докончанья того и негодилось учинить, только они, для братскіе дружбы и любви обоихъ великихъ государей, положили на томъ, что къ великому государю, къ его царскому величеству, въ листу ихъ пановъ радъ напи-

№ 242. сать въ началѣ его царского величества имянованье съ полными его государскими титулы, а королевского величества имянованье и титулы написано будетъ на скончаньѣ листа, объявляя, что его королевское величество обранъ на королевство и коронованъ; а имъ было паномъ радѣ про обранье и про коронованье королевского величества объявлять великому государю, его царскому величеству, и негодилось, потому что къ его царскому величеству королевское величество объявилъ свое обранье и коронованье самъ, описавъ въ любительной своей грамотѣ съ гонцомъ своимъ съ Яномъ Млоцкимъ изъ Кракова напередъ сего; а oprичъ де того имъ паномъ радѣ въ листу своемъ королевского величества имянованья съ полными его титулы описать негдѣ, а не писать де имъ въ листу своемъ королевского величества имянованья и титулъ не мочно, да и не пригоже было сверхъ королевскаго величества грамоты къ великому государю, къ его царскому величеству, листу ихъ быти; потому что противъ его царского величества грамоты, какова къ нимъ прислана, писалъ къ великому государю, къ его царскому величеству, королевское величество въ своей грамотѣ, шанюя его великого государя за его къ нимъ паномъ радѣ и ко всей рѣчи посполитой ласку и добра хотѣнье. Да онъ гонецъ о томъ упоминался, не розсудилъ себѣ того, что королевского величества грамота наивышши ихъ пановъ радѣ листа, и то было обонхъ ихъ великихъ государей къ ихъ государственой братцкой дружбѣ и любви пристойнѣе.

И гонецъ говорилъ: присланъ я отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, съ его государственой грамотою къ паномъ радѣ, и пригоже было къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, листъ послать и меня отправить паномъ же радѣ; а у королевского было величества быти мнѣ и къ великому государю нашему, къ его

царскому величеству, королевскому величеству грамоты своей со мною нынѣ послать не годилось, а пригоже было къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, королевскому величеству грамота своя послати съ своимъ гонцомъ мимо меня, и о томъ я къ паномъ радѣ напередъ сего приказывалъ съ тобою многожды, и королевское величество и паны рада въ томъ меня изневолили за посмѣхъ. А что ты говоришь, будто листу пановъ радѣ такъ быти мимо вѣчнаго докончанья; и какъ паномъ радѣ въ листѣхъ своихъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, его государственое имянованье описывать, и того въ докончаньѣ не написано, а мочно паномъ радѣ знать и безъ того, какъ его государственую достойную честь остерегать: то обонхъ великихъ государей къ ихъ государственой братцкой дружбѣ и любви начальное и главное дѣло.

И того жъ дни говорилъ гонцу приставъ Василей Авруцкой: приказалъ де ему моршалокъ Адамъ Казановской, а велѣлъ сказать гонцу, что королевское величество велѣлъ ему гонцу быти у себя на отпускъ завтра февраля въ 28 день. И того жъ дни ввечеру призывалъ къ себѣ гонецъ писаря Казимера Монтримовича; и сказывалъ гонцу писарь по вопросу подъ сумнѣньемъ своимъ, что къ царскому величеству королевская грамота написана и пановъ радѣ листъ переписанъ какъ пригоже достойно чести великого государя, его царскаго величества, а печать де у листа пановъ радѣ будетъ арцыбискупова съ другіе стороны подписи. И гонецъ приказывалъ о томъ къ археферндарю, чтобъ онъ съ паны рады о томъ поговорилъ и про то имъ розсудилъ, что у того листа арцыбискуповѣ и ничьей печати такъ быти не годитца, а пригоже печати арцыбискуповѣ у того листа быти ниже подписи на той же сторонѣ, гдѣ подпись. И на то ихъ гонецъ привелъ, что у того листа печати арцыбискуповѣ быти ниже подписи на



той же сторонѣ; а домогался гонецъ о томъ потому: только бѣ печатали паны рады тотъ листъ по своему вымыслу, и тотъ бы листъ запечатанъ былъ такъ же, какъ и королевскіе листы бывають печатаны, съ отворотомъ. Писарь же Монтримовичъ сказывалъ гонцу по вопросу, что у того листа арцыбискуповы и пановъ радѣ подписи рукъ ихъ не будетъ, и арцыбискупа де въ Варшавѣ нѣтъ, а живетъ въ маестности своей отъ Варшавы въ 5 мильхъ, а печать де свою прислалъ арцыбискупъ къ Вацлаву Лещинскому, бискупу Варминскому; а къ королю де и къ паномъ радѣ арцыбискупъ приказалъ, что онъ для гонцовы отправки въ Варшаву не будетъ за болѣзнью своею и за старостью.

И гонецъ говорилъ: присланъ я отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, къ его государскою грамотою къ паномъ радѣ, а арцыбискупъ Гнѣзненской первой панъ радной и къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, листъ пановъ радѣ пригоже отдати мнѣ арцыбискупу при всѣхъ панѣхъ радахъ.

И писарь говорилъ, что арцыбискупу за болѣзнью своею конечною никакими мѣрами въ Варшаву быти немочно.

И гонецъ говорилъ: если арцыбискупу за конечною своею болѣзнью въ то время въ Варшавѣ быти немочно, и у того бѣ листа была арцыбискупова рука и всѣхъ пановъ радѣ руки.

И писарь сказалъ, что онъ про то про все скажетъ ареферендарю, или и паномъ радѣ.

И февраля въ 28 день говорилъ гонцу приставъ Василей Авруцкой: велѣлъ де ему сказать моршалоку Адамъ Казановской, что того дни гонцу у короля не быть, для того: которой листъ писали паны рада къ великому государю, къ его царскому величеству, и тотъ де листъ во всемъ, о чомъ гонецъ упоминался, исправленъ, и послали де паны рада тотъ листъ къ арцыбискупу Гнѣзненскому

въ маестность его для подписыванья руки его; № 242. и какъ тотъ листъ отъ арцыбискупа въ Варшаву будетъ присланъ, и гонцу де отправка будетъ тотчасъ; а опричь де арцыбискуповы руки и иныхъ пановъ радѣ рука у того ихъ листа быти не годитца. Да приставъ же сказывалъ гонцу втайнѣ, что арцыбискупъ не будетъ въ Варшаву за тѣмъ: просилъ де король у легата и у всего духовенства, чтобъ позволили веселью его быть въ пынѣшней великой постѣ; и легатъ де и духовенство отънимались, что имъ безъ арцыбискупа того учинить немочно; и по многому де королевскому прошенью, легатъ и все духовенство позволили королю съ королевою до жартовного ложка; а веселью де быть до мая мѣсяца не годитца, потому что Владиславу королю, какъ умеръ, годъ не исполнился, и чтобъ въ томъ отъ окресныхъ государствъ стыду не было; а арцыбискупъ де и до жартовного ложка королю не позволялъ и листа, что къ нему о томъ легатъ и бискупы присылали, не подписалъ, и за тѣмъ въ Варшаву не ѣдетъ, а сказывается боленъ.

И марта въ 1 день пріѣхалъ къ гонцу Казимеръ Эвлашевскій, староста Превальскій, покоевый королевской дворянинъ и писарь, и говорилъ: наяснѣйшій и великій государь, королевское величество, велѣлъ тебѣ, брата своего великого государя, его царского величества, гонцу, быти у себя на отпускѣ сего дни и велѣлъ королевское величество прислать по тебя корету.

И гонецъ говорилъ: хотя было мнѣ къ королевскому величеству ѣхати и негодилось, а за чѣмъ, и про то королевскому величеству и паномъ радѣ вѣдомо по прежнимъ моимъ рѣчемъ, и королевское величество велѣлъ меня въ томъ изневолить, и я, слыша къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, королевского величества щирую братцкую дружбу и любовь, итти къ его королевскому величеству готовъ поневоли; а у королевско-

№ 242. го бѣ величества въ то время нѣхъ государствъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ не было.

И Эвлашевскій сказалъ, что въ то время у короля нѣхъ государствъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ не будетъ.

И гонецъ къ королю ѣздилъ въ коретѣ, а зѣ гонцомъ въ коретѣ сидѣли тотъ же Казимеръ Эвлашевскій да Станиславъ Самуель Чернецкій, мечникъ Стародубскій, дворянинъ покоевый королевской, а передъ гонцомъ ѣхали приставъ Василей Авруцкой да королевскіе дворяня Янъ Гурскій съ товарищи 10 человекъ. И былъ гонецъ у короля, на его королевскомъ дворѣ въ замку, а встрѣчалъ гонца отъ короля въ сѣняхъ моршалокъ надворный Литовской Антоней Тишкевичъ. И какъ гонецъ къ королю пришолъ, и гонца объявилъ королю Юрьи Осолинской, канцлеръ корунной. И послѣ того канцлеръ Юрьи Осолинской говорилъ отъ короля:

Наяснѣйшій и великій государь, королевское величество, отъ брата своего, отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, его царского величества, грамоту, присланую къ паномъ радѣ коруны Полскіе и великого княжства Литовского, презъ тебя, за доношеньемъ пановъ радѣ выслушавъ и выразумѣвъ достаточно, и то ево царского величества къ паномъ радѣ милость и въ безгосударное нхъ тогдашнее время къ нимъ и ко всей рѣчи посполитой доброхотѣнне пріимуетъ въ великую любовь, и хотя отъ тебя вѣдать про здоровье брата своего великого государя вашего, его царского величества, велѣлъ тебѣ видѣть свои королевского величества очи.

И король, вставъ и снявъ шляпу, спросилъ про государево здоровье не съ полнымъ его государскимъ именованьемъ.

И гонецъ королю говорилъ: братъ вашъ, высокославные памяти наяснѣйшій и великій государь Владиславъ, король Полскій и великій князь Литовскій, воздаючи достойную честь

брату своему, великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, про его царского величества здоровье спрашивалъ его царского величества пословъ и посланниковъ и гонцовъ всегда съ полнымъ его государскимъ именованьемъ; и вамъ бы, великому государю вашему королевскому величеству, про здоровье великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, его царского величества, спросить съ полнымъ ево государскимъ именованьемъ по прежнему обычаю.

И король всталъ вдругорядъ, и снявъ шляпу, спросилъ про государево здоровье, а говорилъ по писму:

Божьею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царское величество брата нашего, какъ Богъ милуетъ, въ добромъ ли здоровѣ?

И гонецъ про государево здоровье королю сказалъ съ полными ево государскими титулы. И послѣ того позвалъ гонца канцлеръ Юрьи Осолинской къ королю къ рукѣ, и гонецъ у короля у руки былъ; а послѣ того канцлеръ Юрьи Осолинской говорилъ:

Наяснѣйшій и великій государь, королевское величество, по челобитью пановъ радѣ и всей рѣчи посполитой, отправуетъ тебя до брата своего, до великого государя вашего, и противъ его царского величества грамоты, присланные съ тобою къ паномъ радѣ коруны Полскіе и великого княжства Литовского, посылаетъ къ нему великому государю, къ его царскому величеству, свою королевскую любительную грамоту.

И поднесъ канцлеръ королю грамоту, и король, взявъ грамоту и вставъ, говорилъ гонцу: какъ будешь у великого государя, у его царского величества, и ты бѣ ему, великому

государю брату нашему, отъ насъ поклонился. И отдалъ король грамоту гонцу самъ, стоя. И гонецъ, принявъ у короля грамоту и поотшедъ, высмотрѣлъ на той королевской грамотѣ подписи государскаго именования и титулъ, остерегая того, сполна ли и справливо ли написано. И послѣ того позвали гонца паны рада, и говорилъ отъ пановъ радъ Вацлавъ Лещинскій, бискупъ Варминскій, по писму, стоя, и всѣ паны рада стояли жъ, снявъ шапки, а король въ тѣ поры сидѣлъ:

Великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, прислалъ свою царского величества грамоту съ тобою къ намъ паномъ радѣ коруны Польскіе и великаго княжства Литовскаго, къ духовнымъ и свѣцкимъ, и велѣлъ намъ въ имошедшее наше тогда настоящее безгосударное время навѣстити и о здоровьи спросити; и мы, паны рада, на его государскомъ пожалованьи и къ намъ и ко всей рѣчи посполитой ласкѣ и добротѣ челома бьемъ; а отъправилъ тебя къ великому государю, къ его царскому величеству, и противъ его царского величества грамоты, присланные къ намъ паномъ радѣ, грамоту послалъ королевское величество, да и мы паны рада къ великому государю, къ его царскому величеству, посылаемъ листъ свой съ тобою жъ.

И взявъ бискупъ у реферердаря у Францыяка Исайковского листъ, отдалъ гонцу уклонясь; и гонецъ, взявъ у бискупа листъ, потомужъ подписи на томъ листу высмотрѣлъ, и поклонясь гонецъ королю, изъ полаты пошолъ. А провожалъ гонца моршалока Литовской надворной Антоней Тишкевичъ до сѣнныхъ дверей и съ гонцомъ витался. А до двора ѣхали съ гонцомъ дворяни тѣжъ, которые къ королю ѣхали съ нимъ. А король при гонцѣ былъ въ жалобѣ въ Нѣмецкомъ платьѣ, а паны рада при королѣ были: Вацлавъ Лещинскій, бискупъ Варминской; Андрей Ле-

щинскій, бискупъ Хелминскій, подканцлеръ № 242. корунной; Станиславъ Петроковскій, бискупъ Хелмскій; Петръ Парцевскій, бискупъ Смоленской; Миколай Обрамовичъ, воевода Троцкій; Юрьи Кароль Глѣбовичъ, воевода Смоленскій; Симонъ Щавинскій, воевода Брескій Куявскій; Станиславъ Витовскій, каштелянъ Сендомирскій; Францыжекъ же Бродовскій, каштелянъ Любельскій; Збигнѣвъ Горайскій, каштелянъ Хелмскій; Юрьи Осолинскій, канцлеръ корунный; Левъ Казимеръ Сапѣга, подканцлеръ великаго княжства Литовскаго; Антоней Янъ Тишкевичъ, моршалока великаго княжства Литовскаго надворный, и референдари, и писари, и реенты, и секретари и иные чиновные люди и шляхта многіе. А на королевскомъ дворѣ стояли гайдуки съ ружьемъ и въ збруяхъ зъ 200 ч.

А какъ гонецъ пріѣхалъ отъ короля къ себѣ на дворъ, и гонцу изготовленъ обѣдъ, а повары готовили королевскіе у гонца на дворѣ; а потчивали и зъ гонцомъ обѣдали: Петръ Рачевскій, дворянинъ покоевый, и секретарь королевскій съ товарищи 5 ч.

Марта въ 2 день принесъ къ гонцу Петръ Рачевскій отъ короля подарокъ — кубочекъ серебрянъ золоченъ, и гонецъ на королевскомъ жалованьи челома ударилъ, а дворянина дарилъ.

А изъ Варшавы поѣхалъ гонецъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ марта въ 3 день, а въ приставахъ прежней шляхтичъ Василей Авруцкой. И ѣхали: на Окунево, на Станиславово, на Ливу, на Венгрово, на Кремень, на Бряскъ, на Бѣлескъ, на Нарву, на Еловку, на Мстисловъ, на Слонимъ, на Новогородокъ, на Менескъ, на Борисовъ, на Смоленскъ, на Оршу, на Красное, на Смоленскъ, на Дорогобужъ. А въ Вязму пріѣхалъ марта въ 25 день.

*Подлинникъ.*

№ 243. 243. — 1648, мартъ. Записка дьяка Григорія Кунакова о козацкой войнѣ съ Польшею, объ избраніи Казимира, короля Польскаго, его коронаціи и о Московскихъ измѣнникахъ.

По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, Гришка Кунаковъ, будучи въ Краковѣ и въ Варшавѣ, и въ дорогѣ, доводывался о Черкасской войнѣ и всякихъ вѣстей, которые годны Московскому государству; а что какихъ вѣстей могъ доводиться, и тому записка.

#### О Черкасской войнѣ.

Съ Богданомъ Хмельницкимъ и съ Запорожскими Черкасы у Поляковъ война и межуособье учинилось за то: служилъ Богданъ Хмельницкой въ Запорожскомъ войску и былъ писаремъ войсковымъ, а Станиславу Конецъ-Полскому, гетману корунному, прислуживалъ, и многую службу въ войску и къ Станиславу Конецъ-Полскому dobroхотѣнье показалъ. И за то де гетманъ Станиславъ Конецъ-Полской упросилъ ему у Владислава короля маетность изъ Переяславскихъ волостей село-футоръ. И по смерти де Станислава Конецъ-Полского Богданъ Хмельницкой былъ у него Станислава въ любви и маетностью своею владѣлъ безъ обидъ и безъ налоги. А съ тою де ево Богдановою маетностью смежны панскія маетности Станислава Конецъ-Полского, да Миколая Потоцкого, да князя Еремѣя Вишневецкого, да Миколая Остророга, подчаснаго корунного. И по смерти де гетмана Станислава Конецъ-Полского, учалъ Богдана Хмельницкого тѣснить того Станислава Конецъ-Полского урядникъ Чаплицкий, и Станиславова сына Конецъ-Полского Александра, хоружаго корунного, наговорилъ просить у Богдана Хмельницкого тое маетности села-футора, чтобъ Богданъ тое бѣ свою маетность ему Александру уступилъ, а въ тое мѣсто маетности взялъ у него отмѣнъ. И Богданъ де Хмельницкой тое маетности ему не уступилъ, а

сказалъ ему, Александру, что отецъ ево Александровъ упросилъ ему тое маетность у короля за многіе ево Богдановы войсковые и къ нему, Станиславу, кровные службы, и ему де, Богдану, тое маетности никакими мѣрами никому уступить немочно. И отказалъ ему въ томъ впрямъ. И хоружей де Александромъ Потоцкой, съ тое причины, по наученью урядника Чаплицкого, учалъ Богдану Хмельницкому дѣлать налоги и вѣдѣлъ людямъ своимъ съ тое маетности его тѣснить. Да и Миколой де Потоцкой и князь Еремѣй Вишневецкой и Остророгъ потому жъ учали Богдану Хмельницкому налоги дѣлать, пашню и сѣнные покосы и всякіе угодыя и лошади и животну отымать и всякими мѣрами кривдить, какъ бы ево согнать или устращать, чтобъ онъ изъ нихъ кому тое маетность уступилъ, или на безцѣнокъ продалъ, или на худое промѣнялъ.

А Запорожскимъ де Черкасомъ напередъ того за многіе лѣта отъ Ляховъ и отъ унѣять утѣсненіе большое: вѣру благочестивую христіанскую у нихъ ломали, и церкви Божьи печатали и многія благочестивыя церкви повернули въ унѣю, и самихъ ихъ Черкасъ побивали, и жонъ и дѣтей и животы у нихъ отымали, и всякое наслѣство и разоренье имъ чинили. Да Черкасомъ же де сверхъ того было разоренье отъ Жидовъ, которые держали въ ихъ мѣстехъ отъ пановъ аренды. И тѣ де Жиды ихъ Черкасъ грабили и наругались надъ ними всячески: только которой Черкашенинъ укурить вина или сварить пиво, или медъ, не являсь Жидомъ, или противъ Жида учнетъ говорить не снявъ шапки, и Жиды де за то, сприметываясь къ нимъ за посмѣхъ, ихъ грабили и разоряли, животы ихъ отымали, и жонъ и дѣтей въ работу имали насильствомъ. А какъ Станиславъ Потоцкой умеръ, и Миколой де Потоцкой и князь Еремѣй Вишневецкой и Остророгъ и иные паны и досталь позволили Жидомъ Черкасъ разорять; да и сами де паны у Черкасъ у



многихъ поимали насильствомъ жены и дѣти и животы, и многое имъ наруганье и разоренье учинили.

И Богданъ де Хмельницкой, не перетерпя многихъ своихъ обидъ и разоренья, учалъ зговариватца съ Черкасы, какъ бы ему Богдану и имъ Черкасомъ тѣмъ своимъ обидникомъ и разорителемъ обиды ихъ и разоренья отомстить? И Миколай де Потоцкой и князь Еремѣй Вишневецкой и Александръ Конецъ-Польской и иные, свѣдавъ то, что Богданъ Хмельницкой зговариваетца съ Черкасы, учали имъ налоги и насильства чинить паче прежнего.

И въ прошломъ де во 155-мъ году зимою, посовѣтовавъ Богданъ Хмельницкой зъ Запорожскими Черкасы, ѣздилъ въ Варшаву, а съ нимъ Черкасъ 10 человекъ, въ челобитчикехъ ото всего Войска Запорожского; и били челомъ Владиславу королю на обидниковъ своихъ и на Жидовъ въ ихъ налогахъ и въ разореньѣ, чтобъ король учинилъ имъ съ тѣми ихъ обидники и разорители справедливость.

А Владиславъ де король въ тѣ поры гнѣвъ держалъ на сенатарей и на всю рѣчь посполитую за то, что ему не дали воли на Турского войны вести и собраное для тое войны Нѣмецкое войско приговорили на соймѣ распустить; а тѣмъ Нѣмцомъ давалъ онъ гроши, позыча у королевы своей посягъ ея. И призвавъ де Владиславъ король Богдана Хмельницкого и Черкасъ челобитчиковъ въ поко(е)-вые хоромы, и говорилъ имъ, что сенатаря его вдалилъ въ свою волю, панство его пустошатъ, а его мало слушаютъ. И написавъ де Владиславъ король, саблю далъ Богдану Хмельницкому и сказалъ: то ему его королевской знакъ, — имѣютъ они при бокахъ своихъ сабли, и они бѣ тѣмъ своимъ обидникомъ и разорителемъ не поддавались и кривды ихъ мстили имъ саблями; и какъ время доидетъ, и они бѣ на поганцовъ и на его королевскихъ непо-

слушниковъ были во всей его королевской волѣ. И пожаловалъ де Владиславъ король Богдана Хмельницкого атаманствомъ и отпустилъ его и всѣхъ челобитчиковъ, пожаловавъ сукнами и адамашки.

И въ томъ же де во 155-мъ году, съ весны, ходили въ поле для поиску надъ Татарами князь Еремѣй Вишневецкой да хоружей корунной Александръ Потоцкой, а Запорожскихъ Черкасъ было съ ними 5 полковъ; а Богданъ де Хмельницкой въ томъ походѣ былъ зъ 2-мя полки. И въ тѣ де поры въ полѣ Татаръ побили и живыхъ поимали многихъ. А Богдану де Хмельницкому того погрому на дуванѣ достался Татарченкоу, Крымского мурзы сынъ; и Богданъ де того Татарченка у себя берегъ и имѣлъ его какъ сына своего.

И во 156-мъ году съ осени замыслилъ Владиславъ король войну вести на Турского салтана, и пожаловалъ Богдана Хмельницкого гетманствомъ Запорожскимъ и послалъ ему свое жалованье, а впередъ обѣщалъ ему король прислати на жалованье Черкасомъ и на чолновое дѣло 170000 злотыхъ польскихъ, а велѣлъ чолны готовить къ дѣту того жъ 156-го году. И Богданъ де Хмельницкой за тѣ гроши обѣщалъ Владиславу королю для войны на Турского изготовить на полгода Запорожскаго войска и съ вольными 12000 человекъ, да къ морскому ходу 300 чолновъ. И послѣ де того вскорѣ, свѣдавъ про то хоружей корунной Александръ Станиславовъ сынъ Конецъ-Польского, и умысля, по прежней причинѣ и по ненависти славо... (1), Богдана Хмельницкого убить, посылалъ звать его къ себѣ на банкетъ. И Богданъ де Хмельницкой, вѣдая умыслъ его, на банкетъ къ нему не поѣхалъ; и Александръ де Конецъ-Польской послалъ людей своихъ 20 человекъ, а велѣлъ имъ Богдана Хмельницкого взять неволею и привести къ себѣ. И Богданъ де

(1) Въ подлинникъ одна строчка отрѣзана при разрывѣ столбца.

№ 243. Хмельницкой съ тѣми Александровыми людьми Конецъ-Польского у себя на дворѣ бился и убилъ тѣхъ Александровыхъ людей 5 человекъ, а 15 человекъ побѣжали; а зъ Богданомъ де Хмельницкимъ было на дворѣ людей его только 4 человека. И Богданъ де Хмельницкой того жъ часу зъ двора своего побѣжалъ, оставя жену свою и дѣтей и животы, а взялъ только съ собою Татарченка, что ему достался на дуванѣ.

И Александръ де Конецъ-Польской того жъ часу послалъ къ Миколою Потоцкому, къ гетману кбрунному великому, что Богданъ Хмельницкой съ Черкасы заводитъ на короля рокошъ и для того побѣхалъ въ Запорожское Войско. И Миколой де Потоцкой послалъ въ Запорожское Войско къ старшинамъ нарочно, и писалъ къ нимъ, чтобъ Богдана Хмельницкого по той причинѣ взяли и до королевского росказанья отдали его за варту, а онъ де, Миколой, къ королю о томъ писалъ. И Черкаского де Войска старшины, по тому гетманскому Миколоаеву писму Потоцкого, Богдана Хмельницкого взяли и отдали за варту. И Богданъ Хмельницкой, будучи за вартою, приговарялъ къ себѣ Черкасъ 300 человекъ, и излуча время, съ тѣми Черкасы и съ вартою побѣжалъ въ поле внизъ по Днѣпру, а Татарченокъ, мурзинъ сынъ, съ нимъ же.

И Миколой де Потоцкой послалъ за Богданомъ въ погоню Черкасъ, Запорожскихъ 500 человекъ, да Ляховъ для вѣрности 300 человекъ; а тѣ де Ляхи служили въ Черкасскомъ же Войску въ полкѣхъ, — въ одномъ полку Ляховъ 200 человекъ, да Черкасъ 800 человекъ; да въ 4 полкѣхъ Ляховъ по 100 человекъ, да Черкасъ по 500 человекъ; и звали тѣхъ Черкасъ рестровыми козаки. А пославъ де Миколой Потоцкой за Богданомъ Хмельницкимъ въ погоню, дворъ его велѣлъ розграбить.

И какъ де Ляхи и Черкасы погонщики Богдана Хмельницкого въ полѣ съѣхали, и

Богданъ де послалъ къ нимъ отъ себя Черкасъ 2 ч. и велѣлъ имъ говорити: для чего они на нихъ товарищей и на единокровныхъ, паче жъ на единовѣрныхъ вооружились? а у нихъ де идетъ не о себѣ, но о благочестивой христіанской вѣрѣ; и они де погонщики естли на благочестивую христіанскую вѣру востали съ Ляхи сопча, и они Богу отвѣтъ дадутъ; а Богданъ де и товарищи ихъ противъ ихъ единокровныхъ и единовѣрныхъ своихъ товарищей сабель не поднимаютъ. И Черкасы де погонщики, отлучась отъ Ляховъ и поговоря межъ себя, Ляховъ, которые посланы за Богданомъ Хмельницкимъ въ погоню съ ними вмѣстѣ, всѣхъ перенмали, а которые противились, и тѣхъ побили, и живыхъ всѣхъ привели и сами пристали къ Богдану Хмельницкому. И Богданъ де принялъ ихъ къ себѣ съ радостью, и многія у нихъ рѣчи были со слезами о вѣрѣ христіанской. И велѣлъ де Богданъ Хмельницкой Ляховъ остальцовъ постинать: нечего де враговъ Божьихъ, а христіанскихъ гонителей живить!

И пошолъ де Богданъ Хмельницкой внизъ по Днѣпру и пришолъ въ лукоморье, а съ нимъ Черкасъ 800 ч. И укрѣпясь въ лукоморѣ, послалъ Богданъ Хмельницкой въ Крымъ Черкасъ 20 ч., а съ ними писалъ отъ себя въ Крымъ къ мурзѣ, которого мурзы сынъ у него, что онъ, Богданъ, сына его ему отдастъ безъ окупу и безъ обмѣны, и мурза бѣ пріѣхалъ къ нему въ лукоморье самъ и сына своего взялъ. А въ томъ Богданъ Хмельницкой велѣлъ Черкасомъ мурзѣ присягу учинить, что ему надъ тѣмъ мурзою и надъ Татарами, которые къ нему пріѣдутъ, дурна никакого не учинити и у себя ихъ не задержать: вольно имъ пріѣхать и отѣхать; а только де похочетъ мурза взять аманатовъ, и Богданъ и аманатовъ велѣлъ дати изъ тѣхъ Черкасъ, которые отъ него въ Крымъ посланы. А отъ того де лукоморья до Крымского юрта ѣзду 5 дней. И къ Богдану де Хмельницкому въ лу-

коморье приѣхалъ изъ Крыму мурза для сына своего, а съ нимъ Татаръ со 100 ч. И Богданъ де Хмельницкой тому мурзѣ сына его отдалъ и честь ему учинилъ большую, и договорился съ нимъ, что ему подговорить съ собою изъ Крыму и иныхъ мурзъ да Татаръ 15000, и весною по первой травѣ итти изъ Крыму въ степь и збираться у Жолтыхъ Водъ. И межъ себя Богданъ Хмельницкой и мурза укрѣпились и увѣрились — Богданъ присягою, а мурза шертью.

А къ Богдану де Хмельницкому въ лукоморье учали приѣзжать Черкасы многіе и шляхта и вольные люди. И Богданъ де учалъ строить полки, и у полковъ учинилъ полковниковъ. А въ Крыму у него для вѣстей были Черкасы 12 ч.; и какъ де ему вѣсть учинилась, что мурзы изъ Крыму вышли, и Богданъ де, устроая полки, пошолъ со всѣми полки изъ лукоморья къ Жолтымъ Водамъ въ сходъ къ Татаромъ; а всего де зъ Богданомъ Хмельницкимъ изъ лукоморья пошло въ 8 полкѣхъ съ 9000 ч. Черкасъ и шляхты и вольныхъ людей. А идучи де Богданъ Хмельницкой степью, съ Татары ссымался безпрестани.

А Миколай де Потоцкой писалъ къ Владиславу королю, что Богданъ Хмельницкой побѣждалъ, и которыхъ погонщиковъ онъ, Миколай, за Богданомъ Хмельницкимъ послалъ, и тѣ погонщики израдили. А про Татаръ вѣдомости не было, что Богданъ о войнѣ съ ними договоръ учинилъ. А Владиславъ король въ то время былъ въ Вильнѣ, и послѣ того по Черкаскимъ вѣстемъ поѣхалъ Владиславъ король изъ Вильны въ Варшаву мая въ 14 день, и въ дорогѣ разболѣлся, и умеръ въ Меречю мая въ 20 день.

А на Жолтыхъ де Водахъ въ степи, по тѣмъ же Черкаскимъ вѣстемъ, былъ отъ Миколая Потоцкого, отъ гетмана корунного, сынъ его, а съ нимъ квартяного войска и его двора 2000 ч. и стояли у Жолтыхъ Водъ для береженья отъ Черкаского приходу; а про Та-

таръ вѣдомости имъ не было. И Богданъ де № 243. Хмельницкой послалъ на Жолтые Воды напередъ себя въ 3-хъ полкѣхъ Черкасъ полъ 3000 ч. и велѣлъ имъ тотъ Миколаева сына Потоцкого обозъ обойти, а приступать къ обозу и задору чинить не велѣлъ.

И мая де въ 13 день по Римскому календару, Богданъ Хмельницкой, свѣстясь съ Татары, пришли на Жолтые Воды всѣми полки: а Татаръ всего въ тѣ поры было съ 8000, да зъ Богданомъ Хмельницкимъ Черкасъ и съ прибылыми людьми, что къ нему приѣхали въ дорогѣ, и вольныхъ людей зъ 10000 ч. И Миколаева сына Потоцкого обозъ осадили накрѣпко и приступали къ обозу жестокими приступы 4 дни. И мая де въ 18 день Богданъ Хмельницкой и Татаровя тотъ обозъ на Жолтыхъ Водахъ взяли приметомъ, и квартяное войско и всѣхъ людей побили и пиково не живили; а Миколаева сына Потоцкого въ обозѣ взяли ранена и отъ тое де раны Миколаевъ сынъ Потоцкого умеръ, живъ былъ 2 дни. А Татаровя де немногіе взяли въ полонъ украдомъ того обозу со 100 ч. и прибѣжали съ тѣмъ полономъ въ Крымъ; и на то де смотря, учали Татаровя изъ Крыму приѣзжать къ Богдану Хмельницкому многіе.

А Богданъ Хмельницкой, разоря обозъ Миколаева сына Потоцкого и побивъ всѣхъ людей, пошолъ къ Корсуни съ Черкасы и съ Татары наспѣхъ; а отъ Жолтыхъ Водъ до Корсуни 40 миль. А у Корсуни де стояли обозомъ гетманы Миколай Потоцкой да Мартынъ Калиновской, а съ ними квартяного войска 4000, да ихъ дворовъ зъ 2000 ч., да Черкасъ зъ 2000 ч. рестровыхъ. И какъ де гетманомъ Потоцкому и Калиновскому вѣдомо учинилось, что на Жолтыхъ Водахъ Черкасы обозъ взяли и Миколаева сына Потоцкого и всѣхъ людей побили, и гетманы де поставили то въ неправду: «какъ де тѣмъ хлопемъ противъ шляхетства саблю поднять». А про Татаръ гетманомъ, что они съ

№ 243. Черкасы обозъ взяли вмѣстѣ, вѣдомости не было.

И май де въ 26 день прибѣжали къ гетманомъ вѣстовщики, что стояли въ полѣ отъ обозу въ 3-хъ миляхъ, и сказали гетманомъ, что Черкасы идутъ къ Корсуни устрояся полки многіе люди наспѣхъ, а они де тѣ Черкасіе полки съ сторожи увидѣли въ милѣ, или мало больши, и съ вѣстью побѣжали къ нимъ гетманомъ; а отъ Черкасскихъ де полковъ передовые люди за ними гоняли и изъ луковъ по нимъ стрѣляли. И гетманы де, Миколай Потоцкой и Мартынъ Калиновской, послали передъ собою роты, кабы не добръ спѣша, не начаяся съ Черкасы Татаръ, и приказали тѣмъ ротнымъ людямъ, чтобъ они противъ того плюгарства сабель не вымали, а прогнали бѣ ихъ плетми. И того жъ де часу прибѣжали къ гетманомъ вѣстовщики, а сказали что Черкасы идутъ наспѣхъ многіе люди, устрояся полки. И гетманы де велѣли ротамъ выбираться изъ обозу и стронься и итти напередъ себя, а сами поѣхали въ коретахъ зъ большою гордостью пьяни, говоря и посмѣхаяся: «противъ кого де, противъ того плюгарства на лошади садитъна? чаятъ де, что и передовые роты ихъ плетми прогнали.» И какъ де гетманы отъ обозу отѣхали съ версту, а Черкасы де встрѣтились зъ гетманскими съ передовыми ротами передъ гетманы за 2 мили, и учали передовые обон люди травитьца; а Татаровя де пошли въ обходъ, чтобъ имъ роты отъ обозу отхватить. И передовые де гетманскіе роты, увидя Татаръ, дрогнули и пошли было сперва отходомъ; и видя то, что имъ Черкасы сильны, побѣжали; а роты, которые шли передъ гетманы, видя, что передовые роты дрогнули, и слыша передовыхъ ротъ отъ бѣглецовъ про Татаръ, потомужъ дрогнули и побѣжали назадъ мимо гетманскихъ коретъ; а Татаровя отъ обозу ихъ отхватили и учали побивать, и въ обозъ Татаровя вломились зъ бѣглецы прежде Черкасъ; а гетманы не успѣли и на лошади

сѣсть. И того жъ дни Черкасы и Татаровя обозъ гетманской розгромили, а гетмановъ и знатныхъ людей поимали Татаровя, и отпустили де Татарскіе мурзы гетмановъ въ Крымъ въ коретахъ ихъ, да шляхты съ 500 ч. связавъ, а гетмановъ не вязали, а везли ихъ учтиво, и послали въ провожанье за гетманы и за шляхтою Татаръ 2000 ч., и многой гетманской и шляхетской скарбъ и ратную збрую и конскіе наряды въ Крымъ Татаровя отпустили.

И учали Богданъ Хмельницкой съ Черкасы и Татаровя воевать Волинскіе и Подольскіе мѣста, а Татаръ изъ Крыму учало прибывать, и за полонъ и за добычу Татаровя съ Черкасы сеорилися было немалою ссорою. И Богданъ Хмельницкой съ Татарскими мурзы договорились и укрѣпились на томъ, что ясырь имать Татаромъ, а лошади и животину дуванить пополамъ, а скарбъ и животы Черкасомъ; и тѣмъ Богданъ Хмельницкой обоихъ людей отъ ссоры уберегъ.

И про то де, что розгромили Черкасы и Татаровя два обоза и гетмановъ поимали, и людей побили, и что учали воевать, писали къ королю изъ Глинянъ утеклецы, которые убѣжали въ Глиняны изъ гетманского обозу; и учинилась де про то паномъ радѣ вѣсть послѣ смерти Владислава короля зъ 2 недѣли спустя, а паны рада въ то время были въ маестностяхъ своихъ. И по тѣмъ де вѣстемъ паны рада съѣхались въ Варшаву и былъ у нихъ въ Варшавѣ соймъ тринедѣльной; и прирадили де паны рада и ближнихъ повѣтовъ послы съ сойму: взяти съ замковъ и съ мѣстъ для скорого походу на Черкасъ и на Татаръ конныхъ людей. И собравъ де тѣхъ людей 26,000 ч., послали къ воеводѣ Сендомирскому къ Владиславу Доминику, князати Острожскому и Ижеславскому, съ хоружимъ коруннымъ съ Александромъ Конецъ-Польскимъ, да съ подчашимъ коруннымъ же съ Миколаемъ Остророгомъ; и писали де паны рада къ Доминику, чтобъ онъ, по прошенью всей рѣчи по-



сполитой, взялъ булаву гетманскую и былъ гетманомъ, и панство Польское отъ непріятелей боронилъ.

А Доминикъ де въ тѣ поры былъ въ Дубнѣ въ собраніи съ достальными людьми, которые остались послѣ гетманского розгрому, да съ дворомъ своимъ. И Доминикъ де, устроивъ тѣхъ всѣхъ людей, пришолъ подѣ Глинаны и подѣ Плавцы и сталъ обозомъ, а Черкасы де и Татаровя около его обозу воевали въ ближнихъ мѣstechъ. И Владиславъ де Доминикъ съ товарищи, видя Черкасъ и Татаръ, что воюють близко его обозу безъ опасенья, похотѣлъ на нихъ итти, и устроивъ, отпустилъ на нихъ роты. И передовыхъ де трехъ ротъ Черкасы и Татаровя сломили. И какъ де гетману Доминику съ товарищи вѣсть учинилась, что Черкасы и Татаровя передовые роты сломили, и они де въ тѣ поры стрвожились; а сначала де хоружей корунной Александро Конецъ-Польской, сказався Доминику, будто поѣхалъ ротъ строить, и не доѣхавъ ротъ, поворотясь, побѣждалъ о двухъ конь, и бѣжалъ съ полмили и, бѣгучи, збрую съ себя обрѣзалъ, и подѣ нимъ де лошадь поткнулась, и онъ, свалясь съ лошади, остался пѣшъ и на дорогѣ взялъ шкапу у пашенного мужика, и платьѣ съ тово мужика снявъ, одѣлъ на себя, а свое платье все отдалъ тому мужику, и бѣжалъ забывъ себя. А гетманъ де Доминикъ, увѣдавъ, что хоружей побѣждалъ, и онъ потомужъ побѣждалъ о двухъ конь, не давъ Черкасомъ бою нмало, оставя обозъ, и кореты, и весь свой скарбъ и людей. И приближалъ Доминикъ въ Дубну и съ остаточными людьми сѣлъ въ Дубнѣ въ осадѣ. А Татаровя де и Черкасы въ обозъ вломились, и въ обозѣ людей побили и въ полонъ поимали многихъ, а достальныхъ розогнали и ружье и всякую ратную збрую, и скарбъ многой въ обозѣ поимали. Да въ томъ же де обозѣ у гетмана Доминика было Нѣмецъ паенныхъ Недерляпскихъ 3000, и тѣхъ Нѣмецъ Черка-

сы и Татаровя побили всѣхъ. А начальныя де № 243. люди у тѣхъ Нѣмецъ были Самойло Осинской, обозный великого княжства Литовского, да Орцеховской, пушкарской голова. И Осинской де и Орцеховской изъ обозу утекли пѣши, и Татаровя за ними гнались зъ 10 человекъ; и ихъ де, Осинского и Орцеховского, боронилъ и въ отводѣ у нихъ былъ шляхтичъ Янъ Фавстинъ Луба; а служилъ де тотъ Луба Самойлу Осинскому; и того де Лубу Татаровя въ отводѣ убили, а Самойло де Осинской умеръ нынѣ на коронации въ Краковѣ.

А паномъ де радѣ учинилась о томъ вѣсть въ Варшавѣ послѣ того розгрому въ 10-й день. И паны де рада писали ко князю Еремѣю Вишневецкому, чтобъ онъ, по ихъ сенатарскому и всей рѣчи посполитой совѣту и прошенью, взялъ гетманскую булаву и достальныхъ людей собравъ, и панство Польское боронилъ. И князь Еремѣй де Вишневецкой втѣпоры былъ въ Львовѣ, а въ собраніи съ нимъ было жолнерей и его двора съ 5000 ч.; а гетману де Доминику Вишневецкой на Черкасъ и на Татаръ не послыковалъ зъ гордости и съ нелюбья. А въ коруны де и въ Литовскіе во всѣ города послали паны рада листы съ прошеньемъ, чтобъ прислали, для обороны отъ непріятелей, конныхъ людей по силѣ, сколько которому мѣсту и повѣту возможно. И Вишневецкой де многую службу и дородство ко всей рѣчи посполитой показалъ, Черкасъ и Татаръ въ загонѣхъ побивалъ многихъ.

А къ Богдану де Хмельницкому собралися въ полки многіе люди своевольные и пашенные мужики, побивъ пановъ своихъ въ ихъ маетностяхъ, а у панскихъ жонъ у беременныхъ брюха распарывали и многое ругательство дѣлали. А воевали де Богданъ Хмельницкой и полковники ево и Татаровя города: Черниговъ, Стародубъ, Бѣлую Церковь, Винницу, Броды, Рѣчицу, Мозырь, Гомель, Баръ, Брестъ Литовскую, Парцово и иные города

№ 243. многіе Подольскіе и Волынскіе и уѣзды, которые противъ ихъ стояли, а Ляховъ и Жидовъ побивали безъ милости. А ко Львову де приступалъ Богданъ Хмельницкой и Черкасы и Татаровя трижды жестокими приступы, и изо Львова де на приступѣхъ побито будто козаковъ и Татаръ съ 6000 ч. А былъ во Львовѣ въ осадѣ князь Еремѣй Вишневецкой. И послѣ де того приходили Черкасы и Татаровя къ Замостью и приступали къ Замостью жестокими приступы по три дни; и въ Замостьѣ де отсиѣлись же, и побили будто подъ Замостьемъ Черкасъ и Татаръ съ 3000 ч. Да полковникъ де Кривоносъ приходилъ къ Быхову, а въ Быховѣ сидѣлъ въ осадѣ подканцлера Литовского Казимера Сапѣги капитанъ Вейсъ, и отъ многихъ приступовъ отъ Черкасъ Быховъ отсиѣлъ, и Черкасы де, по многимъ приступомъ, отъ Быхова отошли и стали обозомъ у карчмы, отъ Быхова въ полумилѣ; а для вырочки де пришолъ было къ Быхову Янъ Паць, хоружей Литовской, и на Черкасъ у карчмы напалъ безвѣстно и Черкасъ будто побилъ многихъ.

А Богданъ де Хмельницкой, побивъ гетмана Доминика и воевавъ многіе мѣста, прислали въ Варшаву къ паномъ радѣ на конвокацію пословъ своихъ: полковника Оедька Якуновича Вишняка, Гришу Болдера, Лукаша Мозырю, Ивашка Петрушенка, писаря Войска Запорожского, для договору. И паны де рада послали въ Богдану Хмельницкому ото всей рѣчи посполитой пословъ: Стапислава Витовского, каштеляна Сендомирского, да Юрѣя Любомирского, генерала Краковского. И Богданъ де Хмельницкой и полковники съ тѣми послы и говорить не похотѣли, а сказали: «что де имъ съ такимъ поганствомъ говорить!» и отпустили тѣхъ пословъ назадъ ни съ чѣмъ. И послалъ Богданъ Хмельницкой къ паномъ радѣ отъ Войска Запорожского другихъ пословъ на олекцію: Яна Гирю, Богдана Сокольникового, Дмитра Черкеского, Ми-

киту Гладково, съ тѣмъ чтобъ паны рада прислали къ нимъ на розговоръ о добромъ дѣлѣ Адама Киселя, воеводу Бряславского, и иныхъ кого похотятъ, съ кѣмъ бы имъ было о покоѣ християнскомъ поговорить. И паны де рада на олекцыѣ прирадили: къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому послати пословъ Адама Киселя, воеводу Бряславского, да Войтеха Мясковского, подкоморѣя Львовского, да Миколая Киселя, хоружего Новогородка Сѣверского, де Оедора Михалѣ Обуховича, подкоморего Мозырского, да подчашего Бряславского. А Богдановымъ де посломъ Хмельницкого въ Варшавѣ честь отъ пановъ радѣ была большая и кормы даваны зѣ большимъ довольствомъ; а въ приста- вѣхъ у тѣхъ Богдановыхъ пословъ былъ Зигмунтъ Свяцкій, коморникъ королевскій.

#### О олекции королевской.

Олекция у пановъ радѣ и у повѣтныхъ пословъ была въ обозѣ межъ Варшавы и села Воли на полѣ противъ Ездова. А почалась олекция октября въ 6 день и кончилась ноября 17-го дня. А на олекцыѣ де многіе паны рада корунные говорили и радѣли, чтобъ на королевство Польское и на великое княжество Литовское обратъ Кároля королевича, бискупа Плоцкого, и о томъ посылали до папы наскоро: мочно ли Кároлю королевичю духовенство отставить? И папа де къ паномъ радѣ, къ духовнымъ и къ свѣцкимъ, и ко всей рѣчи посполитой писалъ и прислалъ грамоту за своею рукою, позволяя Кároлю королевичю духовенство отставить, только рѣчью посполитою оберутъ ево на королевство. А Кároль де королевичъ послалъ папѣ оттого подарки большіе, а паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой обѣщаль и присагалъ на томъ: только ево оберутъ на королевство, и онъ на Черкасъ войну поведетъ своими проторми, а съ корунныхъ и съ Литовскихъ поборы никакіе для тое войны Черкаскіе ненадобны.

А Казимеръ королевичъ про то въ то жъ время писалъ къ Богдану Хмельницкому: на чомъ братъ его Кароль королевичъ паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой присягалъ, и обѣцалъ де Казимеръ королевичъ Богдану Хмельницкому: только онъ будетъ королемъ, и онъ съ нимъ тою войну успокоитъ и впередъ ему и всему Войску Запорожскому мстить того не будетъ, и вольности ихъ Черкаскіе подкрѣпитъ паче прежнего. А писалъ о томъ Казимеръ королевичъ къ Богдану Хмельницкому съ шляхтичемъ съ Юрьемъ Ермоличемъ. И Юрь де Ермоличъ, отдавъ отъ Казимера королевича Богдану Хмельницкому грамоту, остался въ Запорожскомъ Войскѣ и нынѣ у Богдана Хмельницкого въ Запорожскомъ Войску писаремъ наивышшимъ. И Богданъ де Хмельницкой, по Казимерову королевичеву писму, писалъ къ паномъ радѣ, къ коруннымъ и къ Литовскимъ, и ко всей рѣчи посполитой: только де они оберутъ на королевство пана его Казимера королевича, и онъ де Богданъ, будетъ во всей его волѣ, что ему велитъ дѣлать Казимеръ король, и онъ изъ его повелѣнья не будетъ выступать николи; а только де оберутъ ково на королевство мимо Казимера королевича, и онъ де Богданъ зъ Запорожскимъ войскомъ и съ Татарами будетъ воевать большою войною и все королевство Польское грунтами учинитъ, и то имъ паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой будетъ отъ себя. А прислалъ де Богданъ Хмельницкой тотъ листъ во Львовъ ко князю Еремѣю Вишневецкому, и Вишневецкой де тотъ листъ привезъ на олекцию къ паномъ радѣ самъ, и на олекциѣ Казимеру королевичю о избраніи его на королевство помѣшку дѣлалъ многую, а хотѣлъ на королевство Кароля королевича, и пановъ радѣ на то наговаривалъ. Да Казимеружъ де королевичю помѣшку чинилъ референдаръ корунной Мартинъ Старчевскій, и говорилъ на олекциѣ паномъ радѣ всѣмъ вслухъ по вся дни, что Казимеру королевичю никакими

мѣрами на королевствѣ быть не годится, по- № 243.  
тому что онъ посвѣщенный езуитъ. И Казимеръ де королевичъ на скончаньи олекции призывалъ его къ себѣ въ маестность за присягою, и говорилъ ему: по чьему онъ наученью помѣшку ему чинить? И Старчевской де сказалъ ему, что онъ духовного чину, и мимо правды говорить ему негодится, а то онъ и въ лицо ему Казимеру королевичю говоритъ: какъ ему Казимеру, такъ и брату его Каролю, на королевствѣ никакими мѣрами быть негодится, потому что они оба духовного чину; и если презъ право и каноны то учинять, и королевству Польскому и всей рѣчи посполитой какова добра чаять? А подлинное де о томъ свидѣтельство видѣлъ онъ Мартинъ у Павла Песецкого, у бискупа Премышльскаго, въ книгѣ надруковано, что онъ Казимеръ королевичъ—посвѣщенный езуитъ, и такимъ канонъ подѣ клятвою оставлять обѣтницы своей езуицкой никогда не подобалось. И Казимеръ де королевичъ говорилъ ему съ упрощеньемъ, чтобъ онъ такихъ рѣчей остался говорить, и подарками того Старчевскаго отъ такихъ рѣчей унять и нынѣ имѣть его король у себя въ любви.

Да Казимеръ же де королевичъ, оказуясь ко всей рѣчи посполитой доброхотѣньемъ, до олекции говорилъ паномъ радѣ: естли де судомъ Божьимъ и не ему на Польскомъ королевствѣ быть, только ему годится о панствѣ короны Польскіе и великаго княжства Литовскаго, въ такое безгосударное время, стараться, помня то, что они, паны рада и вся рѣчь посполитая, отца его и брата имѣли себѣ панами и во всемъ по достоинству ихъ пановали; а отецъ де его и братъ панство свое строили и отъ непріятелей боронили проча потомству своему, и о томъ де какъ Богъ изволитъ.

И послалъ де Казимеръ королевичъ въ Шведы къ Крестинѣ королевнѣ пословъ своихъ: Яна Мейделя, лѣсничево Бѣлосвѣцкаго,

№ 243. да Крыштофа Вульфа, капитана королевского; а писалъ и наказывалъ къ Крестинѣ королевнѣ съ ними, что онъ въ безгосударное время надъ коруною Польскою и надъ великимъ княжествомъ Литовскимъ, взглядомъ ласки своей, старается; естли и не ему быть на королевствѣ Полскомъ и на великомъ княжествѣ Литовскомъ, только онъ повиненъ, чтобъ отъ своеземцовъ отъ издрайцовъ панство Польское оборонить, помня приказъ отца своего и брата; и чтобъ она поволела войску Швецкому охочимъ людямъ итти къ нему королевичю Казимеру 20000 ч., а онъ ихъ подыметъ своимъ коштомъ. И обѣцался королевнѣ за то всякимъ добротѣнъемъ, и только онъ будетъ на Полскомъ королевствѣ, и онъ учнетъ стараться всякими мѣрами, чтобъ со Шведы вѣчной покой досконале учинить какъ возможно и будетъ съ нею въ братцкой дружбѣ и въ любви. И изъ Шведъ де пришли къ Казимеру королевичю Нѣмецъ 15000 конныхъ на олекцию, а полковники де у тѣхъ Нѣмецъ Янъ Графъ да Александръ Брумъ; и съ тѣми де полковники писала королевна къ паномъ радѣ и ко всей рѣчи посполитой, чтобъ конечно обрали на королевство Казимера королевича. И на олекцыѣ де у пановъ радѣ тѣ полковники были многожды, а иные многіе люди сказывали, что Нѣмецъ изъ Шведъ пришли только съ 5000 ч., а сказываютъ де съ прибавкою для Черкасъ.

И Казимеръ королевичъ во всю олекцию жилъ въ маетности своей въ селѣ Яблонѣ отъ Варшавы въ 4 миляхъ внизъ по рѣкѣ Вислѣ; а Кароль королевичъ во всю жъ олекцию жилъ въ маетности своей въ селѣ Непоронтѣ отъ Яблони съ мило.

А на олекцыѣ де были въ послѣхъ у Казимера королевича Юрьи Тишкевичъ, бискупъ Жмоицкій; Крыштофъ Конецъ-Полскій, воевода Бѣльскій; Станиславъ Варшавскій, воевода Мазовецкій и иные, а отъ Кароля королевича были въ послѣхъ Станиславъ Заремба,

бискупъ Кіевскій; Ондрей Лещинскій, бискупъ Хельминскій; подканцлеръ корунной Крыштофъ Хоткевичъ, воевода Виленскій, и иные. И пріѣзжали де тѣ послы на олекцию къ паномъ радѣ и къ повѣтнымъ посломъ по вся дни и говорили паномъ радѣ и споровались болшимъ споромъ: Каролевы послы говорили, что Казимеръ королевичъ былъ езувитомъ, а послѣ смерти брата своего Владислава короля zostалъ на титулахъ Шведскаго королевства. А Казимера королевича послы говорили, что Кароль королевичъ и нынѣ въ духовенствѣ, и Каролевы де послы оправдались папнымъ листомъ, и многіе межъ ихъ спорные рѣчи были. На олекцыи же де были послы Ракоча, графа Седмиградского, и говорили: естли оберутъ на Польское королевство Ракоча, и у него войска будетъ всегда наготовѣ 100,000 ч. на его грошахъ и поборовъ никакихъ съ панства Польского и съ Литовского имѣть не будетъ. А Владиславъ де король, умирая, приказалъ обратъ на королевство либо того Ракоча, или Французскаго королевича, а про Казимера де и про Кароля приказалъ Владиславъ король умирая, что они въ духовенствѣ, да и порокою страшливы; да къ тому жъ Владиславъ король, умирая, принапоминулъ, что паны рада—гордые и упрямые люди, и нынѣшняя де Черкаская межусобная кровь всчинается отъ ихъ гордости за то, что не дали ему Владиславу королю на Турского войны вестъ и войско собраное ропустили упрямствомъ, а его Владислава короля тѣмъ обезчестили; и надобно де быть на королевствѣ тому, кто бѣ могъ разумѣть, какъ то всчатое межусобье успокоить заранѣе, покамѣста то зло не умножилось; а онъ де и самъ о томъ скорбитъ, да не до того ему стало.

А Шведскіе де Нѣмцы стояли обозомъ отъ Варшавы въ 3-хъ миляхъ, а отъ Казимера королевича въ милѣ, покамѣста и вершилась олекция. А какъ де учили на олекцыѣ оби-



рать на королевство Казимера королевича, и не доконча де олекцыи, ѣздили паны рада къ Каролю королевичю еднать, чтобъ уступился добровольно брату своему Казимеру на королевство, а Кароль королевичъ стоялъ о томъ упорно съ недѣлю и одва его паны рада уеднали всякими мѣрами. А сказали имъ обоимъ Казимеру и Каролю: только они межъ себя не поеднаются, и они де паны рада и вся рѣчь посполитая, оставя ихъ обѣихъ, оберутъ на королевство себѣ пана изъ много государства, кого Богъ изволитъ. И Кароль де королевичъ, слыша отъ пановъ радъ такіе рѣчи, убоялся и позволилъ, по прошенью пановъ радъ и всей рѣчи посполитой, обрати на королевство брата своего Казимера, а Казимеръ уступилъ Каролю княжество Опольское, что купилъ Владиславъ король сыну своему Зигмунту у цесаря на Венгерской границѣ многими скорбями своимъ; а при смерти своей Владиславъ король отказалъ тое княжество ему Казимеру.

И какъ Казимера и Кароля королевичей поеднали, и паны де рада, доконча олекцыю и присягнувъ межъ себя на томъ, что иначе тому не быть, поѣхали въ коретахъ къ Казимеру королевичю въ маестность его Яблону и говорили ему, что изволениемъ Божьимъ обрали его всею рѣчью посполитою на королевство Польское и на великое княжество Литовское и на всѣ панства Польскіе и Литовскіе, и онъ бы, по изволенью Божью а по обранью всей рѣчи посполитой, былъ королемъ; а каковъ его королевской владѣ быть, и онъ бы всей рѣчи посполитой присягу далъ на статьяхъ, каковы статьи написаны будутъ ото всей рѣчи посполитой. И Казимеръ де королевичъ на всѣ ихъ рѣчи дался и сказалъ: какъ имъ паномъ радъ и всей рѣчи посполитой годно, такъ онъ и учинить готовъ. И послѣ де того ѣздили паны рада къ Каролю королевичю, бискупу Плотцкому, въ маестность его Непоранту, и говорили, чтобъ онъ далъ присягу, какъ ему съ братомъ сво-

имъ съ Казимеромъ королевичемъ быть, чтобъ № 243. имъ быть въ любви и розни бѣ межъ ими и въ ихъ розни рѣчи посполитой шкоды какіе не было. И Кароль де королевичъ на то позволилъ же. И на завтрее того присягали паномъ радъ и всей рѣчи посполитой Казимера королевича послы въ обозѣ, гдѣ была олекцыя, на всѣхъ статьяхъ, какъ Казимеру быти на королевствѣ; и того жъ дни въ костелѣхъ молебствовали и въ Варшавѣ въ замку и въ обозѣ стрѣльба была большая изъ наряду и изъ мелкого ружья, и на утрее ѣздили паны рада къ Казимеру къ новообранному королю въ Яблону и здоровали ему и звали его въ Варшаву на королевской дворъ. И Казимеръ король пріѣхалъ въ Варшаву того жъ дни и пошелъ въ костелъ; а Кароль королевичъ пріѣхалъ въ Варшаву напередъ его, и пріѣхавъ, пошелъ въ костелъ же; и въ костелѣ молебствовали, и Казимеръ король и Кароль королевичъ присягали на статьяхъ въ костелѣ святаго Яна. И того жъ дни Казимеръ король и Кароль королевичъ и всѣ паны рада были на банкетѣ у корунного канцлера у Юрья Осолниского; а на другой день Казимеръ король Шведскихъ Нѣмцевъ съ полковники отпустилъ въ Прускіе мѣста и многіе де мѣста тѣ Нѣмцы въ Прусской землѣ пограбили, емля стацію. А февраля въ 26 день пріѣхалъ въ Варшаву изъ Кракова купецъ Езуфъ Милчковъ, а стоялъ на томъ же дворѣ, гдѣ былъ поставленъ говецъ, и тотъ купецъ сказывалъ гонцу, что тѣ Швецкіе Нѣмцы изъ Прускихъ мѣстъ пришли въ Краковъ февраля въ 17 день, а быть де имъ въ Краковѣ на мѣшанскомъ корму 2 недѣли и пойдутъ во Львовъ.

А по обранью де на королевство, Казимеръ король послалъ Запорожскаго Войска къ гетману къ Богдану Хмельницкому посланника, а грамоту занечатавъ старымъ своимъ гербомъ, для того что королевскіе печати сдѣ-

№ 243. лать не изоспѣли; и Богданъ де Хмельницкой, принявъ у посланника грамоту и видя, что у тое грамоты печать не королевской гербъ, не повѣрилъ, что Казимеръ zostалъ королемъ, и велѣлъ посланнику присягнуть, что Казимеръ впрямъ обранъ королемъ. И какъ де посланникъ присягнулъ, что Казимеръ обранъ на королевство, и Богданъ де тому обрадовался и говорилъ тому посланнику: естли панъ мой Казимеръ королемъ zostалъ ужъ, я и булаву свою порютилъ. И бросилъ де Богданъ Хмельницкой булаву свою съ стола на землю, и писалъ къ Казимеру королю, что онъ будетъ во всей его волѣ, лише бъ Казимеръ король прошенъе его исполнилъ. И посланника, одаря многими дары, отпустилъ къ королю.

А что де на олекцыѣ прежде королевского обранья прирадили паны рада послать къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому въ послѣхъ Адама Киселя, воеводу Бряславского, да Войтеха Мяковского, подкоморего Львовского, съ товарищи, п тѣ де послы отпущены къ Богдану Хмельницкому отъ пановъ радъ и ото всей рѣчи посполитой, а не отъ короля. А Казимеръ де король послалъ съ Адамомъ Киселемъ къ Богдану Хмельницкому отъ себя булаву, а полковнику Кривоносу знамя тафтяное бѣлое — крыжъ красной, кайма красная; а послалъ де Казимеръ король булаву и знамя безъ вѣдома пановъ радъ и всей рѣчи посполитой; и за то де паны рада и вся рѣчь посполитая на короля приходили шумомъ, а наипаче коронные, и говорили королю: имъ де всей рѣчи посполитой отъ Богдана Хмельницкого и отъ Кривоноса и отъ Черкасъ разоренье и шкоды и крови розлились многіе, чего не бывало какъ и Польское королевство почалось быть; а король де ихъ шануетъ что пріятелей своихъ, такихъ леберизантовъ! И король де паномъ радъ и всей рѣчи посполитой говорилъ: «только де нынѣ Богдана Хмельницкого и всего Войска Запорожского, до ласки не припустить, и отъ нихъ де

впередъ чаять большого разоренья, потому что еще Войско Запорожское и хлопи гуляйство не усмирились; да у Богдана жъ орда Крымская всегда наготовѣ, а на корунныхъ и на Литовскихъ жолнѣрей каранѣ Божье, чего николи не бывало, вездѣ противъ Черкасъ упадки ихъ большіе; и они бъ паны рада и вся рѣчь посполитая о томъ помыслили, чтобъ впередъ въ конечномъ разореньѣ не быть; да и то де имъ паномъ радъ надобно розсудить, какіе отъ Черкасъ напередъ сего ко всей рѣчи посполитой бывали кровные службы и добротѣны, и что они за то имъ воздавали, кромѣ насильства и всякого разоренья? А пынѣшнее межусобѣе всчали они по самой конечной нужѣ, и то все сталося отъ пынѣшнихъ пановъ, которые такихъ искони вѣчныхъ служальцовъ невинне грабили и разоряли». И паны де рада говорили королю, что они и вся рѣчь посполитая будутъ противъ Войска Запорожского и противъ своихъ хлопей войну вестъ и мстить имъ до кончины своей: либо де ихъ Черкасы снесутъ, либо они Черкасъ снесутъ; лутче де имъ такого своего разоренья и упадку и вѣчныя неславы всѣмъ помереть, нежели Черкасомъ и своимъ хлопемъ въ чемъ уступить.

А какъ де послы Адамъ Кисель съ товарищи пріѣхали къ Богдану Хмельницкому, и посольскіе де съѣзды были у нихъ въ Чигиринѣ и въ Переяславѣ и въ иныхъ городѣхъ. А домогался де Богданъ Хмельницкой у пословъ того:

1-я статья: чтобъ въ Кіевѣ и во всей Бѣлой Руси за Днѣпромъ костеломъ и папежаномъ, также и унеѣ и унеятномъ, отнюдь николи не быть, да въ Люблинѣ бъ быть благочестивой христіанской церкви, да и въ Смоленску бъ и во всѣхъ городѣхъ церкви благочестивыя очистить отъ унеи, а унеяты бъ ставили себѣ церкви, что и папежане костелы, гдѣ хотятъ, лишебъ вѣрѣ христіанской благочестивой и церквамъ Божьимъ отъ папежанъ и отъ унеять налоги не было.

2-я статья, чтобъ митрополиту Кіевскому при королѣ въ сенатѣ засѣдать съ паны рады и таемные рады королевскіе завѣдать, а быть бы ему подъ арцыбискупомъ Гнѣзненскимъ первому пану радному.

3-я, чтобъ король и паны рада и вся рѣчь посполитая непріятелей Войска Запорожского, князя Еремѣя Вишневецкого да хоружево корунного Александра Конецъ-Полского, выдали Войску Запорожскому на гарло.

4-я, чтобъ въ Войску Запорожскомъ гетману быть по волѣ Войска Запорожского, ково они оберутъ, а не по королевскому розказанью, и вѣдать бы Запорожскому гетману Кіевъ и всѣ города за Днѣпромъ розправою и всякимъ урядомъ, лишебъ Войску Запорожскому и тѣмъ Кіевскіе области городомъ быть подданными королевскими, а ни во что бъ королю и паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой не вступаться: и все бъ было на правѣ и вольностихъ гетмана и всего Войска Запорожского.

5-я, чтобъ за Днѣпромъ города и волости и села и деревни всѣ были Кіевского митрополита и гетмана и всего Войска Запорожского, а паномъ бы и шляхтѣ маестностей своихъ за Днѣпромъ всѣхъ уступить къ Запорожскому Войску и быть тѣмъ ихъ маестностямъ къ Кіевской области во вѣки нерушимо.

6-я, чтобъ за Днѣпромъ гетманомъ и квартиному войску не быть, а положить бы то береженіе, что оберегали гетманы и квартиное войско за Днѣпромъ, на Запорожского гетмана и на все Войско Запорожское, а быть бы Запорожскому Войску-всегда наготовѣ 12000 ч. и которые гроши заслуженные даваны изъ скарбу квартиному войску, и тѣ бъ гроши давать Войску Запорожскому, а присылать бы имъ тѣ гроши погодно кабы вмѣсто дани, и ссылатся бъ королю и паномъ радѣ о всякихъ земскихъ дѣлахъ съ гетманомъ Войска Запорожского, такъ же и гетману Войска Запорожского ссылатся съ королемъ и съ па-

ны рады послани и посланники какъ и Мал-бурскому курфирсту. — А квартиного войска до Черкасскіе войны было 4000 ч.

7-я, чтобъ Жидомъ и арендамъ жидовскимъ за Днѣпромъ николи не быть, и которые Жиды изза Днѣпра поутекали, и тѣхъ бы Жидовъ выдать Войску Запорожскому на гарло, для того что имъ отъ тѣхъ Жидовъ были многіе налоги и разоренья.

8-я, чтобъ Запорожскому Войску и шляхтѣ, которые служили въ Войску Запорожскомъ, тое ихъ нынѣшніе войны королю и паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой не мстити николи вѣчными часы.

9-я, чтобъ королю и паномъ радѣ съ окрестными ни съ которыми государствами, безъ вѣдома митрополита Кіевского и гетмана Запорожского, войны не всчинать и о такихъ о великихъ дѣлахъ ссылатся съ митрополитомъ Кіевскимъ и съ гетманомъ Запорожскимъ.

10-я, чтобъ король и паны рада всѣ на тѣхъ на всѣхъ статьяхъ съ гетманомъ войска Запорожского и со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ укрѣпились записями за руками своими и за печатями, и на тѣхъ записяхъ передъ ихъ войсковыми послы присягнули въ костелѣ.

#### О коронации.

Изъ Варшавы де Казимеръ король поѣхалъ въ Краковъ для коронованья генваря въ 3 день, а съ королемъ де поѣхали въ Краковъ паны рада всѣ, духовные и свѣцкіе, корунные и Литовскіе, и многіе шляхетскіе и козацкіе роты шли урядяся шеренгами; а Кароль королевичъ, бискупъ Плотцкой, проводилъ Казимера короля изъ Варшавы съ милію и поѣхалъ въ маестности свои, а въ Краковѣ на коронацію не поѣхалъ. Въ Краковѣ Казимеръ король приѣхалъ генваря въ 13 день. А какъ Казимера короля коронованью былъ чинъ, и про то гонецъ доводывался всякими мѣрами у многихъ людей, которые въ то время у ко-

№ 243. ронованья были; а что гонец королевского коронованья чину доведатца могъ, и тому записка.

Коронованъ Казимерь король въ Краковѣ въ костелѣ у Станислава, что у королевского замку, въ недѣлю генваря въ 17 день по Римскому календару; а въ субботу ввечеру ходилъ Казимерь король изъ Кракова на предмѣстѣе до костела Станислава, бискупа Краковского, пѣшъ. А збудованъ тотъ костелъ на крови того бискупа Станислава, а убилъ его Болеславъ король Лятцкій. И Казимерь де король въ томъ костелѣ нешпора слушалъ и на крови Станислава бискупа упрасивалъ за предка своего за Болеслава короля, чтобъ тотъ грѣхъ Болеславу отпустилъ; да и всѣ де прежніе корольи Полскіе на корунованьи своемъ къ тому костелу потому жъ хаживали пѣши и за Болеслава короля упрасивали. А въ большемъ костелѣ у замку для королевского коронованья устроено было мѣсто среди костела вверхъ 12 ступеней, обито сукномъ краснымъ, а на томъ мѣстѣ поставлены были 3 маестаты: королевской, арцыбискупа Гнезненского, легата Римского. А къ корунованью де шолъ король изъ замку въ костелъ пѣшъ, а отъ каменницъ ево до костела посланъ былъ путь сукно красное, а передъ королемъ несли къ корунованью изъ хоромъ королевскихъ: корону — канцлеръ коронной Юрьи Стенчина Осолинской, сцепръ — канцлеръ великого княжства Литовского Олбрехтъ Радивиль, яблоко — Крыштофъ Зебнина Опалинской, воевода Познанской, мечъ — Станиславъ Варшицкій, воевода и генераль Мазовецкой. И приходъ въ костелъ, канцлеры и воеводы коруну, и сцепръ, и яблоко и мечъ поставили на престолъ на мисахъ; а король, пришедъ въ костелъ, палъ передъ престоломъ и лежалъ съ часъ, а въ тое пору ксендзъ робилъ мшу читаную; и какъ ксендзъ мшу отробилъ, и король всталъ и принималъ сакраментъ и пошолъ къ мѣсту, что устроено среди костела, и на мѣсто взвели

короля канцлеры корунной и Литовской; а взошодъ король на мѣсто, сталъ посередъ мѣста, не дошодъ маестату; и арцыбискупъ послалъ бискупа Смоленского, а велѣлъ принести мечъ; и пережегнавъ короля мечомъ, арцыбискупъ далъ тотъ мечъ королю; и король, взявъ мечъ, сталъ на востокъ и пережегнавъ тѣмъ мечомъ на весь костелъ, говорилъ, держа мечъ въ рукахъ, вслухъ всѣмъ будучимъ въ то время въ костелѣ: во имя Бога всѣхмогущего, въ Троицы святой единого, короны на монарховъ накладающего и владзою своею снимающего, тако ми, Боже, помози и мука святая Сына Божьего, же мнѣ святаго костела и вѣру святую, отъ костела Римского постановенную, тримать нерушимо во вся дни панованья своего вѣчными часы, также тое вѣры и костела и коруны Полскіе и великого княжства Литовского и всей рѣчи посполитой отъ неприятели, отъ чюжеземцовъ и своеземцовъ теразнѣйшихъ и впередъ хотячихъ быти, боронити, и присягу преждъ пословъ своихъ, а потомъ и свою въ костелѣ предъ престоломъ и передъ паны радами и предъ всѣмъ посольствомъ обоихъ народовъ, на олекцыѣ даную, во всемъ стримать крѣпко и непоручимо.

И легатъ Римской поднесъ крыжъ, и король говорилъ: «и на томъ на всемъ я, зъ ласки Божьи режъ, на сей коронацыи своей для певного укрѣпленья и непоручимаго стриманья присягаю Господу Богу и святой Богородицѣ и крыжъ святой цѣлую предъ обоими народами». И крыжъ поцѣловалъ; а на полуденную страну, и на западную и на полуночную учинилъ король противъ того жъ. И послѣ того говорилъ арцыбискупъ королю, всѣмъ же людемъ вслухъ: «наяснѣйшій кролю! уже еси за ласкою Божьею а обраньемъ обоихъ народовъ, всей рѣчи посполитой, посвѣщенный кроль, и тебѣ бѣ присягу свою незабытну имѣть во вся дни панованья своего, и иначе, мимо давныхъ и нынѣшнихъ правъ, ничего не чинить и въ дыху сѣ не подносити, помнячи, же и ты яко



единъ отъ земнымъ мешканцовъ, кромѣ единые влады, данные тебѣ отъ всѣхмогучего Бога!» И къ той дѣрѣчи указалъ королю на каплицу, гдѣ преждѣ умершіе короли положены, и модалъ: «и тѣ предки вашіе королевскіе милости монархи жѣ были, что и ты днесъ, и добрые въ панствѣ небесномъ и въ доброй хвалѣ въ вѣки неминучіе, а злые зме згибли вѣчными часы и пошли до пекла.» А потомъ, оборотясь на востокъ, арцыбискупъ говорилъ: «слыши, костелъ, слышите, апостоли и всѣ святые избранцы Божьи, слушайте жѣ и вы обои народове, коруннии и Литовскіи, и патруйте зѣ ласки Божьи посвѣцѣнаго своего пана.» И паны рада и всѣ люди, которые были въ костелѣ, отповѣдали: «много лѣтъ наясвѣйшему королю, пану нашему милостивому!» И потомъ почала гратъ музика псаломъ 20 и вспѣваки пѣли по-влоски; а арцыбискупъ и легатъ, снявъ съ короля верхнее платно нѣмецкое, и помазывалъ арцыбискупъ короля муромъ: на лбу, на глазахъ, на губахъ, на ушахъ, на затылку, да правую руку помазалъ съ тылу; а помазывалъ правые руки пальцомъ, а сосудецъ съ миромъ держалъ легатъ; и потомъ арцыбискупъ и легатъ одѣли короля въ королевское платье, бѣлое какъ есть, обьяри серебряные, ото всюду запонами украшеное; а принесено было королевское платье въ костелъ преждѣ королевского приходу и стояло въ скрынѣ у престола, а изъ скрынѣ платье королевское вымая, носили на мѣсто духовенство. И послалъ арцыбискупъ бискупа Краковского, а велѣлъ принести съ престола корону, и какъ музика почала гратъ: «положилъ еси на главѣ его вѣнецъ», и арцыбискупъ положилъ на короля корону; и потомъ бискупъ Познанской принесъ съ престола сцѣпръ, и арцыбискупъ, взявъ сцѣпръ, далъ королю въ правую руку; а яблоко принесъ бискупъ Хелминскій, и арцыбискупъ далъ королю яблоко въ лѣвую руку; и потомъ арцыбискупъ и легатъ посадили короля на мае-

статъ и поотшодъ королю поклонились и № 243. поздравляли и къ нему привитались, и сѣли арцыбискупъ и легатъ на своихъ мѣстахъ, пооборотясь къ королю. И потомъ поздравляли короля бискупы и все духовенство. И послѣ того взошли на мѣсто сенатары свѣцкіе и королю поздравляли и были у короля у руки. А какъ короля арцыбискупъ и легатъ королю поздравили, и втѣпоры подскарбей корунной Янъ Миколай Даниловичъ, зашедъ позади короля, осыпалъ короля пѣнязми, вымая изъ кишени своего. А какъ короля на мѣстѣ короновали, и въ то время бискупъ Виленской въ большемъ костелѣ робилъ мшу другую казаную; и послѣ мши арцыбискупъ и легатъ и все духовенство поучали короля, какъ ему на королевствѣ лѣпо быть; а послѣ того казнодѣй на ганкѣ читалъ казанье, какъ королевскимъ подданнымъ лѣпо короля имѣть, и въ ласкѣ королевской быть, и ему услуговать. И потомъ король, вставъ съ маестата, пошолъ съ мѣста, а канцлеры свели его съ мѣста по прежнему; и пришодъ де король во всемъ королевскомъ убранѣи передъ престолъ, палъ на землю и лежалъ съ полчаса, и пошолъ изъ костела, и у костелныхъ дверей осыпалъ короля пѣнязми подскарбей Янъ же Миколай Даниловичъ. А въ костелѣ отъ престола до мѣста и до дверей посланъ былъ путь адамашки, а на мѣсто по ступенемъ и до маестата, какъ король шолъ назадъ, посланы были по сукну адамашки жолтые; и тѣ сукна и адамашки имали коморники королевскіе и гайдуки, которымъ въ то время тутъ быти указано, и хватали изъ-подъ ногъ королевскихъ; и о пѣнязѣхъ, и о сукнѣ и о адамашкахъ межъ себя дрались, и перебились многіе.

И того жѣ дни былъ у короля банкетъ, а на банкетѣ были пана рада духовные и свѣцкіе и все духовенство, которые были у коронованья въ костелѣ. А назавтрее того, генваря въ 18 день, присягали королю паны рада духовные и свѣцкіе въ костелѣ; и того

№ 243. жь дни ѣздилъ король на Ратушу верхомъ въ нѣмецкомъ платьѣ, а надъ королемъ несли солнечникъ златоглава Турецкого на ляскахъ; а паны рада ѣхали за королемъ верхи жь; а иныхъ пановъ радъ, которые на лошадяхъ не могли сидѣть, несли въ креслахъ. А приѣхавъ король на Ратушу, и въ Ратушѣ убрался во весь королевской нарядъ; а у Ратуши на площади здѣлано было для королевского приходу мѣсто 12 же ступеней, обито бархатомъ краснымъ, а на мѣстѣ поставленъ былъ маестатъ, а изъ Ратуши къ тому мѣсту посланъ былъ путь сукна и адамашки, а на мѣсто по ступенемъ и до маестата по адамашкамъ златоглавъ Турецкой; а изъ Ратуши вели короля на мѣсто и до маестата канцлеры Корунной и Литовской. И какъ король, взошедъ на мѣсто, сѣлъ на маестатъ, и короля осыпалъ пенязми подскарбей корунной надворной Максимиліанъ Стенчина Осолинской, потому что подскарбей Миколай Даниловичъ былъ боленъ. И въ тѣ поры присягали королю мѣщане Краковскаго мѣста съ 40 ч. лутчіе люди за всѣхъ Краковскихъ мѣщанъ, и дарили короля мѣщане аргамаки Турецкими съ нарядомъ, и чепми золотыми и иными многими подарки. И послѣ того пошолъ король въ Ратушу; и какъ въ Ратушѣ сѣлъ за столъ, и бурмистры Краковскіе челомъ ударили королю отъ Краковскихъ мѣщанъ 40 соболей, да отъ Краковскихъ Жидовъ 1000 золотыхъ червонныхъ. И сложася себѣ король убранье королевское въ Ратушѣ, поѣхалъ на дворъ свой въ замокъ въ нѣмецкомъ же платьѣ верхомъ, а паны рада за королемъ по прежнему.

Генваря въ 19 день почался у короля соймъ, а на початкѣ сойма присягали королю послы повѣстные за всѣ свои воеводства и повѣты, и посланы въ замки и въ повѣты приводить къ присягѣ дворяне королевскіе. Того жь дни былъ у короля банкетъ, а на банкетѣ были повѣстные послы и мѣщане Краковскіе.

А соймъ былъ у короля и у пановъ радъ въ Краковѣ трипедѣльной, по рускому числу генваря съ 9 числа генваря жь по 31 число; а генваря съ 31 числа была по соймѣ конклюдзыя 4 дни. А на соймѣ де говорили о посылкѣ пословъ къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, къ его царскому величеству, о подтверженіи вѣчного dokonчання, такъ же о послѣхъ къ Турскому салтану и къ инымъ пограничнымъ государемъ; о послѣхъ во Шведы о вѣчномъ dokonчаніи; о подымовныхъ и о всякихъ поборахъ для Черкасскіе войны; о оборонѣ отъ Черкасъ; о квартирномъ войскѣ; о посполитомъ рушеніи и о иныхъ о своеземскихъ дѣлахъ. А про Черкаскую де войну у корунныхъ пановъ радъ съ Литовскими паны рады и съ повѣстными послы на соймѣ рознь была большая и до сабель межъ себя порывались; Литовскіе говорили, что королю Богдана Хмельницкого и Войско Запорожское до ласки своей припустить и вины ихъ отдать и впередъ не мстить; а корунные де говорили, что Богдану Хмельницкому и Черкасомъ войну ихъ и разорены мстить; и за тою де ихъ рознью на соймѣ о томъ не договорено ничего, а не много и сойму тѣмъ не розорвали.

А какъ послѣ Владислава короля арцыбискупъ Гнѣзненской засѣдалъ на маестатѣ королевскомъ и съ паны рады панство королевское правили, и какъ была конвокація и олекція и присяга королевскихъ пословъ, а потомъ и королевская, и о коронации королевской, и какъ у короля соймъ былъ по коронации и о какихъ дѣлахъ, — и гонецъ тому всему къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ привезъ книги.

А по соймѣ Казимеръ король послалъ къ великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи само-

держку, гонца своего Яна Млоцкого, и отпущонъ тотъ гонецъ къ государю изъ Кракова при его государевъ гонцѣ февраля въ 5 день; а съ тѣмъ своимъ гонцомъ король писалъ къ государю, объявляя свое обранье и коронованье, и о братской дружбѣ и любви; а какову грамоту Казимеръ король съ тѣмъ своимъ гонцомъ къ государю къ Москвѣ послалъ, и гонецъ съ тое грамоты промысломъ взялъ списокъ для вѣдома, либо тотъ гонецъ замешкается. Гонецъ же довѣдался у писаря у Казимера Монтримовича, и сказывалъ писарь втайнѣ, что къ государю къ Москвѣ прирадили было король и паны рада послати великихъ пословъ — отъ коруны Полской Яна Конецъ-Полского, воеводу Сиратцкого, отъ великого княжства Литовского — Юрья Глѣбовича, воеводу Смоленского; и Юрью де Глѣбовичю просилъ король и пановъ радъ, что у него обѣтница быть въ Римѣ у папы; и Юрью де Глѣбовичю, по его прошенью, сказано въ послѣхъ въ Римѣ; и для Юрья де Глѣбовича и воевода Сиратцкой отставленъ. И послѣ де того прирадили послать къ государю великихъ пословъ — съ короны Станислава Витовского, каштеляна Сендомирского, отъ Литвы — Казимера Сапѣгу, подканцлера Литовского; и Казимеръ де Сапѣга ѣхать не похотѣлъ, сказался болѣнъ, и для того и Станислава Витовского отставили. И нынѣ де февраля въ 27 день прирадили послать къ государю къ Москвѣ въ великихъ послѣхъ изъ Литвы — Филипа Казимера Обуховича, войского Мозырского, а служить де онъ Казимеру Сапѣгѣ; а на одѣкыѣ королевской былъ тотъ Филипъ Обуховичъ моршалкомъ кола рыцерского; а отъ короны Полской кто будетъ къ государю къ Москвѣ въ послѣхъ, того подлинно невѣдомо. А инструкция де велѣно тѣмъ посломъ писать: въ началѣ о подтверженъ вѣчного dokonчання и чтобъ государю, да и королю, о подтверженъ вѣчного dokonчання крестъ цѣловать, потому что послѣ вѣчного dokonчання перемѣнились мно-

гя статьи: сперва обои великіе государи цѣловали крестъ, что Трубоческу быти въ королевской сторонѣ и что земли обоихъ государствъ розвести, и послѣ де того по посольскому съ паны рады договору Трубоческъ поступленъ въ государеву сторону и многіе статьи перемѣнились — иные прибыли, а иные убыли; а розграниченъ обоихъ великихъ государствъ землямъ, хотя и съ большимъ споромъ было, только за Божьею помощью совершилося досконале, и чтобъ нынѣ вѣчное dokonчання подтвердить и тѣ всѣ прибылые и убылые статьи изъяснить и розграниченъ обоихъ великихъ государствъ землямъ межи и признаки въ грамотахъ написать подлинно; и мимо бѣ тѣхъ подтвержденныхъ dokonчальныхъ грамотъ государю у короля, а королю у государя, городовъ и мѣстъ и земель ни для какихъ причинъ въ поступку не просити и ни чѣмъ не помогатьца никакими мѣрами, а владѣти бѣ по тому послѣднему розграниченъ на обѣ стороны безо всякого притяганья, доколѣ и вселенная стоитъ; и тѣ бѣ грамоты обоимъ великимъ государемъ закрѣпити своими государскими душами крестнымъ цѣлованьемъ, что тому всему быти во вѣки непремѣнну, крѣпку и нерушиму.

А референдаръ де Францыжекъ Исайковской съ паны рады говорить, что въ грамоту королевскую межъ и признакъ всѣхъ писать не доведетца, а написать бы, что владѣти на обѣ стороны по dokonчальнымъ и подтверженнымъ грамотамъ и по посольскимъ и межевымъ судей договоромъ и записемъ. А отговариваетъ де Францыжекъ Исайковской тѣ статьи для себя, что межевыхъ судей межевальныхъ записей и росписей и книгъ никакими мѣрами вскорѣ собрать не умѣтъ, потому что межевыхъ судей записей и межевальныхъ книгъ многихъ въ Канцеляріи нѣтъ, и хотя въ порубежные города и гонцовъ послати нарочно, чтобъ государевыхъ межевыхъ судей записи и королевскихъ межевыхъ судей рос-

№ 243. писи и книги подлинныя за руками взяти въ Канцелярію, и того будетъ збирать и доискиватьца многое время, что многіе межевые судьи въ отсылкахъ и въ отбѣздѣ въ разныхъ мѣстехъ, а иные и померли; а межевальныя записи и росписи и книги подлинныя были у нихъ; и за тѣмъ де отпускъ ко государю къ Москвѣ королевскихъ великихъ пословъ замѣшкается. Да посломъ же де наказано будетъ говорить въ отвѣтѣхъ царского величества съ бояры о войнѣ на Турского и на Крымского, да о порубежныхъ ссорныхъ дѣлахъ; а только де Черкаская война продлится, и посломъ наказано жъ будетъ царского величества просить и его царского величества съ бояры говорить о посылку.

Гонецъ же доведѣлся въ Краковѣ, что до олекцыи незадолго канцлеръ Юрьи Осолинской посылалъ съ гонцомъ къ Турскому везиру да къ Селистрѣйскому пашѣ листы о томъ, что Крымской ханъ учинилъ мимо вѣчнаго докончанья, прислалъ на украинны панства Польского мурзъ своихъ и Татаръ, и къ тѣмъ де Татаромъ пристали королевскіе и всей рѣчи посполитой издрайцы либеризанты Запорожскіе козаки; и тѣ Крымскіе Татаровя, сложася съ тѣми воры казаки, украинны короны Польскіе и великого княжства Литовского поплундровали многіе мѣста и пришедъ безвѣсно, гетмановъ поимали; а они де папы рада, помня вѣчное докончанье, войска на тѣхъ Татаръ не посылали; и чтобъ везиръ и паша съ вѣдома салтанова величества велѣли тѣхъ Татаръ отъ войны унять, чтобъ имъ всей рѣчи посполитой съ издрайцами своими управляться не прешкоживали. И везиръ де и Селистрѣйской паша приказали къ канцлеру къ Юрью Осолинскому съ гонцомъ ево, что Крымской ханъ учинилъ то съ вѣдома салтанова величества за то, что Владиславъ король по вѣчнымъ пактамъ дани Крымскому хану не присылалъ по многіе годы; и они бы папы рада въ томъ во всемъ исправся, со-

слались листами или посланники, и тогда о томъ салтанова величества указъ будетъ по розсмотрѣнью. Да канцлеръ же де Юрьи Осолинской до олекцыи жъ послалъ въ Крымъ гонца шляхтича Казимера Кажубу выговаривать Крымскому хану и мурзамъ неправды ихъ, и чтобъ Крымской ханъ и мурзы Татаръ отъ войны уняли, и гетмановъ и шляхту и всякихъ людей королевскихъ подданныхъ, что поимали Татаровя мимо правды, за вѣчнымъ докончаньемъ, велѣли свободить и отпустить совсѣмъ вѣлѣ. И тотъ де гонецъ Казимеръ Кажуба въ Крыму былъ задержанъ, и какъ въ Крымъ писалъ Богданъ Хмельницкой, что обрали на королевство Казимера королевича, и Крымской де ханъ того гонца Казимера Кажубу отправилъ къ Казимеру королю и прислалъ съ нимъ къ Казимеру королю грамоту, поздравляя ему на королевствѣ и даючи ему вѣдать, что война Татарская въ панствѣ его не для иные какіе причины, только для поминковъ, которыхъ не давалъ Владиславъ король Крымскимъ ханомъ по вѣчнымъ пактамъ по многіе годы, и онъ бы король Казимеръ въ томъ во всемъ исправился; а только не исправитца, и Татаромъ за то всегда въ панствѣ его быть и плундровать. А каковы листы канцлеръ Юрьи Осолинской къ везиру и къ Селистрѣйскому пашѣ послалъ и какую грамоту прислалъ Крымской ханъ Казимеру королю съ Казимеромъ Кажубою, и гонецъ съ тѣхъ со всѣхъ листовъ и съ грамоты Крымского царя изъ Корунной Канцеляріи промысломъ взялъ списки, и тѣ съ грамоты и съ листовъ списки привезъ къ государю къ Москвѣ.

Генваря въ 30 день по рускому числу на скончанъ сойму Янъ Казимеръ король корунного великого гетманства булаву у князя Еремѣя Вишневецкого взялъ, что дали было ему тое гетманскую булаву послѣ Владислава Доминика Ижеславского всею рѣчью посполитою, а причину Вишневецкому сказалъ



король при всѣхъ панѣхъ радахъ и при повѣстныхъ послѣхъ: «естли ты, ксенжа Вишневецкій, и всей рѣчи посполитой usługоваль, только намъ не usługоваль: ты не хотѣль того, чтобъ мы были королемъ, а мы нынѣ не хотимъ, чтобъ ты былъ гетманомъ; мы зъ ласки Божьи королемъ zostали, а ты ужъ гетманомъ не будещъ, а до времени булаву гетманскую будемъ завѣдать мы, и ково хотимъ, того гетманствомъ пожелаемъ, какъ тому время покажетъ; и при насъ быти тебѣ не годитца, и доколѣ есмы за ласкою Божьею королемъ, и ты въ тѣ дни войска нашего водить и ни на какомъ урядѣ не будещъ: добро манархомъ шановать тыхъ, которые здоровья ихъ пильнують и имъ доброхотствуютъ». И Вишневецкой де королю говорилъ: «ужъ ево въ чомъ несправленъ, и ему лутче карану быть гарломъ, нежели такъ зганену быть паче баницыи». И король де ему сказалъ: «скарать тебя и иначе мстить не будемъ, а въ ласкѣ нашей быти тебѣ не пригоже и ужъ еси намъ непріятель; їдъ гдѣ хошь, а при насъ не будъ». И Вишневецкой изъ Кракова пѣхаль при гонцѣ февраля въ 4 день въ маетность пана Мышковского, марграбя Краковского, по свойству, а отъ Кракова де та его маетность въ 8 миляхъ; а же на и дѣти Вишневецкого и скарбъ въ ту маетность припроважено прошлого лѣта; а его де князь Еремѣвы маетности Богданъ Хмельницкой роздалъ Черкасомъ и Татаромъ. А привелъ де Казимера короля на то, что у Вишневецкого булаву взять, канцлеръ корунной Юрьи Осолинской, покрывая стыдъ князя Доминика Ижеславского по свойству, да и для того, чтобы ему канцлеру самому быть великимъ гетманомъ; и Вишневецкой де похвалился Канцлеру Юрью Осолинскому за то мстить убойствомъ, и канцлеръ Юрьи Осолинской послѣ короля їхаль изъ Кракова въ Варшаву съ большимъ опасеньемъ, собравъ многихъ людей, и около кореты его шли пѣхота съ

300 ч. съ мушкеты къ бою наготовѣ, а остерегался де канцлеръ отъ Вишневецкого, чтобъ на него въ дорогѣ не напалъ. № 243.

А Миколай де Потоцкой въ Крыму на окупу, а обѣщаль за себя дать 100000 золотыхъ червонныхъ; и писалъ де изъ Крыму Миколай Потоцкой къ паномъ радѣ, чтобъ ему въ окупу вспоможенъ учинили; и паны де рада того не внимають и вспоможенъ Потоцкому отъ пановъ радѣ въ окупу ни отъ кого нѣтъ; а канцлеръ де Юрьи Осолинской промышляетъ, чтобъ Миколая Плотцкого въ Крыму задержали, и посылки де будто отъ него въ Крымъ о томъ есть.

А на Украинѣ де для береженья отъ Черкаскіе и отъ Татарскіе войны во Львовѣ Андрей Фирлей, каштелянъ Бельской; а дана ему корунная гетманская меньшая булава отъ пановъ радѣ и ото всей рѣчи посполитой въ тое жъ пору, какъ и князю Еремѣю Вишневецкому булава была дана; а товарищи Фирлею Миколай Ланскоронскій, староста Ленчицкій, да Миколай Остророгъ, подчашей корунной.

Февраля въ 24 день писалъ къ королю великого княжства Литовского гетманъ польной Янушъ Радивилъ, что онъ съ войскомъ ходилъ подо многіе замки, и многіе замки и мѣста и веси отъ гультайства очистилъ, и гультайство многое побилъ и на паля повзбѣлялъ; и многое де гультайство собралось въ Бобруескъ и сѣли въ осадѣ съ 5000 ч.; и онъ де гетманъ Бобруескъ осадилъ; только ему тѣми людьми, которые съ нимъ, промыслу надъ Бобруйскомъ учинить немочно, и чтобъ прислали къ нему въ прибавку людей. И король де съ паны рады о томъ радили, и прирадили прибрать охочихъ вольныхъ людей изъ грошей Миколаю Обрамовичю, воеводѣ Троцкому, пѣхоты 1000 ч., Богуславу Радивилу, конюшему Литовскому, — драгуновъ и райтаръ 600 ч.; и въ Варшавѣ о приборѣ тѣхъ людей вытрубливали. А къ гетману де къ Янушу Радивилу отъ короля писано за службу съ великою похвалою и что

№ 243. войска пришлють къ нему въ прибавку 10000 ч., и онъ бы на то былъ надеженъ и надъ гультайствомъ промышлялъ всякими мѣрами, чтобъ конечно Бобруйска достунить, и тымъ хлопемъ издразу ихъ и плундрованье отмстить; а велѣно ему за Черкасы и за гультайствомъ ходить и посылки посылать въ великомъ княжествѣ Литовскомъ до Польскіе границы, а за границу на Черкасъ и на гультайство самимъ ходить и посылки посылать не велѣно, чтобъ комисарству Адама Киселя съ Богданомъ Хмельницкимъ о покоѣ помѣшкн тѣмъ не учинить и не розорвать.

Да февраля въ 26 день вѣдомо королю и паномъ радѣ учинилось, что воевода Кіевской Янушъ Тишкевичъ умеръ; и король де того жъ числа послалъ къ Адаму Киселю привилея на воеводство Кіевское и печатные пошлины отъ того привилея велѣлъ король дать изъ своей шкатулы; и паны рада о томъ удивляютца и чають отъ короля съ Адамомъ Киселемъ какова умышленья и совѣтують межъ себя роздѣлясь, и нелюбовь межъ пановъ радѣ большая; а шляхта многіе и мѣщане говорятъ сѣтуя, что паны рада въ своемъ нелюбѣ всю рѣчь посполитую губятъ, и такую великую Черкасскую и Татарскую войну ставятъ ни во што, видя непріятельскую саблю на головахъ своихъ, о оборонѣ панства не промышляютъ, отъ гордости и въ нелюбѣ своемъ не образумятца; а та де бѣда и злое разоренье и кровопролитье учинилось отъ ихъ же панскіе гордости и отъ налогъ, и пришла де ужъ на ихъ Божья мѣсть и святое его евангельское слово исполняетца: которою чашею они пышныя паны зъ Жидами поили бѣдныхъ Черкасъ, и нынѣ де тую чашу сами многіе пьютъ и впередъ будутъ пить, а подлѣ ихъ и невинныя убогіе люди погибають. И о томъ де паны рада скорбятъ, что Адама Киселя послали къ Богдану Хмельницкому въ комисарѣхъ, и чають отъ него, для православныя христіанскіе вѣры, къ Войску Запорож-

скому доброхотѣвья, и многіе паны рада и шляхта Адама Киселя зовутъ издрайцою.

Да гонцу жъ сказывали въ розговорѣхъ многіе люди, что Казимера де короля хотѣнье есть и того желаетъ, чтобъ Богданъ Хмельницкой пановъ радѣ сломалъ и ему послушныхъ учинилъ, и чтобъ паны рада и шляхетство были во всей его королевской волѣ, и тайныя де приказы отъ короля къ Адаму Киселю были, а о чомъ, того паны рада не вѣдаютъ. Да и про то гонцу сказывали, будто о томъ, чтобъ Адаму Киселю воеводство Кіевское, писалъ къ королю Богданъ Хмельницкой.

Да изъ Кракова жъ и изъ Варшавы посылали къ урядникомъ и къ жолнерамъ, которые лежать въ королевскихъ мѣстехъ, чтобъ шли во Львовъ къ Андрею Фирлею, къ гетману польному; и жолнери ко Львову не идуть, а пустошатъ королевскіе мѣста и стацію емлютъ большую переѣзжая, и мѣщанъ изъ животовъ мучатъ и побивають до смерти, и всякое разоренье мѣщаномъ дѣлають; а отъ Черкасъ и отъ Татаръ боязнь въ нихъ большая.

А Янушъ Радивиль, гетманъ польной, да Вицентій Гасевской, да стражникъ великого княжства Литовского Мирскій и иные многіе урядники ходятъ въ великомъ княжествѣ Литовскомъ и пустошатъ королевскіе жъ города и села и деревни, и благочестивые христіанскіе вѣры къ мѣщаномъ примечиваются: только въ которомъ городѣ были Черкасы или гультайство, и они тѣхъ мучатъ, посягая на благочестивую христіанскую вѣру, а наипаче изъ животовъ, и жены ихъ и дѣти и животы посылають въ свои маестности; и пограбя мѣщанскіе животы и разоря ихъ совсѣмъ, на паля взбивають и рубятъ безъ милости, даючи причину, будто они рѣчи посполитой издрайцы, а Черкасомъ и гультайству доброхоты и съ ними годовѣрцы. А великого гетмана Литовского пана Кишки войско послано было на Черкасъ съ Яномъ Пацомъ, съ хо-

ружимъ Литовскимъ, и то войско Черкасы и гультайство побили декабря въ 30 день отъ Менска въ 5 миляхъ, бискупа Виленского въ маетности въ селѣ въ Игумени.

А какъ гонецъ ѣхалъ въ Краковъ, и въ Оршѣ, и въ Борисовѣ, и въ Менску, и въ Новогородку, и въ Слонимѣ, и въ Пружанѣ, и во всѣхъ городѣхъ, и въ мѣстехъ королевскихъ и въ весяхъ лежатъ жолнери и пустошатъ; а только понимаютъ и щирова козака, которой воюетъ съ Черкасы, и тѣхъ, взявъ съ нихъ многіе гроши, отпускаютъ. А около Орши, и Менска, и Новогородка, и Слонима и Брести Литовской на палыхъ многіе люди, а иные на колѣ четвертованные; а сказывали тѣхъ мѣстъ мѣщане, что все то казнены мѣщане изъ животовъ и бѣдные люди невинные, и всѣхъ королевскихъ мѣстъ мѣщане и пашенные люди отъ жолнерей въ конечномъ разореньѣ. А Пинескѣ разорилъ стражникъ Литовской Мирскій и мѣщанъ побилъ больші 3000 ч. и женъ ихъ и дѣтей велѣлъ побить безъ милости за то, что были у нихъ Черкасы, и они, поеднався съ ними, отпустили ихъ вѣлѣ; а какъ пришли жолнере, и они жолнерей къ себѣ не пустили, бояся отъ нихъ разоренья больші Черкаскіе войны. А Брестъ Литовская разорена жъ: на рынку лавокъ деревянныхъ и каменныхъ нѣтъ ни одной, и во всѣхъ дворѣхъ въ воротахъ, и въ хоромахъ двери и лавки и окна выломаны, ни одного двора цѣлого нѣтъ, и Жиды всѣ побиты, а достальцые немногіе поутекали; а жолнери пришедъ, и достольное разоряютъ и поклажеевъ мѣщанскихъ и жидовскихъ ищутъ, и вездѣ землю роютъ, и остальныхъ мѣщанъ и мѣщанскихъ дѣтей изъ поклажеевъ мучать и огнемъ жгутъ. А Парцово разорено жъ и позжено, а въ остаткѣ всего дворішковъ съ 10, а сказываютъ остальцы, что Черкасы, собравъ Ляховъ и Жидовъ и ксендзовъ, связавъ, наметали два костела, и тѣ костелы съ людьми спалили, и назавтрее де того Черкасы изъ

Парцова вышли, а остались въ Парцовѣ Черкасъ и гультайства 50 ч. для здобычи; и того жъ дни пришли на тѣхъ остальныхъ въ Парцово 4 хоругви жолнерей съ 500 ч. и Черкасы и гультайство сѣли въ осадѣ на дворішкѣ, и жолнери къ нимъ приступали 2 дни, и на приступѣхъ де побили Черкасы тѣхъ жолнерей съ 20 ч.; а Черкасомъ де отъ тѣхъ жолнерей въ осадѣ была тѣснота большая; и жолнери де, невѣдомо чего испужався, побѣжали, другъ друга не взвѣдалъ; и Черкасы де, вышедъ изъ дворішка изъ осады, похватили жолнерей съ 30 чел. и отошли со всѣмъ вѣлѣ. А въ Борисовѣ держалъ отъ Адама Казановского аренду изъ Риги нѣмчинъ Доновой лѣтъ съ 18, и Адаму Казановскому былъ вѣренъ; и какъ Черкаская война учинилась, и онъ, оказуя свою вѣрность и хотя послужить, поѣхалъ въ Ригу, и въ Ригѣ и въ иныхъ мѣстехъ нанялъ Нѣмецъ 600 ч. и устроивъ на 2 полки, одинъ полкъ взялъ себѣ, а другой полкъ далъ сыну своему, и напередъ учалъ имать стацію въ Борисовѣ и въ иныхъ мѣстехъ въ королевскихъ и въ панскихъ, и пошолъ на Черкасъ и на гультайство, которые воевали около Менска и Новогородка; и генваря въ 13 день пришолъ къ Смолевичамъ и послалъ напередъ себя дворы занимать; и въ Смолевичахъ мѣщаня дворовъ имъ не дали и въ стаціѣ отказали, потому что Смолевичи — маетность Богуслава Радивила; и тѣхъ Доноваевыхъ заимщиковъ выслали изъ села нечестью, и улицы переметали бревны и надолбы, что могли успѣть подѣлать; и Нѣмчинъ Доновой къ Смолевичамъ приступалъ и въ рынокъ вломился, и убили мѣщанъ съ 10 ч., а многіхъ переранили; и стоялъ Доновой въ Смолевичахъ 2 дни, а стацію взять было ему не съ кого: только что нашли; то и пограбили; а во дворѣхъ двери и окна повыбилъ, и пошелъ къ Менску, зажегши село; и тотъ пожаръ по его отѣздѣ остальцы утушили. А гонецъ пріѣхалъ въ Смолевичи генваря въ

№ 243. 15 день, а какъ гонецъ прѣхалъ къ Менску, и въ Менску жолнери и мѣщане въ осадѣ отъ Черкасъ и отъ гультайства; а какъ гонецъ ѣхалъ назадъ изъ Варшавы, и въ Менску въ осадѣ мѣщане отъ жолнерей и посылають къ нимъ еднать о стацѣхъ. Генваря въ 16 день учинилась въ Менску вѣсть, что Нѣмчина Доновая гультайство побили безъ остатку, а самъ Доновой съ сыномъ убѣжали только съ 20-ю человекъ; да и во многихъ мѣстехъ жолнери побиты многіе отъ того, что ходили на Черкасъ порознь, сподѣваяся корысти, чтобъ кому напередъ захватить; а нынѣ де жолнери противъ Черкасъ нигдѣ не стоятъ и прямою бою не даютъ, и ужасъ въ нихъ отъ Черкасъ большая.

Февраля въ 27 день писалъ въ Варшаву къ королю изъ Львова Ондрей Фирлей, гетманъ польной корунной, что февраля въ 7 день пришли къ Бару Черкасъ съ 50 ч. конныхъ для языковъ, и Александръ де Конецъ-Польской, хоружей корунной, а съ нимъ 1200 человекъ охочихъ людей конныхъ выѣхали изъ Бара, чтобъ тѣхъ Черкасъ поймать; и тѣ де Черкасы побѣжали и навели тѣхъ Поляковъ на большихъ людей, и тѣхъ де Поляковъ Черкасы побили на голову; а уткли де съ того бою только 28 ч. Да марта въ 9 день сказывали гонцу въ Бѣльску шляхта, что въ Бобруйску мѣщане въ винахъ своихъ добили челомъ, и февраля въ 21 день въ ночи сами съ женами, и съ дѣтми, и съ животы изъ замку вышли, и которая сторона положена была на ихъ мѣщанскую сторожу, и они тѣ ворота отворили и впустили гетманскіе Радивиловы роты и пѣхоту, и Черкасы де изъ города побѣжали, пометавъ всю свою добычъ и сѣли въ осадѣ на Млынѣ, отъ Бобруйска въ полумилѣ, а полковникъ у нихъ былъ Поддубскій; и гетманъ де къ той Млынѣ приступалъ всѣми людьми, и полковникъ де Поддубскій убѣжалъ съ товарищи во 100 человекъхъ; а съ 400 человекъ гетманъ Радивиль поималъ

за присягою и всѣхъ побилъ, да и мѣщанъ де всѣхъ, которые и городъ ему отворили, мучилъ изъ животовъ и руки отсѣкъ у 800 человекъ, постиналъ 150 ч., на паля повзбѣялъ больши 100 ч., и такую де невинную кровь пролилъ безъ ума, для своей корысти. А которые урядники, полковники и ротмистры собрали было жолнерей для обороны отъ Черкаскіе войны, и лежали тѣ жолнери по королевскимъ мѣстамъ, и нынѣ въ мартѣ мѣсяцѣ тѣ урядники, полковники и ротмистры хоругви посвяли многіе и жолнерей ропустили, для того что противъ Черкасъ будеть у нихъ посполитое рушенье, и самъ де король на Черкасъ ити хочетъ въ маѣ мѣсяцѣ, послѣ веселья своего вскорѣ.

А какъ гонецъ уѣхалъ изъ Варшавы, и по коруннымъ и по Литовскимъ мѣстамъ по многимъ присланы зборщики збирать поборовъ, и мѣщане въ сѣтованьѣ въ большомъ, что разорены отъ жолнерей паче Черкасъ, и поборовъ давать имъ нечего, и отъ того многіе бредутъ врознь.

Марта въ 11 день и въ иныхъ числѣхъ сказывали гонцу въ Слонимѣ и въ Новогродку, что послалъ было Богданъ Хмельницкой на гетмана Литовского на Януша Родивила полковниковъ, а съ ними въ полкѣхъ Черкасъ и козаковъ 40000, да Татаръ 20000 за то, что гетманъ ходилъ за Черкасы и за гультайствомъ и ихъ побивалъ; и послы де, Адамъ Кисель съ товарищи, свѣдавъ то, учались Богданомъ Хмельницкимъ говорить о перемирьѣ, и учинили де послы Адамъ Кисель съ товарищи съ Богданомъ Хмельницкимъ перемирье до Троицына дни нынѣшняго 157 году на томъ, что Богдану Хмельницкому въ тѣ перемирныя пѣдѣла владѣть къ Кіеву отъ Польши по Замостье и по Подольскую границу, что дѣлать Подольскую землю съ Польшею, а отъ Литвы по рѣку Припеть; а въ то перемирное время Богдану Хмельницкому на Польшу и на Литву не приходитъ и не вое-



вать, и полковниковъ, и Черкасъ и мурзъ и Татаръ не посылать, а Полякомъ и Литвѣ на Богдана Хмельницкого и на полковниковъ и на Черкасъ, и на мурзъ и на Татаръ, которые служатъ въ Запорожскомъ Войску, потому жъ не приходить, и за рѣку Припеть и за Подольскую границу изъ Польши и изъ Литвы Полякомъ, и Литвѣ и никакимъ королевскимъ подданнымъ не входить, и ни во что не вступатьца и задоровъ никакихъ на обѣ стороны не чинить; а князя Еремѣя Вишневецкого и Александра Конецъ-Польского учинить королю банитами, и нынѣ и впередъ николи гетманы и полковники и никакими урядники имъ не быть; а которыхъ Поляковъ и Литвы маестности по тѣмъ перемирнымъ пактамъ въ границахъ къ державѣ Кіевской, и только тѣ Поляки и Литва похотятъ маестности своими владѣть, и тѣ бѣ пріѣхавъ служили въ Запорожскомъ Войску за присягою, и маестности своими владѣть, и которые изъ нихъ по Богданову отпуску Хмельницкого учнутъ пріѣзжать опять въ королевскіе войска съ его Богдановыми листами, и королю и паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой за то издразцами ихъ не звать и впередъ имъ того не мстить николи; и на тѣхъ де пактахъ Богданъ Хмельницкой и полковники, такъ же и послы Адамъ Кисель съ товарищи, присягали и записми размѣнялись въ Переславлѣ февраля въ 22 день. А изъ Переяславля де Адамъ Кисель съ товарищи, учиня перемирье, пришолъ въ Волюнь, и изъ Волюни послалъ къ королю и къ паномъ радѣ съ тѣмъ своимъ посольствомъ брата своего и товарища Миколая Киселя, хоружего Новгородка Сѣверского. А по гонцовъ изъ Варшавы отѣздъ вѣдомости въ Варшавѣ о томъ не было. И послѣ перемирья прислалъ Богданъ Хмельницкой къ гетману Литовскому къ Янушу Радивилу пословъ полковника Нестеренка съ товарищи 4-хъ ч.; а гетманъ де Янушъ Радивиль, взявъ Бобруескъ, пришолъ въ Слуцкъ;

и тѣ де Запорожскіе послы пришли къ гетману № 243. въ Слуцкъ марта въ 4 день; и на посольствѣ у гетмана были, и выговаривали ему, что онъ дѣлаеть къ большому розлитію крови христіанскіе, товариство ихъ, Запорожского Войска подданныхъ, побиваетъ и на паля взбиваетъ за посмѣхъ безъ всякія причины; и въ которыхъ де мѣстехъ Запорожского Войска подданные, хотя не на великое время пріѣхавъ, побудуть, и онъ гетманъ тѣхъ мѣстъ хлопей невинне стинаеть и на паля взбиваетъ; а тѣ де хлопья невѣдомо кому достанутся, въ королевскую ль область или Кіевскую, а они де Кіевскіе области и Запорожского Войска подданные, по приказу Войска Запорожскаго ни въ чемъ ему не противны, помня къ себѣ dobroхотѣнне отца его гетманова; а гетманъ де Богданъ Хмельницкой и за многое христіанское гонительство и за посмѣшное разоренье и ругательство, обнаженную свою на богоотступниковъ и христіанскихъ непріятелей саблю, нынѣ, для святыхъ дней десятинного поста, унять и крови пролитіе достойное гонителемъ на время успокоилъ, какъ достоинъ благочестивымъ христіаномъ дѣлать; и гетманъ бы потому жъ отъ такіе своей неслухности унялся и въ такіе великіе постные святые дни на мщеніе неповинные христіанскіе крови Богомъ посланного Запорожского Войска не возъярилъ; и которые города и мѣста онъ, гетманъ Радивиль, и полковники его и всякіе урядники поимали и мимо всякіе правды плундровали въ границахъ Кіевскіе области, и гетманъ бы тѣ города и мѣста велѣлъ очистить къ Кіеву тотчасъ по перемирнымъ пактамъ, и причины за мотчаньемъ къ нарушенію вѣчныхъ пактъ не учинилъ; а о наградѣ де того ево гетмана плундрованья, будетъ онъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское договариватьца послѣ перемирья, какъ тому тогда время покажетъ. И гетманъ де Радивиль изъ Слуцка пошолъ въ Любечъ, а тѣхъ Запорожскихъ по-

№ 243. словъ взялъ съ собою и воздалъ имъ честь великую и подарки давалъ.

Марта въ 20 день сказывали гонцу въ Оршѣ Оршанскіе мѣщане: ходилъ де князь Лукомской разорять и грабить невинныхъ православныхъ христіанъ въ Стародубскіе и въ Почепскіе и въ иные въ Сѣверскіе мѣста; и бѣдные де невинные христіане, собрався въ Стародубскомъ уѣздѣ въ деревнѣ Млыняхъ, того князя Лукомского побили на голову, и само во ранили; и тотъ де князь Лукомской съ достальными Ляхи убѣжалъ въ царского величества сторону во Брянскъ, и изъ Брянска отпущонъ, и нынѣ прѣхалъ въ Оршу; а Ляховъ де съ нимъ было и козаковъ для того христіанского разоренья 900 ч.; и нынѣ де собираютца Ляхи и гультайство многое, а въ промышленникъхъ съ ними идетъ на Сѣверскіе жъ мѣста того Лукомского князя брать меншой мститъ то, что побили брата его; а братъ де его въ Оршѣ отъ раны болѣтъ.

Марта въ 22 день приказывалъ къ гонцу изъ Смоленска съ приставомъ подвоеводѣ Петръ Вяжевичъ, что де послалъ Казимеръ король къ великому государю, къ его царскому величеству, изъ Кракова гонца своего Яна Млоцкого; и тотъ де Янъ Млотцкой писалъ къ нему къ подвоеводѣ, что онъ ѣдучи изъ Кракова въ дорогѣ разболѣлся, и лежалъ въ Брестѣ Литовской болѣвъ, и какъ обмогся, и онъ поѣхалъ въ Вильну сподоблятца; а какъ сподобитца, и онъ къ великому государю къ его царскому величеству поѣдетъ тотчасъ; и чтобъ великій государь, его царское величество, на королевское величество нелюбѣя за то не держалъ, что гонецъ его замѣшкался; а въ великихъ де послѣхъ къ Москвѣ чаеъ себѣ онъ подвоеводѣ и промышленять о томъ послалъ, потому что онъ и прежъ того у царского величества на Москвѣ въ послѣхъ бывалъ и милость государскую къ себѣ видѣлъ многую. И сказывалъ гонцу приставъ: хотѣнье де у Петра Вяжевича къ государю въ послѣхъ

итти для лакомства, чтобъ ему взять съ собою многихъ купцовъ, что и Гаврилу Стемповскому. А которые де купцы были на Москвѣ съ Казимеромъ Пацомъ, и тѣ де во вѣки учились въ долгу, потому что за нихъ Казимеръ Паць стоять не умѣлъ.

#### О измѣнникъхъ.

Февраля въ 19 день приходили къ гонцу въ Варшавѣ государевы измѣнники, сказались Новгородцы дѣти боярскіе: Ларка Ивановъ сынъ Пановъ, прозвище Соловей, да Пронька Гавриловъ сынъ Балакиревъ. И гонецъ, спрося имянъ ихъ, сказалъ имъ, что ни о какихъ дѣлѣхъ говорить ему съ ними и у нихъ никакихъ рѣчей слышать не годится, потому что они враги Божьи и крестопреступники, а государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, измѣнники; и велѣлъ ихъ отъ себя съ двора сослать, и впередъ имъ ходить къ себѣ не велѣлъ. И февраля жъ въ 20 день приказывали къ гонцу съ челоуѣкомъ ево, увидя на рынку, тѣжъ измѣнники Ларка и Пронка, чтобъ гонецъ поволилъ имъ къ себѣ притти для государева великаго дѣла, которое государю и всему государству Московскому годно, чтобъ то великое дѣло ему, государю, было извѣсно.

И гонецъ, хотя вѣдать про государево дѣло, поволилъ имъ къ себѣ притти и спрашивалъ ихъ: давно ли они государю измѣнили и какими обычан, и на которые мѣста за рубежъ ушли, и гдѣ нынѣ живутъ, и что за ними государево дѣло? И измѣнники, Ларка Пановъ и Пронка Балакиревъ, сказали: въ прошломъ де во 155-мъ году извѣщали они государю на князя Семена Урусова его государевы великіе дѣла, и противъ извѣту своего спрашиваны, и сидѣли за приставы многое время; а во 156-мъ году государь ихъ пожаловалъ: велѣлъ дать на поруки въ статѣ до своего государева указу и изъ-за пристава они свободены, и были челоуѣкомъ государю противъ извѣту своего о указѣ;

и генваря де въ 26 день 156-го году передъ государевою радостію били они челомъ благо-вѣщенскому протопопу Степану, чтобъ чело-битье ихъ донестъ государю, и протопопъ де Степанъ того жъ дни въ вечеру сказалъ имъ, что онъ челобитье ихъ государю доносилъ, и только бѣ де не то настоящее время, и ихъ бы де за такой ихъ пзвѣтъ и за воровство на пытки разорвавъ, тотчасъ въ Сибирь со-слали; а послѣ де государевы радости тотъ указъ будетъ имъ вскорѣ; и они де, слыша отъ протопопа такіе страшные рѣчи, убоясь пытки и ссылки, побѣжали въ Литву, да съ ними жъ де побѣжалъ въ Литву его Ларкинъ братъ Сенька Пановъ. И ѣхали де они съ Мо-сквы на Луки Великіе, а съ Лукъ Великихъ проселѣчными дорогами на Невль, на Полоцкъ, на Смоленскъ, а изъ Смоленска посланы въ Варшаву съ приставомъ, и въ Варшавѣ де по-жаловалъ король ево, Ларку, выходнымъ од-ного, по причинѣ, что была у него Ларки пи-щаль винтовка добрая; а тое де пищаль у-кралъ онъ у Вальдемара Дацкого, какъ Валь-демаръ сперва былъ у государя въ послѣхъ, а онъ, Ларка, посланъ былъ изъ Новагорода съ приставы для кормовые отдачи; и тое де пищаль увидѣлъ у него гетмана Литовского Януша Радивила слуга и сказалъ пану сво-ему, и Янушъ де Радивилъ тое пищаль у него Ларки взялъ и упросилъ у короля ему Ларкѣ за выходъ 60 золотыхъ Польскихъ, да 8 лок-тей адамашки да 6 локтей сукна, и онъ де съ товарищи тѣ гроши, и сукно и адамашку издержалъ на харчъ; и пынѣ они всѣ служатъ маршалку Литовскому найвышшему Александру Людвигу Радивилу, а даетъ де имъ марша-локъ на кормъ всѣмъ тремъ по шти золотыхъ на недѣлю, да имъ же де далъ по лошади, и кормъ имъ на лошади велѣлъ покупать са-мимъ. И имъ де такими малыми гроши и себя не прокормить, и отъ бѣдности изъ голоду погибають.

А государево де дѣло за ними то: Янъ Фа-

встинъ Луба, что названъ былъ вора Ростри-гинымъ сыномъ, былъ въ обозѣ противъ Чер-касъ съ обознымъ Литовскимъ съ Самойломъ Осинскимъ въ писарѣхъ, и какъ де Черкасы обозъ розорвали и жолнерей побили, и Са-мойло де Осинской прибѣжалъ въ Варшаву; а Янъ Луба съ нимъ же, и нынѣ де по ко-ролевскому розказанью Самойло Осинской для обороны отъ Черкасъ збираетъ пѣхоту охо-чихъ людей на гроши; а велѣно ему собрать 3000 ч.; а гроши де пѣхотѣ емлетъ изъ скар-бу и роздаетъ онъ, Янъ Луба, и всѣмъ лю-демъ признаваетца по прежней своей воров-ской причинѣ. Да маршалокъ де Литовской Александръ Людвигъ Радивилъ посылаетъ сына своего Александра въ Датцкую землю для науки, а ево де, Ларку, хочетъ марша-локъ послать съ сыномъ своимъ для бере-женья, потому что ему Вальдемаръ Датской знакомъ, потому какъ онъ, Ларка, ѣхалъ съ нимъ Вальдемаромъ изъ Новагорода до Мо-сквы, и Вальдемаръ де ево, Ларку, за лучшую и за пищальную стрѣлбу любилъ, да и на Москвѣ де онъ къ Вальдемару прихаживалъ почаству; а Янъ де Луба ему, Ларкѣ, гово-рилъ, чтобъ онъ въ Датцкую землю съ мар-шалковымъ сыномъ поѣхалъ, а ему де при-казывать къ Вальдемару и писмо послать о многихъ нужныхъ дѣлехъ, которые дѣла год-ны будутъ обѣимъ имъ; а прикажетъ де онъ ему, Ларкѣ, и писмо къ Вальдемару съ нимъ по-шлетъ на отѣздѣ. И они де, Ларка, и Прон-ка и Сенка, помня государево крестное цѣло-ванье, хотятъ вину свою къ государю припе-сти и тѣмъ государю послужить: того Яна Фавстина Лубу убивъ, збѣжать къ Москвѣ, и чтобъ гонецъ о томъ государю извѣстилъ: если его государская милость къ нимъ взы-щетца, велитъ имъ вины ихъ отдать, и о томъ бы прислана къ нимъ была его государская грамота съ его государевымъ гонцомъ или съ купцы, которые будутъ приѣзжать отъ го-сударя къ королю впередъ, и они, на го-

М 243. сударскую милость надѣся, Яна Лубу убьютъ и изъ Литовскіе стороны збѣжать къ государю къ Москвѣ и вину свою принесутъ.

Да измѣнникъ же Ларка сказывалъ: какъ де во 156-мъ году были у государя на Москвѣ Свейскіе послы, а на рубежѣ на рѣкѣ на Лавоѣ приняли ихъ и въ приставѣхъ у нихъ были Новгородцы Матвѣй Арцыбашевъ да Сава Кучетцкой, да Новгородцкой подъячей Давыдъ Ивановъ; и принявъ де приставы Свейскихъ пословъ, того дни у нихъ обѣдали; и напився де Свейскіе послы пьяни, говорили приставомъ въ разговорѣхъ, что они идутъ къ царскому величеству съ великимъ и съ добрымъ дѣломъ, а велѣно де имъ уступить въ государеву сторону Иванъ-городъ, Яму, Копорью, Орѣшекъ, Корелу, и на томъ вѣчной покой подтвердить и укрѣпить во вѣки неподвижно, и государю де на томъ Свейскіе послы поздравляли при приставѣхъ и чашу пили; и какъ де пришли послы въ Ладогу, и въ Ладогу пріѣхалъ къ посломъ съ Москвы Нѣмчинъ о дву конь, и привезъ къ нимъ письмо, а отъ кого Нѣмчинъ то письмо къ посламъ привезъ, того подлинно не вѣдаетъ, а чаеть что отъ агента; и Свейскіе де послы тогожъ дни отпустили того Нѣмчина къ Москвѣ съ своимъ писмомъ, а въ Свею къ королевнѣ писали и листы послали съ своимъ Нѣмчиномъ, и за тѣмъ жили въ Ладогѣ многое время; покаместа отъ королевны указъ къ нимъ присланъ; а ему де, Ларкѣ, сказывалъ про то Новгородцкой подъячей Давыдъ Ивановъ, и письмо де у него Ларки о томъ о всемъ есть ево Давыдова рука, а объявить онъ то письмо какъ будетъ на Москвѣ. И какъ де Свейскіе послы пришли къ Москвѣ и были у государя на пріѣздѣ, и онъ де Ларка далъ о томъ письмо Василью Микитину сыну Панину своею рукою по прежнему знакомству, а велѣлъ ему то письмо отдать бояромъ, покаместа Свейскіе послы у бояръ въ отвѣтъ не были; и Василей де Панинъ, бывъ у государя вверху,

сказалъ ему Ларкѣ, что то его письмо ни къ чему не годно, и то письмо ему Ларкѣ отдалъ, а бояромъ де про то письмо онъ, Василей, объявлялъ ли или нѣтъ, того де ему не сказалъ.

И гонецъ, выслушавъ у тѣхъ измѣнниковъ рѣчей ихъ и спрося ихъ, нѣтъ ли за ними опричь того какова государева дѣла, говорилъ имъ:

Если вы, помня государское крестное дѣлованье, хотите къ нему, государю, вину свою принести, и вы какъ знаете, такъ и промышляйте, а государская милость ко всѣмъ и къ виннымъ пощада самимъ вамъ вѣдома; только я васъ ни на што не научаю, и ни отъ чего не унимаю, и въ государской милости не язаюся, — какъ ему государю Богъ извѣститъ: сердце его государское въ руцѣ Божіи; а что вы говорите, чтобъ великій государь нашъ, его царское величество, велѣлъ къ вамъ прислати свою государскую грамоту, чтобъ вамъ на его государскую милость надежнымъ быть, и вы, богоотступники и его царскіе измѣнники, ненадобные плутишка, какъ такіе рѣчи говорите, чего николи не слыхано, что къ измѣнникамъ къ собакамъ опасные грамоты присылать? Какъ прежніе царского величества измѣнники, такъ и вы, за свое крестопреступленье и измѣну, здѣ доброво ничего не получили, а въ будущемъ вѣцѣ душамъ своимъ съ предкомъ своимъ со Христовымъ измѣнникомъ со Іудею наслѣдіе уготовали: какъ себѣ посѣяли, такъ и пожнете. А Янъ Луба и на Москвѣ съ королевскими съ великими послы былъ, и поставленъ ни во што; да не токмо что царского величества подданные, ино и королевскіе подданные почитаютъ его хуже темного праху; а если бы годно было великому государю нашему, его царскому величеству, и ево бѣ и тогда мочно было взять, какъ онъ съ королевскими послы на Москвѣ былъ. А и Вальдемару любить тебя Ларки не за што, потому самъ ты сказывалъ мнѣ нынѣ, что ты укралъ у него пишалъ: и за то нигдѣ такихъ



плутишковъ не любятъ и казнять ихъ вездѣ безъ милости. А и то ваша ложь явная: сказываете вы, что Самуель Осинской прибраваетъ пѣхоту; а Самуель Осинской умеръ тому близко десяти недѣль; и вы, измѣнники, плутаете внѣ ума своего и говорите все ложно.

И измѣнники Ларка и Пронка учали плакать, что они передъ государемъ виноваты, только ему государю послужать и вину свою принести. Да измѣнники жъ давали гонцу къ государю къ Москвѣ отписку, да грамотки къ Спаскому Новому монастыря архимариту, къ Благовѣщенскому протопопу Степану, къ Новгородскому къ Софейскому протопопу Прокофью. И гонецъ, для вѣдомости высмотря отписку, что написана къ государю, отдалъ измѣнникомъ назадъ, и сказалъ имъ, что никакихъ писемъ ему у измѣнниковъ имать не годится; и велѣлъ ихъ гонецъ отъ себя изъ избы выслать и съ двора сослать.

А про Яна Фавстина Лубу сказывали гонцу многіе люди, что онъ убитъ отъ Черкасъ, какъ розгромили обозъ подъ Пилавцами; а писарь Казимеръ Монтримовичъ сказывалъ, что онъ бродитъ въ Варшавѣ и кормитца по панскимъ домомъ, а послѣ де Самойла Осинского присталъ было онъ служить пану Лашу, и Лашъ въ Краковѣ умеръ же. А гонецъ про того Яна Лубу Польскихъ и Литовскихъ людей не спрашивалъ, а сказывали въ разговорѣхъ собою.

Февраля въ 23 день приходилъ къ гонцу въ Варшавѣ Павелъ Ивановъ сынъ Салтыковъ и въ разговорѣхъ сказывалъ: былъ де онъ челомъ королю и паномъ радѣ въ Краковѣ, что онъ обѣднѣлъ и прожить ему нечѣмъ, и чтобъ король велѣлъ ему заплатить, что у него згбло въ Трубеску; а только заплаты ему не будетъ, и король бы и паны рада дали ему повольной листъ, и онъ поѣдетъ куды хочетъ. И король де и паны рада сказали ему Павлу, что заплаты ему не будетъ; а чтобъ дать ему повольной листъ, и о томъ де по-

мысли мочно ему такой листъ дать. И приѣхавъ де въ Варшаву, какъ учалъ король подписывать справки, и написана была справа шляхтичю знатному человѣку на маетность въ Жмотцкомъ повѣтъ, и король де тое справки шляхтичю не подписалъ, а велѣлъ тое маетность дати ему Павлу; и въ той де маетности мужиковъ съ 800. Только де ему идетъ не о маетности, а бьетъ челомъ королю и паномъ радѣ безпрестани о привилѣ, чтобъ по волено было въ Смоленску збудовать церковь благочестивую святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба; и сказалъ де онъ королю и паномъ радѣ имянно: только не поволѣть имъ въ Смоленску устроить благочестивые церкви, и имъ всѣмъ, шляхтѣ благочестивые христіанскіе вѣры, изъ Смоленска и изъ Дорогобужа отъ маля и до велика ѣхать гдѣ истинная благочестивая христіанская вѣра свободна. И король де и паны рада упрямтца, церкви благочестивые христіанскіе въ Смоленску збудовать имъ позволить не хотятъ. А паче де всѣхъ на благочестивую христіанскую вѣру гонитель и короля и пановъ радѣ наговариваетъ—архіепискупъ Смоленскій унеять Ондрей Квашининъ-Золотой; а былъ де онъ ученикъ Сергея архіепископа благочестиваго, и любилъ де его Сергей архіепископъ зѣло, не вѣдая въ немъ потаенного унеятсково злохитрства; а какъ де Сергея архіепискупа не стало, и тотъ де ученикъ его Ондрей Квашининъ па томъ у Владислава короля и привилѣе взялъ и присягу далъ, что ему учинитъ въ Смоленску, и въ Дорогобужѣ, и въ Черниговѣ и въ Стародубѣ всѣхъ людей благочестивые христіанскіе вѣры въ унеѣ, а старую вѣру Греческого благочестія искоренить безъ остатку; и за то де ему дана и архимандритія надъ Черниговомъ, и надъ Стародубомъ и надъ Черейскомъ, и пишетца онъ Смоленской архіепискупъ, а Черниговской, и Стародубской и Черейской архимандритъ; и того злого обѣщанья не попустилъ ему Богъ въ конецъ привести. А ны-

№ 243. нѣ де на олекцыѣ, по его жѣ Ондрееву наговору, говорили всѣ паны рада и на мѣрѣ того немногого не поставили, чтобъ во всей королевской державѣ благочестивую христіанскую вѣру искоренить вконецъ, и была бы во всей королевской державѣ одна вѣра, какъ и въ Московскомъ государствѣ, чтобъ въ королевской области за вѣру межъ панства, и шляхты и простыхъ народовъ розни и несогласья не было. И отговорилъ де то архиепискупъ Гнѣзненской тѣмъ: «нынѣ де того учинить немочно, потому что и такъ за то вѣру кровь лѣтца многая; и только де нынѣ стать вѣра ихъ старая переводить вскорѣ, и они де всѣ съедначатна съ Хмельницкимъ и съ козаки»; и говорилъ де архиепискупъ паномъ радѣ, чтобъ они о томъ большаго не говорили, чтобъ имъ, домая Грецкую вѣру, своей Римской не потерять, и наипаче розлитія крови не учинить и дать бы въ вѣрѣ вольность до времени. А онъ де Павелъ только у короля и у пановъ радѣ не упроситъ, чтобъ въ Смоленску благочестивой церкви быть, и ему де, продавъ маетность свою или и оставя, ѣхать къ великому государю къ его царскому величеству; да естъли и позволятъ имъ церковь въ Смоленску устроить, и ему ѣхать къ государю къ Москвѣ съ послы и бить челомъ, чтобъ царское величество изволилъ своимъ царского величества бояромъ помогатьца у пословъ, чтобъ въ Варшавѣ въ капищѣ, гдѣ положено было тѣло блаженные памяти царя и великого князя Василія Ивановича всеа Русія, быть церкви благочестивой; а устроить де тоѣ церкви и попа призоветъ онъ, Павелъ, чтобъ имя Божье славилось, и благочестивые христіане, которые пріѣзжаютъ въ Варшаву изъ Руси, пріѣзжище имѣли. И начаетца ли гонецъ на то государева позволенія?

И гонецъ Павлу Салтыкову говорилъ: позволить ли на то великій государь нашъ, его царское величество, или нѣтъ, о томъ какъ ему государю Богъ извѣститъ; а мнѣ про то

ни отъ кого слышать не лучилось, и тебя ни къ чему не понужаю и ни отъ чего не уймаю и ни въ чомъ тебѣ не язаюся.

Да Павелъ же Салтыковъ сказывалъ: что къ Богдану Хмельницкому пришли Татарова многіе и прибываютъ безпрестани; и хочеть онъ съ Татары одноконечно сего лѣта воевать корунные города по благословенію Ерусалимского патріарха, и изза Днѣпра де шляхту и Ляховъ збилъ всѣхъ и нѣкого Ляховъ за Днѣпръ не пушаетъ, и учинилъ де по Днѣпру заставы, для того чтобъ въ Бѣлой во всей Руси и въ Литвѣ благочестивую христіанскую вѣру и святыя Божьи церкви отъ папѣжанъ и унеять очистить и въ свободѣ учинить; а они де всѣ, благочестивые христіанскіе вѣры люди, Бога молятъ о томъ, чтобъ своими праведными судьбами способствовалъ Богдану Хмельницкому и всему Войску Запорожскому Ляховъ одолѣть, и вѣру блгочестивую и святыя Божьи церкви на вѣки въ свободѣ учинить.

Да какъ гонецъ былъ для государевыхъ дѣлъ въ Варшавѣ у референдаря у Францыжка Исайковского, и говорилъ архереферендарь гонцу въ разговорѣхъ: что у комисаровъ у Адама Киселя съ товарищи съ Богданомъ Хмельницкимъ комисія не дошла за тою причиною: былъ де въ Кіевѣ Ерусалимской патріархъ и ево, Богдана, посветилъ и благословилъ благочестивую христіанскую вѣру въ королевской державѣ очистить и унею сломать; а успокоя де Богдану Хмельницкому Грецкую вѣру, велѣлъ патріархъ съ Ляхи учинить покой какъ знаетъ: чтобъ вѣрѣ благочестивой отъ Ляховъ и отъ унеять впередъ утѣшенія не было. И послѣ де того Ерусалимской патріархъ изъ Кіева поѣхалъ къ великому государю, къ его царскому величеству, къ Москвѣ. И при тебѣ Ерусалимскій патріархъ къ Москвѣ пріѣхалъ ли?

И гонецъ референдарю говорилъ что напередъ сего къ великимъ государемъ царемъ и великимъ княземъ Російскимъ изъ области Тур-

ского салтапа вселенскіе патріархи прїѣзжали для милостины; а нынѣ, какъ я поѣхалъ отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, къ паномъ радѣ, и при мнѣ Ерусалимской патріархъ къ Москвѣ не бывалъ.

Да архереферендаръ же говорилъ гонцу: великій государь нашъ Казимеръ король съ великимъ государемъ вашимъ, съ его царскимъ величествомъ, по вѣчному докончанью, хочетъ быти въ братцкой крѣпкой дружбѣ и любви на вѣки неподвижно, и во всемъ его царскому величеству воздастъ достойную честь, какъ годно ихъ государскимъ особамъ; и къ великому государю вашему, къ его царскому величеству, королевское величество государство свое обѣститъ гонца послалъ, и о братцкой дружбѣ и о любви писалъ, а потомъ и великихъ своихъ пословъ къ его царскому величеству о подтверженіи вѣчного докончанья пошлетъ вскорѣ; да тѣмъ же посломъ наказано будетъ великому государю, его царскому величеству, объявить и его царского величества съ бояры говорить, что нынѣ козаки и Татаровя поплундровали панство королевское близко царского величества украиня, а чаю и въ царского величества украинны вомкнулись; и нынѣшняго лѣта сподѣваться отъ нихъ на королевскіе украинны большіе войны; только за Божьею помощью чають, что они съ того утѣхи себѣ не будутъ имѣть, потому что и королевского величества войско въ зборѣ есть и впередъ будетъ многое; а великому государю, его царскому величеству, своихъ украинъ гонца отъ такова гультайства оберечь, чтобъ не вомкнулись и шкоды какіе не учинили; а у Богдана Хмельницкого многіе самовольные люди козаки и гультаи и Татаровя, и только имъ въ королевскомъ панствѣ не удастца, и имъ де безъ хлѣба не пробыть и чають ихъ промыслу и инуды; и для осторожности отъ такова своевольного гультайства и отъ Татаръ пригоже обоимъ великимъ государемъ войска свои на украиняхъ держать на гото-

вѣ; и если то гультайство и Татаровя похотятъ вомкнуцца въ украинны царского величества; инобѣ послыковали царского величества войскамъ королевского величества войска; а только придутъ въ украинны королевского величества, инобы послыковали королевскимъ войскамъ царского величества войска, и ссылаяся тежъ себя обон войска, промышляли надъ тѣмъ либеризанты сопча за одинъ, чтобъ ихъ розогнать и обонхъ государствъ украинны отъ войны оберечь; да и отъ того обонмъ великимъ государемъ пригоже опасенье имѣть, что Шведская королевна Христина нынѣ съ цесаремъ и съ иными пограничными государствами покой учинила вѣчною, а съ Польскимъ королемъ перемирныхъ лѣтъ еще не вышло 11-ти лѣтъ; а чають де, что и съ Польскимъ королемъ тѣ перемирные лѣта додержитъ безъ войны; только опасенье обонмъ великимъ государемъ отъ Черкасъ и отъ Шведовъ имѣть надобно.

И гонецъ говорилъ: тѣ дѣла великіе и мнѣ о такихъ великихъ дѣлахъ нечего говорить. А Шведская королевна съ великимъ государемъ, съ его царскимъ величествомъ, въ вѣчномъ докончаніи, и никакіе причины къ нарушенію вѣчного докончанья съ царского величества стороны, такъ же и съ Свейскіе, по сямѣсто чаю не бывало, да и никого великому государю нашему, его царскому величеству, недруга нѣтъ; а про Черкасскую войну и про Татарскую войну подлинно слышать мнѣ не случилось, потому что прошлого лѣта и въ осень былъ на государевѣ службѣ въ дальнихъ краяхъ. А какъ прїѣхалъ съ государевы службы къ Москвѣ, и я, по указу великого государя нашего, его царского величества, посланъ къ паномъ радѣ коруны Польскіе и великого княжства Литовского съ его государскою грамотою вскорѣ; а великій государь нашъ, его царское величество, жалѣя о васъ, что вы остались безгосударны, велѣлъ васъ навѣстити, и писалъ въ своей царского величества грамо-

№ 243. тѣ къ паномъ радѣ о покоѣ христіанскомъ; такъ же и къ гетману къ Богдану Хмельницкому отъ великаго государя нашего, отъ его царского величества, писано, чтобъ онъ, сослався съ паны рады, нынѣшнюю междусобную войну и многое кровопролитіе умирилъ; и та его царская милость къ вамъ и ко всей рѣчи посполитой нынѣ и самимъ вамъ явно. А войска у великаго государя нашего, у его царского величества, всегда наготовѣ многая рать, и царского величества у бояръ и воеводъ по полкомъ росписаны, по тридцати и по сороку тысячъ въ полку и больши, такъ же и гусары, и райтары, и драгуны и салдаты въ строенѣ у полковниковъ и у всякихъ начальныхъ людей многіе полки, и всѣ царского величества войска воинскому ратному рыцерскому строю навичны; хоти ему великому государю нашему и недруга никого нѣтъ, только его государскимъ размоштрѣнемъ во всѣхъ его государствахъ и по украинамъ войска многіе полки всегда наготовѣ; и ко всѣмъ людямъ, къ подданнымъ своимъ и къ иноземцомъ, великій государь нашъ, его царское величество, милостивъ и щедръ, и наукамъ премудрымъ философскимъ многимъ и храброму ученью навиченъ, и къ воинскому ратному рыцерскому строю хотѣнье держитъ большое, по своему государскому чину и достойно. А нынѣ ему, великому государю нашему, его царскому величеству, Богъ подаровалъ сына, а намъ великаго государя благовѣрнаго царевича и великаго князя Дмитрея Алексѣевича всеа Русіи, и намъ всѣмъ, его царского величества подданнымъ наипаче, радость и веселіе неизреченное.

И референдаръ государскую милость похвалялъ и говорилъ, что показалъ великій государь, его царское величество, и надъ нами милость свою и то у Всемогущаго Бога не будетъ забвенно; а королевское величество учнетъ ему, великому государю, его царскому величеству, воздавать достойную честь своею братерскою

широю любовью и во всемъ искать лучшаго, какъ годно обоимъ имъ великимъ государемъ; а мы, паны рада и вся рѣчь посполитая, желаемъ ему, великому государю, и потомству его отъ всемогущаго въ Троицы святой единого Бога благословенства и на государствахъ ихъ счастливого государствованья и многолѣтновъ добраго здоровья и надъ недруги побѣды и одолѣнья. И говорилъ референдаръ гонцу, что онъ о томъ поговорилъ съ нимъ по дружбѣ собою, а не отъ короля и не отъ пановъ радѣ.

Да сказывалъ гонцу въ Варшавѣ Зигмунтъ Свяцкій, коморникъ королевскій, что постѣшили обратъ Казимера королевича, на королевство, и съ Каролемъ ихъ згодили тѣмъ, что писали изъ Смоленска на олекцію по вся недѣли, будто государевы бояре и воеводы со многими ратьми, съ конными и съ пѣшими людьми, большимъ собраньемъ пришли въ Вязму, а идутъ къ Смоленску для городового промыслу; да и къ Богдану де будто Хмельницкому отъ государя послыжки были, чтобъ воевалъ Польское панство; а Богданъ де Хмельницкой писалъ къ государю, что онъ во всемъ ему, государю, прямить и радѣетъ, чтобъ города Смоленскъ и Черниговъ и иные отыскать въ его государеву сторону; и отъ того де на олекцыѣ въ панѣхъ радахъ и во всѣхъ Польскихъ и Литовскихъ людехъ боязнь была большая паче Черкаскіе войны; а иные де многіе вѣсти вѣщали на олекцыѣ измѣнничей Ивашковъ сынъ Мещеринова Митка; а былъ онъ, Митка, на олекции королевской отъ воеводства Смоленскаго посломъ, а по олекции де пожаловалъ его король, велѣлъ ему быть ротмистромъ. Да и приставъ Василей Авруцкой гонцу сказывалъ, что къ нимъ въ Смоленскъ и въ Дорогобужъ приходили съ Москвы лазутчики безпрестани и сказывали, что однолично государевы бояре и воеводы къ Смоленску отпущены и съ Москвы пошли, а передовые



де люди и въ Вязму пришли; и въ Смоленску тотчасъ учали крѣпить осаду и заказъ учинили: только кто Смоленской и Дорогобужской помѣщикъ избы да клѣти въ Смоленску въ городъ не поставитъ и жены и дѣтей и запасовъ въ Смоленскъ не привезетъ въ десять дней, и у тѣхъ маестности отымать и ставить ихъ издрайцами; и Пятницкіе ворота въ Смоленску заперли и засыпали наглухо, а въ Молоховскихъ воротѣхъ поставили струбъ и насыпали землю, а около струба лишебъ челоуѣку проѣхать одною лошадыю; и Пятницкіе ворота и гонецъ, ѣдучи, видѣлъ заперты и засыпаны (землею), и посадъ де было за Днѣпромъ . . . . .

*Подлинникъ. — Конца не достаетъ и уголъ послѣдняго листка оторванъ.*

**244.** — 1649, апрѣля 13. Отписка Путивльскаго воеводы о пріѣздѣ въ Путивль и объ отпускѣ въ Москву монаховъ Мошелевскаго Глядовскаго монастыря, пріѣхавшихъ будтобы съ письмомъ къ царю отъ Богдана Хмельницкаго, съ вѣстями о событіяхъ въ козацкой Украинѣ; съ приложеніемъ распроса ихъ въ Москвѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Микифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, апрѣля въ 13 день, пріѣхали къ Путивльской заставѣ старцы; и я холопъ твой велѣлъ ихъ роспросить Приказные избы подъячему: отколь онѣ пріѣхали и для чего, и есть ли отъ ково къ тебѣ государю грамоты, или какіе вѣсти? И въ роспросѣ, государь, ему тѣ старцы сказались: Литовскіе земли изъ-подъ Мигилева города Глядовскаго монастыря святаго пророка Ивана Предтечи игуменъ Павелъ, да съ нимъ чорной попъ Микифоръ, да служки монастырскіе два челоуѣка: Ондришко Остафьевъ, Петрушко Дмитреевъ; а поѣхалъ де, государь, онъ игуменъ изъ того монастыря въ нынѣшнемъ во 157-мъ году въ великой постѣ на

четвертой недѣлѣ въ среду въ Чигиринъ городъ къ Черкаскому гетману Богдану Хмельницкому для своихъ монастырскихъ дѣлъ; а пріѣхалъ де онъ въ тотъ городъ Чигиринъ на шестой недѣлѣ великаго поста въ четвергъ, и изъ Чигирина де, государь, города на свѣтлой недѣлѣ во вторникъ послалъ его игумена гетманъ Богданъ Хмельницкій къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ листомъ; да съ нимъ же де, государь, игуменомъ естъ тайной словесной приказъ отъ него гетмана Богдана Хмельницкаго къ патриарху Іерусалимскому Паисѣю; а онъ де, патриархъ, тотъ ево гетманской тайной словесной приказъ скажетъ на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ, а въ Путивлѣ де, государь, ему игумену гетманъ того своего словесного тайного приказу сказывать никому не велѣлъ, приказалъ де, государь, ему игумену онъ гетманъ накрѣпко: велѣлъ тотъ свой тайной словесной приказъ сказать на Москвѣ самому Іерусалимскому патриарху Паисѣю. А вѣстей де, государь, въ роспросѣ онъ игуменъ сказалъ, что Нагайскіе де и Озовскіе Татаровя пришли на помощь къ Черкасомъ въ Черкасской городъ Крыловъ; да отъ Крымскаго де царя къ гетману Хмельницкому послы, а о чемъ де, государь, пришли, того онъ не вѣдаетъ; да къ нему жъ де, государь, гетману прислалъ Литовской гетманъ Родивилъ посланцовъ своихъ, а съ чемъ прислалъ, тово де, государь, онъ игуменъ не вѣдаетъ же; а противъ де, государь, Черкасъ князь Еремѣй Вишневецкой наймалъ Венгерскихъ Нѣмцевъ, и Венгерской де, государь, король своимъ Нѣмцомъ къ нему Вишневецкому изъ пайму итти не поволитъ, только де, государь, прибралось къ нему Вишневецкому вольныхъ Венгерскихъ людей челоуѣкъ съ двѣстѣ; и съ тѣми де, государь, людьми изъ Венгерскіе земли пошолъ онъ Вишневецкой въ иную землю охочихъ людей наймать; а въ которую де,

№ 244. государь, землю онъ Вишневецкой для людей пошолъ, того де онъ игумень не вѣдаетъ. И приказалъ де, государь, съ нимъ подьячимъ онъ игумень ко мнѣ холопу твоему, чтобъ съ грамотою гетмана Богдана Хмельницкого, которая писана къ тебѣ государю, и съ тайнымъ словеснымъ приказомъ, что приказалъ съ нимъ гетманъ къ патриарху Иерусалимскому Пасѣю, отпустить ево игумена изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ; а будетъ де я холопъ твой ево съ тою гетманскою грамотою и съ тайнымъ словеснымъ приказомъ изъ Путивля къ Москвѣ не отпущу, и онъ де поѣдетъ изъ Путивля назадъ въ свою Литовскую сторону къ гетману Хмельницкому, а твоего де государева указу въ Путивлѣ онъ, игумень, дожидатьца не хочетъ, что гетманъ де мотчать ему не велѣлъ. И я, холопъ твой, назадъ ево, игумена, въ Литовскую сторону отпустить и въ Путивлѣ до твоего государева указу задержать не смѣлъ и отпустилъ его игумена Павла и черного попа и служекъ съ гетманскою грамотою и съ тайнымъ словеснымъ приказомъ изъ Путивля къ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, къ Москвѣ апрѣля въ 16 день, давъ имъ подводы и кормъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли; а въ приставѣхъ послалъ я, холопъ твой, съ ними Путивльца Михайла Огородникова и приказалъ я, холопъ твой, — приѣхавъ подъ Москву, съ послѣднего стану ѣхать къ Москвѣ напередъ ихъ старцовъ, отписку, государь, велѣлъ ему подать и про нихъ сказать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Михайлу Волошиннову да Алмазу Иванову. А на кормъ, государь, дано имъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли апрѣля съ 16 числа — ему, игумену Павлу, по шти денегъ на день, черному попу Микифору по четыре деньги на день, служкамъ ихъ монастырскимъ дву человѣкомъ, Ондришкѣ да Петрушкѣ, по

три денги на день человѣку, и твоему государю, дано имъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли тридцать семь алтынъ, двѣ деньги. А будетъ, государь, впредь пришетъ изъ Литовскіе стороны гетманъ Богданъ Хмельницкой въ Путивль кого съ грамоты къ тебѣ, государю, къ Москвѣ или съ какимъ нибудь дѣломъ, а объ нихъ станеть писать, чтобъ мнѣ, холопу твоему, пропустить ихъ къ Москвѣ, или учнутъ сами онѣ проситьца къ Москвѣ, а твоего государева указу дожидатца въ Путивлѣ не похотять, и изъ Путивля, государь, тѣхъ съ посольщикомъ къ Москвѣ пропускать ли? И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, какъ укажешь?

А на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ игумень Павелъ, да черной попъ Микифоръ роспрашиваны, а въ роспросѣ сказали противъ Путивльской отписки и грамоту гетмана Черкаского Богдана Хмельницкого объявили; и та грамота о пропускѣ ихъ проѣзжая, а дѣла въ ней никакова не написано. Да игумень же Павелъ сверхъ Путивльской отписки въ роспросѣ сказалъ: приказывалъ де съ нимъ гетманъ Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой, а велѣлъ сказати на Москвѣ Иерусалимскому патриарху, чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ ево, гетмана, и Запорожскихъ Черкасъ принять подъ свою государскую высокую руку и помочь имъ учинилъ; а нынѣ де они, сложася съ Крымскими Татарами, хотятъ вести войну съ Поляки; а роздѣлався съ Поляки, для царского счастья хотятъ итти съ Крымскими людьми войною и на Турского салтана; а войска де Черкаского съ 40,000 человѣкъ, да Татаръ съ 400,000 человѣкъ.

*Подлинникъ. На отпискѣ на оборотѣ 1) адресъ; 2) пометка: 157-го, апрѣля въ 29 день съ Черниговцомъ съ Михайломъ Огородниковымъ; 3) сверху: 157-го, апрѣля 29 дня государю чтена.*

**245.**—1649, мая 3. Письмо гетмана Богдана Хмельницкого с прошеніемъ содѣйствія противъ Польши, посланное царю съ Чигиринскимъ полковникомъ Оедоромъ Вешнякомъ.

Божією милостію великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятцкому, Болгарскому и инымъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Резанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому и всея сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю, его царскому величеству, Богданъ Хмельницкой, гетманъ Войска Запорожского, и все Войско Запорожское челомъ бьетъ.

Выразумѣвши мы посольство отъ твоего царского величества черезъ посланца Григорья Унковского и подъячего, и честно принявши, много вашему царскому величеству за показаную милость челомъ бьемъ. А чтобъ ваше царское величество не только съ своего, но и съ нашего посланца о всемъ сразумѣли, выслали есмы пана Оедора Вешняка, полковника Чигиринского, отъ всего Войска Запорожского, вручивши ему, чтобъ съ вашимъ царскимъ величествомъ изустно розговорилъ и всю истину исповѣлъ. Которому во всемъ ваше царское величество повѣря, насъ, слугъ своихъ, до милости царского своего величества прини, и благослови, яко православный государь, рати своей на наступцовъ нашихъ и за вѣру православную наступити. А мы въ Божій часъ отъ сихъ краевъ противъ ихъ пойдемъ и имѣемъ въ Бозѣ надежду, что тотъ непріятель нашъ

и до конца не будетъ потѣшенъ. Только вашему царскому величеству низко бьемъ челомъ: отъ милости своей не отдаляй насъ; а мы Бога о томъ молимъ, чтобъ ваше царское величество, яко правдивый и православный, государь, надъ нами царемъ и самодержцею былъ. И за такимъ совокупленіемъ всего православія надежда въ Бозѣ, что всякой непріятель на главу погибнетъ. Посланца нашего, ваше царское величество, съ миромъ отпусти; и насъ подъ милость и оборону свою и всю Русь, нынѣ по милости Божій противъ Ляховъ совокупляющую, возми. А мы вси единогласно, сирѣчь единодушно, готовы умирать за ваше царское величество, и съ нанпакэйшими послугами нашими рыцерскими вашему царскому величеству покорно ся отдаемъ. Писанъ въ Чигиринѣ 1649-го году, мая въ 3 день.

А внизу у листа написано: вашему царскому величеству всего добра желательный слуга и пріятель, Богданъ Хмельницкій, гетманъ съ Войскомъ Запорожскимъ, рукою своею.

Письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ листа бѣлорусского писма, что прислалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи гетманъ Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой съ посланцомъ своимъ съ Оедоромъ Вешнякомъ въ нынѣшнемъ во 167-мъ году, іюня въ 5 день. Внизу подъ спискомъ: А на подписи у листа государевымянованье и титулы написаны всѣ сполна.

**246.**—1649, мая 8. Отвѣтное письмо царя Алексѣя Михайловича на грамоту Польского короля Яна Казимира, отъ 3 февраля, присланную къ царю съ гонцомъ Яномъ Карломъ Млоцкимъ, въ которомъ поздравляетъ съ восшествіемъ на престолъ и изъявляетъ готовность съ своей стороны поддерживать миръ и возобновить договоръ.

Милосердія ради милости Бога нашего, въ нихже посѣти насъ востокъ свыше, во еже

№ 246. направить ноги наша на путь миренъ; Его убо Бога нашего, въ Троицѣ славимаго, милостию, мы, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, Владимирскій, Московскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астараханскій, царь Сибирскій, государь Псковскій и великій князь Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, государь и великій князь Новгорода Низовскіе земли, Рязанскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій и всеа сѣверныя страны повелитель и государь Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель, брату нашему наяснѣйшему великому государю Яну Казимеру, Божіею милостию королю Польскому и великому князю Литовскому, Рускому, Прускому, Жемонитскому, Мазовецкому, Кіевскому, Волынскому, Подольскому, Смоленскому, Подлянскому, Черниговскому, Полотцкому, Витебскому, Мстиславскому, Лифлянскому, Эстонскому и иныхъ, а Шведскому, Кготскому, Вандамскому дѣдичному королю, князати Финляндскому и иныхъ.

Въ нынѣшнемъ во 157 году, маія въ 6 день, прислали къ намъ, великому государю, къ нашему царскому величеству, вы, братъ нашъ, наяснѣйшій великій государь, ваше королевское величество, гонца своего Яна Кароля Млотцкого, старосту Елметцкого, секретаря вашего, съ своею королевского величества грамотою. И мы, великій государь, наше царское величество, того вашего гонца Яна Млотцкого велѣли милостиво принять и нашего царского величества очи видѣти вскорѣ, и вашу, брата нашего, грамоту приняли и выслушали любительно. А въ той вашей грамотѣ написано о преставленіи брата вашего, великого государя Владислава, короля Польского и ве-

ликого князя Литовского и иныхъ его королевского величества, и о вашемъ, брата нашего великого государя, на коруну Польскую и великое княжество Литовское избраніи, и что съ нами, великимъ государемъ, съ нашимъ царскимъ величествомъ, вы, братъ нашъ, хотите быть въ братской крѣпкой дружбѣ и любви, по докончальнымъ грамотамъ отца нашего, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, и брата вашего, наяснѣйшего великого государя Владислава, короля Польского и великого князя Литовского, по договору обоихъ великихъ пословъ и по нашему государскому вѣчному утверженію; а для подкрѣпленія того вѣчного докончанія и нерушимаго сходства къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, вашихъ брата нашего, королевского величества, великихъ полномочныхъ пословъ посылаете <sup>(1)</sup>. И мы великій государь, наше царское величество, слыша о преставленіи брата нашего, высокославныя памяти наяснѣйшаго великого государя Владислава четвертаго, Божіею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, поскорбѣли не помалу. А что по волѣ Божіи и по единогласному избранію коруны Польскіе и великого княжества Литовского учинились на столицѣ предковъ своихъ королей Польскихъ и великихъ князей Литовскихъ вы, братъ нашъ, наяснѣйшій великій государь Янъ Казимеръ, Божіею милостию король Польскій и великій князь Литовскій и иныхъ, ваше королевское величество, и мы, великій государь, наше царское величество, вамъ, брату нашему великому государю, на вашихъ государствахъ поздравляемъ и многолѣтнего здоровья и счастливого пребыванія желаемъ, и съ вами, братомъ нашимъ, великимъ

(1) На поля помѣчено: потамѣста писать.



государемъ въ братцкой дружбѣ и любви потомужъ быти хотимъ во всемъ по вѣчному утверженью, и пословъ вашихъ принять велимъ. А вашего, брата нашего, гонца Яна Млотцкого мы, великій государь, пожаловавъ нашимъ государскимъ жалованьемъ, велѣли отпустить къ вамъ, брату нашему, великому государю, не задержавъ. А что къ намъ, великому государю, къ нашему царскому величеству, вы, братъ нашъ, ваше королевское величество, въ той же своей грамотѣ писали: брата своего, высокославные памяти наяснѣйшего великого государя Владислава, короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевское величество «великимъ свѣтиломъ всего христіанства, просвѣтивши весь свѣтъ, преселился до вѣку святыхъ небесныхъ обителей въ вѣчную хвалу», и такъ было писать непристойно, потому что въ той грамотѣ написано превыше человека: одно свѣтило всему — праведное солнце Христосъ Богъ нашъ, Творецъ свѣту, небу и земли: Той просвѣщаетъ вся человеки. Писанъ въ государствіа нашего дворѣ въ царствующемъ градѣ Москвѣ лѣта отъ созданія міру 7157, мѣсяца мая 8 дня.

*Черневою подлинникъ, писанъ нѣсколькими руками, со многими пометками. Вверху помѣчено: Писать въ листъ до признаки. — Внизу: Писана грамота на средней бумагѣ, кайма и фигуры и государево имя золотомъ по прежнему. Подпись думного діака Михайла Волошеенинова, а на загибкѣ печать государственная большая на красномъ воску подъ кустодиєю; послана въ тафтѣ.*

**247.** — 1649, мая 13. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о приѣздѣ отъ гетмана Богдана Хмельницкаго посломъ Чигиринскаго полковника Ѳеодора Вешняка съ товарищи и объ отпускѣ ихъ изъ Путивля въ Москву.

Государю царю и великому князю Алексѣю

Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Микифорко Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 157-го году мая въ 12 день писалъ я холопъ твой къ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, съ московскимъ гонцомъ, съ сыномъ боярскимъ съ Безчастнымъ - Козловымъ, что мая жтѣ, государь, тово жтѣ числа приѣхалъ въ Путивль изъ Литовскіе стороны Григорей Унковской, да съ нимъ же, государь, Григорьемъ приѣхалъ въ Путивль Запорожскаго гетмана Богдана Хмельницкаго посолъ Чигиринской полковникъ Ѳеодоръ Вешнякъ, а съ нимъ товарищей его Степанъ Мостепенко, Иванъ Скоробаченко, Жеданъ Екименко, да конюхъ гетманской Островской, да людей съ ними пять человекъ; а ѣдетъ де онъ съ нимъ, Григорьемъ, къ тебѣ государю къ Москвѣ для государственныхъ дѣлъ. И тотъ, государь, Запорожскаго гетмана Богдана Хмельницкаго посолъ, Чигиринской полковникъ Ѳеодоръ Вешнякъ, съ товарищи и съ людьми изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ съ Григорьемъ Унковскимъ отпущены мая въ 13 день. А въ приставѣхъ, государь, послалъ я, холопъ твой, съ нимъ, Ѳеодоромъ Вешнякомъ съ товарищи, изъ Путивля до Москвы, Путивльца Василья Бурого, и приказалъ я, холопъ твой, ему, Василью, подѣ Москву приѣхавъ, съ послѣднего стану ѣхать къ Москвѣ напередъ его посла; отписку, государь, подать велѣлъ ему и про него обѣстать въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному дьяку Михайлу Волошеенинову. А на кормъ, государь, дано ему, послу, съ товарищи и съ людьми въ Путивль и въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли мая съ 12 числа: Чигиринскому полковнику Ѳеодору Вешняку — по три алтына, по двѣ денги на день, товарищемъ его тремъ человекомъ — по десяти денегъ на день человеку, конюху гетманскому — по шти денегъ на день, людямъ ихъ пяти человекомъ — по четыре денгѣ на день человеку, и всего, государь,

№ 248. дано имъ въ Путивль и въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли на кормъ пять рублевъ, десять алтынъ, четыре денгъ. Да имъ же, государь, дано отъ Путивля до Сѣвска десять подводъ, да приставу ихъ Василью Бурому подвода.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 157-го, мая въ 28 день съ Путивльцомъ съ Васильемъ Бурого.*

**248.** — 1649, мая 23. Письмо игумена Мгарскаго Преображенскаго монастыря Калистрата съ братією къ царю Алексѣю Михайловичу съ просьбою принять ихъ въ Московскую сторону, въ случай бѣгства отъ Поляковъ, и дать пропускную грамоту.

Божією милостію великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, вашего царского величества убогій игумень Калистратъ монастыря Мгарскаго, обители Святаго Всемилоствиваго Спаса, со всѣми старцы своими маестату вашего пресвѣтлаго царского величества низко челомъ бьемъ, изъ земли Ляцкой, съ маестности князя Вишневецкаго, уѣзду Лубенскаго, пограничныхъ украинъ, сто верстъ отъ Путивля отстояще.

Понеже нынѣшнего времени въ земли нашей Ляцкой веліе есть смятеніе и междоусобная рать зѣлная, какова не была от давна, и нынѣ всѣ въ отчаяніи есмы и въ страсть великомъ отъ Ляховъ; и аще преодолѣютъ нашихъ Козаковъ, ктому немощно намъ быть живымъ, и въ нынѣшній часъ перевозятся на сую сторону Дитпра Ляхи, Литва съ Радивломъ, шездесять тысячей сказываютъ ихъ бити. И мы того убоявшись особно, посылаемъ до пресвѣтлого царского вашего величества сихъ двухъ старцовъ нашихъ, именемъ схимника Кирила келаря и другаго съ нимъ старца Исаію, а третьяго слугу Алексѣя; молящесь припадаемъ со слезами, просяще цар-

ского вашего величества: принять бы тобѣ насъ, православный царю государю Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, подъ крыла царства своего, хотящимъ и желающимъ намъ всѣмъ монастыремъ со всѣми старцы и со всѣми статки монастырскими и церковными приняти къ тобѣ, православному государю царю, на твое пресвѣтлое царское имя, и во твоёмъ, государю православный царю Алексѣй Михайловичъ и всеа Русіи самодержецъ, царствѣ во православін и благочестивой вѣрѣ жити бы намъ, а за тебе, государя нашего, уставичне Всемилоствиваго Спаса просити и за благовѣрную государыню царицу твою Марію Ильиничну, и за пресвѣтлого царевича Димитрія Алексѣевича, и за вся домолады вашего царскаго превеличества молимъ и просимъ: смилуйся надъ нами, православный царь государь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, пожалуй, пожалуй и прими насъ страдныхъ, бѣдныхъ, гонимыхъ отъ Ляховъ, въ землю царства своего, повели намъ дати пропускную грамоту къ Путивльскому воеводѣ, слугѣ своему, да не возбранено намъ будетъ на рубежъ перейти въ державу пресвѣтлого царского вашего величества! Писанъ въ монастырѣ Мгарскомъ, во обители святаго Всемилоствиваго Спаса 7157-го, мѣсяца мая 23-го дня.

А подъ тѣмъ внизу написано: Иеромонахъ Калистратъ, игумень убогій монастыря Мгарскаго, обители святого Всемилоствиваго Спаса, со всѣми старцы низко челомъ бьемъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа съ бѣлорускаго писма, каковъ листъ писали ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Литовскіе земли Мгарскаго монастыря игумень Калистратъ съ братією. А тотъ листъ присланъ изъ Путивля въ нынѣшнемъ во 157-мъ году іюня въ 24 день. — *Подъ спискомъ означено:* А на подписи у листа написано: Божією милостію великому государю царю и великому

князю Алексѣю Михайловичю и всеа Русіи самодержцу и иныхъ многихъ государствъ государю и обладаателю, его царского превелчества въ богоспасаемомъ великоцарствующемъ градѣ Москвѣ отдать.

**249.** — 1649, того жъ числа. Письмо того жъ игумена съ братьею къ патриарху Московскому Іосифу *о томъ же*.

Божіею милостию великому господину Іосифу, святѣйшему патриарху царствующаго града Москвы и всея Великіе Руси, православному пастырю святыхъ соборныхъ и Апостольскія восточныя церкви, игумень Каллистратъ со всѣми соборными старцы монастыря Мгарского, обители святого всемилостиваго Спаса, бьемъ челомъ зъ земли Лятцкой, изъ маестности князя Вишневецкого, изъ уѣзду Лубенского съ пограничныхъ украинъ, отъ града Путивля сто верстъ отстояще.

Преблаженный, святѣйшій отче патриархъ, православно-великоросійскаго града Москвы и всея Великія Руси пастырю! нынѣ пріиде время, еже бѣжати намъ отъ лица луку сильныхъ, глаголю же враговъ сущихъ нашея православныя и благочестивыя, съ солнцемъ восходящія, пресвѣтлыя и святыя христіанскія вѣры и церкви нашея восточныя апостольскія ненавистниковъ, хульниковъ, гонцелей и мучителей Ляховъ, кои отдавна изостроша языкъ свой, яко мечъ остръ, дышуще на ны огнемъ ярости и злоютства, кои пообладаша бѣша всѣ благочестивыя церкви наши Російскіе, и монастырь и всѣхъ насъ, яко заплѣненныхъ, подъ ся покориша; и се нынѣ, Божіимъ маіемъ и попущеніемъ, оружество пріимше пособіемъ Божіимъ, войско наше православное козацкое Запорожское, не терпяще превзланныхъ бѣдъ отъ Ляховъ поносити, ополчившися, противу имъ стаа, еже есть слышано, яко мимошедшаго лѣта вторичею и третичею незбожные Ляхи отъ нашихъ побѣждени быша; и се нынѣ сильнѣе первого на нашихъ воору-

жишась, и онѣхъ убо множество безчисленное № 249. число, насскихъ же въ маломъ числѣ сочести; и сего ради боимся и зѣло ужасаемся, святѣйшій великій господине отче патриархъ, да некако незбожные Ляхи преодолбють козакомъ нашимъ и местъ сотворять злую надъ нами безо всякаго пощады и милосердія; и сего ради, по писменному: дадѣте мѣсто гнѣву, написахомъ молебную грамоту до пресвѣтлаго православнаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и обладаателя, пріяяти бы ему насъ во свою землю на свое пресвѣтлое царское имя со всѣмъ монастыремъ, старцы нашими и со всѣми статки монастырскими и церковными, и дать бы ему намъ о семъ пропускную грамоту до воеводы Путивльскаго, да не возбраненно намъ будеть пріинти во православное царство Московское. И тебе, великій господине святѣйшій патриархъ, о семъ просимъ и молимъ, низко челомъ буючи святителскимъ стопамъ твоимъ: смилуйся, пожалуй, причинися за нами до православнаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и обладаателя, да дасть бы намъ пропускную грамоту, да будемъ и мы уставичныя богомольцы, твои же, господине великій святѣйшій патриархъ, сынове по духу и овцы паствы твоея.

Писанъ въ монастырѣ Мгарскомъ обители святого всемилостиваго Спаса, 7157-го году, маія въ 23 день.

А внизу написано: ермонахъ Калистратъ, убогій игумень монастыря Мгарского, со всѣми старцы челомъ низко бьетъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа зъ бѣлорускаго писма, каковъ листъ писали къ святѣйшему Іосифу, патриарху Московскому и всеа Русіи, изъ Литовскіе земли Мгарского монастыря игумень Каллистратъ съ братіею. А тотъ листъ прислалъ изъ Путивля въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, іюня въ 24 день.

№ 250. **250** — 1649, іюня 5. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о приѣздѣ старцовъ Мгарскаго Преображенскаго монастыря, со сказкою ихъ, содержащею извѣстія о современныхъ обстоятельствахъ войны козаковъ съ Поляками; и съ вопросом — какъ поступать съ прибывшими Малороссами.

Государю царю и великому князю Александру Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорко Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 157 году мая въ 31 день, приѣхали къ Путивльской заставѣ изъ Литовскіе стороны, державы князя Еремѣя Вишневецкого, изъ Лубенскаго Мгарскаго монастыря Преображенія Спасова старцы келарь Кирила да Исаія, да служка ихъ Алешка. Въ роспросѣ де, государь, сказали: ѣдутъ они изъ того монастыря отъ игумена Калистрата и ото всей братии съ листомъ бити челомъ тебѣ, государю царю и великому князю Александру Михайловичю всеа Русіи, чтобъ де ты, государь, пожаловалъ его игумена со всею братіею и со всѣмъ монастырскимъ строеніемъ, изъ того Преображенскаго монастыря изъ Литовскіе стороны велѣлъ принять въ свою государеву сторону на свое государево имя на вѣчное житіе, чтобъ де, государь, имъ отъ Ляцкого гоненія въ Латынской вѣрѣ не быть. Да они жъ де, государь, сказали у себя листъ къ святѣйшему Іосифу, патриарху Московскому и всеа Русіи. И я, холопъ твой, тѣ два листа, взявъ у нихъ, послалъ къ тебѣ, государю царю и великому князю Александру Михайловичю всеа Русіи, съ сею отпискою вмѣстѣ съ Путивльцомъ съ Яковомъ Сулешкинымъ, а отписку, государь, и листы велѣлъ ему подать въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному дьяку Михайлу Волошенинову; а имъ старцомъ велѣлъ побывать въ Путивлѣ до твоего государева указу. И мнѣ, холопу твоему, того игумена Калистрата съ братіею и со всѣмъ монастырскимъ строеніемъ въ твою государеву сторону принять

ли или нѣтъ? И о томъ мнѣ, холопу своему, что ты, государь, укажешь? А вѣстей государь, въ роспросѣ онѣ старцы сказали и сказку за свою рукою ко мнѣ, холопу твоему, прислали:

«157, іюня 5 день. Литовскіе земли, Лубенскаго Мгарскаго монастыря Преображенія Спасова, я старецъ келарь Кирило да я старецъ Исаія, сказали вѣстей: мая 21 дня писалъ изъ Днѣпра зъ Росавы зъ войска Черкаскаго Запорожскаго Миргородскій полковникъ Матѣей Гладкій въ листу своемъ въ нашъ Преображенскій монастырь къ игумену нашему Калистрату зъ братіею, што нынѣ король Польскій Янъ Казимиръ со многими людьми, съ Поляки и съ Нѣмцы, и зъ Шведскими и зъ Цѣсарскими, стоитъ обозомъ въ Польскомъ Старомъ городѣ Константиновѣ; а иные Поляки стоятъ по сю сторону Константинова въ городѣ Пилявцѣ. Да къ нему жъ, Польскому королю, прислалъ на помощь изъ Рима Папа Римскій своихъ ратныхъ людей сорокъ тысячъ. А корунный Польскій гетманъ князь Еремѣй Вишневецкій стоитъ нынѣ въ собранѣ съ Поляки и съ Шведскими и зъ Цѣсарскими Нѣмцы въ Подолью на Орининомъ полю; а идетъ онъ къ Польскому жъ королю. А сколько тысячъ съ королевемъ Польскимъ, и съ княземъ Вишневецкимъ и въ городѣ Пилявцѣ Поляковъ и Нѣмцевъ стоитъ, того невѣдомо. А князства Литовскаго гетманъ Радивиль да панъ Сапига стоятъ нынѣ въ собранѣ наготовѣ: оберегаютъ своихъ Литовскихъ городовъ. Пойдетъ ли онъ куды своими людьми, того невѣдомо. Да къ гетману Запорозкому Богдану Хмельницкому шолъ на помочь Венгерскіе земли король Ракоца, съ нимъ его людей сорокъ тысячъ, мститъ Полякомъ за то, што хотѣли они его изъ Венгерскіе земли взять на Польское королевство и его онѣ не взяли, а обобрали королевемъ быть Яна Казимера, Польскаго королевича. И въ Полцѣ подъ городомъ



Львовомъ Поляки и Нѣмцы его короля Венгерского осадили, къ гетьману Черкаскому къ Богдану Хмельницкому не пропускать, и сѣдять онъ, король, въ осадѣ и бьется съ Поляки и съ Нѣмцы недѣль съ тры. И писалъ онъ король Венгерской къ гетьману къ Богдану Хмельницкому, чтобъ онъ гетьманъ съ Черкасы и съ Татари шолъ къ нему Венгерскому королю на помочъ; и гетьманъ Хмельницкій послалъ одъ себе трехъ полковниковъ съ Черкасы и съ Татари къ Венгерскому королю на помощь, а съ ними Черкасъ и Татаръ шестьдесятъ тысячъ; а самъ онъ гетьманъ Богданъ Хмельницкій стоитъ нынѣ въ собраньи съ Черкасы и съ Татари за Днѣпромъ за Черкаскимъ городомъ за Бѣлою Церковью со многими людьми; а сколько тысячъ Черкасъ и Татаръ съ нимъ гетьманомъ нынѣ стоитъ, того мы не вѣдаемъ жъ. Да мы жъ, старцы Кирило и Исаия, слышали одъ своихъ Литовскихъ людей одъ многихъ, что изъ войска Черкасы пишуть въ украинные свое Литовскіе города, которіе по сю сторону Днѣпра: будетъ Поляки и Нѣмцы ихъ Черкасъ и Татаръ осѣбють, и имъ съ Татари бѣжать за пороги; а которіе Литовскіе наши люде по сю сторону Днѣпра въ украинскихъ городахъ, и они бѣ де вси одъ Поляковъ и одъ Нѣмецъ бѣжали въ землю царского величества въ Путивль и въ Путивской уѣздъ и въ иные города. — А сю сказку писалъ своею рукою старецъ Исаия. Къ сей своей сказцѣ келаръ старецъ Кирилъ руку свою подписалъ».

А въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указной грамотѣ написано, какова прислана ко мнѣ, холопу твоему, изъ Разряду за приписью діака Григорья Ларіонова въ прошломъ во 156 году, іюля въ 18 день: что всякихъ Литовскихъ людей и Жидовъ въ твою государеву сторону принимать мнѣ, холопу твоему, не велѣно, а велѣно ихъ отъ заставы отсылать назадъ въ ихъ Литовскую сторону. И будетъ, госу-

дарь, Поляки и Нѣмцы осѣбють Черкасъ, № 250. а они, Черкасы, отъ Поляковъ и отъ Нѣмецъ, избывая смерти, прибѣжать въ Путивль и въ Путивльской уѣздъ многие люди, а изъ Путивля и изъ Путивльского уѣзда они назадъ въ свою Литовскую сторону, по твоему государеву указу, не пойдутъ и твоего государева указу не послушаютъ, а Поляки и Нѣмцы за ними учнутъ пригоняться подъ Путивль и въ Путивльской уѣздъ, а межъ ими учинится бой, или Поляки учнутъ Черкасъ просить въ свою Литовскую сторону, а съ твоими государевыми служилыми людьми Поляки, и Нѣмцы или Черкасы учнутъ задоръ чинить или розвратъ какое учинять, — и города, государь, и уѣзду за безлюдствомъ уберечь будетъ не съ кѣмъ, потому что изъ Путивля, государь, Путивльскіе служилые люди посылаются на твою государеву службу въ новоотданные города, и на вѣсти, и въ станицы и на отѣзжіе сторожи и по заставамъ стоять перемѣняясь безпрестанно. А въ Путивлѣ, государь, за тѣми службами Путивльскихъ служилыхъ людей остается мало. А сколько, государь, Путивльскихъ служилыхъ людей посылается по службамъ и за службами въ Путивль остается, и о томъ къ тебѣ, государю, я холопъ твой напередъ сего писалъ.

Да мнѣ жъ, холопу твоему, по твоему государеву указу, велѣно итти со всѣми Путивльскими служилыми людьми въ сходъ въ Бѣгородъ къ столнику и воеводѣ ко князю Ивану Петровичю Пронскому, какъ онъ ко мнѣ, холопу твоему, отпишетъ, а велить къ себѣ итти въ сходъ. И будетъ, государь, надъ городомъ и надъ уѣздомъ и надъ твоими государевыми людьми за безлюдствомъ учинится какая поруха, и мнѣ бы, холопу твоему, въ томъ отъ тебя, государя, въ опалѣ не быть. А безъ твоихъ, государевыхъ, прибылыхъ людей въ Путивлѣ быти немочно, что нынѣ, государь, въ Литовской сторонѣ межнаسوبная брань и

№ 251. смятеня большая, а городъ Путивль украинной. И нынѣ, государь, блюдися Поляковъ и Нѣмцовъ, Черкасы и мѣщане Литовскіе люди набѣхали въ Путивль и въ Путивльской уѣздъ. И многіе люди живутъ будто для торговли, а иные, государь, Литовскіе люди для покупки хлѣбной и соленой. Стало, государь, нынѣ въ Путивль и въ Путивльскомъ уѣздѣ Литовскихъ людей больша твоихъ государевыхъ людей, и въ смутное, государь, время отъ нихъ какое дурно не учинилось бы; уберечься, государь, отъ нихъ нельзя, потому что по твоему государеву указу велѣно имъ прїѣзжать въ Путивль и въ Путивльской уѣздъ торговать повольно и безошлинно, а высылать, государь, ихъ изъ Путивля и изъ Путивльскаго уѣзду безъ твоего государева указу я, холопъ твой, не смѣю. И о томъ государь о всемъ мнѣ холопу своему какъ укажешь? А въ Розрядѣ, государь, къ тебѣ государю тѣ вѣсти я холопъ твой писалъ же. А вѣстовую, государь, сказку, которые вѣсти Литовскаго Мгарскаго монастыря старцы сказали и написали своею рукою, послалъ я, холопъ твой, къ тебѣ, государю, подъ сего отпискою съ нимъ же Яковомъ Сулешкинымъ.

*Подлинныя. Собственноручная сказка монаховъ на отдѣльномъ листкѣ. На оборотѣ отписки: 1) адресъ; 2) помята: 157-го, іюня въ 20 день съ Путивльцомъ съ Яковомъ Сулешкинымъ; 3) указъ: 157-го іюня въ 21 день бояре приговорили: отписать въ Путивль къ воеводѣ: велѣти тѣмъ старцомъ сказать, будетъ Мгарскаго монастыря игуменъ со всею братією и со всемъ монастырскимъ строеніемъ похотятъ итти въ государеву сторону на вѣчное житіе и имъ быть въ Новгородской области. А стоятъ въ Новгородской области пусты многіе монастыри, церкви каменные, и земли къ нимъ пространныя и угоды, воды съ рыбными ловлями, и лѣса многіе, безъ хрестіянъ, и они бы шли въ Новгородской уѣздъ въ тѣ монастыри, а близко имъ рубежа ни въ кото-*

рыхъ городѣхъ отъ Поляковъ быть опасно. А будетъ они въ Новгородскіе въ пусты монастыри не похотятъ, и имъ сказать, что есть въ Рузскомъ уѣздѣ Онофреевъ монастырь отъ Москвы 60 верстъ, стоитъ на озерѣ, а въ томъ монастырѣ церковь, и трапеза, и колокозня, и поварня, и хлѣбня, и покои каменные и земли, и угодей не мало, и рыбная ловля въ томъ озерѣ есть, да подмонастырская слободка двадцать дворовъ; и будетъ они въ тотъ монастырь на вѣчное житіе итти похотятъ, и они бы со всемъ строеніемъ шли въ Путивль; да какъ они прїѣдутъ, и о томъ отписать къ государю. А о Черкасѣхъ какъ ихъ принять, государевъ указъ велѣно послать изъ Розряду.

**251.** — 1649, іюня 5. Память боярину и дворецкому князю Львову и дьякамъ о выдачѣ корму послу гетмана Хмельницкаго полковнику Вешняку, въ день представленія царю.

Лѣта 7157, іюня въ 5 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, боярину и дворецкому князю Алексѣю Михайловичю Львову, да дьякомъ Ивану Федорову, да Давыду Дерябину, да Смирному Богданову. Велѣти дати государева жалованья въ стола мѣсто Запорожскому полковнику Федору Вешняку въ стола мѣсто: колачъ смѣсной въ полторы лопатки, блюдо икры черныя, мещъ или стерлядь паровые, звено бѣлыя рыбыцы, блюдо вухи рыбы свѣжіе, звено бѣлужины, звено семьжины, щуку колодку; питья: двѣ кружки вина двойного, двѣ кружки романѣи, двѣ кружки ренского, двѣ кружки меду вишневого или малинового, полведра меду паючнотаго, ведро меду цѣжепотаго, два ведра пива добраго. Питье велѣтъ послать въ готовыхъ судѣхъ. Быти полковнику сегодни у государя на дворѣ на прїѣздѣ.

*Черновой подлинникъ.*

**252.** — 1669, іюня 5. Расписание о приѣмѣ у царя посла Хмельницкаго, Чигиринскаго полковника Ѳеодора Вешняка.

157-го, іюня въ 5 день, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, указалъ быти у себя государя на дворѣ Запорожскому полковнику Ѳеодору Вешняку съ товарищи на приѣздѣ.

А послати по нихъ и въ городъ съ ними ѣхать пристапу ихъ сотнику стрѣльцкому Борису Бабаеву, да подѣ полковника послати зѣ государевы конюшни лошадей съ сѣдломъ и съ уздоу.

А какъ они войдутъ ко государю въ полату, и явити ихъ государю челомъ ударити думному діаку Михаилу Волошенинову, а молить: великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель! Запорожского Войска полковникъ Ѳеодоръ Вешнякъ и Запорожскіе козаки вамъ, великому государю, челомъ ударили.

И полковникъ править государю отъ гетмана отъ Богдана Хмельницкаго челобитие, и подастъ листъ. И государь велитъ у полковника листъ принять думному діаку Михаилу Волошенинову.

А послѣ того думной діакъ Михайло Волошениновъ явитъ государю гетмановы дары, а молить: великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель! Запорожской гетманъ Богданъ Хмельницкой вамъ великому государю челомъ бьетъ: лошадей да лукъ турецкой.

И государь велитъ лошадей и лукъ принять. А послѣ того пожалуетъ государь, велитъ спросить гетмана ихъ Богдана Хмельницкаго о здоровьѣ думному діаку Михаилу Волошенинову.

И думной діакъ Михайло молить: царское величество жалуетъ: спрашиваетъ про гетмана про Богданово здоровье Хмельницково.

И полковникъ скажетъ про гетманово здоровье, и говоритъ рѣчь, что съ нимъ наказано.

А какъ полковникъ рѣчь изговорить, и государь пожалуетъ полковника и козаковъ къ рукамъ. — 253.

А послѣ того велитъ государь думному діаку Михаилу Волошенинову молить полковнику рѣчь.

И думной діакъ Михайло молить: великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель, велѣлъ тебѣ говорить: подалъ еси намъ, великому государю, Запорожского гетмана Богдана Хмельницкаго листъ и рѣчь говорилъ. И мы, великій государь, Богдановъ листъ велѣли принять и выслушаемъ, и на тотъ листъ и на твои рѣчи велимъ тебѣ нашъ царского величества указъ учинить нашими приказными людьми инымъ временемъ.

А послѣ того думной діакъ Михайло Волошениновъ скажетъ полковнику государево жалованье въ стола мѣсто кормъ, а молить: великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облааатель, жалуетъ васъ своимъ царскимъ жалованьемъ въ стола мѣсто кормъ.

И отпустить ихъ на подворье.

*Подлинникъ, на узкихъ полоскахъ. На оборотѣ помѣчено:* Былъ полковникъ у государя въ золотой полатѣ; а государь былъ въ царскомъ платьѣ. А рынды были при государѣ: князь Иванъ да князь Оѡнасей Репнины, да князь Ондрей да князь Лаврентей княжъ Михайловы дѣти Мещерскіе. А чинъ былъ большой, для того что были у государя и иные иноземцы. Стрѣльцы были съ пищальми.

**253.** — 1649, въ іюнѣ. Докладъ и указъ о подаркахъ посла гетмана Хмельницкаго и ему самому.

Написано въ докладѣ.

Въ прошломъ во 154 году въ іюнѣ мѣсяцѣ

№ 253. присылалъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Запорожского Войска гетманъ Миколай Зацвилюховской посланцовъ своихъ: ясаула войскового Леску Макѣва да атамана станичного Данила Александрова, а съ ними пахолковъ ихъ 2 человекъ, а съ ними прислалъ къ государю гетманъ листъ да 2 человекъ языковъ Татаръ. А какъ они были у государя на дворѣ на прїѣздѣ и на отпускѣ — одинаво. А государева жалованья дано тѣмъ посланцомъ отъ казны при государѣ — ясаулу: камка куфтеръ, сукно лундышъ, денегъ 12 рублей; атаману: сукно лундышъ, тафта, денегъ 10 рублей. Да послѣ того дано имъ по ихъ челобитью по парѣ соболей, по два рубли съ полтиною пара. Пахолкомъ 2 человекъ: по сукну по доброму, да денегъ по 2 рубли человекъ.

Въ нынѣшнемъ во 157 году прїѣзжалъ къ государю къ Москвѣ съ Ерусалимскимъ патриархомъ Паисѣю Запорожского гетмана Богдана Хмелницкого полковникъ Силуянъ Мужимовской, а съ нимъ козаковъ и людей его 10 человекъ. А государева жалованья послано къ нему на отпускъ — полковнику: отласъ гладкой <sup>(1)</sup>, сукно лундышъ самой доброй <sup>(2)</sup>, 40 соболей въ 50 рублей <sup>(3)</sup>, денегъ 30 рублей; козакомъ и людямъ полковниковымъ 9 человекъ: по сукну по доброму, денегъ по 10 рублей человекъ, а одному человекъ 5 рублей; да изъ нихъ же 2 человекъ по парѣ соболей, по 3 рубли пара.

А нынѣ прїѣхалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Запорожского гетмана Богдана Хмелницкого полковникъ Оедоръ Вешнякъ, а съ нимъ товарищей его 3 человекъ, да гетманскіи конюхъ, да людей ихъ 5 человекъ <sup>(4)</sup>.

А что имъ государева жалованья на отпускъ дати, и о томъ государь царь и великій

князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи какъ укажетъ?

Въ нынѣшнемъ во 157 году послано государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи жалованья къ Запорожскому гетману къ Богдану Хмелницкому съ подъячимъ съ Васильемъ Михайловымъ: 40 соболей въ 200 рублей, 2 сорока соболей по 150 рублей сорокъ, всего на 500 рублей.

А зъ Григорьемъ Унковскимъ послано государева жалованья къ гетману жъ къ Богдану Хмелницкому: 40 соболей въ 100 рублей <sup>(5)</sup>, 2 сорока соболей по 50 рублей сорокъ; да полковникомъ его 30 паръ соболей по 10 рублей пара, всего на 300 рублей.

А гетманъ Богданъ Хмелницкой прислалъ къ государю съ полковникомъ своимъ съ Оедоромъ Вешнякомъ въ дарѣхъ лошадь да лукъ. А что той лошади и луку цѣна, и о томъ въ Посолской Приказъ изъ Казенного и изъ Конюшенного Приказовъ іюня по 10 число не отписывали.

По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно дать его государева жалованья Запорожскому полковнику Оедору Вешняку, да козакомъ 3 человекъ, да людямъ ихъ 5 человекъ да гетманову конюху. —

Полковнику: отласъ гладкой, сукно лундышъ самой доброй, камка добрая, 2 сорока соболей по 50 рублей сорокъ; и въ то число сорокъ соболей, что остался за роздачею у Григорья Унковского въ 60 рублей, а къ тому другой взять въ 40 рублей; денегъ 30 рублей; козакомъ 3 человекъ: по сукну по англійскому по доброму; по 2 пары соболей, по 5 рублей пара; денегъ по 10 рублей человекъ; людямъ ихъ и полковникову конюху всего 6 человекъ: по сукну по

<sup>(1)</sup> На полъ другой рукой написано: тожь. — <sup>(2)</sup> тожь; камка добрая. — <sup>(3)</sup> 2 сорока по 50 рублей. — <sup>(4)</sup> По сукну по доброму, денегъ по 10 рублей да по парѣ, по 2 р. пара. — <sup>(5)</sup> А вывъ противъ того жъ.

доброму челоуѣку, по парѣ соболей по 2 рубли пара, денегъ по 10 рублей челоуѣку.

*Подлинныя.*

**254.** — 1649, іюня 12. Отписка въ Посольскій Приказъ изъ Конюшеннаго о цѣнѣ и примѣтахъ лошади, присланной царю въ подарокъ Хмельницкимъ.

Лѣта 7157 году іюня въ 12 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память думному дьяку Михайлу Волошенинову. Въ памяти изъ Посольскаго Приказа въ Конюшенной Приказъ къ ясельничему, къ Ждану Васильевичю Кондыреву, да къ дьякомъ къ Петру Лутохину, да къ Дмитрею Булгакову, за твоею Михайловою приписью написано: велѣти описать къ тебѣ въ Посольскій Приказъ: которою лошадыю государю челомъ ударили Запорожской полковникъ Оедоръ Вешнякъ отъ гетмана Запорожского, и той лошади что цѣна? И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, на его государевъ аргамачѣ конюшнѣ та лошадь цѣнена: жеребецъ темносѣръ, лысъ, бѣлогубъ, семи лѣтъ, грива направо, цѣна сорокъ пять рублей; а быть ли той лошади на государевъ конюшнѣ или не быть, и о томъ государя не докладывано.

Дьякъ Петръ Лутохинъ.

*Подлинникъ.* — Внизу: луку цѣна три рубли съ полтиною (изъ Казеннаго Приказу отписано.)

**255.** — 1649, іюня 13. Наказъ объ отпускнуой аудіенціи посла гетмана Хмельницкаго, Чигиринскаго полковника Вешняка.

157 году іюня въ 13 день государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи указалъ быти у себя государя на дворѣ Запорожскому полковнику Оедору Вешняку и козакомъ на отпускъ.

А какъ полковникъ пойдетъ ко государю въ полату, и явить его государю челомъ уда-

рить думному дьяку Михайлу Волошенинову. А молыть: № 254 — 255.

Великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель! Запорожской полковникъ Оедоръ Вешнякъ и Запорожскіе козаки вамъ, великому государю, челомъ ударили и на вашемъ государскомъ жалованьи челомъ быють.

И полковникъ бьетъ челомъ на государевъ жалованьи и на корму.

А послѣ того велитъ государь думному дьяку Михайлу Волошенинову говорить рѣчь. И думной дьякъ Михайло молыть: Оедоръ! великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, велѣлъ тебѣ сказати: пріѣзжалъ еси къ нашему царскому величеству по присылкѣ Запорожскаго гетмана Богдана Хмельницкаго съ листомъ. И мы, великій государь, тотъ гетмановъ листъ выслушали и гетмана и все Войско Запорожское за ихъ службу, что наше царского величества милости ищутъ, жалуемъ, милостиво похваляемъ. И противъ того его гетманова листа посылаемъ съ тобою къ нему, гетману къ Богдану Хмельницкому, нашу царского величества грамоту да нашего государскаго жалованья три сорока соболей.

А послѣ того думной дьякъ Михайло Волошениновъ объявить имъ государево жалованья при государѣ, а молыть: полковникъ Оедоръ! великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, жалуетъ тебя своимъ царскимъ жалованьемъ: отласъ, камка, сукно багрець, 2 сорока соболей, денегъ 30 рублей.

А послѣ того пожалуетъ государь полковника къ рукѣ.

А козаковъ Запорожскихъ и людей твоихъ царское величество жалуетъ своимъ государскимъ жалованьемъ отъ казны.



№ 256. А послѣ того думной дьякъ Михайло скажетъ имъ государево жалованье въ стола мѣсто кормъ. А молить: Оедоръ! Великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, жалуешь тебя своимъ государскимъ жалованьемъ въ стола мѣсто кормъ.

И отпустить его на подворье.

*Подлинникъ.* — *Сверху написано:* И того дни полковникъ у государя былъ въ столовой избѣ. А государь былъ въ опашенкѣ въ червчатой съ круживомъ да въ горлатной шапкѣ; а бояря и думные люди въ чистомъ платьѣ. А стрѣлцы стояли безъ пищалей, для того что былъ полковникъ съ Крымскими послы въ одинъ день.

**256.** — 1649, іюня 13. Царская грамота Алексѣя Михайловича къ гетману Хмельницкому, посланная съ Чигиринскимъ полковникомъ Оедоромъ Вешнякомъ, о готовности принять Запорожское Войско подъ свое покровительство.

Божіею милостію отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, Владимерского, Московского, Новгородского, царя Казанского, царя Астараханского, царя Сибирского, государя Псковского и великого князя Тверского, Югорского, Пермского, Вятцкого, Болгарского и иныхъ государя и великого князя Новгорода Низовскіе земли, Рязанского, Ростовского, Ярославского, Бѣлозерского, Удѣрского, Обдѣрского, Кондинского и всеа сѣверныя страны повелителя и государя Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя, отъ нашего царского величества Богдану Хмельницкому, гетману Войска Запо-

рожского, и всему Войску Запорожскому нашего царского величества милость и жалованье <sup>(1)</sup>.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году іюня въ 5 день присылали къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, ты, гетманъ Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой, ото всего Войска Запорожского полковника Чигиринского Оедора Вешняка зъ грамотою. А въ грамотѣ своей къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, писали, чтобъ намъ великому государю васъ пожаловать, въ нашу царского величества милость приняти и поволити ратемъ нашимъ на неприятелей вашихъ наступити; а вы съ своей стороны противъ ихъ пойдете. И бѣте челомъ нашему царскому величеству, чтобъ намъ, великому государю, васъ, Войска Запорожского, отъ нашия государскіе милости не отлучати и посланца бѣ вашего намъ, великому государю, велѣти отпустить, и васъ и всю Русь подъ нашу государскую милость и оборону свою взяти; а вы всѣ единодушно за наше царское величество готовы умирать. И мы, великій государь, наше царское величество, посланцу вашему, полковнику Оедору Вешняку, наши царского величества очи велѣли видѣти и листъ приняти вскорѣ, и рѣчей его выслушали милостиво. И за твое гетманово и всего Войска Запорожского къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, доброе хотѣнье, что есте нашия царского величества милости къ себѣ желаете и общаетеся намъ, великому государю, со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ служити, жалуемъ, милостиво похваляемъ. А что писали естя къ намъ, чтобъ намъ, великому государю, велѣти ратемъ нашимъ на неприятелей вашихъ наступити, и о томъ отъ насъ великого государя и напередъ сего къ тебѣ гетману въ нашей царского величества грамотѣ писано, и нынѣ

(1) *Вмѣсто зачеркнутого одного: милостивое слово.*

тожь пишемъ <sup>(1)</sup>, что у отца нашего, блаженные памяти у великого государя царя и великого князя Михайла Оедоровича, всеа Русіи самодержца, у его царского величества и у насъ великого государя, у нашего царского величества, славные памяти со Владиславомъ, королемъ Полскимъ, и съ его наслѣдники, короли Полскими и великими князи Литовскими, и съ коруною Полскою и съ великимъ княжествомъ Литовскимъ учинено вѣчное докончанье, и ихъ государскими душами крестнымъ цѣлованьемъ и грамотами и печатми на обѣ стороны утверждено. И намъ великому государю за тѣмъ вѣчнымъ докончаньемъ на Литовскую землю войною наступить и ратей нашихъ послать и вѣчного докончанья нарушить немочно. А будетъ королевское величество тебя гетмана и все Войско Запорожское учинить свободныхъ <sup>(2)</sup> безъ нарушенья вѣчного докончанья, и мы великій государь, наше царское величество, тебя гетмана и все Войско Запорожское пожалуемъ, подъ нашу царского величества высокую руку принять велимъ <sup>(3)</sup>. А посланца вашего, полковника Оедора Вешняка, съ товарищи, мы, великій государь, пожаловавъ нашимъ царского величества жалованьемъ, велѣли отпустить къ вамъ не задержавъ. Писанъ въ государствіа нашего дворѣ въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7157-го, мѣсяца іюня 13-го дня.

*Черневой подлинникъ, съ сокращеніями. Внизу помета:* Писана на средней бумагѣ. Буки въ началѣ прописные безъ каймы; подпись думного діака Михайла Волошенинова подъ печатью; кустодія гладкая; печать государственная большая на красномъ воску за глухою печатью, безъ тафты. А на подписи напи-

сано: Богдану Хмельницкому, гетману Войска № 257. Запорожского и всему Войску Запорожскому.

**253.** — 1649, іюня 9. Письмо Опошлянского атамана Михайла Васкевича къ Олешненскому воеводѣ князю Роману Борятинскому, о буйствѣ Московскихъ лазутчиковъ.

Владиславъ четвертый, зъ ласки Божееи король Польскій, великій князь Литовскій и многихъ земель король и обладатель, его королевского панства отъ Михайла Васкевича, атамана Опошлянского, во городъ Олешню, Божіею милостию великодержавнаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Росіи самодержца и многихъ земель государя и обладателя, его царского величества до стольника и воеводы до князя Романа Никитича Борятинскаго.

Присылалъ ты до насъ своихъ людей Олешанцовъ Васкля и съ товарищи, до пяти человекъ, сего року 1649 іюня 3 дня, провѣдуячи о Татарахъ, своевольныхъ людей; и я тобѣ, о чомъ мѣлъ вѣдомость, отписалъ. И тотъ Васко до мене прислалъ и съ твоею грамотою двоихъ своихъ товарищевъ, а съ трема достался у Могилы у Мишка Салѣтрянника Миргородска(го), где ихъ тотъ Мишко, кормивши хлѣбомъ и честю, и всѣхъ изъ Могилы выправилъ; и тамъ, не вѣдаетъ що тамъ межи ихъ за дѣло, для чося оны межи собою тотъ Васко зъ братомъ порубался, и знову ся до Могилы вернули. Теды тотъ Мишко Салѣтрянникъ, варуючи себе, запрошовалъ отамана, на моемъ мѣсци на тотъ часъ будучого, и писара, и нимъ тое оповѣдалъ. Теды тотъ Васко Жигалинъ просилъ брата своего, жебы его за тое простилъ; и онъ его не простилъ; и стали

<sup>(1)</sup> *Вмѣсто зачеркнутого:* дземъ вѣдать. — <sup>(2)</sup> *Это мѣсто сначала было написано такъ:* А будетъ ты гетманъ и все Войско Запорожское у короля и у пановъ радъ учинитесь свободны и похотите быти за нами великимъ государемъ, за нашимъ царскимъ величествомъ, въ подданствѣ, безъ нарушенья вѣчного докончанья.... — <sup>(3)</sup> *Зачеркнуто:* А будетъ вамъ въ чемъ учинитца тѣснота и гоненье, и которые въ нашу царского величества сторону переходить учнутъ, и мы великій государь, для православные христіанскіе вѣры, потомужъ тѣхъ принять велимъ, что послѣ вѣчного докончанья съ обѣ стороны переходять повольно.

№ 258. межи собою радитися: однобъ изъ Могилы выѣхати, то его заразъ извязати. Онъ, тое зачувши, хватилъ до шабли и мовилъ: вайте жъ кому головы нетреба! и на коня иссѣвши, отозвался ѣхать до Войска до пана гетмана нашего. И тутъ едно приѣхалъ до города, тотчасъ я его отослалъ до пана полковника до Полтавы, гдыжъ намъ онъ въ городъ не потребе; а еслибъ его при насъ твоѣ люди застали, и я бѣ тобѣ его тотчасъ выдалъ. А про вѣсти всякіе Татарскіе: за ласкою Божіею есть тихо, а однобъ мѣли есмо, я тобѣ тотчасъ дамъ знати, гдыжъ намъ потреба по-сусѣдску мешкать. Дѣялося увъ Опошнемъ, року 1649, іюня 9 дня.

Михно Васковичъ, атаманъ Опошлянскій городовый зо всѣмъ товариствомъ рукою.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ: Въ городъ Олешню городовому начальнику отдать.*

**258.** — 1649, іюня 9. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о событіяхъ въ Польшѣ и Украинѣ: о взятіи Лоева, Каменца-Подольскаго и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Наумко Кириловъ челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, мая въ 30 день, по твоѣму государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылали мы холопи твои изъ Сѣвска въ Польскую и въ Литовскую сторону для провѣдованья всякихъ вѣстей Сѣвскаго пушкаря Трифонка Долбина; и іюня, государь, въ 8 день Сѣвской пушкаръ Трифонко Долбинъ изъ Польскіе стороны въ Сѣвскъ приѣхалъ; а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: по твоѣму де государеву указу посланъ онъ изъ Сѣвска въ Польскую и въ Литовскую сторону для провѣдованья всякихъ вѣстей; и будучи де, государь, онъ, въ Польской сторонѣ въ городѣ въ Сосницы и въ иныхъ городѣхъ, слышелъ: Литовскіе де, государь, люди пана Слушки

да воеводы Мстиславскаго Абрамовича у козаковъ городъ Лоевъ взяли, а козаки де изъ города Лоева побѣжали; и Литовскіе де, государь, люди въ Лоевъ Рускихъ людей побили всѣхъ и городъ сожгли; а идуть де, государь, Литовскіе люди внизъ по Днѣпру; а Запороскіе де, государь, козаки у Поляковъ Каменецъ-Подольской взяли и Поляковъ высѣкли. Да тово жъ, государь, числа приѣхалъ изъ Польскіе стороны изъ Миргородка въ Сѣвскъ на гостинъ дворъ Запороской козака Алешка Ивановъ; а вѣстей, государь, сказалъ: Запороской де гетманъ Богданъ Хмельницкой пошолъ въ сходъ къ Крымскому царю, а съ собою де взялъ козаковъ три полки, а въ полку де, государь, по дватцати тысячъ; а Крымской де, государь, царь со всею ордою со многими людьми стоитъ подъ Чорнымъ лѣсомъ; а сподчись де, государь, Хмельницкому съ Крымскимъ царемъ, ити помогать Семигородскому князю Рогоцкому; а Рогоцкого де, государь, князя воюють Поляки за то, что онъ Запороскимъ козакомъ хотѣлъ дать людей противъ Поляковъ на помощь сорокъ тысячъ. А Польской де, государь, король Янъ Казимеръ противъ Запороскихъ козаковъ стоитъ въ городѣ во Львовѣ и около Льова и на Глинномъ поли большимъ собраньемъ съ Поляки и съ наемными людьми съ Нѣмцы; а какъ, государь, пошолъ Хмельницкой въ сходъ къ Крымскому царю, и войско де Запороское все приказалъ полковнику Вешнеку; а стоитъ де, государь, Запороское войско на два табара: одинъ де табаръ стоитъ подъ Костентиновымъ, а другой де, государь, табаръ стоитъ къ Маслову-ставу; а Татаровя де, государь, Нагайскіе многіе люди въ Польскую сторону пришли и пошли было по сю сторону Днѣпра къ Литовскимъ городомъ, а нынѣ де, государь, тѣ Нагайскіе Татаровя поворочены, а вѣрно де, государь, имъ ити за Днѣпръ же къ Хмельницкому. А съ сею, государь, отпискою

послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси къ Москвѣ мы, холопи твои, Стародубца сына боярского Ивана Тонкого іюня въ 9 день и велѣли, государь, ему Ивану явитца и отписку подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помята: 157-го, іюня въ 15 день съ Стародубцомъ съ Иваномъ Тонкимъ; 3) вверху: въ Розрядѣ такова жъ, и та розрядная отписка послана къ государю въ походъ.*

**259.** — 1649, іюня 8. Письмо Киевскаго Богоявленскаго братскаго монастыря игумена Иннокентія Гизеля къ царю съ просьбою жаловальной грамоты и милостыни для Киевскихъ школъ.

Божіею милостию благовѣрному и христіанскому, боговѣчному царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, Астраханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и инымъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Рязанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондейскому и всея сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю, благодати Божіа, здравія тѣлеснаго, душевнаго спасенія, долговѣчнаго благополучнаго господствія и прочіихъ блаженствъ отъ Господа Бога желаемъ и моливаемъ.

Неисчетная благодѣтельница, отъ велиководитыя пресвѣтлаго царскаго вашего величества десницы неоскудно подаемая, всему

міру явственна суть, имже святыя обители № 259. благочестивыя неточію въ своемъ великомъ государствѣ, но по всей Греческой земли и нашей Малой Россіи сущія, обильно жаловати царское ваше величество обыче; яковаго царскаго жалованья мы убо смиреннии иноцы въ общежителной обители святыхъ Богоявленій храму, сушей въ богоспасаемомъ градѣ Киевѣ живуще, доселѣ не сподобихомся, но ниже дерзахомъ царскому вашему величеству стужати: имѣяхомъ бо до сего времени нашего богата благодателя, въ блаженній памяти скончавшагося Петра Могилу, всеа Русіи Малыя митрополита, иже благословеніемъ святѣйшаго патріарха Іерусалимскаго, здѣ прежде бывшаго кпрѣ-Оеопана, благочестивыя училища, при храмѣ семъ здатися начатыя въ наказаніе благочестивыхъ отроковъ и умноженіе благочестія, своимъ паживеніемъ соверши, Словенскаго и Греческаго языка, таже и Латинскаго, яко здѣ между Латынами живущимъ, ко ухрищенію прелести пновѣрныхъ зѣло благопотребнаго ученія сооружи и умножи; яже училища и нынѣ бывшій у насъ святѣйшій патріархъ Іерусалимскій кпрѣ Пансѣй, своимъ патріаршескаго благословенія начертаніемъ похваливъ, утверди, насъ смиренныхъ иноковъ тотъ же Петръ Могила, митрополитъ Киевскій, на дѣло таковаго ученія избравъ, въ сей святой обители жити устроил. Егда же Богъ вышереченнаго нашего пастыря отъ сего житія преставилъ, оскудѣла благодатная намъ благодѣтеля нашего десница и мы сыры остахомъ; бѣхомъ же мало нѣчто еще благодородныхъ и благочестивыхъ челоуѣкъ милостынею намъ даемою помогаемъ; егда же и тѣ въ нынѣшней междуусобной брани нѣмъ избѣени, друзи безъ вѣсти оскудѣша, и мы, яже имѣяхомъ дающая, паждохомъ, пноткуду помощи имуше, ни надѣяшеся. Царское ваше величество, яко всѣхъ общаго благодѣтеля, въ прибѣжище намъ приобрѣсти умыслихомъ, ничтоже сомняшеся, яко и мы жалованья

№ 260. пресвѣтлаго царскаго вашего величества, инѣмъ обилно истекающаго, спричастницы будемъ, и убо по желанію нашему приличное время обрѣтаемъ, егда царское ваше величество отъ нашего собора учителей себѣ на богоугодную службу призываетъ; тѣмъ же мы, ихже царское ваше величество потребова, учителей отъ насъ избравше священноиннока Арсенія и священноиннока Епифанія, въ служеніе царскому вашему величеству, въ неже повелить, посылаемъ, въ немже Господь да поспѣшитъ, съ ними же и священноиннока Θεодосія, учителя и проповѣдника слова Божія, къ царскому вашему величеству посылаемъ; ему же паки вскорѣ къ намъ возвратитися повелѣхомъ; имже пресвѣтлому царскаго вашего величества престолу поклоненіе, лица земли касяющееся, творимъ и всесвѣтлую царского вашего величества десницу лобзающе, смиренно молимъ, да благоволитъ царское ваше величество насъ нищетныхъ иноковъ благою милостынею, обычне инѣмъ подаемою, отъ благодати своея ущедрити и царскую свою жаловальную грамоту написать повелѣвши, намъ дати, юже имуще предводительницу и въ предгрядущая лѣта дерзновеннѣе, пресвѣтлому царского вашего величества престолу поклоняющееся, тояжде обильныя милостыни насытитися сподобимся, во всяку службу царского вашего величества готови суще. Къ сему же смиренно молимъ, да не косня къ намъ царское ваше величество отъ насъ посланнаго священноиннока Θεодосія со обилною милостынею отпустите. Сіе убо мы прошеніе нынѣ наше отъ царского вашего величества чрезъ нами посланнаго священноиннока Θεодосія нынѣ со благодареніемъ улучивше, Христа Спаса недостойными молитвами нашими вегдашними молитвовати виновни будемъ, яко да Онъ самъ, рекій: блаженни милостивыи, яко тѣи помиловани будутъ, — таковое дарованіе царскому вашему величеству сторицею воздаствуя, здравіе, долгоденствіе и мирное

пресвѣтлаго престола царскаго правленіе даруетъ, да во всякомъ блазѣ царскому вашему величеству изобилуюшу, и мы отъ того жъ во всякой милостынѣ къ нашей нищеты подержанію изобилуемъ же, всѣмъ сердцемъ желающе, самѣхъ себе царскаго вашего пресвѣтлаго величества обильной благодати вручаемъ. Писано въ монастыри братцкомъ Кіевскомъ при церкви святыхъ Богоявленій, въ лѣто отъ созданія міра 7157-го, мѣсяца іюня 8 дня.

А внизу у листа написано: всесвѣтлѣйшаго вашего царского величества всегдашній молитвенникъ и нижайшій служитель Иннокентей Гизіель, игумень и ректоръ со всею еже о Христѣ братією монастыря святыхъ Богоявленій братского Кіевского.

Письмо озаглавлено такъ: Списокъ зъ бѣлорускаго писма, что писали ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Кіева Богоявленскаго монастыря игумень Иннокентей зъ братьею съ Кіевскимъ старцомъ Θεодосіемъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, іюля въ 20 день.

**260.** — 1649, іюня 19. Отписка Вяземскихъ воеводъ о приходѣ въ Вязму выходца козака Волинца и сообщенныхъ имъ вѣстяхъ о войнѣ козаковъ съ Поляками.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюня въ 19 день, приходъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Сѣвскую избу зъ заставы изъ Ямской слободы заставщикъ Вязмятинъ Григорей Софоновъ, сказалъ: пришло де къ намъ къ заставѣ къ Ямской слободѣ изъ-за рубежа изъ Литовскіе стороны выходець и сказалъ де имъ, что онъ вышелъ на твое государево имя въ Вязму. И мы холопи твои велѣли того выходца за заставою спросить про всякіе вѣсти и какой онъ человекъ. И



тотъ выходецъ въ роспросѣ сказался: Офромейкомъ зовутъ Тимоѳеевъ сынъ Косперскій, родомъ Волинецъ, а служилъ де онъ козацкую службу зъ Запорожскими Черкасы; и въ прошломъ де, государь, во 156-мъ году послѣ свѣтлова Воскресенья, какъ изъ Фартянова войска съ Турской границы отъ Каменца Подольского гетманъ Потоцкой взялъ у гетмана Запорожскихъ козаковъ у Хмелевского сына ево и, муча ево, обѣсилъ на границѣ отъ Запорожскихъ козаковъ, и гетманъ де козачей Хмелевской, собрався съ казаки, и ходилъ на Фартяное войско и взялъ у гетмана Потоцкого сына и велѣлъ приковать къ стѣнѣ и, приковавъ къ стѣнѣ, велѣлъ ему отсѣчь правую руку, а на другой день велѣлъ отсѣчь лѣвую руку, а на третей день велѣлъ у ногъ подрѣзать жилы, и отъ тово де гетмана Потоцкого сынъ и умеръ; а послѣ де, государь, того ихъ козачей гетманъ Хмелевской, собрався съ Запорожскими казаки и съ Крымскими Татарами, ходили на Фартяное войско подъ Костентиновъ, и Фартяное войско все побили, и на томъ же бою убили гетмана Калиневского да взяли жива гетмана Потоцкого; и того де Потоцкого гетманъ козачей Хмелевской велѣлъ приковать на дѣла, и тотъ де Потоцкой прикованъ на дѣлахъ и умеръ; и городъ де Костентиновъ взяли и Жидовъ и Ляховъ всѣхъ въ томъ городѣ побили, и иные многіе города поймали; а послѣ де того большихъ свальныхъ боѣвъ у Ляховъ съ Черкасы при немъ не было, а были бои не большіе, коли гдѣ придетъ полкъ на полкъ. И въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году ево Офромейка взяли Ляхи на Крещенья Полотцкой ротмистръ Щитъ съ своею ротою въ чатѣ подъ мѣстечкомъ Игуменомъ, и привели де ево до Бѣлыничъ и отдали гетману Кишкѣ, воеводѣ Полотцкому, въ Оршанскомъ уѣздѣ въ Рѣчицахъ; а тотъ де гетманъ Кишка въ Рѣчицахъ собираетца съ войскомъ противъ Запорожскихъ козаковъ; и онъ де Офромейко

изъ Рѣчицъ ушолъ передъ Николинымъ днемъ № 260. и пришолъ къ Смоленску, а въ Смоленску де мѣшкалъ четыре недѣли и жилъ у посадцкого человека у Матюшки, а чей сынъ и чей словить, того де онъ не упомянуть; а изъ Смоленска де пошолъ онъ на твое государево имя въ Вязму, а шолъ, не займѣя Дорогобужа, Смоленскимъ уѣздомъ на Ветлицкой станъ; и близко де Вяземского уѣзду поймалъ ево шляхтичъ Шелуха и, ограбѣя ево, держалъ у себя два дни, и на третей де день онъ Офромейко у него ушолъ и пришолъ на твое государево имя въ Вязму. Да въ нынѣшнемъ же де, государь, во 157-мъ году о Троицынѣ днѣ, не выждавъ сроку перемирнымъ днямъ, ходилъ Вешневцкой съ войскомъ подъ козачей обозъ подъ Кіевъ; и козакомъ де Запорожскимъ вѣдомо учинилось, что подъ ихъ обозъ Вешневцкой идетъ съ войскомъ, и они де изъ обозу своего выступили, а въ обозѣ поклали огни большіе; и какъ де Вешневцкой пришолъ на ихъ козачей обозъ, и казаки де ево на томъ обозѣ обошли со всѣхъ сторонъ и побили у него многихъ людей; а обозъ де большой Запорожскихъ козаковъ у Бѣлой Церкви за Кіевымъ, и Крымскіе Татаровя стоять обозами особно подлѣ Запорожскихъ же козаковъ; и изъ тѣхъ де обозовъ пошло шесть полковниковъ съ Запорожскими Черкасы, а въ которую сторону, въ Полскіе или въ Литовскіе города пошли, того де онъ не вѣдаетъ; а давно де у Запорожскихъ козаковъ приговорено ѣтти чатою большою мимо Вильни до Полотцка; а наемныхъ де Нѣмецкихъ людей у Ляховъ въ сборѣ есть ли, или нѣтъ, того де онъ не вѣдаетъ; а только де у короля Курланскихъ Нѣмецъ небольшіе люди, и тѣ де къ Ляхомъ на помощь не идутъ, живутъ у короля.

И тому выходцу велѣли мы, холопи твои, побыть за заставою до твоего государева указу, а безъ твоего государева указу того выходца принять и къ тебѣ ко государю къ

№ 261. Москвѣ отпустить не смѣли: и того, государь, выходца Офромейка и иныхъ такихъ же выходцовъ впередъ въ твою государеву сторону принимать ли? и о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, намъ, холопемъ своимъ, укажешь?  
*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ и 2) пометка: 157-го, іюня въ 24 день подалъ Вяземской стрѣлецъ Богдашко Глазковской.*

**261.** — 1649, іюня 20. Письмо къ царю Кіевскаго митрополита Сильвестра Косова съ прозбою о помощи Кіевскимъ школамъ, о посылкѣ по царскому желанію и готовности посылать въ Москву иноковъ для ученыхъ занятій.

Божіею милостию благовѣрному и христоволюбивому боговѣнчанному царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, Астараханскому, царю Сибирскому, государю Цесковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому и иныхъ государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Рязанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондѣйскому и всея сѣверные страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю, благодати Божіи, здравія тѣлеснаго и душевнаго благополучнаго господствія и прочіихъ блаженствъ отъ господя Бога желаемъ и моливаемъ.

Пастырское есть дѣло со всякимъ тщаніемъ о паствѣ своей промышляти. Еже азъ добръ свѣдый, пастырь сый богоспасаемого града Кіева, престола моего митрополитанскаго, и всея Малыя Росіи, аще во иное кое время, наипаче въ нынѣшнее, въ нашей земли смущенія полное время, должно промышляя, тшуся, дабы всѣ мѣста святыя и обители, въ мирѣ пребывающе, во всемъ изобиловали.

Но понеже Господь грѣхъ ради нашихъ тѣсныя времени на насъ попусти, тако яко и нашимъ обителемъ святымъ, милостынею кормящимися, оскудѣніемъ благодѣтелей оскудѣвати. Наипаче же азъ, во своемъ попеченіи имый общежительную обитель святыхъ Богоявленій храмъ во градѣ Кіевѣ, при немъ же храмъ прежде мене бывшій блаженные памяти митрополитъ киръ Петръ Могила училища различныя, благочестіемъ сіяющая, къ наученію благочестивыхъ дѣтей зѣло полезная, благословеніемъ патріаршескимъ воздвиге, монастырь созда и братію благочестивыхъ иноковъ, во всякомъ ученіи художествъ обученныхъ, дѣлу ученія приличныхъ, церкви нашей восточной, въ православіи сущей, зѣло потребныхъ, избра, при томъ храмѣ утверди и своимъ иждивеніемъ во всякомъ обиліи доволствовати творяше, и еже умножиша, яко благіи раби талантъ Господа своего, ихже ученіемъ мнози благородніи отроцы, въ благочестіи обучившеся, возрастше, столпы непоколебимыи церкви явишася, отъ иновѣрныхъ церквей Христову своимъ премудрымъ препираниемъ защищающе. По преставленіи же прежде мене бывшаго вышереченнаго митрополита, мнѣ, убожайшему паче оното, съ зѣло малѣйшимъ стяжаніемъ данну тоя митрополити престола къ правленію, и тѣмъ благочестивымъ иноцы въ доволствѣ своемъ оскудѣша, наипаче жъ въ нынѣшнее нужное время, нижъ нужныхъ обители своей имущи, ихже азъ, яко паче нѣхъ церкви Божіей потребнѣйшихъ, зѣло сожалѣвси, не имый же откуду ихъ скудости руку помощи подати, къ пресвѣтлому царскому вашему величеству, яко къ общему всѣхъ по всемъ мірѣ сущихъ православныхъ пастырей, обителей и иноковъ великому благодѣтелю, путь показахъ, надѣяся, яко и сихъ благочестивыхъ иноковъ, самого святѣйшаго Іерусалимскаго, мало прежде сего бывшаго, киръ Паисія зѣло церкви Божіи потребныхъ бла-

гословеніемъ свидѣтельствованныхъ, отъ бла-  
датны царскія своея десницы отринуты цар-  
ское ваше величество не восхощетъ. Отъ нихъ  
же иноковъ двумъ честнымъ учителямъ, по же-  
ланію царского вашего величества, священно-  
иноку Арсенію и священно-иноку Епифанію  
на службу царскому вашему величеству из-  
браннымъ, третіему жъ священно-иноку Тео-  
досію, учителю и проповѣднику слова Божія,  
съ молебною грамотою сихъ учительныхъ ино-  
ковъ послану сушу, — азъ, яко пастырь ихъ,  
царского вашего величества прдсвѣтлому прес-  
толу нижайшее поклоненіе сотворяя, прилежно  
молю: не отрини царское ваше величество сихъ  
честныхъ старцевъ отъ обычнаго своея мило-  
сти, но яко зѣло церкви Божіей нашей преслав-  
ной потребныхъ помиловавъ, по моленію ихъ  
милостынею обильною ущедрѣ; къ симъ же и  
грамоту царскую жаловальную свою написа-  
ти повелѣвъ, даруй, и черезъ сего отъ нихъ  
посланнаго священно-иника Θεодосія, учите-  
ля и проповѣдника слова Божія, безъ закоснѣ-  
нія долгаго его отпустивъ, имъ прислати бла-  
говоли, яко да и въ прочая лѣта, пресвѣтлому  
вашего царского величества престолу покло-  
няющася, тоя жъ царскія милостыни насыща-  
ются и церкви Божіей потребу своимъ учене-  
емъ исполняютъ. Сіе моленіе мое азъ отъ цар-  
ского вашего величества получить, иноковъ  
убо обители сея Богоявлянскія ту сущихъ  
учительныхъ ко всякому служенію, въ коемъ  
ли убо царское ваше величество повелитъ се-  
бѣ служить, готовыхъ представлю. Самъ же  
всегда о долгоденственномъ здравіи и благопо-  
спѣшномъ царского вашего величества царствіи  
архіерейскими моими молитвами Господа Бога  
молити повиненъ буду. Писанъ въ монастыри  
братскомъ при церкви святыхъ Богоявленій  
въ лѣто отъ созданія міру 7157-го, мѣсяца ію-  
ня 20-го дня.

А внизу на листу припись: всесвѣтлого ва-  
шего царского величества всегдашній богомо-  
лецъ и слуга, смиренный Селивестръ Косовъ,

митрополитъ Кіевскій, Галицкій, екзарха свя-  
того Ороу, сврѣчь престолу, Константино-  
польского.

*Это письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ  
листа, что писалъ ко государю царю и ве-  
ликому князю Алексію Михайловичю всеа  
Русіи Кіевской митрополитъ Селивестръ Ко-  
совъ съ Кіевскимъ старцомъ Θεодосіемъ въ ны-  
нѣшнемъ въ 157-мъ году, іюля въ 20. день.*

**262.** — 1649 іюня 29. Письмо въ пере-  
водѣ Іерусалимскаго патріарха Паисія  
къ царю изъ Путивля *о томъ же*.

Паисій, милостию Божіею патріархъ свята-  
го града Іеросалима и всея Палестины, бла-  
гочестивому православному христіанскому, Бо-  
гомъ вѣчанному, державному милостию Бо-  
жіею великому государю царю и великому кня-  
зю господину господину Алексію Михайлови-  
чу, самодержцу всеа Русіи, Владимирскому, ца-  
рю Московскому, царю Казанскому, царю Аста-  
раханскому, царю Сибирскому, великому кня-  
зю Смоленскому, Новгородскому Низовойземли,  
Тверскому, Угорскому, Пермскому, Болгарско-  
му, Черниговскому, Рязанскому, Полотцкому,  
Ростовскому, Ярославскому, Бѣлозерскому,  
Удорскому, Обдорскому и великому царю Ивер-  
скому и царю Угорскому и всеа сѣверныя страны  
и многихъ государствъ великому государю и  
обладателю, сыну о дусѣ возлюбленному, на-  
шего смиренія благодать, миръ и милость отъ  
Господа вседержителя Бога и Господа наше-  
го Іисуса Христа и отъ святаго и живодав-  
наго гроба Его помощи и покровеніе съ самодер-  
жавнымъ великимъ и святымъ вашимъ цар-  
ствіемъ буди всегда во вѣки, и отъ нашего  
смиренія молитва и благословеніе и проще-  
ніе со всѣмъ вашимъ синклитомъ и со христо-  
любивымъ воинствомъ великаго царствія ва-  
шего, и молю Господа Бога и преблагосло-  
венные Богородицы Маріи и всѣхъ святыхъ  
его, иже отъ вѣка угодившихъ ему, да пода-  
дутъ вамъ благоденствія миръ и милость, по-

№ 263. бѣду надъ недруги видимыхъ и невидимыхъ враговъ и покорить всѣхъ иноплеменныхъ подножію ногама великому вашему царствію.

Молю тому рожденнаго въ Внелеемѣ Христа Бога нашего и прошу у него день и ночь о спасеніи души и о много лѣтнемъ здравіи тѣлеси великаго и святаго вашего царствія, и по сему моему писму, благочестивый и святой великій государю царю, прежде объявляемъ милости великаго вашего царствія: приидохомъ добръ до Путивля; второе, да подадимъ по чину и по достоинству молитвы, благословенія и благодаренія; третія—о учителейхъ, что имѣли великое хотѣніе; по сему же ихъ послали двухъ, да пребудутъ у царствія вашего. По семъ просимъ, надѣяся на покровеніе вашего царствія, о второмъ учителѣ: посланъ онъ отъ монастыря къ великому вашему царствію о милостинѣ, и сего ради просимъ святому вашему царствію, да не оставишь того монастыря милостию своею, а якоже солнце возходитъ и осіяваетъ всю вселенную, тако и милостию великаго вашего царствія вся вселенная освящаетъ и славитъ повсюду; потому что и мы тотъ монастырь знаемъ и твоему царскому величеству есть слухъ, что пребываютъ все премудры и учителя, и будутъ молить Господа о многолѣтнемъ здравіи святаго вашего царствія, и какъ тебя освятитъ Господь, тако повели и учинити. По семъ буди благодать пресвятаго Духа съ превысочайшимъ и великимъ вашимъ царствіемъ всегда и во вѣки, аминь. Въ іюнь 29 день писанъ въ Путивль.

А внизу приписъ рука патріарша: Паисій, милостию Божію патріархъ святаго града Іерусалима.

Это письмо озаглавлено такъ: Переводъ съ Греческаго писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всея Русіи Іерусалимской патріархъ Паисій изъ Путивля, Кіевского митрополита Селиверста съ старцомъ Оеодосіемъ.

263. — 1649, іюня 29. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева, о приѣздѣ изъ Кіева старцевъ Арсенія Дамаскина, и о событіяхъ въ Малороссіи.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорко Плещеевъ челомъ бьетъ. Вѣнынѣшнемъ, государь, во 157 году маія въ 28 день прислана ко мнѣ холопу твоему въ Путивль твоя государева царева и великаго князя Алексія Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посолскаго Приказу. А въ твоей государевѣ грамотѣ написано: по твоему государеву указу отпущень съ Москвы для твоего государева дѣла въ Кіевъ Москвитинъ торговой человекъ Перфирей Зеркальниковъ. И какъ, государь, онъ Перфирей въ Путивль приѣдетъ, и мнѣ бы холопу твоему изъ Путивля отпустить его за рубежъ не задержавъ и проѣзжей листъ ему дать, чтобъ его за рубежомъ пропускали вездѣ безъ задержанья, чтобъ ему до Кіева и гдѣ ему надобно доѣхать безъ мочтанья. А какъ онъ Перфирей изъ Кіева приѣдетъ назадъ въ Путивль, а съ нимъ будетъ приѣдутъ изъ Кіева старцы Арсеній да Дамаскинъ Птицкой, и мнѣ бы холопу твоему тѣхъ старцевъ, давъ имъ пристава и кормъ и подводы, примѣрясь къ инымъ къ такимъ, отпустить изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ тотчасъ; а къ Москвѣ приѣхавъ, велѣть имъ явиться въ Посолскомъ Приказѣ твоему государеву думному дьяку Михайлу Волошенинову.

И по твоему государеву цареву и великаго князя Алексія Михайловича всеа Русіи указу, я холопъ твой Перфирей Зеркольниковъ изъ Путивля за рубежъ отпустилъ тово жъ числа и проѣзжей листъ я холопъ твой ему далъ противъ твоего государева указу. И іюня, государь, въ 27 день Перфирей Зеркольниковъ изъ рубежа въ Путивль приѣхалъ, а сказалъ мнѣ холопу твоему онъ Перфирей: приѣхали де съ нимъ въ Путивль Кіевского братскаго монастыря старцы Арсеней да Епифаній, да съ ними слу-

жакъ ихъ четыре человекъ: Гришка Оедоровъ, да Мишка Оедоровъ, да Сенка Ондреевъ да Гарасимко Семеновъ; да съ нимъ же де, государь, Перфильемъ послали къ тебѣ государю къ Москвѣ съ грамотами Кіевской митрополитъ Селиверстъ да Братцкого монастыря игуменъ Инокентей того жъ братцкого монастыря старца Оеодосія, а съ нимъ служку его Матюшку Григорьева, объ нихъ старцахъ о Арсеніи да о Епифаніи.

А вѣстей, государь, въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, онъ Перфильскалъ: пригда де, государь, вѣсть при немъ въ Кіевѣ изъ полковъ Черкасскихъ, что де гетманъ Богданъ Хмельницкій городъ пана Синявского Межибожья взялъ и Ляховъ въ томъ городѣ побили; а пана де, государь, Синявского, а съ нимъ дву пановъ имянныхъ же взяли. А сидѣло де, государь, въ осадѣ Ляховъ всѣхъ въ томъ городѣ Межибожьѣ тысячъ съ десять.

Да іюня жъ, государь, въ 22 день пріѣхалъ изъ Литвы въ Путивль Путивлецъ торговой человекъ Митка Гурьевъ, а въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, вѣстей онъ Митка сказалъ: былъ де онъ съ торгомъ въ Литовскихъ городѣхъ въ Кіевѣ и въ Хвастовѣ и въ иныхъ Литовскихъ городѣхъ; и при немъ де, государь, Миткѣ пріѣхалъ въ Кіевъ изъ полковъ отъ гетмана Богдана Хмельницкого Кіевленинъ торговой человекъ Аврамъ Скарина, и сказывалъ де, государь, ему Миткѣ тотъ Кіевленинъ Аврамъ Скарина, что де гетманъ Хмельницкій съ козаки и съ Татары пошолъ позади рѣки Бога въ Польшу ко Львову; а Татаръ де съ нимъ всѣхъ Крымскихъ и Нагайскихъ тысячъ съ полтретья ста; а Ляхи де, государь, стоятъ въ городѣ Львовѣ; а сколько Ляховъ въ зборѣ и съ которыми паны стоятъ, того де онъ не вѣдаетъ. А про Польского, государь, короля, въ которомъ мѣстѣ король стоитъ, про то онъ не вѣдаетъ же. А какъ де, государь, поѣхалъ онъ Митка изъ Кіева, и наѣхалъ де его на дорогѣ Лубенской козаки и тотъ де козаки, ска-

зывалъ ему Миткѣ, что де онъ козаки зимовалъ на заставѣ въ Польшѣ въ городѣ Звягль, а было де ихъ козаковъ всѣхъ на заставѣ въ томъ городѣ Звягль тысячи съ четыре. И тому де, государь, недѣли съ двѣ пришло де тому городу Звягль Ляхи съ пушками, и тотъ де городъ Ляхи взяли и ихъ козаковъ побили. Да послалъ де, государь, гетманъ Богданъ Хмельницкій отъ себя съ походу вверхъ по Днѣпру противъ гетмана Литовского Радивила козаковъ тысячъ съ сорокъ да Татаръ, съ нимъ тысячъ съ дватцать; а ково де, государь, имянемъ полковника послалъ, тово де онъ не вѣдаетъ. А большого де, государь, бою у Черкасъ и у Татаръ съ Поляки по се время еще не бывало. А иныхъ де, государь, вѣстей онъ Митка никакихъ не слыхалъ.

И я холопъ твой, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, Перфилю Зеркольникову изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ отпустилъ съ старцы, со Арсениемъ да съ Епифаніемъ да съ Оеодосіемъ, и съ служками ихъ іюня въ 27 день. А къ Москвѣ, государь, пріѣхавъ, по твоему государеву указу велѣлъ я, холопъ твой, имъ старцамъ явиться въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному дьяку Михайлу Волошенинову. А корму, государь, далъ я холопъ твой имъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли іюня зъ 27 числа, примѣрясь къ инымъ къ такимъ: старцамъ Арсенію, да Епифанію да Оеодосію—по осми денегъ человекъ на день; служкамъ ихъ пяти человекамъ—по четыре денги человекъ на день. И всего, государь, дано имъ тремъ старцамъ и служкамъ ихъ пяти человекомъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли три рубли, два алтына, четыре денги; да имъ же, государь, старцамъ и служкамъ ихъ и подъ книги дано отъ Путивля до Сѣвска девять подводъ съ телѣги и съ проводники; да Перфилю Зеркольникову дано по Московской подорожной двѣ подводы съ телѣги жъ и съ проводники. А въ приста-



№ 264. вѣхъ, государь, посланъ съ ними старцы Пу-  
— 265. тивлець Офонасей Ширяевъ.

*Подлинникъ.*—*На оборотѣ 1) адресъ и 2) по-  
мѣта: 157-го, іюля въ 12 день Гостиной сотни  
торговой человѣкъ Парфенко Зеркѣльниковъ.*

**264.**—1649, въ іюлѣ. Распросныя рѣчи  
старца Ѳеодосія и прочихъ о военныхъ  
дѣлахъ Малороссіи съ Поляками.

А на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ митрополитъ старецъ Ѳеодосей въ роспросѣ сказалъ: послалъ де его нынѣ къ царскому величеству Киевской митрополитъ Селивестръ съ грамотою, и старцовъ Арсенія и Епифанія проводить; а велѣлъ ему то письмо подати и рѣчь говорить и тѣхъ старцовъ объявить царскому величеству; да съ нимъ же де Ѳеодосеемъ писалъ къ царскому величеству Киевского братцкаго монастыря игуменъ Инокентей. А изъ Путивля съ нимъ же писалъ къ царскому величеству Ерусалимской патриархъ Паисій.

Да старцы жъ, Ѳеодосей и Арсеній и Епифаній, сказали: Запорожскихъ де Черкасъ гетманъ Богданъ Хмельницкой стоитъ съ Черкасы въ зборѣ въ городѣ Межибожѣ. А Крымской де ханъ и братья его пришли къ нему въ сходъ недавно, и стоятъ близко его; а съ ними Татаръ тысячь со сто. А Польскіе де люди противъ Черкасъ стоятъ въ сборѣхъ въ трехъ мѣstechъ: въ первомъ мѣстѣ во Львовѣ стоитъ король, а съ нимъ посполитое рушеніе и Свейскіе наемные люди; въ другомъ мѣстѣ стоитъ князь Еремѣй Вишневецкій на Оринномъ полѣ отъ Каменца Подольского съ мѣщаны и съ иными ремесленными людьми; въ третьемъ мѣстѣ стоитъ начальной человѣкъ панъ Фирлей, а съ нимъ Польскіе жъ служивые люди. А Синявской де, за которыми въ имѣннѣ городъ Межибожье, взятъ былъ въ полонъ въ Крымъ, а нынѣ пріѣхалъ въ Польшу, окупился собою; а иные де Польскіе начальные люди, которые взяты

въ полонъ, и нынѣ въ Крыму. А королевское де веселье было въ нынѣшнемъ году противъ праздника Сшествія пресвятого Духа.

Старцы жъ, Ѳеодосей и Арсеней и Епифаней, допрашиваны: чѣмъ нынѣ полнятся Польскіе ратные люди и наемные Нѣмцы?

И Ѳеодосей съ братьею сказали: которые де напередъ сего ратнымъ людямъ бывали зборы большіе съ Волини, съ Подолья и съ Украины, и тѣ отошли къ Черкасомъ; а нынѣ де король ратныхъ своихъ людей полнить руша скарбы духовные, для того что указалъ было на ратныхъ людей, собрать съ Мазуровъ, и Мазуры де ему въ томъ отказали: «какъ они съ Черкасы войну завели, такъ и совершайте»; а они де съ ними на Черкасѣ въ совѣтѣ о томъ не были.

А про иные де ни про какіе вѣсти они не вѣдаютъ.

*Подлинникъ.*

**265.**—1649, іюля 7. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о посылкѣ для провѣдыванія вѣстей за границу и о добытыхъ вѣстяхъ касательно событийъ въ Польшу и Украину.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи хилопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Наумка Кириловъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 157-мъ году, іюня въ 28 день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылали мы, холопи твои, изъ Сѣвска въ Польскую и въ Литовскую сторону для провѣдыванья вѣстей Камарицкой волости Чемлижского стану деревни Рожковичъ драгуновъ, Ондрюшку Жукова, Васку Григорьева. И іюля, государь, въ 3 день Камарицкой волости драгунъ Ондрюшка Жуковъ изъ Польскіе стороны въ Сѣвскъ пріѣхалъ, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: по твоему де, государеву, указу посланъ онъ изъ Сѣвска въ Польскую и въ Литовскую сторону провѣды-

вать всякихъ вѣстей; и будучи де, государь, они въ Польской сторонѣ въ Новѣгородкѣ Сѣверскомъ, и слышелъ въ переговоровъ отъ многихъ Новагородка Сѣверского жильцовъ, что козацкіе полковники, Мартынъ Небоба да Шумейка и иные полковники со многими людьми съ козаки стоятъ въ городкѣ Пилевкѣ и около Пилевки, отъ Костянтинова въ десяти верстахъ; а Поляки де стоятъ на Глинномъ поли и въ иныхъ мѣstechъ противъ козаковъ обозами со многими жъ людьми въ собраніи. До сего де, государь, числа за недѣлю или полторы козацкіе полковники Переясловской Головацкой съ своимъ полкомъ съ козаки ходилъ на бой къ Полякомъ съ конными и съ пѣшими людьми, и изъ пѣшихъ де, государь, людей новокрещеной Жидъ пѣшихъ людей козаковъ повелъ близко Поляковъ и Полякомъ вѣдомость далъ; и Поляки де, государь, тѣхъ козаковъ конныхъ и пѣшихъ побили тысячь зъ десять и больша; а полковникъ де Головацкой переѣхалъ къ Полякомъ. А Татаровя де, государь, стоятъ отъ козацкихъ полковъ отъ Пилевки верстахъ въ десяти своимъ полки, и тѣ де Татаровя украдкою ихъ козаковъ на проѣздѣхъ побиваютъ и въ полонъ емлютъ и конскіе стада отгоняютъ, и отъ того де, государь, козаки оберегаютца и страшатца добрѣ, что они Татаровя имъ козакомъ ставятца сильны. А гетманъ де Хмельницкой съ козаки пошолъ въ сходъ къ Крымскому царю подъ Чорной лѣсъ, и съ Татары противъ Поляковъ пошелъ въ Семиградцкую землю князю Рогоцкому помогать, для того что Поляки Семиградцкую землю воюютъ за нихъ за Запороскихъ козаковъ. Да іюля жъ де, государь, въ 2 день присланъ листъ изъ Стародуба отъ козаковъ къ полковнику къ Петру наказному Борзенскому въ Новгородокъ Сѣверской, и тотъ де, государь, листъ въ Новѣгородкѣ чли; а писано де, государь, въ листу къ тому полковнику, что Литовского повѣту Ляхи большимъ со-

бранемъ пришли въ Кричевской уѣздъ, а № 265. идутъ подъ Новгородокъ Сѣверской и подъ иные Польскіе города, которыми нынѣ владѣютъ козаки; а чтобъ де, государь, тотъ полковникъ противъ тѣхъ Литовского повѣту Ляховъ съ козаки шли изъ всѣхъ украинныхъ Польскихъ городковъ къ Кричеву противъ Литвы тотчасъ. Да въ Новѣ жъ де, государь, городкѣ изыманы отъ Поляковъ два человека лазутчиковъ и пытаны; а сказали съ пытки, что Литовского повѣту Ляхомъ быть подъ Новгородокъ Сѣверской и подъ иные города, которые за козаками, вскорѣ. А Бѣлорусцы де, государь, всякіе чорные люди всѣхъ городовъ и уѣздовъ, которые города за козаками, стоятъ противъ Поляковъ съ козаки заодно; а которые де, государь, Бѣлорусцы въ Литовскихъ городѣхъ повѣтные люди, и тѣ де неволею слушаютъ Литвы, а съ козаки де ссымаютца, чтобъ ихъ козаки отъ Литвы свободили. А въ Новѣгородкѣ Сѣверскомъ Запороскіе козаки и посадкіе и уѣздные люди говорятъ: будетъ де Поляки и Литва козаковъ осилать, и имъ де всѣмъ бѣжать въ твое государево Московское государство.

Да того жъ, государь, числа пріѣхалъ въ Сѣвскъ изъ Польскіе жъ стороны, изъ городка Новыхъ-Млиновъ, деревни Рожковичъ драгунъ Савка Григорьевъ, а въ роспросѣ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, вѣстей сказалъ тожъ, что и онъ, Ондрюшка Жуковъ. Да іюля жъ, государь, въ 6 день пріѣхали въ Сѣвскъ изъ Польскіе жъ стороны изъ Прилукъ Сѣвской драгунъ Васка Манцуровъ, да изъ городка Коралевца Камарицкой дрогунъ деревни Алешанки Найдюшка Захаровъ, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, вѣстей сказали тожъ, что и Ондрюшка Жуковъ да Савка Григорьевъ; да Найдюшка жъ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: писаны де, государь, отъ гетмана Хмельницкого въ города къ полковникомъ въ листахъ, чтобъ одиночно всѣ козаки шли противъ Литвы тотчасъ; а гово-

№ 266. рять де, государь, козаки: только де осиять  
 — 267. ихъ Поляки, и имъ де всѣмъ зъ женами  
 и зъ дѣтми бѣжать въ твою государеву сто-  
 рону; а будетъ де, государь, твое царское  
 величество, ихъ, козаковъ, въ свою государе-  
 ву сторону принять не укажешь, и имъ де,  
 государь, всѣмъ козакомъ зъ женами и зъ  
 дѣтми идти въ Крымъ. И будетъ, государь,  
 изъ Литовскіе стороны Запороскіе козаки и  
 всякіе Бѣлорусцы учнутъ на твое государево  
 цареву и великого князя Алексѣя Михайло-  
 вича всеа Русіи имя приходить въ вѣчное хо-  
 лоцтво многими людьми, и намъ, холопомъ  
 твоимъ, принимать ли ихъ въ твою государеву  
 сторону? О томъ, государь, вели намъ холопомъ  
 своимъ, свой государевъ указъ учинить. А съ  
 сею, государь, отпискою послали мы, холо-  
 пи твои, съ тебѣ государю царю и великому  
 князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ  
 Москвѣ Стародубца Ѳеодора Климова іюля въ  
 7 день, и велѣли, государь, ему отписку по-  
 дать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ госу-  
 даревымъ дьякомъ, думному Михаилу Воло-  
 шенинову да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.* — На оборотѣ: 1) адресъ; 2)  
 помята: 157-го, іюля въ 16 день, (съ) Старо-  
 дубцомъ съ Ѳеодоромъ Климовымъ; 3) сверху:  
 Такова жъ въ Розрядѣ, и о томъ справитьца,  
 что о томъ государевъ указъ?

1. 266. — 1649, августа 2. Указъ бояри-  
 ну и дворецкому князю Алексѣю Михай-  
 ловичю Львову, объ отпускѣ Кіевскихъ стар-  
 цевъ въ Сергіевъ монастырь для богомолья.

Лѣта 7157 году, августа въ 2 день. По го-  
 судареву цареву и великого князя Алексѣя  
 Михайловича всеа Русіи указу, боярину и дво-  
 рецкому князю Алексѣю Михайловичю Льво-  
 ву, да дьякомъ: Ивану Ѳеодорову, да Давыду  
 Дерябину да Смирному Богданову. Были че-  
 ломъ государю царю и великому князю Але-  
 ксѣю Михайловичю всеа Русіи пріѣзжіе Кіев-  
 скіе старцы Ѳеодосей да Епифаней да Арсе-

ней, чтобъ государь пожаловалъ ихъ, ве-  
 лѣлъ по ихъ обѣщанью отпустить въ Троец-  
 кой Сергіевъ монастырь помолитися. И по го-  
 судареву указу тѣ старцы въ Троицкой Сер-  
 гіевъ монастырь помолитися отпущены; да съ  
 ними жъ отпущены служекъ ихъ три чело-  
 вѣка. И по государеву цареву и великого  
 князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи ука-  
 зу, боярину и дворецкому князю Алексѣю Ми-  
 хайловичю Львову, да дьякомъ: Ивану и Да-  
 выду и Смирному, велѣтъ послать въ Троиц-  
 кой Сергіевъ монастырь ко властямъ госу-  
 дареву грамоту, чтобы тѣхъ старцовъ въ  
 Троицкой Сергіевъ монастырь помолитися пу-  
 стили и почестъ имъ учинили противъ преж-  
 ней, какъ напередъ сего такимъ старцамъ и  
 служкамъ въ Троецкомъ Сергіевъ монастырѣ  
 почестъ бывала. А пристава имъ и о подво-  
 дахъ память дадутъ изъ Посольского При-  
 казу.

*Подлинникъ черновой.*

267. — 1649, въ августѣ. Докладъ о  
 просьбахъ Кіевскихъ монаховъ и о предназна-  
 чаемыхъ имъ подаркахъ, на основаніи преж-  
 нихъ примѣровъ.

Написано въ докладъ.

Въ нынѣшнемъ во 175-мъ году указалъ госу-  
 дарь царь и великій князь Алексѣй Михай-  
 ловичъ всеа Русіи послати свою государеву  
 грамоту въ Кіевъ къ митрополиту Селивест-  
 ру Косову, чтобы онъ, митрополитъ, ему ве-  
 ликому государю послужилъ и его царского  
 жалованья къ себѣ поискалъ, и учителей, бо-  
 жественного писанія вѣдущихъ и Ельинско-  
 му языку навичныхъ, священноинокъ Арсенія  
 да Дамаскина Птицкого, прислалъ къ нему,  
 великому государю, къ Москвѣ для справки  
 библии Греческіе на Словенскую рѣчь, на время.  
 И по тому государеву указу, его государева  
 грамота къ Кіевскому митрополиту къ Сели-  
 вестру Косову о томъ послана.

И июля въ 20 день писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Кіевской митрополитъ Селивестръ Косовъ и прислалъ съ Кіевскимъ старцомъ Оеодосіемъ учителей, Кіевскихъ же старцовъ Арсенія да Епифанія. А въ грамотѣ своей писалъ, что «тоя обители иноцы въ довольствѣ своемъ оскудѣша, наипаче жъ въ нынѣшнее нужное время ниже нужныхъ обители своей имуще, яко паче инѣхъ церквей божіихъ потребнѣйшихъ, зѣло сожались, не имѣя жъ откуду ихъ скудости руку помощи подати, къ пресвѣтлому его царскому величеству, яко ко общему всѣхъ по всемъ мірѣ сущихъ православныхъ пастырей, обителей и иноковъ великому благодѣтелю, путь показяхъ; и чтобъ великій государь, его царское величество, для его митрополитова моленія того братцкаго Кіевского Богоявленскаго монастыря старцовъ своею царскою милостынею обильною ущедрилъ, и свою царскую жаловальную грамоту написать и имъ дати повелѣлъ; а священноинокъ Оеодосія, учителя и проповѣдника слова Божія, безъ законнѣйшаго долгаго пути его, отпустивъ, прислати благоволилъ, яко да и въ прочая лѣта, пресвѣтлому его царскому величеству престолу покланяющемся, тоя же его царскія милостыни насыщаются и церкви Божіей потребу своимъ ученіемъ исполняютъ».

А Кіевского Богоявленскаго монастыря игумень Инокентей зъ братьею съ тѣмъ же старцомъ Оеодосіемъ писали ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, чтобъ великій государь, его царское величество, «благою милостынею, обычае имѣмъ подаемою, отъ благодати своея ущедрити благоволилъ и свою царскую жаловальную грамоту написать и имъ дати повелѣлъ, юже имуще предводительницю, и въ передградушія лѣта дерзновение, пресвѣтлому его царскому величеству престолу покланяющемся, тояжъ обильныя милостыни насыщаются сподобятся. А они

его царскому величеству во всякую службу № 267. готови и всегдашними молитвами Христа Спаса молитвовати виновни будутъ».

Да ко государю жъ писалъ Ерусалимской патріархъ Пансей, чтобъ великій государь, его царское величество, для его прошенія того монастыря милостию своею не оставилъ.

А какъ тѣ Кіевскіе старцы были у государя на пріѣздѣ, и имъ дано государева жалованья при государѣ: Арсенію и Епифанію — по камкѣ, по 40 соболей, по 30 рублевъ сорокъ; Оеодосію — камка жъ, 40 соболей въ въ 20 рублевъ. Да имъ же дано денегъ по 25 рублевъ челоуѣку: да людемъ ихъ 5 челоуѣкомъ дано по 4 рубли челоуѣку.

И нынѣ старецъ Оеодосей бьетъ челомъ государю объ отпускѣ:

«Всесвѣтлѣйшему царю, государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Росіи самодержцу и пныхъ многихъ государствъ государю и обладателю, азъ, меншій богомолецъ священноинокъ Оеодосій Кіевскій, царскому вашему величеству поклоненіе до лица творю.

Праведно ми есть начати божественнаго Апостола словы: *теченіе* отъ богоспасаемаго града Кіева въ царствующій градъ Москву *скончавъ*, *дѣло* отъ святаго послушанія, мнѣ врученное, уже *совершивъ*, егда братію нашу, священноинокъ Арсенія и Епифанія, якоже ми преосвященный митрополитъ Кіевскій и нашъ честный игумень Богоявленскій Братскій, отъ негоже монастыря сіи старцы суть, приручи, всѣхъ царскому вашему величеству приведохъ, *прочее соблюдается* ми царского вашего величества милость, *не тобою же мнѣ, но наипаче всему нищетному монастырю* нашему. О ней же ни мало не сумнюся, имѣя уже обильныя царскаго вашего величества еже къ намъ милости доброе основаніе. О семъ писаше къ царскому вашему величеству свѣтлѣйшій патріархъ Іерусалимскій съ пути, писаше преосвященный митрополитъ Кіевскій,

№ 267. писаше и нашего монастыря игуменъ молеб-  
 ния грамоты, къ царскому вашему величеству  
 отъ мене принесенныя: да благоволятъ цар-  
 ское ваше величество въ зѣлной ницетѣ су-  
 щій монастырь нашъ помилovati и царскою  
 своею обилною милостиною ущедрити. И азъ  
 убо, молитвенникъ сый тоя, къ пресвѣтлому  
 царскаго вашего величества престолу припа-  
 дая, прилежно святителская и нашего игумена  
 моленія приношу, призри милостивнымъ си  
 царскимъ своимъ окомъ на послѣднее убоже-  
 ство монастыря нашего, еже нанесе первѣе —  
 нашего насадителя и благодѣтеля великого  
 святой памяти Петра Могилы отъ насъ къ  
 небеснымъ преставленіе, иже, яко утробу свою  
 нашъ монастырь паче всѣхъ любяи, во всемъ  
 угодяше; посемъ — нынѣшнее церкви Божіи,  
 въ нашей Малой Россіи сущее, зѣлное гоне-  
 ніе въ послѣднюю ницету нашъ монастырь  
 приведе: въ немже всѣ правовѣрніи благород-  
 нии, нашему монастырю благодѣющіи, оску-  
 дѣша — нии избѣенни, друзи же разграбле-  
 ніемъ имѣній своихъ обнищавше. Мы, яже  
 мало нѣчто имѣхомъ — иная иждихомъ, иная  
 же въ разграбленіе пойдоша; обнищавомъ,  
 и нѣсть кто ны помилуетъ: мнози нынѣ у насъ  
 суть церковная имѣнія грабящии, даиы никто-  
 же, никтоже послушай апостольскаго совѣ-  
 та, глаголюща: *блаженныя даяти, неже взи-  
 мати*. Таковой великой ницетѣ монастыря  
 нашего не имамы иноя помощи, не имамы  
 иноя надежды, развѣ царскаго вашего вели-  
 чества по Бозѣ обилныя милости. Къ ваше-  
 го убо царскаго величества благоподатной  
 десницы прибѣгаемъ, яже инединаго отъ при-  
 бѣгающихъ къ ней отрину: не отврати бого-  
 молцовъ твоихъ тѣхъ. Аще въ благопо-  
 лучнѣйшее время монастыри нашей Малыя  
 Россіи царское ваше величество обилно уще-  
 дряше, колико паче въ нынѣшнее бѣдное время  
 гоненіемъ еже на благочестіе въ ницету впа-  
 дшему и отъ ницеты великія уже къ паденію  
 преклоняющемуся монастырю нашему помощи

руку подати достойтъ. Буди, всемилосердый  
 царю, по божественному гласу — намъ щедръ,  
 якоже Отецъ небесный щедръ есть, ущедри  
 великодаровитою милостиною нищетный мо-  
 настырь нашъ; къ сему же и грамоту жало-  
 вательную царскую свою, написати повелѣвъ,  
 даруй, еюже водими, аще мощно — и въ  
 коеждо лѣто, царскому вашему величеству  
 поклоняющеся, вся благополучная привѣт-  
 ствовати и царскія милости сподоблятися воз-  
 могли быхомъ. Таковаго царскаго вашего ве-  
 личества еже къ намъ благодѣнія се мзда  
 велія — Самъ вседаровитый Богъ, якоже пи-  
 саніе глаголетъ: *милуй нищаго, взаимъ дасть  
 Богу*, добрый Займодавца, таковое царскаго  
 вашего величества благодѣніе въ семъ вѣцѣ  
 сторицею — долгоденственнымъ мирнымъ цар-  
 ствованіемъ, благополучнымъ державы цар-  
 скія умноженіемъ, въ будущемъ же — вѣчно  
 мздою воздарствовати готовъ есть. О немже  
 весь монастырь нашъ того жъ вседаровитаго  
 Господа всегда молити не престанетъ».

А что къ Кіевскому митрополиту къ Селиве-  
 стру Косову и въ Богоявленской монастырь къ  
 игумену Инокентію съ братьею послати госу-  
 дарева жалованья на милостину, и о томъ какъ  
 государь царь и великій князь Алексѣй Ми-  
 хайловичъ всеа Русіи укажетъ?

#### И. выписано на примѣръ:

Въ прошломъ во 136-мъ году пріѣзжалъ бла-  
 женные памяти къ великому государю царю  
 и великому князю Михайлу Фѣдоровичю всеа  
 Русіи къ Москвѣ, бити челомъ о милостини  
 отъ Кіевского митрополита отъ Іева Борет-  
 цкого Кіевского Печерскаго монастыря устав-  
 шикъ черной попъ Исакій, да архидьяконъ, да  
 старецъ да служекъ 4 человекъ. И дано имъ  
 государева жалованья — попу да архидьякону  
 по камкѣ смирной, по 40 соборей по 25 рублевъ  
 сорокъ, по 20 рублевъ человекъ; старцу дано:  
 тафта, денегъ 6 рублевъ; служкамъ: по сукну по  
 доброму, денегъ 3-мъ человекъ по 3 рубли



человѣку, а одному человѣку 2 рубли. А какъ они отпушены съ Москвы назадъ къ Киевскому митрополиту къ Іеву Боретцкому, и по государеву указу послано съ ними къ митрополиту: образъ Пречистые Богородицы, обложенъ серебромъ, да соболей 2 сорока по 60 рублевъ, 2 сорока по 50 рублевъ, 2 жъ сорока по 40 рублевъ сорокъ, всего шесть сороковъ цѣною на 300 рублевъ.

Во 148-мъ году присылалъ блаженные памяти къ великому государю царю и великому князю Михаилу Феодоровичю всеа Русіи Киевской митрополитъ Петръ Могила намѣстника своего іеромонарха Игнатія да архидьякона Амбросья; а съ ними прислалъ ко государю: крестъ деревянъ, на немъ рѣзаны Господскіе праздники, часть отъ обрѣтенныхъ мощей святого благовѣрнаго великого князя Владимира Киевского въ ковчежцѣ серебряномъ, да государынѣ царицѣ и великой княгинѣ Евдокеѣ Лукьяновнѣ и государю царевичю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи по кресту деревянному рѣзному. А государева жалованья послано съ тѣми старцы къ Киевскому митрополиту къ Петру Могилѣ 2 сорока соболей цѣною на 150 рублевъ <sup>(1)</sup>. Да съ тѣмъ же митрополитимъ намѣстникомъ съ Игнатиемъ пріѣзжалъ ко государю бити челомъ на церковное и на монастырское строенье Архангельского Выдубицкаго монастыря игуменъ Селивестръ. А писалъ объ немъ ко государю Киевской митрополитъ Петръ Могила, чтобъ государь пожаловалъ, въ ихъ монастырь на церковное и на монастырское строенье велѣлъ послать какъ ему государю Богъ извѣститъ. И послано съ тѣмъ игуменомъ Селивестромъ въ Архангельской Выдубицкой монастырь государева жалованья на церковное и на монастырское строенье соболями на 100 рублевъ <sup>(2)</sup>.

Въ прошломъ во 152-мъ году пріѣзжалъ блаженные памяти къ великому государю царю и великому князю Михаилу Феодоровичю всеа Русіи бити челомъ о милостынѣ изъ Киева Киевского митрополита Петра Могилы строитель старецъ Илинархъ, да архидьяконъ Амбросей, да митрополитъ приказной Иванъ Предмирской, а съ ними митрополитичихъ слугъ 8 человѣкъ. А привезли ко государю отъ митрополита крестъ деревянъ двойной, на немъ рѣзаны Господскіе праздники, 2 книги печатные въ десть — одна Бесѣды апостольскіе, другая Дѣяніе апостольское съ Апокалипсисомъ, часы боевые съ будильникомъ и съ дробнымъ перечасьемъ. Да строитель Илинархъ отъ себя государю челомъ ударилъ: книга въ четверть полуставъ печатной. А государева жалованья дано имъ: строителю Илинарху камка добрая смиренная, 40 соболей въ 30 рублевъ, денегъ 20 рублевъ.

Въ прошломъ во 154-мъ году присылалъ ко государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ Киевской митрополитъ Петръ Могила Киевского жъ Печерскаго монастыря игумена Илинарха да приказнаго своего боярина Ивана Предмирскаго. А съ нимъ прислалъ ко государю: мур, источающее отъ главъ преподобныхъ святыхъ отецъ Печерскихъ чудотворцовъ, да крестъ ентарной, а на немъ распятіе Господне литое серебряное золочено; да Киевской же митрополитъ прислалъ ко государю въ дарѣхъ: конь арапской буръ, 6 возниковъ чюбары, 2 ковра — одинъ тканъ шолкъ съ золотомъ, другой шить золотомъ по червчатой землѣ, сосуды склянншные розного мастерства; цѣна даромъ и возникамъ, опричь судовъ, 225 рублевъ. Да государю жъ челомъ ударили — игуменъ Илинархъ: книга Тріодъ цвѣтная въ лицахъ, книга Акаѣисты въ

<sup>(1)</sup> Сбоку другой рукой написано: а вынѣ указалъ государь къ Киевскому митрополиту къ Селивестру послать соболями на 100 руб. — <sup>(2)</sup> Сбоку написано: а вынѣ указалъ государь въ Богоявленской въ братцкой монастырь послать на милостину 200 рублевъ денгами и жалованья грамота имъ дать противъ иныхъ такихъ же монастырей.

№ 268. лицахъ же; митрополичъ бояринъ—конь гнѣдъ арапской, цѣна 30 рублей. И за тѣ дары и за святыню послано государева жалованья къ митрополиту съ игуменомъ Илинархомъ да съ митрополичимъ бояриномъ съ Иваномъ Предмирскимъ собольми на 300 рублей, да на церковное строенье собольми жъ на 100 рублей; да ему Петру Могилѣ на милостину на 70 рублей, да братьѣ на милостину на 80 рублей. Къ Кіевскому жъ митрополиту къ Петру Могилѣ послано государева жалованья изъ государевы казны: образъ живоначальные Троицы, да образъ Пречистые Богородицы Одигитрія, обложены серебромъ чеканнымъ. А игумену Илинарху дано государева жалованья сорокъ соболей въ 25 рублей; Ивану Предмирскому дано собольми жъ на 70 рублей; да игумену жъ Илинарху съ братьею дано государева жалованья въ монастырь на церковное строенье на паликадило и на милостину 50 рублей.

*Подлинный. Собственноручное прошеніе Θεодосія на особомъ листѣ. Въ концѣ доклада на оборотъ: справилъ Ивашко Плакидинъ.*

**268.** — 1649, августа 5. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ добытыми за рубежомъ вѣстями о Збарожской осады и битвѣ подъ Лоевымъ козаковъ съ Литовцами.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюля въ 23 день, писалъ къ тебѣ государю въ Розрядъ изъ Путивля прежней воевода Микифоръ Плещеевъ, что по твоему государеву указу послалъ онъ въ Литовскую сторону Путивльца Петра Литвинова съ товарищи, для провѣдыванья подлинныхъ вѣстей, въ обозъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому. И августа, государь, въ 5 день пріѣхалъ въ Путивль изъ тѣхъ ево Микифоровыхъ посыльщиковъ изъ Литовскіе сто-

роны изъ Кіева Путивльской кормовой казакъ Сенка Моисѣевъ съ вѣстовымъ писмомъ Петра Литвинова; а въ писмѣ, государь, ево написано: іюля де, государь, въ 28 день пріѣхали въ Кіевъ изъ войска Черкаского отъ Запорожского гетмана Богдана Хмельницкого Черкасы съ листомъ къ полковнику къ Михайлу Крисѣ; а въ томъ де, государь, листу къ нему писано, что гетманъ де Богданъ Хмельницкой съ Черкасы Поляковъ побили и изъ обозу выбили, и стоитъ де нынѣ гетманъ Богданъ Хмельницкой съ Черкасы въ ихъ Ляцкомъ обозѣ; да гетманъ же де, государь, Богданъ Хмельницкой съ Черкасы осадили Поляковъ въ городѣ Збарожи тому три недѣли, и изъ осады де, государь, Поляки къ Черкасомъ передаютца и лошади выгнали; а гетманъ де Богданъ Хмельницкой къ городу приступать Черкасомъ не велить для того, чтобы у Поляковъ взять имъ казну для Татаръ, чтобы имъ тое казну взять у Поляковъ, отдать Татаромъ. И Поляки де, государь, казну хотятъ имъ дать; да просить де гетманъ Богданъ Хмельницкой у Поляковъ дву пановъ, князя Вишневецкого да хоружего корунного, чтобы они выдали ему; и Поляки де, государь, присылали къ нему гетману изъ города Збарожи пословъ своихъ, пановъ Зацвилюховского да хоружего Киселева брата да Остророга, чтобы ихъ Поляковъ всѣхъ изъ осады выпустили однѣми душами, а животовъ своихъ поступаютца имъ; и гетманъ де, государь, Богданъ Хмельницкой готовитца на приступъ: велѣлъ Черкасомъ лѣсницы готовить. Да къ Полякомъ де, государь, шли на помощь Поляки жъ шеснатцать тысячъ и везли съ собою казну; и тѣхъ де Поляковъ Татарове побили и казну взяли; а откуда де, государь, тѣ Поляки пришли къ нимъ, про то де имъ невѣдомо. А про Польского де, государь, короля вѣдома нѣтъ же, гдѣ онъ нынѣ. А казакъ Сенка Моисѣевъ въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: слышелъ де онъ

Сенка въ Кіевѣ отъ Черкасъ: какъ де Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкой съ войскомъ своимъ пошолъ на Поляковъ къ бою, и онъ де гетманъ послалъ отъ себя въ ту пору дву полковниковъ съ Черкасы къ городу Лоеву для береженья приходу отъ Литовского гетмана Родивила; и пришедъ де, государь, тѣ полковники съ Черкасы, стали на заставѣ отъ города Лоева въ пятнадцати верстахъ, и подъ городъ де, государь, Лоевъ тѣ полковники съ Черкасы на гетманскихъ Родивиловыхъ людей приходили; и былъ де, государь, межъ ими бой большой, и Родивиловы де, государь, люди на томъ бою Черкасъ побили тысячъ съ пятнадцать, и отъ города де, государь, Лоева Черкасы пошли прочь. Да онъ же де Сенка слышалъ въ Кіевѣ отъ Черкасъ, что гетманъ де Богданъ Хмельницкій послѣ того бою послалъ отъ себя изъ полковъ дву жъ полковниковъ, а съ ними Черкасъ сорокъ тысячъ да Татаръ восемь тысячъ подъ городъ Лоевъ къ тѣмъ же Черкасомъ на помощь; а другой де, государь, бой у нихъ Черкасъ съ Родивиловыми людьми былъ ли или нѣтъ, про то имъ невѣдомо. Да онъ же де Сенка слышалъ, что къ Литовскому де, государь, къ гетману Родивилу пошолъ на помощь панъ Корецкой съ Поляки; а сколько де, государь, тысячъ съ нимъ Корецкимъ Поляковъ пошло, тово де онъ Сенка не слышалъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помета: 157-го года, августа въ 16 день съ Путивльцомъ съ Сенкою Левинымъ; 3) сверху: Въ Розрядѣ такова жъ.*

**269.** — 1649, августа 19. Письмо Конотопскаго атамана городского Василья Горинны къ Путивльскому воеводѣ съ просьбою объяснить насильное изгнаніе Украинцевъ съ Московской стороны.

Намъ вельце ласкавый его царского величества воеводѣ Путивльскому Семіонъ Прохо-

ровычъ! Здорова доброго и щасливаго по-важеня отъ Господа Бога вмс. зычу не иначе тилько, яко сами собѣ. При тимъ тежъ писаню моемъ посилаю въ городъ Путивль къ тобѣ, его царского величества воеводѣ Путивльскому Семіону Прохоровычу: не знаемъ, що такового, ижъ посилаешъ бояре свои, меновите боярина Никифора Посвѣна брата, же ѣздить по полю и людей нашихъ Литовскихъ вѣшаютъ, бьютъ, меновите Павла изъ дѣтми по полю розгнали; а ми того не знаемъ, для чого то; мы жадного розѣзду зъ вами не чинимо, бо не маемо владзы отъ пана гетьмана и пана полковника своего, але откладаемо то и отсилаемо до войска; ми того дѣла не спораемъ, що ся теперъ зъ нами дѣе, же за вѣру хрестіанскую ставимось; але хвалимо Бога, же ся ворогъ нашъ не потѣшивъ; а вы другую зраду подъ нами чините, чи зъ розказаня то великого государя и великого князя Алексѣя Миханловича и всея Руси самодержца и многихъ господарствъ господара и обладателя, чи тежъ изъ того розказаня его царского величества воеводи Путивльскаго Семіона Прохоровича, великого боярина. Просимо тебе о отпись: ознайми намъ, колсте того хотѣли, чомусте не прислали грамоти до мене, жеби я тое знавъ? але то зрадою, же никто не вѣдае, учинилисте крикъ и гвалтъ; чомусте тогди не приѣждзали, якъ было войско дома? а теперъ, якъ люди сѣновъ накопили и дѣло все попорали, то вы теперъ! Просимъ и повторе отпись; съ тимъ тебе Господу Богу поручаю. Съ Конопоту, дня 19 мѣсяца августа, 1649.

Тобѣ, его царского величества воеводѣ Путивльскому Семіону Прохоровычу, великому боярину, зычу усого добра, Васко Горбина, отаманъ Конотопскій городской.

*Подлинникъ. — На конвертѣ адресъ: Намъ вельце ласкавому его царского величества воеводѣ Путивльскому, великому боярину Семіону, боярину въ городъ Путивль отдать. —*

№ 270. Подъ адресомъ помята: 156-го году, августа въ 20 день.

**280.** — 1649, августа 21. Письмо Путивльскихъ воеводъ къ гетману Богдану Хмельницкому, о пропискахъ въ царскомъ титулѣ въ письмѣ изъ Конотопа и о занятіи Роменскими и Конотопскими людьми царской земли.

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества бояринъ и воеводы, князь Сементъ Васильевичъ Прозоровской да Иванъ Захарьевичъ Ляпуновъ, да дьякъ Мина Грязевъ, Богдану Хмельницкому, гетману съ Войскомъ Запорозскимъ.

Вѣдомо тебѣ чинимъ, что по указу великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, присланы мы, бояринъ и воеводы, князь Сементъ Васильевичъ Прозоровской да Иванъ Захарьевичъ Ляпуновъ, да дьякъ Мина Грязевъ, въ Путивль. И августа въ 20 день прислалъ къ намъ листъ изъ вашего Литовского города Конотопа атоманъ городовый Васка Горбина; а въ началѣ въ томъ листу титла и именованья великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, не написано, а написано въ томъ листу имя великого государя нашего, его царского величества, не попригожу: послѣ имянъ нашихъ, и не по его царского величества достоинству, и не сполна и не по посольскому договору и вѣчному докончанью, написано: «великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя», а «государя» въ той

первой статьѣ и «его царского величества» не написано. И тотъ Васка атоманъ пишетъ такъ негораздо, не остерегая чести и именованья великого государя нашего, его царского величества; а то первое и началное дѣло, что великого государя нашего, его царского величества, чести и именованья остерегать. И тобѣ бы Богдану Хмельницкому, гетману съ войскомъ Запорозскимъ, велѣть за то тому Конотопскому Васку атаману учинить наказанье большое, чтобъ инымъ впередъ не повадно было такъ дѣлать и именованья царского величества писать несполна и не по пригожу, чтобъ впередъ межъ великихъ государствъ въ томъ ссоры не было; и впередъ бы тебѣ велѣть полковникомъ и сотникомъ и атаманомъ городовымъ и всякимъ приказнымъ людямъ писать въ листѣхъ своихъ великого государя нашего, его царского величества, полное титло и именованье по его царского величества достоинству и его царского величества чести велѣть остерегать и писать велѣть справчиво, по посольскому мирному договору и вѣчному докончанью. Да какъ пріѣхали мы въ Путивль по указу царского величества, и посылали мы изъ Путивля къ Конотопу и на Липицы въ Путивльской уѣздъ сотника Валидья Фиглева да сына боярского Михайла Юдина, да по рѣку по Суль и по Терну сына боярского жъ Федора Черепова: велѣли досмотрить царского величества земли межи и граней, чтобъ по посольскому мирному договору и вѣчному докончанью и по межеванью межевыхъ судей межи и грани на обѣ стороны въ цѣлости были, никто бъ ни чьею землею и угодыми въ чужей сторонѣ не владѣлъ. И сотникъ Василей Фиглевъ да сынъ боярской Михайла Юдинъ наѣхали на земли великого государя нашего, его царского величества, что ваши Литовскіе люди Конотопцы за межею и за гранми межевыхъ судей, мимо посольского мирного договору и вѣчного докончанья, владѣютъ царского ве-



личества многою Путивльскою землею и всякими угоды, землю роспахали и хлѣбъ всякой сѣяли и сѣна покосили и пасѣки многія поставили, и межи и копцы перепахали и грани попортили. А Путивлець Ѳедоръ Череповъ наѣхалъ: на великого жъ государя нашего, его царского величества, землѣ въ Недрыгайловскомъ уѣздѣ по рѣкѣ по Сулѣ и по Терпу за межею и за грани поставили ваши Литовскіе люди изъ города Ромна и изъ Ромонского уѣзду пчелиные пасѣки многія; и тѣ ваши Литовскіе люди Ромонцы зъ земли царского величества изъ Недрыгайловского уѣзду съ пчелиныхъ пасѣкъ свозятца въ свою Литовскую сторону со пчелами и со всѣмъ пасѣчнымъ заводомъ, упростили они въ томъ сроку только на одну недѣлю. А Конотопцы ваши Литовскіе люди зъ земли великого государя нашего, его царского величества, въ свою Литовскую сторону не йдутъ, владѣютъ царского величества многою землею и угодыми насильствомъ. А въ посольскомъ мирномъ договорѣ и въ вѣчномъ окончаніи написано то явственно, что на обѣ стороны земель за межею межевыхъ судей и за грани не посѣдаты и никакими угоды не владѣтъ, быти тому здержену на обѣ стороны въ цѣлости, а ничимъ не нарушить. И тебѣ бы Богдану Хмельницкому, гетману съ Войскомъ Запорожскимъ, вѣдая межъ обоихъ великихъ государей и ихъ обоихъ великихъ государствъ посольской мирной договоръ и вѣчное окончанье, Конотопомъ и иныхъ городовъ Литовскимъ людямъ царского величества землею и всякими угоды за межею и грани владѣть не велѣтъ и посольского мирного договору и вѣчного утверженья не нарушити, и велѣтъ тѣмъ Литовскимъ людямъ царского величества съ земли сойти въ свою Литовскую сторону со всѣмъ своимъ заводомъ, чтобъ въ томъ межъ обоихъ великихъ государствъ ссоры не было и посольской мирной договоръ и вѣчное окончанье въ цѣлости здержано

было и не нарушено; да о томъ о всемъ къ намъ отписать велѣлъ и посланца нашего отпустить къ намъ не задержавъ, которой посланъ къ тебѣ съ сею нашею грамотою Путивлець Василей Бурого да Путивльцы жъ Марка Онтоновъ да Иванъ Борыба съ тоvaryщи; а роспись земли послана съ нимъ же Васильемъ Бурого, которою землею владѣютъ ваши Литовскіе люди царского величества въ сторонѣ за межею. А мы табѣ желаемъ всякого добра и здоровья. Писанъ въ Путивлѣ, великого государя нашего, его царского величества, въ городѣ въ Путивлѣ, лѣта отъ созданія міру 7157-го году, августа 21 дня.

*Это письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ письма слово въ слово, каково послано къ Черкаскому гетману къ Богдану Хмельницкому.*

**231.** — 1649, августа 25. Ответное Письмо Богдана Хмельницкаго къ Брянскому воеводѣ, съ извѣстіемъ о своемъ распоряженіи касательно безпорядковъ на рубежѣ.

Божіею милостію великого короля Іоана Казимера Польского и великого князя Литовского, Руского и иныхъ королевствъ, Богданъ Хмельницкій, гетманъ великого Войска Запорожского, воеводѣ Брянскому князю Никифору Ѳеодоровичю Мещерскому всего добра отъ Бога Всемогущего желаемъ.

Отдано намъ грамоту отъ тебя воеводы Брянского, въ которой до насъ пишешь, жалующися на пограничныхъ людей. Мы, сохраняя обѣ милости, великую пріязнь его царского величества царя православнаго, устне порубежнымъ полковникомъ, сотникомъ приказали есмо, чтобъ никто неправды не чинили; а кто учнетъ съ наше стороны чинить неправду, такимъ своевольнымъ приказали головы рубить. А мы завсегда со всѣмъ Войскомъ нашимъ Запорожскимъ, яко христіане съ христіаны, любви и пріязни желаемъ: дали есми листъ нашъ до порубеж-



№ 272 ныхъ людей, чтобъ справедливость учинена.  
— 273. Данъ съ Павлочи, дня 25 августа, 1649-го.

А внизу: твоей милости желанный приятель и служить радъ.

А подъ тѣмъ: Богданъ Хмельницкій, гетманъ Войска Запорожского, рука власна.

*Письмо озаглавлено: Списокъ съ листа.*

**272.** — 1649, августа 27. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о добытыхъ ими вѣстяхъ о Збаражскомъ и Зборовскомъ походѣ козаковъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Наумка Кирпловъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюля въ 24 числѣ, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылали мы холопи твои изъ Сѣвска въ Польскую и въ Литовскую сторону, въ Кіевъ и въ иные города для провѣдыванья вѣстей, Сѣвского торгового человѣка Павлика Дмитреева. И въ нынѣшнемъ же, государь, во 157-мъ году, августа въ 27 день, тотъ Павликъ Дмитреевъ въ Сѣвскъ пріѣхалъ; а въ роспросѣ, государь, онъ намъ, холопомъ твоимъ, вѣстей сказалъ: былъ де онъ въ Польской и въ Литовской сторонѣ въ городѣ Кіевѣ и въ Перяславлѣ, и слышалъ у Кіевскихъ и у Перяславскихъ людей въ разговорѣ: въ нынѣшнемъ же де, государь, во 157-мъ году въ іюлѣ мѣсяцѣ у Запороскихъ козаковъ, у гетмана Хмельницкого и у Татаръ были съ Поляки три бои подъ городомъ Збаромъ, и Запороскіе де, государь, козаки Поляковъ на бояхъ побили; а послѣ бою козаки Поляковъ осадили въ городѣ Збару; а въ зборѣ де, государь, съ Вишневецкимъ осажено въ осадѣ Поляковъ дватцать тысячь; а Польской де, государь, и Литовской король Янъ Казимѣръ послалъ Поляковъ противъ Запороскихъ козаковъ, и тѣхъ де, государь, королевскихъ людей Поляковъ Татаровъ побили тысячь зъ десять;

а король де, государь, Янъ Казимѣръ съ Поляки и съ наемными людьми съ Нѣмцы идетъ противъ Запороскихъ козаковъ; и Хмельницкой де, государь, оставилъ подъ городомъ Збаромъ Запороскихъ козаковъ тысячь съ пятьдесятъ, а самъ де, государь, Хмельницкой зъ Запороскими козаками и съ Татары пошолъ противъ короля; а говоритъ де Хмельницкой: «будетъ де онъ король учнетъ съ нимъ мириться, и онъ де Хмельницкой съ нимъ помирится; а будетъ де, государь, король миру не похочетъ, и онъ де Хмельницкой съ королемъ хочетъ битца». А сию, государь, отписку послали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ Стародубцомъ сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Окуловымъ августа въ 28 день.

*Подлинникъ. На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 158-го, сентября въ 5 день съ Стародубцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Иваномъ Акуловымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**273.** — 1649, августа 27. Письмо Македонскаго митрополита Галактіона къ царю съ извѣстіемъ о битвѣ Зборовской, о мирѣ Хмельницкаго и хана съ королемъ, объ освобожденіи Поляковъ изъ Збаража.

Благочестивому, тихо-мирному, Богомъ вѣнчанному великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, самодержцу всѣхъ православныхъ христіанъ, честь и похвала бѣднымъ всѣмъ Грекомъ. Молю и благословляю великое ваше царство язъ, рабъ и богомолецъ царствія вашего Галактіонъ, митрополитъ Макидонскій, монастыря Іоанна Крестителя; хлѣбъ и соль твою ѣлъ и милость великую вашу получалъ, и должны есми всегда молити всеильного Бога со всѣми братьями монастыря нашего о здравіи и о спасеніи великого вашего царствія.

По семъ вѣдомо чиню великому вашему царствію: какъ есми вхалъ черезъ Литовское государство, и былъ, и видѣлся со многолѣтнимъ и пресвѣтлымъ великимъ гетманомъ Бѣлой Руси господиномъ Зиновьемъ, и втѣпоры бился онъ гетманъ съ королемъ Литовскимъ при мнѣ, и побилъ у него ратныхъ людей королевскихъ 10,000 человекъ; и потомъ, видя король, что онъ побѣжденъ, и ему гетману покорился и поклонился; и потомъ помирился, да будетъ владѣть гетманъ отъ Костянтинова и нанизъ всѣми козаками, а король будетъ владѣти отъ Костянтинова и вверхъ всею Литвою. И далъ король Крымскому хану 400,000 рублей; а за Вишневецкого съ прочими гетманы Литовскими, которые были въ заточени въ нѣкоторомъ городѣ, и за нихъ дали 20,000 рублей, потомъ они и освобождены и бысть совершенной миръ межъ ими. А я, нищей рабъ и богомолецъ царствія вашего, пишу великому вашему царствію, чтобъ было вѣдомо царствію вашему, а сіе пишу нынѣ съ вѣсти. По семъ Господь и Спасъ нашъ будетъ помощникъ великому вашему царствію, аминь. Писанъ мѣсяца августа въ 27 день, индикта 2-го.

А внизу приписъ: Смиранный митрополитъ Галактіонъ Македонскій, отъ честнаго пророка и предтечи Крестителя Іоанна монастыря, рабъ и богомолецъ великого вашего царствія.

*Письмо это озаглавлено такъ:* Переводъ съ Греческаго писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Галактіонъ, митрополитъ Македонскій, въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, сентября въ 15 день.

**274.** — 1649, августа 31. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ добытыми ими *вѣстями о Зборовскомъ мирѣ козаковъ съ Поляками.*

Государю царю и великому князю Алек-

сѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, № 274. Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь, 157-го году, августа въ 30 день, писалъ къ намъ холопомъ твоимъ изъ новопріимочнаго города изъ Недрыгалова Матвѣй Кусаковъ, что нынѣшнего жъ де, государь, 157-го году, августа тово жъ числа, въ десятомъ часу дни пріѣхалъ изъ Литовскаго города изъ Костянтинова Недрыгаловецъ сынъ боярской Ѳеодоръ Дворяшинъ, а въ роспросѣ ему, государь, сказалъ: ѣздилъ де онъ въ тотъ городъ для соляной покупки, и при немъ де пріѣхали изъ обозу отъ Черкаскаго гетмана Богдана Хмельницкаго Черкасы, Ивашка Риморъ съ товарищи, и сказывали де, государь, они въ торгу всѣмъ людямъ вслухъ и ему Ѳеодору, что король де Польской Янъ Казимеръ съ Черкасскимъ гетманомъ зъ Богданомъ Хмельницкимъ помирился. Да августа жъ, государь, въ 31 день прислалъ въ Путивль къ намъ холопомъ твоимъ изъ Литовскіе стороны изъ города Кобыжши Путивлецъ Василей Бурого, которого послали мы холопи твои для вѣстей въ Литовскіе города дву человекъ казаковъ, Микифорка Ларюкова да Якушка Олябьева; а въ письмѣ, государь, ево написано: августа де въ 25 день встрѣтились съ нимъ, Васильемъ съ товарищи, въ городѣ Кабыжжѣ Черкасы Войска Запорожскаго разныхъ городовъ, идутъ изъ полковъ по домомъ; и сказывали де, государь, они имъ про Черкаскаго гетмана Богдана Хмельницкаго, что онъ гетманъ съ Польскимъ королемъ съ Яномъ Казимеромъ и съ Поляки помирился и идетъ назадъ; а сталъ де онъ гетманъ за Днѣпромъ въ городѣ Бердичевѣ, а велѣлъ де, государь, въ томъ городѣ онъ Черкасомъ запасы спѣть на недѣлю; а князь де Вишневецкой и иные санатари съ Поляки пошли въ Польшу; а Крымскіе де, государь, и Нагайскіе Татаровя пошли въ свою землю; тѣ де Черкасы, кото-

№ 275. рые имъ про то сказывали, тѣхъ Татаръ и провожали до Литовского города до Бара и за Баръ; а миръ де, государь, у нихъ былъ въ городѣ Збарожѣ на томъ: поступился де король Польской и Поляки Черкаскому гетману Богдану Хмельницкому и Запорожскимъ Черкасомъ земли и городовъ по рѣку по Случь и по городъ Костентиновъ, и Баръ городъ, и по Острогъ и по иные города, что де королю Польскому и Полякомъ въ тѣ города и по Днѣпръ и по сю сторону Днѣпра не владѣть, и урядникомъ ихъ и старостамъ ни въ которые города не въѣзжать. А въ Литву де, государь, къ гетману Литовскому Радивилу послалъ Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкій и Запорожскіе Черкасы полковника Черкаского Можаловского, которой приѣзжалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ съ Еросалимскимъ патріархомъ съ Паисею, чтъ бѣ де, государь, имъ и съ нимъ, Литовскимъ гетманомъ съ Радивиломъ, помиритцажъ. А что де, государь, провѣдаетъ онъ Василей Бурого съ товарищи иныхъ подлинныхъ вѣстей на дорогѣ въ иныхъ Литовскихъ городѣхъ и въ Кіевѣ, и онъ де съ тѣми вѣстями пришлетъ къ намъ, холопомъ твоимъ, тотчасъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 158-го, сентибря въ 10 день съ Черниговцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Игнатиемъ Долматовымъ; 3) сверху: Государю чте-на и бояромъ.*

**275.** — 1649, сентября 3. Отписка Путивльскихъ воеводъ о добытыхъ ими свѣдѣніяхъ о Зборовскомъ мирѣ и проч., и разсказъ въ Москвѣ Путивльца Литвинова о свиданіи съ Хмельницкимъ и его рѣчахъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь, 158-го году, сентября въ 3 день, приѣхалъ въ Путивль изъ Литовскіе стороны Путивлецъ

Петръ Литвиновъ; въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: въ прошломъ де, государь, во 157-мъ году, по твоему государеву указу, посылалъ ево Петра изъ Путивля воевода Микифоръ Плещеевъ въ Литовскіе города къ гетману Богдану Хмельницкому для росправного дѣла и для всякихъ вѣстей; и онъ де Петръ былъ у Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого въ Поляхъ подъ городомъ Збарожемъ въ обозѣ одинъ день, и слышалъ де онъ отъ Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого, что былъ де у него и у Черкасъ и у Татаръ съ Яномъ Казимеромъ, съ королемъ Польскимъ, и съ Поляки бой подъ городомъ Збаромъ, отъ города Збарожа дватцать пять верстъ; и на томъ де, государь, бою Черкасы и Татаровя Поляковъ побѣдили, а убили, государь, съ королевскіе стороны Поляковъ тысячъ съ семь и больши; и послѣ де, государь, тово бою король и Поляки съ Черкаскимъ гетманомъ зъ Богданомъ Хмельницкимъ помирились вѣчнымъ миромъ, что королю съ Поляки на гетмана и на Черкасъ войною не приходить, а гетману де съ Черкасы также на короля и на Поляковъ не приходить; и учинилъ де король Польской Богдана Хмельницкого надъ Запорожскимъ Войскомъ отъ себя гетманомъ надъ Черкасы, и булаву и знамя ему далъ; а быть де ему Богдану Хмельницкому подъ его королевскою справою и повелѣньемъ; а поступился де король и Поляки гетману и Черкасомъ Литовскіе земли и городовъ по Случь рѣку и по Днѣстръ, по города: по Костянтиновъ Новой да по Любаръ городъ, — половина де, государь, того города по ту сторону рѣки Случи быть къ Польской сторонѣ, а другой половинѣ по сю сторону рѣки Случи быть Черкаской сторонѣ, — да по Острогъ да по Баръ городъ; Полякомъ де, государь, за Случью рѣкою и до Днѣпра и за Днѣпръ не быть; а быть де, государь, Запорожскимъ Черкасомъ въ Запорогѣхъ и въ городѣхъ, которые города имъ

Черкасомъ отданы, письменнымъ Черкасомъ сороку тысячъ, и жалованье имъ королевское по прежнему давать, какъ прежнимъ Черкасомъ давано въ прежнихъ годѣхъ при прежнихъ королѣхъ; а быть де надъ Черкасы гетману Богдану Хмельницкому и полковникомъ и сотникомъ Черкасскимъ; а надъ мѣшаны де, государь, въ тѣхъ Черкасскихъ городѣхъ быть отъ короля Польского урядникомъ его генваря съ 1-го числа нынѣшняго 158-го году. А стоялъ де Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкой и Черкасы и Татарова подъ городомъ Збарожемъ при немъ Петръ только одинъ день, а пошолъ де онъ гетманъ изъ-подъ Барожа августа въ 15 день. И бдучи де, государь, дорогою, говорилъ ему Петру передъ гетманомъ Богданомъ Хмельницкимъ войсковой ясаулъ Миско, что де они Черкасы также учнутъ воевать съ Татарами заодно твое государево Московское государство, что и Поляковъ, за то что де ты, государь, имъ Черкасомъ не велѣлъ помочь своими государевыми ратными людьми; и гетманъ де Богданъ Хмельницкой ему ясаулу учелъ говорить, что де онъ за твою государскую милость на твое государево Московское государство не посягатель: «я де ему великому государю радъ служить». Да онъ же де, гетманъ, послѣ того на другой день ему Петру говорилъ, что Татарова поймали Бѣлорускихъ Литовскихъ многихъ людей, а только бѣ де твое царское величество учинилъ имъ вспоможенье по ихъ челобитью ратными людьми, и такъ бы де Бѣлорусцы въ полонъ понманы отъ Татаръ не были. А Татаръ де онъ отпустилъ отъ себя въ свою землю того жъ числа августа въ 15 день, и провожать де, государь, ихъ посылалъ гетманъ дву полковниковъ Черкасскихъ, Небабу да Нечая, съ Черкасы; а казну де, государь, и сукна тѣмъ Татаромъ король и Поляки дали многую. И назадъ де идучи, тѣ Крымскіе Татарова взяли взятемъ Литовскихъ городовъ съ тритцать,

и тѣхъ городовъ въ уѣздѣхъ уѣздныхъ людей № 275. всѣхъ побили и въ полонъ поймали. А князь де Еремѣй Вишневецкой и Поляки въ Збарожи сидятъ, при немъ де, Петръ, еще они изъ осады изъ города Збарожи не вышли: опасаются Татаръ; а какъ, государь, Татарова отойдутъ, и они де въ тѣ поры изъ Збарожа пойдутъ по своимъ городомъ. А Черкаской де гетманъ Богданъ Хмельницкой нынѣ въ Черкаскомъ городѣ въ Паволочѣ, и Черкасъ изъ полковъ онъ распустилъ по домомъ. А онъ де, Петръ, изъ города Паволочи поѣхалъ августа въ 25 день. Да подалъ намъ холопомъ твоимъ онъ Петръ писмо Греческіе земли Макидонского митрополита, а сказалъ, что писалъ де онъ въ томъ писмѣ вѣсти къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи. И мы, холопи твои, то Греческое писмо запечатавъ въ бумагу, послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ съ нимъ же Петромъ Литвиновымъ, а отписку, государь, и писмо велѣли ему подать въ Посольскомъ Приказѣ думному дьяку Михаилу Волошенинову.

А на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ Путивлецъ Петръ Литвиновъ допрашиванъ о вѣстяхъ сверхъ Путивльскіе отписки, а въ роспросѣ сказалъ: слышалъ де онъ въ разговорѣхъ у гетмана у Богдана Хмельницкого, какъ онъ шолъ въ свои города, что онъ гетманъ и Черкасы отдавали въ государеву сторону Польскихъ и Литовскихъ городовъ по Днѣпру, и государь де тѣхъ городовъ въ свою государеву сторону и ихъ Черкасъ подъ свою государеву руку принять не изволилъ, только де онъ гетманъ и все Войско Запорожское ему государю служить ради во вѣки; и желаетъ онъ гетманъ, чтобъ ему его царское величества очи видѣть. А шолъ де гетманъ Богданъ Хмельницкой, помирясь съ королемъ и отпустилъ отъ себя Татаръ, въ свои города зъ боль-



№ 276. шимъ опасеньемъ полками и съ нарядомъ десять дней, боясь отъ Татаръ погрому; потому что Татаровя, будучи нынѣшняго лѣта въ Польшѣ съ Черкасы выѣстъ, многіе Литовскіе города повоевали и полонъ многой поймали, и нынѣ, идучи назадъ въ Крымъ, Литовскіе города на Волини и на Подольѣ и у Коломы, гдѣ соль варятъ, полонъ многой поймали жъ; да и Бѣлорусцовъ де и Черкасъ многихъ поймали жъ и ведутъ въ Крымъ полону безчисленно, а большіи ведутъ женской полъ, жонки да дѣвокъ да робятъ малыхъ, а мужескъ полъ всѣхъ съкутъ. И для де того Хмельницкой отъ Татаръ держитъ большое опасенье, потому что Запорожскіе Черкасы многіе изнужились и бредутъ назадъ въ свои города пѣши. А какъ де онъ, Петръ, августа въ 25 день отъ гетмана изъ города Паволочи отпущенъ, и гетманъ де того жъ дни пошолъ въ Чигиринъ; а тотъ де городъ Чигиринъ отданъ ему гетману со всѣми доходы, а королевскимъ урядникомъ въ томъ городѣ не быть. Да онъ же де Петръ слышелъ отъ Черкасъ въ розговорѣхъ, что гетмановъ Потоцкого и Калиновского Татаровя хотѣли отдать Полякомъ на окупъ.

*Подлинныя. На оборотъ отписки 1) адресъ и 2) помѣта: 158-го, сентября въ 15 день съ Путивльцомъ съ Петромъ Литвиновымъ.*

**276.** — 1649, сентября 9. Ответное письмо Богдана Хмельницкаго къ Сѣвскимъ воеводамъ съ просьбою извинить прописку въ царскомъ титулѣ и съ извѣстіемъ о распоряженіи своемъ касательно пограничныхъ обидъ и убытковъ Московскимъ людямъ.

Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества боярыну воеводѣ князю Семену Васильевичу Прозоровскому да Ивану Захаревичу Ляпунову да дяку Мина Грязеву, Бог-

данъ Хмельницкій, гетманъ зъ Вуйскомъ Запорожскимъ поклонъ свуй оддаетъ.

Рачишь вашмость писати до насъ, ускаряючися на отамана городского Конотопского Васка Горбина, же онъ въ начали листу и именования великого господаря царя и всея Русіи самодержцы, до вашмости пишучи, не именовалъ, такъ же и о тое, же Конотопцы за межею и граньми землѣ своею въ землѣ его царского величества посѣвши, шкоды въ пасѣкахъ и сосудѣ пчелномъ починили. Теды мы о тое просимо, абы, же тотъ отаманъ тителъ всѣхъ въ листѣ его царского величества не именовалъ, вашмость за зле не мѣлъ, бо есть чоловікъ простой и не письменный; а стороны шкоды, которыхъ и росписъ до насъ присланъ читалисмо, листъ до повковника тамошняго Небабы презъ того жъ посланца вашмости Василя Бурого далисмо, абы онъ того догледѣлъ и шкоды людемъ его царского величества еслибы якіе наши починили, нагородити казалъ и срокго нагрозилъ, абы большей наши за грань свою не вдвиралися и наименшее шкоды одъ сего часу чинить не важился; а еслибы повковникъ ведлугъ того листу нашего не справовалсе, и сами въ прудкумъ часѣ въ тые край для перегляду будемо и справедливость; еслибы повковникъ не учинивъ, людемъ зъ землѣ его царского величества учинити кажемо. Посланца вашмости за всѣми товариши его съ миромъ и не бавлячи одпустилисмо. А за тымъ прязнь нашу вашмости оддаемо и всякого добра и здоровья зычимо. Писанъ въ Чыгиринѣ, дня 9 сентембра, 1649.

Богданъ Хмельницкій гетманъ, рука власная.

*Подлинникъ, на продолговатомъ бѣломъ листу. На конвертѣ адресъ: Боярыну и воеводѣ князю Семену Васильевичу Прозоровскому, да Ивану Захаревичу Ляпунову да дяку Мина Грязеву, пріятеlemъ нашимъ, оддать належить. — Подъ адресомъ письмо запечатано извнутри краснымъ сургучемъ, а снару-*



жи на бумагѣ отпискѣ небольшой печати, въ которой изображеніе козака въ короткомъ платьѣ и въ переикутой набоку шапкѣ, съ мушкетомъ на плечѣ и саблей при боку, надъ нимъ въ ободку крестикъ и тамъ же вокругъ него надпись: ПЕЧАТЬ ВОЙСКА ЕГО КОРОЛЕВСКОЙ МЛСТИ ЗАПОРОВСКОГО.

**233.** — 1649, сентября 10. Отписка Путивльскихъ воеводъ, содержащая разсказъ лекаря въ Козацкомъ войскѣ о Збаражской осадѣ и Зборовской битвѣ, о мирѣ съ Поляками, о возвращеніи Татаръ въ Крымъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. По твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно намъ, холопомъ твоимъ, будучи въ Путивлѣ на твоей государевѣ службѣ, провѣдывать всякихъ вѣстей подлинно и писать къ тебѣ государю къ Москвѣ. И въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, сентября въ 10 день, вѣдомо намъ, холопомъ твоимъ, учинилось, что прѣхалъ къ Путивльской заставѣ для хлѣбной покупки изъ Литовскіе стороны изъ города Прилукъ Литвинъ Лукашка лекарь; а сказали про него, что онъ Лукашка былъ съ Черкасскимъ гетманомъ зъ Богданомъ Хмельницкимъ въ обозѣ. И мы, холопи твои, тово Литвина велѣли взять къ себѣ въ Сѣвѣжскую избу спросить про Польского короля и про Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого, и про Черкасъ и про Татаръ и про всякіе вѣсти, чтобы намъ, холопомъ твоимъ, о всемъ довѣдаться подлинно. А въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, тотъ Литвинъ Лукашка сказалъ: былъ де онъ въ Черкасскомъ полку у гетмана Богдана Хмельницкого и у полковниковъ для лекарства раненыхъ людей, и онъ де про все вѣдаетъ подлинно: въ зборѣ де, государь, Черкасъ было много, большіе Поляковъ, дват-

цать три полковника; а въ полку де, государь, у нихъ было тысячь по дватцати и по пятнатцати и по десяти и по пяти, меньше де тово въ полку не было; да съ Черкассы жъ де, государь, были Крымскіе и Нагайскіе и Азовскіе и Бѣлгородцкіе Татарове и Казыевскіе Черкассы; и въ Польшѣ де, государь, подъ городомъ Збарожемъ былъ у гетмана Богдана Хмельницкого и у Черкасъ съ коруннымъ гетманомъ Фирлеемъ да со княземъ Еремѣемъ Вишневецкимъ, да со княземъ Доминикомъ Ижеславскимъ да со княземъ Корецкимъ да Збаражскими князи и съ Поляки бой, до Крымского царя приходу за недѣлю; и Черкассы де, государь, и Татаровъ Полякомъ учинились сильны и ихъ побили подъ Збарожемъ и осадили въ обозѣ; сперва де, государь, они Поляки обозъ подъ городомъ Збарожемъ заняли великъ и осыпали землю; и какъ де пришолъ къ Черкасомъ на помощь Крымской царь съ Татары, и Поляки де, государь, тотъ большой обозъ земляной покинули, заняли мѣсто меньше тово; и изъ того де, государь, земляного обозу Черкассы учили изъ снаряду бить и приступать жестокими приступы; и Поляки де и тотъ другой земляной обозъ покинули жъ, сѣли въ осадѣ въ городъ Збарожи да въ посадѣ окопались землею обозомъ; и стояли де, государь, Черкассы подъ Збарожемъ шесть недѣль и изъ осады де, государь, изъ Збарожи города корунной гетманъ Фирлей и Вишневецкой писали къ королю Польскому къ Яну Казимеру, что послалъ де онъ король напередъ себя ихъ Фирлея и Вишневецкого съ товарищи противъ Черкасъ, а самъ де онъ король къ нимъ нейдетъ и ихъ нынѣ выдалъ, и онъ бы де король ихъ выручилъ и шолъ къ нимъ на помощь, или на Черкасъ и на Татаръ имъ помочь ратными людьми; и король де, собрався большимъ собраньемъ, съ Поляки и съ наемными съ Цысарскими и зъ Шведцкими Нѣмцы къ нимъ шолъ на по-

№ 277. мочь подъ городъ Збарожъ къ корунному гетману Фирлею и ко князю Еремѣю Вишневецкому съ товарищи; и свѣдавъ де королевской приходъ Черкасской гетманъ Богданъ Хмельницкой, взявъ съ собою Черкасѣ, и Крымской царь со всѣми Татары изъ-подъ Барожа пошли къ Польскому королю въ стрѣчу, а подъ городомъ де Збарожемъ въ обозѣ своемъ оставили людей по прежнему для Вишневецкого съ товарищи; и встрѣтили де, государь, короля отъ города Збарожа въ тридцати въ пяти верстахъ подъ городомъ Збаровомъ, и былъ де у короля Польского зъ гетманомъ и съ Крымскимъ царемъ бой большой, и на томъ де, государь, бою Черкасы и Татаровя побили съ королевскіе стороны Поляковъ и Нѣмецъ многихъ людей, и за ними гнали и побили ихъ до рѣки Збаровы, и на той де рѣкѣ мостъ обломился и, бѣгучи де, въ рѣкѣ потонуло много жъ Поляковъ; а онъ де, король, ушолъ въ городъ Збаровъ съ малыми людьми; и стали де, государь, гетманъ и Крымской царь королю сильны и въ Збаровѣ городѣ ево короля осадили и приступали де, государь, Черкасы и п Татарове къ Збарову четыреже жестокими приступы: стало де было, государь, королю Польскому въ осадѣ большая тѣснота; и онъ де король писалъ къ Черкаскому гетману Богдану Хмельницкому, чтобъ онъ отъ кровопролитія престалъ, учинилъ съ нимъ миръ. И по тому де, государь, ево-королевскому писму и по присылкѣ гетманъ Богданъ Хмельницкой съ нимъ, Польскимъ королемъ, и съ Крымскимъ царемъ и съ Татары помирился на томъ, что королю войною на него гетмана и на Черкасѣ не приходить, а гетману на него короля потомужъ не приходить; а будетъ де, государь, на короля хто придетъ войною, или на Черкасѣ хто войною жъ придетъ, и имъ на обѣ стороны помогать — королю Черкасомъ, а Черкасомъ королю также помогать; а быть де, государь, Черкаскимъ

городомъ по Случь рѣку да по Костянтиновъ Новой да по Баръ городъ и по Днѣстръ рѣку; а писменнымъ де, государь, Черкасомъ быть сороку тысячемъ, дватцати де тысячемъ Черкасомъ давать королю денги и сукна ежегодно, а другой дватцати тысячемъ Черкасомъ денегъ и сукна не давать, быть на льготѣ и податей королевскихъ и гетманскихъ имъ не давать; а быть де, государь, тѣмъ всѣмъ Черкасомъ подъ гетманскою справою Богдана Хмельницкого; а будетъ де гетману король велить быть къ себѣ, или противъ какихъ воинскихъ людей укажетъ ему итти съ Черкасы, и тѣмъ де, государь, и другимъ дватцати тысячемъ Черкасомъ быть къ королю съ тѣми жъ Черкасы; а мѣщаномъ де, государь, которые въ Черкасскихъ городѣхъ, быть подъ королевскимъ повелѣниемъ, а надъ ними быть урядникомъ отъ короля. И на томъ де, государь, на всемъ цѣловалъ крестъ король Польской, да съ ево жъ де, государь, королевскіе стороны крестъ цѣловалъ ксенжъ да радный панъ — какъ его зовутъ, того де онъ не вѣдаетъ, да радной же панъ Адамъ Кисель; а съ Черкасской де, государь, стороны крестъ цѣловалъ гетманъ Богданъ Хмельницкій. А съ Крымскимъ де царемъ король помирился на томъ, что ему, царю, на него короля и на его города войною не приходить; а на сколько лѣтъ помирились, того онъ не вѣдаетъ. Да на томъ же де, государь, миру гетманъ договорился съ королемъ Польскимъ, что королю и Вишневецкому дать Крымскому царю и мурзамъ и Татаромъ казну; и король де далъ казну Татаромъ многую; а отослалъ де, государь, онъ ту казну къ гетману къ Богдану Хмельницкому; а къ Вишневецкому де, государь, съ товарищи онъ король писалъ и для вѣры посылалъ радного пана, а хто онъ именовъ, того не вѣдаетъ, да капитана Нѣмецкого съ тѣмъ, чтобъ де, государь, они и отъ себя Крымскому царю и мурзамъ и Татаромъ казну дали, а ему де ко-

ролю большаго казны дати имъ нечево; и Вишневецкой де съ товарищи по королевскому писму казну отъ себя отослали къ нему жъ гетману Богдану Хмельницкому — дати ту казну Крымскому царю и мурзамъ и Татаромъ; и онъ ту королевскую и Вишневецкого казну отдалъ Крымскому царю и мурзамъ и себѣ взять, а Татаромъ де, государь, рядовымъ и своему Черкаскому войску не далъ той казны ничего; и Татарове де, государь, къ гетману къ Богдану Хмельницкому приходили зъ большимъ шумомъ, что Крымскому де царю и мурзамъ казна дана, а имъ де заплата ничего не дано. И гетманъ де Богданъ Хмельницкій посылалъ къ королю, чтобъ онъ велѣлъ рядовымъ Татаромъ учинить заплату и казну велѣлъ дати; и король де Польской сказалъ ему гетману, что большаго де тово казны ему дати Татаромъ нечего; и Черкаской де гетманъ ему королю сказалъ: «прежъ сего ты жъ ко мнѣ писалъ, а велѣлъ послать по Крымского царя и по Татаръ и велѣлъ звать итти войною на князя Вишневецкого за ихъ къ себѣ непослушанье, что они, Вишневецкой съ товарищи, его короля ни въ чомъ не послушали; а нынѣ де ты жъ казны Татаромъ не даешь», и онъ бы де король велѣлъ итти Татаромъ въ Польшу за Вислу рѣку воевать, имать полонъ вмѣсто казны, что король не далъ имъ казны. И король де посылалъ къ нему гетману, чтобы Татаромъ за Вислу рѣку въ войну не ходити, а итти велѣлъ король Татаромъ вмѣсто заплаты тѣ города воевать, которые по сю сторону рѣки Вислы въ маестностяхъ тѣхъ пановъ, которые ему королю сперва были непослушны, гетмана корунного Фирлея и князей Вишневецкого и Доминика и Корецкого и Збаражскихъ князей, за то, что отъ ихъ де задору и налоги та война съ Черкасы и зачелась. А въ прошлымъ де, государь, году велѣлъ онъ король имъ съ Черкасы миритца, и они де ево не послушали жъ, не помирились; а которые де, государь, города велѣлъ ко-

роль Татаромъ воевать, и въ тѣхъ де, государь, городѣхъ были посланы для вѣры отъ гетмана Черкаского, какъ онъ гетманъ тѣми городами завладѣлъ, по два человекъ Татаръ да по два человекъ Черкасъ; а какъ де, государь, помирились, и по королевскому де велѣнью гетманъ Хмельницкій посылалъ въ тѣ города отъ себя съ листами полковниковъ съ Черкасы напередъ Татаръ тайнымъ обычаемъ оманомъ, будто для хлѣбной покупки и для живности, чтобъ Татаровя и Черкасы, которые оставлены были въ тѣхъ городѣхъ для вѣры, городъ отперли, а Татаромъ де, государь, подѣхавъ подъ города, велѣлъ Хмельницкій стоять въ прикрытѣ; а какъ де, государь, Черкасы и Татаровя города отперли, и Татарове де въ ту пору города Жесляль, Межибожье, Ямполь и иные города и уѣзды, городовъ съ семьдесятъ и больша, поимали и высѣкли и выжгли все безъ остатку; а пришли де, государь, подъ тѣ подо все города Татаровя оманомъ, раздѣляя въ одномъ числѣ, чтобы въ тѣхъ городѣхъ про нихъ Татаръ вѣсти не было, что имъ велѣно тѣ города воевать и разорить и полонъ поимать въ заплату мѣсто, по королевскому и по гетманскому велѣнью; а Черкасы де и своихъ Литовскихъ людей въ тѣхъ городѣхъ мѣшанъ животы грабили. Да Татаровя жъ де имали Черкасы многихъ въ полонъ, которые были въ загонѣ. А отошли де отъ города Збарожи Крымской царь съ Татары и гетманъ съ Черкасы тому четыре недѣли; и отшодъ де Татаровя отъ Збарожа за пять верстъ, стояли утаяся въ прикрытѣ, а съ ними де были и Черкасы многіе люди; и какъ де, государь, изъ Барожа Поляки вышли, и Татаровя де тѣхъ Поляковъ побили многихъ и въ полонъ поимали; и князь де Еремѣй Вишневецкой писалъ къ королю съ невѣжествомъ, что онъ ихъ Черкасомъ и Татаромъ выдалъ и за нихъ не стоялъ, и города ихъ и уѣзды велѣлъ воевать и выжечь и высѣчь и въ полонъ пои-

№ 278. мать, и онъ де Вишневецкой за то розоренья учнетъ съ нимъ королемъ битца. И король де писалъ къ Черкаскому гетману Богдану Хмельницкому, чтобъ онъ шолъ къ нему королю съ Черкасы и съ Татары на помощь, что хотятъ Поляки приходить на него короля за то, что онъ города ихъ выдалъ въ войну Татаромъ. И гетманъ де Богданъ Хмельницкій писалъ къ королю Польскому, что Татаровя де пошли въ Крымъ назадъ, а Черкасъ де онъ потомужъ изъ войска своего ропустилъ по домоу, для того что де нынѣ Черкасы, будучи съ нимъ, всѣмъ оскудали и лошадыми опали, а у иныхъ у Черкасъ у многихъ людей лошади Татаровя поотымали, и ему де итти къ нему королю не съ кѣмъ, и онъ бы де промышлялъ такъ, какъ онъ король знаетъ. И впредь де, государь, чають онъ — у короля съ Поляки, что въ Збарожи сидѣли, быть розвратью.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ; 2) помята: 158-го, сентября въ 20 день съ Путивльцомъ сыномъ боярскимъ съ Ѳеодоромъ Титовымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**278.**—1649, сентября 11. Отписка Брянскаго воеводы съ извѣстіемъ о посылкѣ для развѣдыванія вѣстей и письма къ Богдану Хмельницкому, съ присоединеніемъ сказки посланцовъ его о бытности ихъ у Хмельническаго и добытыхъ ими вѣстей.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорко Мешерской челомъ бьетъ. Въ прошломъ, государь, во 157-мъ году, іюня въ 21 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Розряду за приписью діака Григорья Маріонова писано во Брянскъ ко мнѣ, холопу твоему: по твоему указу, велѣно мнѣ къ тебѣ государю къ Москвѣ отписать съ нарочнымъ гонцомъ, что во Брянску изъ-за рубежа ка-

кихъ вѣстей нынѣ есть про зборъ Польскихъ и Литовскихъ людей и что у нихъ дѣлаетца зъ Запорожскимъ гетманомъ зъ Богданомъ Хмельницкимъ и съ Черкасы, и въ Литовскую сторону велѣно послать кого пригоже и велѣть провѣдать: Польской и Литовской король и Поляки и Литовскіе люди противъ Черкаского собранья въ которыхъ мѣstechъ стоятъ, и Литовской гетманъ и Литовскіе люди и Бѣлорусцы съ Польскимъ королемъ есть ли, и вмѣстѣ ли Литовской гетманъ и Литовскіе люди, шляхта и Бѣлорусцы на Черкасъ соединяся ли, и гетманъ Черкаской съ Черкасы въ которыхъ мѣstechъ стоятъ, и многіе ль люди на обѣ стороны въ собраньи, и Крымскіе люди съ Польскимъ ли королемъ на Черкасъ стоятъ, или они на Польскихъ людей стоятъ съ Черкасы вмѣстѣ, и многіе ль люди Татаровя и хто съ тѣми Татары: Крымской ли царь, или царевичи, и у Польского короля съ Черкасы и Черкасомъ съ Польскимъ королемъ съ Ляхи бой былъ ли, и о кою пору и чего межъ ими впередъ чають, и не чають ли Татарского приходу изъ Литовской стороны на твои государевы украинны? И о томъ о всемъ велѣно провѣдать накрѣпко; а что про то про все послышники, пріѣхавъ изъ Литовской стороны, мнѣ, холопу твоему, скажутъ, и мнѣ велѣно о томъ всемъ къ тебѣ государю къ Москвѣ отписать тотчасъ и жить во Брянску съ великимъ береженіемъ неоплошно.

И іюля, государь, въ 7 день, по твоему государеву указу и по грамотѣ, въ Литовскую сторону для провѣдованья всякихъ вѣстей посылалъ я, холопъ твой, Трубченина сына боярского Левонтья Григорьева сына Жеденова да Брянскаго стрѣльца Ивашка Котелкина, а для провѣдованья вѣстей и для проѣзду въ Литовскую землю далъ имъ отписку и писалъ до обозу къ гетману Запорожсково Войска къ пану Богдану Хмельницкому, что твоего царского величества города Брянска

съ уѣздомъ селъ и деревень сошлись города и уѣзды королевского величества Стародубъ Сѣверской и Почепъ и нныя смежно; а тѣ нынѣ города и уѣзды въ подданыѣ у нево, пана гетмана Хмельницкого, и тѣхъ городовъ и уѣздовъ крестьяне многіе люди приходятъ воровски въ твою царского величества сторону во Брянской уѣздъ въ села и въ деревни воровать лошадей и животину, и хлѣбъ крадутъ и всякую рухлядь, и тѣмъ великіе ссоры чинятъ; и я, холопъ твой, по мирному и по посолскому договору и вѣчному докончанью, многжды въ Почепъ о томъ писалъ къ Почепскимъ урядникомъ, къ ево полковникомъ и сотникомъ, чтобъ они тѣхъ воровъ сыскивали и, сыскавъ, имъ наказанье чинили, и краденые лошади и всякую рухлядь отдавали твоего царского величества людямъ; и тѣ урядцы ни въ чемъ твоего царского величества людямъ сыску и обороны не чинятъ и росправы не даютъ; и онъ бы гетманъ Запорожского Войска, панъ Богданъ Хмельницкой, для твоего царского величества, по мирному и по посольскому договору и вѣчному докончанью, отписалъ отъ себя въ Почепъ къ начальнымъ людямъ, чтобъ они по ево гетманскому росказанью воровъ сыскивали и твоего царского величества людямъ обидѣ чинить не велѣли, и сыскъ и росправу давали и воровъ наказанье чинили, и жили бы въ сосѣдствѣ безсорно, чтобъ промежъ обонхъ вашихъ великихъ государствъ ссоры и неправды не было; и моихъ бы посланцовъ назадъ во Брянскъ ко мнѣ отпустилъ безо всякіе зацѣпки и не издержавъ, и съ ними отписалъ.

И въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, сентября въ 11 день, пріѣхалъ изъ-за рубежа сынъ боярской Левонтей Желеновъ да стрѣлецъ Ивашко Котелкинъ, и подали мнѣ, холопу твоему, листъ отъ Запорожского гетмана отъ Богдана Хмельницкого<sup>(1)</sup>, да вѣстемъ

своимъ провѣдованья роспроснымъ рѣчамъ писмо. И я, холопъ твой, принявъ у нихъ листъ, и роспросные рѣчи ихъ подклея подъ сею отписку, послалъ къ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, къ Москвѣ тово жъ числа съ Левонтьемъ Желеновымъ да съ Ивашкомъ Котелкинымъ; а отписку, государь, и ихъ роспросные рѣчи велѣлъ подать и имъ явитьца въ Розрядъ думнымъ діакомъ: Ивану Гавреневу да Семену Заборовскому, да дьяку Григорью Ларионову.

158 г. сентября въ 11 день, пріѣхавъ изъ-за рубежа изъ Литвы во Брянскъ Трубчинъ сынъ боярской Левонтей Жаденовъ да Брянской стрѣлецъ, площадной дьячокъ Ивашко Котелкинъ, въ Сѣзжей избѣ воеводѣ князю Никифору Ѳедоровичю Мещерскому въ роспросъ сказали: по государеву указу, въ прошломъ во 157-мъ году, іюля въ 7 день, посланы мы были за рубежъ въ Литовскіе города и до обозу Запорожского Войска гетмана Богдана Хмельницкого для провѣдыванья вѣстей. И какъ мы пріѣхали изъ Брянска въ Кіевъ, и насъ изъ Кіева, давъ подводы и провожатыхъ, отпустили до обозу къ гетману Хмельницкому; и пріѣхавъ мы въ обозъ въ Оспожинъ постъ за недѣлю до Успеньева дни пресвятѣй Богородицы подъ Литовской городокъ подъ Збаружъ, и подъ тѣмъ городомъ стоятъ Запорожскіе Черкасы, а съ ними Крымскіе и Нагайскіе Татаровя, кругомъ осады; а гетмана пана Богдана Хмельницкого въ то время въ обозѣ не было, а сказали намъ козаки Запорожскіе, полковники и сотники, что гетманъ пошолъ въ стрѣчку противъ короля Яна Казимера, что де «идеть на насъ король съ войскомъ, а съ королемъ де войска сорокъ тысячъ». А въ Збарожъ городъ въ то время сидѣлъ въ осадѣ Польской гетманъ

(1) См. № 271.



№ 278. панъ Фирлея, а чей словеть, тово не вѣдомо, да панъ князь Вишневетцкой, а съ ними Польского войска и Нѣмецъ двадцать тысячъ; а сидѣлъ въ осадѣ семь недѣль, и голодъ де великой былъ: ѣли собачину. И какъ де гетманъ Хмельницкой, послыша про короля, что идетъ на помочъ Ляхомъ, и поговоря съ Крымскимъ царемъ, выбравъ съ собою лутчихъ людей, пошли въ стрѣчу; и встрѣтили короля за четыре мили отъ Збарожа; и былъ у нихъ бой, и королевскихъ людей козаки и Татаровя побили и разбили ихъ розно на трое; и король самъ ушолъ въ городъ въ Збаровѣ и прислалъ къ гетману Хмельницкому о миру говорить; и гетманъ де съ королемъ самъ видѣлся и договорился съ нимъ, помирился на томъ, что къ Кіеву въ козацкихъ городѣхъ по старинѣ, какъ бывало, по коихъ мѣстѣ козацкіе города по Случь рѣчку да по Сожъ рѣку, — отъ тѣхъ мѣстъ до Московского рубежа Полякомъ дѣла нѣтъ, и Ляцкимъ костеломъ и Жидовскимъ людемъ въ тѣхъ мѣстехъ не быть; а которыми городами въ тѣхъ мѣстехъ и селами прежь сево Поляки владѣли, и нынѣ тѣми города и селы владѣть королю и быть державцомъ королевскимъ; а паномъ за Случь рѣку и за Сожъ не выѣзжать. А какъ де король зъ гетманомъ мирился, и о томъ гетманъ королю говорилъ, чтобъ напередъ помирился съ Крымскимъ царемъ; и король съ Крымскимъ царемъ помирился: далъ Крымскому царю чотыреста тысячъ тарелей битыхъ. И помирясь съ королемъ гетманъ Хмельницкой подъ городомъ Зборовемъ, пришолъ со всѣмъ войскомъ въ обозъ свой подъ городъ подъ Збарожъ, и стоялъ два дни; и поднявся со всѣмъ войскомъ своимъ, пошолъ прочь въ Запороги къ себѣ въ городъ Чигиринъ, а насъ, Левонтя и Ивашка, держалъ у себя въ стану и взялъ насъ, велѣлъ ѣхать съ собою дорогою для проѣзду отъ Татаръ, и для царского величества кормилъ насъ и поилъ у себя за

столомъ, и ѣхали съ нимъ до города Паволочи двѣ недѣли; а съ Паволочья войско свое распустилъ, а самъ пошолъ на Бѣлую Церковь къ Чигирину, а насъ отпустилъ съ Паволочья съ писаремъ своимъ съ паномъ Луговскимъ къ Кіеву и велѣлъ давать подводы и кормъ и провожатыхъ. А Крымской царь пошолъ изъ-подъ Збарожа къ себѣ, а съ нимъ гетманъ Хмельницкой отпустилъ трехъ полковниковъ провожать. И на дорогѣ мы слышали отъ козаковъ, что Татаровя, идучи съ козаками съ полковникомъ Небабою, взяли Литовскихъ пятнадцать городовъ, и выжегъ и уѣзды повоевалъ. Да какъ мы, идучи зъ гетманомъ вмѣстѣ и будучи у него въ шатрѣ, слышали отъ него самого, сказывалъ намъ: «говорилъ де намъ Крымской царь, чтобъ ему гетману съ нимъ заодно Московское государство воевать; и я де Московского государства воевать не хочу, и Крымсково царя уговорилъ, чтобъ Московского государства не воевалъ». И сказавъ намъ тѣ слова и вставъ, учелъ про государственное многолѣтнее здорье вино пить и, выпивъ, говорилъ: «я де и самъ великому государю христіанскому, царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, готовъ служить со всѣмъ войскомъ козацкимъ, и повиненъ ему государю во всемъ, гдѣ государь ни повелитъ, быть и готовъ служить; и не тово де мнѣ хотѣлось и не такъ было тому и быть, да не позволилъ государь, его царское величество, не пожаловалъ, помочи намъ христіаномъ не далъ на враговъ; а они де Ляхи — поганые и розные у нихъ вѣры, а стоятъ заодно на насъ христіанъ». И говоря, заплакалъ; а зная, что ему не добръ и любъ миръ, что помирился съ Ляхи.

*Отписка озаглавлена такъ:* Списокъ съ отписки слово въ слово, какова прислана въ Розрядъ съ Брянскимъ сыномъ боярскимъ съ Леонтьемъ Жеденовымъ да съ Ивашкомъ Котелкинымъ въ нынѣшнемъ во 158-мъ году,

сентября въ 20 день. — На оборотъ, въ самомъ концѣ столбца помѣчено: Порубежн(ая).

**279.** — 1649, сентября 12. Отписка Путивльскихъ воеводъ, содержащая рассказъ архидьякона Иерусалимскаго патріарха о Збарожской и Зборовской битвахъ, о мирѣ законовъ съ Поляками и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшняго, государь, 158-мъ году, сентября въ 12 день, пріѣхалъ въ Путивль изъ Литовскіе стороны Греченинъ Миколайка Попазовъ; въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: въ прошломъ де во 157-мъ году посланъ онъ съ Москвы изъ Посольскаго Приказу съ твоею государевою грамотою въ Литовскую сторону доѣзжать Иеросалимскаго патріарха Паисѣя; и онъ де Миколайка доѣхалъ его патріарха въ Литовской землѣ въ Шарѣгородъ и твою де государеву грамоту онъ ему отдалъ; а сидѣлъ де онъ патріархъ въ Шарѣгородѣ въ осадѣ отъ Татаръ двѣ недѣли; и при немъ де, государь, Миколайкѣ пріѣхалъ изъ Черкаскаго обозу въ Шаргородъ къ патріарху Паисѣю архидеяконъ его Перфилей, — посыланъ де онъ былъ отъ него патріарха для ево дѣла къ Черкасскому гетману къ Богдану Хмельницкому; и сказывалъ де тотъ архидеяконъ, что былъ онъ у Черкаскаго гетмана Богдана Хмельницкаго въ обозѣ подъ городомъ Збарожемъ, и при немъ де, государь, архидеяконъ вѣдомо учинилось ему гетману, что идетъ Янъ Казимеръ король Польской съ Поляки и съ наемными съ цысарскими и съ Шведскими Нѣмцы подъ Збарожъ на помощь къ корунному гетману къ Фирлею и ко князю Еремѣю Вишневецкому съ товарищи; и Черкаской де гетманъ, оставя для осады подъ Збарожемъ въ окопѣ Черкасъ и Татаръ, пошолъ съ Черкасы и Крымской царь съ Та-

тары противъ Польскаго короля въ стрѣлю на бой; и встрѣтили де, государь, они короля отъ Збарожа города въ тридцати въ пяти верстахъ подъ городомъ Збаровымъ, и былъ де, государь, у короля и у Поляковъ съ Черкасскимъ гетманомъ и съ Крымскимъ царемъ бой большой, и у короля де, государь, Польскаго побили Черкасы и Татаровя Поляковъ и Нѣмецъ многихъ, и самово де короля осадили въ городѣ Збаровѣ; и вскорѣ де послѣ того бою Янъ Казимеръ, король Польской, посылалъ по три дни къ Черкасскому гетману, чтобъ онъ отъ кровопролитія престалъ, учинилъ бы съ нимъ миръ; и Черкаской де гетманъ Богданъ Хмельницкій и Татарове съ нимъ королемъ помирились, а вмѣсто де, государь, казны отдалъ король Польской Татаромъ семьдесятъ городовъ Польскихъ съ уѣзды повоевать; и Татаровя де тѣ города съ уѣзды повоевали, высѣкли и выжгли. А на чомъ де Татаровя съ королемъ Польскимъ учинили миръ, тово де архидеяконъ подлинно не вѣдаетъ; а гетману де Черкасскому далъ король Польской булаву да знамя, учинилъ де онъ его отъ себя гетманомъ надъ Черкасы; а быть де, государь, Черкасскимъ городомъ по Случь рѣку до по Костянтиновъ да по Днѣстръ; и Черкаской де гетманъ нынѣ въ Черкаскомъ городѣ Чигиринѣ. А поѣхалъ де онъ, Миколайка, изъ Шарагорода въ прошломъ во 157-мъ году, августа въ 30 день, и ѣхалъ на Черкаскіе города: на Красная, на Липовицъ, на Борщаговку, на Кіевъ и на иные Черкаскіе города; и слышалъ де онъ въ тѣхъ городѣхъ ото многихъ Литовскихъ людей: какъ де Янъ Казимеръ, король Польской, мирился съ Черкасскимъ гетманомъ и съ Крымскимъ царемъ, и въ то де, государь, время Венгерской король Рокоца съ Венгры пришолъ въ Краковъ, а взятемъ ли онъ Венгерской король Рокоца Краковъ взялъ, или по ссылкѣ тутошнихъ людей Краковцовъ, или иныхъ какихъ Польскихъ и Литовскихъ

№ 280. людей въ Краковъ пришоль, про то де онъ Микалайка подлинно не вѣдаетъ; а идуть де, государь, отъ него Венгерского короля Рокоцы послы къ Черкаскому гетману къ Богдану Хмельницкому, а съ чѣмъ идуть, про то де, государь, подлинно онъ Миколайка не слыхалъ же; а король де Польской Янъ Казимеръ писалъ къ Черкаскому гетману, чтобъ онъ помочь ему учинилъ, шоль на Венгерского короля Рокоцу; и противъ тово гетманъ къ нему королю Яну Казимеру писалъ ли что, или нѣтъ, про то де онъ не слыхалъ же. Да онъ же де Миколайка слышалъ ото многихъ Литовскихъ же людей, что корунной гетманъ Фирлей и князь Еремѣй Вишневецкой съ товарищи и Поляки идуть на Польского Яна Казимера короля войною за то, что де онъ король съ ихъ подданными съ Черкасы помирился и имѣнья ихъ, города съ уѣзды, отдалъ Татаромъ повоевать и высѣчь и выжечь. Да онъ же Греченинъ Миколайка подалъ намъ холопомъ твоимъ Иеросалимского патріарха Паисѣя грамоту, писалъ де онъ патріархъ тое грамоту къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи о твоёмъ государевѣ дѣлѣ; и мы, холопи твои, ту патріаршу грамоту послали къ тебѣ государю, съ сею отпискою вмѣстѣ съ нимъ же Гречениномъ съ Миколайкомъ Попазовымъ, отписку, государь, и грамоту велѣли ему подать въ Посольскомъ Приказѣ думному дяку Михайлу Волощенинову.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ, 2) помѣта: 158-го, сентября въ 21 день съ Путивльскимъ толмачемъ съ Миколоемъ Попазовымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**280.** — 1648, сентября 16. Отписка Путивльскихъ воеводъ о прибытіи лазутчиковъ, посланныхъ въ письмѣ къ Хмельницкому, о намѣреніи гетмана воевать Москву и проч.

Государю царю и великому князю Алек-

сѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ быють. Въ прошломъ, государь, во 157-мъ году августа въ 21 день, прислана къ намъ, холопомъ твоимъ, твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольского Приказу; а по той твоей государевѣ грамотѣ велѣно намъ, холопомъ твоимъ, послать изъ Путивля за рубежъ тотчасъ кого пригоже, а велѣтъ бы намъ, холопомъ твоимъ, ему про всякіе вѣсти провѣдать подлинно о всемъ противъ твоего государева указу; а какъ, государь, изъ за рубежа съ вѣстями пріѣдутъ, и намъ, холопомъ твоимъ, велѣно о томъ отписать къ тебѣ государю тотчасъ съ нарочнымъ гонцомъ.

И по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, мы, холопи твои, тотчасъ послали въ Литовскую сторону Путивльца Василья Бурого да Путивльскаго пушкаря Марку Онтонова съ товарищи къ Черкаскому гетману къ Богдану Хмельницкому съ письмомъ своимъ, что прислалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, листъ изъ ихъ Литовского города Конотопа атаманъ городской Васка Горбина; а въ началѣ, государь, въ томъ листу твое государево имя не попригожу, послѣ имянъ нашихъ, холопей твоихъ, и не по твоему царского величества достоинству не сполна и не по посольскому мирному договору и вѣчному dokonчанью. И онъ бы гетманъ тому атаману учинилъ наказанье и впредь бы онъ велѣлъ приказнымъ своимъ писать въ листѣхъ своихъ твое государево полное титуло и именования справчиво, по посольскому мирному договору и вѣчному dokonчанью; да въ томъ же, государь, своемъ письмѣ писали мы, холопи твои, къ нему гетману о займочныхъ мѣstechъ, что ихъ Литовскіе люди владѣють твоею государевою землею за межею и за грани межевыхъ судей, землю пашутъ и пасѣками стоятъ

и всякими угоды владѣють; о которыхъ заимочныхъ мѣстехъ напередъ сего къ тебѣ государю мы, холопи твои, писали. И приказали мы, холопи твои, имѣ, Василью и Марку съ товарищи, накрѣпко: велѣли довѣдаться всякихъ вѣстей подлинно всякими мѣрами. И нынѣшняго, государь, 158-го году, сентября въ 16 день, Путивлецъ Василей Бурого да пушкаръ Марко Антоновъ съ товарищи изъ Литовскіе стороны въ Путивль пріѣхали и подали намъ, холопомъ твоимъ, отъ Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого листъ; а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, онъ Василей и Марка съ товарищи сказали, что Черкаской де гетманъ нынѣ въ Черкаскомъ городѣ Чигиринѣ; а пріѣхали де, государь, они въ Чигиринъ въ нынѣшнемъ во 158-мъ году сентября въ 6 день, и гетманъ де Черкаской не присылалъ по нихъ два дни; и сентября жъ де, государь, въ 9 день велѣлъ онъ гетманъ быть имъ къ себѣ и писмо де наше, холопей твоихъ, онъ у нихъ Василья съ товарищи принялъ и вычитч де, сказалъ имъ: «не поспѣлъ де онъ гетманъ изъ обозу пріѣхать, а съ твоей де государевы стороны почели пріѣзжать зъ жалобою»; а противъ де нашего, холопей твоихъ, писма росправа будетъ; и тово жъ де, государь, числа велѣлъ онъ гетманъ написать къ намъ, холопомъ твоимъ, отъ себя листъ, и ихъ потчивалъ; и какъ де они пришли къ нему на другой день для листа, и давъ де, государь, имъ листъ, почалъ онъ гетманъ ихъ бранить и называть лазутчиками: «Бздите де вы не для росправы — для лазучества!» а приказывалъ де съ ними зъ угрозами, велѣлъ намъ, холопомъ твоимъ, сказать словесно: не токмо де что ихъ Литовскіе люди твоею государевою землею за межею владѣють, ждали бъ де мы, холопи твои, ево къ себѣ въ гости подъ Путивль вскорѣ, идетъ де онъ гетманъ войною тотчасъ на твое государево Московское государство: «вы де за дубье да за пастьки говори-

те, я де все — и города Московскіе и Москву сломаю»; да и противъ тебя де государя говорилъ онъ гетманъ непригожіе слова: «хто де на Москвѣ сидитъ, и тотъ де отъ меня на Москвѣ не отсидитца! за то что де ты, государь, не учинилъ ратными людьми ему помощи на Поляковъ; а онъ де гетманъ съ тобою государемъ не мирился и креста ни въ чемъ не цѣловалъ; а которой де король Польской мирился и крестъ цѣловалъ, и тотъ де умеръ.» Да и то де, государь, имѣ Василью и Марку онъ гетманъ сказалъ, что «говорить онъ имъ про то не тайно, что подлинно де идетъ онъ на твое Московское государство войною тотчасъ подъ Путивль и на иные твои государевы украинныя города и подъ Москву», — велѣлъ де намъ, холопомъ твоимъ, сказать про то имъ, и выслалъ де ихъ изъ города не честью, а сказалъ: «довелись де было вы смертной казни, и я де вамъ ту смерть отдаю, а и лутчи де васъ я — королевскихъ пословъ казнилъ!» А какъ де, государь, они ѣхали къ гетману Черкаскому въ Чигиринъ и пріѣхали въ городъ въ Борышполя, и сказывалъ де, государь, имѣ Василью и Марку знакомецъ мѣщанинъ Кіевленинъ торговой челоуѣкъ Лукашка тайно, что сказывалъ де ему Лукашкѣ тайно жъ Батуринскій полковникъ Небоба, что подлинно де Черкаской гетманъ идетъ войною на твое государево Московское государство вскорѣ подъ Путивль и подъ иные твои государевы города; а сказывалъ де онъ имъ по дружбѣ, желѣя православного христіанства, чтобъ де твоего государева Московского государства въ городѣхъ отъ него Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого береглись, и сказывалъ де, государь, имъ накрѣпко, чтобъ они того никому въ Литовскихъ городѣхъ не сказывали; и во всѣхъ де, государь, Черкаскихъ городѣхъ въ которыхъ они Василей и Марка съ товарищи были, тѣ жъ рѣчи Черкасы всѣ говорятъ не тайно, что итти имъ зъ гетманомъ одиночно на твое государево Мо-



№ 280. ское государство войною подъ Путивль и подъ иные твои государевы города за то, что де ты, государь, не учинилъ имъ Черкасомъ ратными людьми помочи на Поляковъ. Да они жъ де, государь, Василей Бурого и Марка Онтоновъ съ товарищи, слышали ото многихъ Литовскихъ людей, что Венгерской де король Ракоца пришолъ въ Польшу въ Краковъ на королевство по ссылкѣ Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого, и при нихъ де прислалъ онъ Венгерской король къ нему Богдану Хмельницкому пословъ своихъ, а съ чѣмъ прислалъ, тово де, государь, они подлинно невѣдаютъ. Да они жъ де, государь, слышали ото многихъ Литовскихъ же людей, что де князь Еремѣй Вишневецкой короля Польского Яна Казимера убилъ, сподвигшись оманомъ, до смерти за то, что де онъ имѣнья ихъ, города и уѣзды, отдалъ Татаромъ разорить и повоевать.

А каковъ, государь, листъ прислалъ къ намъ холопомъ твоимъ Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкій и каково, государь, письмо посылали мы холопи твои къ нему гетману о твоёмъ государевѣ о прописномъ титулѣ и о засѣдалыхъ мѣстехъ, и каковъ листъ прислалъ къ намъ холопомъ твоимъ Конотопской атаманъ Васко Горбинна безъ твоего государева титула, и мы холопи твои тѣ листы, гетманской и атаманской и съ своего писма списокъ <sup>(1)</sup>, послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ съ Путивльцомъ съ Васильемъ же Бурого да съ пушкаремъ съ Маркомъ Онтоновымъ; а отписку, государь, и листы и письмо велѣли имъ подать въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному дьяку Михайлу Волошенинову.

Да напередъ, государь, сего писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю съ Путивль-

цомъ съ Семеномъ Левинымъ въ Розрядъ, что въ Путивлѣ, государь, въ твоихъ государевыхъ житницахъ хлѣба нѣтъ ни одной чети; и о городѣ, государь, и о нарядѣ мы холопи твои къ тебѣ государю писали жъ въ Пушкарской Приказъ, что городъ и острогъ худы и наряду и зелья и свинцу мало; и о томъ твоего государева указу къ намъ холопомъ твоимъ въ Путивль нынѣшняго 158-го году сентября по 16 число не бывало. И будетъ, государь, учинитца подъ Путивль приходъ воинскимъ людямъ вскорѣ, и въ Путивлѣ, государь, твоимъ государевымъ Путивльскимъ служилымъ и жилецкимъ людямъ и Московскимъ стрѣльцомъ въ осадѣ безъ твоего государева хлѣбного запаса сидѣть не съ чѣмъ, потому что въ Путивлѣ въ твоихъ государевыхъ житницахъ и у Путивльцовъ у служилыхъ и у всякихъ твоихъ государевыхъ жилецкихъ людей хлѣбныхъ запасовъ въ городѣ и въ острогѣ нѣтъ ничего. А какъ, государь, въ прошломъ во 141-мъ году приходилъ подъ Путивль Песочинской со многими Польскими и Литовскими людьми, и въ то, государь, въ осадное время въ Путивлѣ въ твоихъ государевыхъ житницахъ хлѣба было тысячъ съ десять; а у полковыхъ, государь, казаковъ у ста у осмидесятъ человекъъ пищали старые худы, а въ твоей государевѣ казнѣ пищалей нѣтъ, въ осадное, государь, время дать имъ полковымъ казакомъ вмѣсто худыхъ пищалей и уѣзднымъ крестьяномъ и гулящимъ людямъ будетъ нечего; а въ приходъ, государь, воинскихъ людей, какъ придутъ подъ Путивль, выходить намъ, холопомъ твоимъ, и битца безъ твоихъ государевыхъ прибавочныхъ людей будетъ не съ кѣмъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ и 2) помята: 158-го, сентября въ 24 день съ Путивльцы съ Васильемъ Бурого да...*

<sup>(1)</sup> См. №№ 269, 270 и 276.



**281.** — 1649, сентября 18. Отписка Вяземскихъ воеводъ о замыслахъ Поляковъ на убійство пословъ Хмельницкаго, со справкою, сдѣланною въ Москвѣ, о доносчикѣ и обвиняемомъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158 году, сентября въ 18 день, привелъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязму въ Сѣзжую избу зъ заставы изъ Ямской слободы казакъ Петрушка Павловъ выходца, Литовского человѣка, а въ роспросѣ тотъ выходецъ передъ нами, холопи твоими, сказанъ: Савосткою зовутъ Ондрѣевъ сынъ Булаховъ, служилой человѣкъ, а служилъ де онъ въ Литвѣ козацкую службу; и какъ де были у тебя государя на Москвѣ Литовскіе послы, Добеславъ Чеклинской съ товарищи, и онъ де Савостка бытъ у корунново посла за писаря. А вѣстей сказанъ: посылають де Литовскіе послы, Добеславъ Чеклинской съ товарищи, въ твои государевы города пятьдесятъ человѣкъ служилыхъ конныхъ, наредя въ Руское платя, подъ Москву и подъ Колугу и подъ Путивль и подъ иные города для того: вѣдомо де имъ учинилось, что идутъ къ тебѣ ко государю къ Москвѣ отъ Запорожскихъ козаковъ послы, и имъ бы тѣхъ пословъ, какъ пойдутъ къ тебѣ ко государю къ Москвѣ или отъ тебя государя съ Москвы, и ихъ бы на дорогѣ перенять и побить, и грамоты, каковы съ ними будутъ, у нихъ взявъ, привезти къ нимъ посломъ; а въ лазутчикахъ де они посылають къ Москвѣ изъ Смоленска о тѣхъ послахъ провѣдывать, какъ они пойдутъ къ тебѣ ко государю къ Москвѣ или съ Москвы, Копыщенна Захарка Потапова, которой по челобитію Литовскихъ пословъ на Москвѣ выпущенъ изъ тюрьмы, и нынѣ де тотъ Захарка въ дорогѣ до рубежа съ послами не объявился, а на Москвѣ ль де онъ остался, или напередъ за рубежъ

усланъ, того де онъ не вѣдаетъ; а что отъ М 281. Запорожскихъ козаковъ идутъ къ тебѣ ко государю къ Москвѣ послы, и про то де провѣдавъ, сказанъ посломъ тотъ же Захарко Потаповъ; и послы де людей пописали, кому противъ тѣхъ пословъ ѣхать и ихъ побить и грамоты взять; и онъ де Савостка, свѣдавъ про то, и хотѣлъ на твое государево имя остатьца на Москвѣ; и посломъ де про то вѣдомо учинилось, что онъ Савостка хотѣлъ остатьца на Москвѣ, и велѣли де ево Савостку послы крѣпить и приказали держать за карауломъ и съ Москвы де до рубежа вели ево все за карауломъ; а что де у него Савостки было корунново посла писма, и то писмо и ево Савосткины животы всѣ понимали; и какъ Литовскіе послы за рубежъ заѣхали, и онъ де Савостка у Литовскихъ пословъ ушолъ на лѣсъ и вышелъ на твое государево имя; и была де за нимъ погоня и лошадей де и ружье у него отбили. И мы, холопи твои, велѣли около Вязмы по всѣмъ застамъ того Литовского купца Копыщенна Захарка Потапова стеречь, на которой заставѣ онъ объявитца, и ево бѣ Захарка, поймавъ, привели къ намъ холопомъ твоимъ въ Вязму въ Сѣзжую избу. И сентября жъ, государь, въ 19 день прислалъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Сѣзжую избу зъ заставы изъ Ямской слободы заставщикъ Вязмѣтинъ Костянтинъ Золинъ того Литовского купца Захарка Потапова съ стрѣльцомъ съ Елистраткомъ Родіоновымъ; и мы холопи твои велѣли того Захарка передъ собою въ Сѣзжей избѣ противъ выходца Савосткиныхъ рѣчей Булахова роспросить: Запорожскихъ козаковъ про пословъ Литовскимъ посломъ онъ Захарко сказывалъ ли, что идутъ къ тебѣ ко государю къ Москвѣ? и изъ Смоленска ево Захарка Литовскіе послы въ лазучествѣ посылать хотѣли ль? И Литовской, государь, купецъ Захарко Потаповъ противъ выходца Савосткиныхъ рѣчей въ роспросѣ передъ нами холопи твоими и на очной ставкѣ во всемъ

№ 282. запирался; и мы холопи твои того выходца Савостьку велѣли привести къ твоему государеву крестному цѣлованью и, давъ ему подводу, отпустили къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Елистраткомъ Родивоновымъ, а отписку, государь, велѣли подать и съ выходцомъ явитьца въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному діаку Михайлу Волошенинову; а Литовского купца Захарка Потапова велѣли въ Вязмѣ держать за приставомъ до твоего государева указу. И о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, намъ, холопомъ своимъ, укажешь?

Въ прошломъ въ 152-мъ году Литовской купецъ Копышеннинъ Захарко Потаповъ взять по язычной молкѣ Литовскихъ же людей въ краденыхъ соболяхъ гостя Василья Оедотьева. И въ прошломъ же во 153-мъ году, по челобитью Полского посла Гаврилы Стемповского, каштеляна Брисловского, тотъ Захарко освобоженъ и отданъ ему послу. И послѣ отпуску того Польского посла Гаврилы, тотъ Захарко въ прошломъ во 154-мъ году пойманъ и приведенъ въ Вязму съ табакомъ; и послѣ того освобоженъ же. А въ прошломъ во 157-мъ году тотъ же Захарко съ иными товарищи своими пойманъ на Москвѣ съ табакомъ же и пытанъ дважды, и въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, по прошенью Литовскихъ пословъ, тотъ Захарко отдавъ имъ Литовскимъ посломъ.

А Савостьяно Булоховъ Литвинъ — купецкой же человекъ и на Москвѣ табакомъ торговалъ же; и въ прошломъ во 156-мъ году съ Москвы высланъ въ Вязму и за рубежъ съ приставомъ. Да у него жъ Савостьянка послѣ смутного времени выгнана грабежная рухлядь.

*Подлинныя.*

282. — 1649, сентября 22. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о намѣреніяхъ козаковъ и Татаръ напасть на Комарицкую волость.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Наумка Кириловъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 158-мъ году, сентября въ разныхъ числѣхъ, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылали мы, холопи твои, изъ Сѣвска въ Польскую и въ Литовскую сторону для провѣдованья вѣстей Сѣвченъ разныхъ чиновъ людей и Комарицкихъ драгуновъ. И сентября жъ, государь, въ 21 день, пріѣхалъ въ Сѣвскъ изъ Польскіе стороны Комарицкой волости драгунъ села Некиселицы Мишка Игнатовъ, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказали: былъ де онъ для провѣдованья вѣстей въ Новгородкомъ уѣздѣ Сѣверского, въ деревнѣ Кочуровки да въ деревнѣ Стювенкѣ; и сентября де, государь, въ 20 день пріѣхали въ деревню Стювенку изъ козачьихъ полковъ козаки городка Глухова два человека, а какъ ихъ зовутъ, та во де, государь, онъ Мишка не упомнить; а сказывали де, государь, тѣ козаки: послѣ де, государь, миру, какъ помирились козаки съ Поляки, Татаровъ де, государь, просились у Хмельницкого черезъ козацкіи порубежные города въ Комарицкую волость; и Хмельницкой де ихъ черезъ свои козацкіи города въ Комарицкую волость не пустилъ, отказалъ имъ: «подите де въ Комарицкую волость съ своей стороны, а черезъ де наши козацкіи города не ходите»; а Запорожскіе де, государь, козаки говорили въ войскѣ, что идти имъ козакомъ въ твое государево Московское государство войною; а нынѣча де, государь, въ козацкихъ городѣхъ въ Ботуринѣ и въ Новгородкѣ Сѣверскомъ и въ иныхъ городѣхъ збираютъ и готовятъ про Хмельницкого кормы; а которые де, государь, изъ Польскіе и съ Литовскіе сторо-

ны Бѣлорусцы кормились въ Комарицкой волости работою, и тѣ де, государь, люди изъ Комарицкой волости пошли всѣ за рубежъ. Да тово жѣ, государь, числа пріѣхалъ въ Сѣвескъ изъ Польскіе и изъ Литовскіе стороны Комарицкой драгунъ деревни Хинеля Богдашка Ивановъ, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ тѣжъ вѣсти, что и Мишка Игнатовъ. Да товожѣ, государь, числа пріѣхалъ въ Сѣвескъ изъ Польскіе жѣ и изъ Литовскіе стороны Комарицкой драгунъ села Хотивижи Трофимко Новикъ, а про Запороскихъ, государь, козаковъ сказалъ тѣжъ вѣсти; да онъ жа Трофимка сказалъ: слышелъ де онъ въ козачьихъ городкахъ отъ козаковъ, что просились де, государь, Татаровя у Хмельницкого черезъ ихъ козачьи города въ Комарицкую волость дватцать тысячъ; и Хмельницкой де ихъ черезъ свои козачьи города въ Комарицкую волость не пустилъ; и Татаровя де, государь, грозились на Комарицкую волость большою войною. Да таво жѣ, государь, числа пріѣхалъ въ Сѣвескъ Новгородского списку драгунъ Гаврилка Бутовъ, а въ роспросѣ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: былъ де онъ въ Польской сторонѣ въ городкѣ Красномъ да въ городкѣ жѣ въ Новыхъ-Млинахъ для провѣдованья вѣстей, и слышелъ де онъ отъ Запороскихъ козаковъ, которые пришли изъ войска: полковникъ де Небаба пришолъ въ городъ Ботуринъ, а козаки де, государь, многіе люди пришли въ Ботуринъ же и въ Ботуринской уѣздъ и въ Новгородокъ Сѣверской и въ Новгородской уѣздъ и въ городокъ Глуховъ; и лежатъ де, государь, всѣ блиско рубежа по селамъ и по деревнямъ; а Ботуринъ, государь, городъ отъ Сѣвска во стѣ верстахъ, а Новгородъ Сѣверской отъ Сѣвска семьдесятъ верстъ, а Глуховъ, государь, городокъ отъ Сѣвска верстъ съ пятьдесятъ; а говорили де, государь, Запороскіе козаки ему Гаврилку: «берегитесь де гораздо отъ Татаръ, Татаровя де хвалятца на Комарицкую волость,

хотятъ приходить въ Комарицкую волость и полъ украинные Сѣверскіе города большою войною». Да въ Новыхъ же де, государь, Млинахъ говорилъ ему Гаврилку Запороской козакъ: «будетъ де у насъ съ вами Москвичи большая война, что отъ васъ Хмельницкому на Поляковъ помочи не было». Да сентября жѣ, государь, въ 22 день пріѣхалъ въ Сѣвескъ изъ Польскіе стороны изъ городка Новыхъ-Млиновъ Запороской козакъ Ивашка Мотѣевъ, а вѣстей, государь, сказалъ: былъ де онъ съ Хмельницкимъ въ войску, и помирясь де, государь, Хмельницкой съ королемъ, былъ въ городѣ Чигиринѣ, а изъ Чигиринна пошолъ и перевезся Днѣпръ и пришолъ съ нарядомъ въ Переясловъ; а онъ де Ивашка изъ Переясловля поѣхалъ тому двѣ недѣли.

И мы, холопи твои, по тѣмъ вѣстямъ посылаемъ безпрестанно въ Комарицкую волость дворянъ и дѣтей боярскихъ и стрѣльцовъ и козаковъ, велимъ Комарицкихъ драгуновъ зъ женами и зъ дѣтми и зъ животы и зъ запасы высылать въ городъ Сѣвескъ; и Комарицкіе, государь, драгуны съѣзжаютца оплошно, а жонъ своихъ и дѣтей и животовъ въ городъ не везутъ; а намъ, холопомъ твоимъ, Комарицкіе волости отъ Черкаского и отъ Татарского приходу уберечь нѣкимъ: конныхъ ратныхъ людей съ нами, холопи твоими, мало, и какое, государь, дурно учинитца отъ воинскихъ людей въ Комарицкой волости въ ихъ оплошкѣ и непослушаньѣ, — и намъ бы, холопомъ твоимъ, отъ тебя государя въ томъ въ опалѣ не быть. А съ сею, государь, отпискою послали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ Стародубца сына боярского Прохора Толкова сентября въ 22 день.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ и 2) помята: 158-го, сентября въ 27 день.*

№ 283. 283. — 1649, сентября 27. Отписка Путивльскихъ воеводъ, со слухами о сборахъ Украинскихъ козаковъ съ Татарами воевать Московскіе города.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшняго, государь, 158-го году, сентября въ 20 день, посылали мы, холопи твои, изъ Путивля въ Литовскую сторону Путивльца Прокофья Юденкова съ листомъ Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого для росправного дѣла въ Литовской городъ въ Батуринъ къ Черкасскому полковнику къ Мартыну Небабѣ, каковъ листъ писалъ къ нему полковнику гетманъ Черкаской съ Васильемъ Бурого о займочныхъ мѣстехъ, что владѣютъ Конотопцы Литовскіе люди твоею государевою землею подъ Конотопомъ и на Липицахъ. И какъ де, государь, ѣхаль онъ къ Батурину изъ города Конотопа, и встрѣтился съ нимъ на дорогѣ Конотопецъ Литовской человекъ мѣщанинъ Миско Иванковецъ, и ему де, государь, Прокофью сказывалъ тотъ Миско, что сыскано де въ Войскѣ Запорожскомъ блаженные памяти прежнихъ государей Московскихъ жаловальные грамоты, что давано Войска Запорожского Черкасомъ изъ Московского государства отъ прежнихъ государей жалованье; и Черкаской де гетманъ Богданъ Хмельницкій хочеть послать бить челомъ тебѣ государю, чтобъ ты великій государь велѣлъ давать имъ Черкасомъ свое государево жалованье, какъ и прежде сего Московскіе государи имъ Черкасомъ свое государево жалованье давали; а будетъ де ты, государь, ихъ не пожалуешь и имъ Запорожскимъ Черкасомъ своего государева жалованья дать не укажешь, и ему, Черкасскому гетману Богдану Хмельницкому, съ Черкасы и съ Татарами однолично итти войною на твое государево Московское государство; а Черкасомъ де, государь, велѣлъ онъ гетманъ

всѣмъ готовитьца и ружье и запасы велѣлъ готовить. Да ему жъ де, государь, Прокофью сказывали многіе Черкасы, что гетманъ де Черкаской Богданъ Хмельницкой посылалъ въ дорогу къ Татаромъ, чтобъ они назадъ воротились, а въ Крымъ бы не ходили; и оставилъ де онъ ихъ Татаръ у Чорного лѣсу. Да ему жъ де Прокофью сказывалъ Конотопской атаманъ Васка Горбина, что писалъ къ нему Батуринскій Полковникъ Мартынъ Небаба, чтобъ онъ изготавилъ запасовъ всякихъ для пріѣзду гетманского, что будетъ онъ гетманъ къ нему полковнику въ Батуринъ вскорѣ; и листъ де ему Прокофью о тѣхъ запасѣхъ честь давалъ. Да и во всѣхъ де, государь, Черкаскихъ городѣхъ велѣлъ Черкаской гетманъ спѣть Черкасомъ запасы и ружье готовить и самимъ быть Черкасомъ готовымъ. Да нынѣшняго жъ, государь, 158-го году сентября въ 27 день, писалъ съ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль изъ новопріимочного города Бобрика воевода Кирило Ушаковъ съ Кромчаниномъ сыномъ боярскимъ съ Филатомъ Сколозубовымъ: сентября жъ де, государь, въ 24 день, по твоему государеву указу, посылалъ онъ Бобриковцовъ дѣтей боярскихъ, Алексѣя Шамина, Ивана Томина съ товарищи, въ Литовской городъ въ Зиньковъ провѣдывать про воинскихъ людей всякихъ вѣстей; и сентября жъ де, государь, въ 26 день, часу въ десятомъ дни, пріѣхали изъ Зинькова въ Бобрикъ Алексѣй Шаминъ съ товарищи, въ роспросѣ де, государь, ему они сказали: грозили де имъ Литовскіе люди, что Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкій, въ зборѣ съ Черкасы и съ Татарами, хотять итти войною подъ твои государевы города за то, что отъ тебя государя имъ Черкасомъ помочи противъ Поляковъ не было ратными людьми; а Татарова де хотять итти за то, что Донскіе казаки улусы ихъ повоевали; да изъ Литовскіе жъ де, государь, стороны разныхъ городковъ Литовскіе люди пріѣзжа-



ютъ въ Бобрикъ челоуѣка по три и больши и говорятъ къ задору такіе жъ рѣчи. Да того жъ де, государь, числа былъ за рубежомъ Черниговецъ Игнатей Влезковъ, и Веприцкой де писарь Сенка Васильевъ сказалъ ему Игнатію втайнѣ по знакомству, чтобъ де были въ государевыхъ городѣхъ всякіе люди опасны, а гетманъ де Черкаской Богданъ Хмельницкій и съ Татары готовитца итти войною подъ твои государевы города.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 158-го, октября въ 10 день съ Путивльцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Григорьемъ Вошниннымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**284.** — 1649, сентября 28. Письмо Кіевского Митрополита Сильвестра Коссова Бѣлогородскому воеводѣ Ивану Пронскому о заключеніи мира и объ уходѣ Крымцевъ изъ Украины.

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, благочестивому и благородному князю Ивану Петровичю Пронскому, столнику и воеводѣ Бѣлогородскому, намъ въ Духу святому зѣло возлюбленному сыну, отъ вышнія всемогущаго Бога десницы всѣхъ благъ, здравія же, спасенія и благоденствія усердно желаячи, святѣйшаго престолу митрополія Кіевскіе и нашего смиренія благословеніе препосылаемъ.

Спрашиваеши благородіе твое, совершенный ли уже по бывшей междуусобные брани въ сихъ странахъ нашихъ миръ. Благодатію Христовою, молитвами жъ Пресвятыя Богородицы и святыхъ чудотворцовъ Кіевскихъ миръ имамы; но сему помощію Божіею въ совершенство прійти и утвердиться соймомъ воскорѣ пришлому ожидаемъ. Крымской царь безчисленное множество крестьянъ во плѣнъ взявши, восвоися возвратився; кія же суть про-

чая его помышленія—Богъ вѣсть, мои (мы) не вѣмъ. А иные вѣсти по указу его царского величества посланой голова Василей Никитинъ Струковъ благородію твоему совершенно извѣститъ. Мы же благородіе твое Господу Богу вручаячи, вторицею наше препосылаемъ благословеніе. Писанъ въ богоспасаемомъ градѣ Кіевѣ при соборной нашей церкви святой Софен въ лѣто отъ созданія міра 7157-е, сентября въ 28-е.

А внизу написано: Благородія твоего всегдашній молитвенникъ Селиверстръ Косовъ, митрополитъ Кіевской, Галицкій и всеа Руси, ексарха святѣйшаго престолу Костентинапольского.

*Списокъ.*

**285.** — 1649, сентября 29. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Вольновскому воеводѣ Ѳеодору Юрьевичу Арсеньеву о томъ, что Татарскіе царики не имѣютъ намѣренія нападать на предѣлы Московскаго государства.

Божіею милостию великого короля и великого князя Ивана Казимера Полскаго, князя Литовскаго, Рускаго и иныхъ, ево королевскаго величества, Богданъ Хмельницкой, гетманъ со всѣмъ Войскомъ ево королевскіе милости Запорожскимъ, его царского величества города Волнова воеводѣ Ѳеодору Юрьевичю Арсеньеву здравье.

Пишетъ до насъ про вѣдомо цариковъ, которые на поляхъ нашихъ кочуютъ, и будто они помыслъ имѣютъ въ государство его царского величества. Того нѣтъ и не будетъ, чтобъ они имѣли, царики Татарскіе, побратався съ нами, православную Русь и вѣру нашу воевать,—тово немощно; толко за тѣхъ своевольниковъ Нагайцовъ не увѣряемъ, которые отъ границъ его царского величества недалеко кочуютъ, потому что они безъ повелѣнія начальныхъ своихъ; а которые Татарова на нашей сторонѣ, и тѣ въ землю его царь-



№ 286. ского величества не помышляютъ, понеже мы постановили, чтобъ они православнымъ крестьяномъ дали покой. А вы намъ обѣщали помощь дать; однако не дали. А естлибы опять надобно было, не чините такъ, какъ первѣе, понеже мы все зъ Богомъ починаемъ и на Того надежду имѣемъ: отъ всѣхъ враговъ насъ оборонить. А тѣхъ посланцовъ, не задержавъ, съ пріятіемъ и съ ласкою отпускаемъ. Писанъ въ Чигиринѣ 1649-го году, сентября въ 29 день.

А внизу написано: выше (вашей) милости всего добра желательный пріятель Богданъ Хмельницкой, гетманъ съ Войскомъ его королевскіе милости Запорожскимъ.

*Предыдущимъ обоимъ письмамъ предшествуетъ слѣдующее заглавіе: 158 году, октября въ 26 день прислали изъ Розряду въ Посольской Приказъ три листа, да подъ ними переводы; а въ тѣхъ листахъ и въ переводахъ пишетъ (А отписка о томъ въ Розрядѣ). Въ пынѣшнемъ во 158-мъ году, октября въ 25 день, писалъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Бѣлагограда стольникъ и воевода князь Иванъ Пронской (съ) стрѣлецкимъ головою съ Васильемъ Стрюковымъ и прислалъ листы изъ Литовскіе стороны, и тѣ листы переведены. Въ 1-мъ листу пишетъ Богданъ Хмельницкой; въ 2-мъ въ листу пишетъ: (слѣдуетъ списокъ письма митрополита Кіевскаго).*

**286.** — 1649, октября 1. Отписка Путивльскихъ воеводъ о занятіи козаками Московской земли за рубежомъ и отказахъ уйти.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Въ прошломъ, государь, во 157-мъ году августа въ 31 день, писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ Черниговцомъ съ Игнатомъ Долмато-

вымъ, что по нашей холопей твоихъ посылкѣ Путивлецъ Оедоръ Череповъ съ твоей государевы земли изъ-подъ Недрыгалова города съ рѣки Сулы и съ рѣки Терну Литовскихъ людей съ десяти пасѣкъ, которые стояли самовольствомъ, сослалъ совѣмъ въ нхъ Литовскую сторону, а которою твоею государевою землею за межею и за грани межевыхъ судей владѣютъ Литовскіе люди Конотопцы подъ Конотопомъ въ помѣстьѣ Путивльца Микифора Яцына зъ братьею, да на Липицахъ въ Богдановѣ помѣстьѣ Кривопишина зъ братьею землю распахали многую, въ длину верстъ пятнадцать, а поперегъ верстъ на десять, и хлѣбъ сѣли орженой и яровой и сѣна покосили и пасѣки поставили, и лѣсъ хоромной и дровяной и бортной деревья посѣкли, и межи и концы перепахали и грани попортили, — и по нашей холопей твоихъ посылкѣ сотникъ Московскихъ стрѣльцовъ Василей Фиглевъ да Путивлецъ Михайло Юдинъ съ твоей государевы земли съ тѣхъ мѣстъ Литовскихъ людей ссылали. И тѣ Литовскіе люди ссылки ихъ не послушали, съ твоей государевы земли не сошли; и мы, холопи твои, о той твоей государевѣ земли писали отъ себя къ Черкасскому гетману къ Богдану Хмельницкому съ Путивльцомъ съ Васильемъ Бурого, чтобъ онъ велѣлъ тѣмъ Литовскимъ людямъ съ твоей государевы земли сойти въ свою Литовскую сторону со всѣмъ своимъ заводомъ. И Черкасской гетманъ Богданъ Хмельницкой писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ листу своемъ съ Путивльцомъ съ Васильемъ Бурого, которой листъ послали мы холопи твои къ тебѣ государю въ Посольской Приказъ съ нимъ же Васильемъ, что послалъ онъ къ Батуринскому полковнику къ Мартыну Небабѣ листъ и роспись тѣмъ землямъ, какову роспись посылали мы холопи твои къ нему гетману, чтобъ онъ полковникъ Батуринскій досмотрѣлъ тѣхъ земель и межъ и граней накрѣпко, и твоимъ бы государевымъ людямъ въ томъ

учинилъ сыскъ и росправу; а тотъ, государь, листъ, что писалъ гетманъ къ нему полковнику, и роспись землямъ подалъ намъ, холопомъ твоимъ, Василей Бурого; и мы холопи твои тотъ гетманской листъ и роспись землямъ послали къ полковнику Батуринскому къ Мартыну Небабѣ съ Путивльцомъ съ Прокофьемъ Юденковымъ. И противъ нашего, холопей твоихъ, письма и его гетманского листа писалъ къ намъ холопомъ твоимъ полковникъ Небаба, что будетъ де онъ для досмотру тѣхъ земель въ городъ Конотопъ, и по гетманскому де велѣнью твоимъ государевымъ людямъ во всемъ сыскъ и росправу учинить, и намъ бы, холопомъ твоимъ, прислать къ нему твоихъ государевыхъ людей для росправы. И мы, холопи твои, послали на ту твою государеву землю Путивльца Левонтья Литвинова, а съ нимъ помѣщиковъ тѣхъ земель Микифора Яцына съ товарищи, которымъ починили Литовскіе люди Конотопцы обиды; а къ Батуринскому полковнику къ Мартыну Небабѣ писали мы, холопи твои, чтобъ онъ по писму гетмана своего Богдана Хмельницкого и противъ росписи учинилъ твоимъ государевымъ людямъ въ томъ сыскъ и росправу по посольскому мирному договору и по вѣчному докончанью и по межеванью межевыхъ судей, въ правду безволочитно, и впредь бы онъ Литовскимъ людямъ Конотопцомъ за межею твоею государевою землею и всякими угодами владѣть не велѣлъ. И Путивлецъ Левонтей Литвиновъ, пріѣхавъ въ Путивль, намъ холопомъ твоимъ въ роспросѣ сказалъ, что Батуринскій де полковникъ Небаба въ томъ твоимъ государевымъ людямъ сыску и росправы не учинилъ и Литовскимъ людямъ Конотопцомъ заказу не учинилъ же, чтобъ они впредь твоею государевою землею за межею не владѣли; да онъ же де полковникъ на нихъ кричалъ и помѣщика Микифора Яцына дала матерны и за саблю примался: хотѣлъ ево съѣсть, и впередъ де, государь, на него

Микифора съ товарищи похвалился убойствомъ. Да октября въ 1 день писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ новопріимочного города Недрыгалова Матвѣй Кусакъ съ Рылепникомъ съ Офонасьемъ Коровяковскимъ: сентября де, государь, съ 1 числа, какъ пришли Черкасы изъ войска Черкаского въ городокъ въ Костентиновъ, и учили де они твоихъ государевыхъ людей Недрыгаловскихъ жильцовъ тѣснить всякою тѣспотою, твою де государеву землю черезъ рубежъ попахали до осыпи городской Недрыгаловской и животинные де многіе стада на твоей государевѣ землѣ пасутъ насильствомъ, хлѣбъ Недрыгаловскихъ жильцовъ потолочили и сѣна потравили, и по рѣкѣ по Сулѣ и по рѣкѣ жъ по Терну лѣса запустошили, и лошади у нихъ Черкасы крадутъ, и дворы и гумна жгутъ. И онъ де Матвѣй посылалъ въ тотъ Черкаской городокъ Костентиновъ къ Черкасскому городовому сотнику Тишку о тѣхъ о всѣхъ обидахъ на Черкасѣ управы просить; и онъ де сотникъ отказалъ и твоимъ государевымъ людямъ на Черкасѣ управы не далъ; и пріѣхавъ де онъ сотникъ, самъ съ Черкасы въ Недрыгаловъ, ему Матвѣю говорили невѣжливые слова и грозятъ убойствомъ: «коли де твоимъ государевымъ людямъ въ Недрыгаловѣ отъ нихъ Черкасѣ тѣспота, и твои бѣ де государевы люди отошли отъ нихъ прочь, а имъ де Черкасомъ опроче той землѣ дѣтъца негдѣ.» И отъ той де, государь, Черкаской большой тѣспоты твоимъ государевымъ людямъ въ Недрыгаловѣ жить немочно; а поселились де, государь, они Черкасы къ рубежу близко Недрыгалова городкомъ Костентиновымъ въ дву верстахъ село Березники, отъ посаду Недрыгаловского всего саженьхъ во стѣ; а деревни де, государь, Литовской Кулешовки дворы стоятъ на твоей государевѣ землѣ и мельница поставлена на рѣчкѣ Уси къ твоей же государевѣ сторонѣ и къ берегу. И мы, холопи твои, послать тѣхъ Черкасѣ

№ 287 вневолю сослать безъ твоего государева указу не смѣли. И что, государь, браняся полковникъ Батуринскій разѣхался и сыску и росправы не учинилъ, и Литовскіе люди, приѣзжая въ Недрыгаловъ, грозятъ убивствомъ и всякіе певѣжливые слова Матвѣю Кусакову говорили къ задору, и твоею государевою землею Литовскіе люди владѣютъ и дворы поставили, и о томъ намъ холопомъ своимъ какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 158-го, октября въ 16 день съ Путимскимъ съ кормовымъ козакомъ съ Меншикомъ Кузминымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**288.** — 1649, октября 3. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ извѣстіемъ о нашествіи отряда козаковъ и Татаръ напасть на Олешню и другіе города.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшняго, государь, 158-го году, октября въ 3 день, писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ повопріимочного города Недрыгалова Матвѣй Кусаковъ: октября де, государь, въ 2 день приѣхалъ въ Недрыгаловъ съ пашни Недрыгаловецъ сынъ боярской Денисъ Мосальинъ; въ роспросѣ де онъ ему сказалъ, что сказывалъ де, государь, ему Денису Литовской человекъ деревни Березниковъ Федка Черкашенинъ: хотятъ де приходить на твои государевы новопріимочные города на Олешню, на Бобрикъ, на Недрыгаловъ десять тысячъ Татаръ да восемь тысячъ Черкасъ безъ гетманского вѣдома.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 158-го, октября въ 16 день съ Путимскимъ съ кормовымъ казакомъ съ Меншикомъ съ Кузминымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**288.** — 1649, въ октябрѣ. Письмо царя Алексѣя Михайловича къ королю Яну Казимиру о назначеніи къ нему пословъ, посланное съ гонцомъ дьякомъ Григоріемъ Кунаковымъ.

Милосердія ради милости Бога нашего, въ нихже посѣти насъ востокъ свѣше, во еже направить поги наша на путь миренъ, Его убо Бога нашего, въ Троицѣ славимаго, милостію мы, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, Владимирскій, Московскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астараханскій, царь Сибирскій, государь Исковскій и великій князь Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, государь и великій князь Новгорода Низовскіе земли, Рязанскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій и всея сѣверные страны повелитель и государь Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель, брату нашему, наяснѣйшему и великому государю Яну Казимеру, Божіею милостію королю Полскому и великому князю Литовскому, Рускому, Прускому, Жемоитскому, Мазовецкому, Кіевскому, Волынскому, Подолскому, Смоленскому, Подляшскому, Черниговскому, Полотнскому, Витебскому, Мстиславскому, Лифлянскому, Эстонскому и иныхъ, а Шведскому, Кгодиному, Вандальскому дѣдичному королю, княжати Финлянскому и иныхъ.

Въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, въ сентябрѣ мѣсяцѣ, писали мы великій государь, наше царское величество, къ вамъ брату нашему великому государю, къ вашему королевскому величеству, съ вашими, брата нашего, великого государя, вашего королевского величества, великими и полномочными послами: зъ Добеславомъ Чеклинскимъ, каштеляномъ Чеховскимъ, съ товарищи, что мы великій государь, наше царское величество, о нашихъ

государскихъ общихъ великихъ дѣлехъ пошлемъ къ вамъ, брату нашему великому государю, къ вашему королевскому величеству, нашихъ царского величества великихъ и полномочныхъ пословъ. И нынѣ мы великій государь, наше царское величество, вамъ брату нашему великому государю, вашему королевскому величеству, объявляемъ, что мы великій государь, наше царское величество, посылаетъ къ вамъ брату нашему великому государю, къ вашему королевскому величеству, нашихъ царского величества великихъ и полномочныхъ пословъ: боярина и оружейничего и намѣстника Нижнево Новагорода Григорья Гавриловича Пушкина, да окольничего и намѣстника Алатырского Степана Гавриловича Пушкина, да дьяка Гаврила Левонтьева, о нашихъ государскихъ общихъ великихъ дѣлехъ. И вамъ бы брату нашему великому государю, вашему королевскому величеству, про то вѣдать и тѣхъ нашихъ царского величества великихъ и полномочныхъ пословъ велѣти принять честно. А съ сею нашею царского величества грамотою мы великій государь, наше царское величество, къ вамъ брату нашему великому государю, къ вашему королевскому величеству, послали нашего царского величества дѣака Григорья Кунакова. И вамъ бы брату нашему великому государю, вашему королевскому величеству, того нашего царского величества дѣака велѣти къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, отпустить не задержавъ.

Писанъ въ государствѣ нашего дворѣ, въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7158-го, мѣсяца октября 3-го дня.

*Черное.* — Внизу помѣта: Бѣлая грамота писана на меньшомъ александрийскомъ листу; кайма съ фигуры и богословье и государево имя по «Владимерского» и королевское имя по «Руского» писано золотомъ; а дѣло все писано чернилами; печать государственная боль-

шая; подпись дѣячья на загибѣ; послана въ № 289, тафтѣ черчатой.

**289.** — 1649, октября. Наказъ царскому гонцу дѣяку Григорію Кунакову при посылкѣ его въ Польшу съ письмомъ къ королю.

Лѣта 7158-го, октября въ 3 день, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи велѣлъ дѣяку Григорію Кунакову ѣхати въ Литву и въ Польшу къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому, съ своею государевою грамотою. А объ отпускѣ ево государева грамота въ Вязму къ воеводѣ ко князю Матвею Прозоровскому и къ дѣяку Исаку Ртищеву съ нимъ послана, а велѣно ево отпустить въ Дорогобужъ и отписать объ ево Григорьевѣ отпускѣ въ Дорогобужъ къ капитану къ Яну Храповицкому.

И Григорію ѣхати съ Москвы въ Вязму наскоро, немѣшкая нигда ни часу; а пріѣхавъ въ Вязму, государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота отдать воеводѣ князю Матвею Прозоровскому и дѣяку Исаку о своемъ отпускѣ, и говорить имъ, чтобъ ево изъ Вязмы отпустили немѣшкая и подводы ему по подорожной и провожатыхъ до Литовского рубежа дати велѣли. А какъ ево изъ Вязмы въ Дорогобужъ отпустятъ, и ему, пріѣхавъ въ Дорогобужъ, послати листъ, которой писанъ будетъ изъ Вязмы отъ воеводы отъ князя Матвея Прозоровского въ Дорогобужъ къ капитану къ Яну Храповицкому объ ево отпускѣ, и приказати къ нему, чтобъ онъ, по договору царского величества пословъ королевского величества съ паны рады коруны Польскіе и великого княжества Литовского, какъ они договорились о гонцѣхъ, отпустилъ его къ королевскому величеству не задержавъ, безъ обсылки, и пристава ему и подводы далъ тотчасъ; а посланъ онъ отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Ру-

№ 289. сін самодержца, отъ его царского величества, къ брату ево, къ наяснѣйшему и великому государю ихъ къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому, о государственныхъ великихъ дѣлахъ, которые настоятъ межъ ихъ обонхъ великихъ государей и ихъ великихъ государствъ къ покою и тишинѣ и ко всякому добру, наскоро. Да какъ ево изъ Дорогобужа отпустить, и ему ѣхати къ Смоленску и въ Литву и въ Польшу къ королю немѣшкая; а Вяземскихъ провожатыхъ и подводы отпустить изъ Дорогобужа назадъ въ Вязму. А что онъ въ Дорогобужѣ провѣдаетъ какихъ вѣстей про короля и про сеймъ и что у нихъ нынѣ дѣлаецца, и ему о томъ о всемъ изъ Дорогобужа отписать ко государю съ Вяземскими провожатыми подлинно; а кормъ ему въ дорогѣ покупати своимъ деньгами; а для той покупки дано ему государева жалованья и подмога.

А будетъ Дорогобужской капитанъ изъ Дорогобужа отпустить ево не похочетъ, а учнетъ отказывати, что безъ королевского указу и безъ обсылки пропустить ево немочно, — и Григорью говорити: по указу великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, его царского величества, посланъ онъ съ его царского величества грамотою ко государю ихъ къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому, въ гонцѣхъ наскоро; а по договору царского величества пословъ, окольных и намѣстника Шатцкого Степана Матвѣевича Простева да дьяка Гаврила Левонтьева королевского величества съ паны рады коруны Польскіе и великого княжства Литовского, велѣно гонцомъ для скорыхъ дѣлъ на обѣ стороны ходити безъ обсылки, чтобъ въ томъ мотчанья не было; а королевского величества гонцовъ изъ Вязмы къ великому государю, къ его царскому величеству, къ Москвѣ пропускаютъ безъ задержанья и безъ обсылки; и онъ бы Янъ по

посольскому договору отпустилъ ево изъ Дорогобужа къ королевскому величеству не издержавъ и въ томъ ссоры и дѣлу помѣшки не учинилъ.

И какъ Дорогобужской капитанъ изъ Дорогобужа отпустить ево не задержавъ, и Григорью ѣхати къ Смоленску и въ Литву и въ Польшу немѣшкая. А будетъ учнуть его гдѣ держати и учнуть говорить, что «король нынѣ на соймѣ съ паны радою или для иныхъ своихъ дѣлъ въ дальнихъ городѣхъ, и ему бѣ подождати, а какъ будетъ время и гдѣ ему король велитъ быть у себя въ ближнихъ городѣхъ, и они о томъ ему вѣдомо учинять»; и Григорью говорити о томъ накрѣпко: посланъ онъ отъ великого государя, отъ его царского величества, къ королевскому величеству о великихъ государственныхъ дѣлахъ, а велѣно ему ѣхати къ королевскому величеству наспѣхъ, безо всякого мотчанья, немѣшкая нигдѣ ни часу, и они бѣ ево отпустили къ королевскому величеству не мѣшкая; а онъ ѣдетъ къ королевскому величеству и въ дальніе города.

Да какъ его отпустить къ королю, и ему ѣхати немѣшкая. А какъ онъ пріѣдетъ въ Варшаву или въ иной которой городъ и велитъ будетъ король ему быти у себя, и Григорью приказати съ приставомъ, что онъ къ королевскому величеству итти готовъ, а у королевского бѣ величества въ то время иныхъ государей пословъ и посланниковъ и гонцовъ не было. Да какъ ему скажутъ, что у короля иныхъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ не будетъ, и Григорью къ королю итти.

А пришедъ къ королю, отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, правити королю поклонъ, а молить: »Божіею милостию великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, Владимирскій, Московскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астараханскій, царь



Сибирскій, государь Псковскій и великій князь Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ государь и великій князь Ногагорода Низовскіе земли, Рязанскій, Ростовскій, Белоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій и вся сѣверныя страны повелитель и государь Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель, вамъ, брату своему, пачебѣйшему великому государю Яну Казимеру, Божіею милостию королю Польскому и великому князю Литовскому, Рускому, Прускому, Жемойтскому, Мазовецкому, Кіевскому, Волинскому, Подольскому, Смоленскому, Подляшскому, Черниговскому, Полотцкому, Витебскому, Мстиславскому, Лифлянскому, Эстонскому и иныхъ, а Швецкому, Котскому, Вандальскому дѣдичному королю, князати Финляндскому и иныхъ велѣлъ поклониться». И поклонится по обычаю рядовымъ поклономъ. А какъ король, вставъ, спроситъ про великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи здоровье, а молить: какъ Богъ милуетъ брата нашего, великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца? — и Григорью молить: «какъ, государь, побѣхалъ язъ отъ брата вашего, отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, и братъ вашъ, великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, его царское величество, на своихъ великихъ и преславныхъ государствахъ Російского царствія далъ Богъ въ добромъ здоровьѣ».

А будетъ король о государевѣ здоровьѣ не спроситъ, а велитъ спроситъ канцлеру,

а самъ въ то время не встанетъ, и Григорью № 289. говорити королю: какъ бывають у великого государя нашего, у его царского величества, вашего королевского величества посланники и гонцы, и великій государь нашъ, его царское величество, про васъ, брата своего великого государя, про ваше королевское величества здоровье спрашиваетъ самъ вставъ; и ваше бѣ королевское величество учинилъ потомуужъ: про брата своего, великого государя, про его царского величества здоровье спросилъ самъ, вставъ, чтобъ въ томъ межъ вами великими государя ваша государская братцкая дружба и любовь множилась, а не умалаялась.

А будетъ Янъ Казимеръ король про государево здоровье самъ не спроситъ и канцлеру спроситъ не велитъ, и Григорью молить королю: какъ бывали у великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, у его царского величества, ваши, великого государя королевского величества, послы и гонцы, и царское величество спрашивалъ о вашемъ брата своего королевского величества здоровьѣ самъ, вставъ; а вы великій государь, ваше королевское величество, про него, брата своего, великого государя нашего, здоровьѣ не спросили, и тѣмъ его царскому величеству чести не учинили; и вамъ бы великому государю учинить потомуужъ, какъ бываетъ у брата вашего, у великого государя нашего, у его царского величества.

Да какъ Янъ Казимеръ король про государево здоровье спроситъ самъ вставъ, съ полнымъ царскимъ именовањемъ, и Григорью сказать про государево здоровье, какъ написано выше сего <sup>(1)</sup>. А будетъ король спроситъ про царское здоровье коротко, не съ полнымъ его царского величества именовањемъ, и <sup>(2)</sup> Григорью королю потомуужъ

(<sup>1</sup>) На поляхъ написано: оставить. — (<sup>2</sup>) оставить.

№ 289. говорити, чтобъ онъ спросилъ про него великого государя съ полнымъ его царскимъ имянованьемъ. Да какъ спросить съ полнымъ царскимъ имянованьемъ, и Григорью подати королю государева грамота, а мольбу: «великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладаватель, прислалъ къ вамъ брату своему къ великому государю, къ вашему королевскому величеству, свою государскую грамоту». И грамоту поднести къ тафтѣ. И какъ король велитъ ему итти къ рукѣ, и ему къ рукѣ итти <sup>(1)</sup>.

А будетъ король велитъ его спросить: опричь грамоты рѣчи съ нимъ какіе есть ли? и будетъ есть, и онъ бы говорилъ;—и Григорью мольбу: посланъ онъ отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, къ брату его, къ наяснѣйшему и великому государю, къ его королевскому величеству, съ грамотою, и о всемъ писано въ его царского величества грамотѣ, а рѣчью съ нимъ приказу никакова нѣтъ; и королевское бѣ величество, выслушавъ тое царского величества грамоты, велѣлъ его отпустить не задержавъ, и противъ бы тое грамоты къ царскому величеству послалъ съ нимъ свою королевскую грамоту.

А будетъ ему приставъ скажетъ, что ему у короля за какими мѣрами быть немочно, или скажутъ, что король боленъ и ему бѣ государева грамота отдати канцлеру, а канцлеръ тое грамоту занесетъ до королевского величества;—и Григорью, провѣдавъ подлинно, будетъ прямо король боленъ, и грамота канцлеру отдать на королевскомъ дворѣ, а не у него на дворѣ. А будетъ король здоровъ, и Григорью грамоты канцлеру однолично не давать, а проситьца къ королю,

чтобъ у него государеву грамоту король принялъ самъ. А будетъ къ королю не пустять, а учнутъ просить грамоты, чтобъ отдать канцлеру или которому ближнему челоуку, и за тѣмъ учнутъ ево держать многое время,—и Григорью о томъ стоять гораздо и по самой конечной мѣрѣ грамоту отдать канцлеру или которому ближнему челоуку; а мольбу, что царское величество противъ того такъ же велитъ учинить надъ его королевскимъ гонцомъ. А будетъ король велитъ у себя быть безо всякіе помѣшки, и къ королю итти и дѣлать какъ писано выше сего.

А будетъ король велитъ его позвать къ себѣ ѣсть, и Григорью къ королю ѣсть ѣхать, а приказати къ канцлеру и къ ближнимъ людямъ съ приставомъ, чтобъ у королевского величества въ то время иныхъ некоторыхъ государствъ пословъ и посланниковъ и гонцовъ изъ иныхъ земель не было; а за столомъ сидѣти вѣжливо и остерегательно и не упиватца. А будетъ у короля будутъ иныхъ государей послы и посланники или гонцы, и Григорью къ королю ѣсть не ѣхать, а мольбу, что ему при иныхъ послѣхъ и при посланникѣхъ и при гонцѣхъ быть непригоже.

Да приказывати съ приставомъ къ канцлеру или къ подканцлеру и къ ближнимъ людямъ, чтобъ они до королевского величества донесли, чтобъ королевское величество велѣлъ ево отпустить къ великому государю, къ его царскому величеству, не задержавъ, и съ нимъ о всемъ къ царскому величеству противъ ево государевы грамоты велѣлъ отписать подлинно въ своей королевской грамотѣ. А какъ ему король велитъ быть у себя на отпускѣ и учнутъ подавать королевскую грамоту, и Григорью про то провѣдывать до отпуску заранѣе, чтобъ въ той грамотѣ государево имянованье и титулы написаны были

(1) На полъ: оставить.

сполна и справчиво, а въ королевской бы титлъ лишнихъ титлъ не было; а какъ ему грамоту дадутъ, и ему на грамотѣ подписи высмотритъ, чтобъ на той грамотѣ на подписи государево имянованье и титлы также написаны были сполна и справчиво, и чтобъ въ государскомъ имянованѣ написано было «самодержцу», а не «самодержцы». А будетъ въ королевской грамотѣ и на подписи написано будетъ въ государскомъ имянованѣ «самодержцы» или иная какая несправка, и таковы королевскіе грамоты не имати, а говорить, чтобъ тое грамоту переписали или переправили; а стояти о томъ накрѣпко и остерегать того всякими мѣрами неоплошно. Да какъ ево отпустить, и ему ѣхати ко государю къ Москвѣ наскоро.

А будетъ канцлеръ или иные королевскіе ближніе люди учнутъ спрашивать о лѣтахъ и о возрастѣ государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи; и Григорью говорити: великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, его царское величество, нынѣ въ совершенномъ возрастѣ, 20 лѣтъ; а дородствомъ и разумомъ и красотою лица и милосердымъ правомъ и всѣми благими годности всемогущій Богъ украсилъ его, великого государя нашего, его царское величество, хваламъ достойного паче всѣхъ людей; и ко всѣмъ людямъ, къ подданнымъ своимъ и къ иноземцамъ, его царское величество милостивъ и щедръ своею государскою милостию, всѣхъ призираетъ, и по своему государскому разсмотрѣнію саны и чести даруетъ комуждо по достоинству, и всѣхъ всѣмъ изобильствуетъ, и никтоже, видя его царское пресвѣтлое лице, печаленъ отходитъ; также онъ великій государь и наукамъ премудрымъ философскимъ многимъ и храброму ученью навыченъ, и къ воинскому ратному рыцарскому строю хотѣніе держитъ большое по своему государскому чину и достоянію; и

по тому его государскому добро-опасному № 289. разуму и храбросту и милосердому праву достоенъ онъ великій государь содержать иные многіе власти и государства; да ему жъ великому государю, его царскому величеству, Богъ подаровалъ сына, а намъ всѣмъ государя благовѣрного царевича и великого князя Дмитрея Алексѣевича, и намъ всѣмъ, его царского величества подданнымъ, радость и веселіе велие.

А будетъ паны рада или приставы учнутъ спрашивать: какъ нынѣ государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, съ окрестными государи, съ цесаремъ Римскимъ, и со Французскимъ и съ Англическимъ и зъ Датскимъ королѣи, и съ Свейскою королевою и зъ Галанскими владѣтели и съ Турскимъ салтаномъ и съ Кизыльбашскимъ шахомъ и съ Крымскимъ и съ иными пограничными государи и съ подлежащими землями, которые въ подданствѣ подъ его царского величества рукою? и спрашивать будетъ учнутъ про которое государство имянно,—и Григорью говорити: отецъ великого государя нашего, его царского величества, блаженные памяти великій государь царь и великій князь Михаилъ Федоровичъ, всеа Русіи самодержецъ, его царское величество, со всѣми великими государи христіанскими и съ Турскимъ салтаномъ и съ шахомъ Персидскимъ былъ въ братствѣ и въ дружбѣ и въ любви, а съ иными и въ вѣчномъ докопанѣ, и послы и посланники межъ нихъ государей о дружбѣ и о любви ходили; а недруга ему великому государю изъ нихъ никою не бывало; а нынѣ его царского величества сынъ, великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, по дружбѣ и любви и по ссылкѣ отца своего, блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михаила Федоровича, всеа Русіи самодержца, со всѣми съ тѣми окрестными великими государи потому

№ 289. жъ въ дружбѣ и въ любви и въ ссылкѣ; а тѣ всѣ великіе государи великого государя нашего, его царского величества, дружбы и любви къ себѣ желаютъ и хотятъ съ нимъ, великимъ государемъ нашимъ съ его царскимъ величествомъ, такъ же быть въ дружбѣ и въ ссылкѣ, такъ же какъ были его царского величества съ отцемъ, блаженные памяти съ великимъ государемъ, съ его царскимъ величествомъ; и недруга ему великому государю никого нѣтъ, и торговые люди торгуютъ на обѣ стороны повольною торговлею. А которые подданные земли были у отца его государева, блаженные памяти у великого государя, у его царского величества, въ подданствѣ, тѣ и нынѣ у великого государя нашего, у его царского величества, по его государскому бодро-опасному разуму и храбрству, подъ его царского величества высокою рукою укрѣпилися въ прямомъ холопствѣ на вѣки неотступны, и служатъ ему великому государю радостными сердцами и дань даютъ не малую; а отступника отъ его царского величества высокіе руки никого нѣтъ. Такъ же и Крымской Исламъ-Гирей царь и калга и Нурадынъ правду дали, на куранѣ шерть учинили, что имъ быть съ нимъ великимъ государемъ, съ его царскимъ величествомъ, въ дружбѣ и въ ссылкѣ, и лиха никоторого не хотѣтъ.

А будетъ спросить про Сибирь: какъ нынѣ Сибирское царство? — и Григорью говоритъ: въ Сибири устроены города многіе и всякіе служилые и жилецкіе люди пожалованы денежнымъ жалованьемъ, и пашни устроены великіе, и живутъ служилые и жилецкіе люди въ тишинѣ и въ покоѣ, а великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, его царскому величеству, служатъ и дань съ себя даютъ, такъ же какъ и отцу ево государеву, блаженные памяти великому государю царю и великому князю Михаилу Федо-

ровничю, всеа Русіи самодержцу, его царскому величеству, служили и дань съ себя давали; и дань съ Сибирскихъ людей идетъ многая: соболи, и кунницы, и бѣлки и иная мяхкая рухлядь.

А будетъ про сѣ статьи, что писаны выше сего, не вспросить, и ему собою отнюдь не всчинать. А будетъ учнуть спрашивать о иныхъ о какихъ дѣлахъ, чего въ семъ наказѣ не написано, и ему отвѣтъ держать смотря по дѣлу, примѣриваясь къ сему государеву наказу, и говорить короткими рѣчами, учтиво и остерегательно, чтобъ государеву имяни было къ чести и къ повышенью; а будетъ чего невѣдаетъ, а хотя и вѣдаетъ, а учнуть спрашивать о великихъ дѣлахъ, и ему о томъ отговариватца, что ему про тѣ дѣла слышать не случилось; а многихъ словъ съ Польскими и съ Литовскими людьми отнюдь не говоритъ. А что съ нимъ поговорять, и ему то все записать подлинно, порознь по статьямъ, и тое записку подати въ Посольскомъ Приказѣ думному діаку Михаилу Волошеиннову.

А ѣдучи ему дорогою и будучи въ Польшѣ и въ Литвѣ, провѣдати, а о чомъ провѣдати, и тому дано ему писмо по статьямъ:

1. Польского Яна Казимера короля паны рада Польскіе и Литовскіе и вся земля любить ли, и нѣтъ ли на короля отъ нихъ, или отъ иныхъ отъ кого, рокошу?

2. Съ Запорожскимъ гетманомъ зъ Богданомъ Хмельницкимъ король на чомъ помирился и чѣмъ они тотъ миръ межъ собою укрѣпили или укрѣпляютъ? И впередъ тотъ ихъ миръ будетъ ли крѣпокъ, и что о томъ Поляки мыслятъ?

3. Войска королевскіе корунные и Литовскіе, которые стояли противъ Черкасъ и противъ Татаръ, розпущены ли, или не розпущены? И за чѣмъ не розпущены, и гдѣ они стоятъ, и хто у нихъ начальныхъ людей? И которые у нихъ были наемные Нѣмцы, и тѣ

роспущены ли, и многіе ли люди и которыхъ государствъ были, и заплата имъ дана ли?

4. Съ Крымскимъ царемъ Польской король и паны рада помирились ли и на сколько лѣтъ, и на чомъ помирились, и что ему дали и по чему ему впередъ давать? И послѣ миру, какъ Татаровя пошли изъ Польши вонъ, Польскихъ и Литовскихъ городовъ не повоевали ли? И будетъ повоевали, и которые города и сколько городовъ?

5. Нѣтъ ли у короля съ которыми окрестными государствами и съ Венгерскимъ Ракочемъ княземъ какіе ссоры, и гдѣ онъ нынѣ, и люди съ нимъ какіе въ зборѣ есть ли?

6. Послы и посланники изъ которыхъ государствъ къ королю прихаживали ль, и о чемъ приходили, и съ чѣмъ отпущены? И нынѣ у короля послы и посланники изъ которыхъ государствъ есть ли?

7. Паны рада Польскіе съ Литовскими въ совѣтъ ли, и нѣтъ ли межъ ими какіе розни?

8. Вишневецкой, Ижеславской и Конецъ-Польской и Адамъ Кисель гдѣ нынѣ? И имѣнья имъ противъ того, что отошли къ козакомъ, даны ль и гдѣ даны, или гдѣ въ то мѣсто хотятъ имъ дать, и что о томъ мыслять?

9. Кто нынѣ гетьманы Польскіе и Литовскіе, и гдѣ они нынѣ: при королѣ ли, или въ своихъ имѣньяхъ, или гдѣ на украинѣ по мѣстамъ? И есть ли у нихъ люди въ зборѣ?

10. Королевскіе нынѣшніе послы, которые были у государя, Добеславъ Чеклинской съ товарищи, и отпущены безъ дѣла, у короля были ль и гдѣ они нынѣ, и что у нихъ противъ того говорятъ, что отпущены безъ дѣла?

11. У Турского съ Виницѣяны война ли, или миръ? И будетъ война, и кто кому силенъ? А будетъ помирились, и на чомъ помирились?

12. У цесаря съ Свейского королевю

миръ ли, или война? И будетъ война, и кто кому силенъ; и чего межъ ими чаять? А будетъ миръ, и на чомъ помирились? И Свейскіе люди изъ цесаревы земли выведены ли, и записми межъ собою розмѣнились ли, и ужъ ли у нихъ то дѣло о миру къ концу приведено?

Да и про всякіе тамошніе вѣсти развѣдати ему подлинно; а что провѣдаетъ, и то себѣ записать подлинно, дорожнѣ по статьямъ.

А будетъ что кому доведетца дать отъ провѣдыванья вѣстей или отъ иныхъ государевыхъ дѣлъ, и Григорью давати изъ тѣхъ соболей, что посланы съ нимъ на роздачу; а что кому и отъ чего тѣхъ соболей дастъ, и Григорью то записать подлинно, да тое записку, прѣхавъ, подати въ Посольскомъ же Приказѣ.

*Черневой.*

**290.** — 1649, октября 13. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ вѣстями о мирѣ козаковъ съ Поляками, дороговизнѣ хлѣба и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году октября въ 13 день, приходѣ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Съѣзжую Избу Вязмичи посадцкіе люди Ивашко Добрынинъ да Микулка Компилинъ, сказали: въ прошломъ де, государь, во 157-мъ году отпущены они были изъ Брянска съ Свинской ярманки за рубежъ въ Литовскую сторону для должного взятку; и были де они въ Литовскихъ городѣхъ въ Смоленску да въ Могилевѣ, и сказывали де имъ Литовскіе купцы, что король Казимеръ и паны рада съ Хмелевскимъ и съ Запорожскими Черкасы помирились на томъ, что въ Бѣлорускихъ городѣхъ около Кіева и по Днѣпрѣ Ляхомъ и Жидомъ и юнейшикомъ въ тѣхъ городѣхъ не быть, а которые де панскіе и шляхетцкіе маестности



№ 291. по договору на соймѣ въ тѣхъ городѣхъ отойдутъ къ Кіевской области, и въ то имъ мѣсто дадутъ маестности въ иныхъ городѣхъ; а договоръ де, государь, у нихъ будетъ о всемъ о миру на соймѣ; а соймъ де будетъ у нихъ вскорѣ, вначалѣ ноябрю мѣсяца въ Оршавѣ, и король де нынѣ въ Оршавѣ жъ. А на соймѣ де, государь, отъ Хмелевского быть Кіевскому митрополиту и посломъ; ково Хмелевской пошлетъ, и договариваться о всемъ на соймѣ. А покамѣста де, государь, на соймѣ договорятца, войнѣ не быть. А хлѣбъ де, государь, за рубежомъ въ Польскихъ и въ Литовскихъ городѣхъ дорогъ, купятъ большого цѣною. А изъ Польскихъ де и изъ Литовскихъ городовъ многіе купецкіе люди и пашенные крестьяня отъ хлѣбной дороговизны идутъ въ Смоленской уѣздъ и въ иные въ порубежные мѣста; а у Ляховъ де все войско изъ обозовъ ропущено по селамъ на лежу. А Хмелевской де Запорожскихъ козаковъ изъ всѣхъ обозовъ, гдѣ которые стояли противъ Ляховъ обозами, выслалъ въ большой обозъ къ Бѣлой Церкви да къ Кіеву; а Крымскихъ де Татаръ и Волоховъ, которые съ нимъ были, всѣхъ отпустилъ въ свои земли.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) пошта: 158 г. октября въ 23 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Ондрюшкою Малютнымъ.*

**291.** — 1649, въ октябрѣ. Отписка изъ Дорогобужа царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова о своемъ пути и о добытыхъ имъ вѣстяхъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Гришка Кунаковъ челомъ бьетъ. По твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посланъ я, холопъ твой, къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому, съ твоею государевою грамотою; и съ Москвы, го-

сударь, поѣхалъ я, холопъ твой, октября въ 6 день; а въ Вязму пріѣхалъ октября въ 11 день; и въ Вязмѣ, государь, взявъ я холопъ твой у воеводы у князя Матвѣя Прозоровского листъ и провожатыхъ, поѣхалъ къ Дорогобужу октября въ 12 день, а въ Дорогобужѣ пріѣхалъ октября въ 14 день, а листъ, государь, послалъ я холопъ твой въ Дорогобужъ къ намѣстнику къ Адаму Есману, а капитанъ Янъ Храповицкой въ тѣ поры былъ въ маестности своей.

А вѣстей, государь, дождався я, холопъ твой, въ Дорогобужѣ и ѣдучи дорогою до Дорогобужа: Казимеръ де король нынѣ въ Варшавѣ, а при королѣ де, государь, пань рада Польскіе и Литовскіе, и межъ себя де, государь, пань рада въ совѣтѣ; а которые де, государь, панскіе и шляхетскіе маестности отошли къ Кіевской области, и тѣмъ де, государь, паномъ и шляхтѣ даны будутъ королевскіе мѣста съ сойму. А сойму де, государь, быть въ Варшавѣ, а зачнется соймъ въ ноябрѣ мѣсцѣ нынѣшняго 158-го году. А съ Богданомъ де, государь, Хмельницкимъ и со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ король и пань рада помирились до пришлаго сойму; а на соймѣ де, государь, быть Кіевскому митрополиту и Богдановымъ посломъ Хмельниково. А большого де, государь, укрѣпленія о миру съ Богданомъ Хмельницкимъ до сойму не будетъ: о томъ де, государь, только и договоренось, что Кіевскому митрополиту въ Сенатѣ засѣдать подъ бискупомъ Краковскимъ; да Богдану де, государь, Хмельницкому и по немъ будущимъ гетманомъ Войска Запорожскаго на булаву городъ Чигиринъ. И записми де, государь, и присягою королевскіе и Богдана Хмельницкаго послы укрѣпились, что о всѣхъ статьяхъ, какъ быть Войску Запорожскому, договариваться на соймѣ; а покамѣста де, государь, на соймѣ договорятца, и въ тѣ де поры войнѣ на обѣ стороны не быть, также панскому и шляхетскому владѣтельству и маестностямъ въ Кіев-

ской области не быти жъ. А войска де, государь, королевскіе корунные и Литовскіе роспущены, и нынѣ на лежѣ по королевскимъ мѣстамъ; а Нѣмецкіе де, государь, наемные люди роспущены жъ, которымъ заплата дана; а которымъ де, государь, немногимъ заплаты не дано, и тѣ нынѣ на лежѣ по королевскимъ же мѣстамъ. А съ Крымскимъ де, государь, ханомъ король и паны рада помирились жъ вѣчнымъ миромъ; а за прошлые годы, на которые ему и прежнимъ Крымскимъ ханомъ упоминковъ не давано, дали колько сотъ тысячъ золотыхъ червонныхъ, и на томъ де, государь, съ Крымскимъ ханомъ укрѣпились, что ему, Крымскому хану, быть во всей королевской волѣ, и гдѣ королевское повелѣнье будетъ, и ему со всею Крымскою ордою туды и ходить и во всемъ услуговать, какъ и прежнимъ Польскимъ королемъ. А однако де, государь, Крымской ханъ въ правдѣ своей не устоялъ: идучи изъ королевскіе земли, королевскіе украинны не многіе повоевалъ, — такъ же учинилъ, какъ и напередъ того Крымскіе ханы въ правдѣ своей не стояли, и николи де, государь, съ тѣмъ поганцомъ вѣчной миръ крѣпокъ не будетъ. А гетманы де, государь, корунные, Миколай Потоцкой и Мартынъ Калиновской, и нынѣ въ Крыму; и на миру де, государь, ни къ какой мѣрѣ объ нихъ не упоминались, потому что Черкаская война зачалася отъ ихъ дурости. А нынѣ де, государь, Литовской гетманъ одинъ Янушъ Радивиль при королѣ, а другой Литовской наивышшей гетманъ панъ Кишка умеръ. А про пословъ, государь, про Добеслава Чеклинского съ товарищи сказывали инѣ, холопу твоему, Дорогобужскіе мѣщаня и на станѣхъ въ селѣхъ мужики: говорили де, государь, тѣ послы и ихъ люди, что ихъ съ Москвы отпустили безъ дѣла и сбили вскорѣ для того, что будто идетъ къ Москвѣ Богдана Хмельницкого посолъ въ пяти сотъ человѣкъхъ, и тому де, государь, Хмельницкого послу очищали посольской дворъ. Да

вѣчное де, государь, будто докончанье съ № 291. Московскіе стороны нарушено и рать готовить и райтары де, государь, прибраны многіе полки. А на Москвѣ де, государь, имъ посломъ и посольскимъ людямъ утѣшенье было большое: гдѣ пойдетъ посольской человекъ, и за однимъ де посольскимъ человекомъ приставовъ пять или шесть человекъ; и только де, государь, не ихъ братья иноземцы, которые переѣхали въ Московскую сторону напередъ сего, и имъ де было, государь, ни про какіе вѣсти на Москвѣ не вѣдать. А послы де, государь, Добеславъ Чеклинской поѣхалъ въ Польшу, а писмо посольству своему оставилъ у Петра Вяжовича. И нынѣ де, государь, тотъ Петръ Вяжовичъ въ Смоленску; а быть де, государь, ему Петру на соймѣ отъ Смоленского воеводства въ послахъ; а отъ Дорогобужского повѣту капитанъ Янъ Храповицкой, а третьей де ихъ товарищъ въ Оршанскомъ повѣтѣ въ маестности своей. А какъ де, государь, нынѣ были на Москвѣ Литовскіе послы, и въ Смоленску де, государь, и въ Дорогобужѣ былъ всполохъ и ужастъ большая отъ войны съ Московскіе стороны и осѣка, и изъ Дорогобужа де, государь, и изъ Смоленского и изъ Дорогобужского уѣзду шляхта съ женами и съ дѣтми и съ животы сбѣгались въ Смоленскъ въ осаду. А въ Дорогобужѣ де, государь, oprичъ мѣщанъ никого не осталось; и осада де въ Смоленску была росписана. Да въ тѣхъ де, государь, поры прирадили въ Смоленску на соймикѣ, что Смоленскихъ и Дорогобужскихъ мѣщанъ и Смоленского и Дорогобужского уѣзду пашенныхъ мужиковъ всѣхъ посѣчь, чтобъ отъ нихъ израды не было и никому бы неприятеlemъ не достались. И какъ де, государь, пріѣхали въ Смоленскъ съ Москвы Литовскіе послы, и съ тѣхъ де, государь, мѣстъ шляхта учали изъ Смоленска разѣѣзжаться въ Смоленской и въ Дорогобужской уѣздъ въ маестности свои, и въ домѣхъ де, государь, сво-

№ 291. ихъ и на банкетахъ, прїѣхавъ изъ Смоленска изъ осады, шляхта похвалялись: мы де боялись Москвы, а Москва де насъ больша того боннца.

А больша, государь, того вѣстей въ Дорогобужѣ довѣдаться я, холопъ твой, не могъ, потому что противъ прежнего звычая чести никакіе въ Дорогобужѣ мнѣ холопу твоему не учинено, и доставили въ самомъ убогомъ нужномъ дворишкѣ на вспомоу по Смоленской дорогѣ, чтобъ ко мнѣ холопу твоему для розговору шляхта и никакіе люди не приходили. И я холопъ твой посыламъ къ намѣснику къ Адаму Есману говорити о томъ многаяжды, и намѣсникъ сказалъ: какова де намъ на Москвѣ почестъ была, такова де и вамъ здѣ. Да какъ, государь, прїѣхали въ Дорогобужѣ людишка мои съ телѣгами, и на улицу выскочилъ изъ двора писарь Семейка Превлоцкой съ обухомъ съ такими жъ воршиками и сталъ среди дороги и не пустилъ многое время, и на Вяземскихъ, государь, ямщиковъ и на людишекъ моихъ обухомъ замахивался и лаялъ матерны и со всѣмъ и называлъ шпынцами: «скаково де было намъ на Москвѣ, таково де будетъ и вамъ; а къ Смоленску де поѣдете, и вамъ де и не то будетъ». Да и мужики, государь, многіе на торгу, видя то Семейкино воровство, учали ямщиковъ и людишекъ моихъ лаять и говорили, что они нынѣ товару на Москву не избыли нисколько; и похвалялся, государь, тотъ Семейка Превлоцкой на меня холопа твоего на дорогу засылкою и грабежемъ. И я, государь, про то посыламъ говорить намѣснику Адаму Есману, и бурмистру Крыштофу Красовскому у себя о томъ говорилъ, чтобъ про то сыскали и тѣмъ плутомъ наказанье учинили; и намѣсникъ, государь, и бурмистръ сыску о томъ никакова не учинили. И послѣ, государь, того прїѣзжалъ ко мнѣ холопу твоему тотъ писарь Семейка Превлоцкой, и я ему о томъ выговаривалъ, что онъ то дѣлаетъ воров-

ствомъ, чевѣ и въ перемпрные лѣта не бывало; и Семейка Превлоцкой сказалъ мнѣ холопу твоему, что онъ «то учинилъ съ жарту; а хоти бѣ де, государь, онъ ково и тѣлѣ, и то бѣ не большое дѣло». Да въ Дорогобужѣ жъ, государь, сказывалъ мнѣ, холопу твоему, мѣщанинъ Стенка Лешинъ, что намѣсникъ Есманъ сердитуеъ и безчеститъ меня, холопа твоего, за то: какъ де, государь, былъ онъ на Москвѣ съ гонцомъ съ Яномъ Млоцкимъ, и на него де, сказываетъ, вымучили запись въ отдачѣ Васильевыхъ соболей Шорина, а тѣ де, государь, соболи взялъ онъ будто правдою. Да въ Дорогобужѣ жъ, государь, и въ Дорогобужскомъ уѣздѣ и въ порубежныхъ мѣстѣхъ объявились многіе прихожіе люди мѣщане и пашенные мужики, которые нынѣ пришли и идутъ безпрестани изъ Польскихъ и изъ Литовскихъ городовъ отъ голоду, а сказываютъ, что въ ихъ мѣстѣхъ хлѣбъ не родился, а достальной де, государь, хлѣбъ пограбили у нихъ шляхта и жолнери, и въ Польскихъ де, государь, и въ Литовскихъ городѣхъ отъ голоду бѣдные люди помираютъ; да и въ Дорогобужѣ, государь, хлѣбъ не родился и нынѣ московскую четъ ржи купятъ въ Дорогобужѣ больша дву рублевъ.

И октября, государь, въ 15 день прислалъ ко мнѣ, холопу твоему, намѣсникъ Адамъ Есманъ пристава челядника своего Петрушку Покровского, самово худовѣ человека, плутишка и табачника; и я, холопъ твой, спрося ево Петрушку, велѣлъ отъ себя съ двора сбить, а приказалъ съ нимъ къ намѣснику, что такому худому человѣченку у меня, царского величества у гонца, въ приставѣхъ быти не годитца. И октября жъ, государь, въ 16 день присланъ ко мнѣ холопу твоему приставъ шляхтичъ Филонъ Засѣцкой и подводы; и я холопъ твой поѣхалъ изъ Дорогобужа къ Смоленску тогожъ часу, а съ собою взялъ до Смоленска Вяземскихъ казаковъ дву человекъ, а достальныхъ, государь, Вяземскихъ

казаковъ съ сею отпискою и Вяземскихъ ямщиковъ съ подводами отпустилъ изъ Дорогобужа въ Вязму; а задержанье, государь, было мнѣ, холопу твоему, въ Дорогобужѣ за подводами три дни и дали подводы съ большимъ шумомъ и то передъ прежнимъ съ убавкою.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ и 2) помята: 158 г. октября въ 23 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Ондришкою Малютинымъ.*

**292.** — 1649, октября 22. ТАРАВАРСКАЯ отписка царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова изъ Смоленска о задержаньи его тамъ и съ добытыми тамъ вѣстями о событіяхъ въ Польшу и Литву.

Въ Смоленскъ пріѣхалъ октября въ 19 день и ѣхалъ противъ прежнего звичая, отъ Молоховскихъ воротъ направо подлѣ городовой стѣны. И какъ пріѣхалъ къ королевской брамѣ и учили възѣзжать на мостъ, и изъ воротъ вышли въ стрѣчу челоуѣкъ съ десять поручики съ топорками и спросили, будто не вѣдая: кто ѣдетъ и куды? И приставъ сказалъ, что царскаго величества гонецъ ѣдетъ до короля. И тѣ поручики приказали приставу, чтобъ гонца поставить на улицѣ, а на дворѣ безъ вѣдома подвоеводья Петра Вяжевича никуда не пущать. И гонецъ, не хотя стоять на улицѣ, пріѣхалъ къ двору мѣщанина Игната Иванова, гдѣ напередъ того онъ и иные гонцы становили; — и тотъ дворъ запертъ, и сказалъ тотъ мужикъ Игнатъ, что подвоеводье Петръ Вяжевичъ октября въ 18 день учинилъ всему Смоленскому посаду приказъ подъ гарломъ, чтобъ никто царскаго величества гонца на дворъ не пущалъ; и всѣ де мѣщане дворы свои заперли, и теперь заперты накрѣпко. А пріѣхалъ гонецъ къ тому мѣщанскому двору за два часа до вечера, и стоялъ на улицѣ на морозѣ, и бесчестье было многое. Чаятъ, по велѣнью Петра Вяжевича,

пахолки, выходя изъ города, лаяли и говорили: то де подвоеводье велѣлъ учинить противъ того, какова ему честь была на Москвѣ, да и за то, что купцомъ не дали торговать: добро бъ де подвоеводье учинилъ, чтобъ камень на шее да съ мосту въ Днѣпръ!

И въ полчаса ночи шолъ изъ города улицею мимо гонца Еронимъ Техановичъ, судья Смоленской. И гонецъ, призвавъ его къ себѣ на улицѣ, и ему говорилъ: посланъ я отъ великаго государя, отъ его царскаго величества, до королевскаго величества о великихъ государственныхъ дѣлахъ, которые настоятъ межъ обонхъ великихъ государствъ въ покою и къ тишинѣ и ко всякому добру, а подвоеводье Петръ Вяжевичъ дѣлаетъ мимо вѣчнаго докончанья: велѣлъ меня остановить на улицѣ, на грязи и на морозѣ, и дворы всѣ на посадѣ для меня велѣлъ запереть и приказъ учинилъ, чтобъ меня никто на дворъ не пустилъ.

И судья говорилъ: если такъ подвоеводье учинилъ, и мы ему въ томъ молчать не будемъ: то дѣло идетъ не о немъ, но о всей рѣчи посполитой. Мы де о вѣчномъ покоѣ молили Бога и промыслили по многіе времена, и одва за ласкою Божею такое великое дѣло въ конецъ пріишло и кровь христьянская лица престала, а онъ де такъ дѣлаетъ для своей пыхи.

И спрашивалъ мѣщанъ при гонцѣ: хто имъ дворы велѣлъ запереть? И мѣщане ему сказали: присылалъ де къ нимъ ко всѣмъ мѣщаномъ подвоеводье Петръ Вяжевичъ пахолковъ своихъ и гайдуковъ, и приказъ былъ на посадѣ во всѣхъ мѣщанскихъ дворѣхъ подъ гарломъ, чтобъ ворота заперли накрѣпко и отнюдь бы никто гонца на дворъ не пустилъ.

Да и приставъ Филонъ Засѣцкой въ городъ ходилъ; и пришедъ, при судѣ гонцу сказалъ, что онъ о дворѣ подвоеводью говорилъ, и подвоеводье де велѣлъ гонца держать на улицѣ, а на дворъ никуда пущать не велѣлъ; а гонцу де велѣлъ сказать, что подвоеводье спитъ.

№ 292.

И судья Ершнимъ Техановичъ говорилъ: хотя бѣ де посланникъ или гонецъ прѣхалъ непріятельской, зъ голымъ мечомъ, и того де надѣ посланники и надѣ гонцы не бываетъ, и кроники де того не показываютъ. И то такую неучтивость чинить посломъ и посланникомъ и гонцемъ! А то де развѣ за то подвоеводѣ воздастъ, что царское величество въ ихъ вдовское безглавное время ласку свою надѣ ними показалъ, а и нынѣ въ голодное время хлѣбъ изъ вашіе стороны къ намъ идетъ?

И розсуждая судья о той Петровѣ дурости, много ходилъ къ воротамъ къ городовымъ въ часть почи, а ворота заперты. И онъ приказалъ къ подвоеводю, чтобъ онъ тѣмъ межъ государей ссоры не чинилъ и гонца не бесчестилъ и на дворъ пустить велѣлъ. И шумѣлъ у городскихъ воротъ многое время, и пришолъ опять къ гонцу и сидѣлъ зъ гонцомъ на улицѣ на морозѣ до пятого часу ночи. И гонецъ, видя то, что о дворѣ изъ города приказу нѣтъ, и будучи на улицѣ, отъ морозу и отъ грязи перезябли, приходъ къ мѣщанскому двору, и на дворъ взломился сильно съ людьми и съ лошадми. И послѣ того, съ полчаса поноровя, прислалъ подвоеводѣ къ тому мѣщанину изъ города гайдука, а велѣлъ гонца пустить на дворъ.

И октября въ 20 день прислалъ подвоеводѣ къ гонцу пристава, Гроденкого повѣту шляхтича Петра Святцкого; и сказалъ гонцу тотъ приставъ, что подводы изготовлены и отпускъ гонцу будетъ октября въ 21 день. И послѣ того ходилъ въ городъ, и приходъ къ гонцу, свазалъ, что подвоеводѣ велѣлъ его въ Смоленску подержать, а пишетъ до короля; а безъ обсылки отпуску ему не будетъ, потому что де у васъ безъ обсылки не пропускаютъ же. И гонецъ о томъ выговаривалъ по наказу.

Да сказывалъ гонцу Миколай Отрошковичъ, стражникъ Смоленской: учинилъ де такое великое бесчестье гонцу подвоеводѣ за то, что

поималъ съ купцовъ посулы великіе, которые съ нимъ ѣздили къ Москвѣ съ горѣлкою и съ табакомъ, и въ томъ имъ язался, что имъ во всемъ учинить такъ же, что и Стемпковской; и нынѣ де тѣ мѣщане къ нему приходятъ зъ большою доукою, чтобъ имъ то вернулъ, что у нихъ даромъ взялъ; а только де не вернетъ, и они хотятъ бить челомъ королю; а сего де дня, октября въ 20 день, приходили къ нему къ подвоеводю шумомъ всѣ урядники да и шляхта, и говорили, что онъ тѣмъ чинить ссору и дѣлаетъ такъ, чего и надѣ непріятельскими послами и гонцами николи не бывало; и онъ де отговаривался: что ему на Москвѣ пуше того бесчестье и неучтивость была; и урядники де и шляхта говорили: о томъ де надобно говорить посломъ, а на немъ де мстить не годится; и подвоеводѣ де о томъ въ большомъ размыслѣнѣ, а наипаче того, что зъ гонцомъ казаки Вяземскіе: чтобъ де съ ними не отписалъ къ государю; и отпустить де ихъ не хочетъ и гонца де хочетъ задержать недѣлю или и больши для того, что онъ подвоеводѣ ѣдетъ къ Варшавѣ октября въ 22 день и спѣшитъ, чтобъ ему поспѣть къ королю напередъ гонца; и къ Москвѣ де послалъ лазутчиковъ и велѣлъ поспѣшать да къ себѣ съ Московскими вѣстами въ Варшаву; да что де онъ видя такъ дѣлаетъ, видя всякое запустѣнье въ Литвѣ, козацкая война смиритца ль или нѣтъ, что о томъ соймъ покажетъ. Голодъ такой большой отъ хлѣбного недороду, да отъ ихъ же лакомыхъ людей лакомства и грабежу всѣ хлопцы идутъ въ Московскую сторону и дивить де на нихъ неумѣтъ.

Къ подвоеводю приказывалъ беспрестани, чтобъ онъ отпустилъ изъ Смоленска къ королю безъ задержанья и всякими мѣрами домогся: велѣлъ отпустить, и приказалъ приставу, чтобъ дорогою шолъ мѣшкотно, чтобъ ему поспѣть къ королю прежде гонца. А гонецъ Вяземскихъ казаковъ, Ивашка Егупова



да Матюшку Иванова, отпустилъ въ Вязму. И подвоеводье приказалъ тѣхъ Вяземскихъ казаковъ задержать въ Смоленску и велѣлъ ихъ отдать за варту, не сказавъ никакіе причины. И гонецъ къ подвоеводью приказывалъ съ приставомъ и съ стражникомъ съ Отрошковичемъ многожды, что тѣ Вяземскіе казаки посланы со мною въ провожатыхъ изъ Вязмы до Смоленска для нужного пути, и нынѣ ихъ зачѣмъ задержанымъ быть въ Смоленску? И стоялъ о томъ гонецъ накрѣпко, чтобъ ихъ по вѣчному dokonчанью велѣли отпустить въ Вязму безъ задержанья; и о томъ подвоеводью всѣ Смоленскіе урядники говорили, чтобъ ихъ отпустить, а задержать ихъ не для чего, причины никакіе до нихъ нѣтъ. И подвоеводье заупрямился, велѣлъ ихъ держать за вартою безъ всякіе причины. И шляхта и мѣщане всѣ тому дивятся и говорятъ, что учинилъ то подвоеводье не дѣломъ.

И изъ Смоленска поѣхалъ гонецъ октября въ 22 день; а подвоеводье поѣхалъ въ Оршу водянымъ путемъ октября, въ 21 день, а въ Смоленску приказалъ вѣдать намѣстнику Даниелю Мехдяланскому, и о томъ ему приказалъ накрѣпко, чтобъ Вяземскихъ казаковъ держалъ за вартою до его пріѣзду.

#### В ѣ с т ь

Король въ Варшавѣ, а соймъ зачетца ноября въ 23 день по римскому календарю, девятинедѣльной. Паны рада Литовскіе съ корунными въ розни за то: Литовскіе говорятъ, что они козакомъ никакіе палогі не дѣлали и ничѣмъ ихъ не зацѣпляли, а налога имъ учинилась и кровь многая разлилася отъ корунныхъ, и нынѣ въ томъ шкода учинилась всей рѣчи посполитой; и на соймѣ де они, Литовскіе, о томъ радить не будутъ: какъ они о томъ хотятъ, такъ и дѣлаютъ! И боятся, чтобъ за тѣмъ соймѣ не розорвался; и только де соймъ не скончитца, и они чаютъ войны паче прежнего.

О унѣѣ, что козаки домогаются снести, № 292. послалъ король до папы: позволить ли унѣю снести? А безъ папина де повелѣнья о томъ ничего не учинять.

Литовскіе войска будутъ на лежу въ Дорогобужѣ и на Бѣлую и въ иные порубежные мѣста, отъ голоду; а и въ Смоленску покупать Московскую четь ржи въ полтретья рубли Рускихъ.

Про наемныхъ Нѣмецъ тожъ, что изъ Дорогобужа писано.

У Венетовъ съ Турскимъ война и Венеты де Турскому сильны; а помогаетъ Венетомъ папа грошми и людьми. Да на Турского жъ де наступилъ Персидской шахъ и Вавилонъ взялъ.

Въ Смоленску сказывали шляхта и мѣщане, что нынѣ вновь козаки гультайство взбунтовались и Быховъ высѣкли. А въ Смоленску при гонцѣ пѣхоту и мѣщанъ смотрели и строить, и пѣхотѣ гроши давали. Да сказывали въ Смоленску и въ Смоленскомъ и въ Дорогобужскомъ уѣздѣ мѣщане и хлопн, что пошли въ государеву сторону ко Брянску хлопей съ 300, и за ними гоняли, и до рубежа не догнали. А къ зимѣ де зговариваютца хлопн и ссылаютца, и чають, что будетъ въ государеву сторону больши 10,000, только де иные пойдутъ отъ хлѣбного недороду, пометавъ жены свои и дѣти, и чтобъ де такихъ распрашивая въ ближнихъ мѣстехъ не держать. А нынѣ поборы большіе съ пашенныхъ мужиковъ: со всѣхъ безъ обходу правять по рублю, а говорятъ, что будетъ и больши того.

*Списокъ, сдѣланный въ Москвѣ съ подлиннаго тарабарскаго письма и находящійся при последнемъ. Подлинное писано на двухъ неравныхъ листкахъ и вѣсти написаны на обратной сторонѣ большаго листка, снизу. На склейкѣ меньшаго клочка подлинника со спискомъ, помята: Государю: чтена и бояромъ.*

№ 293. — 1649, октября 26. Отписка Вяземскихъ воеводъ о гонцѣ Кунаковъ и разныхъ вѣстяхъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, октября въ 26 день, приходъ къ намъ холопомъ твоимъ въ Сѣзжую Избу Вяземскіе казаки Ивашка Егуповъ да Матюшка Ивановъ, сказали: по твоему де государеву указу посланы они были въ провожатыхъ за твоимъ государевымъ гонцомъ за дьякомъ за Григорьемъ Кунаковымъ до Дорогобужа пять человекъ. И дьякъ де Григорій Кунаковъ взялъ ихъ дву человекъ изъ Дорогобужа до Смоленска, а въ Смоленскъ пріѣхали октября въ 18 день за два часа до вечера; и твоему де государеву гонцу дьяку Григорью Кунакову, по заказу Смоленского подвоеводья Петра Вяжевпча, двора не отвели, и стоялъ на улицѣ до пятого часу ночи; и держали де его Григорья въ Смоленску три дни; а подвоеводья де Смоленской Петръ Вяжевичъ изъ Смоленска поѣхалъ на соймъ въ Варшаву водянымъ путемъ октября въ 20 день, а твоево де государева гонца дьяка Григорья Кунакова отпустили изъ Смоленска октября въ 21 день. А король де Янъ Казимеръ нынѣ въ Варшавѣ и соймъ де будетъ въ Варшавѣ жъ передъ Филиповыми заговѣйны. Да въ Смоленскъ де, государь, пріѣхали изъ обозовъ сорокъ человекъ жолнерей на лежу и дворы росписываютъ инымъ жолнеромъ; а будетъ де ихъ въ Смоленскъ и въ Смоленской уѣздъ на лежу пять сотъ человекъ; а пѣхота де у Ляховъ изъ обозовъ не роспущена. А хлѣбъ де за рубежомъ купятъ дорогою цѣною, четверть ржи больша дву рублевъ. А ихъ де Ивашка и Матюшку Смоленской подвоеводья Петръ Вяжевичъ приказалъ задержать: только де твой государевъ гонецъ дьякъ Григорій Кунаковъ ихъ съ собою не возметъ, и ихъ приказалъ

посадить подъ Ратушу за варту; и ихъ де Ивашка и Матюшку твоего государева гонца дьяка Григорья Кунакова приставъ панъ Святцкой взялъ съ собою; и заѣхавъ за Смоленскъ, ввечеру ихъ отпустилъ; а Смоленскъ велѣлъ имъ объѣхать. Да тѣ жъ Вяземскіе казаки Ивашка Егуповъ да Матюша Ивановъ подали намъ, холопомъ твоимъ, писмо запечатано; а не подписано; а послалъ де то писмо твой государевъ дьякъ Григорій Кунаковъ и велѣлъ везти до Вязмы съ великимъ береженьемъ, а изъ Вязмы бѣ то писмо послати къ тебѣ ко государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ. И мы холопи твои то писмо послали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою вмѣстѣ съ Вяземскимъ казакомъ съ Ивашкомъ Егуповымъ, которой былъ въ провожатыхъ съ твоимъ государевымъ гонцомъ съ дьякомъ Григорьемъ Кунаковымъ, а отписку, государь, и дьяка Григорьево писмо Кунакова велѣли подать въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному дьяку Михайлу Волошенинову.

Подлинникъ — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта: 158 г. ноября въ 1 день; 3) сверху: государю чтена и бояромъ.

№ 294. — 1649, ноября 30. Отписка Путивльскихъ воеводъ со служами о напѣрепнѣй козаковъ и Татаръ воевать Московскую сторону и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Лапуновъ, Минка Грязевъ челомъ быють. Нынѣшнего, государь, 158-го году, ноябръ въ 30 день, пріѣхали въ Путивль изъ Литовскіе стороны Путивльцы торговые люди, Ивашка Денисовъ, Степашко Катаржной, Бориско Павловъ; въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказали: были де они съ торгомъ въ Черкасскихъ городѣхъ, въ Каневѣ да въ Корсунѣ, и при нихъ де Черка-

ской гетманъ Богданъ Хмельницкой ноябра въ 1 число былъ въ городѣ въ Корсунѣ, прѣзжалъ для рады къ Черкасомъ на съѣздъ; а рада де, государь, у него съ Черкасы была въ Корсунѣ до ихъ прѣѣзду, а о чомъ была рада, про то де, государь, они не слыхали; и изъ Корсунѣ де ѣздилъ онъ гетманъ въ Кіевъ къ воеводѣ Кіевскому къ пану Адаму Киселю, а для де чего онъ гетманъ къ нему Киселю прѣзжалъ, про то де они не слыхали жъ; да они же де, государь, торговые люди Ивашка Денисовъ съ товарищи, слышали отъ Черкасъ, что Григорей Нероновъ, которой посланъ къ нему гетману, жилъ въ городѣ Переясловлѣ недѣли зъ двѣ по его гетманскому велѣнію для того, чтобы де про него Григорья Адамъ Кисель не свѣдалъ; и бывъ де онъ гетманъ у Киселя, изъ Кіева поѣхалъ въ городъ Чигиринъ, и Григорью де Неронову изъ Переясловля велѣлъ ѣхать къ себѣ въ Чигиринъ же позадъ Днѣпра, а Адамъ де Кисель изъ Кіева хотѣлъ ѣхать вскорѣ въ Польшу къ королю на сеймъ.

Да они жъ, государь, торговые люди, Ивашка Денисовъ съ товарищи, въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказали, что въ городѣ Каневѣ сказывалъ де имъ Каневского Пречистенского монастыря старецъ тайно, да въ городѣ Корсунѣ сказывали имъ тайно жъ Рускіе люди, которые взяты въ полонъ и живутъ давно въ Литовской сторонѣ, что присылалъ де нынѣ Крымской царь къ Черкаскому гетману къ Богдану Хмельницкому просить къ себѣ на помощь Запорожскихъ Черкасъ; и гетманъ де Богданъ Хмельницкій писалъ къ Крымскому царю, что даетъ ему на помощь Запорожскихъ Черкасъ шесть тысячъ, три полка: Чигиринской да Каневской да Корсунской; а то де они Черкасы таятъ и вмѣщаютъ во всѣ люди, что будто ему Крымскому царю съ тѣми Запорожскими Черкасы итти войною на Горскихъ Черкасъ, что будто они ему, Крымскому царю, не послушны; а онъ

де чернецъ и Рускіе люди, которые въ полонъ № 295. поиманы и живутъ давно въ Литовской сторонѣ, подлинно слышали отъ многихъ Черкасъ, что однолично де, государь, Крымскому царю и Запорожскимъ Черкасамъ итти войною на Донскихъ казаковъ за то, что они, Донскіе казаки, въ прошломъ во 157-мъ году воевали его Крымскіе села и улусы; а бывъ де, государь, на Дону, итти Крымскому царю зъ Запорожскими Черкасы войною на твое государево Московское государство. Да и многіе де, государь, Запорожскіе Черкасы въ городѣхъ говорятъ и похваляютца, что имъ итти войною на твое государево Московское государство, а индѣ де имъ Черкасомъ итти войною некуды.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помята: 158-го, декабря въ 10 день съ Путивльцомъ съ посадкимъ человѣкомъ съ Ивашкомъ Недрыгаловымъ; 3) сверху: Такова жъ въ Розрядѣ, и послана къ государю въ походъ.*

**295.** — 1649, декабря 1. Отписка Путивльскихъ воеводъ, о томъ же.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшняго, государь, 158-го году, декабря въ 1 день, писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль изъ новопринятого города Недрыгалова Матвей Кусковъ съ Недрыгаловцы дѣтми боярскими, съ Ѳедоромъ Фаевымъ да съ Лукою Котелниковымъ: тово жъ де числа прѣѣхалъ изъ Литовскіе стороны въ Недрыгаловъ Москвитинъ торговой человѣкъ Кадашевецъ Иванъ Митрофановъ, въ роспросѣ де онъ ему сказалъ: былъ де онъ Иванъ въ Литовской сторонѣ для покупки золы и смалуги съ листомъ гетмана Богдана Хмельницкого, и слышелъ де онъ подлинно, что хочетъ дать онъ гетманъ Крымскому царю Запорожскихъ Черкасъ тридцать тысячъ на помощь, а итти де имъ съ

№ 296. Крымскимъ царемъ подлинно нынѣшней зимы войною на твою государеву землю генваря 1 число нынѣшняго 158 году; а съ тѣми де, государь, Черкасы посылаетъ онъ гетманъ въ свое мѣсто полковника Матвѣя Гладкова; а нынѣ де, государь, приказано тѣмъ Черкасомъ лошади кормить и ружье готовить, которыми съ Татарами ити войною на твою государеву землю; а Татарова де, государь, Крымскіе и Нагайскіе стоятъ подъ Чорнымъ лѣсомъ; а гетманъ де Черкаской Богданъ Хмельницкой едетъ къ себѣ для обереганья отъ Поляковъ Татаръ пятнатцать тысячъ, а Черкасомъ де онъ велѣлъ быть готовымъ на лежи въ городѣхъ сту тысячамъ; и которые де, государь, Черкасы были съ нимъ зъ гетманомъ Хмельницкихъ въ обозѣ, и тѣмъ де всѣмъ быть въ козакѣхъ, ни одного человѣка не отставивать; а Татарове де, государь, говорили Черкаскому гетману Богдану Хмельницкому: будетъ де они не дадутъ имъ людей ити войною на твою государеву землю, и они де Татарове, сослався съ Польскимъ королемъ и съ Поляки, учнутъ его гетмана и Черкасъ воевать.

И въ томъ де у тебя государя милости не просить Кадашовецъ Иванъ Митрофановъ, что онъ сказалъ ему Матвѣю про тѣ вѣсти правду, слыша отъ Литовскихъ людей подлинно безо лжи. А съ сею, государь, отпискою послали мы, холопи твои, къ тебѣ государю товожъ числа Черниговца Романа Соболева, а по тѣмъ, государь, вѣстямъ послали мы, холопи твои въ Литовскую сторону Путивльцовъ торговыхъ людей, Ивашка Мосалитипова съ товарищи, трехъ человѣкъ въ Миргородокъ, гдѣ живетъ Черкаскій полковникъ Матвѣй Гладкій, да въ другую, государь, сторону послали мы холопи твои въ городъ Нѣжинъ Путивльцовъ же торговыхъ людей, Агейка Шурупова да Спиридка Шульгина, приказали, государь, имъ накрѣпко: велѣли мы, холопи твои, провѣдать всякихъ вѣстей

подлинно всякими мѣрами тайнымъ обычаемъ про Крымского царя и про Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого. Да какъ, государь, тѣ Путивльцы торговые люди изъ Литовскіе стороны въ Путивль прїѣдутъ и что какихъ вѣстей въ роспросѣ намъ холопомъ твоимъ скажутъ, и мы, холопи твои, тѣ вѣсти учнемъ писать къ тебѣ государю къ Москвѣ тотчасъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ и 2) помята: 158-го, декабря 11 дня съ Черниговцомъ съ Романомъ Соболевымъ.*

**296.** — 1649, декабря 6. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о томъ же.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятепко Леонтьевъ, Наумка Кирпловъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, декабря въ 6 день, въ первомъ часу дни прїѣхалъ въ Сѣвскъ изъ Литовскіе стороны Камарицкой драгунъ деревни Толстодубовой Семенъ Туришевъ, а въ роспросѣ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, вѣстей сказалъ: посыланъ де онъ въ Литовскую сторону для вѣстей и былъ де онъ въ Литовской сторонѣ въ городѣ въ Глуховѣ, и ему де сказывалъ въ Глуховѣ козацей сотникъ Юрка Годунъ да войтъ Радко: писалъ де гетманъ Хмельницкой въ Батуринѣкъ полковникукъ Небабѣ: идутъ де Татарова многіе люди подъ Путивль и подъ Сѣвскъ и въ Комарицкую волость; да къ Татаромъ же де, государь, переѣхалъ Черкаской полковникъ Матвѣй Гладкой, а съ ними де переѣхало къ Татаромъ же Запороскихъ Черкасъ шесть тысячъ; и онъ де, государь, Небаба послалъ бы къ сотникомъ во всѣ порубежные Литовскіе города, чтобъ они отъ Татаръ береглись. И полковникъ де, государь, Небаба послалъ въ порубежные Литовскіе города, велѣлъ отъ Татаръ беретца, что подлинно де, государь, Татарова многіе люди и Черкасы идутъ подъ

Путивль и подъ Сѣвскъ и въ Комарицкую волость и подъ иные твои государевы украинные города большою войною. И мы, холопи твои, по прежнимъ Татарскимъ вѣстямъ и по нынѣшнимъ посылаемъ въ Комарицкую волость дворянъ и дѣтей боярскихъ и стрѣльцовъ и казаковъ, велимъ ихъ со всею службою, зъ женами и зъ дѣтми и зъ животы и зъ запасы выбивать въ городъ въ Сѣвскъ въ осаду; и въ Комарицкихъ, государь, драгунѣхъ ослушанья великое: сами въ городъ не идутъ, и жонъ своихъ и дѣтей и животовъ и запасовъ не везутъ; и какое, государь, дурно учинится въ Комарицкой волости отъ воинскихъ людей въ ихъ драгунскомъ непослушаньи и въ оплошкѣ, и намъ бы, холопомъ твоимъ, въ томъ отъ тебя государя въ опалѣ не быть. Да онъ же, государь, Семенъ Турищевъ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: слышалъ де онъ отъ того жъ сотника отъ Юрки Годуна, что Хмельницкой де, государь, съ королемъ и съ Поляки во всемъ раздѣлался: владѣть де, государь, королю и санатыремъ своими города по прежнему, опроча князь Еремѣя Вишневецкого, — Вишневецкому де, государь, по сей стороны Днѣпра своими города не владѣть, а быть въ тѣхъ городѣхъ королевскимъ урядникомъ. А съ сею, государь, отпискою и съ вѣстями послали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ Стародубца сына боярского Василья Денисова товожъ числа и часу.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ, 2) помята: 148-го, декабря въ 13 день съ Стародубцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Васильемъ Юдиновымъ; 3) сверху: Въ Розрядѣ такова жъ.*

**297.** — 1649, декабря 12. Отписка Путивльскихъ воеводъ *о томъ же.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка

Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь, 158-го году, декабря въ 2 день, писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ Черниговцомъ съ Романомъ Соболевымъ вѣсти, которые писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ новопріимочного города Недрыгалова Матвѣй Кусакъ декабря въ 1 день, что сказывалъ ему Матвѣю въ роспросѣ Кадашовецъ Иванъ Митрофановъ, что Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкій хочетъ дать Крымскому царю на помощь Запорожскихъ Черкасъ трицать тысячъ, а итти де имъ съ Татари нынѣшніе зимы войною на твою государеву землю генваря 1 число нынѣшнего 158-го году, а съ Черкасы посылаетъ гетманъ въ свое мѣсто полковника Матвѣя Гладкого; и мы, холопи твои, по тѣмъ вѣстямъ тово жъ числа послали въ Литовскую сторону Путивльцовъ торговыхъ людей Ивашка Мосалитинова съ товарищи трехъ человекъ въ Миргородкъ, гдѣ живетъ Черкаской полковникъ Матвѣй Гладкой, а въ другую, государь, сторону послали мы, холопи твои, въ городъ Нѣжинъ Путивльцовъ же торговыхъ людей Агейка Шурупова, Свиридъ Шульгина, приказали, государь, имъ накрѣпко: велѣли мы, холопи твои, провѣдать всякихъ вѣстей подлинно всякими мѣрами тайнымъ обычаемъ про Крымского царя и про Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого.

И декабря, государь, въ 12 день Путивльцы торговые люди, Ивашка Мосалитиновъ съ товарищи, изъ Литовскіе стороны въ Путивль пріѣхали, въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказали: были де они въ Черкасскомъ Миргородѣ и по нашему, холопей твоихъ, приказу вѣстей всякихъ провѣдывали всякими мѣрами тайнымъ обычаемъ; и въ Миргороду де, государь, сказывали имъ Ивашку Мосалитинову съ товарищи мѣщанинъ Миргородецъ лутчей торговой человекъ Михайло Се-



№ 298. литреникъ и многіе Черкасы, что писалъ Крымской царь къ Черкаскому гетману Богдану Хмельницкому, чтобъ онъ далъ ему на помочь Запорожскихъ Черкасъ, а итти де, государь, Татаромъ съ ними Черкасы войною на Донскихъ казаковъ; и онъ де гетманъ даетъ Крымскому царю Запорожскихъ Черкасъ лутчихъ людей, которые выбраны, сорокъ тысячъ, и денги де, государь, имъ Черкасомъ на жалованье онъ гетманъ хочетъ дать; а съ ними де Черкасы посылаетъ гетманъ Богданъ Хмельницкій сына своего съ полковника; а однолично де, государь, итти Запорожскимъ Черкасомъ съ Татари на Донскихъ казаковъ нынѣшніе зимы генваря 1 число нынѣшняго 158-го году, чтобы де имъ Татаромъ съ Черкасы Донскихъ казаковъ зъ Дону збить, до одного человека. Да и въ нынѣхъ де, государь, Черкасскихъ городѣхъ, вѣдучи къ Путивлю, дорогою слышали они, Ивашка Масалитиновъ съ товарищи, ото многихъ Черкасъ и отъ мѣщанъ, которые имъ знакомы, что подлинно де гетманъ Черкаской Богданъ Хмельницкій даетъ Крымскому царю Запорожскихъ Черкасъ сорокъ тысячъ, которые выбраны нынѣ въ записные Черкасы; а какъ де они Татарове съ Черкасы Донскихъ казаковъ съ Дону собьютъ, и Крымскому де царю зъ Запорожскими Черкасы итти войною на твое государево Московское государство. Да товожъ, государь, числа писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ новопріимочного города Недрыгалова Матвѣй Кусаковъ съ Недрыгаловцомъ сыномъ боярскимъ зъ Григорьемъ Должиковымъ: декабря жъ де, государь, въ 1 день писалъ къ нему Матвѣю въ Недрыгаловъ изъ новопріимочного жъ города Бобриска воевода Кирило Ушаковъ съ вѣстовщикомъ съ Черниговцомъ съ Степаномъ Видуевымъ: декабря жъ де, государь, въ 8 день, пріѣхавъ изъ Литовскіе стороны Бобриковцы дѣти боярскіе Аѳонасей Посивкинъ съ товарищи, въ роспросъ ему Кирилу сказали: были де они за рубе-

жомъ въ городъ въ Глинску для своего дѣла, и при нихъ де, государь, Аѳонасей съ товарищи присланъ листъ изъ Миргородка отъ полковника Матвѣя Гладкова въ Глинскъ къ сотнику къ Демкѣ, и слышали де они Аѳонасей съ товарищи отъ Черкасъ, что въ томъ листу писано къ нему сотнику, чтобъ Черкасы сорокъ тысячъ были готовы, объ Васильевѣ де дни нынѣшнею зимою итти имъ къ Крымскимъ Татаромъ на помочь на Донскихъ казаковъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ и 2) помята: 158-го, декабря въ 19 день съ Черниговцомъ съ Григорьемъ Костянтиновымъ.*

**298.** — 1649, декабря 17. Отписка Путивльскихъ воеводъ о томъ же.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ челомъ быють. Напередъ, государь, сего писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи ноября въ 26 день съ Путивльцомъ съ Васильемъ Стрѣльниковымъ, что Турской салтанъ послалъ къ Крымскому царю кофтанъ да саблю, велѣлъ итти нынѣшніе зимы войною на твое государево Московское государство, а Черкаской гетманъ Богданъ Хмельницкой даетъ Крымскому царю на помочь Запорожскихъ Черкасъ, будто ему итти войною на Горскихъ Черкасъ; да декабря, государь, въ 1 день послали мы холопи твои къ тебѣ государю съ Ивашкомъ Недрыгаловымъ, что онъ Хмельницкій Крымскому царю Запорожскихъ Черкасъ даетъ же будто итти войною на горскихъ Черкасъ, а имъ де однолично итти на Донскихъ казаковъ, а зъ Дону итти войною на твою государеву землю; декабря жъ, государь, въ 2 день писали мы холопи твои къ тебѣ государю съ Черниговцомъ съ Романомъ Соболевымъ, что Запорожскимъ Черкасомъ съ Татари нынѣш-

ніе зимы генваря 1 число нынѣшняго 158-го году итти войною на твою государеву землю, а посылаетъ гетманъ въ свое мѣсто полковника своего Матвѣя Гладкова; да декабря жъ, государь, въ 3 день писали мы холопи твои къ тебѣ государю съ Черниговцомъ съ Семеномъ Некрашовымъ, что Турской салтанъ послалъ къ Крымскому царю кафтанъ да саблю, велѣлъ итти войною на твою жъ государеву землю, а гетманъ Хмельницкой даетъ Крымскому царю Черкасъ на помочь итти войною на твое государево Московское государство; да декабря жъ, государь, въ 12 день писали мы холопи твои къ тебѣ государю съ Черниговцомъ зъ Григорьемъ Костянтиновымъ, что гетманъ Хмельницкой даетъ помочь Крымскому царю Запорожскихъ Черкасъ лутчихъ людей, которые выбраны, сорокъ тысячъ, посылаетъ ихъ съ сыномъ своимъ и съ полковники итти имъ на Донскихъ казаковъ нынѣшніе зимы генваря 1 число нынѣшняго 158-го году, а збѣвъ казаковъ зъ Дону, итти имъ войною на твое государево Московское государство. И декабря жъ, государь, въ 17 день пріѣхали изъ Литовскіе стороны въ Путивль Путивльцы торговые люди Марко Онтоновъ съ товарищи, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказали: были де они въ Черкасскихъ городѣхъ въ Миргородку да въ Ромнѣ, и слышали де они отъ Черкасъ, что гетманъ Черкаской Богданъ Хмельницкій нынѣ за Днѣпромъ въ Черкасскомъ городѣ Чигиринѣ, и говорятъ де, государь, многіе Черкасы, что даетъ онъ гетманъ Крымскому царю на помочь Черкасъ, а будто де, государь, итти имъ Черкасомъ съ Крымскимъ царемъ на Кизыльбаши войною; и велѣлъ де имъ Черкасомъ гетманъ Хмельницкій лошади кормить и готовымъ всѣмъ быть; и нынѣ де они Черкасы всѣ готовы; а какъ де непередъ сего готовились они Черкасы противъ Поляковъ, и въ тѣ де поры, государь, готовили они всякіе запасы, а нынѣ де, государь, они толь-

ко лошади кормятъ, а запасовъ никакихъ не готовятъ, и потому чаятъ онъ, что имъ Черкасомъ итти войною на твои государевы города. А про Григорья де Неронова пиконми мѣрами довѣдатыца они Марка съ товарищи не умѣли, въ которыхъ Черкасскихъ городѣхъ нынѣ онъ Григорей. И тѣ, государь, вѣсти въ города къ воеводамъ въ Рыльскъ, въ Сѣвскъ, въ новопріимочный городъ въ Недрыгаловъ мы, холопи твои, писали тово жъ числа; а нынѣ мы, холопи твои, послали въ Литовскую сторону нарочно Путивльцовъ торговыхъ людей про Григорья Неронова провѣдаты.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта: 158-го, декабря въ 29 день съ Путивльскимъ съ кормовымъ казакомъ съ Микифоркомъ Чупахинымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**299.**—1649, въ ноябрѣ. Ответное письмо польскаго короля Яна Казимира къ царю Алексѣю Михайловичу.

Мы наясыѣйшій Янъ Казимеръ, Божіею милостию король Польскій и великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жемонцкій, Мазоветцкій, Кіевскій, Волынскій, Подольскій, Смоленскій, Подляшскій, Черниговскій, Полотцкій, Витебскій, Мстиславскій, Инфлянтскій, Естонскій и иныхъ, а Шведцкій, Кгодецкій, Вандальскій дѣдичный король, княжа Финляндское и иныхъ, брату нашему, Божіею милостию великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всеа Руси самодержцу, Владимирскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Резанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому и всеа сѣ-

**№ 300.** верные страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю.

Прислали къ намъ великому государю, къ нашему королевскому величеству, вы великій государь, ваше царское величество, вашу брата нашего великого государя грамоту, писано лѣта по Рускому числу отъ создапія міру 7158-го, мѣсяца октября 3-го дня съ вашимъ великого государя царского величества дьякомъ съ Григорьемъ Кунаковымъ. А въ той вашей великого государя царского величества грамотѣ намъ великому государю, нашему королевскому величеству, вы братъ нашъ, ваше царское величество, объявляете, что къ намъ брату своему, къ нашему королевскому величеству, вы великій государь, ваше царское величество, посылаете вашихъ царского величества великихъ и полномочныхъ пословъ: боярина и оружейничего и намѣстника Нижнево Новгорода Григорья Гавриловича Пушкина, да окольничего и намѣстника Алатарского Степана Гавриловича Пушкина, да дьяка Григорья Левонтьева о нашихъ государскихъ общихъ великихъ дѣлахъ. И мы нынѣшній великій государь, наше королевское величество, съ той вашей брата нашего великого государя, вашего царского величества, грамоты вѣдаючи о тѣхъ вашихъ великого государя, вашего царского величества, великихъ полномочныхъ послѣхъ, ожидаемъ ихъ, и какъ къ намъ великому государю пріѣдутъ, оныхъ въ любви приняти велимъ. А нынѣ мы великій государь, наше королевское величество, по нашей королевского величества къ вамъ великому государю, къ вашему царскому величеству, братской дружбѣ и любви, вашему великого государя, вашего царского величества, дьяку Григорью Кунакову казали у насъ великого государя быти и наши великого государя королевскіе очи видѣти вско-

рѣ. А по вашему брата нашего великого государя писму, къ вашему царскому величеству отпустили его не задержавъ. Писанъ въ городѣ нашемъ королевского величества корунномъ въ Варшавѣ дня 9-го мѣсяца декабря, лѣта отъ naroженія Сына Божія 1649-го, панованья королевствъ нашихъ — Польского 1-го, а Шведского 2-го году.

*Это письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа, каковъ писалъ ко государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи Польской Янъ Казимеръ король съ гонцомъ зъ дьякомъ зъ Григорьемъ Кунаковымъ въ нынѣшнемъ во 158 году генваря во 2 день. — *Внизу приписка:* А на подписи у королевской грамоты государево имянованье и титла написано сполна.

**300.** — 1649, въ декабрѣ. Статейный списокъ царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова *бытности его въ Польшу.*

158-го года октября въ 3 день, по государеву цареву и великого князя Алексія Михайловича всеа Русіи указу, велѣно Гришкѣ Кунакову ѣхати въ Литву и въ Польшу къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому, съ государевою грамотою.

И Гришка Кунаковъ съ Москвы поѣхалъ октября въ 6 день, а въ Вязму пріѣхалъ октября жъ въ 11 день. И въ Вязмѣ по государевѣ грамотѣ, взявъ у воеводы у князя Матвѣя Прозоровского провожатыхъ и листъ къ Дорогобужскому капитану къ Яну Храповицкому, поѣхалъ изъ Вязмы октября въ 12 день, а въ Дорогобужъ пріѣхалъ октября въ 14 день, а изъ Дорогобужа поѣхалъ къ Смоленску октября въ 16 день. А о вѣстѣхъ, что доводился въ Дорогобужѣ, и про всякую неучивость писалъ къ государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи изъ Дорогобужа съ Вяземскими провожатыми, и провожатыхъ Вяземскихъ и подводы отпустилъ изъ Дорогобужа въ Вязму того жъ числа.

Въ Смоленскъ прїѣхалъ октября въ 19 день и о вѣстѣхъ и про безчестье, что учинено въ Смоленску, писалъ къ государю изъ Смоленска съ Вяземскимъ ямщикомъ съ Ларкою Володимировымъ октября въ 20 день. И послѣ того приказывалъ гонецъ къ подвоеводу къ Петру Вяжечичю безпрестани: посланъ я отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, съ его царского величества грамотою ко государю ихъ къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому, о великихъ государственныхъ дѣлѣхъ; а велѣно мнѣ ѣхати къ королевскому величеству наспѣхъ безо всякого мотчанья, не мѣшкая нигдѣ ни часу; а по договору великого государя нашего, его царского величества, пословъ окольничего и намѣсника Шатцкого Степана Матвѣевича Проестева да дьяка Гаврила Леонтьева, королевского величества съ паны рады коруны Польскіе и великого княжства Литовского, велѣно гонцомъ для скорыхъ дѣлъ на обѣ стороны ходити безъ обсылки, чтобъ въ томъ мотчанья не было; и онъ бы подвоеводе отпустилъ меня изъ Смоленска къ королевскому величеству не издержавъ, и въ томъ ссоры и дѣлу помѣшки не учинилъ; а королевского величества гонцовъ изъ Вязмы къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, къ Москвѣ по тому посольскому договору пропускаютъ безъ задержанья и безъ обсылки.

И подвоеводе Петръ Вяжевичъ приказывалъ къ гонцу съ приставомъ и съ иными Смоленскими урядники, что онъ безъ обсылки никакими мѣрами его къ королю не отпустить, для того что изъ Вязмы къ государю къ Москвѣ королевскихъ гонцовъ безъ обсылки не отпускаютъ же.

И гонецъ къ подвоеводу приказывалъ: по указу великого государя нашего, его царского величества, королевского величества гонцовъ изъ Вязмы къ Москвѣ пропускаютъ безъ обсылки и безъ задержанья, и во всемъ въ его царского величества сторонѣ воеводы и приказные и всякихъ чиновъ люди прямятъ по вѣчно-

му докончанью и по посольскимъ договоромъ, и ничѣмъ вѣчному докончанью и посольскимъ договоромъ нарушенья не чинятъ, а то онъ подвоеводе говоритъ ложно, будто королевского величества гонцовъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, къ Москвѣ изъ Вязмы безъ обсылки не пропускаютъ; и онъ бы подвоеводе тѣ свои неслучные лживые рѣчи оставилъ и посольскихъ договоровъ не нарушалъ и отпустилъ бы меня къ королевскому величеству безъ задержанья.

И говорилъ гонецъ приставу и инымъ Смоленскимъ урядникомъ, которые приходили къ концу, чтобъ они подвоеводу о той ево дурости розсудили, что онъ такъ дѣлаетъ не обмысляся, и чинитъ ссору и дѣлу помѣшку. И всякими мѣрами домогся: велѣлъ подвоеводе приставу Петру Свяцкому ѣхати изъ Смоленска съ гонцомъ къ королю октября въ 22 день. А онъ, подвоеводе, поѣхалъ изъ Смоленска къ Оршѣ водянымъ путемъ рѣкою Днѣпромъ октября въ 21 день. А приказалъ приставу ѣхать съ гонцомъ дорогою мѣшкатно, чтобъ ему, подвоеводу, поспѣть къ королю прежде гонца.

И гонецъ поѣхалъ изъ Смоленска къ Оршѣ октября въ 22 день, а въ приставѣхъ шляхтичъ Петръ Свяцкой. И октября въ 26 день на стапу на Кропивнѣ, отъ Орши за 2 мили, сказывалъ гонцу при приставѣ при Петрѣ Свяцкомъ Петра Вяжевича, подвоеводѣ Смоленского, челядникъ въ разговорѣхъ, что подвоеводе Петръ Вяжевичъ въ Смоленску велѣлъ его гонца держать на морозѣ и на грязи и безчестить велѣлъ, сердитую за то, что на Москвѣ Литовскимъ купцомъ не позволено было табакомъ торговать; а онъ де подвоеводе язнулся было тѣхъ Литовскихъ купцовъ обогатить табачною продажею на Москвѣ паче того, какъ ихъ табачною продажею обогатилъ напередъ сего королевской жѣ посолъ Гаврило Стемпковской; и ималъ де ихъ купцовъ нынѣ Петръ Вяжевичъ

№ 300.

съ собою къ Москвѣ, похваляся о томъ съ клятвою, и отъ того у нихъ поималъ многіе гроши: и которые де на Москвѣ табакомъ не исторговались, и тѣ, пріѣхавъ въ Смоленскъ, приходили къ подвоеводю къ Петру Вяжевичю съ большою доукою и посямѣста ему докучаютъ, чтобъ гроши, которые взялъ онъ Петръ съ нихъ купцовъ за посмѣхъ, имъ вернуть, потому что табаку они на Москвѣ не продали, а онъ за нихъ въ томъ не устоялъ; и хотятъ де купцы о томъ на подвоеводья бить челомъ королю. Да и у нихъ де у всѣхъ, Петра Вяжевича у слугъ и у челядниковъ, табакъ былъ на Москвѣ многой, и на Москвѣ де они будучи, продали табаку немного. А какъ Литовскіе послы отпущены съ Москвы назадъ, и они де многой табакъ продавали ѣдучи съ Москвы, а покупали у нихъ догоняя ихъ съ Москвы и изъ Можайска въ дорогъ и на станѣхъ многіе люди; да и дворяня де королевскіе табакъ возили къ Москвѣ на продажу многой, у одново де дворянина у Яцыни табаку было больша 40 пудъ; и какъ де ѣхали послы съ Москвы назадъ въ Литву, и въ дорогѣ де, ѣдучи къ Вязмѣ, того дворянина Яцынина возъ съ табакомъ увязъ въ грязи, и Яцына де, пріѣхавъ, учалъ у того воза на челядника своего кричать, и тотъ де его челядникъ говорилъ ему при пристаѣ при Гаврилѣ Бокинѣ: до конхъ мѣстъ имъ съ тѣмъ его Яцынинымъ табакомъ мучиться? волочили къ Москвѣ за посмѣхъ, а не продали. И тотъ де Яцына, устыдяся пристава, хотѣлъ того своего челядника убить, и облупя съ него платье, отъ себя его отбилъ.

И тогожъ дни пріѣхалъ гонецъ въ Оршу и подводы въ Оршѣ собраны были тогожъ вечера. И на завтрее того, октября въ 27 день, приходили къ гонцу Оршанскіе бурмистры и лавники и райцы, и говорили, что у нихъ подводы были изготовлены, и подвоеводье де Смоленской Петръ Вяжевичъ, свѣдавъ то, что подводы хотятъ они дати гонцу прежде

его, и за то де, призвавъ подвоеводье ихъ къ себѣ, велѣлъ бить обухами и говорилъ, что онъ королевской великой посолъ и ему надобно быть у короля прежде царского величества гонца; и подводъ де гонцу прежъ себя давать не велѣлъ; и гонецъ бы о томъ на нихъ, на Оршанъ, не гнѣвался и королю не доносилъ. Да пристава Петра Свяцкого подвоеводье Петръ Вяжевичъ къ себѣ призывалъ и его бранилъ за то, что онъ велѣлъ бурмистромъ подводы изготовить и хотѣлъ съ гонцомъ ѣхать напередъ его, и приказалъ де ему подвоеводье ѣхать съ гонцомъ изъ Орши послѣ своего отъѣзду и въ дорогѣ объѣзжать себя не велѣлъ, о томъ де приказалъ ему приставу накрѣпко. Въ Оршѣ жъ гонцовыхъ людей, которыхъ посылалъ на рынокъ для харчевые покупки, подвоеводья Петра Вяжевича челядникъ Володкевичъ на рынке лаилъ и до сабли на нихъ порывался и грозилъ, а говорилъ, что имъ на Москвѣ не позволено было табакомъ торговать. И гонецъ о томъ приказывалъ къ подвоеводю къ Петру Вяжевичю съ приставомъ, чтобъ за то челяднику своему учинилъ наказанье; и подвоеводье справедливости въ томъ не учинилъ.

Въ Оршу жъ при гонцѣ пріѣхалъ Адама Киселя, воеводы Кіевского, слуга Ромашкевичъ; а ѣхалъ къ государю къ Москвѣ отъ Адама Киселя съ листами. И подвоеводье Петръ Вяжевичъ, свѣдавъ про то, того Адамова слугу Киселя велѣлъ привести къ себѣ и его обыскивалъ и платье снималъ съ него донага, а искалъ иныхъ писемъ; и опричь тѣхъ листовъ никакихъ писемъ не нашолъ, и хотѣлъ его пытать и оковавъ, послать въ Смоленскъ. И къ подвоеводю приходили жолнери, которые въ Оршѣ на лежѣ, и говорили ему о томъ шумно, что великіе государи, царское величество и королевское величество, въ братцкой дружбѣ и любви и въ вѣчномъ докончаньѣ, и паномъ радѣ, но ихъ государской брат-



пкой дружбѣ и любви, для чего къ царскому величеству о какихъ о своихъ дѣлѣхъ не посылать? И подвоеводье одва ихъ послушалъ, того Адамова слугу не пыталъ, а повезъ его съ собою въ Варшаву оковавъ; а листъ, что писалъ къ царскому величеству Адамъ Кисель, взявъ подвоеводье къ себѣ и повезъ къ королю не распечатавъ, а Адама Киселя подвоеводье лаялъ и называлъ отщепенцомъ и издрайцою.

И гонецъ о томъ промыслѣ доведѣлся, что писалъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Адамъ Кисель о смалчугѣ и о поташѣ, что жаловалъ ему государь въ Сѣверскихъ городѣхъ буды на урочные годы, и съ тѣхъ де будъ смалчугу и поташъ королевскіе измѣнники понимавъ, перевезли въ государеву сторону, и чтобъ пожаловалъ государь, для его Адамова прошенья велѣлъ тое смалчугу и поташъ сыскать и отдать ему Адаму.

Изъ Орши поѣхалъ подвоеводье Петръ Вяжечичъ къ Борисову октября въ 29 день, а гонцу подводы даны октября жъ въ 31 день и гонецъ поѣхалъ изъ Орши тогожъ часу. И ноября въ 1 день, на стану въ Бобрѣ въ 3-мъ часу ночи къ господѣ, гдѣ гонецъ съ приставомъ своимъ стоялъ, пришли Юрьева полку Тизнавса райтары Реймеръ да челядникъ его Моравскій со многими людьми и учали ломиться въ ворота пьяны; и приставъ на господу ихъ не пустилъ, и они гонца и пристава лаяли и похвалялись грабежемъ и убойствомъ, и приступали къ воротамъ и къ окнамъ всю ночь съ саблями, и изъ пищалей стрѣляли, и посылали по драгуновъ и по петарды; а гонецъ съ приставомъ и съ людьми своими, пристроя ружье, сидѣли въ осадѣ, а Жидъ съ женою и съ дѣтми, у ково гонецъ стоялъ, видя такую отъ райтаръ страсть, съ двора збѣжали, пометавъ всѣ свои животы; а чаятъ, что тѣ райтары такъ воровали по наученію Смоленского подвоеводы Петра Вяжечича, потому что стоялъ подвоеводье въ Бобрѣ

прежъ гонца и съ тѣми райтары бражни- № 300.  
чалъ 2 дни.

Въ Борисовѣ подвоеводье подводитъ гонцу прежъ себя давать не велѣлъ же, и изъ Борисова поѣхалъ подвоеводье съ дороги въ сторону банкетовать, а въ Менескѣ послалъ челядника своего и приказалъ къ бурмистромъ, чтобъ гонцу подводитъ не давали и до него изъ Менска не отпускали.

Въ Менескѣ пріѣхалъ гонецъ ноября въ 6 день и приказывалъ съ приставомъ на трибуналъ къ маршалкомъ и ко всѣмъ депутатамъ: посланъ я отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, къ королевскому величеству съ его царского величества грамотою о великихъ дѣлѣхъ, которые настоятъ межъ ихъ обоихъ великихъ государей и ихъ государствъ къ покою и къ тишинѣ и ко всякому добру; а велѣно мнѣ ѣхать наскоро; а подвоеводье Смоленской Петръ Вяжечичъ дуростью своею учинилъ мнѣ въ Смоленску и въ дорогѣ задержанье большее и изъ Менска напередъ себя отпускать меня не велѣлъ: самъ, ѣздя, банкетуетъ, а мнѣ чинить задержанье; и они бѣ маршалки и депутаты кола требунальново по своей повинности отправили меня изъ Менска къ королевскому величеству безъ задержанья, чтобъ отъ подвоеводьего дурости государственнымъ дѣламъ помѣшки не было.

И ноября въ 7 день пріѣхалъ въ Менескѣ поевоеводье Петръ Вяжечичъ, и трибунальные моршалки и всѣ депутаты подвоеводью о томъ говорили, и слыша отъ пристава про его Петрову дурость, за то его осужали и выговаривали ему про то всячески. И подвоеводье Петръ Вяжечичъ велѣлъ приставу ѣхати съ гонцомъ прежъ себя, а приказалъ, чтобъ приставъ въ дорогѣ на стану, гдѣ доведется, его подвоеводья дождался: надобно де ему подвоеводью гонца позвать къ себѣ на банкетъ и съ нимъ поеднаться. И гонецъ къ

№ 300. подвоеводью приказалъ, что онъ съ нимъ не бранивался, и еднаться мнѣ, царского величества гонцу, съ нимъ негодитца; а что онъ подвоеводье дуростью своею учинилъ мнѣ многое безчестье и задержанье, — и какъ дастъ Богъ, увижу пресвѣтлыя очи великого государя нашего его царского величества, и я о томъ донесу до его царского величества.

Въ Менску жъ приставъ Петръ Свяцкой учинилъ на требуналѣ на райтара на Реймера и на товарищей его протостацію, какъ въ Бобрѣ учинили гонцу безчестье и къ господѣ приступали; и изъ трибунальных книгъ выписъ той своей протостаціи приставъ взялъ за маршалковыми и за депутатскими руками и за печатми. Да и подвоеводье Петръ Вяжевичъ на того райтара на Реймера въ Менску на трибуналѣ, смотря на пристава, протостацію учинилъ же, хотя тѣмъ укрыть многое свое воровство.

Изъ Менска поѣхалъ гонецъ къ Варшавѣ ноября въ 8 день и ѣхали на Новгородокъ, на Слонимъ, на Мстисловъ, на Еловку, на Нарву, на Бѣлескъ, на Брянскъ, на Кремень, на Ливу, на Станиславово, на Окунево, на Грохово. Въ Варшаву пріѣхали ноября въ 23 день. И какъ переѣхали рѣку Вислу, и на берегу у рѣки Вислы встрѣчалъ гонца отъ короля Янъ Млоцкой, староста Гелмедкой, а съ нимъ королевскихъ дворянъ 30 человекъ да драгуновъ 30 же человекъ; и ѣхалъ Янъ Млоцкой съ гонцомъ до господы, а дворяня ѣхали передъ гонцомъ, а драгуны ѣхали позади. И поставленъ гонецъ въ Варшавѣ на новомъ предмѣстьѣ на мѣшанскомъ дворѣ.

И ноября въ 26 день былъ гонецъ у короля на его королевскомъ дворѣ въ замку. А пріѣзжалъ отъ короля звать Янъ Млоцкой, староста Гелмедкой, и ѣхалъ къ королю съ гонцомъ, а передъ гонцомъ ѣхали ѣздоки королевскіе дворяня съ 30 человекъ на аргамакѣхъ и на добрыхъ конѣхъ. И какъ на королевскомъ дворѣ пришелъ гонецъ изъ сѣней

въ переднюю палату, и гонца встрѣчалъ отъ короля, вышелъ изъ палаты, гдѣ гонецъ былъ у короля, Альбрехтъ Станиславъ Радивилъ, канцлеръ Великого Княжства Литовского. И какъ гонецъ пришелъ къ королю, и гонца королю объявилъ канцлеръ Альбрехтъ же Радивилъ. И гонецъ отъ государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи поклонъ Яну Казимеру королю правилъ по наказу. И король про государево здоровье спросилъ съ полнымъ его государевымъ именованьемъ, вставъ и снявъ шапку. И гонецъ про государево здоровье королю сказалъ, и потомъ подалъ королю государеву грамоту съ рѣчью по наказу. И король государеву грамоту принялъ самъ и, призвавъ король къ себѣ сенатарей, государеву грамоту распечатали и чли. И послѣ того канцлеръ Альбрехтъ Радивилъ, доложивъ королю, говорилъ гонцу: Наяснѣйшій и великій государь, его королевское величество, брата своего великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, грамоту, презъ тебя присланную, пріимуетъ братерскою любовью и отправить тебя къ брату своему, къ великому государю вашему, къ его царскому величеству, вскорѣ. И потомъ позвалъ канцлеръ гонца къ королю къ рукѣ. И гонецъ у короля у руки былъ, и поѣхалъ къ себѣ на господу; а проводилъ гонца отъ короля изъ полаты въ переднюю полату канцлеръ Альбрехтъ же Радивилъ, а до господы ѣхали съ гонцомъ Янъ же Млоцкой и дворяня. А король при гонцѣ сидѣлъ въ креслѣхъ въ Польскомъ платьѣ въ жалобномъ по цесаревѣ. А сенатары при королѣ были: Матвѣй Лубенской, архіепискупъ Гнѣздинской, надъ нимъ держали крыжъ; Ондрей Лещинской, бискупъ Хелминской, подканцлеръ корунной; Станиславъ Пестроконской, бискупъ Хелмской; Петръ Замоискій, номинатъ Премышльскаго бискупства; Геронимъ Сангушко, княже Ко-

венскій, бискупъ Метонскій, суфраганъ Виленской; Станиславъ Ляскоронскій, воевода Бряславскій, рементаръ войска корунного; Якубъ Вейгеръ, воевода Мальборскій; Станиславъ Витовскій, каштелянъ Сендомирскій; Янъ Лещинскій, каштелянъ Гнѣзненскій, охмистръ королевинъ; Станиславъ Ноберицкій, каштелянъ Гданской; Альбрехтъ Радивилъ, канцлеръ великого княжства Литовского; Крыштофъ Завиша, маршалокъ Литовской надворной; Янъ Казимеръ Красенской, каштелянъ Плоцкой; Казимеръ Пенкославскій, каштелянъ Радомскій; Янъ Хлевицкій, каштелянъ Малокгонской; Станиславъ Лясковской, каштелянъ Варшавской; Станиславъ Цецишевской, каштелянъ Ливской; Станиславъ Крыцкой, каштелянъ Рационской; ксендзъ Старчевской, референдаръ корунной; Францыжекъ Долмать Исайковской, референдаръ Литовской; Крыштофъ Залъской, референдаръ корунной; Станиславъ Нарушевичъ, референдаръ Литовской; Миколай Остророгъ, подчашей корунной; Богуславъ Радивилъ, конюшей великого княжства Литовского; Крыштофъ Паць, хоружей великого княжства Литовского; Богуславъ Лещинской, еeneralъ Великопольской, маршалокъ кола посольсково, и многіе дворяня и повѣтные послы и шляхта. Въ передней полатѣ стояли Нѣмцы съ алебарды и съ протазаны съ 40 человекъ. А на королевскомъ дворѣ стояли гайдуки съ 200 человекъ съ оружіемъ.

Декабря въ 1 день былъ гонецъ у короля на отпускъ. И какъ пришолъ къ королю въ полату, и гонцу говорилъ отъ короля Альбрехтъ Радивилъ, канцлеръ Литовской: Найснѣйшій и великій государь, его королевское величество, брата своего, великого государя вашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, его царского величества, грамоту, присланную презъ тебя, принявъ завдячне, и противъ тое цар-

ского величества грамоты посылаетъ къ брату своему, къ великому государю вашему, къ его царскому величеству, свою королевскую грамоту съ тобою и тебя въ любви отправляетъ. И молилъ канцлеръ гонцу, чтобъ подступилъ къ королю. И какъ гонецъ къ королю подступилъ близко, и король всталъ и снявъ шапку, говорилъ по писму: какъ будешь у брата нашего у великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, и ты ему великому государю, брату нашему, отъ насъ поклонися. И къ тому слову король поклонился, и взявъ король у канцлера грамоту въ тафтѣ, отдалъ гонцу. И гонецъ, принявъ у короля грамоту и поодшодъ, высмотрилъ на грамотѣ подписи, сполна ли государево имянованье и титулы и справчиво ли написано. И послѣ того бывъ гонецъ у короля у руки, изъ полаты пошолъ, а встрѣчалъ гонца отъ короля и провожалъ, вышедъ изъ полаты, канцлеръ Альбрехтъ Радивилъ. А король при гонцѣ былъ въ Польскомъ жъ платьѣ и при королѣ сенатары были прежніе, и въ передней полатѣ Нѣмцы и на королевскомъ дворѣ гайдуки стояли противъ того, какъ гонецъ былъ у короля на пріѣздѣ. А на дворѣ къ гонцу пріѣзжалъ и къ королю съ гонцомъ ѣхалъ и назадъ отъ короля на дворъ провожалъ Янъ Млоцкой, староста Гельмецкой, а передъ гонцомъ ѣхали дворяня королевскіе съ 20 человекъ.

Да гонецъ же въ Варшавѣ передъ отпускомъ своимъ заранѣе призывалъ къ себѣ изъ Литовскіе Канцеляріи писарей и подписковъ, и въ розговорѣхъ имъ говорилъ, чтобъ они государсково имянованья и титулы остерегали и въ нынѣшней бы королевской грамотѣ государево имянованье и титулы написаны были сполна и справчиво. И писари и подписки сказывали гонцу подъ сумнѣньемъ своимъ, что они остерегаютъ всякими мѣрами накрѣпко, чтобъ въ государскомъ имянованьи и въ ти-

№ 300. тлахъ омылокъ не было, и въ нынѣшней де королевской грамотѣ государево имянованье и титулы написано сполна и справчиво; и такъ де они за тѣ свои омылки боятся смертныя казни и приговориваетъ де король и пань рада и повѣтныя послы за нынѣшніе омылки, что у королевскихъ пословъ въ его королевской грамотѣ учинились, карать ихъ на гарло. А причина де въ томъ доходитъ ихъ Литовскіе Канцеляріи до писаря до Казимера Монтримовича да до подписка Чешейки: писалъ де грамоту Чешейка, а справливалъ и смотрилъ за нимъ Монтримовичъ, а референдаръ де отговаривается тѣмъ, что онъ Рускоѣ писма мало знаетъ, а положился де во всемъ на Монтримовича.

А съ прїѣзду своего и по отъѣздѣ приказывалъ гонецъ къ королю и къ канцлеру съ Яномъ Млоцкимъ и съ приставомъ по вся дни, чтобъ король велѣлъ у себя быть и отправилъ безъ задержанья; а посланъ я отъ великаго государя нашего, отъ его царского величества, къ королевскому величеству наскоро и велѣно мнѣ ѣхать днемъ и ночью, не мѣшая нигдѣ ни зачѣмъ; и мнѣ въ Смоленску и въ Дорогобужѣ и въ дорогѣ отъ подвоеводья Смоленскаго отъ Петра Вяжевича и отъ иныхъ задержанье и безчестье учинилось многое, чего нигдѣ николи не слыхано.

И ноября въ 29 день спрашивалъ гонца Янъ Млоцкой королевскимъ словомъ: какими мѣрами въ Смоленску и въ Дорогобужѣ и въ дорогѣ отъ Петра Вяжевича и отъ иныхъ отъ кого задержанье и какое безчестье учинилось, чтобъ гонецъ то все объявилъ и далъ на писмѣ, чтобъ королевскому величеству про то вѣдать подлинно.

И гонецъ Яну Млоцкому говорилъ по писму: посланъ я отъ великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, отъ его царского величества, къ наяснѣйшему и великому государю

къ Яну Казимеру, Божіею милостію королю Польскому и великому князю Литовскому и иныхъ, съ его царского величества любительною грамотою; а велѣно мнѣ ѣхать наспѣхъ днемъ и ночью; и мнѣ отъ подвоеводья Смоленскаго отъ Петра Вяжевича и отъ иныхъ въ Смоленску и въ Дорогобужѣ и въ дорогѣ задержанье и безчестье учинилось многое. Поѣхалъ я изъ Дорогобужа къ Смоленску съ приставомъ октября въ 16 день, а до моего прїѣзду присланъ о мнѣ листъ въ Смоленскъ изъ Дорогобужа къ подвоеводью къ Петру Вяжевичю за три дни. А приставъ назначенный Петръ Свяцкой прїѣхалъ въ Смоленскъ до моего прїѣзду за 4 дни по Дорогобужскому листу, и о моемъ прїѣздѣ подвоеводью вѣдомо было задолго; а прїѣхалъ я къ Смоленску съ приставомъ своимъ противъ прежнего звычая; и какъ учили взѣзжать на мость съ городскіе стороны, чтобъ проѣхать черезъ мость на посадъ, и изъ города изъ королевскіе брамы вышли порутчики и гайдуки съ обухами съ десять человекъ и спросили, будто не вѣдая, кто и куды ѣдетъ? И приставъ имъ сказалъ, что великаго государя, его царского величества, конецъ къ королевскому величеству. И тѣ порутчики приказали приставу при мнѣ, чтобъ онъ меня поставилъ на улицѣ, а на мѣщанскіе и ни на чьи дворы безъ повелѣнья подвоеводья Петра Вяжевича не пушаль; и я, переѣхавъ мость, и прїѣхалъ къ мѣщанскому двору, гдѣ напередъ сего я жъ и иные великаго государя нашего, его царского величества, гонцы ставили; и приставъ остановилъ меня середѣ улицы на морозѣ и на грязи до ночи години за двѣ, и оставя меня одного, пошолъ въ городъ къ подвоеводью. А дворы мѣщанскіе всѣ были заперты. И потомъ вскорѣ подвоеводье Петръ Вяжевичъ высладъ изъ города безчестить меня пахолковъ своихъ, и тѣ пахолки, а съ ними мѣщаня табачники, оступя меня на улицѣ, безчестили и лаiali

многое время, и говорили: «добро де подвоеводе учинилъ, чтобъ камень на шею да съ мосту въ Днѣпръ!» А припоминали то, что у нихъ на Москвѣ табакъ покупать было заказано. И о смерканью шолъ изъ города Еронимъ Техановичъ, судья Смоленской, а съ нимъ писарь Литовскіе Канцеляріи Александръ Котовичъ, и видя меня на улицѣ на грязи и на морозѣ и безъ пристава, спросили, для чего на дворъ не ѣду? И изъ имъ сказали, что безчестить меня подвоеводе Петръ Вяжевичъ за посмѣхъ и дѣлаетъ то, чего и въ перемпрные и въ развратные времена николи нигдѣ не бывало. И судья и писарь говорили Смоленскимъ мѣщанамъ, чтобъ меня по прежнему звичаю на дворъ пустили. И мѣщаня судѣ Ерониму Техановичю и писарю Александру Котовичю сказали при мнѣ, что до моего приѣзду за день присылалъ къ нимъ ко всѣмъ мѣщаномъ подвоеводе Петръ Вяжевичъ челядниковъ своихъ и гайдуковъ, и учинилъ имъ заказъ подъ гарломъ, чтобъ меня на дворъ никто не пушалъ; а кто де безъ его вѣдома меня на Смоленскомъ посадѣ на дворъ пустить, и тому де безъ всякіе пошады быть карану на гарло; и они де мѣщаня бояся каранья, дворы свои всѣ позаперли и безъ подвоеводьего повелѣнья никто на дворъ не пустить: да и сами де они, мѣщаня, той смутѣ и ссорѣ дивятся. И въ тѣ жъ поры пришолъ изъ города приставъ Филонъ Засѣцкой и сказалъ судѣ Ерониму Техановичю при мнѣ, что подвоеводе велѣлъ меня держать на улицѣ, а на дворы пушать не велѣлъ. И судья и писарь стояли со мною на улицѣ на морозѣ и на грязи години съ три и той подвоеводьего дурости и ссорѣ дивились; и ходили судья Еронимъ Техановичъ и писарь Котовичъ въ городъ къ подвоеводу сами о томъ говорить. И пришедъ ко мнѣ судья и писарь изъ городу, стояли со мною на улицѣ знову многое время. И мало не о полуно-

чи прислалъ подвоеводе изъ города гайдука, а велѣлъ меня пустить на мѣщанской дворъ. И держалъ меня онъ, подвоеводе, въ Смоленску 4 дни и къ королевскому величеству отпустить не хотѣлъ, приказывалъ ко мнѣ о томъ съ приставомъ съ Петромъ Свяцкимъ имянно, запомнивъ о томъ посольской съ пань рады договоръ. Подвоеводе жъ Петръ Вяжевичъ задержанья мнѣ учинилъ въ Оршѣ 6 дней, а бурмистры Оршанскіе приходили ко мнѣ въ Оршѣ и говорили при приставѣ при Петрѣ Свяцкомъ, что у нихъ подводы были готовы, и подвоеводе де велѣлъ ихъ за то бить обухами, и подводъ мнѣ давать и отпущать меня изъ Орши напередъ себя не велѣлъ, а сказалъ де имъ, что онъ королевского величества великой и полномочной посолъ, и ему де надобно подводы взять напередъ; да и приставу Петру Свяцкому приказывалъ подвоеводе тожъ и велѣлъ ему со мною ѣхать за собою, и въ дорогѣ мнѣ себя нигдѣ не велѣлъ. Въ Оршѣ жъ челядниковъ многихъ на рынку лаялъ его жъ подвоеводьего челядникъ Володкевичъ, а говорилъ, что имъ на Москвѣ табакъ торговать не позволено, и до сабли за то порывался; и изъ о томъ къ подвоеводу приказывалъ съ приставомъ, чтобъ отъ того челядь свою унялъ; и подвоеводе де и въ томъ справедливости не учинилъ. Да въ Дорогобужѣ намѣстникъ Адамъ Есманъ, невѣдомо по чьему наученью или будетъ и своею дуростью, учинилъ мнѣ безчестье: велѣлъ мнѣ отвести самой худой убогой дворничко по Смоленской дорогѣ на вспольѣ, а на прежнихъ дворѣхъ, гдѣ напередъ сего великого государя нашего, его царского величества, гойцы я и иные были поставлены, нынѣ мнѣ стоять и за прошеньемъ моимъ не позволилъ, и безчестя, прислалъ было ко мнѣ пристава хлопа своего чюру воршика и табачника Петрушку Покровского. Въ Дорогобужѣ жъ, какъ ѣхали челядники мои съ телѣгами улицею мимо рынокъ,



№ 300. и Дорогобужской писарь Семень Превлоцкой, вышелъ изъ карчмы, сталъ среди улицы съ обухомъ и дорогу перенялъ и челядниковъ моихъ держалъ на улицѣ долгое время и царского величества людей, Вяземскихъ подводниковъ и моихъ челядниковъ лаялъ и обухомъ на нихъ взмахивалъ; а къ нему пристали многіе Дорогобужскіе мѣщана табачники и съ нимъ писаремъ челядниковъ моихъ лаяли совсѣмъ и порывались бить, а говорили, что они на Москвѣ табакомъ не исторговались, и за то тутожъ тотъ писарь похвалялся на меня на дорогу засылкою и грабежемъ. И я о томъ о всемъ посылалъ говорить къ намѣснику къ Адаму Есману, и намѣсникъ о томъ ничего не учинилъ. И послѣ того жъ дни прѣзжалъ ко мнѣ тотъ писарь Превлоцкой, и я ему про ту его дурость говорилъ; и онъ сказалъ мнѣ: хоти бы де кого моихъ челядниковъ и затылъ, и то бы не большое дѣло, для де чего имъ на Москвѣ торгу будто не дали? И держали меня въ Дорогобужѣ 3 дни. Да мнѣ жъ въ Смоленску и въ Дорогобужѣ подводы даны передъ прежнимъ съ убавкою, и въ запосмѣшномъ задержанъ и въ скудныхъ подводахъ учинились мнѣ шкоды и убытки не малые. Да ноября въ 1 день на стану въ Бобрѣ въ 3 часу ночи къ господѣ, гдѣ я съ приставомъ моимъ стоялъ, пришли Юрьева полку Тизнавса райтары Реймеръ да челядникъ его Моравской со многими людьми, и учали ломиться въ ворота; и приставъ на господа ихъ не пустил; и они меня и пристава моего лаяли и похвалялись грабежемъ и убойствомъ, и приступали къ воротамъ и къ окнамъ всю ночь съ саблями и изъ пищалей стрѣляли и посылали по драгуновъ и по петарды; а я съ приставомъ и съ людьми своими сидѣли въ осадѣ, а Жидъ съ женою и съ дѣтми, у кого я стоялъ, видя отъ райтаръ такую страсть, и отъ ужаси съ двора побѣжали; а учинили то воровство райтары по наученью Смоленского под-

воеводѣ Петра Вяжевича за табакъ, потому: сказывалъ мнѣ на стану на Кропивнѣ подвоеводѣ Петра Вяжевича челядникъ при приставѣ при Петрѣ Свяцкомъ, что панъ его, подвоеводѣ Петръ Вяжевичъ, мститъ на меня и велѣлъ меня въ Смоленску обезчестить и держалъ на морозѣ и на грязи, а на дворы мѣщаномъ пущать заказалъ за то: какъ де онъ подвоеводѣ нынѣ былъ на Москвѣ въ послѣхъ, и для де своего лакомства ималъ съ собою къ Москвѣ Смоленскихъ и Дорогобужскихъ и иныхъ городовъ купцовъ и позволилъ имъ взять къ Москвѣ на продажу многой табакъ и поймалъ съ нихъ отъ того многіе гроши и язнулъ было ихъ на похвалѣ табачною продажю, будучи на Москвѣ, обогатить; и которые де купцы табакомъ на Москвѣ не исторговались, и тѣ де у подвоеводѣ грошей, что съ нихъ для табачного промыслу поймалъ, просить назадъ. И за то де Петръ Вяжевичъ на меня злится, что у него табачники грошей своихъ просятъ. Да и они де всѣ, Петра Вяжевича слуги и челядники, табакъ возили къ Москвѣ на продажу многой,—онъ де челядникъ возилъ табакъ пять пудъ, и тотъ табакъ на Москвѣ продалъ весь. Да и дворяня де королевского величества, которые ѣздили съ великимъ и полномочнымъ посломъ съ Петромъ Вяжевичемъ, возили къ Москвѣ на продажу многой же табакъ,—одинъ де дворянинъ Яцына возилъ къ Москвѣ табакъ больша сорока пудъ, и тому де Яцынѣ говорилъ въ дорогѣ челядникъ его, что они, его Яцынины челядники, невинне мучатся съ его Яцыннымъ табакомъ. Надобно де было имъ, королевского величества дворяномъ, того остерегать, чтобъ мѣщана и хлопья мимо посольскихъ договорныхъ записей въ царского величества сторону табакъ не возили; а они де, королевского величества дворяня, и сами табакомъ ѣздить къ Москвѣ торговать, и на нихъ де смотря, мѣщаномъ и хлопемъ какъ отъ того уняться?

И Яцына де челядника своего за тѣ его справедливыя рѣчи хотѣлъ убить до смерти, и облупя съ него платье, отъ себя отбилъ. То все отъ того подвоеводьего челядника слышаль пристава мой Петръ Свяцкой, какъ подвоеводье Петра Вяжевича челядникъ про то мнѣ сказываль. И чтобъ королевское величество изволилъ про то про все роспросить пристава моего Петра Свяцкого, да Смоленского стражника Даниеля Стебальковского и писаря Александра Котовича подъ сумнѣньемъ ихъ (а нынѣ они всѣ въ Варшавѣ), чтобъ королевскому величеству про такую Петра Вяжевича и иныхъ неслухную дурость и многое воровство было вѣдомо, чтобъ такимъ лакомымъ урядникомъ нынѣ и впередъ неповадно было такъ воровать и вѣчного докончанья и посольскихъ договорныхъ записей для своего лакомства нарушать, и тѣмъ государственнымъ великимъ дѣламъ помѣшки и ссоры чинить.

А какъ гонецъ Яну Млоцкому о томъ сказываль, и Янъ Млоцкой противъ всѣхъ статей допрашиваль пристава Петра Свяцкого порознь подъ сумнѣньемъ; и пристава сказываль противъ сего объявительного письма впрямь. А на писмѣ тѣхъ Петра Вяжевича и Дорогобужскихъ и Бобровскихъ неправдъ и воровства дати гонецъ не смѣлъ, опасаяся, чтобъ чего въ писмѣ не погрѣшить, да и для того: только бѣ гонцу напоминать королю о каранѣ Петра Вяжевича, и Петръ Вяжевичъ при гонцѣ не бываль; а еслибъ и былъ онъ, Петръ, въ Варшавѣ, и гонцу бы про то король или которые ево Петровы похлѣбники изъ сенату велѣли сказать, что онъ Петръ за то зганенъ, и государевымъ бы великимъ посломъ паны рада тѣмъ отговаривались. А нынѣ королю и паномъ радѣ вѣдомо про то подлинно и во всѣ люди вмѣстилось, что Петръ Вяжевичъ къ Москвѣ ѣздилъ не посольствовать, только табакомъ торговать, и какъ, ѣдучи съ Москвы, дуроваль дорогою до границы: на пустошахъ

сѣна жогъ и озорничаль. И сказывали гонцу Янъ Млоцкой и пристава Петръ Свяцкой и писарь Монтримовичъ, что король за то на Петра Вяжевича сердить и мыслить его съ подвоеводства скинуть; и воеводѣ де Смоленскому Юрью Глѣбовичю за него быть зганену, что онъ такихъ своихъ слугъ на мѣстѣ своемъ составляетъ пьяныхъ дураковъ и лакомцовъ. А про табачную де про многую смуту прежнему Владиславу и нынѣшнему Казиме-ру королемъ и паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой николи такіе подлинныя вѣдомости не было; потому что противъ нынѣшнихъ гонцовыхъ рѣчей по королевскому розказанью канцлеръ Литовской Альбрехтъ Радивилъ да референдаръ Францыжекъ Исайковской роспрашивали пристава Петра Свяцкого и стражника Смоленского Даниеля Стебальковского и писаря Котовича подъ сумнѣньемъ ихъ подлинно. И говорятъ де король и паны рада, что за такую злую хлопскую штуку за табакъ межъ обонхъ великихъ государствъ ссора не малая и о томъ бы заказъ учинить подъ гарломъ, чтобъ впередъ никто табакомъ въ королевскомъ панствѣ не промышлялъ. Да и пристава Петръ Свяцкой сказываль, что канцлеръ и референдаръ его Петра и стражника и писаря роспрашивали подъ сумнѣньемъ ихъ, и про табакъ де про подвоеводья во всѣхъ людѣхъ подивленье и посмѣхъ великой. Да пристава же Петръ Свяцкой сказываль, что онъ выписъ съ книгъ протостацыи своей, что учинилъ въ Менску на трибуналѣ Юрьева полку Тизнавса на райтара на Реймера съ товарищи, королю объявлялъ; и король де и паны рада тое съ трибунальных книгъ чли, и приказаль де король о томъ послати свой королевской суровой листъ, что того райтара Реймера карать гарломъ: про то де приказаль король канцлеру самъ, а съ кѣмъ тотъ листъ посланъ и что о томъ учинено, того гонцу по отѣздѣ его изъ Варшавы было невѣдомо.

№ 301. Декабря въ 4 день принесъ отъ короля скарбовый писарь Крыштофъ Волчинской подарокъ — стопу серебряну. Изъ Варшавы поѣхалъ гонецъ по отпуску декабря въ 5 день. Въ приставѣхъ прежней шляхтичъ Петръ Свяцкой; и ѣхали дорогою прежними мѣсты, которыми ѣхали въ Варшаву. Въ Вязму приѣхалъ гонецъ декабря въ 29 день, а изъ Вязмы поѣхалъ къ Москвѣ тогожъ числа ввечеру.

*Подлинный.*

**301.** — 1649, въ декабрѣ. Записка дьяка Григорія Кунакова о добытыхъ имъ въ бытность въ Польшу свѣдѣнїяхъ касательно войны Поляковъ съ козаками въ 1649 году, о сеймѣ, о состоянїи умовъ въ Польшу и проч.

#### Записка о вѣстѣхъ.

Съ весны прошлаго 157-го году по королевскому росказанью, собравъ корунное войско Ондрей Фирлей каштелянъ Бельскій, да Станиславъ Ляскоронскій, каштелянъ Каменецкій, да Миколой Остророгъ подчаший корунный, ходили для поиску за козаки на Волыни и на Подольѣ и въ иныхъ мѣстѣхъ, а войска съ ними было жолнерей 5000 да Нѣмецъ Прускихъ наемныхъ полъ 2000. А князь Еремей Вишневецкой стоялъ въ Замостьѣ, и изъ Замостья надъ козаки, гдѣ объявятся немногіе, промышлялъ; а людей съ нимъ было всего 2000 жолнерей и ево двора. И видя Фирлей и Ляскоронской и Остророгъ, что козаки имъ невелику, а жолнери отъ нихъ видя свое передъ козаки изнеможенье, учали бѣгать, писали въ Замостье ко князю Еремею Вишневецкому, чтобъ онъ съ ними снесшися, обон войска съединили, и рементовалъ бы войскомъ князь Еремей Вишневецкой. И Вишневецкой противъ ихъ листа писалъ къ нимъ, что онъ снесшися съ ними и войска соединочить желаетъ и подъ ихъ рементомъ быти готовъ, а чтобъ

имъ обозомъ стояти у Збаража и изъ обозу надъ леберизанты промышлять. И по тому Вишневецкого листу, Фирлей и Ляскоронской и Остророгъ съ войскомъ своимъ пошли къ Збаражу и сошлись съ Вишневецкимъ межъ Збаража и Зборова, и рементовать уступили Вишневецкому. А войска со всѣми съ ними было съ 9000 человекъ. И какъ они, устроися, пошли къ Збаражу, и на походѣ пришли на нихъ полковникъ Кричевской, а съ нимъ козаковъ и хлопей съ 50,000. И Вишневецкому съ тѣми козами былъ бой, и козаки то Польское войско побили, а убили жолнерей и Нѣмецъ съ 2 тысячи человекъ. И съ тово де бою Вишневецкой и Фирлей и Ляскоронскій и Остророгъ съ войскомъ отошли, и пришли къ Збаражу и стали у Збаража обозомъ, и одное ночи окопались а заняли окопъ великъ не по своему войску въ запасъ, надѣяся себѣ посланку отъ короля. И на завтра де того пришло къ Збаражу къ тому Польскому обозу гетманъ Богданъ Хмельницкой со многими людьми, и приступали къ обозу жестокими приступы. И Вишневецкой де съ товарищи, видя то, что имъ тѣмъ своимъ войскомъ того большого окопу не удержать, и тотъ окопъ покинули, и сѣли въ осадѣ въ телѣжномъ обозѣ, окопався. И къ тому телѣжному обозу учали Хмельницкого войско приступать, и большой окопъ, что покинули Вишневецкой съ товарищи, учинился Богданову войску Хмельницкого въ защиту и въ большую помочъ, а корунному войску къ большій тѣснотѣ. И Вишневецкой съ товарищи, посовѣтовавъ, послали изъ обозу къ королю товарища своего Станислава Ляскоронского и про то про все велѣли ему королю оповѣдѣть и говорить о посланку. А тотъ Ляскоронской Юрью Осолинскому, канцлеру корунному, братъ. И какъ королю про то про все отъ Ляскоронского вѣдомость учинилась, и король де изволилъ къ Збаражу ити самъ, а войску корунному велѣлъ собираться въ Люблинѣ.

И послѣ де того писали Вишневецкой съ товарищи къ королю многожды, что имъ отъ козаковъ тѣснота, и многіе де въ ихъ обозѣ поговариваютъ, а хотятъ, покинувъ обозъ, бѣжать. И тѣхъ де листовъ канцлеръ корунной Юрьи Осолинской до короля не доносилъ, мстя недружбу Вишневецкому; а сказывалъ де канцлеръ королю, что Вишневецкому надъ козаки счастье и будто онъ съ войскомъ за козаки ходитъ и ихъ побиваетъ, и во всемъ будто корунное войско козакомъ сильны. И сидѣли де Вишневецкой съ товарищи у Збаража отъ козаковъ въ осадѣ 7 недѣль, а къ обозу ихъ къ корунному было козачьихъ самыхъ жестокихъ 16 приступовъ. А изъ обозу де Вишневецкого войско изъ осады на вылазки выходили двжды и съ козаки бились, и съ обѣихъ сторонъ побиты многіе люди. А въ обозѣ де будучи въ осадѣ, корунное войско говорили всѣ, чтобъ имъ обозъ покинуть и бѣжать всѣмъ; да укрѣплялъ ихъ и во всемъ ратнымъ дѣломъ въ обозѣ, въ осадѣ будучи, промышлялъ князь Еремей Вишневецкой. А нужда де имъ была въ осадѣ большая: бѣли лошади, и отъ тѣсноты и отъ нужные воды замытыя, померли многіе. А въ осадѣ были до тѣхъ мѣстъ, какъ король съ Крымскимъ ханомъ и съ Богданомъ Хмельницкимъ помирился, и Войско Запорожское Вишневецкого съ товарищи и все корунное войско подъ Збаражемъ изъ осады свободно учинили по Богданову велѣнію Хмельницкого.

И іюля де мѣсяца въ первыхъ числѣхъ пошолъ король изъ Варшавы къ Люблину, и пришедъ въ Люблинъ, устроися, пошолъ къ Збаражу. А войска съ королемъ Польского 15,000 человекъ, да Нѣмецъ Прускихъ другая половина полъ 2000 да сенатарскіе пѣхоты устроены по-нѣмецки съ 5000 человекъ. И какъ король пошолъ изъ Люблина, и королю вѣдомо учинилось, что къ козакомъ пришолъ Крымской ханъ со всею Крымскою ордою. И король по тѣмъ вѣстемъ хотѣлъ воротить-

ся въ Люблинъ. И канцлеръ де корунной Юрьи Осолинской говорилъ королю, что все то ложные рѣчи, и наговорилъ короля идти къ Збаражу. И шолъ король изъ Люблина въ Сокаль, а изъ Сокаля къ Зборову. А у Зборова де учинились вѣсти, что подлинно Крымской ханъ къ Хмельницкому со всею силою своею пришолъ. И король де и тѣ вѣсти поставилъ ни во что, а по наговору канцлера Юрьи Осолинского пошолъ было отъ Зборова къ Збаражу. И какъ учали переводиться рѣку Зборову, и Татарова де втѣпоры были за лѣсомъ по обѣ стороны дороги и на перевозъ имъ было видно, а изъ королевского обозу подѣздовъ и розѣзду не было: шли безопасно и просто. И напередъ де перелѣзли рѣку Зборову королевская пѣхота Нѣмцы да кошъ съ телѣжнымъ обозомъ; а за телѣжнымъ обозомъ перелѣзъ подканцлеръ Литовской Казимеръ Сопѣга съ своимъ дворомъ и съ пѣхотою. И Татарова де, перепустя пѣхоту и кошъ, и на тое пѣхоту и на кошъ ударили и пѣхоту побили, а кошъ розгромили, и пѣхоту Прускихъ Нѣмецъ побили всѣхъ, да панскіе пѣхоты, которые были въ Нѣмецкомъ убраньѣ, побили съ 3000 человекъ, да жолнерей, которые поспѣшили рѣку перелѣзти, побито на томъ бою съ 1000 человекъ. И подканцлера было Литовского Казимера Сопѣгу Татарова на томъ бою взяли, да отбилъ его у Татаръ въ тѣхъ поры козакъ его.

А Черкаского войска полковникъ Нечай, а съ нимъ войска съ 40,000 человекъ, стояли на той же сторонѣ рѣки Зборовы, отъ того бою въ стрѣльбищѣ или мало больши; а на королевскую пѣхоту и на кошъ не били, а говорили Полякомъ, что «нимъ оборона ихъ козацкая отъ Татаръ не годилась, и они сами съ Татарами бейтеся». А король де, видя то, что ударили Татарова на пѣхоту и на кошъ, сталъ у Зборова, а за рѣку не лѣзъ. И Татарова де и полковникъ Нечай рѣку Зборову

№ 301. перелѣзли на королевскую сторону и королевское войско обождѣ, облегли, и король со всѣмъ своимъ войскомъ сѣлъ въ осадѣ, окопався въ тѣлѣжномъ обозѣ, сколько тѣлѣгъ могли добыть. А съ королемъ были въ обозѣ ближніе ево думы сенатари Юрьи Осолинской, канцлеръ корунной, да Казимеръ Сопѣга, подканцлеръ Литовской, да воеводѣ съ 4 человекъ. И учали де Татаровя и козаки къ королевскому обозу приступать. И первые де ночи побѣждали изъ королевского обозу Поляки 7 повѣтовъ. А съ початку того вечера учинили смуту Александрю Любомирской, конюшей корунной, староста Сендомирской съ братомъ своимъ, будто король изъ обозу побѣждалъ; и вмѣстѣ во всѣ люди то, изъ обозу побѣждали, а съ ними побѣждалъ Люблинской повѣтъ.

И король де, слыша такую смуту, ѣздилъ по обозу всю ночь, а передъ собою велѣлъ носити свѣчи, чтобъ его войско видѣ, отъ смуты унялися, и людей уговаривалъ и къ бою обнадеживалъ и ласку свою за услуги нѣмъ всѣмъ обѣщалъ. И достальные де королевского войска Поляки, панскіе дѣти и значная шляхта, и короля видѣвъ и его королевскіе слова слыша, на бой противъ козаковъ и противъ Татаръ никто ни поѣхалъ и хоронились въ возы свои, а нные подъ возы, въ попоны завиваяся. И король де, ходя пѣшъ, тѣхъ панятъ и шляхту изъ воевъ и изъ подъ воевъ поролъ на бой шалашемъ.

И одинъ де королевской ксендзъ, видѣ такое нестроење и шляхетскую безмѣрную трвогу, ухвата знамя, прибралъ къ себѣ охочныхъ людей, пахолковъ худыхъ и кухарей панскихъ съ 300 человекъ, и давъ имъ по ефимку и вышедъ изъ обозу на вылазку, съ Татары бился явственно лутче всѣхъ пановъ и панскихъ дѣтей и шляхты. И о томъ нынѣ въ Польшѣ и въ Литвѣ вездѣ посмѣхъ большой, что Ляхи кроются подъ возы и въ возы, а биться не хотятъ: и рыси и соболи

свои мѣняють на сермяги, а притомъ и шляхетство на хлопство. И изъ королевского де обозу на приступѣхъ, также и на вылазкахъ побито Татаръ съ 10000 человекъ, а королевского войска побито 3000. А стояли Крымскіе полки отъ королевского обозу въ ближнихъ мѣстѣхъ, и въ королевской обозѣ изъ Татарскихъ полковъ стрѣлы доносило.

И король де, сидѣвъ въ осадѣ 3 дни и видѣ себѣ отъ Татаръ и отъ козаковъ великую тѣсноту и войску своему упадокъ, также и въ людѣхъ своихъ ужастъ, послалъ къ Крымскому хану своего двора Татарина съ тѣмъ: «для чего онъ Крымской ханъ на украинны его королевскіе наступаетъ безъ всякіе причины? А онъ, король, по прежнимъ пактамъ, хочеть съ нимъ ханомъ быть въ братцкой дружбѣ и любви на вѣки». И Крымской де ханъ приказалъ къ королю: «то де и причина, что братъ его Владиславъ король не давалъ ему по вѣчнымъ пактамъ кожуховъ и на кожухи грошей; а нынѣ де призвалъ его къ себѣ гетманъ Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой изъ дувану, и онъ де для тѣхъ причинъ на его королевское панство наступилъ; а ихъ де Крымскихъ хановъ войскою звычай изстари: кто ихъ на кого затыанеть изъ грошей или изъ дувану, и они де туды и готовы».

И за тремя де съѣзды учинилъ королевской Татаринъ съ Крымскимъ ханомъ договоръ на томъ: за прошлые годы дати Польскому королю Крымскому хану за кожухи 60,000 злотыхъ Польскихъ, и въ то число заплатили въ тое жъ пору 100,000 злотыхъ Польскихъ, а въ 500,000 злотыхъ дали въ закладъ Яна Денгофа, старосту Сокальскаго, — а за тѣмъ Яномъ Денгофымъ Юрья Осолинскаго, канцлера корунного, дочь, — да Хрыштофа Жолковского. А въ пактахъ съ Крымскимъ ханомъ написано: заплатить тѣ гроши въ Варшавѣ Крымскимъ посломъ съ нынѣшнего сойму всѣ сполна безо всякіе про-



волочки, и причины къ нарушенью нынѣшнихъ пактъ тѣмъ не учинить, и провожатыхъ за тѣми гроши въ Крымскіе орды дати королевскихъ, и кому тѣ гроши отчитать, и того прислати къ Крымскому хану при грошахъ. А впередъ давати Казимеру королю и впередъ будущимъ королемъ Польскимъ нынѣшнему Крымскому хану и впередъ будущимъ Крымскимъ ханомъ Крымскіе орды войску, которые живутъ при хановѣ боку, на кожухи на 30,000 коней, по червонному золотому на конь. А присылати королю тѣ гроши въ Крымъ по вся годы съ своими послы и съ провожатыми. Да въ тѣхъ же пактахъ положено: куды Крымскому хану лутитъ итти на которого своего непріятеля черезъ Польскую и Литовскую землю съ войскомъ своимъ, и королю того не оборонить, а Крымскому хану, идучи Польскою или Литовскою землею, цюндрованыя и Польскимъ и Литовскимъ людемъ насильства никакого и шкody не чинить. Также и зъ Богданомъ Хмельницкимъ, Запорожского Войска гетманомъ, снестиъ королю въ добрую згodu нынѣ при немъ, при Крымскомъ ханѣ, и пакты постановить, какъ доведется. А только де король нынѣ съ Богданомъ Хмельницкимъ договору при немъ ханѣ не учинить, ино де и ему хану съ королемъ миръ не въ миръ и пакты не въ пакты. И на тѣхъ де статьяхъ пописавъ договорные записи, ѣздилъ отъ короля къ Крымскому хану канцлеръ корунной Юрьи Осолинской, и на тѣхъ договорныхъ записяхъ цѣловалъ крестъ онъ Юрій при Крымскомъ ханѣ у него въ шатрѣ, а Крымской ханъ далъ шерть на тѣхъ же пактахъ при канцлерѣ при Юрьѣ Осолинскомъ, говоря и написавъ въ пактахъ то: будетъ тѣ пакты нынѣшней король и впередъ будущіе короліи учнутъ держать крѣпко и ничѣмъ ихъ нарушать не учнутъ, и Крымскимъ ханомъ войною на королевское панство не приходитъ и мурзъ и никого не посылать.

И учиня Крымской ханъ съ Польскимъ королемъ договоръ черезъ королевского Татарина и укрѣпясь на договорныхъ записяхъ съ канцлеромъ съ Юрьемъ Осолинскимъ, послалъ къ Богдану Хмельницкому, даючи ему вѣдомо, на чомъ онъ съ Польскимъ королемъ договорился, и чтобъ Хмельницкой послалъ къ королю пословъ своихъ договариваться о статьяхъ, что ему настоитъ. И Богданъ де Хмельницкой пріѣхалъ въ полки къ Крымскому хану самъ въ 20,000 войска, и хану говорилъ, что онъ, ханъ, учинилъ договоръ съ королемъ, забывъ шерть свою, что было имъ ни одному ни безъ одного съ королемъ и съ паны и со всею рѣчью посполитою не мириться. И ханъ де Хмельницкому говорилъ, что онъ, Хмельницкой, не знаетъ мѣры своей, хочетъ пана своего до конца разорить, а и такъ панство его изцюндровано досыть: «надобно де и милость показати; онъ де, ханъ, монарха породный, узнавъ мѣру свою, съ братомъ своимъ, съ Польскимъ монархою, снесся въ добрую згodu и его, Хмельницкого, съ паномъ его поеднать договорился; и онъ бы Хмельницкой съ королемъ договаривался какъ годно: а только онъ договариваться и еднаться съ нимъ не будетъ, и онъ, Крымской ханъ, съ королемъ на него заодно». И Богданъ де Хмельницкой о томъ престалъ и послалъ къ королю пословъ своихъ. И за двѣмя сѣзды Богдана Хмельницкого послы договорились съ королемъ на тѣхъ статьяхъ:

1-я статья. Въ Кіевѣ и во всей Бѣлой Руси въ городѣхъ и въ мѣстахъ и въ мѣстечкахъ и въ деревняхъ унеѣ и унеяцкимъ церквамъ не быть; а въ Кіевѣ де быть только прежнимъ 2-мъ кляшторамъ, Барнадынскому да Домницанскому.

2-я статья. Въ Кіевскомъ воеводствѣ нынѣ и впередъ быти воеводѣ, и каштеляну, и старостамъ и всякимъ урядникомъ православные христіанскіе вѣры, а не каталикомъ и не унеятомъ.

№ 301. 3-я статья. Кіевскому митрополиту при королѣ съ паны рады засѣдать въ Сенатѣ и о всякихъ принадлежностяхъ радить.

4-я. Въ Войску Запорожскомъ быть гетманомъ Богдану Хмельницкому, а на булаву ему и по немъ будущимъ гетманомъ Войска Запорожского городъ Чигиринъ съ повѣтомъ и со всѣми доходы.

5-я. Войску Запорожскому быть рестровымъ козакомъ 40,000-мъ человѣкомъ, а изъ королевского скарбу давать имъ на всякой годъ по червонному золотому на человѣка.

6-я. Войску Запорожскому быть подъ справою Запорожского гетмана, а коруннымъ гетманомъ и воеводѣ Кіевскому никакимъ правомъ ихъ не вѣдать.

7-я. Нынѣшнему королю Польскому и впередъ будущимъ королемъ Польскимъ и гетманомъ и воеводамъ и никакимъ урядникомъ и шляхтѣ и всякимъ чиномъ коруны Польскіе и великого княжства Литовского людямъ Запорожскому Войску нынѣшніе ссоры нынѣ и впередъ не мстить.

8-я. Которые корунные и великого княжства Литовского шляхта и мѣщаня и королевскіе и панскіе и шляхетскіе, также и духовного стану, хлопи въ нынѣшнюю войну служили въ Войску Запорожскомъ и за утѣсненіе православные вѣры съ Ляхи билися, и тѣмъ, которые похотятъ быти въ прежнихъ своихъ мешканьяхъ, по прежнему, и королю и сенатаремъ и шляхтѣ и никому королевскимъ подданнымъ Польского и Литовского народу того имъ не мстить, и тѣмъ ихъ никому не упрекать, и не безчестить и издрайцами не вмяновать.

9-я. Къ королю и къ паномъ радѣ на соймы и для великихъ государственныхъ дѣлъ посылати Запорожскому гетману изъ Войска пословъ своихъ, и во всемъ о великихъ дѣлахъ королю и паномъ радѣ ссылаться Запорожского Войска съ гетманомъ.

10-я. Изъ Запорожского Войска, и изъ Кіева

и изъ Бѣлой Руси за рѣку Днѣпръ въ Польское и въ Литовское панство всякихъ станомъ людямъ для торгового промыслу ѣздить вольно и безъ зацѣпки; а въ Кіевъ и въ иные мѣста за рѣку Днѣпръ въ Запорожское Войско ѣздить для торгового промыслу православные христіанскіе вѣры людямъ и каталикомъ, а Жидомъ въ Кіевъ и за Днѣпромъ нигдѣ не мешкать и въ Кіевъ и ни въ которые города и въ мѣста за Днѣпръ для торгового промыслу и ни для какихъ дѣлъ не ѣздить. А которые Жиды объявятся за Днѣпромъ, и тѣхъ Жидовъ въ Запорожскомъ Войску грабить и отпускать назадъ за Днѣпръ.

11-я. Арендамъ жидовскимъ и никакимъ шинковнымъ въ Запорожскомъ Войску не быть, а держати въ Войску Запорожскомъ всякому рестровому козаку питье про себя повольно, а никому не шинковать, кромѣ ссуды. . . . .

А поволить де король на такіе пакты на всей Крымского и Хмельницкого волѣ по самой конечной своей неволѣ, что ему съ остаточнымъ своимъ войскомъ больши дву дней въ осадѣ сидѣть было немочно съ голоду, что запасы всѣ у нихъ отгромлены. А что де положено въ пактахъ съ Крымскимъ: куды ему лучится идти на которого своего непріятеля черезъ Польскую и Литовскую землю, и королю того не боронить,—и то е де статью королевскіе сенатары и ближніе люди таятъ, и заказано про тѣ про всѣ пакты подъ гарломъ. А у ково промысломъ и иманы тѣ Крымского и Хмельницкого пакты прочесть для вѣдома, и то е статьи въ спискахъ съ пактъ ни у ково не написано. И сперва де какъ подъ Зборовымъ договорились и пакты пописали, и канцлеръ съ подлинныхъ пактъ списки послалъ къ пріятелемъ своимъ для вѣдомости, а то е статьи не писалъ.

Да и то де въ пактахъ съ Крымскимъ ханомъ и съ Хмельницкимъ Богданомъ доложено, что королю тѣ всѣ договоры, на кото-

рыхъ съ ними договорился и присягою укрѣпилъ, подкрѣпити съ паны рады съ Польскими и съ Литовскими на нынѣшнемъ вальномъ соймѣ и въ констытуцію внести; и сойму мѣсець и число назначили; а на соймѣ бѣ быть митрополиту Кіевскому и посломъ Крымского и Хмельницкого, и констытуціи бѣ соймовые Крымского хана и Хмельницкого Богдана посломъ дати королю сверхъ записей за своею королевскою и пановъ радъ руками и за печатми. И на тѣхъ де пактахъ Богдановымъ посломъ Хмельницкого далъ король обѣтицу подъ сумнѣньемъ своимъ, что тѣмъ пактамъ быть крѣпкимъ и на соймѣ подкрѣпити и въ констытуцію внести, и констытуціи посломъ дати. А присягалъ на Хмельницкого пактахъ при королѣ и при Богдановыхъ послѣхъ Хмельницкого канцлеръ Юрьи Осолинской.

И какъ де зѣ Богдановымъ послы Хмельницкого при королѣ договорными записми розмѣнялись, и король де посылалъ къ Крымскому хану съ тѣмъ, что они обои монархи межъ себя ужъ въ доброй згодѣ, также и Богдану Хмельницкому неправды его отданы и до ласки королевскіе принять, и въ пактахъ де написано, что ему Богдану и всему Войску Запорожскому нынѣшняя война и всякое плундрованье николи воспоминаено не будетъ вѣчными часы; и нынѣ де онъ король потребуеъ отъ гетмана отъ Богдана Хмельницкого поклона, какъ отъ подданого своего по его повинности. И Крымской де ханъ приказалъ къ королю, что онъ къ королю будетъ самъ и съ Богданомъ Хмельницкимъ. И король де, поговоря съ ближними своими людьми, на то позволилъ.

И того де дни Крымской ханъ поѣхалъ къ королю въ 300 человекѣхъ, а за нимъ ѣхалъ Богданъ Хмельницкой съ сыномъ своимъ во 100 человекѣхъ. И ѣдучи де Богданъ Хмельницкой къ королю, металъ древкомъ. И какъ де Крымской ханъ учалъ пріѣзжать близко королевского шатра, и король де встрѣтилъ

Крымского хана самъ, вышелъ изъ шатра съ 15 сажень, а Крымской съ лошади ссѣлъ, не доѣхавъ до короля съ 10 сажень. А Богданъ Хмельницкой и сынъ его ссѣли съ лошадей, какъ король вышелъ изъ шатра на встрѣчу Крымскому хану. И король, витався съ ханомъ, пошли зѣ шатры порядку, а по правую сторону шолъ Крымской; а Богданъ Хмельницкой и сынъ его, витався съ сенатари, шли въ шатры за королемъ и за Крымскимъ ханомъ съ сенатари вмѣстѣ, а за ними шли Крымскіе мурзы да Богдана Хмельницкого полковые урядники. А въ шатрѣхъ при королѣ и при Крымскомъ ханѣ и при Хмельницкомъ Богданѣ было королевскихъ ближнихъ людей 20 чел., а Крымскихъ мурзъ 10 чел., да Богдана Хмельницкого полковыхъ урядниковъ 10 ч., всѣ были съ ружьемъ. А войска де Крымского и Хмельницкого стояли отъ шатровъ стрѣльбищахъ въ 2-хъ на лошedahъ совѣмъ наготовѣ; такъ же и королевское войско стояли по другую сторону шатровъ наготовѣ жѣ. И поговоря де Крымской съ королемъ, на прежнихъ записяхъ укрѣпились вдругорядъ, — король присягалъ, а Крымской шертовалъ, такъ же и Хмельницкой присягалъ. И потомъ Богданъ Хмельницкой короля жегналъ, и король де говорилъ Хмельницкому: «досыть тебѣ быти намъ непріателемъ! и до ласки нашей тебя припускаемъ и всѣ вины твои тебѣ и всему Войску Запорожскому отдаемъ, и тебѣ то годится намъ и рѣчи посполитой заплатить услугою своею». И Хмельницкой до короля молилъ: «гораздъ, кролю, мовишь!» а вѣжства де и учтивости никакіе противъ тѣхъ его королевскихъ рѣчей всловесне и ни въ чомъ не учинилъ. И потомъ король потчивалъ хана и мурзъ, также и Богдана Хмельницкого и его полковыхъ урядниковъ питьемъ и сахарами; и посидѣвъ съ часъ, розѣхались. А провожалъ де король хана такъ же, какъ и встрѣчалъ. И на завтрее де то-

№ 301. то у Крымского Богданъ Хмельницкой банкетоуалъ.

И пошли Крымской и Хмельницкой къ Бельсу, и изъ Бельса Хмельницкой поворотился къ Чигирину, а Крымской пошолъ въ поле. И отворота де Крымскіе Татарова отъ хана, повоевали королевскіе мѣста Бельсъ, Сокаль, Рубешъ, Острогъ да около Лупка, и поймавъ полонъ многой и стада отогнавъ, пошли въ Крымъ.

А король отъ Зборова пошолъ въ Люблинъ и велѣлъ всему своему войску, которые за побѣгомъ были въ остаткѣ и сидѣли съ нимъ въ осадѣ, выѣхать на поле всѣмъ. И приѣхавъ король къ войску своему, говорилъ: «При предкахъ нашихъ Поляки отъ давнихъ лѣтъ изъ поколѣнья своего были доброго сердца и рыцерствомъ своимъ славу себѣ и потомству своему зналъзи добрую, чего въ иныхъ монархіяхъ нигдѣ не оказалось, — описують то всѣ кроники; а вы, нынѣшній злый народе, тое всю предковъ своихъ добрую славу згубили и всей отчизнѣ злую гибель учинили, чего негодится и въ кроникѣ положить: меня, монарху своего, непріателемъ нашимъ выдали было въ вязни невинно злымъ своимъ утеканьемъ и хованьемъ въ возы и подъ возы! а биться есте съ непріатели ведлугъ повинности своей и отчизны оборонить не хотѣли! Лѣпше васъ учинилъся пахольята ваши и кухаре, и ужъ есте негодни добрые славы. И то вамъ повѣдаю подѣ сумнѣнемъ своимъ королевскимъ, что въ передидущіе дни никгда съ вами злыми здрайцами противъ непріателя ходити не буду. А съ сойму кажу съ васъ имати гроши и буду наймать чужеземскихъ людей, которые такіе зрады, какъ отъ васъ нынѣ показалась, чинить не навыкли. Ужъ есте показались отчизнѣ горше непріателей, и отъ меня вамъ ласки никакіе не будетъ». И распустя король войско свое, пошолъ отъ Зборова къ Люблину.

А въ осадѣ въ королевскомъ обозѣ вся-

кимъ строеньемъ промышлялъ и о миру и о всякой доброй згодѣ короля наговаривалъ канцлеръ корунной Юрьи Осолинской. И нынѣ на канцлера на Юрья Осолинского за то всѣ паны рада корунные и Литовскіе мыслятъ зло и вмѣстили во всѣ люди, будто онъ то все учинилъ израдою, что на тѣхъ непотребныхъ всей рѣчи посполитой пактахъ Крымскому хану и Хмельницкому Богдану короля и всее рѣчи посполитую выдалъ. И во всѣхъ людѣхъ отъ мала и до велика въ Польшѣ и въ Литвѣ обносится та рѣчь, что канцлеръ корунной Юрьи Осолинской здрайца, и всѣ желаютъ того, чтобъ его убить. И канцлеръ Юрьи Осолинской съ двора своего не сѣзжаетъ и живетъ у себя на дворѣ съ большимъ остереганьемъ.

Богданъ же Хмельницкой до пактъ, будучи подѣ Збаражемъ, послалъ на Литовского гетмана на Януша Радивиля полковника кума своего Кричевского, а съ нимъ козаковъ и гультайства 40,000 человекъ. И Кричевской сполъ Януша Радивиля у Рѣчицы, а съ Янушемъ Радивиломъ было войска 8,000 человекъ; и гетманъ сталъ обозомъ у рѣки Днѣпра на городцкой сторонѣ. И полковникъ Кричевской роздѣлилъ войско свое на двое, и съ половиною полку своего пошолъ къ гетманскому обозу полемъ, а другую половину полку своего послалъ рѣкою Днѣпромъ въ байдакахъ, а ударить было имъ на гетманской обозъ вмѣстѣ. И пошли Кричевского полку хлопѣ къ гетманскому обозу на похвалѣ: у всякого было по два аркана, гетманского войска людей имая, вязать. И ударили, не дождався плавные. И того Кричевского на полѣ гетманъ Янушъ Радивиль побилъ на голову, и самого Кричевского взяли въ гетманской обозѣ ранена, и въ гетманскомъ обозѣ раненъ умеръ. А плавное Кричевского войско пришли на гетманской обозъ рѣкою Днѣпромъ опозная и не вѣдая того, что Кричевской побить; и изъ гетманского обозу уда-

рили по тѣмъ байдакамъ изъ наряду и потопили 7 байдаковъ, а достальные разбѣжались.

#### О соймѣ.

Нынѣшней соймѣ шесть-недѣльной почался у короля въ Варшавѣ ноября въ 22 день по римскому числу. А на соймѣ по гонцевъ изъ Варшавы отъѣздъ декабря по 5 число сенатарп и повѣтные послы пріѣхали немногіе, и межъ тѣхъ на соймѣ несогласье и разнь большая. Всѣ на королевскіе договоры, что договорился съ ханомъ Крымскимъ и съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ, не позволяютъ, потому: учинилъ де то король по наговору явного всей рѣчи посполитой издрайцы корунного гетмана Юрья Осолинского, безъ совѣту всей рѣчи посполитой: завелъ де тотъ издрайца короля къ непріятелю, какъ зайца въ тенета, не сождався съ сенатари и съ войскомъ; и король де, будучи въ непріятельскихъ рукахъ, что поневоли и учинилъ, и того де въ дѣло ставить не годится, и та де королевская невольная присяга не въ присягу и пакты не въ пакты; и такихъ многихъ грошей взять негдѣ: корунные и Литовскіе мѣста отъ жолнерей погнѣли розвоеваны паче козаковъ, да отъ хлѣбного недороду голодъ, да съ корунныхъ же и съ Литовскихъ мѣстъ, съ королевскихъ и съ панскихъ, кромѣ духовенства, по прежнему соймовому уложению донять жолнерамъ заплаты 26 поборовъ, а одинъ поборъ съ волоки по злотому, а платитъ жолнерамъ 10,000-мъ на 7 четвертей, по 120 злотыхъ на четверть—николи такіе многіе заплаты жолнерамъ не давано; а давано имъ напередъ того заплаты заслуженныхъ грошей на четь рока по 50 злотыхъ и менши; такъ дѣлали прежніе гетманы и канцлеры. А нынѣшнюю де великую жолнерамъ заплату, чего никли не слыхано, обѣцалъ жолнерамъ послѣ смерти Владислава короля канцлеръ Юрьи Осолинской и привиле имъ на то далъ съ початку ко-

зацкіе войны, и тѣмъ рѣчь посполитую во вѣки погубилъ, и отъ того де и отъ прежнего побору маетностямъ королевскимъ и панскимъ разориться до конца. А только еще Крымскому хану и Запорожскому Войску давать гроши по нынѣшнимъ вымысленымъ пактамъ по вся годы, и то де и въ мысль ихъ не вмѣстится, да и недостаточное де то дѣло, что такіе великіе поборы со всей рѣчи посполитой нынѣ взять и впередъ имать.

А Литовскіе де повѣтные послы говорятъ: платитъ тѣ гроши коруннымъ, потому что причина Черкасской войнѣ отъ сенатарей и отъ урядниковъ отъ корунныхъ, а отъ Литовскихъ никакіе причины къ Черкасской войнѣ не было, только имъ отъ тое Черкасскіе войны межъусобье и разоренье запосмѣшное, и имъ де и тѣ ихъ панскіе и шляхетскіе шкоды доведется наградить коруннымъ же. Да и на то, чтобъ быть Черкаскому Войску рестровымъ козакомъ 40,000 ч., повѣтные послове не позволяютъ же, для того что хлопн изъ королевскихъ и изъ панскихъ и изъ шляхетскихъ маетностей всѣ выдутъ въ Запорожское Войско, а отдачи не будетъ, и къ 40000 будетъ ихъ больши 100,000, и никли съ такими своевольниками безъ ссо-ры и безъ войны не будетъ. Да и на всѣ статьи противъ договорныхъ записей послы не позволяютъ. Повѣтные жъ послы говорятъ, что взять поборы съ сенатарскихъ, съ духовныхъ и съ свѣтцкихъ и съ шляхетцкихъ маетностей съ дымовъ за присягою, что у ково дымовъ, а съ Жидовъ бы взять поголовной поборъ съ велика и съ мала по 3 золотыхъ червонныхъ, чего въ Польшѣ и въ Литвѣ никли не бывало. И сенатари де духовные и свѣцкіе на то не позволяютъ и отговариваютъ тѣмъ, что того никли не повелось. Потому что имъ сенатаремъ подымной поборъ тяжело, а съ волокъ легко; а шляхтѣ подымной поборъ легко, а съ волокъ тяжело. А на примѣръ: описано за Казимеромъ Сопѣ-



№ 301. гою, за подканцлеромъ Литовскимъ, въ маенностяхъ его по старой опискѣ 36,000 волокъ, а на волокъ на всякой по меньшей мѣрѣ по 8 человекъ; а за шляхою въ самыхъ въ лутчихъ мѣстѣхъ на волокъ по человекъ, а въ пныхъ мѣстѣхъ и въ порубежныхъ городѣхъ на 4-хъ или на 5 волокахъ 1 чел. А Жидовъ сенатары заступаютъ для своего пожитку, что у нихъ Жиды въ маенностяхъ ихъ арендуютъ. И что де о томъ о всемъ, скончанье сойма покажетъ.

Да въ Варшаву жъ ожидали на соймъ Кіевского митрополита и воеводы Кіевского Адама Киселя и пословъ хана Крымского и Богдана Хмельницкого на докончанье, по договорнымъ записямъ; а на соймѣ у короля и у пановъ радѣ и у повѣтныхъ пословъ и початку тому дѣлу нѣтъ. А паны рада и послове повѣтные до сойму говорили и на соймѣ говорятъ всѣ, что митрополиту Кіевскому по королевскому съ Богданомъ Хмельницкимъ договору никакими мѣрами въ сенатѣ засѣдать не давать, пока мѣста соймъ кончится и какъ о томъ въ конституцію будетъ доложено. И вѣдомо въ Варшавѣ учинилось, что митрополитъ Кіевской и Адамъ Кисель и послы хановы и Хмельницкого въ Варшаву на соймъ не будутъ, а всчиняетъ де Хмельницкой войну вновь и пакты будто поставилъ ни во што; а съ королевскіе де стороны причины никакіе къ нарушенью тѣхъ пактъ не было. На соймѣ жъ говорятъ про Крымского хана, чтобъ ему въ грошахъ на прошлые годы въ 500000 злотыхъ отказать, потому: какъ онъ, договорясь съ королемъ и укрьдся записми и шертовавъ, пошолъ изъ королевскіе земли въ Крымъ, и въ правѣ своемъ не устоялъ: повоевалъ королевскіе украинны Бельсь, Сокаль, Рубешъ, Острогъ и иные мѣста и около Луцка, и шкоды учинилъ большіи нежли 500,000 злотыхъ; только онъ тѣ шкоды велитъ королю вернуть, и тѣ гроши противъ пактъ ему дать; а только де тѣхъ шкодъ Крымской ханъ не вернетъ,

и ему для тое причины въ тѣхъ въ 500000 злотыхъ отказать впрямъ; а впередъ давать по пактамъ на всякой годъ на 30000 коней по золотому по червонному на конь.

А король де паномъ радѣ и повѣтнымъ поплотъ на соймѣ говоритъ почасту, чтобъ они о покоѣ всей рѣчи посполитые радили всякими мѣрами, чтобъ панству его въ конечномъ запустѣннѣ не быть; а онъ де ничего съ нихъ не снимаетъ, положился во всемъ на нихъ: и только будетъ годно всей рѣчи посполитой съ Крымскимъ ханомъ и съ Хмельницкимъ Богданомъ подкрѣпить на нынѣшнемъ соймѣ по его королевскимъ пактамъ, и король де на то готовъ, а если не позволятъ, и онъ король не позволяетъ; и по соймовому де уложенью на все приступаетъ, на покой и на войну, только бѣ они радили не порывчиве, чтобъ впередъ рада ихъ была прочна.

Князю Еремею Вишневецкому поступилъ шурина его Станиславъ Замоиской, староста Калускій, дѣдичной своей маенности Замостья и въ Люблинѣ всѣхъ своихъ маенностей; а онъ Станиславъ поѣхалъ въ Нѣмецкіе рѣши для наукъ. А въ Варшаву князь Еремей Вишневецкой пріѣхалъ декабря во 2 день; передъ нимъ ѣхали слугъ его со 100 ч. на аргамацѣхъ, а около его шли пѣхота съ 200 ч. съ мушкеты, а всей съ нимъ челяди, пахолковъ и гайдуковъ съ 500 ч. А встрѣчали его изъ Варшавы шляхта многіе, своимъ изволеньемъ, и во всѣхъ въ Польскихъ и въ Литовскихъ людѣхъ, въ шляхетствѣ и въ мѣщаняхъ, про того Вишневецкого похвала великая и всѣ люди отъ мала до велика безъ мѣры его любить.

Отъ Ракоча, князя Венгерского, посолъ пришолъ въ Варшаву декабря въ 5 день, а людей его съ нимъ всего 16 ч. А сказывалъ гонцу приставъ Петръ Свяцкой втайнѣ, что Ракоча Венгерского посолъ шолъ до Варшавы со княземъ Еремеемъ Вишневецкимъ вмѣ-

стѣ; и мысль де у Ракоча съ Вишневецкимъ одна и дружба и любовь большая отъ того: какъ въ прошломъ во 156-мъ году повоевали Запорожскіе Черкасы его Вишневецкого маетности, и Вишневецкой де посылалъ въ Венгры къ Ракочю князю, чтобъ ему далъ войска на помощь 10,000 да грошей 100,000 злотыхъ, а въ заставѣ послалъ къ нему сына своего; и Ракочъ де послалъ къ Вишневецкому войска 2,000 да грошей 100,000 злотыхъ, и сына его одаривъ, отпустилъ къ нему, а приказалъ, что онъ, Ракочъ, вѣрить ему и безъ заставы и хотеть его, Вишневецкого, имѣть себѣ за брата во вѣки. И то де Венгерское войско у Вишневецкого въ 156-мъ же году побилъ Черкасы на голову, только изъ нихъ въ остаткѣ утекловъ 12 ч. А какъ де во 157-мъ году въ ноябрѣ мѣсяцѣ Венгерской Ракочъ умеръ, а у него остались два сына, и большой его сынъ засталъ ракочемъ на княженьѣ отца своего и съ Вишневецкимъ де дружбу и любовь учалъ держать наипаче отцовы, и за брата своего меншого зговорилъ у князя Еремея Вишневецкого племянницу, брата его двоюродново Януша Вишневецкого, хоружего корунного, дочь; — а умеръ тотъ Янушъ Вишневецкой тому съ 8 лѣтъ, а нынѣ его два сына и та зговоренная за Ракочева брата дочь живутъ у дяди своего у князя Еремея. И нынѣшняго лѣта присылалъ Венгерской Ракочъ ко князю Еремею Вишневецкому, а хотѣлъ прислать войска 3000 ч., и Вишневецкой де на то не позволилъ, а сказалъ, что онъ о войскѣ будетъ у него просить инымъ временемъ, какъ ему ко времени понадобится.

А нынѣ де у Богдана Хмельницкого съ Поляки война будетъ впрямъ съ тое причины: которые изъ Войска Запорожского хлопн по пактамъ учали было приходить въ панскіе и въ шляхетскіе маетности въ дома свои, и паны де и шляхта ихъ мучили и побивали и похвалялись: «то де вашему и Хмельницкому

будетъ! дайте де намъ справиться.» И къ № 301. Богдану Хмельницкому приходили хлопн, собрався больши 50,000 ч., и хотѣли его убить: «для де чего безъ нашего совѣту съ королемъ помирился?» Другая причина, — что на соймѣ на пакты, которые учинилъ король съ Крымскимъ ханомъ и съ Хмельницкимъ Богданомъ, паны рада и повѣтные послы и вся рѣчь посполитая не позволяютъ; а Вишневецкой и вспомануть того не хотеть. Третья причина, — пріѣхавъ нынѣ въ Варшаву князь Еремей Вишневецкой, говорилъ сенатаремъ и шляхтѣ, которые къ нему пріѣзжали и приходили на дворъ, всѣмъ вслухъ, что де «король изволилъ меня призвать на соймъ, обезчестя меня и за мои многіе явные службы и за оборону рѣчи посполитой; даю де вамъ шляхетское свое слово подъ сумнѣньемъ своимъ: только нынѣшней соймъ не на моемъ на всемъ позволенъ станеть, и я де наготовлю вамъ всей рѣчи посполитой пива горше Хмельницкого.» И тѣ де его рѣчи донесены до короля тогожь часу, и королевскіе де доброхоты говорили королю, чтобъ гетманскую булаву корунную дали князю Еремею Вишневецкому; и король де никакими мѣрами Вишневецкому булавы дать не хотеть и въ томъ заклался; а хотеть де гетманствомъ пожаловать Станислава Ляскоронского, воеводу Брядавского, по наговору брата его Юрья Осолинского, канцлера корунного. А князь Еремей Вишневецкой на томъ и пріѣхалъ на соймъ, чтобъ ему дана была корунного великого гетманства булава, чтобъ ему въ томъ безчестну не быть, и хотя отомстить Запорожскимъ козакомъ многіе свои škody. А Венгерской де Ракочъ со всѣмъ своимъ войскомъ въ помощь ему готовъ; о томъ де Венгерской къ королю писалъ и посла своего прислалъ, чтобъ Вишневецкому гетманскую булаву король далъ. А у Ракоча де въ собранъѣ войска 20,000 ч. и то де войско въ Сочавѣ наготовѣ. И нынѣ де, слыша отъ Вишневецкого такіе ево

№ 301. рѣчи, король и тайная королевская рада учинились въ недоумѣньи и не вѣдаютъ, какъ промышлять: учинить по договорнымъ записямъ, на чомъ король обѣщалъ поступить Крымскому хану и Богдану Хмельницкому, — и они опасаются отъ Вишневецкого; а нарушить договоръ и присягу королевскую, — и они опасаются отъ Крымского хана и отъ Хмельницкого Богдана; и ни въ чемъ початку никакому договору не бывало: сѣтуютъ всѣ и ходятъ внѣ ума своего. А многіе де сенатары отпустили скарбы свои во Гданескъ и хотятъ бѣжать за море:... Такова де злово несогласья и и во всѣхъ людѣхъ ужаси николи въ Польшѣ и въ Литвѣ не бывало. А говорятъ всякіе люди, что Богъ у сенатарей умъ отнялъ, а на шляхетство ужасъ попустилъ, и слыша Поляки про козаковъ, ужасаются. А князя Еремея Вишневецкого шляхта всѣ и мѣщаня и хлопн любятъ и безпрестани о томъ говорятъ: «только бѣ де Вишневецкой, всякіе добрые славы годный панъ, гетманскою булавою завѣдалъ; давно бѣ де рѣчь посполитая была въ покоѣ»; а шляхта говорятъ и не тайно: «только де король заупрямится, съ нынѣшняго сойму князю Еремею Вишневецкому булавъ не дастъ, и мы де готовы всѣ за Вишневецкого умереть, за его оборону и за добротство учинимъ де и на короля рокошъ, а сенатарей всѣхъ побьемъ, а въ началѣ убьемъ зdraйцу рѣчи посполитые канцлера корунного Юрья Осолинского, и съ Вишневецкимъ будемъ рѣчь посполитую боронить». А про канцлера де про Юрья Осолинского подлинная вѣдомость, что онъ да Адамъ Кисель, воевода Кіевской, явные всей рѣчи посполитые зdraйцы: еще де Владислава короля злою своею радю привели они на то, чтобъ сенатарей, добрототовъ рѣчи посполитые, и шляхту, всѣхъ выгубить, и вольности и права Польскіе

и Литовскіе поломать, и для де того умышлена на рѣчь посполитую и Хмельницкого война. И какъ де Владиславъ король былъ въ Меречю боленъ при смерти, и за день де до его королевскіе смерти учинились вѣсти, что корунныхъ гетмановъ обоихъ Татарова и Черкасы взяли и обозъ гетманской розгромили, и Владиславъ де король тому обрадовался и говорилъ: «чего де жалалъ, то и слышу, — то де вамъ хлопн за ваши вольности! и не то де вамъ еще будетъ!» А нынѣшняго де Казимера короля тѣ жъ зdraйцы наговорили: «только де дать булаву Вишневецкому, и Вишневецкой де козаковъ выгубить, и королю де тѣхъ вольностей никѣмъ не сломать, только не козаками. Да и потому де мочно всякому человѣку признать, что та война съ королевского позволенія, что король у Татаръ былъ мало не въ рукахъ, и они, учиня пакты на всей своей волѣ на погибель рѣчи посполитой, короля отпустили <sup>(1)</sup> и ничего ему зла не учинили; а то де всѣмъ вѣдомо, что Татарова люди лакомые, не токмо что короля, и они и обычного шляхтича добываютъ многими людьми и, видя чей упадокъ, наипаче нападываютъ, а о королѣ бѣ для славы своей всячески домогались, чтобъ его за вязня имѣть; только бѣ та война и всякое дурно не королевскимъ изволеніемъ дѣлалось, не такъ бы то и было». И нынѣ де король безъ Юрьева совѣту Осолинского ничего не учинить, и при гонцѣ де ходилъ король къ нему Юрью на дворъ въ ноци тайно. А жену де свою Юрью Осолинской и дѣтей хотѣтъ послать во Гданескъ вскорѣ, а скарбъ свой давно во Гданескъ отпустилъ; да Юрью жъ де Осолинской самъ мыслить бѣжать къ Богдану Хмельницкому, чтобъ ему отъ Вишневецкого и отъ шляхты отъ убойства уйти.

Владислава Доминика Ижеславского пожаловалъ король воеводствомъ Краковскимъ,

<sup>(1)</sup> Здѣсь кончается подлинникъ, писанный, какъ видно, рукою Кунакова; послѣдній листокъ съ разорванными краями, а дальнѣйшихъ не достаетъ. Текстъ записки продолжается по современному списку, находящемуся при тѣхъ же дѣлахъ.

а маетности у него въ Люблинскомъ повѣтѣ многіе, и которые де его маетности отошли къ козакомъ, и ему де и кромѣ тѣхъ маетностей прожить мочно. И нынѣшніе де осени поѣхалъ Доминикъ въ Чешскую землю къ теплицамъ, будто для лѣчбы, а не хотя ѣхать на соймъ для стыду своего.

Войска корунные и Литовскіе нынѣ на лежѣ въ королевскихъ и въ духовныхъ и въ панскихъ маетностяхъ переходя, пустошатъ, а быть имъ на лежѣ до тѣхъ мѣстъ, покамѣста имъ заплатятъ изъ скарбу заслуженные гроши.

А рементуютъ нынѣ войскомъ: коруннымъ при королевской булавѣ — Станиславъ Ляскоронскій, воевода Бряславскій, да Миколай Остророгъ, подчашей корунный, и нынѣ они при королѣ на соймѣ; да коруннымъ же войскомъ рементовалъ Ондрей Фирлей, каштелянъ Бельскій, и Ондрей Фирлей умеръ послѣ нынѣшніе королевскіе осады вскорѣ; а Литовскимъ войскомъ рементуетъ гетманъ великого княжства Литовского польной Янушъ Радивилъ; а король и паны рада ему не довѣриваютъ съ тое причины: послѣ нынѣшняго договору и пактъ были у него послы Богдана Хмельницкого въ маетности его и банкетовали 3 дни, и дарилъ ихъ многими подарками и отпустилъ съ честью, а о чомъ къ нему приходили, и онъ о томъ къ королю не писалъ; да онъ же де Янушъ Радивилъ съ Волоскимъ владѣтелемъ ссылается безпрестани, а о какихъ дѣлѣхъ, того невѣдомо; и опасенье де король держитъ отъ него большое, чтобъ Волоскихъ людей къ себѣ не привелъ и рокошу не учинилъ, а давно де онъ Янушъ рокошемъ похваляется. А на соймѣ гетманъ Янушъ Радивилъ въ Варшаву пригонцѣ не бывалъ; а объѣхалъ его гонецъ на стану въ Гроховѣ декабря въ 5 день въ ночи.

Прошлого мѣста 157-го году въ Польшѣ Нѣмецъ было наемныхъ Прускихъ 3000, и изъ того числа полъ 2000 были съ королемъ въ осадѣ, а другая полъ 2000 были у Збаража въ обозѣ

съ Вишневецкимъ съ товарищи; и нынѣ де тѣ достальные Прускіе Нѣмцы, которые за битвами въ остаткѣ, на лежѣ во Гданску, а заплаты имъ не дано. Да у сенатарей, у подканцлера Литовского у Казимера Сопѣги и у иныхъ, было даточныхъ людей выбранцовъ изъ ихъ маетностей въ Нѣмецкомъ обранѣ съ 5000 человекъ, и тѣ даточные, которые за битвами въ остаткѣ, роспущены по домоу. Да обѣцано было изъ Риги по королевскому листу прислати наемныхъ Нѣмцевъ 5000 человекъ, и тѣ Нѣмцы Шведскіе не бывали ни одинъ человекъ.

Пословъ изъ окрестныхъ государствъ ни изъ которыхъ, опричь Ракочевыхъ Венгерского, у короля въ Варшавѣ нѣтъ и сее осени не бывали.

Про королевскихъ пословъ, про Добеслава Чеклинского да про Петра Вяжевича, паны рада и шляхта и всякіе люди говорятъ, что они, будучи у великого государя, у его царского величества, вѣчново dokonчання не подкрѣпили дуростью своею, пьянствомъ и табачною и винною торговлею. А что де учинилась омылка, и они де о томъ государю не били челомъ, и король на нихъ гораздо сердитъ. Да они жъ, будучи Польшею и Литвою, имали себѣ подводы и кормы большіе, вездѣ били и мучили, и о томъ на нихъ изъ многихъ мѣстъ пріѣхали королю бить челомъ. А до гонца и пригонцѣ тѣ послы у короля не бывали, Добеславъ Чеклинскій въ маетности своей въ Сендомирскомъ повѣтѣ, а Петра Вяжевича встрѣтилъ гонецъ въ дорогѣ, будучи отъ Станиславова къ Ливѣ. А о томъ паны рада и всякіе люди ради, что царского величества великіе послы идутъ къ королю. А какъ де напередъ того вѣдомо въ Варшавѣ учинилось, что королевскіе послы отпущены съ Москвы безъ дѣла, и король де и паны рада сѣтовали, чаяли вѣчному dokonчанью нарушенья. А нынѣ де за омылки паны рада и повѣтные послы приговариваютъ тѣхъ людей, отъ кого

№ 301. омылка учинилась, карать на гарло. Да на Петра жъ Вяжевича канцлеръ Литовской Альбрехтъ Радивилъ гораздо сердитъ и похваляется на него всякимъ злодѣйствомъ; и Петръ Вяжевичъ, свѣдавъ про то про все изъ Варшавы отъ совѣтниковъ своихъ, въ Варшаву при гонцѣ не ѣхалъ, а стоялъ во Брянскомъ повѣтѣ въ Лубахъ, ожидалъ того, какъ гонецъ у короля былъ на отпускѣ.

У Турского съ Виницѣяны война, и Виницѣяне Турскому сильны и упадки Турского войску отъ Виницѣянъ безпрестанные. А помогаетъ Виницѣяномъ папезъ Римской людми и гроши.

Про цесаря съ Свейскою королевою говорить, что у нихъ война всчалась снова, а за что и какимъ обычаемъ, того гонецъ подлинно не могъ довѣдаться.

Да въ Варшавѣ жъ сказывалъ гонцу Виленской купецъ Данило Пулковской тайнымъ обычаемъ и за клятвою: слышалъ де онъ отъ многихъ сенатарей въ тайныхъ розговорахъ, что нынѣ отъ Богдана Хмельницкого война всчалась впрямъ, и Кіевского митрополита и воеводу Адама Киселя и Запорожскихъ пословъ Богданъ Хмельницкой на соймъ не отпустилъ, потому: приходили де къ нему въ Чигиринъ Запорожского войска козаки и гуляйство многіе люди шумомъ и говорили ему, что онъ Богданъ «съ Польскимъ королемъ помирился безъ ихъ войскового совѣту, да что де его и миръ, на чомъ король договорился и присягалъ, и то все не крѣпко и нарушено: Запорожскихъ козаковъ и которые хлопн были въ Запорожскомъ Войску и надѣяся на королевской договоръ и присягу, пришли въ панскіе и въ шляхетскіе маетности къ женамъ своимъ, и тѣхъ де хлопей паны и шляхта мучать и побиваютъ и похваляются панство и шляхетство на нихъ на все Запорожское Войско мстительствомъ; и тотъ де ево Богдановъ съ королемъ договоръ не крѣпокъ; и естли де онъ

не учнегъ съ ними за вѣру христіанскую противъ короля [и Ляховъ] стоять, и они себѣ оберутъ много гетмана, а онъ Богданъ какъ хочеть». И Богданъ де Хмельницкой сталъ въ недоумѣннѣ и учалъ собирать войско, а готового де при немъ войска: Польскихъ и Литовскихъ шляхты, которые учинены были банитами, — 6,000 человекъ, да Татаръ Крымскихъ 20,000 человекъ, да Запорожского Войска съ 40,000. А шляхта де баниты паче всѣхъ Богдана Хмельницкого къ войнѣ на Польшу наговариваютъ: «такіе де намъ поры николи не будетъ; теперь-то де и смирить, покамѣста не справились». Да Богданъ же де Хмельницкой послалъ полковника своего Нечая, а съ нимъ войска козаковъ и гуляйства 50,000 человекъ, а велѣлъ имъ стоять на Горыни, отъ Вильны въ 50 миляхъ, а отъ Копыля въ 20 миляхъ. И нынѣ де тотъ полковникъ Нечай съ войскомъ на рѣкѣ на Горыни стоитъ, а для де чего Богданъ Хмельницкой того своего полковника Нечая на Горынь послалъ и что ево Богданова мысль, того нынѣ подлинно невѣдомо. А соймъ де нынѣшней нестроены, всегда межъ повѣтныхъ пословъ шумъ великой: Литовскіе отговариваются тѣмъ, что они къ Черкаской войнѣ причины никакіе не имѣютъ и надѣяся на свою правду, готовы съ козаки и съ гуляйствомъ войну вести и биться; а такихъ большихъ поборовъ съ великого княжства Литовского дати имъ невозможно и не для чего. Да паны жъ рада межъ себя совѣтують и, разсужая, говорятъ, что съ великимъ государемъ нашимъ, съ его царскимъ величествомъ, вѣчное докончанье не подкрѣплено за пьянствомъ и за табачною торговлею королевскихъ великихъ пословъ. А нынѣ же король въ обозѣ подъ Зборовымъ по неволѣ вѣчное докончанье съ царскимъ величествомъ нарушилъ, поволить Крымскому хану черезъ Польское и Литовское панство съ войскомъ ходить куды ему будетъ потреба, и на томъ де король и присягъ; и



только де про то вѣдомо учинится царскому величеству, и по той де причинѣ и съ Московскую сторону война. А естли де съ войскомъ царского величества съедночится Богданъ Хмельницкой, и то де крайняя рѣчи посполитой погибель. И нынѣ де только свѣдавъ царское величество, что поволитъ король мимо вѣчново dokonчання Крымскому хану съ войскомъ его ходить войною черезъ свое панство, и Крымскому де хану опричь Московского государства съ войскомъ своимъ черезъ королевское панство ходить некуда. И естли де изволитъ царское величество за то вѣчново dokonчання нарушенъе у короля чего домогаться, и королю де и паномъ радѣ и всей рѣчи посполитой отъ того отстояться будетъ не умѣть, также какъ и нынѣ въ обозѣ Крымскому хану на всемъ его позволенѣ поступило по неволѣ; а нынѣ де Москва стала суптельна, и часъ отъ часу суптельнѣйши, и райтарского строю войско устроено нынѣ вновъ многіе полки; такъ же и на украинѣ всѣ люди ратному строю навичны, пзучены вновъ, чего предъ тѣмъ николн не бывало. А Хмельницкой де съ ними одной вѣры; а Польша де нынѣ за злымъ панскимъ несогласьемъ утрапена и войска Польскіе и Литовскіе побиты отъ козаковъ и отъ своихъ хлопей многіе, а достальные обѣдняли и устрашены, а жолнери только свое панство плондруютъ, а отъ козаковъ всегда утекають, нигдѣ противъ ихъ не стоятъ; да у нихъ же въ панствѣ отъ хлѣбного недороду голодъ, и имъ отовсюду стало тѣсно. А на соймѣ межъ пановъ радѣ и повѣтныхъ пословъ добрые згоды нѣтъ: лише де паны рада вдались въ пыху да въ лакомство и въ лупежство; а впередъ себѣ и рѣчи посполитой доброго ничего не прочать. А духовенство де наипаче скарбы себѣ собирають и ни о чемъ о добромъ не дбають, и грошей своихъ для покою рѣчи посполитые нисколько дать не хотятъ.»

А тотъ купецъ Данило вѣры христіанскіе

благочестивые, а служить референдарію Францыжку Исайковскому и у сенатарей вездѣ съ нимъ бываетъ; и то гонцу сказывалъ за многими клятвами, что впрямъ Польскіе и Литовскіе сенатаріотъ Московского государства въ большой боязни. А Смоленскъ де и Сѣверскіе города ужъ отчаяли и въ королевской сторонѣ ихъ не прочать. Да говорятъ де про Луцкіе земли, что будто не розграничены, и отъ того де опасаются жъ съ боязнью; а къ какой мѣрѣ про Луцкіе земли говорятъ, того де онъ подлинно не слыхалъ. И то де время настало: чего великій государь нашъ, его царское величество, за нарушенъе вѣчного dokonчання изволитъ у короля домогаться, и имъ де никакими мѣрами отстояться не умѣть, потому что отовсюду на нихъ многіе упадки. Да и то де паны рада мыслятъ: какъ у короля будутъ государевы великіе послы, и имъ бы паномъ радѣ всякими мѣрами на омылкн отвѣты учинитъ; и въ прежнихъ царского величества грамотахъ и его царского величества великихъ пословъ и посланниковъ въ отвѣтныхъ и во всякихъ писмахъ досматриваются безпрестани, чтобъ какая хотя малая омылка сыскать, а прежъ бы всѣхъ дѣлъ вѣчное dokonчання подкрѣпитъ, а Польскіе де и Литовскіе бискупы и кознодѣи по волшебнымъ своимъ книгамъ дочитаются: сего де пришлого 1650-го року будетъ знаменъе—два затмѣня въ солнцѣ да два затмѣня въ мѣсецѣ; и то де досвѣчная рѣчь, что то все на погибель рѣчи посполитой, и одолѣетъ де въ Польшѣ и въ Литвѣ Римскую вѣру Грецкая вѣра вскорѣ. И та у нихъ рѣчь обносится во всѣхъ людехъ, и отъ того де наипаче въ Польскихъ и въ Литовскихъ людехъ ужастъ великая. Да у нихъ же де обносится рѣчь, что Богданъ Хмельницкой писалъ нынѣ къ царскому величеству, чтобъ Кіевъ и все Бѣлую Русь и его Богдана со всѣмъ Войскомъ изволитъ великій государь, его царское величество, принять подъ свою государскую высокую руку.

№ 301. Да Богданъ же де Хмельницкой нынѣ въ ноябрѣ мѣсяцѣ писалъ къ Крымскому хану, чтобъ Польского и Литовского народу вязней всѣхъ постиналъ безъ всякого пожелѣнья и не учинилъ бы того, что для пожитку своего ково изъ нихъ живить: а дастъ де Богъ въ пришую весну можетъ онъ Польского и Литовского народу вязней нанмать втрое того. А тѣ де про Хмельницкого новины учинились въ Варшавѣ отъ Польскихъ шпѣговъ, которые были въ Кіевѣ и въ Чигиринѣ. Про то де про все сказывалъ онъ Данило гонцу, что слышалъ и вѣдаетъ вправду, подѣ сумнѣнемъ своимъ христіанскимъ.

Декабря въ 4 день сказывалъ гонцу приставъ Петръ Свяцкой, что того дни говорили въ Посольской избѣ повѣтные послове о поборахъ, чтобъ съ Смоленска и съ Дорогобужа и съ Бѣлые и съ иныхъ мѣстъ поборы взять передъ Литовскими городами въ третью или четвертую долю, и о томъ де межъ пословъ учинилась рознь, и маршалокъ де Кола посольского Богуславъ Лещинской говорилъ во всю Посольскую Избу: «чего де вамъ посломъ да волатъ? навѣсть де вамъ своею рознью и несогласьемъ на себя сверхъ нынѣшнихъ незгодъ Москву, а Смоленску де и Сѣвершизнѣ нечего фольговать: давно де они наготовѣ; лишебъ Москва хоти мало наступила, и Смоленскъ де и Сѣвершизна первые здрайцы и замки имъ отворять. И такъ де отъ вашего панского несогласья и отъ непорядковъ у насъ въ панствѣ во всемъ упадки и розоренье. А Москва де своими добрыми порядками стала нынѣ суетлива и полки де рейтарскіе строятъ не наково, ажъ ненасъ; пвы бѣ, послове, неслушные свои мовы и пыху и лакомство и несогласье оставили и приступили къ доброму дѣлу всѣми добрыми аффекты, какъ бы всей рѣчи посполитой къ покою и къ тишинѣ». И послы де и о тѣхъ маршалковыхъ рѣчѣхъ не дбають: голосовавъ много, разошлись ни съ чѣмъ. То де въ

Посольской Избѣ слышалъ онъ Петръ Свяцкой самъ.

Да въ Варшавѣ жъ сказывалъ гонцу Литовскіе Канцеляріи писарь Казимеръ Монтирмовичъ, что у короля и у пановъ радъ опасенье большое, что царское величество не извоилъ принять у его королевскихъ пословъ подтвержденные грамоты для омылокъ, кабы даючи причину къ нарушенью вѣчного докончанья; и говорятъ де паны рада (съ) королемъ и межъ себя въ тайныхъ радахъ, что однолично съ царского величества стороны ставить тое омылку въ велико для причины къ нарушенью вѣчного докончанья; естли бы не то, и царское бѣ величество, по челобитью королевскихъ пословъ, извоилъ тое подтвержденную грамоту имъ посломъ послати до короля съ гонцомъ, чтобъ тѣ омылки исправили и прислали новую грамоту; «надобно де имъ паномъ радѣ всякими мѣрами, что для омылокъ вѣчного докончанья съ царскимъ величествомъ не нарушить; только де къ такимъ ихъ злымъ незгодомъ вѣчное докончанье нарушится, и имъ де всей рѣчи посполитой и досталь погннуть».

Да въ Варшавѣ жъ приходили къ гонцу Гданскіе купцы Даниель Рыка да Генрикъ Марквартъ, и говорили: откупили де они въ Сѣверскихъ городѣхъ, въ Новѣгородкѣ, въ Стародубѣ, въ Почепѣ, въ Глуховѣ, въ Ромнѣ, въ Переяславлѣ, у Адама Киселя, у воеводы Кіевского, да у князя Еремѣя Вишневецкого, воеводы Руского, да у Миколая Обрамовича, у воеводы Троцкого, да у Яна Песочинского, у старосты Новогродцкого, да у Александра Конецпольского, у хоружего корунного, на будахъ смалчюгу и поташъ; и прошлого де лѣта 157-го году тѣ ихъ откупленные товары смалчюгу и поташъ съ тѣхъ будъ поимали тѣхъ Литовскихъ городовъ хлопи леберизанты и отвезли въ царского величества сторону въ Трубческѣ и въ Брянской и въ Путивльской уѣздъ и въ Ко-

марицкую волость и въ иные мѣста къ родимцамъ и къ совѣтникомъ своимъ на сбережение на время. И о томъ де къ великому государю, къ его царскому величеству, писалъ Адамъ Кисель, воевода Кіевской, чтобъ великій государь, его царское величество, для его прошенія пожаловалъ, велѣлъ тое смальюгу и поташъ въ своей царского величества сторонѣ сыскать и отдать имъ откупщикомъ. И тѣ де Адама Киселя листы задержалъ въ Оршѣ подвоеводѣ Смоленской Петръ Вяжевичъ. И нынѣ де они, Гданскіе купцы Даниѣль и Генрикъ, бьютъ челомъ королю, чтобъ ихъ отпустилъ къ великому государю, къ его царскому величеству, съ своимъ королевскимъ листомъ бить челомъ царскому величеству о тѣхъ ихъ товарѣхъ, о смальюгѣ и о поташѣ. И нынѣ де вскорѣ къ Москвѣ имъ не поспѣшить, и чтобъ гонецъ донесъ ихъ челобитье до великого государя, до его царского величества, чтобъ онъ великій государь пожаловалъ ихъ, велѣлъ послати въ свои царского величества порубежные города свое государское повелѣнье, чтобъ тѣ ихъ товары смальюгу и поташъ задержать и хлопемъ леберизантомъ не отдавать; а они де тѣмъ людямъ, у кого нынѣ тѣ ихъ товары, за бережение тѣхъ своихъ товаровъ награждать. Да они жъ де хотятъ бить челомъ царскому величеству, чтобъ онъ великій государь пожаловалъ ихъ, велѣлъ имъ дати на откупъ въ своихъ царского величества порубежныхъ городѣхъ для будново строенія угодіе къ тому лѣса, или на урочные лѣта изъ заводу; а они де отъ того въ царского величества казну дадутъ гроши многіе по уговору; только бѣ де нынѣ гонецъ, пріѣхавъ къ Москвѣ, донесъ до великого государя, до его царского величества, о ихъ товарѣхъ о смальюгѣ и о поташѣ, чтобъ изъ царского величества стороны до ихъ пріѣзду тѣ ихъ товары были не отданы.

И гонецъ, выслушавъ у Гданскихъ купцовъ

тѣхъ ихъ рѣчей, сказалъ имъ: посланъ я отъ № 301. великого государя нашего, отъ его царского величества, съ его царского величества грамотою; а сверхъ его царского величества грамоты ни о какихъ дѣлѣхъ мнѣ не наказано, и мнѣ о ихъ купецкихъ дѣлѣхъ доносить до великого государя нашего, до его царского величества, немочно: съ чѣмъ меня до царского величества отправилъ королевское величество, то мнѣ годится и исполнять, а до иныхъ ни до какихъ дѣлъ мнѣ не настоятъ; и вы бѣ того отъ меня и не сподѣвались, что мнѣ о товарѣхъ ихъ, о смальюгѣ и о поташѣ, до царского величества доносить.

И послѣ того говорилъ гонецъ Гданскимъ купцомъ въ разговорѣхъ: какъ я ѣхалъ въ Варшаву, и видѣлъ въ Борисовѣ — везли изъ Сѣверскихъ городовъ смальюги и поташу больша 5,000 бочекъ, что понималъ на тѣхъ будахъ гетманъ Литовской Янушъ Радивиль, а провадили тое смальюгу и поташъ въ Чашники, а изъ Чашниковъ рѣкою Улою въ Двину и въ море къ Ригѣ, а не въ царского величества сторону, и они не о той ли смальюгѣ и о поташѣ упоминаются? И купцы сказали, что они про то не вѣдаютъ, а та де смальюга и поташъ чайтъ не съ ихъ будѣ.

Тѣмъ Гданскіе купцы въ разговорѣхъ сказывали гонцу: прошлого де лѣта въ іюлѣ мѣсяцѣ и въ августѣ были они въ Ригѣ и слышали отъ Нѣмецъ, что царского величества послы отъ королевны не отправлены за тѣмъ, что Нѣмецкіе сенатары домогаются у нихъ о переѣзжихъ и о перехожихъ людѣхъ, которые за вѣчнымъ докончаньемъ переѣхали и перешли въ царского величества сторону, и о заплатѣ за škody; и о томъ де послы писали до царского величества, и старшій де посолъ послѣ того умеръ съ фрасунку, что дѣло ихъ идетъ не такъ, какъ имъ надобно. А въ Ригѣ де ратныхъ людей строятъ конныхъ и пѣхоту, что послати въ Иванъ-городъ и въ иные города для береженья отъ приходу

**№ 302.** царского величества людей; да въ Ригѣ жъ де переговариваютъ и опасны отъ того, что въ Новѣгородѣ и во всѣхъ въ Новгородскихъ мѣстѣхъ учать райтарскому и драгунскому строю и полки строить: то де у нихъ добръ славно и грозно; да у Шведовъ же де невѣдомо, за какую причину всчалась война съ царемъ вновь, а мирны были всего съ полтора года; и Нѣмцы де, которые прожиточные, отъ войны скучаютъ, что имъ отъ войны покою нѣтъ; а того де оберегаютъ, чтобъ съ царскимъ величествомъ вѣчно докончанья не нарушить.

Да сказывалъ подканцлера Литовского Казимера Софѣи татаринъ Адасій Бренмовъ, что при Богданѣ Хмельницкомъ Крымскихъ Татаръ 20,000. А въ Чигиринѣ де учинилъ Богданъ Хмельницкой мынзу и денги дѣлаютъ; а на тѣхъ новыхъ денгахъ на одной сторонѣ мечъ, а на другой сторонѣ ево Богданово имя. И войну де съ Поляки хочетъ Богданъ Хмельницкой вести впрямъ. А вѣдомо де ему, Татарины, про то допряма, потому что панъ его, подканцлеръ Литовской, нынѣ называется къ себѣ войска на свои гроши 7 хоругвей, да и даточныхъ съ маестностей своихъ велѣлъ собрати, которые напередъ сево въ ученьѣ были, а слугамъ де своимъ и челядникомъ и имъ, козакомъ, всѣмъ велѣлъ лошади кормить и со всею службою быти наготовѣ.

Да въ Варшавѣ жъ и въ дорогѣ на станѣхъ приходили къ гонцу полковые урядники и шляхта многіе и говорили въ розговорѣхъ, что нынѣ королевскіе украинны отъ леберижантовъ отъ козаковъ и отъ хлопей разорены; да тѣмъ же де леберизантомъ пристали Татаровъ и короля въ обозѣ подъ Зборовымъ изневажили на непотребные пакты. И нынѣ де на соймѣ паны рада и вся рѣчь посполитая на тѣ пакты не позволяютъ; и только на пынѣшнемъ соймѣ тѣхъ пактъ не подкрѣпятъ и въ конституцію не внесутъ, и у нихъ де съ Хмельницкимъ однолично война будетъ

впрямъ, и король де и паны рада по скончанью нынѣшняго сойма, только тѣ пакты на соймѣ отговарятъ, хотятъ послать къ царскому величеству пословъ наскоро о посилку на козаковъ, и что де о томъ будетъ царского величества изволенье.

И гонецъ тѣмъ урядникомъ и шляхтѣ говорилъ, что то дѣло великое, мнѣ про такіе великіе дѣла вѣдать не по чему и говорить нечего.

Да и со всѣми съ Польскими и съ Литовскими людьми, которые сказывали и о тайныхъ дѣлахъ, говорилъ гонецъ короткими рѣчами, лише у нихъ довѣдываясь всякихъ прямыхъ дѣлъ и во всемъ остерегаяся.... держалъ опасен(ье).

*Большая половина этой записки напечатана по подлиннику, у котораго не достаетъ конца, а конецъ — по современному списку, у котораго уголъ послѣдняго листка оторванъ.*

**302.—1649, Краткая записка разныхъ отдѣльныхъ фактовъ, относящихся въ войнѣ козаковъ съ Поляками.**

Вѣсти, отъ ниже нѣкоторые видѣхомъ, нѣкоторые слышомъ отъ нарочитыхъ людей и здѣ списомъ.

1. Подворникъ мой ѣздилъ до Ярославля и, тамо ѣдучи, во Львовѣ видѣлъ, что 16 пушекъ Ляхи взяли до своего табору подъ Каменецъ Подольскій.

2. Тамо жъ во Львовѣ видѣлъ, что выѣзжали гайдуки, сирѣчь стрѣльцы, два знамя до табору своего; которые, простоя зѣ гражданы, говорили: «моли́те Бога, чтобъ мы вамъ хмеля привезли, но не тѣмъ образомъ, какъ здѣ былъ».

3. Въ Торунн и во Гранску былъ соймъ. Тамо всѣ едиными усты совѣтовали, чтобъ своеволю козацкую погубити, и послали своихъ пушкарей 12 искусѣйшихъ къ Ляхомъ до табору.

4. Тѣ пушкарн во Львовѣ дѣлали огненные ядра, которые загорѣлися невѣдомо отъ

коль, и тако всё повѣдаютъ, что Божіею нѣкоею силою башню порохи развалили, пушкарей нѣкоторыхъ убили и škody въ цекавзѣ, сирѣчь въ томъ дворѣ, гдѣ пушки, порохи и всякое оружіе воинское было, на колпко тысящъ здѣлали.

5. Во Львовѣ въ темномъ ряду подѣ ратушемъ слышалъ самъ, господинъ мой, что сенатори Польскіе говорили межъ собою вслухъ: лучше де Польскому королевству погибнуть, нежели мы отъ козаковъ многое поношенье терпѣти имамы.

6. Въ Краковѣ Езуиты и Кармалитане и Домпкане и Бернардины, законники Римскіе, дали полтораста тысящъ пану Потоцкому, чтобъ войско збиралъ на козаковъ.

7. Такъ же животы свои всё Жиды на то отдають пану Потоцкому, чтобъ войско збиралъ на козаковъ.

8. Воеводы Киевскаго посолъ ѣздилъ до гетмана козацкаго о своихъ дѣлахъ и видѣлъ самъ, что Ясы сожжены и за Ясами на 60 верстѣ разорено и людей порубили; а Васпелей, воевода Волоской, убѣжалъ до Сочавы и тамо отъ Козаковъ былъ осаженъ, Орлѣ заплатилъ и Хмельницкому великіе дары далъ, и потомъ помирился.

9. Хмельницкой, ѣдучи изъ Волохъ, послалъ къ Польскому войску пословъ подѣ Каменецъ-Подольской, спрашиваючи: «для чѣво они тамо собралися? будетъ битися хотять, и азъ де готовъ, аще не отыдете оттоль; нбо мнѣ туда дорога до дому», — и съ сими рѣчами посла послалъ и самъ съ войскомъ туда жъ шолъ.

10. Вышли изъ Нѣмецъ недавно практики, сирѣчь книги печатныя звѣздочетцовъ, въ которыхъ то угадываютъ, что нынѣшній Казимеръ послѣдней въ Польшѣ король, а Алексѣй Московскій такой славы достигнетъ, какъ Александръ Македонскій.

11. Есть нѣкто при Хмельницкомъ, которой называется царевичемъ Казанскимъ; онъ

былъ въ Киевѣ и стоялъ на дворѣ у портного мастера, которому свою печать показывалъ, царичу съ царемъ выпечатаную, и просить у Хмельницкаго помочи, какъ бы могъ свое царство отыскать.

12. Въ Люблинѣ заповѣдь была, чтобъ всякой себѣ готовилъ харчу на 4 недѣли, что де хочетъ войско итти въ Польшу Швецкое на козаковъ.

13. Присланныя грамоты повелительныя къ сотникомъ и атаманомъ городовымъ козацкимъ отъ сына гетманскаго, чтобъ всё остальные люди и тѣ, которые пришли изъ Колмыковъ, шли скоро до табору, и пошли.

*Эта записка, неизвѣстно кому принадлежащая, переписана московскимъ почеркомъ бумага Посольскаго Приказа, приложена къ предидущей запискѣ Кунакова и впрямую привезена имъ изъ Польши.*

**303.** — 1649, въ ноябрѣ. Отписки Путивльскихъ воеводъ о приобрѣтеніи списка договоровъ, приобрѣтенное ими повѣствованіе о Зборовской битвѣ и мирѣ и самыя списки Зборовскихъ договоровъ Польскаго короля 1) съ Крымскимъ ханомъ и 2) съ Войскомъ Запорожскимъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ, челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь, 158-го году, сентября въ 24 дець, послали мы, холопи твои, изъ Путивля въ Литовскую сторону Путивльца торгового человѣка Ивашка Мосалитинова, а велѣли ему провѣдать всякихъ вѣстей подлинно, и на чомъ Польской король и Поляки съ Крымскимъ царемъ и съ Черкасскимъ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ и съ Черкасы помирились, — и отъ того почести давать, чтобъ намъ, холопомъ твоимъ, про то про все было подлинно вѣдомо. И октября, государь, въ 28 день Путивлецъ торговой человѣкъ



№ 303. Ивашка Мосалитиновъ изъ Литовской стороны въ Путивль прїѣхалъ и подалъ намъ, холопомъ твоимъ, писмо; а въ роспросѣ онъ Ивашка сказалъ: былъ де онъ въ Литовской сторонѣ въ городѣ Борзнѣ, и при немъ де Ивашкѣ чолъ Киселевского монастыря игумень писмо, на чомъ Польской король и Поляки съ Крымскимъ царемъ и съ Черкасскимъ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ и съ Черкасы помирились и писмомъ по договору межъ себя утвердились; и онъ де, Ивашка, служа и радѣя тебѣ государю, говорилъ ему, игумену, чтобъ онъ съ того договорного писма списалъ списокъ; и онъ де, игумень, списавъ съ того писма списокъ слово въ слово, далъ ему Ивашкѣ, и за то де, государь, писмо онъ, Ивашка, ему игумену почестъ учинилъ. Да онъ же Ивашка намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ, что гетманъ Богданъ Хмельничкой послалъ Черкасъ съ полковникомъ въ порубежные города на заставу, для опасенья отъ Поляковъ, отъ ихъ Польскихъ городовъ за Днѣпръ; а Поляки де, государь, потомужъ въ порубежныхъ городѣхъ на заставѣ стоятъ, оберегаютца отъ Черкасъ. Да у Черкасъ же де, государь съ Поляки будетъ сѣздъ подъ городомъ Каневымъ противъ ихъ договорного писма, какъ они межъ себя и на которыхъ статяхъ помирились.

А каково, государь, договорное писмо намъ, холопомъ твоимъ, Ивашка Мосалитиновъ подалъ, и мы, холопи твои, то договорное писмо послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ съ Московскимъ пушкаремъ съ Уфимкомъ Кузминнымъ; а отписку и писмо велѣли, государь, ему подать въ Посольскомъ Приказѣ думному дьяку Михайлу Волошенинову.

*Подлинникъ — На оборотѣ отписки: 1) адресъ и 2) помята: 158 г. ноября въ 16 день съ Московскимъ пушкаремъ съ Еуфимкомъ Кузминнымъ.*

I. Заслуга постановленья козакомъ, которая зачалася подъ Бѣлымъ-Каменемъ, а скончалася справа (или дѣла) съ непріателемъ подъ Зборовомъ.

Въ началѣ августа, когда король его милость съ-подъ Зорова подъ Бѣлой-камень съ войскомъ рушился, съ переднею сторожею стрѣгилися сколько-десять Татаръ, которые збоку показавшися, не натираючи на нашихъ, уходить почали, хотя сторожу нашу на подсаду навести. Однако панъ стражникъ, то постерегши, не шолъ за ними малыми людьми, но что-скорѣе послалъ до короля его милости о помощи. Которой когда вашимъ пришелъ, Татаровя, будучи въ тысячи конѣхъ, поуходили. Тамъ подъ Бѣлымъ король его милость черезъ три дни что-наболши ожидалъ войска своего помощи.

Августа 12-го дня рушился король по Золочовъ, и тамъ обозомъ сталъ. А тѣ Татаровя показали что-ненадѣемъ, и тотъ сполохъ, когда обозъ становился, наступило войско и что-наскорѣе въ строеньѣ учинилось; и хотя и ворвался былъ непріатель, не наступали на нихъ. Но полкъ княжати его милости, пана воеводы Краковского полковникъ въ погоню пошелъ за непріателемъ. А понеже въ ночи дѣялось съ четверга на пятницу, такъ какъ потребно надъ непріателемъ учинити не могъ, и такъ убо ротмистръ съ полкомъ княжати его милости пана воеводы Краковского полка, славный загонщикъ и мужъ добрый, въ двусотъ коней Волоховъ отлучившися отъ полку, збоку ударилъ на непріателя; но что ихъ немало было, и колько устроены мужи супротивились нашимъ гораздо, такъ же и тотъ ротмистръ, доколѣ полковникъ съ полкомъ наступилъ, поневоли погинулъ и близко ста товарищей погубили. Когда же опять полковникъ съ полкомъ въ восьми сотъ человекъ пришелъ, Татаровя здержатися не могли, но всѣ въ розсыпку пошли. Во время того бою взяли наши Татарина жи-

вого знакомого межъ войскомъ Татарскимъ изъ орды Нагайской; сызнова отъ насъ взяли языка Глухожиковского.

Дня 11-го августа рушился король его милость къ Збаражю къ Езерной въ 20,000 войска, и тамъ съ обѣихъ сторонъ Збаража великіе были переправы, что войско все вдругъ переправитися не могло; и когда возы переправлялись, которыхъ было нѣсколько тысячей возовъ, и король его милость, поминовавши нѣкоторые возы, съ большою частью войска на другую сторону Зборовъ переправился, однако осталось назадъ съ возами войска больша двѣ тысячи; тогда король его милость съ войскомъ за Зборовымъ сталъ. Встрѣтилъ король его милость во стѣ и сколько-десять тысячей орды, которая когда изъ лѣсу показывалась почала, король его милость тотчасъ войско устроилъ; но опасаясь сильной подсады, не велѣлъ никому противъ непріятеля вырваться. Однако сколько-десять охотниковъ, за позволеніемъ короля его милости, скочили на гарцованье (или на стравку) противъ непріятеля; но ихъ непріятель колькижды на сильную подсаду навелъ къ лѣсу, — не наступали на него, но что-разъ ко устроенному войску отводили непріятеля. И въ томъ непріятель постѣ рѣшился, и не могучи на той стравкѣ взять языка, со всею силою своею въ полѣ орда двѣма сокмами пошла — одни на чело къ нашему, а другіе созади возовъ нашихъ и созади войска онѣго, которое за переправу осталось. И такъ ударились напередъ, созади съ войскомъ нашимъ, и тамъ попали не на чаемыхъ, а добрѣ не знающихъ, и не безъ шкоды збили. Такъ же на той части войска нашего, которая за переправу, пали на возахъ. И тамъ его милость панъ подканцлерей, будучи надъ одинатцатью хоругвами полковникомъ, съ похвалою всѣхъ тѣхъ, которые съ тою битвы ушли, сильно добрѣ сталъ и разгромленный полкъ свой колькижды противъ

непріятеля приводилъ, а однако не могъ дать спору силѣ непріятельской, одва насилу самъ здорово ушолъ за переправу до короля его милости. И погинуло на томъ бою не мало людей, межъ которыми изгинулъ его милость панъ Фелецыянъ Тишкѣвичъ, чашникъ Кіевской, панъ староста Урадовскій и панъ Чернепкій, который былъ во время бою обозномъ. Съ другіе жъ стороны переправы, гдѣ король его милость съ войскомъ своимъ устроеннымъ стоялъ, высыпалось орды несмѣтное число, накрыли все поле и полчаса гарцовали, силы свои показуя нашему войску, и короля его милости войска сплѣнѣ ставились, что съ добытымъ оружіемъ или съ голыми саблями передъ войскомъ оказываясь. Непріятель сплѣно и смѣло ударилъ на лѣвое крыло войска нашего, и такъ смѣло, что наши тылъ подавати почали; однако огненнымъ боемъ люди сильно учали бити непріятеля, что поневолю назадъ уходити учали. А вдругорядъ тотчасъ король его милость самъ собою скочилъ противъ непріятеля и войско свое самъ приводя, сердца подавалъ. А понеже вся сила непріятельская вынуждалась, а король его милость самъ собою наступалъ, его милость панъ подчашей великого княжства Литовского ухватилъ короля его милость за кабать, прося его, чтобъ не давалъ на ураженье здоровья своего. И по той битвѣ показался на чело войска нашего непріятель, стравки чинилъ ажъ до вечера. И тамъ-та орда съ тылу, снявшись, часть войска нашего возовъ немало забрали, а иманно, слугъ всѣхъ его милости пана подканцлеря великого княжства Литовского. И какъ уже въ то время приближалось къ вечеру, уступилъ съ поля непріятель для попаски конской, на трое стали отъ войска нашего, а однако вокругъ великою силою обступили обозъ нашъ Татары съ козаками. Городъ при нашихъ остался. И на томъ бою взяли наши языка у Татаръ, которой сказывалъ, что ханъ большой

№ 303. силы Шестеракой орды, то есть Крымской, Бѣлогородской, дву Нагаевъ, Астараханской и Будгацкой, пришелъ противъ короля его милости, имѣючи при себѣ немалую силу козацкую. Того жъ вечера видѣли есмя, какъ у хана и у Хмельницкого наметы разбиваны по лѣвой сторонѣ обоза нашего на полмили Польской (сирѣчь на полтретей версты) подъ лѣсомъ. И потомъ наступила ночь. И по такомъ презрѣннѣ въ силѣ непріятельской учинилась сильная сторожа, что и все войско всю ночь готово стояло при снарядѣ и иномъ огненномъ бою были пѣшіе люди, а пные пѣшіе кинулися шанцовъ копать, и такъ мало не въ ночь около всего обозу нашего сильный окопъ учинился. Того жъ вечера король его милость тотчасъ черезъ посла напсавъ листъ до хана: для чего безъ причины на него и на войско его наступалъ и при пзмѣнникахъ рѣчи посполитой, братцкой не додерживаючи пріязни, дерзнулъ? И того Татарина до хана выслалъ, которой подъ Золочомъ отъ пана Коритцкого пойманъ былъ.

Августа « » стравки чинилися; а въ то время пришло письмо отъ хана до короля его милости, а въ немъ пишеть, немало дивяся тому, для чево король его милость никако о томъ не присылалъ, ни писмомъ, ани посланцомъ, и пріемлютъ то себѣ, что есть братомъ король его милость, и естли того желаетъ себѣ его королевская милость пристойного перемирья со мною, то пусть вызорцу своего на договоръ вышлетъ; а онъ тако жъ вызорцу своего маршалка и четырехъ мурзъ; и тѣмъ самимъ общалъ всякую додержати пріязнь. Въ чемъ король его милость не отговариваяся, охотно поизволилъ, и до хана отписати велѣлъ. А докуды договоры совершатся, потребовалъ по писанью тѣхъ листовъ, чтобъ совѣтъ былъ съ обѣихъ сторонъ. А козаки, докуды ханово общанье учинилось, съ Татарами однѣ къ городу, которой былъ нашимъ, пѣшими людьми зѣло въ великомъ числѣ на

приступахъ пошли; другіе такожъ не въ маломъ числѣ на окопъ обоза нашего ударили; и тутъ ихъ съ огненного бою гораздо били, и ничего не учиня, поневолѣ отступили. А былъ тотъ приступъ съ полудня ажъ до вечера. И такъ пришло указъ отъ хана, чтобъ тотчасъ Татаровъ и козаки съ поля съѣзжали, и такъ спокойно стало по указу. Того же дня о прішествіи хановъ привезенъ листъ, а до короля его милости отъ Хмельницкого, которой спрашивалъ со всѣмъ Коломъ его милости: «правдиво хочеть подданнымъ быти; только тѣ чины пнымъ договоромъ и заплакою быти имѣетъ, понеже его до того панове, въ которыхъ державахъ своихъ имѣлъ слободы, привелъ, и не только что у него все поотнимали, но и стократно на самое его здоровье наступали; и естлибы король его милость имѣлъ произволеніе, о чемъ униженный просилъ, подъ свою ласку принять, тогда билъ челомъ, чтобъ его въ томъ король его милость просилъ, чтобъ тѣхъ пановъ, которые на него наступаютъ, своими обыч(а)и упросилъ». И на то король его милость отписати велѣлъ, чтобъ Хмельницкій всѣ свои предся взятые что у товарищей упросилъ, и тѣ державы черезъ послы свои король его милость подалъ по писанью на тотъ листъ.

Того жъ дня его милость панъ канцлеръ корунный съ ихъ милостями вмѣстѣ 60 коней ѣхалъ за обозъ, и тамъ въ половину поля межъ обозомъ нашимъ и обозомъ ханскимъ засталъ везиря, маршалка и четырехъ мурзъ, отъ хана на перемирье присланныхъ; и по пріѣдству и пристойныхъ извычаехъ просилъ везирь, чтобъ какъ-наскорѣе до укрѣпленія покою приступалъ. Но понеже было къ вечеру, до завтра его милость панъ канцлеръ откладывалъ; и не имѣючи въ тѣхъ краяхъ медленія чинити, выговоритися не могъ; почели думати. И того дня, не совершивши долгимъ вечеромъ, съ поля съѣхали, добрую надежду учинивши о совѣтѣ.

Въ 17 день августа ѣхалъ его милость панъ канцлеръ въ поле начатое совершати перемирье, которое совѣтно до полудня совершили. И такъ дано знати королю его милости, что и послы Хмельницкого до короля его милости ѣдутъ. Которые, въ обозѣ нашемъ ставши за позволеніемъ короля его милости, посольство отъ Хмельницкого исправляли и подарки, посланные королю его милости отъ всѣхъ козаковъ, и листъ отъ Хмельницкого отдали до короля его милости. И на то посольство король его милость черезъ пана канцлера отвѣщалъ, что до уговору и совершения тѣхъ статей своихъ король его милость обѣщалъ послати комисаровъ, ласку и милосердіе свое показати, только чтобъ войску своему и въ поляхъ заведеннымъ людямъ и снаряду своему Хмельницкой уступити велѣть, и въ томъ во всемъ по указу панскому тотчасъ полно учинилъ.

18-го дня августа выѣхали ихъ милость паны комисары въ поле на совѣтъ и миръ посланные отъ Хмельницкого статьямъ: его милость панъ канцлеръ корунный, и его милость панъ канцлеръ великого княжства Литовского, и его милость панъ воевода Бельзенскій, его милость панъ Сендомірскій, его милость панъ воевода Кіевскій. И тамъ, почини отъ полудня, ажъ до вечера договаривались съ Хмельницкимъ и съ подлиннымъ и надежнымъ пмянованіемъ всѣхъ козаковъ.

19-го дня ханъ дву пословъ своихъ до короля его милости, по постановленнымъ статьямъ и по утверженію пріязни, прислалъ короля его милости о здоровьи спросить. Которыхъ пословъ король его милость того жъ дня отпустить велѣлъ. А Хмельницкій, имѣючи послушенство вѣрное, королю его милости и съ старинными козаками крестъ цѣловалъ. А ханъ на образецъ пристойной милости королю прислалъ коня съ снарядомъ вельми добра, которого Татаровя похваляли. Его ми-

лость панъ канцлеръ корунный посланцомъ № 303. хановымъ, до короля его милости присланнымъ, по два портища дорогихъ даровалъ.

Августа 20-го дня король его милость такожъ взаемъ хану коня турецкого послалъ, которого у его милости пана подчашье взялъ, дорого нарядя, и саблю въ золотѣ оправленную къ хану въ подарки отослалъ. Того жъ дня Хмельницкій самъ собою вѣрно отдавалъ послушанство королю его милости; которого его милость панъ подчашей выпровожалъ до обозу и до короля его милости; такоже и по томъ чиностроеніи изъ обозу выпроводилъ. И по таковомъ совѣтѣ и перемирьѣ ханъ со всею ордою, отославши вязня королю его милости Глуха-Жовковского, того жъ дня съ полудня изъ обозу своего уступилъ назадъ и на Украинну пошолъ. И тотъ часъ по исходѣ ханскомъ и Хмельницкій съ войскомъ Запорожскимъ изъ Зборова осадныхъ нашихъ комисарей, пана писаря Львовского, пана Ожге, пана Миняря, съ собою взялъ. По томъ совѣтѣ и миру король его милость со всѣмъ своимъ войскомъ назадъ ко Львову рушился.

II. Статьи, съ наяснѣйшимъ королемъ его милости Яномъ Казимеромъ и ханомъ Крымскимъ подъ Зборовомъ августа 19-го дня 1649-го году постановлены:

Съѣхався наяснѣйшій, сильнѣйшій и славнѣйшій межъ королями, славою и счастьемъ увеличанный, великихъ королевствъ и широкихъ государствъ и многого народу монарха Янъ Казимиръ, Божією милостію съ волнымъ великіе Орды народомъ ханомъ Исламъ-Гиремъ, Черкасскимъ, Нагайскимъ, Перекопскимъ, Пятигорскимъ, Шемскимъ и ханомъ Крымскимъ, пріятелемъ и братомъ, какое укрѣпленіе и межъ собою постановленное нынѣшняго дня зачинаютъ межъ собою вѣчную пріязнь, которая межъ наяснѣйшимъ и силнѣйшимъ и славнѣйшимъ Іоаномъ Казимеромъ, королемъ Польскимъ, и наступающими его короля-

№ 303. ми Польскими, и зъ домомъ Салтанъ-Гиреемъ вѣчно и не нарушено быти имѣть, тѣмъ образомъ:

Которые пріязни себѣ взаемъ помощь противъ общему непріятелю, естли одинъ отъ другою требовати будетъ, наслѣдовати.

Тотъ же наяснѣйшій и насильнѣйшій, наславнѣйшій Іоанъ Казимеръ Польскій, хотѣніемъ и строеніемъ предковъ своихъ, королей Польскихъ, противъ вольности великихъ ордъ, царемъ и ханомъ Крымскимъ общаетъ давати тому жъ хану Салтанъ-Гирею упоминки, статьями какъ въ прежнихъ укрѣпленяхъ объяснено, и тѣ поминки наяснѣйшій, насильнѣйшій и наславнѣйшій король Польскій до Каменца отсылати на уреченное время повелитъ, а вольный великій орды царь ханъ Крымскій тамъ же посланца своего отъ себя сошлетъ, который отбирати будетъ.

Общаетъ при той великихъ ордъ царь и ханъ Крымскій вѣчными времяны ордъ Крымской, Нагайской, Колиманней, Будятцкой, Очаковской, Добриской отнюдь ни кто, тако же Ексернь Сосовъ и Бакгивавъ, государства наяснѣйшаго и сильнѣйшаго короля его милости Польского ни наменьшею наѣздкою ни когда, упадаючи, шкодъ некоторыхъ чинити не будетъ, но всякими обычаи попеченіе имѣти и боронити того, тако жъ великіе орды царь и ханъ Крымской за себя и за впредь будущіе свои общаетъ.

Что той же великіе орды царь и ханъ Крымской принесть прошеніе до наяснѣйшаго, насильнѣйшаго и наславнѣйшаго короля его милости за Войско Запорожское, чтобъ ту ихъ вину и всчинаемую войну отпустилъ, тогда наяснѣйшій, насильнѣйшій и наславнѣйшій король его милость за упокореніемъ и отданіемъ вѣрнаго подданства того жъ Войска Запорожского, учинилъ надъ ними милосердіе по прошенію вольной орды великого царя и хана Крымского: отпускаетъ имъ ту вину и при давнихъ вольностяхъ то Войско Запо-

рожское сохраняетъ, противъ особнаго договору постановленіе имѣть.

А когда бы вольный великій царь и ханъ Крымской потребовалъ противъ общимъ непріятелемъ помощи войскомъ Запорожскимъ или инымъ, тогда имѣть того наяснѣйшій, насильнѣйшій и наславнѣйшій король его милость позволить. Общаетъ тако же взаемъ, когда бы король его милость Польскій наяснѣйшій потребовалъ, тогда онъ будетъ всю орду частью противъ потребы наяснѣйшаго короля его милости помощь чинити, будетъ той же орды царь и ханъ Крымскій, — пріятелемъ общимъ имѣють быти пріятелемъ, а непріятелемъ — непріятелемъ.

А понеже съ того мѣста не можетъ царь и ханъ Крымскій, только черезъ государства наяснѣйшаго, насильнѣйшаго короля его милости Польского, что попеченіе имѣти о томъ общаетъ тотъ же великій царь и ханъ Крымской, чтобъ то повороченіе его было съ наменьшею шкодою государствъ наяснѣйшаго короля Польского.

Войско то, которое есть подъ Збаражемъ, при посланцѣхъ наяснѣйшаго короля Польского, на то назначенымъ и присланнымъ, имѣють быти уволены неотвѣлочно. Такожъ чтобъ и орда и что ни есть войска козацкаго, безъ всякіе отволоки уступили, чтобъ войско то съ-подъ Збаража безъ боязни до короля его милости сойтитися могло.

Такова тогда договору общаютъ себѣ взаимъ всякими мѣрами цѣло и ненарушано вѣчными времяны додержати. Сдѣвалось подъ Збаражемъ, августа 19 дня 1649-го.

А то въ тѣхъ договорахъ, не воспоминаю то король его милость подаровалъ хану 30,000 ефимковъ тотъ же часъ подъ Зборовымъ за оное выпущеніе Збараскихъ осадныхъ: понеже сами себя на 200,000 ефимковъ цѣнили, имѣть король его милость дати хану 107,000 ефимковъ, и въ томъ дали межъ собою закладъ — король его милость отъ себя пана



Динофа, старосту Сокальского, а ханъ отъ себя Карашбашу, знатного изъ орды Крымской Татарина, которой есть при королѣ его милости.

*Письмо о Зборовскихъ военныхъ дѣйствіяхъ и мирѣ и списки договоровъ озаглавлены здѣсь такъ:* Списокъ съ Бѣлоруского писма, что прислано изъ Путивля въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, ноября въ 16 день.

III. Декларация его кор. млсти, Войска Запорозкого на пункты сущлѣки данная.

1. При вшелякихъ давныхъ волностяхъ его кор. млсть Войско свое Запорозкое заховуе (противъ давныхъ жалованныхъ грамотъ свою жалованную грамоту тотчасъ выдаетъ).

2. Личбы войска, хотячи выгодити подданныхъ своихъ прозбѣ и захотити ихъ до услугъ своихъ и речи посполитон, позволяетъ мѣти его кор. мл. сорокъ тысячей Войска Запорозкого; и споражена реестровъ повѣряетъ гетманови Войска своего Запорозкого зъ такою декларациею, абы ведлугъ годности который бы былъ до того способный, такъ въ добрахъ шляхецкихъ козаковъ до реестру вписовано, яко и въ добрахъ его кор. мл. А то таковымъ мѣстъ описанемъ: одъ Днѣпру почавши съ тоей-ту стороны въ Дымеру, въ Горнастайполю, въ Коростешовѣ, въ Паволочи, въ Погребищахъ, (въ Прилукѣ), въ Винниці, въ Браславию, оттамъ-толь одъ Браслави до Ямполья ку Днѣстрови, такъ же до Днѣстра розумѣтися маеть, въ реестрѣ козаки мають быти приймаваны; а зъ другое засъ стороны Днѣпра, въ Остру, въ Черниговѣ, въ Нѣжинѣ, (въ Ромнѣ) и всюды ажъ до границъ Московской и Днѣпра. А що ся дотыче мѣстъ иныхъ его кор. млсти и шляхецкихъ надъ мѣру въ тыхъ пунктахъ описанныхъ, въ тыхъ южъ не мають быти козаки; волно еднакъ зъ нихъ тому, который хочеть быти въ козацтвѣ, безъ гамованя панского вый-

ти зо всею маетностью на Украинну, который № 303. буде до реестру прпнятый. А тое споражена реестру презъ п. гетмана Войска Запорозкого маеть ся отправить найдалѣй до нового лѣта свята Руского (сирѣчь до Рожества Христова) таковымъ порядкомъ: гетманъ Войска Запорозкого маеть съ подписомъ руки своей и съ печатю войсковою зоставити реестръ по имени тыхъ всѣхъ, которіи будутъ уписаны въ козацтво; а то для того, абы тыи въ козацтвѣ зоставали при волностяхъ козацкихъ, а иншіи всѣ замкомъ его кор. млсти, а въ добрахъ шляхецкихъ паномъ своимъ подлежали.

3. Чигиринъ, такъ яко есть въ своимъ обрубѣ, при булавѣ Войска Запорозкого маеть быти завше, который и теперѣшнему гетманови Войска своего Запорозкого, благородному Богданови Хмельницкому, его кор. млсть, чинячи его вѣрнымъ слугою своимъ и речи посполитон, приворочаетъ.

4. Що-колвекъ дѣялося подъ часъ замѣшаня терзньшого съ допущеня Божого, тое все маеть быти въ запомнѣню, не маеть жаденъ панъ помсты чинити и караня.

5. Шляхтѣ такъ вѣры Роской, яко и Римскои, которые подъ часъ того замѣшаня якимъ-колвекъ способомъ бавилися при Войску Запорозкимъ, его кор. млсть съ панскои своей ласкавости пребачаетъ и выступокъ ихъ покрываетъ. И еслибы подъ которымъ упрошено такъ зъ добръ дѣлчныхъ, яко и иныхъ, або которого вывожано, поневажъ тое все въ теперешнемъ дѣялося замѣшаню, маеть быти сеймовымъ постановенемъ змазано.

6. Войско коронное, где козаки зъ споражена реестрового будутъ, въ тыхъ мѣстахъ становискъ своихъ не маеть мѣти.

7. Жыды державцами, арендарами, анѣ мешканцами не мають быти въ мѣстахъ украинскихъ, где козаки свои полки мають.

8. Взглядомъ замѣшаня унѣи такъ въ коронѣ Польской, якъ въ великимъ князствѣ Литовскимъ, также стороны цѣлости цер-

№ 304. ковном, добръ, фундацій, до нихъ належа-  
чихъ, которіе за давнихъ лѣтъ мѣвали, так-  
же и всѣхъ правъ церковныхъ, — такъ яко зъ  
преосвященнымъ отцемъ митрополитою Кіев-  
скимъ и зъ духовенствомъ на сеймѣ близко  
пришломъ намовлено и постановленно буде,  
якобы на жадане отца метрополиты все поз-  
волено было, его кор. млсть додержати го-  
товъ, абы ся каждый тѣшилъ зъ правъ и вол-  
ностей своихъ, и мѣсте въ сенатѣ преосвящен-  
ному его милости отцу митрополитѣ Кіевско-  
му его кор. млсть позволяетъ мѣти.

9. Годности, уряды вшелякіе въ воеводствахъ  
Кіевскимъ, Блацлавскимъ и Черниговскимъ  
роздавати его кор. млсть обывателемъ ста-  
ну шляхецкого вѣры православной Грекок  
ведлугъ давнихъ правъ обѣцуетъ.

10. Въ мѣстѣ Кіевѣ, ижъ суть управле-  
ваныи школы Роскіе, отцеве Езуиты не ма-  
ють тамъ и по иншихъ мѣстахъ Украинныхъ  
быти фундованыи, анѣ где инде перенесены;  
школы зась всѣ иншіе, которіе тамъ суть отъ  
дальшихъ часовъ, мають быти вцалѣ захованы.

11. Горѣлкою шинковати козаки не мають  
кроме того, що на свою потребу зробить що;  
гуртомъ вольно му будетъ продать; шинки зась  
медовъ, пивъ ведлугъ звычайу быти мають.

Тые пункта мають быти на сеймѣ ствер-  
женыи, а теперъ все оразъ въ запомнѣня,  
тылько згода, милость заховатися маеть межъ  
обывателями Украинными а Войскомъ Запороз-  
кимъ его кор. млсти и всен речи посполитои.

(Sigillum

Maioris Cancellariae).

Іоанъ Казимеръ, милостию Божіею король  
Польскій, великій князь Литовскій, Рускій,  
Прускій, Жмодзкій, Мазовецкій, Инфлянт-  
скій, Смоленскій, Черниговскій и далѣи.

*Кромъ этого списка южнорускаго почерка,  
въ дѣлахъ Посольскаго Приказа есть еще нѣ-  
сколько сокращенныхъ и пространныхъ списковъ  
Зборовскаго договора короля съ козаками, мос-  
ковского почерка.*

**304.**—1649. Заглавія пяти Польскихъ  
книгъ, привезенныхъ въ Москву цар-  
скимъ гонцомъ дьякомъ Григоріемъ Ку-  
наковымъ.

158 г. генваря въ 1 день, діакъ Григорей  
Кунаковъ привезъ изъ Польши шесть тетра-  
тей, печатаны по Польски съ Латынскимъ; а  
въ нихъ пишутъ:

Въ первой и въ другой тетрати напечатано  
слово въ слово о войнѣ, что была подъ Збара-  
жемъ. Въ началѣ пишутъ:

«Война Зборовская счастливо докончена при  
множествѣ рыцерства и обозовъ Зборовского  
и Збаражского. Во Львовѣ въ недѣлю пятую-  
надесять по святкахъ во время казанья (или  
поученья) предложена и похвалена черезъ ксенд-  
за Войтѣха Тетишевского, изъ езуитыхъ това-  
рыща, святого богословія дохтура, его коро-  
левскіе милости казнодѣя (или учителя). За  
поизволеньемъ начальныхъ напечатана въ Вар-  
шавѣ въ печатни Петра Элерта, его королев-  
скіе милости книгъ печатника, лѣта Господ-  
ня 1649-го.»

Да въ тѣхъ же дву тетратѣхъ межъ иныхъ  
рѣчей напечатано: «Венгринъ и Москвитинъ  
изъ сосѣдовъ и пріятелевъ на совѣтъ восторо-  
пу скочили.»

Въ третей тетрати напечатано:

«Лекарство на уздравленіе рѣчи посполи-  
той универсаломъ или грамотою поборовою  
на збытки, утраты и непотребные домовые  
истерии. По прошенію и желанію многихъ доб-  
рыхъ людей, которымъ покой милъ и во всемъ  
смиреніе любятъ, написано черезъ п. ви. ве.  
Напечатана въ Краковѣ въ печатни Лукаша  
Купиша, его королевскіе милости книгъ печат-  
ника, лѣта Господня 1649-го.»

А къ Московскому государству въ той тет-  
рати никакихъ рѣчей не написано.

Въ четвертой тетрати напечатано:

«Оборона покою у людей добрыхъ, снай-  
дена въ день всѣхъ святыхъ въ костелѣ, на-  
чальномъ Варшавскомъ черезъ ксендза Войтѣха

Титишевского, изъ езуитыхъ товарища, святаго Богословія дохтура, его королевскіе милости Богословія проповѣдателя и казнодѣя (или учителя). За позволеніемъ начальныхъ напечатана въ Варшавѣ въ печати Петра Элерта, его королевскіе милости книгъ печатника, лѣта Господня 169-го.»

А про Московское государство никакихъ рѣчей въ той тетратіи ничего не написано.

Въ пятой тетратіи напечатано:

«Какъ выправлялъ (или высылалъ) ксендзъ Албертуса на войну. Вновь напечатана лѣта Господня 1649-го.»

А про Московское государство никакихъ рѣчей въ той тетратіи не написано.

Въ шестой тетратіи напечатано:

«Какъ Албертусъ съ войны пошолъ назадъ. Вновь напечатана въ Краковѣ лѣта Господня 1649-го.»

А про Московское государство въ той тетратіи ничего не написано.

**305.** — 1649. Наказъ царскому гонцу, отправляемому къ гетману Богдану Хмельницкому съ увѣщаніемъ, чтобъ онъ, по единовѣрію съ Московскимъ государствомъ, не допускалъ Крымскаго хана воевать порубежныхъ Московскихъ городовъ.

... къ тебѣ гетману гонца своего—просить, чтобъ ты прислалъ къ нему въ помощь и еще Запорожскихъ Черкасъ немалыхъ людей, а ити де тѣмъ Черкасомъ съ калгою войною на Донскихъ казаковъ и на царского величества украинные города войною. И великій государь нашъ, его царское величество, того отъ тебя гетмана не чаеъ, потому что вы единовѣрные православные христіанскіе вѣры, и великому государю нашему, его царскому величеству, службу свою показали, Крымского хана отъ всякого дурна унималъ

и великого государя нашего, его царского величества, на украинны птти ему отговаривалъ. И ты бѣ гетманъ Богданъ Хмельницкой, памятуя къ себѣ великого государя нашего, его царского величества, многую милость и жалованье, великому государю нашему, его царскому величеству, служилъ и всякого добра хотѣлъ, и Крымского хана и мурзъ уговаривалъ и на великого государя нашего украинны не попускалъ и унималъ, и въ помощь къ Крымскому хану Запорожскихъ Черкасъ не посылалъ, что вы единовѣрные православные христіане и вамъ на православныхъ христіанъ бусурманомъ помочи чинить не годится. А великій государь нашъ, его царское величество, къ тебѣ гетману и ко всему Войску Запорожскому свою царского величества милость и жалованье и впередъ держати учнетъ, смотря по вашей службѣ, и служба ваша у великого государя нашего забвенна не будетъ.

А будетъ гетманъ учнетъ говорить, что онъ присылалъ къ царскому величеству посланцовъ своихъ многияжды, бьючи челомъ, чтобъ царское величество для православные христіанскіе вѣры пожаловалъ ихъ, велѣлъ принять подъ свою царского величества высокую руку, и отъ царского величества прямого указу имъ и посямѣста не учинено, а съ Поляки они хотя и помирились, только имъ ни въ чемъ не вѣрятъ, потому что они въ правдѣ николи не стоятъ—и учнетъ будетъ говорить про то съ досадою. —

И «...»<sup>(1)</sup> говорити: вѣдомо ему гетману и самому подлинно, что у великого государя нашего, у его царского величества, съ Польскимъ Яномъ Казимеромъ королемъ и съ коруною Польскою и съ великимъ княжествомъ Литовскимъ вѣчное dokonчанье, и великому государю нашему, его царскому величеству, вѣчного утвержденья и крестного цѣлованья безъ причины нарушить немочно, потому

<sup>(1)</sup> Въ подлинникѣ оставлены мѣста для вписки имени гонца.

№ 306. чтобъ тѣмъ Бога не прогнѣвить. А которые съ королевскіе стороны напередъ сего неправды и были, и царское величество съ королевского величества стороны ожидаетъ исправленья. А нынѣ великій государь нашъ, его царское величество, держитъ къ тебѣ гетману и ко всему Войску Запорожскому свою царского величества большую милость и жалованье. И ты бѣ гетманъ и все Войско Запорожское царскому величеству служили и Крымского царя отъ всякого дурна унимали и на Московское государство войною не пушали. А великій государь нашъ, его царское величество, къ тебѣ гетману и ко всему Войску Запорожскому и впередъ свое государское жалованье держати учнетъ. И ты бѣ гетманъ и все Войско Запорожское во всемъ на государскую милость были надежны.

А будетъ гетманъ учнетъ его «...» спрашивать: вѣдомо ему учинилось отъ посланника его отъ Ивана Искры, или скажетъ отъ кого иного, что посылалъ царское величество посланниковъ своихъ къ Яну Казимеру королю къ союму по договору о исправленьѣ, и тѣ посланники назадъ пріѣхали ль, и что по ихъ посолству король учинилъ? —

И «...» говорятъ: про то ему вѣдомо, что посланники царского величества по ихъ побѣдъ назадъ не бывали. . . . .

*Черневой; начала и конца не достаетъ.*

**306.** — 1650, іюля 17. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Путивльскому воеводѣ князю Семену Прозоровскому о торювыхъ дѣлахъ и о самозванцѣ Тимошеѣ Акундиновѣ.

Наяснѣйшего и великого государя Яна Казимера, Божіею милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ многихъ, его королевского величества, Богданъ Хмельницкой гетманъ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ, Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича,

всѣа Русіи самодержцы и многихъ государствъ государя и облаадателя, его царского величества боярину и воеводѣ князю Семену Васильевичю Прозоровскому здравія желаемъ.

Писалъ ты до насъ, что воевода Оскольскій безъ вѣдома государя православного купцовъ нашихъ заграбилъ; а теперъ ты пишешь, что государь православный указалъ воеводѣ Оскольскому поворочать нашимъ купцомъ (вернуть). А мы также забраное у вашихъ купцовъ прикажемъ поворотить противъ грамоты вашей: они нашимъ купцомъ поворотить повинны, а вашимъ тожъ въ цѣлости приказали есмя отдать и купцомъ нашимъ съѣхать на тое справу; не дивоватъ на томъ, же забранье ссталося съ вашихъ впередъ въ то время, коли государь учалъ ся заводити съ его милостію королемъ нашимъ. Теперъ межъ нами милость христіанская и любовь на вѣки zostаетъ. Сказалъ намъ ясаулъ Миргородскій, что на Мерлѣ пасѣку выбито и пасѣчника выгнано, о што ваша милость жадали, о справедливости просили; а ваша милость той справедливости не уч(ини)лъ и откладомъ тое справу пустилъ. Теперъ, яко намѣстника его царского величества, ждаемъ, чтобы есте справедливость учинили и смирность нами жили: но и вашимъ вольно всякого пожитку заживать, ажъ до Днѣпру добыватися, и нашимъ у васъ. И я со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ есть государю и вамъ всѣмъ пріателемъ; а вы намъ также будите. Есть у насъ князь имянитый Іоанъ Шуйскій, которой просилъ до васъ, чтобы естя причинили до государя православного, чтобы онъ до милости государскіе пришолъ, а государь его за печалованьемъ твоимъ до милости принялъ, памятуя на милосердаго Бога. Теперъ мы со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ пріателемъ zostаемъ, а на знакъ милости братцкой лукъ, съ которымъ самъ ѣзжу, вамъ, вашей милости посылаемъ; ино потомъ братомъ тебѣ остаюся. При томъ отпускаючи Марка съ товаршомъ, желать, чтобъ во здравіи былъ отъ

Господа. Данъ въ Миргородѣ дня 17-го іюля, лѣта 1650-го.

А внизу написано: вашей милости желательный пріятель Богданъ Хмельницкій, гетманъ Войска Запорожского.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа съ бѣлорусского писма, каковъ листъ писалъ въ Путивль къ боярину и воеводамъ, ко князю Семену Васильевичу Прозоровскому, Запорожской гетманъ Богданъ Хмельницкой. А изъ Путивля тотъ листъ къ Москвѣ присланъ въ нынѣшнемъ во 158-мъ году августа въ 2 день.

**307.** — 1650, іюля 9 — 2 августа. 2 отписки Путивльскихъ воеводъ, князя Семена Прозоровского и Ивана Чемоданова, о пріѣздѣ посланцовъ, отправленныхъ къ Богдану Хмельницкому и къ самозванцу Тимошею Акундинову, два письма Акундинова къ Путивльскому воеводѣ и его посланцу, и распросныя рѣчи въ Путивлѣ и въ Москвѣ Марка Антонова и Бориса Салтанова, которые посылались въ Малороссію по дѣлу о самозванцѣ.

I. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Чемодановъ, Минка Грязевъ, челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь, 158-го году, іюля въ 9 день, по твоей, государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, грамотѣ, какова прислана къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль за приписью думного дьяка Ивана Гавренева, посыламъ я, холопъ твой Сенка, отъ себя съ листомъ въ Литовскую сторону Путивльцовъ торговыхъ людей Марка Антонова, Бориска Солтанова къ Черкасскому гетману къ Богдану Хмельницкому для сыску и росправы пограбленныхъ товаровъ, которые пограблены у твоихъ государевыхъ торговыхъ людей, и приказали мы, холопи твои, учинить имъ Марку и Бориску, будучи въ Литовской сторонѣ, о всемъ противъ твоей государевы грамоты. И іюля

жъ, государь, въ 23 день тѣ Путивльцы торговые люди, Марко Антоновъ да Бориска Солтановъ, изъ Литовскіе стороны въ Путивль пріѣхали и привезли ко мнѣ, холопу твоему Сенкѣ, отъ Черкасского гетмана Богдана Хмельницкого листъ, да писмо отъ того, что называется Шуйскимъ, да ево жъ писмо, что писалъ къ (Марку) Антонову. И мы, холопи твои, тотъ гетманской листъ и писма послали къ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, съ сею отпискою вмѣстѣ, съ ними жъ Маркомъ Антоновымъ да съ Борискомъ Солтановымъ. А отписку, государь, и гетманской листъ и писма велѣли мы, холопи твои, имъ подать въ Розрядъ твоимъ государевымъ думнымъ дьякомъ, Ивану Гавреневу да Семену Заборовскому, да дьякомъ Григорію Ларионову да Ивану Сѣверову. А что Путивльцы торговые люди Марко Антоновъ да Бориска Солтановъ въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, вѣстей сказали и что съ тѣмъ говорили, что называется Шуйскимъ, и что имъ сказалъ, и тому, государь, всему ихъ роспросныя рѣчи за ихъ руками послали мы, холопи твои, къ тебѣ государю подъ сею отпискою и за моею холопа твоего Минкиною приписью.

*На оборотъ отписки:* 1) адресъ; 2) полѣта: 158-го, августа въ 2 день подалъ кормовой казакъ Марко Антоновъ; 3) *вверху:* Государю чтена и бояромъ. А Путивльцомъ Марку и Бориску дати государева жалованья къ розрядной дачи по 2 рублѣ.

II. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Чемодановъ, Минка Грязевъ, челомъ бьютъ. Въ роспросѣ передъ нами, холопи твоими, Путивльцы торговые люди Марко Антоновъ да Бориска Солтановъ сказали, которые посылаемы въ Литовскую сторону для твоего государева дѣла, что сказывалъ имъ въ разговорѣ тотъ чело-



№ 307. вѣкъ, что называется Шуйскимъ, показывалъ де онъ имъ, Марку и Бориску, писмо и чолъ при нихъ; а писано де, государь, то писмо къ светѣйшему Іосифу, патриарху Московскому и всеа Русіи, чтобъ онъ милости у тебя государя упросилъ, чтобъ ты, государь, пожаловалъ, велѣлъ ево взять къ Москвѣ; а подлинное де писмо послалъ онъ къ нему светѣйшему патриарху съ Гречениномъ съ Иваномъ Петровымъ; а напередъ де, государь, сего о ево Ивановѣ приѣздѣ къ тебѣ государю мы, холопи твои, писали въ Посольской Приказъ въ нынѣшнемъ во 158-мъ году іюля въ 13 день съ Путивльцомъ съ Ермолѣмъ Ехиматовымъ. А съ приѣзду своего Греченинъ Иванъ Петровъ въ роспросѣ своемъ приставу и подъячему такого писма у себя не сказалъ, что тотъ человекъ, которой называется Шуйскимъ, послалъ съ нимъ писмо къ светѣйшему Іосифу, патриарху Московскому и всеа Русіи, къ Москвѣ. И о каковѣ дѣлѣ и мы, холопи твои, посылали къ нему Греченину къ Ивану Петрову пристава, сотника Московскихъ стрѣльцовъ Ивана Михайлова, велѣли его допросить, есть ли у него отъ такова человека, что называется Шуйскимъ, писмо къ светѣйшему Іосифу, патриарху Московскому и всеа Русіи? и будетъ есть, и онъ бы Иванъ то писмо прислалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, а мы, холопи твои, пошлемъ то писмо къ тебѣ государю къ Москвѣ съ гонцомъ. И Греченинъ де Иванъ Петровъ пристава Ивану Михайлову сказалъ, что писмо де у него Ивана къ светѣйшему патриарху Московскому и всеа Русіи отъ такова человека, что называется князь Иваномъ Шуйскимъ, есть, только де онъ того писма въ Путивлѣ никому не отдастъ: будетъ де ево ты, государь, укажешь отпустить къ себѣ государю къ Москвѣ, и онъ де то писмо самъ отвезетъ къ тебѣ государю къ Москвѣ; а будетъ де ты, государь, не укажешь его опустить къ себѣ государю къ Москвѣ, и онъ де и въ тѣ поры

то писмо и отдастъ въ Путивлѣ намъ, холопомъ твоимъ.

*На оборотѣ этой отписки тѣже адресъ и помята, что и на первой.*

### III. Князь Семень Васильевичъ государь!

Спасибо за то, што ты, государь, противъ грамотки моей, которую я къ тебѣ съ Сидоромъ Понявинымъ послалъ, отвѣстье мнѣ съ Путивльцами съ Маркомъ Антоновымъ да съ Борискомъ Салтановымъ сюды прислалъ. Съ чевѣ я утѣшившись, о томъ позналъ, што та грамотка моя его царьскому величеству, великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всеа Русіи самодержцу, отъ меня, холопа ево государева, стала угодна, и дѣло мое, которое въ грамоткѣ написано, ему государю и тебѣ князю Семену Васильевичю есть въ честь. Только то, государь, меня смутило, што тѣ посланцы Путивльцы Марко и Бориско принесли мнѣ отвѣстье на языкѣ, а не на писмѣ, о чомъ смѣху достойно сказаніе: пришли послы, не знаютъ о чомъ, а принесли грамоту не писаную! Для чевѣ я царьственного великого дѣла и тайново слова имъ открыти не хотѣлъ и не открылъ тово, чевѣ они недостойни; а чевѣ достойни и въ чомъ имъ мочно вѣрить, то я съ ними устне отчасти поговорилъ, и тебѣ, государю моему, о томъ отъ нихъ будетъ вѣдомо. И будетъ, государь, то, што они къ тебѣ отъ меня тепере на языкѣ своемъ принесутъ, будетъ тебѣ въ честь, и добродѣтель мое и вѣрную службу отъ меня ево царское величество принять изволить безъ погордѣнья, и великое царственное тайное дѣло и слово отъ сердца моего знать и правду, што клубокъ по ниткѣ, найти похочетъ, — и тебѣ бѣ пожаловать, листа бумаги и капли чернилъ не пожалѣть и своя персты на малое ко мнѣ писаніе прострѣть, штобъ промежъ насъ то, што есть слово, исполнилося и дѣломъ во славу Божью и въ пользу госу-

дарскую и всенародную общую. И миръ Божій съ тобою, живи долго и счастливо.

*Внизу на правой сторонѣ листка подписъ собственноручная полустроками, въ которой можно разобрать только слова: Препреченный . . . проситель то . . . и въ первый . . . всесущю . . . — На оборотѣ адресъ тою же рукою: Государю моему князю Семену Васильевичу Прозоровскому, вельможному боярину, листъ сей (отдать).*

IV. Марко Матвѣвичъ, Путимскій посланецъ вѣрный!

Довѣдавшись я отъ Сидора Понявина, што ты отъ честные крѣпости не отдѣленъ и прибыли чужей и своей щещь и царскому величеству, великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, тайному дѣлу вѣрно добродѣтели, для тово я, аки зѣло достойному и вѣрному посланцу, посылаю любительную мою грамотку зъ благословеннымъ и простодушнымъ Сидоромъ Понявиннымъ и съ моимъ подъячимъ, чтобы тебѣ пожаловать ничѣмъ не отречися и ко мнѣ пріѣхать для настоящаго дѣла его царского величества, которое, по моему челобитію начавшися, въ дѣло сполна произыдетъ, коли обলেখчисся и ко мнѣ пріѣдешь; также и челобитчики ваши, Сидоръ Понявинъ съ товарищи, знаю, што отсюдъ, не сыскавши своего, не поѣдутъ и не съ порожними руками поѣдутъ до дому; а коли не пожалуешь, ко мнѣ не пріѣдешь и чѣмъ нибудь отречешься, то не будешь имѣти основанія, на неже посланъ еси, и силы дѣлу не познаешь допрама, коли со мною ся не увидишь; для чево и вдругіе въ память тебѣ приношу: изволи ко мнѣ пріѣхати, сплу дѣла познай отъ основанія, за што будешь угоденъ князю Семену Васильевичу Прозоровскому, боярину и сановнику; также и отъ его царского величества не будешь не пожалованъ и мене во благодареніе вину под-

вигнешь. Господь же нашъ да подастъ тебѣ № 307. всякое, што въ молитвахъ своихъ просиши счастья, коли то дѣло будешь чинити мудре, а гледети конца.

*На оборотѣ другой рукою адресъ: Марку Матвѣвичу, вѣрному посланцу Путивльскому.*

V. 158-го году, іюля въ 23 день, пріѣхали въ Путивль изъ Литовскіе стороны Путивльцы торговые люди Марка Антоновъ, Бориска Салтановъ. Въ роспросѣ передъ бояриномъ и воеводою, передъ княземъ Семеномъ Васильевичемъ Прозоровскимъ да передъ столникомъ передъ Иваномъ Ивановичемъ Чемодановымъ, да передъ дьякомъ передъ Митрофаномъ Грязевымъ сказали: ѣхали де они къ Черкасскому гетману къ Богдану Хмельницкому на Литовскіе города на Ромонъ да на Лохвицу, и Литовскіе де люди въ Лохвицѣ сказали имъ Марку и Бориску, что Черкасской де гетманъ Богданъ Хмельницкой изъ города Потова будетъ въ Миргородокъ. И они де дождались ево гетмана въ Миргородкѣ. А пріѣхалъ де онъ гетманъ изъ Потова послѣ ихъ пріѣзду на другой день. И листъ де и сорокъ соболей по государеву указу отъ боярина и воеводы отъ князя Семена Васильевича Прозоровского ему гетману они отдали; и принялъ де онъ гетманъ листъ и сорокъ соболей, учинилъ честно, и звалъ де онъ ихъ къ себѣ обѣдать; и за обѣдомъ де у себя сказывалъ имъ Марку и Бориску въ разговорѣ гетманъ, что «по прошенію де Крымского царя далъ онъ гетманъ Крымскому царю Черкасъ лутчихъ людей выбравъ о дву к(онь) три тысячи; а съ тѣмъ де Черкасы отпустилъ онъ въ Крымъ съ Потова сына своего, а итти де имъ съ Крымскимъ царемъ будто на Горскихъ Черкасъ; а достальныхъ де Черкасъ онъ гетманъ изъ Потова ропустилъ по домоу. А какъ прежъ сего была у него гетмана съ королемъ и съ Поляки война, и онъ де гетманъ просилъ у великого государя царя и ве-

№ 307.

ликого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи милости о помочи, чтобъ государь пожаловалъ, своими государевыми ратными людьми на Поляковъ помочь учинить велѣлъ; и государево де милостивое слово къ нему гетману о помочи было, а послѣ де того о помочи на Поляковъ государевыми ратными людьми отказано. А нынѣ де отъ Поляковъ ставится Черкасомъ обида и неправда большая: на чомъ они крестъ цѣловали, и на томъ на всемъ не стоятъ; да и прежде сего Поляки съ прежними гетманы и всему Войску Запорожскому крестъ цѣловали и не один(ожды), и они ни на чомъ не стояли и во всемъ лгали; а меня де нынѣкъ тому жъ ведутъ; и въ томъ де воля Божія, за ихъ де неправду кому Богъ поможетъ! И будетъ де впредь у него гетмана съ Поляки учинится по прежнему розвратъ или война и учнетъ противъ ихъ стоять боемъ, и онъ де гетманъ и нынѣ надѣется на государскую милость и учнетъ просить у государя милости о помочи на Поляковъ; хотя бы де для славы государевыхъ ратныхъ людей было у него тысячь съ шесть или съ десять, и онъ бы де очистилъ и Польскую землю государю. А онъ де гетманъ со всѣмъ своимъ Войскомъ Запорожскимъ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи служить радъ всею своею душою, не токмо де что Польскіе и Литовскіе города онъ гетманъ государю очистить, хотя де и Царьгородъ и до Ерусалима очистить и привести подъ государеву высокую руку». А были де они Марка и Бориска у него гетмана трожды, и про государево де здоровье чашу пилъ напередъ, а про королевское здоровье пилъ чашу послѣ, и во всемъ ихъ почиталъ для царьского величества имени. Да онъ же де гетманъ сказывалъ имъ Марку и Бориску, что «есть де въ ихъ Литовской землѣ князь Шуйской, а живетъ де онъ нынѣ въ городѣ въ Лубнахъ въ Преображенскомъ Мгарскомъ монастырѣ,

и они бы де съ нимъ повидались.» А какъ де они ѣхали изъ Путивля къ Черкасскому гетману къ Богдану Хмельницкому, и на дорогѣ де имъ учинилась (вѣсть) про того человѣка, что называется Шуйскимъ, что онъ живетъ въ томъ Лубенскомъ Преображенскомъ Мгарскомъ монастырѣ; и изъ города де Лохвицы хотѣли они ѣхать на городъ Лубны и на Мгарской монастырь, будто къ гетману къ Богдану Хмельницкому они ѣдутъ въ Миргородокъ; и ихъ де изъ Лохвицы Литовскіе люди въ Лубны не пропустили для того, что къ гетману имъ ѣхать на Лубны не въ дорогу; и они де, Марка и Бориска, послали изъ Лохвицы въ тотъ Преображенской Мгарской монастырь про него провѣдать Путивльца жъ торгового человѣка Спидорка Понявина тайно съ тѣмъ, гдѣ бѣ съ нимъ имъ видѣться; и тотъ де человѣкъ прислалъ къ нимъ съ подьячимъ съ Костюкою, которой напередъ сего государю измѣнилъ, въ Миргородокъ писма, чтобы они, Марка и Бориска, изъ Миргородка ѣхали къ нему въ Лубны въ Преображенской Мгарской монастырь. И какъ де отпустилъ ихъ въ Путивль Марка и Бориска съ листомъ изъ Миргородка гетманъ Богданъ Хмельницкой, и они де въ тотъ Мгарской монастырь къ нему пріѣхали, и противъ словесного приказу они ему тайно говорили, чтобъ онъ ѣхалъ въ Путивль, а государь ево своимъ государевымъ жалованьемъ пожалуетъ; и онъ де имъ противъ тѣхъ рѣчей сказалъ, что «вѣрить де ему тѣмъ словеснымъ рѣчамъ нѣльзя, (потому что письма о томъ къ нему отъ боярина и воеводъ нѣтъ, а только бѣ де было писмо о томъ къ нему изъ Путивля отъ боярина и воеводъ, и онъ бы тому повѣрилъ, а то де тому вѣрить нечему». На другой день они у него были жъ, и онъ показывалъ имъ Марку и Бориску грамоту, написана на листу будто (отъ) Василья Ивановича за чорною вис(ячею) печатью. Да онъ же де имъ Марку и Бориску говорилъ, что де «онъ нынѣ ни царемъ, ни царевичемъ не называется, только де онъ внукъ блажен-

ные памяти царя Василя Ивановича Шуйского». Да онъ же де имъ въ разговорѣ сказалъ: «какъ де онъ былъ въ Туркахъ, и государевы де послы Степанъ Телепневъ да дякъ Олферей Кузовлевъ ево улчали и обезчестили, и по нхъ де рѣчамъ ево засадили въ Царѣгородъ, и сидѣлъ де онъ отъ нихъ въ желѣзахъ три го́да; а какъ де Турского салтана и везиря Турки убили въ Царѣгородѣ, и онъ де въ тѣ поры освободился, и былъ де онъ въ разныхъ государствахъ; а родился де онъ на Воло(гдѣ), и отъ рожденья де своего онъ себѣ сказалъ тридцать два года, а многіе де будто люди его на Вологдѣ знаютъ; а былъ де будто онъ на государевѣ службѣ въ Великой Перми, и въ Пермь де къ нему будто прислана блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михайла Ѳеодоровича всеа Русіи грамота въ прошломъ во 150-мъ году о его государевѣ дѣлѣ; и ту де грамоту онъ имъ, Марку и Бориску, показывалъ, а въ той де грамотѣ будто онъ написанъ намѣстникомъ Пермскимъ, авъ Пермь де взял ево будто на бою въ полонъ Татарове, а какіе Татарове взяли, того де онъ имъ не сказалъ. Да онъ же де говорилъ имъ Марку и Бориску, чтобы они для подлинныевѣры крестъ поцѣловали оба въ томъ: какъ будетъ онъ пріѣдетъ въ Путивль на государево имя, и надъ нимъ бы де въ Путивль не училось какова дурна и убойства. И они де ему сказали, что де имъ безъ указу креста цѣловать не умѣть. И онъ де имъ сказалъ: «коли де они въ томъ креста не цѣлуютъ, и изъ нихъ бы де одинъ человекъ остался у него для вѣры, а онъ де подьячего Костьку пошлетъ къ боярину и воеводѣ съ писмомъ въ Путивль для договору; а того де подьячего будто далъ ему бояринъ князь Борисъ Михайловичъ Лыковъ изъ Казанского Дворца, зовутъ его Костькою», а чей сынъ Костька и прозвищемъ, того имъ не сказалъ. И изъ нихъ де остаться у него для вѣры они не смѣли безъ указу, и они де ему говорили, что ка-

кое онъ хотѣлъ государево великое царственное дѣло приказать къ боярину и воеводамъ, и будетъ за нимъ есть какое великое государево дѣло, и онъ бы де съ ними приказалъ или на писмѣ прислалъ; и онъ де имъ сказалъ, что «дѣло де за нимъ великое самое царственное есть, только де онъ тѣхъ великихъ царственныхъ дѣлъ имъ не скажетъ и на писмѣ въ Путивль къ боярину и воеводамъ не пошлетъ для того, что присланы де они — люди обычные, приказать де съ ними такова великого царственного дѣла не съ кѣмъ, да и потому де онъ имъ не вѣритъ, что писма де отъ боярина и воеводъ къ нему нѣтъ. Да онъ же де показывалъ имъ Марку и Бориску писмовчернѣ и при нихъ чолъ, а писано де то писмо къ светѣйшему Іосифу, патріарху Московскому и всеа Русіи отъ него, чтобъ онъ милости у государя упросилъ, чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ ево взять къ Москвѣ; а подлинное де писмо послалъ онъ къ светѣйшему патріарху съ Гречениномъ съ Иваномъ Петровымъ; да онъ же сказывалъ имъ, что во многихъ де государствахъ ево будто къ себѣ звали; только де онъ нынѣ не хочетъ православные христіанскіе вѣры отбыть, а хочетъ де служить великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи.

*На оборотъ столбца съ отпиской и распросомъ, на склейкѣ листовъ, скрѣпы:* Къ сѣмъ своимъ роспроснымъ рѣчамъ Марка Антоновъ руку приложилъ. Къ сѣмъ своимъ роспроснымъ рѣчамъ Борисъ Салтановъ руку приложилъ. Діакъ Мина Грязевъ.

VI. А на Москвѣ Путивлецъ Марко Онтоновъ сказалъ: тотъ де человекъ, которой называется Шуйскимъ, жилъ у гетмана у Богдана Хмельницкого въ Чигиринѣ 3 мѣсяца; а гетманъ де и всѣ Запорожскіе Черкасы почитаютъ его за честного человека, и кормъ ему давали не скудной. И какъ де гетманъ Богданъ Хмельницкой поѣхалъ изъ Чигирина

№ 308. въ Платаву, и того де, что называется Шуйскимъ, взять съ собою и ѣхать съ нимъ до Миргородка; а изъ Миргородка гетманъ поѣхать въ Платаву, а тому де челоуку велѣтъ ѣхать въ городъ Лубны въ Мгарской монастырь, для того что онъ хотѣлъ ѣхать къ государю къ Москвѣ и ему бѣ изъ того города изъ Лубны ѣхать ближе; а пока де мѣста онъ въ томъ монастырь побудеть, и его велѣно поконитъ монастырскою пищею. И того де монастыря старцы почитаютъ его за честного челоука и падѣются отъ него впередъ себѣ отъ государя заступленья и всякого добра. А какъ де онъ, Марко и Бориско, у того челоука въ Мгарскомъ монастырь были, и тотъ де челоукъ казалъ имъ грамоту блаженные памяти царя и великого князя Василья Ивановича всеа Русіи, писана на листу, а написано сначала двѣ парсуны, одна царя Василья Ивановича всеа Русіи, а другая сына его, а кого именемъ сына, того онъ Марко не вѣдаетъ; а печать де у той грамоты вислая на черномъ воску, съ одной стороны орелъ, а съ другой стороны челоукъ на конѣ, а шнурокъ де у той грамоты шелковой черной; да онъ же де казалъ имъ грамоту за глухою печатью блаженные памяти великого государя царя и великого князя Михайла Фёдоровича всеа Русіи, писана въ Пермь Великую къ воеводѣ и намѣстнику Велико-Пермскому ко князю Ивану Васильевичу Шуйскому, и та де грамота писана къ нему князю Ивану, а писана во 150-мъ году. Да онъ же де сказывалъ имъ, что онъ нынѣ ни царемъ, ни царевичемъ, какъ напередъ сего въ смутное время многіе назывались цариками, не называется; только де онъ внукъ блаженные памяти царя и великого князя Василья Ивановича всеа Русіи. А взять де онъ на бою въ Перми Великой, какъ былъ бой съ Татарами, и сведенъ былъ во Царьгородъ. А платѣ де на томъ челоукъ Нѣмецкое доброе.

*Подлинныя.*

**308.**—1650, августа 11. Указъ Путивльскимъ воеводамъ, князю Семену Прозоровскому и Ивану Чемоданову, чтобы они послали гонца къ самозванцу разузнать о тайномъ дѣлѣ и постараться залучить обѣщаніями его самого въ Путивль, а Богдану Хмельницкому объяснить самозванство Акундинова.

Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи въ Путивль боярину и воеводамъ нашимъ, князю Семену Васильевичу Прозоровскому да Ивану Ивановичу Чемоданову, да дьяку нашему Ивану Зиновьеву. Августа въ 2 день писали естя къ намъ и прислали съ Путивльцы, съ Маркомъ Онтоновымъ да съ Борискомъ Салтановымъ, писмо отъ того, что называется Рускимъ челоукомъ, Турскимъ выходцомъ, да ево жѣ писмо, что писалъ къ Марку Онтонову. А что тѣ Путивльцы Марко и Бориско, будучи за рубежомъ, провѣдали и что съ тѣмъ названцемъ говорили, и то намъ по вашей отпискѣ вѣдомо. И какъ къ вамъ ся наша грамота придетъ, и ты бѣ, бояринъ нашъ князь Семенъ Васильевичъ, къ тому Турскому выходцу къ Рускому челоуку отписалъ отъ себя: приказывалъ онъ къ тебѣ съ посланцы твоими, съ Маркомъ Онтоновымъ да съ Борискомъ Салтановымъ, и въ грамотѣ своей писалъ, что есть за нимъ наше царственное великое дѣло и тайное слово, только онъ тѣхъ великихъ царственныхъ дѣлъ имъ, Марку и Бориску, не скажетъ и на писмѣ къ тебѣ не пошлетъ, для того что онъ люди обычные, да и потому, что отъ тебя писма къ нему нѣтъ. И онъ бы ѣхалъ къ тебѣ въ Путивль тотчасъ безо всякого опасенья. А мы, великій государь, его пожаловали, велѣли принять и къ Москвѣ отпустить, однолично бѣ онъ тому вѣрилъ; а имяни бѣ его въ томъ писмѣ, каково отъ себя пошлешь, писать не велѣлъ. А то писмо послалъ бы еси къ нему, отъ себя съ Путивльскимъ подьячимъ съ Тимофеемъ Мосалитиновымъ. И словомъ ему



Тимоею говорить ему наказаль, и нашимъ жалованьемъ велѣлъ его обнадежить, чтобъ онъ однолично ѣхалъ въ Путивль безо всякого сумнѣнья и на нашу бѣ государскую милость былъ надеженъ, и велѣлъ ему наговаривать его всякими мѣрами, чтобъ онъ однолично пріѣхалъ въ Путивль съ нимъ вмѣстѣ<sup>(1)</sup>.

А будетъ гетманъ учнетъ ему Тимоеею говорить: писалъ онъ гетманъ къ тебѣ боярину нашему ко князю Семену Васильевичу, что есть у нихъ князь Иванъ Шуйской, которому просилъ, чтобъ намъ, великому государю, ты, бояринъ нашъ, за него печаловался, чтобъ онъ за твоимъ печалованьемъ до наше государскіе милости пришолъ, а мы бѣ его велѣли принять, — и къ нему гетману противъ его письма о томъ отъ тебя ничего не отписано и ему невѣдомо; — и ты бѣ гетману велѣлъ говорить, что тотъ Турской выходецъ Руской человекъ самого простово чину и худые природы ворышко, Тимошкою зовутъ Акиндиновъ, Вологженина обычного человека сынъ, а на Москвѣ сидѣлъ въ Новой Чети въ подъячихъ и былъ во многихъ воровствахъ: красть государеву казну, и жену свою убилъ до смерти, и дворъ свой сжогъ, и отъ его двора многіе дворы погорѣли; и за тѣ многіе воровства, избывая смертной казни, въ прошломъ во 152 году намъ, великому государю, измѣнилъ, сбѣжалъ съ Москвы въ Литву, а съ собою подговорилъ Новые жѣ Чети молодого подъячего Костку Овдокимова. А въ Литвѣ будучи, назывался бояриномъ думнымъ и намѣстникомъ Пермскимъ, воеводою Вологодскимъ. И послѣ того онъ Тимошка съ Косткою изъ Литвы сбѣжали въ Турскую землю во Царьгородъ; а во Царьгородѣ будучи, онъ Тимошка назывался блаженные памяти царя и великого князя Василья Ивановича всеа Русіи сыномъ, княземъ Иваномъ Васильевичемъ Шуйскимъ. Да въ то жѣ вре-

мя были во Царьгородѣ наши послы Степанъ Телепневъ да діакъ Олферей Кузовлевъ; и они Степанъ и Олферей, свѣдавъ про того вора Тимошку, посылали говорить къ везиру Селихъ-Пашѣ, объявляя его Тимошкино воровство и какъ онъ, за многое свое воровство боясь смертные казни, съ Москвы сбѣжалъ въ Литву, а изъ Литвы во Царьгородъ и называется такимъ непристойнымъ именованьемъ: блаженные памяти царя и великого князя Василья Ивановича всеа Русіи сыномъ; а у царя и великого князя Василья Ивановича всеа Русіи дѣтей не бывало, про то вѣдомо во многихъ окрестныхъ государствахъ; и Турской бы Ибрегимъ салтанъ и онъ везиръ такому вору и измѣннику ни въ чомъ не вѣрилъ. Также и наши люди, которые были во Царьгородѣ съ послы, его Тимошку передъ везиремъ въ его воровствахъ обличали. И Турской Ибрегимъ салтанъ и везиръ Салихъ-Паша, видя его Тимошкино воровство, хотѣли его казнити смертию; и онъ Тимошка, избывая смертные казни, бусурманился и бѣгалъ изъ Царягорода дважды; и его пойавъ, держали въ большой крѣпости, а хотѣли казнити смертию жѣ. А нынѣ вѣдомо намъ, великому государю, учинилось, что тотъ ворышко Тимошка Акиндиновъ изъ Царягорода убѣжалъ и, прибѣжавъ въ Запороги, жилъ у него гетмана въ Чигиринѣ, — а нынѣ живеть въ Лубнахъ въ монастырѣ, а называется прежнимъ именемъ, блаженные памяти царя и великого князя Василья Ивановича всеа Русіи сыномъ, княземъ Иваномъ Васильевичемъ Шуйскимъ. И будетъ онъ Тимошка отъ того своего воровства отстанеть и къ намъ, великому государю, вину свою принесеть, только мы великій государь, не смотря на его непристойные враки, для его гетманова челоука пожаловали, велѣли его принять, и онъ бы на нашу государскую милость былъ

№ 308.

(1) Дальше перечеркнуто и на поляхъ вопросъ: Надобе ли?

№ 309. надеженъ и ѣхалъ въ Путивль безо всякого сумнѣнья.

Да что у тебя учнеть дѣлаться и которого числа Путивльской подьячей Тимофей Мосалитиновъ изъза рубежа прѣдетъ и что какихъ вѣстей скажетъ, и какъ тотъ самозванецъ въ Путивль прѣдетъ, или онъ что къ тебѣ прикажетъ или письмо какое пришетъ, и вы бъ о томъ о всемъ роспрося подлинно, отписали къ намъ тотчасъ наскоро и тѣ письма прислали съ нарочнымъ рѣзвымъ гонцомъ; а отписку велѣли отдати въ Посольскомъ Приказѣ діаконъ нашимъ, думному Михаилу Волошенинову да Алмазу Иванову. Писанъ на Москвѣ лѣта 7158-го, августа въ 11 день.

*Черневая, со многими помарками, добавками и сокращеніями. Внизу помета: Послана съ Путивльцомъ съ Петромъ Дѣдовымъ.*

**309.** — 1650, августа 4. Отписка Бѣлгородскихъ воеводъ Бориса Рѣпинна и Дмитрія Карпова *при посылкѣ письма отъ ихъ посланца къ Богдану Хмельницкому, и самое письмо изъ Иркльи посланца Василія Стрюкова съ добытыми имъ вѣстями о походѣ самозванца Тимофея Акундинова съ Татарами и Украинскими козаками на Донскихъ козаковъ и Московскіе города.*

І. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Бориско Рѣпинъ, Митка Карповъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, что послалъ я, холопъ твой Бориско, за рубежъ къ воеводѣ Кіевскому къ Адаму Киселю и къ гетману къ Богдану Хмельницкому о твоихъ государевыхъ управныхъ дѣлахъ съ листы стрѣлцкова голову Василія Стрюкова. И въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, августа въ 4 день, въ первомъ часу дни, писалъ ко мнѣ, холопу твоему Бориску, изъза рубежа онъ Василей съ

Бѣлгородцомъ съ Куземкою Чернымъ; и я, холопъ твой Бориско, то письмо чолъ самъ и послалъ къ тебѣ государю, запечатавъ, съ нимъ же Куземкою на заводныхъ подводѣхъ тово жъ часу; а велѣлъ ему спѣшить днемъ и ночью. А которые, государь, вѣсти про Крымского царя, и я, холопъ твой Бориско, его Куземку роспрашивалъ, и по тѣмъ вѣстямъ мы, холопи твои, станемъ жить съ большимъ береженьемъ и станицы посылать учнемъ безпрестанные, и въ города къ воеводамъ тѣ вѣсти учнемъ писати жъ. А что, государь, въ ево Васильевѣ писмѣ написано тупо, и то, государь, мой, холопа твоего Бориска, ему Василью приказъ былъ, чтобъ онъ писалъ иное и закрыто, для того: любо, государь, то письмо инымъ какимъ людемъ попадетца, чтобъ недогодно было; а что, государь, въ томъ писмѣ молено будутъ, и то, государь, къ тому слову написано, что будутъ тѣ, куды онъ посланъ. Да онъ же, государь, Василей приказывалъ ко мнѣ холопу твоему съ нимъ же Куземкою словесно, что было ему въ то письмо и написать немошно; и я, государь, ево Куземку про то про все роспрашивалъ подлинно; а что, государь, онъ Куземка мнѣ холопу твоему въ роспросѣ сказывалъ и что онъ на Москвѣ въ роспросѣ жъ скажетъ, вели мнѣ, холопу своему, свой государевъ указъ учинить; а ему, государь, Куземкѣ Черному велѣли явиться и то письмо подати въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ діаконъ, думному Михаилу Волошенинову да Алмазу Иванову.

*На оборотѣ 1) адресъ и 2) помета: 158 г., августа въ 3 день съ Бѣлгородцомъ съ Куземкою Чернымъ.*

ІІ. Государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи боярину и воеводѣ князю Борису Александровичю Васка Струковъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь,

во 158-мъ году, іюля въ 27 день, пріѣхалъ я въ Чигиринъ; и будучи въ Чигиринѣ на дворѣ, пришолъ ко мнѣ полковникъ и спросилъ о здоровьѣ государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи; съ иными сотники и отаманы и козаки посидѣвъ, пошелъ къ себѣ на домъ.

Послѣ того пришолъ старшій войта Иванецъ, учелъ рѣчь говорить: гетманъ де съѣхалъ изъ Чигирина въ Суботинно; потомъ учелъ говорить: «такий де у васъ человекъ есть ли въ вѣдомѣ, Иваномъ зовутъ Васильевичъ Шуйской? былъ де онъ у гетмана съ масленицы и говорилъ де онъ гетману и билъ челомъ, а сказалъ де у себя въ Москвѣ маестности и господоы великіе; и называетъ де онъ себя государичемъ; и гетманъ де ево почиталъ, и нынѣ де ево отпустилъ съ охочими Литовскими людьми до Крыму; а итить де ему на Донъ къ Донскимъ козакомъ; и козаковъ де приводить къ себѣ, чтобъ де ему онѣ послушны были; а будетъ де козаки ево не послушаютъ, и ему де съ Крымскими и Литовскими людьми надъ Донскими козаками промыслять; а будетъ де ево промыслъ не возметъ, и ему де поднимать Колмыковъ, итить къ Астарахани.

И моя рѣчь къ нему Иванцу: тотъ воръ государю вѣдомъ, збѣжалъ онъ Ивашка отъ воровства, а называется онъ Шуйскимъ; и Шуйскихъ роду нынѣ въ Москвѣ и въ иныхъ государствахъ нигдѣ нѣтъ; а что ево ворозской умыслъ и которые къ нему пристали, и на то промыслъ Божей да государя нашего, царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, милость; а у государя нашего нынѣ и впредь по границы людей воинскихъ изобилу во многихъ мѣстехъ зъ бояриномъ и воеводою со князь Борисомъ Александровичемъ Рѣпиннымъ, намѣсникомъ Ростовскимъ, въ Бѣлгородѣ и въ иныхъ розныхъ во многихъ городѣхъ зъ бояры и воеводы.

И онъ Иванецъ мольтъ: намъ де про то № 309.  
про все вѣдомо и слышно, что у васъ по границѣ людей много.

Моя рѣчь Васкина: Войта Иванецъ! прошу за ласку Божью у тебя, сколь давно онъ пошолъ и много ль Литовскихъ людей съ нимъ въ Крымъ пошло?

И онъ сказалъ: гетманъ де изъ Полтавы самъ ево отпущалъ, и войска съ нимъ козачья пошло шесть тысячъ да семнацать громадъ; а итить де съ Крымскими со многими людьми войною на Донъ и въ Роскіе недѣли съ двѣ спуста. Только де нынѣ всѣхъ людей гетманъ не отпуститъ Крымскихъ и войска Запорожского, для того что де на себя ожидается приходу Ляховъ, и держитъ де Татаръ при себѣ; а гетманъ де послалъ нынѣ сына своего большова съ войскомъ лежать на Днѣпрѣ и ждать на Днѣпрѣ Ляховъ, чтобъ ихъ не перепустить черезъ Днѣпръ ниже Збаража противъ Вислой; а нынѣ князь Еремей Вишневецкой стянулся въ трехъ мѣстѣхъ на Ориинѣ Полѣ и ставитъ обозы.

А гетмана въ Чигиринѣ не было, былъ въ Суботинѣ. И того жъ числа поѣхалъ я изъ Чигирина и пріѣхалъ въ Божинно іюля въ 27-мъ числѣ; а гетманъ Богданъ Хмельницкой пріѣхалъ изъ Суботина и поѣхалъ черезъ Днѣпръ на перевозъ, а мнѣ съ собою видѣльца не велѣлъ, а велѣлъ съѣзжатьца за Днѣпромъ въ городъ въ Рыклѣи. И пріѣхалъ въ Рыклѣи іюля въ 29-мъ числѣ, послалъ я отъ себя къ нему гетману о дворѣ говорить, и онъ гетманъ велѣлъ учинить встрѣчу, и велѣлъ дворы отвести на посадѣ въ Рыклѣи. Да я же послалъ по государеву указу, чтобъ онъ мнѣ велѣлъ ѣхать къ себѣ и листъ принять; и ево дома не изошли, въ радѣ будетъ у вельможного пана Адама Киселя; и митрополитъ Кіевской Силивестръ тутъ же. И послѣ того времени провѣдавъ я, что Адамъ Кисель въ Рыклѣи, послалъ я къ нему Адаму Свентодличю вѣ-

№ 310. домость о себѣ втай, что къ нему Адаму со мною отъ боярина и воеводы князя Бориса Александровича Рѣпина, намѣстника Ростовского-Оболенского, листъ есть. И онъ Адамъ прислалъ ко мнѣ человѣка своево Тыцею Лва и велѣлъ къ себѣ листъ прислать втай съ человѣкомъ своимъ; и я листъ къ Адаму Киселю послалъ съ человѣкомъ ево Тыцею Лвомъ іюля въ 29-мъ числѣ. И іюля въ 30 день былъ я у Адама Свентолдича да у митрополита Селверстра и у гетмана Богдана Хмелнитцкого. Однолично (п) и ши къ государю, чтобъ (л) дн всѣ были готовы на границы, идеть (ц) Крымской (в) ною вскорѣ и (ч) съ нимъ (у); а сына своево гетманъ къ нимъ отпустилъ, только нынѣ велѣлъ вернутьца. А совѣмъ къ тебѣ буду какъ отпустить; нынѣ писать немочно; въ сѣнѣ добро отпустилъ, государь, я къ тебѣ Кузму Чорнова да Ивана Силина; а какъ, государь, меня отпустить, про то мнѣ не вѣдомо.

На оборотѣ адресъ: Государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи боярину и всеводѣ князю Борису Александровичю.

310.—1650, сентября 7. Отписка Путивльскихъ воеводъ князя Семена Прозоровского и Ивана Чемоданова о посылкѣ къ самозванцу подьячего Тимофея Мосолитинова и возвращеніи его, копія съ письма ихъ къ самозванцу и распросныя рѣчи посланца Тимофея Мосолитинова о свиданіи и разговорахъ его съ самозванцомъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашко Чемодановъ, Ивашко Зинovieвъ, челомъ бьютъ. Въ прошломъ, государь, во 158-мъ году, августа въ 25 день, по твоей, государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, грамотѣ, какова прислана къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ Посольского Приказу за приписью твоего го-

сударева дьяка Алмаза Иванова, посылалъ я, холопъ твой Сенка, къ Турскому выходцу къ Рускому человѣку Путивльскаго подьячего Тимофея Мосолитинова и писалъ къ нему отъ себя: Приказывалъ онъ ко мнѣ, холопу твоему, съ Маркомъ Онтоновымъ да съ Борискомъ Солтановымъ и въ грамотѣ своей писалъ, что есть за нимъ твое государево царственное великое дѣло и тайное слово, только онъ тѣхъ великихъ царственныхъ дѣлъ имъ Марку и Борису не скажетъ и на писмѣ ко мнѣ не пошлетъ, для того что они люди обычные, да и потому, что отъ меня, холопа твоего, писма къ нему нѣтъ. И онъ бы ѣхалъ ко мнѣ холопу твоему въ Путивль тотчасъ безо всякого опасенія, а ты, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, его пожаловалъ, велѣлъ принять и къ Москвѣ отпустить; однолично бы онъ тому вѣрилъ. А имени, государь, его въ томъ писмѣ, каково къ нему отъ меня холопа твоего послано, по твоему государеву указу, не писано и словомъ я, холопъ твой, подьячему Тимофею говорити наказалъ и твоимъ государевымъ жалованьемъ того самозванца обнадежити и наговорити всякими мѣрами велѣлъ, чтобъ онъ однолично ѣхалъ въ Путивль съ Тимофеемъ вмѣстѣ безо всякаго сумнѣнія, и на твою государскую милость былъ надеженъ.

И въ нынѣшнемъ, государь, во 159-мъ году, сентября въ 7 день, пріѣхалъ въ Путивль подьячей Тимофей Мосолитиновъ и подалъ мнѣ, холопу твоему Сенкѣ, писмо; а сказалъ, что то писмо послалъ съ нимъ изъ Лубенскаго монастыря воръ Тимошка, къ которому онъ Тимофеемъ посыланъ. И мы, холопи твои, то писмо и подьячего Тимофея съ распросными его рѣчами и съ писма противень, каково писмо посылаемо отъ меня, холопа твоего Сенки, послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ, и велѣли ему Тимофею

явиться и отписку и роспросные рѣчи подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волощенникову да Алмазу Иванову. А которые, государь, непристойные слова тотъ воръ при подъячемъ при Тимоеевѣ говорилъ, и тѣхъ непристойныхъ словъ подъячему Тимоееву мы, холопи твои, писать не велѣли, а велѣли ему объявить словомъ на Москвѣ, кому ты, государь, укажешь.

*На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта:* 159 г. сентября въ 16 день съ Путивльскимъ подъячимъ съ Тимоеемъ Мосолитиновымъ.

II. Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества бояринъ и воевода князь Семенъ Васильевичъ Прозоровской. Приказывалъ ты ко мнѣ съ Маркомъ Антоновымъ да съ Борискомъ Салтановымъ и въ грамотѣ своей писалъ, что есть за тобою государево царственное великое дѣло и тайное слово; только ты тѣхъ великихъ царственныхъ дѣлъ имъ Марку и Борису не скажешь и на писмѣ ко мнѣ не пошлешь, для того что они люди обычные, да и потому, что отъ меня писма къ тебѣ нѣтъ. И тебѣ бы ѣхать ко мнѣ въ Путивль тотчасъ безъ всякого опасенья, а великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, его царское величество, тебя пожаловалъ, велѣлъ принять и къ Москвѣ отпустить. А съ сѣмъ писмомъ послалъ я къ тебѣ подъячего Тимоеевѣ Мосолитинова, и тебѣ бѣ однолично тому вѣрить и ѣхать ко мнѣ въ Путивль безъ всякого опасенья.

*Письмо это озаглавлено такъ:* Списокъ съ писма слово въ слово, каково писмо послано изъ Путивля отъ боярина и воеводы отъ князя Семена Васильевича Прозоровского въ Литовскую сторону въ Лубенской въ Мгарской Преображенской монастырь къ Турскому вы-

ходцу къ Рускому человѣку въ прошломъ № 310. во 158-мъ году, августа въ 25 день.

III. 159 г. сентября въ 7 день въ роспросѣ боярина и воеводамъ князю Семену Васильевичу Прозоровскому, да столнику Ивану Ивановичу Чемоданову, да дьяку Ивану Зинovieву, подъячей Тимоеевѣ Мосолитиновъ сказалъ: По государеву указу и по грамотѣ изъ Посольского Приказу посыланъ онъ въ Литовскую сторону къ Турскому выходцу къ Рускому человѣку съ листомъ. И въ августа въ 29 день захватилъ онъ того человѣка въ Лубенскомъ Преображенскомъ Мгарскомъ монастырѣ и тотъ листъ ему подалъ; и прочотчи онъ тотъ листъ, сказалъ: «радъ де я къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи къ Москвѣ ѣхать;» и велѣлъ ему побывать у себя три дни; и августа въ 31 день поновлялся и причащался, и того жъ числа роспрашивалъ его подъячего тотъ человѣкъ, что «пріѣхалъ де ты по государеву указу, а не съ умышленья ли какого, нѣтъ ли де у тебя подводныхъ людей, не будетъ ли де мнѣ отъ тебя какова убойства?» И онъ подъячей ему вѣрилъ всякими мѣрами, что присланъ де онъ къ нему по государеву указу, а не съ умышленья, и никакова тебѣ дурна не учинится, и наговаривалъ его всякими мѣрами, что государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, тебя пожаловалъ, велѣлъ принять въ свое Московское государство и своимъ царскимъ жалованьемъ тебя пожалуетъ большимъ. И онъ сказалъ ему: «въ прошлыхъ де годѣхъ посылали мы въ Волоскую землю въ монастырь въ строенія царя Ивана Васильевича для своего дѣла человѣка своего, и какъ де будетъ у Волоского владѣтеля Василья, и Волоской де владѣтель велѣлъ ему назваться царемъ Дмитріемъ и окореновалъ, де его и послалъ къ Турскому царю въ Царьгородъ. И какъ де былъ государевъ посолъ Богданъ Дубровской



№ 310. въ Волоской землѣ, и довѣдався де про тово самозванца, писалъ къ государю къ Москвѣ. И государевъ де указъ къ нему присланъ, что велѣно ево принять чесно; и тотъ де человекъ, обрадуясь тому, что ево называютъ честнымъ человекомъ, поѣхалъ съ нимъ по-словъ къ Москвѣ; и онъ де, Богданъ, выѣхавъ на поля, велѣлъ ево зарѣзать, и ободравъ съ него кожу и отсѣкши голову, привезли къ Москвѣ, а ты де не такъ же ли ко мнѣ пріѣхалъ?» И онъ подъячей ему сказалъ: что присланъ онъ къ нему по государеву указу и велѣно де тебѣ сказать государеву жалованье, чтобъ ты ѣхалъ къ государю къ Москвѣ безъ опасенья и мнѣнія себѣ никакова не держалъ. И онъ де ему сказалъ: «п то де дѣло воровское, что человекъ нашъ назывался не своимъ именемъ, а я де подлинно князь Иванъ Васильевичъ сынъ Шуйской природной, а царемъ де я не называюсь; помыслилъ де было недругомъ своимъ отмстить, что меня изъ отечества моего изогнали и съ матерью и съ дѣтьми розорили, хотѣлъ де было притить войною на Московское государство, и царь де Турской давалъ мнѣ людей, и противъ де Рождества Христова по прилучею Божію Богъ меня отъ тово грѣха свободилъ и крестьянской крови пролить не далъ, — отъ тово злова умышления унялся и общался Богу, что однолично ѣхать къ государю къ Москвѣ, а то де и нынѣ мнѣ Крымской царь давалъ людей, чтобы я шолъ войною на Московское государство: и я де того грѣха себѣ не захотѣлъ, ево, Крымского царя, не послушалъ и войною на Московское государство не пошолъ, а то бѣ де много крови было. А нынѣ де я ничего не хочу, только де радъ, чтобы мнѣ быть у праведного государя въ послѣднихъ и отчизну свою наслѣдить. «И онъ Тимошеей спрашивалъ его: отъ чево де тебѣ разоренья стало? И онъ де сказалъ ему, что «была де причина на подъячего на Елизарья Разинкова и меня де въ той же причинѣ оболгали и дали

за пристава, и я де, избываючи смерти, изъ-за пристава ушолъ и былъ въ Турской землѣ, въ Царѣгородѣ, и въ Царѣгородѣ меня оболгаль Турскому царю дьякъ Олферей Кузовлевъ, что былъ я подъячимъ; и я де и нынѣ не запираюсь, что былъ въ подъячихъ, на кого де худоба не живетъ!—въ Московское де разоренья и всѣ князи, что овцы, по разнымъ государствомъ разбрелися, только де называютъ меня подъячимъ, ияденеподъячей,—истинный князь Иванъ Васильевичъ сынъ Шуйской; знаютъ де меня на Вологдѣ и на Пермь Великой: добро бѣ де пріѣхалъ ко мнѣ Московской человекъ, и онъ бы де меня узналъ, каковъ я и кто есть.» И августа въ 31 день звалъ ево Тимоеея съ провожатыми къ себѣ обѣдать, и за обѣдомъ де за государское здорье чашу пилъ и говорилъ такое слово: «съ мудрыми мудрой и со князи князь и съ простыми простой, а съ измѣнниками де государевыми, а съ моими недруги, разсудить меня сабля»; да онъ же говорилъ ему Тимоеею: «надобно де послать въ Путивль къ боярину и воеводѣ ко князю Семену Васильевичю Прозоровскому подъячего и той государевы грамоты досмотрѣть и списать съ нее списокъ для подлинного вѣдома, а то де не вѣрю.» И сентября во 2 день прислалъ онъ воръ къ нему Тимоеею своего подъячего Костку Евдокимова, и говорилъ ему: «посылаетъ де меня къ государю къ Москвѣ съ челобитною, а ты де до указу станешь ли здѣсь жить и не стануть ли на Москвѣ меня пытать, — ты де за то пмаешься ль?» И онъ де Тимоеей тому подъячему сказалъ: поѣдь де ты къ государю къ Москвѣ, и ево де на Москвѣ государь пожалуетъ, а я де стану дожидаться государева указу. И онъ де подъячей сказалъ ему тѣ рѣчи. И тотъ де воръ призвалъ ево Тимоеея къ себѣ и на отпускѣ говорилъ ему: «хотѣлъ де было послать подъячего своего къ государю къ Москвѣ, и я де Московской обычай знаю: стануть де на Москвѣ ево подъячего

пытать, что нѣтъ ли у меня на Московское государство какова умышленья, а тебѣ де будетъ тожъ здѣсь, и я де подьячего послать размыслилъ, потому: писалъ де я къ государю къ Москвѣ двѣ отписки съ Донскими казакъ да съ Гречениномъ съ Иваномъ Петровымъ, и мнѣ де противъ тѣхъ отписокъ указу никакова нѣтъ, и я де дождаюсь того Греченина и противъ своего писма государева указу, а то де присылаютъ ко мнѣ будто къ простому человѣку; добро бы де то такъ было: прислали ко мнѣ Московского человѣка, да съ Вологды пять человѣкъ, да изъ Перми пять же человѣкъ, — тѣ де меня знаютъ, кто я и каковъ есть? Или де, будетъ государь меня пожаловалъ, прислалъ ко мнѣ свою государеву грамоту имянно, что «пожаловали князя Ивана Шуйского, велѣли ѣхать къ Москвѣ безо всякого сумнѣнья», а то де меня оманываютъ; не мните меня за подьячего, я де истинной князь Иванъ Шуйской; въ томъ де я не запрашаюсь, что былъ подьячимъ, только де нужна кого не бываетъ!» Да тотъ же де воръ сказалъ ему, Тимоѣю, себѣ имя при отцѣ своемъ духовномъ, что зовутъ его Тимошкою и имянны ево іюня 10 число Тимоѣя Прусково.

*На оборотѣ по склейкамъ столбца скръпна:* Къ сѣмъ своимъ роспроснымъ рѣчамъ подьячей Тимоѣей Мосалитиновъ руку приложилъ.

**311.** — 1650, октября 18. Отписка Путивльскихъ воеводъ объ отпускѣ въ Москву посланца отъ Петра Протасьева и письмо къ посланцу Пушкинымъ отъ Петра Протасьева и подьячего Григорья Богданова, посланныхъ къ Хмельницкому съ требованіемъ выдачи самозванца.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твой, Сенка Прозоровской, Ивашко Чемодановъ, Ивашко Зиновьевъ, челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь 159-го году, октября въ 18 день, писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль изъ

Литовскіе стороны Петръ Протасьевъ, что послалъ онъ къ твоимъ государевымъ великимъ и полномочнымъ посломъ, къ боярину и оружейничему и намѣстнику Нижнего Новгорода къ Григорью Гавриловичю Пушкину съ товарищи, съ отпискою о твоёмъ государевѣ дѣлѣ человѣка своего Оеофилка Тарабердеева, и намъ бы, холопомъ твоимъ, съ тою отпискою человѣка ево велѣтъ изъ Путивля отпустить безъ задержанья, давъ подводы. И мы, холопи твои, Петрова человѣка Протасьева Оеофилка съ отпискою, давъ ему подводу, отпустили изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ того жъ числа. А велѣли мы, холопи твои, ему явиться въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошининову да Алмазу Иванову.

*На оборотѣ 1) адресъ и 2) помята:* 159 г. октября въ 26 день, съ Петровымъ человѣкомъ Протасьева съ Оеофиломъ Тарабердѣевымъ.

П. Господамъ Григорью Гавриловичю, Степану Гавриловичю, Гаврилу Леонтьевичю, Петръ Протасьевъ да подьячей Григорей Богдановъ челомъ бьютъ. Въ прошломъ, господа, въ 158-мъ году, іюля въ 20 день, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посланы мы отъ васъ изъ Варшавы въ Кіевъ къ Кіевскому митрополиту Спливерсту и къ воеводѣ къ Адаму Киселю, да въ Войско Запорожское къ гетману къ Богдану Хмельницкому для того, чтобъ намъ, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу и по вашему великихъ и полномочныхъ пословъ съ паны рада коруны Польскіе и великого княжства Литовского договору, въ Войскѣ Запорожскомъ у гетмана Богдана Хмельницкого вора Тимошку Онкудинова, которой, будучи въ Войскѣ Запорожскомъ, называется Московского государства царевичемъ, царя и великого князя Василья Ивановича сыномъ,

№ 311. княземъ Иваномъ, взять и привести къ вамъ, къ великимъ и полномочнымъ посломъ, и съ тѣмъ воромъ доѣхать бы васъ въ дорогѣ, не допуская до Москвы; а отъ королевскаго величества, для того жъ государева дѣла, къ Кіевскому воеводѣ ко Адаму Киселю и къ Богдану Хмельницкому, гетману Войска Запорожскаго, съ его королевскими грамоты и съ нами въ приставѣхъ посланъ королевской дворянинъ Юрьи Ермоличъ.

И августа, господа, въ 15 день пріѣхали мы въ Кіевъ въ смутное время, сказали, что гетманъ Богданъ Хмельницкой со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ и съ Крымскими людьми идетъ воевать Поляковъ; а митрополита Кіевскаго и воеводы Адама Киселя въ Кіевъ въ то время не было; а гетманъ Войска Запорожскаго Богданъ Хмельницкой изъ Чигирина пошолъ со всѣмъ своимъ Запорожскимъ Войскомъ въ войну, и вышедъ, сталъ на Уманскомъ шляху, а въ Кіевъ къ полковнику съ Уманскаго шляху прислалъ гетманъ універсаль свой, чтобы онъ на Уманской шляхъ шолъ со всѣмъ Кіевскимъ полкомъ тотчасъ; а куда гетманъ шолъ въ войну, и того въ то время никто подлинно въ Кіевъ не вѣдалъ. И королевской, господа, дворянинъ, которой у насъ въ приставѣхъ, Юрья Ермоличъ, къ гетману къ Богдану Хмельницкому изъ Кіева не поѣхалъ и насъ къ нему не повелъ, а послалъ отъ себя къ нему, гетману, на Уманской шляхъ челоуѣка своего съ листомъ, гдѣ онъ гетманъ намъ и ему Юрью съ королевскою и съ вашею посольскою грамотами велитъ у себя быть. И тотъ ево посланецъ августа съ 16 числа августа жъ по 20 число въ Кіевъ не бывалъ и пропалъ безвѣсно; а въ тѣ дни Кіевской митрополитъ и воевода Адамъ Кисель въ Кіевъ пріѣхали. И мы у нихъ были и ваши посольскіе грамоты имъ подали и о государевѣ дѣлѣ противъ наказу вашего рѣчью имъ говорили. И митрополитъ, господа, и воевода Кіевской въ томъ государевѣ дѣлѣ намъ

отказали, что де имъ въ нынѣшнее въ смутное время того государева дѣла дѣлать никакими мѣры не умѣть. Да намъ же, господа, въ Кіевѣ учинилось вѣдомо, что тотъ воръ Тимошка Онкудиновъ, которой называется воровски царевичемъ, живетъ отъ Кіева во стѣ въ пятидесять верстахъ, въ Лубнахъ въ Спаскомъ монастырѣ, и кормъ ему съ монастыря и съ волостей даютъ по гетманскому розказанью. А въ Кіевѣ, господа, про гетмана про Богдана Хмельницкаго подновилась вѣсть, что онъ пошолъ съ войскомъ своимъ и съ Крымскими людьми въ Волоскую землю. И мы воеводѣ Адаму Киселю почели говорить, чтобы онъ о государевѣ дѣлѣ по королевскому розказанью и по вашей посольской грамотѣ посланца своего къ гетману къ Богдану Хмельницкому послалъ и отписалъ бы къ нему гетману о томъ государевѣ дѣлѣ отъ себя совѣтную грамотку съ прошеньемъ, чтобы онъ, гетманъ, того вора, по королевскому розказанью и по вашему посольскому договору, велѣлъ намъ безо всякого перевода выдать, и отпустилъ бы насъ съ тѣмъ своимъ посланцомъ до гетмана, гдѣ мы ево сойдемъ, и чтобы намъ съ нимъ гетманомъ видѣться и о томъ государевѣ дѣлѣ вашу посольскую грамоту подать и рѣчью говорить; а королевскому дворянину, которой у насъ въ приставѣхъ, почели о томъ говорить съ великимъ прошеньемъ, чтобы онъ, королевской дворянинъ, съ нами до гетмана съ королевскою грамотою ѣхалъ. И августа жъ, господа, въ 27 день изъ Кіева воевода Адамъ Кисель насъ отпустилъ, и къ гетману къ Богдану Хмельницкому Кіевской митрополитъ и воевода Адамъ Кисель о государевѣ дѣлѣ листы свои намъ дали; а посланцовъ своихъ по вашимъ посольскимъ грамотамъ и по нашему прошенью о томъ государевѣ дѣлѣ до гетмана съ нами не послали и подводъ намъ въ Кіевъ до гетмана не дали. И мы людей своихъ и телѣги съ рухледью оставили въ Кіевѣ, и покупя лошади дорогою

цѣною, и поѣхали до гетмана съ Запорожскими козаки Кіевскаго полку наскоро. А поѣхавъ изъ Кіева, Адаму Киселю говорили: будетъ тотъ воръ объявится въ Кіевѣ или отъ Кіева въ ближнихъ мѣстѣхъ, и онъ бы по королевскому росказанью и по вашему посольскому договору того вора велѣлъ задержать; а сами поѣхали до гетмана, и шли за нимъ по вѣстѣмъ до Волоскіе границы до рѣки Днѣстра до городка Могилева. И сентября, господа, въ 8 день нынѣшняго 159-го году изъ Могилева перешли рѣку Днѣстръ на Волоскую землю; и того жъ, господа, числа присланъ отъ гетмана отъ Богдана Хмельницкаго къ Кіевскому полковнику універсалъ и велѣно ему воротиться въ Кіевъ, а до себя онъ гетманъ въ Волоскую землю итти ему не велѣлъ. И Кіевской, господа, полковникъ со всѣмъ своимъ полкомъ изъ-за Днѣстра перевезлись съ Волоскіе земли опять на Польскую сторону; а насъ, господа, въ Волоскую землю до гетмана никто не повелъ, а безъ вожей и безъ провожатыхъ Волоскою землею ѣхать было намъ къ нему гетману не умѣть; потому что въ Волоской землѣ война, Крымскіе Татаровя и Запорожскіе козаки. И мы рѣку Днѣстръ перевезлись на Польскую жъ сторону и учали дожидаться отъ гетмана вѣсти въ Могилевѣ. И сентября жъ, господа, въ 11 день пріѣхалъ въ Могилевъ отъ гетмана сотникъ козачей Михайло Поповъ, и говорилъ намъ словесно, чтобъ намъ по ево гетманову приказу помѣшкать за Днѣстромъ и дожидаться бы ево въ городкѣ въ Янполѣ. И сентября, господа, въ 17 день пріѣхали мы въ Янполе, а гетманъ изъ Волоской земли пришолъ въ Янполе того жъ дни, и мы и королевской дворянинъ у него гетмана въ Янполѣ были, и королевскую и вашу посольскую грамоты и Кіевскаго митрополита и воеводы Адама Киселя листы о государевѣ дѣлѣ отдали, и всякими мѣрами рѣчью говорили; и онъ гетманъ намъ сказалъ: таковъ де человекъ, которой называ-

ется Шуйскимъ, а царю Василью Ивановичю № 311. внукъ, при немъ гетманъ былъ и пожилъ въ Чигиринѣ немалое время, и хотѣлъ де итти къ царскому величеству въ Московское государство самъ; и онъ де, гетманъ, далъ ему універсалъ свой, что ему въ Войскѣ Запорожскомъ жить или куды похочетъ пойти—вольно, и велѣлъ де ему давати кормъ и подводы; инынѣгдѣ онъ живетъ и есть ли онъ нынѣ въ городѣхъ Запорожскаго Войска или нѣтъ, того онъ не вѣдаетъ. И потомъ, господа, говорили мы ему гетману всякими мѣрами и многими пространными розговори, чтобы онъ гетманъ царскому величеству послужилъ и радѣнье свое и правду къ нему государю показалъ, велѣлъ того вора по королевскому росказанью и по договору васъ, великихъ пословъ, сыскать, и сыскавъ, отдалъ бы ево намъ безо всякаго перевода. И того, господа, числа онъ гетманъ изъ Янполя насъ не отпустилъ и пошолъ къ Чигирину, а намъ велѣлъ ѣхать съ собою вмѣстѣ, а сказалъ намъ, что онъ отпустить насъ съ дороги, не доходя до Чигирина. И въ дорогѣ, господа, мы на станѣхъ съ нимъ гетманомъ о томъ государевѣ дѣлѣ всякими мѣрами говорили, чтобъ онъ великому государю нашему, его царскому величеству, послужилъ и правду свою и радѣнье показалъ, велѣлъ бы того бездѣльнаго ворышка сыскавъ, намъ отдать, и отпустилъ бы насъ безъ задержанья. И онъ гетманъ отговаривался отъ насъ и хотѣлъ насъ съ тѣмъ отпустить, что нынѣ ему того вора сыскать негдѣ и отдать ему намъ неково; а будетъ де тотъ воръ послѣ насъ въ ево Запорожскомъ Войскѣ сыщется, и онъ ево изымавъ, отошлетъ къ королевскому величеству. И мы ему о томъ говорили: только бѣ королевскому величеству то было надобно, что того вора прислать къ нему королевскому величеству, и къ нему бѣ такой былъ королевской указъ, и намъ бы къ нему гетману и ѣхать не для чевѣ, и то онъ хотеть дѣлать мимо обоихъ великихъ государей у-

№ 311. казу, своимъ изволомъ, и царского величества милость у себя теряетъ; а королевскому величеству тѣмъ прислуженъ не будетъ. И по многимъ, господа, разговоромъ, всякими мѣрами уговорили ево на то, что ему того вора отдать намъ; только въ томъ онъ гетманъ говорилъ намъ подъ всякими клятвенными словами, что онъ нынѣ въпрямъ про того вора не вѣдаетъ, гдѣ онъ живетъ. И мы, господа, ему гетману сказали, что слышали мы въ Кіевѣ у митрополита Кіевского, что тотъ воръ живетъ въ Лубнахъ въ Спаскомъ монастырѣ, отъ Лубенъ въ пяти верстахъ, и онъ бы гетманъ велѣлъ ево тамъ сыскать и намъ отдать; и онъ гетманъ въ томъ намъ въпрямъ отказалъ, что ему послати нынѣ съ дороги того вора сыскивать и къ себѣ привести никакими дѣлы не умѣть, а коли де вамъ про него есть вѣдомость, что тотъ воръ нынѣ живетъ въ Лубенскомъ въ Спаскомъ монастырѣ, и онъ де гетманъ велитъ ево намъ выдать. Да по вашему жѣ де договору объявляючи онъ гетманъ къ великому государю, къ его царскому величеству, службу свою и правду, отпишетъ къ вамъ, къ великимъ посломъ такъ: будетъ тотъ воръ нынѣ изъ Лубенъ и Спаского монастыря выѣхалъ и полковники съ вами того вора не сыщутъ, и онъ гетманъ учинитъ такъ, хотя ему и королевского розказанья на то нѣтъ только де для милости царского величества; и послѣ васъ велитъ ево сыскать, а сыскавъ, пришлетъ ево къ царскому величеству съ своими послами. И договорился онъ гетманъ и постановилъ съ нами на томъ, что онъ по вашей, великихъ и полномочныхъ пословъ, грамотѣ и по договору нашему, даетъ намъ універсалъ свой къ полковнику, чтобъ того вора въ Лубенскомъ въ Спаскомъ монастырѣ и въ иныхъ мѣстѣхъ, гдѣ объявится, и его сыскавъ, отдать намъ безо всякого перевода; а къ вамъ, къ великимъ посломъ, отписать ему, что онъ гетманъ по королевскому розказанью и по договору васъ, великихъ и полномочныхъ пос-

ловъ съ паны рада, того вора Тимошку Онкудинова, которой называется царевичемъ, велѣлъ намъ въ Лубенскомъ въ Спаскомъ монастырѣ, или гдѣ въ иномъ мѣстѣ онъ сыщется, отдать безо всякого перевода; а будетъ тотъ воръ изъ Лубенского изъ Спаского монастыря выѣдетъ куды безвѣсно, или какими мѣрами отъ насъ ухоронится, а впредь въ Запорожскомъ Войскѣ объявится, и ему гетману того вора велѣтъ изымать, а изымавъ, прислать ево къ царскому величеству съ своими посланцы.

И сентября, господа, въ 27 день гетманъ насъ отъ себя отпустилъ, и листъ свой написавъ по тому договору къ вамъ великимъ посломъ, намъ далъ; да намъ же далъ універсалъ свой къ полковнику о выдачѣ того вора; а королевского дворянина, которой пріѣзжалъ къ нему гетману съ королевскою грамотою и былъ у насъ въ приставѣхъ, отпустилъ къ королю тогожъ числа и писалъ съ нимъ до королевского величества, что онъ ево, по королевскому указу и по вашему посольскому договору, того вора Тимошку Онкудинова намъ велѣлъ выдать; а только онъ за какими мѣрами не сыщется вскорѣ, и онъ гетманъ, сыскавъ, пришлетъ ево къ царскому величеству съ своими посланцы. И мы, побѣдучи въ Лубны, въ Кіевъ съ королевскимъ дворяниномъ послали людей своихъ, и королевскому дворянину говорили и людямъ своимъ приказали накрѣпко: будетъ тотъ воръ объявится въ Кіевѣ или съѣдется съ ними въ которыхъ мѣстѣхъ на дорогѣ, чтобъ съ нимъ одиночно не ропускались, ѣхали бъ съ нимъ къ гетману, а къ намъ бы въ Лубны тотчасъ дали вѣсть. А къ воеводѣ, господа, къ Кіевскому къ Адаму Киселю писалъ я Петръ отъ себя совѣтную грамотку и о томъ у него просилъ, естли тотъ воръ объявится въ Кіевѣ, чтобъ онъ Адамъ Кисель великому государю, его царскому величеству, послужилъ прямою своею правдою и радѣнемъ, велѣлъ бы того вора, изымавъ, прислать къ намъ въ



Лубны, или бѣ задержалъ ево у себя, а ко мнѣ бѣ велѣлъ учинить вѣсть; а гетманъ намъ велѣлъ того вора выдать.

И какъ, господа, пріѣхали мы въ Лубны, а тотъ воръ до нашего пріѣзду изъ Лубенъ и Спаского монастыря выѣхалъ недѣли за три и былъ де въ Лохвицахъ и въ Переясловѣ и въ иныхъ въ тамошнихъ городѣхъ, и хотѣлъ де быть въ Кіевѣ; а изъ Кіева де хотѣлъ ѣхать къ гетману къ Богдану Хмельницкому. И мы изъ Лубенъ послали въ Кіевъ, павявъ козака, наскоро къ королевскому дворянину, которой съ нами отъ короля для того дѣла былъ посланъ, и къ людямъ своимъ съ тѣмъ: будетъ тотъ воръ въ Кіевѣ есть, и они бѣ били челомъ воеводѣ, чтобъ ево въ Кіевѣ задержалъ, а къ намъ бы тотчасъ дали вѣсть; а въ Чигиринѣ, господа, къ гетману къ Богдану Хмельницкому послалъ человѣка своего съ отпискою, что мы того вора въ Лубенскомъ монастырѣ, по ево гетманову уневерсалу, не заѣхали; а сказали намъ того Спаского монастыря игуменъ и братья, что тотъ воръ отъ нихъ изъ монастыря выѣхалъ тому недѣли съ три, а поѣхалъ де до Кіева, а изъ Кіева хотѣлъ ѣхать до него гетмана; и будетъ тотъ воръ у него гетмана объявился, и онъ какъ намъ велитъ для отдачи того вора къ себѣ быть? И октября, господа, въ 13 день изъ Кіева люди наши пріѣхали и сказали намъ: сентября де въ 26 день, въ которые дни были мы у гетмана въ войскѣ и отъ него еще не отпущены, тотъ воръ Тимошка Онкудиновъ въ Кіевъ пріѣхалъ, а съ нимъ четыре человѣка, которые ему прислуживаютъ — два человѣка Рускихъ людей да два Поляка, да козаковъ два жъ человѣка; и жилъ де онъ въ Кіевѣ четыре дни. И человѣкъ, господа, мой, которой оставленъ былъ въ Кіевѣ, въ то время, какъ тотъ воръ въ Кіевѣ былъ, къ воеводѣ Кіевскому къ Адаму Киселю приходилъ на дворъ многожды, чтобъ ево къ себѣ пустилъ, и хотѣлъ... просить (по) нашему...

бить челомъ о томъ, чтобы онъ Адамъ Кисель того вора въ Кіевѣ задержалъ, а ево бы отпустилъ съ проводникомъ ко мнѣ съ вѣстью; и онъ де воевода человѣка моего къ себѣ пустить не велѣлъ, а того вора къ себѣ звалъ по два дни; и тотъ де воръ былъ у него Адама и ѣлъ двожды, и изъ Кіева де поѣхалъ тотъ воръ къ гетману къ Богдану Хмельницкому; а дворянинъ королевского величества и люди наши, которыхъ мы послали отъ гетмана въ Кіевъ, съ тѣмъ воровъ въ дорогѣ розѣхались; а то они слышали подлинно, что тотъ воръ изъ Кіева поѣхалъ до гетмана Богдана Хмельницкого. А отъ гетмана, господа, человѣкъ мой, которой къ нему посланъ отъ насъ съ отпискою, сентября по 14 число не бывалъ, и мы того ожидаемъ въ Лубнахъ, что намъ противъ нашей отписки гетманъ про того вора отпишетъ. Будетъ у него онъ есть, намъ ли къ себѣ по нево быть велитъ, или ево по нашему договору съ инымъ съ кѣмъ къ царьскому величеству пришлетъ?

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ:* Господамъ Григорью Гавриловичю, Степану Гавриловичю, Гаврилу Левонтьевичю.

**312.**—1650, ноября 30. Отписка Путивльскихъ воеводъ объ отпускѣ въ Кіевъ монаха Марка и возвращеніи его въ Путивль съ іеромонахомъ Дамаскиномъ Птицкимъ и распросный рѣчи монаховъ Марка и Дамаскина Птицкаго о приготовленіяхъ Богдана Хмельницкаго къ походу на Поляковъ и Литовцевъ.

І. Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашко Чемодановъ, Ивашко Зиновьевъ, челомъ быють. Нынѣшнего, государь, 159-го году, октября въ 9 день, прислана къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль твоя государева царева и великого князя Алексія Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольского Приказу, а въ твоей государевѣ

№ 312. грамотѣ написано: по твоему государеву указу, отпущенъ съ Москвы въ Кіевъ Литовскіе стороны скитцкаго Воздвиженскаго монастыря старецъ Марко, и намъ бы, холопомъ твоимъ, тому старцу Марку по подорожной давъ подводды, велѣть отпустить за рубежъ, и проводить его велѣть послать до Кіева Путивльскихъ казаковъ дву человекъ; и велѣно, государь, его подождать въ Кіевѣ недѣлю времени; а какъ тотъ старецъ изъ Кіева въ Путивль пріѣдетъ, и намъ бы, холопомъ твоимъ, давъ ему подводки и пристава, отпустить къ Москвѣ; да о томъ велѣно намъ, холопомъ твоимъ, отписать къ тебѣ государю въ Посольской Приказъ. И по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, мы, холопи твои, старца Марка, давъ ему до Кіева провожатыхъ дву человекъ казаковъ, отпустили изъ Путивля за рубежъ октября въ 21 день. И ноября, государь, въ 20 день пріѣхалъ въ Путивль изъ Кіева старецъ Марко, а съ нимъ пріѣхалъ изъ Кіевского Печерскаго монастыря черной попъ Дамаскинъ Птицкой на твое государево имя на вѣчное житіе. И мы, холопи твои, по твоему государеву указу, старца Марка и чернаго попа Дамаскина Птицкого, давъ имъ подводки, отпустили къ тебѣ государю къ Москвѣ съ приставомъ съ иноземцомъ съ Лукьяномъ Климовскимъ ноября въ 30 день. А отписку, государь, велѣли мы, холопи твои, ему подать и имъ явиться въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волощенникову да Алмазу Иванову. А на кормъ, государь, дано попу Дамаскину въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли по четыре денги на день, всего дано девять алтынъ, двѣ денги.

*Подлинникъ. На оборотѣ 1) адресъ и 2) помета: 159 г. декабря въ 14 день съ Лукьяномъ Климовскимъ, а сказалъ — служить по Московскому списку.*

II. А на Москвѣ старецъ Марко въ роспросѣ сказалъ: какъ де онъ изъ Путивля отпущенъ за рубежъ и пріѣхалъ въ Прилуцкой монастырь, и того де монастыря старцы сказывали ему: слухъ де нынѣ у нихъ есть, что гетманъ Богданъ Хмельницкой съ Татары хочетъ идти войною на Московское государство. И онъ де, Марко, слыша про то, поѣхалъ въ Печерской монастырь, чтобы про то доведаться подлинно; и въ Печерскомъ де монастырѣ соборные старцы сказывали ему: былъ де у нихъ въ Печерскомъ монастырѣ гетманской писарь Выховскій, а сказывалъ, что де гетманъ Хмельницкой хочетъ идти на Радивиля и на Сопѣгу, — самъ съ Крымскими Татары пойдетъ на Ляховъ, а на Радивиля и на Сопѣгу пошлетъ Нагайскихъ Татаръ и своихъ полковниковъ; а въ свое де мѣсто хочетъ послати полковника Нечая. А пойдутъ де они въ то время, какъ умерзнутъ рѣки и болота; и идти имъ межъ Днѣпра и по обѣ стороны рѣки Десны на Конотопъ. И въ Путивлѣ де боярину и воеводѣ князю Семену Васильевичю Прозоровскому съ товарищи онъ Марко про то сказывалъ.

Да онъ же, де старецъ Марко, какъ ѣхалъ назадъ изъ Печерскаго монастыря къ Путивлю и заѣзжалъ въ Прилуцкой же монастырь, и намѣстникъ де того монастыря старецъ Іона сказывалъ ему, что де онъ третьей уже гетманской уневерсалъ прочиталъ самъ, — пишетъ де гетманъ къ полковникомъ и ко всѣмъ своимъ урядникомъ, чтобы они четвертого писма отъ него не ожидали, а были бѣ всѣ готовы; а естли де будетъ отъ него четвертое писаніе, и они бѣ ставились всѣ на пляцъ тотчасъ. А какъ де онъ Марко былъ въ Кіевѣ, и онъ слышалъ въ Кіевскомъ Никольскомъ монастырѣ у игумена, что де онъ игумень былъ у гетмана Хмельницкаго и слышалъ, что присылалъ къ Польскому королю Крымской ханъ, чтобы король со всѣми своими ратными людьми шолъ съ нимъ на

Московское государство; а будетъ де онъ не поидеть, и Крымской де ханъ хочетъ итти войною со всѣми своимъ людьми на него короля. И для де того у короля въ Польшѣ соймъ зачался.

А Дамаскинъ Птицкой въ роспросѣ сказалъ: про то де онъ подлинно вѣдаетъ, что у Черкасъ съ Поляки — межъ ими правды и постоянства никакъ не чають, потому что Черкасы всѣ и съ Татары наготовѣ; а слышалъ де онъ ото многихъ людей, что Черкасы хотѣли итти на двое, съ одну сторону на Поляковъ, а съ другую сторону въ Литву на Радивила и на Сопѣгу, кой часть рѣки стануть и болота умерзнуть. А у Полякоу де и у Литвы потомужъ людемъ сборъ есть: у Поляковъ гетманъ Потоцкой людьми собираетъ подъ Каменомъ Подольскимъ; а у Литвы Радивиль и Сопѣга собираются подъ Вилною, и чають де того, что ужъ нынѣ межъ ими конечно развратъ есть. А въ Кіевѣ де благочестивой христіанской вѣры людемъ отъ Поляковъ за Черкаскую войну мщенія, и какой тѣсноты и разоренья себѣ чають ли и какъ себя оберегать хотять, про то де онъ не вѣдаетъ.

*Подлинныя.*

**313.** — 1650. Выписки въ переводѣ оскорбительныхъ для Московскаго правительства и народа мѣстъ изъ четырехъ книгъ, изданныхъ въ Польшѣ.

I. Выписано изъ Польской печатной тетради, въ которой напечатано о житіи и о счастіи Польскаго Владислава короля съ похвалами.

А печатана та тетрадь по королевскому указу и по повелѣнію старшихъ черезъ Яна Александра Горчина къ ксендзу Александру Пестроконскому, бискупу Хелминск(ому, пред)ату Тынетцкому, къ пробощу Плотцкому, въ печати Станислава Бертутовича въ 1648-мъ году. Произволеніе: ксендзъ Якубъ Устинен-

сысъ, писма и права дохтуръ, книгъ до печати идучихъ дозорца, ректоръ славные Академіи Краковской: позволяю, чтобъ могла быти о наисвѣтѣшнихъ святыя памяти Владиславъ Четвертомъ пачатана: той же и рукою своею.

Побѣда Жигимонта третьяго короля, отца Владислава.

Смоленскъ, которой обманомъ былъ взятъ и сто лѣтъ жестокою Московскою стѣсненный, двулѣтнею войною освобожденъ, и многими домовымъ строеніемъ и крѣпостію городовою украсилъ всѣ пространства волостей Московскихъ, которые были отданы, оселилъ, царя Московскаго Василья Шуйскаго съ братьею съ Иваномъ и Дмитреемъ, выпихъ и гордую упорность подъ ноги свои подклонилъ и за однимъ походомъ много славныхъ городовъ на берегахъ Понтійскаго моря побѣдою на застыженіе бусурманской гордости учинилъ, и то къ морю многими побитыми Турскими людьми натопилъ и, взявши въ полонъ Цыкулы-пашы сына, котораго владѣющую руку пожарнымъ пламенемъ по слободамъ около Царяграда водилъ, что съ великимъ страхомъ своимъ, поганниъ не одинова выдалъ.

Обраніе отъ Москвы на государство Владислава.

О семъ убо не ложно въ замыслахъ надежда была, узнали тѣ начинаніи за совершенное дѣло далекаго отстоящаго Арктура полунощного, государства Московскаго, приблизить ли имѣло счастье тому, котораго путь въ начальствѣ великовладѣтельная десница Божества держала, что въ несовершенныхъ лѣтѣхъ поддаться въ послушаніе — за обычное счастье то поразумѣвали. Которое уподобленіе 1610-го году, мѣсяца сентября, презъ Мстиславскаго и Голицына съ большими бояры и съ патриархомъ своимъ межъ Москвы города и обозу Польскаго, при множе-

№ 313. ствѣ людей славные памяти ясневельможного Станислава Желковского, гетмана енерального, желательно крестъ цѣловали и великимъ княземъ всея Москвы нарекли. О скрытое величество Божее и не осязаемо человеческими разумы! какъ много возможно! Возрѣвъ убо во глубину на идущіе времена, объявить всякой, что въ томъ большіи печали о Владиславѣ было, чтобъ ему большихъ достоинствъ вѣчными времени по начинанію всякому, не токмо владѣнію надежды, но и всякимъ совершеніемъ воспомогла, и уже то, что къ великіе свободы крестное цѣлованіе и вѣру, которую обѣщали, ни во что обратили и единого вождя Оedorовича себѣ обравши, поразумѣвали то, что лучше себѣ и безъ боязни въ своейволи восходѣ имѣти стануть; однако не на умаленіе славы Владислава та отмѣна была, но чтобъ кривоприсягательствомъ измѣнники навели на себя большой стыдъ и безчестіе свое, Владиславу жъ вѣчную хвалу и бессмертную славу; и для того неизмѣнную надежду одержалъ въ желательныхъ сердцахъ мужественныхъ Поляковъ: упрося убо ихъ у отца ласкового святыя памяти Жигимонта Третьяго, къ тому же и благословеніе; охотно же и весело для достоинства и цѣлости величества его умирать честныя Поляки поизволили.

Походъ Владиславовъ въ Московское государство съ великою охотою.

Даючи писаремъ впредь будущимъ, кровь свою на томъ, которые чтобъ не только пристойные ихъ дѣла вѣчными людскими времены до вѣдомости подали, но и то чтобъ объяснили, что и высокое уроженіе, милость ихъ ко Владиславу королевичю объявили. Здѣ же высокія потребна мнѣ выговоры, чтобъ есмь выговорилъ то, какъ тяжкая сила побѣдителя Владислава Новгородскихъ, Стародубскихъ, Черниговскихъ государствъ городомъ и волостямъ и мѣстомъ съ великимъ

разореніемъ было! знаетъ за то и объявляетъ и по нынѣшней день Московская украинна, что ничего неразоренного не имѣла себѣ отъ руки владѣтельные его.

Побѣда его въ Московскомъ государствѣ.

Понеже Рязанскіе строенія испустошены, Владимирское государство облуплено, Великого и малого Новагорода всякіе достатки и заводы разорены, Астараханскіе и Рязанскіе города обнищены, Пермскіе и Пижарискіе жильцы въ печали и въ боязни учинены, а какъ словомъ рещи, что весь кругъ Руской земли отъ моря Каспійскаго ажъ до окіяна Мерзлаго и Алеплианскихъ береговъ однимъ образомъ къ побѣдѣ привелъ, и пнымъ народомъ зѣло страшны, что уже черезъ нѣсколько лѣтъ потомъ ни на которой слободѣ никакіе людскіе селидьбы видѣть не было; но при той жестокой справедливости побѣдителя не было съ окрестными ласка и доброта отъ величества его: показалъ убо то черезъ милостивое свое униженіе при самой молодости чудесъ великихъ. Имѣючи же въ своихъ рукахъ смерть ихъ и животъ побѣдою своею, что уже такъ въ неправдивой вѣрѣ лукавымъ измѣнникомъ, ниществующимъ побирахомъ однако милосердіе показалъ, на 14 лѣтъ покою поизволилъ. Отдалъ же имъ Ивана и Дмитрея Шуйскихъ, — а гетманъ братъ ихъ Василей умеръ въ вязеньи въ Варшавѣ, — и Шенна съ пными бояры по такому укрѣпленію, чтобъ никогда оружія противъ вочинны не поднимали, а ему при титлѣ нѣкоторые государства великого княжства Московского вѣчными времены отдали.

Скорѣйшихъ крылъ искалъ бы есмь суситати того орла замыслы; еслибы мнѣ слава неоманными высококами издавеча суситати допустила, и для того отъ меня, обычнымъ крыломъ закрываючи ухо, уносить. Вѣдая убо Владиславъ королевичъ достаточно своимъ великимъ розсужденіемъ, что хотя бы

небо мѣдью залито было, а когда въ сердцахъ государскихъ богобоязньство утверждено будетъ, тамъ всякое благословеніе изобильно всегда подается, — весь на той надежи утвердился съ самыхъ прямыхъ въ томъ, а нмѣнно, отъ родича своего подобіе прибрать умыслилъ, якоже не тайнымъ строеньемъ тотъ замысль Богъ счастлилъ къ большой чести и славы и добрымъ дѣломъ его; понеже забавляючися на такихъ ученіяхъ межъ уподобіемъ и вниманіемъ небеснаго разума и съ любовію наяснѣйшаго родича его, котораго пзвѣкъ былъ на всякой день въ уреченные ранніе времена до костела и изъ костела святаго Яна въ Варшавѣ провожать, — и такъ въ несчастливомъ и нпкогда въ Польшѣ неслыханномъ времени учинился сынъ отцу отцомъ, когда онъ мучительно втретіе чеканомъ въ голову нмѣлъ ударенъ быти, небогубоженнаго же умысла злочинителя оружіемъ своимъ воздержалъ, чтобъ всѣхъ здоровье ничѣмъ не нарушено было.

О, счастливый сыне! иже реку такъ до тебя о томъ чудномъ дѣлѣ и милости сыновской, понеже животь надежный, какъ на алмазѣ — на сердцахъ Польскихъ вѣчными времены времены учинила уже тебя для того побожного учиненія не токмо великимъ княжатемъ Московскимъ, но и великою обороною коруны Польской, обіе гласы величати ты учнуть, что уже неоманна такова вѣща о дальнихъ оборонахъ была.

Владиславъ на свѣтѣ во едины дни надъ непріатели счасливо побѣду одержалъ — полудночною планитою Арктуромъ и подъ полуденною: когда послушаніе сыновское отцовской столицы Урбану Осмому по обычаю песарей и королей отдавалъ черезъ яснеосѣцкаго княжати Юрья на Осолнѣ Осолнскаго, того времени, а впрямъ на самой тотъ день, надъ Михайломъ Оедоровичемъ, княжатемъ Московскимъ, которой былъ какъ тулъ безъ души, побѣду одержалъ; потому что

впрямъ то доказалъ Владиславъ нашъ, что съ помощію бунтовниковъ безъ самого престоинного дѣла учинился былъ государемъ Москвѣ, и для того, что зависть для добродѣянія и счастья Владислава знаменитого такъ добръ сердце его о томъ болѣло; которые поступки тяжчае себѣ поразумѣвалъ, въ той мѣрѣ, какъ бы ему управитися съ недругомъ, видя на помощь обѣщанную ему силу 30,000 Турковъ и 15,000 Татаръ за уступленіе нѣкоторыхъ проливъ около моря Каспійскаго, и что съ нѣкоторыхъ малыхъ городковъ Шенинъ побѣду одержалъ, а потомъ уже вылетѣть хотѣлъ назадъ, а не впередъ поступать. А такова была собраная съ нимъ Шениномъ рать большая, что еще на помощь къ нему пришелъ Семень Васильевичъ Прозоровской, съ которымъ было урядныхъ и стройныхъ ратныхъ людей пноземцовъ, Нѣмецъ, Англичанъ, Французовъ, Индерлянчиковъ, Дацкихъ и Свицкихъ прибрано, опричь своихъ Московскихъ ратныхъ людей, такъ много сотъ тысячъ, что тою ратью не только Польскую землю, но и Еуропу обладать и зайтити возможно было. Но тотъ ихъ тайной обманъ покорило призрѣніе Божіе Владиславу къ большому украшенью и славы. Какъ и на первой стычкѣ, не посчастлилъ Богъ кривоприсягатею измѣннику, что тѣ его замыслы и думы Владиславъ своимъ счастьемъ помѣшалъ, потому что такъ въ скоромъ времени не могла бы Польша собраться, еслибы не печалью владѣтеля короля Владислава. Еще же взновлялися на то внутренние озяблыя болѣзни для умаленой въ казнѣ помощи: которые жолнери заслужили жалованье, а имъ платити было нечѣмъ, и они о томъ поносили; однако и тѣ причины разумомъ и особою своею строилъ и всѣхъ жаловалъ Владиславъ такъ достаточно, что и наменная упорность прочь отступила и охоты у всѣхъ полны сердца ихъ были, и желанье ихъ на побѣду и одолѣніе было. Учпнилъ то, что при счастьѣ его непріательской



№ 313. силъ, которые числомъ 120,000 было, честныхъ же Поляковъ не много было и одолѣнія на себя разумѣли; однако невозвратенъ помыслъ у нихъ былъ и радѣнье было, что ни Александръ Великій, ни которой изъ монарховъ прежнихъ вѣкъ не довелъ того, чтобъ такъ большую силу малою горстною до послушанія, какъ Владиславъ, приневолимъ, и о томъ о всемъ, какъ чему быть, указъ учинилъ».

Да и иные многіе поносные статьи про Смоленскую службу и про договоры подъ Смоленскомъ боярскіе съ гетманами напечатаны.

Да межъ тѣхъ же вышписанныхъ статей въ нареченъ Владиславовъ на королевство напечатанъ Владиславъ король «дѣдичнымъ королемъ Шведскимъ и обранымъ великимъ княземъ Московскимъ.»

А въ иномъ мѣстѣ промежъ иныхъ дѣлъ напечатано: «свидѣтелемъ пусть напечатано будетъ на бумагахъ вѣчными времены свидѣтельствовать, какіе были чести впредь будущіе у всего свѣта нажилъ.»

II. Переводъ и перечень изъ книги, которая Латынскимъ языкомъ напечатана, а слататель той книгъ Эвергарудусъ Васернбергійусъ, уроженецъ города Эмрика на Ренъ рѣкѣ, а потомъ дался онъ королю Польскому въ службу; а писана и печатана та книга въ городѣ во Гданскѣ въ прошломъ въ 1643-мъ году.

На первомъ листу напечатана титла той книгъ съими словами:

«Владислава, тѣмъ именемъ четвертаго, короля Полскаго и Свейскаго, хвалныя учиненныя дѣла»; а около королевскаго лика напечатанъ вѣнецъ, а въ томъ вѣнцѣ противъ правой руки печатано: «Отманъ (сирѣчь Турской) одолѣнъ»; а пониже того на той же страницѣ: «а Амуратъ ужаснутъ»; а противъ лѣвой руки: «Московія покорна учинена», а пониже того: «Прюсы избавлены»; а потомъ къ королю: «Ты, король, когда ты еще младенецъ былъ, и ты Азійскихъ и Еу-

ропскихъ предѣлъ и земель жильцовъ Москвитей одолѣлъ, и то такъ, что ты, яко избранный государь, ихъ многіжды на побѣгъ гонялъ и неволилъ»; а потомъ еще напечатано: «ты еще королевскою коруною не корунованъ былъ, какъ союзу преступники Москвитене отъ сѣвера, а Турской отъ юга, оружіемъ своимъ вдругъ въ Польшу не дружнымъ обычаемъ впади и грабили; а хоти ты посреди ихъ обѣихъ былъ подъ такою тягостію, и одиновомъ не погнулся, но всей вселенной явно учинилъ и оказалъ, каково сильно и могуче вышнее чюство есть во время патчего страху, и тѣхъ союза преступниковъ предъ Смоленскомъ отъ осаженія какъ есть рукою изгонишь и въ такую тоску и въ отчаяніе ихъ поставилъ, что такого счастья николи не слыхано, что все войско, чьихъ животъ и смерть въ твоей воли было, трижды преклоненными колѣни твоей милости просили».

А на осмой страницѣ напечатано:

«Московія есть удѣлъ Рускіе земли, которой потомъ, какъ многіе иные арцухства подъ тѣмъ государемъ прибыли, конечно къ нынѣшнему кесарству и величеству и государству поднелось и возросло; тотъ же удѣлъ за недавнее время Татаровомъ такимъ позорнымъ порабоженіемъ подданъ былъ, что какъ Татарскіе послы на лошадейхъ прѣзжали, и великіе князи Московскіе имъ въ стрѣчу пѣши выходили; и когда Татарове по своему извыклому обычаю, на конѣхъ сидя, лошадиное молоко пили, и какъ гдѣ капля на лошадиную гриву уканетъ, и великіе князи по неволи то языкомъ лизали, и стоя не покрытыми главами, слушали, что имъ Татарскіе послы сидячи приказывали. Только такое позорное порабоженіе Василей, далече знатного Ивана Васильевича отецъ, мужественно съ своей шеи скинулъ, и великихъ князей повольность оружіемъ досталъ и достушилъ».

На 41 страницѣ напечатано:

«А чтобъ въ Російскомъ царствѣ за очи Си-

гизмундова сына Владислава никакова перемены не учинилося, и Сигизмунтъ Третьей Василья Шуйского зъ двумя его братья, съ Иваномъ да съ Дмитреемъ, полнымъ гетманомъ Жолкъевымъ въ Польшу привести велѣлъ; которой Шуйской при такомъ своемъ злосчастѣ, также и полоненой Шеннъ, которой изъ Смоленска взять, короля Сигизмундово храброе и одолѣние въ Варшавѣ на соймѣхъ пособляли украшати. И для того безо всякаго отчаянія королевичъ Владиславъ прямой великой князь Московской былъ, потому что онъ, которое всего подобнѣе, вольными и прямоуверными и злюбленными гласы, потому что онъ изъ всѣхъ достойнѣйшей къ тому почтенъ былъ, избранъ и съ розтворчатыми грамотами и Московскихъ людей клятвою подтверженъ. И право съ вышнимъ подивленьемъ всѣ разумные про него розсуждали, что никакая тягость во всей вселенной такова: тяжка быти не можетъ, когда на него положена, и онъ ее понести могъ, и ни за чѣмъ не стало, только лише Московскихъ людей за непостоянствомъ. Только къ чему то примѣнити такихъ людей непостоянство? — потому что они исподоволь въ преступленье клятвы впади и поколебалися, и сенаторей явнымъ воровствомъ они изъ князей, или изъ величающихъ той земли, Михаила Оедоровича, оставя государя своего, великимъ княземъ Московскимъ избрали».

На 43-й страницѣ напечатано:

«И Москвитеня какъ есть единою рукою отъ Смоленской осады отбиты; и потомъ возвращеніемъ и пространеніемъ того страху всѣ удѣлы запустошены стали. Да въ тожъ время тотъ молодой королевичъ Владиславъ съ тѣмъ, отъ отца своего давшимъ, войскомъ въ свою въ Московію пошолъ, обрадовався, что онъ войну вести время получалъ, чтобъ ему храбрость свою объявити, а не дома праздностью ни въ чемъ быти».

А на 43-й страницѣ на низу близко скончанья напечатано еще про Владислава:

«И для того онъ съ особнымъ тщеславіемъ и высокою мыслью и счастьемъ многіе замки и города поималъ и себѣ подданно учинилъ. И ни Новгородъ, ни Стародубъ, ни Черниговъ противъ его устоять не могли, но цѣлые удѣлы, Сѣвера и Черниговъ и овсее до Перекопи, Татарского рубежа, того Владислава силою взяты и подданны учинены. Такою мѣрою королевичъ Владиславъ свой первой полевой ходъ безпрестаннымъ одолѣніемъ хваляно учинилъ и потомъ во всей Московіи ничто безъ налога отъ него не осталось: Резань запустошена, Володимеръ выграбленъ, Великого и малого Новгорода окольныя земли выграблены, и за рѣками, за Дономъ и за Москвою и за Волгою, грабили, и королевство Казанское и Астараханское овсее вычерпано, и Пермичъ и Пицарскихъ въ конечную бѣдность поставлено, и до самого Хвалинского моря и до Сѣверного моря, и страховитую и всегда снѣгомъ покрытую Лопскую землю прошли, и однимъ словомъ сказати: такимъ Польскимъ великимъ гнѣвомъ и яростью Московскихъ людей необмышленное непостоянство такую мѣрою отомщено и наказано, что, не почитая Московскую великую службу и морозы и многіе тысячи Поляковъ, а особенно генерала Лисовского войско, которые въ деревни и во дворы для согрѣванья своего не входилъ, развѣе для зажиганья или для грабежу, и все Московское кесарство такими безпрестанными войнами разорено и запустошено, что ужъ и деревень на поляхъ не видать; а гдѣ хоти и деревенька и осталася, и тутъ людей нѣтъ. А какъ тѣ города и великіе веси разорены и великіе и могучіе удѣлы запустошены стали, и Поляки тому Михайлу на 14 лѣтъ перемирье позволили, и того Ивана и Дмитрея Шуйскихъ и Шенна и иныхъ великихъ людей отпустили, приведши ихъ къ клятвѣ, что имъ противъ Поляковъ николи не служити. А Василей Шуйской, сидя въ поиманьѣ, умеръ. И потому, что Поляки,

№ 313. имѣючи многіе одолѣнія, отъ войны устали, и они оружье положили, чтобъ имъ послѣ того съ большою прибылью за королемъ Владиславомъ, которому оба удѣлы, Сѣвера да Черниговъ, также и титула великого князя Московского и высочество поступлено, отдохнувъ, тѣмъ клятвопреступникомъ большую месть и наказанье исполнить. И воистинно, какъ то дѣло поглубже посмотрѣть, и объявитца, что то по особному счастью учинилось, что тѣ клятвопреступные люди такую неправду тому Владиславу къ его великой похвалѣ учинили, — иное для того, чтобъ его счастье въ супротивное время наипаче цвѣло и сіяло, а иное и для того, чтобъ тѣмъ несчастьемъ знатно и вѣдомо стало, достоенъ ли онъ тому, что счастьемъ ему и впередъ служити. Также у него объявилось, какъ и у пныхъ разумныхъ людей бываетъ, что несчастьемъ всегда мужественно и смѣло супротивлялся и всегда, при счастьѣ и при злосчастьѣ, смѣлой и ласковой зракъ оказывалъ. И то Владиславу не къ малой похвалѣ было, что онъ счастье и несчастье не только что знать могъ, но и одолѣти вѣдалъ. И тѣмъ недружнымъ и клятвопреступнымъ людямъ то перемпрѣ поволено, чтобъ имъ съ своимъ мучителемъ тому Владиславу къ пачей похвалѣ и ко отомщенію содержанымъ быти. А только бы тѣ недружные люди своимъ преступленіемъ клятвы по отомщенію себѣ ему причины бѣ не дали, и ему бы такова одолѣнія и славы не было, что такова одолѣнія николѣ не слыхано. И нынѣ пусть Московія за своимъ Михаиломъ опять исподоволь возрастають и возносятся, либо паче того, къ большому паденію. А возрастати именуется то: возрасти и буди высоко вознесенъ, чтобъ паче зѣ большимъ паденіемъ ко дну разоритьца. А въ то время буди Владиславъ прямой и истинной великой князь Московской, а Михайло буди прозваной великой князь Московской и мучитель, покаместа мы того Вла-

дислава хвалу столь высоко вознесено увидимъ, что онъ тое титулу, которая ему мала, самъ покинетъ и потому жъ, какъ и великіе. Помпеусъ говаривалъ, что славнѣе есть великихъ князей учинити, нежели ихъ одолѣти.»

И тѣмъ 46-я страница скончалася. А подлѣ чертежа Смоленскіе осады началъ писецъ Владиславлево корунованье описывать.

Въ новой части сей книгѣ на 6-й страницѣ напечатано:

«Въ то время, какъ Сигизмундъ Третій умеръ во 1632-мъ году, и всѣхъ подданныхъ очѣ зрѣли на королевскихъ дѣтей, а особливо на королевича Владислава, которой наслѣдникъ королевству и пресвѣтлѣйшій Свейской, Готской и Вендейской король и избранной великой князь Московской, всякому въ сердцѣ и въ очехъ былъ, потому что всякъ его королемъ себѣ излюбилъ, и все Польское королевство со единовровнымъ согласеніемъ нравовъ своихъ его тѣмъ почитали и держали.»

На седмой страницѣ напечатано:

«Всѣ королевскіе чюства собралися вмѣстѣ во Владиславѣ, такъ что начальнѣйшіе королевственныя сенаторы многижда Сигизмунда при его животѣ похвалили о такомъ исполненномъ сынѣ, и свое счастье высоко похваляли, что имъ впередъ ненадобе индѣ себѣ короля искати, но что онъ самъ въ Польшѣ и отъ королевского корени, чей высокой разумъ и природная мудрость отъ младенчества и потомъ во младыхъ лѣтѣхъ знатно оказался, и который и у недруговъ самихъ у Москвитенъ издавна такъ почтенъ былъ, что они его, когда онъ близко того что еще младенецъ былъ, годна и достойна почитали такимъ великимъ кесарствомъ владѣть и великимъ княземъ Московскимъ позоברי.»

На 16-й страницѣ напечатано:

«О Владиславовѣ позобранѣ Гнѣзнінской архыепископъ благодареніе къ Богу соверша, и онъ съ радостнымъ лицомъ къ королев-

ственному маршалку поворотился и молил: пресвѣтлѣйшей Владиславъ, вотчинной король Свейской и избранной великій князь Московской, а нынѣ Божію милостию онъ избранной король Польской и великой князь Литовской! И такъ его съ великою радостью всему миру объявилъ и извѣстилъ.»

На 41-й страницѣ напечатано:

«Какъ Польской посолъ Осолнскій къ папѣ Римскому Урбану Осмому во 1633-мъ году посланъ былъ, и онъ въ рѣчи своей межъ инымъ словами и сіе слова говорилъ: Владиславъ, король Польской и Свейской и великой князь Московской, которой пережъ, нежели онъ во владѣніе вступилъ, разныхъ королей и королевства и мучителей попралъ, и тотъ, о святой отецъ, падаетъ передъ ногами твоими.»

На 44-й страницѣ въ той же рѣчи онъ написалъ:

«Московитеня, которые только лишь голымъ именемъ христіянъ словутъ, а дѣломъ и обычаями многимъ пуще и хуже варваровъ самихъ, и тѣхъ мы часто одоляли, побивали, и потомъ лутчюю часть ихъ земли подъ наше государство и владѣніе привели.»

На 52-й страницѣ, гдѣ онъ про недруговъ королевства Польского пишетъ, и тутъ такъ написано:

«И есть то правда, первая война съ Москвитенями, которая война за нѣсколько лѣтъ четырнадцатилѣтнимъ перемирьемъ отставлена и скончалася, и то на томъ, что удѣламъ Смоленскому и Черниговскому, которые тогда Поляки взяли, за корунною Польскою быти, а королевичю Владиславу, которой нынѣ король Польской и Свейской, и тому было быти по избранію прямо и безъ умаленія и титулу великого князя Московского имѣти безъ помѣшки. И то тому Михаилу Федоровичю досадно было, которой отъ смутныхъ людей и отъ лехкихъ и непостоянныхъ Москвитенъ великимъ княземъ Московскимъ вознесенъ былъ,

потому что онъ ежедень предъ очима видѣлъ, что сила его болши и болши росла и роспространялася, а пной, которой подобное право имѣлъ, и титулу и добрую часть кесарства заимѣлъ, тѣмъ обычаемъ, что онъ только лишь мнительной князь и тѣло безъ души, нежели кесарь Московской казался. И сверхъ того онъ зрилъ лхнимъ нравомъ и ненавидящими злобными очми и ужестнымъ сердцемъ, что тотъ Владиславъ такими многими одолѣніями, великою храбростію, чюствомъ и счастьемъ цвѣлъ и похваленъ былъ, и боялся, что потому, какъ онъ по правдѣ нѣскольکو лѣтъ былъ, что и въ дѣлѣ самъ одинова государемъ ему можетъ быти.»

III. Выписано изъ Польской печатной книги на перечень. Въ началѣ написано:

«Война Зборовская счастливо докончена при множествѣ рыцерства и обозовъ Зборовского и Збаражского. Во Львовѣ, въ недѣлю пятую-надесять по святкахъ, во время казанья, или поученья, предложена и похвалена черезъ ксендза Войтъха Тетишевского, изъ езуитыхъ товарища, святого Богословія дохтура, его королевскіе милости казнодѣя, или учителя. За позволеніемъ начальныхъ напечатана въ Варшавѣ въ печати Петра Элерта, его королевскіе милости книгъ печатника, лѣта Господня 1649-го».

А въ той книгѣ напечатано межъ иныхъ рѣчей:

«Венгрии и Москвитинъ изъ сосѣдовъ и пріятелевъ на совѣтъ въ сторону скочили.»

IV. Въ книгѣ, что купили въ Варшавѣ государевы великіе послы, бояринъ и оружейничей Григорей Гавриловичъ Пушкинъ съ товарищи, называемой «Слогъ скрипны Твердовского, о житиѣ Владислава короля», которая печатана въ Леснѣ у Данила Веттеруса лѣта 1649-го, а по рускому 7157-го году, въ дому Боуслава Лещинскаго, напечатано: «наяснѣйшему пану, пану Яну Казимеру, по милости Божіей королю Польскому и великому

№ 314. князю Литовскому» — съ полными титулы, а государю и всему Московскому государству въ той книгѣ межъ разныхъ дѣлъ напечатано бесчестье съ великою укоризною.

На 6-мъ листу напечатано: «Наяснѣйшій и великій государь Владиславъ, король Польскій и великій князь Литовскій, Маскала унижилъ плн смирилъ».

На 9-мъ листу: «Королевское жъ величество за дивнымъ счастьемъ, еще недорослый, на Московскую полунощную сторону имѣлъ у себя послы, просящихъ на манархію государемъ; что и воспріалъ отъ небеси подаренныхъ талантовъ». Да на томъ же листу написано: «обранъ царемъ Московскимъ 15 лѣтъ».

На 20-мъ листу: «бѣдная Москва истинная не вѣдаетъ впередъ, отъ кого обороняться, что слышитъ супротивъ себя короля гремачего подъ Смоленскомъ, а Желковского вокругъ оступающего».

На 21-мъ листу: «бѣдная Москва» и иные многіе хульные слова и укоризны, чего и писать стыдно.

На 22-мъ листу: «Москва именуется и зывается Владислава царемъ», да тутъ же написано, какъ крестъ цѣловалъ Владиславу патриархъ съ инымъ духовнымъ чиномъ.

На 24-мъ листу: «Двулѣтнимъ стояньемъ Смоленскъ взятъ и воевода Михайло Шеннъ межъ иными сысканъ и изыманъ, и какое разоренье Смоленску починили, что нѣкоторые люди отъ страху въ огонь металсь и топились въ воду, и церкви и дома свои зажигали; и какъ, взявъ Шенна съ иными полонениками, отослали до Варшавы, а Потоцкой остался въ Смоленску воеводою», и многіе неизчетные безчестные укоризны писаны Московского государства людямъ, чего и писать стыдно.

На 25-мъ листу: «смертью одного Шуйского украсилъ Варшавское предмѣстье».

На 26-мъ листу: «Московского государства государевы казны всѣ пограблены отъ Литовскихъ людей, не только что денежные

и платье и всякіе сосуды, но и два вѣнца, одинъ Ивановъ, а другой Дмитреевъ, и иные драгіе вещи побрали».

А въ иныхъ статьяхъ напечатано: «Михайло Ѳедоровичъ, Московскій мучитель», и иные многіе укоризны. А на иныхъ листѣхъ напечатано, какъ Михайло Шеннъ шолъ подъ Смоленскъ и какъ взяли нарядъ, и какъ патриархъ благословлялъ и прощался съ ними съ плачемъ и прочествовалъ, что Шенну и съ нарядомъ назадъ повороту не будетъ; а блаженные памяти великій государь святѣйшій патриархъ Филаретъ Никитичъ Московскій и всеа Русіи написанъ «трубачемъ», и про всеа Смоленскую войну напечатано съ укоризною.

На 7-мъ листу въ 5-й статьѣ: «меншое то есть, что королевское величество обранъ царемъ Московскимъ».

На 18-мъ листу: «бѣдная Москва» и иные многіе непристойные рѣчи.

*Подлинникъ, существующій въ двухъ экземплярахъ, изъ которыхъ одинъ черновой; выписки изъ каждой книги писаны разными руками.*

**314.** — 1651, генваря 11. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго Кіево-Братскому монастырю на маентности Доминиканскія и село Мостица съ угодьями и доходами, и подтвержденіе этой грамоты 1659 года Кіевскимъ полковникомъ Дворецкимъ, по случаю сгорѣнія документовъ.

І. Богданъ Хмельницкій гетманъ зъ Войскомъ Запорожскимъ.

Поневажъ всемогущою своею рукою десною Богъ и створитель неба и земли сподобилъ мнѣ непріятелей и гонителей всходной православной церкви, матки нашей, Ляховъ зъ Украины въ Польшу далеко прогнати, старане маю пыльное около благолѣпія церквей Божіихъ и монастырей для розмноженія хвали Божой, а яко инымъ многимъ церквамъ и монастырямъ для поправи и виживленія при-



давалемъ маетности Лятцкіе и млины, такъ монастыревъ Богоявленскому Брацкому Кіевскому Доминѣканскіе маетности, а особливе село, названное Мостища, надъ рѣчкою Ирпенемъ и надъ рѣчкою Которомъ зо всѣмъ принадлежащими кгрунтами, полями, сѣножатми, борами, лѣсами и всѣми млинами и пожитками подаемъ въ владзу и спокойное уживане. Данъ въ Чигирину 11-го дня іануарія, року 1651.

Богданъ Хмельницкій, рука власная.

*Направо отъ подписи, немного ниже, содѣланъ большой кружокъ со словами въ срединѣ: Мѣстце печатн. — Внизу той же рукой:*

Сей універсалъ, одъ гетмана славной памяти Богдана Хмельницкого на село Мостища и на млины Которскіе Брацкому Кіево-Могилянскому монастыреви данный, при виданю на оный такожъ універсальной зъ нынѣшней Войсковой Канцеляріи конфѣрмаціи, яснѣвѣл-можному его милости пану Іоанну Скоропадскому гетману былъ презентованъ року 1709, мая 14. Семенъ Савичъ, писарь войсковый епералный.

*На оборотѣ надпись:* Списокъ універсалу Богдана Хмельницкого, данного Брацкому Кіевскому монастыревъ на маетности.

*На другой половинѣ листа:*

II. Василь Дворецкій, полковникъ Войска его царского пресвѣтлого величества Запорожского Кіевскій.

Всѣмъ вовець и каждому зособна, а меновите сотникамъ, атаманамъ, асауламъ и всѣмъ козакамъ полку Кіевского, такъ тежъ и мешчанамъ Кіевскимъ и селянамъ, около Кіева будучимъ, ознаймую, нѣтъ небожчикъ славной памяти панъ Богданъ Хмельницкій, гетманъ, и все Войско Запорожское, помощію Божіею, а одвагою, щастемъ и мужествомъ своимъ рицерскимъ, скинувши зъ себе ярмо пеголъ Лядской пречъ, вѣру и церковь православную христіанскую восточную одъ велико-

го Лядского преслѣдованія, особливе мѣстца № 314. святыя, церкви и монастырѣ Кіевскіе и Украинскіе многіе, уволивши и зъ пашекъ Лядскихъ впрвавши, за то Господу Богу и пресв. Богородици и всѣмъ святымъ угодникомъ Божіимъ благодаренные чинячи, на обфитшую хвалу Божую мѣстцамъ святымъ, церквамъ и манастиромъ помепеннымъ, яко ихъ здавна власныя добра, церкви знову привернула и, яко ихъ належитые, одъ костела Доминѣканского слушне оторвавши, на церкви надалы: межи которими и монастыровъ Богоявленія Господня Брацкому Кіевскому а школамъ, при немъ будучимъ для наукъ високихъ, презъ побожныхъ а велце славныхъ годной памяти людей, то есть презъ пана Сагайдачного, гетмана Войска Запорожского, и презъ преосвященного въ Богу зейшого отца Петра Могилу, митрополиту Кіевского, зъ умислу побожные для обороны одъ супостатъ вѣри и церквий православныхъ, за часу гоненія ихъ фундованнымъ, яко ктиторѣ и наступци, особливе певныя маетности назначили и дали, то есть костелъ Доминѣканскій въ Кіевѣ и его грунта, въ Кіевѣ и за Кіевомъ будучіе, принадлежності всѣ, яко-то: недавно презъ тихъ же ксендзовъ осаженное, а теперъ пустое село, названное Мостища, надъ рѣчкою Ирпенемъ грунтъ ихъ увесь зъ борами и рѣчкою Котиремъ зъ млинами всѣми, цѣлими и попаленными, на рѣцѣ Котярѣ въ томъ же грунтѣ будучими, зо всѣми пожитками належачими; который то грунтъ, отцомъ Брацкимъ належачий, починається одъ той жъ рѣчки Ирпени, а кончиться по озеро за селомъ Преваркою и за полями его въ польмилѣ въ бору ведле дороги Гойтомскои, на Мостища идучоѣ, будучого вдовжъ, а впоперекъ одъ Сирца рѣчки просто презъ боръ одъ грунту церкви Василевской мѣской Кіевской, презъ того жъ Сагайдачного зфундованное, по рѣчку Водиць впоперекъ кончиться, которая идетъ одъ Мошана, грунту воеводского Вижгород-

№ 315. ского. На што и листи войсковые одъ Богдана Хмельницкого велебные отцеве монастыря Братского Кіевского собѣ данные мѣлы, которые теперь листи зъ монастыремъ и школами погорѣли. Чого всего будучи я свѣдомъ, то признаю до далшой и досконалшой волѣ и ласки его царского пресвѣтлого величества и Войска Запорожского, которые звикли зъ побожности и поважности своей тимъ святымъ мѣстцямъ и потребнымъ опекунами быти и его вспомагати, ревнуючи давнѣйшимъ ктиторамъ и фундаторомъ побожнымъ. А въ держанію того наданія велебныхъ отцовъ Братскихъ спокойно заховали подъ суровымъ каранемъ войсковымъ, на што для лѣпшой вѣри и помочи дадемъ тотъ мой листъ подъ печатію моею и зъ подписомъ руки моей велебнымъ отцамъ Братскимъ Кіевскимъ. Дѣялося въ Кіевѣ, року 1659, мѣсяца мая дня 3-го.

Василий Θεодоровичъ Дворецкій, полковникъ Кіевскій, рукою власною.

*На правой сторонѣ подписи въ кружкѣ: мѣсце печати. И той же рукою написано:*

Сей унѣверсалъ до владѣныя села Мостищъ и млиновъ, на рѣци Которѣ будучихъ Братскому Кіевскому монастыревѣ наданныхъ служачий, ясневелмож. его млсти пану Іоанну Скоропадскому гетману при конфѣрмаціи тихъ добръ былъ презентованъ року 1709-го мая 14.

Семенъ Савичъ, писаръ войсковий енеральный.

**315.** — 1651, генваря 18. Указъ боярину князю Алексѣю Трубецкому и дьяку объ отправкѣ къ гетману Хмельницкому Ларіона Лопухина съ соболями.

Лѣта 7159-го, генваря въ 18-го день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, указъ боярину князю Алексѣю Никитичю Трубецкому да дьяку Григорію Протопопову. Указалъ государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи послати къ Запорожскому гетману къ

Богдану Хмельницкому съ Ларіономъ Лопухинымъ соболей къ прежнимъ въ прибавку на восемьдесятъ на два рубли, и въ томъ числѣ пять паръ по десяти рублевъ пара, четыре пары по пяти рублевъ пара, четыре пары по три рубли пара. И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, боярину Алексѣю Никитичю Трубецкому и дьяку Григорію велѣтъ учинить о томъ по государеву указу. Дьякъ Андрей Смирновъ.

*Подлинникъ.*

**316.** — 1651, марта 11. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ боярину Борису Ивановичу Морозову.

Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, его царского величества великому ближнему боярину, Казанскому намѣстнику Борису Ивановичю Морозову, Богданъ Хмельницкой, гетманъ Войска Запорожского съ Войскомъ Запорожскимъ.

Имѣючи мы вѣдомости розные, что ваша милость ближнимъ великимъ бояриномъ есте у его царского величества, тогда прошеніе наше вносимъ до ваше милости, чтобы еси заступити за насъ до его царского величества изволилъ, чтобы его царское величество насъ изъ жалованья своего царского не выпускалъ, понеже мы становимся завсегда слугами его царскому величеству. Желаемъ того, чтобы онъ, яко православный христіанскій царь, на всѣ земли государствовалъ. О всякомъ желаніи нашемъ пространнѣе изустно повѣсть посолъ бояринъ Ларіонъ Дмитреевичъ Лопухинъ, прямой слуга его царского величества, который Ларіонъ Дмитреевичъ Лопухинъ намъ изустно повѣдалъ, что твоя милость на насъ. А при томъ услуги наши яко наприлежнѣе вручаемъ жалованью ваше милости. Данъ въ Бѣлой Церкви дня 11-го марта 1651 г.

А подъ тѣмъ написано: вашей милости всего добра желательные пріятели и слуги; Богданъ Хмельницкій, гетманъ Войска Запорожского.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа съ бѣлоруского писма, каковъ писалъ къ боярину къ Борису Ивановичю Морозову Богданъ Хмельницкой, гетманъ Войска Запорожского, съ Войскомъ Запорожскимъ, съ Ларіономъ Лопухинымъ въ нынѣшнемъ во 159-мъ году апрѣля въ 6 день. — *На оборотъ другой рукой написано:* 7159, переводъ съ писма Запорожского гетмана Хмельницкого къ боярину Борису Морозову.

**317.** — 1651, мая 16. Письмо къ Путивльскому воеводѣ князю Прозоровскому писаря Войска Запорожскаго Ивана Выговскаго съ просьбою объ отпускѣ къ царю посланца его, Грека Ильи Мануилова, для тайныхъ переговоровъ.

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержци и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества боярину и воеводѣ Путивльскому князю Семену Васильевичю Прозоровскому, Иванъ Выговскій, писарь Войска Запорожского, здоровья доброго отъ Господа Бога всемогущаго желаю и поклонъ свой отдаю.

Противъ договору нашего съ Ларіономъ Дмитриевичемъ Лопухинымъ, бояриномъ его царского величества, который, будучи у насъ, общалъ намъ извѣтъ учинити въ разныхъ дѣлахъ и потребавъ его царского величества и нашихъ, для чего нынѣ посылаемъ посланца нашего Ильиша, о которомъ прошу, когда будетъ въ Путивль, изволь ваша милость, оного не задержавъ, до столицы отпустить, какъ бы наскорѣ могъ поспѣшиться, и намъ извѣстно учинить. И то я вашей милости всякимъ желаніемъ моимъ долженъ буду отслуживати. Притомъ жалованью съ повольностью моею какъ

напрілежнѣ вручаю ся. Данъ изъ-подъ Зборова изъ табору мая 16-го дня лѣта 1651-го. — 318.

А внизу приписано: вашей милости вседоброжелательный пріятель Иванъ Выговскій, писарь, рукою своею.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ бѣлоруского листа, каковъ писалъ въ Путивль къ боярину и воеводѣ ко князю Семену Васильевичю Прозоровскому Иванъ Выговской, писарь Войска Запорожского. А къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 159-мъ году, іюня въ 6 день.

**318.** — 1651, мая 16. Письма Коринѣскаго митрополита Іоасафа: къ царю Алексѣю Михайловичу, боярину Милославскому и греку Юрію Карапиперу въ Москву, съ извѣстіемъ о военныхъ дѣйствіяхъ и намѣреніяхъ Богдана Хмельницкаго, о самозванцѣ Тимошеѣ Акундиновѣ и проч.

І. Благочестивому, тихомірному, Богомъ вѣнчанному великому князю и великому царю самодержцу государю, государю Алексѣю Михайловичю, великому вашему царствію колѣни преклоняя, поклоняюся и пречестные ваши нозѣ облобызаемъ; я, рабъ вашъ, смиренный митрополитъ Коринѣской Іоасафъ, у всемогущаго у Господа Бога прошу, да будещи многолѣтень и утвердитъ великое ваше царствіе на многа лѣта.

По семъ: рабъ вашъ Иванъ Петровъ приходилъ посломъ отъ Турского царя къ господину гетману и къ козакомъ съ великими дарами, и гетманъ послалъ своего посла съ нимъ Иваномъ къ Турскому царю; а пошли они на Волоскую землю, а онъ, Турской посолъ, пошолъ черезъ Мутьянскую землю и привезъ указъ царевъ къ гетману, что прислать къ нему 10,000 ратныхъ людей христіанскихъ отъ Мутьянского владѣтеля отъ князя Матвѣя, да отъ Молдавского владѣтеля и воеводы тожъ. А какъ онъ отпущень, тому 20 дней: да съ нимъ отпущень рабъ твой Иванъ Петровъ; а

№ 318. притти ему съ тѣми воинскими людьми въ помочь къ гетману. И я отъ него дожидался вѣстей, и онъ ко мнѣ отписалъ; и приказалъ мнѣ писати къ великому вашему царствію о Польскомъ пребываніи, какъ надъ ними побѣда и розгоня чинится, и что пришло Татаръ 100,000 и съ ними самъ царевичъ, которой разорилъ и Молдавскую землю; а нынѣ пришло съ всѣмъ войскомъ въ козатцкое войско съ безчисленными людьми самъ Крымской царь. А козаковъ и мужиковъ въ собраніи съ 60,000. И послалъ гетманъ въ Винницу, — и Ляховъ побили, а иные ушли, и таборы ихъ всѣ козаки взяли.

А Потоцкой и Калиновской заперлися въ Барѣ съ 20,000 человекъ. И гетманъ ясаулу своему Демкѣ далъ знамя и булаву, что быть ему вторымъ гетманомъ, и послалъ за Потоцкимъ и за Калиновскимъ, а съ нимъ послалъ 60,000 козаковъ да 30,000 Нагайскихъ Татаръ. И какъ они пришли, и Потоцкой и Калиновской побѣжали въ Каменецъ и тутъ заперлися, а что у нихъ было запасовъ и ружья, и то все у нихъ козаки поймали и многихъ людей побили и живыхъ поймали. И писалъ ясаулъ Демка къ гетману, что они побѣжали въ Каменецъ. И гетманъ на нихъ пошолъ съ царевичемъ и со всѣмъ войскомъ Татарскимъ, и тотъ Каменецъ осадилъ за 4 мили. И вѣдомо учинилось гетману, что Потоцкой и Калиновской изъ Каменца побѣжали къ королю, а побѣжали они въ воскресенье; и другой гетманъ что былъ, ясаулъ Демка, на нихъ пошолъ во вторникъ и многихъ ихъ побилъ и живыхъ поймалъ, да и знатныхъ людей привели связанныхъ 15 человекъ. И какъ тѣхъ людей привели къ гетману, и тѣ люди рассказали ему подлинно, что они побѣжали къ королю, а у короля де учиненъ таборъ близко Львова за 5 миль. И нынѣ гетманъ съ царевичемъ и со всѣмъ войскомъ пошолъ подо Львовъ.

А какъ здѣсь былъ посолъ великого ва-

шего царствія Ларіонъ и Иванъ Петровъ, и они велѣли мнѣ отписать къ великому вашему царствію, чтобъ прислали помощь и не учинилась бы смута, какъ прежде сего. А Иванъ Петровъ съ великими трудами учинилъ миръ и любовь. И какъ пріѣхали къ гетману Венгерскіе послы и сказывали, что будетъ отъ нихъ на помочь 60,000, а стоятъ близко Кракова, и изъ тѣхъ пословъ одинъ отпущенъ назадъ къ Венгерскому съ грамотами отъ гетмана и отъ Крымского царевича, а другой остался у гетмана. А въ грамотахъ писано, что отнюдь впредъ миру не быть, только бы де прислали брата своего Угорского королевича и чтобъ онъ крестился, а мы де ево учинимъ королемъ Польскимъ.

А се письмо пишу я тайно и никому бы про не вѣдать. Да говорилъ я многіяжды господину моему гетману, чтобъ онъ писалъ, и гетманъ мнѣ сказалъ: «будетъ де позволить и жалуетъ насъ, чтобъ мы ему поклонились и украину ево оберегали безъ жалованья, и любить христіанскую вѣру, якоже онъ есть истинной православной христіанской царь и имѣетъ едину православную христіанскую вѣру, и да пришлетъ помощь, и мы будемъ ево имѣти своимъ царемъ и учинимся ему раби ево, и какъ ему служить Донскіе казаки, и мы такоже станемъ служить ему для единой вѣры христіанской; и будетъ позволить города свои имати назадъ, и мы будемъ помогать взять; а будетъ же похочетъ тѣми городами Ляхомъ владѣть, ино Татарова и козаки учнутъ Ляховъ разорять и владѣть имъ не дадутъ; а писать де мнѣ нынѣ не о чемъ, обо всемъ приказалъ съ Иваномъ Петровымъ, и онъ все имъ рассказалъ, и они де какъ себѣ хотятъ.»

А я вашего царствія великую милость къ себѣ видѣлъ и двояды пришла милостыня ко мнѣ, и поклоняюся великому вашему царствію, что мнѣ прислалъ съ посломъ своимъ Ларіономъ сорокъ соболей, и Го-

сподѣ да умножить лѣта живота твоего и подаруетъ тебѣ сына въ наслѣдіе царствію твоему, и сподобитъ тя Господь престолу царя Константина равно Апостоломъ, и какъ онъ владѣлъ, тако буди и тебѣ, тако молю и прошу у Господа. По семъ пишу и челомъ бью царствію вашему: послалъ есми двоюродного брата своего именемъ Илью, и что ему приказалъ изустно рабъ вашъ вѣрный Иванъ Петровъ великого вашего царствія и я, богомолецъ вашъ, и онъ то все вамъ скажетъ. А на харчъ я ему далъ свое и лошадь. И какъ тебя сподобитъ Господь, многолѣтній великій царю, буди тако, какъ ты изволишь.

Еще даю вѣдомо великому вашему царствію: приказалъ мнѣ Иванъ Петровъ едино слово: провѣдати подлинно и описать, гдѣ пребываетъ тотъ, кто назвался царевичемъ. И провѣдалъ есми подлинно, что онъ живетъ во единомъ монастырѣ Рускомъ; и посылалъ я того пустынника, богомольца вашего и раба Павла, и ходилъ и съ нимъ видѣлся и его наставлялъ и наговаривалъ много; и онъ сказалъ тому пустыннику: «да возмутъ митрополитъ и Иванъ Петровъ кровь мою на душу свою, что царское величество вину мою отдастъ, что я передъ нимъ государемъ виноватъ; да отпишетъ ко мнѣ одну строку грамотку, что животъ подаруетъ мнѣ, да учинитъ мнѣ кормъ на пищу,—и я съ митрополитомъ и съ пустынникомъ и съ Иваномъ Петровымъ приду къ его многолѣтнему царствію; да учинитъ меня въ одномъ мѣстѣ,—и буду хлѣбъ ѣсть до конца живота своего и рабъ его, какъ и иные рабы его». И для того послалъ я брата своего Илью; и какъ, государь, вы изволите: помилуешь ли ево, что онъ покаяется и поклоняется и проситъ прощенія? И какъ будетъ царствію вашему вѣрный рабъ, Иванъ Петровъ и я да возьмемъ его съ собою, и о томъ ко мнѣ отпишете, и о сынѣ моемъ духовномъ, господинѣ гетманѣ; и приведу я ево къ крестному цѣлованью и ко святому

евангелію и ко иконѣ Христовой и къ пречистой Богородицѣ, да будетъ царствіе ваше къ нимъ ко всѣмъ отецъ, а они будутъ всѣ рабы твои, какъ и Донскіе. И буди многолѣтнее царствіе ваше на многіе лѣта въ чести и въ великой славѣ. Вскорѣ писалъ, и потомъ что мнѣ ни повелите великое ваше царствіе, и прикажете съ братомъ моимъ не мѣшкая, а я буду служить великому вашему царствію во всемъ. Писанъ мѣсяца мая въ 16 день изъ полковъ.

А внизу припись: смиренный митрополитъ Іоасафъ Коринескій, рабъ и богомолецъ великого вашего царствія.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ грамоты, что пишетъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Коринеской митрополитъ Іоасафъ въ нынѣшнемъ во 159-мъ году іюня въ 6 день.

*На оборотѣ, на мѣсть склейки листовъ столбца, скрѣпа двумя руками:* Сесь переводъ переводили переводчики—я Борисъ Богомольцовъ да язь Дементій Чернецовъ.

II. Златчайшему, природному, словесному и всякой чести достойному тестю многолѣтнего нашего царя, господину господину Ильѣ Даниловичю, великому вашему природству, молю и благословляю, Господу Іисусу Христу, истинному Богу, молю и прошу, да соблюдетъ тя отъ всякого зла, да подастъ много лѣта многолѣтнему нашему царю, вкупѣ жъ съ благочестивою царицею и съ природствомъ твоимъ и со всѣмъ твоимъ богатнымъ домомъ въ тишинѣ и благоденствіи,—всѣмъ поклоненіе творю.

По семъ пишу и челомъ бью величеству твоему, что послалъ двоюродного брата своего Илью съ грамотами ко многолѣтнему царю, что раба вашего Ивана Петрова послалъ господинъ гетманъ въ Волоскую землю, а послалъ ево скорымъ обычаемъ; а нынѣ тому дватцать дней; и приказалъ отписать ко многолѣтнему царю: побѣда и ра-



№ 319. зоренье учинилось на Ляховъ. И подлинно видимъ и слышимъ, что ихъ всѣхъ будутъ Ляховъ побѣдить козаки; а подлинно слышалъ изъ устъ у гетмана, что никако миру съ ними не быть: хочеть ихъ до конца разорить и посадить короля на королевство христіанского. И о томъ пишу величеству вашего природства, и кто есть вѣрный многолѣтнему вашему царю, да разумѣетъ то все, и какъ тѣ мои грамотки переведутъ на Руской языкъ, и о томъ мнѣ дайте вѣдомо съ братомъ моимъ съ Ильею. А что повелите мнѣ служить многолѣтнему царю, и я готовъ буду радѣть. По семъ буди благодать Христова съ природствомъ твоимъ. Писана мѣсяца мая въ 16 день.

А внизу приписъ: смиренный митрополитъ Коринѣской Іоасафъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ греческой посылной грамотки, что пишетъ Коринѣской митрополитъ Іоасафъ къ боярину къ Ильѣ Даниловичю Милославскому.

III. Златчайшему, природному, пречесному и всякіе чести достойному чаду моему возлюбленному о Бозѣ, господину господину Юрью Карачиперю, молитва и благословеніе творю природству твоему и всему твоему благодатному дому во здравіе и благоденствіе, и Христу моему и Богу истинному молю, да соблюдетъ тя отъ всякого зла.

А произволишъ вѣдати о возлюбленномъ своемъ двоюродномъ братѣ о Иванѣ Петровичѣ Тофралѣ? И положили мы силу свою болшимъ промысломъ, и говорилъ я сыну своему духовному, господину гетману, — и честь ему Ивану воздалъ великую, и учинилъ его великимъ посломъ, и далъ ему рабовъ козаковъ и послалъ его къ княземъ, къ Молдавскому князю, къ Мутьянскому князю посломъ великимъ; и приказалъ мнѣ отписать о разореніи и гибели Ляховъ и весь разбѣгъ ихъ. И писалъ и послалъ брата своего двоюродного Илью съ грамотами ко много-

лѣтнему царю и къ Ильѣ Даниловичю о Ляшскомъ разореніи, и приказали брату нашему Ильѣ изустно о всякомъ дѣлѣ говорить. Буди предстатель о помощи, чтобы козаки были раби многолѣтнему царю, аки и Донскіе. И будетъ братъ мой Илья тобою, предстательствомъ природства твоего, да чтобы его скоро послали, не задержавъ, покаместа будетъ братъ твой Иванъ Петровъ. Аще дастъ Господь Богъ, да подастъ помощь быти мнѣ самому съ нимъ вмѣстѣ; чаю, хочеть господинъ гетманъ, сынъ мой духовной, послати. Сего ради писалъ вскорѣ. И буди многолѣтень и въ чести величій, и пришли ко мнѣ бочюрку, укусу и два пли три око нкры, да будемъ ѣсть за твое здравье; а я тебя буду поминать и Бога молить о твоёмъ здоровьѣ. Писанъ мѣсяца мая въ 16 день.

А внизу приписъ: смиренный митрополитъ Іоасафъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ греческого письма, что писалъ Коринѣской митрополитъ Іоасафъ къ Юрью Карачиперу въ нынѣшнемъ во 159-мъ году іюня въ 6 день.

**319.**—1651, мая 19. Письмо Грека старца Павла къ царю съ извѣстіемъ о событіяхъ, случившихся въ последнее время въ Южной Руси; о самозванцѣ Акундиновѣ, о военныхъ дѣйствіяхъ Поляковъ, Татаръ и козаковъ, о сношеніяхъ Богдана Хмельницкаго, его нампреніяхъ и проч.

Благочестивому, Богомъ вѣнчанному христіанскому державному, приснѣйшему, милостию Божіею великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Руси самодержцу, рабски поклоняюся, азъ, меншій рабъ, великому вашему царствію до лица земнаго, и обლობизаю твои честные руки и нозѣ.

По семъ буди вѣдомо великому вашему царствію: послалъ меня Иванъ Петровъ сыскивать про того князя; и въ великое заговѣино сыскалъ ево человека и съ нимъ послалъ ны-

нѣ грамоту, и онѣ въ десять дней пришлоу ко мнѣ опять съ отвѣтомъ; а просить онѣ отъ великого вашего царствія прощеную грамоту, чтобъ великое ваше царствіе его пожаловалъ, велѣлъ пріѣхать. А язъ въ Лубенскомъ монастырѣ весь великой постъ пробылъ, и апрѣля въ 12 день изъ монастыря поѣхалъ къ гетману и обрѣлъ то мѣсто, гдѣ онѣ живетъ; и онѣ мнѣ не объявился, только прислалъ ко мнѣ человека своего: » будетъ де государь меня простить и есть у васъ его государева прощенная грамота и возьмете меня на свою душу, и язъ поѣду съ Иваномъ Петровымъ». И будетъ изволить великое ваше царствіе, пришлите прощеную грамоту къ Ивану Петрову, и дѣло ваше добро совершится.

И еще буди вѣдомо великому вашему царствію про войну. Марта въ 28 день пришлоу изъ Царьгорода посолъ къ гетману въ Животово съ тѣмъ: будетъ ему гетману надобно рати, и къ нему салтанъ пришлетъ сколько надобно; а пришлетъ де къ нему отъ Мутьянского князя Матвѣя десять тысячъ, а отъ Молдавского владѣтеля отъ Василья воеводы десять же тысячъ, а съ ними трехъ пашей. И гетманъ отказалъ: «есть де у меня много и своего войска, а на ево салтановъ любви быю челомъ и благодарю: и такъ де ихъ мѣста разорены». А въ Царьгородъ гетманъ послалъ своего посла, а съ нимъ Ивана Петрова. А до тово посыланъ былъ Иванъ Петровъ въ Мутьянскую землю для провѣдыванья вѣстей, и я ево не засталъ. А Виницу разорили и Ляховъ побили, а иные ушли, и посады всѣ выжгли. А въ Каменецъ послали Демку да Тетерю<sup>(1)</sup>, а съ ними 60,000 войска да 10,000 Татаръ, и до нихъ за три дни Ляхи изъ города выбѣжали. А гетманъ для того было и пошолъ, что ихъ побить; а Василей воевода тѣмъ Ляхомъ вѣсть подалъ, потому они изъ Каменца и ушли. А какъ тѣ Ляхи бѣжали, и ихъ войскомъ согна-

ли въ болотномъ мѣстѣ и побили тысячи съ двѣ, а телѣги ихъ со всѣмъ поймали; а козаковъ побито отъ Ляховъ 60 человекъ да 50 человекъ Татаръ, да взяли мурзу. И послѣ того козаки пришли подъ иной городокъ и учинили бой; а были въ томъ городкѣ Литовскіе люди небольшіе, и козаки ихъ побили всѣхъ, а козаковъ побито 20 человекъ. Мая въ 8 день пріѣхалъ къ гетману Венгерской посолъ, что де быть на Польскомъ королевствѣ Венгерскому королемъ, и гетманъ бы де далъ ему, послу, свое рукописанье да Крымской царевичъ. И гетманъ одного Венгерского посла отпустилъ, а товарища его оставилъ у себя, для того что ему съ Ляхами отнюдь не мириться. А у гетмана наготовѣ войска 60,000; а ожидаетъ изъ Венгеръ своихъ людей. А Василей воевода писалъ къ Венгерскому королю на гетмана съ осудомъ; и Венгерской де призывалъ ево пословъ и говорилъ имъ, что «онѣ, гетмановъ свать, пишетъ ко мнѣ не дѣло, а я де ево не слушаю, съ своимъ войскомъ стою на своихъ рубежахъ и буду управливаться съ своимъ недругомъ, а онѣ, гетманъ, съ своей стороны, и побѣдимъ ихъ сонча».

Еще буди вѣдомо тебѣ многолѣтнему царю, что много Татаръ пришли передъ прошлымъ годомъ; а апрѣля въ 26 день вышелъ отъ себя и самъ Крымской царь и идетъ къ нему, гетману, на помощь. А войска козацья въ зборѣ вельми много, а стоятъ они на десяти мляхъ. А Ляховъ нигдѣ не слышать, только поймали козаки двожды языковъ, и тѣ языки говорили, что всѣ Литовскіе люди съ королемъ въ Сокали межъ Лвова и Замостья. А Родивилу сторожу козаки скрали и побили людей ево двѣ тысячи, и привели къ гетману дву человекъ языковъ; и тѣ языки гетману говорили, что Родивиль побѣжалъ въ дальніе мѣста. И гетманъ послалъ войска 200,000 да Татаръ небольшихъ людей; и они, идучи, все разоряютъ до основанія, буд-

(1) Въ подлинникѣ на полѣ замѣчено: Демко ясаулъ, Тетеря писарь.

№ 319. то николи ничего нигдѣ не бывало. А Молдавской посоль приходилъ къ гетману, и гетманъ ево принять велѣлъ непріятно; потому что всю ево неправду провѣдалъ и вся де ево Васильева земля погибаетъ. И великое бѣ ваше царствіе послалъ вскорѣ небольшую помочь ратныхъ людей; и такъ у него войска много, только бѣ славилось имя великого вашего царствія, что онъ имѣетъ помочь отъ великого вашего царствія. А будетъ и нынѣ помочи не пришлете, буди вѣдомо великому вашему царствію — имѣти будете развратіе, а Татарове давно бы его подняли, только война ему нынѣ помѣшала.

И толикими трудами потружались есми съ Иваномъ Петровымъ, какъ про то Богу вѣдомо. А только бы мы съ Иваномъ не прилучились, одноконечно бѣ ему внезапно прити и воевати украинны царствія вашего. И великое бѣ ваше царствіе изволили послать боярина съ небольшою ратью. А не начайтесь, великое ваше царствіе, что Ляхомъ бытъ во одолѣніи: хотя Ляхи и помыслятъ битися, и ихъ противъ ста человекъ не будетъ по одному человеку, потому что Богъ за ихъ гордость и за согрѣшеніе послалъ на нихъ такое злое наказаніе, да исчезнуть отъ лица земли. А мы съ Иваномъ Петровымъ желаемъ, чтобъ быти единому державству; и гетману говорили, и имѣлъ о томъ гетманъ и мы великую радость. А посылаетъ де онъ къ великому вашему царствію о томъ соединеніи, и великое де ваше царствіе то ставите въ посмѣхъ. Еще буди вѣдомо, царю мой: только нынѣ царствіе ваше не пришлете помощи, и отъ того имѣти будете великое развратіе, и впредь николи миру не будетъ. А только великое ваше царствіе изволите быти единому соединенію, и о томъ извольте писать къ писарю; а имянно къ нему о томъ писати не велите, только воздавайте къ нему свое царское благодареніе и вѣдомость чините, а по длинно велите писать къ Ивану Петрову. И

какъ будетъ сюды, и мы будемъ совершать головою своею и всею душею.

Мая въ 10 день пришла къ гетману вѣсть, что не стало жены ево, и о томъ гетманъ зѣло былъ кручиненъ. И я ходилъ къ нему о той его кручинѣ розговаривать, и въ то время былъ при немъ ясаулъ ево Демка. И онъ гетманъ въ розговорѣ говорилъ про Москву и клялся, смотря на образъ Спасовъ: «будетъ на Москву не пойду и не разорю пуще Литвы! я де посылаю ото всего сердца своего, а они лицу моему насмѣхаются!»

По семъ бѣ челомъ великому вашему царствію о человекѣ, которой привезетъ грамоты, да пожалуетъ ево великое ваше царствіе. А хотѣли есми послать попрѣжъ сего, и не обрѣли вѣрнаго человека; а нынѣ есми съ великимъ моленіемъ послали, отставя отъ ево великого дѣла, чтобъ великому вашему царствію вѣдомо учинить. И впредь будетъ лучится о какихъ дѣлѣхъ послать къ великому вашему царствію, и мы пошлемъ и о здѣшнихъ вѣстяхъ вѣдомо учинимъ. И не задержавъ ево, къ намъ отпустите, чтобъ намъ его опять не мѣшавъ послать съ вѣстями къ великому вашему царствію, и объ всемъ онъ будетъ изустно рассказать; а послали есмя его вѣрючи, и служба ево передъ великимъ вашимъ царствіемъ будетъ явна. Да съ нимъ же ѣдетъ единой козакъ писаревъ, а здѣсь оставили людей и лошади ево и телѣги, а его послали лехкимъ обычаемъ наскоро послужити великому вашему царствію.

По семъ многолѣтствуи великое ваше царствіе на многіе лѣта, аминь. Лѣта отъ Рождства Христова 1651-го, мая въ 19 день.

А внизу приписъ: меншій и недостойный рабъ великого вашего царствія Павелъ инокъ.

*Письмо это озаглавлено такъ:* Переводъ съ Греческаго писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи старецъ Павелъ о вѣстяхъ въ нынѣшнемъ во 159-мъ году іюня въ 6

день. — На оборотъ по склейкамъ скръпа: Сесъ переводъ переводили переводчики Борнсъ Богомольцевъ я съ Дементьемъ Чернецовымъ. Сесъ переводъ переводили переводчики я Дементей съ Борисомъ, и руку свою приложилъ.

**320.** — 1651, мая 29. Отписка Путивльскаго воеводы князя Семена Прозоровскаго о приѣздѣ въ Путивль и отпускъ въ Москву посланцовъ къ царю отъ писаря Войска Запорожскаго Ивана Выговскаго, и Распросныя рѣчи посланцовъ грека Ильи Мануилова и серба Василья Данилова о военныхъ дѣйствіяхъ между Южной Русью и Поляками, о случившихся тамъ въ послѣднее время происшествіяхъ и проч.

I. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Сенко Прозоровской челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 159-го году, маія въ 29 день, приѣхали въ Путивль изъ Литовскіе стороны Греченинъ Илья Мануйловъ да Сербенинъ Василей Даниловъ. Въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: мая де, государь, въ 16 день послалъ ихъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ изъ Черкаскаго обозу изъ-подъ Зборовъ города войсковою писарь Иванъ Выговской съ писмомъ о твоёмъ государевѣ тайномъ дѣлѣ; а ко мнѣ, холопу твоему, писарь Иванъ Выговской писалъ, чтобъ тѣхъ ево посылыщниковъ съ писмомъ отпустить къ тебѣ государю къ Москвѣ не задержавъ. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу, давъ имъ Ильѣ и Василью кормъ и заводные подводы, отпустилъ изъ Путивля къ тебѣ государю къ Москвѣ съ Путивльцомъ съ Кирилломъ Буянкинымъ; а отписку, государь, и листъ писаря Ивана Выговскаго велѣлъ я, холопъ твой, ему Кирилу подать въ Посольскомъ Приказѣ твоёмъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову, да Алмазу Иванову да Ондрею Немирову. А Черкаскаго де гетманъ

Богданъ Хмельницкой съ Черкасы и съ Татари нынѣ стоятъ подъ Зборовомъ городомъ; а король де Польской съ паны радою и съ Поляки стоятъ въ собраньѣ въ городѣ Сокалѣ, отъ Зборова въ тридцати верстахъ; а про бои, государь, утаили, не сказали мнѣ, холопу твоему, ничего. А на кормъ, государь, дано Греченину Ильѣ Мануйлову по шти денегъ на день, Василью Данилову по пяти денегъ на день. И всего, государь, дано имъ на кормъ въ дорогу до Москвы на двѣ недѣли двадцать пять алтынъ, четыре денги.

*Подлинникъ. Внизу написано:* Оставлены Греченя въ Семеновскомъ. — На оборотъ: 1) адресъ и 2) помята: 150 г. іюня въ 6 день съ Путивльцомъ съ Кирилломъ Буянкинымъ.

II. А на Москвѣ Гречанинъ Илья Мануйловъ да Василей Даниловъ роспрашиваны: сколь давно войсковою писарь Иванъ Выговской, и изъ которыхъ мѣстъ и о какихъ дѣлахъ ихъ послалъ, и писмо съ ними какое онъ Иванъ послалъ ли? и словомъ о чемъ говорити наказывалъ ли? и что нынѣ у гетмана у Богдана Хмельницкаго съ Поляки дѣлается? и гдѣ нынѣ гетманъ Богданъ Хмельницкой съ обозомъ стоитъ? и многіе ли съ нимъ люди? и опрочъ гетманскаго обозу, въ иныхъ мѣстѣхъ ихъ Черкаскае войска гдѣ есть ли? и многіе ли люди? и кто у нихъ начальныхъ людей, и въ которыхъ мѣстѣхъ стоятъ? и король Янъ Казимеръ и гетманы въ которыхъ мѣстѣхъ стоятъ? и сколько у нихъ въ собраньѣ ратныхъ людей? и наемные люди у короля есть ли? и изъ которыхъ земель и многіе ли люди? и сколь далеко королевской и гетманскіе обозы отъ ихъ Черкаскаихъ обозовъ стоятъ? и бои у гетмана съ Поляки бывали ли? и въ которыхъ мѣстѣхъ, и сколь давно, и кто кому на тѣхъ боѣхъ силенъ? и сколько на обѣ стороны побито? и впередъ у гетмана съ Поляки чего чаять, миру ли, или войны? И Литовской гетманъ Радивилъ въ которыхъ мѣстѣхъ

№ 320. стоятъ? и многіе ли съ нимъ люди? и Полякомъ онъ на нихъ Запорожскихъ Черкасъ помогаетъ ли? или онъ съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ въ миру? и ссылки межъ ими бывали ли? и будетъ были, и о какихъ дѣлахъ? и къ Турскому салтану и къ Волоскому и къ Молдавскому гетманъ пословъ своихъ о чемъ посылавалъ ли? также и Турского салтана и Волосково и Молдавского послы у гетмана бывали ль? и будетъ были, и о чемъ приходили и съ чѣмъ назадъ отпущены?

И посланцы говорили: поѣхали де они изъ войска изъ обозу изъ-подъ Зборова тому нынѣ 3 недѣли, а до Путивля ѣхали 13 день, а отъ Путивля до Москвы недѣлю. А послалъ де ихъ ко государю Коринеской митрополитъ Іасафъ съ листами; а живетъ де тотъ митрополитъ при гетманѣ; да съ ними же де послалъ писмо старецъ Павелъ, къ которому послано государево жалованье съ Гречениномъ съ Иваномъ Петровымъ. А подъ Зборовымъ де съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ люди большіе въ собраніи, будетъ съ 50,000, а Польскихъ людей никого нѣтъ.

А король де стоитъ обозомъ своимъ подъ Сокалемъ; а межъ гетманова и королевского обозу только 6 миль, а по-русски 30 вѣрстъ; а съ королемъ де въ обозѣ гетманы: Потоцкой, и Вишневецкой, и хоружей коронной и Коретцкой. И до ихъ поѣзду за день привели къ гетману Хмельницкому дву человекъ языковъ шляхтичевъ, и тѣ де языки въ роспросѣ гетману сказывали, что чужеземского войска у короля нѣтъ, только съ нимъ посполитое рушенье. А боевъ де большихъ у Поляковъ съ Черкасы не бывало oprичъ того, что было подъ Каменцомъ Подольскимъ, потому что Крымской царь писалъ къ гетману, чтобъ онъ, не дождався ево, на короля съ войскомъ не ходилъ; да и тѣ де два царевича, которые пришли изъ Крыму, гетману о томъ же говорили, чтобъ онъ дожидался Крым-

ского царя самого, а не дождався бы, на Поляковъ не ходилъ. И гетманъ де потому на короля и не идетъ, а ждетъ Крымского самого; а Крымского де самого ожидаютъ вскорѣ.

А подъ Каменцомъ Подольскимъ поставлена сторожа Черкаская 3,000 человекъ, а полковникъ де у нихъ Чуйко; а стоятъ для того, чтобъ изъ Каменца людей никою не выпустить. А въ Каменцѣ де Подольскомъ въ осадѣ сидитъ съ войскомъ Польскимъ гетмана Потоцкого сынъ, потому что онъ староста Каменецкой.

А какъ де гетману вѣдомо учинилось, что гетманъ польной Калиновской пришолъ въ королевской городъ Баръ, и онъ де послалъ было подъ Баръ три полка, ясаула войскового Демку да полковника Богуна, да полковника жъ Чигиринского Ильяша Богача, а съ ними войска Черкаского 100,000 да Татаръ съ 30,000. И Калиновской де, услыша про то ихъ Черкаское войско, изъ-подъ Бара пошолъ къ Каменцу; и тѣ де полковники козатцкіе пошли за нимъ Калиновскимъ и дошли ево подъ Каменцомъ; и Калиновской де, услыша ихъ за собою, учинилъ подъ Каменцомъ окопъ. И какъ де тѣ полковники съ Черкасы подъ Каменецъ пришли, и Калиновской де, увидя войско большое, изъ окопу побѣжалъ съ коннымъ людьми подъ Сокаль къ королевскому обозу, а пѣхоту оставилъ подъ Каменцомъ; и козаки де, пришедъ, Калиновского пѣхоту побили и обозы поимали, а иныхъ, догоняя въ дорогѣ, побивали; а было де съ Калиновскимъ войска съ 20,000. А воевода де Брасловской Ланць-корунской сидитъ съ небольшими людьми въ осадѣ въ городѣ въ Чернокожницѣ, отъ Каменца въ 3 миляхъ, а пройтить ему къ королевскому обозу за нихъ Черкаскою сторожею не умѣть.

А Польсково де войска, oprичъ королевского обозу, нидѣ нигдѣ въ зборѣ нѣтъ; а посполитое де рушенье къ королю въ обозъ еще не бывало; и гетманъ де поставилъ на дорогѣ за Львовымъ большую сторожу козац-



кого войска со 100,000, да Татаръ съ 20,000, чтобъ не пропустить къ королю посполитого войска, также бы и отъ короля изъ таборовъ къ посполитому войску никого не пропустить.

Да гетманская же де Богдана Хмельницкого была сторожа отъ Зборова во 18 милѣхъ въ Польшѣ подъ городомъ подъ Дубною; а былъ на сторожѣ полковникъ Крпса, а съ нимъ было войска съ 5,000. И Польская де сторожа приходила на козатцкую сторожу, и былъ у нихъ бой, и козатцкая де сторожа Польскую сторожу побили, и тое де Польскіе сторожи достальные люди пошли изъ-подъ Дубны подъ Сокаль въ королевской обозъ; а козатцкая сторожа послѣ того городъ Дубну выжили, и нынѣ подъ Дубною войска ниче-го нѣтъ. А какъ де шолъ гетманъ Богданъ Хмельницкой съ козаки и съ Татары подъ Зборовъ, и которые де Польскіе города были въ то время на дорогѣ и по сторонамъ вблизи: Баръ городъ, Сатановъ, Костянтиновъ Старой и Новой, Межебожи, Дринополе, Скала, Динково, которые де города они посланцы нынѣ, ѣдучи дорогою, видѣли, — и тѣ де и нынѣ многіе города козаки и Татарова, идучи дорогою, выжили; а люди мѣщане Рускіе всѣ изъ тѣхъ городовъ выбѣжали за Днѣпръ и въ нынѣ козатцкіе города; а Ляховъ де и Жидовъ Татарова побивали, а иныхъ имали въ полонъ; а о Рускихъ де людехъ у гетмана учиненъ съ ханомъ договоръ, что ему до Львова Рускихъ людей въ полонъ не имать, а за Львовомъ де Татаромъ вольно въ полонъ имать всякихъ людей.

А Литовской де гетманъ Радивиль съ войскомъ стоитъ въ Литовскихъ городѣхъ, оберегаетъ Литовскую сторону. А отъ гетмана противъ Радивила для обереганья на сторожѣ, чтобъ Литовского войска не пропустить на козатцкіе города, три полковника: Кіевской, да Черниговской, да Нѣжинской, да съ ними жъ Нагайцы всѣ, которые кочевали около Плтавы по Орели и по Са-

мари; а въ которыхъ мѣстѣхъ тѣ козатцкіе № 320. полковники стоятъ и сколько съ ними войска, про то имъ невѣдомо. А за недѣлю де до ихъ поѣзду присланъ къ гетману отъ тѣхъ полковниковъ листъ, что у нихъ съ подѣздными сторожевыми Литовскими людьми былъ бой, и Литовскихъ де людей на томъ бою побито съ 1,000 человекъ, и съ того де бою Литовскіе люди съ войскомъ отступили подалѣ въ Литву.

А въ великую де Пятницу, какъ гетманъ былъ въ городѣ въ Животовѣ, присылалъ Турской салтанъ дву человекъ чеушей съ грамотою, да прислалъ къ гетману въ подаркахъ 2 аргамака. А присылалъ де къ гетману съ тѣмъ: будетъ ему люди надобно на помочь, и онъ ему ратныхъ людей дастъ, сколько ему будетъ надобно. И гетманъ де съ тѣми чеуши послалъ къ салтану посланца своего, сотника козатцкого Павла Колодницкого: на ево присылкѣ, что онъ помочь ему учинити хочетъ, и за дары битъ челомъ; а войско де ему Турское въ помочь не надобно, для того что онъ и съ своимъ войска, которые у него есть въ собранѣ, противъ Поляковъ стоять можетъ. Да въ великой же постѣ присылалъ къ гетману Мутьянской владѣтель и воевода Матвѣй посланца своего съ тѣмъ: будетъ ему гетману на помочь отъ него войско надобно, и у него готового войска есть съ 50,000, и на которой край велитъ ему сколько прислать, на Венгерской ли или на Волоской, и онъ ему войско и пришлетъ. И гетманъ де послалъ къ Матвѣю воеводѣ Греченниа Ивана Петрова про то провѣдать подлинно: правдою ли къ нему, гетману, Матвѣй воевода присылалъ, или съ такою жъ правдою, какую сдѣлалъ Василей воевода, что хотѣлъ дать за сына ево дочь свою, а послѣ и не далъ? А похочетъ ли де гетманъ у Матвѣя воеводы на помочь войско взять, или нѣтъ, и правдою ли Матвѣй воевода къ гетману присылалъ, или нѣтъ, — и про то де еще невѣдомо, потому что Греченниъ

№ 320. Иванъ Петровъ назадъ къ гетману изъ Мутыньскіе земли не бывалъ.

Да въ великой же де постъ посылалъ гетманъ Хмельницкой изъ Корсина — а тотъ Корсинъ отъ Чигирина 18 миль — пословъ своихъ къ Венгерскому королю къ Ракоцу съ тѣмъ, что онъ король на своемъ словѣ, что ему гетману общалъ, стоять учнетъ ли? А слово де межъ ими за клятвою было то, что ему, Венгерскому королю, чинити на Ляховъ войски своими помочь, а гетману де учинити промысломъ своимъ королемъ на корунѣ Польской брата ево родново меншово; а договореноса де на томъ, что тому королевскому брату напередъ креститься въ православную христіанскую вѣру Греческого закону и Ляховъ и Жидовъ вывести изъ Польши и изъ Литвы всѣхъ, чтобъ учинитъ въ Польшѣ и въ Литвѣ православная христіанская вѣра Греческого закону одна. И Венгерского де короля пришли къ гетману передъ ихъ поѣздомъ за недѣлю два посла, а сказываютъ де, что люди честные; а прислалъ де Венгерской король къ гетману съ тѣмъ, что онъ, король, на своемъ словѣ стоитъ и брата своего въ христіанскую вѣру даетъ; а онъ бы гетманъ такъ же на своемъ словѣ стоялъ и брата ево на корунѣ Польской королемъ учинилъ; а у него де, короля, ему гетману Венгерсково войска на помочь готово съ тѣмъ братомъ ево 60,000, и пришло де то войско близко границы Польскіе межъ Кракова и Львова. И гетманъ де одново посла Венгерского отпустилъ къ королевскому брату въ тѣ войска до ихъ поѣзду за два дни, съ тѣмъ, чтобъ онъ шолъ съ тѣмъ войскомъ къ нему на помочь наскоро, а другово де Венгерсково посла оставилъ гетманъ у себя.

А о миру де межъ короля и гетмана пересылокъ нынѣ не бывало и миръ впередъ межъ ими не будетъ; потому что козаки Ляхомъ ни въ чомъ не вѣрятъ; а положено де у нихъ на томъ: любо имъ Ляховъ снести всѣхъ, или самимъ погинути.

А запасовъ де въ войскѣ гетманъ велитъ беречь тѣхъ, которые запасы съ ними пришли, а велитъ запасы добывать по сторонамъ. И войскомъ де запасовъ и животины по сторонамъ добываютъ, и тѣ де запасы, которые съ ними пришли, велитъ гетманъ держать на то время, гдѣ уже конечно запасовъ добыть будетъ немочно. А тѣхъ де готовыхъ запасовъ въ войскѣ будетъ бочки по двѣ и по три сухарей на десятокъ; да къ нимъ же де привозятъ запасы и питье изъ Кіева. А пушекъ де и пушечныхъ запасовъ въ войскѣ много: которые де пушки нынѣ взяты въ Барѣ и въ Вѣницѣ и въ иныхъ городѣхъ, и тѣ всѣ въ войскѣ, у всякого полковника въ полку пушекъ по 5 и по 6. А всѣхъ де нынѣ полковниковъ съ полки 17, опричь тѣхъ трехъ полковниковъ, которые стоятъ противъ Литовского войска. А опричь де тѣхъ полковничьихъ пушекъ, у гетмана есть еще съ 30 пушекъ. А войска де съ полковникомъ со всякимъ есть тысячь по 30 и по 40 и больши, а съ Браславскимъ де съ однимъ полковникомъ будетъ войска тысячь съ 50 или 60. А ружьемъ де войско все исполнено, у иныхъ огненной бой, а у иныхъ лучная стрѣльба; а съ кіями де, какъ бывало прежь сего, нынѣ въ войскѣ никого нѣтъ; а пороху и свинцу въ войскѣ много: привозятъ де кунцы въ войско селитру, и козаки де изъ селитры сами порохъ дѣлаютъ; а иной де порохъ и свинець взяли въ городѣхъ, въ которыхъ были Ляхи.

А Коринеской де митрополитъ въ войскѣ при гетманѣ. А какъ де гетманъ пошолъ изъ Чигирина, и онъ де у гетмана просилъ того, чтобъ ево оставилъ въ Чигиринѣ у сына; и гетманъ де ево не оставилъ, а взялъ съ собою для службы; а служить де онъ, митрополитъ, завтренью и часы и вечерню повсядневно.

А онъ де, Греченинъ Илья, пріѣхалъ изъ Царягорода къ гетману въ прошломъ году съ Гречениномъ съ Иваномъ Петровымъ; и

Иванъ де Петровъ, бывъ у гетмана, поѣхалъ къ государю къ Москвѣ, а онъ де остался у гетмана и жилъ и по ся время у Коринеского митрополита Іосифа. А Сербиниъ Василей Даниловъ пришолъ въ войско изъ Сербскіе земли тому 4 годы, и служитъ козацкую службу, а живетъ при войсковомъ писарѣ при Иванѣ Выговскомъ.

А послалъ де ихъ къ царскому величеству писарь Иванъ Выговскій чужеземцовъ для того, чтобъ ихъ въ дорогѣ никто не позналъ и было бѣ тайно, и митрополиту де Коринескому и старцу Павлу велѣлъ писати своими руками, и что де имъ Выговскій приказалъ, то де они и писали, и для де подлинныя вѣрности приписывалъ къ тѣмъ письмамъ рукою своею; а чають де они, что того ево Ивановы съ ними вѣстовые посылки не вѣдаетъ и гетманъ Хмельницкій; потому что де приказывалъ Выговскій писати митрополиту и старцу Павлу одинъ безъ гетмана; да и впредь де царскому величеству Выговскій обѣщается всею своею пріязнію служить и о всемъ вѣдомости чинити. — А что де къ царскому величеству въ митрополитовѣ грамотѣ написано, что приказано съ ними о нѣкоторыхъ дѣлѣхъ объявить словомъ, — и съ ними де приказывалъ митрополитъ извѣстити про Русского человека, которой называется честнымъ человекомъ, что онъ живетъ въ монастырѣ; а нашоу его, по приказу Греченина Ивана Петрова, старецъ Павелъ и его наговаривалъ, чтобъ онъ обратился и вину свою къ царскому величеству принесъ, а царское величество къ виннымъ милостивъ. И тотъ де человекъ говорилъ: «будетъ митрополитъ и Иванъ Петровъ то переимутъ на себя, что царское величество вину его велитъ ему отдать, и онъ съ ними къ царскому величеству поѣдетъ и вину свою принесетъ». А подлинно де о томъ писано въ его митрополитовѣ грамотѣ.

*Подлинныя.*

**321.** — 1651, іюня 17. Царскій указъ № 321. Путивльскому воеводѣ о пропускѣ за рубежъ Грека Ильи Мануилова и Серба Василья Данилова и о дарахъ, съ ними отпущенныхъ.

Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи въ Путивль боярину и воеводѣ нашему князю Семену Васильевичу Прозоровскому. По нашему указу, отпущены съ Москвы за рубежъ Греченя, которые пріѣзжали къ намъ Коринеского митрополита Іосафа съ писмомъ, Ильи Мануилова да Василей Даниловъ, а съ ними послано нашего жалованья: митрополиту соболей два сорока по пятидесять рублевъ сорокъ, писарю Ивану Выговскому два сорока по пятидесять рублевъ сорокъ, старцу Павлу два сорока — одинъ въ сорокъ рублевъ, другой въ тридцать рублевъ; а въ приставѣхъ съ ними посланъ до Путивля Путивлецъ Оедоско Бурого. И какъ къ тебѣ ся наша грамота придетъ, и ты бѣ тѣхъ Гречанъ Илью и Василья, давъ имъ кормъ и подводки, отпустилъ за рубежъ не мѣшкая, и проводить ихъ до рубежа послалъ кого пригожъ, и къ митрополиту и къ старцу Павлу и къ писарю Ивану Выговскому отъ себя отписалъ имянно, что кому послано наше жалованье. Писанъ на Москвѣ лѣта 7159-го, іюня въ 17 день.

*Черневой подлинникъ.*

**322.** — 1651, іюля 9. Письмо Польскаго подканцлера Радзѣйовскаго къ Войску Запорожскому съ увѣщаніями о прине-сеніи покорности Польскому правительству.

Мои ласковые панове молодцы! Объявилъ я доброе желаніе мое къ вамъ, когда до Хмельниково и Выговского, вскорѣ учинися печатникомъ, сколькожды писалъ, желаю покою и твердо подаваючи посредіе, которыми бы обычен та война и пролитіе крови христіянскіе успокоило бы ся и вы учинили бы ся при своихъ правахъ, и та бы ужъ обчая сила обратила бы ся на поганныхъ, которые и вамъ

№ 323. нынѣ измѣнили. Но вижу, тѣ моя листы войску  
 — 324. непрочитаны; менши жѣ дивлюся, что совершенія не воспріяли. Нынѣ жѣ, когда Богъ показалъ справедливость свою, что надъ вами виситъ отмщеніе вначалѣ Божія, а потомъ всея рѣчи посполитые, — однако, съ моего доброго желанія къ вамъ, буду промышляти, чтобъ и король его милость смягченный былъ; только бы есте и вы сами истинно и совершенно къ тому приступаючи, описанные статьи исполнили и цѣло на милость королевскую и рѣчи посполитой подалися и бунтовничьихъ гласовъ и тѣхъ, которые васъ до того привели, не слушали; а я утвержаю васъ въ томъ, что цѣло и смѣло на его королевскую милость, пана нашего милостивого, надежны быть можете; который, яко государь добротливый, извыкъ что-день виноватымъ добродѣііе свое показывать. По семъ вашей отдаюся пріязни. Писалъ въ обозъ подъ Берестечкомъ 1651 года, іюля въ 9 день.

А внизу приписано: вашимъ милостямъ желательный Радѣвскій, подканцлерей корунной, рукою своею.

А пониже того на томъ же листу написано:

Естли не поклонитесь его королевской милости, подлинно, что ни въ Москвѣ и нигдѣ не збудете, и съ Москвою и съ иными умѣть будетъ его королевская милость въ томъ что чинить.

А на подписи у того листа написано: моимъ ласковымъ паномъ молодцомъ, всей старшинѣ Войска Запорожского, отдать належить.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского листа, что писалъ подканцлерей корунной Радѣвской къ Войску Запорожскому.

**323. — 1651.** Письмо Крымскаго хана Исламъ-Гирей къ Войску Запорожскому съ обѣщаніемъ прислать войско на помощь.

Пріятелю мой Запорожскій! Полковникомъ, сотникомъ, атаманомъ и всей старшинѣ и всему Войску Запорожскому здоровья доброго желаю на долгіе лѣта, писарю, пріятелю моему!

Листы отъ васъ до меня пришли, и всѣ дѣла изъ нихъ выразумѣли. Канъ-Мамбетъ-мурзу головою учиня, мурзъ, при мнѣ будучихъ посылаемъ вашимъ милостямъ какъ-наскорѣе. А о войскѣ не кручитесь: что я сколь скоро дастъ Богъ пріѣду изъ своихъ краевъ, съ тѣмъ общаюся, что войска за мѣсяцъ со 100,000 пришло. Въ чемъ разумѣю, что Богъ всемогущій и намъ поможетъ. А я, покуда войска моего будетъ ставиться, козаковъ никогда отступать не мышлю, что мы одново вамъ присягли. Далъ съ Цыбарты.

А внизу приписано: вамъ желательный Исламъ-Гирей, ханъ Крымской.

У того жѣ листа печать Крымская.

А на подписи у листа написано: пріятелю моему Богдану Хмельницкому, гетману Запорожскому, вскорѣ належить.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского листа, что писалъ Исламъ-Гирей, ханъ Крымской, къ Запорожскому Войску.

**324. — 1651.** Письмо Шеффера-Казнаги къ Богдану Хмельницкому о томъ же. Милостивый пане гетмане!

Полковникомъ, сотникомъ, отаманомъ, всему Войску Запорожскому здоровья доброго желаю, а особно пану Выговскому, пріятелю моему.

Листы вашей милости читали и изъ нихъ ваше хотѣніе выразумѣли есмы. Канъ-Мамбетъ-мурзу надъ войскомъ начальнымъ выбравши, при ханѣ его милости, что сыскалося мурзъ, — до того помощію былъ есмь, что ихъ вамъ на посилокъ посылають, и дастъ ли Господь Богъ, естли до своихъ краевъ придемъ, буду о томъ промышленикомъ до хана его милости, чтобъ тотчасъ еще каково салтана со 100,000-ми войскомъ вашимъ милостямъ прислалъ. Мы убо не похотимъ присяги сломать; покуда насъ станеть, дотуды вашимъ милостямъ помощи додавать будемъ.

А внизу приписано: вашимъ милостямъ желательный пріятель Сеферъ-Газы-ага.

На томъ же листу приписано: Вельми прошу ваше милости: толмачъ мой до Ставищъ ѣздилъ и тамъ козаки, выпадчи, толмача моего взяли; естли живъ есть и здоровъ, по пріятельски учини, ко мнѣ въ Крымъ прислать его изволь.

А на подписи у листа написано: моему милостивому пану и пріятелю Богдану Хмельницкому, гетману Запорожскому, належить.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского листа, что пишетъ Сеферъ-Газы-ага къ гетману Запорожскому.

**325.** — 1651. Письмо козначея хана Татарскаго къ Богдану Хмельницкому и всему Войску *о томъ же*.

Милостивый пане гетмане! Здравья добро-го желаю вашей милости и пану Выговско-му, полковникомъ и сотникомъ, атаманомъ и всему Войску Запорожскому.

Листы вашей милости прочитали и дѣло срозумѣли есмы. Ханъ его милость, мнѣ подскарбство давши, канъ-Мамбетъ-мурзъ воеводство далъ; которому войско въ руки давши, мурзъ, что были при ханѣ, съ нимъ есмы послали. А съ тѣмъ общаюся, какъ Богъ дастъ до своихъ краевъ дошедши, хану его милости буду говорить, чтобъ какъ-наскорѣе салтана каково со сто тысячами войскомъ вамъ послалъ. Какъ я желаю вашимъ милостямъ, вѣдаеть о томъ панъ Выговской и ваша милость самъ, что я и души бы не жалѣлъ, что и о насъ игра идетъ, или товожъ чаятъ; а нынѣ еще лутче — въ какомъ нибудь дѣлѣ ко мнѣ писать изволь ваша милость, а я подымаюся все сдѣлати у хана его милости.

А внизу печать татарская и припись: вашей милости желательный пріятель Субханъ-Газы-ага, подскарбей хана его милости.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского листа, что писалъ Субхасъ-Казы-ага, подскарбей хана его милости, къ Запорожскому гетману.

**326.** — 1651. Письмо шляхтича Станислава Яницкаго къ Паволочскому полковнику *съ увѣщаніемъ покориться правительству.* — 326.

Нонемного ласковы пане куме! Дивлюся великому непостоянству вашему, инако о васъ я разумѣлъ, что еси сказывалъ: куда солнце, туда и я, а нынѣча хоти солнце и возвратилося и гораздо свѣтитъ съ стороны короля пана нашего, однако противень ставишься; инако я о вашей мости сказывалъ и общалъ добродѣю нашему, отъ которого листъ имѣю до вашей милости. А нынѣ, вижу, другимъ Хмельницкимъ учинился: уневерсалы росписываешь по волости, дозорщикомъ пишешься Хмельницкого, которого булава и гетманство въ болотѣ утонули подъ Берестечкомъ; блюдуся, чтобъ и твое полковничество не утонуло въ говнахъ. Пощади Господи Боже жонъ и дѣтей твоихъ! А что я такъ пишу, вѣдаешь, что я Богомъ и правдою живу; вѣдь я тебѣ всегда говорилъ: ударьте дѣвола по щекамъ; воззри на жены и дѣти, гордость съ сердца скинь, цѣло на милость панскую пустися, — общаю тебѣ, что не загинешь. А то самъ вѣдаешь, что нигдѣ не збудешь, потому что король его милость больши можетъ у царя Московского, анежели полковникъ Паволотцкій; а съ козаками вѣдаешь какое дѣло: хотя бъ и въ собранъѣ пришли, не опасаяся. Хотя жъ въ Запорожу гдѣ войска въ тотъ же слѣдъ за мною идуть, чтобъ собираться — не дали король его милость то(ль)ко не вчерась, ино сегодня подъ Костянтиновомъ княжа его милость, добродѣи нашъ, панъ хоружей корунной, панъ маршалокъ корунной, панъ воевода Берестейскій и иные полки впередъ идуть передъ королемъ его милостью, которыхъ не далъ въ среду подъ Паволочью начаемя; а нынѣ будетъ. . . . адцкихъ людей послу. . . . .

*Конца недостаетъ. Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского писма, что писалъ



№ 327. шляхтичъ Станиславъ Янитцки къ Павловскому полковнику.

*Переводы съ писемъ, помѣщенные здѣсь подъ №№ 322 — 326, приложены къ слѣдующимъ за тѣмъ рѣчамъ и запискѣ подьячаго Григорія Богданова и, какъ видно, привезены имъ. На оборотъ этого письма, послѣднюю въ связкѣ, въ концѣ надпись, относящаяся ко всей связкѣ: Отпускъ и прїѣздъ къ Москвѣ подьячаго Григорія Богданова, какъ посыланъ въ Черкасы съ Назаретцкимъ митрополитомъ Гавриломъ 159-го году.*

**322.** — 1651, іюня 24 — августа 7. Двѣ отписки Путивльскаго воеводы объ отпускѣ гонца съ соболями къ писарю Войска Запорожскаго Ивану Выговскому, о возвращеніи гонца, и распросѣ, данный гонцомъ, подьячимъ Григоріемъ Богдановымъ, въ Москвѣ.

I. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Сенко Прозоровской челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 159-го году, іюня въ 24 день прислана ко мнѣ, холопу твоему, въ Путивль твоя государева грамота изъ Посольскаго Приказу за приписью дьяка Алмаза Иванова; а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: послано съ подьячимъ съ Григорьемъ Богдановымъ къ писарю къ Ивану Выговскому пара соболей въ десять рублевъ, а велѣно та пара сказать отъ меня, холопа твоего, а мнѣ, холопу твоему, велѣно отписать отъ себя съ нимъ Григорьемъ къ писарю къ Ивану Выговскому по прежнему твоему государеву указу безъ имянъ, что я, холопъ твой, послалъ къ нему на знакъ любви пару соболей добрыхъ митрополита Назарецкого съ слугою, и онъ бы то принялъ отъ меня въ любовь. И по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу я, холопъ твой, писалъ отъ себя съ подьячимъ съ Григорьемъ Богдановымъ къ писарю Ивану Выговскому по прежнему твоему государеву

указу безъ имянъ, что послалъ я, холопъ твой, къ нему на знакъ любви пару соболей добрыхъ митрополита Назарецкого съ слугою, и онъ бы то принялъ отъ меня, холопа твоего, въ любовь.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 159-го іюля въ 6 день Посольскаго Приказу съ толмачомъ съ Юрьемъ Остафьевымъ; 3) сверху: Взять къ отпуску.*

II. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Сенко Прозоровской челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 159-го году, іюня въ 28 день писалъ я, холопъ твой, къ тебѣ государю, что по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ, писалъ я, холопъ твой, отъ себя съ подьячимъ съ Григорьемъ Богдановымъ къ писарю къ Ивану Выговскому по прежнему твоему государеву указу безъ имянъ, что послалъ я, холопъ твой, къ нему на знакъ любви пару соболей добрыхъ митрополита Назарецкого съ слугою, и онъ бы то принялъ отъ меня, холопа твоего, въ любовь.

И іюля, государь, въ 25 день прислалъ ко мнѣ, холопу твоему, писарь Иванъ Выговской листъ съ подьячимъ съ Григорьемъ Богдановымъ. И я, холопъ твой, тотъ листъ Ивана Выговскаго послалъ къ тебѣ государю съ нимъ же подьячимъ тово жъ числа, а отписку, государь, и листъ велѣлъ ему подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михаилу Волошенинову, да Алмазу Иванову да Ондрѣю Немирову. Да съ подьячимъ же, государь, съ Григорьемъ Богдановымъ писалъ ко мнѣ, холопу твоему, Назарецкой митрополитъ Гаврилъ: какъ де прїѣдетъ въ Путивль писаря Ивана Выговскаго отецъ, и мнѣ бы, холопу твоему, по твоей государьской милости ево принять. И о томъ мнѣ, холопу своему, какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ 1)адресъ и 2) помята:* 159 г. августа въ 7 день съ подьячимъ съ Григорьемъ Богдановымъ.

III. А на Москвѣ подьячей Григорей Богдановъ въ роспросѣ сказалъ:

Какъ де онъ поѣхалъ съ Москвы съ Назаретцкимъ митрополитомъ Гавриломъ, и гетмана Богдана Хмельницкого съѣхалъ въ городѣ въ Корсунѣ іюля въ 13-мъ числѣ; а у гетмана былъ митрополитъ. Назавтрее, іюля въ 14 день, и государево жалованье гетману и писарю отдалъ; а онъ Григорей былъ у гетмана съ нимъ же митрополитомъ, и гетманъ де государевы милости обрадовался. И митрополитъ де Назаретцкой гетману говорилъ, что ему отъ государя было наказано, а послѣ того и на письмѣ тѣ рѣчи гетману далъ. И гетманъ де и письмо взявъ, вычолъ, и что противъ того письма съ митрополитомъ поговорилъ, и прото онъ Григорей у митрополита слышелъ, что онъ о томъ о всемъ писалъ ко государю въ грамотѣ своей подлинно. А былъ де митрополитъ и онъ Григорей у гетмана 5 день, и отпустилъ митрополитъ его Григорья къ Москвѣ іюля 18 день изъ Корсуни жъ; да съ нимъ же послалъ митрополитъ ко государю отъ себя и отъ гетмана Хмельницкого листы, да листы жъ отъ митрополита къ постельничему къ Ѳедору Михайловичю Ртищеву, да къ Благовѣщенскому протопопу Стефану; да отъ гетмана листы и бояромъ: къ Борису Ивановичю Морозову да къ Ильѣ Даниловичю Милославскому; да отъ писаря отъ Выговского листъ къ думному діаку къ Михайлу Волошенинову. А митрополитъ де, отпустивъ его Григорья къ Москвѣ, остался у гетмана въ Корсунѣ жъ, а хотѣлъ ѣхать вскорѣ черезъ на Волоскую землю, а изъ Волоскіе земли въ Назаретъ. А на отпускѣ писарь Иванъ Выговской далъ ему Григорью отъ гетмана лошадей да 50 ефимковъ левковыхъ.

А что онъ Григорей, ѣдучи дорогою и бу-

лучи у гетмана, какихъ вѣстей провѣдалъ, № 327. и тому де у него есть вѣстовое письмо.

А что де послано было государево жалованье къ Коринѣскому митрополиту и къ старцу Павлу съ посланцы ихъ 4 сорока соборей, и онъ де Григорей тѣ соборы у посланцовъ ихъ взялъ и привезъ съ собою для того: какъ де рушился обозъ Хмельницкого, и въ то де время онъ митрополитъ и старецъ Павелъ невѣдомо — убиты отъ Польскихъ людей, или въ полонъ взяты; а провѣдать про нихъ не могли. А Гречанинъ де Иванъ Петровъ въ тожъ время, какъ козатцкой обозъ рушился, пропалъ безвѣстно жъ.

А какъ де онъ Григорей поѣхалъ отъ гетмана, и при немъ де ратныхъ людей Корсунского полку съ 4000, а иные многіе люди распушены по домоу; да при немъ же де гетманъ кочуютъ около Корсуни верстъ по 5 и по 6 мурзъ 24 человекъ, а съ ними Татаръ съ 30,000 и больши. Да Хмельницкой же де розослалъ отъ себя по всѣмъ Украиннымъ городомъ къ козакомъ уневерсалы, чтобъ они со всею службою и съ запасы шли въ сходъ подъ Переяславль, а которые по другую сторону Днѣпра, и тѣ бѣ сходились близко Корсунскихъ мѣстъ, межъ рѣки Роси и Маслова-ставу. А хочеть де Хмельницкой, собрався съ людьми, промыслъ учинить надъ Поляки; а куды ихъ походу чають, въ корунные ли мѣста въ Польшу, или на Литовское войско на Радивиля, — и прото де никто не вѣдаетъ. А какъ де онъ Григорей ѣхалъ къ Москвѣ, и онъ встрѣчалъ козаковъ многихъ людей, а ѣдутъ они въ сходъ подъ Переяславль; а ѣдутъ де съ большимъ хотѣньемъ и не торопко.

Да въ Корсунѣ жъ де слышелъ онъ Григорей отъ гетмана Хмельницкого, что онъ хотѣлъ послать ко государю посланцовъ своихъ знатныхъ людей вскорѣ. А писарь де Выговской говорилъ, что онъ чаеть того, что гетманъ Хмельницкой и все Войско Запорожское пошлютъ ко государю въ посланцѣхъ его, писа-

№ 327. ря, да съ нимъ полковниковъ. И толко де пошлють ко государю его, писаря, и онъ съ гетманомъ и со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ договоръ учинить и побѣдетъ съ полною мочью. И будетъ царское величество пожалуетъ ихъ, велитъ принять подъ свою государеву высокую руку, и онъ о тѣхъ о всѣхъ статьяхъ учнетъ договариваться, на которыхъ статьяхъ тому быть, что имъ быть подъ ево государевою высокою рукою; и будетъ на то государево изволеніе будетъ, и онъ во всемъ учинитъ по государевѣ волѣ, какъ ему государю будетъ годно.

Да онъ же де Григорей слышалъ отъ Греченина отъ Ильи, которой присланъ въ посланцахъ отъ Коринеского митрополита, что Ерусалимского патріарха Пансія Турки утопили въ водѣ, а въ которыхъ мѣстѣхъ и за что утопили, и про то де ему слышать не случилось; а на его де мѣсто учинили въ Ерусалимѣ иного патріарха.

Да онъ же де Григорей слышелъ отъ писаря отъ Выговского: чаеть де онъ того, что и митрополитъ Кіевской Селиверстъ учнетъ о томъ писать ко государю, чтобъ государь пожаловалъ принять ихъ подъ свою государеву высокую руку; а только бѣ де мочно было, и митрополитъ бы Кіевской и самъ ѣхалъ ко государю бити челомъ отъ всей Малой Руси и отъ нихъ, Запорожскихъ Черкасъ, чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ ихъ принять подъ свою государеву высокую руку; да толко де ему поѣхать, а государь того учинити не изволитъ, и ему де лише съ Поляки ссориться.

Юля въ 14 день въ Корсунѣ Назаретцкой Гаврилъ митрополитъ съ подъячимъ съ Григорьемъ Богдановымъ у Богдана Хмельницкого, гетмана Войска Запорожского, былъ. И какъ митрополитъ съ подъячимъ пріѣхалъ къ гетману на дворъ, и гетманъ митрополита встрѣтилъ, вышелъ изъ сѣней на дворъ; и встрѣтя, шолъ съ митрополитомъ въ свѣтлицу вмѣстѣ.

И митрополитъ, вошодъ въ свѣтлицу, гетману говорилъ: «какъ де онъ, митрополитъ, ѣхалъ къ Москвѣ черезъ Литовскую землю для милостыни къ великому государю, къ его царскому величеству, и онъ де, митрополитъ, ѣдучи къ Москвѣ, у него гетмана былъ, и онъ гетманъ ему, митрополиту, наказывалъ словесно: какъ онъ, митрополитъ, будетъ у великого государя, у его царского величества, и онъ бы митрополитъ великому государю, его царскому величеству, его гетманскимъ именемъ билъ челомъ, что онъ гетманъ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ бьетъ челомъ великому государю, чтобъ онъ великій государь, его царское величество, принялъ ихъ со всѣми городами подъ свою государеву высокую руку, и листъ свой гетманской до великого государя, до его царского величества, съ нимъ митрополитомъ посылалъ. И онъ митрополитъ, будучи у великого государя, у его царского величества, его гетманской листъ объявилъ; и великій государь тотъ листъ у него митрополита принять велѣлъ; а потомъ онъ митрополитъ и словесное его гетманское челобитіе, какъ онъ ему приказывалъ, великому государю, его царскому величеству, объявилъ же. И великій де государь, его царское величество, ему митрополиту велѣлъ сказати, что онъ великій государь, его царское величество, его гетмана за то, что онъ его государскіе милости и жалованья къ себѣ ищетъ, милостиво похваляетъ, и впредь онъ великій государь, его царское величество, его гетмана за его службу въ своей государской милости и въ жалованьи держати будетъ».

И гетманъ митрополиту говорилъ, что онъ, гетманъ, ему митрополиту на томъ, что листъ его гетманской и словесное его челобитіе великому государю, его царскому величеству, объявилъ, челомъ бьетъ.

Да митрополитъ же гетману говорилъ: «великій де государь, его царское величество,

его митрополита пожаловалъ своимъ государскимъ жалованьемъ, давъ ему митрополиту свою государскую полную милостину, и свою государскую милость и жалованье держалъ надъ нимъ митрополитомъ большую. И какъ де по ево митрополитову челобитію великій государь, его царское величество, велѣлъ его митрополита отпустить назадъ до Назарета, и ему де митрополиту великій государь, его царское величество указалъ, ѣдучи въ Назаретъ, у него гетмана быти нарочно, и велѣно ему гетману великого государя, его царского величества, премногую милость и жалованье объявити, въ какой премногой милости и въ заступленьѣ, жалуя ево гетмана и Войско Запорожское и всю Малую Русь благочестивые православные христіянскіе вѣры, держить». И гетману митрополитъ говорилъ словесно, какъ ему митрополиту отъ великого государя, отъ его царского величества, наказано ему гетману его государская милость и заступленье объявить. И выговоря словесно, гетману далъ рѣчи на писмѣ бѣлоруского писма.

И гетманъ у митрополита писмо принялъ, и принявъ, вычелъ, и прочетчи, гетманъ учалъ плакать; и плакавъ, говорилъ митрополиту: «слышалъ де онъ гетманъ отъ него митрополита, что онъ митрополитъ говорилъ изъ устъ словесно, и говоря рѣчи свои, для подлинного признанья ему гетману далъ для того, чтобъ ему гетману великого государя, его царского величества, милостивое заступленье выразумѣть досконало. И онъ гетманъ у него митрополита изъ устъ словесные ево рѣчи слышалъ и на писмѣ вычелъ, и выразумѣлъ обо всемъ подлинно, что великій государь, его царское величество, отъ еретиковъ и отъ злыхъ поганцовъ отъ Поляковъ святыя Божія церкви и святыя многоцѣлебныя мощи, которые во благочестіи изъ древнихъ лѣтъ яко солнце сіяютъ и нетлѣнны пребываютъ, оборонно учинилъ, и надъ ними, православными христіяны, надъ всею Малою Русью,

потомужъ премногую свою государскую милость и заступленье показалъ, и Польскихъ пословъ отправилъ не съ ихъ охотою, чего они, пріѣхавъ, хотѣли и домогались, сохраня благочестивую христіанскую вѣру; и онъ гетманъ о томъ збѣло радуется и за премногую его государскую милость и заступленье челомъ бьетъ, и служить ему великому государю и во всемъ его государской волѣ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ быти готовъ до скончанія живота своего, и до великого государя, до его царского величества, пошлетъ своихъ посланцовъ знатныхъ людей и на его государской премногой милости велитъ посланцомъ своимъ челомъ ударить. Да онъ же де гетманъ съ тѣми жъ своими посланцы накажетъ и велитъ великому государю, его царскому величеству, бити челомъ съ большимъ прошеньемъ, чтобъ великій государь святыя Божія церкви и святыя многоцѣлебныя, нетлѣнныя мощи отъ еретическихъ рукъ и отъ ихъ поруганья оборонилъ, и надъ единовѣрными православными христіяны, надъ всею Малою Русью, милость свою государскую показалъ — принялъ ихъ подъ свою государскую высокую руку; а они де всѣ православные христіяне подъ ево государскою высокую рукою съ великимъ хотѣньемъ во всей его государской волѣ быти хотятъ, такъ же какъ у великого государя, у его царского величества, въ ево Російскомъ государствѣ всякихъ чиновъ люди въ подданствѣ и во всей его государской волѣ пребываютъ; и въ томъ всею Малою Русью, духовного чину и свѣтскаго всякихъ чиновъ люди, мѣщане и козаки, дадимъ на себя договорное писмо за руками съ большимъ утвержденьемъ, какъ великому государю, его царскому величеству, годно, и на томъ учинимъ присягу отъ велика и до мала».

И митрополитъ говорилъ, что онъ, гетманъ, великому государю, его царскому величеству, служить и подъ ево государскою высокою



№ 327. рукою бити хочеть, и прежь сего къ великому государю посланцовъ своихъ бити челомъ о подданствѣ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ посылалъ; и великій государь, его царское величество, его гетмана за то милостиво похваляетъ и свою государскую премногую милость и жалованье во всякихъ мѣрахъ къ нему и ко всему Войску Запорожскому держитъ большое; да и нынѣ онъ гетманъ къ великому государю посланцовъ своихъ о подданствѣ бити челомъ послати хочеть, — и то онъ гетманъ учинить самое доброе дѣло, да и великому государю, что онъ гетманъ ему великому государю служить и его государскіе милости къ себѣ ищеть, добръ годно. Только онъ митрополитъ тому дивится, что онъ гетманъ православной христіанинъ, а держитъ братство и соединенье съ бусурманомъ съ Крымскимъ царемъ, и будучи съ нимъ гетманомъ съ Войскомъ Запорожскимъ въ братствѣ, православныхъ христіанъ побиваютъ и въ полонъ берутъ и дома ихъ разоряютъ; а нынѣ онъ же Крымской царь пришолъ къ нему гетману и Войску Запорожскому на помощь противъ Поляковъ — во всемъ противъ присяги своей ему гетману зрадилъ и самого было ево гетмана поневолилъ, и знатное дѣло, что было хотѣлъ ево Польскому королю отдать для бездѣльные своей корысти, чтобъ ему бусурману чѣмъ себѣ большую корысть получить. А о томъ бы онъ гетманъ вѣдалъ подлинно: онъ митрополитъ въ ихъ бусуманскихъ краяхъ живетъ и ихъ бусуманскіе всѣ звычанъ знаетъ, что они бусурманы людемъ православные христіанскіе вѣры много присягаютъ и во всемъ, присягнувъ, лгутъ; да того они себѣ и въ грѣхъ не ставятъ, потому что въ законѣ ихъ написано такъ: будетъ которой бусурманъ, съ гауромъ живъ въ братствѣ и въ большой любви, умереть, не учиня гауру никоторого зла, — за то тотъ бусурманъ будетъ у Махмения въ вѣчной мукѣ; и имъ де какъ закону своего

не исполнять? И онъ бы, гетманъ, съ бусурманомъ съ Крымскимъ царемъ братства держати престалъ, и отъ него, Крымского царя, береженье и опасенье во всякихъ мѣрахъ держалъ большое, чтобъ надъ нимъ и надъ Войскомъ Запорожскимъ какова болшого дурна не учинилъ.

И гетманъ говорилъ: «и самъ де онъ, гетманъ, знаетъ, что съ бусурманы православные христіанскіе вѣры людемъ братства и болшого совѣту и соединенья держать негодится; толко де за грѣхи намъ, православнымъ христіаномъ, нынѣ такое время дошло — съ ними бусурманы братство и соединенье держать по неволѣ; они де, православные христіане, держатъ съ ними братство для того, чтобъ имъ святыя Божіе церкви и православную христіанскую вѣру отъ Польскихъ и отъ еретическихъ рукъ свободить; а они бусурманы съ ними братство держатъ для того, что вездѣ на войнахъ за ихъ головами многую корысть себѣ получаютъ, и приходя де къ нимъ на помощь, и намъ православнымъ христіаномъ всякое большое дурно чинятъ; а нынѣ де и надъ самимъ надъ нимъ, гетманомъ, Крымской царь большое дурно учинилъ: приходъ на помощь, помочи не учинилъ, и на чомъ присягалъ, во всемъ зрадилъ, и ево гетмана взявъ, отъ козатцкаго обозу отвезъ въ дальніе мѣста и къ войску не отпустилъ невѣдомо для чего, и держалъ у себя съ недѣлю; и знатное де дѣло, что у него, Крымского царя, о немъ гетманъ былъ нѣкакой злой умыслъ; а войско де, видя то, что Крымской царь зрадилъ и его гетмана взялъ съ собою, почаяли того, что Крымской царь сложился съ королемъ и пошолъ Украинные ихъ города разорять и жены и дѣти въ полонъ брать, и учинилось войско Запорожское въ великомъ страхованѣ, и обозъ покинули и побѣжали на Украину для того, чтобъ Крымскому царю Украинныхъ городовъ разорить и жонъ своихъ и дѣтей въ полонъ имать не



дать. И то де самое большое дурно учинилось отъ его Крымского царя зрады, и ему де гетману Крымской царь какой большой другъ? И только де онъ гетманъ и за такое большое дурно роздору никакова не учинилъ, и впредь до времени роздору учинить не мочно и всякіе обиды отъ него терпѣть, потому: какъ ему гетману съ Крымскимъ царемъ учинить роздоръ, и онъ де, Крымской царь, сложась съ Польскимъ королемъ, учнетъ на нихъ воевать, и имъ де тѣмъ Крымской царь страшенъ. А естли де великій государь его гетмана съ Войскомъ Запорожскимъ и всю Малую Русь всякихъ чиновъ людей приметъ, и онъ бы его великого государя, его царского величества, нмѣнемъ былъ Крымскому царю страшенъ и обидѣ бы отъ него, Крымского царя, никакихъ терпѣть не сталъ и никакова бѣ братства и соединенья и ссылки съ Крымскимъ царемъ безъ повелѣнья царского величества держати не сталъ. А съ Польскимъ де королемъ сложиться ему, Крымскому царю, некоторыми мѣрами не мочно, потому что великого государя подданныхъ Донскихъ казаковъ Крымской царь страшны; да и онъ бы, гетманъ, и Войско Запорожское, по указу великого государя, промыслъ надъ ними Днѣпромъ учинилъ, и ему де, Крымскому царю, какъ смѣть съ Польскимъ королемъ сложиться? да хотя де и будутъ они въ соединеньѣ, и ихъ бояться нечево, и противъ великого государя, его царского величества, николи стояти не будутъ. А будетъ великій государь, его царское величество, ему гетману свое государское позволение пришетъ, велитъ ево призвать подъ свою государскую высокую руку, и онъ, гетманъ, служа ему, великому государю, Крымского царя конечно учинить подданнымъ.

На оборотѣ столбца съ рѣчами подьячаго *скрыта по складкамъ*. Къ сему писму Розрядного Приказу подьячей Григорей Богдановъ руку приложилъ.

**328.** — 1651, въ августѣ. Записка подьячаго Григорія Богданова, *посланнаго гонцомъ изъ Москвы къ гетману Богдану Хмельницкому, о видѣнномъ и слышанномъ въ Южной Руси.* № 328.

Вѣстовое письмо, что провѣдалъ всякихъ вѣстей, будучи у Богдана Хмельницкого, гетмана Войска Запорожского, Розрядного Приказу подьячей Григорей Богдановъ.

Сказывали полковники, Миргородской Григорей Костыря, Корсунской Кильдѣй Онтоновъ, Уманьской Самойло Ивановъ, стояли де они съ гетманомъ таборомъ подъ Зборовымъ многое время, а король де Польской стоялъ въ Сокали; и потомъ де гетманъ сталъ съ войскомъ обозомъ въ Брестечку, близко Польского обозу. И іюня въ 8-й день пришло въ Берестечекъ къ гетману и войску Запорожскому на помощь Крымской царь и царевичи, и калга и Нурадышъ, и мурзы многіе; и съ Крымскимъ де царемъ Крымскихъ Татаръ было съ 150 тысячъ и больша. И пришедъ де Крымской царь, сталъ таборомъ близко козацкого обозу; и гетманъ де того жъ числа Крымского царя, и царевичей и мурзъ звалъ къ себѣ въ обозъ на банкетъ; и Крымской де царь у гетмана на банкети былъ, да и на другой и на третей день Крымской царь на банкетахъ былъ же. И будучи де Крымской царь у гетмана, говорилъ, чтобъ онъ гетманъ съ Польскимъ королемъ учинилъ бой, а онъ де, Крымской царь, со всѣми воинскими Крымскими людьми на помощь ему гетману готовъ; а что де Крымской царь до него гетмана присылалъ посланцовъ своихъ, чтобъ безъ него Крымского царя съ Польскимъ королемъ боевъ не чинилъ, и онъ де гетманъ то учинилъ прямую братскую дружбу и любовь свою къ нему, Крымскому царю, показалъ, и то ему добръ любо, что онъ гетманъ учинилъ по ево волѣ. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой Крымскому царю говорилъ, съ похвалою, что онъ, Крымской царь, жалуя ево гетмана, назвалъ

№ 328. себѣ братомъ; и прежь сего противъ Поляковъ стояли они заодно, а нынѣ де онѣ, Крымской царь, со всѣми своими людьми къ нему гетману и къ Войску Запорожскому противъ Поляковъ на помощь пришолъ, и онѣ де гетманъ и все Войско Запорожское ему, Крымскому царю, на ево жалованьѣ челомъ бьютъ.

Іюня въ 12 день гетманъ Богданъ Хмельницкой велѣлъ войску Запорожскому съ Поляки чинить бой. И войско де Запорожское тотчасъ пошли и на Польской таборъ ударили. И Поляки де, вышедъ изъ табору, учинили съ ними бой. А Крымской де царь имъ козакомъ помочи не учинилъ, и сталъ своими людьми отъ того мѣста, гдѣ они козаки съ Поляки бились, верстахъ въ 3-хъ. И какъ де учинился у козаковъ съ Поляки большой бой, и гетманъ въ тѣ поры поѣхалъ къ Крымскому царю, чтобъ онѣ, Крымской царь, велѣлъ своимъ людямъ итти противъ Ляховъ и помогать войску Запорожскому. И Крымской де царь гетмана задержалъ у себя, а на помощь людей своихъ не прислалъ. И потомъ де до Крымского царя ѣздилъ писарь войсковой Иванъ Выговской двояды, чтобъ онѣ гетмана отпустилъ въ обозъ къ войску и людей своихъ на помощь противъ Ляховъ посылалъ. И писарь де Иванъ Выговской, бывъ у Крымского царя, приѣхавъ въ обозъ, полковникомъ и войску Запорожскому сказалъ, штобъ стояли осторожно, потому что Крымской царь помогать имъ не хочетъ, и гетмана держитъ у себя и въ обозъ къ войску не отпустилъ невѣдомо для чего; и то де знатное дѣло, что Крымской царь имъ измѣнилъ. И какъ де настала ночь и козаки де съ Поляки бой кончили, и писарь де велѣлъ для береженья около обозу окопаться валомъ. И козаки де тое жъ ночи валомъ окопались тотчасъ; и какъ де они валомъ окопались, и писарь де поѣхалъ до Крымского царя и до гетмана. А на бою де они козаки Ляхомъ во всемъ были сильны и

побили Поляковъ многихъ людей, тысячь съ шесть и больши. И пришедъ де они козаки въ обозъ, которые полки были на бою, тотчасъ учинили допросъ: сколько на томъ бою побито козаковъ? И на томъ де бою убито до смерти 2 человекъ, да раненыхъ человекъ съ 8, — такъ надъ ними Господь Богъ милость свою показалъ и отъ тѣхъ поганцовъ Ляховъ сохранялъ! А которыхъ де они побили, и тѣ де Поляки, знатное дѣло, что они были до бою первые люди: мало не всѣ въ колчюгахъ и въ пансырѣхъ.

Іюня въ 13 день, Крымской царь со всѣми своими людьми, взявъ съ собою невѣдомо для чего гетмана и писаря, отъ козацкого табару побѣжали и имъ, козакомъ, измѣнили, и во всемъ противу присяги солгалъ и ни въ чемъ Крымской царь помочи не учинилъ. Того жъ числа у козаковъ съ Поляки былъ бой большой, и бился во весь день, и они де, козаки, на бою Поляковъ побили. И всего у нихъ, козаковъ, съ Поляки бои были по три дни; а на всѣхъ бояхъ они, козаки, Полякомъ были сильны и побили Поляковъ многихъ людей. Да имъ же де вѣдомо учинилось отъ языковъ, которые взяты были на боѣхъ, что королевского двора шляхты и панята на тѣхъ трехъ боехъ знатныхъ людей побито четыре тысячи, да три человекъ старость; а какъ тѣхъ старость зовутъ, того они сказать не упомянули.

Іюня въ 14 день, въ ночи, Поляки стали таборомъ близко ихъ козацкого валу, окопавшись валомъ же, и въ томъ валу подѣлали отводные городки.

Іюня въ 15 день, въ ночи, ходили Козаки сами своею охотою, собрався тысячь съ 5, тайнымъ обычаемъ, и одинъ отводной городокъ у Ляховъ взяли, и въ томъ городѣ побили Нѣмецъ тысячи съ три. И съ тѣхъ де мѣстъ Поляки учили въ валу и въ городкахъ сидѣть осторожно. И полковники де и козаки учили радить, что они безъ гетмана учинились без-

главны и войскомъ править некому, и имъ де какъ учинить лутче: противъ короля стоять ли, или миръ учинить, или отойти оборонною рукою на Украинну? И изъ той де ихъ рады полковникъ Крыса, вывѣдавъ, о чемъ у нихъ полковниковъ и у козаковъ рада была, передался до короля и раду ихъ всю разсказалъ. И король и сенатори учали до нихъ въ обозъ присылать листы съ большою угрозою; и прислалъ де король до нихъ листъ, а въ листу писано, чтобъ они, козаки, выдали гетмана и сына ево Тимошку, да писаря Ивана Выговского, да полковниковъ и нарядъ и знамена отдали; а будетъ гетмана и сына ево и писаря въ обозѣ нѣтъ, и они бѣ, козаки, выдали полковниковъ, которые въ обозѣ есть, а о гетманѣ и о сынѣ ево и о писарѣ учинили договоръ такой, и на томъ договорѣ присягнули: какъ гетманъ и сынъ ево и писарь объявятся на Украинѣ, или гдѣ ни есть, и имъ козакомъ ихъ поймать, и поймавъ, прислать къ королю. Да въ томъ же листу написано: что были они, козаки, подъ Смоленскимъ и они то видѣли: святые памяти брату его Владиславу королю Москвитинъ, ся уклонивъ, и нарядъ и знамена отдалъ, и они бѣ де, козаки, такожь учинили тотчасъ — старшихъ своихъ и нарядъ и знамена отдали, и потомъ просили у него милосердія; а онъ де, королевское величество, имъ, козакомъ, милосердіе свое надъ ними покажетъ; а что они, козаки, противъ ево стояли, мстить того не будетъ, и были бѣ по прежнему въ подданствѣ. И козаки де противъ того листа до короля писали, что гетмана и сына ево и писаря въ обозѣ нѣтъ; а гдѣ они топерво, того они не вѣдаютъ; а которые де полковники въ обозѣ есть, а королевское величество просить того, чтобъ ихъ ему королевскому величеству выдали, — и они де, козаки, о томъ и не мыслятъ; а будетъ де королевское величество хочетъ съ ними, козаки, миръ учинить, и они де, козаки, миръ учинить готовы на чомъ гетманъ

№ 328.  
ихъ Богданъ Хмельницкой съ нимъ, королевскимъ величествомъ, договоръ учинилъ подъ Зборовымъ. И того де ихъ посланца съ листомъ до короля не допустили и отвели ево до Потоцкого; и Потоцкой де у того ихъ посланца листъ, которой до короля былъ посланъ, взялъ, и взявъ тотъ листъ, распечатавъ, чолъ, и вычетчи, учалъ посланца бранить, и угрожаючи, принимался за саблю: «не такъ де нынѣ королевскому величеству надобно, что вы, хлопство, въ листу своемъ написали! Зборовской де договоръ и постановление надобно отложить и о томъ и впредь не вспоминать!» и учалъ посланцу ихъ говорить словесно такъ же, каковъ до нихъ, козаковъ, королевской листъ былъ присланъ въ обозъ, чтобъ они «выдали старшихъ своихъ и пушки и знамена отдали; а какъ де они были подъ Смоленскимъ, и они то сами видѣли, что и не въ нихъ пору наступилъ было Москвитинъ, и тотъ королю Владиславу уклонился и пушки и знамена отдалъ, и король де надъ Москвитиномъ милосердіе свое показалъ; такъ же де и вамъ, хлопству, королевскому величеству надобно уклониться и просить милосердія, и старшихъ своихъ и пушки и знамена отдать, и король де васъ пожалуетъ и мстить вамъ того, что вы на короля войну поднесли, не будетъ». И велѣлъ де тому ихъ посланцу ѣхать назадъ до козацкого обозу. И посланецъ де ихъ, пріѣхавъ въ обозъ, сказывалъ, что ево до короля не допустили и отвели ево до Потоцкого, и Потоцкой де листъ ихъ чолъ, и что ему Потоцкой говорилъ, и тотъ посланецъ ихъ въ войску Потоцкого слова сказывалъ же. И полковники де и Войско Запорожское учинили раду, и прирадили было противъ ихъ, Поляковъ, стоять, и хотѣли было всѣмъ войскомъ на нихъ итти. И потомъ де на другой день учинили другую раду, и прирадили, что имъ отойти на Украинну оборонною рукою, и мосты черезъ рѣку подѣлали, потому что у нихъ гетмана нѣтъ и войскомъ править некому, да

№ 328. и для того: видя то, что Крымской царь имъ измѣнилъ и гетмана ихъ у себя задержалъ, почаяли Крымского царя приходу на свои козацкіе Украинные города, и жены и дѣти ихъ безъ нихъ, козаковъ, приходъ, въ полонъ поберуть.

И юня де 23-го числа, часу въ 4-мѣ дни, все войско устрашилось невѣдомо чѣво, и въ обозѣ пушки и знамена пометавъ, побѣжали на Украинну. А Поляки де, слыша то, что въ козацкомъ обозѣ учинился шумъ и крикъ большой, почаяли того, что они, козаки, на нихъ Поляковъ идуть съ боемъ, учали крѣпить валъ. А какъ де Поляки увидѣли, что они, козаки, бѣгутъ, покиня обозъ, на Украинну, выѣхавъ изъ валу небольшими людьми, учали было козаковъ, которые поостались пазади, съчъ, и козаки учали противъ ихъ становиться и чинить съ ними бой. И Польскіе де начальныя люди Польскихъ людей уняли, и за ними, козаки, гнать и съчъ не велѣли. И Поляки де козаковъ на побѣгъ не сѣкли, только де чаемъ, какъ козаки побѣжали изъ обозу, межъ собою подавили больныхъ, и иные въ рѣкѣ потонули. И какъ съ Ляхами были бои и что Ляхи на побѣгъ посѣкли — всего козаковъ побито тысячи съ четыре или немного больши; а то де войско на Украинну до домовъ своихъ все пришло вѣлѣ. А войско де козацкое было въ собранѣ большое, тысячъ съ триста и больши; а Польского де войска не было и съ пятьдесятъ тысячъ; только де войско Запорожское безъ гетмана противъ Поляковъ стоять и биться не похотѣли, а иное и для того, что чаяли приходу Крымского царя на Украинные свои козацкіе города; а естлибы де былъ въ войскѣ гетманъ, а Крымской царь съ Татарами хотя бѣ на помощь къ нимъ и не пришолъ, и они бѣ де козаки и безъ Татаръ за помощью Божіею Поляковъ побили, потому что Польское войско было невелико и до бою отъ того ихъ войска ратныхъ людей, которымъ воинское дѣло

за обычай, выбрались небольшіе люди, а то де собраны были посполитого рушенья разные люди многіе, что на войнахъ нигдѣ не бывали, и воинское дѣло имъ не за обычай, и они де, козаки, которые разные люди были собраны посполитого рушенья, многихъ въ дѣло наставили.

Писарь Иванъ Выговской сказывалъ, какъ гетмана и ево, писаря, Крымской царь взялъ, и какъ ихъ отъ козацкого обозу отвелъ, и какъ гетмана и ево, писаря, Крымской царь отпустилъ.

Юня де въ 12-й день велѣлъ гетманъ войску Запорожскому учинить съ Поляками бой, а Крымской де царь хотѣлъ гетману и войску своими людьми помогать. И какъ де козаки съ Поляками учали биться, и Крымской де царь со всѣми своими людьми отъ козацкого обозу уступалъ версты съ три. И гетманъ де изъ обозу поѣхалъ до Крымского царя самъ третей, и пріѣхавъ къ Крымскому царю, говорилъ, чтобъ онъ велѣлъ людямъ своимъ противъ Поляковъ итти на бой и войску Запорожскому помогать. И Крымской де царь гетману сказалъ, что «на него и на воинскихъ ево людей отъ Поляковъ и отъ огненного бою невѣдомо какой великой страхъ напалъ, и нынѣ де они противъ Поляковъ, что на нихъ великой страхъ напалъ, биться итти не хотятъ; и онъ де, Крымской царь, съ нимъ гетманомъ подумаетъ и пошлетъ людей своихъ противъ Поляковъ на помощь войску Запорожскому завтра». А потомъ де онъ, писарь, изъ обозу до Крымского царя пріѣзжалъ дважды, и людей у него просилъ, и то ему рассказывалъ, что войско Запорожское многихъ Поляковъ побили и, за Божіею помощію, войско Запорожское Полякомъ на бою сильны. И Крымской де царь ему писарю такъ же отказалъ, какъ и гетману. И онъ де, писарь, видя то, что Крымской царь помогать имъ не хочетъ, пріѣхавъ въ обозъ, велѣлъ всему войску Запорожскому для большого береженья



окопаться валомъ, а самъ де писарь поѣхалъ до Крымского царя, чтобъ гетмана отпустилъ въ обозъ. И какъ де онъ пріѣхалъ, и Крымской де царь гетману и ему писарю говорилъ, чтобъ они съ нимъ, Крымскимъ царемъ, ѣхали до его царского намету для рады. И Крымской де царь поѣхалъ со всѣми своими людьми, и гетмана и ево, писаря, взялъ съ собою. И какъ де Крымской царь доѣхалъ до намету, и пріѣхавъ де Татаровя, сказали ему, что идутъ за ними Поляки многіе люди. И Крымской де царь, и намету своего не собравъ, со всѣми людьми, взявъ гетмана и ево, писаря, побѣжалъ, и бѣжалъ во всю ночь, и отъ обозу козацкаго гетмана и ево, писаря, отвезъ верстъ съ тридцать и больши. И какъ де розсвѣло и Крымской де царь и ево воинскіе люди учали кормить лошадей, и онъ, писарь, Крымскому царю учалъ говорить, что онъ то дѣлаетъ не добро: на чомъ онъ Крымской царь по своей вѣрѣ гетману и Войску Запорожскому присягалъ, во всемъ солгалъ для своей корысти; да и то де знатное дѣло, что хочеть онъ гетмана и ево, писаря, отдать королю, и въ гетманѣ де и въ немъ, писарѣ, крови немного, и та де корысть, что онъ у Польского короля за нихъ возметь, не попередить, потому что онъ присягалъ гетману на томъ, что было гетману и Войску Запорожскому всякого добра хотѣть и противъ Поляковъ стоять заодно и во всякихъ мѣрахъ помогать, а не на томъ онъ присягалъ, что гетмана и ево, писаря, Польскому королю продать и войску Запорожскому не помогать, и за то де ево Крымского царя конечно Богъ покараеть, и Войско де Запорожское за гетмана мстить будетъ. И Крымской де царь ему писарю говорилъ: то де онъ писарь говорить не дѣло: на чомъ онъ гетману присягалъ, присягу свою додерживаетъ; колибы де онъ присяги не помнилъ и похотѣлъ солгать, и онъ бы де нынѣ изъ Крыму со всѣми людьми на помощь къ нему гетману и къ Войску

не ходилъ; а что де онъ, пришедъ, гетману и войску помощи не далъ, и того де онъ и самъ не вѣдаетъ, какъ такъ учинилось, и отъ чево на него и на ево воинскихъ людей отъ Поляковъ великой страхъ напалъ; да и сами де вы видѣли, что они то учинили не хитростью: пометавъ свои наметы и всякую рухледь, забывъ себя, бѣжали невѣдомо отъ ково; а онъ де, Крымской царь, на чомъ ему гетману присягалъ, во всемъ присягу свою додерживаетъ и впредь помогать готовъ, а дурна де онъ надъ гетманомъ и надъ Войскомъ никакова учинить не мыслить. И онъ де, писарь, говорилъ, чтобъ де онъ, Крымской царь, велѣлъ съ нимъ писаремъ послать воинскихъ своихъ людей на помочь войску Запорожскому тысячь десять. И Крымской де царь съ нимъ писаремъ тотчасъ велѣлъ итти четверемъ человекомъ мурзамъ, а съ ними дватцати тысячемъ. И тѣ де мурзы и Татаровя шли съ нимъ верстъ съ дватцать и больши, и невѣдомо де чево Татаровя испужались, побѣжали назадъ и ево писаря покинули, а съ нимъ де, писаремъ, остались только два Татарина, да три человека козаковъ. И онъ де, писарь, видя то, что ему въ обозъ не проѣхать, поѣхалъ наскоро на Украинну къ войску, которое войско оставлено было для береженья пограничнымъ городомъ. И какъ де онъ пріѣхалъ въ первой пограничной городъ въ Паволочье, и въ тѣ де поры мимо Паволочья шли Нагайскіе Татаровя тысячь съ десять и больши, набравъ въ полонъ Рускихъ людей и со всякого добычею. И онъ де тѣхъ Татаръ велѣлъ козакомъ побивать и полонъ и всякую добычу отнимать. И козаки де тѣхъ Татаръ били на дорогѣ въ трехъ мѣстѣхъ: подъ Паволочью, подъ Чудновымъ, на Ум(ан)скомъ шляху. И тѣхъ де Татаръ съ тѣхъ трехъ боевъ отъ десяти тысячь ушли немногіе люди, человекъ съ тысячу или немного больши, пометавъ полонъ и всякую свою добычу. А какъ де онъ, писарь, велѣлъ Татаръ громить и по-



№ 328. бивать, и онъ де козакомъ наказывалъ, чтобъ они Татаромъ говорили: будетъ гетмана Крымской царь вскорѣ не отпустить, и онъ, писарь, собравъ войско, тотчасъ пойдетъ и станетъ ево ждать на перевозѣхъ и учнетъ на перевозѣхъ людей ево побивать, и нигдѣ ево на перевозѣхъ не перепустить до тѣхъ мѣстъ, какъ Крымской царь гетмана велитъ отпустить до войска. И какъ де съ того бою Татарова до Крымского царя пришли, и они Крымскому царю на него, писаря, били челомъ, что онъ ихъ побилъ многихъ людей, тысячъ съ восемь и больши, и хвалится на него, Крымского царя, и хочетъ ево, съ войскомъ собрався, ждать на перевозѣхъ за то, что онъ гетмана у себя задержалъ. И Крымскому де царю учили, приподъ многіе мурзы, говорить: для чего онъ у себя гетмана держитъ и съ Войскомъ Запорожскимъ нелюбовъ всчинаетъ? И Крымской де царь говорилъ, что онъ гетмана держитъ при себѣ по любви, потому что ему топерво до войска въ обозъ проѣхать немочно, и онъ де велитъ его, гетмана, отпустить и проводить до Украинныхъ ево городовъ. И Крымской де царь гетмана велѣлъ отпустить тотчасъ съ честью, и на отпускѣ Крымской царь гетману говорилъ, чтобъ онъ, гетманъ, за то, что онъ ево при себѣ держалъ, никакіе злые мысли не держалъ, потому что держалъ онъ, Крымской царь, ево, гетмана, при себѣ, любя ево гетмана, что ему до войска въ обозъ проѣхать немочно; и онъ де, Крымской царь, нынѣ ево гетмана отпускаетъ до Украинныхъ ево городовъ и проводить ево велитъ. Да Крымской же де царь на отпускѣ гетману присягалъ для прямыя вѣрности, что онъ его, гетмана, не отступить и на Ляховъ помочь ему чинить своими людьми будетъ, а съ королемъ Польскимъ никакова совѣту держать не будетъ. И присягнувъ, гетмана отпустилъ съ честью, и проводить ево велѣлъ до Паволочья. И гетмана

де до Паволочья Татарова проводили въ добромъ здоровѣ.

Въ Корсунѣ при подьячемъ при Григорѣ Богдановѣ у гетмана были отъ Крымского царя посланцы; а каковы Крымского царя послы до гетмана листы привезли и о какомъ дѣлѣ, и подьячей Григорей Богдановъ подлинныя Крымского царя и Северъ-Казыаги и подскарбея, промысломъ своимъ, у писаря у Ивана Выговского взялъ <sup>(1)</sup>. А около Корсуни верстъ по пяти и по шти и по десяти и больши въ поляхъ кочуютъ Татарова; а начальные люди у нихъ Камать-мурза, воевода Перекопскій, Ширинъ-мурза, Котлуша-мурза, а инымъ мурзамъ именъ не вѣдается; а всѣхъ мурзъ дватцать четыре чело-вѣка; а Татаръ съ ними, сказываютъ, тысячъ съ тридцать и больши, а отстались отъ Крымского царя и къ гетману пришли на помощь, и кочуютъ подъ Корсунемъ безъ повелѣнья Крымского царя, своею охотою.

Юля въ 14 день Бѣлоцерковской полковникъ Мозыря прислалъ въ Корсунъ къ гетману пяти чело-вѣкъ Поляковъ, а взяли тѣхъ Поляковъ козаки на чатѣ подъ городомъ Бородянцомъ; и тѣ Поляки роспрашиваны; и сказывалъ подьячему Григорью писарь Иванъ Выговской: въ роспросѣ де говорили тѣ Поляки: слышали де они отъ Радивила, что король и сенатори съ козаками миръ учинить хотятъ, и ожидаютъ де король и сенатори отъ козаковъ посланцовъ, чтобъ прислали до короля съ покореньемъ просить милосердія; а будетъ пословъ вскорѣ не пришлютъ, и король де и сенатори придумали розослать уневерсалы тайнымъ обычаемъ въ Кіевъ до митрополита и до архимандритовъ и во всѣ Украинныя города до всѣхъ свѣтцкихъ (и) духовныхъ людей, чтобъ они полковниковъ и все Войско Запорожское уговаривали и приводили на то, чтобъ Войско Запорожское съ королемъ по-

<sup>(1)</sup> При этой запискѣ приложены переводы Татарскихъ писемъ, напечатанные здѣсь подъ №№ 223 — 225.

мирились и были бѣ по прежнему у него, короля, въ подданствѣ, и посланцовъ бы своихъ полковники и войско до него, короля, просить милосердія посылали; а онъ, король, ихъ полковниковъ и войско Запорожское учнетъ держать въ своемъ королевскомъ жалованьѣ. А про него де, гетмана, что онъ нынѣ на Украинѣ при войску, король и сенатори никто не вѣдаютъ и чаютъ того, что гетмана на Украинѣ при войскѣ Запорожскомъ нѣтъ, а чаютъ того, что онъ, гетманъ, межъ Татари или на боѣхъ пропасть безвѣстно. Да Радивилъ же де говорилъ: домогается де то-перво неслучныхъ рѣчей Московской царь, чтобъ карать за его зневагу горломъ Вешневеккого, Потоцкого и иныхъ пановъ знатныхъ многихъ людей, чевъ некоторыми мѣры учинити невозможно; и имъ де, хотя на себя поступитъ, а съ козаками бѣ миръ учинитъ, потому что хочетъ быть непріателемъ Московской царь; а помирясь де съ козаками, король и сенатори конечно мыслятъ съ Московскимъ государемъ войну всчать для того, чтобъ междусобиую войну въ Польши и въ Литвѣ съ козаками успокоить; а причину де Московскому царю учинимъ до вѣчного докончанья ту, что онъ, Московской царь, домогается неслучныхъ рѣчей, чевъ въ корунѣ Польской и въ великомъ княжествѣ Литовскомъ николи не бывало, чтобъ такихъ великихъ людей за малую причину карать горломъ, и вѣчному де докончанью учинилось розорванье съ его Московского царя стороны.

Да въ Корсунѣ жъ подъячему Григорью сказывалъ козакъ Васка Кравцовъ: ѣздилъ де онъ для провѣдыванья вѣстей и былъ въ Любомирѣ близко Берестечку и королевского обозу тайнымъ обычаемъ, и провѣдалъ де онъ про то подлинно: какъ козаки обозъ покинули и пошли на Украину, и король де послѣ козаковъ со всѣмъ войскомъ стоялъ обозомъ два дни; а на третей день, которые воинскіе люди были собраны посполитого

рушенья, пришедъ до короля, били челомъ, № 328. что они въ обозѣ съ нимъ королемъ большаго того стоять и за козаками на Украинѣ итти имъ некоторыми мѣры немочно; потому что, будучи въ обозѣ долгое время, всякіе свои запасы издержали, а лошади де съ безкормицы исхудали, а иные и померли, и чтобъ де король поволитъ имъ ѣхать по домоу. И король де имъ говорилъ, чтобъ они съ нимъ королемъ постояли въ обозѣ съ недѣлю для того, чтобы козаки, собрався, послыша то, что онъ король и все Польское войско розошлось по до(мо)мъ, по границѣ надъ Польскими ихъ городами, поворотясь, какова дурна не учинили. И посполитого де рушенья воинскіе люди и дву день въ обозѣ не стояли, всѣ розѣхались и безъ королевского повелѣнья по домоу; а въ обозѣ де воинскихъ людей осталось только съ Потоцкимъ двѣнадцать тысячъ да съ Вешневеккимъ шесть тысячъ; да и тѣ де воинскіе люди хотѣли итти по домоу для того, что имъ Потоцкой и Вишневецкой заслуженныхъ денегъ не выдадутъ. И Потоцкой де и Вишневецкой упростили у войска въ тѣхъ заслуженныхъ денгахъ сроку на три недѣли; а какъ де три недѣли минетъ, а имъ Потоцкой и Вешневеккой заслуженныхъ денегъ не выдадутъ, хотятъ тотчасъ итти по домоу. А король де съ достальными воинскими людьми хотѣлъ вскорѣ изъ обозу итти до Люблина, и чаятъ де того, что король до Люблина пошолъ. Да и то де онъ слышелъ, что Потоцкой и Вешневеккой умышляютъ, давъ воинскимъ людямъ заслуженные денги, подойти для пристрастья на угрозу къ Украиннымъ козатцкимъ городомъ, чтобъ козаки, испужався, учинились покорны. А про гетмана де король и Потоцкой и Вешневеккой и иные никто, что гетманъ живъ, не вѣдаютъ, и чаютъ того, что гетмана на Украинѣ нѣтъ. И онъ де, Васка, тѣ вѣсти и гетману сказывалъ.

Писарь Иванъ Выговской сказывалъ: гово-

№ 328. риль де съ нимъ писаремъ Нагайской Нагапаты-мурза — а тотъ де мурза въ подданствѣ подъ государевою рукою и кочуетъ улусомъ подъ Астараханью — въ разговорѣхъ такіе рѣчи: которые де наша братья мурзы улусами своими прикочевали къ Астарахани, и они де отъ Рускихъ людей большіе палогі и тѣсноты и всякую неволю тернятъ, и Крымской де царь, видя то, что они, ихъ братья бусурманы, у Рускихъ людей живутъ въ большой неволѣ, хочеть, сложась съ ними, Астарахань взять и Рускихъ людей высѣчь, а ссылка де у Крымского царя съ ними Нагайскими мурзами о томъ естъ, чтобъ всѣмъ улусами, взявъ съ собою Крымскихъ Татаръ на помощь, прикочевавши къ Астарахани близко, и Астарахань бы взять обманомъ, тайнымъ обычаемъ, и свою бѣ братью мурзъ честныхъ людей, которые взяты въ омонатыхъ и сидятъ въ Астарахани, изъ неволи свободить.

Писалъ въ Корсунъ до гетмана изъ Кіева Кіевской полковникъ Онтонъ, что стоялъ онъ за Кіевомъ на заставѣ и съ Ляхами бой у него былъ не одинова, и до Кіева Польскихъ воинскихъ людей не допускалъ; и Кіевской де митрополитъ и Печерской архимандритъ до него полковника писали съ большимъ прошеньемъ: вѣдомо де имъ учинилось подлинно, что гетманъ Радивилъ посылаетъ на него, полковника, и его полку на козаковъ большихъ воинскихъ людей, и приказалъ имъ такъ: какъ де вы полковника Кіевского и козаковъ на заставѣ побѣте, и они бѣ воинскіе люди шли до Кіева и въ Кіевѣ бѣ церкви Божіи и дома разорили до конца и Кіевлянъ бы всѣхъ, кого застанутъ, всѣхъ высѣкли; и ему де, полковнику, противъ большихъ воинскихъ людей не устоять, и онъ бы, полковникъ, противъ Поляковъ большіи того за Кіевъ не стоялъ и отступилъ бы отъ Кіева прочь; а онъ де, митрополитъ, до Радивила пошлетъ отъ себя посланцовъ своихъ, чтобы онъ воинскимъ людямъ въ Кіевѣ церквей Божіихъ ра-

зорять и православныхъ христіанъ сѣчь не велѣлъ, потому что они духовного и свѣтцкаго — всякихъ чиновъ людей въ подданствѣ и во всей его королевской волѣ быти хотять; а что де козаки противъ короля стоятъ и войну ведутъ и Кіевомъ владѣютъ, и то де чинится не по ихъ волѣ. И онъ де, полковникъ, съ заставы съ козаками ешолъ и сталъ выше Кіева во дву миляхъ; и вѣдомо де ему полковнику учинилось, что митрополитъ до Радивила посланца посылалъ съ большимъ прошеньемъ, чтобы онъ, Радивилъ, воинскихъ людей для обереганья въ Кіевъ послалъ, а онъ де во всей королевской волѣ быти хотять. И Радивилъ де воинскихъ людей въ Кіевъ послать не смѣетъ. И гетманъ тотчасъ до Кіевского полковника послалъ листъ, что онъ Кіевъ покинулъ безъ ево гетманского росказанья, и за то онъ будетъ каранъ войсковымъ караньемъ, потому что онъ то учинилъ не добро: самой стольной городъ и церкви Божіи и святые мощи, откудова православная христіанская вѣра зачалась и возсіяла яко солнце, выдалъ въ Лятцкіе въ еретическіе руки на поруганье; и онъ бы полковникъ тотчасъ шолъ на заставу въ прежніе мѣста и до Кіева Польскихъ воинскихъ людей не допускалъ; а онъ гетманъ дву полковниковъ къ нему пошлетъ тотчасъ. И тогожъ числа гетманъ велѣлъ въ Кіевъ для обереганья итти дву полкомъ, Уманскому да Бѣлоцерковскому. Да гетманъ же писалъ до митрополита, чтобъ онъ въ Кіевѣ жилъ безо всякого страхованья и молилъ Бога, чтобъ православная христіанская вѣра отъ еретическихъ рукъ была свободная; а до полковниковъ бы ево и до козаковъ о такомъ дѣлѣ, чтобъ за Кіевъ козаки не стояли, впредь не писалъ; а хотя де Господь Богъ милость свою, за ихъ многое согрѣшеніе, отъ нихъ православныхъ христіанъ отынетъ и выдастъ ихъ въ еретическіе руки, и ему митрополиту смерти бояться не годится: хотя за православную христіанскую

вѣру и постражеть, и онъ отъ Господа Бога вѣнецъ воспріиметь.

А какъ Назаретцкой митрополитъ и подьячей, идучи до гетмана, были въ Кіевѣ, и въ тѣ поры Польскіе люди пошли было до Кіева, и Кіевской полковникъ Онтонъ съ козаками, не допуская Польскихъ людей до Кіева, встрѣтилъ за пятнадцать верстъ, и Польскіе люди съ козаками учинили бой и бились во весь день, и козаки Польскихъ людей побили и до Кіева ихъ не допустили. А какъ у козаковъ съ Поляки былъ бой, и Кіевскіе мѣщане животы свои изъ Кіева вывозили и сами выбѣжали за Днѣпръ и Кіевъ покинули; а какъ Кіевскіе мѣщане изъ Кіева бѣжали и животы свои возили, и въ тѣ поры съ великого страхованья другъ друга топтали, и межъ ими въ Кіевѣ по улицамъ и на перевозѣхъ тѣснота была большая. А митрополитъ и подьячей въ тѣ поры отъ Польскихъ людей, будучи въ Кіевѣ, были въ великомъ страхованьѣ. А въ Кіевѣ города и крѣпостей никакихъ нѣтъ, и въ осадѣ сидѣть отъ воинскихъ людей негдѣ.

Въ Корсунѣ къ гетману при подьячемъ пріѣхали козаки, которые были отъ него гетмана посланы до Венгерскаго Ракоцы въ посланцѣхъ. И подьячей Григорей Богдановъ тѣхъ козаковъ, призвавъ къ себѣ, допрашивалъ, о какомъ дѣлѣ гетманъ ихъ до Венгерскаго Ракоцы посылалъ и съ чѣмъ ихъ Венгерской Ракоца до гетмана отправилъ? И козаки Семень Строй съ товарищи три человека сказывали, что гетманъ посылалъ ихъ до Венгерскаго Ракоцы и писалъ до него въ листу своемъ гетманскомъ, что Польской король владѣтъ ево Венгерскіе области многими городами, которые города изстари прежь сего бывали Венгерскіе области и владѣли ими Венгерскіе короли, и ему де гонится тѣ города, которые прежь сего изстари бывали Венгерской области города, отыскать; а нынѣ де ему свои города отыскать мочно, потому что онъ гетманъ нынѣ

за вѣру съ королемъ Польскимъ ведетъ войну, № 328.

и онъ бы де ему гетману учинилъ помочь, велѣлъ бы на тѣ города (съ) своей стороны ратнымъ своимъ людямъ на Поляковъ наступить; а нынѣ де противъ ево ратныхъ людей стоять некому, потому что все Польское войско съ королемъ вышло на Украину и стоитъ король со всемъ войскомъ противъ ево гетмана и Войска Запорожскаго; и какъ де онъ Венгерской Ракоца на тѣ города ратныхъ своихъ людей пошлетъ, а онъ гетманъ въ тѣ поры съ войскомъ Запорожскимъ учнетъ на короля наступать, и онъ гетманъ чаить милости Божіи, что онъ Венгерской Ракоца тѣ свои старинные прежніе города, которые прежь сего бывали Венгерской области, отыскать, — а онъ гетманъ отъ неволи свободится, потому что Польскому королю противъ ево Венгерскаго Ракоцы и ево гетмана стоять нечѣмъ: Польское войско въ собранѣ не большое. И нынѣ де ихъ гетманскихъ посланцовъ отправилъ до гетмана съ тѣмъ, что ему гетману на Поляковъ помочь учинить и отъ границы своей ратнымъ своимъ людямъ наступить велить, чтобъ ему тѣ города, которые прежь сего бывали въ Венгерской области, отыскать; а онъ бы де гетманъ на короля и на ево воинскихъ людей наступалъ; а въ томъ бы на него Ракоцу гетманъ былъ надеженъ, что онъ ему гетману помочь учинить и ратнымъ своимъ людямъ на Польскіе города наступить велить. Только де нынѣ чають они того: какъ Венгерскому Ракоцѣ учинится вѣдомо, что войско Запорожское обозъ покинули и противъ короля не стоятъ, воинскихъ своихъ людей на Польскіе города не пошлетъ, потому что ему противъ Польскаго короля одному стоять будетъ не въ силу.

При подьячемъ же изъ Корсуна гетманъ Богданъ Хмельницкой во все города и полки универсалы свои розослалъ, которые козаки для береженья оставлены были по домомъ, а въ войскѣ не были, и которые, будучи въ

№ 328. войскѣ, до домовъ своихъ пришли, взявъ съ собою запасы и лошади добрые, шли все безо всякого перевода — за-Днѣпрскіе полки собирались подъ Переясловлемъ, а по другую сторону Днѣпра, на которой сторонѣ Кіевъ, полки собирались бѣ на рѣкѣ Росавѣ и на Масловѣ-ставѣ, и были бѣ все козаки наготовѣ. И какъ козаки сберутся и куда онѣ гетманъ хочетъ итти, въ Польшу ль, или въ Литовскую сторону, и того не вѣдомо.

Да подьячей же Григорей Богдановъ провѣдывалъ: съ Мутянскимъ и съ Волоскимъ владѣтели гетманъ живетъ въ совѣтѣ ли? И подьячему Григорью сказывали, что гетманъ съ Мутянскимъ владѣтелемъ живетъ въ совѣтѣ; а Волоской владѣтель на гетмана во всякихъ мѣрахъ посягаетъ и живутъ не въ совѣтѣ, и дочери своей за ево гетманова сына дать не хочетъ.

Да подьячему жѣ Григорью сказывалъ козацкой сотникъ Борисъ Кильдѣевъ: посылалъ де гетманъ въ посланцѣхъ брата ево двоюродного, козака Ивашка Гнѣдова, въ товарищехъ съ Кіевскимъ полковникомъ съ Онтономъ къ Турскому царю для того: какъ учнетъ на него гетмана Польской король наступать, и онъ бы, Турской царь, учинилъ ему гетману и Войску Запорожскому ратными своими людьми противъ Поляковъ помочь; а какъ онъ гетманъ съ ево ратными людьми Поляковъ побьетъ, и онъ гетманъ уступить ему за то, что ему помочь учинить, Польскихъ городовъ Каменца Подольского и иныхъ, которые города смежны къ ево Турской границѣ близко. А Каменца Подольского Турской царь давно домогается, и до Владислава де короля прежней Турской царь пословъ своихъ присылалъ, чтобъ ему Каменца Подольского уступилъ, а въ то число взялъ изъ ево владѣнныя города два или три, которые города смежны къ Польской границѣ. И король де Владиславъ Каменца Подольского Турскому царю не уступилъ. И Турской де царь

гетманскихъ посланцовъ отправилъ съ тѣмъ, что онъ помочь ратными своими людьми учинить. И какъ де у нихъ козаковъ учала съ Польскимъ королемъ быть война, и Турской де царь невѣдомо зачѣмъ ратныхъ своихъ людей на помощь не прислалъ и во всемъ солгалъ.

А какъ подьячей Григорей Богдановъ отъ гетмана отъ Корсуна поѣхалъ, и подьячему Григорью многіе козаки сказывали, что подъ Черниговымъ у козаковъ съ гетманомъ Радивиломъ былъ бой, и Литовскихъ людей, которые съ гетманомъ Радивиломъ подъ Черниговъ приходили, побили многихъ людей и на бою взяли двѣ пушки огненные, да три пушки полковыхъ. И Литовскіе де люди отъ Чернигова отступили и стали обозомъ во шти мѣляхъ. А въ дорогѣ подьячему Григорью Богданову, какъ ѣхалъ до гетмана и назадъ отъ гетмана, во всѣхъ городѣхъ приходя духовные и свѣдкіе всякихъ чиновъ люди, мѣщане и козаки, говорятъ со слезами и молятъ о томъ Бога, чтобъ великій государь ихъ пожаловалъ, принялъ подъ свою государскую высокую руку и отъ еретиковъ бы отъ Поляковъ святыя Божіи церкви и ихъ православныхъ христіанъ оборонилъ, а они де ему, православные христіанскіе вѣры великому государю, его царскому величеству, служить ради и во всей ево государской волѣ быти хотятъ, такъ же, какъ и ево великого государя подданные во всей ево государской волѣ пребываютъ.

Въ Корсунѣ къ подьячему къ Григорью Богданову приходилъ писарь Иванъ Выговской, и приходъ, съ подьячимъ въ разговорѣхъ говорилъ и наказывалъ, чтобъ ево писаревы слова великому государю, его царскому величеству, вѣдомо учинить: великого де государя, его царского величества, къ нему писарю премногая есть государская милость и жалованье, и онъ де писарь на ево государскомъ жалованьи челоу бьетъ и общается великому государю, его



царьскому величеству, служить и всякого добра хотѣть подѣ присягою; и будетъ великій государь изволить ему писарю, что онъ писарь, общается ему великому государю служить и всякого добра хотѣть, на томъ присягу учинить, и онъ де писарь, видя ево государскую премногую къ себѣ милость, готовъ ему великому государю присягнуть на томъ на всемъ, что онъ писарь великому государю во всякихъ мѣрахъ служить будетъ впрямь безо всякіе хитрости; и нынѣ де что у гетмана Богдана Хмельницкого учнетъ впредѣ съ Польскимъ королемъ и съ Крымскимъ царемъ и съ иными посторонними государствами дѣлаться и о чемъ съ ними ссылка будетъ, и онъ обо всемъ великому государю, его царьскому величеству, учнетъ вѣдомо чинить и до Путивля тайнымъ дѣломъ до боярина и воеводы до князя Семена Васильевича Прозоровского писать; и чтобъ де про то, что онъ великому государю, его царьскому величеству, служа, учнетъ обо всемъ вѣдомо чинить, никому было невѣдомо для того, чтобъ ево передъ гетманомъ не злословили и гетману бѣ того не донеслось; а онъ, писарь, добрѣ того опасенъ, чтобъ гетману про то не донеслось; а какъ де про то отъ кого вѣдомо учинитца гетману, и гетманъ де конечно велитъ ево зато карать. Да онъ же де, писарь, служа великому государю и желая всякого добра, говоритъ, чтобъ и про то великому государю, его царьскому величеству, вѣдомо было, чтобъ великій государь, его царское величество, конечно всю Малую Русь ихъ православныхъ христіанъ принять нынѣ изволилъ, потому что всѣ единогласно молятъ Бога и хотятъ быти подѣ ево государскою высокою рукою съ большимъ хотѣньемъ; и великому де государю, его государскимъ счастьемъ, къ его великому Московскому пространному и многлюдному государству безъ войны и безъ кровопролитія учинится прибавленье большое, и овладѣтъ онъ великій государь многою землею и городами, и тѣхъ городовъ ему велико-

му государю съ мѣщанъ и со всякихъ чиновъ № 328. людей и съ ихъ торговыхъ и съ иныхъ со всякихъ промысловъ учинится ево государевой денежной казнѣ прибыль многая, потому что православныхъ христіанъ многолюдство большое и промыслы всякими промышляютъ въ своихъ городѣхъ и въ иные государства для всякихъ своихъ промысловъ ѣздить, также и къ нимъ въ города изъ иныхъ государствъ многіе купецкіе и всякихъ чиновъ люди со всякими многими товары и для иныхъ всякихъ своихъ промысловъ привѣзжаютъ же; и какъ де великій государь, его царское величество, ихъ православныхъ христіанъ приметъ, и Польской де король отъ великого государя, отъ его царского величества, будетъ въ большомъ страхованѣ, и о томъ де Польской король, что великій государь ихъ приметъ, не только противъ великого государя войну поднести, и говорить не будетъ, потому что Польскому королю противъ великого государя стоять некимъ; и будетъ Польской король къ великому государю о томъ пословъ своихъ присылать съ большимъ прошенъемъ и челобитьемъ тотчасъ, чтобъ великій государь своихъ государевыхъ ратныхъ людей и ихъ козаковъ на него Польского короля войною не посылалъ и станеть передъ великимъ государемъ во всякихъ мѣрахъ уступать. А будетъ великій государь, принявъ ихъ, изволить послать своихъ государевыхъ ратныхъ людей и ихъ козаковъ, — и про то де онъ подлинно вѣдаетъ, что коруна Польская и великое княжество Литовское и безъ войны учинятся подданными и будутъ подѣ ево государскою рукою, потому что коруна Польская и великое княжество Литовское и отъ однихъ ихъ, козаковъ, живутъ въ великомъ страхованѣ и чаютъ надъ собою большого разоренья. А будетъ де государь ихъ нынѣ подѣ свою государскую высокую руку вскорѣ принять не изволить, и притчею де видя то, что великій государь, его царское величество, не пожа-

№ 329. луетъ, подъ свою государскую высокую руку не приметъ, и учинятся подданными Польскому королю, и Польской де король противъ великого государя войну взочнеть тотчасъ, да и ихъ, козаковъ, на то наговаривать и приводить будутъ всякими мѣрами и прельщать многими денежнымъ жалованьемъ, чтобъ они, козаки, ему, Польскому королю, помочь учинили для того: чѣмъ бы ихъ всѣхъ православныхъ христіанъ Малые Руси съ великимъ государемъ ссорить, чтобъ они православные христіане николи подъ государевою рукою съ подданными его царского величества съ православными жъ христіанъ въ подданствѣ и въ соединеніи не были, и штобъ межъ ими православными христіанъ кровопролитіе и нелюбье учинить и святые Божіи церкви разорять и православную христіанскую вѣру во утѣсненіе большее привести. И онъ де, писарь, добръ того опасенъ: какъ они, козаки, помыслятъ съ королемъ, чтобъ ихъ король и паны чѣмъ не прельстили и на то ихъ, козаковъ, многою всякою перелестью не привели, чтобъ съ ними, Поляки, на Московское государство войною не пошли. А Крымской де царь и поготову съ Польскимъ королемъ Московского государства воевать поидеть, потому что у Крымского царя давно есть большое хотѣнье, штобъ Московское государство воевать и православныхъ христіанъ разорять. Да и великому де государю, его царскому величеству, Польского короля и Крымского царя, какіе ихъ злые замыслы на Московское государство были и ихъ козаковъ на помощь къ себѣ призывали, вѣдомо подлинно, и тѣ де ихъ злые замыслы не стались затѣмъ, что гетманъ и Войско Запорожское отказали впрямъ, что на Московское государство войною ити и съ единовѣрными православными христіанъ биться и межъ себя христіанскіе крови проливать не хотятъ; и за то де Крымской царь на гетмана гнѣвался долгое время; и нынѣ де ихъ православныхъ хри-

стіанъ всю Малую Русь великому государю, его царскому величеству, большое время подъ свою государскую руку принять, потому что Польского короля передъ великимъ государемъ многіе явные неправды и несправленья учинились, и великому де государю за тѣ королевскіе явные неправды мочно ихъ православныхъ христіанъ со всѣми ихъ города принять и къ своему великому Московскому государству во всякихъ мѣрахъ большое прибавленіе учинить.

*Подлинникъ.*

**329.** — 1651, сентября 21. Разсказъ въ Москвѣ полковника гетмана Богдана Хмельницкаго, Семена Савича, переводчику о военныхъ дѣйствіяхъ Козаковъ, Татаръ и Поляковъ подъ Берестечкомъ.

160 г. сентября въ 21 день, Запорожского гетмана Богдана Хмельницкаго посланцы, Семенъ Сави(чъ) съ товарищи, поговорили въ розговоръ съ переводчикомъ съ Иваномъ Максимовымъ.

Нынѣшняго де лѣта у Черкасъ съ королемъ учинилась война съ тѣхъ мѣрь: въ прошломъ де году помирился король съ Черкасы подъ Зборо(вомъ), и на чемъ помирился, въ томъ и крестъ (цѣловалъ, что отъ которого мѣста полож(енъ) ру)бежъ межъ Поляки и Черкасы, поченши о(тъ) Днѣ)пра ажъ до Днѣстра, Поляки некоторыми мѣры за рубежъ не имѣли входить и вольностей нарушать не имѣли; и Черкасы къ Полякомъ за рубежъ входить потомужъ не имѣли. И послѣ де того мало поодхнувъ, Поляки, а именнно Вишневецкой и иные сенатори, которые имѣли свои маестности въ тѣхъ Украинныхъ мѣстѣхъ, которыми Черкасы овладѣли, учали короля, шляхту и всю рѣчь посполитую наговаривать, чтобъ король и вся рѣчь посполитая пошли Черкасъ воевать; а самъ Вишневецкой и иные сенатори общались съ своими войски ити напередъ. И король де и сенатори и вся рѣчь

поспешитая, какъ отъ началу не поодиноу извыкли лгати и крестное цѣлованье преступати, съ ними Черкасы битися поизволили и соймомъ рѣчь посполитую на то привели. И вначалѣ де Вишневецкой, пришедши съ войскомъ своимъ, полковника Богуня, которой былъ въ первыхъ городѣхъ близко границы, побилъ. А послѣ де того и въ иныхъ во многихъ мѣстѣхъ ихъ Черкасы Поляки побивать и всякое надъ ними поруганіе мучительски чинити стали.

И гетманъ де ихъ Запорожской, видя то, что короля присяга сломана и (З)боровской миръ и договоръ ни во что учиненъ, послалъ универсалы свои по всемъ городомъ ко всемъ полковникамъ, чтобъ были совсѣмъ готовы противъ Поляковъ битися. А потомъ де послалъ грамоту и къ хану Крымскому, чтобъ по прежнему укрѣпленію пришло съ войскомъ къ нимъ Черкасомъ на помощь. А послѣ де того вскорѣ гетману Богдану Хмельницкому учинилося вѣдомо, что король со всею рѣчью посполитую вышелъ противъ ихъ, Черкасы, воевать и пришло подѣ Сокаль городъ. А гетманъ де Богданъ Хмельницкой, собрався съ войскомъ, пришло подѣ Зборовъ. А послѣ де того пришло къ гетману изъ Крыму Нурадынь-султанъ съ мурзы, да съ нимъ де было войска по смѣтѣ съ 8000 ч. А иное де Запорожское войско изъ розныхъ мѣстъ собиравлися въ обозъ къ гетману.

И изъ подѣ Сокаля де король пустилъ загонныхъ людей во многіе мѣста. И подѣ Зборовомъ около обозу небольшими людьми на бой задирали. А изъ подѣ Сокаля де пошолъ король подѣ Берестечко со всемъ войскомъ. А гетманъ де Богданъ Хмельницкой изъ подѣ Зборова пошолъ же подѣ Берестечко со всемъ же войскомъ. А послѣ де того къ гетману къ Богдану Хмельницкому подоспѣлъ и Крымской ханъ съ войскомъ. А по смѣтѣ де было съ Крымскимъ ханомъ и съ Нурадынемъ самого доброго конного бойца съ 80,000, опрѣчь ихъ дѣтей и

чуръ, которые на добычу ѣздили, а было де тѣхъ добыточниковъ съ 100,000.

И какъ де король съ войскомъ пришло подѣ Берестечко, въ тотъ де часъ и окопъ себѣ учинилъ. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой потомужь сталъ таборомъ и окопъ себѣ учинилъ. А былъ де таборъ Хмельницкого по смѣтѣ на семь верстъ шириною и долиною; а Польской де обозъ потомужь былъ не малъ. И оба де таборы были на одной сторонѣ рѣчки Польской и Черкаской межъ топкихъ болотъ въ крѣпи; Хмельницкого де обозъ былъ за горою, а Польской обозъ былъ на ровни.

И какъ де почали быти межъ ними бои въ середу стравники стравливалися, и на стравкѣ де побилъ Поляковъ много, да Черкасы де, Богъ милуе, не много поранили, только де на бою безъ упадку не бываетъ, — хотя и убили, только не многихъ. А на другой де день въ четвергъ почелъ бой, быти рано предѣ обѣдомъ, у нихъ де Черкасы уже было послѣ завтрака. Польскіе люди многіе полки, жѣлнери, копейники, рейтари и пѣхоты и всякой збройной людъ вышли на бой, и завели де они на подсаду людей своихъ збоку конныхъ и пѣшихъ, а иные де шли на бой противъ лица къ табору ихъ Черкасскому. А они де Черкасы шли къ нимъ встрѣчу на бой многіе люди бойцы, а иныхъ де многихъ людей оставили назади за горою Черкасы и Татаръ, а иныхъ де многихъ людей Черкаского войска завели съ стороны, немного не повыше Польского обозу, на подсаду. И какъ де Польскіе люди скочили на нихъ Черкасы трицать восемь знаменъ, а въ то де время ихъ Черкасское войско, которое было заведено, противъ обозу Польского (со) стороны скочили и тѣхъ Польскихъ людей отъ обозу Польского отлучили, и тѣхъ де людей всѣхъ они Черкасы упустили . . . а которые у нихъ Поляковъ люди были на ихъ Черкасское войско заведены на подсаду, тѣхъ де людей заднее Черкасское войско потомужь всѣхъ побилъ и ни одного

№ 329. человек не упустили и двадцать восемь знаменъ взяли и привезли къ гетману. А по смѣтѣ побито де тѣхъ Польскихъ людей на томъ бою съ 6,000 или съ 7,000; а Черкаского де войска Господь Богъ милостью своею хранилъ, мало что побито было и не было де побитыхъ и раненыхъ ста съ четыре.

А Крымской де ханъ въ то время стоялъ съ войскомъ своимъ на горѣ, только смотрѣлъ и на бой не ходилъ; а шое де Крымское войско, которое было за горою, пошли не помногу въ бѣги, а учили де межъ собою говорить: пришли де они нынѣ подъ обозъ къ Польскому королю межъ такихъ крѣпкихъ мѣсть, а притчею де король съ козаки помирится, то де стапетъ ихъ король съ козаки сопча бить; а то де нынѣ козаки изъ Украины своей вышли; пойдемъ де мы безъ нихъ, и тамъ де въ домѣхъ козацкихъ набогатимся. А се де у нихъ топере байрамъ, битися имъ съ Поляки не мочно.

И такъ де къ вечеру бой пересталъ. Поляки и Черкасы съ бою въ таборы розѣхались, только де выпали изъ таборовъ отѣзжіе караулы.

И послѣ де бою поѣхалъ гетманъ Богданъ Хмельницкой къ хану, и учалъ хану говорить: наяснѣйшій де хане! что де твоя за правда? стоишь съ людьми, а помочи никаковы не чинишь, то ли то де наше укрѣпленье? И ханъ де гетману Богдану Хмельницкому говорилъ: для де чего ты, пане гетмане, таборомъ ставился близко табору Польскихъ людей? у насъ де нынѣ бярамъ, битися немочно, а се де Татаровя многіе пошли по загонамъ, а иные де по дорогамъ Литовскихъ людей и купцовъ перепимають и добычу себѣ чинять. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой хану говорилъ: наяснѣйшій де хане, только де ты стой и войско свое въ устройствѣ держи, хотя и на бой не ходи, я де ужъ, надежду имѣя на Господа, стану своимъ войскомъ сее noci промыслять надъ таборомъ Польскимъ. И ханъ

де, увѣряся и руки подавъ, съ Хмельницкимъ розѣхались. А съ вечера де противъ пятницы на Крымского хана невѣдомо какой страхъ нашолъ, что и съ достальными людьми своими врознь, покинувъ въ таборѣ возы и наметы, побѣжалъ.

И какъ де Хмельницкой то увидѣлъ, что ханъ побѣжалъ, погонился за ханомъ Хмельницкой въ осминатцати человекѣхъ, чтобъ его насугонить и уговорить. И гнался за нимъ во всю ночь ажъ до Ямполья. А Ямполь де отъ Берестечка верстъ съ двадцать или больше; и насилу де, ѣздя по полю, гетманъ Богданъ Хмельницкой хана въ полѣ сыскалъ. И пріѣхавъ де Хмельницкой къ хану, учалъ ему сердито говорить: наяснѣйшій де хане! то ли де твоя правда и шерть и укрѣпленье съ нами, что пришедши къ бою, да побѣжалъ, какъ де есть на искусь и на повадку Полякомъ то учинилъ? Вѣдаешь де ваша ханская милость, что Войско Запорожское на услугахъ вашихъ многократъ бывало, а никогда вамъ не измѣнило. Естли де ваша ханская милость такъ чинишь и насъ Войско Запорожское, не помня своей шерти и укрѣпленья, выдаешь, вѣдай де себѣ о томъ подлинно, что, сложася де со всѣми христіяны, стану землю твою воевать и тебѣ самому мстить. И ханъ де въ то время всякими мѣры божился, что то онъ чинилъ не побѣгъ, — только гнался за своими Татарами, чтобъ ихъ перенять и уговорить, чтобъ де къ нимъ Черкасомъ въ обозъ назадъ воротились; да какъ де онъ ханъ войско свое надсугналъ, тутъ де онъ и сталъ и войско Крымское остановилъ. И въ то де время ханъ и Нурадынь и мурзы Хмельницкому шертовали на томъ, что имъ со всѣмъ войскомъ воротиться назадъ подъ Берестечко въ обозъ къ Запорожскимъ козакомъ тотчасъ. А въ то де время съ гетманомъ былъ въ погонѣ полковникъ Иванъ Лукьяновъ, что нынѣ ко государю присланъ въ посланцѣхъ; и Хмельницкой де написалъ универсалъ свой и

послалъ въ обозъ съ нимъ Иваномъ Лукьяновымъ (то де было на вечеръ въ недѣлю), а въ универсалъ своемъ писалъ, чтобъ войско было готово на бой съ Поляки во вторникъ въ 10 о 12-мъ часу. И Иванъ де самъ-другъ съ универсаломъ въ обозъ пріѣхалъ въ понедѣльникъ, и какъ де войску универсалъ вычи, стало де войско опять весело. И во вторникъ де войско все изготовились противъ универсалу, и какъ де второй-надесять часъ дня пришелъ, а гетманъ съ ханомъ въ обозъ не бывалъ, ажно де какъ пошли были ханъ съ войскомъ своимъ и съ гетманомъ назадъ въ Запорожской обозъ, и въ то время во все шолъ дощъ и войско де Татарское все перемокло, и стали де межъ себя и хану говорить: видишь ли де, что намъ Богъ не велитъ итти и дощъ спустилъ? куда де намъ топере мокрымъ и въ грязи итти на бой съ Поляки? сами де мокры, а лошади перетомляны и голодны. Итакъ де наговорили хана, что опять съ войскомъ воротился назадъ, а уже де былъ пришелъ близко подъ обозъ Черкасской; а какъ де поворотились, побѣжали де одинъ другава не дожидаясь, и всѣ де свои набытки по дорогѣ метали: такой де на нихъ страхъ нашолъ. А гетманъ де Богданъ Хмельницкой съ ханомъ же поѣхалъ, и бѣжали де ажъ подъ Костентиновъ, миль съ двенадцеть, и тутъ постановился и учалъ де ханъ съ Хмельницкимъ говорить: самъ де собѣ не придумаю, какой де на нихъ страхъ нашолъ; невѣдомо де на нихъ Поляки вѣдовство паслали.

А въ обозѣ де у Черкасъ стала быть розрушница: иные де говорятъ — стоять въ обозѣ, а иные де хотятъ бѣжать; а говорили де всѣ и впрямь того чаяли, что ханъ Крымской гетмана взялъ съ собою въ полонъ. И послѣ де того въ обозѣ выбрали гетмана полковника Джеджалы, а потомъ де его отставили за нѣкоторую причину, и два де полковника къ Полякомъ отъ нихъ измѣнили, а выбрали де на гетманство полковника Гладково; и послѣ де то-

го обозъ себѣ укрѣпили и черезъ рѣчку въ № 330. трехъ мѣстехъ гати погатили, куда для лошадиного корму ходить. И отъ того де овторника стояли они Черкасы въ таборѣ своемъ до понедѣльника. А безпрестани де у нихъ въ таборѣ была такова молва: гетмана де Крымской взялъ, и стала быть розница, — какъ де ни поѣдутъ черезъ гать для конскихъ кормовъ, тѣ де назадъ не пріѣзжаютъ: всѣ бѣгутъ во свояси, помышляючи, что де Крымцы дома ихъ разорять безъ остатку, женъ и дѣтей ихъ поберутъ въ полонъ; и изъ обозу де стали высылать сторожу сотъ по семи и по тысячи человекъ, чтобъ утеклоцовъ изъ табору не было, которые ѣздить по конскіе кормы; ажно де какъ тѣ бѣгутъ, которые по кормы ѣздить, такожъ и тѣ бѣгутъ, которые перепинать посылаемы были. И того де было многияжды, что посылали по 1000 человекъ, чтобъ перенимали бѣглецовъ, однако всѣ и сами бѣжали. А потомъ де въ понедѣльникъ рано, покиня таборъ и пушки и запасы, всѣмъ войскомъ за переправы побѣжали, а иные де и впрямь черезъ тѣ топкія болота; и тутъ, по правдѣ сказываютъ, чаятъ де много въ тѣхъ ржавчинахъ перетопуло лошадей и людей и ружья. А Поляки де въ то время за нами въ погоню не гнали. И встрѣтилъ де тѣхъ бѣглыхъ козаковъ за десять миль отъ табору полковникъ Семенъ Савиновъ, которой нынѣ присланъ въ посланцѣхъ ко государю, а шелъ де онъ къ гетману на помощь.

*Подлинникъ. — Конца не достаетъ.*

**330.** — 1652, въ мартѣ. Докладъ царю о количествѣ поденнаго корму Киевскимъ монахамъ, переводчикамъ и учителямъ.

Написано въ докладѣ.

Въ нынѣшнемъ въ 160-мъ году въ мартѣ мѣсяцѣ, пріѣхалъ къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ Киевской старецъ Арсений, а въ



№ 330. прошломъ во 159-мъ году отпушенъ онъ былъ съ Москвы съ государевою грамотою въ Крымъ къ посланникомъ для окупы родителей своихъ. А что онъ, прѣѣхавъ къ Москвѣ, какихъ вѣстей сказалъ и что онъ, будучи въ Литовской сторонѣ, изъ книги выписалъ, и про то государю вѣдомо.

А поденного корму велѣно ему давать по 2 алтына, по 4 деньги; да питья съ двора по 2 кружки меду цѣженого. Служкѣ его по 4 деньги на день.

А нынѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, бѣетъ челомъ старецъ Арсеней: по государеву указу велѣно ему книгу Латинскую на Словенскій языкъ перевести; а имя той книгѣ Оградѣ царицы, или поученія пѣкогго учителя, имянемъ Мефрета, собрана отъ 220 творцевъ Греческихъ и Латинскихъ, какъ внѣшнихъ философъ, стихотворцевъ и историковъ, врачей, такожъ и духовныхъ богословцевъ и сказателей писанія божественнаго. А писано въ той книгѣ, нарицаемомъ Оградѣ царскомъ, имена и свойства, или естественныя природы, различныхъ многихъ звѣрей четвероногихъ, птицъ, рыбъ, удивительныхъ морскихъ змѣевъ и всякихъ присмыкающихся, каменей драгихъ, бисеръ, деревьевъ всякихъ, моря, рѣкъ, источниковъ, лѣсовъ, четырехъ стихій: воды, земли, воздуха, огня. Обрѣтаютъ же ся еще повѣсти на всякую вещь: философъ, царей, врачеванія на многовидныя болѣзни, обычаи различныхъ языковъ, положенія странъ, выспръ горъ, различная сѣмена, злаки травныя, притчи и иная многая собранная и во едино мѣсто совокупленная. А сложено де то все разумомъ и прикладомъ къ Богу въ Троицѣ святой единому, ко ангеломъ, къ человѣку и его добродѣтелямъ и злбамъ, такожде и къ коварству демоновъ и къ похваленію святыхъ Божіихъ, къ хуленію жъ еретиковъ, удивительнымъ прировнианіемъ и свидѣтельствомъ ветхаго и новаго Завета, писанные истолкованіемъ учителей

церковныхъ приводятца. И таковыми приводеи и чуднымъ остроуміемъ сочинены поученія на цѣлый годъ на всѣ недѣли и на праздники господскія и богородичны и на святыхъ и на всю чотырдесятиницу по два и по три; всякое жъ поученіе таково есть пространно, что отъ всякого мочно 2 и 3 и 4 и 5 поученій содѣлати. —

И чтобъ государь пожаловалъ его старца Арсенія, для такихъ большихъ трудовъ и для его службы велѣлъ ему своего государева жалованья поденного корму и питья прибавить и въ приказѣ на платѣ и на обувь и на всякое нужное дать, какъ ему милосердому государю о немъ Богъ извѣститъ.

И выписано ему на примѣръ:

Въ прошломъ во 158-мъ году прѣѣхали къ государю къ Москвѣ по опасной грамотѣ для перевода съ библіи Греческіе на Словенскую рѣчи для риторского ученія Кіевлея старца Епифаній да онъ же, Арсеній. А государева жалованья давано имъ поденного корму по 4 алтына; да питья съ двора по 2 чарки вина съ махомъ, по 2 кружки меду цѣженого, по 2 кружки пива доброго ячного; да служкамъ ихъ по 6 денегъ, питья по 2 чарки вина, по кружкѣ пива на день.

А въ нынѣшнемъ во 160-мъ году въ апрѣлѣ мѣсяцѣ прѣѣхали ко государю Кіевляне жъ архидьяконъ Михайло, да спѣваковъ 11 человекъ. А государева жалованья даютъ имъ поденного корму: архидьякону по 6 алтынъ, питья по 2 чарки вина боярскаго, по 2 кружки меду цѣженого, по 2 кружки пива доброго на день. Спѣвакомъ 1-му человѣку по 5 алтынъ, достальнымъ по гривнѣ человѣку на день.

*Подлинный. На склейкѣ листковъ столбца другой рукой написано: 160 года, мая въ 25 день, государь пожаловалъ Кіевского старца Арсенія, велѣлъ ему поденного корму давать по гривнѣ на день, да питье по прежнему. Домаскину Птитцкому поденного корму давать и съ прежнимъ по 4 алтына на день.*

**331.** — 1652, въ апрѣлѣ. Челобитная царю Вышгородскаго священника Василія *о помощи ему и семейству, потерпевшему розореніе отъ Поляковъ, и царскій указъ о выдачѣ ему кормовыхъ денегъ.*

І. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой государевъ, Литовскіе земли Кіевскаго уѣзду, Вышегорода соборные церкви святыхъ страстотерпецъ Бориса и Глѣба бывшей строитель, Васильище Прокофьевъ. Въ прошломъ, государь, во 159-мъ году внезапу, государь, пришло Лядское войско и церковь Божию сожгли и меня, богомольца твоего, до конца разорили и отца, государь, моего и брата моего священниковъ Ивана Нѣмца разстрѣляли. И я, государь, богомолецъ твой, слышачи твою государеву неизреченную милость, вышелъ на твое государево имя на вѣчное житіе, а жить мнѣ, богомольцу своему, гдѣ ты, государь, укажешь? А мать, государь, моя и съ женишкою моею и съ дѣтишками живутъ въ Путимлѣ городѣ и помираютъ голодною смертію, всѣхъ 12 душъ. А нвые, государь, мой родичи стоятъ съ Черкасами подъ Путивлемъ на Дубровѣ, а я богомолецъ нынѣ скитаюся здѣсь на Москвѣ много время, а твоего государева жалованья корму мнѣ, богомольцу твоему, не указано, и я, богомолецъ твой, помираю голодною смертію. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй меня богомольца своего для Спаса и пречистые Богородицы и для своего царского многолѣтнаго здоровья своимъ царскимъ жалованьемъ-кормомъ, какъ тебѣ, праведному государю, обо мнѣ бѣдномъ Богъ извѣститъ, чтобъ мнѣ, богомольцу твоему, безъ твоего государева жалованья—безъ корму, волочась безъ пріюта, голодною смертію не умереть и въ конецъ не погибнуть. Царь государь, смилуйся пожалуй!

II. Лѣта 7160, апрѣля въ 27 день. По го- № 331. судареву цареву и великого князя Алексѣя — 332. Михайловича всеа Русіи указу, боярину князю Ѳеодору Ѳеодоровичю Волконскому, да дьякомъ, Герасиму Дохтурову да Ортемью Хватову. Велѣти дати государева жалованья поденного корму Кіевлянину попу Василью, апрѣля съ 25-го числа на двѣ недѣли по шти денегъ на день.

*Подлинники.*

**332.** — 1652, въ іюлѣ. Письмо къ царю Грека Кондратія Юрьева *о военныхъ дѣйствіяхъ Поляковъ и гетмана Богдана Хмельницкаго и проч.*

Благочестивому, превысочайшему, Богомъ вѣнчанному, Богомъ хранимому великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому и всея сѣверныя страны повелителю. По семъ милостию Божіею да покоршиши враговъ своихъ и всякого супостата подъ подножіемъ ногъ своихъ, а мнѣ, рабу твоему, то похвала и утверженіе и веселіе.

По семъ вѣдомо чинимъ великому вашему царствію, что учинилось межъ Ляховъ и козаковъ. Писалъ ко мнѣ, рабу твоему, нѣкоторой мой вѣрной другъ изъ Львова, что съ сойму рѣчь посполитая и жоліѣры не похотѣли того миру, что учинилъ король съ козаками, и говорили противно передъ королемъ: отъ тебя де мы животы свои и честь свою потеряли, и впредь королемъ и государемъ своимъ почитати не хотимъ. И король, не дожидаячися сойму конца, всталъ и пошолъ прочь; и къ гетману послалъ вѣсть, что Ляхи того миру не хотятъ, и какъ его о томъ промыслъ сяжетъ, такъ и дѣлаетъ. А самъ король пошолъ въ Вильну. А гетманъ хотѣлъ обманомъ поймать гетмана козачья, и послалъ къ нему лукавствомъ, чтобы онъ ѣхалъ къ нему готовиться на Турского; и посылалъ

№ 333. Нѣмецъ въ козачьихъ полкахъ, нарядя въ женскомъ платьѣ, будто милостины просить. И козаки одново узнали и, поймавъ, пытали ево накрѣпко; и онъ сказалъ, что онъ въ томъ не одинъ. И гетманъ тогда повѣрилъ королевскимъ рѣчемъ и послалъ тотчасъ для орды, и сына своево послалъ въ иную сторону со ордою да съ двѣма полковники, Черкаскаго да Чигиринскаго; и Ляховъ осадили и побили, и что мыслили надъ козаками, то приняли сами. А послѣ того писалъ ко мнѣ вскорѣ нѣкоторой мой другъ же изъ Шаргорода, что Василей воевода послалъ посланца своего къ гетману подъ Каменецъ, что де онъ, Василей, съ нимъ гетманомъ имѣетъ дружбу, и онъ бы гетманъ недруговъ ево рѣчей не слушалъ, а былъ съ нимъ въ дружбѣ, и мѣстъ ево Татаромъ розорять не давалъ; а про дочь ево, будетъ изволить, и онъ бы учинилъ съ нимъ сватовство. И гетманъ для того отъ Каменца воротился со всѣмъ своимъ войскомъ играть свадьбу подлинно. И потомъ я имѣю человека.

*Конца не достаётъ. Озаглавлено письмо такъ:*  
Переводъ съ Греческаго вѣстового писма, что писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Путивля Литовскаго города Краснаго Греченинъ Кондратей Юрьевъ въ нынѣшнемъ во 160-мъ году, іюля въ 27 день.

**333.** — 1652, августа 25. Отписка Путивльскихъ воеводъ, о пріѣздѣ въ Путивль и отпускъ въ Москву монаховъ Густынскаго монастыря и о сообщенныхъ ими вѣстяхъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Федка Хилковъ, Петрушка Протасьевъ, челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 160-мъ году, августа въ 23 день пріѣхали въ Путивль изъ Литовскіе стороны на твое государево цареву и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи имя на вѣчное житіе Литовскіе старцы, живона-

чальные Тропцы Густынскаго монастыря старецъ Елисей да старецъ Еустратей. А вѣстей сказали, что въ Литовской сторонѣ морового повѣтрея нѣтъ, а мрутъ де въ Кіевѣ прихожіе люди изъ иныхъ городовъ, а не повѣтреемъ. А Польской де король съ Поляки идетъ войною на Черкаскаго гетмана на Богдана Хмельницкаго, а съ нимъ де многіе люди Поляки и Нѣмцы; и Римской де папа послалъ къ королю на помощь людей. А гетманъ де Богданъ Хмельницкой нынѣ въ Чигиринѣ, а гетманской сынъ Тимошка поѣхалъ жениться къ Волоскому владѣтелю и воеводѣ Василью. А на Украинѣ де Черкаскіе полковники съ Черкасы собираются и хотятъ итти подъ Бѣлую Церковь. А въ твоей государевѣ царевѣ и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указной грамотѣ изъ Посольскаго Приказу за приписью діака Ондreja Немирова написано: которые Кіевлены черницы и черницы учнутъ выходить на твое государево имя, и ихъ отпускать къ тебѣ государю къ Москвѣ тотчасъ безъ задержанья съ провожатыми и подводки подъ нихъ давать, чтобъ имъ ни въ чемъ нужи не было. И по твоему государеву цареву и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, мы, холопи твои, тѣмъ старцомъ давъ кормъ и подводы, отпустили къ тебѣ государю къ Москвѣ съ приставомъ съ кормовымъ казакомъ съ Семеномъ Внуковымъ августа въ 25 день, а отписку велѣли подать и приставу про тѣхъ старцовъ сказать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ: думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову, да Ондрею Немирову. А на кормъ, государь, дано имъ старцомъ отъ Путивля до Москвы на двѣ недѣли по три деньга человѣку на день, всего четырнадцать алтынъ.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ и 2) помята: 161 г. сентября въ 9 день, съ Путивльцомъ съ Семеномъ Внуковымъ.*

**334.** — 1652, ноября 12. Письмо къ царю гетмана Богдана Хмельницкаго, о посылкѣ посла для переговоровъ.

Божіею милостию великому государю царю и великому князю Алексію Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Владимѣрскому, Московскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Тверскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Рязанскому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому и всея сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государю и обладателю, вашему царскому величеству, Богданъ Хмельницкій, гетманъ Войска Запорожского, и все Войско Запорожское низко челомъ бьетъ.

Смиренно вашему царскому величеству благодаримъ, что ваше царское величество, яко царь православный, насъ, слугъ и подножій своихъ, всего Войска Запорожского, отъ милостивые благодати своея отдалати не позволяешь и такъ чрезъ пословъ своихъ благодѣяніе свое показуешь, какъ чрезъ оныхъ же и многократно насъ милостивымъ жалованьемъ своимъ приизрати изволяешь, что все ничѣмъ инымъ, только на всякое повелѣніе вашего царского величества нашими готовыми услугами, противъ всякого непріятеля вашего царского величества и вѣры нашей православныя помогаючи, отслужовати должны будемъ. А за милостивое жалованье вашему царскому величеству низко челомъ бьемъ. А что ваше царское величество и нынѣ милость свою недавно чрезъ подъячего своего Ондreja Ардабѣева показати изволилъ, и за то вашему царскому величеству много челомъ бьемъ. За которымъ посланцомъ вашего царского величества и мы

тотчасъ посла нашего Самуила Богдановича, № 334. судью войскового, съ товарищи съ низкимъ — 335. нашимъ челобитьемъ посылаемъ, которой о чемъ ни, будь имянемъ нашимъ и всего Войска Запорожского покорно просити будетъ, смиренно челомъ бьемъ, чтобы ваше царское величество, ради церквей нашихъ православныхъ и вѣры нашей православныя христіанскіе, яко царь православный, того не возбранялъ и милостиво ихъ въ томъ, о чемъ имянемъ нашимъ и всего Войска Запорожского просити будутъ, выслушавъ милостию, въ скоромъ времени отпустить назадъ велѣти изволилъ. Непріателемъ же тѣмъ, которые такъ вѣру нашу, церкви Божіи, какъ и насъ самыхъ христіанъ изничити и искоренити желаютъ, не изволь ваше царское величество вѣрить и помочи на православіе давать, но и паче, яко царь праведный и православный, православнымъ людямъ всякими мѣрами пособляти покорно просимъ. А нынѣ сами себе со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ въ милостивое жалованье вашего царского величества прилѣжне вручаемъ. Данъ зъ Чигиріина, ноября 12-го дня, лѣта Божія 1652-го.

А внизу написано: вашему царскому величеству, царю православному, прямо вѣрные слуги Богданъ Хмельницкій гетманъ съ Войскомъ Запорожскимъ рукою своею.

Письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ грамоты, какову писалъ ко государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи Богданъ Хмельницкой, гетманъ Войска Запорожского, съ посланники своими съ Самойломъ Богдановымъ съ товарищи, въ нынѣшнемъ во 161-мъ году, декабря въ 16 день.

**335.** — 1652, въ декабрѣ, и въ январѣ 1653. Переговоры посланниковъ Войска Запорожского, войскового генеральнаго судьи Самуила Богдановича съ товарищи, съ царскими боярами въ Москвѣ о

№ 335. *желаніи Южной Руси поступить подъ протекцію Московскаго царя.*

161 г. декабря въ 17 день указалъ государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи быти на Казенномъ дворѣ у боярина и оружейничаго у Григорья Гавриловича Пушкина да у дьяковъ, у думного у Михайла Волошенинова да у Алмаза Иванова, Запорожскимъ посланникомъ, Самойлу Богданову съ товарищи. И того дни посланники на Казенномъ дворѣ у боярина и оружейничаго и у дьяковъ были, а посыланъ по нихъ приставъ ихъ сотникъ стрѣleckой Борисъ Бабаевъ; а шли посланники въ городъ пѣши.

А какъ посланники пришли на Казенной дворъ, и бояринъ и оружейничей Григорей Гавриловичъ Пушкинъ говорилъ: Великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, велѣлъ вамъ говорити: были есте у великого государя нашего, у его царского величества, на приѣздѣ и листъ гетмана Богдана Хмельницкого и всего Войска Запорожского его царскому величеству подали, и великій государь нашъ, его царское величество, тотъ листъ велѣлъ у васъ принять и выслушалъ милостиво, и о которыхъ дѣлѣхъ сверхъ того съ вами наказано, и тѣхъ дѣлъ указалъ царское величество выслушати у васъ своего царского величества боярину и оружейничему и намѣстнику Нижнево Новгорода Григорью Гавриловичю Пушкину.

И посланники говорили: то де ихъ дѣлу начало и конецъ, что/прислалъ ихъ къ царскому величеству гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское, а велѣли бити челомъ, чтобъ царское величество для православные христіанскіе вѣры надъ ними умилосердился, велѣлъ ихъ принять подъ свою государеву высокую руку; и будетъ де царское величество ихъ пожалуетъ, подъ свою

государеву высокую руку принять изволить и имъ посланникомъ про то сказать велить, и они де въ то время о тѣхъ дѣлѣхъ, о чемъ съ ними наказано, объявятъ и говорить учнутъ. А подъ королевскою де рукою ужъ они быти и съ иными иновѣрцы случатись и соединятись не хотятъ, и Полякомъ ни въ чомъ не вѣрятъ. А въ нынѣшнемъ де во 161-мъ году въ сентябрѣ мѣсяцѣ въ половинѣ присланы отъ короля къ гетману къ Богдану Хмельницкому на комисію панъ Запвильховской да Черня, а чинячи то на обманъ — будто о згодѣ, и тѣмъ ихъ оплошить, а въ то бѣ время собрати имъ войско и на нихъ притти безвѣстно и ихъ розорить. И какъ де имъ Черкасомъ отъ лазутчиковъ вѣдомо учинилось, что Поляки хотятъ надъ ними учинити обманомъ: кой де часъ на комисію они Поляки комисаровъ вышлютъ, и тогожъ де часа за ними и войско свое на нихъ Черкасъ пошлютъ, — и они де, Черкасы, отложили ту комисію генваря до 1 числа, а для опасенія войска противъ ихъ велѣли готовить. А послѣ де того вскорѣ писалъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому гетманъ великого княжства Литовского Янушъ Радивиль, чтобъ онъ гетманъ и все Войско Запорожское королю добили челомъ и были бы въ подданствѣ на тѣхъ статяхъ, на чомъ договоръ учиненъ подъ Бѣлою Церковью, и унѣи бы и костеловъ имъ держати не забороняли; а будетъ де онъ гетманъ и Войско Запорожское на то не позволять, и у него де, Радивила, войска готовые есть, и онъ пойдетъ на нихъ Черкасъ войскою. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой противъ того Радивилова листа писалъ къ нему: будетъ король учинить съ ними во всемъ по Зборовскому договору, и они тому ради; а будетъ король на то не позволить и церквей Божіихъ не очистить, и имъ, хотя всѣмъ помереть, а за православную христіанскую вѣру и за святыя Божіи церкви стоять и въ унѣю



не отдать. И для де того гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское послали къ царскому величеству ихъ, посланниковъ своихъ, бити челомъ, чтобъ царское величество надъ ними умилосердился, велѣлъ ихъ принять подъ свою государеву высокую руку и держалъ ихъ отъ непріятелей во оборони, и велѣлъ бы ихъ, посланниковъ, отпустить къ гетману вскорѣ, чтобъ имъ, пріѣхавъ въ Войско, государская милость объявить и ихъ, тѣмъ утѣшить. А гетманъ де для того и комисію отложилъ, чтобъ имъ, посланникомъ, къ тому сроку пріѣхать назадъ и государева милость вѣдать. Да какъ де гетманъ и все войско государеву милость къ себѣ слышать, и они де тотчасъ отъ бусурмановъ отъ Крымскихъ Татаръ отстанутъ. А у Поляковъ де напередъ сего собрано было войско корунное подъ Сокалемъ и подъ Володимиремъ; а у Радивила де въ Литовскихъ городѣхъ также было войско въ собранѣ. И Богъ де за ихъ гордость и неправду имъ не помогъ, на войско ихъ пришло моръ, и отъ того мору многіе люди померли, а достальные разбѣжались, и отъ того тѣ обои войска рушились. Да и нынѣ де то моровое повѣтрее не минулося жъ, а мрутъ въ корунныхъ во многихъ мѣstechъ, въ Краковѣ и въ Варшавѣ и въ Люблинѣ и въ иныхъ мѣstechъ; а въ Литовскихъ де городѣхъ мору не слышать. И нынѣ де Литовской гетманъ Радивиль збираетца съ войскомъ въ Литовскихъ городѣхъ подъ Рѣчицею, а Польского де войска нигдѣ въ собранѣ нѣтъ, да и у Радивила де въ собранѣ небольшіе люди.

И посланникомъ говорено: Нынѣ его Радивилова съ воинскими людьми приходу на нихъ, Войско Запорожское, не чають ли? потому что у нихъ въ зборѣ не многіе люди, а у нихъ, Черкасъ, збираетца войска большіе ихъ.

И посланники говорили: Про приходъ де Радивилова на себя они, Черкасы, не вѣда-

ють; а хотя де его приходъ на нихъ и будетъ, и имъ то не страшно; а ихъ де Черкасского войска збираетца съ 300,000, а къ тому прибываетъ Орды много; только де ихъ Черкаскіе войска не всѣ на бою бываютъ, а многіе живутъ на Украинѣ для береженья отъ Татаръ, потому: хотя де тѣ Татаревя къ нимъ на помощь и ходять, только имъ Черкасомъ отъ тѣхъ Татаръ бываетъ грабежъ и розоренье, и въ полонъ емлютъ многихъ людей; а отстать де имъ отъ нихъ немочно было для того, что они на Поляковъ помочь чинили; а нынѣ де только къ нимъ царского величества милость взыщетца, велить ихъ принять подъ свою государеву высокую руку, и они тотчасъ отъ Татаръ отстанутъ. А Полякомъ де имъ ни въ какихъ мѣрахъ вѣрять и съ ними договоры о миру чинить отнюдъ не мочно, потому что Поляки всякими мѣрами то умышляютъ; какъ бы имъ Войску Запорожскому обиды свои отомстить. Какъ де прошлого лѣта бой былъ у Калиновского съ ними Черкасы и на томъ бою взяли Черкасы въ полонъ шляхтичей, пана Корытцкого да пана Войну, и они де, Корытцкой и Война, обѣщались гетману Богдану Хмельницкому: будетъ онъ ихъ Корытцкого и Войну отпустить къ королю, и они короля и пановъ радъ учнутъ наговаривать всякими мѣрами, чтобъ король съ ними помирился и покой межъ себя учинилъ вѣчной. И гетманъ де, повѣря тому, того Корытцкого и Войну къ королю отпустилъ съ листомъ, чтобъ король тѣ всѣ ссоры усмирилъ и учинилъ съ ними покой по Зборовскому договору. И послѣ де того вѣдомо учинилося, что король послалъ того Корытцкого въ Крымъ въ послѣхъ наговаривати и закупати Крымского хана, чтобъ онъ съ нимъ, Польскимъ королемъ, шолъ на нихъ, Черкасъ, войною и ихъ всѣхъ розорилъ. И Крымской де ханъ на то не подался, и тѣ королевскіе листы отослалъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому. И для де

№ 335. того опасаютца они и отъ Татаръ, чтобъ ихъ король не перекупилъ. А нынѣ быють челомъ они царскому величеству, чтобъ его царское величество ихъ пожаловалъ, велѣлъ на ихъ челобитье милостивой указъ учинить и отпустить къ гетману не задержавъ вскорѣ.

И бояринъ и оружейничей Григорей Гавриловичъ Пушкинъ и діаки, думной Михайло Волошениновъ и Алмазь Ивановъ, посланникомъ говорили, что они рѣчи ихъ до царского величества донесутъ, а что на то царского величества изволенье будетъ, и о томъ имъ вѣдомо учинять инымъ временемъ.

И отпустили ихъ на подворье.

... (1) чтобъ король и паны рада по Збаражскому договору во всемъ исправили. И тѣмъ де ихъ Черкасскимъ посломъ на томъ соймѣ ничего не учинили, а отпустили ихъ безъ дѣла, не доверша сойму. А слухъ де у нихъ былъ, что быть было сойму дву-недѣльному, а у нихъ де соймъ былъ большой шти-недѣльной. И съ того де сойму паны рада и повѣтные послы при тѣхъ ихъ Черкасскихъ послѣхъ не розѣхались. И тѣ де ихъ Черкаскіе послы, пріѣхавъ къ гетману, сказывали, что на томъ соймѣ половина пановъ радъ говорили, что они съ Войскомъ Запорожскимъ хотятъ быть въ покоѣ и совершить по Збаражскому договору, а другая половина пановъ радъ того не хотятъ, а хотятъ съ ними Черкасы всчать войну и недружбу свою мстить. А заводчики де тому Потоцкой да Вишневецкой да Конецпольской. И для де того тѣ ихъ Черкаскіе послы, не доверша сойму, и отпущены, чтобъ имъ не вѣдать, на чомъ у Поляковъ на томъ соймѣ о ихъ Черкасскомъ дѣлѣ договоръ будетъ. А сказано де посломъ ихъ на отпускѣ, что король и паны рада о всемъ подлинномъ до-

говорѣ пришлютъ къ нему гетману и ко всему Войску Запорожскому своихъ пословъ великихъ людей — а кого имянно, того де они не вѣдаютъ — и учинити бѣ съѣздъ и договоръ о всемъ въ Кіевѣ. Только де по ихъ поѣздъ про тѣхъ королевскихъ пословъ вѣдома не было. А тотъ де у нихъ слухъ въ Войскѣ Запорожскомъ былъ, что идетъ къ Кіеву князь Вишневецкой, и съ нимъ войска съ 10,000, а ѣдетъ будто для договору и съѣзду въ Кіевъ. И гетманъ де и все Войско Запорожское ему Вишневецкому не вѣрятъ, потому что вся ссора дѣлается отъ него, Вишневецкого да отъ Потоцкого, да отъ хоружего корунного. А въ которыхъ де городѣхъ были панскіе урядники, и тѣ де изъ многихъ городовъ, побояся невѣдомо чего, выбѣжали въ Польшу за Вислу. Да и Адамъ де Кисель изъ Кіева выѣхалъ и живетъ въ имѣньи своемъ въ Гошѣ, и съ обѣ стороны, съ Польскую и съ Черкасскую, будто радѣть о миру; только де ево Поляки мало любятъ, что онъ православные христіанскіе вѣры.

И діаки говорили: Войска корунные и Литовскіе и ихъ Черкаскіе въ зборѣ въ которыхъ мѣстѣхъ есть ли и для чего?

И посланцы говорили: Слухъ де у нихъ былъ, что корунные и Литовскіе войска въ зборѣ есть немногіе люди и лежатъ по границамъ для обереганья украинъ. А ихъ Черкаскаго войска въ зборѣ нигдѣ нѣтъ, а живутъ по своимъ городкомъ. А будетъ де Поляки на правдѣ своей не устоятъ и войну взочнутъ, и имъ де поневоля противъ ихъ стоять и отпоръ давать.

И діаки говорили: Крымскіе и Нагайскіе Татаровя нынѣ при гетманѣ и при Войскѣ Запорожскомъ есть ли, и гдѣ стоятъ?

И посланцы говорили: Нагайскіе де Татаровя нынѣшнюю зиму кочуютъ около ихъ

(1) Слѣдующіе за симъ переговоры «посланцовъ» съ «діаками въ Посольскомъ Приказѣ» безъ начала, и хотя подшиты къ предыдущимъ, но писаны другой рукой и, вѣроятно, относятся къ прежнему времени.

Черкасскихъ городовъ, и прїѣзжая въ Черкасскіе города, запасы себѣ покупаютъ, а иные въ городѣхъ и избы себѣ для зимы покупаютъ и ясырь свой на запасы отдаютъ.

И діаки говорили: Нагайскіе Татары подѣ ихъ Черкасскими городами для какіе мѣры учили кочевать, по ихъ ли прошенію имъ поволено, или для опасенія отъ приходу Поляковъ, для помочи?

И посланцы говорили: Нагайцы де учили въ тѣхъ мѣстехъ кочевать для того, что де подѣ Крымомъ на старыхъ ихъ кочевьяхъ по Молочнымъ-водамъ конскіе кормы поѣла саранча, и къ гетману де тѣхъ улусовъ прїѣзжали бити челомъ мурзы, и гетманъ де, по челобитію ихъ, велѣлъ имъ въ тѣхъ мѣстехъ кочевать; да и имъ де онѣ близко надобны для безвѣстныхъ на нихъ приходовъ отъ Поляковъ. А кто де имяны мурзы кочуютъ и сколько съ ними улусныхъ людей, и того де они подлинно сказать не упомянуть; а слухомъ де слышали, что кочуютъ близко ихъ городовъ тѣ мурзы, которые напередъ сего кочевали подѣ Астараханью, и съ ними де всѣхъ улусныхъ людей кочуетъ, сказываютъ, съ 20,000.

И діаки говорили: свадьба у гетмана у Богдана Хмельницкого ужъ ли была?

И посланцы говорили: Для свадьбы гетманъ сына своего хотѣлъ итти на границу въ Ямполѣ генваря со 8-го числа, и для де того Василей воевода прислалъ къ нему въ аманаты лутчихъ своихъ людей 4-хъ чело-вѣкъ; а будетъ Поляки ему какою ссорою помѣшку учинять, и они де чаютъ, что свадьбу отложить до иного времени.

Да посланцы жъ говорили: Посылаючи де ихъ къ царскому величеству, гетманъ наказывалъ имъ бити челомъ, чтобъ государь пожаловалъ ихъ, велѣлъ ихъ отпустить къ гетману не задержавъ, а срокъ имъ учинилъ съѣздить въ 5 недѣль.

И генваря въ 29 день государь царь и ве-

ликій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, № 335. слушавъ сее записки, указалъ тѣхъ Запорожскихъ посланцовъ въ Посольскомъ Приказѣ въ разговорѣхъ пороспросити: какими мѣрами и какъ тому быть, что гетману Богдану Хмельницкому и всему Войску Запорожскому быти подѣ его государевою высокою рукою? И гдѣ имъ жить: тамъ ли, въ своихъ городѣхъ, или гдѣ индѣ? О томъ съ ними наказано ли?

И того жъ дни по государеву указу тѣ Запорожскіе посланцы въ Посольскомъ Приказѣ у дьяковъ были. И дьяки имъ говорили: Говорили они посланцы, что приказывалъ съ ними къ царскому величеству гетманъ ихъ Богданъ Хмельницкой, что онъ гетманъ, коли былъ и не гетманомъ, и онъ того искалъ, чтобъ ему быть царского величества подѣ высокою рукою, а нынѣ о томъ же мыслить и милости у него государя просить, чтобъ ему быти со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ подѣ его государевою высокою рукою въ подданствѣ; и они бѣ, посланцы, объявили, какими мѣрами и какъ тому быть, что ему гетману и всему Войску Запорожскому быти подѣ царского величества высокою рукою? И какъ имъ жити: тамъ ли, въ своихъ городѣхъ, или гдѣ индѣ? О томъ съ ними отъ гетмана наказано ли подлинно?/

И посланцы говорили: Какъ гетману ихъ Богдану Хмельницкому и всему Войску Запорожскому быти подѣ царского величества высокою рукою, о томъ они не вѣдаютъ и отъ гетмана съ ними о томъ ничего не наказано, а вѣдаетъ то гетманъ. А съ ними де только наказано царскому величеству бити челомъ — какъ напередъ сего царское величество былъ къ нему гетману и ко всему Войску Запорожскому милостивъ, такъ же бы и нынѣ своей государской милости отъ нихъ не отдалялъ и непріателемъ ихъ Полякомъ помочи на нихъ не давалъ. А опричь де того ни о чемъ съ ними говорити не наказано.

Подлинникъ.

№ 336. **336.** — 1653, въ генварѣ. Прошение Запорожскихъ пословъ *объ оставленіи одного козака въ Москвѣ для покупокъ, челобитная царю Медведовскаго игумена Савватія о кормѣ, и указы по этимъ просьбамъ.*

I. Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, его царского величества думному боярину и оружейничему Григорью Гавриловичу Пушкину и думному діаку Михайлу Юрьевичу, господиномъ нашимъ, Самойло Богдановичъ, судья Войска Запорожского, съ товарищи низко челомъ бьемъ.

Бывши съ нами посланный Григорей Мануйловъ его милости пана Тимошей Хмельницкого, гетмановича Войска нашего Запорожского, для купли розныхъ шубъ и не могучи скоро того справити, станеть ожидать свѣжего товару привозного изъ дальнихъ краевъ до столицы; мы же, отъѣзжаячи, вамъ, господиномъ нашимъ, то до вѣдомости донесши, покорно просимъ, чтобъ ему тутъ вольно было ведѣлю перемѣшкать и товару купить, а потомъ чтобы съ милости его царского величества подводами до Ромна, границы нашей, отвезенъ былъ. Таковую милость Тимошей Хмельницкой всякого часа вашимъ милостемъ отслужовать виненъ будетъ; а мы теперь низко челомъ бьемъ.

Вашей милости, господиновъ нашихъ, повольные слуги Самойло Богдановичъ, судья Войска Запорожского, съ товарищи послы.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣлорусского листа, что прислали въ Посольской Приказъ Запорожскіе посланники Самойло Богдановъ съ товарищи. — *Другой рукой написано:* Указалъ государь оставить его на Москвѣ и кормъ ему давать до отпуску.

II. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой, Литовскія стороны великого

чюдотворца Николы Медведовскаго монастыря игумень Саватей. Въ нынѣшнемъ, государь, во 161-мъ году приволокся я богомолецъ твой къ твоей царской пресвѣтлой милости къ Москвѣ съ посланцы отъ Богдана Хмельницкого; а корму мнѣ, богомольцу твоему, твоего государева жалованья ничего нейдетъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй меня богомольца своего для Спаса и пречисты Богородицы и для великого чюдотворца Николы, вели, государь, мнѣ свое царское жалованье выдать, кормъ. Царь государь, смилуйся!

*Подлинникъ.* — *На оборотъ:* Государь пожаловалъ, велѣлъ ему кормъ давать покаместа на Москвѣ будетъ.

III. Лѣта 7161-го, генваря въ 12 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, боярину князю Ѳеодору Ѳеодоровичу Волконскому да дьякомъ, Гарасиму Дохтурову да Ортемью Хватову. Велѣти давати государева жалованья Запорожскому козаку Григорью Мануйлову, которой остался отъ Запорожскихъ посланниковъ для покупокъ, поденного корму генваря съ 12 числа, покаместа на Москвѣ побудеть, по два алтына на день. — Ему жъ питья изъ Чети: по три чашки вина, по кружкѣ меду, по двѣ кружки пива на день.

Въ Большой Приходъ. Велѣти давати государева жалованья поденного корму изъ Литвы Никольскаго монастыря игумену Саватѣю да служкамъ ево 2 человекамъ генваря съ 14-го числа до конхъ мѣсть на Москвѣ побудеть — игумену по 10 денегъ, служкамъ по 4 деньги на день.

А служкамъ 2 человекамъ для того велѣно давать кормъ, что у Запорожского козака, которой остался для покупокъ, человекъ есть, а у игумена другой человекъ, а корму имъ не написано.

Въ Новую четъ. Велѣти давати государева жалованья поденного питья изъ Литвы Никольскаго монастыря игумену Саватию генваря съ 14-го числа до конхъ мѣсть на Москвѣ побудеть — по 2 кружки меду, по 2 кружки пива на день. Питье посылать въ готовыхъ судѣхъ.

*Черневые.*

**333.** — 1653, апрѣля 22. Предложенія Московскому правительству посланниковъ отъ Войска Запорожскаго Кондратѣя Бырляя да Сплузана Мужиловскаго *о подданствѣ Южной Руси и о пропускѣ ихъ къ Шведской королевѣ, и предъявленныя ими статьи гетмана Литовскаго Яна Радзивилла къ Волошскому господарю, котораго, на основаніи этихъ статей, призываетъ быть посредникомъ въ соглашеніяхъ между Южной Русью и Поляками.*

161 года, апрѣля въ 22 день, будучи у великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца, на прїѣздѣ Запорожскіе посланники Кондратѣй Бырляй да Сплузанъ Мужиловской, говорили передъ государемъ, что есть съ ними гетмана Богдана Хмельницкаго и всего Войска Запорожскаго о дѣлехъ словесной приказъ, и чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ у нихъ тѣхъ дѣлъ выслушать, кому онъ государь изволитъ.

И государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Руси указалъ у тѣхъ Запорожскихъ посланниковъ тѣхъ дѣлъ, о чемъ съ ними наказано, выслушать боярину князю Семену Васильевичю Прозоровскому, да окольничему Богдану Матвѣевичю Хитрову, да дьякомъ, думному Ларіону Лопухину да Алмазу Иванову, а быти посланникомъ на Казенномъ дворѣ.

И тогожъ дни бояринъ князь Семенъ Васильевичъ Прозоровской съ товарищи тѣхъ Запорожскихъ посланниковъ о дѣлехъ спра-

шивали. И посланники говорили, что съ ними наказано: № 337.

1. Прислать де къ царскому величеству гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское ихъ посланниковъ своихъ бити челомъ. Присылалъ де его царское величество къ гетману къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому столника Якова Лихарева да подьячево, объявляя къ нимъ свою государскую милость, что хочетъ онъ государь для православные христіанскіе вѣры и святыхъ Божіихъ церквей междоусобье ихъ съ Поляки успокоить миромъ. Черезъ своихъ государевыхъ великихъ пословъ И гетманъ де и все Войско Запорожское той его государской милости обрадовались и обнадежились, и посылали къ королю и къ паномъ радѣ и писали листъ съ вязнемъ ихъ, чтобъ они войну отложили до времени, а посылаеть великій государь, его царское величество, къ нему королю великихъ своихъ пословъ, чтобъ церквей Божіихъ не разорить и междоусобье съ Поляки успокоить. И король де и паны рада хотѣли было учинить соймику въ Берестечку, а съ соймику хотѣли прислать къ нимъ на комисію комисаровъ своихъ, пана Маховскаго да пана Чернетцкаго, марта въ 24 день. И въ томъ де они солгали, на срокъ на комисію не прислали, и вмѣсто де комисіи собрали на нихъ войска свои, вѣдая то, что царское величество помирить ихъ хочетъ безъ крови, и многіе города и мѣста разорили и людей невинно замучили. И гетманъ де, видя ихъ неправду и не хотя церквей Божіихъ и православной христіанской вѣры видѣть въ розореньѣ, противъ тѣхъ непріятелей своихъ збирается, а послѣ ихъ отпуску хотѣлъ бити самъ въ сходъ; а полковниковъ де, Миргородскаго и Полтавскаго, встрѣтили они, посланники, въ дорогѣ, а идутъ они въ обозъ. А Татаровъ де, которые кочуютъ близко ихъ, съ ними жъ Черкасы; а будетъ де ихъ съ 50,000. А къ Крым-



№ 337. скому де хану гетманъ о помочи посылалъ же, и Крымской де ханъ помогать ему хотѣлъ. И нынѣ де у нихъ Черкасъ съ Поляки, чають, что и бои были. А мириться де Черкасы съ ними, Поляки, не хотятъ для того, что они въ правдѣ своей николи ни стоятъ. И нынѣ де они у царского величества милости просить, чтобы великій государь ихъ пожаловалъ; для православные христіянскіе вѣры велѣлъ гетмана ихъ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ принять подъ свою государеву высокую руку, и учинилъ бы имъ на непріятелей ихъ на Поляковъ помочь думою и своими государевыми ратными людьми. А къ нимъ писали и присылали многожды Турской салтанъ и Крымской ханъ, зовучи къ себѣ въ подданство; и они де въ томъ имъ отказали, что они мимо великого христіянского государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, къ бусурманомъ въ подданство итти не хотятъ. И будетъ де царское величество то ихъ междусобье успокоить миромъ черезъ своихъ государевыхъ великихъ пословъ, и они де и той его государственой милости ради, и изъ воли его государственой не выступаютъ; только бѣ изволилъ царское величество послати нынѣ вскорѣ къ королю гонца, чтобъ онъ войною на нихъ, Войско Запорожское, не наступалъ и задоровъ никакихъ чинить не велѣлъ.

2. Королева де Свейская послала было пословъ своихъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому невѣдомо о какихъ дѣлахъ, и тѣхъ де ея пословъ на дорогѣ переняли Поляки. И гетманъ де велѣлъ у царского величества милости просить, чтобъ государь пожаловалъ, велѣлъ ихъ посланниковъ препустить къ Свейской королевѣ черезъ свое государство провѣдать того: для чего она, Свейская королева, къ гетману и ко всему Войску Запорожскому пословъ своихъ послала? А для бѣ вѣрности изволилъ царское величество съ ними, послан-

ники, послать въ Свею отъ себя кого онъ государь изволитъ, чтобъ тому посланному о тѣхъ дѣлахъ, о чемъ они посланники, будучи въ Свеѣ, говорить учнутъ, вѣдать подлинно, и царскому бѣ величеству то дѣло было извѣстно. Да что царское величество по тому ихъ челобитью учинить велитъ, и о томъ бы имъ о всемъ поволитъ отписать къ гетману съ гонцомъ ихъ вскорѣ. А будетъ великій государь, его царское величество, не изволитъ ихъ отпустить къ Свейской королевѣ, и въ томъ его царского величества воля, и ихъ бы посланниковъ пожаловалъ государь, велѣлъ отпустить къ гетману вскорѣ.

Да подали посланники статьи, каковы послалъ Янушъ Радивилъ, гетманъ Литовской, къ тестю своему, Волоскому князю Василью, о дѣлахъ. —

Переводъ съ Польского писма съ статей, каковы далъ Янушъ Радивилъ, гетманъ великого княжства Литовского, пану Медельнечеру къ Волоскому Василью воеводѣ. А тѣ статьи Василей воевода за своею рукою прислалъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому:

1. Чтобъ ваша господарская милость не имѣлъ за зле, что княжа его милость черезъ такъ долгое время меня задержалъ: не для чего иного то учинилъ, только впрямъ для того, чтобъ есмь о всемъ имѣлъ сказать вашей господарской милости, что все доброе есть, понеже что всѣ дѣла сходятся къ миру.

2. Естлибы все сходилось къ войнѣ, изволь ваша господарская милость вѣдати, что кровопролитіе великое имѣеть быть: будетъ бой послѣдней — либо Полякомъ погибель, или Руси. Естли убо побѣдятъ Поляки, тогда въ конецъ погибнетъ родъ и вѣра Руская и вся Украина, съ великою жалостью сердца людского, испустошена будетъ, а съ потѣхою и пожиткомъ поганые учинятся. А естли побѣдятъ козаки, то нежели бы имѣли поддаться Поляки козакомъ въ нужу и мучительство? Лутче, чтобъ имъ была та погибель и нужа

отъ цысаря Нѣмецкого и отъ Шведовъ. И такъ монархія коруны Польскіе изъ давного вѣку, будучи по всему свѣту славна, потомъ будетъ въ подданствѣ.

3. Хотя бы козаки и побѣдили, однако по ихъ побѣдѣ испустошили бы Татарове всю землю. Но разсуди, ваша государская милость, покамѣстъ еще была коруна цѣла, въ числѣ войска своего и козацкова одва борониться отъ непріятеля могла, а нынѣ, когда сами козаки побѣдятъ, какову силу могутъ имѣти къ сопротивленью Шведскому, Нѣмецкому, Татарскому и пнаго народа войску, которое бы встало на козаковъ?

4. На обѣ стороны вѣры, такъ Польскія, какъ и Рускія, изволь ваша государская милость порадѣти, чтобъ еси ихъ возмоглъ умирить, откуда безсмертную славу ваша государская милость (во) всемъ христіанствѣ одержишь.

5. Изволь ваша государская милость вѣдать и извѣстити его милости пану гетману Хмельницкому о томъ, што Поляки побили бы гораздо козаковъ сее зимы, для того что коронное войско было готово и избранно, какъ и Литовское; и того для король его милость, видячи войска добръ устроенные и во всемъ готовые, хотѣлъ зимою биться, къ чему всѣ сенатори его подушали; только же княжа его милость замѣшкаль и, не будучи въ началѣ думы, какъ пріѣхаль, тотчасъ отложилъ тотъ бой и совѣтоваль, штобы былъ сеймъ въ Брестю, и комисары, которые тамъ будутъ, назначены суть для того, что то дѣло самъ король его милость и иные вручили вашей государской милости, чтобъ его къ пожитку привель.

6. Можешь то ваша государская милость розсудити, что пріязнь Татарская не только козакомъ, но и всѣмъ христіаномъ вельми вредна. И хотя преже утверженья миру невозможно пріязни разторгнути съ Татары, однако чтобъ вельми бережень въ ней былъ его

милость панъ гетманъ, понеже лекарство, которое вредить, сердце человѣческое, никакоже есть полезно человѣку; для того вспомни ему ваша государская милость, чтобъ хотѣлъ помириться да чтобъ не затѣваль статей многихъ и великихъ, но мѣрныхъ, а Поляки чего стануть договариваться, чтобъ на все изволилъ, чѣмъ бы моглъ стать миръ; понеже и Поляки войска свои добръ устроены и во всемъ готовы имѣютъ. А по утверженіи мира, когда розѣдутся войска Польскіе, можетъ и его милость панъ Хмельницкой чего восхоцетъ отъ Поляковъ упросити, понеже удобнѣе въ то время о томъ будетъ и большую будетъ власть имѣти, нежели король.

7. Хотя будетъ перемирье, хотя такожь война, — чтобъ его милость панъ гетманъ Хмельницкій былъ ласковъ къ шляхтѣ, которые не имѣютъ таковыя власти, чтобъ кому чинили зло или такожь шkodили, хотя бы и хотѣли, — чтобъ той шляхтѣ до маестностей своихъ, которые имѣютъ на Украинѣ, ѣхать поволилъ и чтобъ имъ шкоты никаковы, какъ по то время имѣли, не чинили и всей иной шляхтѣ. Его убо милость, панъ гетманъ Хмельницкій, въ краткомъ времени великіе чести достигнуть заровно съ иными, а старшинство и власть его первая паки въ своемъ чину пребываетъ. Такожь при немъ и другіи изъ козаковъ всякъ противъ заслугъ своихъ чести и шляхетства достигнути могутъ.

8. А о дѣтѣхъ его милости пана гетмана Хмельницкого — для чего бы то не могло быти, чтобъ сына своего меншого аки бы въ закладъ отдалъ, которой бы всегда былъ при боку его королевской милости? А потомъ было бы то, чтобъ моглъ быти при дворѣ великомъ; такожь, какъ бы имѣлъ дочь какову, и тѣ могутъ быти за великими людьми. Таковымъ бы посредствомъ лучшее бы счастье было ко утверженью и постоянню неотмѣнного дому его милости, анежели тѣмъ обычаемъ, какимъ нынѣ къ прямому счастью хо-

№ 337. четъ ити, которое многожды челоѣку помѣшкою есть. Такожъ и сыну старшему могло бы на рубежѣ каково старостъство дати ся, чтобъ всегда былъ близъ повелѣнія и наученія вашей государской милости. Тако тѣ вещи всѣ могли бы прійти къ дѣлу мирному и честному, и что ни будь дѣялося, чтобъ то все забыто тѣкимъ обычаемъ было.

9. Вельми печалился княжа его милость о томъ, что твоя милость ни чего не поручилъ о миру съ его милостью паномъ гетманомъ Хмельницкимъ, чтобъ умѣлъ отвѣщати его королевской милости; что до вѣдался король его милость о прїѣздѣ моемъ, спрашивалъ тотчасъ о томъ дѣлѣ княжа его милость, не умѣлъ на то отвѣщати, разумѣя, что ваша государская милость не совѣтуешь о мирѣ, что не поручаешь ваша государская милость ни чего, чтобъ зналъ княжа его милость, какъ имѣетъ извѣститъ королю его милости. Княжа его милость вельми тѣнится тако на мирѣ, что и короля его милость наклонилъ, чтобъ тѣ вещи къ миру могли прійти, о чемъ король его милость не вѣдаетъ, а не можетъ домыслиться, кто есть прямой посредникъ и побудитель до того миру; понежъ какъ бы зналъ, гнѣвалъ бы ся за то вельми.

10. Неправильность и вражду всѣ имѣють на князя его милость, что ваша милость имѣетъ вельможное панство единомыслены есте.

11. Съ его милостью съ паномъ гетманомъ, съ паномъ Хмельницкимъ, изволь ваша государская милость сослаться и розговоритися о всемъ, чтобъ еси ваша государская милость вѣдалъ совершенно, каковъ отвѣтъ имѣетъ быть княжати его милости, а княжа его милость какъ имѣетъ отвѣщати королю его милости. Понеже король его милость со всѣмъ сенатомъ повѣрилъ вашей государской милости и избралъ вашу государскую милость, чтобъ еси тѣ дѣла до успокоенія вѣчного привести изволимъ и по желанью княжати его милости; понежъ княжа его милость прилѣжно

промышляетъ о томъ. Для чего надобно, чтобъ всегда княжа его милость имѣлъ подлинную вѣдомость про его милость пана гетмана, что за умышление въ замыслахъ его есть: естьли хочетъ таковыя чести, которые бы равно, а не ниже съ иными воспринималъ, или о чемъ инымъ, уже бо потребно, чтобъ его милость былъ въ равенствѣ, понеже пречестное родство ваше милости и вельможного панства единымъ прїятства союзомъ веселятся.

12. Соймъ будетъ въ Берестѣ марта въ 24 день, по римскому числу, и двѣ недѣли будетъ совѣтованъ. А по соймѣ пошлютъ комиссаровъ, а комиссары инуды не будутъ могли дерзновенно ѣхать, что къ козакомъ вещь есть не безпечальна. Но князь усовѣтовалъ, чтобъ комиссары королевскіе были въ Каменцѣ, а комиссары гетманскіе чтобъ были на рубежѣ, въ которомъ городъ похотятъ. А твоя государская милость изволь быти въ Хотѣню и сослаться съ комиссары, алибо бы твоя государская милость возможетъ тѣ успокоити вещи и толико великое пролитіе крови, которое всегда разливается, утилити и чтобъ твоя милость прилѣжно тѣмъ о миру вѣчномъ, не такъ какъ прежде сихъ временъ было; вся бо коруна на вашу государскую милость упование полагаетъ.

13. Имѣетъ за зло княжа его милость на пана гетмана Хмельницкого, не надѣяся того, чтобъ не имѣлъ пустить жолнеровъ его милости княжати до Стародуба; а то не добро сдѣлалъ. Такожъ и въ староствахъ его милости княжати, именномъ въ Лоевѣ и въ Любечу, которые суть даны княжати его милости отъ короля его милости, чтобъ были козаки начальники, а начальники княжати его милости ничѣмъ не владѣли. Для того просить вашей господарской милости, чтобъ ваша господарская милость въ листу своемъ до его милости пана гетмана прїятное слово внести изволилъ, чтобъ тѣ староства при княжати его милости были, и чтобъ его милости отъ

пана гетмана ни въ чемъ помѣшки не было. И каковъ отвѣтъ отъ его милости пана гетмана къ княжати его милости будетъ, чтобъ было вѣстно княжати его милости.

Да посланники жъ говорили: Противъ де того Радивилова писма писалъ гетманъ Богданъ Хмельницкой къ нему Радивилу, что онъ Лоева и Любеча ему не уступитъ для того, что они стали по обѣ стороны рѣки Днѣпра. И только ихъ поступиться, и Полякамъ и Литвѣ будетъ дорога чиста во всю Украину. А въ Старое де Дубно послалъ онъ, гетманъ, полковника съ козаками. А Полякомъ и Литвѣ въ томъ городѣ въ Старомъ-Дубнѣ быть нельзя, потому что тотъ городъ отъ Польскіе границы порубежной. А Поляки де ужъ и за тотъ городъ на сю сторону города Прилуку и Погребища высѣкли.

*Подлинники.*

**338.** — 1653. Письмо Руменскаго пашы Сіявуша къ гетману Богдану Хмельницкому.

Въ Исусовѣ законѣ честнѣйшему, въ Месіевѣ законѣ избранному . . . . . рѣтомъ строителю, великіе (чести) достойному, прямому и непоколебимому) другу нашему гетману любительное поздравленіе. А послѣ любительного поздравленія, буди вамъ вѣдомо: нынѣ мы пребываемъ, Божіею милостію, въ добромъ здоровьѣ, и желаемъ вашего здоровья вѣдать, какъ васъ Богъ милуетъ? И дай Господи вамъ доброе пребываніе.

А потомъ вы, другъ нашъ, присылали прежъ сего къ благосчастному порогу ч(еловѣка своего) и съ тѣмъ вашимъ ч(еловѣкомъ) . . . . . былъ ч(еловѣкъ), а задержанъ въ Св. . . . . И нынѣ онъ пришелъ назадъ. И мы потомъ писали къ вамъ любительную грамоту вашего присланного ч(еловѣка съ холопи. И какъ они къ вамъ будутъ, и вамъ про все будетъ вѣдомо. А мы, другъ вашъ, давно бѣ на рубежѣ въ Бабатагѣ были, только замотча(ли),

потому что у Волоского воеводы съ Мутьянскимъ учинилась . . . . . Друзья наши, Волоской воевода . . . . . нашъ жить о себѣ въ покоѣ, и ему такую шкоту учинили; и тому мы вельми оскорбляемся. И про то дѣло писали мы благосчастному порогу нѣсколькжды для вѣдомости, и противъ нашего писма къ намъ указу нѣтъ, — невѣдомо, кто тому воеводѣ дружить, или за инымъ зачѣмъ указъ замотчалъ. И для того къ вамъ посылка не бы(ла), а дожидались вѣсти. А нынѣ . . . . . вамъ вѣдомо отъ вашихъ людей, которые къ вамъ будутъ; а мы вамъ во всемъ станемъ дружить достойною дружбою. А часа того на рубежѣ въ Бабатагское мѣсто будемъ и обо всемъ вамъ, другу нашему, вѣдомо учинимъ на писмѣ. А вамъ бы, другу нашему, потомужъ про тамошныя надобныя дѣла также намъ вѣдомо чинить . . . . . здоровья безъ вѣсти не д. . . . . Съ тѣмъ любительная грамота писана. Потомъ умножи Богъ любительную дружбу.

А въ печати написано: рабъ Божей Сіаушъ паша.

А году въ грамотѣ не написано.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ грамоты съ Татарского писма, что писалъ Руменской Сіаушъ паша къ гетману къ Богдану Хмельницкому. А къ Москвѣ тотъ листъ привезъ Иванъ Ооминъ въ нынѣшнемъ во 161-мъ году, августа въ 30 день.

**339.** — 1653. Письмо Турецкаго визиря Аземъ-Магомета-пашы къ гетману Богдану Хмельницкому о *Молдавскихъ дѣлахъ и проч.*

Въ Исусовѣ законѣ честнѣйшему, въ Месіевѣ законѣ избранному, Назарее . . . . . строителю, великіе чести д(остойному), прямому и непоколебимому . . . . . Запорожского Войска гетману, другу нашему и . . . . . сосѣду, Богдану Хмельницкому дру(же)любное поздравленіе.

№ 339. Да присылали вы къ великому и къ благосчастному государю нашему, ево вышнему порогу, вѣрнѣе и добровѣе своего челоуѣка изъ полковъ своихъ, и къ намъ, другу своему, писали. И мы ту вашу грамоту вычли и выразумѣли и благосчастному, великому возможному четвертые части земли владѣтелю), государю своему, про ваше пріятство вѣдомо учинили, и . . . . рѣчми приказывали. И мы тов(о) . . . . . слушали и всегда про вашу прямую работу государю своему доносить не умолкаемъ. А отъ васъ, друга нашего, послы приходятъ и отходятъ. А сыпъ твой съ нѣсколькими ратными людьми пришелъ къ Буданскому воеводѣ, и Буданской воевода, ему вѣря, воздалъ ему достойную честь, и учинилася межъ ими ссора. И для того отъ великого благосчастливого государя послано пос(ольство) . . . . къ Селистрѣйскому къ бра(ту) . . . . . Сіаушу-пашѣ той стороны) . . . . . скими людьми изъ Добрыча . . . . . съ ратными людьми велѣно итти . . . . . на помощь. А замотчалъ паша съ ратными людьми итти затѣмъ, что Арденской и Буданской и Мутьянской воеводы — государя нашего холопи, а тѣ государства — отчины великого государя нашего. И то дѣло великому государю нашему учинилося къ прогнѣвленію, что сынъ твой съ ратными люд(ьми) . . . . въ тѣ государства, а тѣхъ госуд. . . . . межъ собою ссорятся. А послѣ въ то(мъ) . . . . . учнутъ себѣ мнить отъ великого государя нашего, и въ то время, въ которое сынъ твой въ Волохѣхъ нѣсколько непристойныхъ дѣлъ учинилъ, пристойно къ тому какъ прежде сего Липоль пришелъ въ Ясы и отъ благосчастливого государя нашего повелѣніе къ нему прислано, и Липоловымъ приходомъ доднесъ, кромѣ дружбы, ничего не видали и впредь, кромѣ дружбы и добра, ничево (не) увидѣть. А ты, достовѣрной другъ нашъ . . . . . государя нашего вѣдаешь не . . . . . государи онъ великій государь самод(ержав)ный, грозный

государь: всѣ подданные его имѣютъ надъ собою страхъ и пребываютъ въ его повелѣніи до единого челоуѣка и въ послушаніи; про то вамъ самимъ вѣдомо. А безъ ево, великого государя, повелѣнія никто не можетъ въ его государеву отчину вступить, и благосчастливая мысль его къ тому не прилежитъ. И тебѣ бѣ сего писма внимати, понеже бо такому в(еликому) государю учинилися въ подданствѣ, и государскіе чести оберегати и . . . . государева повелѣнія творити, нич . . . . И какъ учнете симъ путемъ быть и подобострашіе надъ собою имѣти, и вамъ день ото дни передъ иными нашими подданными чести прибавитъ. И аже дастъ Богъ, и узрите. И вамъ бы ратныхъ своихъ людей держать въ уйму и въ государство государя нашего входить не велѣть, и о томъ учинитъ крѣпкой заказъ. А Добрычинскимъ ратнымъ людямъ и той сто(роны Та)таромъ повелѣніе послано къ . . . . на помощь будутъ. А же, дастъ Богъ, здѣшнее дѣло совершится, но и паче съ прибавкою къ вашей помочи повелѣніе будетъ. И Крымскому цареву величеству повелѣніе послано не единожды, чтобъ онъ къ вамъ на помощь шолъ. И вамъ бы про то вѣдать и сына своего взять къ себѣ, а посланого отъ великого государя нашего чесново челоуѣка Маметъ-агу отпустить безъ задержанія, вольностью и . . . . холопствѣ отписать вскорѣ . . . . великому государю своему, четвертой части земли владѣтелю, ваше, друга нашего, челоуѣчье и слова учнемъ доносить и о томъ радѣть. Потомъ поздравленіе. Писана грамота въ Константинополь.

А въ печати написано: везиръ Азземъ-Магаметъ-паша.

А году въ грамотѣ не написано.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ листа съ Татарского писма, каковъ писалъ Турского царя везиръ Азземъ-Магаметъ-паша къ гетману къ Богдану Хмельницкому. А тотъ листъ привезъ Иванъ же Ѳоминъ.



Въ концѣ, послѣ списка обоихъ предыдущихъ писемъ, написано: И тѣ Турскіе обѣ грамоты посланы назадъ съ столникомъ съ Родіономъ Стрешневымъ, да съ дьякомъ съ Мартемьяномъ Бредихинымъ.

**340.** — 1653, въ августѣ. Письмо сотника Русавскаго Михайла Поповскаго къ Браславскому полковнику о движеніи Польскихъ войскъ.

Мнѣ зѣло ласкавый пане полковнику Браславскій, добродію мой великій! Здоровья доброго и счастливого панованья отъ Господа Бога вѣрно твоей милости получить желаю. А при томъ вѣдомо чиню твоей милости, что Ляховъ пять полковъ перешло на ту сторону въ Не . . . нотовѣ, отъ которыхъ ушолъ человекъ изъ войска ихъ и пришолъ въ Серебренецъ и . . . (сказы)ваетъ, что одноконно хотятъ . . . Украинну; чево Боже не попуц(ай), потому что идуть къ Лавравтомъ и хотятъ нарочно въ Рашковѣ перейти на нашу сторону. И тутъ еще, пане полковнику, есть нѣчто войска Польскаго; не вѣсть куды обратятца. При семъ милости и разсуженію твоему прилѣжно вручаюся. Писанъ въ Озаринцахъ.

Твоей милости во всемъ желательный пріятель Михайло Поповскій, сотникъ Русавскій.

Письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ письма, что писалъ Михайло (Поповской), сотникъ полку Браславскаго, къ по(лковнику) своему Тимошею.

**341.** — 1653, августа 17. Письмо Браславскаго полковника Тимофея къ писарю Войска Запорожскаго Ивану Выговскому съ извѣстіемъ о движеніяхъ Польковъ.

Милостивый пане писарь Войска Запорожскаго, мнѣ зѣло ласкавый пане и пріятелю! Взявши вѣдомость подлинную отъ папа сотника полку моего, отъ папа Поповскаго, о

Ляхахъ, что ихъ 5 полковъ переш(ло) на ту сторону Дибѣстра, хотя(тъ) нечаянно ударить на Укр(аину) . . . Онъ пишетъ, только одва какъ . . . разумѣю не для его милости папа гетмановича тѣ Лятцкіе полки перешли. Которую грамотку твоей милости посылаю для уразумѣнія. А будетъ какую еще подлинную вѣсть откуда буду имѣти, и я тебѣ возвѣстити не умежду. Нынѣ прилѣжно милости твоей съ услугами моими отдаюся. Писанъ въ Корсу(ни) августа въ 17 день, 1653 г.

Твоей милости, папа моего ласкавого, желательный пріятель и слуга ниж(айшій) . . . полковникъ Браславскій.

Письмо озаглавлено такъ: Списокъ съ листа съ Бѣлорускаго письма, каковъ писалъ Тимошей, полковникъ Браславской, къ Выговскому, писарю Войска Запорожскаго.

**342.** — 1659, августа 19. Письма писаря Войска Запорожскаго Ивана Выговскаго къ царскому посланцу подьячему Ивану Оомину.

І. Божіею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества Ивану Оомину, подьячему, Иванъ Выговскій, писарь Войска Запорожскаго, здравія доброго желаетъ.

По прямой службѣ моей къ его царскому величеству извѣствую, что Васко Томпленко въ послѣхъ ходилъ къ Радивилу отъ Войска Запорожскаго и . . . самъ слышелъ, что Литва съ Лях(и) . . . хотятъ насъ ратию побѣждать и), смирившись съ Войско(мъ Запорожскимъ), на Москву идти и . . . его царское величество ратовати, что имъ Боже всеильный того не до(пусти). И тебѣ Ивану Оомину сіе его царск(ому) величеству извѣстити впервыхъ и грамоты Турскіе отдать, которые къ его царскому величеству

№ 343. отпускаю. При семъ здоровъ буди и ко мнѣ друголюбивъ. Съ Чигирина, 19-го дня августа, 1653 г.

А внизу написано: милости . . . другъ Иванъ Выговскій.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ листа съ Бѣлоруского писма, каковъ писалъ Иванъ Выговскій, писарь Войска Запорожского, къ подъячему къ Ивану Оомину. А тотъ листъ онъ Иванъ привезъ съ собою въ нынѣшнемъ во 168-мъ году, августа въ « » день.

II. Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества Ивану Оо(мину подъячему), Иванъ Выговской, писарь Войска Запорожского, отъ Господа Бога здравіа (же)лаетъ.

Посылаю Михайла Кгунашевского, подъячего своего, къ тебѣ Ивану Оомину въ тѣхъ дѣлахъ, что не совершенно розговаривали мы, и тебѣ бы ему сказать все по ряду и со всѣмъ послати ко мнѣ. Какъ его царское величество пожаловати изволитъ, ничтоже сумняся ни о чемъ, вѣренъ бо естъ во всемъ . . . здоровъ буди и ко мнѣ д . . . Съ Чигирина, дня 19-го августа, 1653 г.

Внизу написано: тебѣ во всемъ присный пріятель Иванъ Выговскій.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣлоруского писма, что писалъ къ подъячему къ Ивану Оомину Иванъ Выговской, писарь Войска Запорожского.

**343.** — 1653, въ августѣ. Статейный списокъ царскаго посла подъячаго Ивана Оомина, посыланнаго въ Чигиринъ къ гетману Богдану Хмельницкому для провъдыванія вестей и для тайныхъ переговоровъ съ писаремъ Войска Запорожского Иваномъ Выговскимъ о сношеніяхъ гетмана съ Польшею и Турціею.

Лѣта 7161-го августа въ 2 день, государь

царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи велѣлъ подъячему Ивану Оомину ѣхати къ Богдану Хмельницкому, гетману Войска Запорожского, а съ нимъ послана къ гетману и ко всему Войску Запорожскому государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота, да съ нимъ же послано государева жалованья къ гетману и къ писарю Ивану Выговскому соболѣи.

И подъячей Иванъ Ооминъ съ Москвы поѣхалъ августа въ 3 день, въ Колугу пріѣхалъ августа жъ въ 5 день. Изъ Колуги поѣхалъ того жъ числа, въ Сѣвскъ пріѣхалъ августа жъ въ « » день, изъ Сѣвска поѣхалъ того жъ числа. Въ Путивль пріѣхалъ августа жъ въ « » день. И того жъ числа государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамоту подавъ окольничему и воеводамъ, князю Оедору Ондреевичю Хилкову да Петру Протасьеву, и говорилъ, чтобъ ево отпустили за рубежъ, на которые города податиѣ, и къ державцу объ немъ отписали, чтобъ ему давали подводы и провожатыхъ до гетмана Богдана Хмельницкого. И того жъ числа окольничей и воеводы, князь Оедоръ Ондреевичъ да Петръ Протасьевъ Ивана Оомина изъ Путивля, давъ подводы и провожатыхъ, до Черкаского порубежнаго города Ромна отпустили, а въ провожатыхъ для розыски дали дву человекъ дѣтей боярскихъ, Игнатя Щоголева да Степана Толкова; и къ сотнику того города окольничей и воевода князь Оедоръ Ондреевичъ писалъ, чтобъ подъячего Ивана Оомина отпустилъ къ гетману Богдану Хмельницкому безъ задержанья и подводы и пристава, съ кѣмъ ѣхать до гетмана, далъ.

И августа жъ въ 11 день подъячей Иванъ Ооминъ пріѣхалъ въ порубежнуй городъ Ромонъ. И того города (Ромна отаманъ) Тимофеей Клепаченка, а съ нимъ 9 человекъ козаковъ, отъ города съ версту Ивана встрѣтили и, слѣзши съ лошадей, всѣ поклонились низко; а иду-

чи пѣши, атаманъ и козаки говорили: видя они великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, его царского величества, премногую милость къ гетману Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому, обрадовались. И (его) Ивана о здоровѣ спрашивали. Да... атаманъ и козаки Ивану говорили, чтобъ онъ, царского величества посланникъ, не имѣлъ за злѣ, что насъ козаковъ на встрѣчѣ было не много, потому что всѣ козаки въ войску съ Миргородцимъ полковникомъ съ Григорьемъ Сохновичемъ; а пошли они въ сходъ къ гетману Богдану Хмельницкому къ городу Боркамъ.

И тотъ атаманъ съ козаки Ивана провожали до двора и кормъ дали. Да Иванъ же атаману Тимоѣю Клепоченку говорилъ, чтобъ онъ ему далъ пристава св(оего) до гетмана Богдана Хмельницкого... и въ провожатыхъ козаковъ. И атаманъ Тимоѣей сказалъ, что ему до гетмана въ приставѣхъ козака дать не кова, а которые де люди будутъ у тебѣ Ивана въ провожатыхъ изъ города Ромна до города Лохвицъ, и тѣ тебѣ будутъ и приставы.

А что какихъ вѣстей въ городѣ Ромнѣ провѣдано, и о томъ писано къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а отписка послана въ Путивль къ окольному и воеводамъ ко князю Федору Ондреевичю Хилкову да къ Петру Протасьеву съ провожатыми съ Путивльцы съ дѣтми боярскими, съ Парѣеномъ Чюркинымъ съ товарищи августа въ 11 день.

И августа жъ въ 12 день Ивану Оомину атаманъ Тимоѣей Клепаченка далъ въ провожатыхъ и вмѣсто пристава 7 человекъ козаковъ до города Лохвицъ, и кормъ и подводы далъ. И изъ города Ромна Иванъ поѣхалъ къ городу Лохвицамъ тогожъ числа. Въ городъ Лохвицы пріѣхалъ того жъ числа. И того города атаманъ Максимъ Калита, а

съ нимъ съ 20 человекъ козаковъ, отъ города за полверсты Ивана встрѣтили и, слѣзши съ лошадей, всѣ поклонились низко, и провожали до двора. Да тогожъ числа въ городъ Лохвицъ пришли къ Ивану Оомину на дворъ гетманскіе посланники Гарасимъ Яковичъ да Павелъ Обрамовичъ; а сказали, что они ѣдутъ отъ гетмана Богдана Хмельницкого изъ города Чигирина къ царскому величеству, а пошли они отъ гетмана августа въ 9 день, а для де того они ѣдутъ къ царскому величеству, чтобъ великій государь вашъ, его царское величество, гетмана ихъ Богдана и все Войско Запорожское пожаловалъ, изволилъ ихъ принять подъ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство и чтобъ великій государь милость показалъ, за святые Божіе церкви и за нихъ православныхъ христіанъ сталъ и не выдалъ бы ихъ Ляхомъ; а король де нынѣ подо Львовымъ, а хочеть съ войскомъ итти (подъ) городъ Старой-Костентиновъ. Да тому де нынѣ двѣ недѣли, пришли изъ города Льова два человекъ козаковъ: Романъ Летяженка да Савка Скобиенка, которые посыланы были отъ гетмана съ посланникомъ съ Киевскимъ полковникомъ съ Онтономъ Ждановичемъ, а сказали, что король ихъ отпустилъ изъ Львова къ гетману съ вѣстью, что гетманской посланникъ Онтонъ отданъ за крѣпкую варту. А царского де величества великіе и полномочные послы въ тѣжъ поры во Львовъ пришли, какъ они поѣхали. А у короля они были ль, или нѣтъ, того де они (не вѣдаютъ). Да потому де нынѣ съ недѣлю, гетманъ ихъ Богданъ послалъ изъ Чигирина козака къ Бѣлой Церквѣ, а велѣлъ изъ войска войсковому есаулу Демку съ козаки итти за Бѣлую Церковь, чтобъ изъ Ляцкого войска добыть языка. А полковникъ де Бугунъ съ козаки жъ пошолъ съ другой стороны отъ города Виницы для языковъ же, чтобъ про королевской приходъ вѣдать подлинно. А нынѣ де у гетмана ихъ Богдана

№ 343. Хмельницкого есть посланникъ отъ Крымского хана, для того чтобъ Крымскому хану было подлинно вѣдомо: будетъ (онъ) съ войскомъ на гетмана наступитъ, и онъ ханъ со всею ордою будетъ къ гетману на помощь, а стоять бы имъ у Бѣлой Цѣрки. Да тѣмъ гетманскіе посланники Ивану сказали, что де «ты гетмана ихъ Богдана застанешь въ городѣ Чигиринѣ, а вскорѣ де онъ пойдетъ въ войско къ городу Боркамъ, потому что войско собирается къ тому городу.

Изъ города Лохвиць къ городу Лубнамъ поѣхалъ тогожъ числа, городъ Лубны проѣхалъ и въ городъ Лукомну пріѣхалъ августа въ 13 день. Изъ города Лукомны поѣхалъ августа жъ въ 14 день. Городъ Горошинъ, да городъ Буромлю проѣхалъ и въ городъ Еремеевку пріѣхалъ тогожъ числа. Изъ города Еремеевки поѣхалъ августа въ 15 день, рѣку Днѣпръ переѣхалъ и городъ Бужинъ проѣхалъ и въ село Бердичевку, до Чигирина за милою, пріѣхалъ тогожъ числа. И изъ того села Бердичевки до города Чигирина Иванъ Ооминъ послалъ Путивльца сына боярского Игнатія Щоголева, а съ нимъ Бердичевскаго козака Степанка, до писаря Ивана Выговского, чтобъ они ему писарю сказали, а писарь бы сказалъ гетману Богдану Хмельницкому, что отъ царского величества къ нему гетману идетъ гонецъ подъячей Иванъ Ооминъ.

И, до города Чигирина не доѣзжая (за пол-)мили, Путивлецъ сынъ боярской Игнатей Щоголевъ да козакъ Степанка пріѣхали, а сказали: были де они у писаря Ивана Выговского и онъ имъ сказалъ, что гетмана де ихъ Богдана Хмельницкого въ Чигиринѣ нѣтъ, а нынѣшняго де числа онъ гетманъ поѣхалъ гулять по пасѣкамъ, а изъ тѣхъ пасѣкъ будетъ въ городъ Суботовъ сего жъ числа. Да съ ними жъ де онъ писарь прислалъ челядника своего Самошку для того, чтобы тебя (отчасъ) проводить до города Суботова.

И Иванъ Ооминъ въ городъ Суботовъ прі-

ѣхалъ того жъ числа августа въ 15 день. И въ городъ Суботовъ писаря Ивана Выговского челядникъ Самошка съ атаманомъ съ Лавриномъ Капустою Ивану Оомину, гдѣ стоять, дворъ отвели и кормъ и питье и лошадей сѣна и овесъ дали, и сторожей на дворъ прислали.

Да августа жъ въ 16 день города Суботова атаманъ Лавринъ Капуста, пришедъ къ Ивану на дворъ, сказывалъ: Прислалъ де къ нему Лаврину изъ пасѣкъ гетманъ Богданъ Хмельницкой челядника своего, а велѣлъ мнѣ тебѣ сказать, чтобъ ты, царского величества посланникъ, не имѣлъ за зле, что онъ гетманъ вчерашнего дни въ Суботовъ не бывалъ, для того что въ пасѣкѣ позабавился, а нынѣ де онъ для нуж(ного) дѣла поѣхалъ до Чигирина, а въ Суботовъ будетъ сего жъ числа. И того жъ дни за часъ до вечера гетманъ Богданъ Хмельницкой изъ города Чигирина пріѣхалъ въ городъ Суботовъ, а пріѣхавъ, прислалъ на дворъ къ Ивану писаря Ивана Выговского, и писарь отъ гетмана говорилъ рѣчь:

Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, посланникъ Иванъ Ооминъ! Богданъ Хмельницкой, гетманъ всего Войска Запорожскаго, велѣлъ тебя о здоровьѣ спросить, и чтобъ тебя завтра августа въ 17 день быть у него гетмана на посольствѣ и у него гетмана хлѣба ѣсть.

И Иванъ Ооминъ писарю Ивану Выговскому говорилъ, что онъ къ гетману ѣхать готовъ, а въ тѣ бы поры у него гетмана нныхъ земель пословъ и посланниковъ и гонцовъ никою не было; а что ему у гетмана ѣсть, и на томъ челомъ бьетъ. И писарь Иванъ Выговской сказалъ, что у гетмана де Богдана Хмельницкого иныхъ земель пословъ и посланниковъ и гонцовъ въ тѣ поры никою не будетъ. Да къ Ивану жъ на дворъ прислано отъ гетмана кормъ и питье. Да Иванъ же

Ооминъ писарю Ивану Выговскому говорилъ: на одинъ:

Божією милостию великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, его царское величество, прислалъ къ тебѣ писарю со мною Иваномъ листы, которые въ нынѣшнемъ во 161-мъ году какъ по указу царского величества былъ у гетмана Богдана Хмельницкого царского величества дворянинъ Артемонъ Матвѣевъ и ты, писарь Иванъ, служа великому государю нашему его царскому величеству, отдалъ тайно царского величества дворянину Артемену Матвѣеву листы Турского салтана да Крымского хана, да Милитриского паши да гетмана Родивила, которые писаны до гетмана Богдана Хмельницкого, да какъ у гетмана жъ былъ царского величества стольникъ Оедоръ Лодыженской, и ты писарь Иванъ отдалъ тайно жъ царского величества стольнику Оедору Лодыженскому листъ гетмана Пототцкого, которой писалъ до гетмана жъ, а съ ними Артемономъ и Оедоромъ . . . . . говорилъ, чтобъ царское величество выслушавъ, изволилъ къ тебѣ прислати не замотчавъ тайно жъ. И царского величества дворянинъ Артемонъ и стольникъ Оедоръ про тѣ листы великому государю нашему, его царскому величеству извѣстили, и великій государь нашъ, его царское величество тѣ листы велѣлъ перевести, и тѣхъ переводовъ выслушавъ, великій государь нашъ, его царское величество, тебя писаря Ивана Выговского за то жалуетъ, милостиво похваляетъ и тѣ подлинныя листы царское величество прислалъ къ тебѣ писарю со мною Иваномъ тайно жъ. И за тое твою Иванову службу великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, жалуетъ тебя писаря Ивана, прислалъ къ тебѣ своего государева жалованья сорокъ соболей да три

пары соболей добрыхъ. И ты бѣ писарь Иванъ № 343. Выговской и впередъ великому государю нашему, его царскому величеству, служилъ и радѣлъ во всемъ, а служба твоя у царского величества николи забвенна не будетъ; и только у тебя нынѣ есть Турского салтана или Крымского хана и пашей или королевскіе и гетманскіе листы, и ты бѣ тѣ листы къ царскому величеству послалъ со мною Иваномъ, а царское величество, тѣ листы выслушавъ, къ тебѣ писарю велитъ прислатъ не замотчавъ тайно жъ.

И писарь Иванъ Выговской, выслушавъ рѣчи и взявъ листы, говорилъ: На милости великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, много челомъ бую, что великій государь пожаловалъ, тѣ листы велѣлъ къ нему прислатъ не замотчавъ; а что ево царского величества милость прислалъ ко мнѣ свое государево жалованья соболи, и за тое ево государеву премногую милость и жалованья служить ему великому государю всегда во всемъ радъ и добра хотѣть, какъ Богу, такъ и ему государю. А которые листы вновь присланы до гетмана Богдана Хмельницкого изъ Турскіе земли, и я де писарь тебѣ Ивану отдамъ тайно и ты тѣ листы отвези къ царскому величеству, а царское бѣ величество тѣ листы выслушавъ, изволилъ прислатъ ко мнѣ писарю не замотчавъ тайно жъ, чтобъ гетманъ и никто про то не вѣдалъ.

И августа въ 17 день гетманъ Богданъ Хмельницкой прислалъ на дворъ къ Ивану писаря Ивана Выговского, а съ нимъ пришли гетманской конюшей Иванъ Слаковской да Суботовской атаманъ Лавринъ Копуста, да 10 человекъ гетманскихъ дворянъ отъ гетмана звать на посольство и на обѣдъ, да привели гетманскіе двѣ лошади Турскіе жеребцы, осѣдланы во всемъ нарядѣ, Ивану и сыну ево



№ 343. Ивашку Ошину. И какъ Иванъ къ гетману ѣхалъ, и писарь Иванъ Выговской ѣхалъ по лѣвую сторону одолѣ, а Ивановъ сынъ Ивашко везъ государеву грамоту передъ Иваномъ, а гетманскіе дворянѣ за Иваномъ шли пѣши по обѣ стороны лошади, а передъ Иваномъ несли люди государева жалованья гетману и писарю. А какъ Иванъ пріѣхалъ на гетманской дворъ, и гетманъ Богданъ Хмельницкой, вышедъ изъ свѣтлицы и изъ сѣней на дворъ, Ивана встрѣтилъ. И какъ Иванъ съ лошади слѣзъ, и гетманъ Богданъ, пришедъ, Ивану поклонился и съ нимъ витался, и пошли въ сѣни и въ свѣтлицу; а пришедъ въ свѣтлицу Иванъ, помолясь образу Божію, и Иванъ говорилъ рѣчь:

Божією милостію великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, прислалъ къ тебѣ Богдану Хмельницкому, гетману Войска Запорожского, и ко всему Войску Запорожскому свою царского величества грамоту. И, пзговоря рѣчь, подавъ гетману государеву грамоту.

И гетманъ Богданъ Хмельницкой принялъ государеву грамоту чesно и учтиво. А принявъ гетманъ государеву грамоту, въ печать и въ грамоту любезно цѣловалъ и государеву грамоту распечаталъ и чолъ ее самъ. А прочетъ государеву грамоту, гетманъ опять грамоту и печать цѣловалъ любезно жъ и середь свѣтлицы на государской милости гетманъ поклонился въ землю. А говорилъ гетманъ: благодарю Господа Бога и пречистую Богородицу, что такой пресвѣтлой великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи христіанскій его царское величество, меня, холопа своего, и все Войско Запорожское пожаловалъ своимъ царскимъ неизреченнымъ жалованьемъ. И государеву грамоту отдалъ писарю Ивану Выговскому.

Да Иванъ же говорилъ: Божією милостію великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и

многихъ государствъ государь и облаадатель, его царское величество, жалуетъ тебя гетмана Богдана Хмельницкого и писаря Ивана Выговского и полковниковъ и все Войско Запорожское православныя христіанскіе вѣры, велѣлъ васъ спросить о здоровьѣ.

И гетманъ, выслушавъ у Ивана рѣчь, говорилъ: на премногой государской милости онъ гетманъ и писарь и полковники и сотники и атаманы и есаулы и все Войско Запорожское много челомъ бьютъ, и, видя такую его царского величества премногую милость, служити ему великому государю, какъ Богу, такъ и ему государю, помазанику Божію, и добра хотѣть во всемъ ради. И поклонились всѣ низко гораздо, которые въ то время были. Да гетманъ же говорилъ Ивану: видя я такую великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, помазаника Божія, его царского величества, ко мнѣ гетману и ко всему Войску Запорожскому премногую милость, я Богданъ и о то всего Войска Запорожскаго бью челомъ и спрашиваю съ великимъ страхомъ о здоровьѣ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, какъ ево великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи Богъ хранить?

И Иванъ говорилъ: какъ я поѣхалъ отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, отъ его царского величества, и великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, на своихъ великихъ и преславныхъ государствахъ Російского царствія далъ Богъ въ добромъ здоровьѣ.

И гетманъ Богданъ говорилъ: подай Господи ему великому государю, царю христіанскому, многолѣтнее здоровье и доброе счастье и покори Господь Богъ ему великому государю подъ позѣ ево вся супостаты и непріа-

тели; а мы все Войско Запорожское ему благочестивому государю, помазанику Божию, служить и добра хотѣть и умереть за него государя всегда готовы.

А послѣ того Иванъ говорилъ: Божією милостию великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и облаадатель, жалуетъ тебя гетмана Богдана Хмельницкого, прислалъ къ тебѣ своево государева жалованья 40 соболей да 2 пары добрыхъ. И соболи поднесены—самому гетману 40 соболей въ 80 рублей да 2 пары въ 10 рублей пара; писарю Ивану Выговскому дано государева жалованья при гетманѣ пара соболей въ 10 рублей, да ему жъ писарю Ивану 40 соболей въ 70 рублей да 2 пары по 10 рублей пара. И тѣ сорокъ соболей да двѣ пары къ писарю Ивану Выговскому, по ево челобитью, послано къ нему на дворъ тайно, чтобъ гетманъ Богданъ Хмельницкой и никто про то не вѣдалъ.

И гетманъ Богданъ Хмельницкой и писарь Иванъ Выговской говорили: на государственкой милости много челомъ быють и за ево государеву премногую милость служити ему великому государю всегда ради, гдѣ ево государственкое повелѣнья къ намъ будетъ, и во всемъ ему великому государю добра хотѣть и умереть за него государя вседушно ради.

Да Иванъ же говорилъ гетману: отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, есть съ нимъ Иваномъ къ нему гетману тайной словесной приказъ, и онъ бы выслушалъ у него наединѣ. И гетманъ Богданъ Хмельницкой говорилъ: государева дѣла слушать радъ и съ тобою Иваномъ сидѣть о томъ дѣлѣ готовъ; а говоря о государевыхъ дѣлахъ, чтобъ тебѣ сегодня пожаловать хлѣба есть. И Иванъ гетману на томъ билъ челомъ.

И пошелъ гетманъ въ другую свѣтлицу, а Иванъ съ нимъ пошелъ, да писарю Ивану

Выговскому велѣлъ итти за собою жъ. И пришедъ въ свѣтлицу, гетманъ сѣлъ за столомъ, а Ивана посадилъ съ собою жъ за столомъ, аписарь Иванъ Выговской сидѣлъ же за столомъ въ скамѣ. И Иванъ Ооминъ говорилъ гетману рѣчь: вѣдомо великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и облаадателю, его царскому величеству, что ты гетманъ и все Войско Запорожское великому государю нашему его царскому величеству, служите и всякого добра желаете. И великій государь нашъ, его царское величество, тебя гетмана и все Войско Запорожское за то жалуетъ и милостиво похваляетъ. И ты бѣ гетманъ и все Войско Запорожское и впередъ великому государю нашему, его царскому величеству, служили и радѣли во всемъ, а служба ваша у царского величества николи забвенна не будетъ.

И гетманъ Богданъ Хмельницкой и писарь Иванъ Выговской, выслушавъ у Ивана рѣчь, говорили, что онъ гетманъ и писарь и все Войско Запорожское великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и облаадателю, /служити и во всемъ добра хотѣть ради, только бѣ великій государь изволилъ меня гетмана и со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ принять вскорѣ подъ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство и своими государевыми ратными людьми на Ляховъ помочь велѣлъ дать также вскорѣ, а Ляхи де уже на него наступаютъ и три приходы отъ нихъ были отъ городовъ отъ Межибожа, отъ Костентинова, отъ Каменца Подольского Ляховъ по четыре и по пяти тысячъ; а изъ Каменца Подольского приходилъ полковникъ Янъ Кондраткой, а съ нимъ пять тысячъ, и имъ Богъ не помогъ. А ево де гетмановы ратные люди противъ ихъ Ляховъ посланы къ Бѣлой Церкви и стоятъ около Бѣлой Церкви, а онъ гетманъ пойдетъ

№ 343. изъ Субботова со всѣми ратными людьми къ Бѣлой Церкви завтра. . . . а нынѣ они подѣ городомъ Корсунѣмъ; чтобъ великій государь, его царское величество, надѣ нами милость показалъ, изволилъ насъ принять подѣ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство и своими государевыми ратными людьми на Ляховъ помочь имъ велѣлъ подать. А они де, гетманъ и все Войско Запорожское, на его государеву премногую милость надежны, что съ ними де гетманомъ и съ писаремъ Иваномъ о томъ говорилъ царского величества стольникъ Ѳеодоръ Лодыженской: хотѣлъ ихъ царское величество принять подѣ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство и своихъ государевыхъ ратныхъ людей на помочь на Ляховъ имъ дать.

И Иванъ Ѳоминъ гетману Богдану Хмельницкому и писарю Ивану Выговскому говорилъ: царского величества стольникъ Ѳеодоръ Лодыженской съ вами говорилъ, какъ изъ Польши и изъ Литвы царского величества великіе и полномочные послы бояринъ и Велико-Пермской намѣстникъ князь Борисъ Александровичъ Рѣпинъ-Оболенской съ товарищи къ царскому величеству отпишутъ, и въ тѣ поры ево государевъ указъ вамъ будетъ. А ты гетманъ Богданъ и писарь Иванъ и все Войско Запорожское и нынѣ на ево государеву премногую милость будьте надежны. Да Иванъ же гетману Богдану Хмельницкому и писарю Ивану Выговскому говорилъ: естли вамъ вѣдомо, гдѣ нынѣ царского величества великіе и полномочные послы бояринъ и Велико-Пермской намѣстникъ князь Борисъ Александровичъ Рѣпинъ-Оболенской съ товарищи и у короля они были ль?

И гетманъ Богданъ Хмельницкой и писарь Иванъ Выговской сказали, что царского величества великіе и полномочные послы бояринъ и Велико-Пермской намѣстникъ князь Борисъ Александровичъ Рѣпинъ-Оболенской съ товарищи нынѣ у короля подѣ городомъ Лво-

вымъ, и у короля де на посольствѣ и у пановъ радѣ въ отвѣтѣхъ были. А послѣ того у короля и у пановъ рады была дума; а приговорили тѣхъ пословъ задержать и ихъ не отпускать до тѣхъ мѣстъ, покамѣста у нихъ что учинится съ ними, козаки: побьютъ ли ихъ, или съ ними помирятся. А у него де гетмана Богдана Хмельницкого и у писаря Ивана Выговского и у всего Войска Запорожского того и на умѣ нѣтъ, что съ ними мириться, что они и напередъ сего съ ними подѣ Збаражемъ и подѣ Бѣлою Церковью мирились и приседали и во всемъ солгали, а на своей присяги не устояли. А для подлинные де вѣдомости послалъ онъ гетманъ полковника Бугуна да есаула Демку съ козаки за Бѣлую Церковь для языковъ.

Да онъ же гетманъ Богданъ и писарь Иванъ сказывали: только бѣ де царское величество изволилъ ихъ принять вскорѣ и послалъ своихъ ратныхъ людей, и онъ гетманъ тотчасъ пошлетъ свои листы въ Оршу, въ Могилевъ и въ иные города къ Бѣлорускимъ людямъ, которые живутъ за Литвою, что царское величество изволилъ ихъ принять и ратныхъ людей своихъ послалъ; и тѣ де Бѣлорускіе люди тотчасъ учнутъ съ Лехи биться, а будетъ де ихъ съ двѣсти тысячъ.

Да гетманъ же Богданъ Хмельницкой сказывалъ: въ нынѣшнемъ де во 161-мъ году изъ города Яси согналъ Волоского господаря князя Василья холопъ ево логоуетъ Стефанъ Гегорица, сложасъ съ Волохи и съ Мутьяныи съ Венгеры, и на ево мѣста въ Яси господаремъ учинился, а онъ князь Василей ушолъ въ Каменецъ Подольской съ женою и съ дѣтми. И въ великую субботу прислалъ вѣсть къ сыну ево Тимоѣею Хмельницкому, чтобъ онъ къ нему съ войскою пришолъ на помочь. И сынъ де ево Тимоѣей, собрався съ войскомъ, ходилъ на Волоскую землю войною, и, спешисъ съ тестемъ своимъ князь Василемъ, тое землю повоевали и людей побили; а тотъ Георица

ушолъ; и того тестя своего князя Василья въ Ясѣхъ господаремъ посадилъ по прежнему. А посада, сынъ ево съ войскомъ пошолъ на Венгеры войною жъ, а съ нимъ же Тимошеемъ были Волохи и ему Тимошеею тѣ Волохи измѣнили и Венгры сына его побили. И какъ сынъ ево съ войны пришолъ къ себѣ, а князь Василей былъ въ Ясѣхъ, и послѣ того ему князю Василью Волохи измѣнили жъ и взяли того Стефана Георицу на его мѣста господаремъ и онъ князь Василей изъ Волоскіе земли ушолъ къ нему гетману Богдану Хмельницкому въ Чигиринъ и жилъ у него въ Суботовѣ; а жена ево князь Васильева съ дѣтми ушла въ Волоской же земли за Ясѣю семь день ходу въ мѣстечко Сочава. И пришедъ Василей, у него гетмана просилъ на Волохъ козаковъ на свои гроши, чтобъ ему пойтить на Георицу и на Волохъ войною, и тому де нынѣ двѣ недѣли онъ гетманъ послалъ съ нимъ князь Васильемъ на Волоскую землю сына своего Томоея, а съ ними войска козаковъ конныхъ и пѣшихъ съ 20,000, да съ ними жъ князь Васильемъ и съ Тимошеемъ на дорогѣ сполся за Корсунемъ подъ Болотомъ-Кални Нагайской мурза Оксакалъ съ Нагайскими Татарами, а съ нимъ 2000; и тотъ Волоской господарь ихъ нанялъ, и пошли всѣ въ Волоскую землю. И какъ перешли рѣку Днѣстръ и пришли за пустой городъ Сороку, отъ Днѣстра миль, въ село Цыпилово, и тутъ стояла отъ Волохъ застава: Волохи и Мутьяне и Ляхи съ 2000 человекъ. И Волоской господарь и сынъ ево Тимошей съ козаки и съ Татарами на тѣхъ людей пришли на сонныхъ и многихъ побили, а пныхъ живыхъ взяли, только малые люди ушли. А которыхъ живыхъ взяли, и тѣхъ шлютъ къ нему гетману въ Языцѣхъ; а сынъ де ево Тимошей съ войскомъ и съ Татарами пошолъ до Сочавы, чтобъ доступить тещу свою съ дѣтми и на него Георицу, а тестя своего князя Василья покинулъ въ его гетмановѣ землѣ, въ городѣ Рошковѣ. И вскорѣ де онъ гет-

манъ ожидаетъ вѣсти отъ сына своего Тимо- № 343.  
ея, что онъ учинитъ съ Волохи.

Да какъ гетманъ и писарь, говоря о государевыхъ дѣлѣхъ, вышли изъ свѣтлицы, и гетманъ вышелъ въ другую свѣтлицу, за столъ сѣлъ и Ивана посадилъ съ собою, а говорилъ, чтобъ тебѣ Ивану пожаловать у меня хлѣба ѣсть. И Иванъ гетману на томъ былъ челомъ.

И того жъ числа августа въ 17 день у гетмана Иванъ Ооминъ ѣлъ; и въ столъ гетманъ вставъ, вышелъ изъ за стола, пилъ чашу про государское здоровье, а говорилъ: дай Господи здоровъ былъ великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, и покорн Господь Богъ ему великому государю всѣхъ непріятелей подъ нозѣ его. И послѣ стола гетманъ Богданъ Хмельницкой Ивана подчивалъ и провожалъ гетманъ Ивана и свѣтлицы до лошади, и послалъ ево Ивана провожать до двора писаря Ивана Выговского да конюшего Ивана Слаковского да 3-хъ человекъ дворянъ своихъ. И Иванъ у себя на дворѣ писаря Ивана Выговского съ товарищи подчивалъ.

И августа жъ въ 18 день гетманъ Богданъ Хмельницкой прислалъ къ Ивану на дворъ конюшего своего Ивана Слаковского да атамана Лаврина Капусту, да 3-хъ человекъ дворянъ гетманскихъ; а говорили конюшей и атаманъ: прислалъ де насъ къ тебѣ Ивану гетманъ Богданъ Хмельницкой, а велѣлъ сказать, чтобъ тебѣ Ивану нынѣшняго числа у него гетмана быть на отпускѣ и хлѣба ѣсть; а какъ по времени, и гетманъ съ ними къ тебѣ Ивану пришлетъ съ лошедью. И Иванъ конюшему и атаману говорилъ: у гетмана я на отпускѣ быть готовъ, а что ему у гетмана хлѣба есть, и на томъ челомъ бьетъ. И того жъ числа къ Ивану на дворъ пришолъ конюшей Иванъ Слаковский да атаманъ Лавринъ Капуста, да гетманскихъ 6 человекъ дворянъ, а съ ними привели лошади Ивану и сыну ево Ивашку.

№ 343. И ѡхалъ къ гетману и встрѣча Ивану была: самъ гетманъ встрѣтилъ противъ прежнего, какъ у него былъ на прїѣздѣ. А какъ Иванъ къ гетману прїѣхалъ, и гетманъ Богданъ Хмельницкой и писарь Иванъ Выговской сказывали Ивану: пришла де имъ вѣсть изъ войска отъ полковниковъ и козаковъ, которые стоятъ около Бѣлые Церкви, что король и паны рада съ войскомъ изъ-подо Львова на нихъ идуть къ городу старому Костентину, отъ Бѣлой Церкви 40 миль, а съ нимъ войска посполитое рушенъе и наемные люди. А изговоря рѣчь, писарь Иванъ Выговской пошолъ изъ свѣтлицы въ другую свѣтлицу, въ канцелярію, гдѣ дѣла дѣлають.

А послѣ Ивана Выговского Иванъ Ооминъ гетману говорилъ: естъли тебѣ вѣдомо, сколько нынѣ съ королемъ ратныхъ людей тысячъ и гдѣ гетманъ Родивилъ съ войскомъ стоитъ и сколько тысячъ твоего гетманского войска противъ ихъ будетъ? И гетманъ Богданъ сказалъ: сколько де нынѣ съ королемъ ратныхъ людей тысячъ, того ему не вѣдомо, что послѣ царского величества посла Ѳедора Лодыженского языковъ Ляховъ, взятыхъ у него гетмана не было; а сколько съ королемъ подо Львовомъ и на Глинскомъ полѣ до нынѣшнѣе вѣсти и гдѣ гетманъ Родивилъ съ войскомъ стоитъ и сколько тысячъ его гетманова козацкого войска противъ ихъ будетъ, и о томъ де онъ о всемъ и о иныхъ дѣлахъ подлинно говорилъ царского величества съ послы, съ Артемономъ Матвѣевымъ да съ Ѳедоромъ Лодыженскимъ. И говоря тѣ рѣчи, гетманъ пошолъ изъ свѣтлицы вонъ въ тое жъ свѣтлицу, гдѣ пошолъ писарь Иванъ Выговской, а помѣшкавъ съ часъ, гетманъ и писарь пришли въ свѣтлицу и принесли два листа, и тѣ листы дали Ивану, и сказали: одинъ де листъ до меня гетмана прислалъ Бряславской полковникъ Тимоѣей, что писалъ къ нему Бряславского жъ полку сотникъ Михайло Поповской, а другой листъ, что онъ же полковникъ Ти-

моѣей писалъ до него писаря Ивана Выговского, что Ляхи на ихъ Украинну идуть войною, чтобъ тебѣ Ивану тѣ листы отвезти къ царскому величеству. А отдавъ листы, гетманъ и писарь и Иванъ сѣли за столомъ и у гетмана ѣли. А послѣ стола писарь Иванъ Выговской принесъ къ гетману листъ, что писанъ къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, запечатанъ войсковою печатью. И гетманъ Богданъ Хмельницкой, взявъ листъ у писаря Ивана Выговского, и цѣловалъ листъ и говорилъ: я гетманъ и все Войско Запорожское великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и облаадателю, на ево государственной премногой милости и на взысканьѣ много челомъ бьемъ, только бы онъ великій государь, помазанникъ Божей, изволилъ меня гетмана со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ принять подъ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство, а я гетманъ со всѣмъ Войскомъ ему великому государю служить и добра во всемъ хотѣть ради, и за него государя умереть готовы, гдѣ ево государево повелѣнъе будетъ. И, отдавъ листъ Ивану, гетманъ поклонился до земли; а за нимъ писарь Иванъ Выговской, да и всѣ, которые при немъ были, говорили тожъ и поклонились всѣ въ землю. А отдавъ листъ, гетманъ Богданъ Хмельницкой Ивана изъ свѣтлицы пошолъ провожать до лошади и поклонясь пошолъ въ свѣтлицу.

И поѣхалъ Иванъ отъ гетмана съ двора противъ прежнего, какъ былъ на прїѣздѣ. А провожали Ивана до двора гетмана Богдана Хмельницкого сынъ Юрьи да писарь Иванъ Выговской, да конюшей Иванъ, да атаманъ Лавринъ, да 4 человекъ дворянъ гетманскихъ. И гетманова сына Юрья и писаря Ивана съ товарищи Иванъ подчивалъ и ихъ дарилъ. А дано имъ изъ запасныхъ соболей: гетманскому сыну да писарю Ивану по двѣ пары, конюше-



му, да атаману, да 4 человекъ гетманскимъ дворяномъ — по парѣ соболей. А послѣ того прислалъ за ними гетманъ къ Ивану на дворъ съ людьми своими подарки: лошадь да лукъ ядринской да 25 ефимковъ, да людямъ ево 10 ефимковъ. И Иванъ Олимпъ на гетманскихъ подаркахъ билъ челомъ. Да Иванъ же писарю тайно говорилъ: хотѣлъ ты Иванъ сомною послать къ царскому величеству Турскіе листы, которые писаны къ гетману. И Иванъ Выговской сказалъ: есть Турскіе листы, что писали до гетмана Богдана Хмельницкого изъ Турскіе земли везиръ да Милитриской паша о гетманскихъ и о иныхъ дѣлѣхъ, а что въ нихъ писано, и то объявится въ тѣхъ листахъ, только тѣ листы надобны царскому величеству; только со мною ихъ въ Суботовѣ нѣтъ, а нынѣ они въ Чигиринѣ; а какъ де я писарь изъ Чигирина въ Суботовъ съ гетманомъ ѣхалъ, и въ тѣ поры тѣхъ листовъ везти было мнѣ не можно; и тебѣ Ивану нынѣшняго числа изъ Суботова не ѣхать, а ночевать здѣсь; а я де писарь Иванъ, утаюсь гетмана, изъ Суботова въ Чигиринъ поѣду вночи, будто для своихъ обиходовъ на службу, и къ тебѣ Ивану изъ Чигирина я писарь отпишу и тѣ листы пришлю къ тебѣ съ вѣрнымъ человекомъ, кто мнѣ вѣренъ; а тебѣ о тѣхъ листы отвезть царскому величеству, а великій бы государь, его царское величество, милость надо мною писаремъ показалъ: изволя тѣ листы выслушавъ, велѣлъ ихъ прислать ко мнѣ жъ писарю Ивану Выговскому тайно, чтобъ гетманъ Богданъ Хмельницкой и никто про то не вѣдалъ. И гетманской сынъ Юрьи да писарь Иванъ Выговской съ товарищи отъ Ивана съ двора поѣхали. Да Иванъ же къ гетману къ Богдану Хмельницкому послалъ подарки съ своими людьми.

Да того жъ числа за часъ до вечера пришелъ на дворъ къ Ивану Суботовской атаманъ Лавринъ Капуста, сказывалъ: пришли де нынѣ къ гетману на помощь Крымскіе мур-

зы: Перекопской князь да Карачъ мурза, № 343. Сакаль мурза, Атемиръ мурза, Шерембей мурза и иные мурзы большіе 300 человекъ, а съ ними пришло Татаръ съ 200,000 и стали около Суботова за рѣкою Тесмою, а иные пошли къ Боркамъ, гдѣ собирается его гетманское войско. И изъ того де Татарского войска то перва въ Суботовъ призжалъ къ гетманскому двору Сакаль мурза съ знаменемъ, а съ нимъ съ 500 человекъ Татаръ, для того чтобъ гетманъ съ ними шолъ на Ляховъ войною тотчасъ, а имъ де около Суботова стоять нечево: живности нѣтъ, ѣсть нечего, а ѣдятъ де они свой кормъ — быють лошади. И гетманъ де ихъ къ себѣ на дворъ не пустилъ, а велѣлъ имъ ему Лаврину сказать, чтобъ они не имѣли за зле: то перва гетману васъ къ себѣ пустить не время, забавляется съ гостями, и вы бы шли въ войско Татарское и гетмана дожидались, а гетманъ де ихъ поидетъ въ войско къ Боркамъ завтра августа въ 19 день. И онъ де (Лавринъ) того мурзу съ Татарами проводилъ . . . . августа въ 18 день и станетъ стоять у Бѣлой Церкви или гдѣ ндѣ, послыша королевской приходъ. А вышедъ изъ Суботова, учнетъ стоять три дни, чтобъ ему сождаться со всѣмъ войскомъ въ городъ Борку; а пушки де онъ послалъ прежъ себя.

Да августа въ 19 день пришелъ къ Ивану на дворъ Суботовской атаманъ Лавринъ Капуста, и сказалъ: прислалъ де меня гетманъ Богданъ Хмельницкой къ тебѣ Ивану, чтобъ царского величества ты посланникъ изъ Суботова не уѣзжалъ, а гетманъ де узко ѣдетъ изъ Суботова въ войско и къ тебѣ на дворъ заѣдетъ поговорить о государевыхъ дѣлѣхъ. И Иванъ атаману Лаврину сказалъ: что гетманъ изволилъ ко мнѣ быть, и я тому радъ и ждать ево готовъ. И того жъ числа гетманъ Богданъ Хмельницкой, вышедъ изъ двора своего, у церкви Воскресенья Христова молебного пѣнія слушалъ, а слушавъ молеб-

№ 343. ного пѣнія, отъ церкви гетманъ ѣхалъ къ Иванову двору. А какъ онъ ѣхалъ, и передъ нимъ гетманомъ вели двѣ лошади простыхъ подъ попонами да трубачи, и въ трубы трубили, а за нимъ ѣхало со 100 человекъ козаковъ и ево людей конныхъ. И Иванъ гетмана встрѣтилъ у воротъ и билъ челомъ ему, чтобъ онъ поѣхалъ на дворъ. И гетманъ на дворъ не поѣхалъ, а слѣзъ съ лошади пьянъ у воротъ и пошолъ на дворъ пѣшъ, а за нимъ все козаки и ево люди, слѣзши съ лошадей, шли на дворъ пѣши жъ. А пришедъ гетманъ на дворъ, слѣзъ было на...цѣ за столомъ. И Иванъ гетману билъ челомъ, чтобъ онъ пошолъ въ сѣни и въ свѣтлицу. И гетманъ въ сѣни и въ свѣтлицу пошолъ. А пришедъ, помолясь святому образу, и слѣзъ за столомъ, а сказалъ: топерво де я гетманъ ѣду въ Войско на службу, а заѣхалъ къ тебѣ царского величества посланнику проститься и сказать: былъ де мой гетмановъ козакъ Иляшъ у Турского салтана посланникомъ, и мстя ему гетману Турской салтанъ недружбу, что сынъ ево Тимошей Хмельницкой воевалъ Волоскую землю, тотъ ево посланникъ въ Турской землѣ былъ засаженъ. А нынѣшняго числа къ нему гетману тотъ ево посланникъ Иляшъ, не доѣзжая до Суботова за четыре мили, прислалъ козака, а велѣлъ сказать, что Турской салтанъ ево Иляша къ нему гетману отпустилъ, послышавъ, что онъ гетманъ Богданъ Хмельницкой со всемъ Войскомъ Запорожскимъ билъ челомъ и поддался великому государю въ вѣчное холопство и боясь онъ салтанъ государя, чтобъ великій государь своихъ ратныхъ людей съ Войскомъ Запорожскимъ не послалъ на ево Турскую землю войною. А Иванъ гетману говорилъ: вчерашняго числа ввечеру сказывалъ мнѣ Суботовской атаманъ Лавринъ Капуста, что пришли къ тебѣ на помощь Крымскіе мурзы, Перекопской князь съ товарищи, а съ ними съ 200,000 Татаръ. И гетманъ Богданъ сказалъ: атаманъ де Лавринъ сказалъ

тебѣ правду, что тѣ Татарове ко мнѣ на помощь пришли, и я съ ними пойду нынѣ въ войска. Да Иванъ же гетману говорилъ: нынѣ ты идешь противъ короля и пановъ рады биться: сколько у тебя козацкого войска будетъ? И гетманъ Богданъ сказалъ, что де у меня гетмана противъ короля и пановъ рады и Ляховъ козацкого войска въ разныхъ полкѣхъ съ 70,000, да Крымскихъ и Нагайскихъ Татаръ съ 20,000 стоятъ около Бѣлые Церкви; а я де гетманъ изъ Суботова отъ тебя пойду въ войска къ Боркамъ и, собравъ съ достальными козаки, пойду къ Бѣлой же Церкви; а всего де моего гетманова козацкого войска будетъ со 100,000, оп(ричь) Татаръ.

Да онъ же гетманъ Ивану Оомину сказывалъ, что нынѣшняго де числа, не доѣзжая до Суботова за три мили, прислалъ къ нему гетману вѣсть Крымского хана гонецъ, что онъ отъ хана идетъ къ нему гетману съ листомъ, и велитъ ли ему гонцу въ Суботовъ къ себѣ ѣхать? И я де гетманъ къ тому гонцу послалъ козака своего, а велѣлъ ево проводить до города Борку, что самъ я гетманъ нынѣшняго жъ числа ѣду въ войска къ Боркамъ. А съ чѣмъ де тотъ гонецъ ко мнѣ гетману отъ хана пріѣхалъ, того я не вѣдаю.

Да онъ же гетманъ говорилъ прежніе свои рѣчи съ большимъ прошеніемъ и со слезами многожды и билъ челомъ, чтобъ великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Руси самодержецъ и многихъ государствъ государь и обладатель, милость свою надо мною гетманомъ и надо всемъ Войскомъ Запорожскимъ показавъ/изволивъ насъ принять подъ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство и своими государевыми ратными людьми на Ляховъ помочь намъ велѣлъ подать вскорѣ; а опричь ево великого государя иному никому не бьемъ челомъ и подд(аться) не хотимъ. А вѣдомо мнѣ гетману про то подлинно, что у царского величества ратныхъ людей много, только бы онъ великій

государь изволилъ для скорости напередъ по своихъ государевыхъ ратныхъ людей ближнихъ украинныхъ городовъ Путивля съ товарищи; а большихъ ратныхъ людей послать какъ его царского величества изволеніе будетъ; а только великій государь, его царское величество, меня гетмана со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ подъ свою государеву высокую руку въ вѣчное холопство принять не изволилъ и съ своими государевыми ратными людьми на Ляховъ помочи не подастъ, а Ляхи насъ побьютъ и кровь прольется большая, и мы учнемъ на него праведного государя жаловаться, что онъ великій государь христіанской надъ нами православными христіяны не умилился и насъ къ себѣ въ холопи не принялъ и помочи намъ про(тивъ) враговъ нашихъ не подалъ.

Да гетманъ же Ивану говорилъ: только бы де царское величество подъ свою государеву высокую руку принять насъ изволилъ, а Крымской ханъ и мурзы мнѣ друзья и меня они послушаютъ, что и они съ Татары будутъ у царского величества въ вѣчномъ холопствѣ. Да онъ же гетманъ говорилъ: время де пришло и великого государя вашего, его царского величества, счаст(іе) успѣло, что и иные земли, которые къ намъ близко подошли, у него великого государя будутъ въ подданныхъ. А говоря тѣ рѣчи, гетманъ Ивану говорилъ: чтобъ тебѣ Ивану мои слова извѣстить великому государю, его царскому величеству, а в... мои слова у тебя не были. А какъ тѣ рѣчи гетманъ Ивану говорилъ, и которые козаки и ево люди съ нимъ гетманомъ были, и того не слы(шали), потому что говорено тайно; а писаря Ивана Выговского у Ив(ана) не было, а былъ въ тѣ поры въ Чиги(ринѣ)... Послѣ того Иванъ гетмана и козаковъ у себя подчивалъ. И побывъ гетманъ у Ивана...

поѣхалъ въ войско . . . . . Проводилъ до воротъ . . . . . № 344.

А что въ семъ листу <sup>(1)</sup> къ Ивану Ооми-ну писалъ писарь Иванъ Выговской съ подьячимъ съ Михайломъ Гунашевскимъ, чтобъ Ивану ему Михайлу сказать все по ряду, о которыхъ не совершенныхъ (дѣлѣхъ) съ нимъ писаремъ год(илось) . . . . . и со всѣмъ послати къ нему (писарю) Ивану Выговскому, какъ его величество жаловати изволитъ; и у Ивана съ нимъ писаремъ Иваномъ Выговскимъ никакихъ государевыхъ несовершенныхъ дѣлъ не было, только онъ писарь съ вѣрнымъ своимъ человѣкомъ хотѣлъ прислать тайно два листа, что писали до гетмана изъ Турскіе земли везирь да Руменской паша; а Ивану бы съ тѣмъ же человѣкомъ прислать къ нему государева жалованья соболи тайно жъ, чтобъ гетманъ и никто про то не вѣдалъ. И Иванъ у Михайла Гу(нашевского) Турскіе листы взялъ <sup>(2)</sup>, а (государева жало)ванья 40 соболей да (2 пары) къ писарю Ивану Выговскому (съ) Михайломъ послалъ.

*Подлинникъ, писанный двумя руками. Конца не достаетъ. Очень ветхъ.*

**344.** — 1554, апрѣля 21. Универсалъ гетмана Богдана Хмельницкаго о *взиманіи со всѣхъ иностранныхъ привозныхъ и вывозныхъ товаровъ известной пошрины на пополненіе расходовъ, дѣлаемыхъ для иностранцевъ.*

Богданъ Хмельницкій гетманъ зъ Войскомъ Запорожскимъ ознаймуемъ симъ нашимъ писаніемъ кому-кольвекъ о томъ вѣдати надлежитъ, меповите старшинѣ и чернѣ Войска нашего Запорожского, также купцамъ чужоземскимъ и вшелякой кондиціи людямъ, кому только сіе наше писаніе оказано будетъ, ижъ мы, маючи великій росходъ на людей чужозем-

<sup>(1)</sup> При этомъ списки съ писемъ, напечатанные подъ № 342. — <sup>(2)</sup> Къ статейному списку приложены переводы съ писемъ, напечатанные подъ №№ 338 и 339. Сюда также приложены списки съ писемъ, о которыхъ говорится на стр. 504 и которые напечатаны подъ №№ 340 и 341.

№ 345. скихъ, а приходовъ мало маючи на тые расходы, прето углядѣвши тое, якъ здавна передъ тѣмъ бывало, далисьмо екзакцію скарбовую одъ купцовъ чужоземскихъ, то есть одъ Грековъ, Ормяновъ и Турковъ, Евстаѣеви Стамачаенковъ, которую повиненъ избирати и отдавати до скарбу нашего войскового: одъ сорока соболей золотыхъ шесть, одъ сорока пушковъ соболѣхъ золотыхъ два, одъ сорока кунницъ зол. 2, одъ бунта лисицъ золотыхъ 2, одъ иныхъ товаровъ Московскихъ одъ ста таларей битыхъ — золотыхъ по пять, знову одъ товаровъ Турецкихъ, яко то: одъ едабовъ, коберцовъ, кипимовъ, завоевъ, поясовъ, мусульбесовъ, киндяковъ и иныхъ дробныхъ и розныхъ товаровъ — одъ ста талеровъ битыхъ полевковыхъ два битыхъ, одъ каждой кипи габы по леву; также хто бы провадилъ зъ земли нашей золото, серебро, камѣне дорогое, перла, и одъ тыхъ товаровъ одъ ста таларовъ — по зол(отыхъ) пять; ежели бы тежъ хто зъ чужой землѣ, такъ зъ духовныхъ особъ, яко и свѣцкихъ людей въ якихъ-колвекъ потребахъ подъ протектомъ посельскимъ ѣхалъ и при собѣ купцовъ мѣлъ, теди обвязавши оныхъ подъ сумленемъ, дозорца нашъ и одъ тыхъ, которіе при послахъ въ своей купецкой шли бъ справѣ, маеть екзакцію належную брать. Кгдибы нашъ якій купецъ мѣлъ именемъ своимъ зъ товарами чужоземского купца зъ нашей земли выпроважувать и досвѣдчилъ бы ся. <sup>(1)</sup> того дозорца нашъ, теди позволяемъ ему той увесь товаръ забрать; зъ которою товару ему половицу, а до скарбу войскового половицу належить. Купци засѣ тѣми унѣверсалами, що-смо передъ тѣмъ для обороны ихъ выдавали, абы жадною мѣрою не шитилися, але ведлугъ звичаю все, яко иные, отдавали, абы и наименьшій ущербокъ скорбовъ нашему войсковому не былъ. А еслибы которіе спро-

тивилися и опому вышѣ-мененному дозорцу нашему, або факторомъ, и повинности звиклой отдавать не похотѣли, таковыхъ приказуемъ полковникомъ, сотникомъ, атаманомъ карать и во всемъ дозорцу нашему помочнимъ быти, иначей не чинячи подъ срокимъ каранемъ войсковимъ. Писанъ въ Чигиринѣ, априля дня 21, року 1654.

Богданъ Хмельницкій рука власная.

*Вконцѣ между datum и подписью другой рукою помѣчено:* Сего року онъ гетманъ Хмельницкій и поддался подъ оборону его царского величества и статѣ одъ его велчества припять. — *На право отъ подписи обведенъ кружокъ съ надписью въ срединѣ:* Мѣсто печати гетманской войсковой.

*Изъ тетради Московскаго Архива Иностранныхъ дѣлъ, озаглавленной:* Списки чили копій унѣверсаловъ или указовъ одкрытыхъ давныхъ гетмановъ, имено Богдана Хмельницкого и другихъ, которые на добра якие или зъ якою установою видани.

**345.** — 1655, мая 6. Похвальная царская грамота Могилевскимъ войскамъ и жителямъ за оказанное ими мужество и усердіе при осаде Могилева отъ Литовскихъ гетмановъ Радзивила и Гонсьвскаго.

Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя Росіи самодержца, въ Могилевъ головамъ стрѣлецкимъ и полковникомъ и всякимъ начальнымъ людямъ: войту, бурмистромъ, райцомъ, лавникомъ и всему посполству, стрѣльцомъ и салдатомъ и всякимъ служилымъ и жилецкимъ людямъ.

Мая въ 6 день писалъ къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, изъ Шклова воевода Василей Яковлевъ, что вы, служа намъ великому государю, нашему царскому величеству, сидѣли въ Могилѣ

<sup>(1)</sup> Въ другомъ спискѣ: и довѣдалъ бы ся.

левѣ въ осадѣ крѣпко и мужественно и на приступѣхъ и на вылазкахъ Литовскихъ людей побивали; и видя къ намъ великому государю, къ нашему царскому величеству, вашу прямую службу и радѣнье, изъ-подъ Могилева гетманы Радивиль и Гасевской и Литовскіе всякіе люди побѣжали. И то учинилось милостию Божіею и пречистые Богородицы помощію и заступленіемъ и нашимъ великого государя и сына нашего, царского величества благовѣрного царевича и великого князя Алексѣя Алексѣевича, счастьемъ, а вашимъ ратныхъ и всякихъ чиновъ людей къ намъ, великому государю, прямою службою и мужествомъ и крѣпкостоятельствомъ. И мы, великій государь, наше царское величество, за вашу къ намъ, великому государю, прямую службу жуемъ васъ: милостиво похваляемъ. И какъ къ вамъ ся наша грамота придетъ, и вы бъ и впредь намъ великому государю служили и на нашу государскую милость были во всемъ надежны; а служба ваша у насъ великого государя забвенна не будетъ. Писанъ въ нашей царского величества отчинѣ въ Смоленску, лѣта 7161-го, мая въ 6 день.

*Черновой подлинникъ.*

**346.** — 1656, генваря 18. Человѣтная царю вдовы Орватовской о пособіи и проѣзжая ей царская грамота.

I. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьетъ челомъ сиротина твоя бѣдная и безпомочная вдова иноземка Василиска Савинова дочь Орватовская женишко. Въ прошломъ, государь, во 163-мъ году Божіимъ изволеніемъ зятя моего, государь, сотника полку самого гетмана Богдана Хмельницкого, на твоей государевѣ службѣ убито подо Львовомъ, и дочь моя нынѣ осталась вдовою сиротою, родителей и сродниковъ не имѣетъ; а послѣ ей мужа остались братья и племянники родные, и тѣ животиш-

ка всѣ ево, мужа ея, отъ нея взяли, и нынѣ № 346. она осталась бѣдною сиротою, кормится и одѣваться нечимъ, и живетъ безъ приюта. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй меня, сиротину бѣдную вдову иноземку, вели, государь, мнѣ дать свою государеву проѣзжую грамоту и подводу, чтобы мнѣ сироты твоиен свою дочь оттуду привезти и назадъ къ Москвѣ пріѣхать. Царь государь, смилуйся.

*Подлинникъ. На оборотѣ написано:* Государь пожаловалъ, велѣлъ ее отпустить и дать проѣзжую.

II. Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, отъ Москвы по городомъ до Колуги и до Болхова и до Карачева и до Сѣвска и до Путивля и до Черкасскихъ городовъ и до Кіева боярину и воеводамъ и всякимъ нашимъ приказнымъ людямъ. Ббла намъ челомъ вдова Василиска Савинова дочь Орватовская жена: въ прошломъ де во 163-мъ году зятя ее сотника Якова Богуна на нашей службѣ подо Львовымъ убили и дочь де ее нынѣ осталась вдовою одна, а родителей никого не имѣетъ и кормить и поить ее некому, и намъ бы ее пожаловать, велѣть ее къ дочери съ Москвы отпустить въ Кіевъ и изъ Кіева назадъ къ Москвѣ и съ дочерью ее и дати нашу проѣзжую грамоту. И по нашему указу вдова Василиска съ человѣкомъ съ Москвы въ Кіевъ отпущена, и какъ она въ которой городъ пріѣдетъ, и по городомъ воеводамъ нашимъ и всякимъ приказнымъ людямъ и въ Черкасскихъ нашихъ городѣхъ велѣти ее въ Кіевъ, а какъ она похочетъ изъ Кіева ѣхать назадъ, и боярину и воеводѣ нашему князю Федору Федоровичю Волконскому да дяку нашему Ондрею Немирову велѣти ее вдову Василису изъ Кіева къ Москвѣ и съ дочерью, тако жъ и по городомъ пропускать



№ 347. вездѣ безъ задержанья. Писана на Москвѣ лѣта 7164-го, генваря въ 18 день.

*Черневая.*

**347.** — 1656 генварь — февраля 16. Царскіе указы Нѣжинскому полковнику Золотаренку, гетману Богдану Хмельницкому и Бѣлевскому воеводѣ Зыбину *объ удовлетвореніи потерь, грабежей, воровства и обидъ, возникшихъ между Московскими людьми и Южноруссами.*

I. Божіею милостию отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и облаадателя, нашего царского величества Войска Запорожского Нѣжинскому полковнику Василью Золотаренку.

Былъ челомъ намъ великому государю нашего царского величества дворянинъ Патрекѣй Степановъ сынъ Исуповъ: въ нынѣшнемъ де во 164-мъ году октября въ 30 день, какъ былъ онъ на нашей царского величества службѣ въ Могилевѣ, и отъ него де изъ Могилева бѣжали люди ево: Оедка Овдокимовъ, Ивашко Микифоровъ Костель, Стенка Артемьевъ, Серешка Семеновъ, поймавъ съ собою животы ево и служилую рухлядь, и платье и лошади; а чаеъ онъ тѣхъ людей своихъ побѣгу въ наши царского величества Черкаскіе города въ Стародубъ, въ Почепъ, въ Новгородокъ и въ Гомль и въ Кричевъ; и намъ бы великому государю, нашему царскому величеству, пожаловати ево, велѣти въ тѣ наши царского величества Черкаскіе города послати нашу царского величества грамоту, чтобъ тѣхъ ево бѣглыхъ людей въ тѣхъ городѣхъ перенимать. И ты бы Нѣжинской полковникъ въ тѣ наши царского величества Черкаскіе города, которые въ сей нашей царского величества грамотѣ выше сего написаны, отписалъ отъ себя

къ полковникамъ и къ сотникомъ или кому, тѣ города вѣдать приказано, чтобъ они Патрекѣя Исупова бѣглыхъ людей Оедку Овдокимова, Ивашку Микифорова, Костентника Артемьева, Серешку Семенова велѣли сыскать, а сыскавъ, со всеми животы, что они отъ него Патрекѣя снесли, отдали ихъ тому, ково онъ Патрекѣй съ сею нашею царского величества грамотою пришлетъ. Писанъ въ нашемъ царского величества градѣ Москвѣ лѣта 7164-го, генваря въ « » день.

II. Божіею милостию отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, Московского, Кіевского, Владимирского, Новгородского, царя Казанского, царя Астараханского, царя Сибирского, государя Псковского и великого князя Литовского, Смоленского, Тверского, Волынского, Подольского, Югорского, Пермского, Вятского, Бодгарского и иныхъ, государя и великого князя Новагорода Низовскіе земли, Черниговского, Рязанского, Полотцкого, Ростовского, Ярославского, Бѣлоозерского, Удорского, Обдорского, Кондинского, Витебского, Мстиславского и всеа сѣверные страны повелителя и государя Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и облаадателя, нашего царского величества, Войска Запорожского гетману Богдану Хмельницкому и всему Войску Запорожскому нашего царского величества милостивое слово.

Били челомъ намъ великому государю, нашему царскому величеству, Новагородка Сѣверского помѣстные козаки Офонасей Семеновъ съ товарищи пять человекъ: въ прошломъ де во 163-мъ году, по нашему царского величества указу, отпущены были они съ на-

шей царского величества службы изъ полковъ съ-подъ Дубровны по домамъ; и какъ они, будучи на дорогѣ въ Новгородскомъ уѣздѣ, въ Чернавской слободѣ, и въ той слободѣ ихъ Черкасы били и ограбили, а грабежомъ взяли мерина, цѣна ему десять рублей, да полону купленого шесть мужиковъ да четыре дѣвки; а они дали за тотъ полонъ тридцать рублей съ полтиною; да съ тѣмъ же полонѣмъ рухляди ихъ взяли на пятнадцать рублей, всего на сто на пять рублей съ полтиною. И тебѣ бѣ гетману Богдану Хмельницкому въ Новгородскомъ уѣздѣ въ Чернавской слободѣ велѣти сыскать, хто тѣхъ казакѣвъ Офонася Семенова съ товарищи пяти человекъ били и полонъ и мерина и рухляди на сто на пять рублей съ полтиною отняли, а сыскавъ, велѣли тѣмъ людямъ, которые въ томъ воровствѣ объявятца, учинить наказанье, а тотъ полонъ и мерина и рухлядь, доправа на тѣхъ, велѣти отдать ему Офонасю съ товарищи и ево отпустить назадъ со всеѣмъ безъ задержанья. Писанъ въ государствіи нашего дворѣ въ царствующемъ градѣ Москвѣ лѣта отъ созданія міру 7164, мѣсяца генваря 14-го дня.

III. Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя Росіи самодержца, въ Бѣлевъ воеводѣ нашему Микитѣ Михайловичю Зыбину.

Били намъ челомъ гетмана нашего Запорожского Богдана Хмельницкого козаки Демка да Юрка Якимовы да Якушко Степановъ: въ нынѣшнемъ де во 164-мъ году ѣхали они изъ нашихъ Черкасскихъ городовъ къ Москвѣ съ товары, и какъ будутъ въ Болховѣ, и по ихъ де челобитію воевода Дмитрей Сукачевъ отвелъ имъ на посадѣ дворъ стоять у посацкого человека у Макарка, и на томъ де дворѣ въ ночи воры ихъ розграбили, а животныхъ ихъ взяли на 350 рублей; и они де на утрее о сыску тѣхъ воровъ били челомъ ему Дмитрею, и онъ де въ то время тѣхъ во-

ровъ велѣлъ было сыскать, и дворникъ де ихъ, гдѣ они стояли, тѣхъ воровъ узналъ и сыскалъ, и къ нему Дмитрею ихъ привелъ четырехъ человекъ, и одново де изъ нихъ зовутъ Ильею Сытникомъ; и онъ де Дмитрей, поговоря съ тѣми ворами, и отпустилъ ихъ, а про то де дѣло не сыскивалъ, а ихъ, козаковъ, посадилъ въ тюрьму, и взялъ съ нихъ посулу лошадь, цѣна десять рублей, и ружье, и съ тюрьмы ихъ выпустилъ, а дворника де, за то что онъ тѣхъ воровъ узналъ и привелъ, посадилъ въ тюрьму жъ; и въ томъ де они своемъ пограбленомъ животѣ на тѣхъ воровъ губному старостѣ и посацкимъ людямъ явки дали писменные; и намъ бы ихъ пожаловати, велѣти про то сыскать, и тѣмъ животы сыскавъ, имъ отдать. И какъ къ тебѣ ся наша грамота прійдетъ, и ты бѣ пославъ въ Болховъ кого пригоже, и велѣлъ Болховитина посацкого человека Макарка, у которого тѣ Черкасы стояли, взять къ себѣ въ Бѣлевъ тотчасъ и спросить ево накрѣпко, какіе люди къ нему на дворъ приходили и у Черкасъ у Демки съ товарищи рухлядь и животы ихъ пограбили, и гдѣ нынѣ тѣ люди; да на кого Макарко про тотъ грабежъ покажетъ, и ты бѣ по тѣхъ людей пославъ тотъ же часъ и велѣлъ ихъ привести къ себѣ, и про Черкаскій грабежъ ихъ спрашивалъ потомужъ накрѣпко, какими обычаи они на Макаркинъ дворъ къ Черкасомъ къ Демкѣ съ товарищи приходили, собою ль, или по чьему подводу; и будетъ по чьему подводу, и кто ихъ и какіе люди подводили, и многіе ль у нихъ животы взяли и гдѣ тѣ животы дѣли; да какъ учнутъ въ томъ воровствѣ сказывать, и ты бѣ тѣхъ людей потомужъ сыскивалъ и спрашивалъ и съ челобитчии и съ приводными людьми, съ кѣмъ доведетца, ставилъ съ очи на очи, и сыскивалъ про то про все подлинно; да будетъ тѣхъ воровъ по роспросу и по очнымъ ставкамъ или по какимъ инымъ уликамъ дойдетъ и до пытки, и ты бѣ тѣхъ воровъ, ко-

№ 347. торые до того дойдутъ, велѣлъ и пытать, чтобъ однолично сыскать про то подлинно; а будетъ то дѣло по роспроснымъ же и по пыточнымъ рѣчамъ дойдетъ и до воеводы до Дмитрея Сукачева, и ты бѣ тотъ же часъ послалъ въ Болховъ къ воеводѣ и велѣлъ ево взять въ Бѣлевъ, а городъ въ то время приказалъ бы еси вѣдать на время головъ стрѣльцкому или губному старостѣ, и про тѣ грабежные животы ево потомужъ роспросилъ и съ тѣми людьми, кто какъ учнетъ въ тѣхъ грабежныхъ животахъ говорить, даль очные ставки; да что тѣхъ грабежныхъ у Демка и у Юрки Якимовыхъ и Якушка Степанова животовъ сыщется, и ты бѣ то все отдалъ имъ сполна съ роспискою; а будетъ изъ тѣхъ животовъ чѣмъ покорыстался Дмитрей Сукачевъ, и ты бѣ то на немъ доправилъ вдвое; а Черкасомъ, будетъ онъ Дмитрей сажалъ ихъ въ тюрьму безъ вины, доправилъ на немъ Дмитрей за безчестье по пяти рублевъ человѣку; а воровъ, которые грабили, до нашего указа вкинулъ въ тюрьму; а ево Дмитрея отпустилъ въ Болховъ до нашего указа по прежнему; да сколько ихъ Черкасскихъ животовъ сыскано и отдано будетъ, и ты бѣ о томъ о всемъ отписалъ и росписъ тѣхъ животовъ, и изъ сыску и изъ роспросныхъ и съ пыточныхъ рѣчей сдѣлавъ выписку, прислалъ къ намъ къ Москвѣ и велѣлъ отдать въ Посольскомъ приказѣ діаконъ нашимъ, думному Алмазу Иванову да Ивану Патрекѣву. Писанъ на Москвѣ, лѣта 7164-го, генваря въ 18 день.

IV. Божією милостію отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, Московского, Кіевского, Владимирского, Новгородскаго, царя Казанскаго, царя Астараханскаго, царя Сибирскаго, государя Псковскаго и великого князя Литовскаго, Смоленскаго, Тверскаго, Волинскаго, Подоль-

скаго, Югорскаго, Пермскаго, Вятскаго, Богарскаго и иныхъ, государя и великого князя Новагорода Низовскіе земли, Черниговскаго, Рязанскаго, Полотскаго, Ростовскаго, Ярославскаго, Бѣлоозерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондинскаго, Витебскаго, Мстиславскаго и всеа сѣверныя страны повелителя, и государя Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многимъ государствамъ у землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и обладателя, нашего царскаго величества Войска Запорожскаго гетману Богдану Хмельницкому наше царскаго величества милостивое слово.

Въ нынѣшнемъ во 164-мъ году февраля въ 8 день били намъ челомъ великому государю, нашему царскому величеству, Курчани посадскіе люди Левка Логочовъ да Федка Филатовъ съ товарищи: нынѣшняго де 164-го году шли они изъ нашихъ полковъ изъ-подъ Вильны, и октября де въ 1 день, какъ будутъ въ Стародубѣ на посадѣ, и Стародубской де полковникъ Тимошей съ товарищи со многими людьми учалъ ихъ бить и грабить, а грабежомъ взялъ у нихъ денегъ двѣсти рублевъ (Русскихъ денегъ осмнатцать рублевъ да восмдесять ефимковъ, два кафтана суконныхъ вишневыхъ съ пуговицы серебряными, двѣ шапки суконные съ соболемъ, четыре рубашки, два платка шитыхъ золотомъ, саблю) да платья и судъ серебряныхъ и оловяныхъ и мѣдныхъ на сто рублевъ, да полону мужского и женскаго 17 ч.; а дано было за нихъ сто рублевъ, и всего де живота у нихъ взяли грабежомъ денегъ и платья и посуды и полону на чотыреста рублевъ; и намъ бы ихъ пожаловать, велѣть бы къ тебѣ гетману дать нашу царскаго величества грамоту, чтобъ тѣ ихъ животы сыскавъ, отдать. И тебѣ бѣ гетману Богдану Хмельницкому велѣть про то сыскать и по сыску на виноватомъ взятое

велѣть доправить и отдать имъ Левкѣ Логочеву съ товарищи, а Стародубскому полковнику Тимошееву съ товарищи, за такое ихъ насильство и грабежъ, что они тѣхъ Курчанъ били и грабили, велѣть учинить, до чего они довелися, чтобъ на то смотря, впредь инымъ такое насильство и грабежъ чинить неповадно было. Писанъ въ нашемъ царствующемъ градѣ Москвѣ лѣта отъ созданія міру 7164, февраля 16 дня.

У. Божіею милостию отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и обладателя, нашего царского величества Войска Запорожского Нѣжинскому полковнику Григорію Голяницкому.

Былъ челомъ намъ великому государю Мещнянинъ Давыдъ Захарьевъ сынъ Протасовъ: былъ де онъ на нашей царского величества службѣ съ бояриномъ нашимъ и воеводою съ Васильемъ Борисовичемъ Шереметевымъ съ товарищи и посыланъ изъ-подъ Бѣлої Церкви въ нашъ Черкаской городъ Онтоповку, и въ то де время безъ нево во Мценскомъ уѣздѣ . . . . . крестьяне Ивашка да Рок . . . . да Юрка Ивановы дѣти . . . . да Паренко Васковъ па . . . . Ондреева да Климко Игнатьевъ сынъ Захарьевъ съ женами и съ дѣтми тритцать пять душъ, завонявъ въ избѣ жену его Давыдову и пограбя животы ево и свои крестьянскіе всѣ животы поймавъ, сбѣжали въ наши Черкаскіе города въ Глуховской и въ иные уѣзды; и намъ бы великому государю пожаловати ево, велѣти ему по тѣхъ бѣглыхъ ево крестьянъ дати нашу царского величества грамоту, чтобъ тѣхъ ево бѣглыхъ крестьянъ, сыскавъ, отдать ему Давыду. И тебѣ бѣ полковнику нашему Григорію Гуляницкому отписать отъ себя въ го-

родъ Глуховъ къ сотнику или къ уряднику, № 348. чтобъ они въ Глуховскомъ уѣздѣ въ селѣхъ и въ деревняхъ Мещнянина Давыда Протасова бѣглыхъ ево крестьянъ, которые въ сей нашей грамотѣ выше сего имяны написаны, велѣли сыскать, а сыскавъ, съ женами и съ дѣтми и со всѣми ево Давыдовыми и ихъ крестьянскими животы отдали ему Давыду, или ково онъ съ сею нашею грамотою въ свое мѣсто для того пошлетъ, тотчасъ безо всякіе зацѣпки. Писанъ въ нашемъ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта . . . . 23-го дня.

*Черневые, находящіеся при подлинныхъ челобитнымъ царю того же содержанія.*

**348. — 1656.** Челобитныя царю разныхъ людей *о возвращеніи ихъ крестьянъ, бѣжавшихъ въ Южнорусскіе города, и проч.*

I. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, быють челомъ холопи твои Брянченя Аѳонка да Ивашка Степановы дѣти Небольсина. Въ прошломъ, государь, во 162-мъ и во 163-мъ году бѣжали отъ насъ, холопей твоихъ, изъ твоего царского жалованья изъ Брянскаго уѣзду изъ нашихъ помѣстшекъ изъ села Березовичъ да изъ деревни Тарасова да изъ деревни Починку людшка наши и крестьяншка, — изъ-за меня, холопа твоего Ивашки, двадцать крестьянниковъ съ женами и зъ дѣтми и со всѣми своими крестьянскими животы, а изъ-за меня, холопа твоего Аѳонки, десять крестьянниковъ съ женами и зъ дѣтми и со всѣми своими крестьянскими животы, разоря насъ холопей твоихъ до конца, дворішки наши разорили и людшакъ нашихъ, которые съ ними не хотѣли итти, и полонъ насильствомъ поймали съ собою, а въ хоромахъ двери и окны и лавки перекололи, и притолаки пересѣкли во всякихъ житейскихъ хоромахъ, и животы всѣ и статки, лошади и коровы и овцы и свиньи и всякую животину, съ нашихъ дворішковъ

№ 348. загнали съ собою, и изъ ямъ хлѣбъ всякой вывозили; и бѣгая отъ насъ, холопей твоихъ, тѣ наши людишка и крестьяне живутъ въ твоихъ государевыхъ Черкасскихъ городѣхъ, въ Новгородскомъ и въ Стародубскомъ и въ Почепскомъ уѣздѣхъ, въ селѣхъ и въ деревняхъ; и въ нынѣшнемъ, государь, во 164-мъ году, какъ мы, холопи твои, были на твоей государевѣ службѣ въ Польши съ боярникомъ и дворецкимъ съ Васильемъ Васильевичемъ Бутурлинымъ, тѣ жъ наши крестьянника, приходя изъ Почепскаго уѣзду, въ тѣхъ нашихъ деревнишкахъ рожь насильствомъ пожали и помолотили и вывели къ себѣ; и будучи на твоей государевѣ службѣ, я, холопъ твой Ивашка, въ Киевѣ билъ челомъ тебѣ государю, а боярину и дворецкому Василью Васильевичу Бутурлину подносилъ челобитную, какъ съѣхались на съѣздъ съ твоимъ государевымъ гетманомъ Запороскимъ съ Богданомъ Хмельницкимъ; и бояринъ и дворецкой Василей Васильевичъ, по твоему государеву указу, гетману говорилъ, чтобъ онъ велѣлъ тѣхъ нашихъ людишакъ и крестьянишакъ отдавать; и гетманъ, по твоему государеву указу, тѣхъ нашихъ людишакъ и крестьянишакъ велѣлъ отдать изъ Новгородкова и Стародубскаго и изъ Почепскаго уѣздовъ, и далъ мнѣ холопу твоему листъ за своею рукою и приставовъ, атамана Ивана Патаку да Ларку Плаксина. И какъ я, холопъ твой, пріѣхалъ въ Стародубъ къ наказному полковнику къ Михайлу Еремеевцу, и полковникъ Стародубской, по гетманскому листу, отдалъ мнѣ, холопу твоему, людей и крестьянъ; и Стародубскіе мѣщаня Тимошка Вертякинъ съ товарищи взбунтовали, на полковника пришли шумомъ и меня, холопа твоего, хотѣли убить до смерти, держали за приставомъ два дни и двѣ ночи, и людишакъ и крестьянишакъ у меня, холопа твоего, отбили и безъ твоей государевы грамоты не отдали; а про то, государь, наше разорення вѣсна

твоимъ государевымъ бояромъ и воеводамъ князю Алексѣю Никитичю Трубецкому съ товарищи; и нынѣ, государь, мы, холопи твои, скитаемся межъ дворъ, помираемъ голодною смертию съ женишками и зъ дѣтишками, и впредь твоей государевы службы отбыли и прибрели мы, холопи твои, съ твоей государевой службы изъ Польши пѣши. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй насъ, холопей своихъ, вели, государь, намъ дать свою государеву грамоту въ тѣ свои государевы Черкасскія города къ полковникомъ и къ сотникомъ, и вели, государь, тѣхъ нашихъ людишакъ и крестьянишакъ намъ, холопомъ своимъ, отдать, чтобъ намъ, холопомъ твоимъ, и впредь твоей государевой службы не отбыть. Царь государь, смилуйся!

*На оборотъ написано:* Государь пожаловалъ, велѣлъ дать грамоту къ гетману изъ Посольскаго Приказа или въ Черкасскіе города къ начальнымъ людямъ. *Другой рукой:* 164 г. февраля въ 11 день, по сему государеву указу дать государеву грамоту къ гетману и къ полковникомъ за отворчатою печатью. — *При этой челобитной черная грамота отъ 20 февраля къ гетману Богдану Хмельницкому о письменномъ приказаніи въ Новгородъ, Стародубъ и Почепъ къ полковникамъ или къ инымъ начальнымъ людямъ сыскивать и выдавать Небольсинымъ, или кого они съ сею грамотою пошлютъ, бѣглыхъ ихъ людей и крестьянъ съ женами, дѣтьми и имуществомъ.*

II. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьетъ челомъ холопъ твой Почепецъ Ивашко Юрьевъ сынъ Львовъ. Въ прошломъ, государь, 162-мъ году, бѣжали отъ меня, холопа твоего, изъ Корачевского уѣзду Самовскія волости села Лѣсокъ крестья-



нинъ мой Ларка Мукасевъ зъ дѣтьми своими съ тремя сынами да съ двѣма дочерьми, да въ прошломъ же во 163-мъ году бѣжали жъ отъ меня, холопа твоего, тогожъ села Лѣсокъ крестьянскія жены, Ивановская жена вдова Улька да Филькинская жена вдова Оеклица зъ дѣтьми Русиповы, и съ крестьянскими животы; да въ нынѣшнемъ во 164-мъ году бѣжали жъ отъ меня, холопа твоего, села Глубочки крестьяне жъ мои Киришка Сергѣевъ съ дѣтьми съ сынами съ Титкомъ да съ Потапкомъ да зъ дочерью зъ дѣвкою Маренцою, да Ермошка Михайловъ зъ женою и зъ дѣтьми и зъ животами; а бѣгая, живутъ въ Черкасскомъ городѣ въ Новгородцкомъ уѣздѣ Сѣверскомъ въ слободки Ромашкова, и приходи изъ того Новгородцкого уѣзду, меня, холопа твоего, розоряють и послѣднихъ людишакъ и крестьянишакъ подговариваютъ и сильно емлютъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, мнѣ дать свою государеву грамоту по тѣхъ моихъ бѣглыхъ крестьянъ и вели, государь, изъ таго Черкасаго города изъ Новгородцкого уѣзду тѣхъ моихъ бѣглыхъ крестьянъ отдать мнѣ, холопу своему. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлиннокъ. На оборотъ написано: 164 г. марта въ 13 день. Дать государеву грамоту къ полковнику. — При этой челобитной черневая грамота къ Нѣжинскому полковнику Григорію Гуляницкому отъ 13 марта, чтобъ отписалъ отъ себя въ Новгородокъ Сѣверской къ сотнику или къ урядникамъ, чтобъ они въ Новгородскомъ уѣздѣ въ Новой Ромашкиной слободкѣ и въ иныхъ селахъ и деревняхъ вели сыскать и выдавать бѣглыхъ крестьянъ и крестьянскихъ жонъ вдовы Почепца Ивана Львова.*

III. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и

Бѣлыя Росіи самодержцу, бѣетъ челомъ холопъ твой Почепецъ Гараска Ивановъ сынъ Львовъ. Въ прошломъ, государь, во 163-мъ году съ твоей государевы службы изъ-за Бѣлой Церкви бѣжалъ отъ меня, холопа твоего, крестьянинъ мой Карачевского уѣзду Самовскія волости села Глубочекъ Максимко Кондратовъ сынъ, и пришедъ, государь, въ домшко мой, меня, холопа твоего, розорилъ и мать свою и брата роднова Оедка Оомина и жонъ своихъ и свои крестьянскія животы поимали, и выбѣжали въ твой государевъ Черкасской городъ въ Новгородцкой уѣздъ въ новую Ромашкину слободу и живетъ переходя. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, мнѣ дать свою государеву грамоту въ Черкаскія города и вели, государь, тово моево крестьянина мнѣ, холопу твоему, выдать, чтобъ мнѣ, холопу твоему, впредь отъ тово крестьянина розорену не быть и твоей бы царской службы не отбыть. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ. — На оборотъ написано: Государь пожаловалъ, велѣлъ дать грамоту къ полковнику. Тутъ же при челобитной и черневой указъ отъ 13 марта Нѣжинскому полковнику Григорію Гуляницкому о сыскѣ и выдачѣ Почепцу Герасиму Львову бѣглыхъ его крестьянъ.*

IV. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бѣетъ челомъ холопъ твой Почепецъ Никифорка Селиверстовъ сынъ Львовъ. Въ прошломъ, государь, во 161-мъ году бѣжали отъ меня, холопатвоего, крестьяне мои Карачевского уѣзду Самовскіе волости села Глубочекъ Филька Тимоѣевъ зъ двѣма сынами, съ Ромашкомъ да зъ Борнскомъ, и зъ женами своими, да Сенка да Потапка Григорьева дѣти Боровава съ матерью своею да зъ женою и съ своими крестьянскими живо-

№ 349. тамъ, а бѣгая, государь, живутъ Новагородка Сѣверскаго въ уѣздѣ въ Новой Ромашкиной слободкѣ, и приходя, государь, ко мнѣ, холопу твоему, въ помѣстьишка, меня, холопа твоего, разоряютъ, послѣднихъ людишакъ и крестьянишакъ подговариваютъ и сильно емялютъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, мнѣ дать свою государеву грамоту къ Нѣжинскому полковнику и вели, государь, тѣхъ моихъ бѣглыхъ крестьянъ мнѣ, холопу твоему, выдать. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ. — На оборотѣ написано: Государь пожаловалъ, велѣлъ ему дать грамоту къ Нѣжинскому полковнику. При этой челобитной — черневая грамота къ полковнику Гуляницкому отъ 16 марта о распоряженіи по этой челобитной.*

V. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, быють челомъ холопи твои садовники Аверка Кириловъ да Гаврилко Оотѣевъ. По твоему государеву указу отданы намъ въ Трубевскомъ уѣздѣ пять становъ будныхъ и съ будниками, а что, государь, на тѣхъ будникахъ было твоего государева долгу тысяча рублей слишкомъ, и тѣ денги заплатили въ твою государеву казну въ Приказѣ Большаго дворца мы же холопи твои, да и сверхъ, государь, тѣхъ долговъ на тѣхъ будникахъ нынѣ наши долги большіе; и нынѣ, государь, тѣ наши Трубчевскія будники съ тѣми великими долгами бѣгаютъ отъ насъ въ твои государевы города въ Черкаскія, въ Стародубъ и въ Новгородокъ въ Сиверской, и въ Почепъ, и на Погаръ; и мы, холопи твои, тѣхъ своихъ будниковъ ѣздимъ сыскивать и намъ тѣхъ бѣглыхъ будниковъ нашихъ полковники и сотники и всякія приказныя люди безъ твоей государевы грамоты не вы-

даютъ; а которыя, государь, людишка наши ѣздить за тѣми нашими бѣглыми будниками въ тѣ Черкаскія города, и тѣмъ, государь, людишкомъ нашимъ приказныя люди Черкасскихъ городовъ указу не чинятъ, только ихъ высылаютъ съ побоями и съ безчестьемъ и будниковъ не выдаютъ, и отъ того, государь, наши буды пустѣютъ; а мы, холопи твои, заплатили тебѣ государю съ тѣхъ пяти будъ въ два годы осмихъ пошлннъ не безъ велика двѣ тысячи рублей. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй насъ холопей своихъ, вели, государь, намъ дать свою государеву грамоту, за своею государевою вѣсою печатью, впредь для иныхъ полковниковъ и сотниковъ и всякихъ приказныхъ людей, чтобъ намъ нашихъ бѣглыхъ будниковъ изъ тѣхъ Черкасскихъ городовъ полковники и сотники и всякія приказныя люди выдавали и людишкамъ бы нашимъ, конъ ѣздить для бѣглыхъ будниковъ, никакія налоги не чинили и не были и не грабили, чтобъ, государь, нашимъ будомъ отъ того не запустѣти и твоя бѣ государева великая осмая пошлина на насъ впредь не залегла. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ. — На оборотѣ написано: 164 г. марта въ 4 день. Дать государеву грамоту въ Черкаскіе города полковникомъ, велѣтъ на будниковъ бѣглыхъ давать управу. При этой челобитной — черневая грамота отъ 23 марта полковникамъ, сотникамъ и инымъ урядникамъ городовъ Стародуба, Новагородка Сѣверскаго, Почепъ и Погара, чтобъ давали управу этимъ челобитчикамъ.*

349. — 1656, февраля 11. Письмо Шведскаго короля Карла Густава къ гетману Богдану Хмельницкому о военныхъ дѣйствіяхъ его противъ Поляковъ, о намѣреніяхъ его и проч.

Карлъ Густавъ, Божіею милостію Свейской

Готцкой, Венденской король, великій князь Финскіе земли, арцухъ Эстланскій, Корелскій, Бременскій, Ферденскій, Стетинскій, Померскій, Касубскій и Венденскій, князь Рюгенскій, государь Ижерскіе земли и въ Висмарѣ, такожъ палцграфъ Ринской, Багерской, Юнсковой, Клевской и Берскій арцухъ и иныхъ. Милости и доброхотѣнья нашея особная пресвѣтлой намъ добролюбительной отъ того времени, что Божіею помощію и съ родителемъ и другомъ нашимъ сердечнымъ и пресвѣтлѣйшимъ высокорожденнымъ курфестромъ Брандебургскимъ о Прускомъ княжествѣ (¹).

безъ немногихъ городовъ подъ наше владѣнье взяли мы, на то крѣпко работали, чтобъ намъ къ тѣмъ землямъ поближе быти, которые подъ тобою и подъ твоимъ Запорожскимъ войскомъ подлежатъ, для нашея общіе прибыли и совѣту, и чтобъ тѣхъ, которые подъ квартянскимъ войскомъ были и иныхъ, которые противно ихъ клятвѣ и крестного цѣлованья, отъ насъ отходили, ихъ утѣснить и заранѣе побить и ихъ недобрую мысль и хотѣнье укротить; а намъ вышній Богъ милость свою показалъ, что мы черезъ Вислу рѣку ходили близко города Голомбья, великое число тѣхъ невѣрныхъ отступниковъ, которые были подъ воеводою Чернецкимъ, побили и многихъ въ полонъ взяли, и достальныхъ, которые думали убѣжать, розорили такую мѣрою, что ихъ не много осталось. И потому, что мы знаемъ, что наше такое счастливое пребыванье противъ нашихъ общихъ непріятелей тебѣ вѣдать любо будетъ, такъ же, чтобъ намъ поближе къ твоей землѣ быти, — и мы для нашего доброго хотѣнья, что тебе имѣемъ обойти, не хотѣли, чтобъ мы обо всемъ тебѣ вѣдомо учинить; и опять у тебя добромъ просимъ: какъ мы, своихъ посланниковъ вскорѣ, и тотчасъ

поближе будемъ, послати думаемъ о нашемъ № 349. обчемъ лутчемъ добромъ пребываніи и нашихъ войско уговорить, изволилъ ты учинить, чтобъ обереганьемъ твоихъ ратныхъ людей тѣ наши послы къ тебѣ пришли; а хотя достаточно мы знаемъ, что король Казимеръ и тѣхъ, которые отъ насъ отступили, тебя и твоихъ Запорожскихъ ратныхъ людей хотятъ подговорить, чтобъ имъ въ помощь быть, однако твоя правда отъ сердца и твое доброе хотѣнье, о которомъ твои посланники достаточно насъ обнадежили, и намъ не велѣтъ отчаять, что тебѣ быть съ нами въ вѣчномъ добромъ совѣтѣ и что ты противъ Казимірянскихъ лживыхъ посульныхъ рѣчей крѣпко и неподвиженъ будешь, потому что Поляки въ своемъ словѣ не извыкли стоять. И изъ тово мочно выразишь, что они безо всякіе нужи, не смотря на ихъ клятву и крестное цѣлованье, отъ насъ отступили, чтобъ тѣмъ ихъ отческакая своя земля, которая ужъ давно терпитъ, еще болшіе бѣды наводитъ и утѣснить; хотя мы и сами ради нынѣшней войны конецъ и вездѣ доброй покой видѣть, и какъ мы не отчаемъ, что по нынѣшнему миру себѣ самъ добра хочешь, и мы свидѣтельствуемъ, что мы тебѣ добра хотимъ и для того чаемъ, что имъ и тебѣ годно будетъ, чтобъ тебѣ покаместа черезъ нашихъ посланниковъ о всѣхъ тѣхъ дѣлахъ, которые общему нашему и твоему добромъ пребыванью пристойны, совершенно будетъ. Съ Татарами и съ иными сосѣды дружба держать, чтобъ имъ наша мысль, которая на общіе наше доброе пребыванье и береженье идетъ, никакая помѣшка учинена не будетъ, и о всемъ томъ, что выше сего писано, наше доброхотѣнье и пріятельство къ тебѣ велѣли вѣдомо учинить; изъ которого пріятельства и доброхотѣнья мы тебѣ всеподвижны будемъ. И потомъ тебя милостиво Богу предаемъ и

(¹) Одна или нѣсколько строчекъ въ концѣ листка отрѣзаны.

№ 350. нашею милостью тебя обнадеживаемъ. Писано въ нашемъ таборѣ подѣ Лостувицѣ февраля въ 11 день, 1656-го году.

А внизу подпись: Карлусъ Густавусъ.

А назадъ у подлинной грамотѣ написано: пресвѣтлomu, нами добродушительному господину Богдану Хмельницкому, Че(рка)скихъ и Запорожскихъ войскъ гетману.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводы съ листовъ съ Латинскаго и съ Немецкаго писма, каковы листы дали на съѣздѣ въ Вильнѣ государевымъ великимъ и полномочнымъ посломъ, боярину князю Никитѣ Ивановичю Одоевскому съ товарищи, Польскіе комиссары Янъ Казимеръ Красинскій съ товарищи, въ нынѣшнемъ во 165-мъ году, октября, въ 25 день; а тѣ листы писалъ Войска Запорожскаго къ гетману Богдану Хмельницкому Свейской Карлъ Густавъ король въ прошломъ во 164-мъ году, февраля въ 11 день.

**350.** — 1656, февраля 27. Отписка Путивльскихъ воеводъ о приѣздѣ въ Путивль и отпускъ въ Москву двухъ Кіевскихъ пльчихъ и распросныя рѣчи пздившаго въ Кіевъ пльчаго Александра Лешковскаго

І. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, холопи твои, Микитка Зузинъ, Микитка Наумовъ, челомъ бьютъ. Нынѣшняго 164-го году февраля въ 17 день приѣхали изъ Кіева въ Путивль Кіевскіе спѣваки Алешка Лешковской да Климка Канонской. И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, грамотѣ, мы, холопи твои, тѣхъ Кіевскихъ спѣваковъ, Алешку и Климку, давъ имъ подводы, отпустили изъ Путивля къ тебѣ ко государю къ Москвѣ февраля жъ того жъ числа, а велѣли имъ явитьца въ Посольскомъ Приказѣ дьякомъ, думному Алмазу Иванову да Ивану Патрекѣву.

*На оборотѣ: 1) адресъ; 2) поимта: 164 г. февраля въ 27 день со спѣвакомъ съ Александромъ Ойрсовымъ; 3) сверху: Взять къ отпуску.*

II. А на Москвѣ спѣвакъ Александръ Лешковской въ роспросѣ сказалъ:

По государеву де указу ѣздили онъ съ товарищемъ своимъ въ Кіевъ по старца по Іосифа Загвойскаго, которой пѣтъ учить по партесамъ; и былъ въ Кіевѣ февраля до 9 числа, а того старца Іосифа въ Кіевѣ не заѣхалъ, уѣхалъ въ Чигиринъ къ Выговскому, чтобъ стоялъ въ монастырѣ его строенья на крылосѣ; и они по того старца послали въ Чигиринъ, чтобъ онъ ѣхалъ къ Москвѣ.

И будучи де онъ въ Кіевѣ, слышалъ, что пришли къ гетману Хмельницкому въ Чигиринъ Польскаго короля послы просить помощи на Свейскаго короля; а что де о томъ Хмельницкой учинить, про то имъ невѣдомо было. И были де тѣ послы у гетмана не малое время, а нынѣ де чаятъ, что они отпущены. Да и отъ гетмана де корунного отъ Потоцкаго посолъ къ Хмельницкому приходилъ о томъ же, а что де гетманъ ему сказалъ, про то невѣдомо жъ.

А Братцкаго монастыря строитель надъ школами Бараповичъ былъ въ маятности Братцкаго монастыря, и приѣхалъ въ Кіевъ, а съ собою привезъ чудотворной образъ пречистые Богородицы Купятитцкіе, что на крестѣ вырѣзанъ. А какой тотъ крестъ, каменной ли или деревянной, про то никто невѣдаетъ и не знаетъ.

А Василевичъ приѣзжалъ въ Слуцкъ и ималъ запасы всякіе въ селѣ въ Дятловичахъ, въ вотчинѣ Братцкаго монастыря, и возилъ въ Слуцкъ. А въ Слуцку онъ архимаритомъ, а вѣры де Греческой онъ не отступилъ. А и напередъ де того онъ въ Войску при Радивилѣ былъ въ Нѣмецкомъ платьѣ, чтобъ его никто не зналъ.

*Подлинникъ.*

**351.** — 1656, въ апрѣлѣ и маѣ. Обыски или слѣдствія, произведенныя по гетманскому указу въ городахъ Кіевскимъ полковникомъ Антономъ Ждановичемъ.

1. Лѣта 1656-го, апрѣля 25-го дня, обыскъ въ полку Нѣжинскомъ въ дѣлѣ Дорошенковѣ, въ Нѣжинѣ.

По указу великого государя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладаателя, его царского величества, посланный я, Антонъ Ждановичъ, отъ его милости пана гетмана для выслушанья сыску въ разныхъ дѣлахъ.

Бывъ въ мѣстѣ Нѣжинѣ при панѣ Иванѣ Креховецкомъ, наказномъ полковникѣ Нѣжинскомъ, по указу жъ царского величества думного дьяка Ларіона Дмитриевича Лопухина высланнымъ съ Микитою Селиверстовичемъ Сивцовымъ, и съ Тимофеемъ Аникеевкомъ, сотникомъ полку Нѣжинского, призвавъ Ивана Дорошенка, противъ статьи поданой спрашивалъ: коея ради вины отходъ его зъ Быхова и для чего зъ Быхова Нового со всѣми людьми пошолъ, никого не оставивъ тамъ, и запасу всякого имѣлъ не мало — покинулъ: войско ли взбунтовалось, или самъ не похотѣлъ тамъ быти?

Которой такъ говорилъ: колибъ не пошолъ, хотя бъ и погинути тамъ всѣмъ пришло, елибъ приказу не было отъ пана Василья Золотаренка, на тотъ часъ полковника Нѣжинского, которой, будучи полковникомъ на мѣстѣ по смерти покойного брата своего, присылалъ Михайла Бердичовского, сотника съ Нѣжина, для того чтобъ вышелъ и выступилъ изъ Нового Быхова со всѣми людьми вонъ, и тотъ Михайло изустно сказалъ, чтобъ и нарядъ въ Быховѣ покинулъ, только жъ силою уже нарядъ взялъ; а запасу всякого было достатокъ, было что ѣсть, войско также не бунтовалось, но во всемъ хотѣли стояти; только что велѣно выступить.

И Михайла того Бердичовского, сотника № 351. Нѣжинского, въ тотъ день не было, и посылалъ по него до Сосницы, на которого слался Иванъ Дорошенко. И какъ пріѣхалъ въ Нѣжинъ, тогда призвавъ его, тожъ спрашивали; и онъ сказалъ въ тѣхъ слова, что посылалъ мене изъ Нѣжина панъ полковникъ Василей Золотаренко до Старого Быхова съ листами до Ляховъ, которые въ Старомъ Быховѣ пребываютъ, и словами своими изустно приказалъ: отдавши листы въ Старомъ Быховѣ, и въ Новой Быховѣ къ тому Дорошенку захватъ велѣлъ и ему со всѣми людьми выступить изъ Быхова велѣлъ вонъ; что и сотники на то время были, какъ онъ съ листами посылалъ и приказывалъ изъ Быхова Дорошенку идти, то есть: Петръ Забѣла, Григорей Кобылецкій и Пашко.

Но такъ же и Кобылецкій неотмѣнно призналъ, и тотъ Забѣла, котораго я, Антонъ Ждановичъ, въ Борзнѣ ѣдучи спрашивалъ, и онъ тожъ сказалъ слово въ слово.

Того жъ мѣсяца апрѣля въ 27 день того Михайла Бердичовского сотника съ листомъ до его милости пана гетмана послалъ, о томъ вѣдомо чиня, что онъ, Дорошенко, невиненъ. А однаково его Дорошенка въ вязенью въ Нѣжинѣ оставилъ до лутчей вѣдомости его милости пана гетмана. А въ Чаусехъ не стоялъ и не бывалъ тотъ Дорошенко; но вышелъ изъ Нового Быхова вскорѣ мило пошолъ, а въ Чаусахъ не бывалъ, что и козаки и всѣ жители Чаусовскіе о томъ сказали.

2. Въ полку Нѣжинскомъ въ мѣстѣ Борзнѣ обыскъ въ дѣлѣ Оедора Костянтинова, мѣсяца апрѣля 28-го дня.

Пріѣхавъ въ мѣсто Борзну съ Никитою Селиверстовичемъ, я Антонъ Ждановичъ послалъ по того Оедора Костянтинова, которой живетъ три мили въ мѣстечку Бахмачъ отъ Борзны. И пріѣхалъ дня 29-го апрѣля. И призвавъ его передъ себя, спрашивали: для



№ 351. чего имѣлъ такъ чинити, подѣ городѣ Копысь и подѣ замокъ приступати, и царского величества много людей побилъ?

И онъ такъ сказалъ: Былъ я полковникомъ Лядскимъ; и какъ предался изъ Литвы до Войска его царского величества Запорожского, такъ и людей со мною шесть хорогвей передался. И шолъ съ тѣми людьми черезъ Копысь до его милости пана гетмана, и у воеводы Копыскаго былъ, которой меня запросивши, милостиво принялъ и чествовалъ. Въ тожъ время листъ до меня принесенъ отъ воеводы Могилевского, и въ томъ листу написано, чтобъ я до его царского величества шолъ до столицы. И я шолъ изъ Копыси, говоря то: вскорѣ я не пойду до его царского величества; вольно будетъ его милости пану гетману меня и отъ себя до его царского величества послати. А когда вышелъ изъ города Копыси, тогда въ то время безвѣсно, вночи нѣкоторой сотникъ Дроздъ въ полѣ съ ратными людьми его царского величества, съ людьми хотѣли насъ всѣхъ сильно взяти, и товарищовъ нѣсколько на смерть побили, знаменъ два и сотниковъ дву взяли. И я имъ больши не дался взяти и, боронячися, уходилъ отъ нихъ. А приступу никакого до города Копыси и до замку не чинилъ и не приступалъ, и царского величества людей не ималъ, и никакого насильства и разоренья никакими мѣрами не чинилъ.

3. Мѣсяца маія дня 9-го въ томъ же дѣлѣ Оедора Костянтинова, скаска.

Приѣхавъ въ Чаусы, велѣлъ я Антонъ Ждановичъ Василья Дроздовича, сотника полку Нечаева, передъ себя призвати и спрашивалъ: если онъ вѣдомъ быти имѣлъ приступу Оедора Костянтинова?

Которой при Никитѣ Селиверстовичѣ говорилъ тѣ слова: Какъ я ходилъ съ Чаусъ до Копыси по козаковъ сотни своей, которыхъ оставилъ было идучи до Смоленска, и пришло до Копыси, и ночевалъ; а на зав-

трее хотѣлъ съ Копыси поѣхати; ажно люди бѣгутъ битые и окровавленные, раненные и мученные; и воевода не пустилъ меня изъ мѣста, но говорилъ: стой, спросимъ, что за люди и хто ихъ билъ? и ты теперь не ѣдъ съ мѣста. А потомъ знаменъ шесть оказалось. И какъ пришли тѣ горугви подѣ Копысь, тогда спрашивали есми ихъ: хто они и какіе люди, государевы ли, или Войска Запорожского, и откуда и куды идете, и имѣете ли отъ царского величества грамоту, или отъ его милости пана гетмана? И тотъ Оедоръ Костянтиновъ сказалъ: на что вамъ грамота? теперь же я вамъ скажу грамоту, что другой и не утечетъ изъ замку! и что вамъ до того дѣло, гдѣ я идю и гдѣ былъ? И скоро людей своихъ поставилъ въ справѣ пѣхоту и конныхъ передъ ворота, и потомъ отступилъ на посадъ и сталъ на посадѣ съ людьми своими. И тамъ же на посадѣ христіанъ и жонъ были и мучили и иное разоренье чинили. И въ тотъ же часъ воевода просилъ его къ себѣ, и принявъ милостиво, его чествовалъ, а потомъ молвилъ ему воевода: для чего ты такъ, Оедоръ Костянтиновъ, чинишь, людей бьешь и мучишь и шкоды великіе крестьяномъ починаешь? И онъ на воеводу за то рыкнувъ, скоро пошолъ за ворота съ товарищи и сталъ ночевать на посадѣ; а сторожу свою сто коней и сто пѣхоты передъ ворота поставилъ. Которая сторожа и ночевала тамъ. А на завтрее рано приказалъ людямъ своимъ всѣмъ подѣ городомъ Копысю въ справѣ стати, какъ на бой, и стрѣлять и приступать подѣ замокъ. А потомъ, отступивъ съ милою отъ Копыси, дневалъ и ночевалъ въ селѣ Славенкахъ. Тогда воевода Копыскій посылалъ до Могилевского и до Шкловского воеводу, чтобъ ратныхъ людей прислали. И они прислали пять знаменъ салдатовъ. Съ которыми людьми я въ ночь, что было часа два, и пришедъ подѣ то село, послали до Оедора Костянтинова, спрашивая его, чтобъ выѣхалъ

на разговоръ, или грамоту показаль. Тогда онъ общался было, а потомъ отказаль: нынѣ же вамъ покажу грамоту, что и ноги иной изъ васъ не унесетъ; я то знаю, гдѣ иду, а вамъ что до того? И скоро велѣлъ въ справѣ людямъ своимъ стать. И стали пѣхота и конные заходить сзади и окрикъ учинили. Тутъ же и солдаты, крикнувши, почали биться и отбили четыре избы солдаты и взяли два знамени и дву сотниковъ, а въ возу, которой отгромили, два знамени взяли солдаты. И онъ Ѳеодоръ Костянтиновъ уходити сталъ съ людьми своими обороною, и ушолъ. Тогда за нимъ и солдаты не пошли далѣ.

4. Въ полку Нѣжинскомъ въ мѣстѣ Стародубѣ обыскъ въ дѣлѣ Левковомъ и Кондрашковомъ Московскихъ, мѣсяца маія 3-го дня.

Пріѣхаль я Антонъ Ждановичъ въ мѣсто Стародубъ, и будучи съ Микитою Селиверстовичемъ при панѣ Иванѣ Гуляницкомъ, полковникѣ Стародубскомъ, и войта и иныхъ козаковъ и мѣщанъ Стародубскихъ въ дѣлѣ о бою и о грабежу Левки и Кондрашки Москвитиновъ съ товарищи, противъ грамоты его царского величества, до его милости пана гетмана писаные, велѣлъ того Тимоша Аннѣенка въ Нѣжинѣ еще передъ себя призвать, и спрашиваль тѣхъ Москалей: еслибы онъ ихъ билъ и шарпаль?

Которые такъ говорили: Нѣтъ, не онъ; только и тотъ сказывался Тимошемъ, но не такимъ обличіемъ; мы бѣ его опознали.

Тогда Якубъ Молдява при томъ же Тимошѣ передо мною Антономъ сказываль тѣ рѣчи, что: я на тотъ часъ писаремъ былъ, когда тѣхъ Москалевъ бито и граблено по велѣнію Михайла Яременка, полковника на тотъ часъ наказного Стародубского, которой приказаль челяди своей имати и бити, а самъ приводителемъ имъ былъ, и шарпаль не въ мѣстѣ, но за мѣстомъ, только самъ съ челядью своею, никто иныхъ не былъ съ нимъ.

Также и Ѳома Ивановъ, будучи на тотъ

часъ наказнымъ ясауломъ, которого въ Сос- № 351. ницѣ постигли, также признаваль и сказываль, что и ево билъ, чтобъ тѣхъ Москалей ималь и билъ; и я по неволѣ то чинити, ихъ имати имѣлъ; а что имѣли рублевъ, ризы Лятицкіе (то есть орнать золотный) и иную рухлядь, то все самъ Михайло побраль.

Также неотмѣнно слово въ слово и въ Стародубѣ мая 3-го дня тотъ же Ѳома сказываль, а на мѣщанъ и на козаковъ ни на ково не сказываль, чтобъ имѣлъ бити которой помочникомъ до той шарпанины; также ни одинъ не былъ тамъ и не шарпываль, только онъ съ челядью своею, что и самъ помененые Левка и Кондрашко Москали ничего больши не винили и мѣщанъ вольными отъ того учинили, окромъ того Михайла. Тогда еще допрашиваль есмъ и Корнѣя Молявки, нынѣшняго войта Стародубского; которой подъ клятвою сказаль, что онъ на то время еще и войтомъ не былъ, когда та шарпанина была, а ни отъ кого, только отъ Михайла, полковника на тотъ часъ наказного. Которому я наутрее, пришедши трезвымъ обычаемъ, говорилъ при Москвичахъ: не добро, пане полковникъ, почипаешь! не только тебѣ, но и намъ хлопоты набавляешь, не одинова ужъ то чиня, хлопоты наносишь. Тогда онъ тѣхъ Московскихъ людей почаль мирить; только не помирилъ, потому что ничего отдать не хотѣлъ и не отдалъ ни малые вещи. Такъ же и иные мѣщане тожъ слово въ слово сказали неперемѣнно, что неодинова онъ то намъ чинить и до хлопотовъ и убытковъ насъ приводитъ.

Дня 4-го маія тѣхъ Московскіе люди, взявъ листъ до его милости гетмана, и о томъ поѣхали сыскивать о томъ Михайлѣ, и до его милости пана гетмана, сыскавъ, съ нимъ имѣли бхать.

5. Въ полку Нечаевомъ обыски въ мѣстѣ Чаусехъ дня 9-го маія.

По указу царского величества и по наказу

№ 351. его милости пана гетмана, въ 9-й день мая приѣхалъ въ Чаусы, а послалъ я Антонъ Ждановичъ въ Чечерскъ, въ Кричевъ и въ Радомль и въ Рясно, и въ Горы и въ Горки, и въ Чересовъ и въ Новый Быховъ и въ иные города и уѣзды, вѣдомо чиня, для чего я по указу царского величества и по наказу его милости пана гетмана присланъ, о томъ: хто чинитъ разореніе и царского величества людямъ всякимъ неправду и грабежъ, таковыхъ сыскивать и росправу чинить, и всякого виновного, на кого бѣ такое только воровство покажется, горломъ карати и наказаніе чинити всякое; и велѣлъ по всѣмъ городомъ и уѣздамъ, чтобъ сотники, залогі, ясаулы, атаманы и все посполство съѣхались въ Чаусы, и которому изъ нихъ обидѣ отъ кого чинится, жалобу чинили. И они ко мнѣ Антону Ждановичю, по указу царского величества и по приказу его милости пана гетмана, изъ тѣхъ всѣхъ городовъ и уѣздовъ приѣзжали. И я ихъ спрашивалъ: отъ которые сотни имѣли бѣ козаки обиду и шарпанину людямъ царского величества и посланцомъ всякимъ, которые ходятъ до его царского величества изъ разныхъ сторонъ, для чего и по чьему приказу такъ чинили и обирали? И они всѣ отвѣчали, что они того не чинятъ, ани покажется то на нихъ ни на одного, и не знаютъ и не вѣдаютъ того, чтобъ хто имѣлъ шарпать, и приказу мы о томъ отъ пана полковника своего не имѣемъ, но грозный заказъ имъ есть, чтобъ есми того не дерзали чинить, и такого всякъ въ своей сотнѣ постерегши, чтобъ карали. А потомъ свои всякія разоренія, отъ кого имъ чинится, тѣ сотники всѣ рассказывали. И я Антонъ Ждановичъ всякому сотнику, отъ кого и какъ много въ которой сотнѣ обидѣ есть, въ росписъ писать приказалъ.

Мая 12-го дня спрашивалъ я Антонъ Ждановичъ полковника Ивана Нечая противъ той статьи: велѣлъ ли ему его милость панъ гетманъ надъ Бѣлою Росією пановать и устраи-

вать и полковникомъ писаться Бѣлорускимъ, Могилевскимъ, Гомельскимъ? а ему бымо такимъ именованьемъ писать не годилось, потому что на всей Великой и Малой и Бѣлой Росіи по милости Божіей государствуетъ и пишется такъ одинъ государь нашъ, его царское величество, а намъ о такомъ дѣлѣ и помыслить невозможно.

И Нечай сказалъ: Такъ писался, какъ въ универсалѣ и въ листахъ своихъ его милость панъ гетманъ, ко мнѣ, слуги своего, пишуци, именуется полковникомъ Бѣлорускимъ и пишется. И тѣ листы показывалъ. И я Антонъ Ждановичъ, видя такое страшное дѣло, что и помыслить невозможно, ему Ивану Нечая отъ того времени такъ именоватися полковникомъ Бѣлорускимъ и писаться не велѣлъ.

Мая 12-го жъ дня также я Антонъ Ждановичъ спрашивалъ полковника Ивана Нечая: для чего бы онъ имѣлъ изъ Могилевского уѣзду залогу салдатъ выбивать и свою залогу ставить Черкасѣ? И онъ Нечай такъ отвѣчалъ: имѣетъ де онъ универсалъ его милости пана гетмана на то, чтобъ тамъ залогі его были, гдѣ прежде Золотаренкова была, и онъ велѣлъ тѣхъ салдатъ, которые были присланы изъ Могилева на залогу, свести, а поставилъ свою залогу Черкасѣ. И тотъ универсалъ передо мною показывалъ.

Мая того жъ числа также спрашивалъ его Нечая: для чего не сыскалъ тѣхъ воровъ, которые государеву казну у Ивашка Бѣлая съ товарищи въ деревнѣ Макарицахъ, пришедши козаки съ Чаусъ, отняли и самихъ били, а салдатъ, которые при тѣхъ же мѣщаняхъ для обереганья ѣхали, тако жъ били и ружье отняли? И онъ Нечай, оправданье себѣ чиня, такъ говорилъ: сыскалъ онъ тѣхъ воровъ и въ везенію держалъ, а что ни есть побрали было, сыскавъ на нихъ, велѣлъ отдать тѣмъ мѣщаномъ и ружье салдатомъ, и тѣхъ воровъ, которые то чинили, осудя на горю, велѣлъ

было повѣшать; которые мѣщане и салдаты по тѣхъ воровъ не посягаючи, чтобъ тою смертию померли, съ ними помирились и на то и листъ у нихъ взяли, и нынѣ у себя имѣютъ.

Мая того жъ 12-го числа противъ той статьи, по указу царского величества и по приказу его милости пана гетмана, полковника Ивана Нечая спрашивалъ о томъ: по ево ль приказу и вѣдомостью, или сотницкою козаки, ѣзди въ Могилевскій, въ Кричевскій, во Мстиславскій, въ Оршанскій, въ Борисовскій и въ иные уѣзды, христіанъ, шляхту и посланцовъ, которые ѣздятъ къ его царскому величеству изъ Вильни, на смерть побиваютъ и шарпаютъ и обдираютъ, также маера и салдаты, которые изъ Могилева посланы на залоги, поранили и побили и ружье побрали, и повѣстныхъ мужиковъ къ себѣ наговариваютъ, а иные для воровства и сами приставаютъ и наводятъ тѣхъ воровъ на жилые мѣста и всякіе škody и обиды и разоренія чинятъ?

И онъ Нечай противъ тѣхъ статей такъ сказалъ: онъ того не вѣдаетъ и не знаетъ, хтобъ такъ имѣлъ чинить, посланцовъ и всякихъ людей обдирать и побивать, и никому не приказываю воровать, и всякому де сотнику своего полку онъ приказывалъ, чтобъ гдѣ ни будь съ которые сотни хто станетъ такъ чинить и воровать, таковымъ я имъ велѣлъ, сыскавъ, чинить наказанье и горломъ карать, и всякихъ škody и обидъ всюды постерегать; а тотъ маерь не бить, ани салдаты, только де велѣлъ онъ вывести ихъ изъ повѣтовъ, а свою залогу Черкасъ поставилъ; а ружья и иного ничего у нихъ не брано.

Тогожъ дня я Антонъ Ждановичъ, по указу царского величества, послалъ вскорѣ въ тѣ уѣзды, гдѣ такое воровство и разоренье чинится и отъ кого, велѣлъ тѣхъ сыскивать. И тѣ посланцы, сыскавъ, привезли ко мнѣ маія въ 13 день воровскихъ людей двѣнадцать человѣкъ, а поймали тѣхъ воровъ, ко-

торые собрались изъ разныхъ полковъ и жили они въ лѣсу по разнымъ мѣстамъ. И тѣхъ воровъ я Антонъ спрашивалъ: какіе они люди и которого повѣту, и по чьему велѣнью такъ въ разныхъ повѣтахъ воруютъ, людей всякихъ, въ деревняхъ живучихъ, и посланцовъ, которые къ царскому величеству изъ Вильны ѣздятъ, побиваютъ до смерти и шарпаютъ, — хто имъ приказываетъ?

И они сказали: имъ не приказывалъ никто, ни панъ Нечай, ани сотники полку пана Нечаева, и не вѣдалъ никто о томъ разбоѣ и шарпаннѣ нашей, и не только чтобъ хто имѣлъ знать о томъ разбоѣ, но и о насъ самихъ никто не зналъ и не вѣдалъ, что мы такъ собрався изъ повѣтовъ разныхъ полку Нѣжинского, Миргородского и Полтавского и учиня межъ себя старшихъ, сами то чинили.

Тогда есми тѣхъ старшихъ дву человѣкъ Нѣжинского полку дня 14-го мая велѣлъ повѣситъ. У которыхъ и на остатней ступени спрашивалъ: вѣдалъ ли Нечай про нихъ или сотникъ которой, или приказывалъ? А они тожъ при Микитѣ Селверстовичѣ, уже въ силу голову кладучи, сказали, что не зналъ, ани приказывалъ никто, и панъ де Нечай и никто не вѣдалъ. А тѣхъ иныхъ девяти человѣкъ воровъ въ два кѣи велѣлъ бить; чаятъ не вѣдомо, живы, или нѣтъ.

Того жъ мая 13-го дня побѣхали есмя изъ Чаусъ до Могилева и стали подъ Луполовомъ ночевать. А наутрея мая 16-го дня я Антонъ Ждановичъ писалъ къ стольнику и воеводамъ, ко князю Ивану Борисовичу Репнину съ товарищи, чтобъ прислалъ отъ себя начальнаго человѣка, или самъ прѣхалъ, а послушалъ и видѣлъ, какъ много христіанъ и козаковъ по деревнямъ въ разныхъ уѣздахъ салдаты изъ Нового Быхова, изъ Могилева и зо Мстиславля набѣгаючи, пожгли, помучили и порубили, о чемъ на особой росписи есть написано; которые живые, жало-

№ 351. бу чинили, а иные и до смерти замучены; хотя то и на наших Черкасцовъ отъ кого обиду князь Иванъ Борисовичъ съ товарищи и салдаты его имѣють, шли бъ и жалобу чинили. Тогда онъ стольникъ князь Иванъ Борисовичъ Репнинъ съ товарищи ко мнѣ такъ отписалъ: самому де ему ѣхать непристойно, а послать начальнаго челоуѣка не для чего, ты де присланъ по указу царского величества, и ты де дѣлай то, что тебѣ надобно. А обиды себѣ никакіе ни отъ кого не имяновалъ; а потомъ присылалъ порутчика Карпа Борисовича Шипова, просячи, чтобъ есмь къ нему пріѣхалъ мая 16-го дня.

Итакъ пріѣхали есмь вмѣстѣ съ Нечаемъ, и много межъ себя розговору о дѣлѣ его царского величества имѣли; и въ разговорѣ Нечаю князь Иванъ Борисовичъ Репнинъ съ товарищи припоминалъ о томъ и говорилъ: для де чего ты, Нечай, не сыскалъ тѣхъ воровъ, которые государеву казну отняли и тѣхъ мѣщанъ били? а я де къ тебѣ не поодинову писалъ, чтобъ ты ихъ сыскалъ, и ты де ихъ не сыскалъ. И онъ Нечай оправданье свое такъ чинилъ, что сыскалъ было и велѣлъ ихъ повѣшать, но мѣщане и салдаты съ тѣми ворами помирились. О чемъ и сами два челоуѣка салдатовъ, ставъ съ очей на очи, сказали то, что помирились, и писмо дали. И онъ князь Иванъ Борисовичъ Репнинъ съ товарищи говорилъ тѣмъ салдатомъ: для чево де вы, блядины дѣти, нынѣ на полковника бьете челоуѣ, коли уже помирились? И велѣлъ ихъ въ Приказъ взять.

И о иныхъ дѣлахъ салдаты на Черкасцовъ жалобу чинили; и на которыхъ имяны били челоуѣ и въ томъ довелось управа, и тѣмъ я Онтонъ и наказаніе всякое чинилъ. А потомъ и наши Черкасцы и крестьяне, которыхъ не мало въ росписи имяны суть написаны, и съ которыхъ деревень, которые на тѣхъ салдатъ били челоуѣ о розореньѣ домовъ и о побранъ всѣхъ животныхъ имянно,

и многихъ салдатъ узнавали; но мало что сыскали, только съ одною управа учинена.

О томъ же и на завтрея 17-го дня мая много розговору о всякихъ дѣлахъ имѣли. А потомъ дня 18-го поѣхали изъ Могилева въ Чаусы. Дня 19-го Слскаго и Конюшевскаго приказали сыскать и, сыскавъ, у вязенья посадить.

Мѣсяца того жъ, 20-го дня, я Онтонъ Ждановичъ велѣлъ на совѣтъ собрать козаковъ всѣхъ полку Нечаева, и собравъ, велѣлъ честь статьи поданные при Никитѣ Селиверстовичѣ Синцовѣ и при капитанѣ при Ондрѣ Ивановичѣ Бабинѣ; противъ которые статьи велѣлъ есмь всѣмъ козакомъ Украиннымъ и залогамъ изъ Могилева и изъ Могилевскаго повѣту, также и съ иныхъ повѣтовъ и съ Чаусъ Залогаренкова полку и Черниговскаго, выйти тамъ, гдѣ кто передъ тѣмъ жилъ, только тѣмъ, которые домами своими предъ тѣмъ жили, и нынѣ чтобъ жили по приказу его милости па-на гетмана.

И тѣхъ козаковъ, которые собрались на совѣтъ, спрашивалъ есмь противъ тое статьи: котилицкой ли вѣры или хрестіанской полковникъ Иванъ Нечай? О чемъ всѣ козаки сказали одинако, что онъ православной вѣры хрестіанской. И я Антонъ Ждановъ, видя ево Нечая, что во всѣхъ дѣлахъ нималою причиною до того не есть и противъ всякой статьи себя оправдалъ и очистилъ, наказанья никакова ему и учинилъ. А на Корнѣя, которой въ статьи имянно написанъ и наказанье по указу царского величества велѣно учинить, жалобы нималые ни отъ кого не было.

Мая 20-го дня я Онтонъ Ждановичъ велѣлъ сыскать тѣхъ людей, ооторые государеву казну отняли у Могилевскихъ цѣловальниковъ, что закупили пеньку. И сыскалъ тѣхъ людей трехъ челоуѣкъ и наказанье учинилъ: кіями передъ собою бити велѣлъ за государеву казну, что отняли. И та казна отдана



Могилевскимъ цѣловальникомъ и государеву ружье, по наказанію Нечаеву, что было взято, все отдано.

Мая 23-го дня пріѣзжали въ Чаусы Шковскіе слѣсаря, Лавринко Максимовъ съ товарищи, были челомъ въ государевѣ казнѣ и въ своихъ грабежныхъ животахъ на Ондрѣя Качановскаго полку Ивана Нечая, что грабили въ Горкахъ на Козинѣ, пришедъ изъ Чаусъ. И тѣ Черкасы Ондрѣй Качановской съ товарищи, шесть человѣкъ, въ государевѣ казнѣ и въ ихъ животахъ запырлися и крестъ цѣловали, — сказали, что они государевы казны и ихъ животы ни въ чемъ не виноваты. А государевыхъ тридцать мушкетовъ полковникъ Иванъ Нечай приказалъ поставить мая въ 29 день въ Могилевѣ государеву казну тѣ мушкеты, а про бандалеры и про пики и про бердыши полковникъ Иванъ Нечай сказалъ: у нихъ того нѣтъ, а цѣны имъ не вѣдаетъ; и о бандалерахъ и о пикахъ и о бердышехъ что государь укажетъ. А салдацкаго купленнаго ружья двѣ винтовки да карабинъ одинъ съ тѣми жъ мушкеты въ Могилевѣ, и Могилевскихъ слѣсарей въ Чаусахъ только два человѣка, Иванъ Скоржинскій да Федоръ Шиловскій, изъ Могилева кромѣ тѣхъ слѣсарей никто въ Чаусы не бывалъ; а тѣ слѣсаря два человѣка сказали, что у насъ у Могилевскихъ слѣсарей козаки ничево не взяли.

Того жъ числа которые Черкасы сотни Жуковского и иныхъ сотенъ были и грабили, а иныхъ до смерти побили въ Горкахъ и въ Звѣровичахъ салдатъ Николаева полку Оанстадина, и я Онтонъ Ждановичъ того сотника Жуковского, сыскавъ, велѣлъ казнить смертию: потому что допустилъ козакомъ своимъ воровать — голову отсѣчь.

А противъ той статьи, что приходили козаки изъ Чаусъ Игнатъ Слѣзскій да Иванъ Конюшенко съ товарищи въ Копыской повѣтъ въ мѣсто Романовъ и то мѣсто разори-

ли, христіанъ и женъ и дѣтей били и му- № 351.  
чили, и о томъ я Онтонъ Ждановичъ, какъ былъ въ Могилевѣ, съ стольникомъ и воеводами со княземъ Иваномъ Борисовичемъ Репнинымъ съ товарищи говорили. И послалъ изъ Могилева мая въ 18 день князь Иванъ Борисовичъ съ товарищи посланцовъ дву человѣкъ въ Копысь къ воеводѣ Копыскому, и я съ тѣми послалъ дву жъ человѣкъ козаковъ Чаускихъ, чтобъ онъ тѣхъ людей Романовскихъ съ тѣми посланцы въ Чаусы прислалъ для сыску и къ роспросу, хто то мѣсто разорилъ. И ожидалъ я Онтонъ въ Чаусахъ тѣхъ посланцовъ ажъ до 25-го числа мая, а по то число ихъ не было. И того жъ числа изъ Чаусъ поѣхалъ до его милости пана гетмана, а того Санского и Конюшенка оставилъ въ вязеньи и приказалъ полковнику Ивану Нечаю, чтобъ противъ тое статьи, хто то мѣсто Романовъ разорилъ, сыскъ и наказанье виноватому учинилъ, и на кого покажется, того каралъ.

По указу царскаго величества и по приказу его милости пана гетмана, я Онтонъ всякое дѣло исполнилъ, и какіе ни есть жалобы были на Черкасцовъ въ розныхъ дѣлахъ отъ салдатъ и отъ Донскихъ казаковъ и отъ иныхъ царскаго величества людей, управу онымъ и наказанье съ своихъ чинилъ, и что ни есть побрано было, велѣлъ, сыскавъ, все отдавать; и по отъѣздѣ своемъ полковнику Ивану Нечаю всего досмотрѣть приказалъ, чтобъ всякому справедливость и наказанье чинилъ, а хто воровать учнетъ, таковыхъ казилъ нещадно. Салдатъ Николаева полку Оанстадина и я Онтонъ Ждановичъ того вора сотника Жуковского, сыскавъ, велѣлъ казнить смертию: голову отсѣчь.

Весь документъ озаглавленъ такъ: Списокъ съ бѣлорускаго писма, что привезъ къ великому государю царю и великому князю Александру Михайловичу, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, сотникъ Москов-

№ 352. скихъ стрѣльцовъ Микита Сивцовъ въ нынѣшнемъ во 164-мъ году, іюня въ 2 день. — Въ концѣ приписано: А подъ тѣмъ роспись, что послана въ Могилевъ.

**352.** — 1656, въ апрѣлѣ. Статейный списокъ стрѣleckаго сотника Никиты Сивцова, посыланнаго изъ Чигирина съ Кіевскимъ полковникомъ Антономъ Ждановичемъ въ Могилевъ, Чаусы и другіе города для свидѣній по жалобамъ жителей о причиняемыхъ имъ обидахъ, разореніяхъ и убійствахъ отъ Донскихъ казаковъ и Московскихъ солдатъ, подъ командою Московскихъ воеводъ, и проч.

Лѣта 7164-го, апрѣля въ 2 день. По государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, указу и по наказной памяти думного дѣяка Ларіона Дмитриевича Лопухина, велѣно ѣхать сотнику Московскихъ стрѣльцовъ Микитѣ Сивцову изъ Чигирина отъ гетмана Богдана Хмельницкаго съ Кіевскимъ полковникомъ съ Антономъ Ждановичемъ въ Могилевъ и въ Чеусы и въ иные города и уѣзды для государева дѣла. И Микита Сивцовъ изъ Чигирина поѣхалъ съ полковникомъ Антономъ апрѣля въ 12 день. И отъ Чигирина ѣдучи дорогою до Нѣжина, полковникъ Антонъ въ разныхъ числахъ по городамъ и по мѣстечкамъ и по селамъ, по гетманскому росказанію, чинилъ многимъ людямъ справы.

И апрѣля въ 25 день пріѣхалъ Микита въ Нѣжинъ, и тогоже числа полковникъ Антонъ, при Микитѣ и при иныхъ людехъ, велѣлъ Ивану Дорошенку привести передъ себя и ево роспрашивалъ: для чего онъ такъ мѣлъ чинити, изъ Быхова Нового вытти вонъ со всѣми людьми и никово не оставилъ и запасу государева всякого много покинулъ за чѣмъ: войско ль збунтовалось, или самъ не захотѣлъ въ томъ Быховѣ быть? И Иванъ Дорошенко сказалъ такъ: хотя бѣ де онъ въ томъ Новомъ Быховѣ погинулъ со всѣми людьми,

а вонъ изъ него не пошолъ, какъ бы не было присылки и росказанія отъ полковника отъ Василя Золотаренка, который въ то время былъ полковникомъ Нѣжинскимъ послѣ брата своего Ивана Золотаренка, присылалъ къ нему изъ Нѣжина сотника Михайла Бердичевского для того, чтобъ онъ Иванъ отошолъ и выступилъ изъ Нового Быхова со всѣми людьми вонъ; и онъ де по ево велѣнію такъ и сдѣлалъ; да тотъ же де Михайло Бердичевской ему Ивану изустно рассказывалъ: велѣлъ ему въ томъ Быховѣ и грамоту покинуть; и онъ де тое грамоты не покинулъ и взялъ съ собою, и запасу де всякого и харчу въ томъ Быховѣ много было что ѣсть, и войско не бунтовалось и всѣ хотѣли жить до указу, только бѣ не присылалъ Василей Золотаренко и выступить не велѣлъ.

И того сотника Михайла Бердичевского, на которого слася Иванъ Дорошенко, въ то число въ Нѣжинѣ не было, посыланъ былъ въ городъ Сосницы отъ Нѣжина десетъ миль. И какъ тотъ Михайло пріѣхалъ въ Нѣжинъ, и полковникъ Антонъ, призвавъ ево къ себѣ, допрашивалъ. И онъ сказалъ тожъ, что посылалъ ево изъ Нѣжина полковникъ Василей Золотаренко до Старова Быхова съ листами до Ляховъ, которые въ Старомъ Быховѣ остаются, и словами своими изустно приказывалъ ему Михайлу: отдавъ листы въ Старомъ Быховѣ, и велѣлъ ему ѣхать въ Новой Быховъ къ тому Ивану Дорошенку и велѣлъ ему изъ Нового Быхова со всѣми людьми выступить вонъ тотчасъ; и въ тожъ де время, какъ ево Михайла изъ Нѣжина посылалъ съ листами и изустно приказывалъ Василей Золотаренко и велѣлъ тому Дорошенку выступить вонъ, были сотники Петръ Забѣла, Григорей Кобылецкой и Пашко. И полковникъ Антонъ тѣхъ сотниковъ Забѣлу и Григорья допрашивалъ, и они сказали тожъ, что того Михайла въ Старой Быховъ къ Ляхомъ съ листами и въ Новой Быховъ къ тому Ивану Дорошенку

посылалъ изъ Нѣжина Василей Золотаренко и велѣлъ ему изъ Нового Быхова со всѣми людьми выступить вонъ. И апрѣля въ 27 день того сотника Михайла Бердячевскаго и Ивана Дорошенка роспросные рѣчи и листъ написавъ, послалъ Онтонъ къ гетману въ Чигиринъ, и сказалъ Онтонъ такъ: нынѣ де у гетмана въ Чигиринѣ и Василей Золотаренко, и онъ де тамъ и указъ учинить. И въ Нѣжинѣ Ивану Дорошенку казни не учинилъ и сказалъ такъ: карать де мнѣ безвинного не за что, человекъ онъ правый. И того Ивана Дорошенка оставилъ въ Нѣжинѣ окована, и тогожъ числа изъ Нѣжина поѣхалъ. И въ Чаусахъ де тотъ Иванъ Дорошенко, идучи изъ Нового Быхова, не стоялъ, и Чаусовскіе жильцы сказали тожъ, что онъ въ Чаусахъ не бывалъ.

И апрѣля въ 28 день пріѣхалъ Микита въ городъ Борзну, и тогожъ числа полковникъ Антонъ посылалъ изъ той Борзны въ мѣстечко Бахмачи, гдѣ мѣшкаетъ Оедоръ Костянтиновъ, по рассказанью гетманскому, а то мѣстечко отъ Борзны три мили. И апрѣля въ 29 день тотъ Оедоръ Костянтиновъ пріѣхалъ къ Онтону въ Борзну, и Онтонъ велѣлъ ево привести передъ себя и ево спрашивалъ: для чего онъ такъ мѣлъ чинити и приходилъ подъ Копысь и къ городу приступалъ и царского величества многихъ людей побилъ? И Оедоръ Костянтиновъ сказалъ такъ: какъ де онъ былъ полковникомъ Лядскимъ и какъ передался изъ Литвы до Войска его царского величества Запорожскаго, и съ нимъ же де передалось изъ Литвы Ляховъ шесть корогвей, и шолъ онъ съ тѣми людьми черезъ городъ Копысь до гетмана Богдана Хмельницкаго; и въ то де число, какъ онъ пришолъ въ Копысь и сталъ на посадѣ, и Копышской де воевода Дмитрей Михайловичъ Толочановъ зазвалъ ево къ себѣ и виномъ потчивалъ, и всякую ему честь воздалъ; и какъ де пришолъ листъ изъ Могилева отъ

стольника и воеводы отъ князя Ивана Борисовича Репнина съ товарищи, и въ томъ де листу написано, чтобъ онъ ѣхалъ до его царского величества къ Москвѣ; и онъ де въ тѣ поры сказалъ такъ: нынѣ де онъ до царского величества къ Москвѣ не поѣдетъ, а ѣдетъ до гетмана, вольно де будетъ гетману до царского величества ево и отъ себя послать; и какъ де онъ выѣхалъ за городъ, и въ то де время въ почѣ пришедъ царского величества многіе ратные люди, да съ тѣмижъ людьми сотникъ Черкаскаго Дроздъ, наѣхавши въ полѣ, ево самого силою хотѣли взять и товарищей ево многихъ побили до смерти, и дву сотниковъ и двѣ корогви взяли, и онъ де имъ большаго того битися не подалъ и противъ ихъ, какъ мочь ево была, отъ нихъ борондся, а приступу де никакого до города Копыси и до замку не чинилъ и царского величества людей не добывалъ, и никакова насильства и разоренья никакимъ обычаемъ не чинилъ же. И того Оедора Костянтинова полковникъ Антонъ въ Борзнѣ не каралъ.

И мая въ 9 день пріѣхалъ Микита въ Чеусы; и того жъ числа полковникъ Антонъ того сотника Василья Дроздя, на котораго признавалъ Оедоръ Костянтиновъ, призвавъ, спрашивалъ. И тотъ сотникъ Дроздъ сказалъ такъ: какъ де онъ ѣздилъ изъ Чаусъ до Копыси по козаковъ сотни своей, которыхъ оставилъ идучи до Смоленска, и пріѣхалъ назадъ до Копоси, и въ Копоси ночевалъ и назаврее изъ Копоси хотѣлъ ѣхать въ Чеусы, и въ то жъ де время бѣгутъ изъ деревень люди многіе битые, кровавленные, раненые и мученые; а воевода де Дмитрей Михайловичъ Толочановъ ево изъ Копоси не пустилъ и сказалъ ему такъ: спрошай тѣхъ людей, хто ихъ билъ. А потомъ и корогвей шесть оказалось; и какъ де тѣ корогви пришли подъ Копысь, и воевода де съ нимъ Дроздемъ ихъ спрашивали: что за люди—царского ль величества, или Войска Запорожскаго, и откуда идутъ и куды?

№ 352. и о томъ ихъ спрашивалъ, что грамота ль у васъ есть отъ царского величества, или отъ гетмана какое росказаніе? И тотъ де Оедоръ Костянтиновъ сказалъ имъ такъ: а на что де вамъ государева грамота? нынѣ де я вамъ покажу грамоту, что никто изъ замку не утечетъ, и что вамъ до того дѣло, гдѣ былъ и куды иду? И тотчасъ войско свое велѣлъ поставить въ справѣ пѣхоту и конные передъ брамою, и потомъ отступилъ на передмѣстѣе и сталъ на посадѣ съ войскомъ своимъ, и въ то жъ время на посадѣ крестьянъ и жонъ ихъ билъ и мучилъ, и много шкody учинилъ. И того жъ де часу Копышской воевода просилъ ево къ себѣ и виномъ потчивалъ и всякую ему честь воздалъ, и про то ему сталъ говорить: для чего ты, Оедоръ, такъ дѣлаешь и царского величества людей бьешь и мучишь и шкody многіе и розоренье крестьяномъ починалъ? И онъ де въ тѣ поры на воеводу фукнулъ и тотчасъ пошолъ за городъ съ товарищами и сталъ ночевать передъ городомъ и сторожу свою, сто пѣхоты и сто конныхъ, поставилъ, и та сторожа тутъ и ночевала, и назавтрее рано велѣлъ всему войску своему стать подъ городомъ въ справѣ какъ надобно, и велѣлъ въ городъ стрѣлять и приступать; и въ то жъ де время отъ города отошелъ пять верстъ и сталъ въ селѣ Словенкахъ и въ томъ селѣ дневалъ и ночевалъ. И изъ Копоси де воевода писалъ въ Могилевъ къ стольнику и воеводамъ ко князю Ивану Борисовичю Репнину съ товарищи, чтобъ къ нему въ Копосъ велѣлъ прислать ратныхъ людей; и изъ Могилева де прислали въ Копосъ пять корогвей солдатъ; и тотъ сотникъ Дроздъ съ тѣми жъ салдаты часу въ третьемъ ночи, гдѣ тотъ Оедоръ Костянтиновъ стоитъ, пришли и послали къ нему, чтобъ къ нимъ выѣхалъ и обо всемъ съ ними переговорилъ, или царского величества грамоту показалъ, или какое росказаніе отъ гетмана; и онъ де имъ сказалъ такъ, и хотѣлъ выѣхать самъ и

обо всемъ съ ними переговорить; и потомъ тотчасъ отъ себя прислалъ къ нимъ Ляха и велѣлъ сказать такъ: теперь де я вамъ покажу грамоту, что и ноги изъ васъ никто не унесетъ, а то де я самъ знаю, куды иду, а вамъ что до того дѣло? И тотчасъ войску своему велѣлъ въ справѣ стать пѣхотѣ, и коннымъ съ заду велѣлъ заходить и окрикъ учинить; также и солдаты стали въ справѣ и крикнувши, стали межъ себя битца и отбили у нихъ четыре избы салдаты и взяли корогвей двѣ и сотниковъ двухъ, да въ возѣ, который отгромили, взяли двѣ жъ корогви солдаты; и тотъ Оедоръ Костянтиновъ сталъ отходить съ людомъ своимъ боронясь, и отошолъ также далѣ того, и солдаты за нимъ не пошли.

И мая жъ въ 9 день послалъ полковникъ Антонъ изъ Чаусъ въ Кричевъ, въ Чичерскъ, въ Радомль, въ Рясно и въ иные города и уѣзды для вѣдомости и для чего онъ по указу царского величества и по росказанію гетманъ присланъ: хто чинитъ какое розоренье и кривды и царского величества всякихъ людей бьютъ и мучатъ и грабятъ, таковыхъ сыскивать и росправу чинить и каждого винного, на ково бѣ лише воровство какое показалось, карать горломъ и всякое наказаніе чинить; и велѣлъ изъ всѣхъ городовъ и изъ уѣздовъ сотникамъ и ясауламъ и атаманамъ и всему товариству съ залогъ съѣхатца къ себѣ до Чаусъ, и кому изъ нихъ есть какіе кривды, жаловались. И тѣ всѣ начальные люди изъ городовъ и изъ уѣздовъ къ Онтону въ Чаусы пріѣзжали, и онъ ихъ о томъ спрашивалъ: для чего они такъ дѣлаютъ и людей бьютъ, и мучатъ и грабятъ, и царского величества посланцовъ всякихъ, которые пріѣзжаютъ до его царского величества изъ разныхъ сторонъ, тожъ бьютъ и мучатъ, и грабятъ и на смерть забиваютъ, и по чьему велѣнію такъ дѣлаютъ? И тѣ всѣ начальные люди сказали такъ, что они того ничего не дѣлаютъ и царского величества по-

сланцовъ и всякихъ людей не быють, и не мучать, и не грабятъ и на смерть не забиваютъ, и не покажетца де такое дѣло ни на одного человека, чтобъ имъ какое повелѣніе было на такое дѣло, и есть де имъ о томъ великій заказъ, чтобъ того никто не чинилъ, и тѣхъ людей, хто въ своей сотнѣ признаетъ, карали и наказаніе чинили. И про свои всякіе кривды и розореніе ему сказали, отъ кого имъ чинитца; и полковникъ Антонъ приказалъ тѣмъ сотникомъ и всѣмъ начальнымъ людямъ, отъ кого имъ какое розореніе и у ково въ сотнѣ много какихъ неправдъ есть, велѣлъ все писать въ реестръ.

И мая въ 12 день спрашивалъ полковникъ Антонъ Ивана Нечая о томъ, что гетманъ ли ему велѣлъ писатца паномъ надъ Бѣлою Росією и полковникомъ Бѣлорускимъ, Могилевскимъ, Гомельскимъ? И Нечай сказалъ: пишу де ся я такъ по гетманскому велѣнію и противъ уневерсала, каковъ ему далъ гетманъ за своею рукою и печатью, и во многихъ и листахъ, до него пишучи де, имануетъ и Бѣлорускимъ полковникомъ писать; и тотъ гетманской уневерсаль Онтону казалъ, и въ томъ уневерсаль, что ему далъ гетманъ Богданъ Хмельницкой, того не написано, что ему надъ Бѣлою Русью пановать и урежать, только написано полковникомъ Бѣлорускимъ. И полковникъ Антонъ сказалъ ему такъ: писатца тебѣ такимъ именованьемъ не довелось, потому что на всей Великой и Малой и Бѣлой Росіи по милости Божіей государствуетъ и пишетца такъ одинъ великій государь нашъ, его царское величество, а намъ, видечи такое страшное дѣло, что и помыслить невозможно; и впредь ему Нечаю отъ того часу такъ ся именовать и писатца полковникомъ Бѣлорускимъ не велѣлъ, и того Нечая не каралъ и наказанья никакова ему въ Чеусахъ не учинилъ. И того жъ числа полковникъ Антонъ спрашивалъ Нечая: для чего онъ не сыскалъ тѣхъ воровъ, которые государеву казну у Могилевскихъ

мѣщанъ у Ивашка Бѣлая съ товарищи въ № 352. деревнѣ Макарицахъ, пріѣхавъ козаки изъ Чаусъ, пограбили и тѣхъ мѣщанъ били и салдать, которые съ тѣми мѣщаны посланы были изъ Могилева для обереганья, тожъ били и ружье побрали? И Нечай сказалъ такъ: тѣхъ козаковъ, которые такъ своровали, поималъ и велѣлъ ихъ оковать и что побрали у мѣщанъ и у салдать, сыскавъ, велѣлъ имъ все отдать, и тѣхъ воровъ, которые то учинили, были приговорены къ смертной казни, и тѣ мѣщане и салдаты на тѣхъ воровъ не налягаючи, и чтобъ тою смертию не померли, и съ ними помирился и межъ себя листы мають. И того жъ числа спрашивалъ Онтонъ Нечая: для чего онъ такъ смѣлъ учинить, изъ Могилевского повѣту съ залогъ салдать велѣлъ выбить и поставить свою залогу Черкасъ? И тотъ Нечай сказалъ тожъ: есть де у него и на то универсаль отъ гетмана; и тотъ уневерсаль Онтону казалъ, и въ томъ уневерсаль пишетъ гетманъ, чтобъ также ево Нечаева залога была, гдѣ напередъ того Золотаренкова бывала; и онъ де Нечай по гетманскому велѣнію такъ и учинилъ, и салдать, которые присланы изъ Могилева на залогъ, велѣлъ свести и поставить свою залогу Черкасъ. И полковникъ Антонъ тѣ Черкаскіе залогъ изъ Могилева и изъ Могилевского повѣту, также и изъ иныхъ повѣтовъ и изъ Чаусовъ велѣлъ свести. И того жъ числа спрашивалъ Онтонъ Нечая о томъ, что по евоу велѣнію и приказу или сотниковъ, козаки ѣздя въ Могилевскій, въ Кричевскій, въ Мстиславскій, въ Оршанскій, въ Борисовскій и въ иные города и уѣзды, христіанъ и шляхту и посланцовъ, которые ѣздятъ до царского величества изъ Вилни, на смерть забиваютъ и грабятъ, такъ же и маеора и салдать, которые изъ Могилева посланы были на залогъ, поранили и побили, и ружье побрали, и повѣтныхъ мужиковъ къ себѣ намовляютъ, а иные для воровства и



№ 352. сами пристають и наводятъ тѣхъ воровъ на жилые мѣста, и всякіе шкоды и розоренье чинятъ. И Нечай противъ тѣхъ всѣхъ статей сказалъ такъ, что де онъ того ничего не знаетъ и невѣдаетъ, хто такъ чинилъ и посланцовъ и всякихъ людей били и грабили, и воровать де никому не велѣвалъ, и сотникомъ своего полку тожъ всѣмъ приказывалъ: будетъ хто такъ и которой сотни станетъ дѣлать и воровать, и тѣхъ людей велѣлъ сыскивать и чинить наказанье, и карать горломъ, и всякихъ шкоды и кривды надсматривать; а маора де и салдатъ не бивалъ, только что ихъ велѣлъ вывести изъ повѣтовъ, а свою залогу Черкасъ поставить, и ружья у нихъ ничего не имывалъ.

Того жъ числа послалъ полковникъ Антонъ въ тѣ уѣзды, гдѣ такое воровство и розоренье чинитца и отъ кого, велѣлъ тѣхъ людей сыскивать; и тѣ посыльщики, которые посланы изъ Чаусъ, привезли къ Онтону мая въ 13 день воровскихъ людей двѣнадцатъ человекъ, которые собрались изъ разныхъ полковъ и жили въ лѣсу по разнымъ мѣстамъ: и тѣхъ воровъ Антонъ роспрашивалъ, какіе они люди и которого повѣту и по чьему велѣнію такъ въ разныхъ повѣтѣхъ воровали и деревни розоряли и всякихъ людей и посланцовъ, которые ѣздить къ царскому величеству изъ Вильни, до смерти побивали и грабили, и хто имъ такъ велѣлъ воровать, Нечай или сотники ево? И тѣ воры въ роспросѣ сказали такъ: воровать де имъ никто не велѣлъ, ни Нечай и ни сотники ево полку, и не вѣдалъ о томъ ихъ розбою и шарпаньѣ никто; не токмо де что о томъ розбоѣ, ино и самихъ ихъ никто не зналъ и не вѣдалъ, потому что они собрались изъ разныхъ повѣтовъ, полку Нѣжинского, Миргородского, Полтавского, и выбрали сами межъ себя старшихъ дву человекъ.

И мая въ 14 день полковникъ Антонъ тѣхъ воровъ старшихъ дву человекъ Нѣжинского полку велѣлъ обвѣснить и при останочномъ ча-

су ихъ спрашивалъ: вѣдалъ ли про то Нечай или который сотникъ? и тѣ воры сказали, въ сію голову клалучи, что де Нечай того не зналъ и никто не вѣдалъ; а товарищевъ ихъ десяти человекъ велѣлъ Антонъ бить въ два кія нещадно, и тѣ одва будутъ ли живы.

И того жъ числа въ 14 день поѣхали полковникъ Антонъ и Нечай изъ Чаусъ въ Могилевъ, и пріѣхавъ, стали подъ Дуполовымъ. Въ 15 день полковникъ Антонъ писалъ въ Могилевъ къ столнику и воеводамъ, ко князю Ивану Борисовичю Репнину съ товарищи, чтобъ къ нимъ прислалъ начального человека или самъ пріѣхалъ и вѣдомо себѣ обо всемъ учинили и видѣли, какъ много крестьянъ по деревнямъ въ разныхъ уѣздѣхъ, изъ Нового Быхова, изъ Могилева, изъ Мстиславля набѣгаючи, пожгли и помучили и пощивали, которые на особномъ реестрѣ были написаны, которые живы и скарги многіе мѣютъ, а иные де и до смерти помучены; или что отъ ихъ Черкасъ кому есть какіе кривды и розоренье, и тѣ бѣ къ нимъ шли жаловались. И стольникъ де и воевода князь Иванъ Борисовичъ съ товарищи къ тому полковнику Антону велѣли отписать такъ: самому мнѣ ѣхать непристойно, а начального человека послать не для чего; присланъ де ты по указу царского величества, и ты то и дѣлай, что тебѣ велѣно дѣлать, и кривды де себѣ отъ ихъ Черкасъ никакіе ни отъ кого не имѣютъ. И потомъ присылали ево просить до себя поручика Карпа Шипова, чтобъ онъ полковникъ къ нимъ пріѣхалъ. И мая въ 16 день, полковникъ Антонъ вмѣстѣ съ Нечаемъ поѣхали въ Могилевъ къ столнику и воеводамъ ко князю Ивану Борисовичю съ товарищи и многіе статьи говорили о дѣлѣ его царского величества. И стольникъ и воеводы князь Иванъ Борисовичъ съ товарищи говорили Нечаю: для чего онъ Нечай не сыскалъ тѣхъ воровъ, которые государеву казну отня-

ли и мѣщанѣ били? а они де до того къ нему Нечаю писали много, чтобъ онѣ ихъ сыскалъ, и онѣ де, Нечай, не сыскалъ. И Нечай сказалъ такъ: тѣхъ де онѣ воровъ сыскалъ и были приговорены къ смертной казни, и тѣ де мѣщане и салдаты съ тѣми ворами помирились. Такъ же въ то время и салдаты два человекѣ стали вмѣстѣ очевидно и сказали тожъ, что помирились и межъ себя листы мають. И стольникъ де и воевода князь Иванъ Борисовичъ Рѣпинъ съ товарищи тѣмъ салдатамъ сказалъ: для чего вы нынѣ на полковника Нечая бьете челомъ, коли уже помирились? и велѣлъ ихъ взять въ Приказъ. И о иныхъ дѣлахъ салдаты на Черкасъ жаловались, и на которыхъ являно жаловались, и Онтонъ тѣмъ людямъ справедливость чинилъ; и потомъ де и ихъ Черкасы и крестьяне нѣкоторыхъ не мало въ реестру являны написаны, изъ которыхъ деревень, которые на тѣхъ салдатовъ жалуютца о розореніи домовъ своихъ и о побраніи всѣхъ животныхъ, и тѣмъ де людямъ sprawy ничего не учинили, только одному справу учинили. Потомъ и дзавтрее мая въ 17 день много розговору о всякихъ дѣлахъ говорили; и въ 18 день отѣхали въ Чеусы, и въ 19 день полковникъ Антонъ велѣлъ сыскать Игната Слского, Ивана Конишетского, и сыскавши, велѣлъ ихъ оковать. Мая въ 21 день полковникъ Антонъ велѣлъ раду собрать козаковъ всѣхъ полку Нечаева и собравши, велѣлъ честь отъ гетмана листъ и самъ изустно розказывалъ, и велѣлъ всѣмъ козакомъ украиннымъ и залогамъ изъ Могилева и изъ Могилевского повѣту, также и изъ иныхъ повѣтовъ, и изъ Чаусъ Нѣжинского и Черниговского Золотаренкова полку вытти всѣмъ, гдѣ хто напередъ того жилъ, только тѣмъ велѣлъ жить, которые домами своими прежде того жили, и нынѣ также жили, и сказалъ: учинилъ де онѣ Онтонъ такъ по розказанію пана гетмана да. . . .

Также и тѣхъ козаковъ спрашивалъ, которые

были въ радѣ, про Нечая, каталицкой ли онѣ вѣры или христіанской? И тѣ козаки, которые были въ радѣ, жильцы Чаусовскіе, сказали про того Нечая, что онѣ православной христіанской вѣры, и Нечай самъ за присягою тожъ сказалъ, что православной христіанской.

И полковникъ Антонъ сказалъ такъ: видя де онѣ того Нечая, что во всѣхъ дѣлахъ справедливость учинилъ и во всемъ себя противъ каждой статьи очистилъ, и наказанія ему никакова не учинилъ и велѣлъ ему быть по прежнему въ Чеусахъ. И сотнику Корвѣю, на которого въ статьѣ являно написано, наказанія Онтонъ ему не учинилъ и сказалъ такъ: жалобы де на него ни отъ кого никакіе не было.

Маія въ 22 день полковникъ Антонъ велѣлъ сыскать тѣхъ людей, которые государеву казну отняли у Могилевскихъ мѣщанъ, которые закупили пеньки, и сыскавъ тѣхъ людей, тремъ человекомъ учинилъ наказанье по войсковому праву: велѣлъ бить кіями пещадно, и что де отняли, и та де государева казна отдана Могилевскимъ мѣщаномъ; и про государево ружье Иванъ Нечай сказалъ, что было у нихъ взято, и то все отдано.

Мая въ 23 день, которые Черкасы сотни Жуковского по ево велѣнію воровали и людей били и грабили, а иныхъ и до смерти побили въ Горкахъ и въ Зѣтровичахъ салдаты Микулаева полку Фанстадина, и Онтонъ того сотника Жуковского велѣлъ казнить смертію, отсѣчь голову на площади.

Тогожъ числа пріѣзжали въ Чаусы Шкловскіе слесари Лавринко Максимовъ съ товарищи бити челомъ о государевѣ казни и о своихъ грабежныхъ животахъ на Черкашеніна на Ондрѣя Коченовского полку Нечаева, что грабили въ Горкахъ, пріѣхавъ изъ Чаусъ. И тѣ Черкасы Ондрѣй Коченовской съ товарищи шесть человекъ въ государевѣ казни и въ ихъ животахъ запирались, и цѣловали крестъ и сказали, что они государевѣ

**№ 353.** казнѣ и ихъ животамъ ничему невинны, и государеву казну тридцать мушкетовъ Иванъ Нечай велѣлъ имъ поставить въ Могилевъ мая въ 28 день; а про бандѣлеры и про пикки и про бердыши Иванъ Нечай сказалъ, что у нихъ того нѣтъ и цѣны имъ не вѣдаютъ, и тѣмъ бандѣлерамъ и пикамъ и бердышамъ что государь укажетъ, и салдатского купленного оружья двѣ винтовки да карабинъ велѣлъ отдать съ тѣми жъ мушкеты въ Могилевъ. И Могилевскихъ де слюсарей въ Чаусахъ только два человѣка, Ивашко Скаржинской да Оедка Шиловой, и изъ Могилева де опричь тѣхъ слюсарей никто въ Чаусы не бывалъ, и тѣ слесари два человѣка сказали, что де у нихъ у Могилевскихъ слюсарей козаки ничего не взяли. А противъ той статьи, что приходили козаки изъ Чаусъ, Игнатъ Слiscoй, Иванъ Конюшенской съ товарищи въ Копыской повѣтъ въ мѣсто Романово и то мѣсто розорили и крестьянъ и жонъ и дѣтей били и мучили, и какъ Онтонъ былъ въ Могилевъ у стольника и воеводы у князя Ивана Борисовича Репнина съ товарищи, и послали изъ Могилева мая въ 18 день посыльщиковъ дву человѣкъ и Онтонъ послалъ отъ себя дву жъ человѣкъ козаковъ Чаусовскихъ въ Копыскъ воеводѣ къ Дмитрею Михайловичю Толочанову, чтобъ онъ тѣхъ Романовскихъ жильцовъ съ тѣми посыльщиками до Чеусъ прислалъ для сыску и опыту, хто то мѣсто розорялъ. И ждалъ въ Чеусахъ тѣхъ посыльщиковъ до 25 числа мая, и по то число въ Чаусы не бывали; и того жъ числа изъ Чеусъ полковникъ Онтонъ поѣхалъ до гетмана, а тѣхъ козаковъ Слiscoго и Конюшенского послѣ себя оставилъ въ Чеусахъ окованныхъ и приказалъ Нечаю, чтобъ про нихъ сыскалъ накрѣпко, хто то мѣсто розорилъ, и сыскавъ винныхъ, наказанье учинилъ, и на ково ся покажетъ, тѣхъ каралъ горломя. И сказалъ полковникъ Онтонъ такъ: по указу царского величества и по росказанію де пана гетмана, онъ все испол-

нилъ, и какіе де были шкоды и что у кого было взято, на своихъ Черкасахъ въ розныхъ справахъ солдатамъ и Донскимъ козакомъ и инымъ людямъ росправу де онъ и наказанье на своихъ чинилъ, и что де было у ково побрано, велѣлъ, сыскавъ, и все поворочать назадъ, и по отѣздѣ де своемъ приказалъ полковнику Ивану Нечаю всего смотрѣть накрѣпко, и чтобъ де и каждому во всемъ справедливость и наказаніе чинилъ, и хто де станетъ воровать, тѣхъ людей карать нещадно.

Въ 29 день поѣхалъ Микита изъ Могилева.

*Подлинникъ.*

**353. — 1656.** Списки убытковъ, сдѣланныхъ разнымъ людямъ Московскими войсками.

1. Роспись, какъ много шкодъ и разоренья бѣдныхъ крестьянъ, также и козаковъ полку Ивана Нечая, отъ ратныхъ людей его царского величества отъ салдатъ и отъ иныхъ многихъ людей.

Въ Могилевъ взято 7 дворовъ: у сотника у Петра, у Тимошки у войтка, у Мартинна, у Гришки у Иванова, у Петрика — взяты со всѣмъ навсе, которыхъ шкотъ не можемъ именовать и на бумагѣ выписать.

У Шапрана взяли готовыхъ полтараста копѣ, у Карпа взяли левковъ 20, у Ивана Гришкова копѣ 52.

У Сидора взяли салдаты золотыхъ 60, саблю 10 золотыхъ, жупанъ синій аглинское сукно съ пуговками серебряными, цѣна левковъ.

Въ тожъ время у Отрошка 12 тарелей, саблю золотыхъ 9, шапка соболья кармазинова, шубу новую.

У Васка Микулаева чотыреста золотыхъ, двое лошадей, санопадъ, двѣ сабли.

У Давыда Лоткова взяли тридцать копѣ готовыхъ денегъ и матеръ мучили, и взяли платья: сукманъ суконной лундышевой, платно, катанку зеленую, котель пивной, фляшу бѣлую.

У Васильевского козака Тарасова, которой переданъ изъ Быхова, взяли платно, катанку отласную цѣною восемь рублей, стаканъ серебряной мѣрою въ кварту, ложку серебряную, саблю цѣна десять золотыхъ, платно женское Турецкое, сукно лундышъ сѣрое, денегъ готовыхъ семнатцать ефимковъ, двое лошадей; и при томъ забирающъ и самого по головѣ затыло и отъ той раны дано лекарю тритцать золотыхъ.

У Самойла, тоежъ Петровой сотни — двѣ сабли, ложку серебряную да ножи, саблю оправную серебромъ, одна безъ оправы, да на десять золотыхъ шапку съ соболемъ, другую съ горломъ, два постава сукна, два котла, три достокана серебряныхъ, платно, катанку Турецкую, другую отласную, два платна зуфныхъ, одна новая, другое поношеное.

2. Роспись козаковъ сотни Сулимовой, сколько чево солдаты пограбили и побили козаковъ.

Первое, какъ поѣхали до Мстиславского уѣзду по сѣно, 30 человекъ козаковъ взято и невѣдомо гдѣ подѣли, а тѣ козаки съ лошадьми и съ ружьемъ были; другихъ четырехъ человекъ козаковъ въ Могилевѣ побрано и невѣдомо, гдѣ дѣли.

3. Роспись Черномазовой сотни, какъ много обидѣ отъ Москвы починено.

У самого сотника Черномаза взято трое лошадей, двѣ пары платья однорядного, готовыхъ денегъ шесть сотъ левковъ, платья бѣлого двѣ скрини, посуды бѣлой шестьдесятъ мѣстъ, двадцать четыре ложки серебряныхъ, двѣ чарки серебряные, кубокъ серебряной въ два гарнца, стальныхъ ложекъ тритцать шесть, — то взято въ первомъ дворѣ. Въ другомъ дворѣ взяли пшеничной муки шестынатцать мѣръ, дватцать мѣръ ржи, четыре мѣры пшена, двѣ солоницы, шестынатцать полтей, муки ржаные осмнатцать чети.

Тамъ же и козаковъ изъ моей сотни въ разныхъ деревняхъ и селахъ, изъ походу идучи,

салдаты, дватцать четыре — въ Гразивцѣ шесть, № 353. въ Кутнемъ трехъ, въ Смольцѣ 9, въ Осановѣ будетъ пять, въ Липцѣ четырехъ, въ Князевцѣ семь, и тѣ всѣ безъ вѣсти погублены.

У ясаула Черномазова дворъ взять въ Могилевѣ, два платна однорядныхъ, посуды было шездесять мѣстъ, вина горячего сто шездесять квартъ, двое лошадей, — одинъ бахмать Калмыцкой, цѣна двѣсти шездесять золотыхъ, другой пятьдесятъ золотыхъ, хлѣба розного сто шездесять взяли, а отца и мать взяли въ Приказъ.

Тоежъ сотни у козака у Мелешка Наумова взять дворъ со всѣмъ, денегъ готовыхъ взято шездесять золотыхъ, двое лошадей, двѣ пары платенъ однорядныхъ, зипунъ сукно лундышъ отцовской, платно женское черное однорядное, цѣна сто золотыхъ, сорокъ мѣстъ посуды бѣлой, хлѣба розного триста чети.

Той же сотни у Макара взяли трое лошадей съ сѣдлы, двѣ пищали и дворъ весь забрали.

Въ Ходька взяли три воза муки, дано семдесятъ копѣ, пироговъ на дватцать копѣ, на пятьдесятъ копѣ вина горячего, шестеро лошадей.

4. Роспись козаковъ сотни Александра Козловского, какъ много шкодъ, убытковъ починено и козаковъ побрано до Смоленска, ратные люди его царского величества побрали:

Первѣ въ мѣстѣ Горкахъ взято десять человекъ козаковъ съ ружьемъ и со всѣмъ до Смоленска отведены, а иныхъ и вѣдомо нѣтъ, гдѣ подѣли; и знову въ мѣстѣ Роснѣ взято десять человекъ козаковъ со всѣмъ и невѣдомо, гдѣ они подѣваны.

Въ селѣ Вербѣ взято пятнатцать человекъ козаковъ и невѣдомо, гдѣ ихъ подѣвано.

Въ селѣ Жаливлю взято двѣнатцать человекъ козаковъ и невѣдомо, живы, или потерены.

№ 353. Въ мѣстѣ Радомлѣ, перенявъ съ сѣномъ, взяли козаковъ шестнадцать человѣкъ, съ коньми и со всѣмъ оружіемъ, и до сего времени тѣхъ козаковъ нѣтъ, а иныхъ въ Смоленску перевѣшали, а иныхъ потопили безо всякіе причины и вины, что ни въ чемъ они виноваты не были.

5. Роспись починенымъ убыткамъ отъ князя Ивана Борисовича Репнина, воеводы Могилевского, и отъ салдатовъ Могилевскихъ.

У сотника у Ивана Сулима взято: платно суконное, кунтушъ съ пугвицы серебряными позолочеными, цѣна девяностъ золотыхъ, шапка кармазиновая съ соболемъ, цѣна шесть копѣ, зипунъ кармазиновой съ пугвицы серебряными, цѣна деветнадцать копѣ, штаны кормозиновые, цѣна пятнадцать золотыхъ, платно женское, сукманъ черный, сукно лундышъ съ пугвицы серебряными позолочеными, цѣна шездесять копѣ безъ трехъ, зуфъ Турская, шестнадцать копѣ, объяръ тафтяная, цѣна тритцать золотыхъ, мухояру Турецкого платно, душегрѣя съ пугвицы серебряными, цѣна пятнадцать копѣ, Турецкого мухояру платно красное, цѣна десять копѣ, поясъ серебряной цѣна дватцать копѣ, шесть ложекъ серебряныхъ, шесть тарѣлокъ серебряныхъ, пасыня серебряная цѣна шесть копѣ, чарка серебряная, ефимокъ, шесть перстней серебряныхъ позолоченыхъ, цѣна девять золотыхъ, корольки на снурку съ червонными золотыми пятнадцать копѣ, другіе корольки зъ жемчужомъ десять копѣ, третіе каральки съ пугвицы серебряными позолочеными цѣна шесть копѣ, четыре блюда бѣлыхъ, цѣна четыре золотыхъ, шесть тарѣлокъ бѣлыхъ шесть золотыхъ, двѣ фляши бѣлыхъ, цѣна три золотыхъ, котель цѣна двѣ копы, конь гнѣдъ цѣна тритцать копѣ, другой конь чюбаръ дватцать копѣ.

Той же сотни Сулимовой такъ много козаковъ салдаты позабивали и потопили, а когда поѣхали до своихъ жонъ тритцать четыре человѣка козаковъ до Могилева, не въ-

домо какими мѣрами гдѣ ихъ потеряно, и только нашли дву утопленыхъ.

У Оомы козака, которой переданъ изъ Быхова, платно кунтушъ лундышной новой лавровой, шапку лисью, поясъ готовыхъ денегъ девять золотыхъ, саблю, цѣна двѣнадцать золотыхъ.

Той же сотни у Отрошка Прокопова взяли платно, сукно лундышъ, цѣна шездесять золотыхъ, шапку съ соболемъ десять копѣ, поясъ цѣна копа, полотенце зъ золотомъ цѣна девять золотыхъ, платно, душегрѣя зеленая, восемь копѣ, Турецкого мухояру на пятнадцать копѣ и золотой колчанъ девяностъ золотыхъ, пицаль пятнадцать золотыхъ, пицаль винтовка пятнадцать золотыхъ, рогъ цѣна три золотыхъ, сабля десять золотыхъ, другую цѣна тожъ, три полотна швабскихъ, четвертое съ лоскомъ, полотенецъ сорокъ локоть, шестнадцать намѣтокъ, цѣна десять копѣ, двѣ рубашки шолковыхъ по десяти золотыхъ рубашка, шесть рубашекъ бѣлыхъ цѣна десять золотыхъ, восемь локоть мухояру Турецкого, двѣ скрины, а въ нихъ взято пять пошевъ, цѣна тринадцать копѣ; лядунка, цѣна пять золотыхъ, денегъ готовыхъ полтараста золотыхъ, шапка съ лисицею цѣна пять золотыхъ, два персня серебряныхъ, пара пожей, цѣна ефимокъ, поясъ женской цѣна девять золотыхъ, рукавъ сукна лундышу цѣна четыре золотыхъ, два соболя, курты сукно на строфиль, цѣна пять золотыхъ, серебра сорокъ золотниковъ, два полотенца шиты шолкомъ, цѣна восемь золотыхъ, двѣ булавки серебрянныхъ, третья золоченая, шапка женская съ горностаемъ, цѣна четыре золотыхъ, тритцать локоть полотна, цѣна пятнадцать золотыхъ, двѣ рубашки мужскихъ, одна шита шолкомъ краснымъ, другая чернымъ шолкомъ, цѣна десять золотыхъ.

6. Роспись обидѣ сотни Жуковского, починеныхъ отъ воеводы Кадинского, которой взявъ салдатъ во Мстиславлѣ, нападчи въ но-



чи, самих их порубили и козаков конных взявъ семи человекъ и пѣхоты тридцать человекъ, невѣдомо гдѣ ихъ подѣли со всеѣмъ оружіемъ и животы ихъ все поотбирали. Первіе у самого сотника взяли: конь рыжъ, цѣна полтараста золотыхъ, другой конь бѣлой восьмидесять золотыхъ, третей конь рыжъ шестьдесятъ золотыхъ, четвертой гнѣдъ тридцать золотыхъ, пятой бѣлой сорокъ золотыхъ, шестой золотыхъ тридцать, семой сорокъ золотыхъ, пару платенъ цѣна восьмидесять золотыхъ, платья женского розного, платно тафтяное тридцать золотыхъ, платно суконное дватцать золотыхъ, третья зеленая дватцать золотыхъ, два платна сукманы сорокъ золотыхъ, двѣ шубы шесть копѣ, горшокъ серебряной съ чепочкою и съ накрышкою, шесть мѣстъ посуды бѣлой, тахтуй отласной, цѣна пятнатцать золотыхъ, пять сотъ копѣ денегъ готовыхъ, скриню съ розною рухледью, хоруговъ, литавры козацкіе.

Той же сотни у ясаула трое лошадей: конь темносѣрой полтараста золотыхъ, конь рыжъ сорокъ золотыхъ, конь воронъ тридцать золотыхъ; сѣдло пятнадцать золотыхъ, пару пицалей пятьдесятъ золотыхъ, два платна двѣстѣ тридцать золотыхъ, два платна стамбовыхъ шедесятъ золотыхъ, платно кунтушъ на бѣлкахъ, шапка съ соболемъ и другая шапка бѣлая жъ цѣна восьмидесятъ золотыхъ, узда серебряная сто золотыхъ, попона Турецкая девять золотыхъ, сумки съ розною рухледью, поясъ серебряной, поясъ аичевой девять золотыхъ, саблю, платно суконное, кунтушъ цѣна дватцать золотыхъ, лошку серебряную, епанчу.

Тое жъ сотни Жуковского у цѣшего козака взята кляча бѣлая пятнадцать золотыхъ, кляча гнѣдая десять золотыхъ, платья женского шолкового на шедесятъ золотыхъ, двѣ шапки женскіе цѣна тридцать золотыхъ, двѣ рубашки съ золотомъ тридцать золотыхъ, колдра Турецкая сорокъ золотыхъ, шесть

мѣстъ посуды бѣлые, тахтуй шолковой, цѣна М 353. пятнадцать золотыхъ, лошка серебряная съ поясомъ, котлы поваренные, сабля, двѣ епанчи, стаканъ серебряной золоченъ, цѣна дватцать пять золотыхъ, поясъ серебряной золоченъ цѣна пятьдесятъ золотыхъ, полтара локтя тафты; иной рухляди и не имаяно.

У товарища его взяли пару платенъ цѣна шедесятъ золотыхъ, штаны суконные шесть золотыхъ, шапку съ лисцою пять золотыхъ, пицаль пятнадцать золотыхъ, клячу сѣрую шедесятъ золотыхъ, саблю пятнатцать золотыхъ, поясъ сѣтковый пять золотыхъ.

У третьево товарища взяли два платна суконныхъ, цѣна пятьдесятъ золотыхъ, карабинъ пятнадцать золотыхъ. У четвертого товарища взять конь сѣръ, цѣна семьдесятъ золотыхъ, конь рыжъ тридцать золотыхъ, конь гнѣдъ сорокъ золотыхъ, поясъ отъ карабина, карабинъ, лядунка, два платна суконныхъ васильковой цвѣтъ на овчинахъ, штаны такова жъ сукна, саблю, поясъ красной сѣтковой, бахмать рыжъ пятьдесятъ золотыхъ, епанчу.

У пятого товарища взять зипунъ черной сукно настрофилъ, сѣдло съ ольстры, готовыхъ денегъ полъ осма золотыхъ, двѣ шубы.

У шестого товарища взять конь рыжъ, цѣна шедесятъ золотыхъ, сѣдло, золотыхъ пятнадцать, карабинъ пятнадцать золотыхъ, саблю цѣна десять золотыхъ, лядовницу, пороховницу, денегъ готовыхъ тридцать золотыхъ.

У сегого взять конь рыжъ цѣна сорокъ золотыхъ, сабля, готовыхъ денегъ тридцать золотыхъ, карабинъ десять копѣ, поясъ къ карабину пятнадцать золотыхъ, пять пицалей впитовальныхъ, сѣдло цѣна пятнадцать золотыхъ, сабля тридцать золотыхъ.

У осмого взято двѣ пары платья суконныхъ однорядныхъ, штаны однорядные, карабинъ, поясъ къ карабину, лядунку, начингъ серебряной.

У девятого взято готовыхъ денегъ дватцать копѣ, платно цѣна пятнадцать копѣ, кляча во-

№ 353. роная цѣна тритцать копѣ, конь буланъ цѣна пятнатцать копѣ, шапка цѣна два левка, поясъ цѣна копа, сабля цѣна пятнатцать золотыхъ, сѣдло.

У десятого взято трое лошадей, цѣна пятнатцать копѣ, штаны сукно аглинское, на восемь копѣ ефимковъ, фляша бѣлая въ гарнецъ, стаканъ большой бѣлой, два сѣдла, одно съ войлоки и съ вершечкомъ, епанча.

У одиннадцатаго взято килимъ тринатцать золотыхъ, а въ килимѣ восемь ефимковъ.

У двѣнадцатаго взято кляча буланая съ сѣдломъ шездесять золотыхъ.

У тринатцатаго взяли стокапъ большой серебряной въ полгарница, цѣна восемьдесятъ золотыхъ, два сѣдла, штаны однорядочные.

У четвертонацатаго взяли пару платенъ женского, зипунъ лазоревъ, исподъ бѣлей, постелю цѣна тритцать золотыхъ, конь рыжъ съ сѣдломъ, цѣна сорокъ золотыхъ, саблю, ковшъ мѣдяной.

У пятонацатаго взяли зипунъ лазоревъ, денегъ готовыхъ десять копѣ.

У шестонацатаго взяли конь рыжъ, цѣна восемьдесятъ золотыхъ, конь каръ шездесять золотыхъ, третей рыжей цѣна сорокъ золотыхъ, два платна цѣна шездесять золотыхъ, пара карабиновъ цѣна пятьдесятъ золотыхъ, денегъ готовыхъ шездесять золотыхъ.

У семнатцатаго взяли два платна цѣна восемьдесятъ золотыхъ, карабинъ съ поясомъ цѣна дватцать золотыхъ, лошедь гнѣдую цѣна тритцать золотыхъ, зипунъ лазоревъ цѣна пятнатцать золотыхъ, саблю.

У осмнатцатаго взяли конь темносѣръ, цѣна восемьдесятъ золотыхъ, сѣдло пятнатцать золотыхъ, карабинъ цѣна десять копѣ, саблю пятнатцать золотыхъ, два платна цѣна сорокъ золотыхъ, санопаль.

Возы у всея сотни Жуковского побрали, которыхъ невозможно и переписать.

У девятонатцатаго товарища взяли три коня

со всѣмъ, цѣна пять сотъ золотыхъ, два платна цѣна чetyреста золотыхъ.

У Корня, сотника Чауского, убытковъ учинено: первіе сотника и пятьдесятъ товарищей взято и со всѣмъ оружіемъ до Смоленска отвели.

У сотника Заболоцкого Василья Дроздовича взято восемь возовъ и дватцать восемь человѣкъ товарищей съ лошедами, денегъ готовыхъ полторытысечи, тритцать шесть санопаловъ, — то все побрали Могилевскіе райтары.

У Богородинского сотника у Петра Васильева взято готовыхъ денегъ полтора ста копѣ, сорокъ санопаловъ, пяти человѣкъ товарищей, восемь лошадей. Сотникъ изъ Окулинцовъ и у нихъ козацкихъ домовъ со всѣмъ забрано тритцать и три.

У сотника Городенского, у Ондрѣя Кожюшевского взяли готовыхъ денегъ пятьдесятъ золотыхъ, двое лошадей, дву человѣкъ товарищей, два платна, тритцать паръ санопаловъ. У сотника Святозерского у Ивана Войтеховского взяли готовыхъ денегъ Радомской воевода дватцать копѣ. У сотника Чернацкого у Игната Слиского взято тритцать мушкетовъ да семь возовъ со всѣмъ борошнемъ.

У сотника Ульяновского у Яцка Опаносова Иванъ Дмитреевъ сынъ Сонцовъ наславъ салдатовъ въ домъ его изъ Могилева и взято жену ево до везенья безъ вины; въ другой рядъ наславъ тритцати человѣкъ салдатъ, и тѣ что хотѣли починили, и всего позабрали: взято пятьдесятъ лошадей, сорокъ коровъ, пятнатцать человѣкъ людей, и невѣдомо, гдѣ ихъ подѣли; платья взяли на сорокъ копѣ. У сотника Рагозинского у Кондрата Прокопова взято десять человѣкъ козаковъ и нѣтъ вѣсти, гдѣ подѣваны, сорокъ мушкетовъ, десятиро лошадей, пансырь, осмнатцать сабель, денегъ восемьдесятъ рублевъ, четыре котлика, и самого сотника, запаливъ въ банѣ, хотѣли зжечь. Въ селѣ Следлукахъ обидѣ починили: первое осмнатцать человѣкъ ножами порѣзали, чetyрехъ жонокъ жгли и замучили

на смерть, дву дѣвокъ въ недорослыхъ лѣтѣхъ изнасиловали, и отъ того ихъ воровства лежать на смертной постели, и инымъ такъ же чинили, лошадей побрали и ямы по-выбирали двадцать и четыре, а иныхъ въ полонъ поймали, и тѣхъ выкупали. Въ селѣ Березовкѣ вымучили денегъ шездесять копѣ, дву человекъ срубили, дву мучили. Въ селѣ Алешинѣ шесть человекъ срубили на смерть.

Въ селѣ Хотольнѣ козаку руку отсѣкли и дворы пожгли. Въ Малой Зимницѣ дву мужиковъ срубили, въ другой четырехъ, четырехъ жонокъ, дву сожгли и село сожгли. Въ селѣ Кулиновѣ и въ Бохани шти человекъ козаковъ срубили, а дву мужиковъ до смерти замучили. Въ селѣ Палкахъ и Хичинѣ шти человекъ козаковъ срубили, а осми человекъ мужиковъ замучили и деревни всѣ выбрали.

Въ селѣ Поляниковичахъ четырехъ человекъ мужиковъ срубили, а трехъ замучили.

Въ селѣ Жерелахъ трехъ человекъ мужиковъ до смерти сожгли, лошади и скотину отобрали. Въ селѣ Пасковичахъ дву человекъ мужиковъ сожгли и животину забрали.

Въ селѣ Кульсачахъ дву человекъ мужиковъ замучили и четырехъ жонокъ сожгли. Въ селѣ Иванцевичахъ мужиковъ четырехъ человекъ срубили да дву жонокъ сожгли. Въ селѣ въ Рогогахъ мужика замучили и дву жонокъ.

Въ селѣ Перегонѣ мужиковъ осми человекъ срубили и четырехъ жонокъ сожгли.

Сотнику Тимашу сколько починили убытковъ воевода Борисовской: у Дмитрея Офонасьева взяли два карабина, три пищали птичьи, цѣна дватцать копѣ и три копы, двѣ сабли цѣна четыре копы, осми платенъ парамп, цѣна двадцать копѣ, четверо лошадей цѣна сорокъ копѣ и двѣ копы, соли бочка, готовыхъ денегъ полтараста копѣ. У Кузмы Ондрѣева взяли двѣ пары платья, цѣна двадцать копѣ и три копы, двѣ сабли цѣна одинадцать золотыхъ, пищаль птичья цѣна двѣнадцатъ зо-

лотыхъ, двое лошадей и въ томъ числѣ кляча, цѣна двадцать копѣ и семь золотыхъ.

У Степана Васильева взято три пищали птичьи цѣна десять копѣ, платно женское суконное цѣна двадцать копѣ, конь гнѣдъ цѣна тритцать копѣ. У Ермолы Оомина взяли три пищали птичьи цѣна тринадцать копѣ, двѣ пары платья цѣна тритцать копѣ, трое лошадей цѣна сорокъ копѣ. У Левона Дубова взяли конь рыжъ цѣна шестнадцать копѣ. У Володкова взяли двое лошадей, цѣна сорокъ копѣ и четыре копы. У ясаула у Парфена Осипова взяли двое лошадей цѣна двадцать копѣ, двѣ пищали цѣна десять копѣ, двѣ пары платья цѣна тритцать копѣ, готовыхъ денегъ сорокъ копѣ. У козака у Оеска взяли конь, карабинъ, пистоль, саблю цѣна дватцать копѣ и семь копѣ, изнову трое лошадей цѣна сорокъ копѣ, два платна цѣна дватцать копѣ, денегъ готовыхъ дватцать копѣ.

И то пишу, у ково то побрано, и самихъ людей дватцать человекъ и четыре забрано.

Въ селѣ Звонцѣ священно-инноку Герасиму шкодъ починено, и иное отдали назадъ, а иного не отдали: двѣ книги Охтай полууставъ, купѣль, пудъ меда прѣсного, семь локтей сукна чорного, коровы, трохъ куровъ, ржи и мукн полъ осмушки, пшена, три локтя мухояру, выдра шапку, сукно лундышъ, волкъ.

Въ Озерпцахъ, въ другомъ походѣ, мужиковъ пожгли и шездесять копѣ вымучили, а четырехъ до смерти сожгли.

Въ селѣ въ Раткѣ четырехъ мужиковъ сожгли.

Въ селѣ Олешинѣ шти человекъ мужиковъ сожгли и все село сожгли.

Въ селѣ Большомъ и Маломъ Зимницѣ шти человекъ мужиковъ сожгли.

Въ Горахъ дворы пожгли и жонъ срубили.

Въ Селедюкахъ четырехъ человекъ мужиковъ срубили.

Въ Куликовѣ, въ Палкахъ и въ Хатони и въ Хачинѣ осми человекъ козаковъ сруби-

№ 352. ли; въ тѣхъ же селахъ мученыхъ отъ Москвы померло.

Въ Жоролахъ пяти мужиковъ сожгли и сотника Омеляна Бетера, приложѣ къ колодѣ, ссѣкли.

И въ той сторонѣ во всѣхъ селахъ скотину и лошадей и всѣ нажитки и людей безвинныхъ поотбирали и помучили, гдѣ никакова мужеска полу не узришь для жестоты Московской.

6. Росписъ убытковъ, что священнику Алимпію Никитину мучительствомъ починеныхъ отъ салдатовъ Могилевскихъ: у Ректянского взяли готовыхъ денегъ сто золотыхъ, полтараста квартъ горѣлки, двое лошадей, платно однорядочное, пищаль птичья, котель, церковь ни во что, обратили и колоколъ взяли, мертвыхъ порушали.

И нныхъ селъ не мало обрано въ Чечерщинѣ: Олешню, Журавичи, Березовку, въ Ректѣ не мало порубили и помучили. Въ Ректѣ у Безруково взяли трое лошадей, а жену мучили, отъ которые муки указали ямы, а въ той ямѣ было платье, бѣлье. Въ томъ же селѣ взяли клячу, и со всего войтовства съ волоки побрали по два возы сѣна, денегъ восемь рублей; дватцать яловицъ.

7. Росписъ убыткомъ, починенымъ Могилевской мѣщанки Марьи Ивановой. Нашедчи казаки Донскіе, отбили скриню, а въ ней взяли готовыхъ денегъ восемьдесятъ рублей, восемь стакановъ серебряныхъ, восемь перстней, бѣлого платья на сорокъ копѣ взяли.

8. Росписъ убыткомъ, починенымъ отъ салдатовъ, будучихъ подъ началомъ его милости пана Ивана Борисовича Репнина да Григорья Яковлевича Дашкова, воеводъ Могилевскихъ, и отъ воеводы Мстиславского и отъ нныхъ воеводъ, по розныхъ мѣстехъ будучихъ въ полку Бѣлорускомъ Войска его царского величества Запорожского.

Росписъ войтовства Брылевского, что побрали салдаты лошадей подремейнаковъ. Въ

селѣ Машневцахъ взято лошадей семеро, дватцать и четыре улья пчелъ выдрали, два двора сожжены, по государевѣ отшествіи взято въ городъ шесть четвертей ржи съ козаковъ, готовыхъ денегъ четыре левки. Яфимъ Романовъ изъ пятнадцати волокъ взялъ готовыхъ денегъ девять рублей.

Въ селѣ Маковѣ взялъ Иванъ Петровъ подати тритцать четвертей ржи, овса тожъ, ячменю мѣру, готовыхъ денегъ дватцать пять рублей, за яловицу денгами взялъ два рубля, а другую яловицу взялъ живую, пятеро свиней, двое овецъ, за крупы дали полпаты копы денегъ; сверхъ того Петровичевъ сынъ сильно въ ночи у клѣтти отбилъ замокъ, взялъ шапку красную съ околѣмъ лисьимъ, поясъ, денегъ два рубля, двѣ гривны русскихъ копѣекъ, и еще мучилъ сосѣда Федора Ескова, взялъ у него денегъ рубль и четыре копѣйки. Ивановичъ изнову вымучилъ у Федора Демидова денегъ рубль, у Кипреева сына левокъ; и знову, отъѣзжаючи, взялъ со всего села четыре левки, десять лошадей, пятнадцать дворовъ сожжено совсѣмъ, двѣнадцать овиновъ, пчелъ выдрано сто роевъ. Риминской взялъ на князя въ городъ денегъ два рубля съ четвертью, яловицу.

Въ селѣ Киселехъ сожжено дватцать дворовъ и четыре, шесть гумнъ, по государевѣ отшествіи сожжено въ гумнѣ ржи тритцать четвертей, лошадей взято трое, на князя въ городъ взято ржи семь четвертей, готовыми денгами взято пять яфимковъ, яловицу, рожъ ималъ въ подать Иванъ прапорщикъ, пчелъ выдрано семдесятъ роевъ.

Въ селѣ Машенькахъ сожжено четырнадцать дворовъ, два гумна, а въ тѣхъ гумнахъ сожжено ржи пятнадцать копѣ, а гумно цѣло, пчелъ выдрано тритцать семь роевъ, въ подать на кормъ по государевѣ отшествіи взято въ городъ ржи десять четвертей, готовыми денгами взято семь копѣ. Миринской взялъ на князя веоря, полмѣры овса, осмину ржи,

двое куровъ; сверхъ того Дойскіе казаки наѣхавъ, сильно въ ночи взяли пять коровъ, полпуда ветчины, и отбивъ клѣтъ у Ивана Коралева, взяли бѣлого платья двѣнадцатъ платенъ. У Игната Павлова отбивъ клѣтъ, взяли зипунъ бѣлой сермяжной, двѣ намотки; у Осипа Ганчарова отбивъ коморку, взяли полмѣры ячменю, осмину конопель; у Касатика козака полмѣры ржи, осмину конопель; Ивана перенявъ на дорогѣ, взяли клѣчу, а самого связали и въ снѣгъ покинули, и мало на смерть не сморозили; у Ондreja Молчанова убили двое свиней.

Въ селѣ Плещицахъ побрали Московскіе люди: у Власа Савкина взято на восемь копѣ; у Савосты Радного побрано полчетверти четверти ржи, четверть овса, готовыми денгами яфимокъ; у Шанеги десять четвертей овса, полмѣры конопель; у Матвѣя Костюкова яфимокъ и сорокъ грошей, овцу и козу; у Привиленыхъ шубу и зипунъ. Въ томъ же селѣ Плещицехъ на кормъ стацею выдано на полковника салдатскаго денгами пятьдесятъ ефимковъ, пятнадцатъ четвертей овса, полмѣры ржи, двѣ яловицы, баранъ, сѣна тритцать возовъ, за зайцы ефимокъ, сорокъ локоть полотна, дватцать локоть сукна, двѣнадцатъ ефимковъ, полмѣры овса, полчетверти ржи, гречи полчетверти, три воза сѣна.

Села Дубровлянъ стацію или на кормъ давали маюру полуполковнику, денгами дали восемь рублевъ, четырнадцатъ возовъ сѣна, овса полчетверти четверти, яфимокъ, за полотно ефимокъ, два барана, три яловицы.

Изъ того жъ села, изнову набѣвши, взяли три яловицы и залогу козацкую повязали и обобрали: два жупана, шапку, денегъ десять золотыхъ, саблю; а имали у той залогіи маюровы Филиппъ, Иванъ, Максимъ, Гавриль, всѣхъ ихъ было восемь человѣкъ, которыхъ и мужики не знаютъ.

Въ день святого Благовѣщенія наслалъ воевода Шкловской на село Воложичи и на

Кривель салдатовъ, выжгли и вырубили и № 352. всю животину и лошади отобрали жъ по государевѣ отшествіи.

Въ Дубровкахъ собрано шесть яловицъ за оба села, а Сасковцы въ томъ пособствовать и платить не хотятъ.

Села Го(ро)дцовъ на полковника Данила Левевича стацію выдали дватцать ефимковъ, Московскимъ людямъ тремъ человѣкомъ дали копу за полотно и за платно суконное, и за яйца пять копѣ, дватцать возовъ сѣна, четыре четверти овса, полторы четверти ржи, яловицу, баранъ, теленка, трое поросятъ, коня цѣною тритцать копѣ. Съ того жъ села взято, ѣдучи подъ Быховъ, шесть лошадей. Того жъ села Городца человѣка убили.

Съ села Подгайцовъ выбрано кормовъ на полковника Самуила Захарьева двѣнадцатъ яфимковъ и полмѣры овса, осмину ржи, осмину грѣчи, три воза сѣна.

Изъ Воложичъ выдано на того жъ полковника двѣнадцатъ яфимковъ, полмѣры овса, полчетверти ржи, сѣна три воза, полчети гречихи.

Въ Кривели селѣ выдано на того жъ полковника двѣнадцатъ ефимковъ, полчетверти ржи, четыре возы сѣна, и знову набѣвши, и тѣ залогіи взяли четыре яловицы.

Въ селѣ Хвощовки на того жъ полковника выдана стація пять яфимковъ, полмѣры овса, полчетверти гречи, полчетверти ржи.

Въ селѣ Озерѣ выдано на кормъ на воеводу двѣнадцатъ яфимковъ за сыры и за масло и за яйца, за яловицу, за баранъ, за осось и за грибы, двѣ мѣры овса, сѣна тритцать четыре возы и лошадь взялъ. У другою лавника того жъ села на того жъ воеводу осмнатцать грошей, за куры копу.

Въ селѣ Бѣли выдана стація на полковника Даниловича деньгами осмнатцать рублевъ, за полотно шесть копѣ, за яйца копа, двѣ яловицы, баранъ, девять четвертей овса, полмѣры ржи, сѣна дватцать четыре воза. Изъ



№ 353. того жъ села у Бориса взято пол-пята руб-  
ли, четверть овса.

Съ села Озерья избы посвозили въ Могилевъ воеводы.

*Подлинникъ, писанный двумя руками.*

**353.** — 1656. Челобитная царю сотниковъ Войска Запорожскаго Бѣлорусскихъ полковъ о притѣсненіяхъ и грабежахъ, дѣлаемыхъ имъ Московскими воеводами и ратными людьми.

Божіею милостию великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи и великого княжства Литовскаго самодержецъ, Московскій, Кіевскій, Владимирскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астараханскій, царь Сибирскій, государь Псковскій и великій князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, государь и великій князь Новагорода Низовскіе земли, Черниговскій, Рязанскій, Полотцкій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій, Мстиславскій и всеа сѣверныя страны повелитель и государь Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и инымъ многимъ государствамъ и землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчичъ и дѣдичъ и наслѣдникъ и государь и обладатель!

Вѣрные слуги и желательные подданные твоего царскаго величества полку Нечаева, полковника Чечерскаго, Чаушскаго, Черковскаго и иныхъ городовъ и розныхъ уѣздовъ, Могилевскаго, Мстиславскаго, Горскаго, Пропойскаго и иныхъ, сотники войска твоего царскаго величества Запорожскаго со всѣми товарищи, обрѣтающимися въ Бѣлой Росіи, бьютъ челомъ, ницъ до земли упадаючи передъ пресвѣтлымъ твоего царскаго величества престоломъ, съ кровавыми слезами прося челобитную нашу передъ свѣтлосію-

щими милосердными очима твоего царскаго величества до крѣпкихъ и высокихъ рукъ милости подательныхъ твоего царскаго величества покладемы, что великіе и нестерпимые обиды, розореніе и немилостивое смертное убійство всякого времени отвсюду отъ розныхъ ратныхъ людей начальныхъ терпимъ и неисповѣдимые мучительства и муки отъ всякихъ розного строю подъ властію обрѣтающихся его милости князя Ивана Борисовича Репнина, стольника и воеводы Могилевскаго, также и подъ начальствомъ будущихъ стольника и воеводы Мстиславскаго Григорья Яковлевича Дашкова и отъ иныхъ воеводъ и начальныхъ служилыхъ людей твоего царскаго величества, немилосердно поносимъ. Умилосердись, покажи милость, государь царь, государь нашъ милостивый, не дай намъ да-лѣ погибать, пожалуй и не вели насъ вѣрныхъ и желательныхъ слугъ твоего царскаго величества до конца разоряти, изъ домовъ нашихъ жонъ и дѣтей выгнати и животовъ отъ насъ отбирати, какъ нынѣ поносимъ отъ розныхъ ратныхъ людей твоего царскаго величества. А мы, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, всегда за достоинство и разширенье государствъ твоего царскаго величества, также и отъ Бога даннаго твоему царскому величеству, благовѣрнаго царевича князя Алексѣя Алексѣевича, государя нашего милостивого, умирать всегда, на всякой услугѣ твоего царскаго величества, готовы ставимся съ войскомъ твоего царскаго величества Запорожскимъ.

Твоего царскаго пресвѣтлого величества, государя нашего милостивого, вѣрные, желательные и нижайшіе слуги, сотники Войска Запорожскаго полку Бѣлорускаго изъ розныхъ городовъ и уѣздовъ: Корнѣй Ондрѣевъ, сотникъ Чаускій; Петръ Придченко, сотникъ Могилевскій; Василь Ивановъ Сулимъ, сотникъ Могилевскій; Микита Черномазъ, сотникъ Мо-

гилевскій; Александро Козловскій, сотникъ Горскій; Харитонъ Жуковскій сотникъ; Василь Дрозденко, сотникъ Заболоцкій; Петръ Василевичъ, сотникъ Бордигинскій; Кузьма, сотникъ Акулинскій; Андрѣй Конюшевскій, сотникъ Городенскій; Иванъ Войтеховъ, сотникъ Святозерскі; Игнатъ Слискій сотникъ; Яцко Ооонасьевъ, сотникъ Улановскій; Кондратъ Прокоповъ, сотникъ Рагозинскій; Дмитрей Офонасьевъ, сотникъ Бѣлявцкій; Гаврило Шмойленко, сотникъ Черековскій, Вербескій и Пропойскій; Геліяшъ Зазерскій, сотникъ Чечерскій; Сергѣй Проневскій, сотникъ Меженскій и Смолянскій; сотникъ Хоритонъ Зубовъ.

*Современный списокъ, безъ заглавія.*

**354.** — 1656. Челобитная царю Кіевскаго полковника Антона Ждановича по поводу разоренія Литовцами принадлежащихъ ему въ Кіевскомъ повѣтъ городовъ.

Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи самодержца и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и обладателя, у пресвѣтлого престола пресвѣтлосіяющими и милости подателными очима, быю челомъ твоему царскому пресвѣтлому величеству вѣрный и желательный слуга Войска твоего царского пресвѣтлого величества Запорожскаго полковникъ Кіевскій Антонъ Ждановичъ.

Пожалуй меня, слугу твоего царского пресвѣтлого величества вѣрного и желательного, который издавна и по се число день и ночь за достоинство пресвѣтлого престола и розширенье государствъ твоего царского величества, не уставаючи, службу вѣрно и желательно исправлялъ и въ дальнее время, докуды силъ моихъ будетъ, вѣрою и правдою не устану. Впусти будучими мѣстечки, въ повѣтъ Кіевскомъ будучими, отъ приходу неприятельскаго

гетмана Литовскаго Радивила разореныи и № 354. испустошены, то есть Обохово, Гермаповка и — 355. Любечъ да село Королевка, со вѣсми издавна къ нимъ принадлежностямъ; сего ради предъ пресвѣтлымъ твоего царского величества престоломъ упадаючи до земли, быю челомъ: пожалуй меня! а я, великій государь царь и великий князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи самодержецъ, всегда твоему пресвѣтлому престолу вѣрно и желательно служить готовъ ставлюся. Царь государь, смилуйся.

Твоего царского пресвѣтлого величества, государя моего милостивого, нижайшій и вѣрный и желательный слуга Антонъ Ждановичъ, полковникъ Кіевскій.

*Челобитная озаглавлена такъ: Списокъ съ челобитной Кіевскаго полковника Антона Ждановича.*

**355.** — 1656, іюля 28. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ царю Алексѣю Михайловичу съ просьбою объ отдачѣ казаку Тимоѣю Стопскому жены и дѣтей, захваченныхъ княземъ Горчаковымъ, и челобитная казака Стопскаго о томъ же.

I. Божією милостію великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи самодержцу, Московскому, Кіевскому, Владимирскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Литовскому, Смоленскому, Тверскому, Волынскому, Подольскому, Югорскому, Пермскому, Вятцкому, Болгарскому и инымъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Черниговскому, Рязанскому, Полоцкому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому, Витебскому, Мстиславскому и всеа сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Чер-

№ 355. каскихъ и Горскихъ князей и инымъ многимъ государствамъ и землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчичю и дѣдичю и наслѣднику и государю и обладаателю, твоему царскому величеству, Богданъ Хмельницкій, гетманъ, со всеѣмъ Войскомъ твоего царского величества Запорожскимъ до лица земли низко челомъ бьемъ.

Идетъ къ тебѣ великому государю, къ твоему царскому величеству, козакъ полку Нѣжинского сотни Почепскіе на имя Тимошей Степановъ Стовскій и хочетъ тебѣ великому государю, твоему царскому величеству, челомъ бити о женѣ и о дѣтѣхъ и о сестрѣ жены своей, которые года тому зѣ два какъ князь Трубецкой въ полонъ въ городѣ Мстиславѣ взяты, а въ то время онъ Тимошей не былъ дома, а былъ на службѣ твоего царского величества въ полку. А нынѣ его жена и дѣти и сестра жены его обрѣтаются въ Бѣлевскомъ уѣздѣ у князя Семена Горчакова. И тотъ князь Семенъ Горчаковъ ему Тимошеею жены и дѣтей и сестры жены его дати не хочетъ. И нынѣ мы тебѣ великому государю, твоему царскому величеству, молимся и за того Тимошею просимъ, чтобъ твое царское величество свой государской указъ къ князю Семену Горчакову послалъ, чтобъ онъ князь Горчаковъ ему Тимошеею жену и дѣти и сестру жены его по обычаю христіанскому поворотилъ и отдалъ; а мы за узнаваю твоего царского величества въ той мѣрѣ милость и милосердіе во вѣки за тебя великого государя, твоего царского величества, молити и за достоинство твоего царского величества головы наши покладати готовы. А нынѣ тебѣ великому государю, твоему царскому величеству, многихъ и счастливыхъ лѣтъ отъ Господа Бога желаячи, низко твоему царскому величеству челомъ бьемъ. Данъ въ Чигиринѣ, дня 8-го іюля, лѣта 1656-го.

Вашему царскому величеству во всемъ прямыхъ и вѣрныхъ слуги и подданные, Богданъ

Хмельницкій гетманъ съ Войскомъ вашего царского величества Запорожскимъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣлорусского письма, что писалъ къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, гетманъ Богданъ Хмельницкой въ нынѣшнемъ во 164-мъ году, августа въ 22 день съ Запорожскимъ козакомъ съ Тимошкою Степановымъ.

II. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьетъ челомъ холопъ твой Тинка Степановъ сынъ Стотцкой. Служу я, холопъ твой, твою государеву службу козацкую съ Запорожскими козаками вмѣстѣ въ полку Нѣженскомъ Почепской сотни, а служу я, холопъ твой, тебѣ великому государю козацкую службу лѣтъ десять. И какъ подошли твои государевы ратныя люди подѣ городъ Мстиславъ, втѣпоры взяли тѣ твои государевы ратныя люди женишко мое, холопа твоего, въ полонъ изъ дочеринскомъ Настасицу съ дочеринскомъ съ Просковицею, да своячину мою Агафьицу. И нынѣ та женишко мое сама-треть въ Бѣлевскомъ уѣздѣ въ князь Семена въ Горчакова да въ князь Лаврентея Горчакова, и нынѣ холопъ твой въ нихъ спрашивалъ, и онѣ мнѣ не отдаютъ, таятъ у себя невѣдомо за что. Молосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, въ нихъ допросить, почему мнѣ то мое женишко сама-треть за собой держать, а мнѣ, холопу твоему, не отдаютъ невѣдомо за что? и допрося, государь, вели имъ то мое женишко сама-треть отдать мнѣ, холопу твоему, чтобъ мнѣ, холопу твоему, охотнѣе бѣ служить тебѣ великому государю и вконецъ бы не погинути и межъ своей бы братьи не

быть въ позорѣ. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*Подлинникъ.* — На оборотъ написано: 164 г. августа въ 22 день. Взять къ переводу (листъ) гетмана Богдана Хмельницкого.

При этомъ черновой указъ отъ 24 августа изъ стану подъ Ригою къ Бѣлевскому воеводѣ Никитѣ Зыбину — послать въ деревню Горчаковыхъ, привести козачью жену, дочь и свояченицу, распросить ихъ, и если онѣ не вышли замужъ, то отдать ихъ Стопскому, съ уплатою Горчаковымъ изъ Бѣлевскихъ доходовъ за жену и дочь по 20 рублей, а за свояченицу 15, въ противномъ случаѣ — велѣтъ имъ быть у Горчаковыхъ по прежнему. Здѣсь же — черневая пропѣзаная грамота козаку Стопскому отъ того же числа изъ стану подъ Ригою черезъ Царевъ Дмитріевъ городъ, Борисоглбовъ, Друю, Дриссу, Полоцкъ, Витебскъ, Смоленскъ, Мстиславъ, Почепъ до Бѣлева.

**356.** — 1656, августа 28. Царская грамота въ Кіевъ окольникему Андрею Васильевичу Бутурлину съ приложеніемъ образцовыхъ писемъ, какъ писать при перепискѣ съ гетманомъ и полковниками.

Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, въ Кіевъ окольникему нашему и воеводамъ Ондрею Васильевичю Бутурлину съ товарищи. Августа въ 22 день писали есте къ намъ великому государю, что по нашему указу велѣно вамъ быть на нашей службѣ въ Кіевѣ, а какъ вамъ о нашихъ государскихъ дѣлѣхъ къ гетману нашему къ Богдану Хмельницкому и нашихъ Черкасскихъ городовъ къ полковникомъ или въ иные въ которые пограничные мѣста и въ коруну Польскую, также и противъ ихъ писемъ о чемъ доведется писать, и тому образцового писма изъ Посольского Приказу вамъ не дано; а наши бояре и воеводы князь Оеодоръ Семеновичъ Куракинъ съ товарищи писались

въ листѣхъ намѣстниками, и о томъ изъ Посольского Приказу дано имъ образцовое писмо. И мы великій государь указали тебѣ окольникему нашему и воеводѣ Ондрею Васильевичю въ листѣхъ къ гетману нашему къ Богдану Хмельницкому и нашихъ Черкасскихъ городовъ къ полковникомъ писатися намѣстникомъ Коломенскимъ. И какъ къ вамъ о нашихъ великого государя какихъ дѣлѣхъ къ гетману нашему и полковникомъ противъ писемъ ихъ писать, и тому подъ сею нашею грамотою послано къ вамъ образцовое писмо. Писанъ на нашемъ стану подъ Ригою, лѣта 7164-го, августа въ 28 день.

#### ОБРАЗЦОВОЕ ПИСМО.

I. Божіею милостию великого государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца и многимъ государствамъ и землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчица и наслѣдника и государя и обладателя, его царского величества, окольникей и намѣстникъ Коломенской и воеводы Ондрей Васильевичъ Бутурлинъ съ товарищи, великого государя, его царского величества, Войска Запорожского гетману Богдану Хмельницкому со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ отъ Господа Бога доброго здоровья желаемъ.

Потомъ писать дѣло.

А къ полковникомъ и къ инымъ начальнымъ людямъ государевыхъ Черкасскихъ городовъ писать въ началѣ государево именованье, какъ выше сего написано; а потомъ писать:» его царского величества города имярекъ полковнику или иному какому начальному челоѣку имярекъ. Потомъ писать дѣло.

II. Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества отчины Великого Княжства Кіевского бояря и воеводы: бояринъ и намѣстникъ

№ 357. князь Оедоръ Семеновичъ Куракинъ, бояринъ и намѣстникъ князь Оедоръ Оедоровичъ Волконской, діакъ Андрей Немировъ, царского величества Войскъ Запорожскихъ пріятелю нашему и другу гетману Богдану Хмельницкому любительное поздравленье.

А къ полковникимъ писать послѣ государева имянванья и своихъ имянъ: «царского величества города Переяслава Войска Запорожского полковнику»; а послѣ того писать дѣло, о чемъ лучится. А въ иные города къ полковникомъ писать потомуже.

III. Божією милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества бояре и воеводы: бояринъ и намѣстникъ Казанской князь Алексѣй Никитичъ Трубецкой.

Царского величества Войска Запорожского гетману Богдану Хмельницкому любительное поздравленье.

Царского величества Войска Запорожского Нѣжинскому полковнику Ивану Золотаренку.

А къ инымъ полковникомъ писать потомужъ.

*Черневые. Въ началъ второго образца другой рукой написано: Писать противъ сего образца. А внизу послѣдняго: Таково дано было боярину князю Алексѣю Никитичю Трубецкому противъ тогожъ, какъ онъ писанъ былъ въ отвѣтъхъ съ Литовскими послы.*

**357.** — 1656, сентября 2. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго Лаврентію Борознѣ на села, деревни, пустоши въ Мглинской волости и др., на застроенную площадь въ Стародубѣ, съ приказаніемъ войсковымъ чинамъ и всѣмъ не дѣлать обидъ въ этихъ мѣстахъ.

Богданъ Хмельницкій гетманъ зъ Войскомъ его царского величества Запорожскимъ.

Паномъ полковникомъ, асауломъ, сотни-

комъ, атаманомъ и всему товариству Войска его царского величества Запорожского, старшинѣ и чернѣ, также залогамъ, висилкомъ и вшелякого стану и кондиціи людемъ и каждому, кому только сее наше писаніе показано будетъ, доносимъ до вѣдомости, ижъ мы, маючи взглядъ на пана Лаврентія Борозну, подалисьмо ему въ посессію села: Горекъ, Ключи, Куршоповичи, Жолведы, Островъ Тарасовскій и Заджеверскій, селище Медведово, пустошъ Бутовское, деревня Ярцово, селище Заничи, Бахаевское, такъ же во Мглинской волости селище Тростянское и селище Рошинское, селище Роевское надъ рѣчкою Бѣлогощею село Кгарцево зъ млиномъ, деревню Хоромное, пустошъ Борозина, такъ же и пляцъ зъ будованемъ въ мѣстѣ Стародубовскомъ, на улиціи Могилевской стоячій, по некгди зойшлому зъ того свѣта Давидъ Мозолевскимъ маетность его власную, въ-повѣтъ Стародубовскомъ будущую. Пильно теди напоминаемъ и розказуемъ, абы жаденъ зъ войскъ нашихъ Запорожскихъ и вшелякое кондиціи люде такъ наѣздомъ, мимоѣздомъ и подѣздомъ оному въ маетностяхъ его наименшой кривды и перенагабання чинити не важился, щобы за указомъ сего писанія нашего предречоный панъ Лаврентій Борозна спокойне тоен маетности заживаль, ни одъ кого наименшое не поносячи кривды и прикросты. Бо ежелибы хто былъ спротивнимъ сему писанію нашему и важился що такъ у вышѣ-речоныхъ селахъ и маетностяхъ кривду якую ему самому и людемъ чинити, то мы каждого такового за скаргою наименшою срокго безотпустне будемо карать, иначе не чинячи. Данъ въ Чигиринѣ, дня 2 септеврія, року 1656.

Богданъ Хмельницкій, рука властная.

*Между datum и подписью другой рукой написано: Той універсаль данный по подданіюся подъ государя въ два роки. По правую сто-*



рону обведенъ кружескъ съ подписью въ срединѣ: Вомѣсто печати войсковой.

*Изъ той же тетради, что и № 344.*

**358.** — 1656, сентября 2. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго братьямъ Мартыну и Оедору Воропамъ, на имѣнія отца и дяди ихъ: село, деревню и селища въ Стародубскомъ уѣздѣ и дворъ въ городѣ Стародубѣ.

Богданъ Хмельницкій зъ Войскомъ его царского величества Запорожскимъ.

Ознаймуемъ тымъ нашимъ писанемъ папомъ полковникомъ, асауломъ, сотникомъ и всему товариству Войска его царского величества Запорожского, старшинѣ и чернѣ, такъ же залогамъ, висилкомъ и вшеякого стану и кондиціи людемъ и каждому, кому только сіе писаніе наше оказанно будетъ, ижъ мы, маючи взглядъ на пановъ Мартинна и Оедора Вороновъ шляхту, взявши въ протекцію нашу и наклонивши ухо до прозбы ихъ, подалисьмо онымъ въ посессию села по отцу и стрію Тимошею, Бенедикти Воропахъ, въ повѣтѣ Стародубовскомъ лежавшыя, то есть село Савостяновичи зъ селищами Букми, дворищемъ Вадковичами, Туровичами, деревню Бурновичи зъ селищемъ и зъ гумнищемъ и зо всѣми до нихъ здавна належитостями и пожитками, такъ же дворъ, купленный въ мѣстѣ Стародубцѣ по Тимошею Воронѣ. Пильно теди приказуемъ, абы жаденъ зъ войскъ нашихъ Запорожскихъ и вшеякихъ кондицій людемъ якъ въ обнятію такъ и въ держанню тыхъ маетностей онымъ жадной кривди и перешкоды чинити не важился, такъ за указомъ сего писанія нашего, абы преречоніи панове Ворони спокойне тыхъ маетностей заживали, ни отъ кого не поносячи кривди и прикростей. А еслибы хто былъ спретнымъ, каждого такового, бы и за найменшою скаргою,

срокогъ безотпусне карати будемо, иначе не № 358. чинячи. Данъ въ Чигиринѣ дня 2 сентября, — 359. року 1657<sup>(1)</sup>.

Богданъ Хмельницкій рукою власною.

*Внизу, направо отъ подписи, обведены кружескомъ слова: Мѣсто печати гетманской войсковой. Тамъ же другой рукой помѣчено: Сей універсалъ въ 3 роки по подданюся виданий.*

*Изъ той же тетради.*

**359.** — 1656, сентября 4. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго братьямъ Михайлу и Ильѣ Рубцамъ, на села со всѣми принадлежностями въ Стародубскомъ уѣздѣ.

Богданъ Хмельницкій гетманъ зъ Войскомъ его царского величества Запорожскимъ.

Паномъ полковникомъ, асауломъ, сотникомъ, атаманомъ и всему товариству Войска его царского величества Запорожского, старшинѣ и чернѣ, такъ же залогомъ и висилкомъ и вшеякого стану и кондиціи людемъ и каждому, кому только сие писане наше показанно будетъ, доносимъ до вѣдомости, ижъ мы, маючи взглядъ на пановъ Рубцовъ Михайла и Іллю и на прислугу ихъ у войску нашемъ Запорожскомъ, подалисьмо имъ въ посессию села: Курознова, Раженичи изъ млинномъ, село Бобки, Чернооковъ, Брахловъ зъ отчинами, до тыхъ селъ здавна належачими, то есть Ляховъ, Ключъ, Головскую и Стровскую и Ковбасовскую, зъ селищами Полховомъ и Стобки зо всѣми до нихъ принадлежностями, маетности ихъ власныи, въ повѣтѣ Стародубовскомъ будучи. Пильно теди напомнимаемъ и розказуемъ, абы жаденъ зъ войскъ нашихъ Запорожскихъ и вшеякое кондиціи люде такъ наѣздомъ, мимоѣздомъ и подѣздомъ въ оныхъ маетностяхъ ихъ найменшое кривди и перенагабання чинити не важился, такъ якосьмы за указомъ

<sup>(1)</sup> Въ списокъ поставленъ этотъ годъ и число, но Хмельницкій умеръ раньше, и потому актъ отнесенъ къ 1656 году.

№ 360. сего писаня нашего пререченіи панове Михайло и Ілля Рубцове спокойне тоеи маетности заживали, ни одъ кого найменшой не поносячи кривды и прикrostи. Бо ежелибы хто былъ противный сему писанію нашему и важился що тамъ у вышреченныхъ селахъ и маетностяхъ кривду якую имъ самимъ и людемъ чинити, то мы каждого такового за скаргою найменшою срокго безъ отвѣту будемъ карати, иначей не чинячи. Данъ зъ Чигирина дня 4 септеврiа, року 1656.

Богданъ Хмельницкій рукой власною.

*Между датим и подписью помѣта другой руки:* Той універсалъ въ два роки по подданюся Хмельницкого писаний.

*Изъ той же тетради.*

**360.** — 1656, сентября 5. Подтвердительный универсалъ гетмана Богдана Хмельницкаго, о невзиманіи никакихъ поборовъ и недѣланіи никакихъ обидъ въ селахъ *Лаврентіа Борозны.*

Богданъ Хмельницкій гетманъ зъ Войскомъ его царского величества Запорожскимъ.

Всѣмъ вобецъ и каждому зособна, кому о томъ вѣдати належитъ, меновите паномъ полковникомъ, асауломъ, сотникомъ, атаманомъ и всей старшиной и чернѣ Войска его царского величества Запорожского, также высилкомъ, на какой-коллекъ услуужъ нашой будучимъ, и вшелякой кондиціи людемъ, кому только сее наше писане показано будетъ, доносимъ до вѣдомости и напоминаючи, сурово приказуемъ, абы въ селѣ Ключовѣ, Горску, Хоромномъ и Куршеновыхъ жадной кривды, шарпанины и перенагабаны ни хто, такъ зъ старшины и чернѣ Войска Запорожского мимоиздомъ и подѣиздомъ чинити не важилися, аи тежъ наименьшихъ экзакацій, поборовъ и подводъ брати не домишлялся; любо бы хто и зъ листомъ нашимъ мѣлъ где мимоѣздомъ на тые села ихать, и тотъ нѣчого вишиляти и онимъ тамошнимъ обывателямъ

утяжена нѣякого чинити не маеть, только того пыльновать, що ему въ листѣ нашомъ доложено будетъ. А еслибы хто-коллекъ былъ спротивнымъ сему писанію нашему и важился въ оныхъ помененныхъ селахъ кривду и утяжена людемъ чинити, таковой каждый срокго безъ одпущу одъ насъ за скаргою найменшою караний будетъ, иначей не чинячи. Данъ въ Чигиринѣ, дня 5 септеврiа, року 1656.

Богданъ Хмельницкій, рука власная.

*Въ концъ припись другой руки:* И сей універсалъ виданий въ два роки по подданюся.

*Изъ той же тетради.*

**361.** — 1656, сентября 7. Союзный договоръ Седмиградскаго князя Юрія Рагоцци съ Запорожскимъ гетманомъ Богданомъ Хмельницкимъ.

Мы Юрьи Ракоцый, зъ ласки Божіей князь Седмикгородскій, частей кролевства Венгерского панъ Исекейскій грабя зъ ыншими кролевства нашего и его границъ радными и старшими обовязокъ чинимъ и вѣрою, юраментомъ подтвержденою высвѣдчаемъ, ижъ яко скоро замыслы и жаданя наше взглядомъ вѣчное зъ яспевелможнымъ гетманомъ и зо всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ зъедночєня пріязни Всемогущий Богъ до щасливого препровадилъ skutku и насъ межн собою учинилъ нераздѣльныхъ, отъ тыхъ мѣстъ ущербку и шкоды всего Войска во всемъ постерегати повинны будемъ, а ни жадного зношеня се, вымысловъ и хитростей съ посторонними панствы на шкоду и ущербокъ сами презъ себе и презъ ужитие на то особнековати не будемо овшемъ, жадными лагодливыми до того не дамось змякчити и навернути способами, предъ очима завше боязнь Бога въ естествѣ единого, а въ особахъ троякого маючи; овшемъ, еслибы хто безвинне и уразливе противно тому жъ ясневелможному гетманови и всему Войску, наслѣдникомъ его и противно волостямъ, моцы

его подлежащимъ, воевати хотѣлъ, завчасу скоро толко якая до насъ о таковомъ непріятельскомъ прійдети вѣдомость, и о таковомъ умыслу объявити, остережи и всѣми силами явные непріязни съ потомками нашими ведлугъ слушности и сумнѣня умѣрати и отгоняти повинны будемо; надто кто бы кольвекъ бы и наименшимъ поступкомъ именованному ясневельможному гетманови непріателемъ ся быти декларовалъ, тому мы непріятельскій ставити и показовати маемо афектъ, якожъ сполныхъ такъ пріятелей, яко и непріятелей на вѣки маемъ мѣти. А ежелибы одъ близкихъ панствъ взглядомъ якое-кольвекъ причины ясневельможному гетманови, Войску Запорожскому и наступцемъ его кривда учинена была, а о ихъ бы таковой кривдѣ обвѣщены былисмо, на тотъ часъ обозъ рушити, послылки слати, живности и вшелякихъ потребъ до войны надлежащихъ мы, потомкове наши зо всѣми старшими и радными королевствы того повинны будемо, а такъ сполне всихъ непріятелей одъ границъ нашихъ опольныхъ отгонять будемо. А напередъ всего ежелибы хто соборной и повсехной вѣрѣ, которую они зъ стародавнихъ вѣковъ заховують, кѣвалтъ чинити мѣлъ и хотѣлъ, такового каждого, хочъ бы тежъ въ покровности зъ нами былъ, бынамѣи на покровность и на близкость не респектуючи, анѣ на товариство наплѣшное передъ тымъ заховалое дбаючи, напередъ отпредся взятъя повстягнути, потомъ напомянути, еслибы упарте и гарде въ затвердѣлости сердца своего заставати хотѣлъ, войною и непріятельски наступовати наша и потомковъ нашихъ повинность будеть. Если бы засъ хто съ подданныхъ нашихъ зацепки зъ пограничными Войска Запорожского людьми вчинати важился, а столь бы урости мѣли якая незгода и розводъ поприсяжного братерства, таковыхъ всѣхъ по выданю презъ старшихъ нашихъ по мѣстахъ нашихъ, на пограничю зостаючихъ, слушное инквѣзыцѣ

старатися будемъ, забѣгаючи иншимъ пунктомъ и внутреннимъ запаломъ, поневажъ то есть наипершая и наипевнѣйшая сихъ збытежъ и наименшихъ панствъ и королевствъ згуба. Наконецъ или-кольвекъ трудности урощные будутъ, намъ обудвумъ шкодячіе, завчасу цѣлости остерегати и забѣгать будемо, жебы ся жадная посполитому добру не могла дѣятися шкода; овшемъ и въ наименшой поприсяженного примѣря кондыцѣ не одарвемося, але съ потомками нашими и всеми королевства старшими ненарушено поставленное братерства право заховаемъ и обывателемъ нашимъ пале и зупельне заховать роскажемъ, абы тое теды все ненарушоную могло мѣти твердость. Призвавши своихъ до захованя королевства нашего надлежащихъ ставовъ и урядниковъ, учиненый и написанный юраментъ печатью нашею подписавшисе впредъ рукою, запечатовать на моцъ и фундаментъ вѣчное памяти росказалисмо. Дѣялося въ Абиюліи дня сегого сентября, року 1656-го.

А подъ тымъ писмомъ написано: Георгіусъ Ракоцый, Михаель Микесъ Канцель.

А на подписи того писма написано: Примѣря княжати Седмигродцкого зъ его милости паномъ гетманомъ и всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ вѣчно постановленное, также зъ господаремъ Волоскимъ и Мултянскимъ, слово въ слово списанный.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ писма, каково принесть полковникъ Василей Дворецкой. *Посрединѣ листа между подписей, въ кружкѣ:* мѣсце печати.

**362.** — 1656, сентября 30. Царская грамота Нѣжинскому полковнику Григорію Гуляницкому *объ отысканіи бѣглыхъ людей, принадлежащихъ Александру и Петру Похвистиневымъ.*

Божіею милостию отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи само-

№ 363. держца и многих государств и земель восточных и западных и северных отчича и дѣдича и послѣдника и государя и обладателя, нашего царского величества Войска Запорожского Нѣжинскому полковнику Григорью Гуляницкому.

Били челомъ намъ великому государю Александру да Петръ Елизарьевы дѣти Похвистевы: въ прошломъ де во 164-мъ году мая 9-го числа бѣжали отъ нево Александра дворовые ево люди Кирюшка Лавровъ съ женою, да Панка съ братомъ съ Оедкою Васильевы съ матерью и съ сестрою; а отъ Петра изъ деревни ево Мордасовой крестьяне Степанка съ братомъ съ Ботвинкою Исаковы дѣти Априанны съ женами и съ дѣтьми и съ ихъ людскими и крестьянскими животы; и бѣгая де отъ нихъ, живутъ они въ нашихъ царского величества Черкасскихъ городѣхъ — Александровы люди въ Новгородскомъ и въ Стародубскомъ и въ Почепскомъ уѣздѣхъ переходя, а Петровы крестьяне въ Почепскомъ уѣздѣ въ селѣ Кошевѣ; и намъ бы великому государю пожаловати ихъ, велѣти имъ о томъ дати нашу царского величества грамоту, чтобъ тѣхъ бѣглыхъ людей и крестьянъ ихъ сыскавъ, отдать имъ по прежнему. И ты бѣ полковникъ Григорей Гуляницкій отписалъ отъ себя въ Новгородъ и въ Стародубъ и въ Почепъ къ сотникомъ или къ инымъ, кому тамъ вѣдать належитъ, чтобъ они въ тѣхъ нашихъ Черкасскихъ городѣхъ и уѣздѣхъ Александровыхъ и Петровыхъ бѣглыхъ людей и крестьянъ, которые въ сей нашей царского величества грамотѣ выше сего пмяны написаны, велѣли сыскивать, а сыскавъ, со всѣми ихъ животы, что они со собою снесли, отдали челобитникомъ, которые съ сею нашею царского величества грамотою прїѣдутъ или и людей своихъ пришлютъ. Писанъ въ нашемъ великого государя обозѣ въ Лифлянтѣхъ подъ Ригою лѣта 7165-го, сентября въ 30 день.

*Черневой, находящійся при подлинной челобитной, помѣченной 25 сентября.*

**363.** — 1656, октября 10. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго Козельскимъ мѣщанамъ и ратушѣ ихъ на разные сборы въ городъ Козельцъ.

Богданъ Хмельницкій, гетманъ, зъ Войскомъ его царского величества Запорожскимъ.

Ознаймуемъ симъ нашимъ писаніемъ всѣмъ воецѣ и каждому зособна, кому о томъ вѣдати належитъ, такъ старшинѣ и чернѣ Войска Запорожского, яко и мѣщаномъ, посполству и вшелякое кондиціи людемъ, кому только оказано будетъ, нѣжъ мы, маючи взглядъ и респектъ на утрепленныхъ людей и всю громаду Козельскую а на ульжене тяжаровъ ихъ и для розныхъ расходовъ и на побудоване Ратуша въ мѣстѣ Козельцу, зоставуемъ при мѣщанехъ самыхъ и при Ратушу ихъ воезовое, помѣрное, деготь, воскобойню и поведерщину отъ меду и горѣлки. Сурово теди приказуемъ, жебы жаденъ такъ зъ козаковъ, старшины и чернѣ, яко арендаровъ и висилковъ въ менованныхъ пожиткахъ не переможалъ и до того не втручался, щосьмо имъ зъ ласки нашею въ уживане пустили. А хто бы мимо волю и сей виразный нашъ уиѣверсалъ въ тыхъ доходахъ мѣщанамъ и ратушнымъ мѣста Козельца перешкожалъ и до нихъ втручался, таковой кождий за меншою скаргою мѣщанъ Козельскихъ срокго караній будетъ, иначе не чинячи.

Данъ въ Чигиринѣ дня 10 октября, року 1656.

Богданъ Хмельницкій, рука власная.

*Внизу, направо отъ подписи, сдѣланъ чернилами кружокъ съ надписью вокругъ: Печать царского величества Малороссія Войска Запорожского; а въ срединѣ кружка: Мѣсто печати гетманской. Надъ этимъ той же рукой*

помѣчено: А сей універсалъ виданъ по подданю ся въ два годи.

*Изъ той же тетради, что и № 344.*

**364.** — 1656, въ ноябрѣ. Добѣздная записка Путивльца Алексѣя Мискова, посыланная изъ Кіева къ гетману Богдану Хмельницкому съ писмомъ и для разспыдыванья о его дѣйствіяхъ и намѣреніяхъ.

165 г. ноября въ 4 день, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, указу и по приказу околничего и воеводѣ Андрею Васильевича Бутурлину съ товарищи, посыланъ въ Чигиринъ къ Богдану Хмельницкому, гетману Войска Запорожского, Путивлецъ Алешко Мисковъ. И какъ пріѣхалъ въ Чигиринъ, и до гетмана не допустили, и листъ подалъ писарю Ивану Выговскому; и писарь листъ рванулъ изъ рукъ сердитымъ обычаемъ. А будучи въ Чигиринѣ, о всемъ провѣдывалъ у всякихъ людей: для чего гетманъ всѣмъ козакамъ велѣлъ быть готовымъ и игдѣ чаятъ ихъ походу? И сказывалъ мнѣ въ Чигиринѣ Печерского монастыря старецъ Иларіонъ Добродѣяшко, который учитъ гетманского сына по Латини, что гетманъ и писарь послали посланцовъ своихъ къ Свейскому королю, чтобъ онъ былъ съ нимъ въ пріязни; а съ Крымскимъ де ханомъ и съ Молдавскимъ и съ Мутѣянскимъ владѣтели и съ Рокоцымъ, Венгерскимъ княземъ, договоръ учиненъ и межъ себя присягали, что быть въ соединеніи. И у Рокоцы де Венгерского и съ Свейскимъ королемъ договоръ учиненъ же, что быть имъ межъ себя въ соединеніи на томъ: какъ онъ Свейской король изъ Полской столицы выступить, и ему Ракоцему на Полскую столицу наступить. А умышляетъ де такую неправду учинить и отъ государственой милости отступитъ гетманъ да писарь, а съ ними де небольшие начальные люди и которые при нихъ въ Чигиринѣ служатъ—для

того, что государь изволилъ съ Полскимъ королемъ миръ учинить и не докончавъ съ Полскимъ королемъ о миру сходства, всчалъ войну съ Свейскимъ королемъ; а имъ де Свейской король пріятель. А мыслить де то, что имъ быти выданнымъ по прежнему Полскому королю. Да и о томъ де онъ гетманъ сумнитель: какъ де были у государя отъ него гетмана козаки, и государь ихъ козаковъ не пожаловалъ, въ руку цѣловать не далъ; а въ тожъ де время были отъ Полского короля послы, и ихъ де государь къ рукѣ пожаловалъ. Да гетманъ же де и писарь говорятъ, придираяся къ тому, какъ бы роздоръ учинить: толко де будетъ на нихъ какой государевъ гнѣвъ, и ему де гетману съ Свейскимъ королемъ и съ Венгерскимъ княземъ и съ Молдавскимъ и съ Мутѣянскимъ владѣтели и съ Крымскимъ ханомъ итти на государевы города; а какъ де рѣка Днѣпръ станетъ, и ему де гетману снарядъ весь перевезти въ Переяславль, а козакомъ де всѣмъ велѣлъ быти готовымъ. Толко де козаки и черные люди на такую неправду имъ не помогаютъ и хотятъ быти подъ государевою высокою рукою. А которые де Полскіе люди и Нѣмцы сидятъ въ Быховѣ въ осадѣ, и они де хотѣли вину свою принести къ государю, чтобъ велѣлъ ихъ государь принять; и гетманъ де, слышя то, посылалъ къ нимъ въ Быховъ, чтобъ они государевымъ людямъ не сдавались, а сдалися бъ ему гетману. И нынѣ де онъ гетманъ послалъ въ Быховъ козаковъ своихъ. А какъ де былъ нынѣ отъ государя у гетмана столникъ Василей Кикинъ съ государевою грамотою, что онъ государь побралъ многіе Нѣмецкіе города, и они де о томъ велии негодуютъ. А слышя де, что подъ тѣми Нѣмецкими городами и государевымъ людямъ уронъ есть, и они де о томъ радуются.

*Записка озаглавлена такъ: Добѣздъ Путивльца Алексѣя Мискова, каковъ подалъ, наип-*



№ 365. савѣ своею рукою. — Эта записка склеена — 366. вмѣстѣ съ договоромъ Венгерскаго князя и по склейкамъ на оборотъ скръпи: Діакъ Василей Герасимовъ.

**365.** — 1656, 8 ноября. Письмо Запорожскаго писаря Ивана Выговскаго къ окольному намѣстнику Коломенскому и воеводѣ Киевскому Андрею Васильевичу Бутурлину съ вѣстями.

Божіею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи самодержца и многимъ государствамъ и землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и облаада-теля, его царскаго величества, Иванъ Выговскій, писарь еперальный Войска его царскаго величества Запорожскаго, окольному и на-мѣстнику Коломенскому и воеводѣ Андрею Васильевичу Бутурлину, брату и другу моему, любительное поздравленіе и отъ Господа Бога добраго здоровья и счастливаго пребы-ванія на всякъ день желаю.

По желанію тебя, друга и пріятели моего, посылаю тебѣ, другу моему, списокъ грамоты, отъ его царскаго величества къ его милости пану гетману черезъ его царскаго величества стольника Василья Петровича Кикина присла-ная, гдѣ о счастьѣ и о побѣдѣ его царскаго величества надъ врагами достаточно вырази-мѣешь. Съ страны комисіи — та ще не сконча-лася. Отъ Ляховъ и отъ Татаръ за милостию Божіею еще тихо Король Свейскій въ Прусѣхъ есть, и сказываютъ, какъ бы ся помирилъ зъ Галандами и со Гданщанами. Что еще далѣе будетъ, вѣдомо учиню тебѣ, другу моему. За-тѣмъ пріязни твоей отдаюся. Данъ въ Чигиринѣ дня 8-го ноября 1656 г.

Твоей милости всего добра желательный пріятель Инанъ Выговскій.

До мѣщанъ его милости панъ гетманъ пи-шетъ, чтобъ поправить бруну,

Современный списокъ безъ заглавія, одѣлан- ный, какъ видно по почерку, въ Москвѣ.

**366.** — 1656, ноября 9. Письмо гетма- на Богдана Хмельницкаго къ Киевскимъ воеводамъ съ просьбою доставлять вѣсти и съ вѣстями о своихъ распоряженіяхъ.

Божеею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ и земель во-сточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и облаада-теля, его царскаго величества, Богданъ Хмель-ницкій гетманъ съ Войскомъ его царскаго величества Запорожскимъ, окольному и на-мѣстнику Коломенскому и воеводѣ Андрею Васильевичу Бутурлину съ товарищи, другу и пріятелю нашему, любительное поздравленіе и отъ Господа Бога добраго здоровья желаю.

Есть то наше обыкное дѣло, чтобъ есмь ва-шей милости всегда о всемъ вѣдомости да-вали, какіе бы у насъ вѣсти были. А понеже нынѣ никакихъ вѣстей у насъ нѣтъ, какъ о королѣ Полскомъ, также и о королѣ Свей-скомъ, что съ ними дѣется и имѣють ли они бои межъ себя Шведы съ Ляхами или нѣтъ, только добре намъ то вѣдомо, что король Свейской со княземъ Венгерскимъ присяглись о сѣздѣ. Также никакіе вѣдомости не имѣемъ, совершилося ли, или нѣтъ, понеже и великій государь нашъ, его царское величество, ни о чемъ намъ не объявляетъ, только чрезъ столь-ника своего царскаго величества Василья Петровича Кикина пишетъ о томъ, что нѣ-сколько-надесять городовъ въ Ифлянтѣхъ взя-то, а самъ его царское величество подѣ Ригою стоитъ съ войски своими. А о Татарѣхъ — мы недовѣряемъ имъ, чтобъ они какова зла не мы-слили, а что горе зимою; для того всему вой-ску велѣли есмь поготову со всѣмъ быти, и борошень и оружье готовить. Также коль ско-ро съ сѣзду посланцы наши поворотятся, да-

димъ вашей милости знать о всемъ, и вашей милости просимъ: естлибы какую вѣдомость впредь о томъ имѣлъ, изволь намъ объявить. Притомъ жалованью вашей милости прилежно вручаемся. Данъ изъ Чигирина ноября 9 дня, лѣта 1656-го.

Вашей милости всего добра и во всемъ желательный пріятель, Богданъ Хмельницкій гетманъ Войска его царского величества Запорожского.

*Оба предыдущія письма озаглавлены такъ:* Списокъ зъ Бѣлорускихъ листовъ, что прислали къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великіе и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, изъ Кіева окольникъ и воевода Андрей Васильевичъ Бутурлинъ съ товарищи солдатскаго строю съ поручникомъ съ Сергѣемъ Гриневымъ въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, ноября въ 12 день.

**367.** — 1656, въ ноябрѣ. Отписка Кіевского воеводы Андрея Бутурлина государю съ извѣстіемъ о бывшемъ сеймѣ въ Чигиринѣ и о приказаніи гетмана Хмельницкаго войску быть готовымъ къ походу.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, холопи твои Андрюшка Бутурлинъ съ товарищи челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 165-мъ году, октября въ 2 день, вѣдомо намъ, холопомъ твоимъ, учинилось, что у гетмана Богдана Хмельниково въ Чигиринѣ съ полковники и со всѣми начальными людьми былъ сеймъ. И съ сеймы велѣлъ гетманъ всѣхъ городовъ полковникомъ и сотникомъ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ бити готовымъ. А о чемъ у него сеймъ былъ и гдѣ чають ихъ походу, того невѣдомо. И мы, холопи твои, посылали въ Чигиринъ нарочно Путивльцовъ дѣтей боярскихъ Петра Антыкова съ товарищи, а съ ними къ гетману писали: будетъ у него ка-

кихъ вѣстей что есть, и онъ бы къ намъ, № 367. холопомъ твоимъ, отписалъ. А Путивльцомъ приказали накрѣпко, чтобъ они, будучи въ Чигиринѣ, провѣдывали всякими мѣрами тайнымъ обычаемъ, о чемъ у гетмана былъ сеймъ и гдѣ чають его походу. И Путивльцы Петръ Антыковъ съ товарищи въ Кіевъ пріѣхали, а съ ними гетманъ къ намъ, холопомъ твоимъ, писалъ, что у него съ Венгерскимъ и съ Мутьянскимъ и съ Волоскимъ и съ Крымскимъ ханомъ учиненъ договоръ, что имъ быть съ нимъ въ пріязни; а нынѣ де Крымскіе люди перебираются о дву конь черезъ Днѣпръ: а гдѣ имъ идти, того имъ невѣдомо. А иныхъ никакихъ вѣстей и про сеймъ свой ничего къ намъ, холопомъ твоимъ, не писалъ. А Путивльцы сказали, что они, будучи въ Чигиринѣ, про сеймъ провѣдать никони мѣрами не могли. Да октября въ 20 день пріѣхали въ Кіевъ изъ Чигирина отъ гетмана Богдана Хмельникова Мутьянского владѣтеля Константина посланцы локговетъ Орестъ да писарь Данило; а съ ними къ намъ, холопомъ твоимъ, гетманъ писалъ, что тѣхъ посланцевъ прислалъ къ нему Мутьянской владѣтель Константинъ для того, чтобъ ему быть съ нимъ въ пріязни и въ любви, дабы все православное христіанство было въ соединенѣ; и изъ Чигирина де поѣхали они въ Кіевъ святыми мѣстамъ помолитись; и намъ бы, холопомъ твоимъ, для ево гетманова прошенья воздать имъ честь. И какъ тѣ посланцы были у меня, холопа твоего Андрюшки, и мы, холопи твои, въ разговорѣхъ спрашивали ихъ: для какова дѣла они къ гетману присланы и что у нихъ про Турскаго салтана и про Польскаго и про Свейскаго королей и иныхъ какихъ вѣдомостей есть? И тѣ посланники намъ, холопомъ твоимъ, сказали, что Турскому салтану нынѣ отъ Венецкаго князя большое утѣшеніе, а имъ де отъ Турскаго салтана насиліе и гоненіе большое и подати на него емлютъ безпрестанные, а убѣгнуть тако-

№ 366. ва гоненія не возмогутъ. И слыша де и видя, что подъ твоею государевою высокою рукою гетманъ Богданъ Хмельницкой со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ отъ Ляцкова гоненія живутъ въ покоѣ и во оборонѣ и въ защищеніи, присовокупились къ нему гетману, чтобъ подъ твоею государевою высокою рукою все православное христіанство было въ соединеніи и въ защищеніи. Только де сумѣваются о томъ, что напередъ сего твои государевы воеводы и ратные люди были для обереганія отъ Польскіе границы въ Черкасскихъ городѣхъ, которые подлежи къ Волоской землѣ, и имъ де было на тѣхъ государевыхъ людей падежно, а нынѣ де въ тѣхъ мѣстехъ твоихъ государевыхъ ратныхъ людей нѣтъ, и имъ де о томъ сумнительно. И мы, холопи твои, имъ говорили, чтобъ они о томъ не сумнѣвались и никакова опасенія не держали и были подъ твоею государевою высокою рукою безъ сумнѣнія, а твои государевы ратные люди съ нами, холопи своими, въ Кіевѣ многіе, и по вѣстямъ и по гетманову писму вѣрно твоихъ государевыхъ людей намъ, холопомъ твоимъ, въ тѣ мѣста для обереганія посылати. И тѣ посланцы нѣхъ никакихъ рѣчей и про гетмановъ сеймъ ничево намъ, холопомъ твоимъ, не означили и изъ Кіева поѣхали въ Мутянскую земли. И мы, холопи твои, провѣдывали о томъ у Кіевского войта и у мѣщанъ, и они ничево намъ, холопомъ твоимъ, не сказали; а знатно, что опасаются гетмана и писаря, потому что и напередъ сего намъ, холопомъ твоимъ, тѣ Кіевскіе мѣщане въ розговорѣхъ сказывали: которые де было ихъ мѣщаня хотѣли ѣхать къ тебѣ великому государю челомъ ударить, и безъ гетмансково де вѣдома ѣхать не смѣютъ. И мы, холопи твои, призывали къ себѣ нарочно Кіевского наказново полковника Василья Дворецкого, которой оставленъ въ Кіевѣ вмѣсто Павла Яненка, и говорили ему наединѣ тайнымъ обычаемъ, чтобъ онъ тебѣ

великому государю послужилъ и правду свою совершенно показалъ, провѣдалъ подлинно, не чаесть ли въ гетманѣ и въ писарѣ какіе шатости, и нѣтъ ли у нихъ какихъ дурныхъ умысловъ, и о чемъ у него былъ сеймъ, и для чево всему войску велѣлъ быти готовымъ? И будетъ что вѣдаетъ, и онъ бы намъ, холопомъ твоимъ, объявилъ, а твоя государева милость и жалованье за то ему будетъ. И полковникъ Василей Дворецкой намъ, холопомъ твоимъ, говорилъ: что онъ вѣдаетъ, то намъ, холопомъ твоимъ, скажетъ, только за большою клятвою, опасаясь гетмана и писаря, чтобъ было тайно, а никому не означилось. И сказалъ намъ, холопомъ твоимъ: опасенъ де гетманъ твоего государева гнѣва и въ сумнѣннѣ де большомъ о посылающихъ своихъ; которыя ихъ Черкасы посланы на комисію, и къ нимъ по се время не бывали, и чаютъ де, что они задержаны; а козаки де, пріѣзжая къ намъ, сказываютъ, что они розосланы, и они де, примѣняясь къ тому, мыслятъ, что твой государевъ есть на нихъ гнѣвъ и чаютъ, что ты великій государь указалъ ихъ по прежнему Польскому королю отдать и велѣлъ на нихъ итти войною; и онъ де, гетманъ и писарь, о томъ и поготову въ большомъ сумнѣннѣ, и опасаясь де того, посылаютъ посланцовъ своихъ къ Венгерскому Ракоцѣ и къ Волоскому и къ Мулянскому владѣтелемъ и къ Крымскому хану, чтобъ они всѣ были съ нимъ въ соединеніи; и изъ тѣхъ де и со всѣхъ земель были у него, гетмана, послы и учинили съ нимъ договоръ: кто на него, гетмана, наступитъ, и имъ ему помогать и всѣмъ заодно стоять, и въ томъ межъ себя вѣрились и писмами укрѣпились; а Крымскіе де многіе люди и нынѣ за Днѣпръ перешли и кочуютъ отъ Чигирина въ ближнихъ мѣстехъ, и послы де Крымскіе у гетмана бывають почасту. А каковыми писмами межъ себя они укрѣпились, и то писмо полковникъ Василей Дворецкой

принесъ къ намъ, холопомъ твоимъ, за большимъ подкрѣпленемъ, чтобъ было тайно. И мы, холопи твои, съ того писма велѣли списати списокъ <sup>(1)</sup>. Да октября въ 30 день прѣзжалъ въ Кіевъ изъ Гоголева Астаеи Выговской, писаря Ивана Выговского отецъ, и былъ у меня, холопа твоего Андришки, и подчивали ево пріятельскимъ обычаемъ нарочно, какъ бы увѣдать отъ него про гетманову мысль. И какъ онъ, Астаеи, напился гораздо, и по многимъ словамъ сказалъ намъ, холопомъ твоимъ, тожъ, что гетманъ и писарь опасны твоего государева гнѣва и сумнѣваются добрѣ, чтобъ по-прежнему не овладѣли ими Ляхи, и для де того учинили сеймъ и съ сеймы всѣ полковники и ясаулы и сотники межъ себя вѣрились: будетъ кто на нихъ наступитъ, и имъ всѣмъ заодно противу того стоять. А что де у тебя государя съ Польскимъ королемъ выпѣ о миру сходство, и гетманъ де и писарь и все Войско Запорожское о томъ добрѣ оскорбляются и отъ Поляковъ опасаются, а говорятъ, что имъ вѣрить не мочно, хотя де и помирятся, а въ правдѣ и въ присягѣ своей не устоятъ. Да ноября въ 4 день посылали мы, холопи твои, въ Чигиринъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому нарочно для провѣдыванья подлинныхъ вѣстей Путивльцовъ дѣтей боярскихъ Алексѣя Мискова съ товарищи, а съ ними къ гетману писали: будетъ у него какіе вѣдомости есть, и онъ бы къ намъ, холопомъ твоимъ, отписалъ. А Путивльцомъ Алексѣю Мискову съ товарищи приказали накрѣпко, чтобъ они, будучи въ Чигиринѣ, провѣдывали всякими мѣрами тайнымъ обычаемъ, о чемъ у гетмана былъ сеймъ и для чево всему войску велѣлъ быти готовымъ, и нѣтъ ли въ нихъ какіе шатости. И ноября въ 17 день Путивльцы Алексѣй Мисковъ съ товарищи въ Кіевъ прѣехали, а

съ ними гетманъ и писарь прислали два листа. И мы, холопи твои, тѣ ихъ листы къ тебѣ государю послали съ сею отпискою <sup>(2)</sup>. А Путивлецъ Алексѣй Мисковъ подалъ намъ, холопомъ твоимъ, написавъ своею рукою, писмо <sup>(3)</sup>.

И будетъ, государь, впредь твоихъ государевыхъ воеводъ и ратныхъ людей въ Черкасскихъ городѣхъ отъ Польскіе границы или въ Кіевѣ твоихъ государевыхъ прибавочныхъ ратныхъ людей не будетъ, и имъ и впредь сумнительно будетъ. А каковъ списокъ съ писма у полковника Василя Дворецкого списанъ и каково писмо Путивлецъ Алексѣй Мисковъ намъ, холопомъ твоимъ, подали, и тѣ писма къ тебѣ государю мы, холопи твои, послали подъ сею отпискою за моею холопа твоего Васкиною рукою. А съ сею отпискою къ тебѣ государю послали мы, холопи твои, порутчика Сергѣя Гринева, и велѣли подать въ Посольскомъ Приказѣ твоему государеву думному дѣяку Ларіону Лопухину. А сию отписку и списокъ записи писалъ я, холопъ твой Васка.

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ, 2) помята: 165 г. декабря въ 12 день салдатского строю съ порутчикомъ Сергѣемъ Гривевымъ; 3) сверху: Чтена государю.*

*Къ этой отпискѣ приложены всѣ документы напечатанные подъ №№ 361, 364, 365 и 366.*

**368.** — 1656. Вѣстовое письмо Юрія Христофора Стайкевича, подкоморича Бряславскаго, о военныхъ дѣйствіяхъ и намереніяхъ Шведскаго и Польскаго королей и гетмана Богдана Хмельницкаго.

Я Юрей Криштоповичъ Стайкевичъ, подкоморичъ Брасла(вскій) на Ставу, осудара цара великаго князя Алексѣя Михаловича, всея Великоя и Малоея и Бѣлой Россій само-

<sup>(1)</sup> Напечатанъ выше подъ № 364. — <sup>(2)</sup> Списки съ нихъ напечатаны выше, №№ 365 и 366. — <sup>(3)</sup> Здѣсь подложена допущая записка, что напечатана подъ № 364.

**№ 369.** дерцу. Приѣхавшы до Минска тринадцатого дня марта, хрестъ цѣловаль у подданство м . . . . . приѣхавши зъ Подлаша при Бійнати воеводы Минского Ѳедора Юревича Асеньява, оповѣдалъ, што и тамъ дее въ тамтихъ краяхъ скот . . . . . Тидень тому, якъ выѣхалъ король Швец(кій) . . . . . Прускимъ угоду узилъ до недѣль . . . . . Швеcki прилучивши до своего . . . . . (тысячей) войска Прусского десяти подъ Гданскомъ . . . . . мѣстѣ спаливъ, одишовъ зе встидемъ н . . . . . звелъ зъ усихъ сторонъ би то и назадъ по(шолъ) черезъ Прусы. Панове Баерове заступи(ли) . . . . . зъ войскомъ Прускимъ, не мало королю Швецкому войска убилъ, и удавъ се ку Варшавѣ король Швеcki, хотечи на осудара цара подняць войну и мѣць раду шляхтою. Взявши вѣдомость о королю Польскимъ, зъ усимъ лудомъ прецивъ ему пошовъ король Швеcki, до Лублина пришолъ, а король Польскій до Львова, посилаючи часто подѣзды розного войска, помалу короля Швецкого уриваетъ. Чекаючи набольшою потугу свою, король Польскій при собѣ маеть войска, которое зостаеть при боку его, Татаровъ усихъ, зъ малою и великою орди чекаеть; а теперъ при собѣ только маеть Татаровъ тисечи десеть, Гораловъ тисечи двадцать, козаковъ реестровыхъ Черкасскихъ, которое на борздимъ часѣ могъ даць Хмельницки, тысячъ шесть. А самъ зо всею Хмельницки потугою и зъ арматою маеть поспѣшиться королю Польскому на помочъ Шведа зноситъ; где жъ въ присезѣ своей Хмельницки доложилъ, што помочъ королю Польскому даваць прецивъ Шведа и прецивъ иншова неприятеля, то собѣ варуючи, шо нигде преставаць претивъ осудара цара и стараць се о тое, абы короля Польского зъ царомъ осударомъ помярковаць . . .

*Конца не достаетъ. Подлинникъ, ветхій.*

**369.**—1657. Статейный списокъ окольничаго Ѳедора Бутурлина и дьяка Ва-

силья Михайлова, посыланыхъ къ гетману Богдану Хмельницкому для развѣдыванія о дружбѣ гетмана съ Шведскимъ королемъ и съ Венгерскимъ княземъ Ракоциемъ и о посылкѣ къ послѣднему козацкого войска съ полковникомъ Антономъ Ждановичемъ для разоренія Польскихъ городовъ и для доставленія ему Польской короны, и проч.

Лѣта 7165-го, апрѣля въ 19 день, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, указалъ окольничему и намѣстнику Муромскому Ѳедору Васильевичу Бутурлину да діаку Василью Михайлову ѣхати для своихъ государевыхъ дѣлъ Войска Запорожского къ гетману къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому.

И по указу великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, окольничей Ѳедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей ѣхали съ Москвы до Путивля на Колугу, на Лихвинъ, на Бѣлевъ, на Болховъ, на Карачевъ, на Сѣвскъ. И въ Путивль приѣхали маія въ 13. день. И по государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, грамотѣ, взявъ въ Путивлѣ подводы и провожатыхъ, поѣхали изъ Путивля маія въ 14 день на Черкаскіе города на Конотопъ.

И не доѣзжая до Конотопа верстъ за семь, встрѣтили окольничего и дьяка Конотопской сотникъ Семенъ Мартыановъ, а съ нимъ конныхъ козаковъ человекъ съ полтора; и сошедъ съ лошадей сотникъ съ козаками, и говорили: слыша де они о приѣздѣ великого государя, его царского величества, окольничего и намѣстника Муромского Ѳедора Васильевича Бутурлина и діака Василія Михайлова и почитая страшне и славне имя благочестиваго великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца



и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и обладателя, по росказанью гетмана Богдана Хмельницкого выѣхали для почести, ихъ окольничего и діака встрѣтить и о здоровьѣ спросить и до Конотопа проводить. И поклонясь, ѣхали съ окольничимъ и съ дякомъ до Конотопа.

И въ Конотопѣ сотнику козатцкому Семену Мартыанову говорили, чтобъ онъ ихъ окольничего и дяка къ гетману къ Богдану Хмельницкому отпустилъ ихъ вскорѣ и провожатыхъ дать, чтобъ проѣхать до гетмана здорово и безстрашно; а посланы они отъ царского величества къ гетману о его государскихъ великихъ дѣлѣхъ наскоро. И сотникъ козатцкой Семенъ Мартыановъ сказалъ: по указу де великого государя нашего, его царского величества, и по росказанью гетмана ихъ Богдана Хмельницкого, подводы имъ, окольничему и дяку, готовы и провожатые отъ города до города будутъ.

А изъ Конотопа ѣхали на Борзну, на Нѣжинъ, на Гоголево, на Кіевъ. А отъ города до города и отъ села до села полковники и сотники встрѣчали и провожали по тому жъ обычаю.

И маія въ 23 день пріѣхали въ Гоголево, и изъ Гоголева выходилъ на встрѣчу войскового писаря Ивана Выговского отецъ Остаеѣй, а передъ нимъ шли священники съ образы и съ херувги; и поклонясь окольничему и дяку по обычаю, и просилъ проводить честныя иконы до церкви. И окольничей Ѳеодоръ Васильевичъ и діакъ Василей образы и кресты до церкви проводили, а изъ церкви Остаеѣй Выговской съ дѣтьми своими съ Даниломъ и съ Костянтиномъ окольничего и діака звалъ къ себѣ на обѣдъ.

И окольничей Ѳеодоръ Васильевичъ Бутурлинъ и дякъ Василей Михайловъ на обѣдѣ были и въ разговорныхъ рѣчахъ говорили съ Остаеѣемъ Выговскимъ и съ дѣтьми его съ Даниломъ и съ Костянтиномъ, провѣдывая вѣстей:

какими мѣрами учинилась дружба у гетмана у Богдана Хмельницкого съ Ракоцею Венгерскимъ и чѣво межъ ими впередъ чаять, и для чего гетманъ Богданъ Хмельницкой послалъ полковника Онтонъ Ждановича съ ратными людьми къ Ракоцѣ Венгерскому, и что нынѣ у Ракоцы Венгерского и въ Запорожскомъ Войскѣ дѣлается? А то великому государю, его царскому величеству, вѣдомо подлинно и имъ, окольничему и діаку, въ дорогѣ многіе люди сказывали, что гетманъ Богданъ Хмельницкой послалъ къ Ракоцѣ Венгерскому войско Запорожское съ полковникомъ съ Онтономъ Ждановичемъ, для того, чтобы Поляковъ сбить, а на корунѣ Польской бити Венгерскому Ракоцѣ. И будетъ Ракоца за помощію царского величества ратныхъ людей Поляковъ собьеть и учинится на корунѣ Польской королемъ, и какъ будетъ граница Войска Запорожского королемъ съ корунными городами? и для чего такое доброхотѣе гетманъ Богданъ Хмельницкой учинилъ Ракоцѣ Венгерскому, и что ему за тотъ посилкъ Ракоца обѣщался дать, и по которой мѣрѣ учинено безъ воли и повелѣнья царского величества, а на коруну Польскую обрали великого государя нашего, его царское величество?

И Остаеѣй Выговской, повыславъ всѣхъ людей, говорилъ: какъ въ прошломъ во 164-мъ году царского величества великіе и полномочные послы, бояринъ князь Никита Ивановичъ Одоевской съ товарищи, учинили съ Поляки о миру договоръ, а на тотъ было договоръ по указу царского величества гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское присылали посланцовъ своихъ. И какъ посланцы въ Войско Запорожское къ гетману къ Богдану Хмельницкому пріѣхали, и ихъ гетманъ Богданъ Хмельницкой и писарь и полковники спрашивали: на которыхъ мѣрѣхъ на комисіи царского величества у великихъ пословъ съ Лятцкими коми-

№ 369. сары договоръ учинился, и истинными ль и прямыми поступки Ляхи царского величества съ послы поступали? И посланцы, ухапая за ноги гетмана Богдана Хмельницкого, обливаясь слезами, говорили: нынѣ де Войско Запорожское въ Малой Росіи згнуло и помощи не имѣемъ ни откуду, и гдѣ главы свои подклонити? на которыхъ мѣрахъ царского величества у великихъ и полномочныхъ пословъ съ Ляцкими комисары учинился договоръ, про то имъ отнюдь ничего не вѣдомо: не токмо царского величества великіе и полномочные послы о чемъ съ ними порадили или въ посольской шатеръ пустили, но и до шатровыхъ полъ задалеко не допускивали, власно яко псовъ до церкви Божіи. А Ляхи де имъ конечно подъ сумпѣніемъ сказывали, что царского величества послы съ Ляцкими комисары на комисіи учинили згоду по Поляновскому договору, и имѣ, Войску Запорожскому, со всею Малою Росією быти въ королевской сторонѣ по прежнему у непріятелей креста святого, у нихъ, Ляховъ. А только де будетъ въ послушаніи Войско Запорожское и вся Малая Русь у Ляховъ не будетъ, и царскому де величеству Ляхомъ ратьми своими помогать, случась съ Ляхами, Войско Запорожское бить. И полковники о томъ учили быти въ великомъ сомнѣніи, какими то мѣрами надъ ними учинилось; а гетманъ Богданъ Хмельницкой яко шаленый, которой ума уступився, заволаѣ и моливъ: ужъ, дѣти, о томъ не печалтеся! я то вѣдаю о томъ учинить: треба отступить отъ руки царского величества, а пойдемъ тамъ, гдѣ вышній Владыко повелитъ быти, — не токмо подъ христіаниномъ государемъ, хотя подъ бусурманомъ. И запалася такъ, какъ негодится православнымъ христіаномъ поступать, и велѣлъ послать по всѣхъ полковниковъ на сеймъ. То сынъ мой писарь Иванъ Выговской, ухапая за ноги гетмана, учалъ говорить наодинѣ: гетмане, треба о томъ учинити не запалчи-

востью; какъ то и какими мѣрами учинилось, и о томъ послати до царского величества и провѣдати подлинно, какими то мѣрами? за которые будетъ поступки такъ учинено? а присяга — дѣло великое, нарушить и поломать невозможное дѣло, за что самъ вышній Творецъ будетъ мститель. И полковникомъ, которые въ то время были при гетманѣ, о томъ забѣгалъ и говорилъ съ плачемъ, чтобъ того не учинить, что отлучиться отъ высокіе руки царского величества и слыти по всему свѣту измѣнниками и кривоприсяжцы. И гетманъ о томъ сына ево не послушалъ, впрямь отказалъ, что имъ отнюдь невозможно быти подъ рукою царского величества за такое его царского величества немилосердіе. И какъ полковники поѣхали, и дѣти ево Иванъ Выговской и Данило потомужъ ихъ наговаривали, чтобъ того не учинить, что отлучиться отъ высокіе руки царского величества. И учинили о томъ раду, и на радѣ полковники гетману о томъ отказали впрямь, что имъ того учинить отнюдь нѣкоторыми дѣлы имъ и всему Войску Запорожскому и всѣмъ христіаномъ православнымъ, духовного такъ свѣтцого стану людемъ, за большою клятвою и присягою, чтобъ отъ царского величества высокіе руки отступить и поискать себѣ иного государя и по всему свѣту зрайцами, измѣнниками слыть; а то мнимъ: никако то дѣло нестаточное, чтобъ такъ царское величество, показавъ великое свое милосердіе надъ всѣми нами православными христіанами и вывободя насъ отъ непріятельскихъ рукъ страшнымъ мечемъ своимъ, и отдалъ бы опять поганцомъ и непріателемъ и врагомъ христіанскимъ въ руки. А гетманъ Богданъ Хмельницкой того не хотѣлъ, чтобы быти Войску Запорожскому и всей Малой Росіи подъ высокою рукою царского величества, и одва ево о томъ упросили сынъ ево и писарь Иванъ Выговской и полковники. А Ляхи безпрестанно пословъ своихъ присылали и говорятъ,

чтобъ о томъ онъ, гетманъ, и все Войско Запорожское послали пословъ своихъ до короля до тѣхъ мѣстъ, покаместа еще пакты не завярлися съ послами царского величества, чтобъ король имъ всѣмъ вины ихъ отдалъ, и прихотились бы до короля; а только нынѣ милосердія не упрости, то ужъ, случась съ войсками царского величества, яко израйцовъ всѣхъ посѣкутъ. И полковники порадили съ гетманомъ, какъ бы о томъ и какой способъ учинить: авось будетъ и такъ подлинно учинилось царского величества у пословъ съ Поляки договоръ? А Ракоца Венгерской присылаетъ къ гетману безпрестани, напоминая о томъ и просачи гетмана, чтобъ онъ учинилъ ему Ракоцѣ вспоможеніе на Поляковъ, покаместа у нихъ крылье не обросло. И гетманъ де тому порадовался, послалъ къ Ракоцѣ пословъ своихъ о дружбѣ и пріязни и о соединеніи на непріятелей. Также и къ Мульянскому и къ Молдавскому владѣтелемъ послалъ о соединеніи и о дружбѣ и братствѣ. И они потомужъ соединенію и дружбѣ и братству порадовались, и дружбою и любовью и братствомъ соединились и поприсягали: кто будетъ непріятель Войску Запорожскому, тотъ непріятель и Ракоцѣ Венгерскому и Мульянскому и Молдавскому владѣтелемъ, а кто Ракоцѣ и Мульянскому и Молдавскому владѣтелемъ непріятель, тотъ и Войску Запорожскому непріятель, и другу друга не подать и войсками своими помогать и стоять заодно. И записки о томъ укрѣпились. А то все гетманъ учинилъ побоясь того, что царское величество, почаялъ, впрямь поступился насъ всѣхъ по прежнему Ляхомъ, да и того побоясь, чтобъ ихъ тѣмъ Ляхи не прельстили и въ соединеніе и въ дружбу къ себѣ не приняли на резореніе всему Войску Запорожскому и всѣмъ православнымъ христіаномъ, живущимъ въ Малой Росіи. А полковникъ де Антонъ Жда-

новъ посланъ съ Войскомъ Запорожскимъ на № 369. Поляковъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году въ генварѣ мѣсяцѣ. А велѣно де ему по гетманову приказу, случась Ракоцы Венгерского съ войскомъ и со Мульянскимъ и съ Волоскимъ, итти на Полскіе города и тѣ города воевати и засѣдати. А договореноса де у гетмана у Богдана Хмельницкого съ Ракоцею Венгерскимъ на томъ: города по Вислу рѣку и въ которыхъ жили Рускіе люди благочестивые и церкви были, и тѣмъ быти къ городу его царского величества Войска Запорожского. А гетманъ де Богданъ Хмельницкой добръ ошалѣлъ и въ болѣзни на всякого сердить: лутче бъ того не жить, чтобъ его не видѣть, или отъ него побѣжать. Сынъ де мой писарь Иванъ Выговской такъ говорилъ со мною, что на гетманово злодѣйство и на неправду никоими мѣрами угодить не мочно; только бъ де не ты да не matka, то бъ де я давно отъ горести сердечныя побѣжалъ отъ него до царского величества или въ нныя государства. И для де вѣрныя услуги царскому величеству нынѣ онъ Иванъ Выговской женился благочестивые христіянскіе вѣры на шляхтянкѣ на Богдановѣ дочери Статкеевича, у которыхъ маестности въ Оршанскомъ повѣтѣ, что на своихъ грунтѣхъ и Кутенскіе монастыри соорили. А другой ево сынъ Костянтинъ женился на Ивановѣ дочери Мещерского; и хотятъ бити челомъ великому государю нашему, его царскому величеству, чтобъ его царское величество пожаловалъ, велѣлъ маестности ихъ дати имъ такъ же, какъ его царского величества милость и жалованье и къ инымъ шляхтичемъ.

И околничей и діакъ говорили: великій государь . . . . . (1)

И полковникъ Иванъ Нечай, выслушавъ, говорилъ: Марта де въ 28 день ево, полковника, въ Чаусехъ не было, а выѣхалъ де онъ

(1) Въ тетради недостаетъ листовъ.

№ 369. изъ Чаусъ до марта мѣсяца. И то де нѣкто ево имянемъ писалъ развѣ за очи воровски; того онъ къ воеводѣ отнюдь не писывалъ, что ему съ царского величества людьми битись, то дѣло-статочное ли? И онъ у великого государя милости просить, чтобъ великій государь пожаловалъ, велѣлъ про то сыскать. А что де безъ него, полковника, отъ людей Войска Запорожского учинилось какихъ кривдъ людямъ царского величества, и онъ, пріѣхавъ, тотчасъ сыскъ и казнь велитъ учинить по войсковому праву; а которые достойны, тѣхъ велитъ и обѣсить. А пашенныхъ крестьянъ коли царское величество въ козаки писати не позволилъ, и онъ писать и не велитъ; и съ Луполова козаковъ велитъ сослать и впредь строить не велитъ. А ему де что чинить безъ повелѣнія царского величества? во всемъ онъ послушенъ и повиненъ указу царского величества, яко вѣрный подданный, и хочетъ по своему обѣщанію ему, великому государю, служить до смерти.

И клялся на томъ, и саблю вынявъ, говорилъ: буде я не истинно служу ему, великому государю, и всею правдою, дай, Господи, мнѣ сю саблю видѣти на своей шеѣ! А что де городъ Быховъ здался подъ высокую руку его царского величества, намъ . . . . .  
. . . . . не кому иному владѣть коруною Польскою, только благочестивому великому государю нашему, его царскому величеству. А коруной де гетманъ Павелъ Сапѣга нынѣ соединился съ Татарами и хочетъ наступать на насъ, царского величества подданныхъ. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой нынѣ послалъ ево въ войско наскоро: будетъ учнутъ приходить гетманъ Павелъ Сапѣга на царского величества города и на нихъ, его царского величества подданныхъ, и о посилкѣ на тѣхъ непріятелей велѣлъ просить милости у царского величества и ссылатися съ полковыми воеводы царского величества, и за помощію

де Божіею тѣхъ непріятелей, которые учнутъ насъ зацѣплять, подобьемъ подъ ногу царского величества. А Крымской де ханъ съ войскомъ нынѣ насъ зацѣпляетъ, и Турокъ хочетъ наступить; толко де Мутьяне и Волохи мосты, которые были для переправы у Турокъ на Дунаю устроены, три мосты сожгли.

И іюня въ 3 день окольниковъ и намѣстникъ Муромской Федоръ Васильевичъ Бутурлинъ и дьякъ Василей поѣхали къ Чигирину. И не доѣзжая до Чигирина верстъ за десять, встрѣтили окольного и дьяка Миргородской полковникъ Григорей Лѣсницкой съ козаки. Витався съ окольнымъ и съ дьякомъ, говорилъ: по росказанью царского величества Войска Запорожскаго гетмана Богдана Хмельницкого, велѣно ему быти надъ всѣмъ войскомъ Запорожскимъ наказнымъ гетманомъ и итти съ войскомъ противъ непріятелей царского величества—Крымскаго хана, чтобъ его не допустить до городовъ ево царского величества украинскихъ и Войска Запорожскаго; и нынѣ онъ стоитъ отъ Чигирина въ десяти верстахъ, збирается съ войскомъ; а Крымской де ханъ со всѣми ордами, переправяся Днѣпръ подъ Очаковымъ, и стоитъ не въ дальнихъ мѣстѣхъ; а нынѣ де слухъ до насъ доходитъ, что его царское величество, невѣмъ за какіе наши вины, на насъ, подданныхъ своихъ, гнѣвъ свой положилъ и хочетъ на насъ послати своего царского величества ратныхъ воинскихъ людей насъ воевать; однако мы жены свои и дѣти оставили безо всякаго опасенія: хотя будетъ и прольется на насъ мечь его царского величества, то мы подложимъ головы свои подъ мечь его царского величества безо всякаго противленія,—буди во всемъ воля его, великого государя нашего!

И окольниковъ и дьякъ говорили: то вамъ нѣкто говорилъ воровски на ссору. Великій государь нашъ, его царское величество, держитъ васъ, своего царского величества подданныхъ, въ своей государской милости и жалованьи, и

вамъ бы ему, великому государю, служить и противъ непріятелей его царского величества стоять, а воровскимъ никакимъ смутнымъ рѣчемъ не вѣрить; а служба ваша у великого государя нашего, у его царского величества, забвенна не будетъ.

И поклонясь межъ собою, розѣхались.

А верстъ за пять встрѣчали окольного и дьяка гетмана Богдана Хмельницкова сынъ Юрья да писарь войсковой Иванъ Выговской, да ясаулъ Иванъ Ковалевской, а съ ними козаковъ конныхъ челоѡкъ съ двѣсти. И сподъ съ лошадей гетмановъ сынъ и писарь и ясаулъ, и окольных и дьякъ потому жъ изъ рыдвановъ вышли. И говорилъ гетмановъ сынъ Юрья: слыша прїѣздъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, посланныхъ — тебя окольного и намѣстника Муромского Ѳедора Васильевича Бутурлина да тебя дьяка Василья Михайлова, отецъ его, гетманъ Богданъ Хмельницкой, и воздая честь великому государю нашему, его царскому величеству, велѣлъ васъ для почести васъ встрѣтить; а про то бѣ за зле не имѣть, что отецъ его Богданъ Хмельницкой встрѣтитъ васъ не выѣхалъ, за тѣмъ что боленъ добрѣ. И витався съ окольнымъ и съ дьякомъ, сѣли на лошади и ѣхали верхами, а окольных Ѳедоръ Васильевичъ Бутурлинъ и дьякъ Василей Михайловъ въ Чигиринъ ѣхали верхами жъ. А проводя окольного и дьяка гетмановъ сынъ и писарь Иванъ Выговской и ясаулъ и козаки до господы и поклонясь, поѣхали по домоу.

А послѣ того къ окольному къ Ѳедору Васильевичу и къ дьяку къ Василью пришолъ писарь Иванъ Выговской, и отъ гетмана отъ Богдана Хмельницкого спрашивалъ окольного и дьяка о здоровьѣ. И окольных и дьякъ говорили: Милостию Божіею, а великого государя нашего царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и

Бѣлыя Росіи самодержца и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и облаадателя, его царского величества, милостию и жалованьемъ, далъ Богъ въ добромъ здоровьѣ. И писарь пошолъ изъ господы.

И окольных и дьякъ говорили писарю: присланы мы отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, о его царского величества дѣлѣхъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому, и гетманъ бы велѣлъ намъ быти у себя для государскихъ дѣлъ вскорѣ. И писарь сказалъ, что онъ про то гетману скажетъ.

И назавтрее того іюня въ 4 день пришли къ окольному и къ дьяку отъ гетмана ясаулъ войсковой Иванъ Ковалевской, а за нимъ привели двѣ лошади оѣдланы сѣдлами оправными съ чепраки и въ муштукѣхъ. И говорилъ ясаулъ окольному и дьяку: добродѣй ихъ гетманъ Богданъ Хмельницкой велѣлъ вамъ, царского величества окольному Ѳедору Васильевичу и дьяку Василью, ѣхати къ себѣ. И окольных Ѳедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей поѣхали къ гетману. И взѣхавъ на дворъ, сѣли съ лошадей у крыльца и пошли въ хоромы. И въ снѣхъ стрѣчалъ окольного и дьяка писарь Иванъ Выговской и говорилъ, чтобъ имъ не имѣть за зле, — гетманъ де Богданъ Хмельницкій лежитъ боленъ и встрѣтитъ васъ никонми мѣрами не смогъ.

И окольных и дьякъ, вшедъ въ избу, помолясь Богу и съ гетманомъ поклонясь по обычаю, говорилъ окольных Ѳедоръ Васильевичъ рѣчь по наказу, о моленномъ:

Божіею милостию великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчичъ и дѣдичъ



№ 369. и наслѣдникъ и государь и обладатель, его царское величество, жалуетъ тебя, своего царского величества Войска Запорожского гетмана Богдана Хмельницкого, и писаря Ивана Выговского и полковниковъ и обозничего и ясауловъ и сотниковъ и всякихъ начальныхъ людей и все Войско Запорожское и всѣхъ православныхъ христіянъ, велѣлъ васъ спросить о здоровьѣ и прислалъ къ вамъ свою царского величества грамоту. Да подалъ гетману государеву грамоту. И гетманъ принялъ государеву грамоту и на государевѣ милости гетманъ и писарь и ясаулы, которые въ то время были при гетманѣ, челомъ ударили и про государево цареву и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, здоровье спросили.

И околнничей Ѳеодоръ Васильевичъ молилъ: какъ мы побѣхали отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, отъ его царского величества, и великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчичъ и дѣдичъ и наслѣдникъ и государь и обладатель, его царское величество, на своихъ великихъ и преславныхъ государствахъ Російского царствія далъ Богъ въ добромъ здоровьѣ.

И гетманъ Богданъ Хмельницкой говорилъ: дай Господи ему, великому государю нашему, его царскому пресвѣтлому величеству, многолѣтнее здоровье и счастливое панованье, и далъ бы Богъ ему, великому государю нашему, его царскому величеству, побѣды и одолѣніе на супостаты и покорилъ бы Господь Богъ подъ ноги его не такъ что иновѣрцовъ еретиковъ, но и самого бѣ поганина бусурмана Турского салтана. А мы, его царского величества вѣрные подданные, по его царского величества указу и повелѣнью, готовы съ

непріатели его царского величества битись и крови свои проливати.

И околнничей Ѳеодоръ Васильевичъ Бутурлинъ роздали государево жалованье гетману и писарю и полковникомъ по росписи. И гетманъ и начальные люди на государевѣ жалованьѣ челомъ ударили. Да говорили гетману: по указу великого государя нашего, его царского величества, наказано намъ о его государскихъ дѣлѣхъ съ тобою гетманомъ говорить, и тебѣ бѣ тѣхъ его государскихъ дѣлъ у насъ выслушать.

И гетманъ говорилъ, что ему гетману нынѣ слушати государскихъ дѣлъ отнюдь невозможно, для того что его постигла скорбь великая, что и самими вами видима, а тѣхъ царского величества великихъ дѣлъ велить онъ выслушать писарю войсковому Ивану Выговскому.

И околнничей и дьякъ гетману говорили: по указу великого государя нашего, его царского величества, присланы мы къ тебѣ гетману, а наказано намъ говорить съ тобою гетманомъ, а не съ писаремъ, и тебѣ бѣ гетману тѣхъ царского величества великихъ дѣлъ выслушать самому, а намъ безъ повелѣнья великого государя нашего, его царского величества, никакъ чинити невозможно.

И гетманъ говорилъ, что ему въ такой его нынѣшней великой скорби отнюдь не возможно о государскихъ дѣлѣхъ говорить и отповѣдь чинити; а хотя де будетъ и ему гетману что будетъ говорено, а отъ писаря отъ Ивана Выговского ничто утаено не будетъ.

И околнничей и дьякъ говорили: оговариваться ему Богдану о томъ никакими замыслами непригоже, а надобно ему слушати указу и повелѣнья великого государя нашего, его царского величества, безо всякого прикословія.

И гетманъ Богданъ Хмельницкой говорилъ: указу и повелѣнья великого государя нашего, его царского величества, слушати во всемъ повиненъ, а нынѣ де за его скорбью о госу-

дарскихъ дѣлѣхъ говорити нельзя; а какъ аже дастъ Богъ отъ болѣзни будетъ полегче, и онъ де гетманъ окольничему и дьяку учинить вѣдомо. Да велѣлъ бити челомъ окольничему и дьяку писарю Ивану Выговскому, чтобъ сѣсти за столъ на обѣдъ.

И окольничей и дьякъ говорили: по милости царского величества, изготовлены у нихъ обѣды на господѣ, и они будутъ ѣсти у себя.

И гетманъ Богданъ Хмельницкой говорилъ: по милости великого государя нашего, его царского величества, которые присланы отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, къ нему гетману, и тѣ всѣ посланные царского величества люди, для милости царского величества къ нему гетману и ко всему Войску Запорожскому, въ дому ево ѣдали и за многолѣтнее государское здоровье чаши пивали. А имъ бы, царского величества окольничему и дьяку, учинити потужь, чтобъ къ нему гетману о такомъ дѣлѣ было не сумнительно при такой ево скорби. А только тово не учинять, и ему видится, кабы отъ царского величества къ нему немилость.

И окольничей и дьякъ у гетмана ѣли, а спѣли съ окольничимъ и дьякомъ и подчивали гетманова жена Хмельницкого Анна да гетмана жъ Богдана Хмельницкого дочь, Данилова жена Выговского, да писарь Иванъ Выговской, да ясауль Иванъ Ковалевской; а гетманъ Богданъ Хмельницкой за столомъ сидѣть не смогъ, лежалъ на постелѣ. А какъ будетъ въ полстола, и гетманъ велѣлъ налить венгерского кубокъ серебрянъ и всталъ съ постели, велѣлъ себя держать и пилъ чашу за государево многолѣтнее здоровье, а говорилъ: дай Господи, великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи самодержецъ и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчичъ и дѣдичъ и наслѣдникъ и государь и обладатель,

его царское величество, на своихъ великихъ и преславныхъ государствахъ своего Російского царствія съ своею супругою, а съ нашею великою государынею, съ благовѣрною царицею и великою княгинею Марьею Ильиничною, и благовѣрнымъ государемъ нашимъ царевичемъ и великимъ княземъ Алексѣемъ Алексѣвичемъ всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи, и съ благовѣрными и великими государынями нашими царевны и съ своимъ царского величества отцомъ и богомольцемъ, а за насъ милостивымъ заступникомъ и ходатаемъ къ его царскому пресвѣтлому величеству, съ великимъ государемъ съ Никономъ, архіепискупомъ царствующаго великого града Москвы и всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи и всеа сѣверныя страны и поморія и многихъ государствъ и земель свѣтлѣйшимъ патріархомъ, и со всѣмъ освященнымъ соборомъ и своего царского величества съ бояры и съ думными людьми и со всѣмъ христіанскимъ воинствомъ и со всѣми православными христіяны, здравствовали на многіе лѣта, и подалъ бы Господь Богъ благочестивому и великому государю нашему, его царскому величеству, побѣды и одолѣніе на супостаты, и покорилъ бы Господь Богъ подъ ноги его не только что иновѣрцовъ еретиковъ, но и самого поганина бусурмана Турского салтана. А мы, его царского величества вѣрные подданные, по его царского величества указу и по велѣнію, готовы съ непріатели его царского величества битись и крови свои проливати.

А окольничему и дьяку за государево многолѣтнее здоровье чаши подносили жъ. А выпивъ гетманъ за государево многолѣтнее здоровье чашу, больши того стояти не смогъ, лежалъ во весь столъ на постелѣ. А послѣ стола окольничего и дьяка провожали до господы писарь Иванъ Выговской да ясауль Иванъ Ковалевской, а за ними съ гетманского двора принесли венгерского и волоского,

№ 369. и говорили: гетманъ Богданъ Хмельницкой прислалъ ихъ писаря и ясаула, а велѣлъ вамъ, царского величества окольникему и дяку, бити челомъ и подчивати, а въ томъ бы вамъ на гетмана на Богдана Хмельницкого за зле не имѣти, что выгоды вамъ никакіе чинити за своею болѣзнью не могъ. И подчивавъ окольного и дяка, пошли по домоу.

А на завтрее того дни іюня въ 5 день окольниковей Федоръ Васильевичъ Бутурлинъ и дякъ Василей посылали къ писарю къ Ивану Выговскому Путивльца Гаврила Вошинина, а велѣли говорить: по указу великого государя нашего, его царского величества, присланы мы его царского величества Войска Запорожского къ гетману Богдану Хмельницкому, и онъ бы писарь гетману Богдану Хмельницкому извѣстилъ, чтобъ онъ гетманъ о государскихъ великихъ дѣлѣхъ, о которыхъ наказано намъ съ нимъ гетманомъ говорить, выслушалъ и отвѣтъ учинилъ. И писарь сказалъ, что онъ гетману про то скажетъ, а что гетманъ скажетъ, и онъ про то вѣдомо учинить.

И тогожъ дни къ окольникему къ Федору Васильевичу и къ дяку пришедъ писарь Иванъ Выговской, говорилъ: говорилъ де онъ о томъ гетману Богдану Хмельницкому, чтобъ онъ, гетманъ, государскихъ дѣлъ, о чомъ вамъ отъ царского величества наказано говорить, выслушалъ; и гетманъ де прислалъ его писаря, а велѣлъ говорить, что постигла де его гетмана болѣзнь конечная, и ему де было самому то добре надобно, что ему государскіе дѣла выслушать, только никакими мѣрами за болѣзнью своею того ему учинить немочно, чтобъ о томъ зазе неимѣти.

И окольниковей и дякъ говорили: по указу великого государя нашего, его царского величества, посланы мы къ нему къ Богдану Хмельницкому наскоро, а велѣно о его государскихъ дѣлѣхъ говорить, и онъ бы гетманъ велѣлъ намъ быть у себя вскорѣ и государскихъ дѣлъ, о чомъ имъ наказано отъ

великого государя нашего, отъ его царского величества, говорить, выслушалъ и отвѣтъ учинилъ, чтобъ о томъ великому государю нашему, его царскому величеству, было извѣстно.

И писарь Иванъ Выговской говорилъ: какъ гетману отъ болѣзни его будетъ полегче, и онъ гетманъ велитъ вамъ бытъ къ себѣ для государскихъ дѣлъ тотчасъ.

И окольниковей и дякъ писаря подчивали, и въ разговорныхъ рѣчѣхъ о вѣстяхъ и о всякихъ дѣлѣхъ роспрашивали, о чомъ велѣно провѣдати по наказу, а говорили: служба твоя и радѣнье великому государю нашему извѣстно, и великій государь держитъ тебя въ своей государственной милости, яко истинного православного христіянина и вѣрного подданного своего, и николи служба твоя у великого государя нашего, у его царского величества, забвенна не будетъ; и тебѣ, памятуя Бога и свое предъ святымъ евангеліемъ обѣщаніе и великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, къ себѣ премногую, великую, неизреченную милость, намъ, царского величества окольникему и дяку, объявить подлинно: для чего съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ Свейской король и Ракоца Венгеркой и Волоской и Мутьянской владѣтели въ соединеніи, и о какихъ дѣлѣхъ межъ собою ссылаются? чтобъ про то про все твоею службою и радѣнемъ великому государю нашему, его царскому величеству, было извѣстно.

И писарь Иванъ Выговской говорилъ, взирая на образъ Спасовъ, прекрестя лице свое и великіе клятвы поднося, говорилъ окольникему и дяку: гетманъ его царского величества Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой и онъ, писарь, и все Войско Запорожское великому государю нашему, его царскому величеству, во всемъ истинные слуги и подданные безо всякіе шатости; а что де, государь, съ Свейскимъ королемъ и съ Рако-

цею Венгерскимъ и съ Мутьяны и съ Волохи гетманъ соединился и дружбу и любовь межъ собою учинили, — не для чего иного, только на славу и честь и хвалу великого государя нашего, его царского величества, имяни. И почали то говорить впрямъ, что де онъ, великій государь, съ Поляки о миру згodu велѣлъ учинить по Поляновскому договору, а имъ, Войску Запорожскому, быти по прежнему къ корунъ Польской; и гетманъ де Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское о томъ опечалились. А Поляки де въ то время вельми порадовались тому, что великій государь изволилъ о миру договоръ съ ними учинить, а имъ дати покой, — учали злохитрствовать и забѣгати во многіе государства, къ Турскому, и къ Крымскому, и къ цесарю, и къ Свейскому, и къ Венгерскому и къ инымъ, чтобъ они, совокупясь съ ними, Войско Запорожское и всѣхъ православныхъ христіанъ Малые Росіи воевали и разоряли. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой о томъ помыслилъ: хотя де будетъ онъ, великій государь, надъ ними того и не велѣлъ учинити, что отдати ихъ Полякамъ къ корунъ Польской по прежнему, однако де, бы они Ляхи съ пограничными государствами на разоренье ихъ войсками своими не случилися и дружбою не соединилися, послалъ въ Ракоцъ Венгерскому и къ Волоскому и къ Мутьянскому владѣтелямъ о любви и о пріязни и на непріатели о соединеніи. И Ракоца де Венгерской, и Мутьянской и Волоской владѣтели тому порадовались, о пріязни и любви и о дружбѣ и братствѣ съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ згodu и присягу учинили, что имъ быти съ нами въ братцкой дружбѣ и любви и въ соединеніи; и то де великому государю учинили на вѣчную славу, что такіе честные владѣтели имъ, царского величества подданнымъ, учинились въ дружбѣ и въ братствѣ, а на ево великого государя недруговъ въ соединеніи. А полковникъ де Антонъ Ждановъ хо-

дилъ его царского величества съ Войскомъ Запорожскимъ на Поляковъ не для того, что Ракоцъ быти на корунъ Польской, только того ради, чтобъ они, общіе непріатели Поляки, съ окрестными государи дружбою и подданствомъ не спосились и на его царского величества подданныхъ не воевали и не разоряли.

И окольнічей и дѣякъ говорили цесарю: намъ въ великое подивленье, какими мѣрами то чинится, что царского величества съ непріателемъ, Свейскимъ королемъ, у гетмана и у всего Войска Запорожского ссылка и соединенье и всякое доброхотїе въ помощи, отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, препосылается на Свейского короля и на Венгерского Ракоцу, и царского величества Войска Запорожского ратные люди нынѣ всякое вспоможенье чинятъ непріателемъ царского величества безъ воли и повелѣнья его царского величества; а обѣщались есте во святѣй Божіи церкви предъ святымъ еуангеліемъ по непорочной истинной Христовѣ еуангельской заповѣди великому государю нашему, его царскому величеству, гетманъ Богданъ Хмельницкой и ты съ полковники и съ сотники и со всякими чиновными людьми и со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ всякихъ чиновъ людьми быти подъ его царского величества высокою рукою на вѣки неотступнымъ и быти въ его царского величества воли и въ послушаніи; а нынѣ вы то чините, забывъ страхъ Божій, на чемъ есте обѣщались, всякое доброе вспоможенье чините непріателю царского величества, и коруну Польскую, на которую обрали великого государя нашего, его царское величество, разорлете и грабите и крови христіанскіе проливаете великіе; и церквамъ Божіимъ нашѣ православные истинные христіанскіе вѣры и православнымъ христіаномъ, живущимъ въ корунъ Польской, отъ Кальвиновъ разоренье и оскверненье чинится великое, чего и слышати страшно. Блюдитесь сего, ежебы вамъ за такіе ваши неправды не навести на

№ 369. себя праведного гнѣва Божія; понеже бо всякую неправду свыше зрѣть Господь и мстити будетъ. <sup>74</sup>Надобно было вамъ помнити милосердіе великого государя нашего, его царского величества, какъ васъ для истинныя православыя христіанскіе вѣры за многимъ вашимъ челобитьемъ и слезнымъ рыданіемъ подъ свою царского величества высокую руку .....  
 ..... (1) его царского величества къ гетману, и про то про все гетману нынѣ вѣдомо и отвѣтъ на тѣ дѣла у гетмана готовъ; и вамъ бы объявить ныне царского величества дѣла, о которыхъ отцу моему вамъ говорити наказано.

И околничей Оедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей Михайловъ говорили гетманову сыну Юрью и писарю: надобно учинити отвѣтъ на первую статью и привести въ совершенство, чтобъ намъ про то вѣдать, что ево гетмановъ отвѣтъ къ великому государю нашему, его царскому величеству, извѣстить.

И гетмановъ сынъ и писарь, поговоря межъ собою, пошли къ гетману, и пришедъ отъ гетмана, писарь Иванъ Выговской говорилъ: тѣ всѣ статьи, о которыхъ ты, царского величества околничей и намѣстникъ Муромской Оедоръ Васильевичъ Бутурлинъ и дьякъ Василей Михайловъ, говорили, писаны въ грамотѣ великого государя нашего, его царского величества къ гетману, какъ гетманъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, о лукавыхъ замыслахъ Ляцкихъ писалъ, такъ и нынѣ говорити неотмѣнно велѣлъ, что есть истинно. А цесарь Римской, яко давной непріятель благочестивой христіанской вѣрѣ, того просилъ, чтобъ мы были подъ королемъ Польскимъ; а послѣ того и то говорили, чтобъ гетманъ и все Войско Запорожское, отлучась отъ царского величества высокіе руки, и жили бы подъ ево цесарствомъ особою землею, также какъ и ныне графы и

увольненные князи подъ областю его, и обѣщаючи многіе вольности, и подарками великими прельщали, только гетманъ и они всѣ на то отнюдь мыслити не могутъ, чтобъ имъ, поломавъ присягу, отлучитись отъ высокіе руки царского величества, а быти бѣ въ подданствѣ у иновѣрцевъ; и съ Венгерскимъ Ракоцею у нихъ отнюдь въ томъ соединенія не было, чтобъ, сбивъ Поляковъ, учинити на корунѣ Венгерского Ракоцу; естли будетъ гдѣ Ракоца учнетъ себя описывать королемъ Польскимъ, и гетманъ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ съ Ракоцею учнетъ битись, не щадя головъ; а чинять де Ракоцѣ Венгерскому вспоможеніе, чтобъ ему быть на корунѣ Польской, Ляхи: канцлеръ Каратинской да гетманъ польной Любомирской и ныне шляхта, у которыхъ маетности близко Венгерскіе границы; и про то де имъ вѣдомо подлинно, что Любомирской и ныне шляхта, взявъ коруну и державу короля Польского, отвезли къ Ракоцѣ Венгерскому, чтобъ онъ былъ на корунѣ Польской королемъ и ихъ бы силами своими оборонялъ. А гетманъ и все Войско Запорожское соединеніе и дружбу межъ собою учинили съ Ракоцею Венгерскимъ и съ Молдавскимъ и съ Мутыанскимъ владѣтели для того, чтобъ они не случились и войсками не соединились съ непріятеля ихъ съ Поляки и ихъ бы, соединяся, не разоряли; да и того де поиспужались: почаяли то впрямь, что великій государь съ Поляки о миру згоду велѣлъ учинить по Поляновскому договору, а имъ, Войску Запорожскому, быти по прежнему къ корунѣ Польской. И гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское о томъ опечалилися, а Поляки въ то время вельми порадовалися тому, что онъ великій государь изволилъ о миру договоръ съ ними учинить, а имъ дати покой, — учили злохитрствовать, забѣгати во многіе государства, къ Турскому и къ Крым-

(1) Въ тетради недостаетъ семи листовъ.



скому, и къ цесарю и къ Свейскому, и къ Венгерскому и инымъ, чтобъ они, совокупясь съ ними, ихъ Войско Запорожское и всѣхъ православныхъ христіанъ Малые Росіи воевали и разоряли. Да гетманъ же де Богданъ Хмельницкой о томъ помыслилъ: хотя де будетъ онъ великій государь надъ ними того и не велѣлъ учинити, что отдати ихъ Полякомъ къ корунъ Польской по прежнему, однако де они Ляхи съ пограничными государствами на разоренье ихъ войсками своими не случились и дружбою не соединились, послалъ къ Ракоцъ Венгерскому и къ Волоскому и къ Мутьянскому владѣтелямъ о любви и о пріязни и на непріатели о соединеніи; и Ракоца де Венгерской и Мутьянской и Волоской владѣтели тому порадовались, о пріязни и любви и о дружбѣ, братствѣ съ нимъ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ згоду и присягу учинили, чтобъ имъ быти съ ними въ братцкой дружбѣ и въ любви и въ соединеніи, и то де ему великому государю учинили на вѣчную славу, что такіе честные владѣтели царского величества подданнымъ учинились въ дружбѣ и въ братствѣ, а на ево великого государя недруга въ соединеніи. А полковникъ де Антонъ Ждановъ ходилъ его царского величества съ Войскомъ Запорожскимъ на Поляковъ не для того, чтобъ Ракоцъ быть на корунъ Польской, только того ради, чтобъ они, общіе непріатели Поляки, съ окрестными государи дружбою и подданствомъ не сносились и ихъ, его царского величества подданныхъ, не воевали и не разоряли, и были бѣ сами въ розореньѣ и въ росхищенъѣ. А на непріателей царского величества, на Польского короля и на Поляковъ, гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское по его царского величества указу и по велѣнію ити готовы и битися и крови свои проливати, сколько милосердый Богъ помощи подастъ; и зычимъ того, абы великій государь нашъ, его царское величество, былъ и на

корунъ Польской и обладатель коруною, такъ же какъ и великимъ княжествомъ Литовскимъ. А нынѣ де Ляхи стягаются войсками своими къ Каменцу Подольскому, а Татаровъ пришли имъ же Ляхомъ на вспоможенъе и стоять всѣ орды по обѣ стороны Днѣпра поблиску отъ Чигирина. А Турки, Силистріи-ской Паша и иные, идутъ на нихъ же, и тѣ войска черезъ Дунай переправляются. И гетманъ нынѣ въ войску его царского величества Запорожскому велѣлъ рушиться противъ непріателей и враговъ Божіихъ Татаровъ, которые тшятся посполу съ Ляхами церковь Божию разорити и вѣру христіанскую искоренити; то напередъ надобно и тѣхъ самыхъ поганцовъ Татаровъ выкоренить, а потомъ и на иныхъ царского величества непріателей рушиться, на Ляховъ.

И окольничей Оедоръ Васильевичъ и дьякъ говорили гетманову сыну и писарю: вѣры вы есте истинные православные христіанскіе и надобно говорити то, что творити и чинити во всемъ по евангельской непорочной заповѣди, какъ есте общались во святѣи Божіи церкви служить и прямити и всякого добра хотѣти и искати всего лутчего великому государю нашему, его царскому величеству. А нынѣ невѣдомо какими мѣрами у васъ чинится: всякое есте доброхотѣніе и исканіе лутчего отъ царского величества вами на Свейского короля и на Ракоцу Венгерского. И про Свейского короля самимъ вамъ то вѣдомо, что великому государю нашему, его царскому величеству, непріатель и вѣчного докончанья явной нарушитель, а вы, забывъ страхъ Божій, съ непріателемъ царского величества Свейскимъ королемъ соединясь, коруну Польскую, на которую обрали великого государя нашего, его царское величество, народу Польского всю рѣчью посполитою люди, розоряете и шарпаете, и церквамъ Божіимъ и православнымъ христіаномъ, живущимъ въ корунъ Польской, Кальвини Шведы и

№ 369. Венгры чинятъ поруганіе и оскверненіе. А ваше къ такимъ непріятелемъ нашимъ и явнымъ врагомъ креста Христова и еретикомъ вспоможеніе и доброхотѣнне! Памятуйте Бога и блюдитесь творити неправды, понеже убо всякую неправду свыше Богъ зрѣть и мстити будетъ. Надобно такъ говорити, что творити, и надобно то знати, что вопіетъ Исавно пророчество отъ лица Христова: «усты мя чтете, сердце же далече отстоитъ; вскую мя усты чтете?»

И говорили рѣчь по наказу: А какъ былъ отъ царского величества къ тебѣ гетману посланъ дьякъ Иванъ Оминъ, и ты, гетманъ, Ивану говорилъ: изволилъ бы де великій государь, его царское величество, быти на своемъ государевѣ превысочайшемъ престолѣ Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи на Москвѣ, а тебѣ бѣ, вѣрному его государеву подданному, съ Войскомъ Запорожскимъ ведѣль итти на непріятелей своихъ на Ляховъ, а съ тобою де будетъ войско многое; и какъ де ты гетманъ съ Польскимъ королемъ и съ Ляхи и одинъ съ войскомъ своимъ управишься и все по волѣ царского величества учинишь и безъ посольскихъ договоровъ, будетъ онъ великій государь на корунѣ Польской и великому княжеству Литовскому великимъ государемъ и обладателемъ къ Московскому государству вкупѣ. И тебѣ бѣ гетману и всему Войску Запорожскому, памятуя свое крестное цѣлованье и царского величества милость и жалованье, по своему слову, какъ ты гетманъ говорилъ дьяку Ивану Омину, надъ Поляки промыслъ учинить и на то приводить, чтобъ корунѣ Польской быть подъ его государевою высокою рукою вкупѣ съ великимъ княжествомъ Литовскимъ къ Московскому государству, и ему бѣ, великому государю нашему, его царскому величеству, быти корунѣ Польской и великому княжеству Литовскому великимъ государемъ, королемъ Польскимъ и великимъ княземъ Литовскимъ, и то бѣ благочестивой христіанской вѣрѣ Греческого закону было на

вѣчную похвалу и на роспространеніе. Какъ напередъ сего бывали вы, благочестивые христіане, подъ властію короля Польского и въ порабощеніи отъ Ляховъ, и тогда благочестивые христіане отъ утѣшенія и отъ злаго насилия многіе прилагались къ Латинской вѣрѣ и благочестивыхъ христіанъ учало малитись, а Римская вѣра уніятствомъ множилась. А какъ корона Польская вкупѣ съ великимъ княжествомъ Литовскимъ будутъ въ подданствѣ у царского величества, тогда вѣра благочестивая христіанская будетъ множитися, и то будетъ на хвалу всемилостивому Богу, а вамъ на вѣчную и несмертную славу. Да и то тебѣ гетману мочно памятовать: какъ въ прошлыхъ годѣхъ присылалъ къ царскому величеству ты гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское и били челомъ множижды, чтобъ его царское величество пожаловалъ васъ для православныя христіанскіе вѣры и святыхъ Божіихъ церквей за васъ вступился и принялъ васъ подъ свою государеву высокую руку и на непріятелей вашихъ учинилъ вамъ помощь, и великому государю нашему, его царскому величеству, въ то время подъ свою государеву высокую руку принять было васъ не мочно, потому что у его царского величества съ королѣи Польскими и великими князи Литовскими было вѣчное докончанье, и васъ гетмана и все Войско Запорожское хотѣлъ съ королемъ Польскимъ помирить черезъ своихъ государевыхъ великихъ пословъ тѣмъ способомъ: будетъ Янъ Казимеръ король учинить съ вами миръ по Зборовскому договору и на православную христіанскую вѣру гоненія чинить не учтетъ и уніатовъ всѣхъ выведетъ, и о томъ посылалъ къ Яну Казимеру королю своихъ государевыхъ великихъ и полномочныхъ пословъ, боярина и намѣстника Велико-Пермского князя Бориса Александровича Репнина-Оболенского съ товарищи, и тѣ царского величества великіе и полномочные послы объ миру и о поступкахъ ко-

ролю и паномъ радѣ говорили всякими мѣрами, и Янъ Казимеръ король и паны рада ни на которую мѣру не сошли и то великое дѣло поставили ни во что и тѣхъ царского величества великихъ и полномочныхъ пословъ отпустили безъ дѣла. И великій государь нашъ, его царское величество, видя такіе съ королевскіе стороны многіе неисправленія и неправды и хотя православную христіанскую вѣру и всѣхъ православныхъ христіанъ отъ гонителей и хотящихъ церкви Божіи розорити и вѣру христіанскую искоренити отъ Латынъ оборонити, подъ свою государеву высокую руку принялъ, а для тое обороны собралъ Рускіе и Нѣмецкіе и Татарскіе рати многіе и ходилъ великій государь нашъ, его царское величество, на непріятелей христіанскихъ своею государевою особою и бояръ своихъ и воеводъ посылалъ со многими ратми, а въ свои великого государя Малыя Росіи Войска Запорожского города для обороны тебя гетмана и всего Войска посылалъ своихъ царского величества бояръ и воеводъ не единожды и со многими ратми на своихъ царского величества проторѣхъ; и тѣ ево царского величества бояре и воеводы и ратные люди съ корунными гетманы и Крымскими Татарами бились и своимъ крѣпкимъ стояніемъ Войско Запорожское высвободили, и въ тѣхъ ратныхъ подъемахъ царскому величеству учинились убытки самыя большіе. И какъ въ прошломъ во 162-мъ году присылалъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, онъ гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское бити челомъ его царскому величеству о потребныхъ дѣлахъ Войску Запорожскому посланниковъ своихъ, судью войскового Самойла Богданова да Переяславского полковника Павла Тетерю, и тѣ ваши посланники, будучи на разговорѣ царского величества у ближнего боярина и намѣстника Казанского у князя Алексѣя Никитича Трубецкого съ товарищи, по твоему гетманову и всего Войска Запорожского при-

казу говорили, чтобъ великій государь нашъ, М 369.  
его царское величество, указалъ быти Малыя Росіи въ большихъ городѣхъ своимъ царского величества воеводамъ въ Кіевѣ, въ Черниговѣ, въ Переяславлѣ, въ Нѣжинѣ, а въ иныхъ бы городѣхъ воеводамъ не быти; а доходы бы всякіе Малыя Росіи съ городовъ собирать вашимъ людямъ, а собирая, давать царского величества воеводамъ и приказнымъ людямъ, потому: какъ де учнуть доходъ собирать на царское величество ихъ люди козаки, и хотя де кому покажется и тяжело, и за то досадовать никто не станетъ, потому что учнуть дѣлать по ихъ же правамъ. А переписать бы тѣ всѣ доходы и въ смѣту положить кому онъ великій государь укажетъ, своему государеву челоуку. И великій государь нашъ, его царское величество, гетмана Богдана Хмельницкого и все Войско Запорожское и всю Малую Русь подъ свою государеву высокую руку въ вѣчное подданство принять изволилъ и Малой Росіи въ городѣхъ указалъ быти своимъ царского величества воеводамъ только въ одномъ городѣ Кіевѣ, а въ иныхъ городѣхъ воеводъ и по се время нѣтъ, а доходовъ никакихъ царское величество со всѣхъ городовъ Малыя Росіи, опричь Кіевскихъ малыхъ доходовъ, въ свою царского величества казну ничего не имывалъ, и тѣ всѣ города Малыя Росіи вѣдаешь и съ тѣхъ городовъ всякіе доходы збираешь на себя ты же гетманъ; и тебѣ было гетману великого государя нашего, его царского величества, такое превеликое милостивое жалованье надобно тебѣ знать и памятовать. Великій государь нашъ, его царское величество, держитъ васъ подъ своею царского величества высокою рукою для единыя православныя христіанскіе вѣры, а не для корысти. И то дѣло пристойно ли, что вамъ съ непріятелемъ царского величества ссылатися и соединятися безъ воли и повелѣнія великого государя нашего, его царского величества? Надобно было такъ дѣлать: кто не-

№ 369. пріятель великому государю нашему, его царскому величеству, тотъ бывалъ и вамъ непріятель, яко истиннымъ православнымъ христіаномъ, связаннымъ союзомъ Христовы любви.

И гетмановъ сынъ Юрьи и писарь Иванъ Выговской говорили тѣ рѣчи: что мы слышали отъ васъ, царского величества окольничего Оедора Васильевича и дьяка Василья, извѣстимъ гетману, а что на то гетманъ отвѣтъ будетъ держать, и мы вамъ, пришедъ, скажемъ тотчасъ. И ходили къ гетману.

И пришедъ гетмановъ сынъ и писарь, говорили: которые рѣчи посланы говорить, и мы про то гетману Богдану Хмельницкому сказывали, и гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское желаетъ того видѣти и зычитъ, чтобъ государь нашъ, его царское величество, былъ на корунѣ Польской и присовокуплена бѣ была коруна Польская его царского величества къ государству Російскому также, какъ и Великое Княжество Литовское; но и того желаемъ видѣть, чтобъ и самъ король Польской у ногъ его царского величества смиренно милосердія просилъ и былъ бы его царского величества подданнымъ, и возвысилъ бы Господь Богъ рогъ христіанскій надъ всѣми иновѣрцы. А съ Шведы де у нихъ ссылка о пріязни и о дружбѣ дальная, какъ была на Свейскомъ королевствѣ королева Христина, дочь Густава Адольфа короля, о томъ вѣдая ихъ Ляцкой на насъ православныхъ насиліе, чтобъ мы съ ними не мирились, а Свееяне бѣ подъ часъ насиліе войны тожъ свое учинили, что имъ къ потребѣ, а не для того умышленія, чтобъ мы были помочными Свейскому королю и Ракоцѣ Венгерскому до обнятія коруны Польской, только для того, что мы подливно провѣдали и услышали, что они, Ляхи лукавые, возбудили на насъ многіе государства, и сами видѣли нынѣ, что Туркове перепровожаются черезъ Дунай, а Татаровя ужъ съ ними въ сосѣдствѣ по обѣ стороны Днѣпра идутъ; больші себѣ при-

брали товариства, чтобы непріателемъ царского величества и намъ, его царского величества подданнымъ, дати отпоръ, а тѣхъ злохитрствующихъ Ляховъ и помощниковъ ихъ Татаръ выкоренить до остатка.

И окольничей Оедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей говорили, что имъ повидаться съ самимъ гетманомъ и о государскихъ великихъ дѣлѣхъ говирити съ нимъ.

И писарь ходилъ къ гетману и, пришедъ, окольничему и дьяку говорилъ: гетманъ Богданъ Хмельницкой проситъ до себя.

И окольничей и дьякъ, пришедъ къ гетману, поклонясь по обычаю, говорили: общались есте во святѣй Божіи церкви по непорочной Христовѣ евангельской заповѣди передъ святымъ евангеліемъ великому государю нашему, его царскому величеству, ты гетманъ Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское на томъ, что вамъ служити и быти подъ его царского величества высокою рукою въ подданствѣ во всей его царского величества волѣ и въ послушаньѣ, и во всемъ ему, великому государю, добра хотѣти и искати лутчего; и по нынѣшнему вашему начинанію Ракоцѣ въ помощи обѣщаніе ваше и доброхотѣніе и исканіе лутчего отъ царского величества вами препосылается на Ракоцу. А нынѣ мы слышимъ, что дѣлается невѣдомо какими мѣрами, и злѣе того, — что ты гетманъ и все войско Запорожское соединились съ непріателемъ царского величества Свейскимъ Карлъ Густавомъ королемъ и съ ево войсками, и въ корунѣ Польской Свейской Густавъ Карлъ король многіе города поималъ за вспоможеніе царского величества Войска Запорожского людей и присовокупилъ къ Свейскому королевству. А велѣлъ ты, гетманъ, полковнику Онтону Жданову съ ратными людьми Свейскому королю вспоможеніе чинити безъ воли и повелѣнья великого государя нашего, его царского величества; и то ты чинишь забывъ страхъ Божій и присягу свою



предъ святымъ евангеліемъ и вѣрное подданство. И вамъ бы, гетману и всему Войску Запорожскому, помни Бога и едину православию христианскую вѣру и царского величества къ себѣ премногую милость и жалованье и отъ непріятелей оборону, будучи подъ его царского величества высокою рукою, ему великому государю служить и во всемъ всего лучшего искати и добра хотѣти безо всякого розмышленія, яко истиннымъ единовѣрнымъ православнымъ христіаномъ, связаннымъ союзомъ Христовы любви, и попеченіе усердное и промыслъ имѣти и промышляти, чтобъ Господь Богъ по милости своей на корупѣ Польской и на Великомъ Княжествѣ Литовскомъ великого государя нашего, его царского величества, учинилъ и прославилъ, и тѣ государства присвокупилъ его царского величества къ Московскому государству; а вамъ бы, единовѣрнымъ православнымъ христіаномъ, со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ и со всею Малою Росією быти у царского величества подъ единымъ владѣніемъ и послушаніемъ на вѣки, чтобъ то соединеніе слыша всѣхъ православныхъ христіанъ народы, радовались, а непріятели христіанскіе страшны были, и съ такими иповѣрцы еретики Кальвины соединеніе отъ Бога отчужденные.

И гетманъ говорилъ сердитую: отъ Свейского де короля николи онъ отлученъ не будетъ, потому что у нихъ дружба и пріязнь и згода давная: нынѣ тому большіи шти лѣтъ какъ еще они были и не въ подданствѣ подъ высокою рукою царского величества; и Шведы де люди правдивые, всякую дружбу и пріязнь додерживаютъ, на чомъ слово молвить; а царское де величество надъ нимъ гетманомъ и надо всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ учинилъ было немилосердіе свое: смиряся съ Поляки, хотѣлъ было насъ отдати Полякомъ въ руки; а нынѣ де слухъ до насъ доходить, что царское величество изволилъ послати изъ Вилны на вспоможеніе Ляхомъ

напротивку насъ и Свейского короля и Ра- № 369. коцы ратныхъ людей дватцать тысячъ чело- вѣкъ; а мы де царскому величеству, когда еще были и не въ подданствѣ, и мы ему великому государю служили и всякого добра хотѣли, и Крымского хана уговаривали и на его государевы украинныя города воевати и разоряти не допускали девять лѣтъ, и ужъ было и съ Ляхи спеслися на разореніе Російского государства; и то все, служа царскому величеству, учинилъ онъ, гетманъ. А нынѣ де мы царского величества отъ высокіе руки неотступны, яко вѣрные его царского величества подданные, и идемъ на войну на непріятелей его царского величества на бусурмановъ; хотя де будетъ въ той моей нынѣшней скорби въ дорогѣ случится смерть, и мы де для того веземъ съ собою и гробъ. А судѣ де Самоилу и полковнику Тетери онъ, гетманъ не приказывалъ и въ мысли у него не было, чтобъ царское величество въ большихъ городѣхъ, въ Черниговѣ, въ Переаславлѣ, въ Нѣжинѣ, велѣлъ быти своего царского величества воеводамъ, а доходы бы, собирая, отдавати царского величества воеводамъ. Будучи онъ гетманъ на трактатѣхъ царского величества съ ближнимъ бояриномъ и намѣстникомъ Тверскимъ съ Васильемъ Васильевичемъ Бутурлинымъ съ товарищи, только домолвилъ, что быти воеводамъ въ одномъ городѣ Кіевѣ для того, чтобъ всѣ окрестныя государи вѣдали ихъ подданство подъ высокую руку царского величества, что въ стародавней столицѣ великихъ князей Російскихъ воеводы царского величества. А доходы де въ Малой Росіи не большіе, а которые къ нему съ которыхъ городовъ и пришлютъ, и то все расходится на кормы посломъ и посланникомъ разныхъ государствъ и на всякіе войсковые потребности. А вѣрѣ де онъ христіанской никогда разоритель не будетъ; были съ ними въ соединеніи и бусурмапы Крымской ханъ и всѣ Татаровя, и ево слушали, билися и кровь свою проливали



№ 369. по ево гетманову вельню за церкви Божіи и за вѣру православную. Великому государю нашему, его царскому величеству, во всемъ воли, яко монарха великій; только де то мнѣ гетману въ диво, что ему, великому государю, его царского величества бояре доброго ничего не порадятъ: коруною Польскою еще не обладали и о миру въ совершенье еще не привели, а съ другимъ папствомъ, съ Шведами, войну всчали! А Свейской король такъ мощно укрѣпился со всѣми тѣми курфистры и графы и уволенными князи, которые ему помогали цесаря Римского воевать, и присовокупилъ себѣ въ соединенье шестнадцать земель. И только де бы я, гетманъ, союзною пріязнію и дружбою съ ними, Шведы, не соединился, то бы конечно Поляки со всѣми съ тѣми, съ которыми у насъ згода, яко съ Шведомъ, такъ и къ Ракоцемъ, также бы и съ Волохи и съ Мутьяны и съ Крымскими Татарами, и насъ бы всѣхъ, царского величества подданныхъ, въ Малой Росіи выскли и выжгли и пусто учинили; хотя было насъ царскому величеству насъ и обронить, ино бы его царского величества рати на вспоможенье вскорѣ не подоспѣли, а мы бы всѣ марне згинули, а потомъ царского величества Російскому государству было бы не радостно жъ.

И окольничей Оедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей говорили: гетмане, говорити было тебѣ такихъ непристойныхъ словъ стыдно; надобно было тебѣ помнiti Бога и присягу свою, на чемъ еси общался ему, великому государю нашему, его царскому величеству, служить и прамити и всякого добра хотѣти, и то все содержать вѣдѣ и непорушимо, и надобно было памятовать къ себѣ ево царского величества милость и отъ непріятелей оборону и искати ему, великому государю нашему, его царскому величеству, всего лутчего. А нынѣ, по твоему гетманову вельню, за вспоможеньемъ Войска Запорожского ратныхъ людей, Свейской король и Ракоца Венгерской

коруны Польскіе поймали многіе героды и великое и неизреченное богатство пошарпали и къ государствамъ своимъ присовокупили; а забывъ страхъ Божій, на чемъ есте общались великому государю нашему, его царскому величеству, всякое вспоможенье доброе чините непріятелю царского величества, и коруну Польскую, на которую обрали великого государя нашего, его царское величество, разоряете и грабите и крови христіанскіе проливаете великіе, и церквамъ Божіимъ, нашіе православные, истинные христіанскіе вѣры и православнымъ христіаномъ, живущимъ въ корунѣ Польской, отъ Кальвиновъ отъ Шведовъ и отъ Венгровъ разоренье и оскверненіе чинится великое, чевѣ и слышати страшно. Блюдитесь сего, ежебы вамъ за такіе ваши неправды не навести на себя праведного гнѣва Божія, понеже бо всякую неправду свѣше зрять Богъ и мстити будетъ. Надобно было вамъ помнiti милосердіе великого государя нашего, его царского величества, какъ васъ для единые истинные православные христіанскіе вѣры за многимъ вашимъ челобитьемъ и слезнымъ рыданьемъ подъ свою царского величества высокую руку припяти изволилъ и высвободилъ васъ отъ непріятельскихъ рукъ. А какъ великій государь нашъ, его царское величество, на непріятелей вашихъ на Польскихъ и Литовскихъ людей изволилъ паступить и ратьми своими многихъ вельмъ побить и разорити, и побѣдою и одолженіемъ царского величества Поляки учинились безспильны, и подъ часть ихъ упадка на разоренье и на грабежъ и на шарпаннну много у васъ друзей стало. А какъ непріятели ваши Польскіе и Литовскіе люди вамъ были страшны и сильны и къ высвобожденію никтожъ помогали вамъ, токмо великій государь нашъ, его царское величество; когда вамъ отъ непріятелей было тѣсно, и ты, гетманъ, посланнымъ отъ великого государя нашего, отъ его царского величества, говаривалъ тово пословнѣ; а ны-

и ты говоришь съ большими пыхи невѣдомо по какой мѣрѣ. А то тебѣ гетману и самому памятно, какъ по указу великого государя нашего, его царского величества, приходилъ я, окольничей царского величества, со многими съ ратными людьми въ помочь и на оборону вамъ на непріятелей вашихъ Поляковъ и Крымскихъ Татаръ, и въ то время ты былъ добрѣ низокъ и къ намъ держалъ любовь свою большую; и надобно держати ризы розполичны, а слово бѣ неотмѣнно. А Свейского Карла Густава короля передъ великимъ государемъ нашимъ, передъ его царскимъ величествомъ, многіе неправды и вѣчного докончанья нарушеніе самому тебѣ подлинно вѣдомы, и такихъ великихъ неправдъ и нарушенъ вѣчному докончанью не токмо великому государю нашему, его царскому величеству, помазаннику Божію терпѣти возможно, ино бѣ и тебѣ, простому человѣку, только бѣ кто такіе досады учинилъ, и ты бѣ не утерпѣлъ. А служба твоя великому государю нашему, его царскому величеству, извѣстна и никогда у него, великого государя нашего, забвенна не будетъ. И нынѣ великій государь нашъ, его царское величество, тебя держитъ въ своей государской милости и въ великой чести, и впередъ на его царского величества милость буди надеженъ, и непристойные и высокіе мѣры отъ себя отложь. А того у великого государя нашего, у его царского величества, и въ мысли не было, чтобъ васъ отъ своего царского величества высокіе руки отлучить, а отдать бѣ васъ въ подданство Польскому королю. Да и то дѣло пескожее, чтобъ царское величество велѣлъ изъ Вилны на васъ послать своихъ царского величества ратныхъ людей дватцать тысячъ: то пѣкто говорилъ тебѣ на ссору, и тебѣ бѣ тому всему не вѣрить. Царское величество васъ всѣхъ, православныхъ христіанъ единовѣрныхъ, держитъ въ своей государской милости.

И гетманъ говорилъ: царского де величества я вѣрной подданою и николи отъ царского величества высокіе руки отлученъ не буду, и его царского величества милость и оборона намъ памятна, какъ надъ рожь полей своихъ оборону видѣли, и за то готовы есмь также царскому величеству служить и противъ непріятелей его царского величества битись и головъ своихъ не щадити, только тому есмь нынѣ дати покой, о всемъ помысла, вамъ отвѣтъ учинимъ инымъ временемъ; понеже бо есмь въ тяжкой болѣзни лежащей на мнѣ, стражу и больша того трудности ради лежащія на мнѣ; говорить не могу.

И велѣлъ послати скатерть на столъ, и говорилъ окольничему Оедору Васильевичу и дьяку Василью: чтобъ вамъ пожаловати по пріятельску учинить — ѣсти у меня въ дому, чѣмъ Богъ послалъ. И вышедъ изъ комнаты жена ево Анна и дочь Катерина, что за Даниломъ Выговскимъ, и подчивали окольничего и дьяка и сидѣли за столомъ вмѣстѣ; да тутъ же сидѣлъ сынъ ево гетмановъ Юрья, да писарь Иванъ Выговской, да зять ево Данило. А послѣ обѣда окольничей и дьякъ поѣхали къ себѣ, а провожали до господы писарь Иванъ Выговской да ясауль Иванъ Ковалевской.

Юня въ 10 день къ окольничему къ Оедору Васильевичу Бутурлину да къ дьяку къ Василью Михайлову пришло писарь Иванъ Выговской и говорилъ: гетманъ Богданъ Хмельницкой велѣлъ вамъ сказать «добрыдень» и о вашемъ здоровье спросить, а въ чемъ вчерашняго дни выгоды вамъ не было, и вамъ бы о томъ за зле не имѣть, потому что гетманъ добрѣ былъ боленъ, только порадовался тому, что вы у него въ дому хлѣба ѣли. А что въ тяжкой своей болѣзни запальчиво то говорилъ, чтобъ ему то пребачить: въ скорби своей нынѣ на всѣхъ сердитуется, нравъ такой имѣеть, а насъ всѣхъ бранить, и за малое нѣ-

№ 369. что подойти нельзя. Да велѣлъ вамъ, царского величества окольничему и памѣстнику Муромскому Ѳеодору Васильевичу Бутырлину, да тебѣ дьяку Василью Михайлову, гетманъ Богданъ Хмельницкой говорити: въ нынѣшнемъ въ 165-мъ году, по указу великого государя нашего, его царского величества, присылаю былъ къ гетману Войска его царского величества Запорожского къ Богдану Хмельницкому и ко всему Войску Запорожскому его царского величества стольникъ Василей Кикинъ; и онъ, писарь, по росказанью гетманову Богдана Хмельницкого, говорилъ: будетъ ему, великому государю, не будетъ во гнѣвъ, и гетманъ пошлетъ отъ себя къ Свейскому королю и въ листу своемъ отпишетъ, напоминая ему передъ царскимъ величествомъ неправды его и вѣчному dokonчанью нарушеніе; и что де противъ того къ гетману Свейской король отпишетъ, и потому де его писму мысль его объявится, станеть ли онъ король къ нему гетману писать и царского величества о миру просить, или нѣтъ, а вамъ де то добре надобно, чтобъ королевская мысль вѣдать. И царскому величеству стольникъ Василей Кикинъ про то доносилъ ли?

И окольничей Ѳеодоръ Васильевичъ и дьякъ Василей говорилъ: стольникъ Василей Кикинъ до царского величества тѣ рѣчи доносилъ, и буде гетманъ Богданъ Хмельницкій, служа великому государю, его царскому величеству, похочетъ къ Свейскому королю, напоминая неправды его, отъ себя отписать подлинно, и чтобъ онъ, Свейской король, въ неправдахъ своихъ исправился. А будетъ гетманъ къ Свейскому королю о томъ отъ себя писалъ, и онъ бы имъ, царского величества мнѣ окольничему и дьяку, мысль свою объявилъ, что Свейской король къ нему гетману отъ себя противъ его листа отписалъ, и кого онъ, гетманъ, съ листомъ къ королю отъ себя посылалъ и что тѣ его посыльщики, прїѣхавъ, сказали, и грамоту королевскую, буде король къ

нему прислалъ, отдалъ бы онъ гетманъ намъ, царского величества окольничему и дьяку, а мы ту королевскую грамоту допесемъ до царского величества; а какіе съ стороны Свейского короля къ нарушенью вѣчного dokonчанья учинились причины, и тому данъ списокъ съ росписи, какова имъ, окольничему и дьяку, подъ показомъ. Да въ нынѣшнемъ во 165-мъ году апрѣля въ 5 день писалъ къ великому государю стольникъ Афонасей Нестеровъ: говорилъ де съ нимъ Афонасемъ гетманъ Павелъ Сапѣга, что Свейской король имѣетъ посланцовъ своихъ у гетмана у Богдана Хмельницкого, и февраля въ 17 день тотъ посланецъ ѣхалъ отъ Хмельницкого на Слуцкъ, а изъ Слуцка принимался къ Свейскому королю въ Прусы курфирстра Брандебургского, и того посланца и съ людьми его, гетмана Павла Сапѣги по велѣнію, Литовскіе люди на дорогѣ поймали и привезли къ нему въ Брестъ Литовскую; и въ листу де Хмельницкой къ Свейскому королю пишетъ, подкрѣпляя увѣреніе свое съ Свейскимъ королемъ, и ожидаетъ онъ Хмельницкой отъ Свейского короля великихъ пословъ; а какъ де великіе послы во всемъ съ Свейскимъ королемъ вѣрность учинить, и тѣ де Свейского короля великіе послы къ нему гетману отпущены въ ноябрѣ мѣсяцѣ, а велѣно имъ идти изъ Прусь Померскою землею да цесарскою и Венгерскою и Мутьянскою и Волоскою, и по се де число они не бывали; замѣшались въ дорогѣ за дальнимъ путемъ, а гетманъ де ожидаетъ ихъ къ себѣ вскорѣ.

И писарь Иванъ Выговской говорилъ: гетманъ Богданъ Хмельницкой послалъ было къ Свейскому королю отъ себя съ листомъ казака Дорошенка, и тому посланцу до Свейского короля пройти было нельзя, потому что Ляхи во многихъ мѣстѣхъ были въ скопѣ, и тотъ посланецъ поворотился назадъ; а нынѣ вѣдомо гетману Богдану Хмельницкому и намъ учинилось: идутъ отъ Свейского короля послы думные люди, а чають ихъ

пріѣзду къ гетману въ Чигиринъ вскорѣ. А гетманъ де Литовской Павелъ Сапѣга ска- зывалъ царского величества стольнику Аео- насью Нестерову на ссору, будто въ ли- сту къ Свейскому королю гетманъ Богданъ Хмельницкой писалъ, подкрѣпляя увѣреніе свое, и того де въ томъ листу не на- писано, а писалъ де гетманъ въ листу сво- емъ о дружбѣ и о пріязни и о любви по присылкѣ Свейского короля и по прежней ссылкѣ, какъ еще при Христиѣ королевѣ ссылались о томъ, чтобъ посполу съ обѣ стороны бити и воевати короля и Дяховъ и всю рѣчь посполитую.

И окольничей и дьякъ говорили: писарь Иванъ Выговскій! помни къ себѣ милость и жалованье великого государя нашего, его царского величества, служи и работай ему, великому государю нашему, истиннымъ серд- цемъ и правую душею безо всякіе хитрости и обману, а у царского величества твоя служба и работа не забвенна.

И писарь Иванъ Выговской говорилъ, под- нося великіе клятвы: великому государю на- шему, его царскому величеству, я истинной вѣрной подданной и служу ему, великому го- сударю, всею душею и сердцемъ прямымъ безо всякіе хитрости и оману, и гетмана Богдана Хмельницкого и полковниковъ укрѣп- ляя, и отъ всякіе шатости отвожю; а на знакъ прямия своия истинные службы и вѣрного подданства нынѣ онъ Иванъ Выгов- ской женился благочестивые христіанскіе вѣры на Богдановъ дочери Статкеевича, у которого на его грунтахъ въ Оршѣ Кутейнскіе мона- стыри строены, и хочеть милости просить у великого государя, у его царского величе- ства, чтобъ великій государь, его царское величество, пожаловалъ маестности отца ее Богдана Статкеевича по стародавнимъ при- виліямъ велѣлъ ему и женѣ его дати; а онъ ему, великому государю, вѣрной поддан- ной до кончины живота своего: какъ началъ

служити и работати, будетъ на вѣки не- № 369. отлучно; а къ инымъ шляхтамъ, которые ему, великому государю, и не служивали, и къ тѣмъ его царского величества милость и жа- лованье есть: по королевскимъ привиліямъ его царское величество маестностями владѣть велѣлъ.

И окольничей и дьякъ говорили: великій государь нашъ, его царское величество, го- сударь милосердый, христіанскій, всѣхъ сво- его царского величества подданныхъ жалуетъ и всѣмъ своего царского величества милосер- діе подаютъ по своему государскому милосер- дому разсмотрѣнію и по ихъ заслугѣ. Да писарю жъ говорили, чтобъ онъ гетману го- ворилъ: на тѣ дѣла, которые мы по указу ве- ликого государя, его царского величества, ему говорили, чтобъ на тѣ всѣ дѣла учинилъ отвѣтъ совершенной; а о иныхъ дѣлахъ, о которыхъ намъ съ нимъ гетманомъ по указу царского величества велѣно говорить, и онъ бы, гетманъ, тѣхъ дѣлъ у насъ выслушалъ.

И писарь, поклонясь по обычаю, пошолъ до гетмана. А назавтрее того, іюня въ 11 день, послѣ обѣда въ вечерняхъ пріѣхалъ къ гетману отъ Свейского посла Нѣмчинъ и былъ на дворѣ у гетмана; а подарковъ отъ Свей- ского короля понесли къ гетману на дворъ сѣдло оправное съ чепракомъ, да колчеръ. А сказывали гетмановы челядники, что при- слалъ того Нѣмчина къ гетману Свейской посоль въпередъ себя, а самъ де посоль стоитъ во шти миляхъ отъ Чигирина. А какъ де Нѣмчинъ говорилъ рѣчь, и гет- манъ де въ то время лежалъ, и выслушавъ рѣчь, велѣлъ у него подарки принять и отпу- стилъ его отъ себя тотчасъ. А назавтрее то- го дни пришли въ Чигиринъ отъ Свейского короля да отъ Ракоты Венгерского послы, а встрѣчалъ ихъ писарь Иванъ Выговской да ясаулъ Иванъ Ковалевской съ козаками отъ Чигирина въ дву верстахъ. Іюня въ 12 день Свейской посоль былъ у гетмана на



№ 369. дворѣ; а послѣ того былъ Ракоцы Венгерскаго посланецъ, а у гетмана не ѣли.

И окольничей и дьякъ роспрашивали у гетмановыхъ челядниковъ, кто имяны Свейскаго короля посолъ и Ракоцы Венгерскаго посланецъ, и для какихъ дѣлъ они къ гетману присланы, и о какихъ дѣлахъ съ гетманомъ они говорили, и гетманъ на ихъ рѣчи какой отвѣтъ держалъ?

И челядники сказывали: говорили де рѣчь только о отданіи поклону и о поздравленіи, а о иныхъ ни о какихъ дѣлахъ не упоминали, и подлинно они того не вѣдаютъ, о какихъ дѣлахъ Свейскаго посолъ пришолъ; а Ракоца де Венгерскаго и часто пословъ своихъ до гетмана присылаетъ, для того чтобъ ему именоватись королемъ Польскимъ.

И окольничей и дьякъ посылали Путивльскаго казака Андрюшку Суярова къ подпискомъ писаря Ивана Выговскаго, которые сидятъ въ Капцеляріи гетманской, по Остаеѣ Оедцковича да по Захара Мисковича, и спрашивали: видѣли мы сегодня, что ѣхали къ гетману на дворъ Свейскаго короля посолъ да Ракоцы Венгерскаго посланникъ; кто они имяны и для какихъ дѣлъ они къ гетману присланы, и о какихъ дѣлахъ съ гетманомъ говорили, и гетманъ на ихъ рѣчи что отвѣтъ держалъ, и въ грамотѣ Свейскаго короля, а Ракоца Венгерскаго въ листу къ гетману о чемъ писали? и вамъ бы подпискомъ, служа великому государю нашему, его царскому величеству, про то про все намъ, царскаго величества окольничему и дьяку, объявить безскрытно, а службу вашу великому государю, его царскому величеству, мы извѣстимъ, и великій государь нашъ, его царское величество, учнетъ васъ держать въ своей государской милости, и вамъ бы на его государскую милость быть надежнымъ и про то про все намъ сказать подлинно. И дали имъ государева жалованья по двѣ пары соболей.

И одиновски окольничему и дьяку сказали:

Ракоца де Венгерскаго присылаетъ для того, чтобъ ему на коруи Польской именоватись королемъ Польскимъ и Венгерскимъ, а Волехи де и Мутьяне напоминаютъ о томъ, чтобъ гетманъ отъ приходу Турскихъ людей и Крымскаго хана оборонялъ, посылалъ бы войска свои навстрѣчу противъ непріятелей, чтобъ ихъ до Волоскіе и до Мутьянскіе земли не допустить и разорить ихъ не дать; а Свейскаго де посолъ о какихъ дѣлахъ присланъ, и имъ того довѣдаться отнюдь невозможно, потому что де съ нимъ прислана вѣрующая грамота, а при гетманѣ де онъ никакихъ дѣлъ не говорилъ, а на разговорѣ де былъ у писаря посолъ одинъ на одинъ, рѣчей его никто не записывалъ; вѣдаетъ все только одинъ писарь, и переводчика тутъ не было, говорили съ писаремъ по латыни.

И окольничей Оедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей посылали къ писарю къ Ивану Выговскому подьячего Василья Мыконкина, чтобъ онъ къ намъ, къ окольничему и дьяку, пришолъ повидаться и поговорити о государскихъ дѣлахъ.

И какъ писарь Иванъ Выговскаго къ окольничему и къ дьяку пришолъ, и окольничей Оедоръ Васильевичъ и дьякъ Василей говорили писарю: вчерашняго дня видѣли мы, что были у гетмана у Богдана Хмельницкаго на дворѣ Свейскаго короля послы. А кто они имяны и для какихъ дѣлъ они къ гетману присланы, и о какихъ дѣлахъ съ гетманомъ и съ нимъ писаремъ говорили, и гетманъ на ихъ рѣчи что отвѣтъ держалъ, и въ грамотѣ Свейскаго короля къ гетману о чемъ писалъ? и ты, писарь Иванъ Выговскаго, про то про все намъ, его царскаго величества окольничему и дьяку, объяви подлинно.

И писарь Иванъ Выговскаго сказалъ: Свейскаго де Карлъ Густавъ король прислалъ къ намъ посла своего подскарбія Густава Лилли Екрона съ вѣрующею грамотою, и гетманъ де Богданъ Хмельницкой велѣлъ ему быть у не-



го писаря и дѣлъ выслушать, для чего онъ присланъ отъ короля къ гетману. И онъ де, Свейской посолъ, будучи у него, писаря, съ повелѣнья Свейского Карлъ Густава короля о пріязни и о дружбѣ и любви съ гетманомъ и съ Войскомъ Запорожскимъ, что видя царского величества Войска Запорожского ратныхъ людей надъ Поляки промыслъ и мужество и одолѣвіе, и ему бѣ потомужъ быти царского величества Войска Запорожского съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ и со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ въ пріязни и въ дружбѣ и въ любви.

И на завтрее того дни, іюня въ 13 день, послѣ обѣда пришолъ къ околицеми и къ дьяку ясаулъ Иванъ Ковалевской, а за нимъ привели отъ гетмана двѣ лошади осѣдланы сѣдлы оправными и съ муштуки и съ чепраки, и говорилъ: гетманъ де Богданъ Хмельницкой проситъ васъ, царского величества околицеми Федора Васильевича Бутурлина и тебя дьяка Василья Михайлова, къ себѣ для государскихъ дѣлъ на разговоръ.

И околицей Федоръ Васильевичъ и дьякъ Василей поѣхали къ гетману на дворъ. И околицеми и дьяка встрѣтилъ на крыльцѣ писарь Иванъ Выговской, и пришедъ съ гетманомъ, поклонились по обычаю, и говорилъ гетманъ: трактую певне, иже есмь я и инъ никто живущій въ Малой Росіи его царского величества отъ высокіе руки неотступны, и просимъ васъ, чтобы вы наше моленіе и просьбу до царского величества донесли, абы его царское величество, кто насъ предъ его царскимъ величествомъ удасть невинне, тому вѣрнѣе не велѣлъ; а что есмь прибрали къ себѣ въ товариство Шведа и Ракоцу, не обоглавились съ нимъ, великимъ государемъ, съ его царскимъ величествомъ, и его царское величество о томъ на нихъ, подданныхъ своихъ, понеже то учинено страха ради, ижъ Ляхи, задаючи фантазиі великіе, подъ клятвою мовячи власне такъ, еже его царское величе-

ство насъ обратилъ до нихъ Ляховъ, да и № 369. того ради, чтобы они Ляхи не излучились съ Шведами и съ Ракодемъ на разореніе наше; а того есмь никому мы не зычили и не зычимъ, чтобы имъ коруною Польскою обладати, а чтобы его царское величество съ Шведомъ изволилъ о миру учинити згоду; а мы того чаемъ, что Шведъ къ мирному договору будетъ послушенъ; а естли къ мирному договору будетъ неприступенъ, то въ то время на Свейского короля иной способъ учинимъ; а нынѣ бѣ начатое дѣло съ Ляхами къ концу привести, чтобы всѣми великими потугами съ обудвухъ сторонъ, яко вашего царского величества войско, также со и ону сторону Свейского короля войско Ляховъ было, чтобы до конца выкоренити и соединитъ съ посторонними государствами не дати; а то мы достаточно вѣдаемъ: хотя будетъ словомъ великого государя нашего, его царское величество, на коруну Польскую и обирали, дѣлы никакожде бѣ то не стало то обирание: по лукавому ихъ вымыслу на успокоеніе то они замыслили, что было имъ въ тѣ лѣта, покаместа король Казимеръ у нихъ живъ былъ, а они бѣ, умолися и съ постронными государствами соединялись, были противными; о чомъ самое свидѣтельство лукавой ихъ замыслъ обличаетъ — листы ихъ до Турецкого цесаря писаны и которые онъ гетманъ Богданъ Хмельницкой, служа, къ великому государю, къ его царскому величеству, послалъ съ посланцы своими, съ Федоромъ Коробкою.

И околицей и дьякъ говорили: въ прошломъ во 163-мъ, году какъ по указу великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, посыланъ былъ бояринъ и дворецкой Василей Васильевичъ Бутурлинъ съ товарищи, а съ ними ратные люди, а велѣно имъ съ тобою, гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ, надъ корупными городами промышлять сопча, и какъ бояринъ и дворецкой

№ 369. Василей Васильевич и ты, гетманъ Богданъ Хмельницкой, пришли подъ первой городъ Гусятинь и къ тому городу Гусятину боярского полку ратные люди почали приступать и на городъ взошли, и ты, гетманъ, тѣхъ ратныхъ людей отъ города велѣлъ отбивать, и на томъ отбоѣ многихъ людей посѣкли, да по тѣхъ же людехъ, которые взошли было на городъ, изъ пушекъ стрѣляли. И бояринъ и дворецкой Василей Васильевич посылае о томъ къ тебѣ гетману дворянъ Петра Потемкина, Степана Карцова, Григорья Софонова, а велѣлъ говорить, что по указу великого государя велѣно ему боярину и тебѣ гетману надъ Польскими городами промышлять сопча, и царского величества ратные люди къ городу приступали и на городовую стѣну взошли, и въ то время ты гетманъ государевымъ людямъ не токмо что велѣлъ помочь чинить, ихъ же велѣлъ отъ города отбивать и изъ пушекъ по нихъ стрѣлять? И тѣмъ дворяномъ ты, гетманъ, говорилъ: велѣлъ де онъ государевыхъ людей отъ города отбивать для того, что Густяньскіе сидѣльцы присылали къ тебѣ, гетману, бити челомъ, чтобъ великій государь пожаловалъ ихъ велѣлъ принять подъ свою государеву высокую руку и съ городомъ, а побивать ихъ не велѣлъ; и коли ужъ они сами о томъ били челомъ, чтобъ имъ быть подъ государевою высокою рукою, и къ городу де и приступать было не довелось; хотя бъ де поддались подъ государеву высокую руку не Поляки, — бусурманы или Жиды, и ихъ де тѣснить ничѣмъ не надобно, а держать къ такимъ милость и береженье; да хотя бъ де и король Польской поддался, и мы бъ де съ радостью приняли. А Свейской де король какъ на корунные города наступалъ, и онъ де ни къ которому городу не приступалъ и селъ и деревень не палилъ и людей не побивалъ и въ полонъ не ималъ, а которые поддались ему изъ воли, и онъ тѣхъ ничѣмъ не оскорблялъ, и потому де

мало не вся коруна ему поддалась; а какъ подо Львовъ пришли ево государевы ратные люди и надо Львовымъ хотѣли было чинить промыслъ, и ты гетманъ надо Львовымъ промыслу никакова чинить не далъ, а взялъ, берегучи ихъ, Львовскихъ сидѣльцовъ, со Львова пятьдесятъ тысячъ золотыхъ червонныхъ. А подъ Люблинъ какъ посылали Данила Выговского да Петра Потемкина, и въ Люблинъ только взяты взятъемъ посады, а замочекъ здался, и въ томъ замочкѣ тутошнимъ людямъ тѣсноты никакіе не чинили жъ и людей не выводили. А нынѣ которая шляхта великому государю нашему, его царскому величеству, добила челомъ и присягали на вѣчное подданство, и государь ихъ пожаловалъ старыми ихъ маестностями и далъ имъ свои государевы жалованные грамоты за красною печатью, чтобъ они въ тѣхъ маестностяхъ жили безопасно. И Черкасы Иванова полку Нечая той шляхтѣ чинять тѣсноту и разоренье и изъ маестностей ихъ выгоняють, а иныхъ многихъ выгнали и побили, а крестьянъ отъ пашни отлу(чили) и тѣмъ учинили голодъ большой, какова передъ тѣмъ давно не слыхано: не токмо что мертвечину и всякую нечистоту, но и плоти человѣческіе ѣдятъ, и на то смотря, инымъ Полякомъ въ Литвѣ подъ царского величества высокую руку подаваться опасно. А какъ въ прошломъ во 164-мъ году, будучи на комисіи подъ Вилнею, царского величества великіе и полномочные послы съ Польскими комисары говорили о обранѣ царского величества на коруну Польскую, и Польскіе комисары говорили, что они подъ его государскою высокою рукою быть хотятъ, только бъ ихъ правъ и вольностей нарушить и маестностей отнимать не велѣлъ, а ты, гетманъ, въ то время въ томъ во всемъ полагался на ево жъ государское изволенье. А нынѣ говорилъ стольнику Василью Кикипу и дьяку Ивану Оомину: хотя де царское величество съ Польскимъ королемъ и помирится, а ты,

гетманъ, николи съ ними въ згодѣ не будешь: любо ихъ разорите, или сами пропадете. И по тѣмъ мѣрамъ прежніе твои гетмановы словы учили быть непостоянны и премѣнны: сперва ты, гетманъ, подѣ Густинимъ говорилъ: хотя бѣ подѣ царского величества высокою рукою поддавались не токмо Поляки, и Татаровя или Жиды, и тѣхъ для чего не принять? и тѣснить ихъ ни въ чемъ негодится; хотя бѣ де и король самъ поддался, и вы бѣ подѣ царского величества высокою рукою приняли ево съ радостью; и въ приводѣ приводилъ Свейского короля, чтобъ онъ тѣхъ, которые поддавались, ни чѣмъ не ожесточилъ же. А нынѣ Поляки сами того желаютъ, чтобъ имъ быть подѣ царского величества высокою рукою. И тебѣ въ томъ какое пріобрѣтеніе? только отъ вашего гоненія и тѣсноты поддадутся Поляки Свейскому королю или Ракоцѣ.

И гетманъ говорилъ: правда то есть, что подѣ Гусятинымъ городовъ добывать забороняли, не для того, что Ляхомъ чинити береженіе, только для того, что тамъ въ тѣхъ городѣхъ много православныхъ христіанъ, а мыслили то, чтобъ пачальное и главное дѣло учинити: войска квартирные и гетмановъ побивши, далѣ въ Польшу ити, чтобъ тамъ корунныхъ городовъ, въ которыхъ Ляхи живутъ, добывать и подѣ царского величества высокою рукою приводить въ подданство; и тому нашему замыслу послушны быти не похотѣли, пошли за шарпаниною и гонялись за корыстью. А со Львова что будетъ хотя и взято, и то роздано ратнымъ бѣднымъ людямъ, не корыстующися тѣмъ ничѣмъ. Мы вѣдаемъ, которые сами себѣ честь получили больши того, только мы ихъ передъ царскимъ величествомъ не удаемъ; чтобъ царское величество надъ нами милость показалъ, тѣмъ, которые удають насъ невинне предъ его царского величества маестатомъ, вѣрити не велѣлъ; а то хотя бы я былъ шаленой, и я бы то-

го чинити не велѣлъ, что побивати изъ пушекъ № 369. царского величества людей единовѣрныхъ православныхъ христіанъ. А къ полковнику Чаускому къ Ивану Нечая послати нарочно листы свои, что(бѣ) шляхтѣ, которые подѣ высокою рукою царского величества, кривдъ никакихъ не чинили и поволчость для купли и продажи и для всякихъ потребъ ѣздитъ въ города царского величества Войска Запорожского имъ чинили; а хто будетъ Иванова полку Нечая царского величества шляхтѣ, живущей подѣ высокою рукою царского величества, какіе кривды и бѣды починилъ, и тѣмъ по сыску всѣмъ будетъ по войсковому праву каранье безо всякого милосердія. Также молимъ и просимъ у царского величества, чтобъ его царского величества воеводамъ и всякимъ начальнымъ людямъ, будучимъ въ Бѣлорускихъ городѣхъ, шляхтѣ, которые живутъ въ городѣхъ Войска Запорожского, кривдъ и обидъ никакихъ чинити не велѣлъ.

И окольничей и дьякъ говорилъ: въ нынѣшнемъ во 165-мъ году, апрѣля въ 20 день, писалъ къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, изъ Могилева воевода Иванъ Бутурлинъ: марта въ 28 день писалъ къ нему, Ивану, въ Могилевъ изъ Чаусъ полковникъ Иванъ Нечай, чтобъ онъ велѣлъ Юрьева полку Кита прапорщика Якова Ильцева и салдатъ, которые стоятъ въ Дашковѣ на заставѣ, свестъ. А буде онъ, Иванъ, свестъ ихъ не велитъ, и онъ полковникъ на прапорщика и на салдатъ хочетъ приходить и громить и биться съ ними, что съ непріятели. И ты бѣ, гетманъ, велѣлъ про то сыскать, и буде по сыску объявится, что полковникъ Иванъ Нечай къ воеводѣ къ Ивану Бутурлину такъ писалъ, безъ ево гетманова вѣдома, и только будетъ впрямъ на того прапорщика въ Дашковѣ хочетъ приходить, и ты бѣ, гетманъ, къ нему, полковнику, велѣлъ отъ себя отписать, чтобъ онъ отъ такой самовольной дурости отсталъ и впередъ вели-

№ 369. кого государя нашего, его царского величества, въ города къ воеводамъ съ грозами не писалъ, а за ту бѣ его нынѣшнюю самовольную дурость велѣлъ учинить наказанье по войсковому праву. Да апрѣля въ 20 день писалъ къ великому государю, къ его царскому величеству, изъ Могилева онъ же воевода Иванъ Бутурлищъ: марта де въ 25 день сказывали ему Ивану судья Иванъ Вольской да городничей Адамъ Лаповской: сказывалъ де имъ Могилевского уѣзду Ульяновского войтовства войтъ Мишка Гавриловъ: Черкасской де сотникъ Яцко Войсковской подписалъ ево войтовства крестьянъ въ козаки и роздалъ имъ застѣвки и пустовые земли, да и достальнымъ крестьяномъ велитъ писаться въ козаки жъ; а будетъ въ козаки не запишутся, и имъ пашни пахать не велитъ. Да марта въ 27 день сказывалъ ему, Ивану, сынъ боярской Костентипъ Ивашенцовъ: слышалъ де онъ отъ козаковъ и отъ мѣщанъ, что козаки хотятъ на Луполово притти жить, а говорить, что будто у нихъ будетъ другой Могилевъ. И онъ, Иванъ, посылалъ по войта и по бурмистровъ; и войтъ Куземка Марковъ и бурмистры, и райцы и лавники, и все посольство, пришедъ ко мнѣ, сказывали: слышали де они отъ Могилевскихъ мѣщанъ и которые будутъ въ Чаусѣхъ, говорятъ де козаки: будемъ де мы съ вами жить поблизку, на Луполовѣ. Да они жъ, войтъ и бурмистры, сказывали ему Ивану, что живетъ въ Могилевѣ въ Меншемъ-Валу сотникъ козачей Иванъ Мишковъ, да на Луполовѣ сотникъ Черпозъ съ памянемъ и съ козаками. И то такое отъ сотниковъ чинится самовольство и крестьяномъ разоренье, что пишуть въ козаки насильствомъ, а которые писаться не хотятъ, и тѣмъ пашни пахать не даютъ, а иные козаки хотятъ итти жить на Луполово, а иные на Луполовѣ ужъ и живутъ насильствомъ же, и говорятъ, будто у нихъ то Луполово будетъ другой Могилевъ, и тѣмъ хотятъ Могилевскимъ жильцомъ чинить тѣсноту и разоренье.

И великому государю нашему, его царскому величеству, то въ подвѣленье, что учало быть въ козакахъ самовольство и пашеннымъ крестьяномъ разоренье большое невѣдомо почему. А какъ великого государя нашего, его царского величества, въ прошлыхъ годѣхъ бояре и ратные люди по его царскому указу присланы были къ нему, гетману, на послодокъ, и въ то время царского величества рати были большіе, а пашеннымъ крестьяномъ царского величества отъ ратныхъ людей разоренья никакого не было; а которые самовольники не многіе люди ѣздили украдкою въ загоны и гдѣ буде они что и мало учинили, и тѣмъ людямъ за то было царского величества отъ бояръ, а инымъ и отъ васъ, Черкасъ, показанье жестокое. А такова самовольства, какое нынѣ чинится, отъ сотниковъ и отъ козаковъ отнюдь не было. И ты бѣ, гетманъ, тѣхъ сотниковъ, которые въ Могилевскомъ уѣздѣ отъ пашни крестьянъ пишуть въ козаки и которые живутъ въ Могилевѣ и въ Луполовѣ, велѣлъ изъ тѣхъ изъ всѣхъ мѣстъ свести, и впредь имъ въ Могилевѣ и около Могилева нигдѣ жить и крестьяномъ разоренья чинить не велѣлъ, и за то, что они крестьянъ отъ пашни писали въ козаки насильствомъ, велѣлъ имъ учинить наказанье жестокое.

И гетманъ, выслушавъ, говорилъ: нынѣ непріатели наши Турки и Татаровя стоятъ на насъ намахнувся саблею и хотятъ крови наши розливати и насъ разорати, также и Ляхи копятся посполитымъ рушенемъ къ Каменцу, ожидаючи къ себѣ на помощь Турковъ и Татаръ на разоренье наше; то мы, взявъ Бога на помощь, идемъ напротивко ихъ, чтобъ Турковъ и Татаръ на разоренье наше не допуская до городовъ его царского величества, дати отпоръ; и какъ ажъ дастъ Богъ будетъ въ войскѣ, и пошлемъ для того людей годныхъ и уважныхъ и велимъ про то про все



сыскать и по сыску кто которой вины достоинъ, велимъ срокго каране по войсковому праву, а инымъ и на горло кажемъ учинити, чтобъ во всемъ въ томъ по указу царского величества и по нашимъ правамъ исправленье учинити безотвѣлочное. А полковникъ Иванъ Нечай не вѣдаю, могъ ли бы такъ чинити, что ему то слово молвити, чтобъ ему громить и биться царского величества съ людьми, яко съ непріятеля; однакожъ велитъ и про то сыскать и по сыску указъ учинитъ по войсковому праву; и на Луполовъ жить не велимъ, и впредь велимъ заказъ учинитъ подь смертною казнью, чтобы отнюдъ никто не дерзалъ никакихъ кривдъ и зацѣпокъ чинити.

И окольниковъ и дьякъ говорили гетману: въ нынѣшнемъ во 165-мъ году апрѣля въ 30 день писали къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, изъ Путивля бояринъ и воевода Никита Алексѣевичъ Зузинъ: сказывали де ему Путивльцы торговые люди, что у тебя гетмана у Богдана Хмельницкого и у всего Войска Запорожского будетъ рада, а на той радѣ ты, гетманъ, хочешь гетманство свое сдать и хочешь у Войска просить того, чтобъ гетманомъ быть сыну твоему Юрью; да и намъ, мнѣ царского величества окольниковъ и намѣстнику Муромскому Ѳедору Васильевичю Бутурлину и мнѣ дьяку Василью Михайлову, въ дорогѣ царского величества Войска Запорожского ото всякихъ людей слышети лучилось, что у тебя гетмана Богдана Хмельницкого рада была и на той радѣ ты, гетманъ, гетманство свое сыну своему Юрью сдать, и нынѣ всему Войску Запорожскому учинился гетманомъ сынъ твой Юрѣя. И тебѣ бѣ гетману Богдану Хмельницкому велѣти сыну своему Юрью во святѣй Божіи церкви по евангельской непорочнои заповѣди общаіе предъ святымъ евангеліемъ учинити при насъ на томъ, чтобъ ему, гетману Юрью, великому государю нашему царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и

Малыя и Бѣлыя Россіи самодержцу, его царскому величеству, и благовѣрной государынѣ нашей царицѣ и великой княгинѣ Маріи Ильиничнѣ и великому государю нашему, благовѣрному царевичю и великому князю Алексѣю Алексѣевичю всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи, быти въ подданствѣ на вѣки неподвижно и служить и прямити и всякого добра хотѣти во всемъ потомужъ, какъ и ты предъ святымъ евангеліемъ общаіе свое учинилъ.

И гетманъ говорилъ: видите вы и сами, что я нынѣ въ скорби въ великой и при старости; и я о томъ поговорилъ съ полковниками, чтобъ попомнили мою службу и промыслъ и радѣнье, по смерти бѣ моей обрали на Запорожское гетманство сына моего Юрѣя; а нынѣ де, пока живъ буду, гетманство и всякое старшинство держу при себѣ. А какъ по моей смерти учинится гетманомъ сынъ мой Юрѣя, и онъ де для вѣрныя услуги царскому величеству присягу учинитъ.

И окольниковъ и дьякъ говорили гетману о Кіевскихъ стрѣльцахъ по государевѣ грамотѣ: По указу великого государя нашего, его царского величества, велѣно въ Кіевѣ стрѣльцамъ жити съ женами и съ дѣтми и дать имъ подь дворы мѣста и подь пашни земли для того, чтобы стрѣльцы въ Кіевѣ отъ непріятельскихъ отъ безвѣстныхъ приходовъ всегда были готовы. И въ Кіевѣ полковникъ и войтъ безъ ево гетмансково писма подь стрѣленцкіе дворы мѣстъ не дадутъ, а тѣ стрѣльцы съ женами и съ дѣтми живутъ по шелашамъ. А ты жъ, гетманъ, къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, пишешь о Турскихъ и о Польскихъ и о Крымскимъ злыхъ замыслахъ и чаешь ихъ приходовъ великого государя нашего, его царского величества, на города войною, а ратнымъ людямъ на оборону Кіеву подь дворы мѣстъ, а подь пашню земель не дадутъ, и тѣмъ въ городу отъ непріятелей сами разоренье хотите навести; а стрѣльцы въ Кіевѣ безъ дворовъ жити не



№ 369. станутъ и побредутъ врознь; и безъ ратныхъ осадныхъ людей что надъ Києвомъ учинится, и то будетъ отъ васъ. И ты бѣ гетманъ Богданъ Хмельницкой отписалъ отъ себя въ Києвъ къ полковнику вскорѣ, чтобъ онъ стрѣльцомъ подѣ дворы мѣста и подѣ пашню земли велѣлъ отвести безо всякого мотчанья. А въ Києвъ тутошніе жильцы — люди небольшіе и часто бывають въ розѣздѣ, а стрѣльцы учнутъ жить безпрестанно и отъ непріятельскихъ набѣдовъ будетъ безопасно. И тебѣ бѣ гетману велѣтъ имъ подѣ дворы мѣста и земли подѣ пашни отвести вскорѣ.

И гетманъ говорилъ: въ Києвъ де ему давнее время быть не прилучилось, а у ково де и подѣ городъ отняты земли, и отъ тѣхъ и посямѣсть хлопоты и плачь великій, и на чужихъ земляхъ трудно поселить: тѣмъ помолать будетъ право.

А писарь Иванъ Выговской и ясаулъ говорили шумно: какъ де то учинити, чтобъ отнявъ власные старыдавныя мѣста, которые на даваны ко святѣй соборной и апостольской церквѣ отъ прежнихъ великихъ князей Рускихъ и королей Польскихъ, или будетъ и власные дома и земли козацкіе и мѣщанскіе отнявъ, и дати подѣ селидбу стрѣльцомъ, и тѣмъ будетъ навести на себя лютая бѣда! и не навести бѣ намъ на себя такъ же, какъ и Ляхи у гетмана отняли было ево стародавнюю ево маетность Суботова, и за ту кривду и посямѣста крови пролпваются. А въ Києвъ мочно пробыть и безъ Московскихъ стрѣльцовъ, такими малыми людьми отъ непріятелей будетъ не оборониться. И отказали о томъ впрямъ, что имъ отнюдь мѣстъ подѣ дворовую селидбу и подѣ пашню давать не возможно.

И окольнічей и дякъ говорили: то дѣло статочное ли, что отговаривается мимо всякіе правды не дѣломъ? Земли подѣ селидбу и подѣ пашню стрѣльцомъ дати хотя изъ митрополчьи, или изъ монастырскіе, или изъ козацкіе, или изъ мѣщанскіе, а имъ въ то

число дати въ замѣнъ земли гдѣ въ иномъ мѣстѣ, хотя и больши того, изъ земель кляшторскихъ или будетъ которые были за Польскими шляхтичи; а то говорите дѣло пристойное ли, что стрѣльцомъ и салдатомъ въ Києвъ не быть по указу царского величества? Воеводы люди честные и думные, и гдѣ по указу царского величества такіе честные люди бывають въ городѣхъ воеводы, и для ихъ чести и для обороны и для непріятельскихъ безвѣстныхъ приходовъ живутъ конные и пѣшіе рати многіе. А къ великому государю нашему, къ его царскому величеству, ты гетманъ Богданъ Хмельницкой объявляя, что Турки и Татаровя и иные орды идуть войною царского величества Малыя Росіи на города многіе люди, а въ Києвъ осадные люди только однѣ мѣщане, и то люди не большіе и тѣ беспрестанно для своихъ торговыхъ промысловъ въ розѣздѣ; и только будетъ отъ приходу воинскихъ людей учинится какое дурно надъ Києвомъ и царского величества надѣ воеводы, и то будетъ не къ славі и не къ чести великого государя нашего, его царского величества, имяни; а надобно вамъ промыслъ учинить и радѣти и служить и прямити и всякого добра хотѣти, чтобъ было къ хвалѣ и къ славі и къ чести великого государя нашего, его царского величества, имяни. А тому мы выдвинуться не можемъ, что служилые люди стрѣльцы и салдаты по указу царского величества пріѣхали въ Києвъ другой годъ, а посямѣстъ не имѣють гдѣ главы свои подклонити и скитаются съ женами и съ малыми дѣтки межъ дворъ и мразы и дожди и слота и солнечной варъ и пыль терпятъ, и отъ того многіе помирають; не токмо смотрѣти на нихъ ужасно, но и слышати страшно, какое то немилосердіе чинится. И тебѣ бѣ, гетмане, по указу царского величества, стрѣльцомъ велѣти подѣ дворы мѣста и подѣ пашню земли дати тотчасъ безъ отволоки, не отговариваючись

ничѣмъ. А вамъ было, писарю и ясауле, при-  
ставать къ гетмановымъ словамъ не приго-  
же и говорить шумно не годилось, то обы-  
чай негодныхъ людей, и чините царского ве-  
личества дѣлу развратъ, забывъ къ себѣ ве-  
ликого государя нашего, его царского ве-  
личества, милость. Въ домѣхъ своихъ не токмо  
челядникомъ своимъ покой строите, но и  
псомъ конуры и лошедемъ конюшни и ско-  
тинѣ хлѣвы, а царского величества ратные  
люди, будучи на услугѣ царского величества,  
не имѣютъ гдѣ главы поклонити. Какъ есте  
Бога не бонтесъ и стыда не имѣете! То ли  
брацкая любовь единовѣрнымъ православ-  
нымъ христіаномъ?

И гетманъ говорилъ: помысли о томъ,  
какъ дѣлать, вѣдомость учиню вамъ, цар-  
ского величества околыничему и діаку, съ пи-  
саремъ съ Иваномъ Выговскимъ да съ ясау-  
ломъ съ Иваномъ Ковалевскимъ сего жѣ  
числа.

И околыничей и дякъ говорили: великій  
государь нашъ, его царское величество, велѣлъ  
тебѣ гетману говорити: указалъ великій госу-  
дарь нашъ, его царское величество, для бере-  
женья отъ непріятельскихъ Ляцкихъ безвѣст-  
ныхъ приходовъ въ Вильнѣ боярину и воево-  
дѣ и намѣстнику Бѣлозерскому Василью Бо-  
рисовичю Шереметеву съ товарищи вѣдать  
къ Виленскому воеводству Троцкой и Ошмян-  
ской и Лицкой повѣты, а въ Борисовѣ вое-  
водѣ Ивану Ржевскому, а въ Менскѣ воево-  
дѣ Василью Яковлеву, а въ Оршѣ стольнику  
и воеводѣ Семену Змѣеву, и вѣдать Аршан-  
ской повѣтъ весь. А Слонимскимъ и Волко-  
вскимъ повѣты велѣно вѣдать къ Новгород-  
цкому воеводству; и инымъ воеводамъ: Грод-  
ню—Гроденскому воеводѣ, а Рѣчицу ко Мсти-  
славскому воеводству воеводѣ Григорью Даш-  
кову, а съ ними ратнымъ людемъ. И бы-  
ти ратнымъ людемъ въ тѣхъ во всѣхъ повѣ-  
тѣхъ на залогахъ. И тебѣ бѣ гетману велѣтъ  
полковникомъ приказать накрѣпко, чтобъ ихъ

полковъ Черкасы въ тѣ города и въ по-  
вѣты, гдѣ царского величества отъ воеводъ  
ратные люди на залогахъ будутъ, не прихо-  
дили и ссоры никакіе не чинили, а были бѣ  
они въ тѣхъ мѣстѣхъ, гдѣ имъ по указу цар-  
ского величества указано. Да въ нынѣшнемъ  
во 165-мъ году апрѣля въ 4 день писали къ  
великому государю нашему, къ его царско-  
му величеству, изъ Смоленска его царско-  
го величества околыничей и воеводы князь  
Петръ Алексѣевичъ Долгоруково съ товары-  
щи: писали къ нимъ изъ Горокъ Иванъ Ду-  
бенской, что новоприборные Черкасы, ко-  
торыхъ въ Горкахъ прибирали изъ Горскихъ  
мѣщанъ и изъ уѣздныхъ крестьянъ, сот-  
никъ Черкаской Крюковской убилъ въ Гор-  
кахъ салдацкого строю ротного подьячего  
до смерти и салдацъ многихъ били. И послѣ  
того тотъ Черкаской сотникъ и иныхъ многихъ  
Горскихъ мѣщанъ и крестьянъ отъ пашни въ  
козаки насильствомъ писалъ же, и тѣмъ дѣ-  
лаютъ пашни пустоту. Да тѣ жѣ мужики, ко-  
торые пописались въ козаки, говорили смутные  
рѣчи, будто обрали они на королевство Поль-  
ское Ракоцу Венгерского. Да и въ иныхъ мѣ-  
стѣхъ, въ Толочинѣ и въ Словеняхъ и въ Ра-  
дичкахъ, сотникъ сказывается Чаужского пол-  
ку, пишетъ въ козаки пахотныхъ крестьянъ  
насилствомъ и пописалъ многихъ мужиковъ,  
и многое дѣлаетъ съ тѣми новоприборными ко-  
заками воровство: которыхъ къ великому госу-  
дарю нашему, къ его царскому величеству, изъ  
Вилии и изъ иныхъ городовъ воеводы посы-  
лаютъ съ отписками гонцовъ, и тѣхъ грабятъ  
и побиваютъ; и царского величества ратному  
и вѣстовому дѣлу помѣшку чинить великую.  
Да въ нынѣшнемъ же во 165-мъ году въ  
мартѣ мѣсяцѣ ѣхалъ къ великому государю  
нашему, къ его царскому величеству, изъ Вил-  
нии съ отписками стремянной конюхъ Федоръ  
Алферьевъ; и въ селѣ Толочинѣ тотъ же Сло-  
венской сотникъ да Словенской же войтъ  
остановили ево и ограбили, а грабежемъ

№ 369. взяли коня сѣрого съ сѣдломъ въ дватцать въ два рубли, да шапку бархатную, да денегъ пятнатцать рублевъ, и отписокъ отдать было не хотѣли. Да въ Смоленскѣ же писалъ изъ Мстиславля стольникъ и воевода Григорей Дашковъ, что Черкасы Чауского полку во Мстиславскомъ уѣздѣ великого государя нашего, его царского величества, волости, многіе села и деревни и мѣстечка Рясну заѣхали и залогѣ поставили, и шляхту, которую великому государю нашему, его царскому величеству присягали и приняли нныя православную христіанскую вѣру, изъ маестностей выгнали и пашенныхъ крестьянъ въ козаки пописали насильствомъ. И отъ такова ихъ насильства и отъ разоренья и отъ насильства крестьяне пашень своихъ отбыли, и отъ того учинился въ Минскомъ и въ иныхъ повѣтѣхъ голодъ большой: не токмо что собакъ и иное розное безсловесное, но и людѣи тѣла ѣдятъ. И великому государю нашему, его царскому величеству, то въ подивленье, какими обычаи такое самовольство отъ Нечая и отъ сотниковъ ево полку дѣлается? и чають, что то все чинится безъ твоего гетманскаго вѣдома. И тебѣ бѣ, царского величества Войска Запорожскаго гетману Богдану Хмельницкому, послати отъ себя въ тѣ вышеименованные мѣста нарочно вѣрнаго челоуѣка и тѣхъ воровъ велѣть сыскать, которые такое воровство учинили: подьячѣго убили до смерти, и гонца ограбили, и самовольствомъ въ козаки писали, и смутные непристойныя рѣчи говорили, — велѣть казнить смертию безо всякіе пощады, а инымъ учинить наказанье жестокое по войсковому праву, а грабежное, сыскавъ, отослати въ Смоленскѣ, чтобъ на то смотря, инымъ не повадно было такое воровство чинить. А которые козаки въ тѣхъ мѣстѣхъ, гдѣ имъ не указано, стоятъ на залогахъ, и тѣхъ всѣхъ изъ тѣхъ мѣстъ велѣть вывезть тотчасъ и заказъ учинить подѣ жестокимъ наказаньемъ, чтобъ впредѣ въ тѣхъ вышеименованныхъ городѣхъ

мѣщанъ и въ уѣздѣхъ пашенныхъ мужиковъ отнюдь въ козаки никто не писали, и шляхты, которые великому государю нашему, его царскому величеству, присягали, также которые гетманы и шляхта великому государю нашему, его царскому величеству, впредѣ въ подданствѣ присягу учинять, изъ маестностей не выгоняли и разоренья имъ и обидъ и насильствъ и смертныхъ убивствъ не чинили, и залогъ въ воеводствахъ: въ Виленскомъ, въ Троцкомъ, въ Минскомъ, въ Новгородскомъ, во Мстиславскомъ, въ Лицкомъ, въ Слонимскомъ, въ Ошмянскомъ, въ Гроденскомъ, въ Волковинскомъ и въ иныхъ воеводствахъ и повѣтѣхъ, гдѣ не указано, не ставили, чтобъ тѣ города и тѣхъ городовъ и уѣзды отъ того не запустѣли и пашни не залегли. Да царскому жѣ величеству вѣдомо учинилось: говоришь ты, гетманъ, великій государь, нашъ его царское величество, къ тебѣ гетману и ко всему Войску Запорожскому милостивъ, а его царского величества бояре ихъ будто ненавидять и службы ихъ прямыя будто до царского величества не доносятъ и не объявляютъ; и то тебѣ гетману царского величества про бояръ нѣкто сказывалъ на ссору ложно; царского величества бояромъ тебя гетмана ненавидѣть не для чево, а служба твоя гетманова великому государю нашему, его царскому величеству, и его царского величества бояромъ вся извѣстна, а ничто отъ него, отъ великого государя, не утаено. И тебѣ бѣ, гетману, такимъ воровскимъ смутнымъ рѣчамъ не вѣрять.

И гетманъ, выслушавъ, говорилъ: я и самъ его царского величества подданной и вѣрной слуга и во всемъ воли его царского величества послушень и служу ему, великому государю, его царскому величеству, вѣрне по неложному обѣщанію своему, и впредѣ до кончины живота своего долженъ есми служить. А которые великого государя нашего, его царского величества, въ городѣхъ воеводы, и тѣ де воеводы въ воеводствахъ, и которые къ тѣмъ го-

родамъ принадлежатіе волости, во всемъ и вѣдаетъ. А Войска его царского величества Запорожского начальнымъ людямъ у него, гетмана, о томъ приказано пакрѣпко, чтобъ они тѣ мѣста вѣдали, которые имъ приказаны; а въ воеводства и въ волости которые, по указу царского величества, вѣзжаютъ и межъ царского величества людей кривды чинятъ, и онъ, гетманъ, для тѣхъ ссоръ и кривды вышлетъ въ тѣ вышеннепованные мѣста отъ себя зъ Войска человека уважного и годного кривдочинцамъ учинить вскорѣ по сыску срокго каране по войсковому праву, чтобъ въ томъ во всемъ учинить по воли его царского величества.

И окольничей и дьякъ говорили гетману: били челомъ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, разныхъ городовъ дворяне и дѣти боярскіе, которые испомѣщены во Брянскомъ и въ Карачевскомъ и въ Рыльскомъ и въ Путивльскомъ уѣздѣхъ: въ прошлыхъ во 162-мъ и во 163-мъ годѣхъ были они на государевѣ службѣ въ Литовскомъ походѣ; а послѣ нихъ люди и крестьяне многіе разбѣжались въ Черкасскіе города, въ Новгородокъ Сѣверской и въ Почепъ и въ Стародубъ, и изъ тѣхъ городовъ, приходя къ помѣщикамъ своимъ и къ вотчинникамъ, жепъ ихъ и дѣтей быють и грабятъ и въ избахъ заваливаютъ колодезьмъ, и людей ихъ и крестьянъ со всѣми животы съ собою вывозятъ въ Черкасскіе города; и отъ того де они многіе разорились; а по которымъ де царского величества грамотамъ онъ гетманъ къ нимъ полковникомъ о тѣхъ бѣглыхъ крестьянѣхъ и писалъ, и они и по ево гетманову писму сыску никакова не учинили. И ты бѣ гетманъ Богданъ Хмельницкой велѣлъ о томъ заказъ учинить крѣпкой: которые боярскіе люди или крестьяне учнутъ въ Черкасскіе города, и тѣхъ бы бѣглыхъ боярскихъ людей и крестьянъ припи-

мать никому не велѣть, чтобъ въ тѣхъ по- № 369. рубежныхъ городѣхъ ссоры не было. А о которыхъ о бѣглыхъ о чьихъ людѣхъ или о крестьянѣхъ учнутъ изъ городовъ воеводы писать, и тѣхъ бы отдавать назадъ.

И гетманъ говорилъ: и напередъ де того мы къ полковникомъ, къ Чаускому и къ инымъ, писали, чтобъ бѣглецовъ съ городовъ его царского величества къ себѣ никакихъ не принимали, а отсылали бѣ ихъ назадъ въ тѣхъ царского величества города, откуда они прибѣгутъ; также и нынѣ по указу царского величества велю розослать къ полковникомъ и къ сотникомъ, чтобъ однолично бѣглецовъ изъ городовъ его царского величества по воеводскимъ отпискамъ отсылали бѣ назадъ безъ отволочки.

А наавтрее того дня, іюня въ 14 день, къ окольничему къ Осдору Васильевичю и къ дьяку Василью приходилъ писарь Иванъ Выговской и говорилъ окольничему и дьяку: о томъ за зле не имѣйте, что вчерашнего дня о Кіевскихъ стрѣльцахъ съ гетманскою отповѣдью къ вамъ не бывалъ, потому что розсказалъ гетманъ Свейскому послу быти у него писаря на разговорѣхъ; да и того гетманъ у посла приказалъ развѣдать пакрѣпко, что будетъ мысль Свейского короля о миру; и велѣлъ прочести Свейскому королю причины Свейского короля, которые починились къ нарушенію вѣчного докончанья, и говорить, чтобъ однолично Свейской король, видя свои неправды и вѣчному докончанью нарушеніе, въ своихъ неправдахъ передъ царскимъ величествомъ исправился; а буде онъ, Свейской король, въ тѣхъ своихъ неправдахъ передъ царскимъ величествомъ исправленія не учинитъ вскорѣ и о миру и о згодѣ не снесетъ, и онъ де, гетманъ, со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ за тѣ ево королевскіе неправды передъ царскимъ величествомъ готовъ быти непріателемъ. И Свейской посолъ, выслушавъ королевскихъ неправдъ, усумнился, вѣ-

№ 369. даючи ихъ быть случными; и разумѣмъ, что сумняются, чтобъ его царскому величеству было по воли его царского величества. А естлибы великій государь нашъ, его царское величество, поволѣлъ намъ послати посла своего до Свейскаго короля, чтобъ межъ великимъ государемъ нашимъ, его царскимъ величествомъ, съ нимъ, Свейскимъ королемъ, больша того войны не было, тогда и то учинимъ. А то мы вѣдаемъ подлинно, что Свейской король соединился съ розными государи и съ королями. А что вчерашняго дня вы, окольничей Оедоръ Васильевичъ Бутурлинъ и дьякъ Василей, говорили гетману о дворовыхъ мѣстѣхъ и пашняхъ стрѣльцомъ, которые по государеву указу для береженья отъ приходу воинскихъ людей живутъ въ Кіевѣ, и гетманъ Богданъ Хмельницкой послалъ до Кіева торговца нашего Ивана Воловича для пріискиванія мѣстъ, гдѣбъ стрѣльцомъ и инымъ жильцомъ его царского величества подъ дворы мѣста и подъ пашню земли отдѣлено было особливое. И какъ они въ Кіевѣ мѣста и земли пріишутъ, и онъ о томъ о всемъ къ намъ отпишетъ въ дорогу, тогда мы о всемъ надумався, можемъ въ томъ во всемъ учинить по воли царского величества.

И окольничей и дьякъ говорили писарю: вчерашняго дня говорили мы гетману о Кіевскихъ стрѣлецкихъ дворовыхъ мѣстахъ и о пашенныхъ земляхъ, чтобъ имъ отвести подъ дворы мѣста и подъ пашню земли, и ты писарь и ясаулъ говорили развратно и шюмно, и намъ то добръ сумнительно, что ты писарь общался великому государю нашему, его царскому величеству, служить и прямити и всякого добра хотѣти; и нынѣ клятвы свои подносишь, что ты служишь великому государю нашему, его царскому величеству, вѣрно прямымъ сердцемъ безо всякіе хитрости и обману, а говоришь вчерашнего дни на всякой развратъ, непристойные рѣчи вмѣщаешь, чево было говорити тебѣ непристойно.

И писарь Иванъ Выговской говорилъ, чтобъ на него въ томъ досады не держать, то онъ говорилъ по гетманову приказу, и ему было мимо гетманова приказу инако говорить нельзя. А всѣхъ пуши въ томъ дѣлѣ помѣшкѣ учинить ясаулъ Иванъ Ковалевскій и со мною о томъ передъ гетманомъ споръ великой учинить; хотя бъ ему какой подарокъ дать, чтобъ онъ въ томъ дѣлѣ помѣшки ни чинилъ никакіе.

И окольничей и дьякъ говорили писарю: посланны мы по указу великого государя нашего, его царского величества, къ Богдану Хмельницкому для его государскихъ великихъ дѣлъ паскоро, и гетманъ съ нами о его государскихъ дѣлахъ говорилъ; чтобъ гетманъ на тѣ на всѣ статьи далъ имъ писмянной отвѣтъ и отпустилъ насъ къ великому государю вскорѣ безъ задержанья.

И писарь сказалъ, что онъ про то гетману скажетъ, а что гетманъ къ нимъ прикажетъ, и онъ имъ, окольничему и дьяку, вѣдомо учинить. А изговоря писарь, поклонясь, пошелъ къ себѣ.

И іюня въ 15 день писали къ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, и послали вѣстовую отписку съ Путивльцомъ съ Иваномъ Шулежскимъ такову:

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, холопи твои Оедка Бутурлинъ, Васка Михайловъ челомъ бьютъ. По твоему великого государя указу, велѣно намъ, холопомъ твоимъ, быть твоего царского величества Войска Запорожскаго у гетмана у Богдана Хмельницкаго и о твоихъ великого государя дѣлахъ съ гетманомъ говорити по твоему великого государя указу, и про всякіе вѣсти въ разговорѣ у гетмана и у писаря провѣдывати: и что у полковника у Антона Жданова дѣлается, съ Ракоцыными войсками со-



единились ли и гдѣ нынѣ, и промыслъ надъ Поляки гдѣ учинили; а что провѣдаемъ, и о томъ о всемъ велѣно отписать къ тебѣ великому государю намъ, холопомъ твоимъ, напередъ своего приѣзду.

И мы, холопи твои, приѣхали къ гетману въ Чигиринъ іюня въ 3 день, а на завтрее того дня, іюня въ 4 день, были мы, холопи твои, у гетмана и твою великого государя грамоту подали и твое государево жалованье соболѣ гетману и писарю и всѣмъ, кому велѣно, по росписи роздали. И гетманъ и писарь и начальные люди твоей великого государя милости обрадовались и на твоемъ великого государя жалованьи челомъ ударили. И въ то, государь, время гетманъ былъ боленъ добрѣ, стояти о себѣ не могъ, держали ево два человѣка. А за ево, государь, болѣзнию о твоихъ государевыхъ дѣлѣхъ того дни не говорено. И іюня, государь, до 9 дня мы, холопи твои, у гетмана не были за тѣмъ, что де гетманъ добрѣ боленъ. А іюня, государь, въ 9 день были мы, холопи твои, у гетмана и о твоихъ великого государя дѣлѣхъ говорили; а что ево гетмановъ отвѣтъ, и то, государь, у насъ, холопей твоихъ, написано въ статейномъ списку подлинно.

А будучи мы, холопи твои, у гетмана и у писаря, въ розговорныхъ рѣчахъ съ гетманомъ и съ писаремъ и у подписковъ и всякихъ знатныхъ людей провѣдывали: гдѣ нынѣ полковникъ Антонъ Ждановъ и что у него дѣлается, съ Ракоцынскими войсками соединились ли и гдѣ нынѣ; и промыслъ надъ Поляки гдѣ учинили. И гетманъ и писарь съ нами, холопи твоими, говорили: полковникъ де Антонъ нынѣ въ войскѣ съ Ракоцею и съ Шведомъ посполу, а къ нему де, гетману, и къ писарю отъ Антона вѣсти нѣтъ многое время, не вѣдомо за чѣмъ; чаять де ево, Антона, подъ Пинскомъ или подъ Брестью. А войско де Мутьянское и Волоское и Свейского короля и Ракоцы Венгерского посполу съ

козаками бють и громять непріятелей ваше-го царского величества Поляковъ, и изъ всѣхъ де городовъ Поляки поутекали и нигдѣ бою прямого не даывали. А у подписковъ и у всякихъ знатныхъ людей мы, холопи твои, довѣдывались: полковникъ Антонъ Ждановъ посланъ съ Войскомъ Запорожскимъ на Поляковъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году, въ генварѣ мѣсяцѣ, а велѣно де ему по гетманскому приказу, случась Ракоцы Венгерского съ войскомъ и съ Мутьянскимъ и съ Волошскимъ, итти на Польскіе города и тѣ города воевати и засѣдати. А договоренось де, государь, у гетмана у Богдана Хмельницкого съ Ракоцемъ Венгерскимъ на томъ: города по Вислу рѣку и въ которыхъ жили Рускіе люди благочестивые и церкви были, и тѣмъ быти къ городомъ твоего царского величества Войска Запорожского. А Волоской де, государь, владѣтель прислалъ гетману на вспоможеніе гетмана своего Сарду, а съ нимъ ратныхъ людей шесть тысячъ человѣкъ, а Мутьянской три тысячи человѣкъ на томъ, что имъ Войску Запорожскому и Ракоцѣ Венгерскому за нихъ стояти, и будетъ наступитъ на нихъ непріятель Турокъ или Крымской, и Войску бѣ Запорожскому и Венгерскому Ракоцѣ имъ вспомогать и противъ непріятелей ихъ, Турского салтана и Крымского хана, стояти заодно и своими войсками помогать; а городовъ имъ корупныхъ никакихъ не засѣдати. И свѣдавъ де, государь, про то Свейской король, что Ракоца Венгерской и Войско Запорожское, съ Волоскимъ и Мутьянскими войсками соединясь, идуть на коруну Польскую и хочетъ быти на корунѣ Польской королемъ Венгерской Ракоца, прислалъ посланцовъ своихъ до гетмана, просячи того, чтобъ онъ городовъ, въ которыхъ ихъ Свейскихъ людей залога, зацѣпляти и воевати не велѣлъ, а онъ, Свейской король, самъ съ войскомъ своимъ и съ войсками Брандербурского курфюрста готовъ на Польского короля и на корупные го-

№ 369. роды съ Войскомъ Запорожскимъ итти и надъ Поляки и надъ корунными городами промыслъ чинить сопча. А Ракоцъ бѣ Венгерскому также и ему Свейскому на корунѣ Польской не быть и королемъ Польскимъ не именоваться, а снести бѣ коруна вся, а города за промыслъ войсковой подѣлать по себѣ, кому гдѣ сручѣе. И гетманъ де Запорожской на то и позволилъ, чтобъ коруна Польская рознеси; а какъ Поляковъ всѣхъ снесутъ и въ городѣхъ во всѣхъ залогу учинять, и тѣ города всѣ гетману Запорожскому и Свейскому королю и Ракоцъ Венгерскому межъ себя подѣлти, которые города будетъ кому сручѣе. А учинити бѣ такъ, чтобъ коруна Польская у Ракоцы и у Свейского въ тѣлахъ не именовалась; такъ бы учинить, будто коруна Польская и не бывала. И Ракоца де Венгерской того не хочетъ, чтобъ коруна не именовалась, а хочетъ, чтобъ ему быти на корунѣ Польской и именоваться королемъ Польскимъ и Венгерскимъ. А Свейской де король покладываетъ во всемъ на гетманову волю. А воевали де, государь, въ корунѣ Польской Антонъ Ждановъ съ войскомъ Запорожскимъ и съ Волохи и съ Мутьяны и съ Свейской король и Ракоца Венгерской съ своимъ ратными людьми, соединясь, Великую и Малую Польшу, и города поймали до самые Брести Литовскіе. И Брестъ де, государь, Литовскую взяли, а залогу въ ней оставилъ Ракоца Венгерской. А корунное де войско разбѣжалось въ Замостье и въ Каменецъ Подольской и во Львовъ и въ Сакаль и на Волинь. А Литовской гетманъ Павелъ Сапѣга не далъ бою подъ Брестемъ Литовскимъ, побѣждалъ за рѣку за Нѣмонъ. А нынѣ де, государь, полковникъ Антонъ Ждановъ съ Войскомъ и Волохи и Мутьяны и Свейскіе и Венгерскіе ратные люди пошли на Поляковъ подъ Замостье и въ иные мѣста, гдѣ Поляковъ свѣдаютъ въ зборѣ; и корунные гетманы, Станиславъ Потоцкой да польной Любомирской, что былъ

моршалоко коруннымъ великимъ, стоятъ нынѣ съ войскомъ подъ Сакалемъ немногіе люди. А король де Польской Янъ Казимеръ побѣждалъ въ цесарскую область въ купленные маестности брата своего Карала бискупа въ Опольѣ поблиску Шленка, а съ нимъ ратные люди немногіе; къ нему жѣ де цесарь Римской прислалъ пѣхоты шесть тысячь челоуѣкъ, а пныхъ на споможенъе ожидалъ же. И цесаря, государь, Римского Фердинандуса не стало, а на ево мѣсто обранъ сынъ ево, а посямѣста де не корунованъ. А въ Каменцѣ, государь, Подольскомъ корунное войско ожидаютъ къ себѣ на помощь Турскихъ и Крымскихъ и Нагайскихъ воинскихъ людей. И Крымской ханъ и Калга и Нарадынъ на споможенъе Полякомъ выступили и стоять отъ Чигиринна только въ двадцати миляхъ. А къ гетману Богдану Хмельницкому въ Чигиринъ Крымской ханъ присылалъ посланцовъ своихъ съ тѣмъ, что по указу де Турского салтана велѣно имъ итти войною на Волохи и на Мутьяны и на Венгры для вспоможенъя Полякомъ, и велѣно ихъ воевать и въ полонъ имать за то, что она ходили на Польсково короля безъ салтанова повелѣнья; и онъ де бы гетманъ съ Войскомъ Запорожскимъ по прежней своей дружбѣ шолъ съ ними на Волохъ и на Мутьяны и на Венгры сопча; а будетъ де онъ, гетманъ, съ Войскомъ съ ними на нихъ не пойдетъ, а имъ де велѣно итти на него, гетмана; да и Турской де салтанъ велѣлъ Силистрискому пашѣ и иныхъ пашамъ со многими воинскими людьми, съ конными и съ пѣшими, итти войною на нихъ же; и нынѣ де тѣ войска черезъ Дунай переправливаются. И гетманъ Богданъ Хмельницкой Крымскимъ посланцомъ говорилъ, что они на Мутьяны и на Волохъ и на Венгры не ходили, а воротились опять къ себѣ; а ему де, гетману, на Мутьяны и на Волохъ и на Венгры итти невозможно, потому что у нихъ съ Мутьяны и съ Волохи и съ Венгры по-

присяжная брачная дружба и любовь и соединенье, и только де будетъ вы, Татаровя, пойдете на нихъ, и великій государь нашъ, его царское величество, пошлетъ на васъ своихъ царского величества воеводъ со многими ратьми, и Донскимъ и Запорожскимъ козакомъ итти укажетъ и велитъ Крымъ весь и кочевье ваше разорить, и жены и дѣти въ полонъ имати. А онъ де, гетманъ Богданъ Хмельницкой, съ Ракоцею Венгерскимъ и съ Волохи и съ Мутьяны, также и Свейской король, учнетъ стоять противъ васъ, стоять заодно и съ вами битися, и не токмо что противъ васъ стоять, но и противъ Турского салтана будемъ, и битися готовъ заодно.

Да при насъ же, холопехъ твоихъ, пришли въ Чигиринъ послы отъ Свейского короля, подскарбій ево Лилли Экрока, сказываютъ, съ вѣрующею грамотою, да Ракоцы Венгерского да Молдавскіе и Мутьянскіе посланцы. И мы, холопи твои, про то провѣдывали всякими мѣрами, для какихъ дѣлъ тѣ посланцы къ Богдану Хмельницкому прѣзжаютъ и съ чѣмъ ихъ отправливаютъ. И подписки, государь, и гетманскіе и писаревы покоевые челядники, которые тебѣ великому государю служатъ, а намъ, холопамъ твоимъ, вѣсти приносить, сказывали: Ракоца де Венгерской присылаетъ для того, чтобъ ему быти на корунѣ Польской и именоватись королемъ Польскимъ и Венгерскимъ; а Волохи де и Мутьяне напоминаютъ о томъ, чтобъ гетманъ отъ приходу Турскихъ людей и Крымского хана ихъ оборонялъ, посылалъ бы войска свои на встрѣчу противъ непріятелей, чтобъ ихъ до Волоскіе и до Мутьянскіе земли недопустить и разорить ихъ не дать; а Свейской де посолъ о какихъ дѣлахъ присланъ, и имъ того довѣдаться отнюдь невозможно, потому что де прислана съ нимъ вѣрующая грамота; а при гетманѣ де онъ никакихъ дѣлъ не говорилъ, на разговорѣ де былъ у писаря посолъ одинъ на одинъ, рѣчей его никто не записывалъ,

вѣдаеть только все одинъ писарь, и переводчика тутъ не было, и говорили съ писаремъ по латынѣ. И мы, холопи твои, посылали къ писарю къ Ивану Выговскому, чтобъ онъ пришолъ къ намъ, холопомъ твоимъ, о твоихъ великого государя дѣлахъ поговорить. И какъ къ намъ, холопомъ твоимъ, писарь Иванъ Выговской пришолъ, и мы, холопи твои, писарю говорили: служба твоя и радѣнье во всякихъ потребныхъ дѣлахъ тебѣ, великому государю нашему, извѣстна, и ты, великій государь, держишь въ своей государской милости, яко истинного православного христіянина, а вѣрного подданного своего, и николи служба его у тебя, великого государя, забвенна не будетъ; и ему бѣ, памятуя Бога и свое предъ святымъ евангеліемъ обѣщаніе и твое великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, премногую и неизреченную милость, намъ, холопомъ твоимъ, объявилъ подлинно, для чего къ гетману къ Богдану Хмельницкому присланъ Свейского короля посолъ и Ракоцы Венгерского и Волоской и Мутьянской посланцы, и о какихъ дѣлахъ и съ чѣмъ; про то про все его службою и радѣньемъ, тебѣ великому государю нашему, было извѣстно. И писарь Иванъ Выговской, взирая на образъ Спасовъ, перекрестя лице свое и великіе клятвы поднося, говорилъ намъ, холопомъ твоимъ: гетманъ твоео царского величества Войска Запорожского Богданъ Хмельницкой и онъ, писарь, и все Войско Запорожское тебѣ великому государю во всемъ истинные слуги и подданные безо всякой шатости. А что де, государь, съ Свейскимъ королемъ и съ Ракоцею Венгерскимъ и съ Мутьяны и съ Волохи гетманъ соединився и въ дружбу и любовь межды собою учинили, не для чего, только на славу и честь и хвалу твоему великому государю импн, и почаяли того впрямь, что де ты великій государь съ Поляки о миру велѣлъ згоду

№ 369. учинить по Поляновскому договору, а имъ, Войску Запорожскому, быти по прежнему къ корунѣ Польской. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой и все Войско Запорожское о томъ опечалилися; а Поляки де, государь, въ то время вельми порадовались тому, что ты великій государь изволилъ о миру договоръ съ ними учинить, а имъ дати покой, учали злохитрствовать и забѣгати во многіе государства, къ Турскому, и къ Крымскому, и къ цесарю, и къ Свейскому, и къ Венгерскому и къ инымъ, чтобъ они, совокупяся съ ними, ихъ, Войско Запорожское, и всѣхъ православныхъ христіанъ Малые Росіи воевали и разоряли. И гетманъ де Богданъ Хмельницкой о томъ помыслилъ: хотя де будетъ великій государь надъ ними того не велѣлъ учинить, что отдати ихъ къ Полякомъ къ корунѣ Польской по прежнему, однако бы они Ляхи съ пограничными государствами на разоренье ихъ войсками своими не случилися и дружбою не соединилися, послалъ къ Ракоцѣ Венгерскому и къ Волоскому и къ Мутьянскому владѣтелямъ о любви и о пріязни и на непріатели о соединеніи. И Ракоца де Венгерской и Мутьянской и Волоской владѣтели тому порадовались, о пріязни и любви и о дружбѣ и о братствѣ съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ згоду и присягу учинили, что имъ быти съ ними въ брацкой дружбѣ и любви и въ соединеніи. И то де тебѣ, великому государю, учинили на вѣчную славу, что такіе честные владѣтели имъ, твоего царского величества подданнымъ, учинились въ дружбѣ и въ братствѣ, а на твоихъ великого государя недруговъ въ соединеніи. А полковникъ де, государь, Антонъ Ждановъ ходилъ твоего царского величества съ Войскомъ Запорожскимъ на Поляковъ не для того, чтобъ Ракоцъ быти на корунѣ Польской, только того ради, чтобъ они, общіе непріатели Поляки, съ окрестными государи дружбою и подданствомъ не свосилися и ихъ, твоего царского величе-

ства подданныхъ, не воевали и не разоряли. А Свейской де Карлъ Густавъ король прислалъ къ нимъ посла своего подскарбея Густава Лилли Экрона съ вѣрющею грамотою, и гетманъ де Богданъ Хмельницкой велѣлъ ему быти у него писаря и дѣлѣ выслушать, для чего онъ присланъ отъ короля къ гетману. И онъ де, Свейской посолъ, будучи у него писаря, говорилъ, съ повелѣнья Свейского Карлъ Густава короля, о пріязни и дружбѣ и любви съ гетманомъ и съ Войскомъ Запорожскимъ.

И мы, холопи твои, гетману Богдану Хмельницкому выговаривали съ большимъ вычетомъ: какими дѣлами то чинится, что онъ, гетманъ, забывъ страхъ Божій и присягу и свое вѣрное подданство, на чемъ обѣщались тебѣ великому государю, пынѣ всякое добротѣ чинишь и ратными людьми Войска Запорожского вспоможенъ твоему великому государю недругу, Свейскому королю? А что, государь, противъ тѣхъ нашихъ выговоровъ гетманъ Богданъ Хмельницкой говорилъ, и то тебѣ, великому государю, будетъ извѣстно по статейному списку.

А съ сею отпискою къ тебѣ, великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, послали мы, холопи твои, Путивльца Ивана Шудежкина іюня въ 15 день. А отписку, государь, велѣли подати въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Алмазу Иванову да Ефиму Юрьеву.

*Подлинникъ, въ двухъ экземплярахъ: одинъ ветхій въ столбцѣ, разрыванномъ на листки, безъ начала и конца и со многими недостающими въ срединѣ листками; а другой экземпляръ — въ тетради большое in 4°, листы исписаны на обѣихъ сторонахъ, въ срединѣ въ двухъ мѣстахъ также недостаетъ многихъ листовъ. По склейкамъ столбца можно разобрать нѣкоторыя слова скръпы. Дьякъ Посольской*

тайныхъ дѣлъ Ник . . . . . лаской. *Тетрадь скрѣплена по листамъ*: 186 года ноября въ 14 день закрѣпилъ діакъ Оедоръ Казанцовъ.

**370.** — 1567, генваря 2. Письмо къ царю Чаускаго полковника Ивана Нечая о военныхъ дѣйствіяхъ подъ Старымъ Быховымъ, и проч.

Божіею милостию великому государю царю и великому князю Алексію Михайловичу, всеа Великія Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, Московскому, Кіевскому, Владимирскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Литовскому, Смоленскому, Тверскому, Волынскому, Подольскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новгорода Низовскіе земли, Черниговскому, Рязанскому, Полоцкому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому, Витебскому, Мстиславскому и всеа сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и инымъ многимъ государствамъ и землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчичу и дѣдичу и наслѣднику и государю и обладаателю, вашему царскому величеству.

Имѣю я за особое счастье, когда слышу о счастливой побѣдѣ надо всѣми врагами и недругами высочайшаго пресвѣтлого престолу вашего царского величества, государя государя моего милостивого, которому вѣрное подданство Иванъ Нечай, полковникъ Чауской, вѣрный холопъ вашего царского величества, черезъ сіе писанье свое отдаетъ и падши у ногъ вашего царского величества, покорно прошу, чтобъ есмь черезъ нѣкое несправедное обольганье отъ милости вашего царского величества, государя моего милостивого, не былъ отдаленъ и подъ крылами обороны высокой и

непобѣдимой руки вашего царского величества № 370. пребывалъ язь. Хотя никакого указу отъ вашего царского величества и отъ вѣрнаго слуги вашего царского величества, его милости пана гетмана Войска Запорожского, не имѣлъ, однако съ повинности и желательства моего со всѣмъ полкомъ Чаускимъ подъ Старымъ Быховомъ шесть недѣль былъ есмь, а за общимъ совѣтомъ князя Ивана Андреевича Хованского, воеводы Могилевскаго, чинили есмь приступъ до Старого Быхова язь съ полкомъ Чаускимъ, — половину города, а до другой половины князь Иванъ Андреевичъ Хованской съ полкомъ своимъ приступали заодно, и имѣли есмь чинить тамъ же по общему договору нашему, хотя Быховымъ овладѣть, и на имя вашего царского величества и Богомъ даннаго Алексія Алексѣевича, государя нашего милостивого, съ одной стороны первый я съ полкомъ отжалѣлъ здоровье, впади есмь на валы Быховскіе, тамъ же валы овладѣли есмь были и знамени два Быховскіе на валу взяли, а князь Иванъ Хованской, не дѣлаючи довольства общаго наговору не только приступать, но и окрику съ своей стороны учинити не хотѣлъ, и за тѣмъ вся сила Быховская на полкъ вашего царского величества Чаусовскій обратившись, отъ валовъ Быховскихъ отбили, нѣсколько сотъ товарищей полку моего побито отъ нихъ, другихъ раненныхъ, а иныхъ живьемъ побрано. Видячи я такое недобротство князя Ивана Андреевича Хованского, не теряючи большаго товара, а подданныхъ вашего царского величества, государя нашего милостивого, изъ-подъ Быхова Старого отступилъ есмь, понеже запасовъ не стало мнѣ и всему полку; потому что только съ двухъ войтовствъ прокормленья самъ имѣю. А казаки, не имѣючи запасу, не могли подъ Быховомъ большаго стоять. А что сказываетъ князь Хованской, что язь Крычовымъ и Новымъ Быховымъ владѣю, и того не бывало, но Крычовымъ владѣть панъ полковникъ



№ 370. Нѣжинскій; а въ Новомъ Быховѣ люди вашего царского величества давно стоятъ и всѣми пожитками они владѣютъ. А князь Хованской, имѣючи великіе доходы и запасы, съ войскомъ вашего царского величества подъ Быховомъ по указу вашего царского величества стоялъ, и такъ отступя отъ Быхова облакомился, на деньги всѣ свои запасы сидѣльцомъ Быховскимъ продалъ, и вдругъ Быховъ вспомогъ всякими запасы. А что большіе за его перадѣнъ купцы изъ Могилева запасы къ Быхову возили, и въ томъ непрямую службу вашему царскому величеству показали. А для лучшей вѣры Руского человѣка, именемъ Ивана Свиридова сына, съ Тулы города, которой служилъ въ полку Александра Рипцова. А въ роспросѣ Иванъ Свиридовъ сказалъ: по роспусченію полку Рипцова, въ бѣсѣдѣ въ Шкловѣ будучи хмѣленъ, шляхтича Шкловского Бартошевича пожемъ поколоть и за то дѣло отданъ въ темницу до Могилева межъ вязней Быховскихъ. И тамъ съ вязнями Быховскими, которыхъ было осмнадцать человѣкъ, а онъ девятнадцатой, изъ темницѣ выкопався, до Быхова ушли. И онъ Иванъ, передався въ Старой Быховъ къ Богущевичю, старостѣ Быховскому, въ году 1656-мъ отъ Рождества святаго крестителя Іоанна, ажъ въ Филиповъ постъ за недѣлю предъ святымъ Николою изъ Быхова вышелъ. И того Ивана Свиридова козакъ полку Чаусовского въ полмилѣ отъ Быхова поймали, и того измѣнника съ сотникомъ моимъ съ Петромъ Буткевичемъ до вашего царского величества посылаю, и онъ о всей невѣрной службѣ и о продажѣ запасовъ словесно вашему царскому величеству дастъ дѣло. Я и нынѣ, по наказу его милости пана гетмана Войскъ Запорожскихъ, залого сильныя дамъ есмь и въ Быховъ никакихъ запасовъ возить не допускаю. А что князь Хованской меня винить, какъ бы я листы недоброхотные въ Быховъ писати имѣлъ, того никогда не доведетъ и не

есть то правда; дворъ чтобъ имѣлъ съ обидою мѣщанъ Могилевскихъ ставить, — и то не есть правда. Но прямой дворъ мой купя въ Чаусахъ, хотѣлъ есмь въ Могилевѣ поставить на мѣстѣ святаго Спаса за позволеніемъ отца Меодія, намѣстника Спасского, для пріѣзду его. И понеже мнѣ князь Хованской не токмо въ мѣстѣ, но и на посадѣ на другой сторонѣ Двѣпра того двора ставить не поволитъ, въ чемъ, воли его не противясь, далъ есмь покой и до того времени двора не ставилъ, на милостивое и щедрое жалованье, на милосердіе вашего царского величества надѣясь, что меня, холопа своего, не оставишь и ущедрить. Въ обидахъ разныхъ людей вашего царского величества, отъ кого ни есть пришла грамота, хотя словесная жалоба, и съ тѣхъ воровъ, которые воровали, упрасу чинилъ есмь, семи человѣкъ за розное воровство — однихъ велѣлъ повѣсить, а другихъ рострѣлять. А за меньшіе вины и своеволю козацкимъ правомъ наказанье чинилъ есмь, что всѣ козаки со всякими людьми вашего царского величества, государя нашего милостивого, мирно и смирно за счастливымъ государствованіемъ вашего царского величества въ покоѣ пребываемъ и никому никакихъ мукъ и никакое разоренье не дѣлается. Только розная шляхта, которые на имя вашего царского величества выѣхали за Нѣмною и около Менска и на разныхъ мѣстѣхъ, именуюсь быть козаками полку моего, одинъ на другою набѣгаютъ и животы грабятъ, о чемъ я не вѣдаю и до полку Чаусовского не принимаю. И не отъ Черкасъ, но отъ шляхты всякое розоренье бываетъ, а козаковъ безъ вины оглашаютъ. А что были розныя вѣсти о Лятцкомъ войскѣ, и отъ Старого Быхова не теплые вѣтры повѣваютъ, отъ которыхъ чтобы полкъ вашего царского величества Чаусовскій до згубы не пришолъ. Идя изычаемъ давнымъ Войска Запорожского, для осторожности городъ Чаусовскій валомъ осыпать повелѣлъ. Далъ всей моей услуги со

всѣмъ полкомъ мопмъ, а холопами вашего царского величества, по воли и указу вашего царского величества, государя нашего милостивого, и богоданного Алексѣя Алексѣевича, государя нашего милостивого, исполнати готовы будучи, на тотъ часъ до самыя земли челомъ быю. Далъ въ Чаусахъ генваря 2-го дня, лѣта 1656-го.

Высочайшаго престола вашего царского величества, государя государя нашего милостивого, вѣрной слуга, подданной и холопъ Иванъ Нечаяевъ, полковникъ вашего царского величества Войска Запорожского Чаусовскій.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣлорусского письма, каково подалъ въ Посольскомъ Приказѣ изъ Чаусъ отъ полковника Ивана Нечая сотникъ Петръ Буткевичъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году генваря въ 15 день.

**371.** — 1657, генваря 15. Разспросъ, сдѣланный въ Москвѣ присланному отъ полковника Нечая преступнику.

И 165 года генваря въ 15 день, по отпискѣ полковника Ивана Нечая, тотъ колодникъ въ Посольскомъ Приказѣ роспрашиванъ. А въ роспросѣ сказалъ:

Родомъ де онъ Звенигородецъ, сынъ боярской Ивашко Спиридовъ сынъ Маховъ, и въ прошломъ де во 163-мъ году былъ онъ на государевѣ службѣ подъ Вильною въ салдаткомъ строю въ Александровѣ полку Гибсона. И ѣдучи съ государевы службы во 164-мъ году въ ноябрѣ мѣсяцѣ, стоялъ онъ въ Шкловѣ у шляхтича, а имяни онъ тому шляхтичу не упомянуть, и съ тѣмъ шляхтичемъ случилась у него брань; и въ брани тово шляхтича ушибъ онъ Ивашко палкою до смерти въ томъ же ноябрѣ мѣсяцѣ передъ Филиповымъ заговѣномъ, и изъ Шклова въ томъ убивствѣ отосланъ былъ онъ въ Могилевъ. И въ Могилевѣ стольникъ и воевода князь Иванъ Репнинъ съ товарищи велѣлъ ево посадить въ тюрьму къ Быховскимъ по-

лоняникомъ въ особую избу. А та де изба № 371. была въ середнемъ городѣ, и тыномъ не огорожена; а Быховскихъ сидѣльцовъ въ той избѣ было 18 человекъ. И сидѣль онъ въ тюрьмѣ 30 недѣль. И убояся онъ Ивашко себѣ смертныя казни, въ прошломъ же во 164-мъ году въ Петровъ постъ, съ тѣми Быховскими полоняниками сговорясь и подкопавъ тюрьму, изъ Могилева убѣжали въ Старой Быховъ. А для сторожи къ той тюрьмѣ, гдѣ они сидѣли, приставлены были салдаты по 20 человекъ; и тюремного подкопу и побѣгу ихъ они не вѣдали, потому что перемѣнялись по-денно и пересматривали ихъ въ сутки одиножды, а караулили они ихъ съ одной стороны, съ оконъ да отъ дверей, а они подкопались подъ заднюю стѣну, которая стояла къ острогу, и за городъ ушли подъ городовую стѣну рвомъ. И какъ де они въ Быховъ прибѣжали, и староста Быховской Баушевичъ велѣлъ ихъ принять. И принявъ ево Ивашка, роспрашивалъ про государевыхъ ратныхъ людей, которые сидятъ въ Могилевѣ: сколько ихъ и какова они строю, и роспрося, велѣлъ ево въ городѣ держать съ береженьемъ, и давали ему кормъ. И какъ де онъ въ Быховъ прибѣжалъ, и послѣ ево, спустя день съ пять, пришли подъ Быховъ съ ратными людьми стольникъ и воевода князь Иванъ Хованской да полковникъ Иванъ Нечай; и къ городу учалъ было приступать съ полкомъ своимъ Иванъ Нечай, и то оплошно; и Быховцы де отъ городу ихъ отбили. А стоялъ онъ Иванъ подъ городомъ 6 недѣль и, стоявъ у города, отшолъ прочь. А для чево отступили, запасовъ ли у него не стало, или для какихъ иныхъ причинъ, и про то онъ не вѣдаетъ. А стольникъ и воевода князь Иванъ Хованской послѣ полковникова отходу стоялъ подъ Быховымъ 11 недѣль, а приступовъ у него къ Быхову ни бывало. А присылалъ къ Быховцамъ о сдачѣ говорить многижда, и они имъ въ томъ отказывали, а сдаться не хотѣли.

№ 372. А то не онъ слышеть, что Быховскіе сидѣльцы писали къ гетману къ Богдану Хмельницкому, чтобъ городъ Быховъ принялъ онъ, гетманъ. И какъ стольникъ и воевода князь Иванъ Хованской отъ Быхова отступилъ, и по писму де гетмана Богдана Хмельницкого приѣзжалъ подъ Быховъ для приему города полковникъ Иванъ Нечай со всѣмъ своимъ полкомъ. И они де ево со всѣмъ полкомъ въ городъ не пустили, а говорили, чтобъ ѣхалъ въ городъ въ 50 или во 60 человекъхъ. И онъ съ малыми людьми въ городъ не поѣхалъ и воротился назадъ въ Чаусы. А въ осадѣ въ Быховѣ хлѣбными запасы скудость была самая большая, ѣли кошки и собаки и кожи животинные; а ратныхъ людей всякого чину было въ осадѣ съ 250 человекъ, да мѣщанъ и поселицы съ 1000 человекъ. А какъ де отъ Быхова государевы ратные люди отошли, и въ то время учили въ Быховъ запасы привозитъ изъ Могилева и изъ Переясловля и изъ Нѣжина. А наряду де всякого въ Быховѣ большово и малово пушекъ 60. А сколько пушечныхъ запасовъ, и про то онъ не вѣдаетъ. И какъ де полковникъ Иванъ Нечай по гетманову писму приходилъ для приему Быхова, и въ то время онъ Ивашко, помня государево крестное цѣлованье, изъ Быхова къ нимъ перебѣжалъ ночью черезъ городъ, какъ караульщики уснули, и изъ-подъ Быхова Черкасы свезли ево въ Чаусы, и въ Чаусѣхъ сидѣлъ онъ въ тюрьмѣ пять недѣль, а изъ Чаусъ полковникъ Иванъ Нечай послалъ ево ко государю къ Москвѣ для того убивственнаго дѣла и для побѣгу ево изъ Могилева.

*Подлинникъ.*

**372.** — 1657, генваря 18. Память изъ Посольскаго Приказа въ Разбойный, съ препровожденіемъ присланнаго изъ Чаусъ колодника Ивана Махова, Звенигородскаго уроженца.

Лѣта 7165-го, генваря въ 18 день по госуда-

реву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, указу, боярину князю Борису Александровичю Репнину, да стольнику Василью Семеновичю Волинскому, да дьякомъ Степану Чернышеву да Ивану Степанову. Въ нынѣшнемъ во 165-мъ году генваря въ 15 день прислалъ ко государю къ Москвѣ изъ Чаусъ полковникъ Иванъ Нечай колодника государева измѣнника Быховскаго полоняника Рускаго человека Звенигородца Ивашка Свиридова сына Махова. И государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, указалъ того измѣнника на Москвѣ до своего государева указу держать въ тюрьмѣ съ великимъ береженіемъ. И изъ Посольскаго Приказа тотъ измѣнникъ посланъ въ Разбойной Приказъ Посольскаго Приказу съ толмачи, съ Васильемъ Гарасимовымъ да съ Лукьяномъ Степановымъ. И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, указу, боярину князю Борису Александровичю Репнину, да стольнику Василью Семеновичю Волинскому и дьякомъ Степану и Ивану учинить о томъ по государеву указу.

*Подлинникъ. На оборотѣ написано: По сей памяти колодника Ивашка Свиридова въ Разбойномъ Приказѣ приняли и послали въ тюрьму. Росписался Разбойного Приказу подъячей Ермола Завольской.*

**373.** — 1657, генваря 22. Грамота царя Алексѣя Михайловича Чаускому полковнику Ивану Нечаю о томъ, чтобы онъ съ полкомъ своимъ готовился къ ратному дѣлу противъ Поляковъ.

Божіею милостію отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отъчича

и дѣдича и наслѣдника и государя и обладателя, нашего царского величества, Войска Запорожского полковнику Ивану Нечаю.

Генваря въ 15 день писалъ еси къ намъ, что вы, служа намъ, великому государю, надъ нашими непослушники надъ Быховскими сидѣльцы промышляли, да прислали измѣнника Ивашка Махова. И мы великій государь, наше царское величество, за ту вашу службу жалуетъ васъ: милостиво похваляемъ. И тебѣ бѣ, видя къ себѣ нашу великого государя милость, и впредь намъ, великому государю, служить и всякого добра хотѣть. Да мы жъ великій государь, наше царское величество, жалуючи тебя полковника, объявляемъ: въ прошломъ во 164-мъ году съѣзжались наши царского величества великіе и полномочные послы, ближней бояринъ и намѣстникъ Астраханской князь Никита Ивановичъ Одоевской съ товарищи, Польского Яна Казимера короля съ комисары и говорили о обранѣ насъ великого государя на королевство Польское и на Великое Княжество Литовское и приговорили, что о совершенѣ того дѣла Яну Казимеру королю сложити соймъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году по зимѣ, и передъ тѣмъ соймомъ прислати къ намъ, великому государю, ему, Яну Казимеру королю, гонца съ своею королевскою грамотою, а намъ великому государю, по обвѣщенію королевской грамоты, прислати на тотъ соймъ нашихъ царского величества великихъ и полномочныхъ пословъ, чтобъ то дѣло о обранѣ насъ великого государя на коруну Польскую и на Великое Княжество Литовское въ совершенье привести на нынѣшнемъ соймѣ. И Польской Янъ Казимеръ король по договору комисаровъ своихъ не исполнилъ, сойму не сложилъ, и по се время о сложении сойма своей королевской (грамоты) къ намъ великому государю не прислалъ. И мы великій государь, наше царское величество, видя ево королевское непостоянство и неправды, велѣли на

него рати свои готовить. И тебѣ бѣ полковнику Ивану Нечаю, служа намъ великому государю, Войска Запорожского своего полку козакомъ велѣть быть готовымъ и ожидать нашего государского указа, и вѣдомо намъ, великому государю, о всякихъ непріятельскихъ замыслахъ чинити писаніемъ по часту. Писанъ въ нашемъ царствующемъ градѣ Москвѣ лѣта 7165-го, мѣсяца генваря 22 дня.

*Черневая. Внизу помѣчено: Бѣлая писана на здиркѣ за отворчатою печатью.*

**374.** — 1857, въ генварѣ. Вѣрующая грамота и наказъ посланца цесарскаго Петра Парсевика, отправленнаго къ гетману Богдану Хмельницкому съ предложениемъ посредничества къ миру съ Польшею.

І. Фердинандъ третій, Божіею милостию избранный цесарь Римскій, всегда прибавитель.

Ясной, особно намъ любительной, понежъ чести достойного, особно намъ любительного Петра Парцевика, думного нашего архиепискупа Мартіяна-Политанского, отсюды послать здумали есмя, чтобъ онъ васъ о нашемъ цесарскомъ милостивомъ и доброхотномъ желательствѣ подлинно обнадежилъ и нѣкоторые иные дѣла, которые къ розвращенію покою посполитого належать, доносилъ, какъ о томъ въ изустныхъ ево рѣчахъ пространно будете слышать. Милостиво васъ просимъ, чтобъ прежъ-помянутому нашему посланнику обо всемъ, что отъ насъ вамъ будетъ говорить, подлинно вѣрить и на то отвѣтъ дать изволили, какъ мы милостиво надѣемся. И то посполитому покою и отчинной землѣ годно будетъ, и мы потомъ о нашей цесарской милости и доброхотѣнныя общаемся. Писанъ въ нашемъ городѣ въ Вѣнѣ, генваря 10 дня, лѣта отъ Рождества Христова 1657-го, владѣнныя нашего Римского 21-го, Венгерского 32-го, а Чешского 30-го.

А внизу написано: Фердинандусъ. Ниже то-

№ 374. го написано: Фердинандусъ графъ Купеюсъ. Яганъ Вальдерода.

II. Фердинандусъ Третей, Божіею милостию избранной Римской пesarь, всегда прибавитель, и иныхъ.

Наказъ чести достойному и богобоязному, намъ любительному Петру Парцывику, арцыбискупу Мартіану-Политанскому, нашему думному, къ ясному, подлинно намъ любительному къ Богдану Хмельницкому, генералу гетману Запорожскому, посланнику, о чемъ нашимъ имянемъ тамъ ему промышлять.

И ему бѣ, выше реченному нашему посланнику, какъ онъ сей наказъ и вѣрющую грамоту взять будетъ, тотчасъ сколько ему возможно ближнею и безопасною дорогою къ прежнему Хмельницкому пезнато пройтить промышлять. А какъ тамъ придетъ, послѣ поклона наше поздравленіе и нашею цесарскою милостию обнадежилъ; коротко говорить, потому что намъ вѣдомо, въ какомъ несоединеніи и ссорѣ онъ Хмельницкій и козаки съ пресвѣтлѣйшимъ королемъ; и королевства Польского пришли и намъ съ вѣрно достойныхъ вѣстей вѣдомо учинилось, что о миру такихъ ссоръ розные до сѣхъ мѣстъ уговоры были и нынѣ еще есть, и немного осталось уговорить, а особливо за то стало, чтобъ Хмельницкому и съ своимъ прилежаньемъ крѣпость дана была на то, о чемъ уговорено есть и еще уговорено будетъ, а потомъ ужъ то, что нашему отчинному добродѣтели ничево больша належитъ, нежели что промышлять, чтобъ вездѣ въ христіанствѣ миръ и соединеніе уставить и всѣ помѣшки къ тому дѣлу отставить, какъ по нашему цесарскому чину повелось; и мы собою къ тому гораздо подвижны, и для того радѣть и вмѣстѣ работать, чтобъ нутренніе ссоры, которые межъ пресвѣтлѣйшимъ королемъ и королевства Польского и съ ними козаками возросли, утишить, потому что и съ тѣмъ чюжимъ государемъ, а

особно ближнимъ сосѣдомъ, дорога показуется славное Польское государство наступить и разорить, что смутное познованіе покажетъ и свидѣтельствуется, будетъ не вскорѣ къ выкоренію такихъ ссоръ и доброво и достойного лѣкарства учинить. И для того мы, для нашей дружбы и доброго сосѣдства нашего, показанья не уменьши нашихъ высокославныхъ предковъ, какъ о томъ объявлено есть въ договорахъ, которые межъ прибавительнѣйшего дому нашего и славныхъ королей и королевства Польского и великого княжства Литовского стародавніе учинены, мы пространному сему королевству подвижны не могли и не хотѣли мы обойти, чтобъ съ нашимъ цесарскимъ и королевскимъ третействомъ заступить и нашего посланника къ нимъ посылать, милостиво прошачи, чтобъ онъ Хмельницкій съ своимъ прилежаньемъ сему нашему посланнику надежно и тайно раскрылъ, за что стало и какими мѣрами они чають, что то дѣло счастливо совершилось? А будетъ за тѣмъ станеть, что козакамъ на бывшемъ или на будущемъ договорѣ полной и достаточной крѣпости дать, и сему нашему посланнику указано имянемъ нашимъ всякую обѣщать крѣпость имѣть, что то все, что отъ королевской и королевства съ стороны обѣщано будетъ, вѣрно и правдою и нерушимо совершено и исполнено будетъ, и о томъ мы поручаемся. А будетъ въ прилученіе ненадежного невоздержанья, и намъ въ томъ оборону нашу имъ обѣщать, чтобъ онъ Хмельницкій и козаки достовѣрно и не скрыто нашему посланнику изволеніе свое объявилъ; а то все въ вѣрномъ таинствѣ и у нашего посланника и у насъ самого здержано будетъ, и что мы ничево иного не ищемъ, только общаго благого пребыванья: се есть обоихъ сторонъ крѣпкое соединеніе; и покой такъ въ близкомъ государствѣ и намъ лутчей покой уставить, понеже и съ королевской и королевства стороны въ томъ дѣлѣ поста-



новить умысль подлинно знаемъ, а се есть, что нашъ посланникъ Хмельницкому и козакомъ имянемъ нашимъ достаточно доносить будетъ. А что нашему посланнику отъ его королевского величества и отъ королевства Польского о статьяхъ къ договору всему дѣлу для совершенья вручено будетъ, и онъ въ томъ, сколько возможно будетъ, порадѣетъ. А сверхъ того будетъ случится къ самому королю Польскому или къ нашимъ резидентомъ, которые у двора Польского или Свейского суть, писать, и мы нашему посланнику на то тайные и знатные цыфирные слова даемъ, которыми ему писать мочно. И симъ всѣмъ достаточно учинить дѣлать нашъ посланникъ, которого вѣры и правдѣ и тайнству много вѣримъ, наше милостивое хотѣнье исполнить. А мы его въ цесарской своей милости сохраняемъ. Писанъ въ городѣ нашемъ въ Вѣнѣ, мѣсяца гевваря 10 дня, 1657-го году, государствъ нашихъ — Римского 21-го, Венгерского 32-го, а Чешского 30-го.

А внизу написано: Фердинандусъ.

Оба акта переписаны вѣстѣ и озаглавлены такъ: Переводы съ Латынскихъ съ дву листовъ, каковы писалъ цесарь Римской Фердинандъ Третьей съ посланникомъ своимъ съ Петромъ Парцывикомъ, архиепископомъ Мартіано-Политанскимъ, къ гетману къ Богдану Хмельницкому; а къ Москвѣ тѣ листы привезъ стольникъ Василей Кикинъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году, марта въ день. 1-й листъ вѣрующей, 2-й листъ наказъ.

**335.** — 1657, марта 2. Отписка Кіевского воеводы Андрея Бутурлина къ царю Алексѣю Михайловичу о проѣздѣ черезъ Кіевъ стольника Кикина, посланнаго къ гетману Хмельницкому.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, холопи твои Андришка Бутурлинъ съ товарищи челомъ бьютъ. Въ

нынѣшнемъ, государь, въ 165-мъ году марта № 375. въ 1 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержца, грамотѣ писано къ намъ, холопомъ твоимъ, что по твоему государеву указу посланъ съ твоею государевою грамотою къ гетману къ Богдану Хмельницкому стольникъ Василей Кикинъ и велѣно ему Василью для твоего государева дѣла быти въ Кіевѣ у митрополита у Селивестра Косова, а какъ онъ Василей Кикинъ въ Кіевъ пріѣдетъ и у митрополита бывъ, поѣдетъ къ гетману, и намъ бы, холопомъ твоимъ, ево Василья къ гетману отпустить, на которые города и мѣста ближе и податнѣе, и велѣтъ ево провадить до которыхъ мѣстъ пригоже. И по твоему государеву указу, стольникъ Василей Кикинъ, пріѣхавъ въ Кіевъ марта въ 1 день и бывъ у митрополита у Селивестра Косова, поѣхалъ къ гетману марта во 2 день, а съ нимъ Васильемъ для провожанья послали мы, холопи твои, до Чигирина Путивльцовъ дѣтей боярскихъ дву человекъ, Михайла Маркова съ товарищемъ.

Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта; 165 году, апрѣля въ 4 день, салдацкого строю съ порутчикомъ съ Еустратомъ Бѣлковымъ; 3) сверху: Къ отпуску.

**336.** — 1657, марта 9. Человитная царю Алексѣю Михайловичу посланца гетмана Богдана Хмельницкого Ѳедора Лободы о вспоможеніи Креховскому Пустынному монастырю и докладъ царю объ этомъ.

І. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьетъ челомъ холопъ твой гетманъ Богданъ Хмельницкой съ Войскомъ Запорожскимъ и со мною, посланникомъ своимъ Ѳедкомъ Лободою. Въ нынѣшнемъ, государь, во 165-мъ году былъ я челомъ, холопъ твой, тебѣ праведному государю за строителемъ чернымъ попомъ Васья-

№ 376. номъ и братій его Львовского повѣту пустынного монастыря Креховского, что обитель та отъ всякихъ воинскихъ людей есть разорена, а прежде того вельми была славна, а чинѣ, государь, нѣтъ въ той обители ничево: страдныи и бѣдныи тѣ твои богомольцы на сторонѣ землю наймуютъ, тѣмъ и питаются. А есть, государь, ихъ въ той обители близь ста, а прочихъ черныхъ старцовъ Татарова поплѣнили, и нечѣмъ имъ тѣхъ братьевъ выкупить, и сами нищіе, питатись чѣмъ не имѣютъ, и въ церкви украшенія никакова нѣтъ; и изъ того монастыря отъ братіи всей посланъ къ Москвѣ къ тебѣ праведному государю строитель Васьянъ съ братією съ грамотою монастырьскою бити челомъ тебѣ праведному государю о нуждахъ своихъ; и онъ бѣдной живетъ на Москвѣ ужъ время немалое, а твоего государева ему и по се число нѣтъ указу. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй меня, холопа своево, съ Войскомъ Запорожскимъ, вели, государь, тѣмъ богомольцомъ своимъ бѣднымъ и разореннымъ противъ грамоты монастырьской и челобитья ихъ дати свою государеву милостину, чѣмъ тебѣ праведному государю объ нихъ бѣдныхъ и разоренныхъ Господь Богъ извѣститъ, да прославится твоего царского величества благоутробіе во всѣхъ концяхъ земля. А онѣ, нищіе богомольцы твои государевы, будутъ за тебя праведного государя Бога молить. И я, холопъ твой, со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ за тебя праведнаго государя будемъ головы складывать свои. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*На оборотѣ помѣчено:* 165 г. марта въ 9 день государь пожаловалъ, велѣлъ выписать.

## II. Написано въ докладѣ.

Въ нынѣшнемъ въ 165-мъ году, генваря въ 20 день, пріѣхали ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Ве-

ликія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бити челомъ о милостынѣ Львовского уѣзду Креховскіе пустыни строитель Васьянъ, да черной попъ Пансѣй, дьяконъ Пахомей, послушникъ старецъ Иванъ. А какъ онѣ строитель былъ у государя на пріѣздѣ, и поднесъ государю святыни: мощи святого первомученика и архидьякона Стефана, да мощи святыя мученицы Варвары, что въ Кіевѣ; 2 креста рѣзные, 6 ложекъ. А государева жалованья дано имъ на пріѣздѣ, строителю: камка адамашка, 40 соболей въ 20 рублевъ, денегъ 15 рублевъ; черному попу да дьякону: по 40 куницъ челоуѣку меньшіе пѣны, да денегъ по 6 рублевъ; послушнику: сукно доброе, денегъ 2 рубли. А послѣ того томуужъ послушнику дано государева жалованья къ прежнему въ прибавку 4 рубли.

И государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, гетманъ Богданъ Хмельницкой со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ бьетъ челомъ, что де та Креховская пустыня отъ воинскихъ всякихъ людей розорена, а прежде де того была славна, и чинѣ де тое пустыни братья наймуютъ землю на сторонѣ, а иныхъ де старцовъ побрали въ полонъ Татарова, и изъ полону де имъ тѣхъ старцовъ выкупить нечимъ; и государь бы ихъ пожаловалъ для его гетманского со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ челобитья, велѣлъ тое Креховскіе пустыни старцомъ дати своего государева жалованья на милостину противъ ихъ челобитья, какъ ему великому государю Богъ извѣститъ.

И только государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великіе и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, Креховскіе пустыни строителя старца Васьяна зъ братією пожалуетъ, велитъ имъ дати своего государева жалованья за святыню и въ монастырь на милостину, — и выписано на примѣръ:

Въ прошломъ въ 161-мъ году пріѣзжали

ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостинѣ Литовскіе земли Троицкого Густынского монастыря строитель Евфимей, келарь Паисей, дьяконъ Іаникей, да старецъ да служка; и государева жалованья дано имъ на милостину: строителю 40 куницъ, денегъ 10 рублевъ; келарю да дьякону по 40 куницъ, денегъ по 6 рублевъ; старцу камка, денегъ 5 рублевъ; служкѣ сукно доброе, денегъ 2 рубли; да въ монастырь послано съ ними на милостину собольми на 70 рублевъ. Во 162-мъ году прѣѣжали ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостинѣ изъ Кіева Успенія пречистые Богородицы Терехтемировского монастыря строитель Оеофанъ, келарь Евстаѣй, черной попъ да старецъ да служка, а государева жалованья дано имъ на милостину: строителю 40 куницъ, денегъ 10 рублевъ; черному попу 40 же куницъ, денегъ 7 рублевъ; келарю и старцу по 10 рублевъ человѣку; служкѣ сукно доброе, денегъ 2 рубли, да въ монастырь послано на милостину собольми на 30 рублевъ. Во 162-мъ же году прѣѣжали ко государю къ Москвѣ бити челомъ о милостинѣ Кіевскіе области Межигорского монастыря игуменъ Варнава, а съ нимъ черной попъ да дьяконъ, да пономарь, да игуменовъ племянникъ да служка; а государева жалованья дано имъ на милостину: игумену камка адамашка, 40 соболей въ 25 рублевъ, денегъ 20 рублевъ; черному попу 40 куницъ, денегъ 7 рублевъ; дьякону 10 рублевъ; пономарю 7 рублевъ, племяннику игуменову таѣта добрая, денегъ 5 рублевъ, служкѣ сукно доброе, денегъ 2 рубли; да въ монастырь послано съ ними на милостину собольми на 30 рублевъ. А за святыню давано государева жалованья собольми жъ по 40 соболей, по 60 и по 50 и по 40 и по 30 рублевъ сорокъ человѣку.

*На челобитной и на докладъ другой рукой написано:* 165 г. марта въ 11 день государь пожаловалъ Креховскіе пустыни строителя и

всю братію того монастыря, велѣлъ имъ своего государева жалованья въ монастырь послати на милостыню и за святыню собольми на пятьдесятъ рублевъ, и съ Москвы отпустить и дать имъ подводки.

165 г. марта въ 15 день по сей выписки въ Сибирской Приказъ память послана такова:

Пожаловалъ государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, Креховскіе пустыни строителя старца Васяна съ братіею, велѣлъ имъ дати своего государева жалованья въ ихъ монастырь на милостину и за святыню собольми на пятьдесятъ рублевъ.

Память отдана строителю.

*Подлинные.*

**377.** — 1657, марта 13. Письмо къ царю Алексѣю Михайловичу гетмана Богдана Хмельницкаго *о причинѣ вооруженія козаковъ, о напярненіяхъ Поляковъ и проч.*

Божіею милостию великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, Московскому, Кіевскому, Владимирскому, Новгородскому, царю Казанскому, царю Астараханскому, царю Сибирскому, государю Псковскому и великому князю Литовскому, Смоленскому, Тверскому, Волынскому, Подольскому, Югорскому, Пермскому, Вятскому, Болгарскому и иныхъ, государю и великому князю Новагорода Низовскіе земли, Черниговскому, Рязанскому, Полоцкому, Ростовскому, Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Обдорскому, Кондинскому, Витебскому, Мстиславскому и всеа сѣверныя страны повелителю и государю Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и инымъ многимъ государствамъ и землямъ восточнымъ и западнымъ и сѣвернымъ отчию и дѣдичю и паслѣднику и го-

№ 377. сударю и обладателю, вашему царскому величеству, Богданъ Хмельницкій, гетманъ, съ Войскомъ вашего царского величества Запорожскимъ низко до лица земли челомъ бьемъ.

Весь Російскій православный народъ утѣшается, когда вы, великій государь, ваше царское величество, до насъ своего царского величества милостивое слово прислати изволилъ, за что мы, яко вѣрные вашего царского величества слуги и подданные, долготного на пресвѣтломъ вашего царского величества престолѣ государственя и надъ всѣми царского величества врагами побѣды усердно желаемъ. А что есмь видя неправды Ляцкіе, что они разными обычаями о насъ промышляютъ и многіе обиды и убивства христіаномъ многожды, выпадаючи изъ Каменца и изъ иныхъ мѣстъ, починили, поставили было есмь для обереганья вашихъ царского величества украинскихъ городовъ людей ратныхъ на пограничѣ нѣсколько тысячъ людей. А потомъ, какъ есмь доведались подлинно, что Ляхи разные земли на васъ великого государя, на ваше царское величество, и на насъ возбужаютъ и что послали напередъ Мислешевского, а потомъ Ромашковича до хана Крымского, все затегаютъ на насъ, и мы, видя таковыя ихъ съ ханомъ Крымскимъ ссылки и разумѣя, что любо на ваши царского величества государства, или такожь на ваши жъ тутошніе царского величества, города затегаютъ, ратнымъ людямъ пойти велѣли есмь тамъ, гдѣ бѣ непріятелей вѣры нашия Ляховъ имѣли найти. А въ тожь время и Ракоць на нихъ для обидъ своихъ рушился. А мы не на посилоть Ракоцу то войско послали, чтобъ есмь его на королевство Польское имѣли становить, токмо мы послали для того, чтобъ есмь непріятелей нашихъ, гдѣ ни есть объявятся, за счастьемъ вашего царского величества и помощію Божіею громили; и о томъ въ грамотѣ вашего царского величества

писано, что съ стороны Польскіе договоры въ вашемъ царского величества великого княжства Литовского въ стольномъ городѣ Вильнѣ съ вашими царского величества великими и полномочными послы и съ Польскими комисарами о обранѣ васъ, великого государя, вашего царского величества, на коруну Польскую и великое княжество Литовское учиненному доволно не стало, и грамоты отъ короля Польского о сложеніи сойму до вашего царского величества не прислано и сойму, не сложено. И мы вамъ, великому государю, вашему царскому величеству, и въ прошлыхъ грамотахъ о тѣхъ хитростяхъ Ляцкихъ объявляли, что они съ вами великимъ государемъ, съ вашимъ царскимъ величествомъ, поступаютъ хитро и не по правдѣ и что они того договору въ совершенье никогда не приведутъ, о чемъ вашему царскому величеству пынѣ ужъ самымъ дѣломъ явно есть, что не только договору исполнити не хотятъ, но еще и посла своего король Польской, Станислава Казимера Беневского секретаря, до насъ прислалъ съ тѣмъ, чтобъ насъ отъ вашей царского величества высокіе и крѣпкіе руки отлучить и чтобъ мы съ Ляхами учинились попрежнему въ совѣтѣ и въ соединеньѣ. Чего на вѣки не только не учинимъ, но и помыслити не хотимъ, чтобъ есмь отъ васъ великого государя, вашего царского величества, единого православного царя, отступати имѣли. И тотъ же посоль говоритъ, что тѣ статьи, на комисіи Виленской учиненныя, никогда въ совершенье не придутъ, и говоритъ, что де та комисія нужды ради великіе была, чтобъ де царское величество не наступалъ съ ратными людьми; а того де они (не) мыслили, чтобъ ваше царское величество на коруну Польскую и великое княжество Литовское имѣли обирать или короновать. Также отъ цесаря Римского пришелъ посоль архыбискупъ Марцыано-Политанскій о томъ, чтобъ есмь подъ королемъ Польскимъ были, обѣщаячи намъ сверхъ преж-

нихъ вольностей и правъ, какіе только себѣ выдумаетъ, и чтобъ ужъ на Украинѣ шляхта не бывала. И мы для таковыхъ хитростей и неправды Лятцкихъ вышеименованныхъ, что они все на поруганіе вѣры православные и на безчестіе васъ, великого государя, вашего царского величества чинять, а не даѣ имъ исправитись, чтобъ на лѣто кого иного на насъ не навели, пустили есмь противу ихъ часть Войска Запорожского. А скоро намъ статьи отъ Ляховъ достались, вскорѣ до окольного и воеводы Ондрія Васильевича Бутурлина, яко вѣрные слуги и подданные, послали есмь и ихъ объявили есмь, потому что уразумѣли есмь подлинно, что то суть лживые и ссорные статьи, а тѣ, которые отъ вашего царского величества стольникомъ Васильемъ Петровичемъ Кикинымъ принесены, правдивые суть, какъ есмь уразумѣли и вычли; и то все чинится съ стороны Польскіе на ссору, чтобъ насъ со всѣмъ Войскомъ Запорожскимъ и со всѣмъ народомъ православнымъ отъ васъ великого государя, вашего царского величества высокіе и крѣпкіе руки отлучить. И мы со всѣмъ Войскомъ вашего царского величества, Запорожскимъ и со всѣмъ Російскимъ православнымъ народомъ васъ великого государя, вашего царского величества, просимъ и молимъ, чтобъ ваше царское величество таковымъ Лятцкимъ и инымъ всѣмъ, которые бы насъ передъ вами великимъ государемъ, вашимъ царскимъ величествомъ, зле облыгали, не вѣрили, но при милости государской, правахъ и вольностяхъ нашихъ впредъ сохранилъ; понеже весь свѣтъ и всѣ иновѣрцы тѣшились и радовались бѣ съ того, когда бѣ, не дай того Боже, отъ васъ великого государя, вашего царского величества, какая противу Войска Запорожского показалась немилость, о чемъ многіе лживые люди и нынѣ опасно промышляютъ, чтобъ насъ отъ вашего царского величества отлучили жалованья и милости, чего имъ Боже не допоможи. И то

также вашему царскому величеству объявляемъ, что Быховленя, видя великую нужу отъ войскъ вашего царского величества изъ полку Чауского, что запасного хлѣба не имѣли, на имя вашего царского величества присягу učinили и поддалися, и ужъ козаки тамъ есть и вѣче при Войску вашего царского величества Запорожскомъ быть имѣютъ. До короля Свейского напишемъ о его неправдахъ, чтобъ съ вашимъ царскимъ величествомъ не воевалъ. Также жалобу чинимъ вашему царскому величеству, что Путивльцы и Каменчани многіе обиды людямъ пограничнымъ чинять. Укажи тогда ваше царское величество исправленіе чинить, смиренно молимъ. О иныхъ дѣлахъ словесно вѣрный вашего царского величества слуга Василей Петровичъ Кикинъ вашему царскому величеству извѣститъ. При томъ долготѣнного государствованья съ побѣдою надъ врагами вашему царскому величеству усердно желаемъ. Данъ въ Чигиринѣ, марта 13-го числа, 1657 года.

Вашему царскому величеству вѣрные и во всемъ повольныи слуги и подданные, Богданъ Хмельницкій, гетманъ, съ Войскомъ вашего царского величества Запорожскимъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ блоруского писма, что писалъ къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, гетманъ Богданъ Хмельницкой съ стольникомъ съ Васильемъ Кикинымъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году марта въ 25 день.

**378.**—1657, марта 13. Письмо къ царю Алексѣю Михайловичю гетмана Богдана Хмельницкаго *о вдовѣ господаря Молдавскаго Василія Лупула.*

Божіею милостію великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, Московскому, Кіевскому, Владимирскому, Но-



№ 379. вогородскому, царю Казанскоу, царю Аста-  
раханскому, царю Сибирскому, государю Иско-  
вскому и великому князю Литовскому, Смо-  
ленскому, Тверскому, Волынскому, Подоль-  
скому, Югорскому, Пермскому, Вяцкому, Бол-  
гарскому и иных, государю и великому кня-  
зю Новгорода Низовскіе земли, Чернигов-  
скому, Рязанскому, Полоцкому, Ростовскому,  
Ярославскому, Бѣлоозерскому, Удорскому, Об-  
дорскому, Кондинскому, Витебскому, Мсти-  
славскому и всеа сѣверныя страны повелите-  
лю и государю Иверскіе земли, Картали-  
нскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе  
земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и инымъ  
многимъ государствамъ и землямъ восточ-  
нымъ и западнымъ и сѣвернымъ отъчю и  
дѣдичю и наслѣднику и государю и облада-  
телю, вашему царскому величеству, Богданъ  
Хмельницкій, гетманъ, съ Войскомъ вашего  
царского величества Запорожскимъ низко до  
лица земли челомъ бѣемъ.

Милосердный вашего царского величества  
правъ всему свѣту явный есть; вѣмъ бо, кто ни  
есть подѣ милосердіе вашего царского величе-  
ства ноги подпадаетъ, милости желаючи, ни-  
когда тощъ, только съ довольною щедростью  
вашего царского величества отходить; то я и  
мы, вѣрные и желательные вашего царского ве-  
личества слуги и подданные, не поединократно  
узнали есмя, что за кого ни есть только заступ-  
ный и челобитный листъ до вашего царского  
величества писали есмя, всегда не затворенные  
милосердія вашего царского величества двери  
обрѣли есмя. Разумѣемъ, что и передъ тепе-  
решнею грамотою нашею челобитною тѣжъ  
не затворенные у вашего царского величества  
обращемъ двери. Кто жъ бо по Божѣ въ го-  
сударствахъ вашего царского величества си-  
рымъ и вдовамъ заступникомъ высочайшимъ  
быти можетъ, токмо вы единъ великій право-  
славный подѣ солнечною государь и царь,  
ваше царское величество? Для чего и тое ра-  
зореную вдову княгиню Радивилу, памятуя

службы отца ее Василя, воеводы бывшего  
земли Молдавской, ваше царское величество  
подѣ милостивые свои государскіе изволь  
приняти крыла; а маестности ея, названные:  
Орле, Заблудовъ, Любечъ, Кемданы, Вылю-  
бы, Вокдовъ, Витвунка и Бѣлицу, нынѣ не-  
давно черезъ пана Завишу, маршалка Литов-  
ского, у вашего царского величества упроше-  
ную, также и королевщины, Бистрицу, Сейвы,  
Вилиню Казимеръ, Ретово грамотами сво-  
ими государскими привратити. А особно мо-  
лимъ и просимъ васъ великого государя, ва-  
ше царское величество, изволь до своихъ  
царского величества воеводъ Вилепскихъ свой  
царского величества указъ послать, чтобъ тѣ  
выше именованныя маестности разореной вдо-  
вѣ отдали во владѣнье. Милосердый Богъ  
долгодѣтнымъ и счастливымъ тую щедроту  
воздастъ вашему царскому величеству госу-  
дарствованьемъ и надъ врагами побѣдою, ко-  
торое мы вашему царскому величеству надъ  
всякими непріятеля усердно желаемъ. Данъ  
въ Чигиринѣ, дня 13 марта, 1657 года.

А внизу приписано: вашему царскому ве-  
личеству, всего добра желательные и вѣрные  
и во всемъ повольные слуги и подданные,  
Богданъ Хмельницкій, гетманъ, съ Войскомъ  
вашего царского величества Запорожскимъ.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣло-  
русского писма, что писалъ къ великому госу-  
дарю царю и великому князю Алексѣю Михай-  
ловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи  
самодержцу, гетманъ Богданъ Хмельницкой въ  
нынѣшнемъ во 165-мъ году марта въ 25 день  
съ стольникомъ съ Васильемъ Кикинымъ.

**379.** — 1657, марта 14. Письмо гетма-  
на Богдана Хмельницкаго къ стольнику  
Василью Кикину, о побѣдахъ надъ Поляка-  
ми полковника Антона Ждановича.

Божіею милостию великого государя царя  
и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа  
Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодерж-

ца и иныхъ многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчича и дѣдича и наслѣдника и государя и облааателя, его царского величества, Богданъ Хмельницкій, гетманъ Войска его царского величества Запорожского, стольнику его царского величества Василью Петровичю Кикину доброго здоровья отъ Господа Бога желаемъ.

По отъѣздѣ вашей милости принесено намъ листъ отъ Онтона Ждановича, которого есмь съчастью войскъ послали противу непріятелей; который листъ писанный въ таборѣ подъ Преворскомъ 24 дня февраля. А въ томъ листу объявляетъ намъ, что помощію Божіею и счастьемъ великого государя царя нашего, его царского величества, все добро содѣвается; про Ляховъ мало гдѣ слышать собраньемъ великимъ, все розно порозбѣгалось; только нѣчто тамъ немного въ собраньи съ Чернецкимъ за Краковомъ, нѣтъ несмѣютъ поля дати. И тѣ войска изъ-подъ Преворска рушився, ажъ подъ Краковъ пошли, и гдѣ бѣ ни будь посылали какое собранье Ляховъ, пойдутъ за ними, чтобъ не роспростирался тѣ напріятели. Что далѣ за вѣдомость имѣть будемъ, не замѣшкаемъ его царскому величеству прислать для вѣдомости. При томъ желаемъ вашей милости доброго отъ Господа Бога здоровья. Данъ изъ Чигирина марта въ 14 день.

А внизу приписъ: вашей милости всего добра желательный пріятель Богданъ Хмельницкой, гетманъ Войска его царского величества Запорожского.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣлорусского писма, что привезъ стольникъ Василей Кикинъ въ нынѣшнемъ во 165-мъ году марта въ 25 день.

**380.** — 1657, въ апрѣлѣ. Челобитная въ Москвѣ монаховъ Креховскаго монастыря о жаловальной грамотѣ, и Жаловальная грамота Креховскому монастырю.

І. Государю царю и великому князю Але-

Акт. Юж. и Зап. Россія. Томъ III.

ксѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьютъ челомъ бѣдныя и безпомощныя богомольцы твои царскіе Львовского повѣту общежительново пустыннаго монастыря Креховскаго церкви прѣображенія Христова игумень Варламъ да черныи попъ строитель Васьянъ зѣ братьею. Приволоклись мы, богомольцы твои, къ тебѣ праведному государю къ Москвѣ бити челомъ, для того что мы бѣдныя и разореныя по се число не имѣли себѣ помощника и заступника; и ты православный государь пожаловалъ насъ, велѣлъ намъ царское лице свое видѣть и милосердіемъ своимъ обрадовалъ насъ; и нынѣ мы, богомольцы твои, не имѣемъ кромѣ тебя праведнаго государя по Бозѣ защитника, и съ плачемъ тебѣ праведному государю бьемъ челомъ, да до конца пожалуешь насъ: изволь, государь, намъ дать свою жаловальную грамоту, въ другій или въ третій годъ, какъ къ тебѣ, праведному государю, намъ къ Москвѣ бывать и зрѣнія твоего царского лица наслаждаться, и вели, государь, намъ выписать въ той грамотѣ указъ противъ Милешева монастыря о милостыни и о корму и о подводахъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! пожалуй насъ, богомольцовъ своихъ, для Христа и для ангела своего, святаго и праведнаго Алексѣя человека-Божія, не отвращай насъ скорбныхъ отъ своего свѣтлово царского лица, вели, государь, дати намъ свою царскую жаловальную грамоту въ другій годъ и указъ учинить противъ Милешева монастыря, и кормъ и подводы указать на шесть братовъ и провожатыхъ отъ порубежныхъ городовъ до Москвы и отъ Москвы назадъ; а мы, нищія богомольцы твои, по вѣки должны будемъ за тебя праведнова государя и за благовѣрную царицу и за благороднова царевича и за благородныя царевны Бога молити, и праведныя прародители и ро-

№ 381. дители твоего царского величества ради будемъ всегда поминать. Какъ тебѣ праведному государю Богъ извѣститъ, царь государь, смилуйся пожалуй.

*На оборотъ написано:* 165 г. марта въ 17 день государь пожаловалъ, велѣлъ имъ пріѣзжать въ пятой годъ, и дать свою государеву жаловальную грамоту. По сему государеву указу дать государеву грамоту.

II. Божіею милостию мы великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, Московскій, Кіевскій, Владимирскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астаханскій, царь Сибирскій, государь Псковскій и великій князь Литовскій, Смоленскій, Тверскій, Волынскій, Подольскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, государь и великій князь Новагорода Низовскіе земли, Черниговскій, Рязанскій, Полоцкій, Ростовскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій, Витебскій, Мстиславскій и всеа сѣверныя страны повелитель и государь Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ отчичъ и дѣдичъ и наслѣдникъ и государь и обладатель, пожаловали есмя Львовского уѣзду Креховскіе пустыни Преображенского монастыря игумена Варлама да строителя Васьяна съ братьею, что они были челомъ намъ великому государю, чтобъ намъ пожаловать велѣть въ ихъ монастырь дать нашу царскую жаловальную грамоту, по чему имъ впредь въ наше Московское государство пріѣзжать для милостины. И мы, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ, наше царское величество, того Львовского уѣзду Креховскіе пустыни Преображенского монастыря

игумена Варлама да строителя Васьяна съ братьею, или кто по немъ въ томъ монастырѣ иные игумень и братья будутъ, пожаловали въ наше Московское государство для милостины пріѣзжать имъ поволили. И какъ изъ того монастыря игумень или старцы съ сею нашею грамотою въ наше Московское государство для милостины поѣдутъ, и нашего государства украинныхъ городовъ бояромъ и воеводамъ и всякимъ приказнымъ людямъ того Львовского уѣзду Креховскіе пустыни Преображенского монастыря игумена и старцовъ къ намъ къ Москвѣ и съ Москвы пропускать безъ задержанья, и подводы и кормъ и приставовъ давать имъ противъ иныхъ такихъ, какъ мочно подняться. А пріѣзжати имъ въ наше Московское государство въ пятой годъ тремъ или четверемъ старцомъ да служкѣ. А какъ они поѣдутъ съ Москвы, и съ нихъ никакихъ пошлинъ не имать, а пропускать ихъ безъ задержанья. А кто на нихъ и на ихъ слугахъ что возметъ или тѣмъ изобидитъ, и тѣмъ отъ насъ быти въ опалѣ, а взятое велѣмъ отдать вдвое. А игумену и старцомъ того монастыря въ наше государство и изъ нашего государства иныхъ монастырей старцовъ и слугъ и лошадей и товаровъ чужихъ и заповѣдныхъ за свое и за своихъ людей не привозить. Дана ся наша государская жаловальная грамота въ нашемъ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7165-го, апрѣля 20 дня.

*Черневая. Внизу помѣчено:* Отдано чепцу.

*Здѣсь же черневая память отъ 19 марта въ Ямской Приказъ о дать имъ подводы до Путивля и до перваго Черкаскаго города.*

**381.** — 1657, въ апрѣлѣ. Челобитныя Кіевского Межигорскаго монастыря старца Іоакима Савелова о пособіи, о подводахъ для отправленія закупленных имъ вещей и о дозволеніи жить ему въ какомъ либо общительномъ монастырѣ.

І. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьетъ челомъ богомолецъ твой изъ Кіева общежительного Межигорскаго монастыря нищей старецъ Іоакимища Савеловъ. Посланъ я, богомолецъ твой, изъ Межигорскаго монастыря за благословеніемъ игумена Варнавы съ братьею въ послушаніе къ тебѣ государю къ Москвѣ побити челомъ о милостынѣ и скупить на девиносто на семь человекъ братовъ одежды, чорныхъ сермяжныхъ суконъ да крашенинъ и бѣлыхъ холстовъ, нныя монастырскія потребы; и я, богомолецъ твой, на Москвѣ по зимнему пути, надѣючи на твою государеву царскую милость, иное много займовалъ и скупилъ, хотя што и не сполна, монастырскія потребы и братія на одежду; и тово, государь, долгу нынѣ мнѣ заплатить нечѣмъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! Пожалуй насъ, богомольцовъ своихъ игумена Варнаву съ братьею, для своего государева многолѣтнова здоровья и государя царевича и великого князя Алексѣя Алексѣевича вели, государь, намъ дать на монастырь и братіи на одежду и тѣ долги чѣмъ на Москвѣ заплатить милостину, чѣмъ тебя великого государя объ нашей нищетѣ, государь, Богъ умилосердить. Царь государь, смилуйся.

*На оборотѣ написано:* Государь пожаловалъ, велѣлъ въ Межигорской монастырь на милостыню собольми на сто рублей, а послать того монастыря съ старцемъ со Іоакимомъ Савеловымъ.

*Здѣсь же отъ 20 апрѣля память боярину Трубецкому о выдачѣ соболей.*

II. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержцу, бьетъ челомъ богомолецъ твой изъ Кіева Межигорскаго

монастыря старецъ Іоакимища. Живу я, богомолецъ твой, на Москвѣ многое время, а послушанія своего къ монастырю по се время не исправилъ, и что послано со мною изъ монастыря денегъ, а иное и здѣсь на Москвѣ у добрыхъ людей и занялъ, и купалъ на монастырскую потребу, хотя что и не сполна, братіи на одежду суконъ сермяжныхъ черныхъ да полотентъ и крашенинъ и иное потребное, и то, государь, все въ монастырь не сослано, а сослати было не на чемъ, твоего государева жалованья подводъ не было; а нынѣ мнѣ богомольцу твоему изъ Кіева вѣдомо есть, что игуменъ и братія на меня гнѣвъ держать, что на Москвѣ зажилъ, а время пришло братіи въ послушаніяхъ тружатися, а одеждою лѣтнею скудны, суконъ сермяжныхъ не имѣютъ. Милосердый великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Великія и Малыя и Бѣлыя Росіи самодержецъ! Пожалуй меня, богомольца своего, вели, государь, мнѣ подѣ монастырскую потребу до Межигорскаго монастыря дати подводъ, какъ тебѣ государю Богъ извѣститъ, или вели, государь, мнѣ ту монастырскую потребу сослать солдатского строю съ капитаномъ съ Офонасьемъ Никитинымъ сыномъ Раздеришинымъ, а онъ Офонасей то въ монастырь отдастъ. А обо мнѣ грѣшномъ ты великій государь воленъ, въ которомъ монастырь общежительной обители укажешь быть и за тебя государя Бога молить, а на Москвѣ, государь, нынѣ скитаюсь и впредь безъ монастыря общежительного быть не могу, по уставу прежнего общежительного монастыря моего, а обѣщанія не имѣю своего у себя. Нынѣ даные деньги только что дано мнѣ за благословеніемъ отца игумена монастырская одежда и таинное, живучи на Москвѣ, подралось. Царь государь, смилуйся.

*Подлинникъ. — На оборотѣ помѣта:* 165 г. апрѣля въ 16 день государь пожаловалъ велѣлъ тое монастырскую потребу сослать съ

№ 381. капитаномъ Офонасьемъ Роздеришинымъ и  
дать подводки, на чемъ мощно тое рухлядь  
поднять, а на одежду дать ему десять руб-  
левъ въ Приказѣ.

Здѣсь же память боярину *Ив. Андр. Ми-*

*лославскому и дьякамъ — дать отъ Москвы до  
Путивля и до перваго Черкаскаго города подѣ  
монастырскую потребу три подводы, а какъ  
впредь прійдетъ изъ Кіева въ Путивль, то ему  
отъ Путивля до Москвы дать подводу.*





## **ДОПОЛНЕНІЯ.**



# ДОПОЛНЕНИЯ

## КЪ ТРЕТЬЕМУ ТОМУ АКТОВЪ ДЛЯ ИСТОРИИ

### ЮЖНОЙ И ЗАПАДНОЙ РОССИИ.

1. — 1646, октября 4. Свидѣтельство, данное монаху Марку изъ отшельническаго монастыря Креста въ Галиціи о посѣщеніи его.

Всѣмъ и иже повсюду обрѣтающимся, имже вѣдати достойтъ, паче же благочестивымъ и христілюбивымъ ихъ милостямъ державнымъ и владычествующимъ государемъ и всякого достоинства православно христіименитымъ людямъ, нашимъ зѣло милостивѣйшимъ и благоувѣтливымъ господиномъ и благодѣтелемъ, нижайшее поклоненіе со всегдашнимъ убогимъ богомольствомъ нашимъ иноческимъ привѣтствовавше, извѣщаемъ симъ писаніемъ нашимъ, яко благовѣйный челоувѣкъ, по имени Матвѣй Григорьевъ Деменковъ, рода и земли Московскіе, показатель сея грамоты нашея, показа намъ писаніе свидѣтельствовавшее, данное ему отъ преосвященнаго его милости господина отца Петра Могилы, архіепископа митрополита Кіевскаго, Галицкаго и всея Россіи, экзархи свѣтѣйшаго апостольскаго ерону Константинопольскаго, съ подписаніемъ руки и печати свойственныя его на се истое, яко по при-

миренію, свѣщанномъ и утвержденномъ королемъ его милости, пана нашего милостиваго, со благочестивымъ царемъ государемъ Московскимъ, устремися во страны сія дерзновенне поклоненія ради и посѣщенія святыхъ мѣстъ; еже и сподобися; во множайшихъ же убо доспѣхъ и сего убогаго общежительнаго монастыря скиту въ предѣлахъ Галицкихъ, въ немже по желанію си сердца сподобившися своя си воздати, сирѣчь поклоненіе Господу Богу въ Троицы единому, купно же и животворящему древу честнаго креста Господня, на немже спасеніе наше содѣла, егоже и самая часть аще и невелія, обаче истая и чудотворная есть, изряднѣе жъ по разсужденіи духовнаго совѣсть си исповѣданіемъ о правди и божественныхъ и животворящихъ таинъ тѣла и крове Христовы общникомъ бысть; прочее же съ начало - водительнымъ свидѣтельствомъ мирно здраво паки возвращается восвоеси. Написана жъ бысть сія грамота во общежительномъ монастырѣ скиту храма честнаго и животворящаго Креста, въ лѣто отъ созданія міру 7155-го, отъ Рождества Христова 1646-го, мѣсяца октября дня 4-го.

- № 2. *Свидѣтельство озаглавлено такъ: Списокъ*  
 — 3. съ листа, что подалъ Кіевскаго Печерскаго монастыря постриженникъ старецъ Марко.

2. — 1647, сентября 9. Свидѣтельство постриженнику Печерскаго монастыря Марку отъ Митрополита Петра Могилы.

Петръ Могила, милостию Божіею архіепископъ митрополитъ Кіевскій, Галицкій и всея Русіи, екзарха святого апостольскаго ерону Костянтинопольскаго, архимандритъ Печерскій Кіевскій, всѣмъ воцпе и комуждо особно вашей милости начальнымъ достоинства и нарицающимся христіанскимъ побожнымъ людемъ, мовмъ же многомилостивымъ паномъ и въ духу святомъ возлюбленнымъ сыномъ, по общапію повольныхъ повседневныхъ моихъ архіерейскихъ молитвъ, чинимъ вѣдомосимъ нашимъ листомъ, иже побожный человекъ, именемъ Матвѣй Григорьевъ, рода Московскаго, указатель сего нашего листу, по мирному постановенью короля его милости, пана нашего милостивого, съ ихъ царемъ Московскимъ, зашедъ въ наши страны безъ боязни для поклоненія и навѣщанія мѣстъ святыхъ и сподобившися быти во святой великой чудотворной лаврѣ Печерской и далъ; тогожъ ради преждъ описаннаго побожнаго дѣла, а имянно до скиту и до иныхъ святыхъ мѣстъ, желательно шествіе творитъ. И сего ради просимъ милости вашей, чтобъ есте его, любительно въ дома свои принимаячи, добровольно пропускати изволили и во всемъ ему масково оказалися, за что милостивый и щедролубивый Отецъ небесный тысячекратнымъ возмездіемъ милостямъ вашимъ будетъ. Которого милость и нашего смиренія архіерейское благословеніе дабы на милостяхъ вашихъ вѣчно пребывало. По семъ пріятно желательный монастыря Печерскаго. 1647-го году, сентября 9-го дня.

А впизу написано: рукою власною.

*Свидѣтельство озаглавлено такъ: Списокъ*

съ бѣлорускаго писма, которое подалъ Кіевскаго Печерскаго монастыря постриженникъ старецъ Марко.

3. — 1647, ноябля 3. Письмо полковника Станислава Броневаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Семену Болховскому съ просьбою возвратитъ захваченное имъ незаконно провезенное вино, съ общапіемъ запретитъ у себя торговлю. Къ № 127.

Отъ наяснѣйшаго Владислава Четвертаго, Божіею милостию король Польскій, великого князя Литовскаго, Рускаго, Прускаго и иныхъ многихъ, его королевскаго величества, отъ Станислава Броневаго, полковника ясневельможного его милости пана хоружего корунного, пана пана милостивого, Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, Владимерскаго и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель, его царскаго величества въ Хотмышской городъ.

Пишу къ твоей милости, княже Семіоне Микитичъ Болховской, что твоя милость даешь мнѣ знати о Яцкѣ Булизѣ и о Яцкѣ Лутченкѣ да о Стефанѣ Матюшенкѣ, которые будто не прямою дорогою ѣхали, и ваши ратные люди ихъ поймали и отвели ихъ въ Хотмынскъ. И что твоя милость пишешь ко мнѣ, чтобъ я заказалъ торговымъ людемъ не прямою дорогою ѣздить, и я такъ о томъ твоей милости объявляю, что не только заказать, чтобъ не прямою дорогою не ѣздили, но кажу подъ смертною казнью всѣмъ тѣмъ торговымъ людемъ, которые есть въ маестностяхъ ясневельможного его милости пана, пана Александра Конецпольскаго, хоружего корунного, пана и добродѣя моего милостивого, чтобъ въ его царское величество не ѣздили ни съ какимъ товаромъ по тотъ часъ. А нынѣ прошу твоей милости, княже Семіоне Микитичъ Болховской, отдай мою горѣлку, а имянно — двѣ тысячи; за которую любовь я

твоей милости всѣмъ добрымъ отдарю. А про Орду въ сіе время нѣтъ никакого вѣдома. Посемъ Господу Богу тебя поручаю. Писано въ Гадичѣ 1648-го году, ноября въ 3 день.

А по написанію тое грамоты объявляю твоей милости, что панъ комисарь изъ Запорожья даетъ знать о великой Ордѣ, что готовятца до царства Московского.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ зъ бѣло-русского листа, каковъ писалъ въ Хотмышскъ къ воеводѣ ко князю Семену Болховскому Станиславъ Броневской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ цынѣшнемъ во 156-мъ году, февраля въ 17 день. — *Въ концѣ копіи написано:* А на подписи у листа написано: честно уроженому и на славу его царского величества строино заслугующему его милости князю Семеону Никитичю Болховскому, воеводѣ Хотмынскому, сія грамота наложить.

4. — 1647, декабря 25. Письмо Дорогобужскаго капитана Яна Хриповича къ Польскому послу въ Москвѣ Казимиру Пацу съ объясненіемъ причинъ задержанія *Московскихъ купцовъ и товаровъ.*

Вельможный милостивый пане писарю великого княжества Литовского, мнѣ многомилостивый пане и пріятелю!

Попеже вижу добронравнымъ своимъ разсмотрѣніемъ, что тѣ Москвичи огласили меня, но еще больше тово — обесчестили, будто я забралъ мимо дѣла ихъ товары, тому не дивно, что всегда такъ чинятъ несправедные варвары; но и счастливо своею бездѣльною огласкою увѣрились! И я въ томъ дивлюся, что были челомъ въ той своей бездѣльной огласкѣ вашей милости, чтобъ въ томъ себѣ помочь учинить. И я въ томъ дѣлѣ такъ себя очищаю: какову власть и повелѣнье имѣю на порубежномъ городѣ, что печатать повелѣлъ есмь тѣ ихъ товары при дву генера-

лахъ по челобитью мытниковъ казенныхъ, и принять тѣ товары велѣлъ на урядъ по своему праву. Тѣ же Москвичи нашли на домъ мытниковъ и жестоко побили. И въ томъ я ихъ судилъ, какъ право указало; а отписей и квитовъ у себя тѣ Москвичи пристойныхъ не имѣли, да тѣмъ же Московскимъ купцомъ на непроданные въ Польшѣ товары и вновь тамъ купленные, хотя и въ великомъ княжествѣ Литовскомъ, надобно было имѣ квиты (сирѣчь отписки) имѣти, а тотъ купецъ никакихъ отписей не показалъ, выговаривалъ тѣмъ, будто ему Жиды на мытахъ не хотѣли дать квитовъ. И въ томъ я приговорилъ Москвичамъ крестъ цѣловать, и тотчасъ ихъ свободныхъ учинилъ. И они и тово чинить не хотѣли, только сами, своихъ упрямствомъ; и такъ ли то имъ вольно, будто у какихъ безуправныхъ народовъ все самовольствомъ чинятъ въ панствахъ его королевскіе милости? А наши бѣдники никогда тамъ въ самой большой обидѣ не дойдутъ управы, а своихъ они не сыщутъ заступниковъ, которые бы тѣ большіе шкоды и обиды имѣ сыскали. Непсчитные суть образцы, какъ нашихъ тамъ въ тѣхъ обидныхъ дѣлахъ изнищили, а и по се время управы и сыску доброго воспріяти не могутъ, разве только вашего величества милостивыхъ пановъ заступою сыскъ и управа имъ будетъ учинена. Изволь же ваша милость, мой милостивый панъ, быти объ мнѣ свидѣтелемъ, что я ви совѣстью своею, а не съ приложенія никогда не слыхалъ есмь сердцемъ моимъ до такихъ неподобныхъ дѣлъ, которые бы, сохрани Боже, безчестію множитися на мя имѣли. Всегда убо вѣще люблю себѣ честь, нежели бездѣльную корысть; но по милости Божіи своимъ доволенъ есмь, что ми Богъ подаль. Не таковъ есмь потребенъ, чтобъ имѣлъ чужою шкодою себѣ корысть и богатство получать. Пусть тѣ Москвичи вѣдаются съ Жидами, которымъ по совѣту ихъ готовъ есмь того жъ часа тѣмъ, которые по-



№ 5. ложили на урядѣ, товары ихъ выдать повелю. А естлибы хотѣлъ есмь себѣ прибылъ учинить, усмотрѣлъ бы я то, что имѣлъ тотъ Москвитинъ готовыхъ денегъ съ собою сто тысячъ золотыхъ Польскихъ, могъ бы я задержать; но сохрани Боже отъ такова грѣха! Пуще есть на безчестье нашему народу, что нынѣ недавно воевода Вяземской купца Дорогобужского не въ большомъ промытѣ велѣлъ бить кнутомъ, только одва жива пустилъ. Разумѣю о томъ, какъ ваша милость, мой милостивой панъ, изволишь писать; то дѣло твоей милости и дѣламъ рѣчи посполитой не будетъ помѣшкою, а чаю, что уже по се время всѣ дѣла совершены суть. А и Москвѣ мочно на то заплатить, что и въ подтверженѣи Поляновскомъ то доложено, и порубежные имѣють ссылатися въ обидахъ. Пусть же по правдѣ, а не упрямствомъ, какъ хотять, но по договору виноваты будутъ. А то инако изволь ваша милость вѣдать, что тотъ же купецъ вывозилъ съ панствъ его королевскіе милости пищали и луки и иное оружіе, накупивши въ Польшѣ; и что у него найдено, того жестоко уложение и право Польское возбраняетъ и смертию такихъ казнити повелѣваетъ какъ во время смирное, такъ и во время войны, и виновать бы онъ въ томъ все свое имѣнье истратить для живота своего. И я, не будучи дерзокъ, далъ есмь знати до его милости пана воеводы, а его милость воевода — до его королевскіе милости, что съ тѣмъ укажетъ чинить. И въ томъ дѣлѣ изволь ваша милость спрашивать Москвы, для чего то заповѣдное вывозять? Если же о своемъ табакѣ такъ жестоко стоять, ино поговору надобно о томъ стоять, что дерзають они такъ чинить, заповѣдное вывозять. Надѣюся, что ваша милость, мой милостивый панъ, восхощешь и радъ будешь тово добра желательного оберегать, чтобъ и мнѣ въ томъ дѣлѣ съ купцомъ бесчестья не было, въ которомъ дѣлѣ выписалъ есми свое невиноват-

ство вашей милости, моему милостивому пану, въ которомъ невиноватствѣ не постыжуся передъ всѣмъ свѣтомъ. Потомъ самъ себя прилежно вашей милости, моему милостивому пану, вручаю съ своими повольными услугами. Писанъ въ Смоленску 1647 г. декабря въ 18 день.

А внизу приписано: Вашіе милости, моего милостивого пана, пріятно желательный пріятель и слуга повольной Янъ Храповицкій, капитанъ Дорогобужской.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского листа, каковъ писалъ къ Литовскому послу къ Казимеру Папу Янъ Хриповицкой, капитанъ Дорогобужской; а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, декабря въ 18 день.

5. — 1648, генваря 7. Отписка Вяземскихъ воеводъ о невозвращеніи Дорогобужскимъ капитаномъ задержанныхъ Московскихъ товаровъ и роспись имъ.

1. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всея Русіи холопи твои Ивашка Хилковъ, Ивашка Загряской, Богданко Обобуровъ челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, декабря въ 15 день, писали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи мы, холопи твои, къ Москвѣ въ Посольской Приказъ: декабря жѣ, государь, въ 13 день билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣѣзжей Избѣ Вязмитинъ посадкой челоуѣкъ Степанъ Калущка въ челобитѣи своемъ сказалъ: въ нынѣшнемъ де, государь, во 156-мъ году, по твоему государеву указу и по грамотѣ отпущенъ онъ былъ Степанъ изъ Вязмы въ Дорогобужъ съ листомъ Литовскимъ пословъ и съ моимъ, холопа твоего Ивашка Хилкова, писмомъ для сыску твоихъ государевыхъ остальныхъ соболей и Степановыхъ животовъ Грудцына, которые соболи и животы Степана Груд-

цѣна отняли въ Дорогобужѣ мытники Жида; и тѣхъ де твоихъ остальныхъ соболей и Степановыхъ животовъ Грудцына въ Дорогобужѣ ему Степанку по листу Литовскихъ пословъ и по моему, холопа твоего Ивашка Хилкова, писму капитанъ Янъ Храповицкой да мытники Жида не отдали. И какъ де Литовскіе послы Казимеръ Пацъ да Геронимъ Техановичъ съ Москвы въ Вязму пришли, и онъ де, Степанка, Литовскимъ посломъ о твоей государевѣ казнѣ о остальныхъ соболяхъ и о Степановыхъ животахъ Грудцына сказывалъ, что въ Дорогобужѣ капитанъ Янъ Храповицкой и мытники Жида по ихъ посольскому листу твоихъ государевыхъ остальныхъ соболей и Степановыхъ животовъ Грудцына ему, Степанку, не отдали, и говорилъ де имъ, чтобъ они, Литовскіе послы, прѣхавъ въ Дорогобужъ, тѣ твои государевы остальные соболи и Степановы животы Грудцына велѣли отдать ему Степанку. И Литовскіе де послы, Казимеръ Пацъ да Геронимъ Техановичъ, ему Степанку сказали, что они, прѣхавъ въ Дорогобужъ, твою государеву соболиную казну и Степановы животы Грудцына отдать велѣтъ; а ему де, Степанку, велѣли ѣхать въ Дорогобужъ съ собою, и чтобъ ты, государь, ево, Степанка, пожаловалъ, велѣлъ ево за Литовскими послы для сыску твоихъ государевыхъ соболей и Степановыхъ животовъ Грудцына изъ Вязмы отпустить въ Дорогобужъ и къ Дорогобужскому капитану послать листъ. И мы, холопи твои, Вязмятина Степана Калужку въ Дорогобужъ за Литовскими послы отпускали и къ Дорогобужскому капитану къ Яну Храповицкому о твоей государевѣ соболинной казнѣ и о Степановыхъ животахъ Грудцына я, холопъ твой Ивашка Хилковъ, писалъ противъ твоего государева указу. И генваря, государь, въ 7 день Вязмятинъ Степанъ Калужка изза рубежа въ Вязму прѣхалъ, а сказалъ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣвѣжѣ Избѣ: отпущенъ де былъ онъ, Сте-

панка, изъ Вязмы за рубежъ въ Дорогобужъ за Литовскими послы для сыску твоихъ государевыхъ остальныхъ соболей и Степановыхъ животовъ Грудцына, и ему де Степанку въ Дорогобужѣ капитанъ Янъ Храповицкой и мытники Жида твою государеву казну остальные соболи и Степановы животы Грудцына отдали не всѣ противъ росписи; а чево, государь, ему Степанку твоихъ государевыхъ остальныхъ соболей и Степановыхъ животовъ Грудцына противъ росписи не отдали, и тому подаль намъ, холопомъ твоимъ, Вязмятинъ Степанка Калужка роспись за рукою. И тое роспись послали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи мы, холопи твои, къ Москвѣ подѣ сею отпискою съ Вязмятиномъ съ посадцкимъ человѣкомъ съ Олферкомъ Колесникомъ; а отписку, государь, и роспись велѣли подать въ Посольскомъ Приказѣ дѣякомъ, думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову.

*На оборотѣ 1) адресъ: 2) помята: 156 г. генваря въ 29 день съ Вяземскимъ съ посадцкимъ съ Олферкомъ Корытничковымъ; 3) завержу: Государю о томъ вѣдомо.*

II. Роспись государевымъ царевымъ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи остальнымъ соболямъ, которыхъ въ Дорогобужѣ Дорогобужской капитанъ Янъ Храповицкой и мытники Жида Вязмятину Степанкѣ Колужкѣ не отдали, и Степановымъ животамъ Грудцына.

Государевыхъ соболей не отдали: пары соболей головныхъ, цѣна 30 рублей; да пять соболей не отдали, цѣна 10 рублей.

Да Степановыхъ животовъ Грудцына не отдали: пять пупковъ собольихъ, цѣна рубль; шти софяновъ Турскихъ, цѣна 9 рублей; да 4 киндяка, цѣна 4 рубли; дву скатерти, цѣна 2 рубли; дву лошадей, цѣна 50 рублей; пяти луковъ, цѣна 10 рублей; дву пищалей,

№ 6. цѣна 5 рублей; дву рогатинъ да бердыша, цѣна рубль, 16 алтынъ, 4 деньги.

*На оборотъ:* Къ сей росписи Вязмятинъ посадкой человекъ Олферка Гавриловъ вмѣсто Вязмятина посадкого человека Степанка Офанасьева Колужка, что онъ грамотѣ не умѣетъ, по ево челобитью руку приложилъ.

*Подлинникъ.*

**6.** — 1648, въ мартѣ, апрѣлѣ и маѣ. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о присылкѣ писемъ и переводъ трехъ Польскихъ писемъ отъ Войтѣха Себелинскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ.

І. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замытенка Леонтьевъ, Ивашко Кобыльскій челомъ бѣютъ. Пишутъ къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ Литовскіе стороны изъ уѣзду Новагородка Сѣверскаго шляхетскіе урядники и присылаютъ листы Польскимъ письмомъ изъ селъ и изъ деревень мимо подстаросты Новагородка Сѣверскаго о росправныхъ и о всякихъ дѣлахъ. И мы, холопи твои, имъ отказываемъ, чтобъ онѣ о росправныхъ дѣлахъ имали листы у подстаросты Новагородка Сѣверскаго. И онѣ, государь, у подстаросты Новагородка Сѣверскаго листовъ не емлютъ, а пишутъ къ намъ, холопомъ твоимъ, отъ себя и велятъ писать къ себѣ жъ мимо подстаросты, а пишутъ, государь, Польскимъ письмомъ, и переводить тѣхъ листовъ въ Сѣвскъ некому. А каковы, государь, листы уѣзду Новагородка Сѣверскаго отъ шляхетскихъ урядниковъ присланы, и мы, холопи твои, тѣ ихъ листы, запечатавъ въ листъ, послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ Стародубцомъ съ Левонтьемъ Давыдовымъ и велѣли, государь, ему отписку и листы подати въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ діаконъ, думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову. И впередъ, го-

сударь, изъ Литовскіе стороны отъ урядниковъ изъ уѣздовъ листы принимать ли, или назадъ отсылать? и о томъ, государь, намъ, холопомъ своимъ, вели свой государевъ указъ учинить.

*Подлинникъ.* — *На оборотъ* 1) *адресъ;* 2) *помѣта:* 155 г. іюня въ 6 день съ Стародубцомъ съ Левонтьемъ Давыдовымъ; 3) *вверху:* Въ Посольской Приказъ для посылки въ Литовскую сторону къ Киселю. По памяти посланъ Марко Протасовъ.

II. Переводъ съ Польскихъ листовъ, что писалъ въ Сѣвскъ къ воеводамъ къ Замытнѣ Левонтьеву да къ Ивану Кобыльскому Войтѣхъ Сыбилинской; а къ Москвѣ ты листы присланы въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, іюня въ 6 день:

1. Божіею милостию наяснѣйшаго и великого государя Владислава Четвертого, короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, Войтѣхъ Сыбилинской, намѣстникъ Студенецкій, Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя и его царского величества въ городъ Сѣвскъ намѣстнику Кашиинскому и воеводѣ города Сѣвска и Комарицкихъ волостей, драгунского строю великому боярину господину Замытнѣ Оедоровичю Кобыльскому.

Нынѣшнего сто-пятидесятого году, не въ давныхъ днѣхъ войтъ Студенецкой Петрушка Васильевъ, побравши немало животныхъ пана Себестыяна Маховскаго, пана моего милостивого, которые животы имѣлъ на своихъ рукахъ на триста золотыхъ, и нынѣ живеть въ Сѣвскомъ уѣздѣ въ Крупецкой волости въ деревнѣ Воронѣ. И вамъ бы, царского величества обоемъ воеводамъ, помня на обоеихъ великихъ государей и ихъ обоеихъ великихъ государствъ посольской мирной договоръ и

вѣчное утверженіе, велѣтъ то сыскать и, сыскавъ, отдать все сполна, чтобъ въ томъ въ порубежныхъ мѣstechъ ссоры и нелюбья не было; какъ и я его царского величества зарубежскимъ крестьяномъ сыскъ и управу чиню вправду безволочитно; и посланца моего безъ задержанья отпустить назадъ. А что мало пишу, — а больши челомъ быю. Писалъ въ Студенцу мая въ 2 день.

Про Крымскихъ и Нагайскихъ людей вѣстно мнѣ учините, и я такожь вамъ извѣщу, какъ услышу. Тотъ же Петрушка Васильевъ сукинъ сынъ измѣнникъ неменьшой: первіе, будучи у его царского величества за рубежомъ крестъ цѣловаль, а пятаю бѣжалъ за рубежъ въ Литовскую сторону, а нынѣ въ шестой рядъ збѣжалъ. Соли имѣю двѣнадцать телѣгъ, пожалуйста купца ко мнѣ пришлите до Студенца, здѣлайте Христову любовь и сосѣдское житіе, пришлите съ деньгами. Артемко воръ живетъ въ Стариковѣ, и я, по твоему указу, отдалъ драгунову лошадь. Палача я у тебя просилъ, и никакова приказу и отказу нѣтъ; а надобно было грамоту дати, — не далъ еси. Въ чемъ я людей своихъ гаялъ, что грамоты не привезли.

2. А въ другомъ листѣ пишетъ:

Владиславъ Третей, Божіею милостию король Польскій, великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Курляндскій, Шведскій, Кгодскій, Вандальскій и иныхъ государь, Божію милостию наяснѣйшого и великого князя Алексѣя Михайловича и всеа Русіи самодержца и обонихъ государей и ихъ государского и царского величества, отъ меня Войтѣха Сыбылинского, намѣстника Студенецкого, въ городъ Сѣвскъ воеводѣ господину Замятнѣ Ѳедоровичу.

Писалъ я къ тебѣ и нынѣ не перестану писать, покуда я стану тово вора Артема и лошадь держать? Для Христа пожалуй меня, Замятня Ѳедоровичъ! Хочу я съ тобою жити подружески, и ты также со мною. Пришли

драгуна съ палачомъ. А если похочешь, я № 7. туда къ тебѣ тово вора Артема лошадь дамъ. Пожалуй меня, пришли однолично; а больши челомъ быю. Писалъ въ Студенцѣ 1648 г. марта въ 3 день.

3. А въ третьемъ листу пишетъ:

Божіею милостию наяснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, короля Польского и иныхъ его и многихъ, королевского и царского величества, и Божіею милостию великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и иныхъ и многихъ обладателей и его величества, и обонихъ царевъ и обладателей, и ихъ царского и многого царского величества, отъ меня Войтѣха Сыбылинского, намѣстника Студенецкого, въ городъ Сѣвскъ господину Замятнѣ Ѳедоровичу, воеводѣ Сѣвскому.

Пишу я къ тебѣ и прошу, учини для меня подружески, пришли палача для пытки, которого нужно надобно: и я, узнавъ сосѣдское житіе, въ чемъ тебѣ прилучится ко мнѣ, по грамотѣ твоей готовъ я чинити; а что мало пишу, — а больши челомъ быю. Писалъ въ Студенцѣ 1648 г. въ 20 день.

А внизу написано: Войтѣхъ Сыбылинской, намѣстникъ Студенецкій.

3. — 1648, марта 18. Извѣтная челобитная изъ тюрьмы колодника Петра Тропа. Къ № 168.

Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи быть челомъ изъ темницы заключеной холопъ твой государевъ Петрушка Тропъ. Служилъ я, холопъ твой, блаженной памяти великому государю царю и великому князю Михаилу Ѳедоровичу всеа Русіи; какъ былъ королевичъ Датской земли здѣсь на Москвѣ и хотѣли ево скрасть воры и лазутчики Литовскіе люди, и я въ тѣ поры выѣхалъ изъ Литвы съ ево царственными дѣлами и тѣхъ воровъ переималъ и лазутчиковъ здѣсь на Москвѣ и привелъ въ

№ 8. Посольской Приказъ Ондрюшку Басистова съ товарищи; и за ту, государь, мою службишку блаженные памяти великій государь царь и великій князь Михайло Оедоровичъ всеа Русіи пожаловалъ меня, велѣлъ поверстать по городу и спомѣстить. И въ нынѣшномъ, государь, во 156-мъ году сказалъ мнѣ, холопу твоему, и подвелъ Нѣмчиновъ Малой Логинко, у него жъ Нѣмчина въ деревнѣ взялъ я табаку заповѣдной товаръ сырець, а взялъ я табакъ безъ пристава Новой Четверти; а что государь, табаку взято, и тотъ табакъ взять весь въ Приказъ; и ту я свою страдину вѣдину принесть впрямь тобѣ праведному государю. И въ нынѣшномъ, государь, во 156-мъ году послышалъ я, сидя въ темницѣ, твое государево великое дѣло про иноземца тюремново жъ сидѣльца Томила Юрьева сына Коробенка: ходитъ тотъ Томило изъ тюрьмы на крестцы милостины просать, а ходитъ съ иноземцемъ же Костянтиномъ Колотовымъ, а съ ними ходитъ сторожъ Грышка Яковлевъ, а съ хресцовъ, государь, ходитъ тотъ Томило Коробенко къ заповѣднымъ людямъ и вѣдомымъ воромъ и головорѣзомъ съ вѣстью къ Полякомъ короля Польсково здѣсь на Москвѣ, гдѣ Поляки поставлены; а заповѣдной воръ вѣдомой лазутчикъ Левка Калашинской да Антипка Дорогобуженя; а тѣ, государь, вѣдомые воры побиваютъ твоихъ государевыхъ людей до смерти, на Москвѣ убили пасацково человекъ Ивана Романова; да тотъ же Левка да Антипка ѣздили въ Нижной Новгородъ съ табакомъ, ихъ было переимали и послали къ Москвѣ съ стрѣльцами, и они подъ Балахною тѣхъ твоихъ государевыхъ стрѣльцовъ трехъ человекъ побили до смерти на дорогѣ; а тово, государь, Левку да Антипку, оприче меня, холопа твоего, да Оедота Черцова, никто на Москвѣ не знаетъ; а для тово, государь, тотъ иноземецъ съ товарищемъ своимъ Косткою Колотовымъ ходитъ съ вѣстью, что Оедоръ Черцовъ вы-

шолъ изъ тюрьмы, чтобъ его не поймали и не узнали; а все, государь, имъ воромъ поровя, ходитъ къ нимъ на дворъ не поодиць по день; а иное, государь, и невѣдаю, для какова умыслу къ нимъ ходитъ и съ ними думаетъ; и не велятъ, государь, имъ воромъ по Москвѣ ходить, чтобъ ихъ не поймали.

Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! Пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, мнѣ дать съ тѣмъ Томиломъ и съ Коскою Колотовымъ и съ тѣмъ Матвѣемъ, прозвище Ивановскій, очную ставку дать, а отъ тово я Матвѣя, прозвище Ивановской, и слышалъ, что онъ Томило къ нимъ ходитъ и, поровя имъ, вѣсть подаетъ, и съ ними ходя, думаетъ. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ. На оборотѣ подпись:* Къ сей челобитной Новой Чети колодникъ Самсонка Полачинъ вмѣсто Петрушки Тропа по ево велѣнью и руку приложилъ. — *Вверху помята:* 156 г. марта въ 18 день подалъ Новые Чети колодникъ Петрушка Тропъ.

8. — 1648, мая 27. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина о томъ, что Адамъ Кисель не пользуется подареннымъ ему для выдѣлки смолы и поташу льсомъ въ Трубчевскомъ уездѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифоръ Нащокинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году, мая въ 16 день прислана твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольскаго Приказу за приписью діака Алмаза Иванова, по чалобитию брата твоего государева Владислава, короля Польского и великого князя Литовского, Адама Киселя, воеводы Брянского, ко мнѣ холопу твоему въ Трубчевскъ; а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: какъ твоя государева грамота ко мнѣ, холопу тво-



ему, въ Трубческѣ придетъ, Адамъ Кисель въ Трубческой уѣздъ въ прежніе три буды работниковъ своихъ пришлетъ, и мнѣ холопу твоему велѣно въ Трубческомъ уѣздѣ въ тѣхъ трехъ будахъ ево Киселевымъ работникомъ велѣти золу жечь и поташъ или смольчюгу дѣлать; а на то, государь, ихъ дѣло велѣти имъ лѣсъ сѣчь черной; а въ четвертномъ, государь, мѣстѣ буды строить и золы жечь не велѣти; а сколько, государь, Адамъ Кисель къ тому будному дѣлу работниковъ своихъ пришлетъ и сколькихъ человекъ твоихъ государевыхъ людей работниковъ наметъ и съ какихъ людей и по сколько человекъ найму на годъ дать, и мнѣ холопу твоему о томъ о всемъ велѣно писать къ тебѣ ко государю къ Москвѣ.

Маія, государь, по 27-е число Адамъ Кисель въ Трубческой уѣздъ въ три буды работниковъ и приказныхъ своихъ людей не присылывалъ. А какъ, государь, Адамъ Кисель работниковъ своихъ или приказныхъ людей въ Трубческой уѣздъ въ буды пришлетъ и сколькихъ человекъ твоихъ государевыхъ людей работниковъ наметъ и по сколько человекъ найму на годъ дать и что въ тѣхъ будахъ учнется дѣлать, и я холопъ твой о томъ о всемъ къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи отпишу тотчасъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, июня въ 5 день съ Трубчевскимъ пушкаремъ съ Ивашкомъ Левлевымъ; 3) вверху: Въ столпѣ.*

**9.**—1648, мая 28. Отписка Псковскихъ воеводъ о Польскомъ выходцѣ и сообщенныхъ имъ вѣстяхъ, и разспросъ сдѣланный ему въ Москвѣ.

**І.** Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои Никифорка Собакинъ, Ивашко Дмитреевъ челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во

156-мъ году, маія въ 16 день писалъ къ намъ и прислалъ изъ Печерскаго монастыря Яковъ Неѣловъ выходца Литвина, и мы холопи твои того выходца велѣли роспросить, которой онъ земли и города уроженецъ и какова чину онъ человекъ. И въ роспросѣ, государь, тотъ выходецъ сказался: Обрамкомъ зовутъ Дубовъ, служилого человека сынъ, уроженецъ Польскіе земли города Кракова; и живучи де онъ Обрамко въ Польской земли, служилъ Польскому королю въ хвартаномъ войскѣ въ полку у полковника у Казимера Антоовскаго, и въ иныхъ въ разныхъ земляхъ лѣтъ съ тритцать; и не похотя онъ Польскому королю служить, пошолъ изъ Польской земли изъ города изъ Рондова въ Свейскую землю на Ригу, а изъ Риги де вышелъ онъ въ твою государеву сторону въ Печерской монастырь, и хочетъ онъ Обрамко тебѣ государю служить полковую вѣчную службу; и чтобъ намъ, холопомъ твоимъ, отпустить ево къ тебѣ государю къ Москвѣ. Да онъ же Обрамко въ роспросѣ сказалъ: въ прошломъ де во 155-мъ году былъ онъ въ твоемъ государевѣ Московскомъ государствѣ съ Литовскимъ посломъ съ Адамомъ Киселемъ; и какъ де тотъ Адамъ съ Москвы пошолъ въ Польскую землю, и онъ Обрамко съ нимъ же сѣхалъ. Да онъ же Обрамко сказалъ вѣстей: какъ де онъ былъ въ Ригѣ, и слышалъ отъ Нѣмчина отъ Юста, что де изъ Риги пушечной парядъ Свенчи сослали весь за море; а чають де они отъ твоихъ государевыхъ людей съ собою войны; и около де города Риги дѣлають земляной валъ безпрестанно наскоро.

И мы, холопи твои, давъ тому выходцу поденной кормъ и подводы, отпустили къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ въ 28 день съ подьячимъ зъ Ганкомъ Окатовымъ, а велѣли, государь, ему отписку подать и выходца объявить въ Посольскомъ При-

№ 10. казѣ твоимъ государевымъ дякомъ, думному Назарью Чистого да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.* На конвертѣ адресъ и помята: 156-го, іюня въ 7 день со Псковскимъ Сѣѣзжіе Избы съ подьячимъ зѣ Гавриломъ Окатовымъ; внизу: Отослать въ Розрядъ.

II. 156 г. іюня въ 7 день въ Посольскомъ Приказѣ діаку Алмазу Иванову Полякъ, что присланъ изъ Пскова, въ роспросѣ сказалъ:

Зовутъ де его Обрамъ Дубовскій, Краковскаго повѣту шляхтичъ. И какъ де былъ на Москвѣ Адамъ Кисель, каштелянъ Кіевской, а онъ де Обрамъ съ нимъ на Москвѣ былъ же, а служилъ гусарскую службу; а нынѣ де пріѣхалъ на государево имя на вѣчную службу; а ѣхалъ изъ Польши до Днѣпра и на Литву, а изъ Литвы на Лифлянскую землю и на Ригу, а изъ Риги во Псковъ; а въ Ригу пріѣхалъ послѣ велика-дни на третьей недѣлѣ, а жилъ въ Ригѣ 4 недѣли. А какъ де онъ поѣхалъ изъ Польши, и у короля де съ паны рады и съ рѣчью посполитою ссоры никакіе нѣтъ; и вѣстей Литовскихъ ничего не вѣдаетъ. Да нынѣшняго де году передъ великимъ постомъ да весною былъ у цесаря съ Свейскими людьми бой великой, и на бою де Свейскихъ людей цесарскіе люди побили гораздо. А ѣдучи де онъ изъ Свейской земли, въ Новгородѣ, что близко Печоръ, слышелъ у Нѣмчина, что они опасенье держатъ больше съ государевы стороны.

*Подлинникъ.*

**10.**—1648, іюня 11. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопи твои Матюшка Прозоровской, Ивашка Загрязской, Богдашко Обобуровъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 11 день, пришедъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣѣзжую избу Вязмятинъ Василей Софо-

новъ, сказалъ: въ нынѣшнемъ де во 156-мъ году, іюня въ 9 день, былъ онъ Василей въ гостяхъ у Вязмятина у Ивана Вырубова въ помѣстьѣ ево въ Вяземскомъ уѣздѣ подѣ Литовскимъ рубежомъ въ сельцѣ Казулинѣ, и пріѣзжалъ де къ нимъ въ село Казулино изза рубежа пана Ячины урядникъ Александръ Ивановъ сынъ Мисловской и сказывалъ имъ, что король ихъ Польской Владиславъ умеръ въ нынѣшнемъ во 156-мъ году канунъ Вознесеньева дни въ среду; а въ коемъ городѣ умеръ и гдѣ ево погребли и гдѣ нынѣ королева, того де имъ не сказалъ; и на королевствѣ де кому быть, того де подлинно не вѣдомо, а хотять де посылать въ Датскую землю по королевича Вольдемара, которой былъ на Москвѣ, чтобъ ему быть у нихъ на королевствѣ; а пные де панство отговариваютъ, чтобъ ему не быть, только де о томъ что приговорять на соймѣ, кому быть на королевствѣ; а какъ соймъ будетъ, того де онъ не вѣдаетъ.

Да того жъ, государь, числа, приходъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣѣзжую избу Москвитинъ патріяршъ крестьянинъ слободы Козья-Болота Васка Самсоновъ сынъ Сѣрой, сказалъ: отпущенъ де былъ онъ Васка изъ Вязмы за рубежъ для должного взятку и былъ въ Литовскомъ городѣ Менску, отъ Вильни за сто верстъ; а король де Польской Владиславъ былъ въ тѣ поры въ Вильнѣ и съ королевою; и поѣхалъ де было король изъ Вильни въ Оршу, и отѣхалъ де отъ Вильни пятнатцать верстъ и на дорогѣ умеръ канунъ Вознесеньева дни въ среду, и тѣло де ево королева повезла въ Оршаву; и нынѣ де королева живетъ въ Оршавѣ; а кому де, государь, на королевствѣ быть, о томъ де у нихъ будетъ соймъ; и по городомъ де по панство розослали, чтобъ они ѣхали на соймъ, а скоро ль де соймъ будетъ и въ которомъ городѣ, того де ему не вѣдомо; а по Датского де королевича по Вольдемара хотять по-

сылать въ Датскую землю: а ему ль быть на королевствѣ или ково съ сойма выберуть, того де онъ невѣдаетъ. А Запорожскіе де Черкасы быютца съ Ляхи за вѣру, и Черкасы де Ляховъ побили больши семи тысячъ; а съ тѣми де Черкасы заодно быютца съ Ляхи Крымскіе Татаровя.

*Подписи.* — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156-го, іюня въ 13 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ зъ Гараскою Яковлевымъ; 3) *вверху*: Государь слушалъ и бояре.

**11.** — 1648, въ іюнѣ. Челобитныя царю Алексѣю Михайловичу Торопецкихъ и другихъ дворянъ о закрѣпощеніи за ними возвратившихся изза Литовской границы крестьянъ и отписка Торопецкаго воеводы по тому же дѣлу. Къ №№ 192 и 193.

І. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи бьетъ челомъ холопъ твой бѣдной пустопомѣстной, разореной Торопченинъ Федко Богдановъ сынъ Борисовъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156 году прислана твоя государева грамота въ Торопецъ къ воеводѣ къ Василью Петровичу Головину изъ Посольсково Приказу, а по той твоей государевѣ грамотѣ велѣно твоимъ государевымъ измѣнникомъ, а нашимъ бѣглымъ людямъ и крестьяномъ, которые, збѣжавъ въ Литву, заживутъ за рубжомъ пять лѣтъ, а учнутъ изза рубжега назадъ выходить, и имъ велѣно давать воля. И пынѣ, государь, ты великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи противу блаженные памяти отца своего государева, великого государя царя и великого князя Михайла Оедоровича всеа Русіи, прежнего указу всего города Торопца дворянъ и дѣтей боярскихихъ для великого порубежно-го разоренья пожаловалъ: которые измѣнники изза рубжега назадъ повышли и которые впредь учнутъ выходить, и тѣхъ измѣнниковъ бѣглыхъ людей нашихъ по старинѣ и

по писцовымъ книгамъ и по крѣпостнымъ отдавать старымъ помѣщикамъ безлѣтно, кто гдѣ жилъ. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году дана мнѣ, холопу твоему Федкѣ, твоя государева грамота изъ Посольсково Приказу по моему холопа твоего Федкину челобитью, а по твоей государевѣ грамотѣ велѣно твоихъ государевыхъ измѣнниковъ, а моихъ бѣглыхъ крестьянъ, которые вышли изза рубжега и дана имъ воля, Ивашко да Алуферко Лукьяновы зъ братьею, и ихъ велѣно отдать мнѣ холопу твоему Федкѣ по писцовымъ книгамъ, а которые, государь, остаточные бѣглые мои жъ крестьяне за рубжомъ остались, а что учнутъ назадъ выходить, чтобъ и тѣхъ измѣнниковъ мнѣ же холопу твоему по той жъ старинѣ и по писцовымъ книгамъ отдавати — и тово въ той въ твоей государевѣ грамотѣ мнѣ холопу твоему не написано. И пынѣ, государь, мнѣ, холопу твоему Федкѣ, вѣдомо учинилося, что вышли изза рубжега безъ меня тово жъ моево, холопа твоего, помѣстейца такіе жъ измѣнники крестьяне: Богдашка, да Власко, да Офремко, да Демидко Суворковы дѣти, Бориско Офонасьевъ сынъ да Ивашко Ивановъ сынъ, и имъ де дана тажъ воля.

Милосердый государь царь, и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, мнѣ дать свою государеву жалованную грамоту въ Торопецъ къ воеводѣ къ Василью Петровичу Головину и на тѣхъ достольныхъ выходцовъ, которые безъ меня холопа твоего изза рубжега вышли и въ сей челобитной имяны написаны, по той жъ, старинѣ и по писцовымъ книгамъ противу тѣхъ же первыхъ выходцовъ, мнѣ холопу твоему безлѣтно отдать на старые печища и на деревни. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*На оборотъ помята:* Указъ государевъ есть безлѣтно отдать. По прежнему государеву указу дать государева грамота.

№ 11. II. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи быють челомъ холопи твои Петрушко да Михалка Ивановы дѣти Большева. Въ прошломъ, государь, во 146-мъ году, по твоему государеву указу были мы, холопи твои, на твоей государевѣ службѣ на Москвѣ, и безъ насъ холопей твоихъ приходили въ твое царское жалованье въ наше помѣстейце твои государевы измѣнники Власко да Ефремко Суворовы съ товарищи и подговорили крестьянъ нашихъ Ивашка Малюшкина зѣ дѣтми съ Микиткою да съ Кирилкомъ, да Бориска да Гаврилка Семеновыхъ зѣ дѣтми; а домишко, государь, наше и всякіе животишки приказаны были у насъ, холопей твоихъ, тѣмъ крестьяномъ нашимъ Ивашку да Микиткѣ да Кирилку Малюшкинымъ беречь и по ночамъ во дворышко наше велѣно имъ ходить зѣ женами и зѣ дѣтми, и ключи имъ были отданы. И тое жѣ, государь, ночи, какъ тѣ твои государевы измѣнники приходили, ночавалъ во дворышкѣ нашемъ крестьянинъ нашъ Микитка Ивановъ зѣ дочерью своею съ дѣвкою съ Оеимицею, и тотъ крестьянинъ нашъ Микитка съ дочерью своею вынесъ изъ домишка нашего всякого живота на пятьдесятъ на пять рублевъ. И тѣ твои государевы измѣнники Власка да Ефремка, подговоря тѣхъ нашихъ крестьянъ, и тово Микитку зѣ дочерью и съ нашимъ животомъ свели за рубежъ. И тово жѣ, государь, году, по нашему челобитью, прислана твоя государева грамота въ Торопецъ къ воеводѣ къ Ѳеодору Пушкину, и по той твоей государевѣ грамотѣ воевода о тѣхъ нашихъ подговорныхъ крестьянахъ и о животахъ изъ Торопца на тѣхъ твоихъ государевыхъ измѣнниковъ, на Власка да на Ефремка съ товарищи, въ Смоленскъ писалъ, и противъ писма о тѣхъ нашихъ крестьянахъ и о животахъ на рубежѣ съѣздъ былъ; а на съѣздѣ были изъ Торопца дворянинъ Семенъ Подчортковъ зѣ дворяны, а съ нимъ былъ

подъячей да стрѣльцы и пушкари, а и(зѣ) Смоленска были два Литвины Мачіонской да Островской; и тѣ твои государевы измѣнники, Власка да Ефремка, да наши крестьяня Ивашка Малюшкинъ зѣ дѣтми на съѣздѣ по сыску отдали намъ холопамъ твоимъ лицомъ живота нашего двѣ пищали птичьи да сѣдло да полотна; а что снесли жены моей Михалковой живота, платья и кузни, тово намъ холопомъ твоимъ не отдали, а хотѣли, сыскавъ у тѣхъ измѣнниковъ, и присылать къ намъ холопамъ твоимъ; и тѣ твои государевы измѣнники тотъ животъ нашъ послѣ съѣзду раздѣлили, и потому къ намъ и не отослали. И въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году тѣ твои государевы измѣнники Власка да Ефремка вышли изза рубежа на твое государево имя въ Торопецъ, а тое твою государеву измѣнницу подговорную нашу крестьянку Микиткину дочь дѣвку Афимицу, повезавъ на дорогѣ, вывели съ собою, хотя тое нашу крестьянку отъ крестьянства отбить и животомъ нашимъ завладѣть. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй насъ, холопей своихъ, вели, государь, тое нашу крестьянку Афимицу поставить въ Съѣзжей Избѣ передъ своимъ государевымъ воеводою передъ Васильемъ Петровичемъ Головиннымъ и въ томъ нашемъ сносномъ животѣ ее допросить, и чья она напередъ сего бывала; и вели, государь, тое нашу крестьянку дать на поруку до своего государева указу, чтобъ она впредь не своровала и тебѣ бѣ государю за рубежъ не измѣнила, и чтобъ намъ тово своего живота было на комъ впредь спрашивать. Царь государь, смилуйся пожалуй!

III. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи быеть челомъ холопъ твой Астафѣйка Ивановъ, сынъ Голохвостовъ. Въ прошломъ, государь, во 148-мъ году при воеводѣ при князѣ Михаилѣ Ще-

тининѣ збѣжали отъ меня холопа твоего ка-  
балная моя раба Грушка Изотьева дочь зъ  
дѣтьми своими, сыномъ своимъ съ Паш-  
кой да зъ Денискомъ и зъ дочерьми, за  
рубежъ въ Бѣльской уѣздъ, пограбя живо-  
тишка мои. И въ нынѣшнемъ, государь, во  
156-мъ году вышелъ изза рубежа на твое го-  
сударево имя въ Торопецъ тое моеи кабал-  
ной рабы сынъ ее Грушкинъ Пашка съ Ива-  
новымъ квестьянпномъ Чоглокова съ Сенкою,  
прозвище Щербакомъ; и тотъ Сенка въ за-  
пискѣ сказалъ про тово моево человѣка про  
Пашка: назвалъ ево приимышемъ своимъ, хо-  
тя у меня тово моево человѣка отъ холоп-  
ства свободить. А какъ та кабалная моя ра-  
ба Грушка отъ меня зъ дѣтьми своими сбѣ-  
жала, и я холопъ твоей былъ челомъ тебѣ  
государю, а въ Торопцѣ въ Съѣзжей избѣ  
воеводѣ князь Михайлу Щетинину подавалъ  
челобитную, и противъ моево челобитья про  
тою мою рабу и про ея дѣтей въ Торопец-  
комъ уѣздѣ Старцевой волости обыскивано,  
и тѣ обыски въ Торопцѣ въ Съѣзжей избѣ.  
Милосердый государь царь и великій князь  
Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй  
меня, холопа своего, вели, государь, своему  
государеву воеводѣ Василью Петровичю Го-  
ловину, досмотрѣвъ тое моеи кабалы на му-  
жа ея Грушкина и на ея и тѣхъ обыскавъ,  
и вели, государь, тово моево человѣка Паш-  
ку отдать мнѣ, холопу своему, по прежнему  
въ холопство. Царь государь, смилуйся!

IV. Государю царю и великому князю Але-  
ксѣю Михайловичю всеа Русіи быють челомъ  
холопи твои бѣдные и разореныя дворяня и  
дѣти боярскія Ржевичи и Зубчане. Помѣстни-  
ца, государь, наши по Литовскому рубежу,  
а крестьянишка, государь, наши и людишки  
збѣжали за рубежъ въ Литву до переписныхъ  
книгъ и послѣ переписныхъ книгъ, свѣдавъ  
твои государевы указы, что присланы твои  
государевы грамоты къ воеводамъ: которые

людишки и крестьянишки наше, збѣжавъ за № 11.  
рубежъ и живъ за рубежомъ пять лѣтъ, вы-  
дутъ на твое государево имя, и тѣмъ крестья-  
нишкамъ и людишкамъ нашимъ указана воля;  
и у которыхъ, государь, у нашей братьи ос-  
тались людишка и крестьянишка достальныя,  
и мы, холопи твои, тѣми достальными вла-  
дѣть не смѣямъ. А блаженные памети отца  
твоего государева, государя царя и великого  
князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи указу,  
присланы твои государевы грамоты къ вое-  
водамъ по нашему челобитью: которые кре-  
стьянишка и людишка наши выдутъ изза ру-  
бежа, велѣно отдавать намъ, холопомъ тво-  
имъ, которой кто за кимъ живаль. Милосер-  
дый государь царь и великій князь Алексѣй  
Михайловичъ всеа Русіи! Пожалуй насъ, хо-  
лопей своихъ бѣдныхъ, разоренныхъ; не вели,  
государь, отца своего государева, государя  
царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича  
всеа Русіи, указу нарушить, и вели, госу-  
дарь, намъ по прежнему дать свои госуда-  
ревы грамоты къ воеводамъ во Ржеву и въ  
Осташковъ: которые людишка и крестьяниш-  
ка наши выдутъ изза рубежа, отдавати намъ,  
холопомъ твоимъ, роспрашавъ, кто за кимъ  
жилъ, чтобъ намъ, холопомъ твоимъ, въ ко-  
нецъ не погинути. Царь государь, смилуйся  
пожалуй.

*Внизу написано:* Отписать въ Посольской  
Приказъ, кто въ тѣхъ городѣхъ воеводы? —  
Во Ржевѣ Володимировъ стольникъ и воевода  
Иванъ Ивановъ сынъ Стрѣшневъ; въ Осташ-  
ковѣ Михайло Ѳеодотьевъ сынъ Засѣцкой. —  
*На оборотъ:* 156 г. июня въ 14 день, госу-  
дарь пожаловалъ, велѣлъ людей ихъ и кре-  
стьянъ, которые за рубежъ збѣжали и впе-  
редъ учнутъ бѣгать и изза рубежа выходить,  
отдавать имъ безлѣтно попрежнему, и о томъ  
имъ дать грамоту. По сему государеву ука-  
зу дать государевы грамоты во Ржеву да въ  
Осташковъ къ воеводамъ.



№ 12.

У. Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Васко Головинъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 5 день били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи, а мнѣ, холопу твоему, въ Сѣѣзжую избу приносили челобитные Торопчане дворяне и дѣти боярскіе на выходцовъ, которые въ нынѣшнемъ во 156-мъ году іюня въ 4 день вышли на твое государево имя въ Торопецъ изза рубежа изъ Бѣльскаго уѣзду, сходцы ихъ же дворянъ и дѣтей боярскихъ крестьяне, на Богдашка да на Власка Суворовыхъ съ товарищи, которымъ дана по твоему государеву указу воля; а въ челобитныхъ своихъ они, дворяне и дѣти боярскіе, написали на тѣхъ выходцовъ: бѣжали де отъ нихъ тѣ крестьяне за рубежъ, пограбя ихъ животы; а нынѣ де они вышли на твое государево имя, а пожапилися за рубежомъ у бѣглыхъ же и во дворовыхъ ихъ людѣхъ и во крестьянѣхъ на вдовахъ и на дѣвкахъ; а въ роспросѣ де дворовые ихъ люди пазываютца крестьянами; — и чтобъ мнѣ, холопу твоему, о томъ твой государевъ указъ учинить. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу тѣхъ дворянъ, которые били челомъ тебѣ государю на выходцовъ, спрашивалъ: какіе у нихъ въ холопствѣ на тѣхъ выходцовъ крѣпости есть? И онѣ сказали: крѣпостей никакихъ нѣтъ, а называютъ старинными. И выходцевъ я, холопъ твой, спрашивалъ же, гдѣ которой женился, которого помѣщика на крестьянки или на дворовой на вдовѣ или на дѣвкѣ и въ которомъ году. И каковы мнѣ, холопу твоему, дворяне и дѣти боярскіе челобитные приносили и что они выходцы въ роспросѣ противъ челобитія сказали, и я холопъ твой тѣ ихъ челобитные и роспросные рѣчи съ сею отпискою послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ; а отписку, государь, и роспросные рѣчи велѣлъ подати въ Посольскомъ Приказѣ

твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Назарію Чистого да Алмазу Иванову.

На оборотѣ 1) адресъ: 2) помѣта: 156 г. іюня въ 17 день съ Торопецкимъ дьякомъ съ Сергушкою Бабиковымъ; 3) сверху: Въ столпъ; государевъ указъ о томъ посланъ.

Подлинныя.

12. — 1648, въ іюлѣ. Отписка Брянскаго воеводы о прогонѣ Южнорускими купцами скота, и указъ на подобные случаи.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорка Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 156-мъ году іюня въ 19 день пригнали изъ Литвы и изза рубежа купцы во Брянской уѣздѣ Свинскаго монастыря въ вотчину въ село Супонева, отъ города верстѣ за шесть, животину, воловъ съ двѣстѣ и большіи; и не явися въ городѣ, подѣ тѣмъ селомъ перевезлись за рѣку Десну на монастырскія жъ пустоши, отъ города въ десяти верстахъ. И я, холопъ твой, посылалъ къ нимъ сотника Брянскихъ стрѣльцовъ Гаврила Бурцова, велѣлъ спросить, котораго города и кто именемъ и гдѣ имъ животину продавать, или гдѣ мимо Брянска гонять, и для чего, не явися въ городѣ, за рѣку перевозили? Да таможенного голову Микифора Юханова посылалъ я для твоей государевы таможенные пошлины. И они сказались Литовскаго города Мены пана Адама Киселя купцы посадккіе люди Дмитрей Юрьевъ да Иванъ Матѣевъ, пригнали де къ Свинской ярмонки продавать. И стояли, государь, недѣли съ три на пустошахъ, и дѣсомъ прогнали черезъ Корочевскую дорогу на Московскую дорогу украдкою ночи, и угнали по Московской дорогѣ. И я, холопъ твой, посылалъ за ними товожъ сотника стрѣleckого Гаврила и велѣлъ ихъ съ животиною поворотить къ Брянску, для того что безъ твоего государева указу пропускать ихъ ни съ какими

товары не смѣю. И они сотника не послушали, не воротились, а сказали, государь, что они гонять животину не къ Москвѣ, гонять въ порубежные города къ Смоленску. А во Брянскѣ, государь, такова твоего государева указу нѣтъ и въ наказѣ у меня, холоппа твоего, не написано, что Литовскихъ купцовъ съ какими товары или съ животиною мимо Брянска къ Москвѣ или въ Колугу или въ иные которыя твои государевы города пропускать или не пропускать. И мнѣ бы, холопу твоему, отъ тебя государя въ томъ въ опалѣ не быть, и впредь о томъ что ты, государь, пропускѣ мнѣ холопу своему укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1.) адресъ; 2) помята: 156 г. іюля въ 24 день съ Брянскимъ пушкаремъ съ Петрушкою Дудоровымъ; 3) сверху указъ: Послать государеву грамоту во Брянскъ къ воеводѣ: будетъ впредь Литовскіе купцы учнутъ изза рубежа въ Брянскъ приѣзжать съ какими товары или съ животиною, и имъ всякими товары поволить во Брянску торговать, опричь вина и табаку, а съ виномъ и съ табакомъ отсылать назадъ и торговать тѣмъ заповѣднымъ товаромъ не велѣтъ и наказъ о томъ учинить крѣпкой, чтобъ у нихъ никто вина и табаку не покупалъ: а кто учнетъ покупать, тѣмъ наказанье чинить; а которые купцы съ товары своими и съ животиною учнутъ проситься въ иные въ порубежные города, и ихъ въ порубежные города съ товары и съ животиною велѣтъ пропускать; а къ Москвѣ ихъ не отпускать; а съ виномъ и съ табакомъ ни въ которые города не пропускать, а отсылать со всѣмъ за рубежъ.*

**13.** — 1648, іюля 11. Отписка Путивльскаго воеводы о поселеніи по рѣкѣ Сулѣ Южнорусскихъ пчеловодовъ и земледѣльцевъ.

Государю царю и великому князю Але-

ксѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой № 13. Микифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 156-го году іюля въ 8 день писалъ ко мнѣ, холопу твоему, въ Путивль изъ Недрыгалова Дмитрей Кирѣевъ съ Путивльцомъ съ Васильемъ Щатинымъ, что де на твоей государевѣ землѣ выше Недрыгаловской слободы Торкмашовки на рѣкѣ на Сулѣ Литовскіе люди живутъ на пасѣкахъ со пчелою и хлѣбъ сѣютъ и сѣно косятъ и животиною толочатъ; а живутъ де, государь, на пасѣкахъ Литовскіе люди со пчелою изъ деревни Березниковъ Игнатка Гмыры да Тимошки Рудого да Ивашки Таркмыша да Ивашки Обызоровъ; а на тѣхъ де, государь, пасѣкахъ триста ульевъ со пчелами; да выше де, государь, Пешанскова острожка на рѣкѣ на Сулѣ жъ пасѣка Литовскихъ людей Лукьяшка Григорьева да Марчки да Ивашки Рандаря, а на той де, государь, пасѣкѣ сто ульевъ со пчелами; да пасѣка де, государь, Ромонца Степана Кучковского, а на той де, государь, пасѣкѣ тридцать ульевъ со пчелами; да пасѣка де, государь, Костянтиновца Ѳедки Алексѣева, а въ ней шестьдесятъ ульевъ со пчелами. И онъ де, государь, Дмитрей Кирѣевъ, допрашивалъ Литовскихъ людей и по пасѣкамъ посылалъ допрашивать, по чьему велѣнію онѣ на твоей государевѣ землѣ на пасѣкахъ со пчелами живутъ и хлѣбъ сѣютъ и траву косятъ и животиною толочатъ? И Литовскіе де, государь, люди сказали, что де велѣлъ имъ, Литовскимъ людямъ, на твоей государевѣ землѣ на пасѣкахъ со пчелами жить и хлѣбъ сѣять и траву косить Яковъ Толочановъ, а имать де, государь, было ему Якову съ нихъ на годъ десятину на тебя государя, десятой улей со пчелами и десятой снопъ хлѣба; а хлѣба де, государь, овса и гречихи посеено по смѣтѣ на твоей государевѣ землѣ четвертей съ пятьдесятъ и больша. И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, какъ укажешь? Да іюля жъ, государь, въ 11 день

№ 14. писалъ ко мнѣ, холопу твоему, изъ Литовскаго города Костянтинова козацкой атаманъ Василей Цымбалистовъ, чтобы мнѣ, холопу твоему, поволить Литовскимъ людямъ Костянтиновскимъ жильцомъ на твоей государевѣ землѣ въ Недрыгаловскомъ уѣздѣ нынѣшняго лѣта сѣна укусить изъ найму. И я, холопъ твой, писалъ въ Недрыгалово къ головѣ Дмитрею Кирѣву: будетъ есть на твоей государевѣ землѣ въ Недрыгаловскомъ уѣздѣ лишніе травы въ остаткѣ за Недрыгаловскими жильцы, и я, холопъ твой, велѣлъ ему Дмитрею тѣ остаточные травы отдавать Литовскимъ людямъ изъ найму, по чему доведетца взять; чѣмъ той травѣ полежать, а тебѣ бѣ государю прибыль учинить; и тѣ, государь, наемные деньги велѣлъ я, холопъ твой, ему Дмитрею записывать въ приходные книги нмѣвно.

*Подлинникъ.* — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 156 г. іюля въ 22 день; 3) *вверху*: Государь указалъ и бояре приговорили Литовскихъ людей изъ Недрыгаловскаго уѣзду съ пасѣкъ выслать со всякимъ заводомъ въ нхъ Литовскую сторону и впередъ имъ въ наемъ земли подъ пашню и сѣнныхъ покосовъ въ Недрыгаловскомъ уѣздѣ и индѣ вигдѣ не давать, чтобъ въ томъ отъ нихъ ссоры не было, и послать о томъ въ Путивль къ воеводѣ государеву грамоту.

**14. — 1648.** Челобитная царю Алексѣю Михайловичу монаховъ Воздвиженскаго скита о пособіи и жаловальной грамотѣ.

Богомъ избранному и всесвѣтлѣйшему благочестивому и христіюлюбивому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всея Великія Росіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, ставропигіону всесвятѣйшаго апоспольскаго престола вселепскаго Констянтинопольскаго и святѣйшей митрополіи Кіевскія Малыя Росіи святаго чудотворнаго общежительнаго оби-

тели храма Воздвиженія всесвятаго и живоноснаго Спасителява креста пустынно-убогаго скита смиренный игумень еросхимонахъ Дороевъ съ старцы соборными и со всею еже о Христѣ братією о твоёмъ царствѣ всесвѣтломъ и благородномъ вседобромъ и благообразно-денственнымъ многолѣтномъ Бога молимъ, съ молитвами челомъ бѣемъ.

Вѣмы, о пресвѣтлѣйшіи царю, яко вѣсть возможно человѣку исчести звѣздъ, украшающихъ небо, сие невозможно намъ смиреннымъ по достоянію возхвалити все разстоянія и нищеты нашей . . . . къ самодержавной области . . . . (вели)чества не могахомъ послати и . . . . всевидящее око зрящи нище(ту) . . . . вышнихъ небесъ въ таковой пуст . . . . и межъ тернія зловѣрныхъ бѣдствующихъ, даетъ намъ своимъ неизреченнымъ промысломъ на таковое посланіе всежелательнаго устремленія нашего потребу, въ которой употребихомъ зѣ симъ нашимъ молебнымъ писаніемъ до самодержавныя ти вашего государева величества въ челобитникахъ благоговѣйнаго мужа человѣка Московскаго, служебника твоего Матеея Григорьева сына Деменкова. Умилостивися, многомилосердый и истинный христіанскій поборитель и утѣшитель, а земнаго небеси украситель всесвѣтлѣйшіи христіюлюбивый царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всея Росіи самодержецъ и обладатель, надъ убогимъ скитомъ и надъ нами, твоими государевыми богомольцы, пожалуй насъ своею государевою милостиною и въ свое государево богомоліе, во святую чудотворную живоноснаго креста обитель, вели, государь, дати намъ свою царскую грамоту волную, какъ бы намъ, нищимъ богомольцомъ твоимъ, на границы мощно отъ твоихъ государевыхъ воеводъ . . . .

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ зѣ грамоты, какову подалъ въ Посольскомъ Приказѣ дьякомъ думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову Кіевскаго Печер-

ского монастыря постриженикъ старецъ Марко въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, августа въ 27 день.

**15.**—1648, сентябрь и октябрь. Человитный постриженника Марка о выдачѣ ему жалованья, и рѣшенія по онымъ.

I. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ нищей твой государевъ богомолецъ постриженикъ Печерского монастыря, что въ Кіевѣ, монахъ Марко. Преже, государь, сего въ міру служилъ я тебѣ государю въ дѣтѣхъ боярскихъ и по обѣщанью своему отпущенъ есть изъ Брянска помолиться въ Кіевъ Пречистый Богородицы и преподобнымъ отцемъ Антонію и Ѳеодосію Печерскимъ. И Божіимъ, государь, изволеніемъ въ немощи я въ Печерскомъ монастырѣ посригся; и нынѣ я, нищей твой государевъ богомолецъ, приволокъся къ Москвѣ побити челомъ тебѣ государю о своей нуждѣ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй меня, нищего своего богомольца, вели, государь, мнѣ прибѣгать у Богоявленского монастыря на Греческомъ подворьѣ съ (Свя)тогорскими старцы Аѳонскіе горы. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*На оборотъ помъчено:* 156 г. августа 7 день. Роспросить его и записать.

Лѣта 7156-го августа въ 8 день, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память Тимоѳею Дмитріевичу Лодыгину да дьякомъ Ивану Патрекѣеву да Ивану Ломакину. Велѣтъ дати государева жалованья Кіевского Печерского монастыря постриженнику старцу Марку поденного корму на мѣсяць по шти денегъ на день. Отдана память старцу Марку.

II. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой государь святые великіе Лав-

ры Печеро-Кіевскіе постриженикъ Марко. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй, государь, меня богомольца своего, вели, государь, мнѣ свое дати государево жалованья въ Приказѣ на дрова. Царь государь, смилуйся.

*На оборотъ помъта:* 157 году сентября въ 29 день государь пожаловалъ велѣлъ ему дати въ Приказѣ полтину изъ Большого Приходу.

Лѣта 6157-го, сентября въ 30 день по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу память Тимоѳею Дмитріевичу Лодыгину да дьякомъ, Ивану Патрекѣеву да Ивану Ломакину. Велѣти дати государева жалованья изъ Кіева Печерского монастыря постриженнику старцу Марку на дрова полтину. Отдана память старцу Марку.

III. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой святые велико-чюдотворной Лавры Печеро-Кіевскіе постриженикъ монахъ Марко. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй, государь, меня богомольца своего своимъ государскимъ жалованьемъ, вели, государь, мнѣ дати своего государева жалованья на шубу, чѣмъ тебѣ, праведной государь, Богъ извѣститъ. Царь государь, смилуйся!

*На оборотъ помъта:* 157 году, октября въ 6 день государь пожаловалъ велѣлъ ему дати на шубу два рубли.

Лѣта 7157-го, октября въ 6 день по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу память Тимоѳею Дмитріевичу Лодыгину да дьякомъ, Ивану Патрекѣеву да Ивану Ломакину. Велѣти имъ дати изъ Кіевского Печерского монастыря старцу Марку въ Приказѣ два рубли тотчасъ, а отпускъ ему съ Москвы вскорѣ. Отдана память старцу Марку.



№ 15. IV. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой святія велико-чюдотворной Лавры Печеро-Кіевскіе постриженикъ Марко. По твоему государеву указу дано мнѣ, богомольцу твоему, корму, и тотъ кормъ весь изшолъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй меня, богомольца своего, вели, государь, мнѣ свое жалованье кормъ дать. Царь государь, смилуйся!

*На оборотъ помѣта:* 157-го, октября въ 9 день государь пожаловалъ велѣлъ ему дати на кормъ на мѣсяцъ.

Лѣта 7157-го, октября въ 9 день, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память Тимоѣю Дмитріевичю Лодыгину, да діакомъ Ивану Патрекѣеву, да Ивану Ломакину. Велѣти дати государева жалованья Печерского Кіевского монастыря постриженику старцу Марку поденного корму октября съ 9 числа на мѣсяцъ противъ прежнего, по чему давано государева жалованья поденного корму напередъ сего.

V. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой государевъ святія чюдотворныя лавры Печерскія, что въ Кіевѣ, постриженикъ иннокъ Марко. По твоему государеву указу давано мнѣ твое государево жалованье поденного корму по тридцати алтынъ на мѣсяцъ, и того, государь, корму у меня богомольца твоего не стало ноября по 8 число. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй меня, богомольца своего, своимъ царскимъ жалованьемъ поденнымъ кормомъ на нынѣшней ноябрь мѣсяцъ. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*На оборотъ помѣта:* 157-го, ноября въ

14 день государь пожаловалъ велѣлъ дати ему на кормъ ноября съ 8 числа.

Лѣта 7157 году ноября въ « » день по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу память Тимоѣю Дмитріевичю Лодыгину, да діакомъ Ивану Патрекѣеву да Ивану Ломакину. Велѣти имъ дати государева жалованья Кіевского Печерского монастыря постриженику старцу Марку поденного корму ноября съ 8 числа на мѣсяцъ по осми денегъ на день.

VI. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой святія велико-чюдотворныя Лавры Печеро-Кіевскіе постриженикъ иннокъ Марко. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй, государь, меня богомольца своего для рожденія всемірного нашего свѣта сына своего государя царевича великого князя Дмитрія Алексѣевича своимъ государевымъ жалованьемъ на большую ряску чорного сукна изъ своей государевы казны, или чѣмъ тебѣ государю обо мнѣ Богъ извѣститъ. Царь государь, смилуйся пожалуй!

*На оборотъ помѣта:* 157-го, октября въ 30 день государь пожаловалъ для своей государской и всемирныя радости Богомъ дарованного своего государского сына благовѣрного царевича князя Дмитрія Алексѣевича велѣлъ ему дати на большую ряску три рубли изъ Большого Приходу.

Лѣта 7157-го, ноября въ 23 день по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память Тимоѣю Дмитріевичю Лодыгину, да діакомъ Ивану Патрекѣеву, да Ивану Ломакину. Билъ челомъ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Печерского Кіевского монастыря постриженикъ старецъ Марко, чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ ему дати своего государева жалованья



на большую ряску черного сукна, или какъ ему государю Богъ извѣститъ, а на чело-битной его помѣта думного діака Михайла Волошенинова: 157 году октября въ 30 день, государь пожаловалъ для своей государской и всемірныя радости Богомъ дарованного своего государского сына благовѣрного царевича князя Дмитрія Алексѣевича, велѣлъ ему дати на большую ряску три рубли изъ Большого Приходу. И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, Тимоѣею Дмитриевичю Лодыгину, да діаконъ Ивану Патрекѣеву, да Ивану Ломакину государеву жалованье старцу Марку на ряску велѣтъ дати по сему государеву указу.

VII. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ богомолецъ твой постриженникъ святыя чюдотворныя Лавры Печеро-Кіевскіе старецъ Марко. По твоему государеву указу дано мнѣ, богомольцу твоему, твоего государева жалованья поденного корму на прошлой на ноябрь мѣсяцъ съ осмого числа по нынѣшнее декабря по седмое число на день по осми денегъ. И тотъ, государь, кормъ у меня богомольца твоего весь изшолъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй меня, богомолца твоего, своимъ государевымъ жалованьемъ поденнымъ кормомъ на нынѣшній на декабрь мѣсяцъ. Царь государь, смилуйся.

*На оборотъ помѣта:* 157-го, декабря въ 7 день государь пожаловалъ велѣлъ ему поденного корму дати генваря по 1-е число.

Лѣта 7157-го, декабря въ 7 день, по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, память Тимоѣею Дмитриевичю Лодыгину да дьякомъ Ивану Патрекѣеву до Ортемью Хватову. Велѣти имъ дати государева жалованья поденного корму Кіевского Печерского монастыря стар-

цу Марку генваря по 1-е число нынѣшняго № 16. 157 году потому жъ, по чему ему давано напередъ сего.

**16.**—1648, октября 8. Отрывки изъ докладовъ о дачѣ монаху Марку жалованья.

Въ прошломъ во 156-мъ году августа въ 27-й день подалъ въ Посольскомъ Приказѣ діаконъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову, Кіевского Печерского монастыря постриженникъ старецъ Марко грамоту, а въ той грамотѣ писали къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, Кіевскія митрополіи общежительныя обители храма Воздвижеція Креста пустынного скитского монастыря игуменъ Дороевъ съ братьею и быють челомъ его царскому величеству о милостынѣ и о жаловальной пропускной грамотѣ, чтобъ великій государь, его царское величество, пожаловалъ ихъ, богомольцовъ своихъ, своею государевою милостию и въ свое государеве богомолье во святую чюдотворную шивона-чальнаго Креста обитель велѣлъ дати свою царскую пропускную грамоту, чтобъ имъ на рубежѣ незадержаннымъ и отпущеннымъ быти къ его царскому величеству и видѣти его государскіе очи и поклониться.

И только государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи пожалуетъ велитъ въ тотъ монастырь послать своего государева жалованья на милостыню и дати свою государеву жаловальную грамоту противъ иныхъ своихъ государевыхъ жалованныхъ грамотъ, что имъ пріѣзжать въ Московское государство для милостыни, — и выписано на примѣръ: въ прошломъ во 154-мъ году пріѣзжали ко государю къ Москвѣ битъ челомъ о милостынѣ изъ Литвы Кіевлянинъ Троицкаго Густынскаго монастыря строитель Юна, Преображенского Спаскаго монастыря черныи пошъ Петроній, Архангельского Выдубицкаго монастыря келарь Юиль. И по госу-

№ 17. дареву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу его государева жалованья послано въ тѣ монастыри на милостыню того монастыря игумену . . . . .

И государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ старецъ Марко, чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ ему на Москвѣ прибѣгать у Богоявленско-го монастыря на Греческомъ подворьѣ Аѳонскіе горы съ пріѣзжими Греческими старцы. 156 г. августа въ 25 день государь пожаловалъ велѣлъ ему дать своего государева жалованья въ Приказъ три рубли для его бѣдности.

Да подастъ старецъ Марко 2 листа таковы: (1)

Въ прошломъ во 156-мъ году августа 8 день по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу и по приказу дьяковъ думнаго Михайла Волошенинова и Алмаза Иванова, послана память въ Приказъ Большаго Дворца и велѣно дать государева жалованья поденного корму Кіевскаго Печерскаго монастыря пострыженнику старцу Марку на мѣсець по шти денегъ на день. И нынѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ Кіевскаго Печерскаго монастыря пострыженникъ старецъ Марко, что ему тотъ поденный кормъ изшолъ и государь пожаловалъ бы его велѣлъ ему свое государево жалованье поденный кормъ дать впредь, какъ ему государю Богъ извѣститъ.

Внизу написано: 167 г. сентября 8 день дать ему на другой мѣсяцъ.

17 — 1648, ноября 24. Письмо Почепскаго войта Семена Шарая къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому объ обоюдномъ возвращеніи краденыхъ лошадей и проч.

Наеснѣйшого и великого государя Владислава Четвертого, Божьею милостию короля

Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ государствъ государя и обладателя, его кр. величества, города Почепа Семена Шароя, войта и атамана на сесь часть будущи отъ Войска его кр. мл. Запорожскаго предложенымъ, Божьею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества города Брянска стольнику и воеводѣ Брянскому, господину князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому.

Въ нынѣшнемъ во 156-мъ году, ноября 27 день, писалъ ты къ намъ въ Почепъ отписку свою, а въ твоей отписку написано, что бы мы, по премирному договору и вѣчному докончанью великихъ пословъ, велѣли(и) сыскать меринъ три, покраденыхъ за рubeжомъ: два мерини у сына боярскаго у Аѳанасія Иванова сына Глѣбова да у крестіанина ево Глѣбова Аггея двоя лошадей, да сына боярскаго жеребца. И мы по премирному договору и вѣчному докончанью великихъ пословъ, по твоему писму, велѣли тѣ мерини сыскать, а сыскавъ, велѣлъ стрѣльцу Брянскому Артому Докучаеву. И тобѣ бы господину князю Ни(ки)фору Ѳеодоровичу Мещерскому, стольнику и воеводѣ Брянскому, таковы по премирному договору и вѣчному докончанью великихъ пословъ намъ судъ, право и сыскъ велѣть давать. И нынѣ мой два мерини Семена Шароя, покраденныя за рubeжомъ, у селѣ Новоселкохъ у дворянъ царскаго величества, у Лаврентія да Ивана Потресовыхъ, шерстю одинъ рыжъ, а другой половъ есть; и мнѣ былъ судъ и рокъ ты положилъ для сыску меринъ моихъ на единадцатую пятницу по Великодню, и я не пославъ во Брянскъ за тривогою великою отъ Ляховъ, и нынѣ ты воевода Брянской

(1) Здѣсь приложены два свидѣтельства, напечатанныхъ здѣсь въ дополненіяхъ подъ №№ 1 и 2, и прошеніе, что подъ № 14.

по премпрному договору и вѣчному докончаню великихъ пословъ вели сыскать, а сыскавши къ собѣ, мнѣ вѣдомо черезъ отписку свою въ Почепъ вели дать. А что ты писалъ къ намъ въ Почепъ, что мы Ивана Дрочылина Шышку, стрѣльца Брянского, со всеми животами ево, статки, товаръ и деньгами задержали, и мы тебѣ вѣдомо черезъ отписку свою даемъ, что мы ево Ивана Шышку задержали у себе у Почапѣ: дано намъ вѣдомо, какъ бы Иванъ Шышко объ Дмитровой суботѣ былъ у Рословли и зъ Ляхами объ насъ тамъ розговарывалъ, израйцою на пашо здоровье есть; а сказалъ намъ то зо Брянска пушкарровъ сынъ Бесшасного Араловъ пушкарровъ Оедоръ и инія люди добрыя, что онъ Иванъ Шышко намъ зрайца есть; и мы ево не держали Ивана Шышки и сына ево, и нынѣ ево сына со всеми животами къ тобѣ во Брянскъ отпускаемъ. И тобѣ бы приказать Ивану Шыщѣ, чтобы онъ Шышко къ намъ николи никакъ съ торговымъ дѣломъ и ни съ какимъ дѣломъ въ Почепъ у городъ, ани увѣ уѣздъ Почепской не бывалъ; а коли пріѣ(де)тъ къ намъ у Почепъ, або увѣ уѣздъ Почепской за рубежъ, и мы ево велимъ поймавши розстрѣлять, або на колѣ убить. Писанъ у Почапѣ, лѣта 7157-го, ноября 29 день.

Тѣ мерины троа, что были у королевской земли за рубежомъ краденныя, отданы на пѣту тому, чые мерины были. Я былъ посланъ отыскать къ собѣ и черезъ стрѣльца Брянского Артема Докучая къ тобѣ отослать во Брянскъ, и послапецъ мой не засталъ тѣхъ лошадей на волости. И нынѣ я стрѣльца Брянского Артема Докучая къ тобѣ отпустилъ. И тобѣ бы по премпрному договору и вѣчному докончаню великихъ пословъ, мои два мерины велѣтъ сыскать и мнѣ отдать.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) postscriptum; 2) адресъ:* Города Брянска стольнику и воеводѣ Брянскому господину князю Никифору

Оедоровичу Мещерскому; 3) *помѣта:* 157-го, № 18. декабря въ 5 день.

**18.** — 1648, ноября 29. Отписка Олешенскаго воеводы Романа Борятинскаго о *насильствахъ отъ людей изъ Южнорусскихъ городовъ.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Ромашко Борятинской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году ноября въ 29 день пріѣзжали, государь, въ Олешенской уѣздъ изъ Литовскихъ городовъ съ Гадича и съ Веприка Литовскія люди челоуѣкъ со сто и больши, и подъ городомъ подъ Олешною въ дву верстахъ на рѣкѣ на Груни у Олешенскихъ у служилыхъ и у жилецкихъ людей поймали насильствомъ сѣна скирдовъ со сто и больши, и въ лѣсы и въ дубровы и на рѣку на Ворсколь для рыбныхъ ловель и въ пасѣки насильствомъ вѣѣзжаютъ и всякую обиду и налогу Олешенцомъ чинятъ безпрестани, и съ животиною по лѣсамъ зимуютъ и лѣсъ сѣкутъ. И я, холопъ твой, въ Литовскіе города въ Гадечъ и въ Веприкъ къ сотникомъ писалъ, и изъ Гадеча, государь, сотникъ Матвѣй Зеленова прислалъ ко мнѣ, холопу твоему, листъ, а въ листу ево пишетъ, что воровъ сыскивать и отъ воровства ихъ унимать не хочеть; а я, холопъ твой, съ Литовскими людьми въ ихъ насильствѣ и въ обидѣ безъ твоего государева указу управиватца не смѣю и оборонитца отъ Литовскихъ людей не съ кимъ, служилыхъ, государь, и жилецкихъ людей на Олешнѣ не много, всево челоуѣкъ съ полтора. И о томъ мнѣ, холопу своему, что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта; 157-го, февраля въ 17 день подалъ Рыленинъ Обрамъ Ульяновъ; 3) сверху:* Бояре приговорили послать грамоту въ Бѣлгородъ къ воеводѣ, а велѣтъ ему о томъ отпи-

№ 19. сать отъ себя къ Богдану Хмельницкому, къ гетману Запорожскому.

**19.** — 1648, въ декабрѣ. Наказъ гонцу дѣяку Григорію Кунакову, отправляемому въ Польшу съ письмомъ отъ царя Алексѣя Михайловича къ раднымъ панамъ Польскимъ.

..... Романовича Пожарского съ товарищи, а велѣлъ имъ изъ Астрахани съ своимъ царского величества Астраханскими и съ Терскими ратными Рускими людьми и съ Черкасскими князи и мурзы и съ Нагайскими и съ Юртовскими и съ Едисанскими мурзы и Татары идти на Крымскіе и на Нагайскіе улусы, и велѣли имъ надъ Крымскими и надъ Нагайскими улусы, которые послушны Крымскому царю, промыслать и поискъ чинить, сколько милосердый Богъ помочи подастъ. И тотъ царского величества стольникъ и воевода съ Астраханскими ратными людьми, и съ Терскими и съ Черкасскими князи и мурзы, и съ Нагайскими и Юртовскими, и съ Едисанскими мурзы и Татары на Нагайскіе улусы ходилъ и надъ Крымскими царевичи и мурзы и надъ Татары и надъ Азовскими людьми и надъ Нагайскими улусы, которые послушны Крымскому царю, поискъ учинилъ большой. А подлинно о томъ царское величество писалъ въ своей царского величества грамотѣ къ брату своему къ великому государю, къ его королевскому величеству, съ гонцомъ своимъ съ Гарасимомъ Дохтуровымъ. А ему «.....»<sup>(1)</sup> подлинно про то дѣло слышать не случилось, потому что былъ въ отъѣздѣ далеко.

А будетъ учнуть спрашивать, что писалъ къ царскому величеству королевское величество въ грамотѣ своей съ посланникомъ своимъ съ Юрьемъ Иlichemъ, чтобъ царскому ве-

личеству соединиться съ королевскимъ величествомъ и послати своихъ царского величества бояръ и воеводъ съ ратными людьми на Крымскіе улусы, или учнуть говорить, чтобъ царскому величеству съ королевскимъ величествомъ стояти и на Турского войною, и что о томъ царского величества мысль, похочетъ ли съ королевскимъ величествомъ на Турского и на Крымского стояти войною, — и «.....» говорити: то дѣло великое, а онъ челоуѣкъ молодой, такихъ великихъ дѣлъ вѣдать ему не почему, а се онъ былъ въ отъѣздѣ для государскихъ дѣлъ далеко, и ему про то слышать не случилось.

А будетъ учнуть спрашивать про Большіе Нагаи и про Казыевъ улусъ и про Горскихъ Черкасъ и про Кумыки и про иные земли, которые подъ государевою рукою, какъ они и послушны ль государю? — и «.....» говорити: Большіе Нагаи и Казыева улуса и Горскіе Черкасы и Кумыки въ царского величества волѣ по прежнему, какъ и у отца его блаженные памяти у великого государя царя и великого князя Михайла Ѳеодоровича всеа Русіи были во всей его царского величества волѣ и въ послушаньѣ, а нынѣ его царского величества сынъ, великій государь нашъ царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всеа Русіи самодержецъ, его царское величество, потомужъ ихъ хочетъ держать въ своемъ царского величества милостивомъ жалованьѣ; а они всѣ его царского величества милости обрадовались и служить ему, великому государю, общались и хотятъ прямымъ сердцемъ, а отступника отъ его государскіе руки никого нѣтъ.

А будетъ спросятъ про Сибирь, какъ нынѣ Сибирское государство, — и «.....» говорити: въ Сибири устроены города многіе и всякіе служилые и жилетцкіе люди пожалованы денежнымъ жалованьемъ, и пашни

<sup>(1)</sup> Оставлено мѣсто для вписки имени гонца.



устроены великіе, и живутъ служилые и жилищніе люди въ тишинѣ и въ покоѣ, и великому государю нашему царю и великому князю Алексію Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, его царскому величеству, служатъ и дань съ себя даютъ, такъ же, какъ и отцу его государеву блаженные памяти великому государю царю и великому князю Михайлу Федоровичю, всеа Русіи самодержцу, его царскому величеству, служили и дань съ себя давали; и дань съ Сибирскихъ людей идетъ многая: соболи и куницы, и бѣлки и иная мягкая рухлядь.

А будетъ учнутъ спрашивать про которые государства именны или о иныхъ о какихъ дѣлахъ, чего въ семъ наказѣ не написано, и ему отвѣтъ держать смотря по дѣлу и говорить короткими рѣчьми учтиво и остерегательно, чтобъ государеву имени было къ чести и къ повышенью. А будетъ чего не вѣдаетъ, а хотя и вѣдаетъ, а учнутъ спрашивать о великихъ дѣлахъ, и ему о томъ отговариваться, что онъ былъ на государевѣ службѣ въ дальнихъ краяхъ, а пріѣхалъ недавно и ему про тѣ дѣла слышать не случилось; а многихъ и бездѣльных и ненадобныхъ словъ съ Польскими и съ Литовскими людьми отнюдь не говорить. А что съ нимъ поговорять, и ему то себѣ записать подлинно и вправду.

(<sup>1</sup>) Да будучи въ Польшѣ и въ Литвѣ, провѣдати тайнымъ обычаемъ: за что у нихъ, у Поляковъ съ Черкасы, ссоры учинились, и что нынѣ межъ ими дѣлается; и которые города у нихъ Поляковъ Черкасы поимали; и въ которое время у Поляковъ съ Черкасы бои были, и кто кому на тѣхъ боѣхъ былъ силенъ; и сколько на обѣ стороны людей побито; и кто съ Польскую сторону были на боѣхъ гетманы и промышленники знатные люди; и сколько у нихъ въ собраніѣ было Поляковъ и наемныхъ людей Нѣмецъ; и нынѣ у Поля-

ковъ люди въ собраніи есть ли; и кто у нихъ начальныхъ людей, и въ которыхъ мѣstechъ стоятъ; и кто имъ помогаетъ, и есть ли у нихъ на посилки и съ которыхъ государствъ люди; и впередъ межъ ими чего чаять, миру ли, или войны; и корунные сепатори духовного и свѣтцкаго чину съ Литовскими паны рады нынѣ въ одномъ ли мѣстѣ и въ совѣтѣ ли, и нѣтъ ли межъ ими какіе розни; и Литва Полякомъ на Черкасѣ помогаетъ ли, или нѣтъ, и будетъ не помогаютъ, и для чего имъ отъ нихъ помочи нѣтъ; и короля себѣ Поляки и Литва обрали ль, и будетъ обрали, и сколь давно и кого обрали, и какъ у нихъ будетъ корунація; и въ каковѣ мѣрѣ съ государемъ король быти похочетъ, и пословъ своихъ и посланниковъ ко государю пошлетъ ли, и сколь скоро, и кого именемъ, и о какихъ дѣлахъ; и гдѣ нынѣ въ Польшѣ Черкасское войско, и Крымскіе Татаровъ нынѣ въ Польшѣ есть ли, и кто у нихъ начальныхъ людей, и много ли съ ними воинскихъ людей; и на чомъ у нихъ съ Черкасы уговоренось, покаместа имъ въ Польшѣ и въ той войнѣ быти; и Литовскіе паны рада и вся рѣчь посполитая съ Черкасы въ миру ли, и нѣтъ ли отъ Черкасъ на Литовскіи мѣста войны; и о миру у Ляховъ съ Черкасы ссылки есть ли, и будетъ есть, и на которыхъ мѣрахъ у нихъ миру чаять; и съ иными окрестными государствами у Поляковъ и у Литвы миръ ли, или съ кѣмъ какая ссора; и послы и посланники изъ которыхъ окрестныхъ государствъ къ нимъ приходили ль, и будетъ приходили, и о какихъ дѣлахъ и съ чѣмъ отъ нихъ отправлены; и къ Свейской королевѣ отъ пановъ радъ о помочи на Черкасѣ и на Татарѣ посылка была ль, и поступку какую за то паны рада Свейскому королевству чинить хотѣли ль? Да и про всякіе вѣсти, которые годны Московскому государству,

№ 19.

(<sup>1</sup>) На поль къ этой стать написано: Ся статья дана собомъ мелкимъ письмомъ, а въ наказѣ въ вклеена.



№ 19. однолично провѣдывати накрѣпко всякими мѣрами, и чтобъ было Польскимъ и Литовскимъ людямъ незнатно. Да что про то про все провѣдаетъ, и Григорью то все записать подлинно, и записывать всякіе дѣла самому вправду жъ, а лишнихъ словъ собою не затѣвывать и не прибавливать. И будучи ему Григорью въ Польшѣ и въ Литвѣ и ѣдучи дорогою, то письмо беречь накрѣпко, чтобъ про то опричь его никто не вѣдалъ.

А будетъ въ Польшѣ и въ Литвѣ лучитца гдѣ ему видѣтъ измѣнниковъ Рускихъ людей, а тѣ Рускіе люди будутъ учнутъ ему говорить, чтобъ онъ объ нихъ королю или паномъ радѣ поговорилъ, чтобъ ихъ отпустили въ государеву сторону, или ему о томъ и говорить не учнутъ, и Григорью о тѣхъ измѣнникахъ перебѣщикахъ королю и паномъ радѣ и никому нигдѣ отнюдь не говорить ничево и въ государеву сторону ихъ не просити и съ собою не имати. И мимо сесь наказъ ни о какихъ статьяхъ собою не всчинати, опричь вѣстовыхъ дѣлъ, а дѣлати все по сему государеву наказу, какъ ему о всякихъ мѣрахъ писано выше сего. Да какъ ево отпустятъ назадъ, и ему ѣхати къ Москвѣ не мѣшкая пигдѣ; а прѣхавъ къ Москвѣ, письмо, какъ онъ въ Польшѣ и въ Литвѣ у пановъ радѣ былъ и что вѣстей провѣдалъ, подати въ Посольскомъ Приказѣ діаконъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову. А для роздачи отъ государевыхъ дѣлъ и для провѣдыванья вѣстей послано съ нимъ Григорьемъ 40 соболей въ 50 рублей. И будетъ ему Григорью лучитца отъ какихъ государевыхъ дѣлъ или отъ провѣдыванья вѣстей кому что въ почестъ дати, и ему давати изъ тѣхъ соболей, что посланы съ нимъ на роздачу. Да гдѣ и кому сколько тѣхъ соболей дастъ, и то ему писать на роспись

подлинно, да тое записку и достальные соболи, что за роздачею останетца, привезти съ собою къ Москвѣ и отдати въ Посольскомъ же Приказѣ сполна.

А будетъ его Григорья какими мѣрами наѣдутъ въ дорогѣ Запорожского Войска Черкасы и, взявъ, повезутъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому, и будетъ его гетманъ или кто иной учнетъ спрашивать, о какихъ дѣлахъ отъ царского величества онъ Григорей къ паномъ радѣ посланъ, и Григорью говорити, что посланъ онъ Грпгоре й отъ великого государя, отъ его царского величества, къ паномъ радѣ коруны Польскіе и великого княжства Литовского о добрыхъ дѣлахъ, о покоѣ и о тишинѣ; а къ нему, гетману, и ко всему Войску Запорожскому посланъ отъ царского величества о тѣхъ же добрыхъ дѣлахъ, о покои жъ и тишинѣ, нарочной гонецъ; про то ему, гетману, будетъ вѣдомо отъ того царского величества гонца.

(<sup>1</sup>) А будетъ въ Литвѣ короля еще не обрала и королевича Казимера на королевство взять не хотятъ, а хотятъ короля изъ иного государства, и Черкасы будетъ Полякомъ и Литвѣ сильны и страшны и чають отъ ихъ, Черкасъ, Полякомъ большого упадку и розоренья, а паны рада учнутъ ему говорить или съ приставы приказывать, чтобъ великій государь ихъ пожаловалъ, изволимъ бы ихъ принять подъ свою царского величества высокую руку и съ непріатели велѣлъ ихъ умирить, — и Григорью говорити: Вѣдомо паномъ радѣ самимъ, какъ въ прошломъ во 142-мъ году были на съѣздѣ для вѣчного докончанья великіе послы, съ царского величества стороны бояринъ и намѣстникъ Псковской Ѳедоръ Ивановичъ Шереметевъ съ товарищи, а съ королевского величества стороны Якубъ Жадикъ, бискупъ Хелминскій, и По-

(<sup>1</sup>) *Надъ этой статьей написано:* Съ сего письма велѣно Григорью списать по литорѣи, и изъ Посольского Приказу ему сего письма для всякого опасенья не дапо.

мезанскій, канцлеръ корунный, съ товарищи, и будучи на съѣздѣ, королевского величества великіе послы говорили: естли бы сына короля его милости, великого государя ихъ, чего Боже сохрани, въ животѣ не стало, тогда себѣ станы коруны Польскіе и великого княжства Литовского не загроожаютъ обрати государемъ великого государя царя и великого князя Російского и иныхъ, его царского величества, который, присягнувши права и вольности народомъ коруны Польскіе и великого княжства Литовского и учинясь государемъ, учнетъ государствовать, какъ о томъ згодне намовленъ и постановенъ будетъ; и говоря о той статьѣ, обои великіе послы положили на томъ, что межъ собою сослатьи впередъ. И въ прошломъ во 156-мъ году судомъ Божиимъ государя ихъ Владислава, короля Польского и великого князя Литовского, не стало, а потомка у него не осталось, а вы, паны рада, и вся рѣчь посполитая остались безгосударны; и царского величества бояря и думные люди того чаяли и ожидали, что вы, паны рада, пришлете къ его царскому величеству бити челомъ, чтобъ онъ великій государь васъ пожаловалъ, изволилъ бы коруну Польскую и великое княжество Литовское принять и держать подъ своею царскою високою рукою съ Московскимъ государствомъ заодно; и чаемъ того, чтобъ великій государь, его царское величество, васъ пожаловалъ; а великіе бояря того ожидаютъ да и всѣмъ государствомъ того хотятъ, чтобъ обоимъ великимъ государствамъ быти подъ однимъ великимъ государемъ нашимъ, его царскимъ величествомъ; да и того отъ васъ царское величество ожидалъ, чтобъ вы къ нему, великому государю, прислали бити челомъ, чтобъ царское величество пожаловалъ, велѣлъ васъ съ Черкасы помирить.

Да будетъ паны рада на то уклонятся, подъ государевою рукою быти похотятъ, и они бѣ слали о томъ къ государю пословъ

своихъ или посланниковъ вскорѣ. А будетъ № 20. на королевство короля обрали, и ему о томъ не всчинать и не говорить.

Да Григорью жѣ данъ съ государевы грамоты, что послана съ нимъ къ паномъ радѣ, для вѣдома списокъ.

*Черневой; начала недостаетъ.*

20. — 1648, декабря 25. Письмо царя Алексѣя Михайловича къ раднымъ панамъ Польскимъ съ выраженіемъ скорби о смерти короля Владислава и съ предложеніемъ посредничества къ миру съ Запорожскими козаками.

Въ прошломъ во 156-мъ году въ іюлѣ мѣсяцѣ писали о святомъ Дусѣ къ отцу нашему и богомольцу, къ первопрестольнику святыя соборныя апостольскіе церкви, къ великому господину святѣйшему киръ-Іосифу, патриарху Московскому и всеа Русіи, и къ нашимъ царского величества бояромъ и ко всей нашей царского величества думѣ вы, паны рада коруны Польскіе и великого княжства Литовского, съ гонцы своими съ Самойломъ Техановичемъ да съ Адамомъ Ласкою, объявляя о преставленіи брата нашего, наяснѣйшего и великого государя вашего Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, и припоминаючи о содержаніи вѣчного утвержденія. И великій господинъ святѣйшій Іосифъ, патриархъ Московскій и всеа Русіи, и наши царского величества бояря и думные люди о томъ до насъ, великого государя, доносили и намъ великому государю били челомъ, чтобъ мы великій государь въ нынѣшнее ваше безгосударное время во всякихъ мѣрахъ велѣли правити по вѣчному dokonчанью. И мы великій государь, наше царское величество, вспоминая о братцкую дружбу и любовь брата нашего, высокославныя памяти великого государя вашего, его королевского величества, о

№ 21. преставленіи его вельми поскорбѣли и свое государское повелѣніе велѣли послати во всѣ наши царского величества порубежные города, которые близко къ корунѣ Польской и къ великому княжеству Литовскому, чтобъ наши царского величества порубежные люди коруны Польскіе и великого княжества Литовского людемъ нигдѣ никакихъ обидъ и задоровъ отнюдѣ не чинили. А послѣ того вашего письма вѣдомо намъ великому государю, нашему царскому величеству, учинилось, что у васъ съ Черкасы учинилось межусобье большое и межъ вами многая кровь льетца. И мы великій государь, слыша такую великую межусобную брань и многое розоренье, по своему государскому милосердому нраву жалѣя о христіанствѣ, скорбимъ; и для того мы великій государь съ сею нашею царского величества грамотою послали къ вамъ, паномъ радѣ, въ вашей жалобѣ васъ навѣстити и о здоровьѣ спросить діака нашего Григорья Купакова; а для успокоенья христіанского, чтобъ межусобная кровь унять, и къ Запорожскому гетману къ Богдану Хмельницкому и ко всему Запорожскому Войску отъ нашего царского величества писано жъ, чтобъ они, Запорожскіе козаки, сослався съ вами, тое пынѣшнюю междоусобную брань умирили; а мы великій государь, наше царское величество, того желаемъ, чтобъ межъ вами на обѣ стороны крови и розоренья не было и были бъ вы, паны рада, и вся рѣчь посполитая въ соединеньѣ и въ тишинѣ и въ покоѣ, чтобъ тому вашему соединенью и тишинѣ и покою христіанскіе роды радовались, а непріатели бъ отъ насъ были страшны. И вамъ бы паномъ радѣ о христіанскомъ смареніи и покоѣ промышляти, чтобъ межусобная брань унять, и нашего царского величества гонца отпустить бъ вамъ паномъ радѣ къ нашему царскому величеству, не задержавъ, и противъ сей нашей царского величества грамоты къ намъ

великому государю отписать подлинно. Писанъ въ государствіи нашего дворѣ въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7157-го, мѣсяца декабря 25-го дня.

*Списокъ озаглавленъ такъ:* Писано отъ государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи къ паномъ радѣ съ діакомъ съ Григорьемъ Купаковымъ въ 157-мъ году.

21. — 1649, генваря 22. Письмо къ Дорогобужскому капитану Яну Храповицкому отъ Вяземскаго воеводы князя Прозоровскаго *о противозаконной торговлѣ Польскими людьми виномъ и табакомъ.*

Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, воевода Вяземской князь Матвѣй Васильевичъ Прозоровской великого княжества Литовского Дорогобужскому капитану Яну Храповицкому. Вѣдомо тебѣ даю: въ пынѣшнемъ во 157-мъ году генваря въ 14 день писалъ ты ко мнѣ въ листу своемъ по челобитью отцовъ езовитыхъ Смоленскихъ крестьянъ Омельки Игнатова да Васки Шагиры да Татарины Воинка Каранды, что тѣхъ крестьянъ отцы езовитые послали было къ Вязмѣ съ виномъ для продажи на кабакъ; а какъ они пріѣхали съ виномъ на рѣку Русятку на дву возахъ, а вина было пятьсотъ фартъ, и тѣхъ де крестьянъ розбили Вяземскіе казаки Первушенки два брата да третей посацкой челоувѣкъ Евтишка Обакумовъ, и розбивъ де то вино, взяли, и пріѣхавъ къ Ямской слободѣ, караулъ обѣхали на слободу боярина Никиты Ивановича Романова, и привезли то вино къ своимъ дворомъ и роздѣлили по себѣ; да у тѣхъ же будто крестьянъ и у Татарины тѣ жъ воры взяли ручницу винтованную цѣна два рубли, да пороховница цѣна полтина, да саблю Польскую цѣна сорокъ алтынъ, да бер-

дышъ да топоръ, цѣна дватцать алтынъ, да они жъ де взяли полтора рубли. И мнѣ бы по твоему писму, по мирному договору и обоихъ великихъ государей по вѣчному докончанью, тѣхъ воровъ велѣть сыскать, а сыскавъ бы, тѣмъ отцовъ езовитыхъ крестьяномъ и Татарину велѣть за вино деньги заплатить и винтовку съ пороховницею и саблю и бердышъ и топоръ, сыскавъ у тѣхъ воровъ, отдать Омелькѣ съ товарищи; а тѣмъ бы воровъ за то ихъ воровство, что они межъ великими государями съ обоихъ сторонъ въ порубежныхъ городѣхъ ссору дѣлаютъ, велѣть учинить наказанье большое безъ пощады. И тотъ Янъ Храповитцкой писалъ ко мнѣ о тѣхъ крестьянѣхъ и о Татаринѣ по ихъ ложному челобитью, а тѣ отцовъ езовитовъ крестьяня Омелька Игнатовъ да Васка Шагиря да Татаринъ Воинку Каранда своровали сами, заставу объѣхали для своего воровства винные продажи, и пріѣхали ночью въ казачью слободу и стали на дворѣ у казака у Васки Стерлядки, и то вино тѣ крестьяня и Татаринъ продали Вяземскимъ казакомъ Тимошкѣ да Павкрашкѣ Первушенкомъ да посаднику челоуку Евтишкѣ Обакумову съ товарищи, а взяли они за то вино полсема рубли, а деньги за то вино платили при стороннихъ людѣхъ, при казакахъ при Васкѣ Ружениновѣ да при Ивашкѣ Воробѣ да боярина Никиты Ивановича Романова при крестьянинѣ при Гаврилкѣ Софроновѣ; и тѣ казаки и посадкой челоукъ и боярина Никиты Ивановича Романова крестьянинъ отцовъ езовитыхъ съ крестьяниномъ съ Омелькою Игнатовымъ передо мною въ Стѣзжей Избѣ ставлены съ очей на очи, и на очной ставкѣ ему Омелькѣ тѣ казаки и посадкой челоукъ и боярина Никиты Ивановича Романова крестьянинъ то жъ говорили, что они то вино у него Омельки съ товарищи купили и деньги ему полсема рубли платили на дворѣ у казака у Васки Стерлядки, а не разбоемъ взяли; и у

которого Вяземского казака тѣ воры, объѣхавъ заставы, на дворѣ у него стали и вино продавали, и тому казаку и тѣмъ людямъ, которые то воровское вино покупали, сыскавъ въ Вязмѣ, по указу великого государя нашего, его царского величества, велѣлъ я имъ учинить наказанье большое безъ пощады; а того вора Омельку, которой взял у тебя ложно листъ и пріѣзжалъ ко мнѣ въ Вязму, и я его отпустилъ къ тебѣ безъ наказанья. И тебѣ бы, Янъ Храповитцкой, тѣмъ воровъ Омелькѣ Игнатову да Васкѣ Шагирѣ да Татарину Воинку Карандѣ за такое ихъ воровство, что они великого государя нашего, его царского величества, заставы объѣхали, и не ѣздя на Гостинъ дворъ, въ казачѣхъ слободѣ ночью вино распродали, учинить наказанье большое безъ пощады, чтобъ имъ и инымъ такимъ же воровъ вперед не повадно было такъ воровать. Да и впередъ бы ты, Янъ Храповитцкой, Литовскимъ купцомъ великого государя нашего, его царского величества, въ города и въ уѣзды съ виномъ и съ табакомъ воровски ѣздить не велѣлъ и учинилъ бы о томъ заказъ крѣпкой; а для торговли со всякими товары Литовскимъ купцомъ oprичъ вина и табаку велѣлъ бы пріѣзжать въ Вязму и въ иные порубежные города, по посольскому договору и по вѣчному утверженью; а будетъ ты Янъ Храповитцкой Литовскихъ купцовъ отъ того не уймешь и учнешъ ихъ отпускать съ виномъ и съ табакомъ, или они учнутъ ѣздить великого государя нашего, его царского величества, въ города и въ уѣзды съ виномъ и съ табакомъ самовольствомъ и учнутъ города и заставы объѣзжать, а ты имъ о томъ заказу крѣпково не учинишь, и какая надъ ними шкура учинитца по дорогамъ и на лѣсѣхъ, и то имъ будетъ самимъ отъ себя; а великого государя нашего, его царского величества, торговые люди къ вамъ за рубежъ съ продажнымъ виномъ и съ табакомъ не ѣз-



№ 22. дять и заказъ о томъ учиненъ крѣпкой подѣ смертною казнью; а будетъ великого государя нашего, его царского величества, торговые люди съ продажнымъ виномъ и съ табакомъ къ вамъ за рубежъ учнутъ прїѣзжать, и тебѣ бѣ, Янѣ Храповицкой, велѣтъ у нихъ бочки съ виномъ розсѣкать и табакъ жечь, а ихъ высылать назадъ великого государя нашего, его царского величества, въ города. Писанъ въ Вязмѣ лѣта 7157-го генваря въ 22 день.

А на подписи написано: Великого княжества Литовского Дорогобужскому капитану Яну Храповицкому.

*Списокъ.*

22. — 1649, генваря 22, 24 и февраля 4. Три письма Великолуцкаго воеводы князя Великаго-Гагина къ Невельскому намѣстнику Самуилу Тряпшѣ о *расправныхъ дѣлахъ и о прибавкѣ въ титулъ* отъ.

I. Божіею милостію отъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, стольникъ и воевода князь Данило Степановичъ Великого-Гагинъ великого княжства Литовского пану Самойлу Тряпшѣ, намѣстнику Невельскому.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, генваря въ 19 день, билъ челомъ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, его царскому величеству, а мнѣ, царского величества стольнику и воеводѣ князю Данилу Степановичю Велико-го-Гагину, извѣщаль дворянинъ Лутцкой помѣщикъ Григорій Безсоновъ сынъ Борисовъ: въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году въ разныхъ мѣсяцѣхъ и числахъ похваляетца на него Григорья Борисова и на ево крестьянъ королевского величества съ стороны съ Невельского уѣзда шляхтичъ хоружево сынъ, и хочетъ

съ своими заговорщики ево Григорья и крестьянъ ево разбить и розграбить, и крестьянина Григорьева Бориска съ женою и съ дѣтьми и со всѣми ево крестьянскими животы вывести насильствомъ, и помѣстье ево запустошить и христьянъ хочетъ побить до смерти. И тебѣ бѣ Самойлу по моему писму велѣтъ того шляхтича хоружево сына на Невли поставить передъ собою и заказъ ему крѣпкой учинить и отъ насильства и отъ похвальныхъ ево словъ унять, чтобъ онъ впередъ такъ не дѣлалъ и не похвалялся на всякое дурно и разбой, и на рубежѣ ссоры не чинилъ; а будетъ онъ, хоружево сынъ, учнетъ царского величества въ сторону въ Лутцкой уѣздѣ воровствомъ прїѣзжать и дурно какое чинить, и я о томъ ево воровствѣ учну писать къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу и многихъ государствъ государю и обладателю, къ его царскому величеству; а посланца бы тебѣ моего Гришку Максимова сына Волка, не задержавъ, отпустить на Луки Великіе, и противъ моего писма ко мнѣ отписать. Писанъ на Лукахъ Великихъ лѣта 7157-го, генваря въ 22 день.

А у грамоты на подписи написано: Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества стольникъ и воевода князь Данило Степановичъ Великого-Гагинъ великого княжства Литовского пану Самойлу Тряпшѣ, намѣстнику Невельскому.

II. Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества стольникъ и воевода князь Данило Степановичъ Великого-Гагинъ великого княжства Литовского пану Самойлу Тряпшѣ, намѣстнику Невельскому.



Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, генваря въ 21 день, прислалъ ты на Луки Великіе листъ Никольскіе волости съ крестьяны съ Сидоркомъ Петровымъ съ товарищемъ, а въ томъ листу ко мнѣ, царского величества къ стольнику и воеводѣ ко князю Данилу Степановичю Великого-Гагину, пишешь не противъ договору царского величества бояръ, боярина и намѣстника Казанскаго князя Алексѣя Никитича Трубецкого съ товарищи, съ Польскимъ посломъ съ Адамомъ Киселемъ, каштеляномъ Кіевскимъ: «отъ Самуила Тряпши, намѣстника Невельскаго»; и то ты дѣлаешь не гораздо и невѣжливо, и тебѣ бѣ, Самойло, впредь въ листѣхъ своихъ писать противъ договору великихъ пословъ ко мнѣ, царского величества стольнику и воеводѣ ко князю Данилу Степановичю Великого-Гагину, «Самойло Тряпша, намѣстникъ Невельской;» а «отъ Самуила» бы тебѣ впередъ не писать, а писать бы тебѣ, Самойло, такъ, какъ я къ тебѣ пишу и образцовое письмо къ тебѣ многіяжды посылаю, и ты то образцовое письмо забываешь, и мнѣ мнитца, что ты, Самойло, безпамятенъ и забывчивъ; а посланца бы тебѣ моего Ивашка Алексѣева, не задержавъ, отпустить на Луки Великіе. Писанъ на Лукахъ Великихъ лѣта 7157-го генваря въ 24 день.

А на подписи написано: Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облааателя, его царского величества стольникъ и воевода князь Данило Степановичъ Великого-Гагинъ великого княжства Литовскаго пана Самойлу Тряпшѣ, намѣстнику Невельскому.

III. Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облааателя, его царского величества стольникъ и воевода князь Данило Степановичъ Великого-Гагинъ княжства Литов-

скаго пану Самойлу Тряпшѣ, намѣстнику Невельскому.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, февраля въ 5 день писалъ ты ко мнѣ на Луки Великіе съ посланцы своими: въ нынѣшнемъ де году 1649-мъ, мѣсяца генваря 3 дня, передъ Богоявленевымъ днемъ будто пріѣзжали царского величества изъ стороны изъ Лупкого уѣзду дворяня Василей Григорьевъ сынъ да Оедоровъ сынъ Хомутовы со многими своими людьми и со крестьяны, и пріѣхавъ королевского величества въ сторону въ Невельской уѣздъ въ помѣстье шляхтича Казимера Корсака въ деревню Бахново, и взяли будто сильно крестьянина ево Сенку Хруля съ женою ево да съ тремя сынами и со всѣми ево крестьянскими животы, и взявъ будто, свели сильно царского величества въ сторону; да онѣ жъ де Василей да Оедоръ Хомутовы будто въ другой рядъ того жъ дни, пріѣхавъ въ тое жъ деревню Бахново, и будто другою крестьянина Сенку Томилова били и мучили, и вымучили будто у него Сенки Рускихъ денегъ и ефимковъ на триста рублевъ, да взяли будто котелъ винной съ трубами, цѣна дватцать рублевъ, и мучивъ, связавъ ево Сенку, будто покинули за-мертва, и впредь де на ево жъ Казимерова крестьянина на Томилка Прокофьева похваляютца и хотятъ ево измучить. И мнѣ бы по твоему писму тѣхъ дворянъ Василья да Оедора Хомутовыхъ велѣть сыскать и тѣ вымученные денги и винной котелъ съ трубами у нихъ взять и отдать посланцамъ твоимъ. И я по твоему писму дворянъ Василья да Оедора Хомутовыхъ передъ собою велѣлъ поставить и ихъ роспрашивалъ, а въ роспросѣ они сказали: въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году передъ Богоявленевымъ днемъ въ генварѣ мѣсяцѣ за Литовской рубежъ въ Невельской уѣздъ шляхтича въ Казимерову папщину въ деревню Бахново они, Василей да Оедоръ, не пріѣзживали, и крестьянина Сенки, просвище Хруля, съ женою и съ тремя

№ 23. сынами и со всѣми ево крестьянскими животы царского величества въ сторону не вываживали, а онъ де Василей и Ѳеодоръ Хомутовы въ тѣ поры въ генварѣ мѣсяцѣ были на Лукахъ Великихъ, а онъ де Сенка Хруль старинной отца ево Васильева Григорьевъ крестьянинъ Хомутова, и нынѣ онъ Сенка, памятуя православную христіанскую вѣру, вышелъ съ женою своею и съ дѣтми царского величества въ сторону своею волею къ отцу ево Васильеву къ Григорію Хомутову во крестьяне по прежнему; да они жъ де, Василей да Ѳеодоръ Хомутовы, въ томъ же числѣ въ другой рядъ въ тое жъ деревню Бахново не прѣзживали жъ и крестьянина ево Сенки Томилова не бивали и не мучивали и Рускихъ денегъ и яфимковъ на триста рублевъ и котла винного съ трубами по цѣнѣ въ двадцать рублевъ не имывали, и на рубежъ ево Сенки не приваживали, и впредь на крестьянина жъ ево Кимазерова на Томилка Прокофьева мукою не похвалялись, а то де онъ Казимерь Корсакъ билъ челомъ тебѣ Самойлу, избываячи вины своей и воровства, что онъ Казимерь съ шляхтичемъ съ Даниелемъ Фендерельномъ да съ козакомъ Гакомъ и съ пахолки и со крестьяны своими и съ иными со многими Литовскими людьми прѣзжали царского величества въ сторону въ Луцкой уѣздъ отца ево Васильева въ Григорьево помѣстье Хомутова въ деревню Чирки да въ деревню Кропивино, да въ деревню Борокъ воровски разбоемъ; и о томъ ихъ воровствѣ и разбоѣ я послалъ къ тебѣ Самойлу листъ съ посланцомъ своимъ, и въ томъ моемъ листу воровство ихъ Казимера Корсака и Даниеля Фендерельна съ товарищи объявитца; а посланцовъ твоихъ, не задержавъ, съ Лукъ Великихъ отпустилъ. Писанъ на Лукахъ Великихъ лѣта 7157-го февраля въ 9 день.

А назади у того листа подписано: Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси са-

модержца и многихъ государствъ государя и облаадателя, его царского величества, стольникъ и воевода князь Данило Степановичъ Великого-Гагинъ великого княжества Литовского пану Самойлу Тряпшѣ, намѣстнику Невельскому.

*Списки. Внизу подъ послѣднимъ замѣчено:* А подъ подпискою написано польскимъ письмомъ: королевской милости не было, для того не доложено.

**23.** — 1649, генваря 26. Отписка Брянскаго воеводы Никифора Мещерскаго о контрабандной торговлѣ Литовскими людьми въ Московскихъ городахъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой Никифорка Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, генваря въ 16 день, пришедъ въ Сѣѣзжую Избу томоженной вѣрной голова Левонъ Лукьяновъ, извѣщалъ мнѣ: сево де числа, пришедъ ко мнѣ прѣзжія крестьяне къ таможеннѣ, сказывали: ѣхали де во Брянскъ къ торгу до свѣта ночи и встрѣтили многихъ людей Рускихъ и Литву, ѣдутъ отъ города по Рословской дорогѣ версты съ три: а кто де Рускихъ людей, и они не знаютъ; а у него де головы въ таможеннѣ никто не являлся, прѣзжаютъ тайнымъ обычаемъ и покупаютъ хлѣбъ, и въ томъ де твоя гасударева пошлина пропадаетъ. Да тово жъ, государь, числа были челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, а мнѣ въ Сѣѣзжей Избѣ подали челобитную Брянченинъ сынъ боярской Анфиногенъ Саловъ да Брянсково жъ уѣзду села Быковичъ Григорьевъ крестьянинъ Бобарыкова Мирошка Онтоновъ да Курдюмовъ крестьянинъ Сколазубова Лучка Римиповъ съ товарищи, а въ челобитной ихъ написано: генваря 18 числа прѣехали де къ нимъ изъ Брянска два Литвина на дву возѣхъ товожъ села Быковичъ

съ Матвѣевымъ крестьяниномъ Грудинина съ Игнатомъ Михѣевымъ, а были де онѣ во Брянску съ нимъ Игнаткомъ, покупали хлѣбъ воровской ночи тайнымъ обычаемъ и не являсь на гостинѣ дворѣ и въ таможенѣ; и мы де тѣхъ иноземцовъ учили въ городъ ворочать и тово Матвѣева крестьянина Грудинина Игнатку Михѣева; и онѣ де съ нами учинили драку и покинули двѣ лошади съ санями, а въ санѣхъ рожь и пшеница и гречиха. И я, холопъ твой, по извѣсту томоженнова головы и сына боярскова, посылалъ по Рословской дорогѣ десять человѣкъ стрѣльцовъ, десятника Оолимонка Карташова съ товарищи, и велѣлъ, доѣхавъ Литовскихъ людей и Рускихъ кто съ ними ѣдетъ, для роспросу воротить и и Матвѣева крестьянина Грудинина Игнатка Михѣева и съ Литовскими двѣма лошадми и съ возы въ городъ взять. И генваря жъ, государь, въ 23 день пріѣхали Брянскіе стрѣльцы десятникъ Оолимонка Карташовъ съ товарищи, а съ собою привели четыре человѣкъ Литвы на четырехъ лошадяхъ съ возы насышаны хлѣба; а въ роспросѣ на гостинѣ дворѣ сказалися Смоленскаго уѣзду крестьяне Лукьянка Тимофѣевъ сынъ Двоягаленковъ съ братомъ Тимошкою да Гаврикъ Павловъ да Илюшка Ермолинъ; а въ городѣ на посадѣ не бывали, ни у ково не стояли, мяняли хлѣбъ, ѣзжючи около города, на ведра, на горшки и на решета по деревнямъ во Брянскомъ уѣздѣ, а въ которыхъ деревняхъ, и тово не сказали жъ; не помнимъ де именъ деревнямъ и не знаемъ. И тѣ, государь, Литовскіе люди генваря въ 26-мъ числѣ со всѣмъ изо Брянска отпущены за рубежъ, а къ кому онѣ втай на посадѣ пріѣзжали и сколько у ково имянемъ были, тово не сказали. Да генваря жъ, государь, 24-го числа Брянскіе стрѣльцы Меркушко Истоминъ съ товарищи привезли къ Сѣвѣжей Избѣ двѣ лошади съ возы, а на водѣхъ хлѣбъ, рожь, пшеница и гречиха, а сказали, что онѣ тѣ лошади съ

санями и съ хомуты и съ хлѣбомъ взяли въ селѣ Быковичехъ у Курдюмова крестьянина Сколазубова у Лучка Римина. Да тѣ жъ, государь, стрѣльцы Оолимонка Карташовъ съ товарищи подали мнѣ, холопу твоему, доѣздную память за рукою, а въ памяти, государь, ихъ написано: Матвѣй Грудининъ со крестьяны своими ихъ, стрѣльцовъ, билъ и крестьянина своево для сыску въ городъ не далъ. И генваря, государь, 25 числа пріѣхалъ на Гостинѣ дворъ изъ Литвы изъ Рослова посадкой человѣкъ бурмистъ Олексеѣй Буякъ съ листомъ отъ Рословскаго державца, а въ листу пишетъ: ѣздили де ево Олексеѣвы дѣти Моска да Ооонка для взятку долгу своево во Брянской уѣздѣ, и какъ де, государь, онѣ, возьмъ свои долгъ, поѣхали назадъ къ Рословлю и будутъ въ селѣ Быковичехъ, и тово де села Быковичъ сынъ боярскаго Анфиногенъ Саловъ да Курдюмовъ крестьянинъ Сколазубова Лучка Риминъ да Семеновъ крестьянинъ Медвѣдева Кузка Курдеменакъ да Григорьевъ крестьянинъ Бобарыкова Мирошка Онтоновъ тѣхъ бурмистровыхъ Олексеѣвыхъ дѣтей Моску и Ооонку грабили, а грабежомъ де онѣ взяли двою лошадей съ санями и съ хомуты и съ хлѣбомъ, да денегъ сто два рубли, пищаль съ пороховницею да пистоль съ лядушкою, да саблю да ножъ, два коца да килимъ, да япончу. И я, холопъ твой, противъ тово листа по сына боярскова по Анфиногена Салова и по крестьянъ посылалъ стрѣльцовъ, а велѣлъ ихъ для сыску взять во Брянскъ. И тотъ сынъ боярскаго и крестьяне во Брянскъ иманы и про тотъ грабежъ спрашиваны, а въ роспросѣ передо мною, холопомъ твоимъ, сынъ боярскаго Анфиногенъ Саловъ и крестьяне сказали, что взяли онѣ у тѣхъ Литовскихъ людей только двѣ лошади съ санями, а на санѣхъ хлѣбъ да пищаль съ пороховницею да пистоль съ лядушкою, да три рубли денегъ, да саблю, да епончу бѣлую ва-

№ 24. леною, а больши де тово они у нихъ не имовали. И я, холопъ твой, тотъ грабежъ двѣ лошади съ саньми и съ хомутой и съ хлѣбомъ и пишалъ съ пороховницею и пистоль съ лядункою и саблю и денегъ три рубли и епончю, взявъ у нихъ, отдалъ Рословскому бурмистру Алексѣю Буяку и отпустилъ ево изъ Брянска въ Рословъ со всѣмъ вѣлѣ, а отписи у него не взялъ, потому что онъ сказалъ грамотѣ не умѣть.

*Подлинникъ. На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 157 г. марта въ 1 день съ сотникомъ Брянскихъ стрѣльцовъ съ Семеномъ Короваемымъ; 3) сверху: Чтена. Порубежной 157 г. 1 половина.*

**24.** — 1649, февраля 10. Письмо Почепскаго войта Семена Шарая къ Трубчевскому воеводѣ о расправномъ дѣлѣ.

Наяснѣйшого великого государя Владислава Четвертого, Божіею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, Семенъ Шарой, войтъ и дозорца города Почепа и всея волости, Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества стольнику и воеводѣ господину Никифору Никитичу Нашокину.

Писалъ ты до мене за христіаниномъ уѣзду Трубецкого на име Гавриакъ Ѳеодоровъ зъ села Плюскова, што въ него съ пуни покрадено мука аржаная и иное, а всего четвериковъ шесть, хомутовъ два и лемешъ; а писалъ ты на нашего мещанина слободского на Мирона Сидорова, што онъ въ томъ дѣлѣ воровалъ; ино я по твоей грамотѣ той день его передъ себе взялъ, а вонъ далъ о собѣ справу, що не есть виненъ, только онъ ѣздилъ познати до христіанина на слободу села Плюскова уѣзду Трубецкого Ушухлино на име до Ѳеодорца, который Ѳеодорецъ Литвинъ вмѣ-

сто своего продалъ нашему христіанину тому Мирону; ино я хотѣлъ имъ святую справедливость учинити, але въ нашей земли королевской такъ не ведеться. Ино бѣ тобѣ воеводѣ и началнику его царского величества того христіанина слободы Плюсковской Ѳеодорца до насъ до Почепа и съ тымъ Гаврикомъ прислать, а я тогды, обычавшы межы ными, сыскъ учиню; а будетъ ли вашъ виноватъ, я его не пощажу и якъ злодѣя каратиму; а будетъ ли вашъ виноватъ, я его къ тобѣ одошлю и тому жъ Гаврику грамоту о всякомъ дѣлѣ до тебе, воевода, дамъ. Писанъ въ Почепѣ 1649 року, мѣсяца февраля 10 дня.

*Подлинникъ.*

**25.** — 1649, февраля 14. Отписка Вяземскихъ воеводъ о противозаконной торговлѣ и воровствѣ изза Литовскаго рубежа.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопи твои, Матюшка Прозоровской, Богдашко Обобуровъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, генваря въ 28 день, билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, а передъ нами, холопи твоими, въ Сѣзжей Избѣ Вязмятинъ посадкой человекъ Богдашко Бизюковъ въ челобитѣ своемъ сказалъ: тогожъ де, государь, числа ночи украли у него Богдашка лошедь меринъ гнѣдъ съ уздою и съ хомутомъ, и онъ де Богдашко за тою своею лошадыю гнался слѣдомъ съ Вязмятиномъ съ посадцкимъ человекомъ съ Ивашкомъ Кожевникомъ да съ Вяземскими стрѣльцы съ Пронкою Ситниковымъ съ товарищи, и съ тою де ево лошедыю у твоего государя кабатцкого поваренного двора поймали зарубежского мужика и привели къ Сѣзжей Избѣ; а приводной мужикъ передъ нами, холопи твоими, въ роспросѣ сказался: изза рубежа Дорогобужского уѣзду маестности пана Яна Кременевского села Пушкина кре-



стьянинъ, Микиткою зовуть Борисовъ, а прѣхалъ де онъ изза рубежа въ Вяземской уѣздъ съ продажнымъ виномъ, и ѣздя по деревнямъ, то вино продавалъ. И мы, холопи твои, велѣли того приводного мужика Микитку вкинуть въ тюрьму до твоего государева указу. И февраля, государь, въ 14 день писалъ ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, изъ Дорогобужа Дорогобужской капитанъ Янъ Храповитцкой въ листу своемъ, укрывая того вора, не противъ того, что онъ съ поличнымъ съ краденою лошедью въ Вязмѣ пойманъ и мимо ево распросныхъ рѣчей, что онъ передъ нами, холопи твоими, въ роспросѣ сказалъ,—будто тотъ крестьянинъ не того пана Яна Кременевского, чей онъ сказался, а крестьянинъ де онъ пана Яцыны, а прѣхалъ будто въ Вязму съ солью и съ готовыми денгами для покупки, и будто тотъ Микитка, соль продавъ, и купилъ себѣ на возъ розного хлѣба и поѣхалъ было домой къ Дорогобужу, и какъ де прѣхалъ къ караулу, и ево де Микитку, будто пограбя, привели къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязму и въ тюрьму будто посаженъ невинно; а тотъ, государь, крестьянинъ Микитка воровалъ, ѣздилъ по Вяземскому уѣзду съ заповѣднымъ товаромъ съ виномъ, и то вино, ѣздя по деревнямъ, розпродавалъ. Да онъ же Микитка своровалъ, укралъ у Вязмятина у посадцкого человека лошадь и съ тою лошадию приведенъ къ намъ, холопомъ твоимъ, къ Съѣзжей Избѣ. И мы, холопи твои, того крестьянина Микитку роспроса, за ево воровство велѣли вкинуть въ тюрьму, а безъ твоего государева указу того крестьянина Микитки изъ тюрьмы выпустить и въ Дорогобужъ отослать не смѣемъ. И о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, намъ, холопомъ своимъ, укажешь?

*Подлинникъ. На оборотъ 1) адресъ; 2) помята:* 157 г. марта въ 1 день съ Вяземскимъ сыномъ боярскимъ съ Угримомъ Шумило-

вымъ; 3) *вверху*: Отписать, чтобъ того мужика поддержать въ Вязмѣ и къ капитану не писать до тѣхъ мѣстъ, какъ про короля будетъ прямое вѣдомо.

№ 26.

**26** — 1649, февраля 17. Отписка Вяземскихъ воеводъ о распросѣ и пыткѣ увозившаго изъ Москвы за Литовскій рубежъ Западно-русскихъ монаховъ, и самыя распросныя рѣчи его.

I. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Богадашко Обобуровъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, февраля въ 17 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу за приписью дьяка Алмаза Иванова писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ: февраля, государь, въ 11 день писали къ тебѣ ко государю мы, холопи твои, что прислали къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязму съ заставы заставщики Александръ Бунаковъ да Любимъ Оляшовъ чорного пона Исаю, которого свезъ съ Москвы въ Вязму и хотѣлъ увезъ за Литовской рубежъ Вязмيتينъ посадцкой человекъ Васка Шишеловъ; и мы, холопи твои, того черница Исаю и Васку Шишелова роспрашивали, и что они въ роспросѣ сказали, и то тебѣ государю по нашей, холопей твоихъ, отпискѣ вѣдомо; и велѣно, государь, того черница Исаю прислать къ тебѣ ко государю къ Москвѣ съ приставомъ и съ провожатыми, а Вязмятина бѣ Васку Шишелова роспросить накрѣпко: прежде сего онъ такимъ промысломъ промышлялъ ли и съ Москвы и изъ Вязмы выходцовъ Литовскихъ людей и Рускихъ воровъ, которые тебѣ государю измѣняли, за рубежъ отваживалъ ли, и которыми мѣсты проваживалъ, и сколь давно, и кого именемъ за рубежъ проводилъ, и что у ково за то ималъ, и съ Москвы его Васку за рубежъ кто посылавалъ ли,



№ 26. и будетъ онъ Васка отъ кого за рубежъ ѣзживалъ, и съ чѣмъ и къ кому именемъ ѣзживалъ, и съ писмомъ ли, или съ инымъ съ чѣмъ, и воровской грабежной какой рухледи онъ съ Москвы и изъ Вязмы за рубежъ важивалъ ли, и будетъ важивалъ, и какую рухледь и сколь давно и къ кому за рубежъ и въ которой городъ отвозилъ, и тѣхъ чернцовъ четырехъ человекъ, которыхъ онъ съ Москвы свезъ за рубежъ, до которыхъ мѣстъ отвезъ и кому ихъ отдалъ, и что они съ нимъ въ розговорѣ говорили, и отъ чего они съ Москвы пошли, и что ему за рубежомъ про Московское государство и про иные какіе дѣла сказывали, — о томъ бы о всемъ спросить его подлинно, а спрося, велѣть его въ томъ во всемъ пытать накрѣпко; да что онъ Васка въ роспросѣ и съ пытки скажетъ, и то бѣ все записать подлинно да о томъ отписать къ тебѣ ко государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ. И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ мы, холопи твои, того Вязмитина посадцкого человека Васку Шишелова спрашивали: подлинно прежь сего онъ Васка такимъ промысломъ промышлялъ ли и съ Москвы и изъ Вязмы выходцовъ Литовскихъ людей и Рускихъ воровъ, которые тебѣ государю измѣняли, за рубежъ отваживалъ ли, и которыми мѣсты проваживалъ и сколь давно и кого именемъ за рубежъ проводилъ и что у кого за то ималъ, и съ Москвы его Васку за рубежъ кто посылавалъ ли, и будетъ онъ Васка отъ кого за рубежъ ѣзживалъ, и съ чѣмъ и къ кому именемъ ѣзживалъ, и съ писмомъ ли, или съ инымъ съ чѣмъ, воровской грабежной какой рухледи онъ съ Москвы и изъ Вязмы за рубежъ важивалъ ли и какую рухледь и сколь давно и къ кому за рубежъ и въ которой городъ отвозилъ, и тѣхъ чернцовъ четырехъ человекъ, которыхъ онъ съ Москвы свезъ за рубежъ, до которыхъ мѣстъ отвезъ и кому ихъ отдалъ,

и что они съ нимъ въ розговорѣ говорили, и отъ чего они съ Москвы пошли, и что ему за рубежомъ про Московское государство и про иные какіе дѣла сказывали; а спрося, велѣли его въ томъ во всемъ пытать накрѣпко; а что онъ Васка въ роспросѣ и съ пытки передъ нами, холопи твоими, сказалъ, и мы, холопи твои, то все велѣли записать и того чернца Исая и Вязмитина посадцкого человека Васки Шишелова роспросные и пыточные рѣчи послали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ подъ сею отпискою я, холопъ твой Богдашка, за своею рукою съ Вязмитиномъ съ Угримомъ Шумиловымъ и съ провожатымъ; а отписку, государь, и роспросные и пыточные рѣчи велѣли подать и съ чернцомъ Исаемъ явиться въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову.

II. Роспросные и пыточные рѣчи Вязмитина посадцкого человека Васки Шишелова:

167-го, февраля въ 20 день по государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу за приписью дьяка Алмаза Иванова, воевода князь Матвѣй Васильевичъ Прозоровской да дьякъ Богданъ Обоуровъ Вязмитина посадцкого человека Васку Шишелова въ Стѣзжей Избѣ спрашивали подлинно, и спрося, велѣли ево вестъ къ пыткѣ и пытать накрѣпко; а что въ роспросѣ до пытки и съ пытки Васка Шишеловъ сказалъ, и то писано подъ сею статьею:

Въ роспросѣ до пытки и съ пытки Вязмитинъ посадцкой человекъ Васка Шишеловъ сказалъ, что онъ Васка преже сего никакимъ воровствомъ не воровалъ и съ Москвы и изъ Вязмы выходцовъ Литовскихъ людей и Рускихъ воровъ, которые государю измѣняли, за рубежъ не отваживалъ и съ Москвы ево

Васку за рубежъ никто не посылавалъ, и ни отъ ково онъ Васка за рубежъ ни къ кому съ писмомъ и съ инымъ ни съ чѣмъ не ѣзживалъ, и воровской де и грабежной рухляди онъ Васка съ Москвы и изъ Вязмы за рубежъ ни въ которой городъ не вазивалъ; а въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году съѣхалъ онъ Васка изъ Вязмы отъ податей и отъ должниковъ къ Москвѣ; и которыхъ де чернцовъ пяти человекъ онъ Васка повезъ было съ Москвы за рубежъ, и тѣ де чернцы, будучи на Москвѣ, на масленой недѣлѣ во вторникъ на Москвѣ рѣкѣ учили ему говорить, чтобъ онъ свезъ ихъ за рубежъ; и онъ де Васка отъ бѣдности уговорился съ ними, что ихъ свезъ за рубежъ, а взять съ нихъ съ пяти человекъ по два рубли съ полтиною съ человека; и на масленой же недѣлѣ въ субботу вышли тѣ чернцы къ живому мосту, а онъ Васка пріѣхалъ къ нимъ съ лошадьми, и посадя ихъ въ сани, съ Москвы повезъ; а везъ де ихъ отъ Москвы до Вязмы въ день подъ рогожами, а ночью де тѣ чернцы шли пѣши; а въ жилыхъ де мѣстехъ нигдѣ онъ съ ними не ночевалъ, а становились де они въ лѣсахъ; а Царева Займища заставу объѣхали проселочными дорогами; и какъ де онъ Васка съ тѣми чернцами пріѣхалъ въ Вязму, и тѣхъ чернцовъ взвезъ къ себѣ на дворъ; заговѣвъ, великого поста на первой недѣлѣ во вторникъ, часу въ третьемъ ночи, и побылъ у себя на дворѣ часа съ три; и тою жъ де ночью повезъ тѣхъ чернцовъ отъ себя за рубежъ; и какъ де выѣхалъ изъ двора своего на улицу, и невѣдомо де какіе люди попались имъ на встрѣчу близко ево Васкина двора и учили ихъ бить и хотѣли грабить; и одинъ де чернецъ изъ саней у нево ушолъ невѣдомо куды, а достальныхъ де онъ чернцовъ четырехъ человекъ отвезъ до Литовского рубежа за Олексѣево помѣстья Плещеева за деревню Березки и покинулъ ихъ на рубежъ въ пустомъ мѣстѣ, а никому де

ихъ въ руки не отдаывалъ; и тѣ де чернцы № 27. пошли за рубежъ пѣши; а объѣхалъ де онъ Васка съ тѣми чернцами заставы, кон отъ рубежа, проселочными дорогами; а въ розговорѣ де съ нимъ Васкою тѣ чернцы про Московское государство они ничего не говорили, только де говорили: какъ они вышли изъа рубежа на государево имя въ Вязму и отосланы къ Москвѣ, и государева де жалованья имъ было много, и какъ де отослали ихъ въ монастырь къ Спасу на Новое, и ихъ де въ томъ монастырѣ старцы не влюбил и учили ихъ изгонять, и они де отъ тое изгоны съ Москвы изъ того монастыря и пошли; а никакихъ де съ ними животовъ и краденова изъ монастыря ничево не было.

А пытанъ тотъ Васка Шимеловъ пакрѣпко двойды, и изъ другіе пытки рѣчей не перемѣнилъ.

*Подлинникъ. На оборотъ отписки: 1) адресъ; 2) помѣта: 157 г. марта въ 1 день съ Вяземскимъ сыномъ боярскимъ съ Угримомъ Шумиловымъ; 3) вверху: 157 г. марта во 2 день бояре приговорили того Вязмятина Васку Шимелова за его воровство послать на житье съ женою и съ дѣтьми на вѣчной животъ въ новой Сибирской городъ; послать о томъ въ Вязму къ воеводамъ грамоту и велѣть его прислать, и какъ его изъ Вязмы пришлютъ, и его отослать въ Казанской дворецъ. — На оборотъ распросныхъ рѣчей скръпна: Дьякъ Богданъ Обоуровъ.*

**23.** — 1648, февраля 21. Отписка Сѣвскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями о войнѣ Южноруссовъ съ Поляками.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенка Леотьевъ, Ивашко Кобыльской челомъ бьютъ.

Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, февраля въ 20 день, пріѣхалъ въ Сѣвскъ на Гостинъ дворъ изъ Литовскіе стороны тор-

№ 28. говой человекъ Янъ Андреевъ города Слуцка, а вѣстей, государь, сказалъ: князь де Еремѣй Вишневецкой учиненъ въ Польшѣ гетманомъ коруннымъ, и собрався де, государь, князь Еремѣй Вишневецкой да ксенжа Доминикъ Жеславскій съ Поляки и съ Нѣмцы со многими людьми, и городъ Баръ да городъ Чюдновъ да городъ Острогъ у козаковъ взяли и козаковъ высѣкли; а Литва де, государь, съ Поляки стали на козаковъ заодно; а Запорожской де, государь, гетманъ Хмельницкой въ Киевѣ и велѣлъ Запорожскимъ козакомъ всѣмъ быть готовымъ противъ Поляковъ; да къ Хмельницкому жъ де, государь, пришли Татарове тысячь съ пятнатцать и стоять близко Киева, потому что Турской де, государь, салтанъ тѣхъ Татаръ въ свою землю пущать не велѣлъ и полонъ Польской велѣлъ у нихъ Волоскому князю поотнимать и отпустить въ Польшу; а Хмельницкой де, государь, съ уѣздовъ собираетъ стацію и роздаетъ Татаромъ, а чаять де, государь, межъ Поляковъ и козаковъ большіе крови, а говорятъ де, государь, Запорожскіе козаки межъ себя: будетъ де ихъ Поляки осилбють, и онѣ де, государь, многіе хотять итти на твое государево цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи имя; а будетъ де, государь, твое царское величество ихъ козаковъ подъ свою царскую высокую руку принять ихъ не велишь, и они де, государь, думаютъ итти въ Крымъ и жить съ Татарами заодно.

А съ сею, государь, отпискою къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи къ Москвѣ послали мы, холопи твои, Стародубца Максима Семешкова февраля въ 21 день.

*Подлинникъ.* — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 157 г. марта въ 1 день съ Сѣвскимъ сыномъ боярскимъ съ Максимомъ Семешковымъ; 3) *вверху*: Бояромъ чтена; а въ Розрядѣ такова жъ.

28. — 1649, февраля 21. Письмо сотника Константиновскаго Тимоѣя Степановича къ Путивльскому воеводѣ.

Божіею милостию великого государя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества отъ меня Тимоѣя Степановича, сотника Войска его королевской милости Запорожского Костянтиновскаго, великое челобитіе.

Билъ тебѣ челомъ я о козакахъ нашихъ, о Петрѣ и о Савѣ, что у нихъ поймано сѣна осмнатцать возовъ, и въ томъ и по се время управы не было; а нынѣ челомъ тебѣ бью за такую управу, что имъ управу объявляешь, а ко мнѣ пишешь, чтобъ я имяны написалъ; и я, хто сѣно поималъ, тебѣ имяна ихъ пишу: Андришка Хвaelъ съ двѣмя братьями своими, Богданъ Барамыка, а о иныхъ всѣхъ товарищахъ своихъ сами они скажутъ; а о томъ погромѣ о Гадитцкихъ людяхъ, которые добровольно ѣхали, какъ козаки двѣнатцать возовъ со всѣми ихъ животы, что было въ возахъ, безъ остатку выграбили; и мы тебѣ, Микифоръ Юрьевичъ, воевода Путивльской, о томъ черезъ Дмитрея Ивановича Киреева о всемъ въ грамотѣ подадимъ, а имяна имъ: Степашка Захватаевъ, Ларка Лысой, которые воровство свое сами тебѣ изъ устъ скажутъ. И тебѣ, Микифоръ Юрьевичъ Плещеевъ, вольно что восхощешь надъ ними чинить; а потомъ буди здоровъ и ко мнѣ ласковъ. Писанъ въ Костянтиновѣ, лѣта отъ Рождества Христова 1649-го, февраля въ 21 день.

*Письмо озаглавлено такъ:* Списокъ съ Бѣлорусскаго писма, что писалъ въ Путивль къ воеводѣ къ Никифору Плещееву изъ Костянтинова сотникъ Запорожской Тимоѣй Степановъ, а къ Москвѣ тотъ листъ присланъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, марта въ 13 день.

29. — 1649, февраля 27. Указъ Бѣлгородскому воеводѣ князю Пронскому

написать къ гетману Богдану Хмельницкому о насильствахъ надъ Московскими людьми.

Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи въ Бѣлгородъ стольнику и воеводѣ нашему князю Ивану Петровичю Пронскому. Февраля въ 17 день писалъ къ намъ изъ Олешни воевода князь Романъ Борятинской: декабря де въ 29 день приѣзжали въ Олешенской уѣздъ изъ Литовскихъ городовъ, изъ Гадича и изъ Веприка, Литовскіе люди челоѣкъ состо и больши, и подъ городомъ подъ Олешнею въ дву верстахъ на рѣкѣ на Гручи у Олешенскихъ у служилыхъ и жилетцкихъ людей поймали съна насильствомъ скирдъ со сто и больши, и въ лѣсы и въ дубровы и на рѣку на Ворскомъ для рыбныхъ ловель и въ пасѣки насильствомъ вѣзжаютъ и всякую обиду и налогу Олешенцомъ чинять безпрестани, и съ животиною по лѣсамъ зимуютъ и лѣсъ сѣкутъ; и онъ, князь Романъ, писалъ о томъ о сыску въ Литовскіе города въ Гадичъ и въ Веприкъ къ сотникомъ, которымъ въ тѣхъ городѣхъ отъ Запорожского гетмана приказано. И изъ Гадича сотникъ Матвѣй Зеленово противъ ево князь Романова листа писалъ къ нему, что онъ воровъ сыскивать и отъ воровства ихъ унимать не хочетъ. И какъ къ тебѣ ся наша грамота придетъ, и мы указали тебѣ о тѣхъ Литовскихъ людей обидахъ отписать отъ себя къ Запорожскому гетману къ Богдану Хмельницкому подлинно, чтобъ онъ гетманъ велѣлъ про тѣ обиды сыскать и по сыску виноватымъ наказанье учинить и взятое велѣлъ отдать и заказъ о томъ учинилъ крѣпкой, чтобъ впередъ нашимъ людямъ отъ нихъ насильствъ и задоровъ никакихъ не было; а какъ тебѣ наше имянованье въ листу своемъ къ нему гетману и свое и гетманово имя написать, и тому образцовое письмо послано къ тебѣ подъ сею нашею грамотою. Да что къ тебѣ противъ того гетманъ Богданъ Хмельницкой отпишетъ, и ты бѣ о томъ

отписалъ и гетмановъ листъ прислалъ къ № 30. намъ къ Москвѣ и велѣлъ отдать въ Посольскомъ Приказѣ діаконъ нашимъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову. Писанъ на Москвѣ, лѣта 7157-го, февраля въ 27 день.

Образцовое письмо: Божіею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, стольникъ и воевода князь Иванъ Петровичъ Пронской, Богдану Хмельницкому, гетману Войска Запорожского. А послѣ того писать дѣло.

Черневой; скръпна: Дьякъ Алмазь Ивановъ.

**30.** — 1649, февраля 27. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Ивана Пронскаго о обидахъ Московскимъ купцамъ въ Литовской сторонѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Ивашко Пронской челомъ бьетъ. Многіе, государь, Бѣлгородцы служилые и всякіе люди ѣздятъ изъ Бѣлагограда въ Литовскую сторону для своихъ промысловъ, и въ Литовской де, государь, сторонѣ чинятся имъ многіе обиды, и тѣ Бѣлгородцы бьютъ челомъ тебѣ государю, а мнѣ, холопу твоему, въ Бѣлгородѣ въ Сѣзжую Избу приносятъ челобитные, чтобъ о тѣхъ ихъ обидахъ о управѣ мнѣ, холопу твоему, писать въ Литовскую сторону къ державцомъ и къ урядникомъ; а какими, государь, обычаи о управныхъ дѣлѣхъ въ Литовскую сторону къ державцомъ и къ урядникомъ писать, того, государь, у меня, холопа твоего, въ твоёмъ государевѣ наказѣ не написано и образцова листу не дано и прежнево образцова листу въ Бѣлгородѣ нѣтъ же. И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, вели свой государевъ указъ учинить.

Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 157 г. февраля въ 27 день съ Бѣло-



- № 31. городномъ со Власомъ Стерлеговымъ; 3) *вверх* — 32. *ху*: Послатъ образцовое письмо.

**31.** — 1649, февраля 28. Письмо Усвятскаго подстаростія Адама Кушлянца къ Великолуцкому воеводѣ о *расправномъ дѣлѣ*.

(Короля) и великого господаря Яна Казимера, Божью милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, отъ Адама Якгеловича Кушлянца, (подстарост)его Усвятского, Божью милостию великого господаря и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского величества стольнику и воеводѣ Великолуцкому (Данилѣ Степановичу Великому-Гагину).

Отпущоны зъ го(рода Усв)ята посадцкіе люди мѣста его кор. величества на име . . . . . тковичъ и Малашко Ивановичъ въ городъ Великолуцкое торго(вать) . . . . . и для зысканія долговъ и для доестя управы, што . . . . . Дубровина Пантелеевы хрестянинъ, запросивши ихъ . . . . . шкodu имъ удѣлалъ, вина горѣлого бочку татевъ . . . . . въ прошлую масленицу выточылъ, не учинилъ бы управы . . . . . Дубровинъ Пантелеевъ, тебѣ, воевода, спрашаю, по мирному посольскому договору и вѣчному докончанью вели ты управу . . . . . неотвoлoчнo со всякими людьми поторговати; а какъ . . . . . дѣлахъ отправиться а похочутъ назадъ, цѣло и здорово . . . . . (ни)какое обиды вели отпустить, а я людемъ зем(ли) царского величества такожъ дѣлати буду. Писано на (Усвятѣ) лѣта отъ нарожденья Иисуса Христа 1600 сорокъ девятого, мѣсяца марта десятого дня по Римскому числу.

*Подлинникъ. Внизу помята: 157-го году, марта въ 11 день.*

**32.** — 1649, марта 1. Отписка Торопецкаго воеводы о *побытъ крестьянъ въ*

*Бѣльскій уѣздъ и челобитная о томъ дворянина Масленицкаго.*

I. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой Васко Пріимковъ-Ростовской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 167-мъ году марта въ 1 день билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси, а мнѣ, холопу твоему, въ Сѣѣзжей Избѣ подаль челобитную Торопченинъ Яковъ Истоминъ сынъ Масленицкой, а въ челобитной ево ниписано: въ прошломъ де во 156-мъ году и въ нынѣшнемъ во 157-мъ году приходятъ изза рубежа твои государевы измѣнники Торопецково жъ уѣзду бѣглые крестьяня разныхъ помѣщиковъ, пограбили и сильно поимали крестьянъ изъ ево Яковлева помѣстья съ женами и зъ дѣтми и со всѣми животы, а иные крестьяне ево отъ него жъ отъ Якова съ женами и зъ дѣтми и со всѣми животами, и ево Яковлевы животы пограбя, збѣжали за рубежъ въ Литовскую сторону, и отъ того де помѣстье ево запустило; чтобъ мнѣ, холопу твоему, о томъ ево разореньѣ отписать и челобитную ево Яковлеву послать къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ. И я, холопъ твой, тое ево Яковлеву челобитную, подклея подъ сею отпискою, послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ, а отписку, государь, и челобитную велѣлъ подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дѣякомъ, думному Михаилу Волошенинову да Алмазу Иванову.

*На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 157 г. марта въ 18 день съ Торопчениномъ съ сыномъ боярскимъ съ Сергѣемъ Борисовымъ.*

II. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси бьетъ челомъ холопъ твой Яшко Истоминъ Масленицкой. Въ прошломъ, государь, во 156-мъ году въ масленицы заговѣна приходили, государь, изъ-



за рубежа въ ночи твои государевы измѣнники Матѣевской Жукова крестьянинъ Матюшка Лопатинъ съ товарищи изъ Бѣльско-го уѣзду въ мое, холопа твоего, помѣстѣишко въ Турскую волость въ деревню Онишину, и съ той деревни взяли сильно крестьянина моего Зановка Онишина зъ женою и съ дѣтми и зъ животы своими; да въ томъ же году передъ Петровымъ заговѣномъ въ субботу приходи изза рубежа твои государевы измѣнники Ондрѣевской человекъ Васильева сына Зеленого Олешко Ловинъ сынъ, да Ивановъ крестьянинъ Торбѣва Петрушка Женюковъ съ товарищи, изъ двора моего взяли сильно крестьянина моего Ондрюшку Матюшина зъ женою и зъ животы своими, да дѣвку Аришку, а свою дочь, приданую сына моего Аleshкину, а живота моего взяли платья и кузни на пятнатцать рублевъ, и свели ихъ за рубежъ; да въ нынѣшнемъ же, государь, во 157-мъ году въ великой постъ на другой недѣли сошли отъ меня, холопа твоего, крестьянишка мои за рубежъ въ Бѣльской уѣздъ въ Биберевскую волость съ жеребѣя деревни моей Альфимовской Ермолка да Гришка да Сенка да Дорошко Ивановы дѣти Козлова со всѣми крестьянскими животами; а вымѣнилъ я, холопъ твой, тотъ жеребей въ деревни Альфимовской на деревню свою на Онишину увъ Офонася Жданова. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, своему государеву воеводѣ князю Василью Наумовичю Пріимкову-Ростовскому о томъ насильствѣ и о бѣглыхъ крестьяняхъ отписать къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ и сіе мою челобитную послать къ себѣ государю къ Москвѣ съ отпискою вмѣстѣ. Государь царь, смилуйся пожалуй.

Къ сей челобитной Яковъ Масленицкой руку приложилъ.

*Подлинныя.*

**33.** — 1649. Отписка Брянского воеводы о выходѣ изза Литовскаго рубежа крестьянъ. № 33. — 34.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никпфорко Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году переходятъ изза рубежа изъ Литовскихъ городовъ на твое государево имя на вѣчное житѣ многія Литовскіе пашенныя крестьяне женатые и холостые со всѣми своими животы и статки и садятся въ селѣхъ и въ деревняхъ и на пустошахъ во Брянскомъ уѣздѣ за дворяны и дѣтми боярскими и въ монастырскихъ вотчинахъ; и во Брянскѣ ко мнѣ, холопу твоему, пріѣзжаютъ дворяне и дѣти боярскіе и монастырскіе стряпчія и бьютъ челомъ тебѣ государю, а мнѣ, холопу твоему, подаютъ челобитныя, чтобъ ты государь пожаловалъ ихъ, велѣлъ тѣхъ перехожихъ крестьянъ записывать въ книги и ко кресту приводить. И я, холопъ твой, безъ твоего государева указу принимать тѣхъ крестьянъ и ко кресту приводить и въ книги записывать не смѣю, потому что ихъ вдругъ идетъ много. И о томъ, государь, вели свой государевъ указъ учинить мнѣ, холопу своему: велѣть ли тѣхъ крестьянъ принимать и въ книги записывать и ко кресту приводить? А въ Розрядѣ, государь, о томъ къ тебѣ государю писано жѣ.

*Подлинникъ — На оборотѣ 1) адресъ; 2) помѣта: 157 г. марта въ 18 день съ Брянчениномъ съ Федкою Надѣинымъ; 3) сверху: Государь указалъ о перебѣщикахъ въ Розрядѣ, и о томъ справясь, послать о такихъ государеву грамоту.*

**34.** — 1649. Челобитная купца Шорина о грабежѣ въ Дорогобужѣ его товаровъ.

Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи бьетъ челомъ холопъ твой разореной и пограбленной Васка Шоринъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ

№ 35. году послалъ я, холопъ твой, приказщика своего Михалка Рыбанского да людишекъ своихъ Ивашка Татарина да Ивашка Мартынова въ Литовскую сторону въ Могилевъ, для долгового своего взятку и для мѣны послалъ я, холопъ твой, мяхкіе рухляди два сорока соболей, цѣна триста рублевъ, да десять волковъ, да ефимковъ на сорокъ рублевъ. И изъ Вязмы, государь, воевода князь Матвей Васильевичъ Прозоровской о прїѣздѣ людишекъ моихъ въ Дорогобужъ къ уряднику листъ далъ. И людишка, государь, мои прїѣхали изъ Вязмы въ Дорогобужъ, уряднику Вяземской воеводцкой листъ отдали; и урядникъ Дорогобужской и бурмистръ у людишекъ моихъ животинка мои соболи и волки и ефимки и ихъ нажитченко и оружье всякое и лошади поимали, рняся тому, что у Литовскихъ купцовъ по твоему государеву указу въ прошломъ во 156-мъ году на дворѣ Суздальскаго архіепископа вынять табакъ и грабленые многіе рухляди, а говорятъ то, что у Литовскихъ де купцовъ на Москвѣ, приходя гвалтомъ, отымали де насильствомъ табакъ и грабленую рухлядь. И я, холопъ твой, сталъ и досталъ разоренъ; а напередъ, государь, сего нашей брати, холопомъ твоимъ, въ Литовскіе стороны для вашего государского имени тѣсноты и насильства которого не чинилъ, такъ же какъ по твоей государской милости и Литовскимъ купцомъ повольно торговать въ Московскомъ государствѣ твоємъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи! пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, мнѣ дать свою царскую грамоту въ Вязму къ воеводѣ, чтобъ по твоему государеву указу отписать ему въ Дорогобужъ къ уряднику и къ бурмистромъ, чтобъ животинка мои велѣли отдать и прикащику моему Михалку и людишкамъ моимъ, которые съ нимъ, проѣздъ дать повольной противъ прежнему, какъ было при отцѣ твоємъ государе-

въ блаженные памяти при великомъ государѣ царѣ и великомъ князѣ Михаилѣ Ѳеодоровичѣ всеа Русіи, чтобъ намъ, холопомъ твоимъ, повольность была въ Литовскихъ городѣхъ для долгового взятку и торгового промыслишку. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*Подлинникъ. На оборотѣ написано: 157 г. апрѣля въ 5 день, дать государеву грамоту въ Вязму къ воеводамъ, а велѣть о той обидѣ отписать въ Дорогобужъ къ капитану.*

35. — 1649, марта 1. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о покражѣ лошадей воромъ изъ Глухова.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенко Леонтьевъ, Ивашко Кобыльскаго, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 157-мъ году марта въ 1 день привели къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣвскую Избу Комарицкой волости Чемлижскаго стану слободы Мельничца драгуны Ивашка Дмитреевъ, Макарка Юрьевъ, Ерошка Яковлевъ съ краденою лошадыю иноземца Литовскіе стороны города Глухова Литвина Мартынка Васильева, а въ роспросѣ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, они драгуны сказали: въ нынѣшнемъ же де въ 157-мъ году прїѣхалъ де, государь, въ тое слободу Мельничца къ драгуну жъ къ Васкѣ Иванову въ гости Путивлецъ кормовой казакъ Сенка Михайловъ сынъ Храпинъ и заночевалъ; и февраля де, государь, съ 28 числа съ среды на четвергъ, приходъ къ нему Васкѣ тотъ иноземецъ Мартынка, укралъ зъ двора тово Путивльца Сенки Храпина лошадь мерина рыжа съ санями и съ хомутомъ, и побѣжалъ было за рубежъ въ Литовскую сторону въ городъ Глуховъ; и они де, государь, драгуны, собрався, гоняли за нимъ и догнали де ево иноземца съ тою краденою лошадыю въ дубровѣ, и изымавъ, привели къ намъ, холопомъ твоимъ; и по твоему государеву указу мы, холопи твои, тово

иноземца Мартынка про тое лошадиную кражу, спрашивали и въ роспросъ, государь, намъ, холопомъ твоимъ, тотъ иноземецъ Мартынка винулся, а сказалъ: февраля де, государь, въ 28 день въ вечеру пришлоъ онъ въ тое слободу Мельничница и вопрошался ночевать къ драгуну къ Савкѣ Волосаеву, и онъ де Савка, укравши тое лошади, выдалъ ему иноземцу Мартынку, и выдавъ, проводилъ изъ деревни; и онъ де побѣжалъ было въ Литовскую сторону. И мы, государь, холопи твои, тово драгуна Савку Волосаева про тое краденую лошади спрашивали и въ роспросъ, государь, передъ нами, холопи твоими, онъ Савка заперся, а сказалъ, что онъ ему, иноземцу Мартынкѣ, той краденой лошади не выдавалъ. И мы, холопи твои, тово иноземца Мартынка и драгуна Савку Волосаева велѣли вкинуть въ тюрьму до твоего государева указу. И о томъ, государь, что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ* — На оборотъ: 1) адресъ 2) помѣта: 157 г. марта въ 16 день подалъ Стародубецъ Мелентей Протасовъ; 3) сверху: Отписать о томъ воръ за рубежъ, которого онъ города, и его отослать, чтобъ ему наказание учинили. — Внизу: Велѣли діаки пождать, какъ о томъ мужикъ учнутъ изза рубежа писать.

**36.**—1649. Отписка Хотмыжскаго воеводы о просьбѣ Хотмыжанъ запретить Южнорусскимъ купцамъ закупать у нихъ хлѣбъ, соль и медъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Кирилка Арсеньевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, велѣно мнѣ, холопу твоему, быти на твоей государевѣ службѣ въ Хотмышскомъ на князь Семеново мѣста Болховского; и въ Хотмышской, государь, пріѣзжаютъ изъ Литовскіе стороны торговые Ли-

товскіе люди съ товары и безъ товаровъ и мимо Хотмышской ѣздить въ твои государевы украинные города; и пріѣзжаючи, государь, Литовскіе люди въ Хотмышской и въ иные твои государевы украинные города, хлѣбъ и соль и медъ прѣсной изъ Хотмышского и изъ иныхъ украинныхъ городовъ въ Литовскую сторону увозять; и Хотмышаня, государь, торговые люди изъ Хотмышского и изъ иныхъ твоихъ государевыхъ украинныхъ городовъ, изъ Бѣлагограда, съ Яблонова, съ Корочи, съ Карпова торговые люди мимо Хотмышской хлѣбъ и соль и медъ прѣсной въ Литовскую сторону увозять безпрестани, и въ Хотмышскомъ, государь, уѣздѣ Хотмышаня всякихъ чиновъ служилые люди отъ Литовскихъ и отъ Хотмышанъ торговыхъ людей хлѣбомъ и солью оскудали; которые, государь, пріѣзжіе люди изъ Рыльска изъ Курска и изъ Камарницкіе волости въ Хотмышской пріѣзжаютъ съ хлѣбомъ и солью, и у тѣхъ, государь, у пріѣзжихъ людей хлѣбъ и соль Хотмышаня и иныхъ городовъ торговые люди скупаютъ и продаютъ Литовскимъ людямъ, а по твоему ль государеву указу Хотмышаня торговые люди хлѣбъ и соль Литовскимъ людямъ продаютъ и медъ, или безъ твоего государева указу, тово мнѣ, холопу твоему, невѣдомо; а Хотмышаня, государь, всякихъ чиновъ служилые люди дѣти боярскіе и станичники и стрѣльцы и казаки и пушкаріи и воротники били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а ко мнѣ, холопу твоему, въ Сѣѣжею избу принесли челобитную, а въ челобитной ихъ написано, чтобъ ты, государь, пожаловалъ, Хотмышаномъ торговымъ людямъ хлѣба и соли Литовскимъ людямъ продавать не велѣлъ. И о томъ мнѣ, холопу твоему, какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ* — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помѣта: 257 г. марта въ 25 день съ Хотмышениномъ съ сыномъ боярскимъ съ Захаромъ Крневымъ.

№ 37. **33.** 1649, марта 3. Отписка Курскаго  
— 38. воеводы *о приѣздѣ въ Курскъ Южнорусскихъ купцовъ для закупокъ хлѣба и соли.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Ѳедка Лодыженской челомъ бьетъ. Въ твоёмъ государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи въ наказѣ у меня, холопа твоего, написано: какъ приѣдутъ въ Курскъ Литовскія торговые люди съ товары, и тѣмъ Литовскимъ людямъ велѣтъ торговать всякими товары повольню окромѣ вина и табаку, а безчестья имъ и всякого дурна не чинить. И въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году почели приѣзжать въ Курскъ Литовскіе люди и быють челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а ко мнѣ, холопу твоему, съ Гостина двора съ головою присылають, чтобъ ты государь пожаловалъ велѣлъ имъ въ Курску хлѣбъ и соль купить, а съ нихъ имати твои государевы пошлыны. И я, холопъ твой, тѣмъ Литовскимъ людямъ хлѣба купить и соли въ Курску дать безъ твоего государева указу не смѣю жъ, потому что въ твоёмъ государевѣ наказѣ написано мнѣ, холопу твоему: велѣно Литовскимъ людямъ повольню въ Курскѣ торговать всякими товары; а впредь, государь, чають для хлѣбные покупки и соленые приѣзду Литовскихъ людей въ Курскъ. И о томъ мнѣ, холопу своему, что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотѣ; 1) адресъ: 2) помѣта: 157, марта въ 3 день съ Курчениномъ съ Левонтьемъ Рошковымъ.*

**38.** — 1649, марта 5. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми или вѣстями объ избраніи короля въ Польшу и войнѣ козаковъ съ Поляками.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопа твои, Матюшка Прозоровской, Богдашко Обобуровъ, че-

ломъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году марта въ 5 день, пришедъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Съѣзжую Избу Новоторжецъ посадикой человекъ Андрюшка Вешняковъ, сказалъ: въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году отпущенъ былъ онъ Андрюшка изъ Вязмы за рубежъ въ Литовскіе города для должного взятку и для торгового промыслу, и былъ въ Литовскихъ городѣхъ, въ Дорогобужѣ, въ Смоленску, въ Могилевѣ, въ Вильнѣ, и слышелъ де онъ отъ Литовскихъ людей, что на королевство обрали королевича Казимера и короновали ево послѣ Крещенъ на соборѣ Ивана Предтечи; а обирали де на королевство королевича Казимера Запорожскіе Черкасы да купецкіе люди чернюю, а панство де, государь, ево на королевство немногіе обирали, и Ляхи де ево, Казимера, не слушаютъ; а какъ де обрали королевича Казимера на королевство, и король де Казимеръ велѣлъ Черкаскимъ гетманомъ, Хмелевскому да Кривоносу, со всѣмъ войскомъ изъ Польскихъ и изъ Литовскихъ городовъ выйти въ свои города, и Черкасы де по королевскому велѣнію изъ Польскихъ и изъ Литовскихъ городовъ вышли въ свои города и стали обозами; а съ Ляхи де Черкасы помпились было до срока уговѣвъ великого поста на четвертой недѣлѣ до среды; и какъ де, государь, Черкасы изъ Польскихъ и изъ Литовскихъ городовъ вышли въ свои города, и Ляхи де, не дождався перемирныхъ дней, на другой де недѣлѣ великого поста въ среду, пришедъ подъ тѣ города, которые Черкасы поймали, взяли городъ Дубровскъ и въ томъ городѣ стали обозами, а купецкихъ и всякихъ людей Бѣлорусцовъ высѣкли безъ остатка; а изъ того де, государь города Бобровска и подъ иные города, которые города Черкасы жъ имали, гетманъ Ксенза, — а какъ ево зовутъ, того де онъ не упомянуть, — Ляховъ розсылаеть тысячь по пяти и по шти и десяти, и велить тѣ города

воевать и Бѣлорусцовъ съчь; а король де Казимеръ писалъ отъ себя къ тому гетману въ Бобровскъ, чтобъ онъ Ляховъ изъ обозу всѣхъ роспустилъ по городомъ и крестьянъ бы не воевалъ; и тотъ де гетманъ и Ляхи королевского писма не послушали; крестьянъ воюють; а къ веснѣ де, государь, Ляхи ждутъ къ себѣ на помощь наемныхъ людей цысарскихъ Нѣмцевъ. Да онъ же Ондриюшка Вешняковъ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ, что твоего государева гонца дяка Григорья Кунакова отъ короля Казимера изъ Кракова въ Вильню и въ Могилевъ ожидаютъ вскорѣ, а нынѣ де онъ еще у короля въ Краковѣ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ, 2) помята: 157 г. марта въ 8 день съ Вяземскимъ казакомъ съ Жданкомъ Яковлевымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**39.** — 1649, февраля 23. Письмо Смоленскаго подвоеводья Петра Вяжевича къ воеводѣ князю Прозоровскому *о распоряженіи дѣлъ.*

Наяснѣйшого и великого государя Казимера четвертого, Божіею милостію короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, зъ Смоленска Петръ Казимеръ Вяжевичъ, подкоморый Мстиславскій, подвоеводзый Смоленскій, Божіею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и иныхъ многихъ господарствъ государя и обладателя, его царскаго величества, въ Вязму къ господину князю Матвѣю Васильевичю Прозоровскому, воеводѣ Вяземскому.

Пишу я къ тобѣ за мѣщаниномъ и купцомъ его королевскаго величества города Смоленска на име за Осташкою Кононовымъ Дубининымъ, якожъ и прежъ того за нимъ писалъ есми водлугъ ево жалобы и листа ево царскаго величества, што ему въ прошломъ 156 году, какъ онъ ѣхалъ (съ) Днѣпрова къ

Вязмѣ для покупки съ денгами отъ его милости отца бискупа Смоленскаго, взяты были, ино ево на ночлегу въ деревни Паньковѣ хрестьяне боярина Никипора Сабакнина, на име Хролко Ивановъ съ товарищы, какъ вжо отъ нихъ зъ ночлегу выѣхалъ, тамъ же забѣгши ему впередъ дорогу, ево розбили и тѣ денги закабалены, што отъ его милости отца бискупа Смоленскаго я кабалу взялъ, сильно отобрали, то есть денегъ Рускихъ семь рублевъ съ полтиною, чорвонецъ, золотыхъ шестдесятъ да сорокъ ефимковъ; о чомъ и царскому величеству при великихъ послехъ о сыскѣ и о управу билъ чоломъ; дана ему грамота до воеводы Вяземскаго князя Ивана Андрѣевича Хилкова, чтобъ въ томъ дѣлѣ сыскъ и управу безволокидно здѣлалъ, да съ тою грамотою его царскаго величества и зъ листомъ моимъ къ Вязмѣ ѣздить; ино подъ тотъ часъ ево пріѣзду тотъ Хролко Ивановъ боленъ былъ, не дано ему зъ нево управы, и зъ ни шымъ изъ Вязмы ажъ будетъ здоровъ отправленъ. Теперь, чаючи, што вжо тотъ Хролко есть здоровъ, знову для управы просить у тебе, воеводо, зъ нево сыску ѣдетъ, и прошу за нимъ, чтобъ вжо безволокидно зъ тово Хролка сыскъ и управа удѣлана была; тако жъ и вашимъ у насъ, въ чомъ доведетца, напротивъ удѣлано будетъ. До которой сей моей грамоты печать свою велѣлъ приложить. Писанъ у Смоленску мѣсяца марта 7 дня, року 1649.

*Подлинникъ.*

**40.** — 1649, марта 6. Отписка Вяземскихъ воеводъ *о появленіи новаго королевскаго титула въ письмахъ Польскихъ.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопи твои, Матюшка Прозоровской, Богдашко Обобуровъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, марта въ 6 день, привезъ въ Вязму ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, Ли-



№ 41. товской купецъ Смолянинъ Осташко Дубининъ листъ изъ Смоленска, а въ томъ, государь, листу написано королевское именованья: Наяснѣйшего и великого государя Казимера Четвертого, Божіею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества; а писалъ ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, тотъ листъ подвоеводья Смоленской Петрѣ Казимерѣ Вязевичѣ по челобитію тогожъ Литовского купца Смолянина Осташка Дубинина, которой съ листомъ въ Вязму прѣѣхалъ о управномъ дѣлѣ; и для, государь, того, что написано въ томъ листу въ Вязму королевское именование впервые, послали тотъ листъ изъ Вязмы къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси къ Москвѣ въ Посольской Приказъ мы, холопи твои, съ нарочнымъ гонцомъ; а про твоего государева гонца, про дьяка про Григорья Кунакова, Литовской купецъ Осташко Дубининъ сказалъ, что по масленую де недѣлю держали ево въ Вильнѣ, а на масленой де, государь, недѣлѣ изъ Вильны отпустили ево къ королю въ Варшаву; а скоро ль ему отъ короля отпускъ будетъ, того де онъ не вѣдаетъ. И только, государь, впередъ учнуть тебѣ государю бить челомъ, а намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязмѣ за Сѣвской Избѣ приносить челобитные Вязмичи или иныхъ городовъ какіе люди о управныхъ дѣлахъ на Литовскихъ людей, и мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, въ Литовскіе города въ листахъ своихъ къ державцомъ королевское именование какъ писать? И о томъ какъ ты, государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Руси, намъ, холопомъ своимъ, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 157 г. марта въ 9 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Лукашкою Давыдовымъ; 3) сверху: Бояре приговорили отписать въ Вязму къ воеводѣ: въ Дорогобужъ писать не велѣтъ до тѣхъ мѣстъ, покамѣста будетъ имъ*

государевъ гонецъ; а нынѣ, безъ присылки отъ короля, имени его въ ссыльныхъ листахъ писать не доведетца, потому что про короля подлинного вѣдома нѣтъ.

**41.** — 1649, марта 6. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о прибытіи изъ Крыма плѣнника и сообщенныхъ имъ вѣстяхъ о приотвлеченіи Богдана Хмельницкаго къ походу.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Ивашко Кабыльской, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, марта въ 5 день, вышелъ въ Сѣвскъ изъ полону изъ Крыму изъ Бакчисараю полонянинъ Комарицкой волости Радогожского стану деревни Краснополя Петрушка Овдѣевъ сынъ Ширяевъ, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: въ прошломъ де, государь, въ 153-мъ году, въ сентябрѣ мѣсяцѣ, имали ево въ полонѣ Татарова въ Комарицкой волости въ Радогожскомъ стану въ Лютижскомъ острожкѣ, и съ тѣхъ де, государь, мѣстъ былъ онъ въ полону въ Крымѣ, въ Бакчисараѣ; и въ нынѣшнемъ де, государь, въ 157-мъ году передъ Рождествомъ Христовымъ Крымскіе люди пошли было изъ Крыму на размѣну къ Валуйкѣ, а ихъ де, государь, полоняниковъ на окупъ повели было триста человекъ; и какъ де, государь, вышли Татарова въ степь, и не доходя до Святыхъ горъ четырехъ днѣй, выпалъ сибѣ большой и морозы стали большіе, и ихъ де полоняниковъ померло пятнадцать человекъ и лошади многіе померли; и съ тѣхъ де, государь, мѣстъ Татарова воротились назадъ въ Крымъ, а на размѣну де, государь, хотѣли быть послѣ великодни; и онъ де Петрушка съ дороги ушолъ въ Запороги къ козакомъ, а изъ Запорогъ въ городъ Крыловъ; а какъ, государь, шолъ онъ изъ Крылова, и встрѣтилъ онъ отъ Запорожского гетмана отъ Хмельницкаго посланцовъ на Оедоровѣ недѣ-

лѣ въ субботу, а посланы де, государь, они въ Крымъ, чтобъ поды(ма)ть Крымского царя со всею ордою и Нагаевъ на Поляковъ и на Жидовъ, а чтобъ де имъ, Крымскимъ и Нагайскимъ Татаромъ, итти на Поляковъ и на Жидовъ на-двоя вверхъ по обѣ стороны рѣки Днѣпра; а Татаровя де, государь, кочуютъ всею Крымскою ордою по Днѣпру; да гетманъ же де Хмельницкой велѣлъ изъ Переясловля пушки и зелейную и свинцовую казну везти козакомъ за Днѣпръ; а за Днѣпромъ де, государь, Поляки въ собранѣхъ многіе люди, а въ которомъ, государь, городѣ Поляки стоятъ, того онъ пропamтoвалъ; а противъ де, государь, тѣхъ Поляковъ отъ Хмельницкого посланы два полка козаковъ десять тысячъ, а съ Хмельницкимъ де, государь, многіе люди козакъ въ собранѣхъ стоятъ въ городѣ въ Чигиринѣ. А съ сею, государь, отпискою послали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ Стародубца Мелентя Протасова марта въ 6 день, и велѣли, государь, ему явитца и отписку подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову да Олмазу Иванову.

*Подлинникъ. На оборотъ 1) адресъ, 2) помята: 157 г. марта въ 16 день подаль Стародубецъ Мелетей Протасовъ: 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**42.** — 1649, марта 6. Письмо Рославскаго подстаростія Юрія Сынгура Брянскому воеводѣ князю Мещерскому *объ отысканіи убѣжавшей шляхтянкъ, отъ козаковъ въ Московскую сторону.*

Наяснѣйшого и великого государя Казимира Пятого, Божю милостію короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, отъ Юрія Сынгура, подстаростега Рославскаго, Божю милостію великого государя царя и великого

князя Алексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества. № 42. — 43.

Билъ мнѣ чоломъ Юрью Сынгуру слуга его милости пана Петра Казимера Вяжевича, подкоморего Мстиславскаго а подвоеводега Смоленскаго, на имя Северинъ Вонсовскій, штобы до тебе, воевода, грамоту отписалъ для сыску жоны и дѣтей его на имя Полагею изъ дѣтми его дѣвками на имя изъ Ганною и Оленою, што и теперъ у Намонастырщинѣ живутъ въ деревни Красномъ, изъ помѣстья его изъ Почепщины ушла отъ своевольниковъ козацкихъ и отъ своихъ мужыковъ сышла въ его царскую землю величества въ деревню и монастырщину у Красное, штобы голова ее изъ дѣтми цѣла была отъ тыхъ бездѣльниковъ, што въ року тысяча шестисотъ сорокъ осмомъ наругался надъ своими панамъ, и она мусѣла избѣтъ. Вели его Северинову жону изъ дѣтми улѣсными сыскать, яко и вамъ сыскиваю мужніе жоны и всякимъ христьяномъ изъ земли его царскаго величества, тотчасъ со всеми животами есть при жонѣ его, и не бавъ его, чини по мирному и посольскому договору и по укрѣпленю обѣихъ великихъ государей, сыщы подлинный сыскъ. Писанъ у Рославлѣ, лѣта отъ нароженія Сына Божего тысяча шестисотъ сорокъ девятого, мѣсяца марта шестого дня.

*Подлинникъ. — На оборотъ адресъ: Города Бранска воеводѣ Бранскому Никифору Оедоровичу Мещерскому да вручытсе. Подъ адресомъ помята: 157 г. марта въ 12 день.*

**43.** — 1649, марта 6. Письмо сотника Крыска Прокоповича къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому *съ просьбою не пропускать Поляковъ, бѣгущихъ за Московскую границу.*

Божю милостію король Польскій, великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомойтскій, Мазовецкій, Ифлянтскій, а Шведскій,

№ 44. Кгодскій, Вандальскій дѣдичный король и инныхъ, его кр. величества, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всея Руси самодержцу и инныхъ, его царского величества государя и обладателя, князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому, стольнику и воеводѣ Брянскому.

Бию чоломъ тобѣ посланный сотникъ отъ его милости пана Богдана Хмельницкого и отъ пана Мартына Небабы, полковника Почеповского и инныхъ мѣстъ, абы ты князь Никифоръ Ѳеодоровичъ Мещерской, воевода Брянской, пожаловалъ насъ миру хрещонного и Ляховъ черезъ царское величество черезъ Брянщину не перенушалъ, бо прышли намъ вѣсти таковыя, што зъ Рославля мають до насъ до хрещонаво миру по наши головы до Почепова тые поганцы Ляхи черезъ царское величество черезъ Брянщину быти; и ты бѣ князь Никифоръ Ѳеодоровичъ Мещерской, воевода Брянской, по посольскому договору съ паномъ Богданомъ Хмельницкимъ, гетманомъ Войска его кр. м. Запорозскимъ, и по сусѣдскому совѣту, своихъ людей по Брянщинѣ заставу коло границы подъ Рославлемъ поставилъ, щобъ ты поганцы Ляхи черезъ царское величество до насъ до Почепова не проѣхали, а мы, дознавши таво, князь Никифоръ Ѳеодоровичъ Мещерской, воевода Брянскій, таковую милость и сусѣдскій совѣтъ будемъ умѣть вперодъ тово Господа Бога просить за царское величество и за тебе, князь Никифоръ Ѳеодоровичъ Мещерской, и за всю вѣру православную, и учнемо писаты до пана Богдана Хмельницкаво, гетмана Войска его кр. милости Запорозскаво, за таковую ласку и совѣтъ сусѣдскій. Писанъ лѣта Божого нарочена 1649, мѣсяца марта 6 дня.

Крыско Прокоповичъ сотникъ, посланный отъ его милости пана Богдана Хмельницкого, гетмана Войска его кр. милости Запорозского, и отъ пана Мартына Небабы, полковника Борзенского, рукою своею.

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ. Князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому и стольнику воеводѣ Брянскому во Брянскъ городъ до рукъ отдаты. Помѣта: 157 г. марта въ 8 день.*

**44.** — 1049, марта 7. Отписка Вяземскихъ воеводъ при посылкѣ въ Москву Вязмица, увозившаго монаховъ изъ Москвы за Литовскій рубежъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Богдашко Обоубровъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, марта въ 7 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ: марта, государь, въ 1 день писали къ тебѣ ко государю мы, холопи твои, и прислали съ Вязмятиномъ съ Угримомъ Шумиловымъ чорного попа Исая, которого свезъ съ Москвы Вязмятинъ посадкой челоуѣкъ Васка Шишеловъ, и его Васкины роспросныя и пыточные рѣчи, что онъ Васка въ роспросѣ и съ пытки говорилъ, и то тебѣ государю по нашей, холопей твоихъ, отпискѣ вѣдомо; и велѣно, государь, Васку Шишелова съ женою и съ дѣтми и со всѣми ево животы прислать къ тебѣ ко государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ съ приставомъ и съ провожатыми. И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ, мы, холопи твои, Васку Шишелова съ женою съ Прасковицею да съ дѣтми, сыномъ Петрушкою да съ Терешкою да съ Ивашкомъ да съ Ѳедкою да съ дѣвками съ Маринкою да съ Овдотицею, и со всѣми ево животы послали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою вмѣстѣ, съ приставомъ съ Вяземскимъ казакомъ съ Ивашкомъ

Егуповымъ и съ провожатыми; а отписку, государь, велѣли подать и съ колоднишки явитца въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ.*

**45.** — 1649, марта 13. Отписка Велико-Луцкаго воеводы о насильномъ увозѣ козаками изъ-за Литовскаго рубежа Московскихъ крестьянъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Лукашка Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, марта въ 13 день, билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а мнѣ, холопу твоему, въ Сѣвѣжѣ Избѣ Луцкой помѣстной казакъ Ивашко Путимецъ подалъ челобитную, а въ челобитной ево написано: въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году февраля въ 25 день, съ субботы противъ воскресенья въ ночи, пріѣзжали въ твою государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Спаской станъ въ ево Ивашково помѣстье въ деревню Бабки да въ деревню Пашутино съ Литовскіе стороны съ Невельскаго уѣзду козаки Каменской да Гудовичъ да Прелѣцкой съ нѣми со многими Литовскими людьми наряднымъ дѣломъ зъ боемъ, а пріѣхавъ, взяли де, государь, они Литовскіе люди и свели съ собою сильно въ Невельской уѣздъ ево Ивашковыхъ крестьянъ, Трофимка да Якушка да Ермолку Іевлевыхъ съ товарищи, семи человекъ зъ женами и зъ дѣтми и со всѣми ихъ крестьянскими животы, а животныхъ де, государь, ихъ хлѣба и платья и пчолъ и лошадей и коровъ и всякой рухляди взяли по цѣнѣ на сто на патдесять рублевъ съ полтиною; да послѣ де, государь, того ихъ Литовскихъ людей пріѣзду на третей день пріѣзжали въ тое жъ ево Ивашкову деревню Пашутино Литовскіе люди хоруже-

во крестьяне Куземка Эгоръ съ сыномъ да № 45. Бориско Козырь зъ деревни Семенкова, и пріѣхавъ де, государь, тѣхъ же ево Ивашковыхъ вывозныхъ крестьянъ взяли и свезли за Литовской рубежъ пятьдесятъ копень сѣна; и тѣ же де, государь, Литовскіе люди и впредь похваляютца на достальвыхъ ево Ивашковыхъ крестьянъ убойствомъ и грабежемъ; и чтобы тебѣ государю ево Ивашка пожаловать, велѣть мнѣ, холопу твоему, о томъ ихъ Литовскихъ людей о насильствѣ и о выводѣ крестьянъ ево Ивашковыхъ отписать на Невль къ воеводѣ къ Ондрию Кимбару. Да многіе, государь, твои государевы люди и дворяне и дѣти боярскіе Луцкіе помѣщики и всякіе служилые и жилецкіе люди быють челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а мнѣ, холопу твоему, въ Сѣвѣжѣ избѣ подаютъ челобитные о обидахъ на Литовскихъ людей; и я, холопъ твой, противъ челобитія твоихъ государевыхъ людей въ Литовскіе порубежные города къ державцомъ на Литовскихъ людей о сыску и о управѣ безъ твоего государева указу писать не смѣю, потому что въ нынѣшнемъ во 157-мъ году марта въ 9 день прислана твоя государева грамота изъ Посольскаго Приказу на Луки Великіе при мнѣ, холопѣ своемъ, на князь Данилово имя Великого-Гагина, а въ твоей государевѣ грамотѣ написано: въ Литовскіе въ порубежные города къ державцомъ о всякихъ дѣлахъ писать не велѣно, а велѣно подождать, потому что къ тебѣ государю отъ нового Польскаго короля присылки не было. И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, какъ укажешь?

*Подлинникъ.* — На оборотѣ 1) адресъ, 2) помѣта: 157 г. марта въ 27 день съ Лукъ Великихъ съ сыномъ боярскимъ съ Юрцемъ Великопольскимъ; 3) *вверху*: Писать за рубежъ въ то время, какъ пріѣдетъ изъ Литвы Григорей Кунаковъ и про короля вѣдомо будетъ подлинное.

№ 46.

**46.** — 1649, марта 16. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми или вѣстями о событіяхъ въ Польшу и въ Литву.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Богдашко Обобуровъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, генваря въ 1 день, писали къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи мы, холопи твои: по твоему государеву указу послали за рубежъ въ Литовскую сторону до Вильны и гдѣ стоятъ въ зборѣ Литовскіе люди, или до коего мѣста будетъ мочно ѣхать, Вязмичь посадцкихъ людей Ивашка Батенина, Офонку Шеколдина, Микулку Компилина, и велѣли имъ, будучи за рубежомъ, розвѣдати всякихъ вѣстей подлинно, что у нихъ съ Черкасы нынѣ дѣлаецца и чего впредь межъ ими чаять, и о королевскомъ обираицѣ, кого обрали королемъ, или обираютъ. И марта, государь, въ 16 день, пришедъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣѣзжую Избу Вязмичи посадцкіе люди Ивашка Батенинъ да Офонка Шеколдинъ да Микулка Компилинъ, сказали: были де они за рубежомъ въ Литовскихъ городѣхъ, въ Дорогобужѣ, въ Смоленску, въ Могилевѣ, въ Вильнѣ, и слышали отъ Литовскихъ людей, что обрали на королевство королевича Казимера и короновали его въ Краковѣ, а изъ Кракова де пріѣхалъ король въ Оршаву тому де недѣли съ двѣ; а твой де государевъ гонецъ дякъ Григорей Кунаковъ при королѣ былъ въ Краковѣ, а нынѣ онъ у короля жъ въ Оршавѣ, а отпущъ де ему къ тебѣ ко государю къ Москвѣ будетъ вскорѣ; а за твоимъ де государевымъ гонцомъ, за дякомъ за Григорьемъ Кунаковымъ, будетъ вскорѣ Литовской гонецъ, и листы де ему къ тебѣ ко государю отъ короля даны; а кто нмянемъ Литовской гонецъ, того де они пропаметовали; а королю де, государь, Казимеру Ляхи не послушны за то, что

король стоитъ за Бѣлую Русь; только де посылалъ къ Запорожскимъ козакомъ къ гетману къ Хмелевскому о томъ, чтобъ они съ Ляхи помирились, Адама Киселя и иныхъ пановъ; и гетманъ де Хмелевской съ Черкасы Адаму Киселю сказали: будетъ де король Казимеръ и панство выведутъ изъ Кіева и изъ иныхъ Бѣлорускихъ городовъ Ляховъ и Жидовъ и юнейшиковъ, и у нихъ де съ Ляхи и миръ будетъ; а только де король и панство изъ Кіева и изъ иныхъ Бѣлорускихъ городовъ Ляховъ и Жидовъ и юнейшиковъ не выведутъ, и у нихъ де быть съ Ляхи бою. А которое де, государь, панство ѣздили отъ короля къ Хмелевскому съ Адамомъ Киселемъ, и тѣхъ де Хмелевской побилъ, только де ушолъ отъ козаковъ къ королю Адамъ Кисель самъ третей; и послѣ де, государь, того Черкасы съ Ляхи замирились въ битвѣ до Троицына дни; а пришло де къ Запорожскимъ Черкасомъ Крымскихъ Татаръ тритцать тысячъ, а стоятъ Черкасы и Татарова обозами за Бѣлою-Церковью; а которые де, государь, города понимали было Черкасы, городъ Бобровскъ да городъ Пенскъ да городъ Мозуръ да Чириковъ, и въ тѣхъ де городѣхъ Черкасы Бѣлорусцовъ не сѣкли; и послѣ де того Ляхи въ тѣхъ городѣхъ Бѣлорусцовъ всѣхъ посѣкли и стоятъ въ тѣхъ городѣхъ Ляхи обозами. Да того жъ, государь, числа пришедъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣѣзжею Избу Вязмятинъ Обрамъ Греченинъ, сказалъ: ѣздилъ де онъ Обрамъ изъ Серпейского уѣзду изъ помѣстья своего изъ деревни Шекины за рубежъ въ Дорогобужъ къ пану къ Гирждѣ за бѣглыми своими крестьяны, и позвалъ де ево къ себѣ панъ Кременевской и сказывалъ де ему Обраму, что Датцкой королевичъ Вольдамаръ, которой былъ на Москвѣ, идетъ на твои государевы города войною; а на которые города идетъ войною, и того де ему Абраму панъ Кременевской не сказалъ.



*Подлинникъ. — На оборотъ: 1) адресъ; 2) помята: 157 г. марта въ 18 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Гарасимомъ Яковлевымъ: 3) сверху: Государю чтена и бояромъ.*

**47.** — 1649, апрѣля 30. Отписка Бобриковскаго воеводы *о бѣгствѣ изза пристава Веприковскаго козака, содержащагося тамъ за бранныя слова противъ царя.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопѣ твой Кирилко Ушаковъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, марта въ 30 день, пришедъ ко мнѣ, холопу твоему, въ Приказную Избу Бобриковецъ Родивонъ Каплинъ, и мнѣ, холопу твоему, извѣщалъ на Литовскихъ людей: пріѣхали де изъ Литвы съ Веприка въ Бобрикъ Литовскіе люди Оедка да Игнашко Тарасовы, напився пьяни, и стали у Бобричина у Омельяна Каплина на дворѣ по совѣту; и слышелъ Родивонъ Каплинъ отъ тѣхъ Литовскихъ людей про тебя государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи неудобные и бранные слова, говорили при Бобриковцовъ дѣтей боярскихъ. И я, холопѣ твой, противъ извѣту тѣхъ словъ неудобныхъ объявить въ отпискѣ не смѣю тебя государя. И тово жъ, государь, числа я, холопѣ твой, посылалъ съ караула стрѣльцовъ по тѣхъ Литовскихъ людей по Вепреченъ по Оедку да по Игнашку Тарасовыхъ взять ихъ передъ себя къ роспросу тотчасъ; и стрѣльцы тѣхъ Литовскихъ людей передо мною, холопомъ твоимъ, поставили, и я, холопѣ твой, Литовскихъ людей роспрашивалъ, и они въ роспросѣ сказали мнѣ, холопу твоему, что пріѣхали де изза рубежа въ Бобрикъ пьяни и стали у Омельяна Каплина на дворѣ по совѣту, и что де какіе слова они говорили о хульныхъ, и то де во пьянствѣ забыли, и мнѣ холопу твоему въ роспросѣ словъ никакихъ не сказали; а что де ихъ вины, и въ томъ государь воленъ; а кто,

государь, Бобриковцовъ дѣтей боярскихъ отъ Литовскихъ людей слышали ихъ страдничьи рѣчи, и я, холопѣ твой, для запорныхъ словъ Бобриковцовъ дѣтей боярскихъ передавалъ на поруки крѣпкіе и сказки у нихъ за ихъ руками взялъ въ Приказную Избу; и по роспросу, государь, Литовскихъ людей Оедку да Игнашку велѣлъ дать за пристава накрѣпко до твоего государева указу Бобриковцомъ дѣтемъ боярскимъ Омельяну Каплину съ товарищи, потому что въ Бобрикѣ тюрьмы крѣпкой нѣтъ, а кормить ихъ некому: городъ пустой; которые стрѣльцы есть въ Бобрикѣ, и тѣ твоево государева здоровья оберегаютъ, стоятъ у твоей государевы казны и поворотомъ день и ночь, перемѣнить ихъ некому, люди не большіе. А о тѣхъ, государь, Литовскихъ людей, о Оедкѣ да и Игнашкѣ, писалъ я, холопѣ твой, въ Литовской городокъ Веприкъ къ отаманомъ козацкимъ противъ твоево государева мирного посольскаго договору и вѣчного утверженья, что ѣздить Литовскіе люди пьяны и дѣлаютъ не лобро и задоръ чинять. И въ Вепрекѣ козаки о томъ чинили смотрѣ и по осмотру съ Веприка пріѣзжали атаманы козацкіе въ Бобрикъ бить челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а чтобъ я, холопѣ твой, тѣхъ козаковъ Оедку да Игнашку свободилъ и отдалъ имъ. И я, холопѣ твой, тѣхъ Литовскихъ людей безъ твоево государева указу имъ не отдалъ, боясь отъ тебя государя себѣ казни и опалы, и козакамъ въ томъ дѣлѣ отказалъ, чтобъ ѣхали въ Веприкъ. И тѣ, государь, козаки мнѣ, холопу твоему, и твоимъ государевымъ людямъ грозятъ всякими умыслами, хвалятца бить на смерть безъ вины и въ своей земли засадить. И въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году апрѣля въ 11 изза пристава у Бобриковца у Омельяна Каплина Литвинъ Оедка Тарасовъ зъ Бобрика ушолъ невѣдомо куда; и я, холопѣ твой, Бобриковца Омельяна Кап-

№ 48. лина да съ нимъ другова Литвина Игнашку Тарасова велѣлъ посадить въ тюрьму до твоего государева указу, и отставя, государь, стрѣльцовъ отъ воротъ двухъ, велѣлъ быть на сторожи около тюрьмы въ день и въ ночь, беречь накрѣпко: а у воротахъ городскихъ поставилъ по два человека, а перемѣнять ихъ стрѣльцовъ некому. А прежь сего о тѣхъ Литовскихъ людей, о Оедкѣ да Игнашкѣ Тарасовыхъ, я, холопъ твой, писалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ зъ Бобриковскимъ гонцомъ съ Яковомъ Влесковымъ, и твоего государева указу о томъ ко мнѣ, холопу твоему, не было, и я, холопъ твой, о томъ дѣлѣ послалъ отписку другую къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ съ Бобриковскимъ же гонцомъ съ Денисомъ Бѣлковымъ.

*Подлинникъ. На оборотъ 1) адресъ; 2) попытка: 157 г. іюня въ 22 день съ Стародубцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Денисомъ Бѣлковымъ; 3) сверху: Сыскать тотчасъ, какъ объ нихъ государевъ указъ и въ которомъ числѣ посланъ, и для чего та государева грамота не дошла, а нынѣ послать другую государеву грамоту.*

**48. — 1649.** Отписка Бобриковского воеводы по тому же дѣлу.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Кирилко Ушаковъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюня въ 9 день, прислана ко мнѣ, холопу твоему, твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольского Приказу за помѣтою думного діака Михаила Волошенинова, а велѣно мнѣ, холопу твоему, по твоему государеву указу Веприченъ Литовскихъ людей Оедку да Игнашку Тарасовыхъ свободить, а за рубежъ въ Литовскую сторону, въ которой городъ доведца, объ ихъ воровскихъ рѣчахъ отписать

подлинно съ вычетомъ по прежнимъ образцовымъ письмамъ, что они тѣмъ воровъ за ихъ злые рѣчи велѣтъ учинить казню или наказанье жестокое, чтобъ инымъ было не повадно. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу Веприченина Игнашку Тарасова свободилъ, а Оедка Тарасовъ, Игнашковъ братъ родной, въ Бобрикѣ данъ былъ за пристава для корму Бобричнину Омельяну Каплину, изъ-за пристава у него ушолъ въ Литовскую сторону невѣдомо гдѣ; и о томъ я, холопъ твой, писалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ; а за рубежъ въ Литовскую сторону объ ево Оедкинѣ и объ Игнашковѣ воровствѣ писалъ я, холопъ твой, листы противъ образцового письма, а съ листами посылалъ съ Бобрика нарочитыхъ людей Игнатъ Влескова, Петра Щербинина да Мецнянъ дѣтей боярскихъ Тамилу Очкасова, Микифора Овсяникова съ товарищи въ Миргородокъ къ полковнику да въ Гадича къ атаману козацкому, чтобы они учинили при твоихъ государевыхъ посольныхъ людей ему Игнашкѣ за ево злые рѣчи казню или жестокое наказанье; да я жъ, холопъ твой, написалъ къ нимъ въ тѣхъ же листахъ, чтобъ они въ городѣхъ бѣглеца Оедку Тарасова сыскали и надъ нимъ тожъ учинили казню или жестокое наказанье. И какъ будутъ твои государевы посольные люди съ Игнашкомъ Тарасовымъ въ Литовскомъ городѣ Веприкѣ, и Веприцкій атаманъ Ивашко Скиба твоихъ государевыхъ людей съ листами и съ Литвиномъ Игнашкомъ въ Миргородокъ и въ Гадича не пропустили и у нихъ тово Литвина Игнашку взялъ къ себѣ, а сказалъ де имъ тотъ Ивашко Скиба: онъ, Игнашко, при суду ево, а не полковникова. И я, холопъ твой, писалъ къ нему атаману противъ образцового жъ письма, за что онъ государевыхъ людей съ листами не пропустилъ и Литвина Игнашку взялъ къ себѣ, и надъ нимъ ничево не учинилъ. И противъ, государь, тово письма

атаманъ Иванъ Скиба учинилъ у себя на Веприкѣ смотръ для твоего государева царя и великого князя Алексѣя Михайловича всея Руси великого дѣла, и ему Игнашкѣ за непригожіе слова учинилъ наказаніе комышиною при твоихъ государевыхъ посольныхъ людехъ, и о томъ, государь, атаманъ Иванъ Скиба прислалъ ко мнѣ, холопу твоему, листъ. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу отписку и тотъ листъ, которой нынѣ съ Веприка ко мнѣ присланъ, послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ съ Бобриковскимъ гонцомъ и велѣлъ я, холопъ твой, отписку и листъ подать твоему государеву думному діаку Михайлу Волошевинову; а что, государь, у Бобриковца у Омеляна Каплина у него изъ-за пристава Литвинъ Оедка Тарасовъ ушелъ въ Литву, и я, холопъ твой, велѣлъ его держать за приставомъ накрѣпко до твоего государева указу. И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, что ты, государь, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотѣ адресъ и помета: 157 г. іюля въ 5 день съ Бобриковцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Тимошеемъ Татариновымъ.*

**49.** — 1649, іюня 14. Письмо Веприковского атамана Ивана Скибы къ Бобриковскому воеводѣ Кирилу Ушакову по тому же дѣлу.

Владыслава Четвертого, Божіею милостию наяснѣйшого великаго короля Польского и великаго князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, Божіею милостию великаго государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, и его царского величества, отъ мене Ивана Скибы, атамана Вепрынского козацкого и всего товариства Войска его королевской милости Запорозского, въ городъ Бобрыкъ цар-

ского величества Кирилу Семеновичу Ушакову, воеводѣ Бобрыцкому. № 49.

Въ нынѣшнемъ въ 157 году, іюня въ 11 день, прислалъ ты ко мнѣ, Кирыло Семеновичъ, дѣтей боярскихъ Бобрычанъ Игнатія Влѣзкова съ товарищчи своею кграмотою, а въ грамотѣ твоей написано, чтобъ я задерживалъ Бобрычанъ дѣтей боярскихъ насильно, што оны посланы были въ Миргородокъ для большого дѣла королевского величества козака Игнашки Тарасова, што онъ Игнашка говорилъ про великаго вашего государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича всея Руси срамные большіе слова зъ братомъ своимъ съ Оедкомъ Тарасовымъ, штобъ онъ козакъ Игнашко Тарасовъ изъ братомъ своимъ съ Оедкомъ Тарасовымъ былъ въ поученіи альбо въ большемъ наказаніи за таковы срамные большіе слова. И я, Кирыло Семеновичъ, Бобрычаномъ дѣтемъ боярскимъ Игнатію Влѣзкову не зборонялъ съ товарищчи и козака того взять изъ собою Игнашка Тарасова, да ѣхать до Миргорода. И оны, дѣти боярскіе Бобрычане Игнатій Влѣзковъ, не поихалъ съ товарищчи до Миргорода, але по твоей же грамотѣ просилъ меня, Ивана Скибы съ товариствомъ, штобъ я учинилъ раду большую межи себя и въ радѣ далъ поученіе нашему-то козаку Игнашку Тарасову. И я учинилъ раду большую, а въ той радѣ были дѣти боярскіе Бобрычане Игнатій Влѣзковъ съ товарищчи, и видѣлъ наказаніе, каково было отъ меня тому-то Ивашку Тарасову, какъ былъ битъ комышиною; а Оедки, брата его Тарасова жъ, не бывало, поѣхалъ въ полки. Намъ бы, Кирыло Семеновичъ, ссорта ненадобна, што они бляди здоровали и говорили таковы слова большіе срамные про государя царя и великаго князя Алексѣя Михайловича всея Руси, и жить бы намъ порубежнымъ людямъ въ совѣтѣ межи себя, а не задорно, помня на посольскій договоръ и вѣчное утвержденіе, и не вчинить бы намъ

№ 50. ссоры межъ обоихъ великихъ государей, Писанъ въ Вепрыкъ въ нынѣшнемъ въ 157 году, июнь 14-й день.

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ:* Въ Бобрыкъ, городъ царского величества, Кирылу Семеновичу Ушакову, воеводѣ Бобрыцкому. — *Помѣта:* 157, июня въ 12 день подали листъ Бобричене Игнатей Влесковъ съ товарищи, привезли съ Литовского города Веприка.

**50.** — 1649, въ мартѣ. Письма воеводы Невельскаго Андрея Кимбара къ Великолуцкимъ воеводамъ о торговыхъ и правыхъ оплахъ.

I. Наяснѣйшого и великого государя Яна Казимера, Божею милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевскаго величества, одѣ Андрея Юревича Кимбара, воеводы Невельскаго, Божею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержцы и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества, господину стольнику и воеводѣ Великолуцкому князю Данилу Степановичу Велико-Гагину.

Вѣдомо дѣлаю, ижъ поѣхали въ Луцкой уѣздъ Петрокъ да Иванъ Убогий у коледу для поживеня. И тобѣ бы зъ вѣдомомъ вольно имъ было тамъ поледовать и узадъ ихъ безъ жадное зачопки одпустить. Писанъ на Невли, году тысяча шесть сотъ сорокъ девятого, мѣсяца марта шестнадцатаго дня по Римскому числу.

*Внизу помѣта:* 157-го году, марта въ 9 день.

II. Въ року тысяча шестьсотъ сорокъ девятомъ по запустехъ на тречи недѣли по Римскому числу поѣхалъ зъ земли его королевскаго величества съ тракту Невельскаго хрестіяннинъ пана Дзаровского на име Захаръ Ко...ской въ уѣздъ Луцкій у станъ Кгоровскій для скупленя жыта, тамъ же его

встрѣвши на дорожѣ помѣщикъ царскаго величества Велико-Луцкій на име Максимъ Бельовъ Сучы Яйца, зграбивъ лошадь бурую, रुपницу, пороховницу, готовыхъ грошей пять талеровъ. И ты бы, воеводо, ему управу учинилъ и тѣ грабежные дѣла вернулъ и узадъ его безъ жадное зачопки одпустить. Писанъ на Невли, году тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца марта по Римскому числу осминатцатаго дня.

*Внизу помѣта:* 157 г. марта въ 9 день.

III. Наяснѣйшого великого государя Яна Казимера, Божею милостію короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, его королевскаго величества, Андрей Юревичъ Кимбаръ, воевода Невельскій, Божею милостію великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержцы и многихъ государствъ государя и обладателя, его царскаго величества, Лукьяну Ивановичу Плещеюви, воеводѣ Великолуцкому.

Вѣдомо дѣлаю, ижъ посылаетъ Исакъ Ивановичъ Полочанинъ Ивана да Алексѣя на двухъ возахъ зъ сукномъ и зъ масломъ до Великихъ Лукъ для торговли. И тобѣ бы зъ вѣдомомъ вольно имъ было тамъ торговать и узадъ ихъ безъ жадное зачопки одпустить, а мы вашимъ людзіомъ такожъ задѣлаемъ. Писанъ на Невли, году тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца марта деветнадцатаго по Римскому числу.

*Внизу помѣта:* 157-го году, марта въ 10 день.

IV. Вѣдомо дѣлаю, ижъ поѣхали къ Великимъ Лукамъ торговые люди Невляне на име Стефанъ Берпацкій, Стефанъ Русецкій да Алексѣй Вульскій зъ виномъ горѣлымъ на двухъ возахъ на готовый торгъ. И тобѣ бы зъ вѣдомъ велѣмъ тымъ людзіамъ своимъ тое горѣлое вино принять и дзенги водлугъ запи-



су оддать и узать ихъ безъ жадное зачопки одпустить. Писанъ на Невли, году тисеча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца марта двадцать четвертого дня по Римскому числу.

*Внизу помѣта:* 157-го году, марта въ 16 день.

V. Вѣдомо дѣлаю, ижъ поѣхалъ Исакъ Ивановичъ торговый чоловѣкъ Полочанинъ зъ сукномъ и зъ иныиъ рознымъ товаромъ къ Великимъ Лукамъ и для одысканя долговъ своихъ. И тобѣ бы зъ вѣдомъ вольно ему было поторговать, долги свое позыскать и къ городу царского величества Торонцу преѣхать; а мы вашымъ людзюмъ такожъ задѣлаемъ. Писанъ на Невли, году тисеча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца марта двадцать осмого дня по Римскому числу.

*Внизу помѣта:* 157-го году, марта въ 21 день.

VI. Въ году теперешнемъ тисеча шестьсотъ сорокъ девятомъ, мѣсяца марта тридцать-первого дня, ѣхалъ изъ Пуповичъ зъ земли королевского величества изъ деревни Жалнобаева поважного чоловѣка Невлянина Тимоѳея Званского молодець гостинцомъ прамымъ за проѣжжою грамотою Ѳеодоръ Макаровичъ и везъ овса бочки три мѣры Невельское; и выхавшы зъ земли королевского величества въ землю царского величества дорогою, которою до Невля ѣздеть торговые и всякіе такъ королевского величества и царского величества люди, переняли козаки царского величества по имени Ѳеодотко Григорьевичъ, другій Василей Нелюбинъ, переѣхавшы Кузюмкино деревню у Воконскомъ стану и розбойнымъ дѣломъ овіосъ пограбили и лошадь шерстью половую бѣлогривую, цѣна той лошади рубли осмъ, хомутъ ременный и сани полтина, и того молодца били, мордовали; а по мирному заставленю не нарушая по посолскому договору ссоры и задору межъ обонхъ государей не

велѣть чинить, овіосъ и лошадь съ санми и съ хомутомъ оддать и тымъ козакомъ, штобы не воровали, большое наказане велѣти дать, штобы имъ неповадно было воровать и вперодъ грабить; а я такожъ управу царского величества буду давать людемъ торговымъ и преѣжчимъ по твоихъ грамотахъ. Писанъ на Невли, году тисеча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца апрѣля первого дня.

*Внизу помѣта:* 157-го году, марта въ 24 день.

VII. Въ року теперешнемъ тисеча шестьсотъ сорокъ девятомъ, мѣсяца марта двадцать семого дня по Римскому числу, хрестіане пана Василя Шапки, войского Витебского, Мишко Боженокъ, Андрей Ермошынъ да Цитъ Грышынъ ѣхали зъ земли его королевского величества зъ тракту Невельского зъ Комшы у землю царского величества на Луки Великіе за посыланемъ пана своего для купныхъ речей; ино того дня на добровольной дорожѣ ѣдучихъ въ земли царского величества на озерѣ Соречѣ боярынъ царского величества Луцкій Василь Ладыжынский, поткавшы ихъ, збезчестилъ и кгвалтомъ розбойнымъ способомъ взялъ у нихъ таляровъ палашниковъ десеть и монеты золотыи, вина горѣлого полтораства кварть, шапку купію цѣна шесть золотыхъ, жупанъ золотыхъ чотыры, поесь грошей шеснацать, рукавицы золотый, ножъ грошей дванадцать. Ино бысъ ты, воеводо, зъ него судъ и управу далъ и тымъ хрестіаномъ усъ тые побраные животы велѣлъ вернуть и наказане тому боярычу учынилъ, штобъ онъ потомъ того бездѣля не дѣмалъ. Писанъ на Невли, году тисеча шесть сотъ сорокъ девятого, мѣсяца апрѣля первого дня по Римскому числу.

*Внизу помѣта:* 157-го году, марта въ 29 день.

VIII. Вѣдомо дѣлаю, ижъ поѣхалъ Якубъ



№ 51. Остафьевичъ Невлянинъ къ Великимъ Лукамъ ремесникъ зъ ремеснымъ дѣломъ для робеня оконъ. И тобѣ бы зъ вѣдомомъ вольно ему было тамъ робить и узадъ его безъ жадное зачопки одпустить. Писанъ на Невли, году тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца апрѣля деветнадцатого дня по Римскому числу.

Внизу помята: 157-го году, марта въ 31 день

Подлинныя.

51. — 1649, апрѣля 5. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ посылкой письма отъ Константинопольскаго патріарха и съ вѣстями о битвахъ козаковъ съ Поляками.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Микифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, апрѣля въ 4 день, пріѣхалъ въ Путивль Волошанинъ Миколай Ивановъ; въ роспросѣ, государь, сказалъ: въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году, марта въ 6 день, послалъ ево Миколая Молдавскіе земли владѣтель ево воевода Василей съ грамотою въ Путивль; а писана де, государь, та грамота къ тебѣ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи; да съ нимъ же де, государь, съ Миколоемъ посланъ листъ въ Путивль же къ воеводѣ, а въ томъ, государь, листу онъ, Молдавской владѣтель Василей, пишетъ столнику и воеводѣ Путивльскому князю Юрью Алексѣевичю Долгорукому: прислана де къ нему грамота отъ Цареградскаго патріарха Парфенія, а ту де, государь, грамоту писалъ онъ патріархъ къ тебѣ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Русіи самодержцу, о твоёмъ государевѣ дѣлѣ; и онъ де, государь, Молдавской владѣтель Василей, послалъ ту грамоту къ нему, князю Юрью, въ Путивль; и чтобъ де, государь, та грамота Цареградскаго патріарха Парфенія послать вскорѣ къ тебѣ го-

сударю къ Москвѣ, а гонца бѣ, государь, ево отпустить назадъ. А Волошанинъ де, государь, Миколай Ивановъ въ роспросѣ сказалъ тожъ, что приказалъ де, государь, ему Молдавской владѣтель и воевода Василей, пріѣхавъ въ Путивль, ту грамоту отдавъ, велѣлъ ѣхать назадъ. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу, у Волошанина у Миколая Иванова ту грамоту Цареградскаго патріарха Парфенія, которая писана къ тебѣ государю, взявъ, послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ съ сею отпискою вмѣстѣ апрѣля въ 5 день съ Путивльцомъ съ Ондреемъ Щетиннымъ, а отписку, государь, и грамоту велѣлъ я, холопъ твой, ему Андрею подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михайлу Волошанинову да Алмазу Иванову. А гонца, государь, Молдавскіе земли владѣтеля и воеводы Василѣя Волошанина Миколая Иванова изъ Путивля отпустилъ назадъ апрѣля въ 5 день. А вѣстей, государь, въ роспросѣ онъ, Волошанинъ Миколай, сказалъ: было де, государь, у Поляковъ съ Черкасы два боя, одинъ де, государь, бой былъ объ масленой недѣли подъ городомъ Баромъ, а другой де, государь, бой былъ тому недѣли съ четыре подъ селомъ Мотейковымъ; и съ тѣхъ де, государь, боевъ Поляки съ Черкасы разошлись: Поляки де, государь, нынѣ стоятъ въ Польскомъ городѣ въ Бару съ тремя полками паны: панъ Ляскорунной да панъ подчащей королевской да панъ Колнискій, для береженья отъ Черкасъ; а у Черкасъ де, государь, было на боехъ три полковника, одинъ полковникъ Нечай, а другой полковникъ Оедоренко, а третей полковникъ Степанъ; а бол де, государь, были у Поляковъ съ Черкасы на обѣ стороны ровны, никто никою не осилѣлъ; а Черкаской де, государь, гетманъ Богданъ Хмельницкій нынѣ стоитъ въ Черкасскомъ городѣ въ Чигиринѣ, а хочеть де, государь,

онъ гетманъ ѣхать вскорѣ къ Маслову-ставу; а по травѣ де, государь, вскорѣ пойдетъ, собрався съ Черкасы, на Ляховъ; а князь де Еремей Вишневецкой нынѣ въ Польшѣ въ Оршавѣ у короля; а на помочь де, государь, къ Полякомъ иныхъ земель Нѣмцы будутъ ли, или нѣтъ, тово де, государь, онъ Николай въ Литовскихъ городѣхъ не слыхалъ; а иныхъ де, государь, никакихъ вѣстей больше тово онъ Николай не слыхалъ же.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ, 2) помята: 157 г. апрѣля въ 16 день съ Путивльцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Андреемъ Щетининымъ; 3) вверху: Государю чте на и бояромъ.*

**52.** — 1649, апрѣля 5. Письмо къ Трубчевскому воеводѣ изъ Новгорода Сѣверскаго отъ сотниковъ Паскевича и Кульги о расправномъ дѣлѣ.

Богданъ Хмельницкій, гетманъ Войска его королевской милости Запорозского, отъ Юска Пашкевича и Андрея Кульги, высланныхъ одъ его милости пана Богдана Хмельницкого, гетмана всего Войска Запорозского, Божиею милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, въ Рускую и Московскую сторону въ городъ Трубчевскъ его царского величества стольнику и воеводѣ Трубчевскому Никифору Никитичу Нащокину.

Одпускаемъ къ тобѣ Василя Андреевича, сотника Новгорода Сѣверскаго Войска Запорозского, и иныхъ товарищевъ нашихъ козаковъ по потребахъ войсковыхъ и по долгъ зо бликомъ або записю, которые на себе дали и записали на име Федоръ Лукьяновъ, Сергій и Василій, люди его царского величества, намъ самымъ и всему Войску Запорозскому на пол-петы тысячи золотыхъ, которые мѣли оддать и заплатитъ водлугъ записи на

Воскресение Христова въ Переяславлю; аже своему слову досыть не учинили и тыхъ грошей не отдали и не заплатили; што мы мусѣли для того зъ росказаня его милости пана гетмана и всего Войска Запорозского тутъ на Сѣверъ зѣхати для одбирая тыхъ грошей. Ино бы ты, воеводо Трубчевской, помнячи на мирный и посольский договоръ и зычливость гетманскую, велѣлъ тымъ людямъ царского величества Федорови Лукьянову, Сергию и Василию той долгъ нашей и всего Войска Запорозского оддать и заплатить, чынечы по сусѣдску безо всякое зсоры и забору. И тыхъ нашихъ послацовъ безъ всякого задержаня назадъ отпустить, какъ и мы чынимо вашимъ людямъ его царского величества зарубежнымъ. Писанъ въ Новгородку Сѣверскомъ, року 1649, мѣсяца апрѣля 5 дня.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ: Въ Рускую и Московскую сторону въ городъ Трубчевскъ его царского величества стольнику и воеводѣ Никифору Никитичу Нащокину Трубчевскому оддаты; 2) помята: 157 г. апрѣля въ 12 день: поданъ листъ.*

**53.** — 1649, апрѣля 18. Прѣздное письмо купцу отъ Почепскаго сотника Николая Тулановскаго къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому.

Божью милостею король Польскій и великий князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жомонскій, Мазовецкій, Ифлянтскій, Кюдскій а Шведскій, Вандальскій дѣдичный король и иныхъ, его королевского величества, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всея Руси самодержца и иныхъ, его царского величества и обладателя, въ городъ Брянскъ воеводѣ Брянскому Никифору Мещерскому.

Вѣдомость даю, що посадский чоловѣкъ съ Почепы поѣхалъ въ царское величество уво Брянщину для торговли на име Васка истъ челядникомъ своимъ. И вы бѣ, по мирному до-

№ 54. говору и вѣчному докончаню, того Васка и съ челядицкомъ ево, какъ онъ покупку иску-  
 — 55. пить, безъ зацепки знову отпустить у коро-  
 левское величества; такихъ людей торговыхъ  
 царского величества будемъ отпущать. Пи-  
 санъ у Почепѣ апрѣля 18 дня, року 1649-го.

Миколай Тулановскій, сотникъ и дозорца  
 Почепскій Войска его королевской милости  
 Запорозкого, рукою власною.

*Подлинникъ.* — На оборотѣ 1) адресъ: Въ  
 городъ во Брянскѣ воеводѣ Брянскому Ни-  
 кифору Микитичу Мещерскому отдаты до рукъ;  
 2) помята: 157 г. апрѣля въ 22 день.

**54.** — 1649, мая 7. Письмо Глуховска-  
 го сотника Семена Бѣлаго къ Сѣвско-  
 му воеводѣ о расправномъ дѣлѣ.

Божію милостию именемъ его милости пана  
 Богдана Хмельницкого, пана гетмана Войска  
 его королевской милости Запорозкого, отъ  
 Мартина Небабы, полковника также Войска,  
 Войска его королевской милости Запорозко-  
 го, и отъ Юрѣя Годуна, сотника Глуховско-  
 го тымъ же способомъ, Божію милостию ве-  
 ликого государя царя и великого князя Але-  
 ксѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и  
 многихъ государствъ государя и обладателя,  
 его царского величества, въ городъ Сѣвскѣ  
 стольнику и воеводѣ З(амѣтн)ѣ Оедоровичу  
 Яковлеву, окольнику и намѣстнику Кашин-  
 ско-Комарицкихъ волостей, драгунского строю  
 воеводѣ Сѣвскому.

Во 156 году стался розрухъ мѣщанину и  
 купцю нашему Глуховскому въ деревнѣ Ду-  
 бовицкому, сталася шкода ему, обокралъ м.  
 . . . помененный плѣшивый тамъ въ той де-  
 ревнѣ якийсь, въ которого онъ житю купо-  
 валъ нашъ мѣщанинъ и купецъ, якъ еще безъ  
 росказу осударова потайкомъ продавалъ ему  
 и вночи его выпроводилъ и обворовалъ его  
 тамъ винъ самъ плѣшивый: напервѣй куль-  
 баку, по вашему сѣдло, шаблю, узду, — стоя-  
 лось тое все рубловъ три; еще тежъ до то-

го и рожу четвериковъ чотири не дошло ему  
 отъ тогожъ плѣшивого, взялъ въ него за два-  
 надцать рублей, теды ему не далъ, що тую  
 рожъ торговалъ у Сычовомъ дворѣ на Брод-  
 кахъ, и той на тое признаеть, що видѣлъ то  
 все, больше не было, тилько тое; бо кгда жъ  
 онъ плѣшивый казалъ оному вночи приѣ-  
 хать, насыпавши ему тое жъ ноци, и выпро-  
 вадилъ купца нашего; и въ томъ ему шкода  
 стала, а тую рожъ одинадцать алтинъ ку-  
 повалъ въ его. Теды прошу, абы ему святая  
 справедливость у васъ учинена была, пане  
 воеводо, о що повторе упрошую, абы безъ  
 отволоки жадной отъ васъ правду удержалъ;  
 а въ насъ що ся трафить, тымъ же способомъ  
 будемъ отслужовать. Зъ Глухова дня 7, а отъ  
 Рожества Христова 1649, мѣсяца мая.

Тобѣ всего добра зычливый приятель Се-  
 ментъ Билый, атаманъ Глуховскій городовый.

*Подлинникъ.*

**55.** — 1649, мая 10. Отписка Путивль-  
 ского воеводы о прибытіи въ Путивль и  
 отпускъ въ Москву Воронежскаго казака и  
 Москвича, бывшихъ въ плѣну у Татаръ и Тур-  
 ковъ, и разсказъ ихъ въ Москвѣ о пребы-  
 ваніи въ плѣну.

І. Государю царю и великому князю Але-  
 ксѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой  
 Микифорка Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ ны-  
 нѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, мая въ  
 10 день, пришли изъ Литовскіе стороны въ  
 Путивль Москвитинъ Василей Семеновъ сынъ  
 Роговъ да Руской полоняникъ Воронежской  
 казакъ Прохоръ Оедоровъ сынъ Старого, въ  
 роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: Ва-  
 силей Роговъ посланъ въ прошломъ во 153-мъ  
 году съ Москвы во Царьгородъ съ твоимъ  
 государевымъ посломъ съ Степаномъ Телеп-  
 невымъ да съ дьякомъ съ Олферьемъ Кузов-  
 левымъ, и по се де время былъ онъ во Ца-  
 рѣгородѣ, а изъ Царя де города пошолъ въ  
 нынѣшнемъ во 157-мъ году ноября въ 29 день,

а твой де государевъ дьякъ Олферей Кузовлевъ изъ Царьгорода отпушонъ къ Москвѣ декабря въ 6 день, да съ нимъ же де, государь, Олферьемъ вмѣстѣ отпушонъ къ тебѣ государю къ Москвѣ изъ Царьгорода Турской посоль, а съ нимъ де человекъ съ тритцать. А Воронежской де казакъ Прохоръ Старого взять въ полонъ въ Крымъ въ прошломъ во 145-мъ году и изъ Крыму проданъ былъ онъ въ Царьгородъ, и по се де время былъ онъ въ полону въ Царьгородѣ, а пошолъ де онъ изъ Царьгорода генваря въ 18 день; и шли де они, Василей Роговъ и Прохоръ Старого, на Волоскую землю, на Яси, да на Литовскіе города, на Ямполь да на Немировъ и на иные на Литовскіе города. А вѣстей, государь, въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, никакихъ онѣ не сказали, и били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а мнѣ, холопу твоему, въ Приказной Избѣ Василей Роговъ, Прохоръ Старого въ челобитіѣ своемъ сказали, чтобъ ты государь пожаловалъ, велѣлъ ихъ отпустить изъ Путивля къ Москвѣ. И я, холопъ твой, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, Василья Рогова да Прохора Старого, давъ имъ подводу, изъ Путивля отпустилъ къ тебѣ государю къ Москвѣ маія въ 13 день, а велѣлъ, государь, имъ явитца и отписку подать въ Розрядѣ твоимъ государевымъ думнымъ дьякомъ, Ивану Гавреневу да Семену Заборовскому, да дьяку Григорью Ларионову.

II. А на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ Москвитинъ стрѣлцкой сынъ Васка Роговъ въ роспросѣ сказалъ: Какъ де по государеву указу посланы въ Царьгородъ государевы послы Степанъ Телепневъ да дьякъ Ондрей Кузовлевъ, и онъ де Васка въ тѣпоры съѣхалъ во Царьгородъ съ дядею своимъ съ подьячимъ съ Богданомъ Козиво-

новымъ, и во Царьгородѣ жилъ онъ у пословъ три годы; и въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году, сентября въ 27 день, во Царьгородѣ на торгу учалъ ево Васку битъ янычининъ, и онъ де Васка отъ того янычина учалъ было боронитца, и тотъ де янычининъ покололъ ево Васку въ лѣвую руку княжаломъ, а послѣ того закричалъ своей братьѣ, чтобъ ево ухватить; и ево де Васку ухватили евожъ братья янычина и связавъ, отвели къ везиру; и везиръ ему, Васкѣ, говорилъ: за что де ты съ янычены дерешься? и онъ де Васка хотѣлъ было оправитца тѣмъ, что у него янычининъ руку покололъ, и везиръ де сказалъ: то де ты самъ себя пьяной покололъ; и велѣлъ ево связать и кинуть въ полату, а наутрее де велѣлъ ево бусурманить сильно; и ево де Васку бусурмапили неволею и посадили въ тужъ полату, и онъ де изъ той полаты тово дни въ ночи ушолъ къ посломъ на дворъ душею да тѣломъ, и жилъ де онъ у пословъ недѣли съ четыре; а послѣ де того дьякъ Олферей Кузовлевъ ево Васку у дяди ево у Богдана отнялъ и взялъ на него сильно служилую кабалу, а послѣ того отпустилъ ево отъ себя съ Волошениномъ къ Греченипу къ Ивану Петрову, чтобъ онъ Иванъ взялъ ево съ собою на корабль и свезъ къ Москвѣ; и ево де Васку Иванъ Петровъ взялъ и привезъ къ Москвѣ.

*Подлинникъ. На оборотъ отписки помѣта:* 157 г. мая въ 28 день съ Гречениномъ съ Иваномъ Петровымъ. *На склейкѣ отписки и роспроса написано:* 157 г. маія въ 29 день бояре, слушавъ сей отписки и роспросныхъ рѣчей, велѣли Васку Рогова для исправленія православные христіанскіе вѣры отдать подъ начало, въ которой монастырь пригоже, а отослать его во Дворецъ.

**56.** — 1649, мая 11. Отписка Сѣвскихъ воеводъ съ вѣстями о приготовленіяхъ гет-



№ 57. *мана Богдана Хмельницкаго въ походу на Поляковъ.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Наумко Кириловъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 157-мъ году, апрѣля въ 20 день, по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу, посылали мы, холопи твои, изъ Сѣвска въ Польскую и Литовскую сторону для провѣдованья вѣстей Сѣвскихъ пушкарей Васку Ломакина да Понтелейка Матосова. И мая, государь, въ 11 день тѣ Сѣвскіе пушкари Васка Ломакинъ да Понтелейка Матосовъ въ Сѣвскъ пріѣхали, а въ роспросѣ, государь, онѣ передъ нами, холопи твоими, сказали: были де онѣ въ Польской сторонѣ въ городѣ въ Королевцѣ и въ иныхъ городѣхъ; и мая де, государь, въ разныхъ числахъ изъ всѣхъ Польскихъ городовъ Запороскіе козаки и всякіе деревенскіе пашенные люди, конные и пѣшіе, всѣ пошли къ Запороскому козацью гетману къ Богдану Хмельницкому въ сходъ къ Кіеву, и въ Польскихъ де, государь, городѣхъ остались только самые старые люди да самые малые; а Татарова де, государь, Крымскіе и Бѣлогоро дикіе къ Запороскому къ гетману пришли жъ; а сказываютъ де, государь, что Запороской гетманъ Богданъ Хмельницкой идетъ на Поляковъ, а Поляки де большимъ собраньемъ идутъ на Запороскихъ козаковъ. А съ сею, государь, отпискою къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи послали мы, холопи твои, Стародубца Данила Бокшеева маія въ 11 день и велѣли, государь, ему отписку подать въ Розрядъ твоимъ государевымъ думнымъ дьякомъ, Ивану Гавреневу да Семену Заборовскому да дьяку Григорью Ларіонову.

*Подлинникъ. На оборотъ 1) адресъ, 2) помята: 157 г. маія въ 21 день съ Стародуб-*

*цомъ Даниломъ Бакшеевымъ, 3) сверху: Государю Чтена и боярамъ. На другомъ экземплярѣ этой отписки, посланномъ въ Посольскій Приказъ, на оборотъ также помята, а сверху написано: Въ Розрядѣ такова жъ и въ походѣ государю чтена.*

**58.** — 1649, мая 12. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева съ вѣстями о сношеніяхъ гетмана Богдана Хмельницкаго и его намѣреніяхъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорко Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 157-го году маія въ 12 день прислана ко мнѣ, холопу твоему, въ Путивль твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Розряду за приписью дьяка Григорья Ларіопова холопья суда съ сыномъ боярскимъ зъ Безчаснымъ Козловымъ, а по твоей государевѣ грамотѣ велѣно мнѣ, холопу твоему, послать въ Литовскую сторону кого пригоже и велѣтъ провѣдать, въ которыхъ городѣхъ нынѣ Григорей Унковской и какъ его въ Путивль чають, и въ которыхъ мѣстехъ гетманъ Черкаской съ Черкасы стоятъ, и многіе ль люди въ собраньѣ, и Крымскіе люди съ Черкасы есть ли и многіе ль люди, и о кою пору Крымскіе люди къ Черкасомъ пришли, съ Крымскимъ ли царемъ или царевичи, и многіе ль люди, и не чають ли нынѣ весною у Черкасъ и у Крымскихъ Татаръ съ Поляки бою, и послы королевскіе у Черкаскаго гетмана и у Черкасъ есть ли, и будетъ есть, и о чомъ ихъ посольство, и что у Черкасъ съ Поляки дѣлаетца, и куды Черкаскаго и Татарскаго походу чають и о кою пору? А что, государь, про то про все посыльщики мои, холопа твоего, пріѣхавъ изъ Литовскіе стороны, мнѣ, холопу твоему, скажутъ, и мнѣ, холопу твоему, велѣно о томъ о всемъ отписать къ тебѣ государю къ Москвѣ зъ



гонцомъ, которой ко мнѣ, холопу твоему, съ тою твоею государевою грамотою посланъ; а самому мнѣ, холопу твоему, велѣно жить въ Путивлѣ съ великимъ обереженьемъ неоплошно и беретца накрѣпко, чтобъ Татаровя и Черкасы къ Путивлю безвѣсно и ночнымъ временемъ и оманомъ не пришли и дурна какова не учинили.

И Григорья, государь, Унковского Черкасской гетманъ Богданъ Хмельницкой изъ Литовскіе стороны къ тебѣ государю къ Москвѣ отпустилъ, пріѣхалъ онъ Григорей изъ Литовскіе стороны въ Путивль маія въ 12 день; да съ нимъ же, государь, Григорьемъ пріѣхалъ въ Путивль Черкаского гетмана Богдана Хмельницкого посолъ Чигиринской полковникъ Оедоръ Вешнякъ съ товарищи, и ѣдетъ съ нимъ Григорьемъ къ тебѣ государю къ Москвѣ. Да маія жъ, государь, тово жъ числа пріѣхалъ изъ Литовскіе жъ стороны въ Путивль Царегородецъ Греченинъ Иванъ Петровъ; вѣстей, государь, въ роспросѣ онъ Иванъ сказалъ: ѣхалъ де онъ изъ Царягорода на Литовскую землю и былъ въ Черкасскомъ городѣ Чигиринѣ, и Черкасской де гетманъ Богданъ Хмельницкій нынѣ стоятъ въ томъ городѣ Чигиринѣ въ собраньѣ, а Крымскіе де, государь, люди и Нагайскіе стоятъ въ Литовской землѣ отъ города Чигирина въ дватцати верстахъ; а сколько де, государь, тысячъ съ гетманомъ съ Богданомъ Хмельницкимъ Черкасы и Татары въ собраньѣ нынѣ стоятъ, и съ Крымскимъ ли царемъ или царевичемъ Татаровя стоятъ, про то де онъ Иванъ подлинно не вѣдаетъ. Да при немъ же де, государь, Иванъ пришолъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому Венгерскіе земли посолъ, и слышалъ де онъ въ томъ городѣ Чигиринѣ, что послѣ ево Ивана вскорѣ онъ Хмельницкой, отпуста тово Венгерского посла, пойдетъ нынѣ съ Черкасы и съ Татары въ Польшу въ Старой Костянтиновъ городъ, тутъ де у него будетъ весь

скопъ и рада; да къ нему жъ де, государь, М 58. Хмельницкому идуть въ сходъ Бѣлогородцкіе Татаровя по сю сторону рѣки Днѣстра, а сколько де, государь, тысячъ тѣхъ Бѣлогородцкихъ Татаръ идетъ, тово де онъ подлинно не вѣдаетъ. А королевскіе де, государь, послы нынѣ у Хмельницкого есть, а о чомъ ихъ посольство, про то де онъ Иванъ не вѣдаетъ же. Да онъ же де Иванъ слышелъ въ Литовской сторонѣ, что Поляки де и Нѣмцы стоятъ нынѣ въ собраньѣ въ Польшѣ въ городѣ въ Тернополѣ да въ городѣ Межибожьѣ, а сколько де, государь, тысячъ Поляковъ и Нѣмецъ въ тѣхъ городѣхъ нынѣ стоятъ и въ иныхъ мѣстѣхъ въ собраньѣ стоятъ ли, про то де онъ Иванъ не вѣдаетъ же; а чаять де, государь, у Черкасъ съ Поляки бою. А большіи де, государь, тово онъ Иванъ иныхъ вѣстей въ роспросѣ не сказалъ. А нынѣ, государь, Путивльцы торговые люди въ Литовской сторонѣ есть, и до нынѣшняго твоего государева указу приказывалъ я, холопъ твой, имъ накрѣпко, велѣлъ всякихъ вѣстей провѣдывать подлинно всякими обычаи противъ прежнего твоего государева указу; а какъ, государь, тѣ Путивльцы торговые люди изъ Литовскіе стороны въ Путивль пріѣдутъ и въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, вѣстей какихъ скажутъ, и я, холопъ твой, тѣ вѣсти учну писать къ тебѣ государю къ Москвѣ тотчасъ. А сю, государь, отписку послалъ я, холопъ твой, изъ Путивля къ тебѣ государю маія того жъ числа съ тѣмъ же гонцомъ холопья суда съ сыномъ боярскимъ съ Безчаснымъ Козловымъ, которой присланъ съ Москвы ко мнѣ, холопу твоему, съ твоею государевою грамотою.

*Подлинникъ. На оборотъ помѣта:* Государю чтена.

58 — 1649, мая 24. Отписка Вяземскихъ воеводъ объ уклоненіи крестьянъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ — мостить мосты вмѣстѣ съ

№ 58. *другими крестьянами посольской дорогъ идущей черезъ Вязму.*

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ, челомъ бють. Въ прошломъ, государь, во 156-мъ году, апрѣля въ 28 день, въ твоей государевъ царевъ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Приказу Большого Дворца за приписью дьяка Смирнова Богдана писано въ Вязму ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ: били челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Вяземского уѣзду твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяня старожилцы выходцы села Тесова старосты Кириушка Сидоровъ да Васка Ивановъ и всѣхъ твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ и приселковъ старосты и крестьяня: посылали де мы, холопи твои, въ твои государевы Вяземскіе дворцовые села къ прикащику къ Пантелею Суморокову, чтобъ выслать въ Вязму твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьянъ къ мостовому дѣлу съ бревны, что тѣмъ крестьяномъ по посольской дорогѣ возлѣ города черезъ Вязму рѣку мостить мостъ противъ посаду и уѣзду всякихъ чиновъ людей свою долю. И въ прошломъ де во 154-мъ году приѣзжалъ къ нимъ въ Вяземскіе села Хлѣбниного дворца стряпчей Яковъ Перфуровъ и заставилъ тѣхъ крестьянъ мостить мосту отъ Вязмы до Можайского уѣзду, и тѣ де крестьяня мостъ мостили отъ Вязмы отъ посаду по большой по посольской дорогѣ по рѣкамъ и по задоламъ и по грязямъ и по малымъ проточинамъ, а посадкѣ и уѣздные люди тѣмъ крестьяномъ ни въ чемъ не помогали; да и прежде сего тѣ твои государевы крестьяня по посольской дорогѣ мостъ мостили одни, да у тѣхъ же де крестьянъ мостъ сдѣланъ въ твоёмъ государевъ въ дворцовомъ селѣ въ Царевъ Займищѣ по той же большой посольской дорогѣ черезъ твой государевъ

прудъ на решеткахъ на версту и больши, и отъ того де они мостового дѣла въ конецъ погибли, и чтобъ ты государь ихъ пожаловалъ велѣлъ имъ мосты мостить свою долю такъ, какъ они масчивали напередъ сего, а посадкѣ и уѣзднымъ людямъ велѣти бѣ потому мостъ мостить по прежнему твоему государеву указу, которые мѣста масчивали напередъ сего; и велѣно государь Вяземскимъ посадкѣ и уѣзднымъ людямъ мостъ мостить особно твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьянъ, которое мѣсто напередъ сего масчивали; а мостъ велѣтъ мостить съ великимъ радѣньемъ, чтобъ было крѣпко и стройно и посольскимъ людямъ черезъ тѣ мосты ходить было безстрашно; а какъ тѣ посадкѣ и уѣздные люди свою долю того мосту сдѣлаютъ совсѣмъ, и намъ бы, холопомъ твоимъ, о томъ для вѣдома отписать къ тебѣ ко государю къ Москвѣ въ Приказъ Большого дворца. А твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ къ прикащику къ Пантелею Суморокову о томъ писано жъ, что твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяномъ мостъ велѣно мостить свою долю по прежнему твоему государеву указу, гдѣ напередъ сего тѣ крестьяня мосты масчивали. А въ прошломъ, государь, во 150 году твоихъ государевыхъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ крестьяня мостили въ Вязмѣ въ городѣ черезъ Вязу рѣку и возлѣ города съ посадкѣ и съ уѣздными людьми вмѣстѣ свою долю сорокъ сажень; а лѣсу кладывали въ то мостовое дѣло триста бревенъ; да и въ прошломъ же, государь, во 155 году, по твоему государеву указу, посыланъ былъ изъ Вязмы по посольской дорогѣ до Можайского уѣзду починивать мостовъ и гатей Вязмятинъ Иванъ Коротневъ, и по той дорогѣ мосты мостилъ и гати гатилъ по рѣкамъ и по задоламъ и по грязямъ Вяземского уѣзду твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяня и монастырскихъ вотчинъ и дворянъ и дѣтей бояр-

скихъ и помѣстныхъ казаковъ ихъ крестьяны, которые живутъ близко Московской дороги, а не одними твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяны. Да тѣ же твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяны били челомъ тебѣ государю ложно, что будто они мостъ сдѣлали въ твоёмъ государевѣ дворцовомъ селѣ въ Царевѣ Займищѣ по посольской дорогѣ черезъ твой государевъ прудъ на рѣшоткахъ на версту и больши, а тово, государь, мосту только сажень съ пятнатцать. И по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ мы, холопи твои, въ прошломъ, во 156-мъ году, твоихъ государевыхъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ къ приказщику къ Пантелю Суморокову и въ нынѣшнемъ во 157-мъ году къ приказщику къ Максиму Грекову писали многожды, чтобъ они твоихъ государевыхъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ крестьяномъ велѣли привезть къ мостовому дѣлу противъ прежнего, какъ они мостили во 156-мъ году, триста бревенъ еловыхъ трехъ-саженныхъ въ твою государеву въ казенную сажень, чтобъ мостовому дѣлу за тѣми бревны мотчанья не было. И твоихъ государевыхъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ прежней приказщикъ Пантелей Сумороковъ къ намъ, холопомъ твоимъ, писалъ: прислана де къ нему Пантелею память изъ Приказа Большого дворца, а велѣно ему мосты мостить твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяны въ Вяземскомъ уѣздѣ по большой посольской дорогѣ отъ Царева Займища къ Вязмѣ, а тово де ему не указано, что въ Вязму къ мостовому дѣлу крестьянъ съ бревны высылать; и дворцовыхъ же селъ приказникъ Максимъ Грековъ, приходъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязмѣ въ Сѣѣзжей Избѣ, сказалъ, что твоихъ государевыхъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ крестьяны ево Максима не слушаютъ и въ Вязму къ мостовому дѣлу бревенъ не везутъ; а Вязмичи, государь, посадкiе и Вяземского уѣз-

ду митрополичьи и монастырскіе и помѣстныхъ № 58. и вотчинныхъ земель крестьяны къ мостовому дѣлу лѣсъ весь привезли и свою долю дѣлаютъ, а твоихъ государевыхъ Вяземскихъ дворовыхъ селъ крестьяны маія по 24 число къ мостовому дѣлу бревенъ не приваживали, и за тѣмъ мостовое дѣло стало. И буде, государь, пойдутъ мимо Вязмы твои государевы и Литовскіе послы и посланики и гонцы, и посольскимъ людямъ въ томъ мосту, что не домостили твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селъ крестьяны, учинитца какое мотчанье или поруха, и намъ бы, холопомъ твоимъ, въ томъ отъ тебя государя въ опалѣ не быть.

*Подлинникъ — На оборотъ: 1) адресъ, 2) помѣта: іюня въ 9 день съ Вязмятениномъ посадкимъ человекомъ съ Овонькою Родионовымъ: 3) сверху: Послатъ о томъ мостовомъ дѣлѣ память въ Розрядъ.*

**59.** — 1649, мая 26. Письмо Погарскаго намѣстника Ивана Никифоровича къ Трубчевскому воеводѣ Нащокину *при посылкѣ конекрадовъ.*

Наяснѣйшого великого господаря Владислава четвертого, Божнею милостию короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ, королевского величества, и Божнею милостию великого господаря царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя, его царского величества.

Отписуемъ мы съ Погару въ грамотѣ нашей о тыхъ воровъ, которые у насъ у рукахъ были, прето мы горломъ ихъ не карали: одно имъ науку дали и до тебе зовсимъ ихъ одсылаемъ; волно Богу и тобѣ ихъ якъ хочешъ карати; а мы на нихъ не стыкуемъ и тымъ людямъ, которымъ шкodu почынили, на руки ихъ дали. А за тымъ будь ласкавъ. Съ Погару, року 1649, 26 мая.

В. м. всего доброго зычливый приятель Иванъ Никифоровичъ, намѣстникъ Погарский.

№ 60. Правдивая рѣчь заисте ихъ была, прето  
— 61. оны признали, же маемъ и братю, которая  
намъ радили, напервей зъ Луцкого Иля Григоревичъ зъ монастыра Чолского; коли ихъ  
спытано, все показали и кони имъ отдали и зо всимъ ихъ одправили. Одного къ  
вамъ посылаемъ, другого у себе zostавили о  
светую справедливость, яко укаже, яко онъ  
кажеть и на нашего свѣдество, чого се не  
показало, а того въ думу ним(аетъ).

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ:* Въ Трубчевскъ Никифору Никитичу Нащокину, столнику и воеводѣ Трубчевскому, оддать до рукъ его власныхъ. *Помѣта:* 157-го году, мая въ 22 день подали листъ деревни Карташевой крестьяне Степанка Пупимцовъ съ товарищи.

**60.** — 1649, мая 30. Отписка Сѣвскихъ воеводъ съ вѣстью о походъ Богдана Хмельницкаго и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои, Замятенка Леонтьевъ, Наумко Кириловъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, мая въ 29 день, пріѣхали въ Сѣвскъ на гостиной дворъ изъ Польскіе и изъ Литовскіе стороны торговые люди города Могилева Андрюшка Ивановъ, Васка Васильевъ, а вѣстей, государь, въ роспросѣ сказали: Запорожскихъ де, государь, козаковъ гетманъ Богданъ Хмельницкой съ Запорожскими козаки противъ Поляковъ изъ города Чигирина пошолъ, а досталніе де, государь, Запорожскіе козаки многіе люди перевозятца за рѣку Днѣпръ, идутъ къ гетману Хмельницкому въ сходъ; а Татаровя де, государь, къ гетману Хмельницкому пришли жъ и пошли напередъ въ Польшу войною; и слухъ де, государь, носитца, что тѣхъ Татаръ Поляки погромили и многіхъ побили; а Литовской де гетманъ Радивиль писалъ къ гетману Хмельницкому, что онъ Литовскими повѣты съ ними зъ Бѣлорусцы битца не хочеть, такъ же какъ

отецъ его Радивиловъ противъ ихъ Бѣлорусцовъ не бивался; а стоять де онъ, Радивиль, съ Литовскими людьми въ собраньѣ для того, чтобъ де, государь, Запорожскіе козаки Литовскихъ городовъ и уѣздовъ не извоевали. И съ сею, государь, отпискою къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи къ Москвѣ послали мы, холопи твои, Вязметина Кондратья Сухотина мая въ 30 числѣ и велѣли, государь, ему явитца и отписку подать въ Посольскомъ Приказѣ твоимъ государевымъ дьякомъ, думному Михаилу Волошенинову да Алмазу Иванову.

*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помѣта:* 157 г., іюня въ 7 день Комарицкихъ драгуновъ съ порутчикомъ съ Кондратьемъ Сухотинымъ; 3) *вверху:* Чтена. Въ Розрядѣ такова жъ.

**61.** — 1649, въ маѣ. Письмо изъ Почепѣ полковника Запорожскаго Степана Окши и сотника Николая Гулановскаго къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому и дворянамъ о возвращеніи пограбленныхъ лошадей.

Наяснѣйшого и великого государя Казимера Пятого, Божью милостью короля Польского и великого князя Литовского и иныхъ государствъ, его королевского величества, отъ Степана Окши, полковника Войска его королевской милости Запорожского, и отъ Николая Гулановскаго, сотника Почепского, Божью милостью великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всеа Руси самодержцу и многіхъ государствъ господаря и обладателя, его царского величества, господину князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому, воеводѣ Брянскому, и дворяномъ царского величества Лаврыну и Ивану Микитычомъ Потресовымъ.

Билъ намъ чоломъ чоловѣкъ посадскій убогий исъ товарищами своими убогими на име

Кузма Семеновичъ, що вы дворяне царского величества у тыхъ убогихъ королевскихъ кобылу голубую на дорожъ велѣли отнять; не зъ воровствомъ оны убогие въ царское величество поѣхали, только на про-богъ хлѣба просечы по міру христіянскому; въ царскомъ величествѣ если хто зворовалъ и въ твоихъ хрестіанъ лошади побралъ, и вы, дворяне царского величества, означте намъ: если съ съ королевского величества шкода стала вашимъ хрестіаномъ, и мы за вора не будемъ стоять, тотчасъ кажемо сыскать, а вора на казнѣ дадимъ; а то не посусѣдику дѣлаете, дворы царского величества по дорогамъ не кажите грабить и змуты не дѣлайте межы государей, короля и царя православнаго, кажите отдать ту лошадь тымъ убогимъ; а для своихъ шкодъ присылайте до насъ, будемо такихъ воровъ искать; лацно бѣ и намъ теперь отграбить, какъ купци со Брянска въ Почепѣ, — мы змутъ не хотимъ, а сѣи, дворяне царского величества, будемъ грабятца и одинъ увѣдываю братъ, що обачымъ, буде змуты багаты; а мы за воровъ не стоимъ, только вы своихъ воровъ намъ выдайте, а мы вамъ выдадимъ. Писанъ у Почепи, року 7157-го, мая во 30 день.

*Подлинникъ. На оборотѣ адресъ: Сія грамота во Брянщину къ дворянамъ царского величества Ивану и Лаврентію Микитичамъ Потресовымъ до рукъ отдаты. Подъ адресомъ помѣта: 157 г. іюня въ 10 день.*

**62.** — 1649, мая 30. Отписка Брянскаго воеводы о бысть за рубежъ крестьянъ изъ Литвы, записавшихся за Московскими помещиками.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорко Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, мая въ 14 день, привелъ въ Сѣвскую избу къ записки Рословецъ сынъ боярской Степанъ Алексѣевъ

сынъ Рыжковъ бѣглово Елизарьева челоука № 62. Похвиснева Никитка Семеновъ, а сказалъ онъ Степанъ: изымалъ де того бѣглоу челоука во Брянскомъ уѣздѣ въ Воронитцкой волости въ деревни Хорошковѣ на Литовскомъ рубежи; а тотъ де Никитка Семеновъ съ товаришамъ самъ-другъ бѣжали за рубежъ, а какъ товарища ево сугналъ и почелъ вязать, и Рословецъ де сынъ боярской Демешка Слоботчиковъ съ Офонасьевы крестьяны Челюстинина съ Панишомъ Осиповымъ съ товарищи, приходъ, другоу измѣнника отбили и ево де Степана били и грабили, а грабежомъ взяли на шестнатцать рублевъ, на дватцать на пять алтынъ. И того жъ, государь, числа измѣнникъ Елизарьевъ челоукъ Похвиснева Никитка Семеновъ роспрашиванъ, и въ роспросѣ сказася родомъ Литвинъ Могилевскаго уѣзда села Господова, а вышелъ онъ Никитка на твое государево цареву и великаго князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи имя на вѣчное житье во Брянской уѣздѣ въ Воронитцкую волость тому пять лѣтъ въ деревню Епишева, въ помѣстья Вонновской жены Исупова Марьи, и Вонновская де жена Исупова Марья женила ево силою на дворовой своей жонки на Литовки жъ Пелагейцы Денисовой дочери, и отдала въ приданые за дочерью своею за Михайла Елизарьева сына Похвиснева; и у Михайла де Похвиснева жилъ во дворѣ четыре года, а нынѣ бѣжалъ за рубежъ онъ Никитка въ Литву съ Елизарьевымъ крестьяниномъ Похвиснева съ Демешкомъ Борисовымъ; а того де Демешка Елизарей Похвисневъ взять было къ себѣ изъ крестьянства во дворъ сильно. И тотъ измѣнникъ Елизарьевъ челоукъ Похвиснева Никитка Семеновъ посаженъ былъ въ тюрьму. И мая въ 17 день, прѣхавъ во Брянскъ Елизарьевъ сынъ Похвиснева Петръ и приходъ къ тюрьмѣ съ твоимъ государевымъ Верхней Посопной слободы съ крестьянскимъ сыномъ съ Ивашкомъ Жеребцовымъ, того измѣнника изъ тюрьмы



№ 63. взяли безъ моево, холопа твоего, вѣдома у тюремного губнова выборного цѣловальника у Дмитріева крестьянина Алымова у Ларка Кривинина, и свезъ въ помѣстья къ отцу своему Елизарю. И Елизарей Похвисневъ того измѣнника держалъ у себя малъ съ 17 числа мая жъ по 39 число невѣдомо для чѣво, и того измѣнника Елизарей Похвисневъ съ дѣтми своими съ Михайломъ да съ Олександромъ привели и отдали опять въ тюрьму тому жъ губному цѣловальнику Ларку Кривинину. И Офонасьевыхъ, государь, крестьянъ Челюстинина спрашивалъ: для чѣво онѣ съ сыномъ боярскимъ съ Демешкомъ Слоботчиковымъ своровали, измѣнника у Степана Рышкова отбили и гдѣ ево, отбивъ, дѣли? И Офонасьевы, государь, крестьяне Челюстинина въ томъ всѣ передо мною, холопомъ твоимъ, заперлися, сказали, что измѣнника не отбивали; а Демешка, государь, Слоботчиковъ ухоронился и не сыскали. И о томъ, государь, озорничествѣ Елизаря Похвиснева и сына ево Петра и Посопного крестьянского сына Ивашка Жеребцова, что онѣ самовольствомъ изъ тюрьмы сидѣльцовъ измѣнниковъ безъ моево вѣдомо емлютъ и въ деревни къ себѣ свозятъ, что ты, государь, укажешь, чтобъ отъ ихъ воровства отъ тебя государя мнѣ, холопу твоему, въ опалѣ не быть?

*Подлинникъ.* — На оборотѣ 1) адресъ; 2) помѣта: 157 г. іюня въ 30 день со княжескимъ дворовымъ челоукомъ Мещерского съ Ивашкомъ Шуловымъ; 3) *вверху*: Послать государеву грамоту, а велѣтъ тѣхъ дѣтей боярскихъ и Посопного мужика за то посадить въ тюрьму — дѣтей боярскихъ на три дни, а мужика на недѣлю.

**63.** — 1649, іюня 9. Письмо Краснянскаго городского атамана Петра Путивльскому воеводе Никифору Плещееву съ просьбою ловить и карать конекрадовъ, и дать вѣсть о Татарахъ.

(Государю царю) и великому князю Алексѣю Михайловичу, всея Росіи самодержци и многихъ господарствъ (господарю, и) тобѣ Никифору Юрьевичу Плещееву, воеводѣ Путивльскому, поздоровленіе даю . . . . Богдана Хмельницкого, гетмана нашего Войска Запорозского, и чоломбитную самъ отъ себе (и отъ) всего товариства нашего.

А при томъ упрошаю тебе Никифора Юрьевича Плещеева, (воеводы) Путѣвского, жебы еси любъ свою сусѣдскую показалъ, а того пильно перестерегати . . . . би рассказалъ, што тутъ шиши наши, альбо воры бледины дѣти, лошади чужие (крадутъ и) тамъ до землѣ ваше и городовъ пограничныхъ водячи, продають и отбивають и тымъ ся . . . бавать, што чужие у насъ лошади по разныхъ городахъ и деревняхъ ночью хватають, (отво)даютъ и продають, чемъ намъ кривду теперъ безъ Войска у домахъ чинять великую и шкоду . . . . Прошаю и другой разъ, будь ласкавъ, кажи тамъ у себе у Путивлю Литовскихъ . . . . (лю)дей пытатися на торгахъ, если будетъ который лошади продавати, а не . . . . (лис)ту отъ атамана своего городского, где мешкаетъ, альбо изъ деревнѣ, где мешкаетъ . . . . (тыхъ лю)дей имати и карати кнутами — осударскимъ жалованемъ; а покажется . . . . што укралъ, кажи вѣдати на шибеници, нехай бледины дѣти не вору(ють и) лошадей нашихъ не берутъ; такъ же и до другихъ городовъ своихъ граничныхъ и вое(водамъ) пиши и дай знати, абы у тыхъ лошади отбирали, которые продавати . . . . грамоты отъ атамана не укажетъ; бо суть таковыя наши шиши, што усе . . . . вять, а тутъ лошадей набравши, тамъ у вашей землѣ продають и отбивають . . . . (бу)демъ мѣли межи собою такой порядокъ, а будемъ того стеречи, штобы . . . . какъ лошадей брати; то будетъ добре и нѣкакъ Войско Запорозское . . . . (вернув)ши до домовъ своихъ, на насъ атамановъ городовыхъ не будутъ кручинитися

и вамъ . . . . . велико дякованіе учинять. О Татаряхъ если маешь якую вѣдомость, упрошаю (у те)бе, дай и намъ знати, а мы коли мѣти будемъ, тобѣ дамо знати, чемъ на . . . . . Орда и рать мають умыслы свои тутъ на насъ ударити и города наши та . . . . . вѣдомость о тыхъ Татаряхъ. И другой разъ упрошаю тебе, воеводу Пу(тивльск)ой о вѣдомость о Татаряхъ, дай намъ знати, если будешь мѣти. Писанъ у (Красномъ) дня 9 іюня мѣсяца, року Божого 1649 отъ naroженія Ісуса Христа.

Вѣдомо отпиши до мене . . . . . казати такъ чинити.

Тобѣ воеводѣ Путѣвскому всего добра зычливый Петро, атаманъ кгородовый Краснянский, со всѣмъ товариствомъ своимъ козаками Войска Запорозского чоломбитную сотворяю.

*Подлинникъ, ветхий. На оборотъ адресъ:* Ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу, всея России самодержци и обладателю, многихъ господарствъ государя, тобѣ Никифорови Юрьевичови Плещееву, воеводѣ Путивскому, отдать належить.

**64.** — 1649, іюня 11 и 13. Письма подстаростія Рославскаго Юрія Сингура о буйствѣ, грабежахъ и воровствѣ Московскихъ дворянъ.

І. Наяснѣйшого и великого государя Казимира Пятого, Божюю милостию короля Польскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, отъ Юрія Сингура, подстаростега Рославскаго, Божюю милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ господарствъ государя и обладателя, его царскаго величества, князю Никифору Ѳедоровичу Мещерскому, воеводѣ Бранскому.

Во нынешний годъ сто петдесятъ семьй годъ били мѣ чоломъ дворяне королевскаго

№ 64.  
величества яко тежъ и волости христяне Рославские на боярина царскаго величества на Яхима Потрасова Костянтиновича: въ нынѣшнемъ году 157, мѣсяца марта 7 дня, наѣхалшы на деревню Тюменецъ Яхимъ Костянтиновичъ Потросовъ изъ людьми своими на дворъ шляхецкий въ королевское величество розбойнымъ дѣломъ, животы статки въ томъ дворѣ побрали, двое лошадей гнѣдыхъ, цѣна рублей десеть; и въ томъ дворѣ дворники были, — мордовали и добро его побрали, начынье ковальское, мѣхи, наковальню, молоты, клѣщи, сѣкиры на роботу даные, петнацать ихъ было, цѣна тымъ сѣкирамъ пять рублей, шубу одѣвальную цѣна рубли два, шапку бобровую рубли два, оспицы двѣ великихъ цѣна рубль, перины пуховые съ подушками цѣна два рубли, коровъ три, цѣна рублей пять. Въ сей же деревни Тюменцу тотъ же бояринъ царскаго величества Яхимъ Потросовъ, наѣхалшы на другой дворъ зъ людьми своими, на дворъ Петрушинъ, животы, статки забрали, узали лошадей двое, одна бѣлая, другая гнѣдая, цѣна рублей десеть, сукна сермяжнаго локтей шесдесять, клетъ отбившы, взяли пановъ три перины, подушки, плети двѣ, лаптей паръ тридцать, возовъ три; зятя того Петрушкина Ѳедька и зъ жоною его Марьею въ неволю у дворъ свой Ехимъ Потросовъ взялъ, а самого Петрушу и жену его мучили и пытали денегъ; тогожъ часу на третій дворъ тотъ же Ехимъ Потросовъ зъ людьми своими наѣхавшы на деревню Фурсову на дворъ Левона Григоревича, самого его и жону его Агапью и сыновъ Петра, Карпеку и Амелку, Гаврика и Оника и Овдѣйка и невѣстку Леонову Агапью и дочокъ Леоновыхъ трехъ, Химу, Ѳедю и Марью со всими животами, запрогшы лошади ихъ и ямы поткопавъ съ хлѣбомъ, на возы насыпавшы, въ царское величество въ помѣсте свое въ деревню Клечетово Ехимъ Потросовъ въ помѣсте свое от-

№ 64. правадилъ, взялъ на рублей сто. Въ той же деревни Фурсову тотъ же Ехимъ Потросовъ зъ людьми своими съ королевского величества хриятина Михайла Бердника съ жоною его Агапьею и съ троици дѣтми, зъ двема дочками Оксипьею и Огапьею, и зъ сыномъ его Сенькомъ, повезавшы и животы ихъ побравшы, двое лошадей, коровы двѣ и ямы три откопавшы, на возы усыпавшы и ихъ въ неволю самихъ побравшы, въ царское величество въ свое помѣсте въ деревню Клетчово въ дворъ свой отвезли и отпровадилъ; животовъ того хриятина Михайла Бердника на рублевъ сто взялъ. Ёдучы съ тое деревни Фурсовы съ того жъ розбою и христьянъ тыхъ везучы, поткавшы на дорожѣ хриятина королевского величества на имя Илюшу, коня его взялъ и пицаль съ коломъ длиною костью осаженую, цѣна рублей пять, зипупъ зъ нево Илюшы зняли и шубу цѣна рубли три, денегъ Московскихъ рубли три. А въ Мартина Кунцевича, который живетъ въ деревни Саловѣ на службѣ рыцерской, стала шкода: украдено коней двое, одинъ вороный, другой гнѣдый; кони военные, которые тые кони за власнымъ розказанемъ боярина Кошкинского Андрея Володимеревица Неболсина воръ христьянинъ его Кошкинский Андрея Володимеревица Неболсина Иванъ Окинша съ товарищы своими у того Мартина Кунцевича тые двое коней укралъ и до Андрея Володимеревица Неболшина до двора ево до Коренева отвелъ, цѣна тымъ конемъ рублей сорокъ пять. А въ маестности пана Останкевича въ деревни Вяхирахъ тотъ же воръ Иванъ Окинша за розказанемъ Андрея Володимеревица Неболтина двое коней у христьянъ его у Данилы Цыбульки и въ другого Макара Жыгальского одного коня гнѣдого, а другого рыжого, цѣна тымъ конемъ рублей двадцать; покравшы тые кони, до двора Андрея Володимеревица Неболтина отвелъ тые двое лошадей. Да въ селѣ Саловѣ у Тимоѣя Кошанского и у въ Артема Шыто-

вича, въ томъ же селѣ Саловѣ мѣшкающого, коней трое, одинъ сивый, другой гнѣдый, третій рыжий, цѣна тымъ конемъ рублей сорокъ и съ полтиною, за розказанемъ Микиты Ализарева Казаринова села Крыжынова съ помѣстя его воръ Иванъ Жоровко, христьянинъ Микиты Казаринова, тые трое коней покравшы, до помѣстя Микиты Казаринова, до села Крыжынова, тотъ Иванъ Жоровко боярыну своему до рукъ отдалъ тые трое коней. А съ села Ковкина дворянинъ царского величества Гапей Володимеревицъ Небольтинъ зъ людьми своими моцю квалтомъ ночью наѣхалшы на помѣстя пана Котла села Салова въ королевское величество, онъ Гапей Володимеревицъ Небольтинъ крестянина Котлова на имя Гришка Иванова со всею семьею и зъ его животами все-на-все побравшы, и до помѣстя своего въ царское величество до Коренева отпровадилъ и войта Котлова въ томъ же помѣстю онъ Гапей Володимеревицъ Небольтинъ взялъ коня полового, цѣна рублей шесть, готовыхъ грошей тамаровъ десеть, и того войта Курилу били, мордовали. А зъ деревни Лозокъ королевского величества у христьянина у Алексѣя Матвѣевича коня укралъ воръ изъ Жарыни Уласъ и съ товаришомъ своимъ Злоглаго сыномъ, который тотъ конь украденый шерстью грень цѣна рублей десеть; а тые воры Уласъ и Леглого сынъ съ помѣстя Ивана Савельевича Кузенева христьяне. И ты бѣ, воевода Бранской князь Никифоръ Оедоровичъ Мещерской, по мирному и посольскому договору и вѣчному докончаню, тыхъ наѣжчыковъ бояръ царского величества велѣлъ ихъ собѣ ихъ собрать и велѣтъ тѣмъ бояромъ, дворяномъ тыхъ христьянъ королевскихъ, што они наѣжчаючи квалтомъ, побрали, со всеми животами ихъ назадъ въ королевское величество кажы отпустить и отправу на нихъ боярахъ зѣлать; а тыхъ воровъ, которые кони поктали, и тыхъ бояръ и за которыми боярами живутъ воры ихъ, на-

казацья дати, а тые кони покраденые велѣтъ сыскати и управу издѣлати и тымъ, которые зъ сею грамотою до царьского величества въ городъ Брянскъ идучыхъ, штобъ шкоды не было, и не задерживаючи беззащечно, управу отдавши, назадъ отпустить. Писанъ у Рослави, лѣта отъ нароженя Сына Божего тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца іюний одиннадцатого дня.

Иноль ты, воевода Бранскій, зъ етими ворами миръ укрываешъ, будь тобѣ вѣдомо; какъ ли ты мнѣ не здѣлаешъ судъ и управы, то я на тебе праведному царю Perezъ послы наши великіе до царьского величества чоломъ буду бити, што кажешъ воромъ воровать; або ли на зѣздъ сошли на границу, а воровъ мнѣ отдай; а наши послы тотчасъ идуть до царьского величества.

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ:* Царского величества воеводѣ Брянскому князю Ни(ки)фору Ѳеодоровичу Мещерскому да вручиться. *Помѣта:* 157 г. іюня въ 12 день.

II. Наяснѣйшаго и великого государя Казимера Пятого, Божою милостію короля Полско-го и великого князя Литовского и иныхъ, его королевского величества, отъ Юрья Сынкура, подстаростего Рославского, Божою милостію великого господаря царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ господарствъ государя и обладателя, его царского величества, воеводѣ Бранскому князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому, воеводѣ Бранскому.

Билъ мнѣ чоломъ Андрей Чайковскій, который былъ передъ тымъ въ Почеповѣ. . . . (тре)тего часу въ городъ Рослави при замку королевского величества мешкаеть, которой Андрей Чайковскій, бояринъ королевскій, ишолъ зъ города Почепы зъ женою и зъ дѣтьми и со всеми животами своими черезъ царского величества черезъ Бранщину, пришолъ въ помѣсте Михайловой Безобразовой

Хомино . . . . . Василя Михайловича Безобразова, въ которомъ помѣстю ихъ въ деревни Козкахъ того Андрея Чайковского Василей Михайловичъ Безобразовъ . . . . . (б)илъ и жону его Чайковского и зъ дитемъ однимъ одгромилъ отъ его, животы, статки его до себе побралъ, меновите шубу, цѣна рублѣвъ . . . . . полущубокъ новый цѣна рубль одинъ, зипунъ новый зелоный фалендышовый, цѣна рубли четьры, мѣдень горшокъ цѣна рубль, постеля пуховая, перина одна, подушокъ двѣ, сѣкира одна, коштовали цѣною рубли три, готовыхъ грошей талеровъ двадцать чотыри . . . . . Василей Безобразовъ жону отъ него Андрея Чайковского отнялъ и христянину своему Гришку оддалъ невѣдетъ въ який способъ, чы въ нее . . . . . тому христянину своему Гришку, на имя Марину Юреву Петровичеву и зъ сыномъ на имя Василемъ; и теперь у того христянина Гришка въ помѣстю Василя Михайловича Безобразова въ деревни Козкахъ есть, а его Андрея Чайковского, збывши, змордовавши тотъ Гришка, въ которого жона его Чайковского, и на морозъ его высадили; и онъ Андрей Чайковскій, бѣгучы отъ него, ноги отморозилъ; и вжо теперь вы . . . . . ивши тутъ у Рослави, знову ходилъ по жону въ царское величества землю о светомъ Николѣ вешнемъ, штобъ зыскать тую жону . . . . . и зъ животами пограбленными, и онъ не далъ Василей Безобразовъ, и его трохо изъ сего свѣта не забилъ за жону его на той часъ отъ жоны . . . . . Чайковского одбито, онъ Андрей Чайковскій, порвавши своего коня, бѣгъ дорогою гостинцомъ Бранскимъ до Рослави и заѣхалъ на ночь до слободки въ помѣсте князя Волкомского къ христянину Карпику, который живетъ у той слободѣ Тючковой; и собравшыся сусѣды Карпика, обачывши того коня, што добръ, одъ его Андрея Чайковского одгромилъ, который конь шерстю кавуръ, цѣна рублей шесть; которые тые сусѣды Карпикъ и ста-



- № 65. роста Федоръ и другий Онисимъ живутъ въ  
 — 66. той же слободѣ, оны тому жъ причынцы  
 были и казали коня того взять. А здѣ бы бы-  
 ло тобѣ, Никифоръ Федоровичъ Мещерской во-  
 евода Бранской, и где онъ Андрей Чайковский  
 далъ впередъ тово животы свои человек(у  
 . . . . . кото)рому сховать, и какъ тотъ чело-  
 вѣкъ навернетъ, ему Андрею Чайковскому, у  
 кого онъ скажетъ, и ты бѣ князь Никифоръ  
 Федоровичъ (Мещер)ской, воевода Бранской,  
 сыскъ и управу издѣлалъ ему Андрею Чайков-  
 скому беззачетно, пушай его Андрея Чайков-  
 ского далшы . . . . (и) знову назадъ въ городъ  
 Рославль его королевского величества. Писанъ  
 у Рослави, лѣта отъ naroженъ сына Божь-  
 его тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣ-  
 сяца июнй тринадцатого дня.

*Подлинныѣ.*

**65.** — 1649, июня 11. Письмо Почеп-  
 ского сотника и войта къ Брянскому  
 воеводѣ съ просьбою возвратитъ украденныхъ  
 лошадей.

Наяснѣйшого и великого государя Казиме-  
 ра Пятого, Божиею милостию короля Поль-  
 ского и великого князя Литовского и иныхъ,  
 его королевского величества, отъ Миколая  
 Тулановского, сотника города Почепа, и одъ  
 Семена Шароя, войта городского, Божиею ми-  
 лостию великого государя царя и великого  
 князя Алексѣя Михайловича, всея Руси само-  
 держца и многихъ государствъ государя и об-  
 ладателя, его царского величества, воеводѣ  
 Брянскому господину князю Никифору Федо-  
 ровичу Мещерскому.

Билъ намъ чоломъ христянинъ посадский  
 Васко Слюзка, що въ него вкрадено коня по-  
 лового, за которого дано грошей Московскихъ  
 рублей дванадцать, и того коня украдъ Яско  
 Будникъ Небабъ зза рубежа узду Бранского  
 зъ деревни Пашкова, и того коня взялъ бо-  
 яринъ тое деревни Иванъ, а прозвища не  
 знаемъ; и другий христянинъ нашего уѣзду

зъ села Глазова на име Грицько Подоляка  
 билъ чоломъ, що и въ того Грицька конѣ  
 покрадено двоухъ, обое половие, за которыхъ  
 коней дано за одного десять рублѣвъ, а за  
 другого шесть рублѣвъ денегъ Московскихъ,  
 и тые конѣ въ того жъ боярина и въ той же  
 деревни въ Пашковѣ. И тобѣ бѣ воеводѣ, пом-  
 нечи на великихъ государей вѣчный мирный  
 покой и на великихъ пословъ договоръ, а  
 тѣхъ лошадей сискать, а сискавъ, тѣмъ хре-  
 стяномъ земли королевского величества от-  
 дать, а тѣмъ воромъ наказане учинитъ, што-  
 бы межи нами въ сусѣдствѣ пограничномъ  
 такихъ шкодъ не было; а мы по вашимъ гра-  
 мотамъ такожъ будемо чинитъ: всякий сискъ  
 царского величества людемъ; а тѣхъ людей  
 Васку, Грицька и Алексѣя козака къ намъ без-  
 зачетно зо всѣмъ отпустили. Писанъ въ По-  
 чепѣ 1649 року, мѣсяца июня 11 дня.

*Подлинникъ. На оборотѣ адресъ и помята:*  
 157-го году, июня 11 день.

**66.** — 1649, июня 16. Отписка Путивль-  
 ского воеводы о посѣвѣ Южноруссами хлѣ-  
 ба на Московской землѣ.

Государю царю и великому князю Алек-  
 сѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой  
 Микифоръ Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ ны-  
 нѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, июня въ  
 16 день, писалъ ко мнѣ, холопу твоему, изъ  
 Недрыгалова голова Путивлецъ Дмитрей Ки-  
 рѣевъ: сказывали де ему Недрыгаловцы дѣ-  
 ти боярскіе, что на твоей государевѣ землѣ  
 на Недрыгаловскомъ полѣ сѣли Литовскіе  
 люди всякой яровой хлѣбъ по-невеликому, и  
 онъ де Дмитрей Литовскимъ людемъ гово-  
 рилъ: для чего онѣ, Литовскіе люди, на тво-  
 ей государевѣ землѣ самовольствомъ хлѣбъ  
 сѣли? И онѣ де, государь, Литовскіе люди,  
 ему, Дмитрею, сказали: земля де твоя госу-  
 дарева, воленъ де въ хлѣбъ ты, государь. И  
 о томъ мнѣ, холопу своему, что ты, государь,  
 укажешь?



*Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ; 2) помѣта: 157 г. іюня въ 7 день съ Путивльцомъ съ Богданомъ Черковымъ; 3) сверху: Сей отписки бояре слушавъ, поговорили подождать, какъ у Черкасъ съ Поляки что учинитца.*

**67.** — 1649, іюня 25. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми ими свѣдѣніями о военныхъ дѣйствіяхъ козаковъ противъ Поляковъ въ Бѣлоруссіи, и проч.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской и Исачко Ртищевъ, челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюня въ 25 день, приходъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣзжую Избу Вязмятининъ Угримъ Шумиловъ, сказалъ: по твоему де государеву указу посланъ былъ онъ Угримъ за рубежъ въ Дорогобужъ съ листомъ для взятія соболей по челобитію гостя Василья Шорина, и въ тѣ поры пріѣхалъ въ Дорогобужъ Дорогобужского уѣзду Семлевскихъ Татаръ Карандинъ сынъ Воинко, а съ нимъ де, государь, пріѣхали изъ Мстиславля Мстиславскіе многіе Татаровя для хлѣбные покупи; а въ Литвѣ де у нихъ хлѣбъ дорогъ и голодъ большой; и онъ де Угримъ для провѣдыванья вѣстей позвалъ въ Дорогобужъ тово Татарина Карандина сына Воинка съ товарищи къ себѣ обѣдать, и ему де Угриму тотъ Воинко съ товарищи сказывали, что Запорожскихъ козаковъ гетманъ Хмелевской послалъ изъ обозовъ своихъ на Ляховъ и на Жидовъ войною въ Литовскіе города въ разные мѣста, къ Вильнѣ и къ Могилеву и къ Смоленску и къ инымъ ко многимъ городомъ; полковниковъ козачьихъ, а съ ними тридцать тысячъ Запорожскихъ козаковъ; и шли де чатою Запорожскіе козаки къ Кричеву, и встрѣтилъ де ихъ панъ Воловичъ на дорогѣ, а съ нимъ де было Ляховъ шесть тысячъ; и Запорожскіе де козаки Воича съ Ляхи збили, и сидѣлъ де Воловичъ

въ окопѣ отъ козаковъ двѣ недѣли, и писалъ въ Рѣчицы къ гетману Кишкѣ, воеводѣ Полотцкому, чтобъ ево выручилъ; и гетманъ де Кишка присылалъ къ нему на выручку Ляховъ; и какъ де Ляхи, пришедъ, Воловича изъ окопу выручили, и съ козаками былъ бой, и нынѣ де Воловичъ съ Ляхами стоитъ въ здорѣ еще противъ козаковъ. Да ему жъ де, государь, Угриму сказывалъ въ Дорогобужѣ Петръ Салтыковъ, что Ляхи короля ни въ чемъ не слушаютъ, а король де имъ Ляхомъ на козаковъ ни въ чемъ не помогаетъ и иныхъ земель ратныхъ людей на козаковъ не нанимаетъ. А изъ Дорогобужа де, изъ Бѣла и изъ Рословля и изъ иныхъ городовъ и изъ уѣздовъ шляхта всѣ поѣхали въ Смоленскъ на сеймикъ, а сеймикъ де, государь, будетъ іюня въ 26 день о томъ: итти ли имъ тѣми городами къ Ляхомъ на помочь, или сидѣть въ Смоленску и ждать козаковъ къ Смоленску? Да имъ же будетъ въ Смоленску попись, сколько ихъ на конь сядетъ; а въ Дорогобужѣ де, государь, и въ Смоленску и въ иныхъ городѣхъ и въ уѣздѣхъ Рускіе люди боятца отъ Ляховъ съѣчи; а хотятъ де Ляхи ихъ съѣчь, чтобъ они не достались ни имъ, ни козакомъ Запорожскимъ.

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ и помѣта: 157 г. іюня въ 1 день съ Московскимъ стрѣльцомъ съ Ивашкомъ Тихановымъ.*

**68.** — 1649, іюля 7. Письмо Велижскаго подстаростія Яна Домошевскаго къ Велико-Луцкому воеводѣ Лукьяну Плещееву о судѣ и управѣ Велижскимъ мѣщанамъ, прибитымъ и ограбленнымъ Московскими людьми въ Луцкомъ уѣздѣ.

Наяснѣйшаго и великаго государя Яна Казимера Четвертого, Божію милостію короля Польского и великаго князя Литовского и иныхъ, его королевского величества подстаростій Велижскій панъ Янъ Александровичъ Домашевскій, Божію милостію великаго го-

№ 69. сударя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царьского величества, на Великія Луки воеводѣ Великолуцкому господину Лукьяну Ивановичу Плещееву.

Ознаймую тебѣ, ижъ въ небытности моей сего лѣта о Троицы светой, за вѣдомостію намѣстника моего ѣздили зъ Велижа торговля люди мѣщане Велижскія Охромей Стасевичъ да Матѣѣй Астафьевичъ съ товаромъ, зъ виномъ горѣлымъ, въ землю его царьского величества у Луцкій уѣздъ увъ Озера на Двинь торговать по договору великихъ пословъ, какъ и прежде сего торговля люди на обѣ стороны зѣждчались и торговали; и какъ они торговля люди мѣщане Велижскія пріѣхали торговать у Луцкій уѣздъ на Двинь на светую Троицу къ крестьянину дворянина его царьского величества Макарья Чирикова къ Кузмѣ, по прозвищу Кгуши, и ваши Луцкія люди многія собравшіся, первой человекъ козакъ Луцкій Апимахъ, другой крестьянинъ дворянина его царьского величества Аонасѣя Тыртова Матюшка Ойрсинъ сынъ Шеляпинъ, третій человекъ крестьянина его царьского величества Максима Дубровина Пашка Ермаковъ, съ товарищами своими тыхъ торговыхъ людей мѣщанъ Велижскихъ Ахрамея Стасевича да Матѣѣя Астафьева и сына Матѣѣева забили, и забивши и замертво покинувши, и животъ ихъ весь побрали; а взяли живота ихъ готовыхъ грошей тридцать ехмковъ, да вина взяли сто кварть. И тебѣ бы, воевода Великолуцкій, по договору великихъ пословъ, велѣть такое дѣло сыскать, и сыскавъ тотъ животъ ихъ, отдать тымъ торговымъ людямъ мѣщаномъ Велижскимъ все сполна, шобы и впредь торговля люди на обѣ стороны зѣждчались и торговали цѣло и здорово безо всякіе обиды и зацепки по договору и утверженью великихъ пословъ и великихъ государей. А

тымъ людямъ крестьяномъ вышѣ помененымъ дворянъ его царьского величества велѣть наказъ учинить по достоянію, шобы и впредь торговыхъ людей не грабили и живота ихъ не брали и ихъ самихъ торговыхъ людей не забивали; а посланы къ тебѣ, воевода Великолуцкій, зъ грамотою для сыску и управы самыя побѣдныя люди и битыя и ограбленныя мѣщане Велижскія вышѣ написаныя; а што будетъ твой сыскъ и управа людямъ тымъ обиднымъ, и тебѣ бы объ томъ всемъ ко мнѣ отвѣчать. Писанъ на Велижи, року 1649, мѣсяца іюля 7 дня.

*Подлинникъ. Внизу помѣта: 157-го году, іюля въ 16 день.*

**69.**—1649, іюля 7. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями о военныхъ дѣйствіяхъ козаковъ противъ Поляковъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой Микифорко Плещеевъ челомъ бьетъ. Нынѣшнего, государь, 157-го году, іюля въ 28 день, писалъ я, холопъ твой, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси къ Москвѣ въ Посольской Приказъ и въ Розрядъ съ Московскимъ торговымъ человекомъ съ Перфильемъ Зеркольниковымъ, что я, холопъ твой, по твоему государеву указу послалъ въ Литовскую сторону Путивльца Кузму Титова съ товарищи пяти человекъ, а велѣлъ, государь, имъ въ Литовской сторонѣ провѣдать всякихъ вѣстей про Польского короля и про Поляковъ и про Черкасъ и про Татаръ о всемъ подлинно противъ твоего государева указу. И іюля, государь, въ 7 день Кузма Титовъ съ товарищи пріѣхали въ Путивль, а въ роспросѣ мнѣ, холопу твоему, сказали: были де, государь, они за Днѣпромъ въ Києвѣ и поѣхали они въ иные города далѣ Києва провѣдывать подлинныхъ вѣстей; и не доѣзжая де города Василькова, встрѣтились съ ними Черкаскіе

станичники человекъ зъ двадцать, посланы отъ гетмана Богдана Хмельницкого по Литовскимъ городомъ съ листами; и тѣ де государь, станичники Черкасы сказывали имъ, что де Татаровъ стоятъ отъ нихъ только въ пятнатцати верстахъ, и проѣхать де имъ Кузмѣ Титову съ товарищи отъ тѣхъ Татаръ далъ тово не мочно; а тѣхъ де, государь, станичниковъ провожали Татарскіе толмачи; а вѣстей де, государь, имъ Кузмѣ Титову съ товарищи тѣ Черкасы сказали, что король де Польской Казимеръ стоитъ нынѣ въ городѣ Жеславѣ, а обозъ де ево королевской стоитъ подѣ городомъ Лвовомъ и на Глиняномъ полѣ; а гетманъ де, государь, польной у Ляховъ панъ Фирлей, а съ нимъ де, государь, гетманомъ польнымъ паны Корецкой да Сипявской да князь Вишневецкой со многими Польскими ратными людьми; а гетманъ де, государь, Литовской Радивилъ стоитъ въ собраніи въ Литовскихъ городѣхъ, а съ нимъ де, государь, гетманомъ Радивиломъ въ зборѣ Литовскихъ ратныхъ людей тысячъ съ тридцать; да въ томъ же де Литовскомъ повѣтъ въ городѣ Рѣчицы стояли въ зборѣ Литовскіе люди съ паномъ Воловичемъ да съ паномъ Патцемъ да съ паномъ Сапѣгою, а хотѣли де, государь, онѣ итти для войны на сю сторону Днѣпра на Литовскіе украинные города, въ которыхъ городѣхъ Черкасы живутъ; и дождався, государь, про то гетманъ Хмельняцкій, посылалъ отъ себя Черкасъ съ полковникомъ зъ Голотою къ городу Рѣчицѣ, и тѣ де, государь, паны, панъ Воловичъ да панъ Патць да панъ Сапѣга, съ ратными людьми тѣхъ Черкасъ побили и полковника де, государь, Голоту убили; и гетманъ де, государь, Богданъ Хмельницкой послѣ того послалъ противъ тѣхъ пановъ Черкасъ два полка, полкъ Кіевской да полкъ Черниговской, а съ ними Татаръ Крымскихъ. А про гетмана, государь, Черкаского про Богдана Хмельницкого тѣ станичники сказали

имъ, что де гетманъ Богданъ Хмельницкой стоялъ со всѣмъ своимъ войскомъ съ Черкасы подѣ Пыковымъ городомъ, а къ нему де, государь, гетману прошолъ на помочь Крымской царь съ мурзами съ Крымскими и зъ Бѣлогородцкими и съ Нагайскими и со всѣми Татары. Да тѣжъ де, государь, Черкасскіе станичники сказывали имъ, что де Польскіе люди стояли на заставѣ въ городѣхъ, въ Костянтиновѣ да Сипявского въ городѣ Межибожьѣ; и гетманъ де, государь, Богданъ Хмельницкой посылалъ подѣ Межибожье Черкасъ многихъ людей, и съ тѣми де, государь, Черкасы у Ляховъ былъ бой подѣ городомъ Межибожьемъ, и Черкасы де, государь, въ городѣ Межибожьѣ Ляховъ осадили, и князь де Вишневецкой съ Ляхами приходилъ подѣ тотъ городъ на выручку, и Ляховъ выручилъ и въ Межибожьѣ де, государь, городѣ тутошнихъ людей высѣкъ и городъ выжегъ и пошолъ со всѣмъ войскомъ къ королю; и послѣ де, государь, тово гетманъ Богданъ Хмельницкой со всѣми Черкасы и съ Татары пошолъ за нимъ тотчасъ; и быть де, государь у гетмана Богдана Хмельницкого и у Татаръ съ королемъ Польскимъ и съ паны бою большому послѣ Петрова дни вскорѣ. А больши де, государь, тово они иныхъ вѣстей не слышали.

*На оборотѣ адресъ и помѣта:* 157 г. іюля въ 13 день съ Путивльцомъ съ Дмитріемъ Делековымъ.

**30.** — 1649, іюля 7. Отписка Волоколамскаго воеводы о перебѣжчикахъ за Литовскій рубежъ.

Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Ивашко Консаровъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюля въ 1 день, билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи Иванъ Ивановъ сынъ Безобразовъ о

№ 70. бѣглоу Сергѣеву челоуѣку Аксакова Петрушкѣ Сергѣеву на поличной о пристау. И я, холопъ твой, дау пристава и понятыхъ Волокаламского казака Илюшку Оедорова съ товарищи да посацкихъ людей Васку Крестонина да Ивашку Спирина; и онѣ, государь, по челобитію Ивана Безобразова узымали бѣглоу челоуѣку Сергѣя Оедорова сына Аксакова Петрушку Сергѣева, и Петрушка сказалъ въ роспросѣ своемъ: ушолъ де я съ Москвы у пристава изъ желѣзъ у Максима Власова изъ Приказу Большого дворца, а снесъ де сносу у пристава рублевъ зѣ дватцать и большіи; а подговорилъ де меня Акжевскіе волости государевъ крестьянинъ Степанъ Ивановъ сынъ Козаковъ: онъ де меня росковалъ изъ желѣзъ безъ пристава, и того де сносу взялъ половину онъ Степанъ; и пришедъ я съ Москвы, жилъ на Волоку на Ламскомъ въ Ильинской слободѣ у матери своей Ульяны, и съ нѣю подговоря, съ матерью своею, Иванова челоуѣка Безобразова Харку Филипова зѣ женою и зѣ дѣтми, саму-семя, а живетъ де тотъ Харка нонѣ въ Сычевской волости у государева крестьянина въ деревнѣ Середовѣ у Кудинка, къ рубежу Литовскому отъ Сычевскіе волости верстѣ зѣ десять; а какъ де я Петрушка съ тѣмъ Ивановымъ челоуѣкомъ съ Харкою пошли съ Волока Ламского, и коробыю съ платьемъ, что снесли отъ Ивана, положили въ селѣ Корочаровѣ у государева дворцового у крестьянина у Петрушки, а другому де имени не упомню; а бѣжать было намъ за рубежъ. И тогожъ, государь, числа въ Съѣзжей избѣ сказалъ Иванъ Безобразовъ: подговорилъ де тотъ Петрушка челоуѣка моего Харку, а животовъ де моихъ снесъ на шездесять на пять рублевъ. И тогожъ, государь, числа, пришедъ въ Съѣзжую избу, билъ челомъ тебѣ государю Волокаламского Ильинского монастыря черной попъ Александра, а въ роспросѣ своемъ сказалъ: о томъ де у меня Петру-

шкѣ Сергѣеву споръ былъ на Москва съ Сергѣемъ Аксаковымъ въ Приказѣ Большого дворца, и я де въ томъ Петрушкѣ съ Сергѣемъ не помирился. И къ своей, государь, скаскѣ черной попъ Александра и руку приложилъ. Въ нынѣшнемъ же, государь, во 157-мъ году, іюля въ 7 день, пришедъ въ Съѣзжую избу бѣглоу Сергѣеву челоуѣку Аксакова Петрушка Сергѣеву, сказалъ: есъ де за мною государево цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи слово. А въ тое, государь, пору были въ Съѣзжей избѣ Волоцкій городовоу воротникъ Иванъ Елинъ, да посацкіе люди Оедоръ Михѣевъ, да Олексѣй Долганосовъ, да Оедоръ Селезневъ, да Оедоръ Долганосовъ да Григорей Крошениникъ, да бѣломѣсные козаки Лукьянъ Григорьевъ, да Прокофей Розвиновъ, да Оедоръ Боршелъ, да Лоривонъ Дементѣевъ да Ермола Семеновъ. Да въ нынѣшнемъ же, государь, во 157-мъ году іюля въ 7 день билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Иванъ Безобразовъ, а въ роспросѣ своемъ сказалъ: ѣздилъ де я Иванъ по погонной наказной памяти съ Волокаламского съ Волочениномъ съ сыномъ боярскимъ съ Игнатѣемъ по язычной молкѣ Сергѣева бѣглоу челоуѣку Аксакова Петрушки и матери ево Улки, что онѣ съ матерью своею подговорили у меня Ивана Безобразова свата своего Харку Филипова съ женою зѣ дѣтми сама-семя. Онъ же въ рѣчахъ своихъ Петрушка сказалъ: подговорилъ де я Петрушка для того, что сестра моя родная Анютка за Харкинымъ сыномъ за Васкою; а Иванъ Безобразовъ въ рѣчахъ своихъ сказалъ въ Съѣзжей избѣ: я де Иванъ съ тѣмъ приставомъ съ Игнатѣемъ Кургановскимъ по погонной памяти гонялъ, взявъ съ собою Старечень и Зубчанъ и Ржевичъ дворянъ и дѣтей боярскихъ многихъ людей, по ево Петрушкиной скаскѣ, во Ржевской уѣздѣ въ деревню Середову доѣзжалъ къ крестья-



нину къ Кудинку зъ дѣтми съ Оскою и Степашкою въ помѣстья Ржевитина сына боярскова Микифора Тулубьева. И тѣ де, государь, крестьяне сказали: таковы де люди именемъ были у насъ и кормились, а привелъ де онъ Петрушка того Харку зъ женою и зъ дѣтми сама-сема за рубежъ въ Бѣльской уѣздъ, и самъ де тотъ Петрушка тутъ же былъ за рубежомъ въ Бѣльскомъ уѣздѣ, и тотъ де Петрушка ихъ и проводилъ въ Бѣльской уѣздъ за рубежъ, и былъ де за рубежомъ онъ Петрушка, а въ Бѣльскомъ уѣздѣ онъ Петрушка назадъ въ государеву землю на Сычевскую волость не тою дорогою, куда шолъ за рубежъ. Онъ же Иванъ Безобразовъ сказалъ въ рѣчахъ своихъ въ Сѣзжей избѣ передо мною, холопомъ твоимъ: тѣ де крестьяне сказали, государь бы насъ пожаловалъ велѣлъ съ нимъ Петрушкомъ очную ставку дать: мы де ево Ивановыхъ бѣглыхъ людей Безобразова за рубежъ зъ женами и зъ дѣтми и зъ животами не проваживали, а провожалъ де онъ Петрушка да съ нимъ де, государь, крестьянинъ Сычевскіе волости Погоняйко; а для де, государь, чево былъ за рубежомъ онъ Петрушка Сергѣевъ, и бывъ за рубежомъ въ Бѣльскомъ уѣздѣ, онъ Петрушка назадъ пришелъ не тою дорогою въ твою государеву землю; того де мы не вѣдаемъ, а объявился ношъ на Волоку на Ламскомъ. И того жъ, государь, числа въ Сѣзжей избѣ тотъ Петрушка передо мною, холопомъ твоимъ, ставъ съ очей на очи съ Иваномъ Безобразовымъ, сказалъ: есть де за мною государево царевое и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи слово. И я, холопъ твой, того Петрушку допрашивалъ, какое государево слово? И онъ Петрушка мнѣ, холопу твоему, въ Сѣзжей избѣ сказалъ: я де тебѣ воеводѣ государева слова не скажу, скажу де я государево слово на Москвѣ; пиши де объ моихъ рѣчахъ объ государевѣ словѣ ко государю къ Москвѣ въ Посольской При-

казъ. И я, холопъ твой, для твоего государева царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи слова послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ нарочнаго гонца въ Посольской Приказъ, а ево Петрушку далъ за пристава до твоего государева указу; а пытатъ, государь, и роспрашивать о твоемъ государевѣ словѣ безъ твоего государева указу не смѣю. И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, что, государь, укажешь?

*Подлинникъ. На оборотъ 1) адресъ; 2) помята: 157 г. іюля въ 9 день Волока Ламского съ казакомъ съ Ермолюкою Семеновымъ; 3) вверху: Отписать и велѣти ево спрашивать, какое за нимъ государево дѣло; а будетъ не скажетъ, и его пытатъ да что въ роспросѣ или съ пытки скажетъ, о томъ отписать къ государю.*

**31.** — 1649, іюля 21. Письмо Нѣжинскаго полковника Прокофія Шумейка къ Брянскому воеводѣ о возвращеніи пограбленныхъ Московскимъ челоѣкомъ товаровъ Нѣжинскаго мыщанина.

Божю милостию и ласкою старшему воеводѣ царское полаты и величества царского осударского Брянскому.

Просимо и жадаемо за тымъ купцемъ мечанниномъ и товаришомъ нашимъ на имя Корнѣемъ Ананіевичемъ козакомъ Войска Запороского, а ижъ увишолъ Бранску Федось Матѣевичъ Колцовъ до нашего сего Корнѣя, не маючы жадного дѣла и потребности, въ певниности его, забралъ ему воску каменѣвъ сорокъ; яко тежъ оный купецъ нашъ товаришъ, доходячи своего, умыслне ѣздилъ до столицы до великого осудара царя Алексѣя Михайловича зъ жалобною, за которою одержилъ отъ его царского величества грамоту, абы оному все поворочено было; якожъ помененный Корнѣй той зъ грамотою его царского



№ 72. величества до Бранска приѣхалъ, то ваши такъ воевода на тотъ часъ будучий, яко и заборца, ничего на то не дбаючи, не только жебы тое, што забрали, поворочали, але есче и самого мало не забили. Которая справа и до сего часу еще конца взяти не могла. Теперъ, за вѣдомостю и росказанемъ его милости пана гетмана Войска Запорозкого, Богдана Хмельницкого и всего Войска сильного и великого Запорозкого, просимо и жадаемо, абы ему все тое, такъ то, што забрано воську каменей сорокъ, яко и шкоды всѣ, што сума въ тѣмъ товарѣ и по тотъ часъ вакутъ, такъ тежъ проѣздъ и забава — все нагорожено было. А Федосъ Матвѣвичъ Кольцовъ нехай на томъ доходить, хто ему виненъ; бо въ насъ справедливость святая зъ винного есть готова; а сей Корнѣй нашъ товаришъ абы при своемъ zostавалъ и все абы ему поворочанено было и отдано; а кды бы тежъ зъ ласки ваше воеводское осударя своего не могли мы одержати, жебы тое все поворочено было, будемо вѣдати, счо съ тымъ дѣяти. За тымъ васъ и самыхъ себе зъ великимъ сильнымъ Войскомъ Запорозкимъ Господу Богу отдаюся. Зъ Нѣжину, іюля 21 дня, рокъ 1649.

Вашому воеводству въ царствѣ и величестви вашомъ zostаемось зычливый приятель Прокошъ Шумейко, полковникъ мѣста Нѣжина кор. его милости Войска Запорозкого царству великому вашему низкой чоломъ биетъ.

Подлинникъ. — На оборотъ 1) адресъ: Великого царства осударю и его величеству и воеводѣ пожаловане наше Бранскому тое писмо надлежить; 2) помѣта: 157 г. августа въ 10 день подаль листъ Нѣжинъ мешенинъ Корней Ананьевъ.

32. — 1649, въ іюль. Письмо подстаростія Рославскаго Юрія Сынгура къ Бранскому воеводѣ князю Мещерскому съ жалобами на грабежи Московскихъ людей,

на несправедливости воеводы, и съ просьбою о съѣздѣ для расправныхъ дѣлъ.

Наяснѣйшого великого государя Яна Казимера Пятого, Божью милостию короля Польсвого и великого князя Литовского и инныхъ, его королевского величества, отъ Юрья Сынгура, (под)старостего Рославского, Божью милостию великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя, его царского величества, воеводѣ Бранскому князю Никифору Федоровичу Мещерскому.

Пишешъ ты ко мнѣ о наѣздѣ, што кони въ Кошкинѣ побрано тридцатеро и яко бы я самъ велѣлъ наѣхать на Кошкино и христянъ троухъ мѣлъ у везеню. Чого николи не было, и людей своихъ наряднымъ дѣломъ не посылалъ; ино ты, воевода, пишешъ, чтобы сыскавши, отдать, а въ мене того нѣтъ. Писалъ я къ тобѣ по колко-надцать кротъ, што воры бояръ Кошкина кони крадутъ и бояромъ своимъ въ руки, привѣвши, отдаютъ и съ своими ворами за воры тѣ бояре Небольсинны живутъ. А што били чоломъ и писано до мене въ твоей грамотѣ, ложъ и неправда ихъ. Писалъ ты въ прежней грамотѣ на зѣѣздъ на границу . . . . судъ о тѣхъ воровъ до Покрова светого, ино теперъ скоро вели изѣхати на зѣѣздъ. Которого прямого вора и теперъ держи въ тюремѣ Окиншу, который своимъ бояромъ Кошкинскимъ Небольсинымъ у насъ, королевского величества въ людей, покравшы, въ руки давалъ и зъ ними переводию мѣлъ ихъ воръ Окинша. Коли изѣѣдемся на границу, и ворами казнъ великою дадимъ и выведемъ . . . абы воры, якъ въ королевскомъ величествѣ, такожъ и въ царскомъ величествѣ не были: ино всякой бездѣльникъ и воръ (въ) уѣздѣ Бранскомъ наболей въ помѣстю Небольсинныхъ въ Кошкинѣ, што нельзя коней выпустить на покормъ, то и покрывшы, до бояръ своихъ Кошкинскихъ приводятъ, и бояре

Кошкинскіе на тѣхъ конехъ краденыхъ на службѣ были и теперѣ ѣздить. Какъ ли мнѣ не жалосно? ино ль за твоимъ воеводствомъ воромъ жить, казни лихому нимаешь? и коли ты самъ кажешь воровать, коли воровъ не казнишь—не дѣлаешь по мирному договору великихъ пословъ, а величество царское того не вѣдае бездѣля, и отъ тебе сыску и суду прямого нѣтъ. А то самые воры — Кошкинскіе бояре, кажи ихъ повѣшать; а зошли ты на рубежъ на зыскъ зъ обѣхъ сторонъ; нумо воры казнить, я своимъ не буду фалковать, не по твоему суду кажу повѣшать. И то воевода не гораздъ дѣлаешь, моихъ посланцовъ задерживаешь зъ грамотами, не борзо отпускаешь, не по-сусѣдню живешь со мною, не паметаешь на крестное цѣлованье обоихъ государовъ. Спрошю тебе, не задолго сошли на границу на рубежъ для сыску воровъ зъ обѣхъ сторонъ, о што я жду вѣдома отъ тебе, на который часъ . . . . на рубежъ доѣзду. Живемъ по-сусѣдню, какъ прежде воеводы жывали, а будешь ли ты со мною въ кручинѣ, я буду бить чоломъ царскому величеству черезъ великихъ пословъ своихъ, которыя идуть до царского величества, о твоей неправдѣ, а съ тре . . . . отпустилъ къ тебѣ. Писанъ въ Рослави, лѣта отъ naroженія Сына Божьего тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца . . . . и надцатаго дня.

*Подлинникъ.*

**73.**—1649, въ іюль. Дѣло о несостоявшемся сѣздѣ пограничныхъ судей для разбора жалобъ и удовлетворенія убытковъ людямъ Западно-Русскимъ и Московскимъ.

І. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси холопъ твой Лукашко Плещеевъ челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, мая въ 1 день, билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа

Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.

Русіи, а на Лукахъ Великихъ въ Сѣзжей избѣ мнѣ, холопу твоему, Луцкой помѣщикъ Алексѣй Матвѣевъ сынъ Обрютинъ подалъ челобитную, а въ челобитной его написано: въ нынѣшнемъ де во 157-мъ году, апрѣля въ 29 день, съ воскресенья на понедѣльникъ въ ночи, приходили де изза Литовского рубежа воровски разбоемъ Литовскіе многіе люди въ ево Алексѣево помѣстье Обрютина въ Луцкой уѣздъ въ Хрянской станъ въ деревню Ефремово, и деревню ево разбили и розграбили, и животы крестьянскіе взяли, и крестьянина ево Афремка Кондратьева били и мучили и огнемъ жгли, и жену ево Афремову изсѣкли до смерти, и мать ево Офремову били жъ и мучили; и чтобъ въ тое ево Алексѣеву деревню послать дозрѣть изсѣченые ево крестьянки и мученыхъ, и дозря, описать къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ.

И я, холопъ твой, по ево Алексѣеву челобитію посылалъ Луцкого пушкаря Махалка Козакова про тотъ разбой и про убійство крестьянки ево Алексѣевы сыскивать и осматрѣти. И мая жъ, государь, въ 6 день Луцкой пушкаръ Михалко Козаковъ, пришедъ ко мнѣ, холопу твоему, въ Сѣзжую Избу, и подалъ сыску своего и досмотру за руками память; а въ той, государь, ево въ досмотровой и сыскной памяти написано:

Ѣздилъ де онъ Михалка по челобитію Луцкого помѣщика Алексѣя Обрютина въ ево Алексѣеву деревню Афремову и сторонними людьми досматривалъ Алексѣева крестьянина Обрютина Офремка Кондратьева. А онъ Офремко мучанъ, битъ и ломанъ и огнемъ жженъ, голова въ трехъ мѣстахъ пробита обухомъ, и руки и ноги и ребра переломаны; и мать ево Афремкова избита жъ и спухла вся, а жена де ево Афремкова Анница убита и изсѣчена вся до смерти, и деревня розграблена, и животы крестьянскіе всѣ поймапы. А сказалъ де онъ Афремко, что мучили ево и мать

№ 73. ево били и жену ево сѣкли до смерти, пришедъ изза рубежа, Литовскіе люди; а которые панщины, тово де онъ сказалъ не вѣдаетъ, а въ лицо де ихъ всѣхъ знаетъ; а живота де ево взяли на сто на пятьдесятъ на три рубли съ гривною. А въ сыску де, государь, около ево Алексѣева помѣстья Обрютина попы сказали по священству, а Лучана дворяне и дѣти боярскіе и приказчики и старосты и цѣловальники и крестьяня сказали по твоему государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи крестному цѣлованью: то они вѣдаютъ, что Литовскіе многіе люди въ ево Алексѣеву деревню Афремово приходили и крестьянина ево жгли и мучили, и мать ево мучили же, а жену ево Офремкову сѣкли до смерти, и животы ево всѣ поимали; а чіе панщины Литовскіе люди приходили, того онѣ не вѣдаютъ, а вѣдаютъ, что приходили съ Невельского уѣзду.

И маія жъ, государь, въ 17 день билъ челомъ тебѣ государю онъ же Алексѣй Обрютинъ, а мнѣ, холопу твоему, въ Сѣзжей избѣ подалъ за рукою челобитную, а въ челобитной ево Алексѣевой написано: въ нынѣшнемъ де, государь, во 157-мъ году приходили, государь, Литовскіе многіе люди съ Невельского уѣзду воровски разбоемъ въ твое царское жалованье, а въ ево Алексѣево помѣстье въ Луцкой уѣздъ во Хрянской станъ въ деревню Офремово, а приходили де съ тѣмъ Литовскимъ мужикомъ, которой отдалъ въ наемъ дѣвку Овдотьицу Яковлеву дочь Григорьеву крестьянину Чирикова Офонки Селивановскому, и тое ево деревню разграбили, а крестьянина ево Офремка били и мучили и огнемъ жгли, и мать ево Афремкову мучили и били, а жену ево Офремкову Анницу до смерти сѣкли, и животы ево Офремковы всѣ пограбили. И онъ де Алексѣй со многими сторонними людьми ходилъ сабдомъ до Литовского рубежа, и съ Литовскими людьми былъ у нево Алексѣя и сторонними

людми на рубежи сѣздъ о тѣхъ Литовскихъ ворахъ, что тѣхъ воровъ сыскавъ, поставить, и того мужика, который отдалъ въ наемъ дѣвку Овдотьицу Григорьеву крестьянину Чирикова Офонки Селивановскому, поставить на сѣздъ на рубежи для сыску и управы. И онъ де Алексѣй на сѣздѣ съ Литовскими людьми договорились, что поставить та дѣвка Овдотьица, которая отдана Офонки Селивановскому въ наемъ, на Литовскомъ рубежѣ для уличенія тово вора, которой отдалъ ее въ наемъ, и для сыску; и нынѣ де та дѣвка Овдотьица во дворѣ у Григорья Чирикова. И чтобъ государь ево пожаловалъ, велѣлъ ему Григорью тое дѣвку Овдотьицу на сѣздѣ на Литовскомъ рубежи въ деревни Демьяницы поставить для уличенія того вора и для сыску и управы, чтобъ того его крестьянина Офремково безвѣчье и убитая голова и матери ево безвѣчье и крестьянскіе животы не пропали.

И я, холопъ твой, тое дѣвку Овдотьицу въ Сѣзжей избѣ передъ собою ставилъ и ее Овдотьицу допрашивалъ. И она, государь, Овдотьица въ допросѣ сказала, что ее никто въ наймы не отдаывалъ, а вышла де она Овдотьица на твое государево имя собою и у выходныхъ записныхъ книгъ она была челомъ тебѣ государю, чтобъ ты государь ее пожаловалъ, поволѣлъ ей жить у Луцкого помѣщика у Григорья Чирикова.

И того жъ, государь, числа билъ челомъ тебѣ государю онъ же Алексѣй, а мнѣ, холопу твоему, въ Сѣзжей избѣ подалъ челобитную, а въ челобитной ево написано, чтобъ велѣть отписать о томъ же ево Алексѣевѣ дѣлу за рубежъ къ шляхтичу къ Даніелю Фендеренну о сѣздѣ и о сыску и о управѣ объ убойствѣ, о безвѣчьи и о грабежу, чтобъ онъ Даніель Фендеренъ въ убойствѣ и въ безвѣчьи и въ грабежу управу учинилъ и грабежные животы крестьянина ево Афремка отдалъ назалъ ему Алексѣю. И я, холопъ

твой, по ево Алексѣеву челобитію писалъ за рубежъ къ шляхтичу къ Даниелю Фендеренну, чтобъ онъ Даниель росправу учинилъ и сыскъ, и тѣ грабежные животы отдалъ ему Алексѣю. И онъ Даниель управы у сыску въ томъ ему Алексѣю не далъ. И въ нынѣшнемъ де, государь, во 157-мъ году, мая въ 24 день, писалъ я, холопъ твой, на Невля къ Ондрею Кимбару о томъ ево же Алексѣевъ дѣлъ о сыску и о грабежѣ, чтобъ въ убойствѣ и въ безвѣчѣ и въ грабежу онъ Андрей управу учинилъ и грабежные животы крестьянина ево Алексѣева Офремка отдалъ назадъ ему Алексѣю. Іюня, государь, въ 4 день писалъ съ Невля ко мнѣ, холопу твоему, Ондрей Кимбаръ и прислалъ листъ, а въ листу ево написано, чтобъ о томъ ево Алексѣевъ дѣлъ Обрютина и объ иныхъ дѣлахъ съѣхатца, и на томъ съѣздѣ управу и сыскъ чинить съ обѣ стороны, до чево доведетца. И я, холопъ твой, по ево Кимбарову писму посылалъ Луцкого пушкаря по дворянъ, по Наума Васильева сына Креницына да по Петра Семенова сына Лаконова, чтобъ послать для того дѣла и для иныхъ управныхъ дѣлъ на съѣздъ. И Луцкой пушкаръ въ съѣзжей избѣ мнѣ, холопу твоему, подалъ доѣзжую память, а въ памяти написано: Наумъ Креницынъ сказался боленъ и на Луки Великіе не поѣхалъ; а Петръ Ламоновъ на Луки пріѣхалъ, и у него Петра больны ноги, ѣхать не мочно. И я, холопъ твой, велѣлъ написать въ наказъ и послать къ Луцкому помѣщику къ Петру Петрову сыну Караулову, а велѣлъ ему Петру ѣхать для съѣзду того Алексѣева дѣла Обрютина и для иныхъ управныхъ дѣлъ, а велѣлъ ему Петру съѣхатца съ Ондреемъ Кимбаромъ на рубежѣ.

И іюня, государь, въ 20 день писалъ ко мнѣ, холопу твоему, Луцкой помѣщикъ Петръ Петровъ сынъ Карауловъ, что де велѣно ему Петру съѣхатца съ Литовскими людьми съ Ондреемъ Кимбаромъ, и Ондрѣй де Кимбаръ

на съѣздъ не пріѣхалъ, а пріѣхалъ изъ Полоцкого повѣта отъ всей шляхты панъ Сви-дерскій и листъ ему данъ за воеводы Полоцкого печатью и за всей шляхты руками, а велѣно ему сыскъ и управа чинить промежи обонхъ великихъ государей, и винныхъ своихъ не токмо что мужика, нно и шляхту свою велѣно вѣшать, кто будетъ ходилъ на твою государеву землю розбоемъ или татбою; а съ Невля де съ нимъ присланъ панъ Юрьи Лускина да панъ Комаръ, рохмистръ козацкой, судьями; и онъ де Петръ съ нимъ съѣхатца безъ твоего государева указу не смѣетъ. И я, холопъ твой, по твоему государеву указу велѣлъ ему Петру съ ними съѣхатца и велѣлъ ему говорить и сыскъ и управу просить въ томъ ево Алексѣевъ дѣлъ Обрютина и объ иныхъ дѣлахъ. И онъ де ему послѣ того Алексѣева дѣла Обрютина говорили и просили Осипа Сокурова въ убойственномъ дѣлѣ козака Грибовского да Ивана Лопухина съ товарищи, въ урядниковѣ дѣлѣ Новицкого; да и то де онъ говорили: будетъ де онъ Петръ смѣетъ дать управу твоего царского величества на людей, такъ какъ и онъ, и они де съ нимъ съ Петромъ съестъ и судить и промежъ обонхъ великихъ государей управу чинить съ обѣ стороны ради. Да онъ же де говорили: будетъ воевода вашъ управъ на твоихъ государевыхъ людей не дастъ, и онъ де бы писалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ, что ему государь укажетъ о тѣхъ людѣхъ, о коихъ учнутъ бить челомъ тебѣ государю; а чтобъ де отсрочить до осени. И онъ де Петръ имъ безъ твоего государева указу до осени отсрочить не смѣлъ. И я, холопъ твой, къ нему Петру писалъ и велѣлъ ему отсрочить до осени, потому что мнѣ, холопу твоему, объ иныхъ управныхъ дѣлахъ объ указѣ писать къ тебѣ государю; а про Осипа Сокурова писалъ къ нему, что онъ переписался въ Торопецъ, и которое до него будетъ дѣло, и они бы писали въ То-



№ 73. ропецъ; а про Ивана, государь, Лопухина писалъ къ нему къ Петру, что то дѣло дѣлалось до меня и я того дѣла не вѣдаю, а будетъ въ томъ дѣлѣ вѣдомость и письмо отъ нихъ о управѣ будетъ, и я о томъ велю судъ и сыскъ и управу учинить, до чего доведется; а будетъ за тѣмъ безъ твоего государева указу управы и сыску учинити не мочно, и я о томъ учну писать къ тебѣ государю къ Москвѣ о указѣ. И о томъ ко мнѣ, холопу твоему, посямѣста писма отъ Литовскихъ людей на него Ивана не было. А въ которыхъ малыхъ дѣлахъ доведется на твоихъ государевыхъ людей учинить оборонъ, которой доведется до батоговъ, и править на нихъ малые иски, будетъ не отсрочать.

И июня жъ, государь, въ 24 день писалъ ко мнѣ, холопу твоему, онъ же Петръ Карауловъ въ другой отпискѣ, что онъ Петръ съѣзжался съ паномъ Крижтоомъ Свицерскимъ съ товарищи июня въ 12 день и съ ними договорился, что отложить до осени до 158-го году до Семена дни Лѣтапровотца, и розѣхались они на томъ, что розмѣнитца писмомъ,—ему Петру дать роспись царьского величества людямъ, которымъ твоимъ государевымъ людямъ отъ королевскихъ людей починились обиды, а имъ было дать роспись ему Петру, которымъ Литовскимъ людямъ починились обиды отъ твоихъ государевыхъ людей; и ему было Петру о тѣхъ всѣхъ дѣлахъ съ ними съ Литовскими судьями съѣхаться и писмомъ розмѣнитца до осени. И июня жъ де въ 23 день съѣзжался онъ Петръ королевского величества съ судьями, что писмомъ противъ договору розмѣнитца; и они де судьи привели къ нему Петру на съѣздъ вора судьиныя панщины крестьянина Демидка; и онѣ, Литовскіе судьи, ево Демидка дали ему Петру въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина пытать въ ево воровствѣ и во всякихъ розбойныхъ дѣлахъ; и у него Петра палача нѣтъ, изъ Луцкихъ козаковъ никакъ челоуѣкъ

пытать ево Демидка не выискались; и онъ Демидко на очной ставки съ нимъ Петромъ передъ пыткою говорилъ: какъ онъ Демидко съ товарищи приходили въ твою государеву сторону въ Луцкой уѣздѣ подъ Алексѣева крестьянина Обрютина подъ Афремка, и тотъ де Демидко за два годы назадъ привелъ дѣвку, укратчи въ Невельскомъ уѣздѣ у пана Костровского, Овдотѣцу Яковлеву дочь и отдалъ въ наемъ Григорьеву крестьянину Чирикова Офонкѣ Селивановскому, а назвалъ ее племянницею, тому нынѣ другой годъ. И на съѣздѣ де, государь, королевского величества судьи панъ Крыжтоѣ съ товарищи ему Петру говорили, чтобы ему та дѣвка Овдотѣца поставить на съѣздѣ передъ Литовскими судьями на очную ставку съ тѣмъ воромъ Демидкомъ, и тое бы дѣвку отдать въ Литовскую сторону; а будетъ тое дѣвки у Григорья Чирикова не возмутъ и на съѣзжее мѣсто къ нему Петру не пришлютъ и въ Литовскую сторону отдать не велятъ, и твоимъ де государевымъ всякихъ чиновъ людямъ отъ Литовскихъ людей во всякихъ дѣлахъ за тое дѣвку сыску и управы ни въ чемъ не будетъ. И я, холопъ твой, велѣлъ ему Григорью тое дѣвку поставить передъ собою, и та дѣвка передо мною, холопомъ твоимъ, сказала, что она за рубежомъ не украдена, а вышла на твое государево имя своею волею и била челомъ во дворъ Григорью своею жъ волею, а въ Литовскую сторону она, дѣвка, не хочетъ.

Июня жъ, государь, въ 26 день писалъ я, холопъ твой, къ нему Петру въ другой своей отпискѣ, чтобъ онъ Петръ одноконечно по договору Литовскихъ людей отсрочилъ до осени, а про дѣвку имъ сказалъ, что та дѣвка не украдена, а вышла она на твое государево имя своею волею и била челомъ Григорью Чирикову во дворъ своею жъ волею, а въ наймѣхъ она въ Григорьева крестьянина Чирикова въ Офонки Селивановского не



бывала; и будетъ Литовскіе люди учнутъ говорить о той дѣвкѣ, и ему Петру говорить, чтобъ онѣ во всѣхъ дѣлахъ и въ дѣвкѣ отсрочили до Семена дни, и на томъ съѣздѣ съ тѣмъ Демидкомъ дѣвку на очную ставку поставятъ и крестьянина Григорьева и Григорья; а про пытку бы ему говорить, что того не ведетца твоимъ государевымъ людямъ Литовскихъ людей пытать, а пытали бы онѣ Литовскіе люди сами Литовскихъ людей и сыскъ и управу чинили; а которыхъ твоихъ государевыхъ людей въ Литовскихъ дѣлахъ довелось до пытки, и ему бы Петру писать о томъ ко мнѣ, холопу твоему, и роспись прислать, кто изъ твоихъ государевыхъ людей довелся пытать, изъ какихъ людей и въ какомъ дѣлѣ.

Юня, государь, въ 27 день Луцкой помѣщикъ Петръ Петровъ сынъ Карауловъ изъ съѣзду на Луки Великіе пріѣхалъ и подалъ мнѣ, холопу твоему, въ Съѣзжей Избѣ отсрочной листъ, что онъ Петръ съ Литовскими судьями отсрочили во всѣхъ обидныхъ дѣлахъ до Семена дни 158-го году опричь дѣвки; а про дѣвку де онъ Петръ договорился, что та дѣвка отдать въ Литовскую сторону безъ сыску и безъ допросу, мимо тово отсрочново сроку и безъ моего, холопа твоего, вѣдома, и обиднымъ дѣламъ роспись, что починились Литовскимъ людямъ отъ твоихъ государевыхъ людей обиды, да списокъ съ росписи, какову онъ Петръ роспись далъ обиднымъ дѣламъ Литовскимъ судьямъ, что починились обиды отъ Литовскихъ людей твоимъ государевымъ людямъ; а каково онъ Петръ письмо далъ Литовскимъ судьямъ противъ ихъ Литовского росписного листа, и онъ Петръ тово писма мнѣ, холопу твоему, не подалъ и не объявилъ; да онъ же Петръ подалъ мнѣ, холопу твоему, скаску за Литовскихъ судей руками пана Хрыжтофа Свидерского съ товарищи, а въ скаскѣ ихъ написано: которово де вора Демидка ставили пе-

редъ тобою Петромъ противъ Алексѣева челобитья Обрютина, и онъ Демидко во всемъ винился, что Алексѣева крестьянина Обрютина жгли и мучили и жену ево до смерти иссѣкли, и мать ево били, и животы ево пограбили; а съ тѣмъ де Демидкомъ товарищи были Ивашко Слiskой съ товарищи; да полъ тою, государь, скаскою написано: того жъ числа Литовской мужикъ Ивашко Слiskой въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина пытанъ и на пытку сказалъ, что де съ нимъ вмѣстѣ былъ въ товарищахъ Демидко съ товарищи. И тово, государь, Ивашка пыталъ Петръ Карауловъ безъ моего, холопа твоего, вѣдома, и пыталъ ево, повѣсилъ безъ моего жъ, холопа твоего, вѣдома, мимо моей отписки. И я, холопъ твой, ево Петра допрашивалъ, почему онъ Петръ твоимъ государевымъ людямъ велѣлъ пытать Литовскихъ людей и, пыталъ, велѣлъ повѣсить? И онъ Петръ сказалъ мнѣ, холопу твоему: сыскали де Литовскіе судьи, панъ Хрыжтофъ Свидерскій съ товарищи, вора Ивашка Слiskово въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина, а сказали де ему Петру: вотъ де вамъ воръ, хожъ де ево пытайте, хожъ де ево вѣшайте, хожъ де ево пустите; и мы де ево, принявши, пытали, а что де онъ съ пытки говорилъ, и то де написано въ пытошныхъ рѣчахъ за судьяными руками; а какъ де онъ судьи и королевскіе и розныхъ паншинъ старосты ко мнѣ пришли и говорили: повѣсте де вора, а будетъ де не повѣсите, и впредь на него не бейте челомъ,—и мы де ево и повѣсили; а вѣшалъ де того вора и пыталъ вольной человекъ пли стрѣлецъ, Оедкой зовутъ Бойка; а у меня де онъ Оедка былъ въ козачье мѣсто; а нанялъ де ево Оедку пытать и вѣшать Алексѣй Обрютишъ, а далъ ему рубль. И тотъ, государь, отставной стрѣлецъ сказалъ мнѣ, холопу твоему: нанимался де онъ Оедка на съѣздъ въ Луцкого козака въ Левки Усова, и на съѣздѣ Литва привела къ Петру Караулову Литовского мужика, а

№ 73. какъ де ево зовутъ, и онъ того не вѣдаетъ; и Петръ де Карауловъ ево заставилъ того мужика пытать силою, и я де схоронился въ кустъ, и онъ де Петръ послалъ казаковъ и велѣлъ ево сыскать и велѣлъ ему пытать, а говорилъ де ему: кабы де я не голова былъ, и я де бы и самъ пыталъ; и онъ де того мужика отъ неволи и сталъ пытать, а держали де того мужика Алексѣевы люди Обрютина три человекъ: Болашъ, а дву человекъ какъ именами зовутъ, того онъ не вѣдаетъ, да четвертой его Алексѣевъ жженой крестьянинъ Офремко тутъ же держалъ; и тотъ де мужикъ съ пытки ничево не говорилъ; и послѣ пытки тотчасъ Алексѣевъ человекъ Обрютина Болашъ сдѣлалъ осиль, и велѣлъ де ему Ѳедкѣ Петръ Карауловъ и Олексѣй и Осипъ Обрютины того мужика повѣсить; и онъ де того мужика повѣсилъ; а судьи де государевы и Литовскіе были тутъ, а пытали де ево и повѣсили на межѣ на самой; а какъ де того мужика пытали, и плети де и веревки давалъ Алексѣй Обрютинъ; а въ чемъ де ево пыталъ, и я де того не вѣдаю; а давалъ де ему Петръ Карауловъ рубль денегъ, чтобъ онъ того мужика пыталъ и повѣсилъ, и онъ Ѳедка того рубля не взялъ; и онъ Петръ отдалъ за козака за Ивашка за Гарского, а какъ де онъ Ѳедка того мужика пыталъ и повѣсилъ, и тотъ де рубль взялъ у казака Алексѣй Обрютинъ, и отдалъ ему Ѳедки, что онъ мужика пыталъ и повѣсилъ.

И товожъ, государь, числа Луцкой помѣщикъ Алексѣй Обрютинъ мнѣ, холопу моему, сказалъ: наймовать де ему въ палачи Ѳедку Бойку велѣлъ Петръ Карауловъ, и людей на помочь давать велѣлъ онъ же Петръ, кому того мужика на пытки держать, и веревки и плети велѣлъ давать онъ же Петръ; и онъ де Олексѣй по ево Петрову велѣнію людей и плети и веревки давалъ ему Ѳедки Бойкѣ, а не своимъ изволеніемъ; а вѣшать де того мужика онъ Олексѣй и брать ево

Осипъ ему Ѳедкѣ не веливалъ, а велѣлъ де того мужика повѣсить Петръ Карауловъ.

И я, холопъ твой, списавъ съ того отстрочного листа списки, и росписи обиднымъ дѣламъ твоимъ государевымъ людямъ и Литовскимъ людямъ, и съ пыточныхъ рѣчей списки и договоръ о дѣвки, послалъ къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ въ Посольской Приказъ съ Луцкимъ пушкаремъ съ Кирилою Пугачевымъ. И о томъ, государь, съѣздъ и о управныхъ дѣлахъ по росписямъ и ково дворянъ на съѣздъ послать и въ судьи и о дѣвки, отдавать ли та дѣвка, или нѣтъ, что ты, государь, мнѣ, холопу своему, укажешь? А будетъ, государь, до твоихъ государевыхъ людей до Лучанъ до дворянъ и дѣтей боярскихъ и до всякихъ чиновъ людей доведетца до пытки или до вершенія по суду и по сыску, и о томъ, мнѣ, холопу своему, какъ ты, государь, укажешь, чтобы, государь, на тотъ срокъ 158-го году на Сементъ день съ Литовскими судьями на съѣздъ съѣхатца поспѣть? А отписку, государь, и отсрочново листа списки и росписи обиднымъ дѣламъ и съ пыточныхъ рѣчей списки и договоръ о дѣвки велѣлъ я, холопъ твой, подать въ Посольской Приказъ думному дьяку Михайлу Велошенинову.

*На оборотъ помѣта:* 157 г. іюля въ 28 день съ Луцкимъ пушкаремъ съ Кириломъ Пугачевымъ.

II. Списокъ съ Литовского розѣзжаго листа слово въ слово.

Въ году теперешнемъ тысяча шестьсотъ сорокъ девятомъ, мѣсяца іюля шестого дня, его королевской милости дворяне судовы, его милости панъ Крыштофъ Свицерскій, его милости панъ Юрей Лускина, мостовничей Смоленскій, и его милости панъ Адамъ Комаръ рохмистръ, на рубежы въ Матѣвовой деревни Микулина Демьяновъ да межы его ко-

ролевской милости землею погоста Язна, и о Олексѣвѣ дѣлѣ Обрутина имѣ пану Крыштофу Свидерскому съ товарищи говорилъ и сыску и управы просилъ на его королевской милости людей; и онѣ, его королевского величества судья панъ Крыштофъ Свидерской да панъ Юрей Лускина да панъ Адамъ Комаръ, противъ Олексѣва челобитья Обрутина сыскъ и управу королевского величества на Ивашка Слисково съ деревни Вашкова дали, и его Ивашка пытали въ томъ его Олексѣвѣ дѣлѣ Обрутина; и тотъ Ивашко Слискій сказалъ на пыткѣ: товарищи, што съ нимъ были вмѣстѣ, Демидко съ товарищи; и панъ Крыштофъ Свидерскій да панъ Комаръ рохмистръ того Ивашка Слиского въ его Ивашковомъ воровствѣ выдали его головою, а приговорили, што за то его воровство его Ивашка съ пытки повѣсить; и тотъ Ивашко послѣ пытки и роспросныхъ рѣчей за свое воровство повѣшенъ. И мы, Литовскіе судьи, я Крыштофъ Свидерскій, а я Юрей Лускина, да я Иванъ Комаръ, межы собою царского величества земли судьей съ Петромъ Петровичемъ Карауловымъ постановили и срокъ отложили въ томъ, што намъ съѣхатца, обо всякихъ управныхъ дѣлахъ противъ обидныхъ списокъ сыскъ и управу учинить на королевского величества людей сто пятьдесятъ осмого году сентября въ 1 день Лѣтапроводцы по старому числу, а съѣхатца на съѣздѣе мѣсто на рубежы межъ деревни Курева и межъ деревни его королевской милости Жолнобоева, и на томъ съѣздѣ противъ росписной росписи сыскъ и управа учинить во всякихъ дѣлахъ. Писано на съѣздѣе мѣстѣ надъ Язномъ озеромъ на рубежы межъ его королевского величества Язномъ погостомъ а царского величества деревнию Демьянова, году, мѣсяца и дня вышъ писано.

III. Роспись государевымъ царевымъ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи

людемъ, которымъ государевымъ людямъ почилились обиды отъ королевскихъ людей во всякихъ дѣлахъ. № 73.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, апрѣля въ 29 день, съ воскресенья на понедѣльникъ въ ночи, приходили въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Хрянской станъ въ Олексѣво помѣстье Матвѣева сына Обрутина въ деревню Офромево изъ Литовскіе стороны съ Невельского уѣзду изъ Залучья съ деревни Пунницъ судийъ крестьянинъ Демидко съ товарищи со многими Литовскими людьми розбоемъ, и крестьянина ево Олексѣва Афремка били и грабили и огнемъ жгли, и мать ево били, а жену ево Афремкову събили до смерти, и животы ево Афремковы всѣ пограбили, и грабежемъ взяли животовъ ево Афремковыхъ на сто на пятьдесятъ на три рубли съ гривною; и о томъ къ пану Даниелю Фендерешу и къ Невельскому воеводѣ къ Ондрею Кимбару писано, и для того царского величества дворянинъ Алексѣй Обрутинъ ѣздилъ на Невль, и въ томъ дѣлѣ сыску и управы не учинено, а писалъ о съѣздѣ; и какъ съѣздъ былъ, и на томъ съѣздѣ отложено до срока, до съѣзду до большово.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году февраля въ 25 день съ субботы на воскресенье въ ночи приѣзжали въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Спаской станъ въ козачье Иваново помѣстье Путимца въ деревню Бабки да въ деревню Пашутино съ Невельского уѣзду козаки Каменской да Гудовичъ да Янъ Прелецкой со многими Литовскими людьми воинскимъ дѣломъ розбоемъ, а приѣхавъ, взяли они и свели съ собою сильно ево Ивановыхъ крестьянъ Путимца семи человекъ, Трофимка да Якушка да Ермолку Іевлевыхъ, да Гришку да Васку Степанова, да Кондрашка да Ондришку, съ женами и съ дѣтми и съ ихъ крестьянскими животы, а животовъ взяли четырнатцать лошадей да дватцать пять коровъ, да дватцать колодъ выдрали пчолъ, и хлѣбъ

№ 73. всякой и платье и всякіе крестьянскіе животы поимали, и всего они по цѣнѣ взяли на сто на пятьдесятъ рублей съ полтиною; да послѣ того ихъ прїѣзду на третей день прїѣзжали въ тоежъ ево Иванову деревню Пашутино хоружево крестьяне Куземка Згоръ съ сыномъ да Бориско Козырь съ деревни Семенкова, и прїѣхавъ, тѣхъ же ево Ивановыхъ вывозныхъ крестьянъ взяли пятьдесятъ копенъ сѣна; да тѣ жъ Литовскіе люди похваляютца и достальныхъ ево Ивановыхъ крестьянъ убойствомъ и грабежемъ.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году, за двѣ недѣли Троицына дни, приходили въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ помѣстье Луцкого есаула козацья Василья Опенкина въ деревню Орлово съ Невельского уѣзду Литовскіе люди, и украли у крестьянъ ево Васильевыхъ, у Павелка Васильева да у Васки да у Микитки Степановыхъ, трое лошадей, два мерина буры да мерина каря; и крестьяне де ево ходили за тѣми крадеными лошедми слѣдомъ съ сторонними людьми, и тотъ слѣдъ привели въ Невельской уѣздъ въ Пуловской станъ въ деревню Опухину къ Лешошкѣ; и онъ Лешошко отъ своей деревни Опухина слѣдъ отвелъ въ Крупеничаву панщину въ деревню Бокову, а тѣ Быковскіе крестьяне отъ своей деревни Быкова слѣду не отвели и крестьянъ хотѣли убить; и съ тѣми сторонними людьми тѣ крестьяне пошли назадъ, и ихъ перенявъ на дорогѣ Залуцкой урядникъ Гротъ, крестьянина ево Степашка Павлова забилъ до полусмерти и ограбилъ, а взялъ пищаль пташину, цѣна три рубли, два рубли денегъ; а ево Степашка связавъ, свелъ съ собою за рубежъ, и нынѣ онъ Степашко за рубежемъ.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году, въ Петровъ постъ приходили въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ ево жъ Васильево помѣстье Опенкина въ деревню Марзеево, и крестьянина ево Васильева Осташка Степано-

ва били и грабили, а грабежемъ взяли двѣ коровы да лошадь да пищаль птичью, да платья: два ковтана да двѣ шубы, да всякое бѣлое платье, точа и рубашки.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году іюня въ 4 день прїѣзжали въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Хрянской станъ въ Жданово помѣстье Микулина въ деревню Херово шляхтичъ Даніель Фендеренъ съ своими людьми и со крестьяны разбоемъ, и крестьянъ ево Петрушку съ женою и зъ дѣтми сама-сема били и мучили, и бивъ и мучивъ и свезавъ, сильно ево Петрушку зъ женою и зъ дѣтми и со всѣми ево животы свели съ собою за рубежъ; да онъ же Даніель Фендеренъ на той же деревни Херовѣ крестьянина ево Жданова Дорошку Иванова били и мучили, и свезавъ, взяли сильно и свели за рубежъ; да онъ же Даніель Фендеренъ заѣхавъ съ тѣми жъ Литовскими людьми въ его Жданово помѣстье въ село Овсяниково, и взялъ на поле съ собою крестьянина ево Жданова Осташка Оедорова сильно и ево, Осташка, билъ и мучилъ и бивъ, взялъ съ собою и свелъ за рубежъ съ ево Ждановыми лошадьми; да другою ево жъ Жданова крестьянина Якушка Микитина тутъ же возлѣ лошадей били и мучили, и бивъ ево Якушка и мучивъ, покинули за мертво; и тѣхъ ево Ждановыхъ крестьянъ Даніель Фендеренъ держитъ у себя сильно, сковавъ, и морятъ голодною смертію, и впредь на него Ждана похваляетца онъ Даніель Фендеренъ убойствомъ и грабежемъ, и хочетъ ево Ждана до смерти убить и животы ево Ждановы разрабѣть. Да онъ же де Даніель Фендеренъ взялъ животовъ ево Ждановыхъ и крестьянъ ево грабежемъ лошадей и коровъ и всякой мелкой животины и платья и кузни на сто на дватцать на пять рублей съ полтиною.

Да въ нынѣшнемъ во 157-мъ году генваря въ 13 день прїѣзжали разбоемъ въ ночи въ государеву сторону въ Горожанской станъ въ



Григорьево помѣстье Гаврилова сына Хомутова въ деревню Чирки да въ деревню Кропивино да въ деревню Борокъ изза Литовского рубежа съ Невельского уѣзду Литовскіе воровскіе многіе люди наряднымъ дѣломъ верхами, панъ Даніель Фендеренъ да панъ Корсакъ Козимеръ, хоружево сынъ, съ урядники и съ похолки евоими и со крестьяны, да козакъ Гакъ съ инѣми со многими воры, извѣдавъ то, что Григорей Хомутовъ на Москвѣ съ дѣтми своими, и въ томъ ево Григорьевѣ помѣстьѣ въ деревняхъ ево крестьянина ево Савку Сенкина сына Хруленка сѣкли, иныхъ крестьянъ били до полусмерти и мучили съ денягъ, и свезавъ, взяли ихъ съ собою и свели къ себѣ за Литовской рубежъ, и на дорогѣ бивъ ихъ, покинули за мертво, и жонъ и дѣтей и матерей и дѣвокъ позорили и били и грабили, а грабежемъ и мукою у тѣхъ крестьянъ взяли живота ихъ денягъ и платья и пищаей и лошадей и всякой мелкой животины и кузни женскіе, крестовъ и сeregъ и персней, на пятьсотъ на сорокъ на пять рублевъ съ полтиною; а впредь тѣ воры Литовскіе люди на него Григорья и на дѣтей ево похвалялись смертнымъ убойствомъ и наѣдомъ и грабежемъ, и на дворъ ево Григорьевъ и на крестьянъ ево; и на дорогѣ ево Григорья устерегаючи, и дѣтей ево татейнымъ умысломъ хотятъ побить; а какъ воры Литовскіе люди прѣзжали въ его Григорьевы деревни и крестьянъ ево Григорьевыхъ сѣкли и мучили и жонъ ихъ и дочерей позорили, а ево Григорья въ тое пору съ дѣтми дома не было.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году генваря въ 11 день въ ноци прѣзжали въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Горожанской станъ въ Григорьево помѣстье Гаврилова сына Хомутова съ Невельского уѣзду Литовскіе люди съ погоста съ Плиса дьячокъ Ивашко Кириловъ сынъ съ поповыми дѣтми съ Ивановыми Кушина Спиридкомъ

да съ Тимошкою, да съ нимъ же прѣзжали дьячекъ Псковской Петрушка съ товарищи, наряднымъ дѣломъ воровскимъ, разбоемъ; и свѣдавъ то, что Григорей на Москвѣ и съ дѣтми своими, и тѣ Литовскіе люди воры разграбили церковь Божию всемилостивого Спаса пять престоловъ, а грабежемъ взяли церковные казны, прикладовъ и денягъ и книгъ на двѣстѣ на сорокъ рублей съ полтиною; да тѣжъ Литовскіе воры взяли у попа увъ Осипа Кирилова сына стрѣleckую жену Марьцу, а ево попову дочь, да крестьянина его Оедку Иванова сына Нетка; и свезавъ, свели къ себѣ за Литовской рубежъ, и бивъ, за мертво покинули за рубежемъ на дорогѣ; а тое стрѣleckую жену, а попову дочь, свезли съ собою; а живота его грабежемъ взяли: меринъ въ чалѣ рыжъ съ лысиной, цѣна пятнадцать рублевъ съ четвертью, да попова живота, платья и кузни и денягъ и поповыхъ книгъ на семдесятъ на пять рублевъ съ полтиною; а какъ тѣ воры Литовскіе люди прѣзжали и ево Григорьево село и церковь Божию грабили и стрѣleckую жену, а попову дочь, и крестьянина ево въ тое пору и мерина ево взяли, и поповы животы грабили, а въ тое пору ево Григорья съ дѣтми дома не было.

Да въ томъ же году за недѣлю Петровыхъ заговѣнъ приходили изза Литовского рубежа съ Невельского уѣзду пана Даніели Фендореновы крестьяне, по его велѣнью, Алешка Понамаренокъ съ братомъ своимъ роднымъ съ деревни Бахметева, и украли пятеро лошадей у Луцкого помѣщика у Григорья Гаврилова сына Хомутова, кобылу сѣру да кобылу гнѣду да конь рыжъ, да два мерина гнѣды; а цѣна тѣмъ лошадмъ девяносто пять рублевъ шеснатцать алтынъ полторы денги, и тѣ краденые лошади объявились у пана Фендерена, а иные онъ невѣдомо гдѣ дѣлъ.

Да въ томъ же году за полтретью недѣлю Петрова дни сошли у Луцкого помѣщика у Григорья Гаврилова сына Хомутова дворовые



№ 73. люди Сидорко Самуйловъ самъ-семъ за Литовской рубежъ по подговору пана Даніеля Фендерена, и взяли ево живота, лошадей и платья: трое лошадей, коня цѣна да мерина бура да кобылу темносѣру цѣна пятьдесятъ рублей, да платья, сѣдель и уздѣ и войлуковъ на семдесятъ рублей; да онъ Фендеренъ взялъ подѣ тѣхъ людей двѣсти ефимковъ, а хотѣлъ выдать со всѣмъ животомъ и съ лошадьми; и онъ Фендоренъ выдалъ тѣхъ людей въ однихъ рубахахъ, а живота, лошадей ничево не отдалъ; а договаривался съ нимъ Фендореномъ Луцкой отоманъ козачей Еремей Соломыковъ да сынъ ево Григорей, что отдать было ему Фендорену тѣхъ людей со всѣмъ животомъ и съ лошадьми.

Да въ прошломъ во 149-мъ году зимою приѣзжали изза Литовского рубежа съ Невельского уѣзду хоружево панщины Поташко Хотевъ съ нѣмъ со многими Литовскими людьми и съ ворами въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Горожанской станъ въ его Григорьево помѣстье въ деревню Чирки да въ деревню Моноково, да въ деревню Струлево да въ деревню Семеновщину, и тотъ Поташко съ тѣми Литовскими ворами, подговоря, свелъ семнатцать семей крестьянъ, Сенку Хруля да Мишку, Ивашка да Гришку Шелеха съ товарищи, а съ тѣми крестьяны поимано живота и лошадей и коровъ и всякой мелкой животины и платья на шестьсотъ на дватцать рублей; и челобитье ево на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ записано и на Лукахъ.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году приходили изза Литовского рубежа въ государеву сторону въ Тимоѣево помѣстье Креницына въ Луцкой уѣздъ въ деревню Ондрушино съ Невельского уѣзду Казимеровы крестьяне хоружево съ деревни Усадища Оедка да Паха съ братомъ съ Лашкою да Ивашко, и приходѣ тѣ вору Литовскіе люди, тое деревню разбили и крестьянина ево мучили и взяли мукою и разбоемъ у того крестьянина у Куземки Ва-

сильева, прозвище Мусорки, денегъ и платья и женской кузни, серегъ и крестовъ и персей на девяносто на пять рублей съ полтиною; да послѣ того ево жъ хоружево крестьянинъ тотъ же воръ Ивашко Усадиской, приходчи татемъ ночью въ государеву сторону, а въ ево Тимоѣеву деревню Дмитрову-гору въ Луцкой уѣздъ въ Горожанской станъ, укралъ трое лошадей, двѣ кобылы гнѣды да кобылу рыжу, а цѣна тѣмъ лошадямъ дватцать семь рублей съ полтиною.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году приходили изза Литовского рубежа съ Рясщины Явгилевы панщины крестьянинъ Исачко Морозенокъ въ Луцкой уѣздъ въ Хрянской станъ въ Олексѣево помѣстье Хмелева въ деревню Сушино, и приходчи тотъ Морозенокъ, укралъ у его Алексѣева крестьянина у Сидорка Лаврентьева двое лошадей, мерина рыжа, лыса, задніе ноги по колѣно бѣлы, да кобылу рыжу, а цѣна тѣмъ лошадямъ пятнатцать рублей.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году іюня въ 12 день съ пятницы на субботу въ ноци украли у Луцкого помѣщика у Якова Хмелева въ его Яковлевѣ помѣстьѣ въ селѣ Сумахъ мерина гнѣда, цѣна восемь рублей; и онъ Яковъ наутрее, собравъ въ субботу стороннихъ людей Матвѣевыхъ крестьянъ Микулина Акатка Сухорукова да Сенку Немыткова да Тимоѣева крестьянина Креницына Сенку да Максима Гаврилка Куровскихъ, да козачьихъ Кирилковыхъ крестьянъ Рудкова Прокопка Толсневснего, и съ тѣми людьми шолъ слѣдомъ, и слѣдъ привели къ Литовскому рубежу въ Пуповской станъ къ панщины пана хоружево, и ево крестьянинъ Ивашко Филистюской съ сыномъ Степашкомъ да десяткой Оедка да Сенка Брамовскіе слѣдъ привали и пѣшкомъ шли до Луцкого уѣзду до деревни Борискова вдовы Аксиньины Ивановскіе жены Креницына, и оттолъ шли слѣдомъ до Литовского рубе-

жа до деревни Шетинина ксенжацкимъ крестьяномъ, и тутъ слѣдъ приняли, и крестьянинъ Еришка съ братомъ своимъ слѣдъ приняли къ другой деревни Пустодьяковской, и тѣ крестьяне на той деревни слѣду не отвели; а кто тоя ево лошадь укралъ, того онъ не вѣдаетъ.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году на зборной недѣли съ субботы на воскресенье прѣѣзжали изза Литовского рубежа съ Пуповщины въ твою государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Городецкой станъ въ деревню Сумы, гдѣ онъ Яковъ самъ живетъ, Даніелевы Фендореновы крестьяня и пахолки по ево велѣнью съ иными со многими людьми, и крестьянина ево Степашка Обакумова взяли съ женою и съ дѣтми и съ его Яковлевыми животы, а грабежемъ взяли хлѣба и лошадей и коровъ и всякой мелкой животины и платья на девяносто на пять рублей, на шестнадцать алтынъ, на четыре денги; да онъ же Даніель похваляетца на его на Якова смертнымъ убойствомъ, и достальныхъ крестьянъ хочетъ посвозить, и животы ихъ пограбить, и ево Якова разорить.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, за четыре недѣли Христова дни, украли у Луцкого помѣщика у Василя Матѣева сына Креницына пятьдесятъ копенъ сѣна изза Литовского рубежа съ Невельского уѣзду хоружево панщины съ деревни Семенкова да съ деревни Станицъ да съ Горъ, и безъ корму у него померло животины на десять рублей.

Въ нынѣшнемъ же во 157-мъ году, мая въ 6 день, съ воскресенья на понедѣльникъ въ ночи, приходили въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ помѣстье Луцкого козака Кирилка Рудонокова въ Горецкой станъ въ деревню Горивцы изза Литовского рубежа съ Невельского уѣзду пана Микулая крестьянина Крупенича Алексѣйко Деянокъ, да другой прозвище Гуркуленокъ, и украли у крестьянъ ево — у Павелка двое лошадей, мери-

на гнѣда да кобылу шерстью сѣра, да у Степашка кобылу солову, а цѣна тѣмъ лошадми шестнадцать рублей; да на нево жъ Кирилка тѣ Литовскіе люди похваляютца убойтвомъ и на домъ ево розбоемъ, и на крестьянъ ево Кириловыхъ.

Да въ прошломъ во 156-мъ году, мая въ 8 день, въ ночи приходили въ государеву сторону въ Луцкой уѣздъ въ Горецкой станъ въ помѣстье Луцкого козака Кирилка Рудокова въ деревню Толснево, и у крестьянъ ево, у Прошки Остафьева сына Сѣрова да Ивашка Павлова сына Мишукова, украли двое лошадей, мерина голубъ да кобылу гнѣду, а цѣна тѣмъ лошадямъ десять рублей; и тѣ ево Кириловы крестьяне слѣдъ привели къ Литовскому рубежу; и о тѣхъ краденыхъ лошадяхъ съ Лукъ Великихъ на Невль писано трижды, и противъ тѣхъ отписокъ присланъ на Луки Великіе листъ о тѣхъ краденыхъ лошадехъ, что тѣ лошади въ сыску есть.

Да въ прошломъ же во 156-мъ году, о Дмитровской субботы, украли увъ Офонасьевыхъ крестьянъ Лаврова, у Демидка да у Максимка, мерина каря да мерина гнѣда изза Литовского рубежа съ деревни Лутовикова Остратковъ сынъ Семилова Ивашка да Оедка Шераповъ.

Да въ прошломъ же во 153-мъ году, октября въ 1 день, приходили изза Литовского рубежа съ Полотцкого повѣту съ Невельского уѣзду Литовскіе люди въ государеву сторону въ Оедорово помѣстье Лодыжинского въ деревню Елисѣево Поклонского панщины Гаврилко съ Пятовщины да съ Полотцкого уѣзду съ Исаа государевъ прежней измѣнникъ Яшка Порховитинъ съ сыномъ Савкой, и въ той ево деревни Елисѣевы тѣ Литовскіе воры пришедъ, подговоря, взяли крестьянина ево Лаврешка Прыгавкина съ жепами и съ дѣтми и со всѣми его крестьянскими животы, и отвели за рубежъ, а съ рубежа тѣ Литовскіе воры и съ тѣмъ зъ государевымъ измѣнни-

№ 73. комъ, а съ Оедоровымъ крестьяниномъ съ Лаврешкомъ, и съ дѣтми его съ Мишкой да Еремкою, увѣдавъ, что ево Оедора зъ женою и зъ людьми дома не было, пришли въ государеву сторону въ Лутцкой уѣздъ въ ево Оедорово усадище въ село Щокотово, тое жъ почи дворъ ево разорили, сундукъ и подго-ловокъ и коробки розломали и животы поимали и лошадей посвели; и взяли живота ево государева жалованья — ковшъ серебряной да сто рублей денегъ, да сорокъ кунницъ да десять лисницъ, да ферези бѣлы подь дорогами, да шубу женскую теплую подь камкою подь желтою, да кофтанъ дорогильной лапчетой, да съ стойла взяли четверо лошадей, меринъ гнѣдъ цѣна пятьдесятъ рублей да меринъ голубъ да меринъ воронъ, да другой меринъ же воронъ; и всего тѣ Литовскіе воры взяли ево Оедорова живота, судовъ и платья и лошадей на двѣсти на восьмьдесятъ рублей; и съ тѣми ево животы и съ лошедми тѣ Литовскіе воры пришедъ за рубежъ, подѣлили, ему, Григорку Фофановскому, дали въ долю тотъ меринъ гнѣдой, а съ достальными животы и съ лошедми тѣ Литовскіе воры и съ тѣмъ государевымъ измѣнникомъ, а съ ево Оедоровымъ крестьяниномъ съ Лаврешкою, и зъ дѣтми ево пошли въ Полотщину и на Истцо; и онъ Оедоръ билъ челомъ государю на Москвѣ въ Посольскомъ Приказѣ и на Лукахъ Великихъ, и по ево челобитью съ Лукъ воевода Иванъ Плещеевъ писалъ въ Полотецкъ и на Невль и въ уѣзды Полотцкіе и въ Невельскіе многжды объ ево Оедоровѣ животѣ и объ ихъ воровствѣ, и челобитѣ ево съ Москвы въ обидномъ спискѣ для управного дѣла съ межевими судьями прислано; и тотъ государевъ измѣнникъ Яшка Порховитинъ съ сыномъ своимъ Савкой ходили съ Полотчины во Псковъ и во Псковскіе пригороды для воровства, и нынѣ тотъ измѣнникъ Яшка Порховитинъ и съ сыномъ Савкою изыманъ во Псковъ и посаженъ въ тюр-

му, а двое ево Яшкиныхъ дѣтей осталось въ Полотчины на Исцы въ Ивашка Шелыгина, у того жъ государева измѣнника у Лаврешка, а въ ево Оедорова крестьянина.

Да въ прошломъ во 153-мъ году билъ челомъ государю и принесъ челобитную въ Съѣзжую Избу къ стольнику и воеводѣ къ Ивану Григорьевичю Плещееву на пана Покловского пащину на крестьянъ съ деревни Патовщины Войска Пятовского съ товарищи въ насильствѣ, что онѣ насильствомъ рыбу ловятъ и звѣри побиваютъ и сѣна животомъ травятъ въ государевѣ сторонѣ.

Да въ прошломъ во 155-мъ году ограбили крестьянина Наумова Креницына Ивашка, прозвище Привала, за рубежомъ въ Невельскомъ уѣздѣ въ Каменщины королевской крестьянинъ Ивашка Фроловъ да Левъ Барковъ, крестьянинъ Степашко съ деревни Усадища, и отняли жеребенка изъ-подъ матери.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, послѣ Егорьева дни осенняго со вторника на среду въ ночи, пріѣзжали въ государеву сторону въ Лутцкой уѣздъ въ Горецкой станъ въ помѣсть Лутцкого помѣщика Алферья Бочкина въ деревню Шубину изза Литовского рудежа съ Невельского уѣзду панъ Хоружіевъ съ козаками съ Гакомъ да съ Кротовскимъ, и взяли крестьянина ево Алферьева Ромашка сама-пята съ сынами, и съ тѣмъ крестьяниномъ грабежемъ взяли лошадей и коровъ и кузни и всякой мелкой животины и платья и хлѣба всякого молоченаго на сто пятьдесятъ рублей съ полтиной; да онъ же Ондрей подь того крестьянина далъ выкупу сорокъ рублей съ полтиною.

Да въ прошломъ во 156-мъ году въ Филиповъ постъ передъ Рожествомъ Христовымъ Луцкихъ помѣщиковъ Григорья да Осипа да Олексѣя Матвѣевыхъ дѣтей Обрютиныхъ да Кондратѣя Потафьева сына Чепкирина да козачья атомана Еремы Соломыкова люди ихъ и крестьяня ловили неводомъ рыбу на озерѣ

на Рачѣ въ Луцкомъ уѣздѣ въ Раминскомъ стану, и ловивъ рыбу, съѣхали съ озера и прѣѣхали ночевать въ Луцкой же уѣздѣ въ Раменской станѣ Луцкого помѣщика въ Жданову деревню Микулина въ Мухино, и въ тое деревню прѣѣхавъ изъ Литовскіе стороны съ Невельского уѣзду съ Пуповского стану съ Каменщины Даніель Фендерентъ своими со многими людьми и со крестьяны воровски разбоемъ, и крестьянъ и людей ихъ били и мучили, изъ пищалей по нихъ стрѣляли и саблями сѣкли, и ихъ перерубили, а грабежемъ взяли шестеро лошадей да неводъ да два возы рыбы доброй, да запасъ всякой, платье, и пѣшны и топоры, и сани съ хомутами и съ веревками и со всѣмъ ловецкимъ запасомъ, а взяли грабежемъ того всего живота крестьянского по цѣнѣ на семьдесятъ на пять рублей съ полтиною.

Да въ прошломъ во 148-мъ году приходили изза Литовского рубежа съ Невельского уѣзду изъ Роголевского панщины Литовскіе люди въ государеву сторону въ Луцково помѣщика въ Жданово помѣстьѣ Микулина въ Луцкой уѣздѣ въ Пладецкую волость въ деревню Вавулино, и украли кобылу; и по государеву указу о той лошади писано на Невель къ державцу Невельскому, и онъ Жданъ со крестьяниномъ своимъ на Невель на срокъ ѣздилъ по Невельского державца писму; и передъ державцовъ воры не стали къ отвѣту, указалъ державецъ Невельской дать управу пану Лузгинъ, и тотъ Лузгина и по сякову пору управы не учинилъ.

IV. Списокъ съ Литовской росписи, какую роспись о обидныхъ дѣлахъ на съѣздѣ на рубежѣ, на государевыхъ людей Луцкого уѣзда, подали Литовскіе судьи панъ Крыштофъ Свидерскій, да панъ Юрій Лускина да панъ Адамъ Комаръ царского величества дворянину Петру Петровичю Караулову; а въ росписи ихъ пишетъ:

Року тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, № 73 мѣсяца іюля второго дня, роспись зѣзду зѣ Москвою на Язнѣ на зѣѣжемъ мѣстѣ надъ озеромъ Язномъ, писано черезъ дворянъ его королевской милости, его милости пана Крыштофа Свидерского, посланого бѣ отъ ихъ милости пановъ обывателей воеводства Полоцкого, и особъ, его милости панъ Ондрѣя Кимбара, воеводы Невельского, его милости панъ Юрія Лускины, наставничево Смоленского, и его милости пана Адама Комара, рохмистра его королевское милости, дворянинъ Луцкого уѣзду воеводы Великолуцкого Лукьяна Ивановича Плещеева на разсуженье кривдъ нижемяновныхъ пана Петра Петровича Караулова Лагинова, посланы жалобы и обывателей воеводства Полоцкого тракту Невельского розныхъ годъ, мѣсяцы и недѣли починеныхъ отъ бояръ Луцкого уѣзду людямъ тракту Невельского:

Наѣхали сынове боярскіе съ уѣзду Луцкого Микипоръ и Иванъ Казариновы на маестность пана Оедора Новицкого въ станъ Пуповскій на деревню Багместево и взяли насильствомъ служебницу на име Овдотью, маючи при собѣ холоповъ и при томъ мивъ жонку ево Катерину Кгрыбовскую збили и змордовали; а что писалъ его милости панъ Кимбаръ до воеводы Луцкого, воевода Луцкій отписуетъ, же ихъ мѣлъ во спросѣ, запиралися, что не были и челядницы не выпровожали, и мѣлъ ихъ ставить передъ тѣми дворяны на границы, штобъ съ паномъ Новицкимъ зѣ очей въ очи мовили; папа Новицкого дворяне его королевской милости становили, а Москва бояръ своихъ не становили.

Панове Грыбовкіе подкладали листъ отъ воеводы Луцкого за мордованье брата своего Петра Грыбовского Тырынского, замордованного черезъ боярина Луцкого уѣзду Осипа Шокурова съ холопами Маркомъ и Яскомъ блинникомъ, змѣнникомъ его королевской милости, — справедливости не учинили.



№ 73. Пана Яна Прелецкого, козака Невельского, бояринъ Луцкого уѣзду Ондрѣй Креничинъ везавъ у березы и билъ, наѣхавши на маетность на волную Залотухъ, и въ той кривдѣ на границы зѣбжались и ободвомъ сторонамъ пустили на присегу зужиги судъ же искоихъ (*sic*).

Жаловаль панъ Крыштофъ Грибовскій на дружину Наумовича Крыничина и на Якова Степановича Тыртова, что будучи ему бить по Гриповскомъ у року тысяча шестьсотъ сорокъ шестого у Матѣея Микулина для офисканья долговъ и вжо до дому ѣдучего, тотъ же бояринъ Яковъ Тыртовъ, наѣхавши исъ тылу, зъ ручницы стрѣлилъ, хотячи его забить и похвалился, што Осипъ Шокуровъ забилъ брата тово его и тебе забьемъ; и взяли у него готовыхъ грошей пять рублей нашею монетою.

Жаловаль подданный княжати его милости волости Земковой зъ волости Пуповскіе зъ деревни Желнобоева Охремъ Опонасовичъ, што у него укралъ холопъ Лаврентей боярина Луцкого уѣзду Олизара Бораздина кони трое, клячу гнѣдую и коня мышатого, коня полового дысаго, купленные по пяти рублей; тые кони украдены въ року прошломъ тысяча шесть сотъ сорокъ шестомъ по заговѣнахъ Петровыхъ, и нынѣ на тѣхъ конехъ бояринъ самъ ѣздитъ.

Папомъ Фендереномъ што-колвекъ жалобъ его милости пана Фендереновыхъ тогда такъ въ кривдѣ его, яко и кѣды Москвы на жалобу ихъ водлугъ ересновъ (?) и жалобъ ихъ маемъ зъ обудвухъ сторонъ справедливости чинить.

Реестръ зькодъ, што мнѣ Москва починила отъ року тысяча шестьсотъ сорокъ сегого отъ дня семьнатцатаго іюня ажъ до тойтъ.

Зъ дня семьнатцатаго (на) осмьнатцатаго юля вночи насала на деревню мою Клисоччево Ульяна Антоновна Богдановая Захаровая Креничина, украла ко(н)я цысавого, который кошто-

велъ копъ осмьнатцать, черезъ Грышку Лукьяновича зъ деревни Сухино и помочниковъ его—рублей шесть.

Въ томъ же году року о светомъ Михаилѣ Горбулиной крестьяня подданныхъ моихъ, ѣдучи зъ веселья съ Кропивна, во Оконахъ разбили и на копъ шесть пограбили рублей полтретя.

Въ томъ же року дня одиннадцатаго ноябра самъ Ализаръ Бороздинъ жо съ холопами своими съ Кузмою Оедоровичемъ, зъ Васкомъ Костромъ Мироновичомъ и зъ Васкомъ Марциновичомъ середъ бѣлого дня подъ самую деревней Похомовой у Ивана Васильевича Долгина подданого моего взяли коня четверо, конь сивый рослый, кляча сива росла, мѣринъ цысывый и кляча цысивая; а коли се тотъ Долгиня за нами уганявъ, заледва его на смерть не забил и такъ его окрутне збитаго до дерева привезавши, прочъ отѣхали, съ которого такъ окрутного битья умеръ; кони коштовали рублей восминатцать.

Въ томъ же году зъ дня одиннатцатаго децежбра двѣнатцетый на день въ ноци Яковъ Тыртовъ сколко-десять подводъ наѣхавъ мнѣ на деревню Гринково, вывезли квалтомъ подданного Филипа Ходоровича зъ женою, зъ дѣтми и со всею маетностью; шкоды рублей дватцать и полъ осма рубли.

Въ року тысяча шестьсотъ сорокъ осмомъ дня дватцать первого енуарый Ализаръ Родионовичъ Бороздинъ наѣхавъ на деревню мою Козлово и выкралъ паропка моего Лешку съ конемъ господарскимъ, который коштоваль рубли четыры.

Въ томъ же году чetyрнатцатаго фебруары Иванъ Креничинъ Большой наѣхавъ мнѣ подъ самымъ дворомъ на деревню Хотулово и взялъ крестьянина моего Ивана Фатуловского зъ женою и зъ дѣтми и со всею маетностью, и учинилъ мнѣ шкоды на рубли дватцать полтора рубли.

Въ томъ же году тысяча шестьсотъ со-



рокъ осмага, дня дватцать четвертого февраля, тотъ же Иванъ Крепичинъ большій сколко-десять подводъ наѣхавъ мнѣ на млынъ мой и увесь запасъ продвницы (?) и плотницкій гвалтомъ побралъ, подотдиралъ и самого прудника зъ женою и зъ дѣтми и со всею маетностью побравъ, и учинилъ ми škody на рубли осмьдесятъ и семь рубли съ полтиною.

Въ томъ же року дня девятнатцатаго марта Матвѣй Низовцовъ наѣхавъ мнѣ на деревню Лосево и взялъ хрестьянъ моихъ трехъ, Павлюка Ивана Лаврыновичи зъ женами, зъ дѣтми и со всею маетностью, и учинилъ ми škody на рубли трытцать четьре рубли съ полтиною.

Въ томъ же року дня дватцать четвертого марпеса тотъ же Матвѣй Низовцовъ наѣхалъ ми на деревню Ушаково и взялъ ми кгвалтомъ Семена Осиповича Тараса зъ женою и зъ дѣтми и со всею маетностью, учинилъ ми škody на рублевъ пьтдесать три.

Въ томъ же року дня двадцать пятого марта боярыня Ульяна Онтоновна Захарова Богданая Креничына на добровольной дорозѣ разбойнымъ способомъ въ нашымъ панствѣ не далеко деревни моей Шилова взяла у хрестьянина моего Адама Онтоновича кони трое, куплены за копѣ дватцать тры.

А потомъ въ сколко-десять подводъ насала на деревню мою Шилову, того Адама Онтоновича съ племянникомъ, зъ женою и зъ дѣтми сильно побрали сусѣдъ тамошнихъ Ивана Коспоровича и Грышу Ивановича збили, змордовали, повезали и маетность ихъ побрали, škody ми починили на копѣ сто трытцать тры.

Тысеча шестьсотъ сорокъ осмого, дня третьяго мая, та же Ульяна Онтоновна Захарова Богданова Креничына насала на деревню мою Луку крестьянъ своихъ, середъ бѣлого дня украли у хрестьянина моего Прокопа коня цысового лысого, ноги всѣ четьре бѣлые, стоялъ большъ нежли рубли полдевята.

Въ томъ же року тысеча шестьсотъ со-

рокъ осмого, дня трынатцатаго мая, Грыгорый Яковлевичъ Вавило наѣхалъ ми на деревню Лабашино и узялъ ми сильно хрестьянина Войтеха Тамошевича зъ женою и съ троими сынами жонатыми и со всею маетностью ихъ, учинилъ ми škody на рубли сто пьтдесать рубли и тры рубли.

Въ томъ же року дня осмнацатаго сентября Ерома Саломыковъ козакъ Карлюсь, середъ бѣлаго дня прышодши подъ деревню мою Кондрово, укралъ коня полового у хрестьянина моего Яски Семеновича, за которого самъ далъ рубли поль-осма.

Григорья Гавриловича Шъчапа Хомутова хрестьянина на имя Алешка у хрестьянина моего Ивана Ондрѣевича зъ деревни Карпина пограбилъ соли за копѣ пять, а другой подданный того жъ Шъчапа на имя Семень Горамыка также пограбилъ того жъ хрестьянина моего за золотыхъ два, а третей хрестьянинъ его Хотко также того жъ хрестьянина моего за злотый одинъ; и всего зграбили того всего — взяли рубли тры.

А въ року теперешнемъ тысеча шестьсотъ сорокъ девятомъ, дня одиннацатаго ен(в)арый, Иванъ Тыртовъ съ помѣстья Авинчишовъ сколко-десять подводъ наѣхавъ на деревню мою Мишнево, зъ жонами зъ дѣтми и за всею маетностью ихъ, учинили ими škody, взялъ хрестьянъ четьры, на рублей трыста пьтдесать рублей.

Въ томъ же року дня семнатцатаго енварый Семень Дубровинъ Пантелѣвичъ наѣхавъ на деревню мою Веребьево, взявъ хрестьянина моего сильно, што отъ его до мене вышолъ былъ и съ хрестьянкою моею удовою оженился былъ, на име Василь Михайловичъ, и того зъ жоною и зъ дѣтми сильно побравъ, учинилъ škody рублей трытцать шесть.

Въ томъ же тысеча шестьсотъ сорокъ девятомъ року дня дватцать пятого енуарый Жданъ Микулинъ, забравши большъ нижъ сто подводъ, наѣхавъ на деревню мою Козлово и

№ 73. взявъ сильно жильцовъ троихъ, которые еще за пана Поплонского отъ него отышовшы, на той деревни посѣли.

Тей деревни осели на имя Борисъ, Петръ и Грыша Овсѣвичи братья зъ женами зъ дѣтми и со всею маетностью — шкоды кладу рубли сто девяностъ и два рубли.

Въ томъ же року дня седнастаго фебруарый Грыгорый Гавриловичъ Шыщанъ Хомутовъ, забравши бо(ль)шъ двусотъ челоуѣка изды и пѣшихъ и подводъ насалъ розныи наизды и крывды и квалты чинилъ на худобу мою брата Ѳедора Ѳедоровича Хомутова Шыщана и сына своего Василя наперодъ на деревню Грынково подъ самымъ дворомъ, и узавъ хрестыянина моего Тихона Ондрѣевича (съ) сыномъ жонатымъ и зятемъ, зъ женами и со всею ихъ маетностью; а другихъ сусѣдъ въ той же деревни немалъ на смерть забили; а съ той деревни поѣхали до другой деревни Попково, тамъ же взяли вдову Петрыху имя Полюща съ дѣтми и со всею маетностью, а сусѣдъ ее на той же деревни Иванъ Ѳедоровичъ Роковъ, же се самъ узять не дался, такъ все добро его побрали, кони, коровы и всѣ животы его пограбили, гроши и всяка спрадъ домовый; а оттуль наѣхали на третюю деревню Лосево, взяли у Ивана Жорноуѣка кони пяторо; оттуль наѣхали на четвертую деревню Лабашино и хотѣли сильно взать Якуша Нероновича, который увъ избѣ заперся, боронитца почалъ; его добыть не могли, клетъ и сѣни отбили, гроши, хлѣбы, спрадъ домовый, кони, коровы што-колько мѣлъ побрали, жену его Морыну замучили; а другому хрестыянину на той же деревни на имя Хорытонъ, который такий погромъ видячи, самъ утѣкъ, жену беременную узавъ, и окрутне збили и немалъ на смерть замучили, гроши у нее пытали и звязанную покинули, клетъ отбили и што-колько нашли грошей, збоже, спрадъ домовый, кони, коровы и всѣ животы — побрали, на мене и на иншихъ хрестыянъ моихъ, хрестыя-

нина моего Савку зъ жоною, зъ дѣтми насильствомъ взавъ и со всею маетностью его, а взявъ тогда насильствомъ разбойнымъ способомъ у хрестыянъ моихъ готовыми денгами, конми, быдломъ, платьемъ и всякихъ животовъ на рубли триста пядесятъ семь рублей.

Дня осмнатцатаго фебруарый Лука Тулупьевъ въ колько-десять подводъ наѣхалъ на деревню мою Жуково и вывезъ хрестыянина моего Гаврилка Похомовича съ пасынкомъ Уласомъ, зъ женами, съ дѣтми и со всею маетностью ихъ; шкоды маю на рублей пядесятъ и полтора рубля.

Дня третего марца Жыданъ Микулинъ зновъ наѣхавъ на деревню мою Похомово и вывелъ ми хрестыянина моего съ деревни Похомова на имя Трофима Прокоповича зъ жоною, зъ дѣтми и со всею маетностью, маю шкоды на рублей двадцать шесть.

Дня дватцать третьяго марца знову тотъ же Лука Тулупьевъ наѣхавъ на деревню мою Ушаково и вывезъ ми хрестыянина моего сильно на имя Василя Грыгоровича Рудока зъ унукомъ и зъ жоною и зъ дѣтми и со всею маетностью; шкоды маю на рубли сто пядесятъ рублей и пядь рублей.

Зъ дня дватцать шостого на день дватцать семей марца Жыданъ Микулинъ въ колько-десять кони наѣхавъ на деревню мою Козлово и остатного ми хрестыянина Степана Ондрѣевича зъ жоною зъ дѣтми и за всею маетностью сильно взавъ и деревню спалилъ, а сусѣда на другой деревни Похомовъ на име Михалко и Юрко Долгининки до него ити не хотѣлъ, а зъ избы боронитца почалъ; теды кони и быдло и што-колько мѣлъ маетности, побралъ, и учинилъ ми шкоды на рубли семдесять и три рубли.

Тенъ же Жданъ Микулинъ насалъ на деревню мою хрестыянъ своихъ и казалъ у Ивана Коспоровича зъ деревни Шилова кони четверо украсть, конь цѣсовый, кляча гнѣдая, а

двѣ клячи мышпате, которые ему самому кошт-  
товали рублей четырнадцать.

Въ томъ же року тысяча шестьсотъ сорокъ  
девятомъ мѣсяца апрѣля второго дня Иванъ  
Тимоѣевичъ Креничинъ прислалъ хрестьянъ  
своихъ измѣнниковъ нашихъ на име. Грышко  
Жорносѣкъ съ помочниками своими, укралъ ко-  
ни двое, которые коштвали рублей пятнадцать.

Дня дватцать третьего предъ вечеромъ пры-  
шодшы воры на Жоломское до Кита Гаври-  
ловича зъ рубежа, коня украли, коштвалъ ру-  
блей семь, дня осмого мая Елизаръ Родиво-  
новичъ Бороздинъ наслалъ на деревню мою  
Шетирино пяти шишовъ своихъ, которые отъ  
хрестьянина моего Оедора Михайловича Раби-  
ка внука Михалка украли отъ матки, которому  
и двухъ лѣтъ цѣту.

А потомъ дня десятого мая знову тыхъ ши-  
шовъ своихъ тамъ же послалъ, которые въ но-  
чы прышли, самого Рабика зъ жоною спячого  
нашли, заразъ самого Рабика зъ жоною звя-  
зали, потомъ жону связаную вынесли до ис-  
топки, тамъ ее заперли, а потомъ увошли до  
избы и Рабика мучить почали окрутне, не ли-  
тосьциве, и вымучили на немъ разными денга-  
ми рубли осмьдесятъ и три рубля; вымучившы  
тые деньги, съ клети што хотѣли то брали; на-  
бравши, тогда пошли.

Зъ дня дванатцатого на день трынадцатый  
знову въ почы тые шыши уся пять прышли  
и почали се добывать до сѣни; але вжо ихъ  
Рабій стерегся, почавъ до нихъ стрѣлять зъ  
окна; тогданичого не справивши, прочъ по-  
шли отъ его. И я двойчы грамоты зъ Невля  
отъ воеводы до воеводы Луцкого о томъ без-  
дѣлю и розбою писавъ, и воевода Луцкій от-  
писки и никакой отправки не далъ.

Потомъ дня дватцать первого мая вжо чет-  
вертый разъ знову тые шышы Бороздиновы  
ужо семь ихъ прышло середъ бѣлого дня, за-  
разъ только што съ полудня, коли самого Ра-  
бика дома не было; заразъ всѣ до избы стрѣль-  
бою съ бердышами, зъ веровками увошли, са-

мую Рабиновую звязали, трохъ тыхъ шышовъ № 73.  
зостали увъ избѣ пры той дочцѣ и унуцѣ, а  
прыкажчыкъ съ Ходкомъ самочетверть узали  
тую Рабиновую такъ связаную и внесли ее до  
противней издобки, тамъ же ее почали окрутне  
палить, бить, потомъ и витку зъ веровки око-  
ло головы клали къ ней белусти (?) бившы кру-  
тили, ажъ очы на лобъ выльзли, и вымучили ос-  
татокъ грошей, што было таяровъ битыхъ со-  
рокъ чотыре, левковъ осматцать, полторака-  
ми и шелегами копъ полчотырнатцаты; тые  
грошы побравшы и платье лѣпшое, тую Ра-  
биновую, такъ скрутне змученую и связаную,  
въ той издобцѣ заперли, а дочка ее Зося и  
внука Марына такъ связанныхъ съ собою по-  
вели.

Въ року тысяча шестьсотъ сорокъ осмого жа-  
ловалъ подданный кнюрѣтъ (sic) зъ деревни  
Едискина подмѣни Андрѣй Герасимовъ на сына  
Путимцова Миханла ихъ крестьянъ Ромашка  
Томкина и на Рададюшка Герасимова да на  
Прошку Іевлева и на Филипка, прозвище не  
вѣдомо, и иншихъ боярщыхъ чорныхъ кресть-  
янъ, которые крестьяне воровскимъ дѣломъ у  
Ондрѣя Герасимова коровъ дойныхъ шесть  
да три нетели да лѣтошнихъ телятъ трое,  
кони трое, овецъ старыхъ осмеро, егпять мо-  
лодыхъ двѣнатцатеро, свиней одиннатцатеро;  
да взяли жъ они холстовъ бѣлыхъ и сукна  
сермяжного и шубъ ихъ бараньихъ не мало;  
и въ томъ зыску не было.

Въ году тенерешнемъ 1000 шестьсотъ со-  
рокъ девятомъ тыежъ крестьяне Путимцовы о  
прошлыхъ заговѣнахъ Петровыхъ приходили  
до того же крестьянина и до тоежъ деревни,  
взяли у него достольныхъ овецъ шестеро да  
козу да двѣ свиньи да полпуда соли.

Въ томъ же году и тогожъ мѣсяца и дня  
дванатцатого тотъ же злодѣй крестьянинъ Пу-  
тимцовъ Отрошко Іевлевъ зъ деревни Глебни-  
ковъ у крестьянина княжати его милости по  
имени Васка Герасимовъ, да взяли кобылу по-  
ловую, цѣна рубли пять.

№ 73.

Въ году тысеца шесть сотъ сорокъ осмомъ подданный княжати его милости зъ деревни Дрошина по имени Агапонъ Лосовскій ѡхаль съ Невельского уѣзду съ Кропивна черезъ царского величества землю черезъ Луцкой уѣздъ, и здѣ перенявши Лучанинъ Степанко Лавриновъ племянникъ съ товарищемъ, отняли у него ехидковъ десять да рубль денегъ русскихъ.

Въ року тысеца шесть сотъ сорокъ осмомъ февраля шестнадцатаго дня зъ уѣзду Луцкого съ помѣстья Григорья Чирикова зъ деревни Каркова по имени Васка Филиповъ бѣглецовъ нашихъ же Литовскихъ людей зъ Даревщины панщины крестьянина ножемъ зарѣзалъ по имени Филипова сына, и въ той справѣ сыску не было.

Въ року сто пятьдесятъ шостомъ декабря второго дня зъ Луцкого уѣзду бояринъ Осипъ Шокуровъ да Иванъ Лопухинъ княжати его милости крестьянина по имени Данилку Михайлова ножемъ до смерти заколоу, и той справѣ сыску съ тыхъ бояръ не учинено.

Въ року теперешнемъ тысеца шесть сотъ року девятомъ мѣсяца марта дватцать осмого дня ѡхали подданные его милости пана судьи земского Полоцкого Ермилъ безъ пана Михаила Шишкевича подводъ тры по имени Дмитръ, Парфень и Васко Якимовы для купения сына въ маестности пани хоружыча у Трешка ихъ Жолнобоевъ и бдучихъ имъ черезъ Оконищину, Москва где ихъ перенявши, бояринъ Луцкого уѣзду Осипъ Сокуровъ съ холопомъ своимъ Яскемъ на деревни Борисковѣ, били и мордовали и шапки двѣ куніе отняли, цѣна шапкамъ талоровъ чотыры, отняли жъ они Литовскими грошми отъ кошнѣ мѣднанныхъ кошъ тры, левковъ пять, жупанъ бѣлой, поесы два, рукавицъ двое, топоръ, и въ томъ сыску и управы не учинено.

Въ прошломъ году тысеца шесть сотъ сорокъ осмомъ у великой постѣ писалъ воевода Невельскій на Ильиную Хмелевую вдову

Луцкого уѣзду, што ее холопи по имени Юшко да Семенко, наѣхавши на маестность пана Андѣя Конинского, скарбника Полоцкого, Воронино, побрали хрестыянъ совѣми животами.

Въ томъ же году другого крестьянина пана Конинского въ Ключивнѣ по имени Антона Круглика зъ женою и зъ дѣтьми бояринъ Луцкого уѣзду Иванъ Крыничинъ, наѣхавши насильствомъ, квалтомъ взялъ.

Въ томъ же году третьяго подданого пана Конинского въ Крапивнѣ по имени Прокопа Бочкара бояря Луцкого уѣзду Мосей Мякинъ да Иванъ и Василей Неплюевы того крестьянина вывели.

Году тысеца шесть сотъ сорокъ девятого въ мѣсяцъ же февраля сегого дня Ондѣй Нелединской да Олферъ Ондѣевичъ Бочкинъ да зъ Ильиное Хмѣлево холопами, которые наѣхавши на маестность ее милости пана Тишкевичевой, суддиное земское Полоцкое, на дворъ ей милости власне тамъ же квалтомъ забрали маестности розной на кошъ соты ста дватцать, при которомъ гвалтѣ и поданныхъ ей милости служебъ чотырохъ выпроводили неволею, што ширей часу сыска и управы на особливомъ реестрѣ готови будутъ показати и довести.

Году тысеца шесть сотъ сорокъ девятомъ мѣсяца марта зъ дня шестнадцатаго на день семнадцатый въ почи бояринъ царского величества Луцкого уѣзду Кирило Романовичъ Коромышевъ со Ржевы Пустово въ Увелицкого погоста, наѣхавши на маестность шляхтичъ королевского величества въ Невельской уѣздъ въ станъ Удвойской на деревню Ехново, крестьянина шляхтича королевского величества пана Александра Костровского по имени Гаврило Самуйленка зъ деревни Бохинова сынами тремя, Микитою, Василемъ и Ивкою, зъ двѣми жена-тыми, а третемъ не женатымъ, зъ женами, зъ дѣтьми и зо всею ихъ маестностию взяли и разграбили гвалтомъ, при которыхъ крестьянѣхъ ево власную клетъ, которая у того старца на его



дворѣ на той деревни стояла, въ которой клѣти взяли грабежѣмъ съ клѣти жыта чистого, бочекъ мѣры Невельское полѣ шесты, овса бочекъ семь, грецки бочекъ двѣ, ярицы бочекъ полѣ трети, солонины полти семь, соли два кумпи (*sic*) шестнатцать кось три конопель сѣменныхъ осминѣ четыре мѣры Полоцкой.

Году тысяча шесть сотъ сорокъ осмого мѣсяца іюня тритцатого дня крестьянинъ же царского величества Луцкого уѣзду помѣстья Григорья Матѣевича Чирыкова зъ деревни Селиванова, а по насѣ Селивановскій, съ товарищи своими подшовши подѣ дворѣ шляхтича его королевского величества пана Александра Костровского пазванное Удрае Домоново, тамъ же челядницу его власную, выхованую Авдоцю Якубовну выкралъ, неволею за рубежѣ звелѣ, при которой взялъ готовихъ грошей копьъ восьмидесять осмь, въ резнихъ фантахъ на копь сто трытцать.

Въ семъ же году тысяча шесть сотъ сорокъ девятомъ мѣсяца мая третьяго дня бояринъ царского величества Луцкого уѣзду Везовского стану Иванъ Тихановичъ христіаны своими на имѣньи наѣхавши, на особномо ресертеви (*sic*) пописаны, на маестность пана Ядьево Бѣлановое нивинное въ Мрусово, забрали маестности розные: рухомое такъ ее самое, яко и земли на ее Павловского, водлугъ грамоты, писаніе до Лукъ Великихъ.

Въ томъ же году теперешнемъ боярыня царского величества Луцкого уѣзду Горожанского стану Петра Ключкова Ходанъ Логвинъ, измѣнникъ королевского величества, той же панѣ Бѣлановой пришовши изза рубежа, коня ее возника шерстью гнѣдого укралъ, купленого за копь двадцать и двѣ на наши гроши.

Въ году нынѣшнемъ тысяча шесть сотъ сорокъ девятомъ на Борисъ день дворянинъ царского величества Петръ Петровичъ Карауловъ, подославши людей своихъ въ имѣнье королевского величества пана Бобатыского

на деревни Самуилово, крестьянина ево Опонаска съ чужою женою шлюдною (*sic*) другою крестьянина тожъ Бобятинского въ той же деревни взялъ сапно (сильно?) неволею.

Въ томъ же году тотъ же Петръ Петровичъ Карауловъ, подославши въ Петровъ постъ того Опонаса жену и съ мужемъ первой женщины Катехи Санькою зъ двора пана Бобатынского взялъ воровскимъ дѣломъ зъ двоими дѣтми.

Под (данного?) княжаты ево милости Иванъ Семеновичъ зъ дѣтми ево въ году нынѣшнемъ тысяча шесть сотъ сорокъ девятомъ укралъ козака Луцкого Михаила Невѣжина Копылова Илюшка крестьянинъ.

Въ томъ же году подданово княжати ево милости пограбили и обрали отъ боярина Петра Клакочева зъ Горожанъ, пограбилъ Михалка Дотовича кобылу, корову, збозже ихъ розныхъ рублей на пятьдесятъ.

Въ томъ же году бояринъ Луцкого уѣзду Матеей Микулинъ подданого ево милости пана подчашаго Полоцкого увѣ Ильи Кобылка разбилъ и пограбилъ въ земли нашей на Стредьбичѣ возовъ три жита, тое жито у него зосталось, а коней онѣ купилъ за ехмиковъ двѣнатцать.

Въ томъ же году подданого ево милости пана подчашаго купца Ивана Сурня, которой розные футра не самого ево милости скуповалъ, таможникъ Луцкой Максимъ Бѣлевъ на дорожѣ икрабилъ, которому взялъ возъ со всемъ товаромъ, коня шерстью рыжего, купленого за таляровъ двѣнатцать.

Въ томъ же году подданому ево милости пана подчашаго зъ деревни Вашкова у Кондрата боярыня Сергѣя Ушакова крестьянинъ Алисей Харитоновичъ кони двое укравъ, одного вернулъ, а другою и теперѣ си держалъ у себе.

Въ томъ же году боярыня Луцкого уѣзду Игната Пасынкова Микита Неуставала и Микитка Демешковъ воровскимъ дѣломъ покра-



№ 73. ли у Яна Шмановского, зменина пана Буриновского, речи розныхъ на копъ сто готовыхъ кошей и копъ шеснатцать, што на ерестрѣ (*sic*) особливимъ показаль.

—Въ году тысяча шесть сотъ сорокъ осмомъ на масленой недѣли Наумъ Креничинъ самъ шляхтича королевского величества подданого ихъ въ своемъ помѣстьѣ зъ деревни Обалкова Оедора Мокушина да Ивана Машухина пограбя, въ той часъ коли ведѣль для сыску прити къ собѣ по коня грабленого у подданого пана Богомольцовою, тамъ же ихъ билъ и мордовалъ и пограбилъ рушницу и порошницу и готовыхъ грошей тарелевъ десять, и одежду зъ нихъ позбираль со всѣхъ, сермяги и шапки.

Рука пана Хрыштофа Свицерского.

Рука пана Юрья Лускины.

Рука пана Адама Комара.

V. 157-го году іюня въ 26 день на съѣзжемъ мѣстѣ королевского величества судьи, панъ Криштофъ Свицерскій да панъ Юрьи Лускина да панъ Адамъ Комаръ, Петру Петровичю Караулову сказали: которово де мы вора ставили Демидка передъ тобою Петромъ Петровичемъ Карауловымъ противъ Алексѣева челобитья Обрютина, и онъ Демидко во всемъ винился, что Алексѣева крестьянина Обрютина жгли и мучили, и жену ево до смерти сѣкли, и мать ево били, и животы ево пограбили; а съ тѣмъ Демидкомъ товарищи ево были: Артемко Овчинниковъ, хоружево подданой зъ деревни Борщова, да Ивашко Слискій съ деревни Вашкова, да пана Богомольца крестьянинъ Куземка захожей съ деревни съ Хрущева, да тое жъ паньи судьины съ деревни Заснѣва крестьяне, которые сбѣжали, Данилко да Кондрашко да Оедка Зацнѣвскіе; а порутчикъ по томъ крестьянинъ, которой упустилъ вора Демидка, Харка Кириленко съ деревни Алешкова, съ помѣстья паньи судьиной крестьянинъ; и тотъ

Харка далъ по себѣ порукою Окульку Михайлова съ деревни Сабакина судьиной паньи человѣкъ, да Оедку Жегора съ деревни Павлова хоружево панщины крестьянина, да Васку Курыленка брата своего съ деревни Рогадина, да Ивашка Романова съ тое жъ деревни Рогадина Судрая Оскерчиной панщины, да съ волости ксенжацкой съ Пудовичъ Оедку Васильева съ деревни Подпалкова.

И тово жъ числа Литовской мужикъ Ивашко Слискій въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина пытанъ, кто въ Луцкой уѣздѣ въ Олексѣево помѣстье приходилъ въ деревню Афремово съ Демидкомъ, что живетъ въ деревни Пуницѣ, и кто ево Алексѣева крестьянина Афремка билъ и грабилъ и мучилъ и огнемъ жегъ, и мать ево били и жену ево сѣкли до смерти, и животы ево разграбили, и кто имнемъ грабилъ?

И Литовскій мужикъ Ивашко Слискій на пыткѣ сказалъ, что де со мною вмѣстѣ были въ товарищахъ Демидко да Артемко Овчинниковъ, хоружево подданный съ деревни Борщова, да пана Богомольца крестьянинъ Куземка захожей съ деревни съ Хрущева, да паньи судьины съ деревни Заснѣва крестьянинъ Данилко да Кондрашко да Оедка Засневскій; а Рускихъ де государевыхъ людей съ ними въ думѣ некто не былъ и на Рускихъ людей въ воровствѣ ни на ково не говорилъ, а говорилъ на Литовскихъ людей, на Демидка съ товарищи, которой убѣжалъ увъ урядника Гроди; а иные де Литовскіе воры, Кондрашко да Данилко, убѣжали на Комшу за пана Шапку, а Куземка убѣжалъ изза пана Пыпки въ Полотчину, а Артемка, хоружево панщины крестьянинъ, сбѣжалъ въ государеву землю на Канапельцыно.

До тое поручное я енерель Якубъ Чубинскій руку подписалъ.

VI. Мы судьи его королевской милости, я Крыштофъ Свицерскій а я Юрей Степановичъ

Лускина, мостовничей его королевской милости, и я Адамъ Комаръ, ротмистръ его королевской милости, ижъ мы, будучи зосланы на суды порубежные межъ обоихъ великихъ государей, такъ его королевского величества, яко съ дворяниномъ царского величества, и мы на томъ съѣздѣ домовились съ царского величества дворяниномъ судьей царского величества Петромъ Петровичемъ Карауловымъ въ нынѣшнемъ тысяча шестьсотъ сорокъ девятомъ году, мѣсяца іюля третьяго дня, и роспись межъ себе на обѣ стороны расписали про дѣвку шляхтича королевского величества Невельского уѣзду пана Олександра Костровского Авдотью Якововну, что намъ было поставить на рубежи и ему Костровскому отдать. И я Петръ Петровичъ на шостой день іюля на срочной срокъ не поставилъ и не отдалъ на рубежи, и за управою его королевского величества судей мнѣ Петру Петровичю тую дѣвку пана Костровского поставить на томъ же съѣзжемъ мѣстѣ погостѣ Язні у попа Язенского сего году теперешнемъ тысяча шестьсотъ сорокъ девятомъ, мѣсяцѣ іюля восемнадцатога дня по нашему Римскому числу; а поставить мнѣ Петру Петровичю подлинно. И на то я Петръ Петровичъ Карауловъ далъ сію роспись королевского величества судьямъ, межевымъ судьямъ, подписію моею.

#### VII. Написано въ докладѣ.

Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, іюля въ 28 день, писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ Лукъ Великихъ воевода Лукьянъ Плещеевъ: мая де въ 1 день билъ челомъ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а ему Лукьяну подалъ челобитную Луцкой помѣщикъ Олексѣй Обрютина: апрѣля въ 28 день приходили въ Луцкой уѣздъ изза Литовского рубежа въ его Олексѣево помѣстье Литовскіе люди роз-

боемъ, и деревню его розбили и розграбили, № 73. а крестьянина его Ефремка Кондратьева и мать его Ефремову били и мучили и огнемъ жгли; а жену его Ефремову съѣкли до смерти; а приходили де въ помѣстье его розбоемъ Литовскіе люди съ тѣмъ Литовскимъ же мужикомъ, которой отдалъ въ наемъ дѣвку Литовку Григорьеву крестьянину Чирикова; и онъ де Алексѣй съ сторонними людьми ходилъ слѣдомъ до Литовского рубежа, и съ Литовскими людьми о росправѣ того дѣла былъ у него Алексѣя на рубежѣ съѣздъ, а на съѣздѣ онъ Алексѣй съ Литовскими людьми договорился, что поставить та дѣвка Литовка, которая отдана въ наемъ Григорьеву крестьянину Чирикова, на съѣздѣ на рубежѣ для уличенья того вора, которой ее отдавалъ въ наемъ; а нынѣ де та дѣвка во дворѣ у Григорья Чирінова. И онъ де Лукьянъ тою дѣвку Литовку допрашивалъ, и дѣвка сказала, что ее въ наемъ никто не отдавалъ и за рубежомъ она не украдена, а вышла она на государево имя изза рубежа собою, и била челомъ во дворъ къ нему Григорью Чирикову, а за рубежъ итти не хочетъ. И послѣ того по челобитію Олексѣя Обрютина писалъ онъ Лукьянъ той Олексѣевой обиды о сыску и о росправѣ за рубежъ къ шляхтичю къ Давилу Фендеренну да на Невль къ Ондрею Кимбару. И Ондрей де Кимбаръ писалъ къ нему Лукьяну, что о той Олексѣевой обидѣ Обрютина и обѣ иныхъ дѣлехъ съѣхатца на обѣ стороны и сыскъ и росправу учинить. И онъ де Лукьянъ послалъ наказную память къ Лучанину къ Петру Караулову, а велѣлъ ему для того Олексѣева дѣла Обрютина и для иныхъ управныхъ дѣлъ съ Литовскими людьми съѣхатца на рубежѣ; и для того съѣзду пріѣхалъ къ нему Петру изъ Полоцкого повѣту отъ всей шляхты шляхтичъ Свидерской, а съ Невля присланы шляхты жъ два челоуѣка, Юрьи Лускина да Комаръ. И тѣ де Литовскіе люди на съѣздѣ послѣ Але-

№ 73. ксѣва дѣла Обрютина говорили и просили управы на торговых людей въ обидѣ Литовскихъ людей; а будетъ де на государевыхъ людей управы имъ не дадутъ, и ему бѣ о томъ писать къ государю, что ему государь укажетъ о тѣхъ людехъ, о коихъ учнутъ бити челоу, чинить; и о томъ бы отсрочить до осени. И воевода Лукьянъ Олексѣевъ въ тѣхъ росправныхъ дѣлахъ до осени отсрочить велѣлъ. И Петръ де Карауловъ писалъ къ нему Олексѣю, что онъ съ Литовскими людьми по договору въ роспросныхъ дѣлахъ отсрочилъ сентября до 1 числа 158-го году и приговорили, что имъ розмѣнитца на обѣ стороны обидныхъ дѣлъ росписи. Да на сѣздѣ жъ де Литовскіе люди привели вора крестьянина Демидка и дали его ему Петру въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина. Ивановомъ воровствѣ пытатъ, а у него де Петра пытатъ было того мужика некому, а въ роспросѣ де тотъ мужикъ въ воровствѣ своемъ въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина винылся; да онъ же говорилъ, что прежде сего года за два привелъ онъ дѣвку, украдчи въ Невельскомъ уѣздѣ у пана Костровского, и отдалъ въ наемъ Григорьеву крестьянину Чирикова, назвавъ ее племянницею. И Литовскіе де судьи говорили, чтобъ та дѣвка поставить передъ ними судьями съ тѣмъ воровъ на очную ставку и отдать ее въ Литовскую сторону; а будетъ де тое дѣвки имъ не отдадутъ, и государевымъ де всякихъ чиновъ людямъ за тое дѣвку сыску и управы ни въ чемъ не будетъ. И Лукьянъ де Плещеевъ писалъ къ нему Петру, чтобъ онъ про тое дѣвку имъ Литовскимъ судьямъ сказалъ, что та дѣвка не украдена, а вышла она на государево имя и била челоу во дворъ Григорью Чирикову своею волею, а въ наймѣхъ у Григорьева крестьянина не бывала; и въ той дѣвкѣ и во всѣхъ дѣлахъ отсрочить бы до осени, и на томъ сѣздѣ съ тѣмъ Демидкомъ дѣвку на очную ставку поставятъ и крестьянина Григорьева и Гри-

горья; а про пытку ему, Петру, велѣлъ говорить, что государевымъ людямъ Литовскихъ людей пытать не пригоже, а пытали бы они Литовскіе люди своихъ людей, и сыскъ и управу чинили сами; а которые Литовскіе люди довелись до пытки, и онъ бы Петръ писалъ о томъ и росписи прислалъ къ нему Лукьяну. И послѣ де того Петръ Карауловъ съ сѣзду на Луки пріѣхалъ и подалъ ему Олексѣю отсрочной листъ, что онъ Петръ съ Литовскими судьями отсрочили во всѣхъ обидныхъ дѣлахъ до Семени дни 158-го года, и обиднымъ дѣламъ росписи, что чинились на обѣ стороны; а о дѣвкѣ Литовскѣ онъ Петръ договорился, что отдать ее въ Литовскую сторону безъ сыску и безъ допросу мимо того отсрочного срока и безъ его Лукьянова вѣдома. А каково писмо онъ Петръ далъ Литовскимъ судьямъ противъ ихъ Литовского росписного листа, и того писма онъ Петръ ему Лукьяну не отдалъ. Да онъ же Петръ подалъ ему Лукьяну сказку за Литовскихъ людей руками, которого они вора Демидка ставили передъ нимъ Петромъ по Олексѣеву челобитью Обрютина, и онъ де Демидко въ томъ во всемъ винылся; да съ нимъ же де Демидкомъ товарищи были Ивашко Сливской съ товарищи; и тотъ Литовской мужикъ Ивашко въ Олексѣевѣ дѣлѣ пытавъ и съ пытки винылся; а пыталъ его Петръ Карауловъ и послѣ пытки повѣсилъ безъ его Лукьянова вѣдома и мимо его писма. А Петръ Карауловъ передъ нимъ, Лукьяномъ, въ допросѣ сказалъ, что отдалъ ему того мужика Литовскіе судьи въ Олексѣевѣ дѣлѣ Обрютина, а говорили ему Петру: хотя онъ его пытай, хотя вѣшай или пусти; и онъ Петръ того мужика пыталъ; а послѣ говорили ему Петру они жъ судьи и розныхъ панщинъ старосты, чтобъ того вора велѣлъ повѣсить, а будетъ не повѣсить, и впередъ бы на него не били челоу; и онъ де Петръ того мужика велѣлъ и повѣсить; а нанималъ де того мужика пытать

и вѣшать вольного человѣка, которой у него Петра былъ въ казачье мѣсто, Оедкою зовутъ Бойка, Олексѣй Обрютинъ, а далъ ему рубль; а вольной человѣкъ, которой того мужика пыталъ и вѣшалъ Оедка Бойка, сказалъ, что онъ того мужика пыталъ неволею по Петрову велѣнію, а держали того мужика Алексѣевы люди, а плети и веревки давалъ Олексѣй Обрютинъ, и тотъ де мужикъ съ пытки ничего не говорилъ, а послѣ пытки тотчасъ Олексѣевъ же человѣкъ Обрютина сдѣлалъ осиль и велѣлъ ему Оедкѣ Петръ Карауловъ и Олексѣй и Осипъ Обрютины того мужика повѣсить, и онъ де того мужика и повѣсилъ при Литовскихъ судьяхъ на межѣ, и отъ того взялъ у Олексѣя Обрютина рубль. А Олексѣй Обрютинъ сказалъ, что наймовать ему въ палачи Оедку Бойку велѣлъ и людей на помочь къ пыткамъ и веревки и плети давать Петръ Карауловъ, и онъ Олексѣй то все дѣлалъ по Петрову велѣнію, а не собою, а вѣшать того мужика онъ Олексѣй и братъ его Осипъ ему Оедкѣ не веливалъ, а велѣлъ того мужика повѣсить Петръ Карауловъ. И воевода Лукьянъ Плещеевъ съ отсрочного листа и съ обидныхъ списокъ и съ пыточныхъ рѣчей и съ договору о дѣвкѣ списавъ списки, прислалъ ко государю къ Москвѣ въ Посольской Прикасъ. И о томъ съѣздѣ и о управныхъ дѣлахъ по росписямъ и кого дворянъ на съѣздъ послать и о дѣвкѣ, отдавать ли ее, или нѣтъ, и будетъ до Лучанъ до всякихъ чиновъ людей по суду и по сыску доведетца до пытки или до вершения, и о томъ бы велѣлъ государь ему свой государевъ указъ учинить, чтобъ ему на тотъ срокъ на Семей день съ Литовскими судьями съѣхатца посѣть.

*Подлинникъ. Внизу рѣшеніе: 157 г. іюля въ 31 день, бояре, слушавъ сей отписки, приговорили отписать на Луки къ воеводѣ, на съѣздѣ для управныхъ дѣлъ посылать не велѣть и дѣвки не отдавать; а Петра Карау-*

*лова за порукою выслать къ Москвѣ и розѣѣзную запись прислать. № 74.*

УШ. Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи на Луки Великіе воеводѣ нашему Лукьяну Ивановичю Плещееву. Въ нынѣшнемъ во 157-мъ году, іюля въ 28 день, писалъ еси къ намъ, что посылалъ ты о обидномъ дѣлѣ Лучанина Олексѣя Обрютина и о иныхъ дѣлахъ на съѣздѣ съ Литовскими судьями Лучанина Петра Караулова, и что онъ Петръ, будучи на съѣздѣ съ Литовскими судьями, дѣлалъ, и намъ про то по твоей отпискѣ вѣдомо; и ты плуталъ и на съѣздѣ послалъ безъ нашего указа, и тою своею посылкою учинилъ многую ссору. И какъ къ тебѣ ся наша грамота придетъ, и ты бѣ впередъ съ Литовскими людьми на съѣздѣ для управныхъ дѣлъ безъ нашего указа никого не посылалъ, и дѣвки, которая нынѣ живетъ у Григорья Чирикова, а на съѣздѣ приговорена отдать въ Литовскую сторону, не отдавалъ; а Лучанина Петра Караулова за порукою выслалъ и розѣѣзную Петрову запись, какову онъ далъ на себя Литовскимъ судьямъ, прислалъ къ намъ къ Москвѣ тотчасъ, а отписку и розѣѣзную память велѣлъ отдать и Петру Караулову явиться въ Посольскомъ Приказѣ думному нашему діаку Михайлу Волошенинову. Писанъ на Москвѣ, лѣта 7157-го, августа въ 1 день.

Послано съ Луцкимъ пушкаремъ.

*Подлинные.*

74. — 1649, въ іюль. Письмо маршала Стародубскаго Гавріила Керла и подвоеводѣ Смоленскаго Петра Вяжевича къ Брянскому воеводѣ о пограбленномъ по-ташѣ, отписки Брянскаго воеводы, указъ ему, розыскъ и докладъ по тому же дѣлу.

I. Наяснѣйшого великого господара Яна Казимера, Божію милостію короля Польского и



№ 74. великого князя Литовского и иных, его королевского величества, Кгабрыель Керло, маршалокъ Стародубовскій, державца Почоповскій, Божю милостию великого господара цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержа и иных многих господарствъ господара и обладателя, его царского величества, въ Бранскѣ ко князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому, воеводѣ Бранскому.

Пишу къ тебѣ въ великой кривдѣ и шкодѣ своей, што подѣ часть теперешнего гултайства и воровства козацкаго, будники мои жъ съ пушы моей, заворовашы вси попелы и шмалпуги за намовою купцовъ его царского величества Бранскихъ, которые намовившыся зъ тыми ворами, къ собѣ въ Бранскѣ больши нежли на сто бочокъ вывезли, и въ Бранску бочки вси зложыли и у себя мають; што се не годило то купцомъ и людемъ его царского величества мимо мирный договоръ дѣлать, таковыхъ товаровъ зъ лѣсовъ собѣ неналежащихъ у людей и будниковъ того гултайства нашего воровскова на шкоду сусѣдню, што также блиско только о рубежѣ зъ вами Бранщаны помѣсте свое маю, подмывать и невѣдомо за што набывать; а мнѣ тотъ товаръ болшъ нижли на сто тысячей золотыхъ Польскихъ коштуеть; и маючы о томъ своемъ попелу и шмалпузѣ певную вѣдомость, што у васъ есть въ Бранску и ты самъ, воевода, где и на которомъ мѣйспу зложонъ есть вѣдаешь, и вжо купцы Могилевскіе хотять ево неналежаю для купения торговать, не позволяй, але вси вѣдѣ, какъ слуга мой Казимеръ Сосновскій для сыску ево прыѣдетъ, до вѣдома моего задержы и, мошно ли ево служъ моему выдать, выдай; а не захочешъ ли, ино таки по старому въ задержанію своемъ мѣй; а я и до его царского величества тому жъ служъ своему при послехъ великихъ къ его царскому величеству велѣлъ ѣхать, штобъ его царскому величеству билъ чоломъ, абы тотъ

поташъ и шмалпуга все-на-все вѣдѣ была и мнѣ, какъ мои власные животы, выданы; и ко мнѣ о томъ всемъ и о воли своей отпишы, чого маю отъ васъ сподѣвати. За тымъ, какъ добрый прятель, въ ласку и дружбу твою любимую отдаю. Писанъ у Смоленску, мѣсяца юля 17 дня, лѣта отъ нароженя Ису-са Хрыста, сына Божого Спаса нашего, 1649.

Wms. mego M<sup>o</sup> Pana zyczliwy przyjaciel samsiad u słuzyc rad Gabriel Kierło, Marszałek Starodubowski, Dzierzawca Poczipowski.

На оборотѣ адресъ: Въ Бранскѣ воеводѣ Бранскому ко князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому, другу моему сусѣдскому, а если бысь зѣхалъ, ино другому, который ново наѣхалъ, отдать.

II. Наяснѣйшого великого господара Яна Казимера, Божю милостию короля Польского и великого князя Литовского и иных, его королевского величества, зъ Смоленска Петръ Казимеръ Вяжевичъ, подкоморый Мстиславскій, подвоеводзый Смоленскій, дворанинъ и посолъ великій его королевского величества обраный, Божю милостию великого государа цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Руси самодержца и иных многих господарствъ господара и обладателя, его царского величества, въ Бранскѣ ко князю Никифору Ѳеодоровичу Мещерскому, воеводѣ Бранскому.

Вѣдомо чыню сею моею проѣжою грамотою, ижъ его милость панъ Кгабрыель Керло, маршалокъ Стародубовскій, державца Почоповскій, будучы тутъ умышленно въ потребяхъ своихъ у Смоленску, шлетъ слугу своего пана Казимера Сосновского зъ листомъ моимъ и своимъ до тебе, воеводу Бранскій, который дѣло пана своего у тебя здѣлавшы и животы пана своего огледавшы, мошно ли ему, какъ сусѣднему служъ, коли тамъ сы... (шесть) ковыхъ сыску и управы прохати будете, безволокитно, о чомъ онъ бити чоломъ (будеть)



здѣлай; а не захочешъ ли, ино ево на столицу къ стольному Москвѣ граду до его царского величества къ намъ, великимъ посломъ, што вжо тамъ тотчасъ ѣдемъ, пропусти, и тамъ пры насъ послехъ государю царю бити челомъ будетъ, штобъ тые вси животы пана своего, по што ѣдетъ, могъ сыскать; а если ево не пропустишь, ино ко мнѣ и къ пану ево отписать и вѣдѣть здорово пропустить за рубежъ велѣтъ. Писанъ у Смоленску, мѣсяца іюля 17 дня, лѣта отъ нароженя Исуса Христа сына Божого 1649.

Петръ Казимеръ Вяжевичъ, подкоморы Мстиславски, подвоеводы Смоленски рукою в(ласною).

*На оборотъ адресъ:* Воеводѣ Бранскому Никифору Ѳедоровичу Мещерскому, а если зѣхалъ, ино новому наѣхолому отдать.

III. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никофорка Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, іюля въ 18 день, пріѣхалъ во Брянскъ на Гостинъ дворъ изъ Литовской стороны изъ Смоленска пана Кгабриела Керлы, маршалка Стародубского, державца Почепского, слуга ево Казимеръ Сосновской съ листомъ отъ посла отъ Петра Казимера Вяжевича, подкоморы Мстиславскаго, подвоеводы Смоленского, а другой отъ пана Керлы, маршалка Стародубского; и я, холопъ твой, тѣ листы подклея подъ сію отписку, послалъ къ тебѣ государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ; а панъ Керла въ своемъ, государь, листу написалъ меня, холопа твоего, другомъ; а я, холопъ твой, по се писмо не слыхалъ про него и слухомъ, ни знакомства, ни писма у меня съ нимъ ни коли ни о чемъ не бывало; да въ роспросѣ тотъ присланецъ Казимеръ Сосновской на Гостинъ дворѣ сказалъ Брянскихъ стрѣльцовъ сотнику Гаврилу Бурцову: Литовскіе де послы идутъ къ тебѣ государю къ Москвѣ, панъ Те-

клинской, каштелянъ, да Петръ Казимеръ Вяжевичъ; и Петръ де Казимеръ Вяжевичъ теперь въ Смоленску совѣмъ, а дожидаетъ пана Теклинского; и какъ ево въ Смоленскъ дождетъ, и имъ итить къ тебѣ государю не вмѣстѣ, въ розни; да онъ же про вѣсти сказалъ: Лехи обозомъ стоятъ противъ козаковъ у Маслова-стану, а старшиною у нихъ гетманы Вешневеккой, а подъ Костентиновымъ королевской обозъ — панъ Лянцкротцкій и панъ Ферлей и панъ Каменецкой, да подъ Любичью стоитъ гетманъ панъ Родивиль да пана Кишки полковники съ людьми, а самого пана Кишки въ обозѣ нѣтъ; а король Янъ Казимеръ въ обозъ пошолъ же съ людьми своими изъ Варшавы на Рождество Ивана Предотеи; да Вешневеккой де, государь, взялъ у Черкасъ городъ Лоевъ да Заславъ, а козаковъ побилъ тысячъ зъ двадцать тому недѣли съ три; а Хмельницкой де стоятъ со обозомъ своимъ въ окопѣ у Пилявца. И я, холопъ твой, тово присланца Казимера Сосновского отпустилъ опять за рубежъ въ Смоленскъ іюля въ 19 день и до Рословскова рубежа послалъ проводить дву человекъ стрѣльцовъ, Юрка Доница да Ѳедка Ростелева.

*На оборотъ помѣта:* 157 г. іюля въ 27 день въ Брянскимъ пушкаремъ съ Осташкомъ Губинымъ.

IV. Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи во Брянскъ воеводѣ нашему князю Микифору Ѳедоровичю Мещерскому. Іюля въ 27 день писалъ еси къ намъ, что прислали къ тебѣ во Брянскъ Петръ Вяжевичъ, подвоеводеи Смоленской, да маршалокъ Стародубской листы, и ты тѣ листы прислалъ къ намъ къ Москвѣ, а въ томъ маршалковъ листу написано, что въ нынѣшнее ихъ съ козаками смутное время будники его, изъ лѣсу его заворовавши весь поташъ по сговору Брянскихъ купцовъ, которые, дого-

№ 74. ворась съ тѣми ворами, къ себѣ во Брянскѣ больша ста бочекъ вывелзи и во Брянску бочки свои сложили и держать у себя, а цѣна де тому товару больша ста тысячъ золотыхъ Польскихъ, и вѣдаетъ де онъ подлинно, что тотъ поташъ въ Брянску вѣдѣлъ, а гдѣ и на которомъ мѣстѣ положено, и ты де про то и самъ вѣдаешь, и чтобъ тотъ товаръ купцомъ Могилевскимъ продавать не велѣть, а велѣть его отдать человѣку его, которого онъ для того къ тебѣ послалъ; а какими обычаи и сколь давно его маршалковы будники изъ мѣсу его и сколько бочекъ пепелу въ Брянскѣ привезли, и въ городѣ ли или въ уѣздѣ и у кого имянемъ положили, о томъ сыскать довелось, къ намъ отписать подлинно, — и ты о томъ къ намъ не писывалъ и то знатно, что ты глупецъ, посямѣста о томъ къ намъ не писывалъ для своей бездѣльной корысти; а тебѣ было надобно того остерегати накрѣпко и писать къ намъ о всемъ подлинно, чтобъ въ порубежныхъ городѣхъ никакіе ссоры не было. И какъ къ тебѣ ся наша грамота придетъ, и ты бѣ о томъ поташу сыскавъ подлинно, отписалъ къ намъ къ Москвѣ тотчасъ наскоро, сколь давно и какими обычаи и кто имени Брянчане торговые люди Стародубского маршалка у будниковъ и по какому договору поташъ поимали, и въ цѣну ли взяли и денги за нее платили ли, и по чемъ ту сту бочекъ поташу взяли и кто по тотъ поташъ и на колькихъ подводахъ изъ Брянска ѣздилъ, и сколько бочекъ поташу привезли, и въ городѣ ли или въ уѣздѣ и у кого имянемъ положили, и сколь далеко тѣ буды отъ рубежа, и гдѣ нынѣ тѣ маршалковы будники, у которыхъ тотъ поташъ поиманъ, и весь ли тотъ поташъ во Брянску нынѣ вѣдѣлъ; и велѣлъ бы еси тотъ поташъ, у кого онъ нынѣ во Брянску положенъ, вынять и запечатать и беречь до нашего указа; да о томъ бы еси о всемъ отписалъ къ намъ подлинно тотчасъ; а у кого тотъ поташъ вы-

мутъ, и того велѣти дать на поруку до нашего указа. Да ты жъ къ намъ писалъ, что по челобитью Брянчанъ Агапа Небольсина съ братьею писалъ ты въ Рославль къ державцу къ Юрью Сингуру о росправѣ въ обидномъ ихъ дѣлѣ; что по его Юрьевѣ присылкѣ взяли Литовскіе люди въ деревнѣ ихъ трехъ человѣкъ крестьянъ зъ животами и тѣхъ крестьянъ держитъ онъ Юрьи въ Рославлѣ въ тюрьмѣ; и Рославской державецъ Юрьи Сингуръ писалъ къ тебѣ, чтобъ тѣхъ Брянчанъ Агапа Небольсина съ братьею выслать на съѣздъ на границу, и ты на Литовской рубежъ для сыску и росправныхъ дѣлъ дворянъ безъ нашего указа послать не смѣешь, и намъ бы о томъ велѣти тебѣ указъ учинить; и ты бѣ къ Рославскому державцу къ Юрью Сингуру отписалъ о томъ съ большимъ вычетомъ, что съ ихъ стороны дѣлается многое воровство и неправда мимо вѣяного утверженья: въ нашу царского величества сторону изъ Литовскіе люди розбоемъ приѣзжаютъ и крестьянъ въ свою сторону свозятъ и животы ихъ грабятъ, и по его державцовѣ присылкѣ вывели Литовскіе люди у Брянчанъ у Агапа Небольсина съ братьею трехъ человѣкъ крестьянъ и держатъ въ тюрьмѣ; и онъ бы тѣхъ крестьянъ велѣлъ изъ тюрьмы выпустить и отпустилъ ихъ во Брянскѣ со всѣми животы, съ чѣмъ ихъ люди его Юрьевы поимали, со всѣмъ вѣдѣлъ, потому что тѣ крестьяня съ наши стороны къ нему въ Рославль взяты розбоемъ; а на съѣздъ тебѣ на рубежъ дворянъ посылать не для чего, потому что онъ, будучи въ порубежномъ городѣ державцомъ, не токмо стороннихъ людей отъ воровства унимаетъ, и самъ для воровства и грабежу людей своихъ во Брянской уѣздъ посылаетъ и крестьянъ у помещиковъ велитъ вывозить и держитъ въ Рославлѣ въ тюрьмѣ; а ему было того за вѣчнымъ докончаньемъ дѣлать не годилось; а будетъ онъ тѣхъ крестьянъ изъ тюрьмы не

выпустить и не отдасть со всѣмъ, и мы великій государь, наше царское величество, велимъ о томъ отписать къ брату нашему къ великому государю ихъ къ Яну Казимеру, королю Польскому и великому князю Литовскому; а на съѣздъ бы еси дворянъ для росправы въ обидныхъ дѣлѣхъ безъ нашего указу отнюдь никого не посылай. Писанъ на Москвѣ лѣта 7157-го, іюля въ 30 день.

*Черновой. Внизу написано:* Приписъ думного діака Михайла Волошенинова; послана съ тѣмъ же Брянскимъ стрѣльцомъ, которой отписку привезъ о томъ дѣлѣ.

V. Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопъ твой Никифорко Мещерской челомъ бьетъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 157-мъ году, августа въ 17 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу за приписью думного дьяка Миханла Волошанинова писано во Брянскъ ко мнѣ, холопу твоему, съ твоимъ государевымъ опальнымъ словомъ противъ моей отписки и Литовскихъ листовъ Петра Вяжевича да маршалка Стародубского, что въ нынѣшнее ихъ смутное съ козаками время будники ево, изъ лѣсу его заворовавши весь поташъ, по зговору Брянскихъ купцовъ, которые договора съ тѣми ворами, къ себѣ во Брянскъ больша ста бочекъ вывезли, а гдѣ и на которомъ мѣстѣ положено, и я де про то и самъ вѣдаю; а какими обычаи и сколь давно маршалковы будники изъ лѣсу его и сколько бочекъ пепелу во Брянскъ привезли, и въ городѣ ли или въ уѣздѣ и у кого имянемъ положили, и о томъ было мнѣ, холопу твоему, довелось къ тебѣ государю отписать подлинно; и о томъ, государь, твоево государева указу ко мнѣ, холопу твоему, до сѣхъ мѣстъ и заповѣди не бывало, что у Литовскихъ людей твоимъ государевымъ Рускимъ людямъ това-

ровъ не покупать; а про поташъ я, холопъ твой, по присылку Петра Вяжевича и маршалкову и не вѣдалъ, челобитья къ тебѣ государю и писма изза рубежа ни отъ ково о томъ не бывало; а тѣ, государь, листы я, холопъ твой, посмалъ къ тебѣ государю вскорѣ для поспѣшенья и вѣдомости про Польскихъ пословъ, что идутъ къ тебѣ государю къ Москвѣ, и про поташъ вскорѣ сыскать было мнѣ и писать къ тебѣ государю неcoli и не успѣть, и при Литовскомъ присланцѣ про поташъ безъ твоево государева указу сыскивати не посмѣлъ; а какъ, государь, отпустя къ тебѣ государю тѣ листы къ Москвѣ въ Посольской Приказъ и Литовского присланца за рубежъ, и про тотъ поташъ сыскалъ, и подлинной сыскъ за руками къ тебѣ государю посмалъ, и поташъ, переписавъ, и перепечаталъ, и по тѣхъ людѣхъ, у ково поташъ во дворѣхъ лежитъ, и по купцахъ, кто тотъ поташъ купилъ, поручные записи взялъ; а во Брянскъ государь, по другое лѣто на Свинскую ярмонку Литовскія люди Бѣлорусцы и Черкасы и деревенскіе мужики привозятъ ихъ шлехетскіе животы, всякая платя и служилую всякую рухледь и суды серебряныя и мѣдныя и оловяныя, и у нихъ покупали прѣзжія торговля люди Москвичи и разныхъ родовъ и Брянчане и всякихъ чиновъ прѣзжія люди; а тѣ де, государь, буды со Брянскимъ уѣздомъ не сошлись далече промежъ города Почепа и Мглина, за Почепомъ верстахъ въ пятнадцати и въ дватцати, а иныя больша, и про будниковъ, государь, маршалковыхъ, гдѣ они нынѣ, никто не вѣдаетъ, потому что купили де тотъ поташъ не у будниковъ, купили у Черкасскихъ полковниковъ и у сотниковъ, которыя нынѣ владѣютъ тѣми городами и уѣзды и всѣми шлехетскими домами и животы и женами ихъ и дѣтьми, а иныя де буды въ Черниговскомъ уѣздѣ ото Брянска далече.

*На оборотѣ помѣта:* 158 г. сентября въ 1

№ 74. день съ Брянскимъ пушкаремъ съ Ивашкомъ Климовымъ. *Вверху:* Взять къ отпуску и написать.

VI. 157-го году іюля въ 18 день писалъ во Брянскъ къ воеводѣ ко князю Никифору Оедоровичю Мещерскому изъ Смоленска Петръ Казимеръ Вяжевичъ, подкоморъ Мстиславской, подвоеводи Смоленской, дворянинъ и посолъ великій его королевского величества обраный, да панъ Габрыель Керла, маршалокъ Стародубской, державецъ Почепской, съ слугою своимъ съ Казимеромъ Сосновскимъ, что ево будники изъ Почепщины заворовавши пепель и смольцугу, продали Брянскимъ торговымъ людямъ болши ста бочекъ, и тотъ де поташъ и смольцугъ лежитъ во Брянску у торговыхъ людей. И воевода князь Никифоръ Оедоровичъ Мещерской посылалъ Брянскихъ стрѣльцовъ сотника Гаврила Бурцова да Стѣзжей избы подъячева Осипка Головачева и велѣлъ во Брянскѣ на посадѣ у всякихъ чиновъ людей во дворѣхъ пересмотрить и переписать, у ково именемъ есть поташъ и сколько бочекъ, и переписатьъ, велѣлъ запечатать до государева указу. И Брянскихъ стрѣльцовъ сотникъ Гаврила Бурцовъ да подъячей Осипка Головачевъ, переписавъ сколько у ково бочекъ тое золы и запечатавъ, принесли за своими руками роспись:

Въ Пушкарской слободѣ у пушкарей у Василя Пенчюкова въ сѣнникѣ поташу сорокъ бочекъ; у Кирила Климова во дворѣ дватцать пять бочекъ поташу; въ государственной дворцовой Нижней Посопной слободѣ у крестьянъ у Софоска Рылачева въ сѣнникѣ пятьдесятъ бочекъ поташу; у Васка Колесника въ сѣнникѣ четыре бочки поташу.

Къ сей росписи сотникъ Гаврило Бурцовъ руку приложилъ.

И воевода князь Никифоръ Оедоровичъ Мещерской по той росписи велѣлъ тѣхъ всѣхъ людей поставить въ Стѣзжей избѣ, у ково

тотъ поташъ, и ихъ спрашивалъ порознь, гдѣ они тотъ поташъ имали и у ково имянемъ купили, и сколь давно купили, и о кою пору во Брянскъ привезли, и кто у нихъ былъ наймитовъ, какіе люди. И въ Стѣзжей избѣ передъ воеводою, передъ княземъ Никифоромъ Оедоровичемъ Мещерскимъ, пушкарѣ Василя Пенчюковъ, Кирила Климовъ, Нижне-Посопной слободы крестьяне Софоска Рылачевъ, Васка Колесниковъ ставлены и спрашиваны.

Пушкаръ Василя Пенчюковъ сказалъ: купили де мы тотъ поташъ съ товарищи съ Посопными крестьяны съ Никифоромъ Каменевымъ, съ Кускою Никулинымъ за рубежомъ въ Литвѣ въ Черниговскомъ уѣздѣ, по сю сторону Чернигова за сорокъ верстъ, въ селѣ Макушинѣ у полковника козачья Войска Запороского у Петра Забѣлы да у сотника у Левона да у подскарбея полковника Мартына Небабы у Якуба Оедорова, города Борзны жильца, а дали мы за тотъ поташъ всякую бочку Литовскіе личбы по сороку копъ, окромъ харчей и всякихъ проторей; а купя де мы тѣ сорокъ бочекъ, везли водянымъ путемъ рѣкою Десною вверхъ въ одномъ дощеникѣ и до Брянска, а на томъ дощеникѣ шли наймиты иноземцы села Макушина крестьяне Гришка Темной, Ивашка Передовой, Макарко Густеренокъ, Ивашка Мыльникъ, Алешка Офонасьевъ, Костка Семеновъ, Амелка Вороной, Игнатка да Серпейка, Левка Ракнта; да съ нами жъ де въ томъ поташѣ товарищи — братъ мой пушкаръ Тамила Пенчюковъ да Посопной крестьянинъ Лукьянъ Сорокинъ; а купили мы тотъ поташъ нынѣшняго 157-го году.

Къ сей сказки Кузка Никулинъ руку приложилъ. Къ сей сказкѣ Ондриушка Олексѣевъ вмѣсто Василя Пенчюкова по его велѣнью руку приложилъ. Къ сей сказки Силко Дынинъ вмѣсто Никифора Каменева да Лукьяна Сорокина по ихъ велѣнью руку приложилъ.

И положили проѣзжей листъ, и съ того листа взять списокъ, а въ списокъ писать:

Списокъ съ листа купчева:

Петръ Забѣла, полковникъ наказной Войска его королевской милости Борзенской. Вобецьяко втому (и каждому) зособно, кому бы о томъ вѣдати належало, ихъ мости полковникомъ, сотникомъ, атаманамъ, асауломъ, ижъ я Петръ Забѣла, полковникъ Войска его королевской милости, продавъ поташу бочекъ сорокъ Никифору Иванову сыну Каменеву, Василью Иванову сыну Панчюкову; которымъ купцомъ абы кривды нигде не чинено и не турбовано вышъ поменованымъ Никифору Ивановичю и Василью Пильчюковичю, Кузмѣ сыну Алексѣеву Никулни; а если бы того мѣлъ хто важытися, то е, тымъ кривду якую чинити, и таковыхъ строгому каранью войсковому поддаемъ, иначи не чинечи; за тымъ васъ Господу поручаю. Данъ зъ Борзны року 1649, мѣсяца іюня 9 день.

А въ подлинномъ приписъ ево полковника руки: Петръ Забѣла, полковникъ наказный отъ пана Мартина Небабы Войска его королевской милости Борзенской.

Къ сему списку Ондрюшка Олексѣевъ вмѣсто Василья Пенчюкова по ево велѣнью руку приложѣлъ. Къ сему списку Силка Дынинъ вмѣсто Никифора Каменева по ево велѣнью руку приложилъ. Къ сему списку Кузка Никулниъ руку приложилъ.

Пушкаръ Тамила Пенчюковъ сказалъ: у меня же де купленъ поташъ за рубежомъ въ Новгородцкомъ уѣздѣ въ городкѣ Погарѣ у высланого сотника отъ полковника отъ Небабы у Павла Шоха да у писаря у Яна Красковского сорокъ пять бочекъ, а купилъ тотъ поташъ всякую бочку Литовскіе личбы по сороку копѣ, окромъ харчей и всякихъ проторей; а везуть тое поташъ въ байдакахъ рѣкою Десною вверхъ по рѣкѣ наймиты изъ Трубческа Трубчевскіе крестьяне, а до Трубческа изза ру-

бежа везли наймиты жъ Новгородцы; а тотъ поташъ ко Брянску еще не бывалъ; а съ тѣмъ поташомъ рѣкою ѣдетъ человекъ мой Кондрашка; а на тотъ де поташъ есть у нево Кондрашка письмо; а купилъ тотъ поташъ пынѣшняго 157-го году.

Къ сей сказкѣ сотникъ Савелей Пробииковъ въ Томилово мѣсто Пенчюкова по ево велѣнью руку приложилъ.

Пушкаръ же Кирила Климовъ сказалъ: купилъ онъ тотъ поташъ за рубежомъ въ городѣ Почепѣ у козачья высланого сотника отъ полковника Набабы у Криска Прокоповича дватцать шесть бочекъ поташу; а что за тотъ поташъ дали, и у насъ въ томъ есть тово сотника отписъ за рукою; а одна бочка стоитъ.... И нынѣ во Брянскомъ уѣздѣ Вознесенскіе волости въ деревни Бородино у крестьянина у Янка Вокотина прозвища Суботка; а товарищей де со мною въ томъ поташѣ пушкаръ Федосъ Кольцовъ, Тамила Пенчюковъ; и пять де бочекъ продали по зимнему пути Литовскимъ купцемъ города Могилева, Осипу Шеввину три бочки да Копыси города Якову Андрееву сыну Багутцкому двѣ бочки; а купя, они по зимнему же пути и повезли къ себѣ въ Литву; а изъ Почапа везли тотъ поташъ Почепского уѣзда крестьяне до рубежа деревни Бородиной по приказу того сотника Криска Прокоповича, а ото Брянского рубежа, отъ деревни Бородиной, везли до Брянска наймиты, Вознесенскіе волости крестьяне; а государева указу и заповѣди намъ о томъ не бывало, что намъ у Литовскихъ людей товаровъ не покупать; а мы того не знали, чей тотъ поташъ намъ сотникъ продавалъ, свой ли, или чужой; въ томъ воля государева, а купили тотъ поташъ не однѣ мы, купилъ съ нами въ тожъ время Москвитинъ Кудашевецъ Трубчевской кабацкой откупщикъ Иванъ Митрофановъ пятьдесятъ бочекъ; а тотъ поташъ у нево лежитъ и нынѣ въ Трубчевскомъ уѣздѣ въ селѣ Плю-



№ 74. сковѣ; а купили мы тотъ поташъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году.

Къ сей сказки Кирилка Алимовъ и вмѣсто Ѳедоса Кальцова да Томила Панчукова по ихъ велѣнью руку приложилъ.

И положили купчею, и съ тою купчей взять списокъ, а въ списокъ писать:

Списокъ листа купчева:

Я Криска Прокоповичъ, сотникъ посланный отъ пана Мартина Небабы, полковника Борзенскаго Войска его королевской милости Запорожскаго, для проданья поташу, что и продаль мищанамъ и купцомъ Брянскимъ на имя Томилъ Ивановичю Пинчукову и Ѳедосу Матвѣвичю Колцову бочекъ тридцать одну по тридцати копѣ Литовскія личбы, и ещю я имъ для лѣпшея вѣры и певности тою писанья мое съ подписомъ руки и съ притисненьемъ печати. Писана въ Почепѣ, дня 15 марта, 1849 року.

А въ подлинномъ приписъ ево сотникова рука: Криска Прокоповичъ, сотникъ посланной отъ пана полковника Борзенскаго его королевской милости Запорожскаго рукою власною.

Къ сему списку Микитка Коровкинъ вмѣсто Томила Пенчукова по ево велѣнью руку приложилъ; вмѣсто Ѳедка Колцова я Микитка по ево велѣнью руку приложилъ.

Посопной слободы крестьянинъ Софоска Рылачовъ сказалъ: пятьдесятъ бочекъ поташу, положилъ де тотъ поташъ у него Москвитинъ Кудашевецъ Алексѣй Ивановъ сынъ Рагозинъ зимою по послѣднему пути; а у ково де тотъ поташъ купленъ и что данъ, про то онъ не вѣдаетъ; а привезли тѣ бочки съ нимъ Алексѣемъ наймиты Трубочане и Трубчевскаго уѣзда крестьяне нынѣшняго 157-го году.

Къ сей сказкѣ Силка Дынинъ вмѣсто Софона Ралачова по ево велѣнью руку приложилъ.

Посопной же слободы крестьянинъ Васка Колесниковъ сказалъ: поставилъ де у него

четыре бочки поташу Брянской посадкой человекъ Корнюшка Сильцовъ, и привезъ де онъ Корнюшка тотъ поташъ изъ Трубчевска; а у ково онъ тотъ поташъ купилъ, того не вѣдаю. А Корнюшка Сильцовъ сказалъ: тотъ де поташъ не мой, приказалъ мнѣ беречь Москвитинъ Кудашевецъ Ларіонъ Ѳедоровъ, а купилъ онъ тотъ поташъ за рубежомъ въ нынѣшнемъ во 157-мъ году; а у ково именемъ купилъ, тово я не вѣдаю; а везли де изъ Трубчевска тотъ поташъ Трубчевскаго уѣзда крестьяне.

Къ сей сказкѣ Силка Дынинъ вмѣсто Корнѣя Сильцова по ево велѣнью руку приложилъ.

Князь Никифоръ Мещерской руку приложилъ.

VI. Написано въ докладъ.

Въ прошломъ во 157-мъ году, іюля въ 27 день, писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи изъ Брянска воевода князь Микифоръ Мещерской: писалъ де къ нему Стародубской маршакъ, что де въ смутное время будники ево, изъ лѣсу заворовавъ поташъ, по зговору Брянскихъ купцовъ, которые договорились съ тѣми воирами, къ себѣ во Брянскъ больша ста бочекъ вывезли, а цѣна де тому поташу 100,000 золотыхъ Польскихъ, а гдѣ и на которомъ мѣстѣ тотъ поташъ положенъ, и про то де и самъ онъ князь Микифоръ вѣдаетъ, и чтобъ тотъ поташъ отдать человекъ ево, которого онъ для того къ нему ко князю Микифору послалъ. И іюля жъ въ 30 день послана государева грамота во Брянскъ къ нему ко князю Микифору съ осудомъ, что онъ про тотъ поташъ ко государю напередъ того не писалъ, и велѣно ему про тотъ поташъ сыскать подлинно, кто имяны Брянска Стародубскаго маршалка у будниковъ и по какому договору поташъ поимали, и въ цѣну ли взяли и сколько бочекъ поташу привезли, и у ково положили; а сыскавъ подлинно, велѣ-

но, о томъ отписать ко государю къ Москвѣ тотчасъ наскоро, и у ково тотъ поташъ вымуть, и тѣхъ велѣно дать на поруки, а поташъ запечатать, и беречь до государеву указу. И въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, сентября въ 1 день, писалъ ко государю изъ Брянска воевода князь Микифоръ Мещерской, что де ево государева указу къ нему и заповѣди, чтобъ у Литовскихъ людей товаровъ не покупать, не бывало, а про поташъ де до присылки изза рубежа маршалка Стародубского и не вѣдалъ и челобитья ко государю и писма изъ за рубежа ни отъ ково о томъ не бывало, и при посланцѣ де маршалковѣ сыскивать про тотъ поташъ онъ не смѣлъ; а какъ де онъ посланца за рубежъ отпустилъ, и онъ про тотъ поташъ сыскивалъ и сыскъ послалъ ко государю къ Москвѣ; а у ково сколько поташу у Брянскихъ жилецкихъ людей вынялъ, и онъ по тѣхъ людѣхъ взялъ поручные записи; а тотъ поташъ до государева указу запечаталъ. А въ сыску воеводы князя Микифора Мещерского написано: сыскано де того поташу на посадѣ въ Пушкарской слободѣ у пушкарей и въ государевѣ дворцовой нижней Посопной слободѣ у крестьянъ у 4 человекъ 109 бочекъ поташу, и въ томъ вынято Посопные слободы у крестьянина у Сафощки Рычолова 50 бочекъ поташу. А въ роспросѣ ему тѣ пушкарѣ сказали, что покупали де они тотъ поташъ въ прошломъ во 157-мъ году за рубежомъ въ Черниговскомъ и иныхъ Литовскихъ городовъ въ уѣздѣхъ у Черкаского Борзенского полковника у Петра Забѣлы да у сотника у Крикса Прокопова, высланого отъ полковника Борзенского, жъ отъ Мартина Небабы для продаванья поташу, а не у маршалковыхъ будниковъ; а покупали де бочку по 40 копѣ Литовскихъ; а купя, везли рѣкою Десною и до Брянска; а какъ де они тотъ поташъ покупали, и они у тѣхъ продавцовъ въ томъ имали купчіе за руками и проѣзжіе листы, и тѣ листы ему князю Микифору по-

дали, и съ тѣхъ купчихъ онъ князь Микифоръ прислалъ списки. А крестьяня Посопные слободы сказали, что де у нихъ поташъ чюжой Кадашовцовъ посадскихъ людей, а поставленъ на время, а купленъ де тотъ поташъ за рубежомъ. Сафощко Рычаловъ сказалъ тожъ, что тотъ поташъ положилъ у него Кадашовецъ Алексѣй Рагозинъ въ прошломъ во 157-мъ году по зимнему послѣдному пути. Да въ той же князь Микифоровѣ отпискѣ написано: привозять де во Брянскъ на Свинскую ярмарку по другой годъ Литовскіе всякіе люди и Черкасы шляхетцкіе животы, платье и всякую служилую рухледь и суды серебряные и оловянные и мѣдные, и у нихъ де покупали пріѣзжіе торговые люди Москвичи и розныхъ городовъ и Брянска всякихъ чиновъ люди. И нынѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Кадашовецъ Алексѣй Рагозинъ бьетъ челомъ, чтобъ государь пожаловалъ велѣлъ ему тотъ поташъ, которой онъ купилъ въ Трубчевску у Трубченина у посацкого человекъ у Василья Слоботчикова и пошлины въ таможенѣ платилъ, отдать.

*Подлинныя.* На склейкѣ листовъ послѣдняго доклада написано: Дать государеву грамоту въ Брянскъ къ воеводѣ, будетъ Кадашевецъ Алексѣй Рагозинъ тотъ поташъ купилъ у того Трубченина и пошлины съ него платилъ, велѣтъ ему тотъ поташъ отдать; а будетъ о томъ поташѣ учнетъ къ нему писать впередъ Стародубской маршалокъ, и къ нему писать о томъ противъ сыску, у кого тотъ поташъ купленъ и въ томъ купчіе и продажные листы.

**35.** — 1649, августа 20. Письмо Польскаго короля Яна Казимира къ Литовскому гетману Радзивилу послѣ Зборовскаго договора съ козаками о прекращеніи военныхъ дѣйствій.

Янъ Казимеръ, милостию Божіею король

№ 76. Польскій, великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жемонтцкій, Мазовецкій, Инфлянскій, Смоленскій, Черниговскій, а Швецкій, Годскій, Вандальскій дѣдичный король, вельможному Янушу Радивилу, генеральному земли Жемовитцкой, старостѣ великого княжства Литовского, гетману полному, пріятелю намъ милому, ласка наша королевская.

Вельможный, пріятно намъ милый! Какъ есмя въ началѣ счастливаго государствованья нашего о томъ набольши попеченье имѣли, чтобъ домашне война, которая въ вотчинѣ взнеслась, добрыми и ласковыми обычаями, не разливаячи крови подданныхъ нашихъ, усмирится могла, такъ приходчи съ войски нашими подѣ Зборомъ, съ приближенъемъ войскъ хана его милости Крымского и Войска нашего Запорожского, счастливаго по милости Божіи, за отданъемъ намъ вѣрнаго подданства отъ Войска Запорожского и начальныхъ, миръ укрѣпили есмы. О которомъ покоѣ пріятію вашему объявля, желаемъ имѣти, хотимъ, чтобъ есте тотчасъ по отданью тое нашия грамоты съ границы корунныхъ съ войскомъ нашимъ уступили и больши того розврату и непріятства имѣти какъ въ корунѣ, тако и въ великомъ княжствѣ Литовскомъ, не дерзати; но войско наше великого княжства Литовского поставилъ до дальняго нашего указа, и строенья войска инымъ образомъ пріятіе ваше не чинилъ, вѣдая о учиненыхъ статьяхъ нашихъ, о покоѣ. Писанъ въ обозѣ 1649 г. августа въ 20 день.

А внизу написано: Янъ Казимеръ, король Польскій.

Другая приписъ: Янъ Каземеръ Унеястовскій, секретарь его королевскіе милости.

*Письмо озаглавлено такъ:* Переводъ съ Польского писма, съ списка, Яна Казимера, короля Польского, съ грамоты, какову писалъ къ Янушу Радивилу.

76. — 1649, въ августѣ. Отписка Путивльскихъ воеводъ о поселеніяхъ на Московской землѣ Южнорусскихъ людей и о ссылкѣ ихъ оттуда.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ, челомъ бьютъ. Въ твоємъ государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи наказѣ у насъ, холопей твоихъ, написано: велѣно беречь тово накрѣпко, чтобъ въ Путивльскомъ уѣздѣ Литовскіе люди твоей государевы земли черезъ рубежъ не посѣдали, острожковъ нигдѣ не ставили, и селъ и деревень не строили, и пасѣкъ и будъ не заводили; а будетъ, государь, Литовскіе люди самовольствомъ похотятъ на твоей государевѣ землѣ черезъ рубежъ землю занимати и острожки ставить и деревни строить и пасѣки и буды заводитъ, и намъ, холопомъ твоимъ, съ твоей государевы земли Литовскихъ людей велѣтъ збивать и занимывать, и земли посѣдаты не давать, и въ Литовскіе, государь, города къ урядникомъ велѣно намъ, холопомъ твоимъ, писать, чтобъ они по посольскому договору и вѣчному докончанью твоей государевы земли не посѣдали, и пасѣкъ и будъ не заводили, и иныхъ никакихъ задоровъ не всчинали, чтобъ отъ тое ихъ неправды посольскому мирному договору и вѣчному докончанью никакіе порухи не было; а что, государь, противъ того урядники къ намъ, холопомъ твоимъ, отпишутъ, и намъ, холопомъ твоимъ, велѣно о томъ о всемъ писать къ тебѣ государю въ Розрядъ и въ Посольской Приказъ.

И намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивлѣ вѣдомо учинилось, что подѣ новопріимочнымъ городомъ Недрыгаловымъ по рѣкѣ по Сулѣ и по рѣкѣ по Терну за межею и за грании межевыхъ судей владѣютъ Литовскіе люди изъ розныхъ городовъ твоею государевою землею и всякими угоды, и пчелиные многіе пасѣ-

ки поставили и всякой пасѣчной заводъ завели; да за межею жъ, государь, и за грани межевыхъ судей владѣютъ твоею жъ государевою землею Литовскіе люди Конотопцы подѣ Конотопомъ въ помѣстьѣ Путивльца Микифора Яцына да на Липицахъ въ Богдановѣ помѣстьѣ Кривопишина съ братьею, землю, государь, распахали многую; въ длину верстѣ на пятнадцать, а поперегъ верстѣ на десять, и хлѣбъ сѣли орженой и яровой, и сѣна покосили и пасѣки поставили, и лѣсъ хормной и дровяной и бортной деревья посѣкли. И по твоему государеву указу посылали мы, холопи твои, на твою государеву землю на заимочные мѣста подѣ Недрыгаловъ на рѣку на Сулу и на Тернъ Путивльца Ѳедора Черепова, а подѣ Конотопъ и на Липицы Московскихъ стрѣльцовъ сотника Василья Фиглева да Путивльца Михайла Юдина, а велѣли, государь, имъ съ тѣхъ заимочныхъ мѣстъ съ твоей государевы земли Литовскихъ людей сослать со всѣмъ заводомъ въ ихъ Литовскую сторону за межу безъ бою и безъ задору; а будетъ Литовскіе люди добровольной ссылки не послушаютъ, съ твоей государевы земли съ заимочныхъ мѣстъ добровольно не сойдутъ, и мы, холопи твои, велѣли тѣхъ Литовскихъ людей сослать и въ неволю; а бою, государь, и задору съ ними учинить не велѣли. И изъ-подѣ Недрыгалова, государь, съ рѣки Сулы и съ рѣчки Терну Путивлецъ Ѳедоръ Череповъ въ Путивль пріѣхалъ, а въ роспросѣ намъ, холопомъ твоимъ, сказалъ: паѣхалъ де онъ на твоей государевѣ землѣ Литовскихъ людей, стоятъ пчеливыми пасѣками въ десяти мѣstechъ со всякимъ пасѣчнымъ заводомъ; и онъ де ихъ съ тѣхъ заимочныхъ мѣстъ ссылае; и Литовскіе де, государь, люди съ твоей государевы земли съ рѣки Сулы и съ рѣчки Терну съ заимочныхъ мѣстъ со всѣхъ пасѣкъ идутъ и возетца со всѣмъ заводомъ въ свою Литовскую сторону за межу. А Московскихъ

стрѣльцовъ сотникъ Василей Фиглевъ да Путивлецъ Михайло Юдинъ, пріѣхавъ въ Путивль, намъ, холопомъ твоимъ, сказали, что де они Литовскихъ людей съ твоей государевы земли изъ-подѣ Конотопа и съ Липицъ ссылали, и Литовскіе люди ссылки ихъ не послушали, съ твоей государевы земли не идутъ; а за межею де, государь, и за грани межевыхъ судей твоей государевы земли роспахано много, и хлѣбъ сѣютъ, и сѣна покосены, и пасѣки поставлены, и межи межевыхъ судей перепаханы, и грани попорчены. И мы, холопи твои, о томъ послали въ Конотопъ къ отаману Конотопскому къ Васкѣ Горбинѣ, чтобъ онъ велѣлъ своимъ Литовскимъ людямъ Конотопцомъ съ твоей государевы земли сойти въ свою Литовскую сторону за межу со всѣмъ заводомъ, и впередъ бы имъ твоею государевою землею за межею владѣть не велѣлъ. И изъ Конотопа, государь, писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, атаманъ Конотопскій Васко Горбина въ листу своемъ, что того учинить де ему и съ твоей государевы земли Литовскихъ людей съ пасѣкъ сослать безъ вѣдома гетмана Богдана Хмельницкого не умѣтъ, и отпишетъ де онъ о томъ къ нему Богдану Хмельницкому. И мы, холопи твои, о той твоей государевѣ землѣ про заимку Литовскихъ людей писали отъ себя къ Черкаскому гетману къ Богдану Хмельницкому съ Путивльцомъ съ Васильемъ Бурого съ товарищи. А что онъ, Богданъ Хмельницкій, о томъ къ намъ, холопомъ твоимъ, съ Васильемъ Бурого съ товарищи отпишетъ, и мы, холопи твои, о томъ отпишемъ къ тебѣ государю къ Москвѣ.

*Подлинникъ. На оборотѣ 1) адресъ; 2) помета: 156 г. сентября въ 10 день съ Черниговцомъ сыномъ боярскимъ съ Игнатиемъ Долматовымъ; 3) сверху: Государю чтена и бояромъ. Подождать того, какъ къ нему о томъ Хмельницкой отпишетъ.*

№ 77. 33. — 1640, сентября 1. Письмо прѣхавшихъ на съѣздъ расправныхъ судей Польскихъ дворянъ къ Великолуцкому воеводѣ о не прибытіи судей съ Московской стороны.

Наяснѣйшого и великого господара цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и многихъ господарствъ господара и обладателя, его царского величества, воеводѣ Великолуцкому Лукьяну Ивановичу Плещеву, одѣ дворянъ королевского величества, отъ пана Крыштофа Свидерского, одѣ пана Адама Комара, да одѣ пана Александра Костровского.

Въ нынѣшнемъ тысяча шестьсотъ сорокъ девятомъ году, мѣсяца іюня двадцать шестого дня, зѣждчались дворане царского величества съ двораны королевского величества Петръ Петровичъ Карауловъ про обиду царского величества дворанъ, Матвѣя Обрутинова сыновъ, межъ царского величества земли деревни Деміанова, а королевского величества погоста Язна въ Невельскомъ уѣздѣ, и на томъ зѣздѣ мы дворане королевского величества двораномъ царского величества Обрутиновымъ сыномъ въ ихъ обидѣ передъ двораниномъ царского величества Петромъ Петровичемъ Карауловымъ сыскъ и управу здѣлали и вора королевского величества земли головою на горло выдали и повѣсиль велѣли, и въ иныхъ обидахъ и управныхъ дѣлахъ сыскъ и управу съ королевского величества людей царского величества людемъ готовы были чинить. И царского величества дворянинъ Петръ Петровичъ Карауловъ на томъ зѣздѣ зѣ нами двораны королевского величества договорилсе и росписы мы на обѣ стороны дали, што намъ зѣзжаща было въ нынѣшнемъ тысяча шестьсотъ сорокъ девятомъ году мѣсяца сентебра дванадцатого дня по нашему Римскому числу, а по вашему старому числу первого дня сентебра въ Сементъ день вашъ. И мы дворане королевского вели-

чества на срочной день по записи нашей на съѣздчомъ мѣстѣ въ Пуповичахъ въ деревни королевского величества Невельского уѣзду Жолнобоевъ были и въ царского величества землю въ деревню Курова посылали на провѣду про дворанъ царского величества, и дворане царского величества для управныхъ дѣлъ и сысковыхъ управъ на срочной день и рокъ не прибыли и не съзжались съ нами и сыску и управы королевского величества обиднымъ людемъ съ царского величества людей не учинили, и съ нами не съзжались и управы не сдѣлали. И тобѣ бы, воевода Великолуцкой, намъ двораномъ королевского величества о томъ непробытію дворанъ царского величества на срочной срокъ и день, въ записяхъ нашихъ положонныхъ, намъ звѣстить и намъ отписать вскорѣ, и во всякихъ обидныхъ дѣлахъ королевского величества шляхтѣ и ихъ людемъ, будетъ ли отъ васъ сыскъ и управа, или нѣтъ, и ты о томъ къ его королевскому величеству тотъ часъ съ посланцомъ нашимъ отпишешъ, а мы ещо будемъ ожидать царского величества дворанъ о управныхъ дѣлахъ для сыску и управного сроку въ Пуповичахъ на съѣздчомъ мѣстѣ въ деревни Жолнобоевъ, пока нашъ посланецъ отъ тебя съ Лукъ Великихъ вернетца. И тебѣ бѣ ево, не задерживая, тотчасъ къ намъ въ Пуповичи отпустить и къ намъ обо всемъ противъ нашей обидной вписной грамоты, прежь сего къ тебѣ писаной, и на нынѣшней намъ листъ, съ посланнымъ нашимъ писанный, на все отписать. Писанъ на Жолнобоевъ, году тысяча шестьсотъ сорокъ девятого, мѣсяца сентебра дванадцатого дня по нашему Римскому числу.

Подлинникъ.

38. — 1649, сентября 13. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ и въ Литвѣ.

Государю царю и великому князю Алексѣю.



Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ, челомъ бьютъ. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, сентября въ 13 день, приходъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Вязмъ въ Сѣвѣжскую Избу Вязмици посадцкіе люди Офонка Гайдуковъ да Петрушка Шевелевъ, сказали: въ прошломъ де во 157-мъ году, по твоему государеву указу, посланы они были за рубежъ въ Литовскую сторону, а велѣно имъ ѣхать въ полки, гдѣ стоятъ противъ Черкасъ и Крымскихъ Татаръ Польскіе и Литовскіе люди, и велѣно имъ провѣдать всякими мѣрами подлинно, гдѣ нынѣ король и что у Поляковъ и у Литвы съ Черкасы дѣлаетца, и много ль въ собраніи противъ Черкасъ и Татаръ Польскихъ и Литовскихъ людей, и гдѣ они въ которыхъ мѣстехъ стоятъ, и кто у нихъ начальныхъ людей, и наемные люди у нихъ есть ли и которыхъ государствъ. И они де, Офонка и Петрушка, были въ Литовскихъ городахъ въ Дорогобужѣ да въ Смоленску, а далѣ де Смоленска ихъ не пропустили; а сказывали де имъ Литовскіе люди, что Ляхи стоятъ обозомъ въ Рѣчицехъ, а начальныхъ де у нихъ людей ксенза Радвильовъ сынъ да Вишневецкой; а много ль въ собраніи противъ Черкасъ и Татаръ Польскихъ и Литовскихъ людей, того де имъ не сказали; а Нѣмецкіе де наемные люди у нихъ есть, а которые земли и сколько ихъ и гдѣ нынѣ король, того де имъ не сказали жъ; а Черкасы де и Крымскіе Татаровъ стоятъ близко Бѣлой Церкви; да приходили де, государь, подъ Рославль Запорожскіе Черкасы чатою, а изъ Смоленска де Ляхи конные и пѣшіе семь сотъ человекъ ходили подъ тѣхъ Черкасъ для языковъ; и Черкасы де побили у Ляховъ большіи двѣ соти человекъ.

*Подлинникъ. — На оборотѣ 1) адресъ, 2) помета: 158 г. сентября въ 18 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Косткою Микифоровымъ.*

**29.** — 1649, сентября 20. Отписка Трубчевскаго воеводы о томъ, разрешитъ ли Южнорусскимъ купцамъ покупку хлѣба и соли въ Трубчевскъ и вывозъ этихъ продуктовъ въ Литовскую сторону.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопъ твой Никифорка Нащокинъ челомъ бьетъ. Въ прошломъ, государь, во 157-мъ году, августа въ 17 день, писалъ я, холопъ твой, къ тебѣ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи къ Москвѣ въ Посольской Приказъ, что пріѣзжаютъ въ Трубчевскъ изъ Литовской стороны многіе торговые люди, а бьютъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, чтобы ты государь ихъ, Литовскихъ торговыхъ людей, пожаловалъ велѣлъ бы имъ въ Трубчевскъ хлѣбъ и соль купить и твоимъ государевымъ людямъ изъ Трубческа къ нимъ въ Литовскую сторону съ продажнымъ хлѣбомъ и солью ѣздить. И я, холопъ твой, безъ твоего государева указу Литовскимъ людямъ хлѣба и соли въ Трубчевскъ купить и твоихъ государевыхъ людей въ Литовскую сторону съ продажнымъ съ хлѣбомъ и солью отпускать не смѣю. И въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, сентября въ 9 день, прислана твоя государева царева и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамота изъ Посольсково Приказу за приписью думнова діака Михайла Волошенинова ко мнѣ, холопу твоему, въ Трубчевскъ, а въ той твоей государевѣ грамотѣ написано: о той хлѣбной и соляной продажѣ послана ко мнѣ, холопу твоему, въ Трубчевскъ твоя государева грамота изъ Розряду, а велѣно мнѣ, холопу твоему, о той хлѣбной и соляной продажѣ дѣлать, какъ у той твоей государевѣ грамотѣ написано. И ко мнѣ, государь, холопу твоему, въ Трубчевскъ о хлѣбной и соляной продажѣ Литовскимъ людямъ твоей государевы указной грамоты изъ Розряду сентября по

№ 80. 20 число не бывало, а безъ твоего государева указу я, холопъ твой, Литовскимъ людямъ въ Трубческу хлѣба и соли купить и къ нимъ въ Литовскую сторону твоихъ государевъ людей съ продажнымъ хлѣбомъ и съ солью отпущать не смѣю. И о томъ, государь, мнѣ, холопу своему, какъ придуть въ Трубческъ Литовскіе люди покупать хлѣба и соли, и твоихъ государевыхъ людей съ продажнымъ хлѣбомъ и съ солью въ Литовскую сторону отпущать или не отпущать, что ты, государь, мнѣ, холопу своему, укажешь?

*Подлинникъ. — На оборотъ адресъ и помѣта:* 158 г. октября въ 3 день съ Трубческимъ пушкаремъ съ Ивашкомъ Онкудиновымъ.

**80. — 1649.** Челобитная Торопчанъ о запрещеніи Литовскимъ людямъ покупать хлѣбъ въ Московской сторонѣ, и Справка по этому дѣлу.

І. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи быють челомъ Торопчєня богомольцы твои, игумень и строитель и попы и дьяконы, и холопи твои Торопецкіе стрѣльцы Петрова Приказу Бабаева, пятидесятники и десятиники и всѣ редовые стрѣльцы, пятьсотъ человекъ, и холопи твои Торопецкіе пушкаріи и казенные кузнецы и плотники, и сироты твои Торопчєня посадчіе люди и Торопецкіе ямщики. Въ прошломъ, государь, во 157-мъ году Божиимъ, государь, праведнымъ гнѣвомъ учинился, государь, въ Торопецкомъ и въ Холмскомъ уѣздѣ хлѣбной и всякой недородъ, и мы, богомольцы и холопи и сироты твои, покупаемъ хлѣбъ на площади рожъ и всякой яровой хлѣбъ дорогою цѣною; да въ прошломъ же, государь, во 157-мъ и въ нынѣшнемъ во 158-мъ году пріѣзжаютъ, государь, изза рубежа Литовскіе люди въ Торопецъ и въ Торопетцкой и въ Холмской уѣзды Литовскіе люди зимнею порою на возѣхъ, а лѣтнею порою водою въ судѣхъ, и покупаютъ рожъ и

всякой еровой хлѣбъ въ Торопцѣ и въ Торопецкомъ и въ Холмскомъ уѣздѣ четвертей по сту и по двѣсти и больши, и отъ того, государь, отъ тѣхъ отъ Литовскихъ людей отъ ихъ закупи, что они хлѣбъ закупаютъ, въ Торопцѣ и въ Торопетцкомъ и въ Холмскомъ уѣздѣхъ на площади хлѣба мало ставитца, и мы, богомольцы и холопи и сироты твои, отъ тѣхъ отъ Литовскихъ людей, отъ ихъ отъ хлѣбной закупки, помираемъ голодною смертію. Милосердый государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй насъ, богомольцовъ и холопей и сиротъ своихъ, не вели, государь, въ Торспцѣ и въ Торопетцкомъ и въ Холмскомъ уѣздѣхъ всякихъ чиновъ людямъ хлѣба ржи и всяково яровово хлѣба Литовскимъ людямъ продавать, чтобъ намъ, богомольцамъ и холопамъ и сиротамъ твоимъ, голодною смертію отъ тѣхъ Литовскихъ людей, отъ ихъ [отъ хлѣбной закупки, не помереть, и вели, государь, своему государеву воеводѣ князю Василью Наумовичю Принкову-Ростовскому о томъ отписать и сее нашу челобитную къ себѣ государю къ Москвѣ подъ отпискою послать, а до твоего государева указу не вели, государь, всякихъ чиновъ людямъ въ Торопцѣ и въ Торопетцкомъ и въ Холмскомъ уѣздѣхъ Литовскимъ людямъ хлѣба всяково продавать; а на Луки де, государь, Великіе твоя государева грамоти прислана, чтобъ за рубежъ Литовскимъ людямъ хлѣба не продавать, и въ городѣ и по волостемъ и по рубежу заказъ учиненъ въ Лутцкомъ уѣздѣ, и чтобъ намъ, богомольцамъ твоимъ и холопамъ и сиротамъ твоимъ Торопчанамъ, въ городѣ порубежномъ отъ хлѣбной дороговни голодною смертію не помереть и съ Торопца рочно не разбрестись. Царь государь, смилуйся пожалуй.

Къ сей челобитной Никольскаго особнаго монастыря игумень Нектарей руку приложилъ. Къ сей челобитной Троецкой строи-

тель Сергей руку приложилъ. Къ сей челобитной погъ Никола руку приложилъ. Къ сей челобитной Преображенской погъ Кондрать руку приложилъ. Къ сей челобитной Никольской погъ Иванъ руку приложилъ. Къ сей челобитной Воскресенской погъ Лаврентей руку приложилъ. Пятницкой погъ Михайло руку приложилъ. Къ сей челобитной Благовѣщенской погъ Юсифъ руку приложилъ. Ильинской погъ Яковъ руку приложилъ, Предотечевской погъ Андрей руку приложилъ. Къ сей челобитной Ивашко Павловъ вмѣсто отца своего Павлова руку приложилъ. Къ сей челобитной Борисо-Глѣбской погъ Гаврило вмѣсто дѣтей своихъ духовныхъ и прихожанъ пятидесятниковъ и десятниковъ и рядовыхъ стрѣльцовъ по ихъ велѣнью руку приложилъ. Емщикъ Нехорошко руку приложилъ. Васка Ивановъ въ брата своего мѣсто руку приложилъ. Къ сей челобитной Благовѣщенской погъ Юсифъ въ прихожанъ своихъ мѣсто Торопецкихъ пушкарей и затинщиковъ и казенныхъ кузнецовъ и плотниковъ по ихъ велѣнью руку приложилъ. Къ сей челобитной пушкарь Сенка Костентиновъ сынъ руку приложилъ. Къ сей челобитной земской староста Оетка Обросимовъ и въ товарищей своихъ мѣсто руку приложилъ. Къ сей челобитной Аввакумко руку приложилъ. Къ сей челобитной стрѣлецъ Оедка Копыловъ руку приложилъ. Къ сей челобитной Ондрюшка Лирлевъ руку приложилъ. Къ сей челобитной Юска Редовъ и въ Степаново мѣсто Семивсково руку приложилъ. Къ сей челобитной Архипко Аввакумовъ сынъ у Демидово мѣсто Нахоткина по ево велѣнью руку приложилъ. Къ сей челобитной Савка Бѣлавицъ руку приложилъ, и въ Кононово мѣсто Скудельникова и у Васильево мѣсто Колупанова и въ Микитино мѣсто Сягина и въ Игнатьево мѣсто Телепнева по ихъ велѣнью руку приложилъ, и въ Ефимьево мѣсто Солнева. Къ сей челобитной Сергушка Карповъ

руку приложилъ. Къ сей челобитной Сергушка Богдановъ сынъ вмѣсто Антона Толачапцова, Ивана Кондратьева руку приложилъ. Къ сей челобитной Максимко Карповъ руку приложилъ. Къ сей челобитной пятисотной діакъ Оксенка Драгановъ руку приложилъ. Къ сей челобитной Савко Абросимовъ и у Дементьево мѣсто Лехова по ево велѣнью руку приложилъ. Къ сей челобитной Васка Ивановъ у емщика Григорья Латышова руку приложилъ. Къ сей челобитной Зморинъ Курицынъ и въ Лаврентьево мѣсто Свучника по ихъ велѣнью и въ Игнатьево мѣсто Колачникова руку приложилъ. Къ сей челобитной Оетко Зеновьевъ и у Лексѣево мѣсто Ростопина руку приложилъ. Къ сей челобитной Ивашко Шукинъ и въ брата своего мѣсто Алексѣя Шукина и въ Максимово мѣсто Мещова руку приложилъ. Къ сей челобитной Авоиъ Рогочовъ руку приложилъ. Къ сей челобитной Ивашка Павловъ вмѣсто Макара Шеметова по ево велѣнью руку приложилъ. Къ сей челобитной Ефимъ Колмаковъ сынъ и въ Иванова мѣсто Ковупанова по ево велѣнью руку приложилъ.

II. Въ прошломъ 157-мъ году, марта въ 17 день, послана государева грамота изъ Розряду въ Торопецъ къ воеводѣ ко князю Василью Пріимкову-Ростовскому, а велѣно дворяномъ и дѣтемъ боярскимъ Торопчаномъ и всякихъ чиновъ людямъ сказать, что по мирному договору государевы стороны торговымъ людямъ всякіе товары и хлѣбные запасы и соль и мясо и рыбу велѣно покупать въ Литовской сторонѣ, а Литовскимъ торговымъ людямъ также велѣно покупать въ государевѣ сторонѣ, и тово мирного договору нарушать не умѣть, и велѣно Литовскимъ людямъ дать торгъ повольной; а что Литовскіе люди въ Торопцѣ и въ уѣздѣ купятъ рыбы и хлѣба и соли, и то все съ Литовскими людьми велѣно отпускать за ру-

№ 81. бежъ, а съ товаровъ со всякихъ и съ хлѣба и съ соли таможенную пошлину съ Литовскихъ людей велѣно имать прямую противъ уставные грамоты; лишніе пошлины съ Литовскихъ людей имать не велѣно.

*Подлинныя.*

**81.** — 1649, октября 4. Письмо Миргородскаго полковника Матѣя Гладкого къ Путивльскому воеводѣ *о убійствѣ и грабежѣ козака, и отписки Путивльскихъ воеводъ по тому же дѣлу.*

I. Казѣмбра пятого, Божією милостію наисвѣйшаго великаго короля Польскаго и великаго князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, Богдана Хмельницкаго, гетмана великаго, и всего Войска его королевской милости Запорозскаго, Божією милостію великаго государя царя и великаго князя Олексѣя Михайловича, всея Русіи самодержца и многихъ господарствъ господаря и обладателя и его царскаго величества, отъ мене Матѣя Гладкого, полковника Миргородскаго, и всего товариства въ городъ Путивль царскаго величества князю великому Семену Василювичу Прозорову.

Въ нынѣшнемъ въ 158 году, октября въ 4 день, біомъ чоломъ Богу и осудару и тобѣ начальнику великому, князю Семену Василючу Прозорову, на томъ тобѣ біомъ чоломъ, осударь мой, ижъ нашъ товаришъ именный Савелий Игнатовичъ зъ города Вепрыка поѣхалъ, осударь мой, съ товары своими въ сторону осудареву для продажъ своихъ товаровъ, а прѣѣхалъ подъ Хотмѣнь зъ недѣль на по недѣлокъ, и тамъ его воры забили надъ рѣчкою Рогозенкою Савелия Игнатовича, смерти предали, а съ нимъ его Богдашка равили, а товаришъ его Леско у лѣсъ убѣжалъ; а было де товару того, лошадей семеро лошадей, одна куплена за рублей осмъ, а другая за рублей пунъ-осма, а третья лошадь куплена за семь рублей, а четвертая лошадь ку-

плена за девять рублей, а пятая лошадь куплена за 19 рублей; всѣхъ лошадей было семеро, пятеро отгравлено, а двое отдалъ воевода Хотмѣнскій; и мы, осударь мой, послали поддѣчного своего Семена Василювича для сыску того-то пропаднаго чоловѣка Савелия Игнатовича и про его товары до Хотмѣня, и Хотмѣнскій воевода воровъ пожаловалъ и сыску жадного зъ города своего не далъ; а Хотмѣнскій воевода зъ Вольненскимъ братя рѣдное, и оны воровъ тѣхъ знаютъ межи собою всѣ. Отожъ, осударь мой великий князь Семень Василювичъ, біомъ тобѣ чоломъ, Богу и начальнику, дай на тѣхъ воеводей царскій судъ, жебѣ большъ наша товарышка къ вамъ зъ грамотами не ѣздила; бо якъ не учините справедливости, вѣдайте о томъ певне, же южъ маемъ такую моцъ, же разберемъ до килька купцовъ, жебѣ вдесятеро за него стане; южъ певне большъ не будетъ товаришка наша ѣздить до васъ; лучше было жить зъ нами по сусѣдску и по дружку, помня на посольскій договоръ и вѣчное утверженіе, и не вчинить бы намъ ссоры межи обонхъ великихъ осударей и межи Войскомъ Запорозскимъ. Писанъ въ Миргородѣ 7158 году, октября 4 день. Противъ того листа отпиши намъ, князю великий Семень Василювичъ, а провожатого бѣ дай той невѣстѣ съ Путивля до рубежа.

II. Государю царю и великому князю Олексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ, челомъ бьютъ. Нынѣшнего, государь, 158 году, сентября въ 11 день, писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Олексѣю Михайловичю всеа Русіи въ Посольской Приказъ съ Путивльцомъ съ Ѳеодоромъ Титовымъ о убійствѣ Литовскаго чоловѣка Савки Игнатова и о животахъ ево. И въ нынѣшнемъ же, государь, во 158-мъ году, октября въ 6 день,

прислать къ намъ, холопомъ твоимъ, изъ Литовскіе стороны изъ Миргородка полковникъ Миргородской Матвѣй Гладкой листъ о томъ же убитомъ своемъ Литовскомъ человѣкѣ о Савкѣ Игнатовѣ и о животахъ ево; и мы, холопи твои, тотъ листъ послали къ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи съ сею отпискою вмѣстѣ въ Московскимъ пушкаремъ съ Еуфимкою Кузминымъ, а отписку, государь, и листъ велѣли ему подать въ Посольскомъ Приказѣ думному дьяку Михаилу Волошенинову. Да по твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ, какова прислана къ намъ, холопомъ твоимъ, въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, октября въ 5 день, съ Путивльцомъ съ Васильемъ Бурого, къ Черкасскому гетману къ Богдану Хмельницкому до твоего государева указу ни о какихъ твоихъ государевыхъ управныхъ дѣлахъ писать намъ, холопомъ твоимъ, не велѣно; а изъ Литовскіе, государь, стороны изъ порубежныхъ городовъ полковники и атаманы и сотники къ намъ, холопомъ твоимъ, о всякихъ о росправныхъ дѣлахъ пишутъ, а въ твоемъ государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи наказѣ у насъ, холопей твоихъ, и въ твоихъ государевыхъ указныхъ грамотахъ, каковы присланы въ Путивль къ прежнимъ воеводамъ, и въ образцовомъ писмѣ написано: велѣно о всякихъ управныхъ дѣлахъ и о засѣдалыхъ земляхъ въ Литовскую сторону къ урядникомъ писать, чтобъ они по посольскому договору и вѣчному докончанью твоей государевы земли не посѣдали и будъ не заводили и иныхъ никакихъ задоровъ не всчинали, чтобъ отъ тое ихъ неправды посольскому договору и вѣчному докончанью никакіе порухи не было; а что противъ того урядники къ намъ, холопомъ твоимъ, отпишутъ, и намъ, холопомъ твоимъ, велѣно о томъ писать къ тебѣ государю въ Розрядъ и въ Посольской При-

казѣ. А Путивльцы и Черниговцы дворяне и № 82. дѣти боярскіе и всякіе служилые и жилецкіе люди быють челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣвѣрскую Избу приносятъ челобитныя на Литовскихъ людей о всякихъ обидныхъ и росправныхъ дѣлахъ; и мы, холопи твои, о томъ писать въ Литовскую сторону безъ твоего государева указу не смѣемъ. И о томъ намъ, холопомъ своимъ, какъ ты, государь, укажешь?

*Подлинныя; на оборотъ адресъ и помѣта.*

**82.** — 1649, октября 11. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ объясненіемъ дѣла о грабежѣ Литовскихъ помѣщиковъ.

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Матюшка Прозоровской, Исачко Ртищевъ, челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, въ 158-мъ году, октября въ 2 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу за приписью твоего государева думного дьяка Михаила Волошенинова писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ: по челобитию королевскаго дворянина Яна Яцыны, которой пріѣзжалъ съ Литовскими послами съ Добеславомъ Чеклинскимъ съ товарищи, что въ прошломъ де во 157-мъ году будто я, холопъ твой Матюшка, крестьянина пана Яцыны Микитку Борисова безъ вины въ тюрьму посадилъ и животы, которые съ нимъ были, на сколько сотъ рублей взялъ, а послѣ де того будто я жъ, холопъ твой Матюшка, посылалъ въ помѣстье ево стрѣльцовъ и ево Микиткину жену, съ дѣтми и со всѣми животы, да къ тому иныхъ пяти человѣкъ крестьянъ ево съ женами и зъ дѣтми и со всѣми животы, а по смѣтѣ на двѣсти на семдесятъ на пять рублей, взяли и отдалъ ихъ въ деревню твоего государева окольничева Степана Гавриловича Пушкина. И въ прошломъ же де



№ 82. и въ нынѣшнемъ во 157-мъ году увѣдали тѣ ево крестьяня, что онъ Янъ идетъ къ тебѣ государю бити челомъ, и ево де Яна само во въ ночь не много не убили, а челядника де ево шляхтича убили на смерть, да взяли съ него денегъ триста рублей да саблю оправную цѣна сорокъ рублей, да шесть пицалей винтованныхъ цѣна дватцать семь рублей, да семь лошадей одной шерсти цѣна сто пятьдесятъ рублей, а у крестьянъ де ево тѣ воры взяли изъ деревни Артюшина четыре лошади цѣна дватцать восемь рублей; да въ прошломъ же де во 157-мъ году челядникъ ево дворовой Яшка, окрадчи ево, збѣжалъ, и встрѣтили ево Семень Роспопенко съ братомъ и увидѣли у него денегъ много, и ево подговоря, за рубежъ въ деревню Голошево въ помѣстье твоего государева боярина Никиты Ивановича Романова перезвали и зарѣзали, а денегъ съ него взяли двѣсти пятьдесятъ рублей; а будто я, холопъ твой Матюшка, въ томъ сыску и управы по писму Дорогобужского капитана не учинилъ; и всего де, государь, ему шкоды учинилось на тысячу на семсотъ рублей. И велѣно противъ того королевского дворянина Яна Яцыны челобитья о томъ о всемъ отписать намъ, холопомъ твоимъ, къ тебѣ ко государю къ Москвѣ, какъ дѣлалось подлинно, тотчасъ, чтобъ тебѣ государю было вѣдомо.

И въ прошломъ, государь, во 157-мъ году, генваря въ 26 день, писалъ ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, Дорогобужской капитанъ Янъ Храповицкой въ листу своемъ по челобитью Яна Яцыны, что крестьянинъ де ево Микитка поѣхалъ въ Вязму не съ заповѣднымъ товаромъ и сидитъ де въ Вязмѣ въ тюрьмѣ невѣдомо про что, а тотъ, государь, крестьябѣжникъ Микитка Борисовъ пойманъ въ Вязмѣ съ краденою лошедью и посаженъ въ тюрьму по челобитью Вязмятина посадцкого человѣка Богдашка Блюзкова; а въ роспросѣ передо мною, холопомъ твоимъ Ма-

тюшкою, тотъ крестьянинъ Микитка сказался: зарубежской пана Яна Кременевского села Пушкина крестьянинъ, а не Яна Яцыны, а прѣхалъ де онъ изза рубежа въ Вяземской уѣздъ съ виномъ, и ѣздя по деревнямъ, то вино продавалъ, и за то воровство онъ Микитка посаженъ въ Вязмѣ въ тюрьму. А противъ Дорогобужского капитанова листа въ прошломъ во 157-мъ году февраля въ 26 день къ тебѣ ко государю къ Москвѣ въ Посольской Приказъ о томъ крестьянинъ о Микиткѣ о указѣ я, холопъ твой Матюшка, писалъ, и по твоему государеву указу и по грамотѣ изъ Посольского Приказу того крестьянина Микитку велѣно держать въ Вязмѣ въ тюрьмѣ до твоего государева указу; а животъ, государь, никакихъ я, холопъ твой Матюшка, у тово крестьянина не имывалъ и послѣ того за рубежъ въ его Яцынино помѣстье стрѣльцовъ не посылавалъ и ево Микиткины жены съ дѣтми и со всѣми животы и иныхъ пяти человѣкъ крестьянъ ево съ женами и съ дѣтми и животовъ на двѣсти на семдесятъ на пять рублей не имывали, и въ деревню твоего государева окольничева Степана Гавриловича Пушкина я, холопъ твой, ихъ не отдаывалъ; и у записки въ Вязмѣ въ Сѣзжей Избѣ тѣ пана Яна Яцыныны крестьяня передъ нами, холопи твоими, не объявились. И въ прошломъ же и въ нынѣшнемъ во 158-мъ году пана Яцыну убить кто хотѣли ль, и челядника его шляхтича на смерть убили ль, и денегъ триста рублей, да саблю оправную цѣна сорокъ рублей, да шесть пицалей винтованныхъ, цѣна дватцать семь рублей, да семь лошадей одной шерсти цѣна сто пятьдесятъ рублей, да у крестьянъ ево изъ деревни Ортюшины четырехъ лошадей цѣна дватцать восемь рублей, взяли ль, или нѣтъ, того мнѣ, холопу твоему, не вѣдомо, потому что ево Яцынино челобитье тебѣ государю о томъ въ Вязмѣ не бывало и Дорогобужской капитанъ Янъ Храповицкой о томъ ко мнѣ,

холопу твоему, не писывалъ. Да въ прошломъ же, государь, во 158-мъ году, іюня въ 24 день, въ твоей государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Розряду за приписью дьяка Григорья Ларіонова, писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ, по челобитію того зарубежского крестьянина Микитки Борисова, а въ челобитѣ онъ своемъ написался твоего государева окольничева Степана Гавриловича Пушкина села Ларкова крестьянинъ; а велѣно ево Микитку изъ тюрмы выпустить съ порукою, будетъ онъ въ тюрьму посаженъ не въ измѣнѣ и въ татиной и не въ разбойной и не въ убивствѣ дѣлѣ. Да августа, государь, въ 30 день въ твоей же государевѣ царевѣ и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи грамотѣ изъ Посольского Приказу за приписью твоего государева думного дьяка Михайла Волошенинова писано въ Вязму къ намъ, холопомъ твоимъ, по челобитію тогожъ зарубежского мужика Микитки Борисова, а въ челобитѣ своемъ написался онъ выходцомъ; и велѣно ево Микитку изъ тюрмы выпустить, будетъ до него никакова дѣла и исца ему нѣтъ, и велѣно ево дать на поруку, будетъ до него какое дѣло будетъ, или отъ ково въ чемъ челобитѣ, и ему Микиткѣ ставитца въ Вязмѣ въ Сѣзжей Избѣ передъ нами, холопи твоими; а за рубежъ ему не збѣжать. А тотъ, государь, крестьянинъ Микитка приведенъ въ Вязму съ краденою лошадью и посаженъ въ тюрьму за воровство, и челобитчикъ на него Вязмятинъ посадкой человекъ Богдашка Бизюковъ, и порукою по немъ никто не ручался, потому онъ Микитка изъ тюрмы и не выпущенъ. Да въ прошломъ же, государь, во 157-мъ году писалъ ко мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, Дорогобужской капитанъ Янъ Храповицкой въ листахъ своихъ по челобитію того жъ Яна Яцыны о покражѣ животовъ ево. И въ первомъ, государь, въ Дорогобужскомъ листу написано, что покражъ

ево Яна Яцыну челядникъ ево Якушко, а чей сынъ и чей словеть, того въ листу ево не написано, и покражъ ево многіе животы и перебѣжавъ, живетъ за Украинною въ Серпейскомъ уѣздѣ у сына боярского Соловонка, а въ коемъ селѣ и въ деревнѣ, того не написано; а въ другомъ, государь, въ капитановъ листу написано, что тотъ Якушко, покражъ у пана Яна Яцыны животы, перебѣжалъ въ Вяземской уѣздѣ боярина Никиты Ивановича Романова въ деревню Голощевку къ Сенкѣ Прокофьеву Роспопенку, и тотъ де, государь, Сенка видя у того Якушка животовъ и денегъ много, и того де Якушка забивши, тѣло похоронилъ въ дому своемъ; и чтобъ мнѣ, холопу твоему Матюшкѣ, по ево капитанову писму велѣть сыскать и управу учинить. И по твоему государеву указу и по писму Дорогобужского капитана Яна Храповицкого велѣлъ я, холопъ твой, того Сенку Роспопенка сыскать и передъ собою въ Сѣзжей избѣ про того Яцынина челядника про Якушка спросить. И боярина Никиты Ивановича Романова крестьянинъ Сенка Роспопенко передо мною, холопомъ твоимъ, въ Вязмѣ въ Сѣзжей избѣ спрашиванъ, и въ спросѣ сказалъ, что тотъ Яна Яцыны челядникъ Якушко Прокофьевъ, вышелъ изза рубежа, у него Сенки былъ и пошолъ жить въ твои государевы въ дворцовые села, а въ Вяземской ли де или въ Можайской уѣздѣ въ твои государевы въ дворцовые села пошолъ жить, того де онъ Сенка не вѣдаетъ, да онъ де Сенка того Яцынина челядника Якушка не убивывалъ и животовъ пана Яцыниныхъ ничево у него не имывалъ. И я, холопъ твой Матюшка, велѣлъ того Сенку Роспопенка дать на поруки, что ему того пана Яцынина челядника Якушка сыскать. И въ нынѣшнемъ, государь, въ 158-мъ году Сенка Роспопенко того выходца пана Яцынина челядника Якушка Прокофьева сыскалъ въ Можайскомъ уѣздѣ въ твоемъ государевъ дворцовомъ селѣ Златоустовѣ; и мы, холопи твои,

№ 82. по того выходца пана Яна Яцыны по челядника по Якушка Прокопьева посылали пристава и велѣли ево поставить передъ собою въ Вязмѣ въ Сѣзжей избѣ. И тотъ выходецъ Якушко сысканъ и передъ нами, холопи твоими, въ Сѣзжей избѣ роспрашиванъ, а въ роспросѣ сказалъ самъ: Якушкомъ зовутъ Прокопьевъ, уроженецъ де онъ Нижегородскаго уѣзду, твоего государева дворцоваго села Мурашкина приселка Курлакова крестьянской сынъ, а свезъ де ево малова Вязмитинъ Василей Соловцовъ въ Вязму, и жилъ де онъ у Василя Соловцова во дворѣ шесть лѣтъ, и отъ Васильевы де изгони и налоги збѣжалъ за рубежъ, а за рубежомъ де жилъ въ Дорогобужскомъ уѣздѣ въ деревнѣ Скородинѣ у пана Яцынина крестьянина у Ондрюшки годъ; и отъ того де крестьянина панъ Яцына отозвалъ ево Якушка къ себѣ во дворъ, и жилъ де онъ у пана Яцыны четыре годы, и въ прошломъ де, государь, во 157 году отъ того Яна Яцыны онъ Якушко збѣжалъ и вышелъ на твое государево имя въ Вяземской уѣздъ, а идучи изза рубежа, зашолъ въ деревню Голышову твоего государева боярина Никиты Ивановича Романова къ крестьяномъ къ Сенкѣ Роспопенку съ братомъ, и жилъ у нихъ два дни; и какъ де онъ Якушко пошолъ отъ пана Яцыны, и онъ де Якушко только взялъ ево Яцыниныхъ животовъ пищаль винтованную да лошадь кобылу сѣру, и тое де лошадь продалъ онъ Сенкѣ Роспопенку, а взялъ за нее четыре рубли, и въ книгѣ де та лошадь въ Вязмѣ на конской площадкѣ записана, а больша де того онъ Якушко у пана Яцыны никакихъ животовъ не имывалъ; а вышелъ ево онъ Якушко изза рубежа, въ Вязмѣ въ Сѣзжей избѣ не записался, пошолъ въ Можайской уѣздъ и кормился работою, наймующись у крестьянъ въ твоемъ государевѣ въ дворцовомъ селѣ Златоустовѣ. И того выходца пана Яна Яцыны челядника Якушка велѣли, вкинуть въ тюрьму

до твоего государева указу. Да въ нынѣшнемъ же, государь, во 158 году октября въ 11 день билъ челомъ тебѣ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи, а къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣзжую избу тюремной сидѣлецъ зарубежской крестьянинъ, который пойманъ въ Вязмѣ съ краденою лошедью, Микитка Борисовъ съ тюремнымъ сторожемъ съ Матюшкою Косымъ прислалъ челобитную, а въ челобитной ево написано: въ прошломъ де во 157-мъ году, за три дни до Рождества Христова, пріѣхалъ онъ Микитка изъ Дорогобужа въ Вятцкой уѣздъ въ Баженова помѣстья Гринева къ человѣку ево къ Ѳедкѣ Терешенку на дворъ съ виномъ, и вина де съ нимъ было двѣстѣ фартъ Дорогобужскихъ, половина оковитки, а другая простова; и Вязмитинъ де Бажень Гриневъ, свѣдавъ то, что онъ Микитка пріѣхалъ съ виномъ, и ево пограбилъ и то вино и лошадь съ санми и съ хомутомъ отнялъ, а люди де ево Баженовы сняли съ него пятьдесятъ рублей денегъ; и держалъ де ево Микитку Бажень у себя недѣлю на чеши; и какъ де Бажень Гриневъ поѣхалъ къ Москвѣ, и приказалъ де человѣку своему Ѳедкѣ Терешонку отдать лошадь да пишаль да заплатить за вино половину денегъ, и человѣкъ де ево Баженовъ Ѳедка ничево ему не платилъ, и въ Вязмѣ де онъ Микитка укралъ у посадского человѣка у Богдашка Бизюкова лошадь и съ тою лошадыю Вяземскіе стрѣльцы Ѳедка Гуня да Прохорко Ситниковъ съ посадскимъ человѣкомъ съ Богдашкомъ Бизюковымъ ухватили его Микитку, тѣ стрѣльцы ограбили и взяли съ него восемь рублей съ полтиною денегъ да восемь крестовъ мужскихъ и женскихъ серебряныхъ, да девять алтынъ старыхъ копѣекъ, да крестъ позолоченъ съ мощми. И мы, холопи твои, противъ того Микиткины челобитной Вязмитина Бажена Гринева и человѣка ево Ѳедку и Вяземскихъ стрѣльцовъ роспрашивали и съ очей на очи съ нимъ

Микиткою ставили. И Вязмятинъ Баженъ Гриневъ и человекъ его Оедка и Вяземскіе стрѣльцы во всемъ противъ его Микиткина челобитья въ роспросъ и на очной ставкѣ запирались. И мы, холопи твои, Вязмятина Бажена Гринева и стрѣльцовъ велѣли дать на поруки, а Баженова человека Гринева Оедку велѣли вкинуть въ тюрьму да твоего государева указу.

*Подлинникъ. На оборотъ адресъ и помѣта:* 158 г. октября въ 23 день съ Вяземскимъ стрѣльцомъ съ Ондрюшкою Малютнымъ.

**83.** — 1648, октября 12. Проѣздный листъ мастеровому изъ Великихъ Лукъ въ Литовскую сторону.

Лѣта 7158-го, октября въ 12 день, отпущены съ Лукъ Великихъ Москвитинъ посадочной человекъ Ларка Оедоровъ сынъ Ушаковъ да Лучанинъ отставной стрѣлецъ Оедка Занковъ за рубежъ на Невль и на Усвятъ въ Невельской и въ Усвятцкой уѣзды для конского мастерства; и на Невль и на Усвятъ воеводамъ, а въ уѣздѣхъ паномъ и урядникомъ поволити имъ на Невль и на Усвятъ и въ уѣздѣхъ конскимъ мастерствомъ промыслять, насильства и обиды имъ никакіе не учинить, и назадъ ихъ велѣтъ отпустить безо всякіе зацѣпки. Писанъ на Лукахъ Великихъ лѣта 7158-го, октября въ 12 день.

*Списокъ.*

**84.** — 1649, октября 16. Письмо Велижскаго подстаросты Яна Домашевскаго къ Великолуцкому воеводѣ съ просьбою дать управу на обиды и грабежи Московскихъ людей.

Наяснѣйшого и великого господаря Яна Казимера четвертого, Божію милостию короля Полскаго и великого князя Литовскаго и иныхъ, его королевскаго величества, подстаростій Велижскій Янъ Александровичъ Домашевскій, Божію милостию великого господаря царя и великого князя Алексѣя Михайловича,

всѣа Русіи самодержца и многихъ государствъ № 83. государя и обладателя, его царскаго величества, на Великіе Луки, воеводѣ Великолуцкому Лукьяну Ивановичу Плещееву. — 84.

Даю тобѣ вѣдомо, ижъ сее осени о Покровѣ Пречистой Богородицы за вѣдомостью моею ѣздили торговые люди для торговли до Торопца Полочанинъ Янъ Оедоровичъ да мѣщанинъ Велижскій Тимоѣй Яковлевичъ Варакса по договору великихъ пословъ, и получилъ имъ почлегъ на Торопѣ рѣцѣ у Пожогахъ въ помѣстьи дворянина его царскаго величества Ивана Микулина Шетнева; и крестьяне Ивана Микулина Шетнева, за повѣльемъ его самого, приходши ночью, разбили и разграбили тыхъ торговыхъ людей Полочанина и Велижанина вышпомененныхъ, и взяли живота ихъ скрынку, а въ скринѣхъ было готовыхъ грошей сто ефимковъ, да чирвоныхъ двадцать да левковъ пятьдесятъ, да корення было у скринѣхъ: перцу фунтъ, гвоздиковъ полфунта, пиберю полфунта, анышу фунтъ, хустокъ бѣлыхъ, обрусъ, кошуль и исподнихъ паръ двѣ, хустокъ три, отувальня сукна фалендышу на шапку, лихтарь масендцовый, рукавички пол . . . ын, квитычовъ новыя, листъ замковый Полоцкій, фляшка олейку палыноквого, табакъ фунты полтора; до того еще Велижскаго мѣщанина Ф . . . та было въ той же скринѣхъ сто ефимковъ. И для того посылаю до тебе, воевода Великолуцкій, послаца своего (коза)ка городского Гарасима Ивановича, даючи тобѣ вѣдомо о томъ дѣлѣ воровскомъ зсорномъ и задорномъ, штобы въ тебе самого на Великихъ Лукахъ у вѣдомъ было и штобы ты вѣдалъ о томъ дѣлѣ воровскомъ исыскивалъ, покуль къ тобѣ на Великія Луки прѣдутъ для сыску и управы самъ Полочанинъ и Велижскій мѣщанинъ за листомъ его милости пана гетмана великаго князства Литовскаго. Да тотъ же дворянинъ его царскаго величества Иванъ Микулинъ Шетневъ и пр(еже с)его у того жъ

№ 84. мѣщанина Велижского у Тимоѣя Вараксы чоланъ обойчатый просѣкъ скрозь и обойки чолновыя отодралъ, и вина бочку взялъ; и того убытку здѣлалъ онъ Иванъ Микулинъ на двадцать рублей Рускихъ денегъ. Да писалъ я прежде сего до тебе, воевода Великолуцкій, многажды о обидахъ, которыя отъ вашихъ людей Луцкого уѣзду великія обиды и зсоры и задоры дѣлаютца людямъ его королевского величества Велижск(имъ) . . . Первое дѣло, што ваши Луцкія люди, приходячи у Велижскую волость украдкою безъ грамоты твоее, подмываютъ крестьянъ его королевского величества до себе у Луцкій уѣздъ и животы ихъ выманиваютъ и вывозятъ къ себѣ у Луцкій уѣздъ, и въ томъ намъ великая отъ васъ зсора и задоръ и убытокъ дѣлаетца; другое дѣло отъ васъ дѣлается вельми не по пригожу, што ваши Луцкія люди торговыхъ нашихъ людей, которые прѣждчаютъ у Луцкій уѣздъ увъ озера торговать, розбиваютъ и окрадываютъ, а отъ васъ начальниковъ городовыхъ по договору великихъ пословъ и по крестному цѣлованью великихъ государей и по вѣчному мирному утверженью, сыску и управы нѣту николи ни на единое дѣло. О третьемъ дѣлѣ писалъ я до тебе о крестьянинѣ его королевского величества искони вѣчномъ Велижской волости обѣ Лазаку, которого вы Лучане невинне поймавши на дорожѣ, а не на воровствѣ, и держите его сильно невинне у турмѣ пятый годъ, а жена его и дѣти у Велижской волости живутъ на своей деревни; и хотите вы того Лозака, хрестянина его королевского величества, голодною смерттю уморити, што онъ Лазака не хочеть за васъ задатьца. Тое дѣло отъ васъ дужо не по пригожу дѣлаетца. Четвертое дѣло: ѣздилъ мѣщанинъ Велижскій Васка Голобурдинъ за вѣдомостю моею треттего лѣта о Петрѣ святомъ у Луцкій уѣздъ увъ озера для торговли, и билъ челомъ Петру Красному, дворянину царьского величества,

штобы позволилъ постоять увъ озера у помѣстьи своемъ у крестьянъ своихъ, покуль поторгуеть; и Петръ Красный позволилъ постоять у помѣстьи своемъ у крестьянъ своихъ, и сказывалъ, што де «шкеры никакой не будетъ тобѣ у помѣсти моемъ»; и крестьяне Петра Красного Акула и Савостя и Васка Клебанъ за повелѣньемъ его Петровымъ украли у него пишалъ, три рубли дана, да пороховницу поль-ефимка дана; и онъ Голобурденюкъ билъ челомъ Петру Красному о сыску, и Петръ Красный имался сыскать, а потомъ, сыскавши, собѣ взялъ, а мѣщанина Велижского ни съ чѣмъ отправилъ. Тое дѣло опять не по пригожу здѣлано. Пятое дѣло: ходили за вѣдомостю моею у Луцкій уѣздъ увъ озера для скупованя рыбъ Адешка Ивановъ да Лунька Алексѣевъ, крестьяне его королевского величества; и ваши Луцкія люди, поймавши ихъ на дорожѣ и бивши и ранивши ихъ и ограбивши у нихъ денги Рускіи два рубли и пишалъ отневши, которая дана была три рубли, и привели ихъ раненыхъ невинне на Великіе Луки; и начальники Луцкія не роспытавъ ихъ и не разсудивши, всадили ихъ раненыхъ въ тюрьму и держали въ турмѣ колько годъ невинне не дѣломъ; а потомъ, увидѣвши сами начальники Великолуцкіи, что невинне въ турмѣ держатъ крестьянъ его королевского величества, и выпустили ихъ съ турмы и прислали до Велижа, яко невинныхъ ни въ чомъ, а денги и пишалъ и бердышъ себѣ взяли. И тое дѣло не гораздо дѣлано. Шестое дѣло: сего лѣта о Троицы светой за вѣдомостю намѣстника моего ѣздили зъ Велижа торговыя люди мѣщане Велижскіи Охромѣй Стаевичъ да Матѣй Астафьевичъ съ товаромъ зъ виномъ горѣлымъ у Луцкій уѣздъ увъ озера торговать по договору великихъ пословъ, какъ прежде сего торговыя люди на обѣ стороны зѣждчались и торговали; и скоро прѣехали Велижане выпшпененыя въ Луки уѣзду на Двинь и стали у хрестянина Марка



Чирикова у Кузмы у Гуши, и ваши Лудкія люди, собравшіся, первой у голову козакъ Луцкій Апимахъ, другой крестьянинъ Афонасья Тыртова Матюшка Фирсинъ сынъ Шеляпинъ, третій крестьянинъ Максима Дубровина Пашка Ермаковъ и со иными многими людьми съ товарищами своими, тыхъ торговыхъ людей мѣщанъ Велижскихъ Ахрамѣя Стасевича да Матѣя самого и сына его бивши и замертво покинувши, и животъ ихъ весь разграбили, а взяли живота ихъ готовыхъ грошей тридцать ефимковъ, да вина взяли сто квартъ. И я посылаю ихъ самихъ зъ грамотою своею для управы и сыску на Великія Луки къ тобѣ, воевода Великолуцкій, и ты имъ управы и сыску на своихъ Лучанъ не далъ и дѣло ихъ стеръ, и самихъ ихъ ни съ чимъ отправить. И я до тебе, воевода Великолуцкій, обо всихъ тыхъ дѣлахъ обидныхъ посылаю посланцовъ своихъ зъ грамотами для сыску и управы обидимымъ людямъ его королевского величества многожды, и ты ни на единое дѣло и обиду не далъ сыску и управы и ни съ чимъ отправляю посланцовъ моихъ. Тое ты дѣлаешь все на зсору и на задоръ и мирному вѣчному утѣженію на нарушеніе, отъ васъ весь задоръ и зсора вчинаетца. И я и теперь посылаю до тебе посланца своего козака городского Гарасима Исаковича о тыхъ всихъ обидахъ о сыскѣ и управу людямъ его королевского величества; будетъ ли отъ тебе управа и сыскъ о тыхъ обидахъ, или не будетъ, отпиши до мене обо всемъ томъ, а посланца моего, не задержавъ, отпусти до мене на Велижъ цѣло и здорово. Писанъ на Велижи, року 1649, мѣсяца октября 16 дня.

*Подлинникъ.*

**85.** — 1649, октября 25. Письмо Борзенскаго полковника Мартына Небабы къ Бряньскому воеводѣ о судѣ и управѣ.

Божією милостію великого и наяснѣйшого

Яна Казимера, кроля Польского и велико(го) № 85. князя Литовского и многимъ землямъ господара и обладателя, его королевского величества, и его милости пана Богдана Хмельницкого, гетмана войска его крол. милости Запорозкого, такъ тежъ и вашего господара цара и великого князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи самодержци и многихъ земель господара и обладателя, его царского величества.

Тобѣ воеводѣ Бранскому о Господѣ радоватися зычу весполъ съ презацнимъ рццерствомъ его царского величества пепначей тилко, якъ собѣ самъ; при тимъ прошу милости твоеи за сими козаками полку моего, котории ишли на мѣшкане до Печепы и на дорожѣ ваши Московские люди онихъ пообдирали; а наши козаки ишли изъ жонами, изъ дѣтми и зъ маетками на мѣшкане до Почепы, и ваши Московские люди деревень Волковщина и Бѣховъ, а въ тимъ Бѣховѣ и приказный чоловѣкъ есть, которіе ихъ и маеткѣ бралъ, и Костючковский приказчикъ Амбросій Ивановичъ и хрестіане Жадпиские; въ которыхъ взяли коней двѣсти сѣмдесять, товару триста и пятнадцать рогатого, и маетностей ихъ узали на двадцать тысячій рублѣ, котории безъ вѣдома его царского величества приводятъ обои господарства до непокою. Що я прошу милости твоеи, рачъ изъ нихъ судъ та росправу учинить изъ своихъ Московскихъ людей и имъ розкажи животину и маетки ихъ нашимъ Литовскимъ людямъ вернутъ, абы сіе на томъ не была шкодка; а мы яко симъ початку примѣвъ (?) кроля пана нашего стояли, такъ и до конца стоимо и мѣшкаемо зъ вами въ братерствѣ, тилко якось вы починаете до непокою; яко письмо святое свѣдчить: се коль добро и коль красно, еже жити братии вокупѣ? о семъ бо заповѣда Господь, але того не потреба чинить, бо знаете и сами: хто якою мѣрою бероть альбо мѣрять, то зась такому тою жъ и отмѣрять; а

№ 86. нехай будетъ миръ и любовь межи обоихъ господарствъ. Що и повторе прошу милости твоеи, учини изъ своихъ людей судъ и росправу и зискъ, абы тая скарга не была унесена до ушъ господарю царю и великому князю Алексію Михайловичу, всея Россіи самодержци и многихъ земель господарю и обладателю, презъ господара нашего его милости пана гетмана Войска Запорозкого. А съ тимъ тебе Господу поручаю. Писанъ въ Батуринѣ дня 25 октибря, року 1649.

Тобѣ зычливый братъ и товаришъ Мартинъ Небаба, полковникъ Во. кр. милости Запорозкого Борзенский рукою.

*Подлинникъ. Запечатано печатью, на которой изображенъ щитъ, окруженный кудрявыми украшеніями и раздѣленный на двѣ половины, изъ которыхъ на правой рука съ перначемъ, а на лъвой жезлъ Меркурія; вокругъ щита буквы: М. Н. Б. П. В. З. На оборотѣ щита адресъ и помята: 158 г. ноября въ 11 день.*

**86.** 1649, ноября 14. Отписки Путивльскихъ воеводъ о поселеніяхъ Южнорусскихъ на Московской землѣ и намяреніи Козаковъ послѣ мира съ Польшей воевать Московское государство.

I. Государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи холопи твои, Сепка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ, челомъ быють. Въ нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году въ разныхъ мѣсяцѣхъ и числехъ писали мы, холопи твои, къ тебѣ государю царю и великому князю Алексію Михайловичю всеа Русіи въ Посольской Приказъ и въ Розрядъ, что Литовскіе люди на твоей государевѣ землѣ въ Путивльскомъ уѣздѣ подъ Конотопомъ въ помѣстьѣ Путивльца Микофора Яцына зъ братьею да на Липицахъ въ Богдановѣ помѣстьѣ Кривоппишина зъ братьею жъ землю распахали многую и хлѣбъ сѣли и сѣна покосили и пасѣнки поставили, и лѣсъ хоромной и дрова-

пой и бортное деревья посѣкли, и межи и копцы перепахали и грани попортили, да что мы жъ, холопи твои, къ тебѣ государю писали противъ отписки изъ Недрыгалова Матвѣя Кусакова, что Костянтиновцы Литовскіе жъ люди твоихъ государевыхъ людей Недрыгаловскихъ жильцовъ тѣснятъ всякою тѣснотою, твою де государеву землю черезъ рубежъ попахали до осыпи городской Недрыгаловской, и хлѣбъ Недрыгаловскихъ жильцовъ животиною потолочили, и сѣна потравили, и по рѣкѣ по Сулѣ да по рѣкѣ по Терну лѣса запустили, и лошади у нихъ Черкасы крадутъ, и дворы и гумна жгутъ; да и самъ де Костянтиновской сотникъ съ Черкасы пріѣзжалъ въ Недрыгалово и говорилъ ему Матвѣю Кусакову невѣжливые слова и грозятъ убійствомъ: коли де твоимъ государевымъ людямъ въ Недрыгаловѣ отъ нихъ Черкасъ тѣснота, и твои бѣ де государевы люди отошли отъ нихъ прочь, а имъ де Черкасомъ опроче той земли дѣтца негдѣ. И отъ той де, государь, Черкасской большой тѣсноты твоимъ государевымъ людямъ въ Недрыгаловѣ жить не мочно; а поселились де, государь, они Черкасы къ рубежу близко Недрыгалова городкомъ Костянтиновымъ въ дву верстахъ, да товожъ Костянтинова городка село Березники отъ посаду Недрыгаловского всего саженьяхъ во стѣ; а деревни, государь, Литовской Кулешовки дворы стоятъ на твоей государевѣ землѣ, а мельница и клетъ мельничная поставлена на рѣкѣ Уси къ твоей же государевѣ сторонѣ и къ берегу. Да о Миргородцѣ о убитомъ Литовскомъ челоуѣкѣ о Савкѣ Игнатовѣ и о животныхъ ево противъ Черкаского Миргородцкого полковника Матвѣя Гладкого писма и что изъ Литовскіе стороны и съ порубежныхъ городовъ полковники и сотники и атаманы къ намъ, холопемъ твоимъ, о всякихъ о росправныхъ дѣлахъ пишуть, а Путивльцы всякихъ чиновъ люди быють челомъ тебѣ государю,

а намъ, холопомъ твоимъ, въ Сѣвѣжскую Избу приносятъ челобитные на Литовскихъ людей о всякихъ о росправныхъ и обидныхъ дѣлахъ; и о томъ о всемъ твоего государева указу къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль ноября по 14 число не бывало. И о томъ намъ, холопомъ своимъ, какъ ты, государь, укажешь?

II. Государю царю и великому князю Александру Михайловичу всеа Руси холопи твои, Сенка Прозоровской, Ивашка Ляпуновъ, Минка Грязевъ, челомъ бьютъ. Нынѣшняго, государь, 158-го году, ноября въ 14 день, писалъ къ намъ, холопомъ твоимъ, въ Путивль изъ Новопринимочного города Недрыгалова Матвѣй Кусаковъ съ Путивльцы съ Микифоромъ Некрасовымъ да съ Яковымъ Удачнымъ: Въ нынѣшнемъ де, государь, во 158-мъ году, ноября въ 12 день, перѣѣхалъ въ Недрыгалово на твое государево имя Литовской человекъ Волинецъ Ивашка Ондреевъ, а жилъ де онъ въ Польшѣ въ канцлеровой маестности корунного въ Волини; а вѣстей де въ роспросъ ему Матвѣю онъ Ивашка сказалъ: Поляки де, государь, пошли на сеймъ въ городъ Винницу, а гетманъ де Черкасской Богданъ Хмельницкой съ Черкасы пошолъ къ Винницѣ жъ на сеймъ къ Полякомъ; а о чемъ де, государь, сеймъ у нихъ будетъ, тово де онъ Ивашка не слышалъ, а слышелъ де онъ Ивашка, что гетманъ Богданъ Хмельницкій велѣлъ Татаромъ итти къ Винницы для береженья отъ Поляковъ; а Татарове де, государь, стоятъ подъ Чорнымъ лѣсомъ; и гетманъ де Богданъ Хмельницкій велѣлъ около Прилуки, Старой и Погребичъ всѣмъ жидекомъ людямъ бѣжать отъ Татаръ въ крѣпкіе мѣста. Да онъ же Ивашка слышелъ: какъ де князь Корецкой прихолъ въ свою маестность, и ево де старшой подкоморей панъ Глѣбовичъ сказывалъ подданнымъ князя Корецкого, чтобъ де они животы свои и статки хоропили для тово: идеть де князь Вишне-

вечкой съ Поляки войною на Украину на сю № 86. сторону Днѣпра нынѣшней зимы; а Адамъ де Кисель прихолъ въ Кіевъ на воеводство, а съ нимъ де Поляковъ ста съ четыре; и по своему де имѣнью послалъ онъ Кисель Сосновского съ листомъ гетмана Богдана Хмельницкого да съ нимъ дву человекъ козаковъ, чтобъ де ево Киселевы подданные слушали по старому и города бѣ направлявалъ, каковы были. Да съ нимъ же де Ивашкою встрѣтился на дорогѣ въ городкѣ въ Козельцѣ — бѣжитъ изъ Чернигова Черниговской полковникъ къ гетману къ Богдану Хмельницкому, а сказывалъ де онъ ему, что Поляки де городъ Лоевъ сожгли, а Гомей воюють. Да ноября же де, государь, въ 2 день посылаеъ онъ Матвѣй Кусаковъ въ Черкасской городъ Гадичъ Путивльца Якова Удачна да Путивльскаго кормового казака Силку Дегтерева для росправного дѣла, что изъ Гадича де, государь, Литовскіе люди твоихъ государевыхъ людей били и грабили и сѣна погнали. И ноября жъ де, государь, въ 6 день Яковъ Удачный и казакъ въ Недрыгалово пріѣхали, а въ роспросъ де ему Матвѣю сказали: слышели де они въ Гадичѣ отъ Черкасъ: идутъ де они Черкасы на соймъ въ Кіевъ, чтобъ де имъ съ Поляки миръ утвердить, а утвердя де миръ, итти имъ Черкасомъ съ Татары войною на твою государеву землю; да имъ же де, государь, Якову и казаку сказывали Черкашенинъ Ивашка Бурцовъ: какъ де подъ Збаражемъ Поляки съ Черкасы мирились, и онъ де Ивашка въ тѣ поры былъ подъ Збаражемъ и слышелъ де онъ у нихъ такой договоръ, что укрѣпясь де миромъ Черкасомъ съ Поляки, итти имъ Черкасомъ съ Татары войною на твою государеву землю; да и ото многихъ де, государь, Черкасъ слышели они Яковъ и казакъ: какъ де Черкасы съ Поляки миръ утверждаютъ, и имъ де Черкасомъ съ Татары итти войною на твою государеву землю.

№ 87. *Подлинныя. На оборотѣ адресъ и помята:*  
158 г. октября въ 23 день Посольского Приказу съ толмачомъ съ Лукьяномъ Степановымъ.

**83.** 1649, ноября 30. Челобитная дьяка Герасима Дохтурова о распросѣ Литовскаго выходца и Распросъ его въ Посольскомъ Приказѣ.

І. Государю царю и великому князю Алексею Михайловичю всеа Руси бьетъ челомъ холопъ твой Гараска Дохтуровъ. Въ нынѣшнемъ во 158-мъ году, ноября въ 26 день, билъ челомъ мнѣ, холопу твоему, въ холопство вольной дѣтина Ивашко Богдановъ, а какова отца сынъ, того сказать не упомянуть, родомъ Лученинъ, а былъ де онъ взять въ полонъ въ Литву, а пришолъ изъ Литвы въ прошломъ во 155-мъ году съ посломъ Адамомъ Киселемъ и жилъ у пана Рыкольского; а какъ посолъ Адамъ Кисель по твоему государеву указу отпущенъ съ Москвы, и онъ де Ивашко въ Карачевѣ изъ посольского обозу отсталъ и жилъ въ Карачевѣ у попа, и отъ того попа взялъ его Ивашка Карачевской воевода Федоръ Полтевъ и держалъ его много время у себя. И я, холопъ твой, того дѣтины безъ твоего государева указу принять не смѣю; да онъ же Ивашко сказалъ мнѣ, холопу твоему: какъ де посолъ Адамъ Кисель былъ на Москвѣ, и онъ де отъ него съ посольского двора сходилъ и билъ челомъ тебѣ государю, чтобъ ему остатца на Москвѣ; и по твоему де государеву указу онъ Ивашко отосланъ былъ на посольской дворъ. Милосердый государь царь и великій князь Алексей Михайловичъ всеа Руси, пожалуй меня, холопа своего, вели, государь, того дѣтину Ивашка взять въ Посольской Приказъ и роспросить, чтобъ мнѣ, холопу твоему, о томъ отъ тебя государя въ опалѣ не быть. Царь государь, смилуйся пожалуй.

*На оборотѣ:* 158 г. ноября въ 30 день роспросить и записать.

П. И 158 г. декабря въ 3 день въ Посольскомъ Приказѣ передъ думнымъ діаконъ передъ Михаиломъ Волошениновымъ противъ сей челобитной приводной малой Ивашко роспрашиванъ, а въ роспросѣ сказался родомъ Руской человекъ Лучанинъ, а какъ де отца ево и мать звали и какова чину отецъ ево былъ и въ которое время и колькихъ лѣтъ и какъ взять въ Литву, того онъ не упомянуть; а жилъ де онъ Ивашко въ Литовской земли у пана Станислава Рыкальского въ городѣ Слуцку во дворѣ лѣтъ съ четырнадцать; а слышалъ де онъ отъ пана своего Станислава и отъ людей ево, что де ево Ивашка взяли на Лукахъ въ пеленкахъ невелика; а приѣзжалъ де онъ Станиславъ въ то время па Луки купцомъ; и взявъ ево, отдалъ кормить крестьянкѣ своей; а какъ де онъ Ивашко былъ на Москвѣ съ паномъ своимъ Станиславомъ, въ то время какъ былъ на Москвѣ Литовской посолъ Адамъ Кисель, и на Москвѣ де, сшедши онъ съ посольского двора, пришелъ въ Посольской Приказъ и билъ челомъ, что ему остатца на Москвѣ, и сидѣлъ въ Приказѣ съ недѣлю; и изъ Посольского де Приказу думной діакъ Назарей Чистого ево Ивашка велѣлъ отослать опять на посольской дворъ. А какъ Литовской посолъ Адамъ Кисель отпущенъ съ Москвы и пришолъ въ Карачевъ, и въ Карачевѣ де онъ Ивашко изъ обозу отъ пана своего отсталъ и пришолъ въ Карачевъ жъ къ попу къ Ивану Кокореву, и былъ у него дни съ четыре; и отъ попа де взялъ ево Ивашка Карачевской воевода Федоръ Ондреевъ сынъ Полтевъ; и въ прошломъ де во 157-мъ году въ масленое заговѣнье Федоръ Полтевъ изъ Карачева приѣхалъ къ Москвѣ и ево Ивашка привезъ съ собою жъ, и съ Москвы де ево сослалъ въ деревню Глѣбову по Звенигородской дорогѣ; и жилъ у него Федора въ деревнѣ годы съ два, и изъ деревни взялъ ево къ Москвѣ тому нынѣ недѣль съ семь; а шолъ

онъ Ивашко отъ Оедора съ двора въ нынѣшнемъ во 158-мъ году поября въ 14 день, и жилъ, ходя по карауламъ, у стрѣльцовъ дни съ три; а послѣ того былъ на дворѣ у Оео-нася Пашкова, пришелъ къ діаку къ Гера-симу Дохтурову и хочетъ жить у него Гара-сима во дворѣ.

*Подлинныя.*

**88.**—1649. Договоръ Московскихъ по-словъ въ Польшѣ о самозванцѣ Лубѣ, шлях-тичѣ Польскомъ.

Какъ намъ предложили на близко прош-ломъ договорѣ съ паны радами нашими вели-кіе послове великого царя Московского, объ-являютца такіе неосторожные люди, которые на себя смѣютъ принимать имя царевичевъ Московскихъ. Для того мы, хотя съ тѣмъ на-родомъ и ихъ великими цари за укрѣпленную пріязнь вѣчно и ненарушено держати и не по-давати некоторые причины до ее розорванья, по совѣту всѣхъ чиновъ, постановляемъ, чтобъ въ панствахъ нашихъ, такъ до короны, яко и до великого княжества Литовского належа-чихъ, то себѣ имя никто николи смышлять не дерзалъ; а естли бы которой до такой смѣло-сти пришолъ, тотъ какъ безчестный и насиль-никъ вѣчного покою рѣчи посполитой съ Мос-ковскимъ народомъ отъ всякихъ начальствъ, такъ въ коронѣ, яко въ великомъ княжествѣ Литовскомъ, изыманъ и смертною казнью каз-ненъ быти имѣетъ; и естли бы хто до него пріобщитися или думою и помощью быти хо-тѣлъ, тѣмъ самимъ дѣломъ безчестнымъ его обвѣщаемъ; а естлибы также таковъ войска и собранье къ себѣ прибиралъ и собралъ, тотъ за непріятели нашего и панствъ нашихъ по-читаный и черезъ войска наши скорененый быти имѣетъ; а что въ тѣхъ временахъ шляхетного Яна Фаустина Лубу глупый общій народъ царевичемъ пазывали, и то какъ онъ нѣстъ, тѣмъ имянемъ и зватися, а по готову писатися имъ, чтобъ не смѣлъ—подъ учтиво-

стью и смертною казнью заказуемъ, и того № 88.  
жъ Яна Лубу нигдѣ съ панствъ нашихъ за — 89.  
границу выпускати не димѣмъ.

*Списокъ озаглавленъ такъ:* Договоръ и укрѣ-пленье о Лубѣ шляхтичѣ Польскомъ.

**89.**—1649. Выписка прописокъ въ царскомъ титулѣ съ 1636 года до 18 мая 1648 г.

... . царя благаго; да царсково жъ вели-чества въ титулахъ не написано «Новгородц-кого», а къ «Астараханской» титулѣ не напи-сано «царя», а послѣ «Болгарского» не на-писано «и иныхъ государя и великого князя Новагорода Низовскіе земли, Ярославского и всея сѣверные повелителя и облаадателя»; а въ королевской титулѣ гдѣ было надобно «и иныхъ его королевского величества»—«и про-чихъ земель самодержецъ и облаадатель».

Августа въ 1 день писалъ въ Вязму зъ Бѣ-лые державецъ Янъ Пашковскій листъ, и на томъ листу на подписи царского величе-ства имянованье написано безчестя его госу-даря «Оедоромъ Михайловичемъ», а не «Ми-хаиломъ Оедоровичемъ», а «великого князя» и не написано; да въ титулѣ не написано «и облаадателя».

Августа въ 11 день писалъ въ Вязму зъ Бѣлой державецъ Янъ же Пашковской, а въ томъ листу на подписи не написано «вели-кого князя и самодержца».

145-й годъ.

Сентября въ 4 день писалъ въ Вязму зъ Бѣ-лой державецъ Янъ Пашковской листъ, и на томъ листу царского величества имянованье написано съ безчестьемъ—«Оедоромъ Михай-ловичемъ», а не «Михаиломъ Оедоровичемъ».

Октября въ 12 день писалъ на Луки под-воеводѣ Полотцкой Янъ Лисовской, а въ томъ листу царского величества имянованье напи-сано безъ «царского» имянованья и титулы не



№ 89. написано все; а королевского величества въ титулѣ писано лишнее: «Сѣверского и многихъ государствъ государя и обладателя» да «самодержца».

Октября въ 20 день писалъ въ Путивль къ межевѣ судьямъ Адамъ Кисель, подкоморей Черниговской, о межевомъ сѣздѣ, и въ томъ ево листу царского величества въ именованѣ написано безъ «царского» именованья.

Октября въ 28 день писалъ на Луки подвоеводеи Полотцкой Янъ Лисовской листъ, а въ томъ ево листу царского величества въ именованѣ не написано «царского» именованья.

Генваря въ 9 день писалъ въ Вязму Дорогобужской державецъ Янъ Кременевской, а въ томъ листу въ царского величества титулѣ не написано: «великого князя Тверского, Югорского, Пермского, Вятцкого, Болгарского и иныхъ государя», а на подписи не написано «царя Астараханского».

Марта въ 30 день писалъ на Луки Полотцкой воевода Янушъ Кишка, а въ томъ ево листу въ королевского величества именованѣ написано сверхъ вѣчного dokonчанья «самодержцемъ и обладателемъ».

На Луки жъ писалъ съ Невля державецъ Ондрей Кимбаръ, а въ томъ листу его въ королевского величества титулѣ написано «самодержцемъ».

Апрѣля въ 28 день писалъ въ Путивль изъ Ромонского острошка староста Хриштопъ Сѣножатцкой, а въ томъ листу написано царского величества именованье не попригожу: «въ государство великого князя Михаила Оедоровича, всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и обладателя», а начального слова: «Божіею милостию великого государя царя» и титулѣ — не написано.

Мая въ 7 день писалъ въ Вязму зъ Бѣлой Янъ Пашковской листъ, а на томъ листу на подписи царского величества титулы многово не написано.

Мая въ 31 день писалъ на Луки Великіе

съ Усвята подстаростѣ Казимеръ Толочка листъ, а въ томъ ево листу и на подписи въ началѣ царского величества именованье написано «наяснѣйшимъ», а та титула царскому величеству непристойна и написалъ онъ тое титулу на ссору съ королевскимъ величествомъ.

Іюля въ 13 день писалъ въ Можаетскъ Дорогобужской капитанъ Янъ Кременевской листъ, а въ томъ листу не написано «государя царя и великого».

Іюня въ 18 день писалъ въ Вязму онъ же Янъ Кременевской, а въ томъ ево листу въ царского величества именованѣ не написано «всеа Русіи».

Іюля въ 11 день писалъ въ Вязму онъ же Янъ Кременевской, а въ томъ ево листу въ царского величества именованѣ не написано «государя и великого князя».

Іюля жъ въ 24 день писалъ въ Путивль изъ Ромонского острошка староста Хриштопъ Сѣножатцкой, а въ томъ ево листу въ царского величества именованѣ написано безъ «царского» именованья и титулы написаны не сполна.

Августа въ 3 день писалъ въ Вязму изъ Дорогобужа капитанъ Янъ Кременевской, а въ томъ листу не написано во многихъ мѣстехъ «великого государя и великого князя».

Генваря въ 27 день писалъ въ Путивль изъ Нѣжина Миколай Пототцкой, гетманъ польной корунной, листъ за своею рукою, а въ томъ ево листу въ царского величества именованѣ въ началѣ не написано «царя и многихъ государствъ государя».

146-й годъ.

Апрѣля въ 27 день писалъ въ Путивль полковникъ Станиславъ Пототцкой листъ, а въ томъ ево листу въ царского величества (титулѣ) не написано «Югорского, Пермского, Вятцкого».

Іюня въ 18 день да въ 29 день писалъ въ Путивль Ромонской подстароста Хриштопъ

Сѣножатцкой два листа, и въ тѣхъ ево листѣхъ, гдѣ надобно писати «царя Сибирского», и тутъ написано «царя Сѣверского», а въ титулѣ не написано «великого князя Тверского, Югорского и обладателя».

## 147-й годъ.

Сентября въ 2 день писалъ въ Путивль Гадитцкой подстароста Мартынъ Длуцкой листъ, а въ томъ ево листу въ царского величества имянованъ въ началѣ не написано «царя», да въ титулахъ не написано: «Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли и многихъ и государя и обладателя».

Октября въ 23 день писалъ изъ Новгородка Сѣверского подстаростѣ Еремей Сухожинской листъ, а въ томъ ево листу въ царского величества написано вмѣсто «сѣверные страны» — «Сибирные», а на подписи у того листа «самодержца» не написано.

Октября въ 25 день писалъ въ Сѣвскѣ Новгородка Сѣверского подстаростѣ Еремей же Сухожинской листъ, а въ томъ ево листу въ царского величества имянованъ «царя и великого князя и самодержца» не написано.

Ноября въ 28 день писалъ въ Путивль царского величества къ воеводѣ къ Микифору Плещееву изъ Серебряного городка Миколой Длуцкой листъ о управномъ дѣлѣ, а въ томъ ево листу въ царского величества имянованъ не написано «великого князя».

Генваря въ 27 день писалъ въ Сѣвскѣ Новгородка Сѣверского урядникъ Еремей Сухожинской листъ, а въ томъ ево листу (въ) царского величества титулѣ не написано «царя Сибирского», а вмѣсто «сѣверные страны» написано «Сибирные страны».

Февраля въ 5 день писалъ въ Путивль Новгородской подстаростѣ Еремей Сухожинской листъ, а въ томъ ево листу вмѣсто «сѣверные страны» написано «Сибирные жъ страны».

Марта въ 5 день писалъ въ Путивль изъ Борзны Счасной Вишелъ листъ, а въ томъ

ево листу въ титулѣ не написано «и иныхъ № 89. государя и великого князя Новгорода Низовскіе земли, Резанского».

## 148-й годъ.

Октября въ 26 день писалъ въ Рылскѣ изъ Борзны Счасной Вишелъ съ товарищи листъ о межевомъ дѣлѣ, и въ томъ листу въ титулѣ не написано «Тверского, Югорского, Пермского, Вятцкого, Болгарского и иныхъ государя и великого князя».

Октября въ 25 день, да въ 26 день, да ноября въ 5 день, да декабря въ 4 день, да въ 9 день, да генваря въ 4 день, писали въ Сѣвскѣ изъ Новгорода Сѣверского судья и намѣстникъ подподстароста Новгородцкого Станиславъ Орѣховской о порубежныхъ о управныхъ дѣлахъ 6 листовъ, а въ тѣхъ листѣхъ (въ) царского величества титулѣ вмѣсто «сѣверные страны» написано «Сибирные жъ страны».

Февраля въ 3 день писалъ въ Вязму подвоеводѣ Смоленской Янъ Милевской, а въ томъ ево листу въ царского величества имянованъ не написано «великого государя царя».

Февраля въ 20 день писалъ на Луки съ Невля державецъ Юрьи Лускинъ листъ о порубежныхъ о управныхъ дѣлахъ, а въ томъ ево листу въ царского величества титулѣ не написано «Югорского».

Марта въ 18 день писалъ на Луки Невельской державецъ Юрьи жъ Лускинъ листъ, а въ томъ ево листу въ титулѣ вмѣсто «Московского» написано, «Аштонского», да царского жъ величества въ титулѣ не написано «Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей».

Марта въ 19 день писалъ на Луки державецъ Невельской Ондрей Кинбаръ листъ, а въ томъ листу царского величества въ титулѣ не написано «Грузинскихъ царей».

Апрѣля въ 8 день писалъ въ Рылскѣ изъ

№ 89. Борзны Счастной-Вишелъ, подкоморей Новогородка Сѣверского, а въ томъ листу въ началѣ царского величества въ имянованьѣ написано не по вѣчному dokonчanyю «государемъ Михаиломъ Ѳеодоровичемъ», а «царя и великого князя и всеа Русіи самодержца» и титулы не написано.

Апрѣля въ 13 день прислалъ во Брянскъ изъ Ромна подъячей Иванъ Гавенетцкой челобитную о обидахъ, а въ той челобитной въ началѣ царского величества имянованья и «всеа Русіи самодержца» и титулы всея не написано.

#### 149-й годъ.

Декабря въ 3 день на Луки писалъ Невельской державецъ Ондрей Кимбаръ, а въ томъ листу въ царского величества титулъ не написано «Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли», а королевского величества имя написано съ «отомъ».

Декабря жъ въ 9 день писалъ на Луки жъ съ Усвята подстароста Казимеръ Толочка, а въ томъ ево листу въ царского жъ величества титулъ, гдѣ было надобно послѣ «Болгарского — и иныхъ государя», и тутъ написано «и иныхъ государствъ»; да въ царского жъ величества титулъ не написано «и великого», а въ королевскомъ имянованьѣ въ началѣ написано съ «отомъ», да въ титулѣ послѣ «Эстонского» написано мимо вѣчного dokonчanyя «и иныхъ земель многихъ».

Декабря въ 10 день, да въ 23 день, да въ 24 день, на Луки жъ писалъ онъ же Казимеръ Толочка, а въ тѣхъ листѣхъ въ одномъ листу въ королевской титулѣ написано мимо вѣчного dokonчanyя лишнее «многихъ земель.» А въ другомъ листу въ царского величества титулѣ вмѣсто «Иверскіе земли» написано «Сиверской». Въ третьемъ, въ королевскомъ титулѣ написано «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя»; а въ началѣ во всѣхъ въ трехъ листахъ написано съ «отомъ».

Декабря въ 29 день на Луки жъ писалъ изъ Полотцка подвоеводеи Янъ Лисовской, а въ томъ листу съ царского величества титулъ, гдѣ было надобно въ началѣ «великого государя», и тутъ «великого» не написано, а вмѣсто «Низовскіе земли» написано, «Чигорскіе земли», а вмѣсто «Удорского, Обдорского» написано «Чаугоского, Курского».

Декабря въ 28 день на Луки жъ съ Невля державецъ Ондрей Кимбаръ, а въ томъ листу въ началѣ отъ королевского имени съ «отомъ», а въ царского величества титулъ «Грузинскихъ царей» не написано, а на подписи въ королевской титулѣ написано не по вѣчному dokonчanyю съ прибавкою изъ царского величества титулы: «и многихъ государствъ государемъ и облаадателемъ».

Генваря въ 13 день проѣзжей листъ Смоленского подвоеводѣи Яна Милевского, а въ томъ листу великого государя царя и великого князя Михаила Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца, имянованье написано не попригожу и не рядомъ, и въ титулахъ не написано «всеа Русіи, Московского царя, Казанского царя, Астараханского, государя Псковского», а вмѣсто «великого князя Тверскаго» написано «княжати Тверскаго», а «Пермского, Вятцкого, Болгарского, Резанского, Удорского, Обдорского и повелителя и государя Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей» — не написано.

Генваря въ 15 день на Луки писалъ изъ Полотцка подвоеводѣи Янъ Лисовской, а въ томъ листу въ царского величества имянованьѣ «великого князя» не написано, а въ титулахъ вмѣсто «Низовскіе земли» написано «Чигорскіе земли», а вмѣсто «Удорского, Обдорского» — «Чаурского, Курского»; а гдѣ надобно «Грузинскихъ царей», и тутъ написано «князей», а «Кабардинскіе земли и Черкасскихъ и Горскихъ» не написано.

Февраля въ 13 день на Луки жъ писалъ Полотцкой подвоеводе Янъ Лисовской, а въ томъ листу въ царского величества титлѣ не написано «Пермскаго».

Февраля въ 18 день въ Торопецъ писалъ съ Бѣлой урядникъ Еронимъ Очкасовъ, а въ томъ листу, въ королевской титлѣ написано мимо вѣчного докончанья: «Незвитаженнымъ и и иныхъ многихъ государствъ государемъ и облаадаателемъ».

Апрѣля въ 14 день на Луки писалъ изъ Полотцка подвоеводе Янъ Лисовской, а въ томъ листу съ царского величества имянованьѣ, гдѣ надобно «великого государя царя и великого князя Михайла Ѳеодоровича, всеа Русіи самодержца», и тутъ «великого» не написано.

Маія въ 1 день, да въ 23 день въ Путивль писалъ Гадитцкой державецъ Мартынъ Длутцкой 2 листа, а въ тѣхъ листѣхъ въ царского величества имянованьѣ въ началѣ «царя» не написано, да въ титлахъ вмѣсто «Вятцкого» написано «Донского», а вмѣсто, «Иверскіе земли» — «и великіе земли», а «Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли и облаадаателя» не написано.

Маія въ 24 дня въ Бѣлгородъ писалъ тотъ же Гадитцкой державецъ Мартынъ Длутцкой, и въ томъ листу въ царского величества титлѣ не написано «Владимерского», да написано вмѣсто «Югорского» — «Угорского», а вмѣсто «Вятцкого» — «Донского», и гдѣ было надобно «Черкасскихъ и Горскихъ князей», и «князей и облаадаателя» не написано.

150-го году.

Сентября въ 20 день на Луки писалъ Невельской державецъ Данило Фендеренъ, а въ томъ листу въ царского величества титлѣ не написано «Обдорского». А (въ) другомъ листу тотъ же Данило Фендеренъ, а

въ томъ листу въ царского величества титлѣ не написано «царя Сибирского». № 89.

Октября въ 22 день въ Путивль писалъ изъ Серебряного Миколай Длатовской, и въ томъ листу въ королевскомъ имянованьѣ написано «царемъ».

Октября въ 12 день въ Путивль писалъ Гаврило Стемцковской, каштелянъ Бряславскій, а въ томъ листу, въ царского величества титлѣ не написано «Псковскаго, Тверскаго, Югорского, Пермскаго, Вятцкого, Болгарского и иныхъ государя и великого князя Новгорода».

Ноября въ 21 день въ Путивль писалъ ксендзъ Александръ Соколовской, пискупъ Кіевской, а въ томъ листу царского величества имянованье написано не попригожу: «великого» и «Божіею милостію» не написано, да въ титлахъ вмѣсто «Пермскаго» написано «Перемысльского», вмѣсто «Вятцкого» — «Абдинскаго», вмѣсто «облаадаателя» написано «всдержителя», вмѣсто «Кабардинскіе земли» написано «Инадаринскіе земли».

Февраля въ 12 день въ Путивль писалъ Роменской урядникъ Александръ Яблоновской, а въ томъ листу въ царского величества титлѣ не написано «повелителя и многихъ и облаадаателя».

Въ февралѣ жъ изъ Сѣвска отпущенъ былъ въ Кіевъ для долгового взятку Сѣвской пушкаръ Васка Труфановъ и проѣзжая память ему дана, и на той проѣзжей памяти въ Кіевѣ въ судовой избѣ назади подписано царского величества имянованье несполна, «великого князя и всеа Русіи», и титлы его государскіе не написано, а вмѣсто «многихъ государствъ государя и облаадаателя» написано «великіе области Московскіе и всѣхъ и иныхъ государствъ содержителя и облаадаателя».

Маія въ 22 день на Луки писалъ съ Невля державецъ Данило Фендеренъ, и въ томъ листу (въ) царского величества титлѣ не написано «царя Сибирскаго».

№ 89. Маія въ 30-й день въ Вязму писалъ Дорогобужской подстароста Адамъ Орликъ, а въ томъ листу въ царского величества титулъ не написано «всѣа Русіи».

Іюля въ 25 день къ межевымъ судьямъ писалъ Стародубской подстароста Миколай Оранской, а въ томъ ево листу въ царского величества титулъ вмѣсто «Тверскаго» написано «Сиверскаго».

## 151-й.

Ноября въ 29-й день въ Сѣвскѣ писалъ Трубоческой намѣсникъ Янъ Башканской, а въ томъ листу въ царского величества титулъ «самодержца» не написано.

Генваря въ 27 день въ Сѣвскѣ писалъ Томашъ Вронской, а въ томъ ево листу въ царского величества въ титулѣхъ не написано «Московского, царя Казанскаго, Югорскаго».

Февраля въ 25 день въ Сѣвскѣ же писалъ тотъ же Трубоческой намѣсникъ Янъ Башканской, а въ листу ево въ царского величества титулъ «Ростовскаго» не написано, а въ королевскаго величества титулъ въ началѣ писано съ «отомъ».

Февраля въ 27 день въ Сѣвскѣ писалъ изъ Острогу Томашъ Вронской, а въ томъ листу въ царского величества титулъ не написано «царя Казанскаго да Югорскаго».

Апрѣля въ 20 день Томашъ жъ Вронской въ листу своемъ въ царского величества титулъ не написалъ «царя Астараханскаго, царя Сибирскаго, Обдорскаго».

Апрѣля въ 28 день въ Вязму писалъ изъ Смоленска ротмистръ Янъ Быковской, а въ томъ ево листу въ началѣ писано съ «отомъ», а въ царского величества титулъ не написано «Удорскаго».

Маія въ 7 день на Луки писалъ съ Невль державецъ Данило Фендеренъ, а въ томъ ево листу въ царского величества титулъ не написано: «и иныхъ государя и великаго

князя Новагорода Низовскіе земли, Рязанскаго, Ярославскаго, Бѣлоозерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондинскаго и всея сѣверныя страны повелителя и государя Иверскіе земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли, Черкасскихъ и Горскихъ князей».

## 152-го.

Ноября въ 10 день въ Сѣвскѣ писалъ изъ Борзны Войтъхъ Вишель, староста Рожанской, а въ томъ ево листу въ царского величества титулъ написано вмѣсто «сѣверныя страны» — «сибирныя страны», вмѣсто «Иверскіе земли» — «Сибирскіе земли».

Генваря въ 8 день въ Сѣвскѣ писалъ изъ Острога подстаростѣ Томашъ Вронской, а въ томъ его листу въ царского величества титулъ написано вмѣсто «Болгарскаго» — «Болскаго», а вмѣсто «сѣверныя страны» написано «сибирныя страны».

Генваря въ 24-й день въ Карачевѣ писалъ изъ Трубоческа урядникъ Никодимъ Паремба, намѣсникъ Трубоческій, а въ томъ ево листу въ царского величества титулъ «царскаго» именования да «Московского и царя Астараханскаго и государя Псковскаго» не написано, а гдѣ было надобно «Черкасскихъ и Горскихъ князей», и тутъ «князей» не написано.

Іюня въ 24 день писалъ въ Сѣвскѣ изъ Нѣжина подстаростѣ Лавринъ Лысковской, а въ томъ ево листу написано въ государевой титулъ не справчиво, вмѣсто «Пермскаго, — «Перлатикаго», а гдѣ надобно «государя и великаго князя Новагорода Низовскіе земли», и тутъ написано «Безовскіе», да не написано «Карталинскихъ и Грузинскихъ царей да Кабардинскіе земли».

## 153-го.

Ноября въ 3 день писалъ въ Сѣвскѣ Трубоческой намѣсникъ Никодимъ Паремба, а въ царского величества титулъ не написано «ве-



ликого князя Тверского, Югорского, Пермского, Вятцкого, Болгарского и иных государя».

Декабря въ 20 день писалъ въ Сѣвскѣ Острожской староста Томашъ Вронской, а въ царского величества имянованъ писано не справчиво, въ началѣ «государя» не написано; да гдѣ надобно «государю Псковскому», и въ томъ мѣстѣ написано «царю Псковскому».

Декабря въ 29 день писалъ во Брянскѣ изъ Трубческа Павелъ Салтыковъ листъ, а въ томъ ево листу царского величества имянованье написано на короткихъ титулахъ, а въ королевского величества въ короткомъ имянованъ написано лишнее: «Руского, Пруского и иныхъ, Смоленского, Кіевского дѣдичного короля».

Генваря въ 7 день писалъ въ Сѣвскѣ Нѣжинской постароста Лаврентей Лысковской, а въ томъ листу въ царского величества не написано «царя Астараханского», да вмѣсто «государя Псковскаго» написано «царя Псковскаго», да не написано «Карталинскихъ и Грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли», да внизу царского величества имянованья «и великому князю» не написано.

Февраля въ 9 день писалъ въ Брянскѣ изъ Трубческа панъ Стреминской, а въ томъ листу царского величества имянованье въ началѣ не написано «Божіею милостію», да не написано «многихъ государствъ государя и обладателя», а въ королевского величества въ короткомъ титулѣ приписано лишнее: «а Швецкого, Кготского дѣдичного короля».

Іюня въ 4 день писалъ въ Сѣвскѣ изъ Острога староста Гаврило Еляковской, а въ томъ ево листу королевского величества въ короткомъ титулѣ написано лишнее: «Руского, Пруского».

Іюля въ 10 день писалъ во Брянскѣ Миколай Обрамовичъ, воевода Мстиславскій, листъ, а въ томъ листу въ царского величе-

ства имянованъ въ началѣ не написано «Божіею милостію», а въ королевскомъ въ короткомъ титулѣ написано лишнее: «Руского, Пруского, Жемонтцкого и иныхъ многихъ государствъ».

Іюля въ 29 день въ Путивль писалъ изъ Чернигова Хриштопъ Сѣножатцкой, а въ томъ листу въ королевскомъ въ короткомъ титулѣ написалъ мимо посольского договору лишнее: «и многихъ государствъ государя и обладателя».

Августа въ 4 день писалъ Янъ Мелешка Поищинской, подстароста Новгородка Сѣверского, листъ о межевыхъ судьяхъ, а въ томъ листу въ царского величества имянованъ въ началѣ «царя» не написано.

Августа въ 6-й день писалъ изъ Олександрова намѣстникъ Янъ Козловской, а въ томъ листу въ царского величества имянованъ не написано «многихъ государствъ государя и обладателя».

Августа въ 29 день писалъ на Вольной Янъ же Козловской листъ, а въ томъ листу царского величества въ полномъ титулѣ не написано: «Пермского», а гдѣ надобно «Грузинскихъ царей», и тутъ «царей» не написано.

Іюня въ 29 день на Луки писали королевскіе межевые судьи Андрей Зеновичъ съ товарищи, а въ томъ ихъ листу въ государевѣ въ короткомъ титулѣ прибавлено «и иныхъ», а въ королевскомъ титулѣ прибавлено «многихъ.»

154-го году.

Сентября въ 28 день писалъ на Луки съ Велижа подстаростъ Зушъ Бекгунской, а въ томъ листу царского величества имянованье написано на короткихъ титулахъ, а королевское имя написано съ полными титулы.

Октября въ 5 день писалъ въ Путивль Якубъ Свѣтковской, а въ томъ листу царского величества имянованье написано несправчиво: «Божіею милостію великого государя князя Але-

№ 89. ксѣя Михайловича, царя Московского и всеа Русіи самодержца и иныхъ ево государствъ его царского величества».

Писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи Миколой Обрамовичъ, а въ томъ ево листу написано невѣжливо съ «отомъ».

Въ декабрѣ да въ генварѣ мѣсяцѣхъ писалъ Войтъхъ Парбовской, намѣсникъ Новогородка Сѣверского, три листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ въ одномъ листу царского величества въ имянованѣ не написано «великого князя»; а въ другомъ листу въ царского жъ величества имянованѣ «царя и великого князя» не написано; а въ третьемъ листу въ государевѣ титулѣ приписано «Литовского».

Въ сентябрѣ да въ октябрѣ мѣсяцѣ Владиславъ Соколовскій, державецъ Бокланскій, два листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ въ одномъ листу царского величества имянованье написано несправчиво: «Божіею милостию царя и государя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца, Владимирского и Алонсовского и иныхъ его царского величества государя и облаадателя», а въ королевской титулѣ приписано лишнее: «государя и облаадателя». А въ другомъ листу написано несправчиво: «величества царя и государя великого князя Московского и Владимирского и иныхъ его царского величества», а царского величества высокозвательнаго имени «Алексѣя» и отческаго имянованья не написано.

Въ февралѣ мѣсяцѣ Почепской державецъ Гаврило Келоръ, маршалокъ Стародубской, а въ томъ ево листу царского величества имянованье не написано ничего, а въ королевской титулѣ приписано лишнее: «и иныхъ государствъ государя и облаадателя».

Въ прошломъ во 154-мъ году въ генварѣ мѣсяцѣ писалъ на Луки Самойла Траупша, намѣстникъ Невельской, два листа, да въ февралѣ мѣсяцѣ Адамъ Кушлянецъ, подстароста Усвятцкой, два жъ листа, а въ тѣхъ листѣхъ

королевского величества въ имянованѣ приписано лишнее изъ царского величества титулѣ: «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя».

Да генваря въ 4 день писалъ въ Бѣлгородъ Станиславъ Кгульчевской листъ, а въ томъ листу въ королевской титулѣ приписано лишнее: «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя».

Да въ генварѣ мѣсяцѣ писалъ во Брянскъ изъ Стародуба Мартынъ Рудельской, а въ томъ листу царского воличества имянованье написано несправчиво: «и великого государя Алексѣя Михайловича, царя Московского и всеа Русіи самодержца и облаадателя и иныхъ многихъ государствъ государя», а въ королевской титулѣ приписано лишнее: «и иныхъ многихъ его королевского величества королевствъ государя и облаадателя».

Генваря въ 15 день писалъ въ Путивль Александръ Замойской, а въ томъ листу въ царского величества имянованѣ не написано «великого государя и великого князя всеа Русіи и многихъ государствъ государя и облаадателя».

Листъ, каковъ писалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Русіи въ 154-мъ году въ февралѣ мѣсяцѣ князь Еремей Вишневецкой, а въ томъ ево листу въ государевѣ имянованѣ «царя» не написано, а въ другомъ мѣстѣ блаженные памяти государево царево и великого князя Михаила Ѳеодоровича всеа Русіи имянованье написано просто, гдѣ было надобно «великому государю царю и великому князю Михаилу Ѳеодоровичю, всеа Русіи самодержцу», и тутъ написано: «Михаилу Ѳеодоровичю», а послѣ того въ двухъ мѣстѣхъ государево имянованье писано просто жъ: «царю Алексѣю Михайловичю»; да тотъ же листъ къ государю писалъ съ «отомъ», «отъ князя Еремея», а его князя Еремеево имя писано выше

государского имянованья, и въ иныхъ во многихъ мѣстѣхъ писано неучтиво.

Да въ апрѣлѣ мѣсяцѣ писалъ въ Путивль къ воеводѣ ко князю Василью Петровичю Львову Александръ Конецпольской, а въ томъ листу въ царского величества имянованьѣ на подписи «всѣа Русіи самодержца» не написано.

Апрѣля въ 20 день писалъ на Луки Адамъ Кушлянецъ, подстароста Усвятцкой, листъ, а въ томъ листу въ королевскомъ титулѣ приписано лишнее: «и иныхъ многихъ государствъ».

Да апрѣля въ 23 день писалъ въ Вязму Дорогобужской капитанъ Янъ Храповитцкой листъ, а въ томъ ево листу и на подписи въ королевскомъ титулѣ приписано лишнее: «и иныхъ многихъ».

Да мая въ 11 день писалъ въ Путивль Хриштопъ Сѣножатцкой, хоружей Черниговской, листъ, а въ томъ ево листу въ королевскомъ титулѣ приписано лишнее: «и многихъ государствъ государя».

Да въ маѣ мѣсяцѣ писалъ въ Бѣлгородъ Янъ Класинской, державецъ Платавской, а въ томъ ево листу царского величества въ имянованьѣ и въ титулахъ «Бѣлоозерского, Удорского, Обдорского, Кондинского» не написано; а гдѣ было надобно «и государя Иверской земли», и тутъ написано «и государя и великой земли»; а гдѣ было надобно «и Горскихъ князей», и тутъ «князей» не написано; а гдѣ было «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя,» и тутъ написано «и иныхъ великихъ государствъ его государей и облаадатель;» а на подписи у того жъ листа царского высокозвательнаго имени «Алексея» не написано.

Да мая и апрѣля и августа въ разныхъ числахъ писалъ во Брянскъ ко князю Александру Звенигородскому изъ Почепа Почепской староста Матвѣй Дубровской 14 листовъ, а въ тѣхъ ево листѣхъ королевского величе-

ства въ титулѣ приписано лишнее: «и иныхъ государствъ государя и облаадателя»; да въ мартѣ писалъ во Брянскъ къ стольнику и воеводѣ ко князю Петру Ромодановскому Матвѣй же Дубровской, староста Почепской, листъ, а въ томъ листу въ короткой титулѣ приписано лишнее: «и многихъ государствъ государя и облаадателя», да въ томъ же листу написано: «которой русской человѣкъ поидетъ за рубежъ въ Литовскую сторону безъ воеводцкой отписки, и онъ такихъ на рубежѣ имая, хотеть человѣкъ пяти или десяти повѣсить»; и то онъ Матвѣй писалъ на ссору и на задоръ: царского величества Московское государство, такъ же и королевского величества коруна Польская и Великое Княжество Литовское, государства великіе и пространные; и только тѣхъ всѣхъ людей, которые на обѣ стороны ходятъ для своихъ нужныхъ дѣлъ, а не для воровства, вѣшать, и въ томъ межъ обоихъ великихъ государствъ явной задоръ, а межъ государей ссора большая.

Августа въ 2 день писалъ въ Можевской острогъ Станиславъ Кгулчевской, подстолей Черниговской, листъ, а въ томъ листу въ королевской въ короткой титулѣ приписано лишнее: «Руского, Пруского и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя». И противъ того ево Станиславова писма, что онъ въ королевского величества титулѣ приписано сверхъ посольского договору съ прибавкою, писалъ къ нему Станиславу Левъ Ляпуновъ съ вычетомъ; и августа въ 20 день писалъ къ нему Лву Ляпунову онъ же Станиславъ Кгулчевской противъ ево Львова писма, что онъ Левъ Ляпуновъ пишетъ къ нему о рыцерскихъ дѣлѣхъ или о вѣдомости непріятелей креста святаго; а онъ Левъ пишетъ къ нему Станиславу будто о непотребныхъ рѣчѣхъ и бездѣлѣхъ; и такое ево Станиславово писмо межъ обоихъ великихъ государей явное воровство и ссора; что такое великое дѣло — государскую честь ставить непотребнымъ дѣ-

№ 89. ломъ и бездѣлемъ, чево было и помыслить такому баламуту страшно.

Да въ іюлѣ жъ мѣсяцѣ писалъ въ Бѣлгородъ Янъ Колосинской, державецъ Платавскій, два листа, а въ тѣхъ листѣхъ въ царского величества титулъ написано не сполна. Въ одномъ листу «государя Псковскаго» не написано, а гдѣ было надобно «государь и великій князь Новагорода Низовскіе земли», тутъ написано «государствъ и великій князь», а «Бѣлоозерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондинскаго» не написано; а гдѣ было надобно «и государя Иверскіе земли», и тутъ написано «и государя и великой земли», а «и Горскихъ князей» не написано, а гдѣ было надобно «и иныхъ государствъ государь», и тутъ написано «и иныхъ многихъ государствъ его государей.» А въ другомъ листу «Бѣлоозерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондинскаго» не написано; а гдѣ было надобно «и государя Иверской земли», и тутъ написано «и государя и великой земли»; а гдѣ было надобно «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя»; и тутъ написано «и иныхъ многихъ государствъ его государей и облаадатель.»

Да царского величества къ межевымъ судьямъ, къ Ондрею Вельяминову съ товарищи, писали королевскаго величества подданные:

Іюля въ 6 день по Римскому числу писалъ Янъ Домашевскій, подстароста Велижской, а въ томъ ево листу на подписи царского величества въ имянованѣхъ недописано: «и многихъ государствъ государя и облаадателя».

Іюля жъ въ 4 день по римскому числу королевскаго величества межевые судьи, Михайло Тишкевичъ, судья земской Полотцкой, да Василей Шапка Хотунской, а въ томъ ихъ листу на подписи въ царского величества имянованѣхъ не дописано: «и многихъ государствъ государя и облаадателя».

Іюля въ 18 день по римскому числу Янъ Домашевской, подстароста Велижской, а въ

томъ ево листу на подписи царского величества въ имянованѣхъ написано несправливо: «его царского величества Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца и иныхъ его царского величества», а «великого государя царя и великого князя и многихъ государствъ государя и облаадателя» не написано.

Августа въ 22 день по римскому числу королевскаго величества межевой судья Василій Шапка Хотунской, а въ томъ ево листу въ царского величества имянованѣхъ написано несполна: «его царского величества Алексѣя Михайловича», а «великого государя царя и великого князя и всеа Русіи самодержца и многихъ государствъ государя и облаадателя» не написано.

Да въ августѣ жъ мѣсяцѣ писалъ въ Путивль Миколай Потоцкой, гетманъ корупной, а въ томъ листу въ государевѣхъ имянованѣхъ «великого» и «царя» не написано.

#### 155-й годъ.

Въ сентябрѣ мѣсяцѣ писалъ въ Бѣлгородъ гетманъ Миколай же Потоцкой, каштелянъ Краковской, два листа, да Станиславъ Потоцкой, камисаръ Войска Запорожскаго, листъ, а въ тѣхъ листѣхъ и на подписи царского величества въ имянованѣхъ написано «самодержцы».

Да въ сентябрѣ жъ мѣсяцѣ писалъ Мартынъ Длутцкой, державецъ Гадитцкой, два листа, а въ тѣхъ листахъ въ королевскомъ въ короткомъ титулѣ приписано лишнее: «Руского, Прускаго и иныхъ многихъ», да въ тѣхъ же листахъ написалъ, что межъ «обоихъ великихъ государей и царей», и по тому своему писму написалъ и королевскаго величества имя «царскимъ» имянованьемъ мимо вѣчного докончанія и королевскаго величества креснаго цѣлованья.

Да въ сентябрѣ жъ мѣсяцѣ писалъ въ Бѣлгородъ Станиславъ Круглевской, а въ томъ листу въ королевскомъ въ короткомъ титулѣ

приписано лишнее: «Руского, Пруского и иных многих государств государя и облаадателя».

Да въ сентябрѣ жъ мѣсяцѣ писалъ въ Брянскѣ Мартынь Рудельской, а въ томъ листу къ королевскому титулу приписано лишнее: «и иных многих королевствъ».

Октября въ 27 день писалъ въ Бѣлгородъ царского величества Собестіанъ Моховской, а въ томъ его листу, въ царского величества именованьи, написано несправливо: гдѣ было надобно «великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича, всеа Русіи самодержца», и тутъ написано «князя Алексѣя Михайловича, государя царя».

Да въ октябрѣ жъ мѣсяцѣ писала изъ Почепѣ Мотвѣева жена Дубровского Райна во Брянскѣ, а въ томъ листу въ королевской титулу приписано: «и иных государств государя и облаадателя, его королевского величества».

Да въ октябрѣ жъ мѣсяцѣ писалъ во Брянскѣ изъ Почепѣ Матвѣй Дубровской, а въ томъ листу въ королевской титулу приписано лишнее: «и иных государств государя и облаадателя».

Да въ генварѣ мѣсяцѣ писалъ изъ Александрова Войтехъ Себилинскій, а въ томъ листу въ королевскомъ титулу приписано лишнее: «государя и облаадателя».

Да въ генварѣ жъ мѣсяцѣ писалъ князь Еремѣй Вишневецкой въ Путивль два листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ—въ 1-мъ листу въ королевскомъ титулу приписано: «и многих государств государя и облаадателя, его королевского величества».

Да въ мартѣ мѣсяцѣ писалъ къ великому государю изъ Гадяча Мартынь Длутцкой листъ, а въ томъ листу писалъ къ царскому величеству ссылочнымъ листомъ и съ «отомъ» и царского величества въ титулахъ не написано «Удорского».

Да въ мартѣ жъ мѣсяцѣ писалъ во Брянскѣ

Матвѣй Дубровской, староста Почеповской, № 89 два листа, а въ тѣхъ листѣхъ въ королевскомъ титулу приписано лишнее: «и многих государств государя и облаадателя».

Да мая въ 26 день писалъ на Волуйку Платавской державецъ Адамъ Соколинской, а въ томъ листу въ королевской въ короткой титулу приписано лишнее: «непобѣдимого, Руского, Пруского».

Да въ маѣ жъ да въ іюнѣ мѣсяцѣхъ писалъ въ Брянскѣ Матвѣй Дубровской, староста Почепской, три листа, а въ тѣхъ листѣхъ въ королевскомъ титулу приписано лишнее: «и иных государств государя и облаадателя».

Да іюня въ 21 день писалъ въ Трубчскѣ Стародубской намѣстникъ Петръ Раинкгель, а въ томъ листу царского величества именованье написано безъ «царского» именованья.

Іюля въ 25 день писалъ въ Недрыгаловъ Криштопъ Сѣножатцкой, а въ томъ листу въ царского величества именованьи «царя и великого князя» не написано, а въ королевской титулу приписано лишнее: «и иных многих государств государя и облаадателя».

#### 156-й годъ.

Листы, которые писаны послѣ посольства Адама Киселя, каштеляна Кіевского:

Сентября въ 8-й день писалъ въ Бѣлгородъ Стапиславъ Кгулчевской, а въ томъ ево листу на подписи въ царского величества именованьи не написано по вѣчному докончанью «и многих государств государя и облаадателя», а королевского величества въ короткой титулу приписано сверхъ докончанья изъ титулы царского величества «и иных многих государств государя и облаадателя».

Ноября въ 21-й день и въ иныхъ числахъ писалъ во Брянскѣ староста Почепской Матвѣй Дубровской 6 листовъ, а въ тѣхъ ево листѣхъ королевского величества въ короткомъ титулу сверхъ вѣчного докончанья приписано



№ 89. изъ тителъ же царского величества: «и многихъ государствъ государя и облаадателя».

Декабря въ 2-й день писалъ въ Бѣлгородъ князь Еремей Вишневецкой, а въ томъ ево листу королевского величества имя написано не по вѣчному dokonчанью «великимъ государемъ», а въ царского величества въ короткомъ титлѣ не написано: «и многихъ государствъ государя».

Въ декабрѣ жъ мѣсяцѣ писалъ онъ же князь Еремѣй Вишневецкой въ Путивль, а въ томъ ево листу въ королевского величества титлѣ приписано сверхъ dokonчанья изъ тителъ царского величества: «и многихъ государствъ государя и облаадателя».

Генваря въ 12-й день писалъ въ Бѣлгородъ Александръ Конец-польской, хоружей корунной, а въ томъ ево листу великого гбсударя, его царского величества, имя написано безчестя ево царское величество «Александромъ Михайловичемъ», а не «Алексѣемъ Михайловичемъ».

Генваря въ 11-й день писалъ въ Хотмышской Адамъ Соколской, державецъ Платавской, а въ томъ ево листу въ королевского величества титлѣ приписано сверхъ вѣчного dokonчанья изъ тителъ царского величества: «и иныхъ государствъ государя и облаадателя», а въ царского величества титлѣ не дописано: «и многихъ государствъ государя и облаадателя».

Генваря въ 22-й день писалъ въ Путивль Станиславъ Кгулчевской два листа, а въ тѣхъ ево листѣхъ въ королевского величества титлѣ приписано сверхъ вѣчного dokonчанья изъ тителъ царского величества: «и иныхъ многихъ государствъ государя и облаадателя».

Мая въ 18-й день писалъ въ Хотмыжской Гадитцкой урядникъ Михайло Зарѣтцкой, а въ томъ ево листу въ королевского величества титлѣ приписано сверхъ вѣчного dokonчанья: «и прочихъ многихъ королевствъ и государствъ».

# ОГЛАВЛЕНІЕ

## ТРЕТЬЕГО ТОМА

### АКТОВЪ ДЛѢ ИСТОРІИ

### ЮЖНОЙ И ЗАПАДНОЙ РОССІИ.

1638.

№	Стран.	№	Стран.
1.—Въ апрѣлѣ. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева, съ извѣстіемъ о дѣлахъ въ Малороссіи и о бывшемъ несогласіи козаковъ съ Поляками. . . . .	1	7.—Іюль. Отписка Путивльскаго воеводы Плещеева при посылкѣ предыдущихъ писемъ . . . . .	12
2.—Іюня 5. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о приѣмѣ въ Путивль старцевъ Густынскаго монастыря, распросныя ихъ рѣчи и описъ церковнымъ вещамъ, привезеннымъ сими старцами въ Путивль. . . . .	4	8.—Іюль. Вѣсти изъ Путивля, извлеченныя изъ воеводской переписки: о злодѣйствахъ козаковъ, бѣжавшихъ въ Путивль, о монастырскомъ имуществѣ, о несправедливости слуховъ про ересь Кіевскаго митрополита и прочаго духовенства, объ угрозахъ Московскимъ купцамъ за бѣгство монаховъ изъ Украины, о разбояхъ и воровствѣ бѣглецовъ Украинскихъ, о пограничныхъ грабежахъ, о неудовольствіяхъ со стороны Польскаго короля и князя Вишневецкаго за бѣгство Украинскихъ монаховъ за границу, объ ошибкахъ въ государевомъ титулѣ . . . . .	13
3.—Во второй половинѣ іюня. Отписка Путивльскаго воеводы Плещеева, о приѣздѣ игумена Густынскаго монастыря, съ описаніемъ ихъ ухода изъ Малороссіи, по поводу гоненій за вѣру. . . . .	6	9.—Іюля 21. Челобитная старцевъ Густынскаго монастыря о выдачѣ имъ пособія . . . . .	16
14.—Реестръ утвари монастыря Густынскаго и списокъ монаховъ. —	—	10.—Августа 27. Указъ боярину князю Алексѣю Михайловичу Львову и дьякамъ о волвереніи вышедшихъ изъ Литовской земли монаховъ въ Дудинѣ монастырь, Нижегородскаго уѣзда . . . . .	17
4.—Іюля 2. Память изъ Посольскаго Приказа боярину князю Алексѣю Львову, объ устроеніи новоприбывшихъ изъ Малороссіи монаховъ Прилуцкаго Густынскаго монастыря . . . . .	8	16.—Іюнь. Челобитная старецъ Ладинскаго монастыря, о томъ же . . . . .	25
5.—Іюля 9. Письмо игуменовъ Василія и Меодія къ игумену Калистрату, съ упреками за его лукавство и приверженность къ уни . . . . .	9	15.—Іюнь. Челобитная духовника женскаго Ладинскаго монастыря, о дарованіи пріюта и пособія бѣжавшимъ отъ преслѣдованія Поляковъ монахинямъ, и че-	
6.—Іюля 9. Письмо Лубенскихъ монаховъ къ игумену Калистрату, съ отказомъ возвратить скотъ, съ упреками за расхищеніе церковнаго имущества и за ересь . . . . .	11		

№	Стран.
любитная о томъ же Ладинскаго монастыря игуменѣ . . . . .	24
11.—Въ послѣднихъ числахъ августа. Отписка Ивана Головина о неудобствѣ помѣщенія въ Брянскѣ игуменѣ съ старцами Ладинскаго монастыря . . . . .	18
12.—Сентября 20. Память дякамъ Лихачеву, Матюшкину и Львову о перемѣщеніи Ладинскихъ монаховъ въ Алатырскій Никольскій дѣвичій монастырь . . . . .	19
13.—Декабря 21. Память боярину Львову и думнымъ дякамъ Печасеву и Чиркову, объ отправленіи старцевъ Лубенскаго монастыря въ Дудинъ монастырь . . . . .	20
18.—Октября 29. Челобитная Кіевскаго митрополита Петра Могилы царю Михаилу Федоровичу о милостынь на устроеніе разоренныхъ униатами церквей . . . . .	27
1640.	
19.—Января 29. Челобитная монаховъ и игумена Выдубицкаго монастыря царю Михаилу Федоровичу о милостынь . . . . .	29
20.—Января 29. Челобитная монаховъ Кіевскаго Братскаго монастыря царю Михаилу Федоровичу о милостынь . . . . .	30
21.—Февраля 2. Челобитная игумена и келаря Кіевскаго Никольскаго монастыря царю Михаилу Федоровичу о милостынь . . . . .	31
22.—Въ февралѣ. Вѣсти, доставленныя Кіевскимъ старцемъ Игнатіемъ, о событіяхъ въ Польшѣ и Украинѣ . . . . .	32
17.—Марта. Отписка Путивльскаго воеводы Григорія Пушкина, о прибытіи въ Путивль монаховъ Кіевскихъ монастырей; сообщенныя ими вѣсти о Татарскомъ набѣгѣ . . . . .	26
23.—Марта 4. Память о приготовленіи въ Москвѣ помѣщенія для Кіевскихъ монаховъ . . . . .	34
24.—Марта 5. Докладъ о запасахъ для Кіевскихъ монаховъ . . . . .	—
27.—Отрывокъ царской грамоты Кіевскому Митрополиту Петру Могилѣ о жалованьи на устройство церквей . . . . .	27

№	Стран.
28.—Марта 5. Докладъ о жалованьи пріѣхавшимъ въ Москву намѣстнику митрополита Петра Могилы іеромонаху Игнатію, уставщику Иринарху, архидьякону Амвросію и др. . . . .	—
29.—Марта 5. Докладъ о пріѣхавшемъ въ Москву вмѣстѣ съ Кіевскими монахами Кіевлянинѣ Ильѣ Боярскомъ . . . . .	36
30.—Марта 5. Докладъ о жалованьи Ильѣ Боярскому . . . . .	37
25.—Марта 6. Память о запасахъ для Кіевскихъ монаховъ . . . . .	—
26.—Марта 6. Память о томъ же . . . . .	35
31.—Въ мартѣ. Челобитная Ильи Боярскаго объ отпускѣ изъ Москвы на родину и о жалованьи . . . . .	38
32.—Марта 18. Челобитная сестры Кіевскаго митрополита Іова Борскаго царю Михаилу Федоровичу о вспоможеніи по случаю разоренія отъ Польскихъ жонѣровъ и Татаръ . . . . .	—
41.—Апрѣля 3. Челобитная игумена Кіевскаго Никольскаго монастыря Митрофана о проѣзжей грамотѣ и о пожертвованіи церковныхъ книгъ . . . . .	45
33.—Апрѣля 7. Челобитная Кіевскаго Митрополита Петра Могилы царю Михаилу Федоровичу о построеніи монастыря въ Москвѣ, въ которомъ бы жили монахи Кіевскаго Братскаго монастыря для обученія дѣтей Греческой и Славянской грамотѣ . . . . .	39
38.—Апрѣля 7. Челобитная намѣстника Кіевскаго митрополита о прибавкѣ ему жалованья и о дозволеніи ежегодно пріѣзжать въ Москву . . . . .	—
39.—Апрѣля 7. Челобитная его же о рабѣ на мощи святаго князя Владиміра . . . . .	44
40.—Апрѣля 7. Челобитная игумена Кіево-Братскаго монастыря о милостынь на украшеніе храма Трехъ Святителей въ Кіевѣ . . . . .	—
35.—Апрѣля 8. Память о поденномъ кормлѣ для тѣхъ же пріѣзжихъ монаховъ . . . . .	42
34.—Апрѣля 9. Пріемъ у царя въ Золотой Палатѣ Кіевскихъ, Аѳонскихъ, Волошскихъ и Греческихъ монаховъ, пріѣзжавшихъ въ Москву съ челобитными . . . . .	—

№	Стан.
36.—	Апрѣля 17. Челобитная намѣстника Кіевскаго митрополита о кормѣ для лошадей, дровахъ и проч. . . . . —
37.—	Апрѣля 17. Память о выдачѣ овса и сѣна, по предыдущей челобитной . . . . . 43
42.—	Въ апрѣлѣ. Челобитная игумена Кіевскаго Выдубицкаго монастыря Сильвестра о дозволеніи ему, по царской грамотѣ, свободно пріѣзжать въ Москву для милостины на церковное строеніе . . . . . 46
43.—	Апрѣля 29. Память о выдачѣ игумену Кіево-Братскаго монастыря Леонтію церковныхъ книгъ . . . . . —
44.—	Въ апрѣлѣ. Докладъ объ устройствѣ въ Москвѣ учительнаго монастыря и о разныхъ иныхъ просьбахъ пріѣзжихъ Кіевскихъ монаховъ . . . . . 47
45.—	Апрѣля 29. Память о выдачѣ царскаго жалованья Кіевскому митрополиту Петру Могилѣ въ Кіевскіе монастыри . . . . . 50
46.—	Въ маѣ. Челобитная намѣстника Кіевскаго митрополита, старца Игнатія о недоданныхъ въ Печерскій монастырь пяти печатныхъ книгахъ Минеи мѣсячныхъ . . . . . —
47.—	Мая 7. Память о выдачѣ жалованья Ильѣ Боярскому . . . . . 51
48.—	Въ апрѣлѣ и маѣ. Акты о выдачѣ книгъ въ Кіевскіе монастыри и пособія на обратный путь изъ Москвы Кіевскимъ монахамъ . . . . . —

1641.

49.—	Въ началѣ іюля. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго о пріѣздѣ въ Путивль строителя Густынскаго монастыря Сильвестра съ товарищами для испрошенія милостины на церковное строеніе; вѣсти о поселеніи козаковъ Острианицы подъ Полтавою . . . . . 52
50.—	Іюля 13. Память Путивльскому воеводѣ Петру Волконскому о выдачѣ милостины строителю Густынскаго монастыря Сильвестру съ братією . . . . . 54
51.—	Іюля въ послѣднихъ числахъ. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго объ исполненіи государева указа по предыдущей памяти . . . . . 55

№	Стан.
52.—	Мартъ. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго о пріѣздѣ въ Путивль изъ Литвы монаховъ Густынскаго монастыря и отправленіи ихъ въ Москву . . . . . 56
53.—	Апрѣля 15. Докладъ о дарахъ пріѣхавшихъ въ Москву монаховъ Густынскаго монастыря . . . . . 57
54.—	Въ апрѣлѣ. Челобитная монаховъ Густынскаго монастыря о милостынѣ на устройство церкви . . . . . —
55.—	Въ іюнѣ. Челобитная монаховъ Густынскаго монастыря о милостынѣ на сооруженіе церкви, съ увѣдомленьемъ о событіяхъ въ Южной Руси . . . . . 58
56.—	Въ маѣ и іюнѣ. Акты о выдачѣ разнаго рода пособій монахамъ Густынскаго монастыря . . . . . 59
57.—	Іюнь. Челобитная монаховъ Густынскаго монастыря о пропускной грамотѣ въ Московское государство для испрашиванья милостины . . . . . 61
58.—	Іюля 23. Царская пропускная грамота монахамъ Густынскимъ по предыдущей челобитной . . . . . 62
59.—	Декабрь. Отписка Путивльскаго воеводы Петра Волконскаго о тайной отсылкѣ царской грамоты къ Молдавскому господарю Василю, чрезъ монаховъ Густынскаго монастыря . . . . . 63

1644.

60.—	Марта 6. Отрывокъ письма Кіевскаго митрополита Петра Могилы къ царю Михаилу Федоровичу, съ благодарностью за сусальника и съ вѣстями о событіяхъ въ Молдавіи . . . . . 65
61.—	Марта 17. Отписка Путивльскаго воеводы Василя Львова при отсылкѣ изъ Путивля въ Москву сусальника, бывшего для работы у Кіевскаго митрополита . . . . . —
62.—	Апрѣля 5. Сказка сусальника Якова Евтихіева о пребываніи въ Кіевѣ . . . . . 66
63.—	Іюня 7. Отписка Путивльскаго воеводы Василя Львова о проводѣ за рубежъ Южнорусскихъ монаховъ . . . . . —

№	Стран.	№	Стран.
64.—	Юля 3. Отписка Путивльскаго воеводы Василия Львова при отправленіи въ Москву изъ Путивля діакона Стефана Борецкаго съ его женою и шуриномъ	74.—	Февраля 12. Челобитная Кіевскаго митрополита Петра Могилы царю Алексѣю Михайловичу о дозволеніи Лубенскимъ монахамъ пріѣхать въ Москву съ челобитною по поводу бѣдствій во время козацкой войны . . . . .
1645.		75.—	Февраля 12. Челобитная игумена Мгарскаго монастыря Ивана съ братією царю Алексѣю Михайловичу о милостынѣ на монастырь и о пожалованіи грамоты на пріѣздъ Лубенскихъ монаховъ въ Москву . . . . .
65.—	Марта 30. Привиллегія Польскаго короля Владислава, предоставляющая въ пользу Кіевскихъ войтовъ ежегодна по 500 Польскихъ золотыхъ, изъ доходовъ ратуши . . . . .	76.—	Февраля 26. Память о посылкѣ на дворъ, гдѣ остановился игумень Кіево-Печерскаго монастыря Принархъ съ братією, шести человекъ стрѣльцовъ . . . . .
1646.		77.—	Февраля 27. Память о посылкѣ къ тому же игумену двухъ человекъ сторожей . . . . .
66.—	Января 13. Челобитная Кіевскаго митрополита Петра Могилы царю Алексѣю Михайловичу о милостынѣ на монастыри . . . . .	78.—	Февраля 28. Память о выдачѣ корму лошадямъ, которыхъ прислалъ въ даръ царю Кіевскій митрополитъ Петръ Могилы, и лошадямъ, на которыхъ пріѣхалъ игумень Принархъ . . . . .
67.—	Января 13. Роспись даровъ Кіевскаго Митрополита Петра Могилы, присланныхъ царю Алексѣю Михайловичу при предыдущей челобитной. . . . .	79.—	Въ мартѣ. Вѣсти о событіяхъ въ Южной Руси, сообщенныя строителемъ Лубенскаго монастыря Петровіемъ, въ Москвѣ . . . . .
68.—	Января 23. Челобитная Игумена Пустынскаго монастыря Исаи Трофимовича съ братією царю Алексѣю Михайловичу о жалованной грамотѣ на испрошеніе милостыни. . . . .	80.—	Марта 2. Вѣсти о приготовленіяхъ Польскаго короля Владислава IV къ войнѣ съ Турками и вооруженіи козаковъ противъ Турціи, сообщенныя Кіево-Печерскимъ игуменомъ Принархомъ, въ Москвѣ . . . . .
69.—	Января 27. Челобитная игумена и братія Густынскаго монастыря царю Алексѣю Михайловичу о милостынѣ, присланная со строителемъ того же монастыря Іоною . . . . .	81.—	Марта 12. Память о приѣмѣ у царя въ столовой избѣ посланцовъ Кіевскаго митрополита Петра Могилы . . . . .
70.—	Февраля 1. Отписка Путивльскаго воеводы Василия Львова о прибытіи въ Путивль монаховъ разныхъ Южно-русскихъ монастырей . . . . .	82.—	Марта 12. Память о кормѣ и питьѣ посланцамъ Кіевскаго митрополита Петра Могилы . . . . .
71.—	Февраля 1. Челобитная игумена Выдубицкаго монастыря Игнатія Старушича царю Алексѣю Михайловичу о милостынѣ на монастырь, разоренный Татарами и уніатами, и о пожалованіи грамоты на пріѣздъ Выдубицкихъ монаховъ въ Москву . . . . .	83.—	Марта 12. Благословенная рѣчь игумена Кіево-Печерскаго монастыря Принарха царю Алексѣю Михайловичу . . . . .
72.—	Февраля 6. Челобитная князя Іеремии Вишневецкаго царю Алексѣю Михайловичу о дозволеніи Лубенскимъ монахамъ пріѣхать въ Москву съ жалобою на монаховъ, бѣжавшихъ въ Московское государство . . . . .	84.—	Въ мартѣ. Расписка посланцовъ Кіевскаго митрополита Петра Могилы въ полученіи царскаго жалованья . . . . .
73.—	Февраля 10. Отписка Путивльска-		



№	Стран.
85.—Въ апрѣлѣ. Челобитная Кіевскихъ монаховъ царю Алексѣю Михайловичу объ отпускѣ ихъ на богомолье . . . . .	85
86.—Апрѣля 27. Память о подаренныхъ царю Алексѣю Михайловичу лошадахъ отъ Кіевского митрополита Петра Могилы и боярина Ивана Предремирского . . . . .	86
87.—Мая 2. Память объ отпускѣ двухъ ведеръ вина боярину Кіевского митрополита Петра Могилы Ивану Предремирскому . . . . .	—
88.—Мая 4. Отписка думныхъ дѣлковъ изъ Конюшеннаго Приказа объ оцѣнкѣ подаренныхъ царю Алексѣю Михайловичу лошадей Кіевскимъ митрополитомъ Петромъ Моголою и его бояриномъ Иваномъ Предремирскимъ . . . . .	—
89.—Мая 10. Память о дарахъ царю Алексѣю Михайловичу отъ Кіевского митрополита Петра Могилы и Кіево-Нечерскаго игумена Иринарха . . . . .	87
90.—Въ маѣ. Челобитная игумена Троицкаго Печерскаго монастыря и боярина Кіевского митрополита Петра Могилы царю Алексѣю Михайловичу объ отпускѣ ихъ въ Кіевъ . . . . .	88
91.—Челобитная строителя Густынскаго монастыря Іоны и келаря Тихона царю Алексѣю Михайловичу о милостыи на устройство трехъ новосозданныхъ монастырскихъ церквей . . . . .	—
92.—Роспись предметамъ, потребнымъ на устройство Густынскаго монастыря . . . . .	86
93.—Въ маѣ. Докладъ о разновременныхъ царскихъ пожертвованіяхъ на устройство Густынскаго монастыря и о пропускныхъ грамотахъ на испраиваніе въ Москвѣ царской милостыни . . . . .	—
94.—Іюня 20. Память о подводахъ отъ Москвы до Путивля монахамъ разныхъ южнорусскихъ монастырей . . . . .	89
Доп. 1.—Октября 4. Свидѣтельство, данное монаху Марку изъ отшельническаго монастыря Креста въ Галиціи, о посѣщеніи его . . . . .	1

1647.

Доп. 2.—Сентября 9. Свидѣтельство постриженнику Печерскаго мона-

№	Стран.
стыря Марку отъ Митрополита Петра Могилы . . . . .	2
95.—Ноября 27. Окружная грамота Польскаго короля Владислава пограничнымъ урядникамъ о титулахъ и о безпорядкахъ, производящихся на границѣ . . . . .	89
96.—Декабря 2-го. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго Чугуевскому и Бѣлгородскому воеводамъ объ удовлетвореніи за убитыхъ его людей, посланныхъ имъ за рогогами или кречетами . . . . .	90
97.—Декабря 2. Письмо Александра Конецпольскаго къ воеводѣ Бѣлгородскому Бутурлину съ жалобою на грабежъ князя Одоевскаго, произведенный надъ Гадячскими купцами, и съ требованіемъ удовлетворенія . . . . .	91
98.—Декабря 7. Письмо полковника Станислава Броневскаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Болховскому съ вѣстями о событіяхъ въ Европѣ . . . . .	92
99.—Декабря 8. Письмо Кіевского каштеляна Адама Киселякъ Сѣвскому намѣстнику Замятѣ Леонтьеву и воеводѣ Кобыльскому о договорныхъ грамотахъ и о нагробномъ мраморномъ камнѣ . . . . .	93
100.—Декабря 9. Письмо Стародубскаго городничаго Ѳомы Калажовскаго къ воеводѣ Сѣвскому Замятѣ Леонтьеву о пограничныхъ воровствахъ . . . . .	97
101.—Декабря 11. Отвѣтное письмо Подтавскаго державца Адама Сокольскаго Хотмыжскому воеводѣ князю Болховскому объ обидѣ людей его . . . . .	98
102.—Декабря 13. Письмо Черниговскаго подстолія Станислава Гульчевскаго къ Путивльскому воеводѣ князю Долгорукому съ жалобою на разбойничанье людей воеводы Ольшанскаго . . . . .	—
103.—Декабря 20. Отписка Путивльскаго воеводы Долгорукаго о грабежѣ урядника Миргородскаго Гульчевскаго, произведенномъ надъ Путивльскими торговыми людьми . . . . .	99

- № Стран.
- 104.—Декабря 23. Отписка Хотмыжскаго воеводы Семена Болховскаго о разбѣдываньи вѣстей въ Южной Руси . . . 100
- Доп. 4. — Декабря 25. Письмо Дорогобужскаго капитана Яна Храповицкаго къ Польскому послу въ Москвѣ Казимиру Пацу съ объясненіемъ причинъ задержанія имъ Московскихъ купцовъ и товаровъ . . . 3
- 105.—Декабря 28. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о недоразумѣніяхъ касательно пограничной черты . . . 101
- 106.—Въ декабрѣ. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ воеводѣ Путивльскому князю Долгорукому съ объясненіемъ недоразумѣній касательно границы . . . 103
- 1648.
- ✓ 107.—Генваря 4. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Долгорукому съ вѣстями о Татарскихъ дѣлахъ и съ условіемъ стоять противъ Татаръ заодно . . . 104
- ✓ 108.—Генваря 6. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о просьбѣ князя Іереміи Вишневецкаго, чтобъ его крестьянамъ дозволено было оставаться въ Недрыгайловскомъ уѣздѣ до весны . . . 106
- Доп. 5.—Генваря 7. Отписка Вяземскихъ воеводъ о невозвращеніи Дорогобужскимъ капитаномъ задержанныхъ Московскихъ товаровъ, и роспись имъ . . . 5
- 109.—Генваря 7. Письмо Адама Киселя Кашинскому воеводѣ Замятнѣ Леонтьеву о пойманномъ имъ соболѣ и съ благодарностію за царскую милость . . . 107
- 110.—Въ генварѣ. Отписка Чугуевскаго воеводы Якова Волконскаго съ объясненіемъ дѣла о пограничныхъ дракахъ съ людьми Вишневецкаго . . . —
- 111.—Генваря 13. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому съ извѣстіемъ о Крымскихъ дѣлахъ и о надгробномъ камнѣ . . . 108
- 112.—Генваря 22. Письмо Черниговскаго

- № Стран.
- подстоіія Станислава Гульчевскаго къ Бѣлгородскому воеводѣ о пограничныхъ воровствахъ и разбояхъ . . . 110
- 113.—Генваря 22. Письмо подстоіія Черниговскаго Станислава Гульчевскаго къ воеводѣ Путивльскому князю Юрію Долгорукому съ жалобою на неудовлетвореніе за убытки, сдѣланные воровствомъ и разбоемъ людей Олешанскаго воеводы князя Юрія Бярятинскаго . . . 111
- 114.—Генваря 23. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго по поводу письма къ нему Адама Киселя о Крымскихъ дѣлахъ и о надгробномъ камнѣ . . . 112
- 115.—Генваря 23. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о выдачѣ ему крестьянъ его, переселившихся въ Московское государство . . . 113
- 116.—Генваря 24. Отписка Олешанскаго воеводы Юрія Волконскаго о поселившихся на Московской землѣ Польскихъ подданныхъ . . . —
- 117.—Генваря 29. Письмо Галяцкаго полковника Николая Зарѣцкаго къ воеводѣ Бѣлгородскому Тимоѣю Бутурлину съ вѣстями о Татарахъ . . . 114
- 118.—Въ генварѣ. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго, по поводу полученнаго имъ письма отъ Станислава Гульчевскаго касательно пограничныхъ разбоевъ и воровства . . . 115
- 119.—Генваря 30. Отписка Путивльскаго воеводы Григорія Зюзина о поселеніи Литовскихъ людей на Московской границѣ, вопреки договору . . . 116
- 120.—Генваря 31. Отписка Сѣвскихъ воеводъ Замятни Леонтьева и Ивана Кобыльскаго объ исполненіи царскаго указа касательно отсылки Адаму и Александру Киселямъ ушедшихъ отъ нихъ на возвратномъ пути изъ Москвы соболя и гончей собаки . . . —
- 121.—Генваря 31. Письмо Стародубскаго городничаго Оомы Малаховскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ Замят-

№	Стран.
нѣ Леонтьеву и Ивану Кобыльско- му о возвращеніи имъ лошадей . . . . .	117
122.—Февраля 1. Отписка Бѣгородска- го воеводы Тимоѣея Бутурлина о Татарскихъ дѣлахъ. . . . .	—
123.—Февраля 2. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорука- го о возвращеніи Станиславомъ Гульчев- скимъ пограбленныхъ товаровъ. . . . .	118
124.—Въ февралѣ. Письмо изъ Москвы Пу- тивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго къ Адаму Киселю о Крымскихъ Татарахъ. . . . .	119
125.—Февраля 4. Отписка Бѣгородскаго воеводы Тимоѣея Бутурлина о пограничныхъ разбояхъ и воровствахъ, съ приложеніемъ письма къ нему Станислава Гульчевского и распросныхъ рѣчей одно- го изъ виновныхъ. . . . .	120
126.—Февраля 4. Распросныя рѣчи сына боярскаго Ивана Путятина, при- ложенныя къ предыдущей отпискѣ . . . . .	121
127.—Февраля 5. Отписка Хотмыжскаго воеводы Семена Болховскаго о противозаконномъ подвозѣ изъ Южной Ру- си вина и табаку . . . . .	—
Доп. 3.—Ноября 3. Письмо полковника Станислава Броневскаго къ Хот- мыжскому воеводѣ князю Семе- ну Болховскому съ просьбою возвра- тить захваченное имъ незаконно прове- зенное вино, съ обѣщаніемъ запретить у себя торговлю. Къ № 127. . . . .	2
128.—Февраля 7. Письмо Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорука- го къ Адаму Киселю о дѣйствіяхъ противъ Татаръ. . . . .	123
129.—Февраля 7. Письмо Мстиславска- го подкоморія Петра Вяжевича къ Вяземскому воеводѣ Ивану Хилкову съ жалобами на буйство и гра- бежъ боярина Льва Озерова . . . . .	123
130.—Февраля 11. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорука- го объ исполненіи имъ царскаго указа о посылкѣ письма къ Адаму Киселю . . . . .	125
131.—Въ февралѣ. Отписка Вяземскихъ воеводъ о необходимости починить Вя- земскіе мосты . . . . .	126

№	Стран.
132.—Февраля 13. Отписка Путивльскаго воеводы Григорія Зюзина о при- ятіи Московскаго подданства тремя чело- вѣками изъ Лохвицкаго уѣзда . . . . .	—
133.—Февраля 15. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ кня- зю Юрію Долгорукому о договорѣ касательно Крымскихъ Татаръ . . . . .	127
134.—Выписка изъ договора, подпи- саннаго Адамомъ Киселемъ, и образецъ для отвѣтнаго письма къ нему же . . . . .	128
135.—Февраля 15. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорука- го о перепискѣ съ Адамомъ Киселемъ. . . . .	130
136.—Въ февралѣ. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому съ извѣстіями о Крымскихъ Татарахъ и съ увѣдомленіемъ о мраморномъ памятникѣ, отправляемомъ изъ Варшавы въ Москву . . . . .	131
137.—Въ февралѣ. Отписка Вяземскихъ воеводъ о расходѣ въ Вязмѣ денегъ, получаемыхъ за наемъ пустопорожныхъ зе- мель . . . . .	132
138.—Февраля 16. Отписка Олешенскаго воеводы князя Юрія Беритин- скаго о воровствѣ въ насѣкахъ, съ при- ложеніемъ распросныхъ рѣчей и списка виновныхъ. . . . .	133
139.—Февраля 16. Письмо Почепскаго старосты Матѣея Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому съ жа- лобой на грабежъ, произведенный людьми боярина Богдана Стрѣшнева надъ его кре- стьянами . . . . .	134
140.—Февраля 17. Память въ Посольскій Приказъ о разрѣшеніи покупать въ Ве- ликихъ Лукахъ водку у Литовскихъ людей. . . . .	135
141.—Февраля 18. Письмо старосты По- чепскаго Матѣея Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому о по- граничныхъ торговыхъ сдѣлкахъ и воров- ствахъ . . . . .	136
142.—Февраля 19. Письмо Почепскаго ста- росты Матѣя Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Але-	

№	Стран.
ксью Звенигородскому о пограничныхъ разбояхъ . . . . .	137
143.—Февраля 19. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о Татарскихъ дѣлахъ, о просьбахъ Адама Киселя и о посылкѣ надгробнаго памятника . . . . .	—
144.—Февраля 23. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о пограничныхъ займахъ земли подъ селитьбу и о разныхъ безпорядкахъ на рубежѣ . . . . .	139
145.—Февраля 23. Письмо Адама Киселя къ боярамъ Трубецкому, Пушкину и дьяку Чистого о надгробномъ памятникѣ, съ жалобами на ихъ молчаніе и равнодушіе . . . . .	140
146.—Февраля 23. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о вооруженіи противъ Татаръ и Турокъ и о миновавшей отъ нихъ опасности . . . . .	142
147.—Февраля 24. Письмо Почепскаго старосты Матеея Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому объ освобожденіи его крестьянъ, захваченныхъ бояриномъ Стрѣшневымъ . . . . .	143
148.—Февраля 24. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о поселившихся на царской землѣ Польскихъ подданныхъ и о пограничной мельницѣ . . . . .	145
149.—Февраля 26. Письмо Хотмыжскаго воеводы князя Семена Болховскаго къ Адаму Киселю, съ просьбою о сообщеніи извѣстій и Татарскомъ нападеніи . . . . .	146
150.—Въ февралѣ. Письмо Стародубскаго городничаго Ѳомы Малаховскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ Замятнѣ Леонтьеву да Ивану Кобыльскому о пограничныхъ перебѣжчикахъ и ворахъ . . . . .	147
151.—Въ февралѣ. Отписка Псковскихъ воеводъ Никифора Собакина и Ивана Дмитріева о сѣздѣ Московскихъ и Польскихъ судей для разбора пограничныхъ жалобъ . . . . .	148

№	Стран.
152.—Февраля 29. Письмо князя Іереміи Вишневецкаго къ столбнику и воеводѣ Путивльскому князю Юрію Долгорукому о спорныхъ земляхъ и угодьяхъ на пограничьи . . . . .	152
153.—Марта 1. Письмо Стародубскаго городничаго Ѳомы Малаховскаго къ Трубчевскому воеводѣ Алексѣю Плещееву о взысканіи долга съ Московскаго подданнаго . . . . .	153
154.—Марта 2. Письмо старосты Почепскаго Матеея Дубровскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому о потачкахъ воеводѣ пограничнымъ разбоямъ и разнѣмъ крестьянъ, бѣжавшихъ за границу съ обѣихъ сторонъ . . . . .	154
155.—Марта 5. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о пограничныхъ спорныхъ мельницахъ . . . . .	155
156.—Марта 5. Отписка Путивльскаго воеводы князя Юрія Долгорукаго о спорныхъ пограничныхъ земляхъ . . . . .	156
157.—Марта 7. Письмо Черниговскаго намѣстника Ивана Раецкаго-Турчановича Сѣвскому воеводѣ Замятнѣ Леонтьеву о котлярѣ, перебѣжавшемъ изъ Чернигова въ Сѣвскъ . . . . .	157
158.—Марта 8. Отписка Якова Толочанова о приѣмѣ Недрыгайловскаго острога и о пограничныхъ неурядицахъ . . . . .	158
159.—Въ мартѣ. Запись Адама Киселя на владѣніе лѣсными участками въ Московскомъ государствѣ для выдѣлки поташу . . . . .	—
160.—Марта 15. Письмо боярина Алексѣя Трубекаго и др. къ Адаму Киселю объ ошибкахъ въ царскомъ титулѣ, которыя встрѣчаются въ письмахъ изъ рубежа . . . . .	160
161.—Марта 16. Письмо Адама Киселя Сѣвскому воеводѣ Замятнѣ Леонтьеву о сѣздѣ комисаровъ для рѣшенія пограничныхъ дѣлъ . . . . .	163
162.—Марта 17. Письмо боярѣ и дьяка къ Адаму Киселю о пропискахъ въ царскомъ титулѣ . . . . .	164
163.—Марта 17. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ князю Юрію Долгорукому о пограничныхъ	

№	Стран.	№	Стран.
безпорядкахъ, съ извѣстіемъ о бѣгствѣ козаковъ на Запорожье. . . . .	166	173.— Апрѣля 18. Письмо тѣхъ же бояръ къ Адаму Киселю о пожалованныхъ ему будахъ. . . . .	—
164.— Марта 18. Письмо Адама Киселя къ Сѣвскому воеводѣ Замятнѣ Леонтьеву о Татарскихъ дѣлахъ. . . . .	167	174.— Апрѣля 19. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Степана Бутинова о пограничныхъ буйствахъ и воровствахъ, производимыхъ козаками. . . . .	181
165.— Марта 20. Письмо Красноставскаго старосты Кондрата Юревича къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву о принятіи бѣдующихъ въ Москву посланцевъ отъ Восточныхъ патріарховъ. . . . .	168	175.— Апрѣля 19. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Тимоѣея Бутурлина о произведенныхъ козаками убійствахъ купцовъ и царскаго посланца. . . . .	183
166.— Марта 20. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву о Татарскихъ дѣлахъ. . . . .	—	176.— Апрѣля 20. Письмо Новгородка Сѣверскаго подсудка Петра Харьковскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ о взысканіи долга на Московскомъ подданномъ. . . . .	184
167.— Марта 23. Письмо Адама Киселя къ боярамъ: князю Алексѣю Трубецкому, Григорію Пушкину и къ думному дьяку Григорію Чистого о обмѣнѣ городовъ, о Татарскихъ дѣлахъ и о будахъ, пожалованныхъ Киселю въ Московской землѣ. . . . .	170	177.— Апрѣля 24. Письмо Адама Киселя къ боярамъ: князю Трубецкому, Григорію Пушкину и проч. съ извѣстіемъ о походѣ противъ козаковъ. . . . .	—
Доп. 7.— Марта 18. Извѣтная челобитная изъ тюрьмы колодника Петра Тропа. Къ № 168. . . . .	7	178.— Апрѣля 30. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Тимоѣея Бутурлина о разбояхъ, производимыхъ козаками. . . . .	185
168.— Марта 31. Начало дѣла объ убійствахъ, произведенныхъ въ Московскомъ государствѣ иноземцами. . . . .	171	179.— Въ апрѣлѣ. Письмо Новгородка Сѣверскаго подстаростія Фомы Малаховскаго къ Брянскому воеводѣ князю Алексѣю Звенигородскому о возвращеніи убѣжавшей за Московскій рубежъ шляхтанки съ сыномъ и слугою. . . . .	186
169.— Апрѣля 6. Письмо Стародубскаго городничаго Фомы Малаховскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ съ требованіемъ справедливаго суда ограбленному на рубежѣ крестьянину. . . . .	175	180.— Мая 1. Отписка Брянскаго воеводы князя Алексѣя Звенигородскаго по тому же дѣлу. . . . .	187
170.— Въ апрѣлѣ. Письма Адама Киселя къ боярамъ: князю Трубецкому, Григорію Пушкину, дьяку Назарію Чистого, съ объясненіемъ причинъ прописокъ въ титулахъ. . . . .	176	Доп. 6.— Въ мартѣ, апрѣлѣ и маѣ. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о присылкѣ писемъ, и переводѣ трехъ Польскихъ писемъ отъ Войтѣха Себел инскаго къ Сѣвскимъ воеводамъ. . . . .	6
171.— Апрѣля 10. Письмо Бѣльскаго подстаростія Павла Колонтая къ Ржевскому воеводѣ Ивану Стрѣшневу объ убѣжавшемъ въ Московское государство ворѣ и убійцѣ, челядникѣ Брестскаго воеводы князя Масальскаго. . . . .	179	181.— Мая 1. Письмо старосты князя Вишневецкаго, Малюшицкаго, къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву съ вѣстями о движеніи Татаръ. . . . .	188
172.— Апрѣля 10. Письмо бояръ: князя Трубецкаго, Григорія Пушкина и думнаго дьяка Назарія Чистого къ Адаму Киселю съ извѣстіемъ о согласіи Крымцовъ на приглашеніе Запорожскихъ козаковъ воевать Польшу. . . . .	180	182.— Мая 1. Письмо Адама Киселя къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву, съ извѣстіемъ о движеніи Татаръ и съ приглашеніемъ скорѣе соединиться противъ нихъ. . . . .	—
Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.		183.— Мая 3. Отписка Бѣлгородскаго	



№	Стран.	№	Стран.
воеводы Тимофея Бутурлина о безпокойствахъ отъ козаковъ . . . . .	190	пецкихъ и Хотмыжскихъ дво- рянъ и дѣтей боярскихъ о закрѣ- пленіи за ними крестьянъ ихъ, бѣжавшихъ въ Литовскую сторону и возвращающихся оттуда по царскому указу вольными . . . . .	201
184.—Мая 10. Письмо князя Гереміи Виш- невскаго къ Путивльскому вое- водѣ Никифору Плещееву съ извѣ- стіемъ о Татарахъ . . . . .	191	Доп. 11.—Въ іюнь. Челобитна царю Але- ксѣю Михайловичу Торопецкихъ и другихъ дворянъ о закрѣпощеніи за ними возвратившихся изъ Литовской границы крестьянъ, и отписки Торо- пецкаго воеводы по тому же дѣлу. Къ №№ 193 и 193 . . . . .	11
185.—Мая 6—22. Письма Новгородъ-Сѣ- верскаго подстаростія Стани- слава Сосновскаго, къ Сѣвскимъ воеводамъ и къ Трубчевскому . . . . .	—	194.—Іюня 4. Письмо Хотмыжскаго вое- воды князя Семена Болховскаго къ Адаму Киселю о готовности идти противъ Татаръ . . . . .	203
186.—Мая 12. Письмо подстаростія Бѣль- скаго Павла Колонтая Ржевско- му воеводѣ Ивану Стрѣшневу о возвращеніи сбѣжавшихъ за рубежъ ло- шадей и о позволеніи козакамъ переходить черезъ рубежъ бѣтъ билета . . . . .	194	195.—Іюня 4. Письмо Новгородъ-Сѣвер- скаго полковника Юрія Понятов- скаго къ Сѣвскимъ воеводамъ съ извѣстіемъ о смерти короля, о движе- ніи козаковъ, и съ просьбою сообщать о нихъ вѣсти . . . . .	—
187.—Мая 16. Письмо Гадячскаго полко- вника Станислава Брошевскаго къ Хотмыжскому воеводѣ князю Семену Болховскому съ вѣстью о Татарахъ . . . . .	195	196.—Іюня 7. Отписка Сѣвскихъ вое- водъ къ царю о перепискѣ съ полков- никомъ Понятовскимъ, о желаніи Поля- ковъ на королевство Московскаго царя . . . . .	205
188.—Мая 18. Отписка Хотмыжскаго вое- воды князя Семена Болховскаго о посылкѣ въ Польшу для отысканія коза- ковъ, произведшихъ убійства въ его уѣздѣ . . . . .	—	197.—Іюня 8. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ царю Алексѣю Михайловичу съ извѣстіемъ о двухъ побѣдахъ надъ Поляками, о смерти короля Польскаго и съ приглашеніемъ царя на- пасть на Поляковъ . . . . .	207
189.—Мая 26. Отписка Чугуевскаго вое- воды Якова Волконскаго о грабе- жѣ, производимомъ козаками . . . . .	197	198.—Іюня 8. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Сѣвскому вое- дѣ Замятнѣ Леотьеву . . . . .	208
190.—Въ маѣ. Отписка Чугуевскаго вое- воды Ивана Волконскаго о грабе- жахъ козацкихъ . . . . .	—	199.—Іюня 8. Отписка Трубчевскаго вое- воды Никифора Нащокина съ вѣ- стями о событіяхъ въ Польшѣ . . . . .	—
Доп. 8.—Мая 27. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина о томъ, что Адамъ Кисель не пользуется по- дареннымъ ему для выдѣлки смолы и по- ташу дѣсомъ въ Трубчевскомъ уѣздѣ . . . . .	8	200.—Іюня 9. Отписка Путивльскаго вое- воды Никифора Плещеева, съ вѣ- стями о событіяхъ въ Польшѣ, о козацкой войнѣ и проч. . . . .	210
Доп. 9.—Мая 28. Отписка Псковскихъ вое- водъ о Польскомъ выходѣ и сообщен- ныхъ имъ вѣстяхъ, и распросъ, сдѣ- ланный ему въ Москвѣ . . . . .	9	201.—Іюня 10. Отписка Вяземскихъ вое- водъ съ вѣстями о событіяхъ въ Поль- шѣ . . . . .	211
191.—Въ іюнь. Отписка Осташковскаго воеводы Михаила Засѣцкаго о побѣгѣ крестьянъ за Польскую границу, съ распросными рѣчами одного бѣглеца . . . . .	199	Доп. 10.—Іюня 11. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ . . . . .	10
192.—Въ іюнь. Отписка Торопецкаго вое- воды Василя Головина о возвра- щеніи бѣглыхъ крестьянъ изъ Польши . . . . .	200	202.—Іюня 11. Отписка Великолуцкаго	
193.—Въ іюнь. Челобитная царю Торо-			

№	Стран.	№	Стран.
воеводы Великого-Гагина съ вѣ- стями о событіяхъ въ Польшѣ . . . . .	213	ка Юрія Годуна патамана Льва Ивановича къ Сѣвскимъ воево- дамъ Замятнѣ Леонтьеву и Семе- ну Кобыльскому о выдачѣ убѣжав- шихъ за границу Поляковъ . . . . .	227
203.—Июня 14. Письмо подвоеводѣя По- доцкаго Іеронима Корсака къ вое- водѣ Великихъ Лукъ Великого- Гагину . . . . .	214	217.—Июля 9. Письмо подстаростія Ста- родубскаго Рафаила Уѣскаго къ Трубчевскому воеводѣ Ники- фору Нащокину съ просьбою не при- нимать бѣгущихъ за границу крестьянъ . . . . .	—
204.—Июня 14. Отписка Сѣвскихъ вое- водъ къ царю о задержаніи гетманомъ Хмельницкимъ ихъ гонцовъ къ Адаму Ки- селю . . . . .	—	Доп. 13.—Июля 11. Отписка Путивльскаго воеводы о поселеніи по рѣкѣ Судѣ Юж- норусскихъ пчеловодовъ и земледѣльцовъ . . . . .	15
205.—Июня 16. Разсказъ Стародубца Гри- горія Климова о свиданіи съ Хмель- ницкимъ и о событіяхъ въ Украинѣ . . . . .	215	218.—Июля 11. Письмо Богдана Хмельни- цаго къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву съ упреками за готовность Московскаго правительства по- могать Полякамъ . . . . .	228
206.—Июня 17. Отписка Брянскаго вое- воды князя Меицераго съ вѣстью о войнѣ козацкой . . . . .	217	219.—Июля 12. Отписка Великолуцкаго воеводы Великого-Гагина съ вѣ- стями о Польскихъ дѣлахъ . . . . .	—
207.—Июня 18. Отписка Бѣлгородскаго воеводы о разбоѣ отъ козаковъ . . . . .	218	220.—Июля 18. Письмо Польскаго корон- наго канцлера къ Турецкому ви- зирю . . . . .	230
208.—Въ іюнѣ. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина объ убійствѣ, произведенномъ Московски- ми крестьянами въ Малороссіи . . . . .	219	221.—Въ іюлѣ. Письмо одного нѣмца изъ Риги къ голландцу въ Псковъ о событіяхъ въ Польшѣ и въ Европѣ . . . . .	231
209.—Июня 20. Отписка Лужскихъ воеводъ о событіяхъ въ Польшѣ и въ Литвѣ . . . . .	221	222.—Июля 19. Отписка Путивльскаго вое- воды Никифора Плещеева съ из- вѣстіями о войнѣ козаковъ съ Поляками . . . . .	—
210.—Июня 20. Письмо гетмана Хмель- ницкаго къ Хотмыжскому вое- водѣ князю Семену Болховско- му съ упреками за готовность помогать Полякамъ и съ приглашеніемъ содѣйстви- вать ему . . . . .	222	223.—Июля 24. Письмо Богдана Хмельни- цаго къ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву . . . . .	233
211.—Июнь. Отвѣтное письмо, какое дол- женъ былъ написать къ гетману Хмельницкому Хотмыжскій вое- вода князь Семенъ Болховской . . . . .	223	224.—Июля 29. Письмо Богдана Хмель- ницкаго къ Хотмыжскому вое- водѣ князю Семену Болховскому съ благодарностью за письмо, съ извѣсті- емъ о неистовствѣ Поляковъ, о невозмож- ности мира съ ними и съ приглашеніемъ Мо- сковскаго правительства напасть на Польшу . . . . .	—
212.—Июня 23. Отписка Вяземскихъ вое- водъ съ добытыми ими свѣдѣніями о со- бытіяхъ въ Польшѣ и Литвѣ . . . . .	—	225.—Июля 29. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о задержаніи Хмельницкимъ посланца его къ Вишневецкому, о томъ, что видѣлъ и слы- шалъ тамъ посланецъ и какое письмо при- слалъ Хмельницкій . . . . .	234
213.—Въ іюнѣ. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина объ убѣгающихъ отъ козаковъ въ Московское царство Полякахъ . . . . .	225	Доп. 12.—Въ іюлѣ. Отписка Брянскаго вое- воды о прогонѣ Южнорусскими купцами скота, и указъ на подобные случаи . . . . .	14
214.—Въ іюнѣ. Отписка Трубчевскаго воеводы Никифора Нащокина о буйствѣ Литовскихъ работниковъ . . . . .	226		
215.—Июля 6. Отписка Вяземскихъ вое- водъ съ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ, о козацкой войнѣ, о взятіи козаками Го- меля . . . . .	—		
216.—Июля 7. Письмо козацкаго сотни-			

№	Стран.
226.—Июля 22. Разсказъ въ Москвѣ грека купца изъ Красного, о событіяхъ козацкой войны съ Поляками . . . . .	235
227.—Въ июлѣ. Разсказъ въ Москвѣ о двукратномъ взятіи козаками Стародуба . . . . .	236
227.—Августа 2. Письмо Дорогобужскаго капитана Яна Храповицкаго къ Вяземскому воеводѣ князю Прозоровскому о возвращеніи убѣжавшихъ въ Вязму воровъ-монаховъ . . . . .	—
229.—Августа 4. Отписка Вяземскихъ воеводъ о прибытіи въ Вязму монаховъ Бизюкова монастыря, о требованіи ихъ изъ Дорогобужа, и о неимѣніи въ Вязмѣ средствъ давать выходцамъ кормъ . . . . .	237
230.—Разсказъ выходцовъ монаховъ въ Москвѣ о своемъ бѣгствѣ изъ монастыря и свидѣніи о событіяхъ въ Польшѣ, о козацкой войнѣ съ Поляками . . . . .	239
231.—Августа 7. Указъ Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву — написать отвѣтное письмо Богдану Хмельницкому, съ образцомъ самого письма, по поводу задержанія Хмельницкимъ Московскаго посланца, отправленнаго къ Впшневцепоку . . . . .	240
232.—Августа 12. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о задержаніи Хмельницкимъ посланца къ Адаму Киселю . . . . .	241
233.—Августа 16. Отписка Хотмыжскаго воеводы князя Семена Болховскаго съ извѣстіемъ о посылкѣ отвѣта къ Хмельницкому, съ новымъ письмомъ отъ него и копіей письма, посланнаго 4 іюня къ Адаму Киселю . . . . .	242
234.—Мая 20. Указъ о посылкѣ грамотъ пограничнымъ воеводамъ о походѣ за рубежъ противъ Татаръ, объясняющей посольство къ Киселю, упоминаемое въ предыдущей отпискѣ . . . . .	243
Доп. 14.—Челобитная царю Алексѣю Михайловичу монаховъ Воздвиженскаго скита о пособіи и жаловальной грамотѣ . . . . .	16
Доп. 15.—Сентября и октябрь. Челобитныя постриженника Марка о выдачѣ ему жалованья, и рѣшенія по онымъ . . . . .	17
Доп. 16.—Октябрь 8. Орывки изъ докладовъ о дачѣ монаху Марку жалованья . . . . .	19

№	Стран.
Доп. 17.—Ноября 24. Письмо Печенскаго войта Семена Шарая къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому объ обоюдномъ возвращеніи краденыхъ лошадей и проч. . . . .	20
Доп. 18.—Ноября 29. Отписка Олешенскаго воеводы Романа Брятинскаго о насильствахъ отъ людей изъ Южнорусскихъ городовъ . . . . .	21
Доп. 19.—Въ декабрѣ. Наказъ гонцу дьяку Григорію Кунакову, отправляемому въ Польшу съ письмомъ отъ царя Алексѣя Михайловича къ раднымъ панамъ Польскимъ . . . . .	22
Доп. 20.—Декабря 25. Письмо царя Алексѣя Михайловича къ раднымъ панамъ Польскимъ съ выраженіемъ скорби о смерти короля Владислава и съ предложеніемъ посредничества къ миру съ Запорожскими козаками . . . . .	25
235.—Въ декабрѣ. Письмо Крымскаго Хана Исламъ-Гирея къ Польскому королю Казимиру съ поздравленіемъ о вступленіи на престолъ и съ объясненіемъ причины союза съ козаками . . . . .	244
236.—Письмо Польскаго канцлера короннаго къ пашѣ Силистрійскому Махмету . . . . .	245

1649.

237.—Въ началѣ января. Отписка царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова съ слухами объ израніи Казимира въ Варшавѣ, о козацкомъ возстаніи, объ опасеніи въ Польшѣ войны со стороны Москвы . . . . .	—
238.—Января 9. Тарабарское письмо царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова изъ Смоленска въ Москву . . . . .	247
Доп. 21.—Января 22. Письмо къ Дорогобужскому капитану Яну Храповицкому отъ Вяземскаго воеводы князя Прозоровскаго о противозаконной торговлѣ Польскими людьми виномъ и табакомъ . . . . .	26
239.—Февраля 13. Письмо Казимира короля Польскаго къ царю Алексѣю Михайловичу съ извѣстіемъ о вступленіи своемъ на королевство Польское и о желаніи возобновить мирный договоръ . . . . .	250

№	Стран.	№	Стран.
Доп. 22.—Января 22, 24 и февраля 4. Три письма Великолуцкаго воеводы князя Великаго-Гагина къ Невельскому намѣстнику Самуилу Тряпшѣ о расправныхъ дѣлахъ и о прибавкѣ въ титулѣ отъ . . . . .	28	Доп. 31.—Февраля 28. Письмо Усвятскаго подстаростія Адама Кушлянна къ Великолуцкому воеводѣ о расправномъ дѣлѣ . . . . .	38
Доп. 23.—Января 26. Отписка Брянскаго воеводы Никифора Мещерскаго о контрабандной торговлѣ Литовскими людьми въ Московскихъ городахъ . . . . .	30	Доп. 32.—Марта 1. Отписка Торонецкаго воеводы о побѣгѣ крестьянъ въ Бѣльскій уѣздъ, и челобитная боярина Масленицкаго . . . . .	—
Доп. 24.—Февраля 10. Письмо Почепскаго войта Семена Шарая къ Трубчевскому воеводѣ о расправномъ дѣлѣ . . . . .	32	Доп. 33.—Отписка Брянскаго воеводы о выходѣ изъ Литовскаго рубежа крестьянъ . . . . .	33
Доп. 25.—Февраля 14. Отписка Вяземскихъ воеводъ о противозаконной торговлѣ и воровствѣ изъ Литовскаго рубежа . . . . .	—	Доп. 34.—Челобитная купца Шорина о грабежѣ въ Дорогобужѣ его товаровъ . . . . .	—
Доп. 26.—Февраля 17. Отписка Вяземскихъ воеводъ о распросѣ и пыткѣ увозившаго изъ Москвы за Литовскій рубежъ Западнорусскихъ монаховъ, и самыя распросы рѣчи его . . . . .	33	Доп. 35.—Марта 1. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о покражѣ лошадей воромъ изъ Глухова . . . . .	40
✓ Доп. 27.—Февраля 21. Отписка Сѣвскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями о войнѣ Южноруссовъ съ Поляками . . . . .	35	Доп. 36.—Отписка Хотмыжскаго воеводы о просьбѣ Хотмыжанъ запретить Южнорусскимъ купцамъ закупать у нихъ хлѣбъ, соль и медь . . . . .	41
Доп. 28.—Февраля 21. Письмо сотника Константиновскаго Тимоѣя Степановича къ Путивльскому воеводѣ . . . . .	36	Доп. 37.—Марта 3. Отписка Курскаго воеводы о приѣздѣ въ Курскъ Южнорусскихъ купцовъ для закупокъ хлѣба и соли . . . . .	42
240.—Февраля 26. Письмо Польскаго короля Казимира къ царю Алексѣю Михайловичу съ благодарностію за желаніе мира и союза и съ желаніемъ царю и патриарху того же . . . . .	252	✓ Доп. 38.—Марта 5. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями объ избраніи короля въ Польшѣ и войнѣ козаковъ съ Поляками . . . . .	—
241.—Февраля 26. Письмо радныхъ пановъ короны Польской и в. княжества Литовскаго, Матѣя Лубецкаго, архіепископа Гнѣзненскаго съ товарищи, къ царю Алексѣю Михайловичу съ благодарностію за его добрыя желанія и намѣренія и съ извѣстіемъ объ избраніи короля . . . . .	254	Доп. 39.—Февраля 23. Письмо Смоленскаго подвоеводья Петра Вяжевича къ воеводѣ князю Прозоровскому о расправномъ дѣлѣ . . . . .	43
✓ Доп. 29.—Февраля 27. Указъ Бѣлгородскому воеводѣ князю Пронскому написать къ гетману Богдану Хмельницкому о насильствахъ надъ Московскими людьми . . . . .	37	Доп. 40.—Марта 6. Отписка Вяземскихъ воеводъ о появленіи новаго королевскаго титула въ письмахъ Польскихъ . . . . .	—
✓ Доп. 30.—Февраля 27. Отписка Бѣлгородскаго воеводы Пвана Пронскаго о обидахъ Московскимъ купцамъ въ Литовской сторонѣ . . . . .	37	Доп. 41.—Марта 6. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о прибытіи изъ Крыма плѣнника и сообщенныхъ имъ вѣстяхъ о приготовленіяхъ Богдана Хмельницкаго къ походу . . . . .	44
		Доп. 52.—Марта 6. Письмо Рославскаго подстаростія Юрія Сингура Брянскому воеводѣ князю Мещерскому объ отысканіи убѣжавшей шляхтянки отъ козаковъ въ Московскую сторону . . . . .	45
		Доп. 43.—Марта 6. Письмо сотника Крыка Прокоповича къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому съ просьбою не пропускать Поляковъ, бѣгущихъ за Московскую границу . . . . .	—
		Доп. 44.—Марта 7. Отписка Вяземскихъ	

№	Стран.
воеводѣ при посылкѣ въ Москву Вязмича, увозившаго монаховъ изъ Москвы за Литовскій рубежъ . . . . .	46
Доп. 45.—Марта 13. Отписка Велико-Луцкаго воеводы о насильномъ увозѣ козаками изъ Литовскаго рубежа Московскихъ крестьянъ . . . . .	47
Доп. 46.—Марта 16. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ и Литвѣ . . . . .	48
242.—Марта 25. Статейный списокъ царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова, о своемъ посольствѣ въ Польшу	256
243.—Марта. Записка дьяка Григорія Кунакова о козацкой войнѣ съ Польшею, объ избраніи Казимира, короля Польскаго, его коронаціи и о Московскихъ измѣнникахъ . . . . .	278
244.—Апрѣля 13. Отписка Путивльскаго воеводы о приѣздѣ въ Путивль и отпускѣ въ Москву монаховъ Могилевскаго Глядовскаго монастыря, приѣхавшихъ будтобы съ письмомъ къ царю отъ Богдана Хмельницкаго, съ вѣстями о событіяхъ въ козацкой Украинѣ; съ приложеніемъ разспроса ихъ въ Москвѣ . . . . .	307
245.—Мая 3. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго съ прошеніемъ содѣйствія противъ Польши, посланное царю съ Чигиринскимъ полковникомъ Федоромъ Вешнякомъ . . . . .	309
Доп. 54.—Мая 7. Письмо Глуховскаго сотника Семена Бѣлаго къ Сѣвскому воеводѣ о расправномъ дѣлѣ . . . . .	56
246.—Мая 8. Отвѣтное письмо царя Алексѣя Михайловича на грамоту Польскаго короля Яна Казимира, отъ 3 февраля, присланную къ царю съ гонцомъ Яномъ Карломъ Млоцкимъ, въ которомъ поздравляетъ съ возшествіемъ на престолъ и изъявляетъ готовность съ своей стороны поддерживать миръ и возобновить договоръ . . . . .	309
Доп. 55.—Мая 10. Отписка Путивльскаго воеводы о прибытіи въ Путивль и отпускѣ въ Москву Воронежскаго казака и Москвича, бывшихъ въ плѣну у Татаръ и Турковъ, и разсказъ ихъ въ Москвѣ о пребываніи въ плѣну . . . . .	56

№	Стран.
Доп. 56.—Мая 11. Отписка Сѣвскихъ воеводъ съ вѣстями о приготовленіяхъ гетмана Богдана Хмельницкаго въ походу на Поляковъ . . . . .	58
Доп. 57.—Мая 12. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева съ вѣстями о сношеніяхъ гетмана Богдана Хмельницкаго и его намѣреніяхъ . . . . .	—
247.—Мая 13. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о приѣздѣ отъ гетмана Богдана Хмельницкаго посломъ Чигиринскаго полковника Федора Вешняка съ товарищи и объ отпускѣ ихъ изъ Путивля въ Москву . . . . .	311
248.—Мая 23. Письмо игумена Мгарскаго Преображенскаго монастыря Калистрата съ братіею къ царю Алексѣю Михайловичу съ просьбою принять ихъ въ Московскую сторону, въ случаѣ бѣгства отъ Поляковъ, и дать пропускную грамоту . . . . .	312
249.—Того жъ числа. Письмо того жъ игумена съ братіею къ патриарху Московскому Іосифу о томъ же . . . . .	313
Доп. 58.—Мая 24. Отписка Вяземскихъ воеводъ объ уклоненіи крестьянъ Вяземскихъ дворцовыхъ селъ—мостить мосты вмѣстѣ съ другими крестьянами по посольской дорогѣ, идущей черезъ Вязьму . . . . .	60
Доп. 59.—Мая 26. Письмо Погарскаго намѣстника Ивана Никифоровича къ Трубчевскому воеводѣ Нащокину при посылкѣ конекрадовъ . . . . .	61
Доп. 60.—Мая 30. Отписка Сѣвскихъ воеводъ съ вѣстью о походѣ Богдана Хмельницкаго и прочъ . . . . .	62
Доп. 61.—Въ маѣ. Письмо изъ Почапа полковника Запорожскаго Степана Окши и сотника Николая Гулановскаго къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому и дворянамъ о возвращеніи пограбленныхъ лошадей. . . . .	—
Доп. 62.—Мая 30. Отписка Брянскаго воеводы о бѣгствѣ за рубежъ крестьянъ изъ Литвы, записавшихся за Московскими помѣщиками . . . . .	63
250.—Іюня 5. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева о приѣздѣ старцовъ Мгарскаго Преображенска-	



№

Стран.

го монастыря, со сказкою ихъ, содержащею извѣстія о современныхъ обстоятельствахъ войны козаковъ съ Поляками; и съ вопросомъ — какъ поступать съ прибывшими Малороссамъ . . . . . 314

251.—Июня 5. Память боярину и дворецкому князю Львову и дьякамъ о выдачѣ корму послу гетмана Хмельницкаго полковнику Вешняку, въ день представления царю . . . . . 316

252.—Июня 5. Расписание о приѣмѣ у царя посла Хмельницкаго, Чигиринскаго полковника Ѳеодора Вешняка . . . . . 317

253.—Въ Юнѣ. Докладъ и указъ о подаркахъ посламъ гетмана Хмельницкаго и ему самому . . . . . —

257.—Июня 9. Письмо Опошнянскаго атамана Михайла Васкевича къ Олешенскому воеводѣ князю Роману Борятинскому, о буйствѣ Московскихъ лазутчиковъ . . . . . 321

258.—Июня 9. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о событіяхъ въ Полянѣ и Украинѣ: о взятіи Лоева, Каменца-Подольскаго и проч. . . . . 322

259.—Июня 8. Письмо Кіевского Боголюбленскаго братскаго монастыря игумена Иннокентія Гизеля къ царю съ просьбою жаловальной грамоты и милостыни для Кіевскихъ школъ . . . . . 323

Доп. 63.—Июня 9. Письмо Крянжянскаго городского атамана Петра Путивльскому воеводѣ Никифору Плещееву съ просьбою ловить и карать конекрадовъ, и дать вѣсть о Татарахъ. 64

254.—Июня 12. Отписка въ Посольскій Приказъ изъ Конюшеннаго о цѣнѣ и примѣтахъ лошади, присланной царю въ подарокъ Хмельницкимъ . . . . . 319

Доп. 64.—Июня 11 и 13. Письма подстаростія Рославскаго Юрія Сингура о буйствѣ, грабежахъ и воровствѣ Московскихъ дворянъ . . . . . 65

255.—Июня 13. Наказъ объ отпускнуой аудіенціи посла гетмана Хмельницкаго, Чигиринскаго полковника Вешняка . . . . . 319

256.—Июня 13. Царская грамота Алексѣя Михайловича къ гетману Хмельницкому, посланная съ Чигирин-

№

Стран.

скимъ полковникомъ Ѳеодоромъ Вешнякомъ, о готовности принять Запорожское Войско подъ свое покровительство 320

Доп. 65.—Июня 11. Письмо Почепскаго сотника и войта къ Брянскому воеводѣ съ просьбою возвратитъ украденныхъ лошадей . . . . . 68

Доп. 66.—Июня 16. Отписка Путивльскаго воеводы о посѣвѣ Южноруссами хлѣба на Московской землѣ . . . . . —

260.—Июня 19. Отписка Вяземскихъ воеводъ о приходѣ въ Вязму выходяще козака Волынца и сообщенныхъ имъ вѣстяхъ о войнѣ козаковъ съ Поляками . . . . . 324

261.—Июня 20. Письмо къ царю Кіевского митрополита Сильвестра Коссова съ просьбою о помощи Кіевскимъ школамъ, о посылкѣ по царскому желанію монаховъ и готовности посылать ихъ въ Москву для ученыхъ занятій . . . . . 326

Доп. 67.—Июня 25. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми ими свѣдѣніями о военныхъ дѣйствіяхъ козаковъ противъ Поляковъ въ Бѣлоруссіи, и проч. . . . . 69

262.—Июня 29. Письмо въ переводѣ Іерусалимскаго патріарха Пансія къ царю изъ Путивля о томъ же . . . . . 327

263.—Июня 29. Отписка Путивльскаго воеводы Никифора Плещеева, о приѣздѣ изъ Кіева старцевъ Арсенія и Дамаскина, и о событіяхъ въ Малороссіи . . . . . 328

264.—Въ іюлѣ. Распросныя рѣчи старца Ѳеодосія и прочихъ о военныхъ дѣлахъ Малороссіи съ Поляками . . . . . 330

365.—Іюля 7. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о посылкѣ для провѣдыванія вѣстей за границу и о добытыхъ вѣстяхъ касательно событийъ въ Польшѣ и Украинѣ . . . . . —

Доп. 68.—Іюля 7. Письмо Велижскаго подстаростія Яна Домашевскаго къ Велико-Луцкому воеводѣ Лукьяну Плещееву о судѣ и управѣ Велижскимъ мѣщанамъ, прибитымъ и ограбленнымъ Московскими людьми въ Луцкомъ уѣздѣ . . . . . 69

Доп. 69.—Іюля 7. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями о военныхъ дѣйствіяхъ козаковъ противъ Поляковъ . . . . . 70

№	Стран.
Доп. 70.—Юля 7. Отписка Волоколамскаго воеводы о перебѣжчикахъ за Литовскій рубежъ . . . . .	71
Доп. 71.—Юля 21. Письмо Нѣжинскаго полковника Прокофія Шумейка къ Брянскому воеводѣ о возвращеніи пограбленныхъ Московскихъ человѣкомъ товаровъ Нѣжинскаго мѣщанина . . . . .	73
Доп. 72.—Въ юль. Письмо подстаростія Рославскаго Юрія Сынгюра къ Брянскому воеводѣ князю Мещерскому съ жалобами на грабежи Московскихъ людей, на несправедливости воеводы, и съ просьбою о съѣздѣ для правныхъ дѣлъ . . . . .	74
Доп. 73.—Въ юль. Дѣло о несостоявшемся съѣздѣ пограничныхъ судей для разбора жалобъ и удовлетворенія убытковъ людямъ Западно-Русскимъ и Московскимъ . . . . .	75
Доп. Въ юль. Письмо маршала Стародубскаго Гавріила Керла и подвоеводья Смоленскаго Петра Вяжевича къ Брянскому воеводѣ о пограбленномъ поташѣ, отписки Брянскаго воеводы, указъ ему, розыскъ и докладъ по тому же дѣлу . . . . .	97
266.—Августа 2. Указъ боярину и дворецкому князю Алексѣю Михайловичу Львову, объ отпускѣ Киевскихъ старцевъ въ Сергіевъ монастырь для богомолья . . . . .	332
267.—Въ августѣ. Докладъ о просьбахъ Киевскихъ монаховъ и о предназначаемыхъ имъ подаркахъ, на основаніи прежнихъ примѣровъ . . . . .	—
268.—Августа 5. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ добытыми за рубежомъ вѣстями о Збаражской осадѣ и битвѣ подъ Лоевымъ козаковъ съ Литовцами . . . . .	336
269.—Августа 19. Письмо Конотопскаго атамана городского Василія Горбины къ Путивльскому воеводѣ съ просьбою объяснить насильное изгнаніе Украинцевъ съ Московской стороны . . . . .	337
270.—Августа 21. Письмо Путивльскихъ воеводъ къ гетману Богдану Хмельницкому, о пропискахъ въ царскомъ титулѣ въ письмѣ изъ Конотопа и о заня-	

№	Стран.
тіи Роменскими и Конотопскими людьми царской земли . . . . .	338
Доп. 76.—Въ августѣ. Отписка Путивльскихъ воеводъ о поселеніяхъ на Московской землѣ Южнорустскихъ людей и о ссылкѣ ихъ оттуда . . . . .	106
271.—Августа 25. Отвѣтное Письмо Богдана Хмельницкаго къ Брянскому воеводѣ, съ извѣстіемъ о своемъ распоряженіи касательно безпорядковъ на рубежѣ . . . . .	330
272.—Августа 27. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о добытыхъ ими вѣстяхъ о Збаражскомъ и Зборовскомъ походѣ козаковъ . . . . .	340
273.—Августа 27. Письмо Македонскаго митрополита Галактіона къ царю съ извѣстіемъ о битвѣ Зборовской, о мирѣ Хмельницкаго и хана съ королемъ, объ освобожденіи Поляковъ изъ Збаража. —	—
274.—Августа 31. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ добытыми ими вѣстями о Зборовскомъ мирѣ козакомъ съ Поляками . . . . .	342
275.—Сентября 3. Отписка Путивльскихъ воеводъ о добытыхъ ими свѣдѣніяхъ о Зборовскомъ мирѣ и проч., и рассказъ въ Москвѣ Путивльскаго Литвинова о свиданіи съ Хмельницкимъ и его рѣчахъ . . . . .	342
276.—Сентября 9. Отвѣтное письмо Богдана Хмельницкаго къ Сѣвскимъ воеводамъ съ просьбою извинить прописку въ царскомъ титулѣ и съ извѣстіемъ о распоряженіи своемъ касательно пограничныхъ обидъ и убытковъ Московскимъ людямъ . . . . .	344
277.—Сентября 10. Отписка Путивльскихъ воеводъ, содержащая рассказъ лекаря въ Козацкомъ войскѣ о Збаражской осадѣ и Зборовской битвѣ, о мирѣ съ Поляками, о возвращеніи Татаръ въ Крымъ . . . . .	345
278.—Сентября 11. Отписка Брянскаго воеводы съ извѣстіемъ о посылкѣ для развѣдыванія вѣстей и письма къ Богдану Хмельницкому, съ присоединеніемъ сказки посланцовъ его о бытности ихъ у Хмельницкаго и добытыхъ ими вѣстяхъ . . . . .	348
279.—Сентября 12. Отписка Путивльскихъ воеводъ, содержащая рассказъ архидьякона Іерусалимскаго патріарха о Збаражской и Зборовской битвахъ, о мирѣ козаковъ съ Поляками и проч. . . . .	351

- № Стран.
- 303.—Въ ноябрѣ. Отписка Путивльскихъ воеводъ о приобрѣтеніи списка договоровъ, прибрѣтенное ими повѣствованіе о Зборовской битвѣ и мирѣ, и самые списки Зборовскихъ договоровъ Польскаго короля 1) съ Крымскимъ ханомъ и 2) съ Войскомъ Запорожскимъ . . . . . 409
- Доп. 77.—Сентября 1. Письмо пріѣхавшихъ на сѣздъ расправныхъ судей Польскихъ дворянъ къ Великолуцкому воеводѣ о неприбытіи судей съ Московской стороны . . . . . 108
- Доп. 78.—Сентября 13. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ добытыми вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ и въ Литвѣ . . . . . 108
- 280.—Сентября 16. Отписка Путивльскихъ воеводъ о прибытіи лазутчиковъ, посланныхъ съ письмомъ къ Хмельницкому, о намѣреніи гетмана воевать Москву, и проч. . . . . 352
- Доп. 79.—Сентября 20. Отписка Трубчевскаго воеводы о томъ, разрѣшить ли Южнорусскимъ купцамъ покуку хлѣба и соли въ Трубчевскѣ и вывозъ этихъ продуктовъ въ Литовскую сторону . . . . . 109
- Доп. 80.—Челобитная Торопчанъ о запрещеніи Литовскимъ людямъ покупать хлѣбъ въ Московской сторонѣ, и справка по этому дѣлу . . . . . 110
- 281.—Сентября 18. Отписка Вяземскихъ воеводъ о замыслахъ Поляковъ на убійство пословъ Хмельницкаго, со справкою, сдѣланною въ Москвѣ, о доносчикѣ и обвиняемомъ . . . . . 355
- 282.—Сентября 22. Отписка Сѣвскихъ воеводъ о намѣреніяхъ козаковъ и Татаръ напасть на Комарицкую волость . . . . . 356
- 283.—Сентября 27. Отписка Путивльскихъ воеводъ, со слухами о сборахъ Украинскихъ козаковъ съ Татарами воевать Московскіе города . . . . . 358
- 284.—Сентября 28. Письмо Кіевскаго митрополита Сильвестра Коссова Бѣлгородскому воеводѣ Ивану Пронскому о заключеніи мира и объ уходѣ Крымцевъ изъ Украины. . . . . 359
- 285.—Сентября 29. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Вольновскому воеводѣ Федору Юрьевичу Ар-Акт. Южн. и Зап. Россіи. Томъ III.
- № Стран.
- сеневу о томъ, что Татарскіе царики не имѣютъ намѣренія нападать на предѣлы Московскіе . . . . . —
- 286.—Октября 1. Отписка Путивльскихъ воеводъ о занятіи козаками Московской земли за рубежомъ и отказахъ уйти . . . . . 360
- 287.—Октября 3. Отписка Путивльскихъ воеводъ съ извѣстіемъ о намѣреніи отряда козаковъ и Татаръ напасть на Олешню и другіе города . . . . . 362
- Доп. 81.—Октября 4. Письмо Миргородскаго полковника Матеея Гладкого къ Путивльскому воеводѣ о убійствѣ и грабежѣ козака, и отписка Путивльскихъ воеводъ по тому же дѣлу . . . . . 112
- Доп. 82.—Октября 11. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ объясненіемъ дѣла о грабежѣ Литовскихъ помѣщиковъ . . . . . 113
- Доп. 83.—Октября 12. Проѣздный листъ мастеровому изъ Великихъ Лукъ въ Литовскую сторону . . . . . 117
- 288.—Въ октябрѣ. Письмо царя Алексѣя Михайловича къ королю Яну Казимиру о назначеніи къ нему пословъ, посланное съ гонцомъ дьякомъ Григоріемъ Кунаковымъ . . . . . 362
- 289.—Въ октябрѣ. Наказъ царскому гонцу дьяку Григорію Кунакову при посылкѣ его въ Польшу съ письмомъ къ королю . . . . . 363
- 290.—Октября 13. Отписка Вяземскихъ воеводъ съ вѣстями о мирѣ козаковъ съ Поляками, дороговизнѣ хлѣба и проч. 369
- Доп. 84.—Октября 16. Письмо Велижскаго подстаросты Яна Домашевскаго къ Великолуцкому воеводѣ съ просьбою дать управу на обидыи грабежи Московскихъ людей . . . . . 117
- 291.—Въ октябрѣ. Отписка изъ Дорогобужа царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова о своемъ пути и о добытыхъ имъ вѣстяхъ . . . . . 370
- 292.—Октября 22. Тарабарская отписка царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова изъ Смоленска о задержаніи его тамъ и съ добытыми тамъ вѣстями о событіяхъ въ Польшѣ и Литвѣ. . . . . 373
- Доп. 85.—Октября 22. Письмо Борзенскаго

№	Стран.
полковника Мартына Небабы къ Брянскому воеводѣ судьи управѣ . . . . .	119
293.—Октября 27. Отписка Вяземскихъ воеводъ о гонцѣ Кунаковъ и разныхъ вѣ- стяхъ. . . . .	376
Доп. 86.—Ноября 14. Отписка Путивльскихъ ✓ воеводъ о поселеніяхъ Южнорусскихъ на Московской землѣ и намѣреніи Козаковъ послѣ мира съ Польшею воевать Москов- ское государство. . . . .	120
299.—Въ ноябрѣ. Отвѣтное письмо Поль- скаго короля Яна Казимира къ царю Алексѣю Михайловичу . . . . .	381
Доп. 87.—Ноября 30. Челобитная дьяка Герасима Дохтурова о распросѣ Ли- товскаго выходца, и Распросъ его въ Посольскомъ Приказѣ . . . . .	122
294.—Ноября 30. Отписка Путивльскихъ воеводъ со слухами о намѣреніи коза- ковъ и Татаръ воевать Московскую сторо- ну и проч. . . . .	376
295.—Декабря 1. Отписка Путивльскихъ воеводъ о томъ же. . . . .	377
296.—Декабря 6. Отписка Сѣвскихъ вое- водъ о томъ же. . . . .	378
297.—Декабря 12. Отписка Путивльскихъ воеводъ о томъ же. . . . .	379
298.—Декабря 17. Отписка Путивльскихъ воеводъ о томъ же. . . . .	380
300.—Въ декабрѣ. Статейный списокъ царскаго гонца дьяка Григорія Кунакова бытности его въ Польшѣ. . . . .	382
301.—Въ декабрѣ. Записка дьяка Григорія Кунакова о добытыхъ имъ въ быт- ность въ Польшѣ свѣдѣніяхъ касательно войны Поляковъ съ козаками въ 1649 году, о сеймѣ, о состояніи умовъ въ Польшѣ и проч. . . . .	392
302.—Краткая записка разныхъ фак- товъ, относящихся въ войнѣ ко- заковъ съ Поляками. . . . .	408
Доп. 88.—Договоръ Московскихъ по- словъ въ Польшѣ о самозванцѣ Лубѣ, шляхтичѣ Польскомъ. . . . .	123
Доп. 89.—Выписка прописокъ къ цар- скомъ титулѣ съ 1636 года до 18 мая 1648 года . . . . .	—
304.—Заглавія пяти Польскихъ книгъ, привезенныхъ въ Москву цар-	

№	Стран.
скимъ гонцомъ дьякомъ Григо- ріемъ Кунаковымъ . . . . .	416
305.—Наказъ царскому гонцу, отпра- вляемому къ гетману Богдану Хмельницкому съ увѣщаніемъ, чтобъ онъ, по единовѣрію съ Московскимъ государствомъ, не допу- скалъ Крымскаго хана воевать порубеж- ныхъ Московскихъ городовъ . . . . .	417

1630.

306.—Июля 17. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Путивльскому воеводѣ князю Семену Прозоров- скому о торговыхъ дѣлахъ и о само- званцѣ Тимоѣеѣ Акундиновѣ . . . . .	418
307.—Июля 9—2 августа. 2 отписки Путивль- скихъ воеводъ, князя Семена Прозоровскаго и Ивана Чемода- нова, о приѣздѣ посланцовъ, отправлен- ныхъ къ Богдану Хмельницкому и къ само- званцу Тимоѣею Акундинову, два письма Акундинова къ Путивльскому воеводѣ и его посланцу, и рас- просныя рѣчи въ Путивлѣ и въ Москвѣ Марка Антонова и Бориса Салтанова, которые посылались въ Юж- ную Русь по дѣлу о самозванцѣ . . . . .	419
308.—Августа 11. Указъ Путивльскимъ воеводамъ, князю Семену Про- зоровскому и Ивану Чемода- нову, чтобы они послали гонца къ само- званцу—разузнать о тайномъ дѣлѣ и поста- раться залучить обѣщаніями его самого въ Путивль, а Богдану Хмельницкому объяс- нить самозванство Акундинова . . . . .	424
309.—Августа 4. Отписка Бѣлгородскихъ воеводъ, Бориса Рѣпинина и Дмит- рія Карпова, при посылкѣ письма отъ ихъ посланца къ Богдану Хмельницкому, и самое письмо изъ Иркинѣ послан- ца Василія Стрюкова съ добытыми имъ вѣстями о походѣ самозванца Тимо- ея Акундинова съ Татарами и Украинскими козаками на Донскихъ казаковъ и Москов- скіе города . . . . .	426
310.—Сентября 7. Отписка Путивльскихъ воеводъ, князя Семена Прозоров- скаго и Ивана Чемоданова, о по- сылкѣ къ самозванцу подьячаго Тимоѣея	

- № Стран. № Стран.
- Мосалитинова и возвращеніи его, копія съ письма ихъ къ самозванцу и распросныя рѣчи посланца Тимоѳея Мосалитинова о свиданіи и разговорахъ его съ самозванцомъ . . . . . 428
- 311.—Октября 18. Отписка Путивльскихъ воеводъ объ отпускѣ въ Москву посланца отъ Петра Протасьева, и письмо къ посланцу Пушкинымъ отъ Петра Протасьева и подьячаго Григорья Богданова, посланныхъ къ Хмельницкому съ требованіемъ выдачи самозванца . . . . . 431
- 312.—Ноября 30. Отписка Путивльскихъ воеводъ объ отпускѣ въ Кіевъ монаха Марка и возвращеніи его въ Путивль съ іеромонахомъ Дамаскиномъ Птицкимъ, и распросныя рѣчи монаховъ Марка и Дамаскина Птицкаго о приготовленіяхъ Богдана Хмельницкаго къ походу на Поляковъ и Литовцевъ . . . . . 435
- 313.—Выписки въ переводѣ оскорбительныхъ для Московскаго правительства и народа мѣстъ изъ четырехъ книгъ, изданныхъ въ Польщѣ . . . . . 437
- 1651.
- 314.—Генваря 11. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго Кіево-Братскому монастырю на маетности Доминиканскія и село Мостища съ угодьями и доходами, и подтвержденіе этой грамоты 1659 года Кіевскимъ полковникомъ Дворецкимъ, по случаю сгорѣнія документовъ . . . . . 444
- 315.—Генваря 18. Указъ боярину князю Алексѣю Трубецкому и дѣяку объ отправкѣ къ гетману Хмельницкому Ларіона Лопухина съ соболями . . . . . 446
- 316.—Марта 11. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ боярину Борису Ивановичу Морозову. . . . . —
- 317.—Мая 16. Письмо къ Путивльскому воеводѣ князю Прозоровскому писаря Войска Запорожскаго Ивана Выговскаго съ просьбою объ отпускѣ къ царю посланца его, Грека Ильи Мануилова, для тайныхъ переговоровъ . . . . . 447
- 318.—Мая 16. Письма Коринескаго митрополита Іоасафа къ царю Алексѣю Михайловичу, боярину Милославскому и греку Юрію Карапиперу въ Москву, съ извѣстіемъ о военныхъ дѣйствіяхъ и намѣреніяхъ Богдана Хмельницкаго, о самозванцѣ Тимоѳѣе Акудиновѣ и проч. . . . . —
- 319.—Мая 19. Письмо Грека старца Павла къ царю съ извѣстіемъ о событіяхъ, случившихся въ послѣднее время въ Южной Руси; о самозванцѣ Акудиновѣ, о военныхъ дѣйствіяхъ Поляковъ, Татаръ и козаковъ, о сношеніяхъ Богдана Хмельницкаго, его намѣреніяхъ и проч. . . . . 450
- 320.—Мая 29. Отписка Путивльскаго воеводы князя Семена Прозоровскаго о прѣздѣ въ Путивль и отпускѣ въ Москву посланцовъ къ царю отъ писаря Войска Запорожскаго Ивана Выговскаго, и распросныя рѣчи посланцовъ грека Ильи Мануилова и серба Василя Данилова о военныхъ дѣйствіяхъ между Южной Русью и Поляками, о случившихся тамъ въ послѣднее время происшествіяхъ и проч. . . . . 453
- 321.—Іюня 17. Царскій указъ Путивльскому воеводѣ о пропускѣ за рубежъ Грека Ильи Мануилова и Серба Василя Данилова, и о дарахъ, съ ними отпущенныхъ. 457
- 322.—Іюля 9. Письмо Польскаго подканцлера Радзѣіовскаго къ Войску Запорожскому съ увѣщаніями о принесеніи покорности Польскому правительству . . . . . —
- 323.—Письмо Крымскаго хана Исламъ-Гирея къ Войску Запорожскому съ обѣщаніемъ прислать войско на помощь. 458
- 324.—Письмо Шеффера-Кази-аги къ Богдану Хмельницкому о томъ же. —
- 325.—Письмо казначея хана Татарскаго къ Богдану Хмельницкому и всему Войску о томъ же. . . . . 459
- 326.—Письмо шляхтича Станислава Яницкаго къ Паволочскому полковнику съ увѣщаніемъ покориться правительству. . . . . —
- 327.—Іюня 24—августа 7. Двѣ отписки Путивльскаго воеводы объ отпускѣ



- гонца съ соболями къ писарю Войска Запорожскаго Ивану Выговскому, о возвращеніи гонца, и распросъ, данный гонцомъ, подъячимъ Григоріемъ Богдановымъ, въ Москвѣ . . . . . 460
- 328.—Въ августѣ. Записка подъячаго Григорія Богданова, посыланнаго гонцомъ изъ Москвы къ гетману Богдану Хмельницкому, о видѣнномъ и слышанномъ въ Южной Руси . . . . . 465
- 329.—Сентября 21. Разсказъ въ Москвѣ полковника гетмана Богдана Хмельницкаго, Семена Савича, переводчику о военныхъ дѣйствіяхъ Козаковъ, Татаръ и Поляковъ подъ Берестечкомъ . . . . . 476
- 1652.
- 330.—Въ мартѣ. Докладъ царю о количествѣ поденнаго корму Кіевскимъ монахамъ, переводчикамъ и учителямъ . . . . . 479
- 331.—Въ апрѣлѣ. Челобитная царю Вышгородскаго священника Василя о помощи ему и семейству, потерпѣвшему разореніе отъ Поляковъ, и царскій указъ о выдачѣ ему кормовыхъ денегъ . . . . . 481
- 332.—Въ юнѣ. Письмо къ царю Грека Кондратія Юрѣва о военныхъ дѣйствіяхъ Поляковъ и гетмана Богдана Хмельницкаго и проч. . . . . —
- 333.—Августа 25. Отписка Путивльскихъ воеводъ, о приѣздѣ въ Путивль и отпускѣ въ Москву монаховъ Густынскаго монастыря и о сообщенныхъ ими вѣстяхъ . . . . . 482
- 334.—Ноября 12. Письмо къ царю гетмана Богдана Хмельницкаго, о посылкѣ посла для переговоровъ . . . . . 483
- 335.—Въ декабрѣ, и въ январѣ 1653. Переговоры посланниковъ Войска Запорожскаго, войскового генеральнаго судьи Самуила Богдановича съ товарищи, съ царскими боярами въ Москвѣ о желаніи Южной Руси поступить подъ протекцію Московскаго царя . . . . . 484

1653.

- 336.—Въ генварѣ. Прошеніе Запорожскихъ пословъ объ оставленіи одного козака въ Москвѣ для покупки, челобит-

- ная царю Медведовскаго игумена Савватія о кормѣ, и указы по этимъ просьбамъ . . . . . 488
- 337.—Апрѣля 22. Предложенія Московскому правительству посланниковъ отъ Войска Запорожскаго Кондратія Бырляя да Силуана Мужиловскаго о подданствѣ Южной Руси и о пропускѣ ихъ къ Шведской королевѣ, и предъявленные ими статьи гетмана Литовскаго Яна Радзивилла къ Волошскому господарю, котораго, на основаніи этихъ статей, призываетъ быть посредникомъ въ соглашеніяхъ между Южной Русью и Поляками . . . . . 489
- 338.—Письмо Румѣнскаго паши Сіавуша къ гетману Богдану Хмельницкому . . . . . 493
- 339.—Письмо Турецкаго визиря Аземъ-Магомета-паши къ гетману Богдану Хмельницкому о Молдавскихъ дѣлахъ и проч. . . . . —
- 340.—Въ августѣ. Письмо сотника Русавскаго Михайла Поповскаго къ Бряславскому полковнику о движеніи Польскихъ войскъ . . . . . 495
- 341.—Августа 17. Письмо Бряславскаго полковника Тимофея къ писарю Войска Запорожскаго Ивану Выговскому съ извѣстіемъ о движеніяхъ Поляковъ . . . . . —
- 342.—Августа 19. Письмо писаря Войска Запорожскаго Ивана Выговскаго къ царскому посланцу подъячему Ивану Оомину . . . . . —
- 343.—Въ августѣ. Статейный списокъ царскаго посла подъячаго Ивана Оомина, посыланнаго въ Чигиринъ къ гетману Богдану Хмельницкому для провѣдыванія вѣстей и для тайныхъ переговоровъ съ писаремъ Войска Запорожскаго Иваномъ Выговскимъ о сношеніяхъ гетмана съ Польшею и Турціею . . . . . 466

1654.

- 344.—Апрѣля 21. Универсалъ гетмана Богдана Хмельницкаго о взиманіи со всѣхъ иностранныхъ привозныхъ и вывозныхъ товаровъ извѣстной пошлины на

- | №  | Стран. | №  | Стран. |
|--|--------|--|--------|
| пополненіе расходовъ, дѣлаемыхъ для ино-<br>стрanceвъ. . . . .   | 507    | 353.—Списки убытковъ, сдѣланныхъ<br>разнымъ людямъ Московскими<br>войсками. . . . .  | 542    |
| 1655.  |        | 354.—Челобитная царю сотниковъ Вой-<br>ска Запорожскаго Бѣлорусскихъ<br>полковъ о притѣсненіяхъ и грабежахъ,<br>дѣлаемыхъ имъ Московскими воеводами и<br>ратными людьми. . . . .   | 540    |
| 345.—Мая 6. Похвальная царская грамо-<br>та Могилевскимъ войскамъ и жи-<br>телямъ за оказанное ими мужество и усер-<br>діе при осадѣ Могилева отъ Литовскихъ гет-<br>мановъ Радзивила и Гонсевскаго. . . . .   | 508    | 354.—Челобитная царю Кіевскаго пол-<br>ковника Антона Ждановича по<br>поводу разоренія Литовцами принадлежа-<br>щихъ ему въ Кіевскомъ повѣтѣ городовъ. . . . .   | 541    |
| 1656.  |        | 355.—Июля 28. Письмо гетмана Богда-<br>на Хмельницкаго къ царю Алек-<br>сѣю Михайловичю съ просьбою объ<br>отдачѣ козаку Тимофею Стопскому жены<br>и дѣтей, захваченныхъ княземъ Горчако-<br>вымъ, и челобитная козака Стоп-<br>скаго о томъ же. . . . .                               | —      |
| 346.—Генваря 18. Челобитная царю вдовы<br>Орватовской опособи, и проѣз-<br>жая ей царская грамота. . . . .   | 509    | 356.—Августа 29. Царская грамота въ Кіевъ<br>окольничему Андрею Василье-<br>вичу Бутурлину съ приложеніемъ об-<br>разцовыхъ писемъ, какъ писать при пере-<br>пискѣ съ гетманомъ и полковниками. . . . .  | 543    |
| 347.—Генварь—Февраля 10. Имѣнные указы<br>Иѣжмѣскому полковнику Золотаренку, гетману Богдану Хмель-<br>ницкому и Бѣлевскому воеводѣ<br>Зыбину объ удовлетвореніи потерь, гра-<br>бежей, воровства и обидъ, возникшихъ ме-<br>жду Московскими людьми и Южноруссами. . . . .   | 510    | 357.—Сентября 2. Жалованная грамота<br>гетмана Богдана Хмельницкаго<br>Лаврентію Борознѣ на села, дерев-<br>ни, пустоши въ Мглинской волости и др.,<br>на застроенную площадь въ Стародубѣ, съ<br>приказаніемъ войсковымъ чинамъ и всѣмъ—<br>не дѣлать обидъ въ этихъ мѣстахъ. . . . . | 544    |
| 348.—Челобитныя царю разныхъ лю-<br>дей о возвращеніи ихъ крестьянъ, бѣ-<br>жавшихъ въ Южнорусскіе города, и проч. . . . .   | 513    | 358.—Сентября 2. Жалованная грамота<br>гетмана Богдана Хмельницкаго<br>братьямъ Мартыну и Федору<br>Воронамъ на имѣнія отца и дяди ихъ:<br>село, деревни и селища въ Стародубскомъ<br>уѣздѣ и дворъ въ городѣ Стародубѣ. . . . .   | 545    |
| 349.—Фераля 11. Письмо Шведскаго ко-<br>роля Карла Густава къ гетману<br>Богдану Хмельницкому о военныхъ<br>дѣйствіяхъ его противъ Поляковъ, о намѣ-<br>реніяхъ его и проч. . . . .  | 516    | 359.—Сентября 4. Жалованная грамота<br>гетмана Богдана Хмельницкаго<br>братьямъ Михайлу и Ильѣ Руб-<br>цамъ на села со всѣми принадлежностями,<br>въ Стародубскомъ уѣздѣ. . . . .  | —      |
| 350.—Февраля 27. Отписка Путивльскихъ<br>воеводъ о пріѣздѣ въ Путивль и отпу-<br>скѣ въ Москву двухъ Кіевскихъ пѣвчихъ<br>и распросныя рѣчи ѣздившаго въ<br>Кіевъ пѣвчаго Александра Лешковского. . . . .  | 518    | 360.—Сентября 5. Подтвердительный уни-<br>версалъ гетмана Богдана Хмель-<br>ницкаго, о невзиманіи никакихъ побо-<br>ровъ и недѣланіи никакихъ обидъ въ се-<br>лахъ Лаврентія Борозны . . . . .   | 546    |
| 351.—Въ апрѣлѣ и маѣ. Обыски или слѣд-<br>ствія, произведенныя по гетман-<br>скому указу въ городахъ Кіев-<br>скимъ полковникомъ Антономъ<br>Ждановичемъ. . . . .  | 519    | 361.—Сентября 7. Союзный договоръ Сед-<br>ниградскаго князя Юрія Рагоц-  |        |
| 352.—Въ апрѣлѣ. Статейный списокъ стрѣ-<br>leckаго сотника Никиты Сивцо-<br>ва, посыланнаго изъ Чигирина съ Кіев-<br>скимъ полковникомъ Антономъ Ждановичемъ<br>въ Могилевъ, Чаусы и другіе города для<br>слѣдствія по жалобамъ жителей о причина-<br>емыхъ имъ обидахъ, разореніяхъ и убій-<br>ствахъ отъ Донскихъ казаковъ и Москов-<br>скихъ солдатъ, подъ командою Московскихъ<br>воеводъ, и проч. . . . . | 529    |  |        |

№ 362. — Сентябрь 30. Царская грамота Нѣжинскому полковнику Григорію Гуляницкому объ отысканіи бѣглыхъ людей, принадлежащихъ Александру и Петру Пихвисневымъ . . . . . 547

363. — Октября 10. Жалованная грамота гетмана Богдана Хмельницкаго Козельскимъ мѣщанамъ и ратушѣ ихъ на разные сборы въ городѣ Козельцѣ . . . . . 548

364. — Въ ноябрѣ. Довѣстная записка Путивльца Алексея Мискова, посыланнаго изъ Кіева къ гетману Богдану Хмельницкому съ письмомъ объ отъѣзжанья о его дѣйствіяхъ и намѣреніяхъ . . . . . 549

365. — Ноября 8. Письмо Запорожскаго писаря Ивана Выговскаго къ окольнічему и намѣстнику Коломенскому и воеводѣ Кіевскому Андрею Васильевичу Бутурлину, съ вѣстями. . . . . 550

366. — Ноября 9. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ Кіевскимъ воеводамъ съ прозбою доставлять вѣсти и съ вѣстями о своихъ распоряженіяхъ . . . . . —

367. — Въ ноябрѣ. Отписка Кіевскаго воеводы Андрея Бутурлина царю съ извѣстіемъ о бывшемъ сеймѣ въ Чигиринѣ и о приказаніи гетмана Хмельницкаго войску быть готовымъ къ походу. 551

368. — Вѣстовое письмо Юрія Христофора Стайкевича, подкоморича Браславскаго, о военныхъ дѣйствіяхъ и намѣреніяхъ Шведскаго и Польскаго королей и гетмана Богдана Хмельницкаго. . . . . 553

1657.

370. — Генваря 2. Письмо къ царю Чаускаго полковника Ивана Нечая о военныхъ дѣйствіяхъ подъ Старымъ Быховымъ, и проч. . . . . 589

371. — Генваря 15. Разспросъ, сдѣланный въ Москвѣ присланному отъ полковника Нечая преступнику. . . . . 591

372. — Генваря 18. Память изъ Посольскаго Приказа въ Разбойный, съ препровожденіемъ присланнаго изъ Чаусъ колодника Ивана Махова, Звенигородскаго уроженца . . . . . 592

373. — Генваря 22. Грамота царя Алексѣя Михайловича Чаускому полковнику Ивану Нечая о томъ, чтобы онъ съ полкомъ своимъ готовился къ ратному дѣлу противъ Поляковъ. . . . . —

374. — Въ генварѣ. Вѣрующая грамота и наказъ посланца цесарскаго Петра Парсевика, отправленнаго къ гетману Богдану Хмельницкому съ предложеніемъ посредничества къ миру съ Польшею . . . . . 593

375. — Марта 2. Отписка Кіевскаго воеводы Андрея Бутурлина къ царю Алексѣю Михайловичу о проѣздѣ черезъ Кіевъ стольника Кикина, посланнаго къ гетману Хмельницкому. . . . . 595

376. — Челобитная царю Алексѣю Михайловичу посланца гетмана Богдана Хмельницкаго Федора Лободы о вспоможеніи Креховскому пустынному монастырю, и докладъ царю объ этомъ . . . . . —

377. — Марта 31. Письмо къ царю Алексѣю Михайловичу гетмана Богдана Хмельницкаго о причинѣ вооруженія козаковъ, о намѣреніяхъ Поляковъ и проч. 597

378. — Марта 13. Письмо къ царю Алексѣю Михайловичу гетмана Богдана Хмельницкаго о вдовѣ господара Молдавскаго Василія Лупула . . . . . 599

379. — Марта 14. Письмо гетмана Богдана Хмельницкаго къ стольнику Василью Кикину о побѣдахъ надъ Поляками полковника Антона Ждановича. . . . . 600

380. — Въ апрѣлѣ. Челобитная въ Москвѣ монаховъ Креховскаго монастыря о жаловальной грамотѣ, и Жаловальная грамота Креховскому монастырю . . . . . 601

381. — Въ апрѣлѣ. Челобитная Кіевскаго Межигорскаго монастыря старца Іоакима Савелова о пособіи, о подводахъ для отправленія закупленныхъ имъ вещей и о дозволеніи жить ему въ какомъ либо общежительномъ монастырѣ. . . . . 602

389. — Статейный списокъ окольнічаго Федора Бутурлина и дьяка Васичья Михайлова, посыланыхъ къ гетману Богдану Хмельницкому для развѣдыванія о дружбѣ гетмана съ Шведскимъ королевемъ и съ Венгерскимъ княземъ Рагоциемъ и о посылкѣ къ послѣднему козакаго войска съ полковникомъ Антономъ Ждановичемъ для разоренія Польскихъ городовъ и для доставленія ему Польской короны, и проч. . . . . 545













